Man H. Gilbert

Bibliotheca Clarenna.

DITTIONARIO
Volgare, & Latino,

NEL QVALE SI CONTIENE, come i vocaboli Italiani si possono dire, & esprimere Latinamente:

Per M. Filippo Venuti da Cortona.

CON VN DITTIONARIO DELLE voci Latine simile à quello del CALEPINO, co'numeri, per ritrouar nel Volgare, la loro significatione,

Aggiunto dal medesimo in questa Nuoua impressione.

IN BOLONIA,
Appresso Giacopo Pietro.

Digitized by the Internet Archive
in 2014

https://archive.org/details/dittionariovolga00venu

2BR
E
2mo
F 4821

AL MAGNIFICO ET CLA-
RISSIMO M. FILIPPO
BRAGADINI, PADRO-
NE OSSER.

FILIPPO VENUTI.

IO VORREI *con viue dimostrationi de gli obligbi grandi, quali il nostro M. Girolamo Casaro, & io parimente habbiamo alla gran cortesia della M.V. Clarissima mostrare con questo debil pegno di questa nostra operetta, quanto sia il desiderio nostro, sì di sodisfare all aspettation grande ch'ella ha conceputo de fatti nostri nell'informare & ammaestrare di lettere humane i suoi cari figliuoli, degni certo d'vn sì Clariss. & giudiciossimo Padre, si anco per contentare in parte il nostro desiderio, qual certo è grande, d'aprirle l'affettione & seruitù, quale le hauemo, & vorremo di continuo hauerle. ma, perche le forze nostre non son maggiori, per posserli aggradirle, o in qualche parte giouarle ci dolemo solo dell inuidiosa sorte, laquale di sì bramato dono & gratia ci ha spogliato. non per questo la generosità della M.V. Clariss. i chiari fatti, & illustre nome ci han tolto materia di posser con questa breue operetta, oue son scritti, & dichiarati gl'istromenti, con che ci conuien parlare & volgare e latino, aprire ancora al mondo, che la M.V. Clariss. è quella, il cui nome per tutto*

ribomba delle prodezze & quasi miracolose imprese, le quali ha fatto per doi volte ch'ella ha hauuto il gouerno del mare, nel quale altra penna & altro intelletto, e bel spirito del nostro bisognarebbe à raccontare, quanto valorosamente, non meno che sauiamente quella s'è portata non senza grandissimo beneficio di questo Illustrissimo Dominio, ne senza gloriose lodi della nobilissima casa di BRACADINI. Che dir voglio della gloria & honore acquistatosi nell'amministratione di Sebenico, come in Udene? doue Luogotenente con tanto marauiglioso consiglio & maturo giuditio moderaste il Friuli Prouincia certo non indegna d'vn si valoroso & prudente Rettore. Ma che voglio io quì raccontare quel che à tutto il mondo è chiaro, sperando in altro luogo, piu conueneuole di ciò vn giorno hauer à parlare? Bastaci Clariss. Sig. FILIPPO che quella, informata, anzi certificata, ch'io essendole non meno affettionatissimo che fedelissimo seruidore, si come col nome il rappresento, così con gli affetti d'amore, e seruitù cercarò sempre non defrodarla di quanto ella in me spera. il che volendo che gli effetti piu presto il mostrino che le parole n'ol possono esprimere, me le offero a quel tanto, nel che la M. V. Clarissima vorrà di me valersi. State sano. Di Vinegia. M.D. LXVIII.

DITTIONARIO

Volgare, & Latino.

PER M. FILIPPO VENVTI.

AL LATINAMENte dicesi, ad præpositione, quale serue all'accusatiuo. Cic.
A casa mia] Adme.
a parola per parola] Ad verbum.
abachiere, abachissa, chi sa bene tener conto] hic Ratiocinator, is. Hic Calculator, is. p. p.
abachista] abachiere.
abaco, essa scièza di saper tener cõto] hic Abacus, ci. p. c.
abada, val tardaméte senca fretta] Cunctanter. Aduer. cum mora.
abadare, stare a bada, tardare] Cessso, as, ui, tum. p. p.
abadare. Attẽdere] Vaco, cas, caui, tum. p. p. Cic
abbacinare, Leggi abbagliare.
abbadessa & Badessa, cioè ministra, & guardiana delle monache] hæc abbatissa, sæ. p. p. voce nõ latina. hæc antistita, ę. p. c. Ci.
abbadia, & Badia, è il luogo, doue stãno i monaci, & le monache] hæc Abbatia, tiæ. p. c.
abbagliare, abbacinare, togliere la vista, ingannarsi, prendere errore] Allucinor, p. aris, atus sũ. p. Cæcutio. p. c. tis, tiui. p. Perstringere oculos. Cic.
abbagliamento, offoscatione. leggi abbarbaglio.
abbaiare e fare la voce del cane] Latro, tras, aui, tũ. p. p. Cõlatro, uis, ui, tum. Baubor, baris, bari. p. p. Verbum deponens.
abbaiare ad alcun.] Oblatro, tras, taui, tratum. p. p. Silius.
abbaiatore] hic Latrator, is. p. p.
abbaiato, participio di abbaiare] Latratus, ta, tum. p. p. Particip.
abbaiatrice] hic oblatratrix, tricis, p. p.
abbandonare, lassare] Desero, ris, ui. p. c. tum. p. Ter. Destituo, tuis, tui. p. c. tũ. p. Liu. Linquo. Relinquo. Derelinquo, quis, q, ctũ. p. p.
abbãdonare l'impresa] Deponere studia. Cic.
abbãdonare di studii] Abdicare literarum studia. Intermittere studia. Animũ a studiis abducere. Renunciare litteris. Ferari a studiis. Studiorum vsum dimittere. Deponere studiorũ onus. Leuare animum onere studiorum.
abbandonare il giuoco] Intermittere ludos. Cic.
abbãdonare ne i bisogni] deserere aliquem fide, & factis in çrũnis.
abbandonare la vita] Relinquere animam. Ter. in Adel.
abbandonare vno per accostarsi a vn'altro] Descisçere ab aliquo ad alium. Cic.
abbandonamento] hæc destitutio, nis. p. c. In obl. p. Virg.
abbandonato, participio di abbãdonare] destitutus, ta, tũ. p. p. derelictus, ta, tum. p. p. Desertus, ta, tum. p. p. Participia. Cic.
abbandono, vale alla bãdona] Derelictus. p c.

abbarbagliare. Leggi abbagliare.
abbarbagliato, abbagliamẽto]hæc allucinatio, nis.p.c.in obl.p.eſt lucis alienatio,vel aberratio, & ad oculos mentis,transfertur.in uenitur aliquando cũ aſpiratione. Gell.
abbaſſare] deprimo,deprimis.p.c. depreſſi, um.p.deiicio,cis.p.deiici,ctum.p.Inclino,as,aui,atum. p.p.Liu.
abbaſſare il viſo]Deiicere vultum.
abbaſſare gli occhi] Demittere lumina.Ouid.
abbaſſare l'ardire d'alcuno]Comprimere audaciam alicuius.
abbaſſare i prezzi]Submittere pretia.Plin.
abbaſſarſi, humiliarſi] Submitto, mittis,miſi,miſſum.p.p.
abbaſſarſi ad vſar preghi]Deſcendere ad preces.
abbaſſato]deiect⁹,a,um,demiſſus, a,um.Depreſſus,a,um.p.p.
abbaſſaméto]hæc ſubmiſſio, onis. p.c.in obl.p.hæc deiectio, nis.p. c.in obl. p. Verba. hic deiectus, tus.p.p.Liu.
abbaſſato, val di ſotto]Infra.Cic.
abbate, dignità]hic Abbas, abbatis.p.p.
abbattere,per mãdare a terra,porre in sbaraglio, & vincere]ſterno,nis,ſtraui,tũ.p.p.Proſterno, nis,ſtraui,tum.Saluſt.
abbatere, per rouinare] Euerto,ſs, erti, erſum.p.p.Deſtruo,uis.p.c. ſtruxi,ctum.p.Cic.
abbattere, per incõtrare]Occurro, is,curri,curſum.p.p.Occurſo,as, aui,atum.p.p.Virg.
abbattere, imbattere, intoppare] Incido, cidis, cidi,p.c.caſum.p.
abbatterſi, per caſo]Nãciſcor.p.p. ciſceris vel ciſcere.c.nactus ſum.
abbatterſi in alcun che ſta in otio] Nanciſci aliquem otioſum.
abattimento,val diſtruttione]hęc Euerſio,onis.p.c.in obl.p.
abbattimento, val cõbattimento] hoc Prælium,lii.p.c. Hoc Certamen,minis.p.p.in obl.
abbattuto, diſtrutto,& rouinato] Euerſus,ſa,ſum.p.p.Cic.
abbellimento, liſciamento,accociamento, ſtriſciamẽto]hoc honeſtamentum,ti.p.p.Sen.hic Fucus,ſci.Hoc Pigmentum,ti.
abbellire,acconciare]Condecoro, as,aui,atũ.p.p.Ter.Orno,as,aui, atum.Expolio,lis,liui,litum.
abbeuerare,dar da bere]Aquari.
abbozzamento, ſchizzo,diſegno] hæc Graphis,hui⁹graphidis.p.c. eſt delineatio futuræ picturæ.
abbonire, per maturare] Matureſco, reſcis. p.p.turui.c.
abbracciare] Amplector.Complector,teris,xus ſum.
abbracciare alcuno col penſiere] Complecti aliquẽ cogitatione.
abbracciare tutto il mondo]Complecti terrarum orbem.Cic.
abbracciare d'intorno,come circõdare]Circũplector,plecteris,plexus ſum.Cic.
abbracciare ſpeſſo,& ſouente]amplexor, xaris, vel xare xatus ſũ. p.p.Frequentatiuum.
abbracciarſi inſieme] Inter ſe amplexari.Plau.
abbracciamento] hic amplexus, xus. p. p.Verbale ab amplector, hic Cõplexus , xus.p.p.Hæc Cõplexio, nis.pe.cor.in obl.p.Verbale.
abbracciato]Complexus,xa,xum. amplexus, xa, xum.p.p.Participia.Cic.
abbreuiare,val ſcortare,ſminuire] Imminuo,uis,ui.p.c.utum.p.
abbruſciamento di fuoco]hoc incẽdium,dii.p.c.hæc aduſtio,nis, p.c.in obl.p.Verb.

abbrusciare]vro,vris,vsi,vstum.p. p.Comburo,is,usi,ustum. Exuro,uris,usi,ustum. Deuro,uris, ussi,ustū. Cremo,as.p.c.aui,atū. Concremo,as,aui,atum.conflagro,gras.p.cor. graui, gratum. p.p.

abbrusciar d'amore] conflagrare amoris flamma.

abbrusciare fortemente]Deflagro, gras.p.c.aui,atum.

abbrusciare vna persona]Comburere hominem.Cic.

abbrusciare vn luogo] Incendere locum.Cic.

abbrusciato] Vstus,vsta,vstum.p. p.adustus, sta, stum.Cōbustus, sta,stum.Liu.

abedeuy , fiume della Bretagna.] hic Teucrobius,bii.p.c.

abel studio,val volontariamente] dedita opera. Cic.studiosè.p.p.

abeto,albero noto]hæc abies,abietis.p.c.

abia,città]hæc agra,græ.

Abila,monte della Mauritania,in cōtro al mōte Calpe di Spagna] hæc Abila,læ.

aborrimento, schitamento,sprezzamento]hæc detestatio,nis.

aborrire,val hauer a schifo,sprezzare]abhorreo,es,ui.Cic.

abisso,val profondità] hæc abyssus,abyssi.p.p. hoc Barathrum, rathri.p.c.Virg.

abominare, val nō si degnare maco di guardare , spezzare] abominor.p.c.aris,vel are,atus sum p.Plin.auersor,aris vel sare,satus sum.p.p.Liu.

abominatione] hæc abominatio, onis.p.c.in obl.p.Plin.

abominеuole , val maladetto] hic & hæc detestabilis , & hoc bile. p.c.detestor, aris.hic & hæc execrabilis,& hoc crabile.p.c.

abominеuole,val puzzolente]Fœtidus,tida,dum.p.c.Plau.

abondante , val copioso , fertile] hic & hæc & hoc abundans,tis. p.p.adiect. hic & hæc fertilis, & hoc tile.p.c.Fœcundus,da,dum. p.p.Vbertus,erta,ertum.p.p.hic & hæc & hoc Vber, eris.pe.cor. hic & hæc dapsilis , & hoc psile. p.c.Plau.

abondante di late] Lactis abundans.Virg.

abōdante di otio, & tempo di studiare]otio , & studio abundans. Cic.

abondante di parole] ambagiosus,sa,sum.p.p.Gel.

abondantemente, val in abondanza, copiosamente, piu del bisogno] abundè.p.p. Fertiliter.p.c. Fœcundè.p.p.aduer.

abondanza] hæc copia,piæ. vbertas,tatis. Abundantia,tiæ.Satietas,atis.Opulentia,tiæ.affluētia, tiæ. Exuberantia,tiæ. Fertilitas, atis.p.c.in obl.p.Fęcunditas,atis p.c.in obl. p.Plin.

abōdare, cioè esser abondante,hauer abondanza]abundo,as,aui, atum,p.p.affluo, fluis,p.c.fluxi, fluxum,p. Exubero,as, p.c. aui, atum.p.Pli.iun.

abondare alcuno] augeo.p.c.auges,auxi,auctum.p.

abbotinarsi]Facere seditionem.

abottinatore, soleuatore] seditiosus,osa,osum.p.p.

a brano a brano,a pezzo a pezzo] Frustratim. p.p.aduer.

abrotano,herba nota]hoc abrotanum,ni.p.c.Pli.

abruzzesi , popoli d'abruzzo] hi Brutii,tiorum.p.c.plu.nu.

abruzzo d'Italia] hoc abrutium, tii.p.p.Pli.

a buon'hora]Tempestiuè.p.p.Cic.

a buso,val mal vso] hic abusus,& mal vsare,abuti.

A C

acaſo perſorte] Fortuitò.p.e. Cic. Obiter.p.c.aduer.

accadere] euenio, nis.p.c.ni, tum. p.accidit,debat. Contingit, gebat.Obtingit,gebat.

accăpare,metter il campo,l'eſſercito]Caſtramẽtor,taris,tus,sú.p.p. Liu. Facere caſtra.ponere caſtra. Locare caſtra.habere caſtra.

accanellare, far ad vſo di mazza ferrata]Strias facere.Vitru.

accanellato]Striatus,a,um.p.p.

accarezzare, alludere] alludo,dis, vſi,vſum.Illicio,cis.p.c.xi.ctum p. Blădior.p.c.diris, ditus,sú.p.

accarezzare vna donna] alludere ad mulierem.Cic.

accarezzamenti,luſinghe]hæ blăditiæ,arum.p.c.plu.nu.

accaſcare.Leggi accadere.

accattare,torre in preſto.Leggi pigliar in preſto.

accattare, cioè domandar elemoſina, cercare per l'amor d'Iddio] Mendico,as,aui,atum.p.p.

accattare,in luogo di trouare]Inuenio , is.p.c.eni,tum.p. Reperio,peris.p.c.pertum.p.

accecare,orbare]Cæco,as,aui,atũ. p.p. Pli.iun. Excæco,as,aui,atũ. obcæco,as,aui, atum.exorbo,as, aui,atum.p.p.

accecato, priuo de gli occhi] Cæcatus.Obcæcatus,ta,tum.Exoculatus,lata,latum.p.p.Plin.

accelerare.Leggi affrettare.

accendere,val infiammare] accendo, dis,di, ſum.p. Flagro, gras. graui,gratum.p.p. Cic.

accendere il fuoco] accendere ignẽm.Vir.

accendere alcuno d'ira] incendere aliquem ira.Ter.

accendimento , ardore] hic ardoris.p.p.hoc Incendium,incendi.p.c.Pli.

accennare,far ſegno con gli occhi dimoſtrando affermare, o negare]Innuo,nuis.p.c.nutum.p. Nicto,ctas,ctaui,ctatũ.p.p. annuo, nuis,nui.p.c.Ter.

accento , che ſignifica il leuare, o abbaſſare la ſillaba]hic accẽtus, tui.p.p.Diomedes.

accertare,val confermare] confirmo,as,aui,atum.p.p.Cic.

acceſo, alumato] accenſus, cenſa, cenſum.p.p.Sil.

acceſo, infiammato] accenſus, ſa, ſum.p.p.Inflammatus,ta,tum.p p.Incenſus,ſa,ſum.

acceſo d'amore]Captus ămore.

acceſo d'ira]incenſus ira.

accetta, cetta, manara] hæc Securis,ſecuris.p.p.Virg.

accettare,riceuere benignamente] accipio,cipis.p.c.cepi,ceptum.p. admitto,tis,ſi,ſum.p.p.Cic.

accettare alcuno nella ſua amicitia,accettare alcuno per amico] recipere aliqué in ſuã amicitiã.

accettare alcuno nella ſua città] adſcribere aliquem in ſuum municipium.Cic.

accettare la ſcuſa]accipere excuſationem.Cic.

accettare alcuno nella ſua fede]recipere aliquem in ſuam fidem.

accettare alcuno per fratello]dicere aliquem eſſe ſibi loco fratris.

accettare per teſtimonio]atteſtor, ſtaris,ſtatus,ſum.p.p.

accettatore, chi accetta] hic acceptor,acceptoris.p.p.Plau.

accettato,& accetto,riceuuto]acceptus,ta,tum.p.p.Cic.

accetteuole,grato.leggi acceto.

accetto, caro,grato] iucundus,da, dum.p.p.Gratus,charus.

acchetare, pacificare] ſedo,as,aui, atum. Tranquillo,as,aui,atum.

acchetare il tumulto] ſedare tumultum.Cic.

acchettare il furor del popolo]Impetum populi reprimere.Ci.
acchetarsi in qualche cosa]acquiescere in re aliqua.Ci.
accia,filo]hoc Filum,fili.Ouid.
acciaio, & acciaro] hoc aciale,lis.
accialino, è quel ferro, colquale si batte il fuoco] hoc igniariũ.p.c.
accidente] hoc accidens, dentis.p. c.in obl.p. hic euentus , tus.p.p. hic casus,sus.Idem.
accidentalmente]obiter.p.c.
accidia,poltroneria, otiosità]hæc accidia,diæ.p.c.
accio] Vt. Cic.
accio a niun tempo]nequando.
accio che da nissun luogo]necunde.Aduer.Liu.
accio che nò]Ter.
accio che]vt,vbi.Ci.
accoccare,attaccare,ingannare]decipio, pis.p.c.pi, ptum.p. Impono,nis.p.p. sui,situm.c.
accocatore,affrontatore]hic impostor,storis.p.p.
accogliere , per ridurre insieme] colligo,is.p.c.gi,ectum.p.
accogliere , per benignamente riceuere]susc ipio,pis.p.c.epi,eptũ. p.Ci.
accoglienze , sono gli abbracciamenti]hic amplexus,xus.p.p.
accommiatare,val dar licenza]dimittere.Missum facere. Præbere facultatem Ci.
accommodare i suoi studi ad arbitrio d'altri] conferre studia ad arbitrium alterius.
accommodatamente]aptè.p.p.apositè.p.c.aduerb.
accõmodato]appositus,ta,tum.p. c.aptus,pta,ptum.
accommunare, far commune] cõmunico,as,aui,atum. Conferre in commune.
accompagnare l'essequie]prosequi funus.Ter.
accompagnare alcuno per fare il suo debito]affectari aliquem officii gratia.Ci.
accõpagnare vno per conto de honore]deduco,cis,xi,ctum.p.p.
acconciare, per ornare,polire] orno,nas,naui, natum.p.p. Ci.expolio,lis.p.liui,litum.p.
acconciare le pelli] perficere pelles.Pli.
acconciare le cose vecchie] mangonizo,zas,zaui,zatum.p.p.
acconcio, ornato,posito] Cõptus, pta,ptum.p.p.
acconcio, acconciato , accommodato]accommodatus,data,datum,aptus,ta,tum.p.p.Ci.
acconcio in salamuora] Muriaticus,ca,cum.p.c.Plau.
acconsentire]assentio.p.c.tis,sensi, tum.p.assentior, iris,sensus,sũ.
acconciare , per contare, numerare]numero,ras.p.c.aui,atum.p.
accontentare. Leggi contentare.
accopiare , congiungere insieme] coniungo , gis, xi, ctum. cogo, gis,coegi,coactum.p.p.
accopiare i buoi] iungere tauros.
accorare,dar affanno]solicito,as. p.c.taui, tatum. pango,gis, xi, ctum.p.p.Ci.
accorciare. Leggi abbreuiare.
accordare insieme] concordo,das, daui,datum.p.p.Ter.
accordarsi insieme] conuenio,nis, p.c.nitum.p.Plau.
accordarsi,cioè far pace]ferire fœdus.Ci.
accordarsi col suo creditore]expedire nomina.
accordatore , si dice colui che accorda]hic pacificator, toris.pactor,oris.p.p.
accordo]hæc conuentio,nis.
Esser d'accordo, accordarsi. Leggi essere.
accorgere alcuno di qualche cosa]

sa]Moneo,nes,nui,nitum.p.c.

accorgersi di qualche cosa]perspicio,spicis,xi,ctum.p. præuideo, uides.p.c.uidi,uisum.p.sentio.p. c.tis,si,sum.p.

accorgimento, cioè esso vedere acutamente, & intendere sottilmente]hæc pspicacia, ciæ.perspicacitas,tatis.perspiciétia,tiç.p.c.

accortamente,cioè con diligenza] Accuratè.p.p.Cic.

accortare, val abbreuiare. Leggi abbreuiare.

accortare scortato]Decurtatus,ta, tum.p.p.

accortezza] Ingenii acumen. hæc Solertia.hæc sagacitas,tatis.p.c. in obl.p.p.

accorto,sagace,prudente]Cautus, ta,tum.p.p.cõspicuus,cua,cuum prouidus,da,dum.p.c.hic & hęc & hoc prudens,tis.p.p.

accostamento hæc adhæsio, onis. p.c.in obl.p.Cic.

accostare vna cosa ad vn'altra]amoueo,ues.p.c.ui,tum.p.

accostarsi] hæreo, adhæreo,cohæreo,inhæreo.p.c.res,si,sum.p.initor,teris.p.c.nixus sum.p.

accostarsi a i consigli d'alcuno]adiungere se ad rationes alicuius. Cic.

accostarsi insieme] coaccedo, cædis,cessi,cessum.p.c.

accostarsi pian piano a qualche cosa]adrepo,pis,si.ptum.p.p.

accostumare, costumare]moribus imbuere.Cic.

accostumato] moratus,ta,tũ.modestus,sta,stum p.p.

accostumeuole. legi accostumato.

accostare, val adunare insieme] colligo,ligis.p.c.gi,lectum.p.

accrescere,aumentare,moltiplicare]augeo.p.c.auges,auxi,auctũ. p.aucto,as,aui, atum.accresco, scis,creui.

accrescere alcuno di dignità] adiũgere aliquid dignitatis alicui.

accrescere i benefici verso alcuno] augere beneficia in aliquem.

accrescere amoreuolezza verso alcuno] augere beneuolentiam in aliquem.Cic.

accrescere dignità]amplificare dignitatem.Cic.

accrescere dolore] augere doloré. Cic.

accrescimento, aumento]hæc auctio,nis.p.c.in obl.p. hic auctus, tus.p.p. hæc accessio, nis.p.c. in obl.p. hic accessus, sus.p.p. hoc Cremẽtum,menti. incremẽtum, menti. aditamẽtum, menti.p.p. hæc exaggeratio, nis.p.c.in obl.

accrescuto,aumentato,ampliato] auctus,ta,tum.Exaggeratus,ta, tum.p.p.

accumulare,ammassare] accumulo,las.p.c.laui,latum.p.Pli.Coaceruo,uas,uaui, uatum.p.p.Congrego,gas.p.c.gaui,gatum.p.

accusa,querela]hæc accusatio,nis. p.c.in obl.p. hæc querela, relæ. p.p.hoc indicium,cii.p.c.

accusare] accuso, incuso,sas,saui, satum.p.p.insimulo,las.p.c.laui, latum.p.p. Criminor.p.p.naris, vel nare,natus sum.p.

accusare alcuno alla giustitia]Deferre nomen alicuius apud iudicem.Cic.

accusato] Accusatus, ta,tum.p.p. Cic.argutus, ta,tum.p.p. Idem. Cic.

accusatore]hic accusator,oris.Delator,toris.p.p.

accusatore, che haueua la quarta parte de beni confiscati]hic qua druplator,toris.p.p.

acerbamente, aspramente,crudelmente]acerbè.p.p.Impiè.p.c.

acerbare, & esacerbare, inasprire] acerbo.p.Exacerbo,as,aui,tum.

acerbità

acerbità,& acerbezza] hæc acerbitas, tatis.p.p.in obl.p.asperitas, tatis.p.c.in obl.p.amaritudo,dinis.p.p.in obl.c.

acerbo,non maturo] acerbus, ba, bum.p.p.Immaturus,ra,rum.p.p.Crudus,da,dum.p.p.

acero,albero notissimo] hæc acer, ris.p.p.in obl.c.Pli.

Di acero]acernus,na,num.

acetabolo, pianta] hoc acetabulum,li.p.c.

aceto,è vin forte] hoc acetum,aceti.p.p.Pli.

acetosella, & acetosa, sorte d'herba] hoc Oxylapathum, thi. p. c. Oxalis, lidis. p. c.Pli.lib.20.c.21.

acetoso agro]Acetosus,sa,sum.

ach]aquisgranum.

acheloo,fiume di Grecia]hic acheIous,loi,p.p.

a che?val perche?]Cur?Quare?

a che proposito?a che effetto?a che fine?Quorsum? p.p.aduer.

acio.Leggi accio.

aco,instrumento da cucire] Hæc acus,huius acus,acui.p.c.Cic.

aco dal pomolo.Leggi ago.

a compito, val sillaba per sillaba] Syllabatim.p.p.aduer.Cic.

acon,città]Ptolemais.

acopende]Olbia,æ.

acqua, vno de'quattro elementi] hæc aqua,quæ.p.Pli

acqua agghiacciata, che stia pendente] hæc Stiria,riæ.p.c.Virg.

acqua bassa, che si puo passare a guazzo]hoc Vadum,vadi.

acqua corrente] hic & hæc & hoc Profluens,fluentis.

acqua excellente]aqua eximia.

acqua lenta]aqua pigra.Pli.

acqua calda]hæc calida,æ.Iuuena.

acqua chiarificata] Vnda liquefacta.Ouid.

acqua di continuo surgente]Fons manalis.

acqua d'orzo. Leggi orzo.

acqua,doue sia nitro] aqua nitraa.Matt.

acqua piouana]aqua pluuia.

acqua muschiata]acqua moscata.

acqua morta] hoc stagnum,gni.p.p.Pli.

acqua,nella quale si smorza il ferro ardente]hæc aqua ferraria,riæ p.c.Pli.

acqua rosa]hæc aqua rosacea,ceæ p.c.Pli.

D'acqua]aquaticus,ca,cum.

acqua d'accia,rio nel paese di Roma]aqua appia,æ.

acqua pendente, città in Toscana] aucula,læ.p.c.

acquarella, & acquera,il diminutiuo di acqua]hæc aquula,læ.

acquaruolo]hic Perductor,oris.

acquatico] hic & hæc aquatilis & hoc le,lis.p.c.

acquato,di acqua] Aquatus,ta,tũ. p.p.Plin.

acquedotto & aquedotto, condotto di acque]hic aquæductus,tus, p.p.Cic.

acquetare,& achettare;pacificare] Sedo, das,daui,datum.p.p.Paco, as, aui, atum.p.p.Trãquillo,las, laui,latum.p.p.Hor.

acquietarsi,& acchettarsi] acquiesco,Conquiesco,scis,quieui.

acquetato, pacificato]Sedatus,ta, tum.p.p.Cic.

acquistamente.Leggi acquisto.

acquistare,& guadagnare]acquiro ris, siui,situm.p.p.adipiscor.p.p. sceris,vel scere.c.adeptus sum.p. Consequor, sequeris.p.c.sequutus sum.p.Nanciscor.p.p.sceris vel scere.c.nactus sũ.p.paro,as. p.c.ui,tum.p.Idem.

acquistar,finti amici]Inire falsam gratiam.Cic.

acquistare gli huomini della virtù] assequi insignia virtutis.Cic.

acqui-

acquistar gloria] Consequi gloriam.
acquistare il fauore d'alcuno] Cõsequi studium alicuius. Cic.
acquistare il nome d'alcuno] Consequi nomen alicuius.
acquistare l'altrui beneuogliẽza] colligere beneuolentiã alicuius.
acquistare qualche cosa col fauore d'alcuno] adipisci aliquid per aliquem. Ci.
acquistare nome di persona intiera & giusta] consequi laudem integritatis. Cic.
acquistare la gratia d'alcuno] Inire gratiam ab aliquo.
acquistare amici cõ doni] redimere sibi amicos. Cic.
acquistarsi infamia di esser crudele] Colligere inuidiam crudelitatis ex aliqua re. Cic.
acquistarsi il viuere] Quærere sibi victum. Ter.
acquistarsi amici] Parare amicos sibi beneficio suo. Ter. Parare amicitias. Cic.
acquistar fede] Conciliare fidem.
acquistato] adeptus, ta, tum. p.p. Partus, ta, tum. p.p. Cic.
acquistatore, chi acquista] hic partor, toris. p.p. Plau.
acquistato, acquistamento] hæc adeptio, tionis.
acro, & agro. Leggi agro.
acume, per l'acutezza dell'ingegno] hæc acies, aciei. p.c.
acume de gli occhi per la virtù visiua] hæc acies, aciei. p.c.
acutamente Ingegnosamẽte] acutè. p.p. aduerb. Cic.
acutezza, val esso vedere acutamẽte, & intendere sottilmẽte] hæc perspicacitas, tatis. p.c. in obl. p. Perspicacia, ciæ. p.c.
acutezza d'ingegno] hæc ingenii acrimonia, niæ p.c. Cic.
acutezza, punta] hoc acumen, minis. p.p. in obl. c. Plin.
acuto, puntuto, sottile in punta] Acutus, acuminatus, aculeatus, ta, tum. p.p.
Acuto, sottile, Ingegnoso] acutus, ta, tum. hic & hæc & hoc Perspicax, spicacis.

A D

ADACQVARE. Inaffiare] rigo, irrigo, gas p.c. aui, tum p. Pl.
Adaquo, quas, pen. c. quaui, quatum. p.
adacquare il vino] diluere merum
Infuscare vinum.
adacquato, temperato] dilutus, diluta, dilutum. p.p. Mart.
adacquato, Inaffiato] irrigatus, ta, tum. p.p. Pli.
adagiare. Leggi accommodare.
adagiato, Commod] aptus, pta, ptum. p.p. Cic.
adagio, auuerbio] aptè. p.p. Ci, cõmodè. p.c. Idem.
Ad alcun luogo] aliquo. p.c.
adamante, e Diamante, pietra pretiosa] hic adamas, mãtis. p.c. in obl. p. Virg.
adamantino. Diamãtino, duro come diamãte] adamãtinus, tina, tinum. pe.c. Adamantæus, tæa, tæum. p.p.
adarsi, cioè accorgersi] perspicio, spicis. p. exi, ectum. p. Præuideo, uides. p.c. uidi, uisum. p.
addattare, accõmodare, acconciare. Leggi accommodare.
addestarsi. leggi destarsi.
addestarsi] apto, aptas, aptaui, aptatum. p.p. Cic.
adolcire] dulcesco, scis.
addolcire con belle parole. Placare] Celenio. Lenio. p.c. nis, niui, nitum. p.
addolorãte, che adolora] Faciens, vel efficiens dolorem, inurens dolorem.
addolorare alcuno] afficere aliquem

quem dolore. Cic.

addolorarsi. sécir dolore, sostener cordoglio] Concipere dolorem, Concipere mœrorem. Cõcipere tristitiam. Sustinere. Pati, Ferre dolorem. Dolore angi, Torqueri, Vexari. Perturbari.

addolorarsi per alcuno] Capere dolorem ex aliquo. Ter.

addomandare. leggi Domandare.

addoppiare, per far doppio] adduplico, cas. p. caui, catum. p.

addormentamento. hic Torpor, oris. Cic.

addormentare, far dormire] Inducere soporem. Quietem concilia re. Soporare. Pli. Sopio, pis, piui, pitum Liu.

addormentarsi] Addormisco, miscis, mui, mitum. p. p. Sue.

addurre, val cõdurre] Adduco, cis, xi, ctum. p. p. Cic.

addurre in testimonio, chiamare per testimonio] Testor, testaris, testatus sum. p. p Cic.

adequare. Vedi agguagliare.

adempire, satiare] Adimpleo. p. c. ples, pleui, pletum. p.

ader] Arabiæ Emporium.

Adena, città della Caramania] hæc Adena, næ.

adena, sorte di pesce] hæc Attilus, attili. p. p. Pli.

adentro, val dentro] Intus. p. p. Intro, aduer. p. p. Plau.

adescamento, inescamento, allectamento] hæc allectatio, nis.

adescatore] hic allector, oris.

adescato, inescato] Delinitus, a, um. p. p. Cic.

adescare, inescare] Illicio, cis. p. c. Illexi, ectum. p. Inesco, scas, scaui, scatum. p. p. Ter.

adesso al presente] aduerb. Nunc Cic. Modo. p. c. Idem.

adesso piu che mai] Nunc vt cum maximè. Cic.

adianto, herba,] hoc Adiantum, ti. p. p. Dioscor.

adietro, val indietro] retrò aduer.

adiige, fiume nel Veronese] hic athesis, sis. p. p. Pli.

a Dio, val stà in pace] Vale.

adirare, incitare] Irrito, tas. p. c. taui, tatum. p. Hor.

adirarsi, corrucciarsi] Irascor. p. p. sceris. c. iratus sum. p. Succenseo. p. c. censes. p. censui. c. Cic.

adiraramente, con colera, con ira, corrucciosamente] Iratè. p. c.

adirato, sdegnato, corrucciato] Iratus, rata, tatum. p. p. Cic.

a dispetto di te. Te inuito. Te nolente. Cic.

adito, entrata, ingresso] hic aditus. tus. p. c. Pli.

admettere, Concedere. Vedi ammettere.

administrare. Leggi amministrare

administratione. Leggi amministratione.

adocchiare, guardare sottilmente] Attentè perspicere.

adolescéza, è quello spatio di vita che si ha da i quatordici anni fino a i vent'vno] hæc adolescentia, tiæ. p. c. Cic.

adõbrare, val far ombra, ombreggiare] Vmbro, Inumbro, obnũbro, ras, brauí, bratum. p. p.

adombrare spaurire] Tremorem incutere. Plau.

adombrarsi, Temar di paura] horreo. p. c. horres. p. horrui. c. Horresco, scis. p. p.

adoperare, & operare] Vtor. p. p. vteris. c. vsus sum. p.

adoperar l'aiuto] Vti opera.

adoperare ogni sua possanza] Nauare operam. Cic.

adoperarsi nelle essequie] Adiutare funus. Ter.

adoperarsi per alcuno] Præstare operam alicui. Cic.

adora

adorare,riuerire] Colo, is, ui. p.c. Cultum.p.Cic.adoro,as,ui, atũ. p. p. Veneror. p.c.raris, ratus ſum.p.

adoratione] hæc adoratio,onis.p. c.in obl.p.

adoratione d'Idoli]hæc Idolatria, triæ.

adorato] adoratus,ta,tum.p.p.

adormentare. Vedi adormentare.

adormentato] Sopitus,ta,tum.pe. p.Soporatus,rat i,ratum.p.p.

adornamento, val Ornamento, Guarnimento] hic Ornatus, huius ornatus.p.p.

adornamenti di cauallí] hæ Phaleræ,rarum.p.c.plu.nu.

adornamenti di ſoldati] hæ armillæ,larum.p.p.Liu.

adornare,val ornare] Orno. Cice. Exorno. Concinno,nas,aui, tũ. pe.p. Decoro,ras,raui, ratum.p. Expolio, lis.p.c.liui.litum.p.

adornare di parole] Ornare verbis.Cic.

adornatamente] Ornatè.Peronatè.Concinnè.p.p.

adorno] Ornatus,ta,tum.Peronatus,nata,natum.Concinnus,cinna,cinnum. p.p. Decorus, cora, cotum.p.p.

adorno di gemme] Gemmatus,ta, tum.p.p.Pli.

adoſſo,val ſopra,præpoſitione] ſupra.Vir.

adottare vn figliuolo, Torlo per figliuolo] adopto , ptas , ptaui, ptatum.p.p.arrogo,gas,p.c. gaui,gatum.p.p.Cic.

adottatione] hæc adoptatio, onis. p.c.in obl.p.

adottatitio] hic adoptatitius, tii.

adottatore , chi adotta] hic adoptator,toris.p.p.Gel.

adottiuo] adoptiuus,ptiua,ptiuũ. p.p.Cic.

Adri, città della regione di Vinetia] hæc Adria,driæ p.c.

adriatico , donde il Mare adriatico] Mare adriatum.

adulare,val luſingare] adulor,laris,latus ſum.p.p.Cic.

adulatione] hæc adulatio , nis.aſſentatio,nis.p.c.in obl.p.Liu.

adulatore,luſinghiere] hic Adulator.hic aſſentator,ris.

adulatorio, coſa adulatoria] adulatorius,ria,rium.p.c.

adulatrice,luſinghiera] hæc adulatrix,tricis.p.p.

adultera] hæc adultera , teræ. p.c. hæc pellex,pellicis.

adultero] hic adulter,eri.hic Mœchus,mœchi.

adulterare giacerſi con maritata] adultero, ras.p. c.raui, ratum.p. Suet.Mœchor,aris,atus ſum.

adulterio] hoc adulterium,terii.

adulto, val creſciuto , fuori della fanciullezza] adultus,ta,tum.

adunanza,val moltitudine d'huomini in vn luogo adunata] hoc Conuenticulum,iculi.p.c.

adunare,congregare] Congrego, gas.p.c.gaui,atum.p.Coaduno, as, aui, atum. Congero, geris.p. c.geſſi,geſtum. p. aduno,as,aui, atum.p.p.Conglobo,bas.p.c.bai, batum.p. Colligo, i recolligo, ligis,legi,lectum.

adunare gente. Far maſſa di gente] copior.p. c. piaris , piatus ſum. p.

adunare il ſenato nella piazza] Citare ſenatum in forum.

adunare, come vn giogo] Coniugo,as,aui,atum.Cic.

adunare il ſenato] Cogere ſenatũ. Cic.

adunarſi per ragionare d'vna coſa] Conuenire de re aliqua.Cic.

aduncare , leggi piegare] Cutuo, uas,uaui,uatum.p.p.Clau.

aduncо , val piegato] aduncus, dun

dunca,duncum.p.p.Ci.Curuus, ua,uum.p.p.Virg.

adunque] Ergo, cõiunctio.Cic.Igitur.Idem.

ad vn tratto, val incontinente,Subito] Repentè.p.p.Ci. Subitò.p.c.aduer.Cic.

aduſare,aſſuefare.Leggi V ſate.

A E

Ære,elemento.Leggi aria.

ære,per la ciera, aſpetto] hic aſpectus,tus.p.p.Cic.hæc præſencia, tiæ.p.c.Ter.

æreo, d'aere,pertinente ad aere] ætherus,a, um.p.ætherius, a, um.

A F

Afatto , val in tutto , totalmente] Prorſus.p. p. Ter. Penitus. p.c. aduer.Virg.

affabile, gratioſo nel patlare] hic & hæc affabilis, & hoc bile, lis.

affabilità, dolcezza nel parlare] hæc Affabilitas,atis.p.c.in ob.p.

affabilmente,benignamẽte , piacevolmente] affabiliter. p.c. Gell. Comiter. Cic.

affamare,hauer fame,diſiar di mãgiare] Eſurio,tis.p.c.riui,titum. p.Plau.

affamare,vna città] Premere fame vrbem.

affamato, che ha fame] hic & hæc Eſuriens, tis.p.c. in obl. p. Hor. Famelicus,ca,cum.p.c.

affangare, imbrattare di fango] Inficere cœno,limo.

affannare,val dar affanno] Sollicito,tas.p. c.taui,tarum. p. ango, angis,anxi,anctum.p.p. Crucio, cias, ciaui, ciatum. Premo,premis.p.c. preſſi , preſſum.p. affligo,ligis,lixi,lictum.p.p.

affannarſi interno , a qualche coſa] Laborare aliquid.

affannato,val anſio] Solicitus, ta, tũ.p.c.affectus,ta,tũ.p.p.anxius, anxia,anxium. p.c.afflictus,ta, tum.p.p.Cic.

affanno,anſietà]hęc moleſtia,ſtię p.c.hæc ſolicitudo,dinis.p.p.in obl.c.hic angor, ris.pe.p. Cicer. hæc anxietas,tatis. pe.c. in obl. p.Plin. hic cruciatus,tus. pe.pr. hoc cruciamentum , menti.p.p.

affare , & affari nel piu, val facenda] hoc Negotium,tii.p.c.Cicc. hæc res,rei.Idem.

affatato] hic & hæc Inuiolabilis, & hoc inuiolabile,bilis.p.c.

affaticare, & affaticarſi] Laſſo , as, ui,tum.p.p.Pl. iun. Laboro,ras, raui,ratum.p.p. Cice. Defatigo, gas.gaui,atum. p.p.Curo, as, aui,atum.p.p.Idem.

affaticarſi grandemente] Elaboro, ras,raui,ratum.p. pr. Allaboro, ras,raui,ratum.p.p.Hor.

affaticarſi ſenza cagione] Laborare ſine cauſſa.Cic.

affaticarſi in quelle virtù] Elaborare in iis artibus.Ci.

affaticarſi per alcuno] Laborare de aliquo.Ci. Tribuere alicui officium.Idem.

affaticarſi fuor di tempo] Senis mutare linguam.

affaticarſi indarno] agere actum. Capere laborem inanẽ. perdere operam,& oleũ. Dependere operam incaſſum. Laterem lauare. Lapidem lixare. Æthiopem lauare.æthiopem dealbare. arenæ mãdare ſemina.In ſaxis ſeminare. In aqua ſementem facere. In arena ædificare. Cribro aquam haurire Mortuum flagellare.

affaticarſi in coſa picciola troppo artificioſamente]aranearum telas texere.

affaticarſi fuor di propoſito] Ollam exornare.

affaticarſi inutilmente] Aſinum tondere.

affaticarſi in coſa di poca vtilità] cauam

Cauam Arabiam ſerere.

affatto, val in tutto] Planè omnino, penitus.

affaticato Laſſus, ſa, ſum. p.p. Defatigatus, gata, gatum. p.p.

affaturare, val ammaliare, ſtregare] Faſcino, as. p.c. aui, atum. pr.

affebrato, con la febbre adoſſo, aggrauato della febbre] Febricoſus, a, um. p.p. Gell. hic & hæc & hoc Febriens, tis. Febricitans, tantis.

affermamento, affermatione] hæc confirmitas, tatis. Plau.

affermare, per confermare] Affirmo, mas, maui, atum. p.p. aſſero, ſeris, ſeſui. p.c. ſertum. p. Aſſeuero, ras, raui, ratum. p.p. Compro bo, bas. p.c. baui, batum. p. cõfirmo, mas, maui, matum. p.p. Perhibeo, bes, bui, bitum. p.c. Col.

affermare con giuramento] Contendere ſacramento. Cic.

affermare la reſolutione preſa] Confirmare conſilium.

affermare oſtinatamente] Obfirmo, as, aui, atum. p.p. Ter.

affermare, che ci è inganno] Fraudem aſtruere. Sen.

affermare, & negare vna coſa] figere clauum & refigere.

afferrare, cioè pigliare] Apprehendo, dis, di, ſum. p.p. Cic.

affermatamente] Aſſeuerãter. p.p. aſſeueratè. p.p. affirmatè. Cic.

affermatiuo] hic hæc & hoc aiens.

affettatione] hæc Appetitio, Conſectatio, nis.

affettato, in che s'vſa troppo diligenza] Nimis exquiſitus. Nimis appetitus.

affettionarſi del tutto] Transfundere omnem amorem ſuum in aliud.

affettionato] Studioſus, ſa, ſum. p. pr. Affettionato mio] Studioſus mei. Cic.

affettione, val amore] hæc beneuolentia, tiæ. p.c. Cic.

affetto] hic affectus, tus.

affettuoſamẽte, con affetto caldo] Cupidè. p.p. Cic. Studioſè. Cupidiſſimè.

affettuoſo, pieno d'affetto] Singulari charitate inſignis. Mirificè propenſus in aliquem.

affibiare, allacciare, fibulo, las. pc. c. laui, latum. p.

affibiare le ſtringhe a lacci & non a groppi] Aſtringere nodo laxo gemino.

affidare, val aſſicurare] fidum facere. Recipere in fidem.

affidare lettere ad alcuno] Cõmittere literas alicui.

affidare il ſuo] Mãdare fidei alicuius aliquid.

affidarſi. Leghi Fidarſi.

affigere. Leggi Ficcare.

affilare, val date il filo, aguzzare] Acuo, cuis, cui. p.c. cutum. p.

affinare, ridurre a perfettione] Perficio, perficis. p. c. perfeci, perfectum. p. Ter. Expurgo, gas, gaui, gatum. p.p. Col.

affiſſate, val guardar fiſſo] aſpicio, cis. pexi, pectum. Cic.

affittare, val dar affitto] Loco, abloco. Eloco, Obloco, cas. p.c. aui, catum. p. Cic.

affittare vn campo. Locare agrum fodiendum. Plau.

affitto] hæc locatio, tionis. p. c. in obl. p. Cic.

affittuale, chi dà, ò piglia ad affitto] hic locator, toris.

affligere, tormentare] Affligo. gis, flixi, lictum. p.p. Cic. Effligo, gis, xi, ctum. Excrucio, cias. p.c. ciaui, ciatum. p.c. Cic.

affligere in varii modi] Diuexo, xas, xaui, xatum. p.p. Cic.

affligerſi eſtremamente] Seſe affligere. Cic.

affli

affligersi da dolore] angi dolore.
affligersi per mali d'altri] Laborare malis alienis.
affligittore, tormentatore, che dà cordoglio] afflictor, toris. p.p. Cic.
afflittione trauaglio] Hæc afflictio. Hæc afflictatio, nis. p.c.in obli. p. Hic afflictus, tus. Hic cruciatus.
afflitto, tormentato] afflictus, ta, tum. Solicitus, ta, tum. p. c. Excruciatus, ta, tum. p.
affocare, infocare] accendo, cēdis, cendi, censum. p.p. Inflammo, mas, mauí, matū. Incendo, cendis, cendi, censum. Cic.
affocato, ual infocato] Ignitus, ta, tum. p, p.
affogare, ual affondare, summergere] Demergo, Submergo, mergis, mersi, mersum. p.p. Cic.
affogarsi in mare] Perire in mari.
affondatsi, ual sommergersi nell'acqua] Submergo, gis, si, sum. p.p.
affondare le nauí] Deprimere naues. Cæsar. (gi Frappare.
affrappare, tagliare in pezzi. leg-
affrenare Leggi refrenare.
affretare, ual sollicitare, accelerare] appropero, Celero, Festino, Propero, Maturo, ras, raui, ratū.
affrettare, il passo] Gradum celerare. Virg.
affrettarsi inanzi tempo] Præfestino, as, aui, atum. p, p. Liu.
affrettarsi a rendersi] Properare deditionem.
affrettarsi di fare il suo officio, per timor di pena] Funiculum fugere minatum.
affrettare con instanza, cioè sollecitare la persona ad vna impresa] Instо, as, institi, stitum. c.
affrettarsi] Instare operi. Plau.
affrettatione] hæc Properantia, tiæ. p.c. Salust. Hæc Properatio, nis. p.c. in obli. p. Cic.
affrettamento, fretta, troppa prestezza] Hæc acceletatio, onis.
affretratamēte, in fretta, frettolosamente] Properanter. Incitatè. p.p.aduer. Cic.
affrontare, cioè incōtrare] Occurro. curris, curri, cursum. p.p. Iuuen. Vedi. Incontrare.
affrontare la schiera nimica,] Cōcurrere in aciem Cic.
affrontare alcuno di denari, Fare stare alcuno di denari] Impostuam alicui facere nummotum. Impono, is, sui, situm.
affrontatore] Hic impostor, toris. Hic Planus, ni. p.c.
affumare, affumicare, perfumare,] Fumigo, as, p.c. gaui, tum. p.
Fumifico, cas. p.c. caui, catum. p.
affumato] Fumosus, sa, sum. pp.
affumicare. Leggi Affumare.
affumicato] Leggi affumato.
africa, parte del mondo] Hæc Africa, Africæ, p c. D'africa, afer, fra, frum. (c. Pli.
africa, città] Aphrodisium, sii. pe.
A G
agara] Certatim. p.p. aduer.
agarico, radice a modo di fongo, quale nasce ne gli albori] Hoc agaricum, agarici. p.c.
agata, sorte di pietra pretiosa] hæc Murra, rhæ. p.p. Hic Achates, tæ. p.p. Plin.
ageuole, ual facile, trattabile, gratioso] Hic & hæc Facilis & hoc facile, lis. p.c. Cic.
ageuolezza, ual facilità] Hæc facilitas, tatis. p.c. in obl. p.
ageuolmente, ual facilmente] Facilé, p.c. aduer. Cic.
agghiacciare, gelare] Gelo, gelas. p.c. gelaui, gelatum. p. Iuue. Congelo, gelas, gelaui, gelatum. Colum. Glacio, glacias. p.c. glacia-
B ui,

ui.glaciatum,p,Pli.
agghiacciaruiri] Statumino,as,aui,atum.
agghiacciarsi] Gelasco.scis.p.p.
agghiacciarsi per troppo otio]Cõgelare otio.
agghiacciato, freddoloso] Alsosus,sa,sum.p p.ab Algeo,ges.
aggiornare.per farsi giorno]Diluculo.as.p.c.aui,atum.p.Gel.
aggirare, cioè circondare] Voluo, uis,ui,utum.p.p.Cic.
aggirare, ual andar uagabondo quà e là] Vagor.p. c.garis.gatus sum,p.Plau,Peruagor,garis, gatus sum.Pli.
aggiugnere, ual arriuare alcuna persona] Assequor,sequeris.p.c. secutus sum.p. Adipiscor, p. p. adipisceris.c.adeptus sum.p. Cõsequor,queris,secutus sum.
aggiugnere,ual arriuare ad alcuna cosa] Aspiro,ras,raui, ratũ.p.p.
aggiugnere, cioè accrescere] Addo,dis.p.p.didi,ditum co.Adiicio,cis.p.c.ieci,iectum p.
aggiugnere alcuno alla sua amicitia] adiungere aliquem ad suã amicitiam.Cic.
aggiugner qualche cosa del suo] addere.afferre aliquid de suo.
aggiugnere al parlare a quanto si è detto] Superdico, dicis, dixi, dictum.p.p. Cic.
aggiugnere insieme] Coaddo,is.p. p.didi,ditum.c.Cato.
aggiugnere piacere à piacere] cumulare benefacta,
aggiugnere parole al suo parlare] Subiungo,gis,iunxi,iunctum.
aggiugnere a quanto s'è detto.]Superdico,cis,xi,ctum.p.p.
aggiugnere calamita a calamità] Ignem igni addere Plato.
aggiugnere bruttura a bruttura] Lutum luto purgare.
aggiugnere il terzo anno] adducere annum tertium.Cic.
aggiugnere mano a mano] Componere manus manibus.
aggiungimento] hæc adiunctio, onis. Cic.
agiugnitore]hic adiũctor, ris.p.p.
aggiunta] hęc adiectio,onis.p.c.in obli,p,hic Adiectus,tus.p.p.
aggiunto] adiectus, ta, tum.p.p. Additus,ta,tum.p.c.Pli.
aggobato] Gibber, ra,rum. Plin. Gibbus,ba, bum.p.p. Gell. Gibbosus,sa, sum.Idem.
aggradire,ual piacere] Placeo,ces. ciui, citum. p.c. Colu. Gratum esse,Cic.Cordi esse. Idem.
aggrandire l'orecchie, addolcir l'orecchie] Complere aures,
aggrandire.] Leggi Ingrandire.
aggraparsi, rapparsi a qualche cosa] Adrepo,rèpis, repsi,reptum.
aggratiare, dar gratia] Decoro,as, aui,atum.Cic.
aggrauare, ual grauare, caricare] Grauo,Aggrauo, Degrauo, Ingrauo,uas.p.c.uaui,uatum.p.
aggrauare, o perturbare alcuno] Frangere aliquem.Cic.
aggrauarsi, diuenir graue] Grauesco,uescis.p.p.Virg.
aggrauato,ual trauagliato] Vexatus, ta,tum.p.p.Cic.
aggregare,ual raccogliere,congregare] Congrego, gas.p.c.gaui, gatum p.Cic.
aggroppare,ual annodare] Necto, tis. p. p.xui.c.nexum. p. Nexo, xas,xaui,xatum.p.p.Virg.
aggroppato] Nexus,xa, xum,p.pr. Cice. hic & hæc nexilis, & hoc nexile,lis,p.c.
agguagliaméto, Leggi agguagliãza,
agguaglianza, ual ugualità] hæc Aequalitas, Aequabilitas, tatis. p.c.in obli.p.Cic.
agguagliare, Far uguale] Aæquo, Coæquo, quas, quaui,quatum.

agiato,

agiato, val accõmodato,atto,cõmodo] Cõmodus,da,dum,p.c. accommodus.da,dum.
agile,ual destro] Hic & Hæc agilis & hoc agile,agilis.
agilità,val destrezza, dispostezza] Hæc agilitas,tatis Cic.
agilmente, destramente.] agiliter.
agio per il cõmodo, cõmodita] Hæc commoditas,atis. Hoc Tépus,peris.p.p.in obli.c. Cic
agitatione,smania,conquassaméto]Hic luctatus,tus,p.
agitare, commouere, mouere] agito,tas.p.c.aui,atum.p.
agitatione.]Hæc agitatio. Perturbatio, onis. p.c. in obli. p. Cic.
agliata, sapore fatto con aglio] Hoc alliatum, ti.p.p.
aglio, frutto noto] Hoc allium, allii. p.c.Pli.
agna, & agnella. animal noto] hæc agna,agnæ.p.p.
agnello, animal noto] Hic agnus agni. p. agneilus, agnelli.p.p.
agnello d'un anno]hornus agnus. Proper.
agnello che ancora latta] Hic Subrumus,mi.Var.
agobbio, città nota] hoc Eugubium bii.p.c.
ago istromento da cucire]hæc acus,acu,acui p.c Cic.
ago da pomolo,che vsano le dõne]hæc acicula,læ.p.c.
a goccia a goccia] guttatim. p. p. aduerb.Plaut.
agognare.Leggi Bramare.
agomitolare,val ingiemare il filo] Glomero,inglomero, as.p.c.raui,ratum p.idem
aggone, era luogo in Roma,doue si combatteua,hoggi piazza Nauona]hic agon,agonis.p.p.
Agosto, l'vno de'dodeci mesi del l'anno] hic augustus, sti. p. pr. Cic. hic Sextilis,lis.
a gran pena, auuerbio, a gran fatica] Vix. Aduer. Cic.
aggratiatamente, val con gratia] Lepidè.p.c.Plaut.
aggratiato,val piacenole, di buona gratia]Lepidus,da,dum, p.c.
agresta, vua non ancora matura] hæc vua acris,væ acris.
agresta, il sugo dell'vua acerba] hoc omphacium, cii p.c. Plin.
agretto, sorte d'herba] hoc Nasturtium,tii.p.Plin.
agrezza val asprezza ne i frutti non maturi] hæc acritudo,dinis. p.p.in obli.c.Vitru.
agria città] hæc Vimundria,driæ.
agricoltore, lauoratore di campi] hic agricola, læ.p. c. hic agricultor,toris.p.p.
agricultura, il lauorar di campi] hæc agricultura, æ. p. p. hæc agriculatio, nis.p.c.in obl.p.
agrimonia, herba] hæc Eupatoria,æ.hoc Eupatorium,ii.
agrigento]hoc agrigentium.ti.
agrire,& agrirsi, farsi agro] accesco,scis,acui.
agro, acerbo, brusco] hic acer, hæc acris & hoc acre,cris.p.p.
agrume, agrezza] hæc acritudo, dinis.p.p.in obl.c.Vitru.
aguato] hæ insidiæ, diarum. p.c. plu.nu.Cæs.
agoglia, pietra larga di sotto, & sottile, in cima] hæc Pyramis, huius Pyramidis,p.c.Marc. hic obeliscus, lisci.p.p.
aguisa,val a mon,a forma]instar,
aguto chiodo] hic Clauus,ui.
aguto picciolo] hic Clauus, li, hic clauiculus,culi.p.c.
aguzzamente] Cuspidatim.p.pr. Aduerb.Plin.
aguzzamento]hæc Exactio,nis.
aguzzare] acuo,acuis, acui.p.c.acutum. p. Virg. Peracuo, acuis, acui,acutum.Idem.

aguzzare battendo] Procudo, cudis, cudi, cusum. p.p. Virg.
aguzzare la ponta a qualche cosa] Spiculo, as, p.c. ui, tum. p.
aguzzare l'ingegno] Acuere ingenium. Cic.
aguzzare manare] Subigere securim. Vir.
aguzzo, ponturo, sottile in põta] acutus, ta, tũ, p.p. Acuminatus, ta, tum. p.p.

A H

Ah, intergettione, che significa dolore, qñ l'huomo sospira] Ah.
ah, uoce di respondere à chi chiama, & da riprendere.] Hem.
ah tu me ne preghi] ah rogitare pergis.
ah non esser tanto credele] ah ne sæui tantopere.
ah non si faccia] Eia, haud sic decet.
ahi, voce di dolore, & lamento] Heu. Ehu, Ter.
a huomo per huomo] Viritim.

A I

Aiazzo, città nelli confini di Spagna] Hi Vrci, corum.
aime, & oime, uoce di dolore & lamento] Hei mihi, heu me miserum. Ter.
aia, luogo doue si batte il grano] Hæc, Area, areæ. p.c. Colum.
ailoth, nome proprio di luogo] Aelath.
aron e uccello da rapina] hic Erodius, erodii, p.c. Theod.
aita Leggi Aiuto.
aitare & aiutare] Auxilior. p. c. liaris, liatus, sum. p. Adiuuo, iuuas p.c. iuui, iutũ. p. Adiuto, tas, taui. tatũ. p. p. Adminiculo, las. p. c. laui latũ. p. Et adminiculor. p. c. laris, uel lare, atus. sũ. p. Opitulor p c. laris, uel lare latus, sũ. p.
aitare alla digestione] Concoctionem adiuuare.

aiutare vna dipintura, o scritura] Appingo, gis, xi, ctum p.c. Cic.
aiutar la memoria] Afferre lumẽ memoriæ. Cic.
aiutar l'vn l'altro] Promiscuam operam dare.
aitatore, & aiutatore] Hic adiutor, toris, p.p. Cic.
Cosa che aita] Auxiliatorius, ria, rium. p.c. Cic. Hic & hæc auxiliaris & hoc liare, ris. p.p.
aiutare. Leggi Aitare.
aiutatrice] Hæc adiutrix, cis. p.p.
aiuto, & aita] Hoc auxiliũ, lii. Adminiculum, culi. Hoc subsidiũ, dii. p.c. Hoc adiumentum, menti. p.p. Hoc adiutorium, rii. p.c.
aix, Aquæ sextiæ.

A L

Al, in luogo di allo] Ad præpositio seruiens accusatiuo.
al termine ordinato] Ad diẽ constitutum. Cic.
al suono della cetra] Ad strepitũ citharæ. Horat.
al tuo dispetto] Te inuito.
ala, con cui uolano gli uccelli] hæc ala, alæ, p p. Virg.
alà di una squadra] ordo equitũ. Turma equitum.
ala del belloardo] Valli ala.
alamagna, Lamagna, Terra Todesca] Hæc Germania, niæ. p.c.
alamano] Germani, Theutones, Theutonici.
alabardiero, portator d'alabarda] Hic Machero phorus, ri. Hic Hastifer, feri. p.c. Cic.
alabastro specie di marmo candido, fino, & transparente] Hic Alabastrita, tæ. p.p. Pli.
vaso di alabastro] Hic alabaster, stri, & hoc Alabastrũ, stri. p.p.
alada] Hæc Arnissa, sæ.
alato[Alatus, ta, tum. p.p. Virg.
alba del giorno] Hæc matuta, matutæ. p.p. Cic. Aurora, ræ p.p.

Alba

alba, città in Monferrato] Hæc Alba Pompeia.

albania, prouincia nota, ouer Regione] Hoc Fuitum,ti.p.p.

d'Albania] Hic Epirota , epirotæ.

albano terra nel Latio] hæc Alba,Albæ.p.p.Vir.

albatello , uaſo di terra picciolo] Hic Alueolus,li.p.c.

albenga, terra nella riuiera di Genoua] Hoc Albingaunũ,ni.pp.

albergamento.]Hæc Hoſpitalitas, tatis Cic.

albergare , allogiare] Hoſpitor.p. c.taris , vel tare , tatus ſum. p. Verbum commune Diuerſor,ſaris,ſatus ſum.p.p.Cic.

albergatore.] Hic & hæc Hoſpes, huius hoſpitis. p. p. in obli.c. Hic Diuerſor,ſoris.p.p.Cic.

albergo,& allogiamento]Hoc hoſpitium, tii p.c. Hoc Diuerſoriũ,rii.p.c.Hoc Diuerticulũ.li.

albona,città nel contado di Zara] Hæc Aluona,næ p.p.

albon città] Hæc Aluona,næ.

albio da porci, & albuolo da porci] Hic Aqualiculus,li,p.c. Perſ.

albio peſce] Hic abutnus,ni.

albero & albore] Hæc arbor , arboris.p.p.in obli.c.Vir.

albero infelice che non produce frutto] Infœlix arbor. Pli.

creſcere come Albero] aſſurgere in arborem. Pli.

albero di Naue] Hic Malus,li.

albero ſorte di peſce]Hic Erythynus,ni p.p.Ouid.

albore , ual bianchezza] Hic albor,boris.Varro.

alboreto,Boſcaglia di arbori]Hoc arboreum, reti.p. p. Gell.

alcala de Enares città] Hoc Complutum.pluti.

alcala horra,città di Spagna] Hæc arcilalis.Ptol.

alcaniz città] Hæc Ergauica , cæ.

alcantar città in Caſtiglia.] Hæc Norba Cæſarea.

alchimia & archimia] Hæc alchimia.Hæc Calchymia,miæ.p.c.

alchimiſti , & archimiſti.Hi alchimiſtæ,tarum.p.p. Calchimiſtæ.

alchria iſola] Hæc Doliche.

alcipo , città nel Epiro.] Hoc actium,tii.

alchun,& alcuno] Aliquis, aliqua aliquod,Genitiuo alicuius.Nõnullus,la,lum.p.p.aliquiſpiam, aliquapiam, aliquodpiam. Cic.

alcuna coſa] aliquid.p. c.Cic.

alcuna uolta, Qualche volta] aliquando.Nonnunquam.Vnquã.

alcuno. Leggi alcun.

altino, città nella Marca Triuigiana.] Hoc altinum,ni.p.p.

al dritto,val per la uia dritta] Recta.p.p.

al far del giorno , nel ſpuntar del giorno] diluculo.p.c.

alemagna] Hæc Germania,niæ.

alepanto , regione della Grecia.] Hæc Aetolia,liæ.p.c.

aleppe,paeſe] Hæc comagene,es.

alere, città della Corſica] Hæcalalia,liæ.p.c.urbs inſulæ Cyrni.

aleſſare, & leſſare] Lixo,lixas,lixaui,lixatum.p.p.

aleſſia,città della Dalmatia, & ſecondo alcuni Liſſa] alexiũ,xij.

aleſſo,& leſſo] Elixus,xa, xum.p.p. Lixus,xa,xum.Plau.

alfatenia, città del Ducato di Spoleti] Hæc Nuceria,tiæ.p.c.

alfeo,fiume in Elide] Hic alpheus, phei.p.p.

alfiere , Banderaro] Hic ſignifer, feri.p.c.Cic. Hic Vexillarius,tii. p.c.Liuius.

algamben finis terræ] Creticum promontorium.

algeri] Iulia Cæſarea.

algiro] Dianæ phanum.

alicante,iſola] Hæo Alone,nes.

alicata,città,di Sicilia.] hæc Gela, læ.

alice,pesce salato così detto in Roma] hæc Sardinia,niæ,p.c. hæc Halecula læ.p.c.

alicorno, & Liocorno, animal noto] hic Monoceros,monocerotis.p.c.in obli.p. Plin. Hic Vnicornis,nis.p.

alicur,isola] hæc Ericusa,sæ.Pli.

alienare,separare] Alieno, nas,naui,tũ p.p.Abalieno,as, aui, atũ.

alienare alcuno da vn'altro] Alienare quempiam ab aliquo. Cic.

alienarsi dal l'amicitia altrui] cõcedere alicui de familiaritate.

alienatione,separatione] hæc alienatio,tionis.p.c.in obli. p. Cic.

alienato] alienatus, ta, tum.p.p.

alienato da alcuno] alienatus ab aliquo.Cic.

alienato della mente] Alienatus mente.Plin.

alieno,d'altri] Alienus,na,num.

alier,fiume] Elauer.

allieuo] hic Alumnus,ni.

aliffa città d'Abruzzo] hæc Alifa, fæ,Plin.

aliga,herba di mare nota] hæc Alga,algæ.p.p.Hor.

alimento,ual nodrimento] hoc alimentum.menti. p.p.Cic. hoc alimonium, ni.p.c.Varro. hæc alimonia,niæ.

all'impresa Frettolosamente] Properè.p.c.Properanter.p.p.

all'improuiso. contra ogni sperare.]Ex improuiso.p.p.Cic.Inopinanter.p.p.

all'incontro,al contrario]Contra. aduerb.Cic.

all'incontro, ual derimpeto, per mezzo] e conspectu.p.p.

all'incontro, a rimpetto, a Comparatione] Præ.

alito per il fiato,spirito,uento]hic Halitus tus.p.c.

alla non pensata.] Præter expectationem. Cic.

allacciare,legare]Obstringo,stringis,strinxi,strictum. p.p. Illaqueo,illaqueas, p. c. aui,tum.p.

allacciato] Obstrictus,ta,tum,p.p. Laqueatus,ta,tum.p.p.

allagare, & Inondare] affundo,affundis, affundi, affusum. p.p. Plin.Inundo,as,aui,atum.p.p.

allagare di sopra] Superstagno,as, aui,atum. Restagno. Redundo.

allagamento, inondatione] hæc Inundatio, onis.p.c. in obli. p.

allagare, val dilatare, ampliare] Dilato,as, ui,tũ.p. p.Amplifico, cas,p.c.cari, catum. p. Relaxo, xas,xaui,xatum.pp.

allagare la piaga] Ampliare plagam.Celsus.

allargarsi, diuenir lago] Lateſco lateſcis.p.p.Colum.

alla giornata,] In diem, & si vsa col verbo,Viuo.

alla mal'hora] Inauspicato.p.p.

alla non pensata] inopinanter.

alla scoperta] Palam. Aduci.

alla sprouista] Improuisè.

alla riuersoia] Præpostere.

allato,ual apresso] Apud præpositio seruiens accusatio.

allato à me] apud me.

allatamento, & lattamento] hic Lactatus, tus,p.p.Plin.

allatare, per dare il latte] lacteo, p.c.Lactes.p.Varro.lacto,tas,taui,tatum.p.p.Idem.

allegamento di denti] hæc Aemodia,diæ.p.c. Stupor dentium.

allegare, val citrare scritture,o autori] affero,affers, attuli.p. c.allatum.p. Adduco, is,xi,Cito,as, aui,atum.p.p.Cic.

allegare qualche mancamento] Aliquid vitii dicere.

allegare i dẽti]astringere dẽtes,Pl. Obstupeo,es. obstupesco,is.pui.

allege-

alleggerire]leuo,leuas.p.c. leuaui, leuatum.p.Colleuo,uas,ui,tum. Cic.

alleggerire gli affanni] leuare moleſtias. Cic.

allegerire il dolore] leuare dolorem.Cic.

alleggerire la ſete.] Releuare ſitim,Ouid.

alloggiamento ,& allegerimento] hoc leuamen, nis.p.p. in obli. c. hoc leuamentum,ti.p.p.

alleggerimẽto d'affanno,o di malitia] leuatio ægritudinis.

al le mani] præ manibus.

allegoria oſcura, ſententia difficile da indouinare , o dichiarare] hoc ænigma,matis. p.p.in obl.c.

allegramente] hilare.p.c.hilariter. p. c.aduer.Cic.

allegrare alcuno,] hilaro. exhilaro.ras.p.c. raui,ratum.p. afficio gaudio vel lætitia , affero gaudium vel lætitiam.Explere animum alicuius gaudio.

allegrarſi] gaudeo.p.c.gaudes, gauiſus ſum.p. Lætor, taris, tatus ſum.p.p.Cic.

allegrarſi grandemente] exulto. tas,taui,tatum.p.p. Cic. Efferri incredibili gaudio.Item.Suſtollere manus.Idem.

allegrarſi con alcuno] Gratulari alicui.Cic.

allegrarſi delle famoſe opere di alcuno] Lætari præclaris operibus alicuius,Cic.

allegrezza] hoc Gaudium, dii.p.c. Cic.hęc Lętitia,tię.p.c. hęc gratulatio,tionis,p.c.p.in obl.p.

allegrezza con geſti] hic Plauſus, ſus.p. Cic.

allegroletus,ta,tum.p.p.Ter.hic & hęc Hilaris, & hoc hilare, laris, p.c.Pla.Hilarus,ta,rum.p.c.

allentamento] hęc Laxitas , tatis. p.c.in obli.p.Cic.

allentare, rallentare] Laxo, laxas laxaui,laxatum.p.p.Cic.

allentare le doglie] Remittere dolores.Teren.

alleſſare,& aleſſo,uedi aleſſare.

alletare, apeſcare] attraho, attrahis.p.c.attraxi, tractum.p. Illicio,licis.p.c.lexi,lectum.p.

allettare per luſinghe.] allecto,lectas,lectaui,lectatum.p.p.

allettamento, ual adeſcaméto,luſinga] hic Illectus,tus.p.p. hęc allectatio,onis.p.c.in obli.p.

allettato , adeſcato] Illectus , ta, tum.p.p.ab Illicior,ceris.

alleuamento.nudrimento] hęc Educatio,onis.p.c.in obl.p.

alleuare,ual nudrire] Educo,cas, caui , catum.p.p. Mart. Nutrio, tris,Inſtituo,tuis.

alleuare bene, & pudicamente] Educare benè,& pudicé.

alleuare fin da bambino] Educare à paruulo,Ter,

alleuato , nudrito] Educatus , ta, tum. altus,Nutritus,Inſtitutus.

alienatore, nudritore] hic Educator,toris,hic alumus,ni. Cic.

alleuatrice, nutrice] hęc Educatrix,cis.Nutrix alumna.

alleuiare,leggrire] Leuo,leuas.p.c. leuaui,leuatum.p.Stat.

alleuiare l'animo da gli affanni] Leuiare animum moleſtiis. Cic.

alleuiare le miſerie]Subleuare miſerias.

alleuiaméto, ual alegiaméto] hoc leuamen,minis,p.p.in obl.c.Ci.

aleſſare] Lixo,as,aui,tum.p.p.

aleſſo] Lixus,xa,xum.p.p.

alle uolte aduerbio , ual qualche uolta] Interdum.p.

aliaria , ſorte d'herba.] hęc alliaria,tię.p.c.

all'hora , & allhora] Tũc.Ci.Id tẽporis.Cic.

allodola , olodola, uccello noto]

Hæc Alauda,dæ.p.p.Plin.

allogiamento , ual albergo.] Hoc Hoſpitiũ p.c.Hoc diuerſorium, rii.p.c.

allogiamento di ſoldati] Hæc Caſtra,ſtrorũ.plu.num.pp. Cic.

alloggiare , ual albergare] Hoſpitor.p.c.aris,atus ſum.p.Suſcipere hoſpitio. Accipere hoſpitio.

alloggiare un'eſſercito in qualche luogo] Collocare exercitũ in aliquo loco.Cic.

alloggiare alla ſtalla.] Stabulo, las,p.c.laui,latum.p Vir.

alloggiatore di caualli.] hic Stabularius,rii.p.c.Vlp.

allogare , ual locare , mettere in un luogo] Colloco, cas.p.c. caui,catum.p Cic.

allontanare, ual ſeparare]Seiũgo, iũgis,iunxi,iunctũ,Seduco, ducis,duxi,ductum. p.p.Semoueo, ues.p.c.moui,motum.p.Cic.

allontanarſi, aſſentarſi] Abſento, as,aui,atum.p.p Claud.Longinqua , & diuerſa adire loca. Remotas regiones adire.

allontanarſi dal propoſito] Propoſito, & à Propoſito aberrare.

allora] Tunc. Ter.Tum.Cic.

alloro,& Lauro,albero notiſſimo] hæc Laurus,lauri.p.p.Pli.

alludere, Accarezzare] Alludo,ludis,luſi luſum.p.p.Pli.

alluminare] Illumino , nas. p.c. naui,natum.Plin.

all'un e l'altro luogo] Vtroque.

allũgare, ual prolongare] Protraho,his.p.c.xi, ctum. p.Prorogo, gas.p c.gaui,gatum p.Produco, is,xi,ctum.p.p Cic.

allungare di di in di] Craſtino,ſtinas.p.c.ſtinaui , ſtinatũ. p Procraſtino,nas,naui,natum.

a lungo andare, cioè dopo lungo tempo] Olim. Ter.

alma,ual anima] hæc Anima,mæ. p c Virg.

alma , coſa che nottriſce] Almus, ma,mum.Cic.

almelina , caſtello del Ducato di Spoleti , fu patria di Roſcio Amerino] hæc Ameria,riæ. p.c.

almo] Almus,ma,mum.p p.

almeno,ual almanco] Salté.p.p.

alno,albero fluuiale,nel qualé furono mutate le ſorelle di Fetonte] hæc Alnus,ni.p.p.

alocco, uccello] hic Bubo, bonis.

aloe,herba amariſſima] hæc Aloe, aloes.p.c.Plin.

aloer] Arx,egiæ. (p.c.

aloſa, ſorte di peſce] clupea, æ.

alpa, ſtromento muſico] hic Barbitos,tos.p.c.hæc Fides,dis.

alpe, & alpi , monti altiſſimi] Hi Alpes,alpium p.p.in obl.c.

alpeſtro] Leggi Aſpro.

al piu, aduerb] Ad ſummum.p.p.

al preſente.] In præſentia. p.c. Ci. In præſenti.p.p.

alquanti, & alquãte] Aliquot.p.c. Nonnulli.Cic.

alquanto , aduerbio. Aliquantulum,p.c. Cic.Aliquantiſper.p.p. Nonnihil.

alquanto,aggettiuo, ual alquanto grande] Aliquãtus, ta,tum.p.p. Saluſt.

alquante uolte] aliquoties aduer.

altare] hoc Altare , taris. p.p. hæc Ara,ræ,p.p.

altamente , ual in alto] Altè.pe.p. Cic.Elaté.p.p.Aduer.

altamura , caſtello nella Puglia.] hæc Petilia,liæ.p.c.

alte,luogo] Colophon,nis.

alteiola , terra nella riuiera di Genoua] hæc Altilia,liæ.p.c.

alterare] Conturbo, p.p.Cic.Altero,as.p.c.aui,atum.p.Ouid.

alterarſi] Conturbor,baris , batus ſum.p.p.

alteratione , ual mouimento] hic motus.

motus,tus.p.p.Cic.hęc Conturbatio,onis.

altierezza,ual ſuperbia] Hæc Elatio,onis.p.c.in obli.p.Cic.

altercatione, conteſa di parole.] Hæc altercatio. Hæc Cõtentio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

alternare, ual operare l'un dopo l'altro]alterno,as,aui,tum p p.

altezza] altitudo,is.p.p in obli.c. Summitas,is.p.c.in obl.p.

altezza di albero] arboris altitudo.Plin.

altezza di dodeci dita]Dodrantalis altitudo.

altieramente, ual ſuperbamente] ſuperbè.p.p.aduer.

altierezza, Superbia] Hæc ſuperbia,biæ.p.c.Cic.

altiero, ual ſuperbo] ſuperbus, Imperioſus,ſa,ſum.p.p. Elatus, a,um.p p.

altiſſimo] ſummus,ma,mum. p.p. Supremus,ma,mum.p.p.

altitonante] Hic & hæc & hoc altitonans,nantis.p.c.in obl.p.

altitudine.Leggi altezza.

altiuolante] Hic & hæc & hoc altiuolans,lantis.

alto] altus,ta,tum.Celſus,ſa,ſum. Hic & hæc ſublimis & hoc ſublime,mis Turritus,ta,tum.Editus,ta,tum.p.p.

altramente, & altrimenti] Secus, ſecius.p.c.aliter.aduerb.Cic.

altra uolta]alius,aduerbium temporis.Ter.

altreſi,ual ſimilmente] Similiter. Pariter.Etiam.Item.Cic.

altretanti] Totidem. p.c. plu.nu. adiect.indeclinabile.

altre uolte] Olim.Quondam.

altretanto,& la meta di piu] Sesqui.Cic.

altro, & altri] alius alia aliud,genititiuo alius,datiuo alii.Cic.al ter altera alterũ, genitiuo alterius,datiuo alteri.Idem.

altro chè, Ecceto che, fuor che] præter, præpoſi. ſeruiens accuſ.

altronde,dall'altra banda] altrinſecus.p.c.aduer Plaut.

altroue,ad altro luogo,& in altro luogo] alio, aduerbiũ ad locũ, alibi aduerbium in loco.

altrui.Leggi altro.

altura.Leggi altezza.

al tutto,totalmente] penitus.p.c. Omnino.p.p.aduerb.

alume] Hoc alumen,minis.]

alzana] hoc helcium,cii.p.c.Apul.

chi tira l'alzana] Hic helciarius. rii.p.c.

alzare,& inalzare] Extollo ,tollis. p.p.Extuli.c. Elatum. p. Eleuo, uas.p.c.uaui,uatum.p.

alzarſi in punta di piedi] Conſiſtere in digitos.

alzar le mani al cielo] Tendere manus ſupplices ad cœlum.

alzar la fabrica]Tollere tectum altius.

alzato] ſubleuatus,ta, tũ, Elatus, a,um.p.p.Cic.

A M

Amabile] hic & hæc amabilis , & hoc amabile,lis.p c.

amaccare] Comprimo,primis.p.c. compreſſi,preſſum.p.p.Conculco,cas,caui,catum.

amalarſi] ægroto,as,aui,atum.

amalarſi di febre per fatica] Incidere in febrem ex labore.

amalato, malato , infermo] æger, ægra,ægrum. p.p.Cic. ægrotus, ta,tum.pp.Idem.

aman,porto] myſicarus portus.

aman,regno] Hæc Mariaba,bæ.

a man gionte] palmis ſupplicibus.

a man piene] plenis manibus.

a man ſalua] Impune.pp.

amante,innamorato] Hic amans, amantis.p.c. in obl.p.Ter. Hic amaſius,ſij.p.c.Plaut. Hicama,

tor,toris.p.p.
amantemente, amorosamente,cõ affettione] amatoriè.p.c.Cic.
amaramente] amarè.p.p.aduer.
amaranto,herba,così detta]hic amaranthus,thi.p.c.
amare, esser innamorato] amo amas.p.c.amaui,matum.p.
amare aliquãto,leggiermente] diligo,gis.p.c.lexi,ctum.p.
amare chi ama] redamo, mas,p.c. maui,matum.p Cic.
amare con honore] colo, lis,lui,p. c.cultum.p.Cic.
amare fortemente, teneramente] adamo,as.p.c.aui,um.p.
amare grandemente alcuno] esse amantissimum alicuius.
amare di cuore alcuno] aliquem amplecti.Cic.
amare cordialmente alcuno] diligere aliquem mirifice.
amare molto] ferre in oculis.
amare più alcuno] pluris facere aliquem.Ter.
amare poco alcuno] parũ amoris in aliquo,etga aliquem residere.
amare ardentemente una donna] Fœmina aliqua calere.
amare quanto si può più] amare vt cum maximè.
amare alcuno per li suoi meriti] amare meritò aliquem.
amare le seditioni] Colere seditiones.Pli.
amare il fumo d'arrosto, & la boria del modo] conflare populares homines.Vulgi commendationes vndecunque captare.
amarella, sorte d'herba] hoc parthenium nij,p.c.
amaretto, alquanto amaro] sub amarus,ra,rum.p.p.Cic.
amaritudine, il contrario di dolcezza] hęc amaritudo, dinis.p. p.in obl.c.Pli.
pieno di amaritudine] amarulentus,ta,tum.p.p.Gell.
amaro,il contrario di dolce] amarus,ra,rum.p.p.Cic.
parole amare] dicta amara.
bocca amara] os amarum.
diuenir amaro] amarescо,is.
amasia,città dell'Isola di Corsica] hęc Alista,stę.
amato] amatus,ta, tum.p.p.participium ab amor,Ci. Charus,ra. rum.Gratus,ta,tum.
amatore,amoroso] amator,ris.
amatore della sauiezza] hic philosophus,p.c.Cic.
amatore di lettere] hic Philologus,gi.Cic.
amatore delle muse]hic Philomusus,si.Mart.
ammazzare. leggi amazzare.
ambascia,ual noia,tormento] hic angor,goris.p.p.Cic.
ambascieria, & imbasciaria , ufficio dell'Imbasciatore] hęc legatio,onis,p.c.in obl.p.
ambasciata,& imbasciata] hic nũcius,cij,p.c. Ter.hoc Nuncium, cij.Plau.
ambasciatore] Legatus, gati , p.p. Orator,toris.p.p.
ambena,città] hęc Pylene,nes.
ambiguità, dubio] hęc ambiguitas,tatis.p.c.in obl.p.
ambiguo , che si può intendere in uno , o più modi] ambiguus, gua,guum.p.c.Cic.
ambitione] hęc ambitio, onis.p.c. in obl. p. Cic.
ambitiosamente] ambitiosè. p.p. Cic.Iactanter.p.p.Idem.
ambitioso] ambitiosus,sa,sum.
ambro , gemma, & mistura] hoc Succinum,cini.p.c.Pli.
ambracia , città dell'Albania] hęc ambracia,ciæ.
ambrotano, herba] hoc abrotanum,ni.
amendue,ual l'un e l'altro] ambo-

bæ,bo.numeri tantum pluralis. nomen collectiuum.

amenità,dilettatione,giocondità] hæc Amœnitas,tatis.Pli.

ameno,val giocondo, Dilettenole.] Amenus,na,num.p.p.Cic.

amente] Memoriter,p.c.aduerb.

ametisto, pietra preciosa di color rosso, & di color di viola] Cic. amethystus,sti.

amica] hæc amica,cæ.p.p.Ter.

amicarsi, far amicitia] accipere aliquem in amicitiã.Recipere aliquem in familiaritatẽ.Recipere aliquem in grẽgem suum. Cic.

amichetta, diminutiuo] hæc amicula.p.c.Cic.

amichetto] amiculus,li.p.c.

amicheuole, cosa fata per amicitia]hic & hæc amicabilis & hoc amicabile,lis.p.c.Plau.

amicheuolmente] amicè.p.p.

amici al guadagno] Hi Lucrones, num.p.p.plu.num.

amicitia] hæc amicitia,tiæ. p.c.

amicitia finta] hæc simultas,tatis. p.c.in obl.p.Cic.

amicitia stretta] hæc necessitas,tatis.p.c.in obl.p.Cic.

amicitia senza alcun frutto] Gratuita amicitia.

amicitia di due persone simili di studij] Cognatio studiorum.Ci.

amicitia di chiacchiere, & profferte] amicitia ambitiosa.

amicla città della Grecia] amiclæ, clarum.p.p.plu.nu.

amico] hic amicus,ci,p.p.Cic.

amico stretto] hic Necessarius,rii. p.c.Cic.

amico dell'amico] hic Coamicus, ci.p.p.Cic.

amiens popoli della Gallia Belgica] Hic ambiani, norũ,plu.nu. Cæs.

amido] hæc Similago,nis.Viu.

aminuto]Cæsim.p.p.Liu.Minutatim aduer.Colum.

amistà il medesimo che amicitia.] hæc amicitia,æ.p.c.

ammaestramento] hoc documentum, ti.p.p.

ammaestrare] Erudio, rudis. p. c. diui,ditum.p.Condoceefacio,facis.p.c.feci, factum. p. Edoceo, doces,docui.p.c.ctum.p.

ammaestrare un'huomo ne i suoi costumi] Formare hominem in suos mores.

ammaestrato] Peritus. Eruditus, dita,ditum.p.p.

ammalarsi] ægroto, grotas,grotaui,grotatum. Cice. Aegreo, ægres.p.c.

ammalato] ægrotus, ta, tum.p.p. Infirmus.ma,mum.

ammaliare,ual affatturare,far malie] Effascino, Fascino, nas, p.c. naui,natum.p.

ammascherarsi]Incedere personatus.Cic.

ammascherato] personatus, larvatus,ta,tum.p.p.

ammassare] ual accumulare] accumulo, las.p.c.laui, tum.p.Coaceruo,uas,uaui, uatum.p.p Idẽ. Conglobo, bas.p.c.baui,tum.p. ammassato] Coaceruatus, uata, uatum.p.p.

ammassare ricchezze] Conquirere opes.Pli.

ammassare in un monticello] Cumulo,las,p.c.laui,latum,p.

ammassare gli altri beni] Redigere bona alicuius.

ammassato] Coacernatus, ta,tum, p,Conglobatus, ta,tum.p.p.Ci.

ammattonato ,per il terazzo]hoc pauimentum ti.p.p. hoc solum, li,p.p.Cic.

ammazzamento] Cædes, dis.Strages,gis.hæc Occisio,onis.

ammazzare] Interficio , cis.p.c. facti,ctũ.p. Interimo,is. p.c. remi-

Ineptum. p. Neco, as.p.c. necaui,necatum.p.Occido, idis,cisi, cisum.p.p. Interneco,cas, necaui,p.c.& necaui,necatum,p. Macto,as,aui,atum.p.p. Virg. afficere aliquem morte.Cic. Afferre alicui mortem.Idem.

ammazzare se stesso] Consciscere sibi morte. Afferre sibi manus. Interficere seipsum.

ammendatione, ual ammenda, correttione] hæc Emendatio, tionis.p.c.in obli.p.

ammendare, ual correggere]Emēdo,das,daui,datum.p.p.

ammendato , corretto] emendatus,data,datum.p.p.

ammesso,lasciato entrare]Admissus,sa,sum.p.p.

ammesso nella compagnia de santi] ascitus superis.

ammettere , accettare , riceuere.] admitto,si, sum.p.p. Intromitto,Recipio.

ammi,sorte d'herba] Ammi.

amministrare , reggere] administro,stras,straui,stratum.p.p.

amministrare un magistrato] Gerere magistratum Cic.

amministrare cose d'altri] Procuro,curas,curaui,curatum.pp.

amministratione,essecutione]hæc Administratio,Gestio,procuratio,tionis.p.c.in obli.p.

ammirabile , ual marauiglioso] hic & hæc admirabilis & hoc admirabile,lis, p.c.Cic.admirādus,da,dū.p.p. Virg.Mirificus, ca,cum.p.Ci.

ammiraglio , il capitano dell'armata di mare] hic prefectus maris, Præfecti.p.p.hic admiralus, li.Viu.

ammiratione,ual marauiglia]hæc admiratio,onis.p.c.in obl.p.

ammirare,cioè marauigliarsi] Miror,raris,ratus sum.p.p.

ammogliarsi, pigliar moglie] ducere vxorē.Componere nuptias.

ammolire , stemperare] Macero, ceras.p.c.ceraui,ceratum.p.Ter. Malacisso, sas, saui, satum.p.p. Permulceo p.c. mulces , mulsi, mulctum,p.

ammollire bene] Remollio,lis,liui,litum.

ammollire nell'acqua , stemperare] Marcero,ras,aui,atum.

ammolierssi, intenerirsi] Macerescо,rescis. Remollio,p.c.lis, liui, litum.p.

ammollito] hic hæc hoc madens, dentis.Cic.

ammonire]amoneo,nes,nui,tum. Admoneo, mones , monui,monitum.p.c.Ci. Commoneo,nes, monui,monitum.Plau. Cōmonefacio,facis.p.c.feci,factum.p.

ammonire prima] Præmoneo, mones,monui,monitum.

ammonir leggiermente] Submoneo,nes,nui,nitum.

ammonitione] Hic Hortatus,tus, p.p. Cic. Hic Monitus, tus. Hoc Mohitum,ti,p.c.

ammorbare,ual infermare di morbo,amalare] Tabesco, bescis. p.p. bui.c.Cic.

ammorbato] Morbidus, da,dum. p.c.Pli.

ammorbidire , ual ammollire] Mollio.p.c.lis,lui,litum.p.

ammorzare , ual Spegnere] extinguo,stinguis,stinxi,stinctum.p. p.Teren.Restinguo.

ammmorzare un'abbrusciamēto] Extinguere ardorem.Cic.

ammorzare vna guerra]extinguere bellum. Cic.

ammuchiamento , amassamento] Hæc Aceruatio,onis.

ammucchiare, amassare] aceruo, uas,uaui, uatum.aggero,as,aui, atum.Virg.

ammu-

ammuffare, muffire] Emuco, as, aui, atum.
ammutire, ual farsi muto] Emutio.p.c. Emutis, emutiui, emutitum.p.Cic.Obmutesco.
ammutatio. Leggi Mutolo.
amo da pescare]hicHamus,hami.
fattor di Ami da pescare] Hic Hamaritus,rii.p.c.
amomo , albero odorifero simile alla uite saluatica] Hoc amomum amomi.p.p.Virg.
amore]hic amor,ris. p.c.in obl.p.
amore tra marito,e moglie]amor coniugalis.
amor da uergognarsi]Erubescendus amor.
amor di padre uerso li figliuoli] Charitas liberorum.
amor di lunga pratica] consuetus amor.Ter.
amor nascosto] dissimulatus amor.Ouid.
amoreuole , ual beneuolo] Beneuolus,la,lum.p.c.
amoreuolezza] Hæc Beneuolentia,lentiæ.p.c. Hæc amabilitas, tatis.p.c.in obl. p.
amoreuolmente] amabiliter.p.c. aduer.qualitatis.
amoroso,pieno d'amore] amatorius,ria,rium.p.c.
amoroso,per l'innamorato. Leggi innamorato.
amoscirsi,diuenir moscio] Flaccesco, scis. p. p. Cic. Languesco, scis.p.p.Cic.
amphisibena,serpe] hæc amphisibena.benæ.p.p.Pli.
amphissa,città] hæc Amphissa,sæ.
D'Amphissa]Amphisseus,sea,seū.
ampiamente,copiosamente] Ample.p.p.Aduer.
ampiare, accrescere] Amplio, plias,p.c.pliaui, pliatum.p.
ampiezza, larghezza] hæc amplitudo,tudinis.p.p.in obl.c.
ampio] amplus,pla,plum.Cic.Latus,lata,latum.
amplificare]amplifico. cas,p.c.caui.catum.p. Cice.Exaggero, ras p.c.raui,ratum.p.Idem.
amplificatione]Hæc amplificatio, onis.p.c.in obli.p.Ci.Hæc Exaggeratio,tionis.p.c.in obli.p.
ampolla, uaso di uetro] hæc Ampulla,pullæ.p.p.Cic.
ampolla da inchiostro] Ampulla atramentaria.

A N

Analogia, ual proportione,& cõparatione] Hæc comparatio, onis. Hæc proportio, onis.p.c. in obl.p.
anatoria,città]hæc Tanagra,græ.
ancino,sorte di pesce. Legi Riccio
ancisa,Città]Hæc Axima,mæ.
ancolia,fiore]Hæc Calathana.æ.
ancona,città nella Marca] Ancona,næ.Siue Ancon,nis.p.p.
anconitano , d'Ancona] Anconitanus,na.num.p.p.
ancora,ferro da naue]hæc Anchora,anchoræ.p.c.Cic.
anchoraio , maestro di ancore , o che tiene cura di quelle in naue]Hic Anchorarius,rij.p.c.
ancora] Etiam.p.c. Quoque. Anchor che.Leggi Benche.
ancilla,uoce latina, qual significa Fantesca , massara , seruitrice] Hæc Ancilla,læ.p.p.
ancudine, & incugine] Hęc incus incudis.p.p.Pli.
andaluzia,prouincia diSpagna,la qual hebbe diuersi nomi , cioè] Bętica, Turdetania, & Vãdalia.
andare, uerbo] Eo, is,iui,itum.Adeo,adis,adij,aditū.p.c.uel adiui.p. Idem. Proficiscor , sceris, profectus sum.Cic.
andare a chiamare]accersio,accersis,accersiui,accersitum.p.p.
andare ad alto , salire] Scando, scas

scandis scandi, scansum.p.p.
andare ad habitare] transmigro, as, q.c. migraui, migratum.p.
andare ad alcuno.] accedere ad aliquem. ire ad aliquem.
andare alla guerra.] ire in aciem.
andare all'allogiamento di alcuno] pergere ad tabernaculũ alicuius. Cic.
andare a pericolo per alcuno] adire periculum pro aliquo.
andare à caccia] venor, naris, vel nare, natus sum.p.p. verbum. deponens. Cic,
andare a qualche luogo.] habere iter, facere iter. [conferre se ad aliquem locum. Cic.
andare coll'armata] proficiscí classẽ. Cic.
andare coll'essercito] Proficiscí exercitu. Cic.
andare ad essempio, imitare] imitor. p. taris, vel tare, tatus sum. p. Æmulor, aris atus sum. p p.
andare à fare] Faceſſo, faceſſis, faceſſi, & faceſſiui, faceſſum, & faceſſiuum. p.p. Ter.
andare à marito] Innubo innubis p.c. innupsi, innuptum p.p.
andare à meretrice] Scortor, taris vel tare, tatus sum. p.p. Verbum deponens. Ter.
andare appresso, seguire] Sequor, sequeris. p.c. sequutus sum. pen. Cic. Sector, taris, tatus sum. p.p. Idem.
andare à spasso] spatior. p. c. tiaris vel tiare, tiatus sum. p.
andare à trouare alcuno per qualche facenda] Adire aliquem de re aliqua. Ter.
andare a vedere] Viso, visis, visi visum. p. p. Inuiso, sis, si, sum.
andare auanti velocemente] procurro, ris, ri, sum. p. p.
andare bene, la fortuna ti va bene] Fortuna tuis omnibus opta tis respondet.
andare con soldati] Ire cum legionibus. Cic.
andare con prestezza ad alcuno] Aduolare ad aliquem.
andar del corpo, leggi Caccare.
andare dentro] Ire intro. Cice. Intro, tras, traui, tratum, p. p.
andare drieto] Prosequor, queris. p. c. quutus sum. p. Plau.
andare di luogo in luogo] Demigro, gras. p. c. graui, tum. p.
andare da campi alla città] Demigrare ex agris in vrbem. Liu.
andare di portante] Tolutim incedere.
andare d'trotto, Trottare] Succutio, succutis. p.c. succussi succussum. p. Succusso, sas, saui, satum. p. p. Actius.
andare incontro] Ire obuiã. Procedere, Prodire obuiam.
andare in fretta à qualche luogo] Properare ad aliquem locum,
andare innanzi] Præeo, præis, præiui, præitum. Prægredior, deris, vel dere, p. c. gressus sum. p. Liu. Antecedo, edis, cessi. cessum. p. p. Anteeo, anteis. p. c. anteiui, p. anteitum. c. Cic.
andare innanzi al cospetto di alcuno] Subire vultum alicuius.
andare in qualche luogo] Recipere se in aliquem locum.
andare in quattro pedi] Quadrupedo, das. p. c. daui, datum. p.
andare in su] Leggi andare ad alto.
andare in torno] Circumeo, is, iui, itum. Liu.
andare per tempo] maturo, ras, raui, ratum, p. p. Ter
andare pẽsando qualche malitia] Cogitare, aliquid astutè.
andare pieno d'ogni allegrezza] Incedere omnibus lætitiis.
andare pomposamẽte] Incedo, cedis,

dis,ceſſi,ceſſum.o.
andare per bordelli] Luſtror,ſtraris vel ſtrare, ſtratus ſum. p.p.
andare per mare doue è la pace] Nauigare ad ocium.Cic.
andare ſopra] Superſcando, ſcandis,ſcandi, ſcanſum.p.p. Superuado,uadis,Liu.
andare ſotto] Subeo,is,iui,itum.
andare ſpeſſo] aditо, tas, p. c. tataui,tatum,p,Plau.
andare uagabondo] Diuagor,Euagor,Peruagor,garis, gatus ſum.p. p.Pli.iun.
andare uelocemente] peruolo, as. p.c.uolaui,volatum.p.
andar uia] ſecedo, cedis, cedi,ceſſum.p.p.Plaut.
andar zoppo] Claudico, cas. p.c. caui catum.p.Cic.
a lungo andare] Olim.Ter.
addata] hæc aditio, onis. p. c. in obl.p.Hic. Aditus, tus.p.p. Hic Greſſus. p. p. hic Ingreſſus, ſus. Hæc ingreſſo, ſionis,pen.cor.in obl.p.Cic.
andatura, cioè modo di andare] hic inceſſus,ſus.p.p.Cic.
anderido,luogo]hoc anderædum, di.
andernopoli, Città della Tracia] hæc Adrianopolis,lis,
andro, i ſola] hæc Andros,Andri. hæc Andrus,andri.p.p.Pli.
androna, neceſſario, deſtro] hæc latrina.næ,p.
annello] Hic anulus,li.p.c.
anelletto,il diminutino di anello. hic anellus,anelli.p.p.
anelli della Catena] hæc inſula, ſulæ.p,c.hic Critus,criti.p.p.
aneto herba] hoc anethum, thi.
anetra, uccello noto] hæc Anas, anatis.p.c.Cic.
anatiella, il diminutiuo di anetra,hæc anaticula,culæ.
anfiteatro è di forma rotonda che coſta quaſi di due teatri, & il teatro è fatto a vſo di mezo cerchio] hoc amphiteatrũ,tri.
anfora,uaſo da uino,o da grano] Amphora,amphoræ,p.c.
angareggiare, Grauare] Angario, rias.p.c.riaui,ratum.p.
angaria grauezza nel pagare] hæc Angaria,gariæ,p.c.
angelica domeſtica ſorte d'herba] hæc Angelica ſatiua,uæ.
angelica ſaluatica] angelica ſylueſtris.
angelo,] hic Angelus,angeli.
angelo buono, & triſto dato a ciaſcuno da natiuità] hic Genius,nii.p.c.Ter.
anglona terra d'Abruzzo] hæc aquilonia,niæ.
angoleſme,città in Francia]hoc aginum,ni.Ptol.
angolo cantone d'ogni coſa] Hic angulus,anguli.p.c.Cic.
angoſcia,affanno] angor,ris.
angoſcio ſo afflitto] Mæſtus, ſta, ſtum.p.Vir. hic & hæc Triſtis,& hoc triſti.ſtis.
anguilla peſce noto] anguilla, læ. Fluiæ,tarum.p.p.
anguillara terra uicina a Roma] hæc amnilara, laræ.p.p. dicitus ab amne latrone.
anguignalia]hoc inguen inguinis, p.p.in obl.Suet.
anguria,leggi Cocomero.
anguſigolo, peſce col naſo longo] Hic acus,aci.Pli.
anguſtia, affanno] hæ anguſtiæ, tiarum. p.c. Pli. hæc Examinatio,onis.
anguſto, uil ſtretto] anguſtus, ſta,ſtum.
aniene fiume] hic anien, nis,vel anienus,ni.
anima] hæc anima,mæ.p.c.
anima delle noci & mandole] hic Nucleus,clei.p.c.

animale, in genere] Hoc animal, animalis.p.c.in obl.p.

animale di seluatico fatto domestico] hoc animal cicur cicuris. p.c.Cic.

animali, che paiono in mezzo fegati, comesono mosche, formiche,& simili] Hæc sectilia,lium, pe.c.plu.nu.

animante, che ha anima]Hęc animans,& interdũ.Hoc animans, mantis. p. c.in obl. p. Nomen subſtantiuum.

animato, disposto nell'animo] animatus.ta,tum.

anime, damnate] Hi Lemures, rũ, ribus p c.plu.nu.

anime di morti] Hi manes,nium, nibus.p.c.plu.nu.

animale laticinii di animali interiori] Hæ Lectes,p p.pl.nu.

animetta, il diminutiuo di anima] Hæc animula,læ p.c.

animo coraggio, ardire] Hic animus,animi p.c.Sal.

animo pronto] animus acer.

animo dubbioso] æstuãs animus.

animo piegato à cose false] animus accliuis falsis.

animo adorno di uirtù.] animus cultus.

animo ben purgato] Defæcatus animus.

animo disposto a vita, & morte, per seruire ad alcuno] Deuotus alicui animus.

animosamẽte con grã cuore] animosè p.p.aduer.Cic.Fortiter.p. c.Idem.

animosità] animus,animi.

animoso, coraggioso,di grã cuore]Animosus,sa,sum.

anisо] hoc anisum,si.p c.

a niun modo] Neque.Neutique. Minime gentium p.c.aduer.

annali, chroniche delle cose fatte d'anno in anno] hi annales,an nalium.p.p.plu nũ.

annasare, odorar col naso] Odoror, raris, ratus sum. p.p verbũ deponens. Cic. Olfacio, facis p. c.feci,factum.p.

annebiare, oscurare] Obnubilo, las.p.c.ui,latum.p.

annegare] Leggi affocare.

annegrire, far nero] Denigro, as. aui,tũ Offusco,as. Nigrũ facio.

annegrito] atratus, a,um p.

annobilire, far nobile,nobilitare] Nobilito,as,aui,atum.

annestare. Leggi inestare.

annichiare, annitrire] Hinnio. Adhinnio.p.c.nis,niui nitum.p.

annichiamento] Hinnitus,tus.

annidare, far nido] Nidifico, cas. p.c.caui,catũ p.Col.

anno quale contiene dodici mesi] Hic annus.anni.p.p.Ouid.

Cosa d'un'anno] annuus, nua, nuum.

Di due anni] Binus, na,num.Bi, mulus,la,lum.

Di dieci anni] Hic hæc Decennis, & hoc cenne,nis.

Di quanti anni] Quotennis.

Di tre anni] Trimus,ma,mum.

Vettouaglia per un'anno] Hæc annona,næ p.p.

Pertinente all'anno] Hic hæc annalis,lis.

anniuersario, che si reitera ogni anno] anniuersarius,ria,riũ.p.c.

annodare, ual agroppare] Necto, nectis, nexi, nexum. p.p. & nexui,cor, Nodo, nodas, nodaui, nodatum.p.p.Pli.

annodare insieme] Connecto, nectis,nexi,nexũ. p.p.& nexui c.

annoiarę, ual dar fastidio] Afficio molestia, afficis. p.c affeci, affectum.p. Cic.

annumerare] Numero,annumero. Connumero,ras.p.c.raui, ratũ.

annumerare alcuno tra gl'altri] Re-

Referre ali quem in alios.
annomerare tra i Dei] Referre innumerum Deorum.
annontiare,auisare] Nuncio, annuntio,tias.p.c.tiaui, tiatum.p.
annontiare qualche cosa] Obnuntio,tias.p.c.tiaui,tiatum.
annontiare qualche cosa ad alcuno] renûtiare de re aliqua alicui.
annuntiatione] hæc Nunciatio, tionis.p.c.in obli.p.
annuntiatore] hic Nuntiator, toris.p.p.Cic.
annoso di molti anni, vecchio] annosus,sa,sum.p.p.
annotare,notare, segnare] Annoto,tas.p.c.tauiitatum.p.
annotatione] hæc Notatio,tionis.p.c.in obl. p.Cice.Hæc annotatio,tionis. p.c.in obli.p. Marce.
annottarsi,Farsi notte]Vesperascit aduesperascit,bat.p.p.in tertiis personis.
annuale , di un'anno] hic & hæc annalis & hoc annale,lis.
annullare, annhilare , cancellare] aboleo,les.p.c. leui.p.litum.co. abrogo , gas.p.c.gaui,gatum.p.
annullare vna cosa] Tollere aliquid. Extenuare aliquid.
annullare la sentenza di alcuno] Improbare iudicium alicuius.
annullare il nome di alcuno] Excindere alicuius nomen.
annullare una parte di una legge] Derogare aliquid de lege.
annullatione] hæc abolitio , tionis.p.co.in obli. p.hæc abrogatio,tionis p.c.in obli.p.
annullato] abolitus,ta, tum.p.c.
annuntio] hoc præsagium,gii.
a nome per nome] Nominatim.p. p.aduerb.Plin.
anatomia]hæc anatomia,miæ,vel hæc anatome,mes p.c.
ansciare,tirar con difficultà a se il fiato,& mandarlo fuora] anhelo,las,laui,latum.p p.
ansciare per doglia di fianchi]Illia trahere Plin.
anscio] hic Anhelitus,tus.p.p.
ansidonia , castello di Toscana] hæc Fenilia,liæ.p.c.
ansieta , curiosità] hæc anxietas, tatis.Cic.
ansio,& ansioso] anxius,anxia,anxiũ.p.c.Ci.Solicitus,ta,tum.p.c.
ansiosamente , con ansietà] anxiè Solicitè,Curiosè. Cũ anxietate.
ansioso, uedi ansio.
antaudro,i sola nota] hæc Antandros,dri.p.p.
anteceßori , sono quelli che sono stati auanti noi]hi Maiores,maiorum.p.p.plu.num.
antelucano,parola latina,ual auãti di o nell'aurora] anteluca-nus,na,num.p.p.Cic.
antenna da naue, doue si liga la uela] hæc antenna,næ.p.p.Plín.
antepasto è uiuanda d'interiori, ò altre cosette, quale si pone in tauola auanti de l'altre] hoc Iusculum frustulentum,ti.
anteporre, & antiporre] antepono,præpono,nis.p.p.sui, situm. c. antefero, fers,tuli,latum.
anteporre una cosa ad un'altra, ô uero uno ad un'altro]anteferre, vel anteponere aliquid alicui. Cice.præferro fers tuli latum.
anteporre il questore alli legati] anteferre quæstorem legatis.
anteriore ual piu auanti] hic & hæc anterior & hoc anterius, rioris.p.c.in obli.p.
anteuedere] Præuideo,uides,pe.c. uidi,uisum.p.Prospicio,picis.p. c.pexi,pectum.p.Cic.
anteuedere assai dalla lunga] Prospicere longè in posterum.
antichia. Leggi Salisende.
anticipare, cominciare auanti] anticipo, Præoccupo,pas.p.c.paui,

tũ.p.antecapio, pis.p.c.cepi, captũ.p.Prçuenio,is.p.c.ni,tum.p.

anticipare il camino] Iter præripere. (pus.Cic.

anticipare il tempo]aucupari tem

anticipatione] hæc Anticipatio, onis.p.c.in obl.p.verbale.

anticamente, all'antica] antiquè. p.p.Hor.antiquitus.p.c.adu.téporis. Cæsar.

antichità] Hæc antiquitas, tatis, p e.in obli. p.Quint.

antico, vecchio] antiquus, qua, quum.p.p.Cic.

antimilo,città] hæc Eleusi,sis.

antinillo,isola] hæc Thesa,sæ.

antiochia prouincia] hæc Antiochia,æ.

antipodi,che caminano al contrario di noi]hi Antipodes,antipodum.p.c. plu.num. Cic.

antiquario, intendente di anticaglie] hic antiquarius, rii.p.c.

antistite,significa Rettore,o presidente,nelle cose sacre] hic antistes,tis.p.p.in obl.c. Liu.

antro,val Cauerna] hoc antrum, antri. p.p.Virg.

anuersa,città]hæc Antuerpia,piæ.

Anzi] Imo.Quint.atque adeo.Cic.

anzi più verum.Cic.

A O

A uncia, a oncia] Vnciatim. p.p. aduerb.Teren.

a ogni guisa, a ogni modo] Omnifariam.p.c.aduerb.Gell.

A P

A parola per parola] ad verbum.

a parte a parte] Particulatim.

a passo, a passo] pededẽtim.aduer. Gradatim.p.p.

ape, animaletto mellifluo] hæc apes,apis,Vel apis,apis,p.c.

ape picciola] apicula,læ.p.c.

a pena]Vix aduerb.Cic.

a pennello] affabre.p.c.Cic.

apertamente] apertè p.p.Cic.

aperto,manifesto] apertus,Manifestus,a,um.p.p Plin.

apertura] hæc apertura, ræ. apertio,tionis.

aperto, val à comparatione] præ, præpositio seruiẽs ablatiuo casui.

a pezzo,a minuto] Cæsim.p.p.

a pezzo a pezzo] Frustratim. p.p. aduerb.Plin.

a pieno,a sofficiẽza]abundè satis.

a piombino,regolatamente] Exactissim.

apio,sorte d'herba] hoc apiũ, pii. p.c.Plin.

apio saluatico] atrum olus.

apio montano, che nasce ne i mõti] hoc Horeoselinum,ni.

apio palustre] hoc Eleoselinum, ni,vel apium palustre.

a piu modi] Multifariam.

a poco a poco] Paulatim, Sensim, Pauxilatim.p.aduer.

apolline, Iddio tenuto da gli antichi] hic apollo,apollinis. p. pr. in obl.c. Pœan.Phœbus,Delius Cynthius.

apologia, nome greco, ual scusa] hæc apologia, giæ,p.c.

apoplessia,infermità, che, uolgarmente si chiama Percossia, cioè quando un cade à terra come morto]hæc apoplexia, xiæ.

a porta a porta]Ostiatim.

a posta à studio] Consulto.p.p.Sallust.Dedita opera.Cic.

apostema. Leggi postema.

apostemarsi,cõuertirsi in marcio] Suppuro,as,aui,atum.p.p

apposticcio,ual fatto a mano & no da natura]Factitius,tia tium, p. cor.

apostolo]apostolus,li.p.c.

appalesare, diuolgare, publicare] Diuulgo,gas,gaui,gatum.p.

Appãnare,Coprire] Velo, las,laui, latum.p.p.

apparecchiaméto,& apparecchio] hic

Hic apparatus,tus. hæc apparatio,onis.

apparecchiaméto delle arme,quãdo ſi dee combattere] Hic Procinctus,tus. p.p.

apparecchiare, Fare apparecchio, Porre in ordine] apparo, paro, ras,raui,ratum. Inſtruo,ſtruis. p.c.inſtruxi, ſtructum.pe.Cice. Exorno,nas,naui,natum.

apparecchiarſi,Prepararſi,Metterſi in ponto a qualche impreſa] Accingo,cingis,cinxi, cinctum.

apparecchiarſi ad una opera] accingere ſe operi. Virg.

apparecchiarſi di andar alla guerra] Expedire ſe ad prælium.

apparecchiare il deſinare] accurare prãdiũ. Plau·Ornare prandiũ.

apparecchiare la guerra] adornare bellum.Liu.

appatecchiare un conuito] Aptare conuiuium.Pompo.

apparecchiare armata di mare] Ornare Claſſem.Cic.

apparecchiari tradiméti ad alcuno]Inſidias alicui inſtruere.Cat.

apparecchare da far collatione] Parare alicui ientaculum.Viu.

apparecchiare la tauola] Sternere menſam.Inſtruere menſam.

apparecchiare il bagno adornare, ut lauet.Teren.

apparecchiare dono a perſona,che l'habbia da uſare in mala parte] Oreſti pallium texere. Queſto prouerbio è tratto perche Oreſte per pazzia ſtraciaua le ueſte.

apparecchiare companatico] Facere obſonium.

apparecchiarſi a fugire] Ornare fugam.Teren.

apparecchiato, Præparato] Apparatus,ta,tum.Inſtructus,ta,tum. Promtus,ta,tum.p.p.

apparecchiatore di tauola]Menſæ ſtructor.Viu.

apparecchio] hic apparatus,ratus. Con grãd' apparecchio]apparatè.p.p.aduerb.qualitatis.Cic.

appareggiare,agguagliare] Aequiparo,ras p.c.raui, ratum.p.Cic. æquo,quas,quaui, quatum.p.p. Comparo,ras.p.c.raui,ratum.p.

apparéte bello] Speciosus,ſa,ſum.

apparenza,moſtra] hęc forma,for mæ.p.p.hæc ſpecies,ciei.p.c.

apparẽza di uirtu in un fanciullo] hæc Indoles , huius indolis.p.c.

apparire,Dimoſtrarſi]appareo,pares,apparui, appãritum.p.c.

appariſcente, il medeſimo che apparente.

Apparitione, finitione] hæc Simulatio,tionis.p.c.in obli.p.

apparitore,aſſiſtente,miniſtro]hic apparitor,toris.Cic.

apparitoria , ſorte d'herba] hoc Perdicium,cii.Pli.

appartenere] Intereſt,intererat,interfuit. Refert prima prod. Pertinet,attinet,nebat.Impersonalia.

appellare , per parlare, nominare] Nũcupo,pas.p,c.paui,patum.p.

appellarſi da un giudice ad vn'altro] Prouoco,as.p.ciaui,arũ.pe.

appellatione , prouocatione] hæc Appellatio,onis.Cic.

appellatione ad vn giudice ſuperiore] hæc prouocatio,onis.

appẽdere, attacare] appendo,pendis pendi,penſum.p.p.Plin.

appigionare,affittare,dar ad affitto] Loco,as.p.c.aui,atũ.p. Plau.

appettibile, val coſa da bramarſi] hic & hæc optabilis & hoc optabile,lis.p.c.Cic.

appetire,bramare , deſiare] Appeto,tis.p.c.appetiui,tnm.pe. Leggi deſiderare.

appetito , Brama di qualche coſa] hic appetitus, tus. p.p. hæc appetentia , tiæ.p.c.hæc appetitio, tionis.p.c.in obl.p.

appetito disordinato] hæc libido, nis.p.p.in obli. c.Cic. Effrenata appetentia.Idem.

appetito di mangiare] hæc Orexis xis. p.c.

appetito di qualche cosa] hæc Cupido,dinis.Cic.

appiacere, per diletto,consolatione,leggi piacere.

appianare,spianare,far vguale]Cõ plano,nas, naui, natum. p.pro. æquo,adequo,quas,quaui,quatum.p.p.Cic.

appiatare, nascondere, occultare. Leggi Nascondere.

appicamento] hoc Suspendium, dii.p.c.Cic.

appicare, & Impiccare] appendo, Suspendo,dis,di, sum.p.p.agere in crucem.affigere cruci.

appicato , & impicato] Suspensus, sa,sum.p.p. Cice.vno appicato, Hic suspendiosus,si.p.p.Plin.

appigliarsi, attaçarsi] coaleo , les, lui,litum.Pli.

apio,herba nota] Hoc apium,apii. p.c.Pli.

aPplaudere , battere le mani una coll'altra per qualche nouità che piace] applaudo , plaudis, plausi , plausum. p.p. applodo, dis,si,sum.p.p.Ter.

applaudere,oueroadulare ad alcuno]Dare aliquid aurib.alicuius.

applauso , esso battere le mani insegno di qualche cosa che piace] applausus,sus.p.p.Cic.

applicare la uolontà sua a qualche cosa] aggregare voluntaté suam ad aliquid.

applicarsi, darsi a qualche studio] applicare se ad aliquod studiũ.

applicarsi alla causa d'alcuno]adiungere se ad alicuius caussam.

applicarsi , ouero accostarsi ad una parte] Petere partem.

applicarsi al studio delle leggi] Amplecti ius ciuile.

applicatione,& amplicaméto]hęc applicatio,onis.

applicato] applicatus,ta,tum.

appò. Leggi appresso.

appogiare , sostenere , puntellare] Suffulcio,cis,fulsi,fultum.

appogiare ,accostare , auicinare admoueo,ues.p.c.ui,tum.p.

appogiarsi, accostarsi] Hæreo, adhæreo.p.c.res,si, sum.p.Incumbo , bis. p.p.bui,bitum c. Innitor.p.p.teris.c.nixus sum.p.

appogiarsi alle spalle di alcuno] Incumbere humero alicuius,

appogiarsi a qualche cosa] adniti ad aliquid.

appogiarsi al bastone] Incumbere baculo.

appogiarsi sopra il gombito] Niti in cubitum.

appogiato] Nixus,xa,xum.p.pro. Liu.adnixus.

appogio,socorso] hoc subsidium dii.p.c.

apponere per incolpare] Obiicio, cis.p.c.obieci,ctum.p.

apportare , portare] apporto, tas, taui,tatum.p.p.

apportare cõsolatione ad alcuno afferre consolationem alicui.

appostate,ual star in posta]Speculor.p.c.laris,vel lare tus,sum.p.

apprendere,pigliare] apprehendo, hendis,hendi,hensum.p.p.Concipio, cipis. p.c.cepi, ceptum.p. Comprehendo.

apprehendersi,appigliarsi] Concresco,scis,cretum.

apprehensione,intelligenzza] hæc Comprehensio,onis.

appresstare la morte da alcuno] Fatum alicui componere.Propter.

approbatione, approbaméto] hæc Comprobatio,onis.

appresentare , far presente] Largior.p.c.ris,itus sum.

Appres-

appressarsi, approssimarsi, auuicinarsi] appropinquo, quas, quaui quatum. p.p.

appresso, appo, allato, accosto] apud. Iuxta. Iuxtim. Propè.

andare appresso] Sequor, sequeris, p.c. sequutus sum. p.

apprezzare, stimare] Aestimo, as. p.c. maui, matum. p. Facio, facis. p.c. feci, factum. p.

apprezzare niente] Nihil facio, facis. p.c. feci. factum. p.

approbare ual lodare, prouar per buono] Probo, approbo, bas, baui, batum.

approbare, ual giouare] Prosum, prodes, profui.

appropinquare, & appressare, auuicinare] appropinquo, quas, quaui, quatum. p.p.

appropiare, farsi proprio] Vsurpo, Vendico, as, aui, atum.

appropiare l'opera d'alcuna cosa] Dicare opus alicui rei.

appropriatione, accõmodatione] hæc accommodatio, onis.

approssimarsi ad un luogo] aduentare ad aliquem locum. Cic.

approssimarsi alla porta] ad fores accedere. Cic.

approssimarsi la uecchiezza] aduẽtare senectus.

approuare, confermare] Approbo, Cõprobo. bas. p.c. baui, tũ. p. assero, seris, asserui. p.c. assertum. p.

approuare il consiglio] Laudare consilium.

appuntar, far la punta, aguzzare] Acuo, acuis, acui. p.c. acutum. p.

appuntato, agguzzato] acuminatus, ta, tum.

aprico, esposto al Sole] Apricus, ca, cum. p. p. Virg.

aprile l'uno de'dodeci mesi dell'anno] hic aprilis, aprilis.

aprio] hæ apræ, prarum. Colonia.

aprire] Aperio, aperis, apertum. p.c. apertũ. p. Enucleo, as, aui, atum. Patefacio, facis, feci, factum. Recludo, Refero.

aprire come le lettere] Resigno, gnas, gnaui, gnatum. Explicare epistolam.

aprirsi, fenderssi] Dehisco, hisci. s.

aprir la bocca] Hisco, hisci. s.

aprire le finestre di legno & di uetro] aperire fenestras ligneas, & uitreas.

aprire la bocca a pigliare qualche cosa] Inhio, as, p.c. aui, tum. p.

apriie cõ taglio una piaga d'intorno] Circunscarifico, as, aui, atũ.

aprirura, & apertura] hæc apertio, onis. apertura, ræ.

apritura grãde di Cielo, cioè, quãdo pare che'l Cielo s'apra] Hoc Chasina, matis. Plin.

apritura della terra fatta da se stessa] Hiatus terræ.

apritura di bocca quando si ride] hic Rictus, tus. Mart.

apunto, ual a pelo, che niente ui manchi] ad unguem.

a puoco a puoco: Vedi à poco, a poco.

A Q

a quel tempo, ual all'hora] Tunc, Tum. Ter.

a quel luogo] Illò, Illuc. aduerb. loci.

a questhora] Modò, p.c. Aduerb.

a questa uolta] Nunc tantum.

a questo modo] Ita. aduerb.

aquila uccello noto a Giouc sacro] hæc aquila, læ. p. cor.

aquila città in Abruzzo] Hoc Aternum, ni.

aquile città di Spagna] Vrce, ces.

aquilegia, città nota & famosa] hæc aquileia, leiæ.

aquilegia uolgare. forte d'herba. Aquileia vulgaris. (num.

aquilino, di aquila] aquilinus, na, num.

aquilone, uento] hic aquilo, lonis.

aquilone, forte di pesce così chiamato in Roma] hæc Aquila,læ.

A R

arabia] hæc Nabathea,theæ.

arach,città] Edissa,sæ.p. p.ciuitas Hyerusalem versus.

aragno, & ragno, animaletto noto che fa le tele] Leggi Ragno.

aragona] hæc Tarracon, conis.p c.in obli.p.

araldi da guerra, i quali anticamẽte erano sacerdoti,che denõtiauano la guerra,& faceuano altre cose pertinenti] hi feciales, liũ.

arancio,Narancio,melarãtio, albero noto]hæc Malus Medica,mali medicæ.p.c.

arancio frutto] hoc Malum medicum,mali medici.

araphid città] hæc arrade,des.

arare,coltiuare] Aro,aras,arauí,aratum.p.p.Inaro,ras,rauí,ratũ. Sarculo,las.p.c.laui,latum.p.

arare d'ogni parte] Peraro,ras,rauí,ratum,p.p.

arare d'intorno il terreno] Circũaro, as,aui,atum.

aratione] hæc Aratio, tionis. p.c. in obli.p.Cic.

aratiuo,facile ad arare] hic & hæc arabilis,& hoc arabile,lis.

aratore] hic Arator,toris.p.p.

aratro]hoc Arattrum,aratri.

Piegatura dell'aratro] hoc Vruum ui,Plin.

arbe, isola] hæc Scardona,næ.

arberi] Arbor,fœlix.

arbenga, terra ouer città] hoc Albigaunum,ni.

arbitrio] hæc Facultas,tis.p.p.

arbitro, giudice] hic Arbiter,tri. p.c. Horat.

arbore.Leggi Albero.

arboscello, il diminutiuo di albero] hæc Arbuscula,læ.p.c.

arca,fossa, o simil vaso] hæc arca-cæ.p.p.Cic.

arcadi, popoli di Arcadia] hi Arcades,Arcadum.

arcadia,regione] hęc Arcadia,diæ.

archetto, il diminutiuo d'arco] Hic arculus,li.p.c.

archetto della lira] hoc Plectrum, plectri.p.p.Mart.

archetto, archetta. manipolo, stromento,da giuocare alla palla,Leggi Rachetta.

archibuso,schiopo,schiopetto] hic archibusius,sii.p.c Vel arcusbusius,sii. Vel arcus pforatus,ti.p. p.hoc tormentũ manuariũ, rii.

archibusieri] hi Pyrobolarii, riorum.

archipendolo, il piombino che adopra l'architetto per aggiustare] Perpendiculum,li.p.Cic.

architetto] hic architectus,ti.p.p.

architettura] hæc Architectura, ræ.p.p. Plin. hæc Architectonice,nices.

arcieri, sono i sagittarii à cauallo] hic Sagittarius,rii. p.c.Cæsar,arcitenens,tis.

arcichiocco] Leggi Carciosso.

arcione della sella,la parte dinãzi] Hi Ephippii.piorum.p.c.pl. nu.

arcipelago] Mare Aegæum.

arciprete] hic Protomista,stæ.

arco da saettare] hic arcus, arcus, p.p.

arco celeste] hęc Iris,iridis.

arco,per la uolta di fabrica.] Hic arcus,arcus, hæc Testudo. Fornix.

arco trionfale] arcus triumphalis. p.p Cic.

arco teso] Intentus arcus.

arcole,o arcolaio,douinatoio,con che si accoglie il filo, o lana] hoc alabrum,labri.

arda prouincia nota]hæc aria,rię.

ardenna, selua grandissima nella Francia Belgica] hæc arduena, næ.

arden

ardente] hic & hæc & hoc ardens, dentis.

ardentemente] ardenter, Perditè. Misere.

ardere,abbruciare. Leggi Abbruciare.

ardere grandemente] Exardeo. p. c.ardes,arsi,arsum,p.

ardire,ardimento] hæc Audacia, ciæ.p.c.Cic.

ardire inconsiderato]Prorupta audacia.

ardire,verbo,per hauer ardire]audeo.p.c.des,ausus sum.p.

arditamente,audacemente] audacter.p.p.audaciter.adu.audéter.

ardito,audace] Hic & hæc & hoc audax,audacis. Teré.Hic & hæc & hoc audens,dentis.

arditello,aliquanto ardito] audaculus,la,lum.p.c.

ardore,gran caldo'] hic ardor, doris.p.p.

ardor del sole,caldo, bollẽte] hic Æstus,stus.

arduo , difficile ad intendere] arduus,dua,duum.

aregano,sorte d'herba]hoc Origanum,origani.p.c.Plin.

arena,sabbia, sabbione] hoc Sabulũ,sabuli. Hæc arena,renæ. hic Sabulo,lonis.

arenga, sorte di pesce noto] hæc Aringha,ghæ.Hęc halec,cis.p.p.

arenga salata] hæc aringha passa, sæ.

areopagiti , magistrato in Atene di grande autorità , & fu ordinato da Solone] hi areopagitæ, tarum.

arezzo città in Toscana] hoc Aretium,tii.p.c.Pli. d'Arezzo. Aretinus,na,num.p.p.

argano macchia, co la quale li architettori leuano in alto li sassi grandi] hoc Geranon,ni.p.pro. hæc Epegon,ontis.

argentato,& inargentato,coperto d'argento] argentatus, ta, tum. p.p.Inargentatus,ta,tum.

argentina città] hoc Argentoratum,ti.p.p.

argento,metallo noto] hoc argentum, genti.Ter.

Minera d'argento] hæc argenti fodina,næ.p.p.

Di argento] argenteus,tea,teum.

argento viuo] hoc argentum viuum,argenti viui.

argenton,fiume] hic argentius,tii.

argine,riparo che si fa alle riue de' fiumi, accio non spandino] hic agger,aggeris.p.p.in obli. c.Cic. hæc Substructio,onis.

argine di terra per ritenere i fiumi] hoc Choma,matis.Bud.

argo, città] hæc argos,gi.p.p.

Argomento, assegnare ragione, & argomenti per prouare vna cosa] argumentor , taris , tatus, sum p.p.Cic.

argomento]hoc argumentum,mẽti. hæc Materia,riæ, p. c.Cic.hoc Indicium, cii.

argoméro della comedia] hoc Embolium,lii.p.c.

argomento di autorità] argumentum graue. Quintil.

argomento che non conclude] argumentum vanum.

argomento, sommario] hæc Periocha, chæ.complexio totius rei breuior.

argomento inganneuole, & cauillatorio] hoc Sophisma , matis.

argomentoso, pieno di argomenti]argumentosus,sa,sum

argutia,sottigliezza] hæ argutiæ, tiarum. p.c.

arguto,sottile,ingegnoso]argutus ta,tum.

argutamente , sottilmente , ingegnosamente] argutè. Nó argutamente, inargutè.p.p.

ari città] Hæc atria, triæ.
aria,aere,elemento noto] Hic aer, aeris,aeri,aerem,vel aera.p.c.
Buona aria] Cœlum salubre.Cœli clementia.Cic.
Cattiua,aria] Cœli grauitas.
aria grossa] Crassus aer. Cic.
aria nuuolosa] Nubilus aer.
aria serena] Cœlum serenum. Innubilis æther.
Fatto d'aria] Æreus,rea,reum.p.c. Vel acrius,ria,rium.
Aridità,seccura] hæc aritudo, dinis p.p.in obl.c.
arido,secco c'ha perduto l'humor naturale] aridus,arida,aridum. p.c.ab areo.
ariete, sorte di machina da guerra qual era in un traue grandissimo,con che batteuano le mura glie,col capo à somigliãza d'Ariete] Hic aries,etis.Cæs.
ariete, terra vicin'a Roma quaranta miglia] hoc Ocriculũ,li. Cic.
arisaro,herba] hoc arum,ri.
aristologia,herba] Hæc aristolochia,æ.
aritmetica, arte di numerare]Hęc arithmetica,meticę, Vel arithmetice,ces.p.c. (latæ.p.p
arli,città in Francia] hæc Arelata,
armaio,luogo da tenerui ogni sorte di armi] Armarium, rii.arma mentarium, rii.p.c. Cic.
armaio da gemme] hæc Dactyloteca,cæ.
armaio da vnguento] hoc Myrothecium,cii,in offi.Test.
armaio da pane] hoc Panarium, rii.p.c.
armaio da vesti] hoc vestiarium, rii.Plin.
armaio da carta] hoc Cartophylacium,cii.p.c.
armaio di libri, scancello] hi foruli,lorum in nu.multitu.
armare] armo,mas,maui,matum. Obarmo,mas,maui, matum.
armata di mare] hæc Classis , sis.
armata di mare rotta, & postea in sbaraglio] Dissipata Classis. Lent.ad Cic.
armata di mare picciola.] hæc classicula,læ.p c. (acies.
armata che sta per fuggire] Labãs
armato] armatus,ta,tum.p.p.
armato da capo a piedi] Tectus,ac munitus ad pugnandum.Cataphractus,a,um.
armato di mazza] Clauatus, a, um.p.p.
armato di brocchiero] Clypeatus, a,um.p.p.Virg.
armato di lancia] Lanceatus , a, um.Cæs.
armato di rotella] Parmatus , a, um.Liu.
armato di targa] peltatus, a, um Liu.
armato alla leggiera]hic veles,velitis.
armatura]hæc armatura,ræ.
armatura alla leggiera] hæc armatura leuis. Cic.
armatura delle gambe, gambiere] Hoc Tibiale, lis.p.p.
arme da difendere , & da offendere] Hæc arma, morum.p.p.
arme da lanciare] hic & hæc Missilis,&hoc missile.p.c.
Luogo da riporre l'arme] hoc armarium, rii. p.c. hoc Armamẽtarium,rii. (geri.
Chi porta le arme] hic armiger,
arme di casate, o scudi] hæc insignia,gnium.p.c.plu num.
armeggiare, maneggiare arme]arma exercere. Virg.
armellino,albero noto]Hæc armeniaca malus,li.pe.c.
armellino frutto] hoc armeniacum,niaci.p.c.
armẽto,cõpagnia dij animali grossi] Hoc armentum , menti.p.p.

Custode dell'armento]hic armentarius,rij.p. c.
Di armento]armentinus,na,num.
armigero, bellicoso] Bellicosus, sa,sum.p. p.
armignac. città] hi artonici,corũ.
armiro,città della Grecia] hoc argus,gi.Hi argi,gorum.
armonia]hic Concentus,tus.p.p.
arno,fiume noto]arnus,ni.
a rouerscio , steso col uẽtre in sù] Supinus,na,num.p.p.
arouersciare piegare al rouerscio] Supino,as,aui.atum.p.p.
arpadione , castello d'Abruzzo] hoc Hirpium,pii.
arpegamento,rompimẽto di zoppe]hæc Occatio,onis.p.c.in obli.p.
Arpegara,istromento co i denti di legno,o di ferro, per spianare il terreno , & coprire le semenze] Hæc Crates,tis.
arpegare,rompere le zoppe di terra,occare]Occo,cas,caui,catum.
arpia]hæc arpia,piæ.
arpione,rampino, rampicane] hic Harpago,gonis.p.p.
arra capparra , segno ch'è principio di pagamento] arrha,arrhæ. arrhabo,bonis.
arragona,città nobilissima di Spagna]hęc Tarracon,siue Tarraco. p.c.in obl.p.
arrapparsi, aggrapparsi p qualche luoguo]correpo,pis,repsi,reptũ.
arrampinare, far come un rampino]Inunco,as,aui,atum.
arrandelare,lanciare]Iaculor.p.c. laris,latus sum.p.
arras,città]hoc Rigiacum,ci.
arreccare, portare] affero,affer,attuli,allatum.
arrecato]allatus,ta,tum.
arrendersi,rendersi]Dedo,dedis.
arrichire] Dito, tas, taui,tatũ. Locupleto,tas.p.c,taui,tatum.p. Opulto,tas,taui,tatum.p.p.
arricchire cõ doni] munifico, cas, p.c. caui,catum.p.
arrichire un luogo] locupletare locum.Cic.
arrichirsi]Ditesco,scis.
arrischiare,arificare, mettere in rischio, in pericolo] adducere in discrimen.Cic.
arrischiare il tutto]aleam omnem iacere.
arrischiarsi, mettersi a rischio] Excurrere in pericula. Sen.uenire i dubiũ.Incertã fortunam subire.
arriuare, aggiugnere]aduenio,uenis.peruenio,uenis.p.c.ueni, uẽtum.p.
arriuare al fine] peruenire ad finẽ.
arriuare sul partire d'alcuno]Inciere in discessum alicuius.
arriuare d'improuiso ad alcuno] Excipere incautum.
arriuare a qualche cosa] aspiro, ras,raui,ratum.p.p.]Ditãti letterati niuno potrà arriuare al Cafaro]Ex tot litteratis uiris nemo Capharo,uel ad Capharum aspirare poterit.
arriuare uno , aggiugnerlo] assequor,Cõsequor,queris.p.c.quutus sum.
arriuare,cioè ridursi a porro dopo tempesta , & vento contrario] appello,pellis.p.p.appuli.c.
arrogante, insolente,che non puo durare con persona alcuna,Presontuoso] hic & hæc & hoc arrogans,gantis p.c.in obl.p. Hic & hæc & hoc Insolens,lentis.p.c.in obl.p.
alquanto arrogante]hic & hæc & hoc Subarrogans , gantis.p.c.in obli.p.
arrogantemente , con arroganza, con presontione] arroganter.p.p.Insolenter.
arroganza , insolenza] Hæc arrogantia

gantia,tiæ.p.c. Cæsar.hæc insolétia,tiæ.
arrõcigliare. Leggi arrampinare,
arrossire,far rosso] Rubefacio,facis p.c.feci,fectum.p.
arrossirsi,diuenir rosso] Rubeo,rubes,rubui,p.c.rubesco,rubescis p.p.Virg.
arrossirsi ũ puoco] subrubeo,rubes, rubui.p.c.
atrossito] rubefactus,ta tum.p.p.
arrostire] Torro,torres,torrui.p.c. tostum.p. Torrefacio,facis.p.c. feci,factum.p.Asso,assas,assaui, tum.
arrostito]assus,assa,assum. Inassatus,sata,satũ.p.p.Plin.assarius, ria,riũ.p.co.Cato.Torridus,da, dum. p.c.Pli.
arrosto] Caro tosta,carnis,stæ.p.p. assatura, assaturæ, assum, assi.p. p.
arrosto di uitello]aliquid assi uitulinæ.
arrotare,aguzzare]acuo, acuis, acui acutum.
arrugginirsi, pigliare ruggine] Rubigino.r.p.c. naris,natus sum.p. Contrahere rubiginem.
arsa fiume]hoc Nefactum,ti.
arsenale, luogo atto a fabricare i nauali] Nauale,lis.
arsenico] hoc arsenicum.ci.p.c.
arso] Inustus, a, um. ambustus,a, um.p.p.
arsura,ardore]hic ardor,doris.p.p.
hæc ambustio,onis.p.c.in obl.
arte]hæc ars,artis.
Senz'arte] hic & hæc & hoc iners, huius inertis adiect.
arte liberale] hæc ars liberalis.
arte marinaresca] Ars nauigandi. Diodo..
arte di qualche ministerio] ars administratiua.
arte d'intagliare]hæc Anagypticæ ces.
arte di annumerare] hæc arithmetica, cæ.
arte di lottare] hæc athletica,cæ. Pli.
Arte di uccelare] hoc aucupium, pii.Cic.
arte di scoltura]hæc Cælatura,ræ. Pli.
arte d'indouinare, guardando la mano]hæc Chyromantia,tiæ.
arte d'indouinare] hæc aruspicina,næ.
arte di lauorare in oro]hoc chrisopysium,sii.p.c.Bud.
arte di ritrare con linee] hæc diagraphice,ces.
arte di far uasi] hæc Figulina, næ. Pli.
arte di tentore]hæc Fullonica,cæ. Vulpia.
arte di rappresentar comedie] hæc Histrionica,cæ.
arte di dipingere] hæc Graphicæ, ces.Pli.
arte di lana.] hoc Lanificum, cii. Virg.
arte di zaratano] Ars ludicra. Quint.
arte di Fornaro] hoc Panificium, Cels.
arte di corsale]hæc piratica,cæ.
arte giottonesca]hæc Techna,næ. Plin.
arte di far figure di uerdure, come di bosso,& altre simili] hæc Topiaria,æ.
arte di lauorare al torno] hæc Toreutice.ces.Pli.
arte da tessere] hæc Textrina, næ. Pli.
arte magica]hæc Magice,magices p.c.Plin.
arte Oratoria] hæc rhetorice, ces. Vel hæc Rhetorica,cæ p.c.
Chi insegna arte oratoria]hic rhetor,ris.p.c.Cic.
arteria]Arteria,riæ.p.c.

arte-

arteria aſpra, per laquale ſpiriamo,& viene dal polmone alla lingua]arteria aſpera.

artificiale,val fatto con artificio] hic & hæc artificialis & hoc artificiale, lis.

artificio] hoc artificium, artificii. p.c.Cic.

Senz'artificio, ſenza magiſterio] infabrè. aduer.

Fatto ſenza artificio] Infabre factum. Liuius.

artificioſamente] affabre.p.c.artificioſè.p.p.artificialiter.p.c.aduerb.Quint.

artificioſo, val fatto cõ ingegno] artificioſus,artificioſa,ſum.p.p. Cic.

artigli, val unghie delli vccelli] Hæc Vnguis,guis.

artigliaria, ſtromento da guerra] hæc Bombarda.p.p.hoc tormẽtum murale, menti muralis.

artimone,uela grande della naue] hic artemon,monis.Iabol.

artigiano]hic artifex,ficis.p.c.Cic. hic Opifex,ficis. p.c.

arze]hæc arſenaria,tiæ.p.c. Colonia.Pli.

arzenta,iſola nel mar pamphilio] hæc Laguſa ſæ.

arzilla,città]hæc Zilis,lis. Oppidũ Mauritaniæ.Pli.

arzua,città della Spagna] hæc araduca,cæ.Ptol.

A S

Aſambaſa, fiume] hic peneus, nei.

aſcella, ſotto il ſaglo,ſotto le braccia]axilla,læ.

aſcendere, val ſalire, montare] aſcendo, ſcendis, ſcẽdi, ſcenſm. Scãdo,ſcandis,ſcãdi, ſcanſum. p.p, Cic

aſceſa, ſalita] hæc aſcenſio, onis hæc conſcenſio, onis.

aſcia, ſtromento da maeſtri di legname]hæc aſcia, aſciæ. hæc dolabra,bræ.p.c.Liu.

aſciare,pianare le tauole]aſcio,as. p.c.aui,atum.p. Dolo,as,aui, atum.p.p.

aſſiſi,città nell'Vmbria]Hoc aſſiſium,ſii.p.c.Pli.

aſciogliere.Leggi ſciogliere.

aſciro, pianta] hoc aſcirum, ri.

aſciuagtoio,pãno di lino per ſciugare il uiſo] Sudarium,rii. p.c. Suet.

aſciugare]ſicco,as,aui, atum. p.p. Exſicco,as.

aſciugarſi il uiſo col fazuolo]linteo extergere ſe.

aſciugar gli occhi] Emũgere oculos.

aſciutto] aridus,da,dum.p.c.Siccus,ca,cum.p.p.

aſcoli, città d'Abruzzo] Hoc aſculum,li.

D'aſcoli] aſculanus,na,num.

aſcoltare,udire] audio.p.p. audis, diui,ditum.p. auſculto, tas, taui,tatum.p.p.

aſcoltare di naſcoſto]ſubauſculto as,aui,atum).

aſcoltatore] Hic auditor , toris,p. p.hic auſcultator,oris.

aſcondere,naſcondere occultare] abſcondo,dis,di.p.p. ditum, co. Virgil. Condo, condis, condidi, conditum. Plin. abſtrudo, ſtrudis, ſtruſi, ſtruſum.p.p. Cic.occulto,as,aui,atũ. p.p. Frequentatiuum ab occulto. Cic. Leggi il verbo naſcondere.

aſcondere dentro] Illatebro,bras, p.c.braui,bratum.p.

aſconderſi] obliteſco, teſcis.p.p.litui c.

aſconderſi in qualche luogo]abdere ſe in aliquem locum.

aſcoſamente, naſcoſtamente] abſcondite.p.c.Cic.latenter .p. p. Idem. Occulte. Occultare.p.p. Celatim.

aſce-

afcofto,nafcofto] abfconditus,ta, tum.p.c.Occultus,ta,tum.abditus,ta,tum.p.c.

afcriuere ual attribuire] afcribo, afcribis,afcripfi,afcriptum.p.p. Cic.

afcrittitio, quello che è fcritto ad alcuna cofa] Hic afcriptitius, tii.p.c.

afdot città della Siria] hic azotus, ti.Vrbs Syriæ.

asfadelo,herba hic Afphodelus,li. Plin.

a fimilitudine,Leggi a guifa.

afinaio è quello che guida , & ha cura delli afini] hic agafo, agafonis.p.p.

afinetta il diminutiuo di afina] hęc afella,læ.

afinello , il diminutiuo di afino], hic afellus,li.

afinino d'afino] afininus,nina,num.p.p.

afino,animal noto] hic afinus ,ni. p. c.Pli.

afino faluatico] Onager , on agri. p.c.Pli.

afmo è difficultà di refpirare:] hæc anhelatio,onis.p.c.in obl.p.hęc Orthophnœa , nœæ. p.p , paffio ipfa,& difficultas anhelitus.

afmatico, è chi pate d'afmo , & a fatica refpira]hic anhelator,toris.p.p.

afola,terra in Lombardia] hæc afula,læ.

a folco,a folco] Liratim. p.p. aduerb.Colum.

afola,uncinelli] hi orbiculli, lorũ.

afopo,fiume di Beotia]hic afopus fopi.p.p.Pli.

afparago coltiuato] afparagus altilis.

afparago faluatico]hæc Corruda, dæ.Colum.

afpè, afpide forte di ferpente] hæc afpis,dis,p.p.in obl.c.Pli.

afpergolo , & fpergolo dell'acqua fanta] afpergillum,li.p.p.

afpetta re]Expecto,tas,taui,tatum.

afpetta rfi alcuno] aduentum alicuius eſſe in expectatione.Cic.

afpettar a poſta] Præſtolor , laris, latus fum.p.p.Cic.

afpettare da alcuno ogni fauore] Expectare ab aliquo ,in ſe omnia ſtudia.Cic.

afpettare con anſietà] angi expectatione.Cic.

afpettato, participio di afpettare] Expectatus,ta,tum.p.p.

Non afpettato] Inexpectatus, ta, tum.p.p.Pli.

afpettatione] hæc Expectatio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.

afpetto,præſenza] afpectus,us.

afpetto buono di giouene , ciera, apparenza di uirtu] hæc Indoles,dolis.p.c.Cic.

afpido, ſerpente:Vedi afpe.

afpirare ad alcuna cofa]afpiro,ras, raui,ratum.p.p.Cic.

afpo,naſpo. Leggi arcolaio.

afpramente] Inclementer. p.Liu. Horride.p.c.aduerbia.

afprezza, crudeltà , durezza] Hæc inclementia,tiæ.p.c. hæc aſperitas,tatis.p.c.in obl.p. hæc acerbitas,tatis.p.c.in obli.p.Cic.hęc Duritia,tiæ.p.c.

afprezza che ſi ſente nel maneggiare] hæc Scabrities,tiei. pe. c. Vel hæc ſcabritia,tiæ.p.c.Pli.

afprezza, per l'agrezza] hæc acritas,tatis.p.c.in obl.p.Gell. hæc acritudo,dinis.p.c.in obl.c.

afpro,rozzo da uedere,o da guſtare] aſper,pera, perum. Viuere afpro,duro auſtero]victus aſper. Pla. hic & hæc & hoc inclemés, tis.p.p. adiect.Liu.

afpro , agro , poco grato] hic & hęc inſuauis,& hoc inſuaue,uis. p p.Cic.

afpro

aſpro nel toccare , rozzo] Scaber, bra, brum. Scabroſus, ſa, ſum.

aſpropiti, città] Cyrrhus ,rhi, Siriæ oppidum. Pli.

aſproſa , città nella Macedonia] hæc Abdera, ræ. p.

aſſaggiare , per guſtare] Delibo, bas, bauī, batum. p. p. Claud. Deguſto, ſtas, ſtaui, ſtatum. p. p.

aſſaggiare con le labra]. Libo, libas, libauī, libatum. p. p. Cic.

aſſaggiare il uino a poco a poco] Pitiſſo, ſauī, ſatum. p. p.

aſſai , ual d'auantaggio] Satis aduer. Satis ſuperque. Plau.

aſſaiſſimo] Plurimus , rima, rimū. p. c. adiect. Cic.

aſſaiuolo, uccello ſimile alla ciuetta] hæc Otis, otidis. p. c. Pli.

aſſalire] Leggi aſſaltare.

aſſaltare, aſſalire] aggredior, deris. p. c. geſſus ſum. p. adiect. p. c. adoriris, adortus ſum. p. Liu. inuado, inuadis, inuaſi, inuaſum p. p. Item Peto , petis , petii, petitum. p. c.

aſſaltare alla ſtrada , olt raggiare] Degraſſor, aris, atus, ſum. p. p.

aſſalta e alcuno con aſtutie] Inceſſere aliquem dolis. Plau.

aſſaltare gli inimici] Canere ſignū militare. Vir.

aſſaltare con empito] Ingruo , ingruis, ingruī. p. c. Vir.

aſſaltare intorno] Circumuado, uadis, uadī, uaſum. p. p. Pli.

aſſaltare con furia] Irruo, irruis, irruī. p. c. irrutum. p. Cic.

aſſaltare cō le corna, urtare corna con corna] Corniſco, niſcas. p. p. Quin. Cornupeto.

aſſalto] hęc aggreſſio, ſionis. p. c. in obl. p. Cic. Hic Impetus, tus. p. c. Plau.

aſſalto uiolento , come di guerra] hæc Impreſſio, ſionis. p. c. in obli. p.

aſſaſſinamento] hæc Graſſatio , onis. p. c. in obl. p. Cic.

aſſaſſinare] Spolio, lias. p. c. auī, atum. p. Graſſor, ſaris, ſatus ſum p. p. Verbum deponens. Plau.

aſſaſſino, rubbatore] Prædo, nis. p. p. Hic Prædator, toris.

aſſaſſino da ſtrada] graſſator, is. p. p. Verbal. Latro, nis.

luogo di aſſaſſini] hoc Spoliarium rii. p. c. Pli. iun.

aſſe, tauola] aſſis, aſſis. p. p. aſſer, aſſeris. p. d. in obl. c. Plau.

aſſe, intorno al quale ſi uolue la ruota] hic axis. Cic.

aſſedere , ual ſedere appreſſo, eſſer uicino a ſedere con un'altro] aſſideo , aſſides. p. c. aſſedi, ſeſsū. p.

aſſediare vna citta] Obſideo , des, p. c. ſedi, ſeſſum. p. Obſideo, ſidis, ſedi. p. p. Saluſt.

aſſediare intorno] Circunſedeo, ſedes. p. c. ſedi, ſeſſum. p. Cic.

aſſediato , participio di aſſediare] Obſeſſus, ſa, ſum. p. p. Cic.

aſſedio] Obſidio, nis. p. c. in obl. p. Obſidium, dii. p. c. Obſeſſio, nis. p. c. in obl. p. Cic.

aſſegnare , per attribuire] aſſigno, as, auī, atum. p. p. attribuo, is, uī, p. c. tum. p. Delego , gas , gauī, gatum. p. p. Cic.

aſſegnare i confini , porre i cōfini] Statuere terminos. Liu.

Aſſegnare ragioni] argumentor, taris, tatus ſum. p. p. Cic.

aſſegnare il tempo] Conſtituere tempus.

aſſegnare un giorno di produrre un teſtimonio] Teſtimoniū alicui denuntiare. Cic.

aſſegnare la ragione] Subiicere rationem. Cic.

aſſegnare à dapo cagine] Tribuere alicui ignauiæ. Cic.

aſſegnare il giorno di comparire in giudicio] Vadimonium cōſti-

tuere.Cic.

assegnare meritevole honore altrui] Decernere honorem alicui.

assegnato,determinato] Statutus, a,um.Cic.

assèguire,acquistare] Leggi Ottenere.

assembramento,radunamẽto]hæc Congregatio,onis.Cic.

assembramento di pesci] Examina piscium.Plin.

assembramento di popolo] hoc Concilium,lii.Cic.

assembrare] Leggi assomigliare,

assentarsi,per sedere, Leggi sedere.

assentarsi, per Lontanarsi] absum, abes,abfui.Salust.

assente, lontano] absens,tis.p.p.

assentio , herba nota] hoc absynthium,thii.p.c.Plin.

assentire , per acconsentire] assentio,tis,ensi,ensum.p.p.Cic.

assentire col capo] annuo,annuis, annui.p.c.Cic.

assenza,lontanãza] hæc absentia. p.c.Cic.

assera, città della Macedonia] hic Assorus,ri.p.p.

assertiuamente,fermamente] asseueranter.p.p.Cic.

assessore] consigliero] hic assessor, soris.p.p.Verbale ab assideo,des.

Assettamento, accommodamẽto] hæc Metatio,onis.Col.

assettato , ual morto di sete] Sitibundus,da,dum.p.p.

assettare,per accõciare] Cõcinno, nas,naui,natum.p p.Plau.

assettare , per pacificare, acchettare,accordare] Sedo, das , daui, datum.p.p.

assettarsi,ual porsi a sedere]Sedeo, assideo,des,di,sessum.Cic.

assetto , & in assetto] Expeditus, ta,tum. Promptus, ta,tum.Cic.

asticella, tauoletta , il diminutiuo di asse] assula,læ.p.c.Plau.

assicuranza] hæc cautio onis. Cic.

assicurare, per accertare] affirmo, mas,maui,matum.p.p.Cic.

assicurare, per far sicuro] pro certo pollicẽri. Planè affirmare.

assicurarsi , pigliar animo] ponere metum omnem.

assicurare la uita nelle mani altrui] Credere se alicui.Plau.

assideratione , forte d'infirmita] hæc interrigo nis.Cato.

assiduo, continuo] assiduus , dua, duum. p.c. Liu.

assiduità, continuatione] assiduitas,tatis.p.c.in obl,p.Cic.

assimigliãte , che s'assimiglia] hic & hæc Similis & hoc simile, lis. p.c.Ter.

assimigliãza,similitudine] hæc Similitudo,is.p.in obl.c.Cic.

assimigliare, agguagliare, paragonare] assimilo,las.p.c.laui, latũ. p.Quid. Comparo, ras.p.c.raui, ratum.p. Cic.

assimigliare le cose ultime alle prime] Conferre nouissima primis. Cic.

assimigliarsi alla madre] Matteseo, sciis.p. p.pac.

Assistente] hic hæc hoc assistens, stentis.Quin.

asso,città] hoc Surium,rii pen.co. Pli.

asso,nelle carte] hæc Monas, monadis.Viu.

associare,Leggi accompagnare.

assoldare,per far soldati]Authoro, ras,raui,ratum.p.p. Liu. Habere delectum militum.Cic.

assoldarsi, pigliar denari diuentar soldato] Capere stipendium.

assoluere,per liberare]absoluo solui,solui,solutum.p.p.

assoluere alcuno di una accusa] Absolutionem conficere. Cic.

assolutione]hæc absolutio,tionis. p.c.in obl.p.

Asso-

assoluto] Absolutus, luta, lutum. p.p. Cic.

assolutorio, cosa pertinẽte alla assolutione] Absolutorius, ria, riũ. p.c. Suet.

assolutamẽte, compitamente] absolutè. p.p. aduer. Cic.

assordare. far sordo] Exurdo, das, daui, datum. p.p. Plin.

assordare con parole l'orecchie] atterere aures alicui. Plau.

assordirsi, diuenir sordo] Obsurdesco, scis. p.p. surdui. c. Cic.

assotigliare, sminuire] Extenuo, nuas. p.c. aui, atum. p. Plin. Attenuo, nuas, nuaui, nuatum. Idem

assotigliare, battendo, & col martello] procudo, cudis, cudi, cussum. p.p. Vir.

assuefare, ual auezzare] assuefacio, facis, p.c. feci, factum. p. Liu. Cõsuefacio, facis, feci, factum.

assuefarsi, per auezzarsi] Suesco, scis, eui, etum. p. Cice. assuesco, scis, eui, etum. Idem.

assuefatto, ual auezzo] assuefactus ta, tum. p. p. Cicc. assuetus, ta, tũ. p. p. Pli.

astaco, città] hoc astacũ, ci. Bithyniæ oppidum. Pli.

astago, città] hoc Bium, bii. Plin.

Astenersi, ritenersi] abstineo, nes, nui. p.c. stentum. p. Compositũ ex ab & teneo. Liu.

astenersi d'all'impresa] abstinere à negotiis. Gel.

astenersi dalle lacrime] abstinere lacrymis, vel abstinere se à lacrymis. Ter.

astenersi, & ritirarsi dall'arme] armis abstinere. Liu.

astenersi per un giorno da ber vino] Téperare uino in unũ diem.

asterattico porporeo] asteratticus purpureus.

Asti terra in Piamonte] hæc Asta, astæ. p.p. Claud.

astinente, continente] hic & hæc & hoc abstinens, tis

astinẽtia, cõtraria all'ingordigia] hæc abstinentia, tiæ. p.c. Cic.

astinenza del cibo] hæc ieiunitas, tatis. p.c. in obl. p. Cic.

astinentemente, con astinenza] abstinenter. p.p.

astore, uccello noto da rapina] hic accipiter, accipitris. p.c.

astorga, città] hæc asturcia augusta.

astringere. Leggi Strignere.

astretta di petto, infirmità] hæc Orthophnœa, nœæ.

astretto, sforzato] adnisus, & adnixus, a, um. p.p. Virg.

astutamente, accortamente, con astutia, astutè. p. p. Callidè. p.c. Astu. Ter.

astutia, accortezza] astutia, tiæ. Calliditas, tatis. p.c. in obl. pen. Astus, astus.

astuto, accorto, malitioso] astutus, ta, tum. p.p. Callidus, da, dũ. p.c. Vafer, fra, frum. Versutus, ta, tum.

non Astuta] Incalidus, da, dum.

a suo dispetto, contra sua uoglia] Inuitus, ta, tum. p.p. Pla. aduerbialmente. Inuitè. p.p.

a suo mal grado. Vedi a suo dispetto.

A T

Attardo, tardi, a sera] Sero. p.p. Ci.

atene città della Grecia] hæ Athenæ, narum. plu. nu.

athenieſi, popolo d'Athene] athenienſes, athenẽsi, Attici, actæi, Theſei, theſidę, Cecropii, Cecropidæ, Munichii, Mopſopij, Aeacidæ, Etechtlixi, Erichtonii, Aegidæ, Cranai, Coridæ, Erichtidę, Marathonii.

a tentoni] Senſim. p.p. aduer.

a tempo] opportunè, Opportuno. p. p. aduer.

A tempo.

a tempo,a punto come desideriamo] Opportunus,na,num.
aterno,città] hoc Adranum,ni.
atino città] hoc Atinium, nii.p.c.
attizzare,incitare] Irrito,ritas.p.c. ritaui,ritatum.p.
atomo è cosa minutissima,& indi uisibile, come quelle, che si uedono uolare per la sfera del Sole] hæc atomus,mi.p.p.
atroce crudo,feuero] hic hæc hoc atrox,cis.Cic.
atrocemente] atrociter.aduer.
atrocità, crudeltà] hæc atrocitas, tatis,
attacamento] hoc Contagiũ, gii. p.c.
attacare] appendo, pendis,pendi, pensum.p.p.
attacare, per coniugnere insieme] Necto,nectis,nexui,nexum, annecto.
attaccare a chiodo o ad altra cosa]defigo,gis,fixi,fixum.p.p.
attaccare alla cintola] appẽder de zona.Viu.
attaccarsi con vn aco]affigere acicula.
attaccarsi la rotella alle spalle]accommodare clypeum ad dorsum.
attaccarsi al suo peggio]applicare animum ad deteriorem partem.
attaccare la borsa al collo] Imponere in collum crumenam.
attacarsi per accostarsi] Hæreo, Inhæreo, Obhæreo, Inhæresco, resceis.p.p.
attaccato] affixus,xa,xum.
attediare,per rincrescere altrui] affitio,Cic.
Attediato, participio di attediare] Tædio affectus,ta,tum,p.p.
atteggiare, far atti & gesti] gesticulor,laris,latus sum. Verbum deponens.
attingere, cauare,come uino,o acqua.] Haurio.p.c.ris, si,stum.p.
attemparsi ual diuenir uecchio] Senesco,scis,senui.
attempato, ual di lunga età] Longæuus,gæua,gæuum. p.p. Vir.
attendare, por tende & accampare: Leggi accampare.
attendere, ual dar opera] Incũbo, cumbis.p.p.cubui, cubitũ.c.uaco,cas,ui,tum.p.p.
attendere fermamente alli studii] Incumbere ad,vel in studia.
attendere per mantenere] seruo, obseruo,uas,uaui,uatum.
attendere le promesse] Stare promissis. pollicita efficere.Cic.
attẽdere a qualche cosa, prendernecura] Intendere alicui rei.
attendere alla sanità] ualetudini seruire. Dare operã ualetudini Consalere ualetudini.
attendere a cose grandi] Nuces relinquere.
attendere a cose uili]de fæce haurire.
attendere a i piaceri, piu che alla fama] Curare cuticulam.
attendere solo a mangiare, & a bere] In ventrem insilire.
attendere al suo utile] agere rem suam.Studere commodis suis.
attendere al guadagno] Colere quæstum suum.
attendere a i negocii leggieri, & lasciar gli importanti] Curare reduuias.
attendere a cose honorate] deseruire honoribus.
attendere alle lettere] Studere rei litterariæ.
attẽdere alle arme] Studere rebus bellicis.
attentamente,sollecitamente] Attentè. aduer.
attentare,afficurare] audeo.p.cordes,ausus sum.p.
attentione] Hæc attentio tionis.

p.c.in obli.p.p. Verb.
attentiſſimo]Peratentus a:um.
attento]attentus:ta:tum.p.p.Ter.
attenuare , ſminuire ſmagrare] Extenuo:as. p.c. ui:tum.p.
attenuato:ſtenuato.] Extenuatus ata:atũ: Macilentus:ta:tum.p. p.hic & hæc Gracilis & hoc gracile,lis.p.c.
atterrare, buttare a terra] Sterno: Proſterno: ſternis: ſtraui:ſtratũ. Proculco:as:aui atum.p.p.
atterrare con digiuno , macerare] Conficere ieiunio.
aterrare la caſa] æquare ſolo domum.
atterare alberi duri & forti]Robora dimittere ferro.
atteſo che] quandoquidem.
attina,ſorte di peſce coſi chiamato]hic attilus,li.p.p.Pli.
atti p li coſtumi] Mos, moris.p.p.
atti publici regiſtrati] hęc acta:torum.
attilato galante]Compoſitus: ta: tum p.c.Ter.
attinéte, paréte] Cognatus: a:um. hic ſanguine coniũctus. Cõſanguineus:affinis: Qui alicuius cognatione tenetur.
attione per l'opperatione] hic Actus:tus.
attione giudiciale] hæc Actio , tionis.p. c. in obli.p. Verbale ab ago.
attion perſonale] hæc Condictio, onis. Vlp.
attitudine]hæc Accõmodatio, tionis.p.in obl.p.
attitudine,p l'attezza, & deſtrezza]Dexteritas,tatis.
attizzare. Leggi atizzare.
atto di corte] hic actus , tũs.pe.p. Cic.
atto degno]hic Geſtus:ſtus.p.p.
atto di tirare] hæc attractio: nis.
atto dellacomedia] hic Actus,tus. p.p.
atto: ual accommodato] aptus:ta: tum.:p.p. Ci. appoſitus: ta: tum: p. co.Idẽ. Idoneus: nea:neũ.p.c.
Molto atto] Peridoneus,nea:neũ: p.c.
atto a qualche impreſa]hic & hæc habilis,& hoc habile,lis.p.c.
Non atto]hic & hæc Inhabilis & hoc inabile,lis.p. c.
attonito, sbigottito]attonitus,nita,nitum.p.c.
attorcere,Leghi Torcere,
attoſſicare, ual auelenare] veneno nas:aui:atũ. p.p.Inficio ueneno.
attoſſicato,ual auelenato]Venena tus,nata,natum.
attortigliare,inuoltare]Circũuoluo,uis,olui,olutũm.p.p.
attrare, ual adeſcare] Illicio, licis, p.c.lexi,lectum.p.
attratiuo , chetira ad amarſi] hic & hæc amabilis,& hoc amabile, lis.p.c.
attrauerſare]Vedi Intrauerſare.
attrauerſato]Trãſuerſus, ſa,ſum: p.p.
attribuire]Aſcribo, ſcripſi,ſcriptũ p.Attribuo,buis bui,pe.cor.butum.p.
attribuirſi ual uſurpare] aſciſco, ſcis, ſciu, ſcitum. Vendico,cas. p.caui:catum.p.
attribuire per ſentẽza] Adiudico: as.p.c.ui,tum.p.
attribuire ogni coſa ad un ſolo] Referre omnia ad unum.
attribuir, laude] Vendicare laudem.
attribuirſi oltra il douere. Preſumere troppo di ſe] Arrogo,gas. p.c.rogaui,rogatum.p.
attribuirſi la gloria altrui] Cernere falſam hæreditatem alienæ gloriæ.
attriplice,ſorre d'herba]hic Atriplex,icis. uel hoc Atriplex.

Attriſtare,val affligere,cõtriſtare] Solicito,citas.p.c.citaui,citatũ, p.afficio mœrore,vel triſtitia afficis.p.c.feci fectum p.

attriſtarſi, val hauer affanno, eſſer dolente malinconico , ſconſolarſi]Mœreo,res,mœrui,vel mœſtus ſum.

Attuffarſi , val ficcarſi ſotto l'acqua Sommergerſi , nell'acqua Mergo,Submergo,mergis,merſi,merſum.p.p.

Atturare Leggi Chiudere.

A V

Auantaggiare, peruincere, paſſare auanti] Supero,ras.p.c. raui ratum.p.

auacciare. Leggi affrettare.

auaccio. Leggi Preſto.

auamparſi, val infiãmarſi] accendor,deris,cenſus,ſum. Inflammor,maris.matus ſum.

auantaggio , & d'auantagio. Satis, ſuperque.

auantare alcuna perſona , val lodare[Commendo.das, daui,datum.p.p.

auãtarſi di coſa inanimata] Iacto, Oſtento tas,raui,tatum.p.p.

auanti] Præ. præpoſitio ſeruiens ablatiuo caſui. Val auanti , che ti ſequirò[præſequar.

auanti giorno] ante lucem.

auanti & per auanti] ante aduerbium temporis. antea.

auanti lungo tempo] Longè ante. Correre auanti,& audare auanti] Præcurro, curris, curri, curſum.p.p.

auanzare , cioè vincere , ſuperare] Supero,as,aui, tum. Vinco,cis, ci,ctum.p.p.

auanzar,cioè eſſer da piu,eſſer piu eccellente] Præſto ſtas.p.p.ſtiti, ſtitũ.c.& præſtatum.p.Præcello, cellis, cellui, celſum, antecello, lis,lui,ſum.

auanzare ad alcuno qualche coſa Supersũ.p.p.ſuperes, ſuperfui.c.

auanzo,il ſopra piu] hæc Redundantia,æ.Plin.

auanzo,val il guadagno] hoc Lucrum,cri.

auanzo,& auanzature, quelche reſta] hæ reliquiæ quiarum. p.c.

auanzi del deſinare, & della cena] Reliquiæ cœnæ,vel prandii.

auanzi & auanzature delle grappe ſpremute] hæc Vineacea,ceæ.

auaramente , con auaritia] auarè, auariter.p.c.aduer.

auaritia] hæc auaritia,tiæ.p.c.

ardere d'auaritia] ardere auaritia,

auaro] auarus,ra,rũ. Hic hæc hoc Tenax,tenacis.p.p.Ter.

audace,ardito] hic & hæc & hoc audax,audacis. p.p. Hic & hæc & hoc Audens,dentis.

Eſſere audace, porſi a qualche impreſa ſenza paura] audeo. p.c. audes,auſus ſum.p.

Eſſere audace oltra quel che porta no le forze] Maiora viribus audere.

alquanto audace, che ſi auantura, & arifica molto] audaculus, la, lum.p.c.Diminuti. ab audax.

audacemente,arditamente] audẽter.p.c.audaciter.p.c. audacter.p.p.aduerb.

audacia troppo ardire, proſontione] hæc audacia,ciæ.p.c.

audibile,che s'oda] Subauditum cadens, tis,

audienza & odienza] hæc Audientia,tiæ.

auditore , & oditore che ode , & aſcolta] auditor,tis.

auditore di rota] Duodecim viritibus iudicandis.

auditorio,luogo di udienza] hoc auditorium,rii.

auederſi,accorgerſi] Proſpicio, cis p.c.ſpexi,ctum.p. aduerto, vertis,

tis, ſum.p.p.

auedimento, accorteza] hæc Prudentia,tiæ.p.c. Sagacitas,tatis.

aueduto, accorto] callidus,da,dũ. p.c.hic hęc hoc Sagax, cis: Vafer.fra,frum.aſtutus,ta,tum.

aueduramente] Præſcienter.

auellino,città]hoc Vulturnum,ni, oppidum Campanorum.

auello, luogo doue ſi ſotterano i morti]hoc Cenotaphiũ, phii.p. c.Vlp hoc Buſtum,buſti.p.p.

auelenare. Leggi Intoſſicare.

auelenato. Leggi intoſſicato.

auena & vena,che naſce tra il frumento] hæc auena,næ.

auenimento]hic exitus rei.Succeſſus,rei.Euentus rei.

auenire. Leggi auenire.

auentore è quello che frequenta una bottega] hic aduentor, toris.p.pi

auentura, ſorte, uétura] hæc Sors, ſortis.p.p.Cic.hæc fortuna, næ. p.p.

auenturarſi, metterſi, alla uétura] Expono,nis,ſui,ſitum.Committo,is,ſi,ſum.p.p.

auenturato,poſto in auétura] Expoſitius,a,um.p.c.Plaut.

auenturiere, ual ſoldato eſtraordinario, che non piglia paga] hic Miles gregarius.

auenturoſamente, con auentura] Fortunatè,Fortunatim.Cic.

auéturoſo, afortato] Fortunatus, ta,tum.

auergne, popol del ducato d'Auergne] hi auerni,norum,I uc.

auerſa, città vicina a Napoli] hæc artella,tellæ.

auerſaria, ual contraria] hæc aduerſatrix,tricis. Verbale.

aduerſario, nemico, cõtrario] hic aduerſarius,rii.p.c. aduerſator, toris.p.p.

auerſario, aggettiuo] aduerſarius, ria,rium.

auerſità mala uentura]hęc aduerſitas,tatis.p.c.in obl.p. Miſeria, riæ,auerſum,ſi. p.p.

auuertiméto,per l'ammonitione] Monitum,niti. Monitio,nis.p. c.in obl.p.Verbale.

auuertiméto,& riſguardo nel fare qualche impreſa] Obſeruatio, nis.p.c.in obli.p.

auertire per attendere] attendo, dis,tendi,tentum.

auertire con diligenza] Diligenter attendere.

auertire per ammonire] Moneo, nes,nui,nitum.

auertito,ammonito] Monitus,ta, tum. p. c. participiũ a moneor. moneris.

auezzamento] hæc exercitatio, onis.

auezzare, per aſſuefare] aſſuefacio,facis.p.c.feci,factum.p. Cõſuefacio.

auezzarſi, aſſuefarſi] aſſuefco,ſcis, eui,etum. Suefco,ſcis,eui,etum.

auezzarſi alle fatiche] Durare in labore.

auezzarſi all'aere di diuerſi paeſi] Ferre auras.

auicinamento]hæc appropinquatio,onis.

auezzo] aſſuetus, Aſſuefactus, ta, tum.

augata città] hæc augea,geæ.

augello. Leggi Vccello.

augmentare. Leggi Aumentare & coſi Augmento.

augurale] hic & hæc auguralis, & hoc augurale,lis.p.p. hic & hæc Auſpicalis.

augurare, indouinare le coſe d'auenire dal volare, & cantare de gli uccelli]Auſpicor.p.c.ris,tus. ſum.p. auguro,ras.p. c.raui, ratum.p.Et auguror. p,c.raris,ratus,ſum.p.

augure,& indouino] Augur,ris.p.p.in obl.c. Auſpex,picis.

augurio, val buono,o triſto incõtro] flamen,minis.p.p.in obl.c. Augurium,rii.

pigliar Augurio] Ominor.p.c.naris,natus ſum.p.

auguſta,città] hæc Auguſta rauricum.

auguſta, città della Achaia] hæc Megara.ræ.

auguſta in Sauoia]auguſta prætoria.

auguſta nel lamagna] auguſta Vindelicorum.

auguſto] Auguſtus.

auiarſi, val metterſi in camino] Iter facio,cis.In uiam ſe dare.

auicenda val ſcambieuolmente, uno doppo l'altro] Viciſſim.p.p.Ter. Inuicem.

auicinare,appropinquare]Propinquo,quas,quaui, quatum.p.pr. Virgil

auicinare le naui a terra] Applicare naues terræ.

auicinarſi] Aduento,tas.taui,tatũ.

auicinarſi ad altri] Concedo, dis, ceſſi.

auicinarſi alla muraglia] Mœnibus accedere.

auicinarſi il giorno] Inſtare dies.

auicinarſi al porto]Portus inſtare prope.

auicinato, accoſtato] Admotus, a,um.Cic.

auido parola latina, è deſideroſo d'una coſa oltra il douere]Auidus.da,dum.p.c.Cice. Cupidus, da,dum.

auidita,val brama,deſiderio.] hæc Auiditas,tatis.p.c.in obl.p.Cic. Leggi.Deſiderio.

auidamente] auidè,pen.c.aduerb. Cic. (dè.

mangiare auidamente] Edere,auiſci,ſcorum.hic Auínio,onis.

auilire ual ualer poco] Floccifacio,cis,feci,factum.Negligo,gis, glexi, glectum.

auiarſi] Proſternere ſe, atque abiicere.Cic.

auiluppare,intricare] Implico,plicas,plicui,plicitum.p.c.& plicatũ. p.Virg. inuoluo,uoluis,uolui,inuolutum.

auiluppare in una rete] Obretio, obretis.

auiluppato participio di auiluppare] Inuolutus,luta,lutum.p.p.

auinchiare.Legi legare.

auiſare,per far intẽdere,far conoſcere] Significo,cas. p.aui,atũ.p. Cic.Facio certiorẽ, facis. p.c.feci,factum.p.Idem Annuntio,as.

auiſare nell'orecchie] Admonere ad aurem.

auiſare per la nuoua] hic Nũtius, tii.p.cor.

auiſo p l'ammonitione]hoc Monitũ moniti. Hic Monitus,tus.

auiticchiarſi, ual attaccarſi a modo di vite,] Illigo,gas,gaui,gatum.Vincio,cis.

auiuare,far uiuo] Viueſco, cas,caui,catum.

aumentare,accreſcere,multiplicare]augeo.p.c.auges,auxi,auctũ. p.Cic.accreſco,ſcis,creui.p.p.

aumentare il prezzo all'incanto] Contraliceor,ceris.

aumentare il cibo] adiicere cibo. Celſus.

aumẽtare,creſcere] Augeſco, ſcis. Coaleſco,eſcis.p.p.Iui.c. Gliſco, gliſcis.

aumentato,accreſciuto,participio di aumentare] Auctus,ta,tum.

aumentato d'honori] Honoribus auctus.

aumentatore,ampliatore] hic auctor,toris.p.p.Verbale ab augeo, auges, & Fœm. autrix, auctricis

aumen-

aumento, accreſcimento] hoc Incrementum, menti.p.p. Liu.hic Auctus,tus.

aumento.di giorni] Auctus dierũ,

auna città] hæc Thracona, næ.

a vno a vno, vn per volta] Singuli,læ,la.p.c.plur,nu.

auo è il padre di tuo padre. Leggi Nonno.

auocaméto,atto dell'auocare]hæc Aduocatio,onis.

aduocare, parlare per alcuno, difendere alcuno] Augere cauſam.

auocato, difenſore, chi per altri parla in giudicio] Patronus,ni. Aduocatus,ti.

auocatore di commune] hic Tribunus,ni.

auola, città in Sicilia] hæc Hybla, blæ.p.p.

auolgimento, inuiluppamento,intricamento,inuoluppo,hęc implicatio, tionis.p.c.in obl.p. Ci. Inuolucrum,lucri.

auolgere, inuiluppare, intricare] Inuoluo,uoluis, uolui, uolutũ. p.p Implico,as,aui,atum. p.co. & plicui,tum.p.

auolgo i capegli in cuffia d'oro] Implicat crinem auro.

auolgerſi in piu cerchi come le biſce]Conſpiro,as,aui,atum. p.p.

auolo & auo.Leggi Nonno.

auolo del biſauolo] hic atauus,ui.

auoltolare, come fano i porci nel fango, o altri animali nella polluere, & nel fango] Prouoluo, uoluis,uolui,uolutum.p.p.

auoltore uccello] hic Vultur,turis.Liu.

auorio] hoc Ebur,eboris.

Dauorio] Eburneus, ea,um. Eburnus,na,num.

Coperto d'auorio] Eburatus, ta, tum.p.p.

auoſtma] hæc Almantia,tiæ.

aupep in Arabia]hæc heraclea,leæ, aura,venticello ſuaue] hæc Auraæ.p.p.

aura propitia] Facilis aura,

aurenge,città] Araufium.

aurora, cioè l'alba del dì] aurora, ræ. Matuta,tæ.

auſpicio,diuinatione] hoc Auſpicium,cii.p.c.

auſteramẽte]auſterè,Seuerè,Durè:

Auſterità]hæc auſteritas,atis.

auſtero,aſpro,ſeuero] auſterus,ra,rum,acerbus,aſper.

autenticamente] approbatè.

autético,approuato] approbatus, a,um.

auſtria, prouincia nell'Europa] hoc Noricum,ci.

auſtro,uento oſtro] Auſter,ſtri.p. p.Notus,ti.p.c.

auſtunth]hoc Auguſtodunum,ni. heduorum metropolis.

autore, cioè inuentore d'una coſa, & chi è cã di alcuna coſa, & chi perſuade alcuno] hic Autor,ris.

auttorità] hæc auctoritas,tatis.

dare auttorità] Tribuere auctoritatem.

Vſare auttorità] adhibere auctoritatem.

autun,popoli della Francia]hi heduí,orum.

autunnale, coſa di autũno] hic & hæc autunnalis,& hoc autunnale,lis.autumnus,na,num.

autunno, quarta parte dell'anno, che ſegue all'eſtate]hic Autumnus,ni.

auuenimento, & riuſcimento di qualche coſa] hic Euentus,tus.

hoc Euentũ,ti.hic ſucceſſus,ſus.

auuenire,ſuccedere,riuſcire] Euenio,nis.p.c.ueni;uentum.p.

auuotare, promettere a Dio] Voueo,ues,uoui,uotum.p.

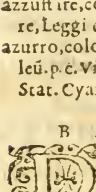
aux] hæc Auguſta,ſtæ.

A Z

Aza,città] hæc Gaza,zæ.

azafi monte] Solus mons.
azamor, porto] Rusibus portus.
azenara, mare] Mitoũ mare, pars maris, iter ęgeũ, & Ioniũ, a Myrtilo Mercurii filio in id proiecto.
azimo, uale senza leuatura, come il pane] Azimus, ma, mum.
azzuffare, combattere, accapigliare, Leggi combattere.
azurro, colore noto] Cęruleus, lea, leũ. p. c. Vir. Cęrulus, la, lum. p. c. Stat. Cyaneus, nea, neũ. p. p. Pli.

B AVANTI A



Abuino, forte di Simia, che assomiglia all'huomo] hęc Sphinx sphigis, vel sphingos. p. p.
babilonia] hęc Babilon, lonis.
baccara, herba] hoc asarum, ri.
bacche, val frutti comedi lauro, & altri alberi] hæc Bacchæ, arum.
bachetta] hæc Virga, gæ.
bacchetta & verga regale] hoc Scęptrum, tri.
bacchiglione, fiume presso le mure di Vicenza] hic Bacchilio, nis. p. c. in obl. p.
bacile, vaso da lauar le mani] hoc Pollubtrum, bri. p. p. hoc Pelluuium, uii. p. c. hoc aquiminariũ, rii. p. c.
baccino, il medesimo che Baccile.
bacco, Dio del vino, & dell'imbriachezze] hic Bacchus, chi. hic Liber, beri. p. c. Bronius. Lenæus. Nyseꝰ Thyoneus, Nyctileus. Eleleus, Lacchus, Euan. Dionysius.
Feste di bacco, & giorni dedicati ad ogni sorte di piacere in honore di bacco] hæc Bacchanalia, lium, & liorum.
bacco, fiume di Spagna] hic bacchus, chi.
baccuco] Bouillæ.
bacello, ouer faua nouella, & scafa frutto noto] hæc Siliqua fabacea, quæ ceæ. p. c. hic Scapus fabaceus, cei.
(ciuitas
bacchau, città d'albania] albana
bada val dimora] hæc Mora, ræ. hæc Cunctatio, onis.
Star a bada] Cunctor, taris, tatus sum. Cessaui, satum.
(da.
badare, il medesimo che stare a bada
baena] Iulia myrtilis.
baeza città di Spagna] hæc Biatia, tiæ. p. c. oppidum est Hispaniæ Tarraconensis.
badia] hæc abbatia, tiæ.
badile] hoc batillum, li.
bagaglie d'uno essercito] hæc Impedimenta, torum.
bagaia herba] Oxyacantha. Acuta spina. Pli.
bagascia, puttana, meretrice. Leggi Puttana.
bagatelliere, maestro di bagatelle, giocolatore Hic Præstigiator, toris.
bagattino, moneta vilissima. hic Teruncius, cii, & hoc cium, cii.
bagnacauallo, terra] Tibetianum. vel ad caballos.
bagnamento] hic Mador, ris.
bagnare, val mollare. Madefacio, facis, feci, factum. Alluo, uis, ui. p. c. Humecto, tas, taui, tatum. p. p. Intingo, gis, tinxi, tinctum. p. p. Proluo, luis, lui.
bagnare in qualche licore] Infucco, cas, caui, catum.
bagnare il pane] Intingere panẽ.
bagno reggio città] Roda oppidũ.
bagnarsi] Madeo, des, dui. Madesco scis. p. p. madui. c.
bagnato. Madidus, da, dum. Vdus, da, dum.
bagno] hoc balneum, nei. p. c. hæ balneæ, arum.
pertinente à bagni] balnearius, ria rium. p. c.

luogo

luogo da bagni] hoc balnearium, rii.p.c.

bagno picciolo] hoc Balneolum. li.p.c. Diminut.

baia isola vicina à Napoli]hæ Baiæ,iarum.

baia città & porto]baiorũ portus.

baie, ual ciancie, chiachiere] Nugæ,garum.

baieux,popoli] Belloccassii,orum.

baiux città] Rothomagus,gi.

baio forte di colore] Balius,color. badius,color Cœsius color.

baiona,città in Guascogna] Aquæ Augustæ.

Baiza,città di Spagna] hæc Biatia, tiæ.

bilancia,stadiera,stromento da pesare] hæc statera,ræ.p.p.Ci.hæc libra,bræ.p.c.Trutina,næ.p.c.

balano,sorte di pesce]hi balanus, ni.p.c.

balascio , sorte di pietra pretiosa] hæc Balanites,nite.p.p.Pli.

balbettare, scialeguare,balbutire. Leggi Scielenguare.

balbezza , impedimẽto di lingua] hæc Linguæ hæsitantia,tiæ. hæc Balbuties,tiei.

balbo, ual scialenguato] balbus, ba,bum.blæsus,sa,sum.

balbutiẽte,il medesimo che balbo

balbutimento] hæc hæsitãtia, tiæ. p.c.hæc Titubatio , onis.p.c.in obl.p.

balbutire. Leggi Scialenguare.

balco,ual poggiuolo sporto fuora della casa] hoc Podium,dii.p.c.

balcone] Leggi Finestra.

baldac citta] Susa,susorum. vrbs nobilissima.

baldacchino] hæ Thensæ, sarum.

baldanza,ual ardire] hic Animus, mi.hoc Robur.boris.

baldãzosamente,auuer.]Intrepidè Licenter.Immoderatè.Aduer.

baldanzoso] hic hæc hoc Audax, cis. hic hæc hoc Confidens, tis.

balena sorte di pesce] hæc balena, næ.hic cetus.ti.

balenare , lampeggiare] Fulguro, ras.p.c.rani,ratum.p.

baleno lampo] hic Fulgor , goris. hoc Fulgur,guris.

balestra sorte di arma noto] hæc balista.stæ.

balestriere,arciero]hic Sagittarius rii.p.c.Cic.

balestriere di galea] hæc Catastromata,tum,in num.multi.

balia,per la nutrice,nena]hæcNutrix, cis.Altrix,cis.

balio nutritore,che nodrisce] Hic Altor,ris. Nutritius,tii.

Salario di balia] hæc Nutricia, orum.p.c. plu.nu.

balice doue si põgono i vestimẽti, quãdo si caualca.Leggi Valigia.

balanza bilancia,stromẽto da pesare] hæc libra,bræ.

balare, ual danzare] Salto,as,aui, atum.p.p.Tripudio, dias.p.c.aui,atum.

balare a tẽpo] Ludere in numerũ.

balare,nome. Leggi ballo.

Luoguo doue s'impara a ballare] Saltatorius ludus.

ballatore. Leggi Balarino.

balarina] hæc Saltatrix,tricis.

balarino, ballatore] hic Saltator, ris.p.p.Cic.hic Pyrthicarius,rii. p. c.Idem.

balo dãza, esso ballare] hæc Chorea,ræ.hæc Saltatio, nis.p.c.in obl.c. Cic. hic Saltatus. tus.p.p. menare il ballo] Ducere choream. Ductare restim.

ballo dedicato à Bacco Dio del vino] hic Thyasus,si.

ballo rondo] Chori Circulares.

balla & palla da giuocare. Leggi palla.

balletto, palla picciola. Leggi Palletta.

ballone da giocare, leggi Pallone.
ballotta in fauore. leggi Pallotta.
ballottare] Suffragor, garis, gatus sum. p.p.
Parità di ballotte] Aequatio suffragiorum.
balloccare, tardare] Cesso, sas, saui, satum.
balocco, val méchione, dormiglione] hic hæc hoc Oscitans, tis. p.c. in obl. p.
balordo, sciocco, insensato] Ineptus, ta, tum. p.p.
diuenir piu balordo] Hebesco, is.
balordamente, ual scioccamente] Ineptè. p.p. Cic.
balsamina della prima specie, sorte d'herba] Balsamina prima.
balsamina della seconda specie] Balsamina altera.
balsamo] hoc Balsamum, mi.
di balsamo] Balsaminus, na, num.
balzi luoghi precipitosi] Rupes.
balzo che fa la palla. Leggi sbalzo.
bambace] hoc Gossipium, pii. p.c.
di bambacè] Gossipinus, na, num.
Veste di bambace] hæc Gossipina, næ. p.p.
bābina, putta, fanciulla. vedi putta
bambino. Leggi putto.
bamburg, città] hæc Deuena, næ. oppidum Tazelorum. Prol.
banchetto, picciolo bāco] hoc Scabellum, li.
banchetto per il pasto, conuito] hoc Cōuiuium, uii. p.c. hæc Comessatio, onis.
far banchetti] Conuiuor, uaris, uatus, sum.
banchettaméto, conuittaméto solenne] hæc Epulatio, onis.
banchettare. Leggi Far banchetti.
banchi di galea] hæc Transtra, orū. p.p. in nu. mult.
banchiere, che cambia denari] hic Collybista, stę. p.p. hic Mésarius rii. p.c. Cic. hic Trapezita, tæ. p. p. Pla. hic Argentarius, rii. Numularius. rii.
banchierotto, il diminutiuo, di bā chiere, hic Numulariolus, li. p.c.
banco, & banca, scagno] hoc Scānum, ni.
banco da beccaio] hoc Exipeniū, nii. Viu.
banco della ragione] hoc Tribunal, lis. Cic.
bancho del bāchiere] hæc Argentaria, tiæ. hæc Taberna numularia, tiæ.
banco da datieri. doue si portauano i tributi] Telonium, nii. p.c.
banco di cambii] hæc mensa, sæ.
banda, compagnia] hæc Natio, nis.
banda per il lato, luogo, parte] hic locus, ci. hæc Pars, tis.
a banda destra] Dextrorsum.
a banda sinistra] Sinistrorsum.
bande delle porte] hæ Antæ, rum, p.p. plu. nū.
banderale. Leggi Alfiere.
bandiera insegna] hoc Vexillum, li. hoc Signum, gni.
bandiera reale, sorte di stendardo piu nobile de gli altri, quale si soleua portare auāti i Capitani generali] hoc Labarum, ri. p.c.
bandiere contra il nimico] Infesta signa. Cæs.
bandire, ual publicare a suono di trombe] Edico, tis, xi, ctum.
bandire alcuno, & esser bāditō da un luogo. Vedi Sbandire.
banditore, quello che fa il bando, & la grida] Præco, nis.
bando, grida che fa un bāditore] hoc Præconiū, nii. hoc edictum ti. p. p.
bando, cioè cōfinatione] hoc Exilium. lii, hæc proscriptio, nis.
bandito, & bādire. Leggi Sbādire.
baragella mercato] hæc baracura, ræ, emporium Indiæ extra Gangem, hodie bangella.

bara

bara. Leggi Catalecto.
barattro, profondità. Leggi Abiſſo.
barattare, cãbiare, ſciãbiare] Muto cõmuto, Permuto, tas, taui, atũ.
barataria, luogo publico, doue ſi giuoca] hoc Forum aleatorium· p. c. Suet. in Augu.
barattiero, ual giuocatore] hic Aleator, toris.
baratto, ual cambio, & ſcambio] hæc Permutatio, nis. p. c. in obl. p. c. Commutatiõ, onis.
barba il fratello di tuo padre, ouer madre. Leggi Zio.
barba dell'huomo] barba, bæ.
nodrire la barba] paſcere barbam. Chi porta barba] barbiger.
Senza barba] hic hæc Imberbis & hoc imberbe, bis.
barba della capra] hic Aruncus, ci. p. p. Plì.
barba di Gioue, ſorte d'herba] hoc Zoophtalmon.
barba di frumento] hæc Ariſta, æ.
barba di buc'herba] hæc Come, mes.
barba di Galla] hæc Palea, leæ.
barbagiãni, uccello noturno] hic Bubo, nis.
barbaria, parte di Africa] hæc Numidia, æ. p. c. Sal. hæc Aphrica, cæ. p. c. dicitur ab apher, ut Ioſephus in primo antiquitatum, filio Abrahæ.
barbaro, di ſtrana natione, & lingua] barbarus, ra, rum.
barbarie] hæc barbaries, ei.
alla barbara] barbarè.
barbaria, per la bottega del barbiero] hæc Tonſtrina, næ. p. p.
barbariſmo] hic barbariſmus, mi.
barbaroſſo come huomo che ha la barba roſſa] hic Aenobarbus, bi. p. p. Suet.
barbarozzolo, barbozzo. Leggi Mento.
barbaſtro, città di Spagna] hæc Bũtina, næ.
barbiera donna che toſa] hæc Tõſtricula, læ.
barbiere] hic Tonſor, ris.
barbo ſorte di peſce coſi chiamato in Vinegia] hic Barbus, bi. p. p.
barbone ſorte di peſce] hic Mullus, li.
barbuto che ha molta barba] Barbatus, ta, tum.
Molto barbuto] Multiberbis, ba, bum. p. p.
barca, legno non troppo grande da nauigare] Cymba, bæ.
barca picciola. Leggi barchetta.
barca della guardia che ſi mãda a far la ſcoperta] hoc Cataſcopiũ. pii. p. c·
barca d'un legno picciola, & leggiera] hic Lembus, bi.
barciouolo, & barcaruolo, chi paſſa le genti colla barca da un luogo all'altro] hic Porthmeus, mei. p. p. Iuuen.
barcellona, città in Spagna] hæc barcino, nis.
barchetta, il diminutiuo di barca] hęc Cymbula, læ.
bardaſſa, cinedo] hic Pathicus, ci. p. c. Iuue. hic Catemſtrus, ti. pe.
barde, coperte & ornamenti da caual lo] hæ Phaleræ, rarum.
bardato] Phaleratus, ta, tum.
barella, ſtromẽro da portar terra, & altre coſe] hæc Crates, tis.
barella di letame] Crates ſtercorea nea. Egn.
bargello, ouero capitano delli sbirri, & zaſſi] hic Circitor, ris. p. c. in obl. p.
bari città in Puglia] hæc Iapyges, ges. p. c.
barile, uaſcello di legno da tener il uino] hic Cadus, di. p. c. Colum.
barilotro, barletto, bottazzo] hic Cantharus, ri. p. c.
barilotro da tenerui i fichi, & uua ſec-

secca] hæc Orca,cæ.
barletta terra in Puglia] hæc cannę,rum.
baroni sono i Principali della città] hi Proceres, rum, ribus, hi heroes,roum.
baronzi] Vedi Stracci.
barutto,città] Berytos. p. p. urbs Phęniciæ.Pli.
baruttola,rozzola,ſtromento rondo a giuocare] hic Trochus, chi.
baſciamento] hæc oſculatio,onis. Suauiatio,onis.
baſciare] Oſculor. Deoſculor. p.c. laris,latus,sū. p. Suauior.p.c.aris vel are,atus ſum.p.p.Cic.Baſio,as.p.c.aui,atum p.
baſciar la mano] Appetere dextrā oſculis.Pli.
baſciar ſtrettamente] Deoſculor, laris,latus ſum.Cic.
baſciar con affettione] Diſſuauior, aris,atus,ſum.
baſciar alla ſfuggita] Ingerere oſculum.Suet.
baſciar hor queſto hor quello] Diſpenſare,Diuidere oſcula. Suet.
baſciare alcuno ne gli ochi] Diſſuauiari oculos alicuius.Cic.
baſciatore] hic Baſiator,oris.
baſcio] hoc Oſculum, li. Suauiū, uii,Baſium,ſii. p.c.Mart.
baſcietto,il diminutiuo di baſcio] hoc Suauiolum,li.p.c.
baſe,è uoce latina, ſignifica il capitello,& ſoſtentamento,della colonna] hæc Baſis,ſis.p.c.
baſignana] Auguſta Baccianorum.
baſilea,città] hæc Baſilea,leæ.
baſilicata,prouincia in Italia] hæc Lucania,niæ.p.c.
baſilico,herba odorifera] hoc Ozimum,mi.p.c.
baſiliſco , animal veneloſiſſimo] hic Baſiliſcus,ſci.p.p.Pli.
baſſeduc, regione della Francia] hi aduatici,corum.p.c.
baſſamente. Leggi Humilmente.
baſſare.Leggi Abaſſare.
baſſezza.Leggi Humiltà.
baſſo,ual di baſſa cōditione,ſprezzato , huomo abietto] hic hæc humilis,& hoc humile,lis.p.c.
baſſo,abbaſſato] Depreſſus,ſa, sū.
baſſo,ual profondo] Imus,ma,mū p.c. improcerus,ra, rum.p.c.
baſtagio.Vedi Facchino.
baſtardo,nō legitimo, nato di meretrice,& di cōiuntione illecita. hic Spurius,rii. p. c. Plutar. hic Nothus,thi.p.c.
baſtardello è il libro da tener conto.Leggi Giornale.
baſtare,eſſer à ſufficienza à baſtanza] Sufficio,cis.p.c.feci, fectum. p. Pli.iun.ſat habere.Ter.
eſſere baſtante , & aſſai il medeſimo che Baſtare.
a baſtanza] Abundè. Copiosè Satis ſuperque. Largè abundanter aduerb.Cic.
baſtaſo] Vedi Facchino.
baſtione, riparo] hoc propugnaculum , li.p.c. Virg.hic Agger, geris. p.c.in obl.c.Idem.
baſto, & Barda d'aſini , & muli] hæ Clitellæ,arum.p.p.
baſtonare dar delle baſtonate, battere] Verbero,ras.p.c. raui , ratum Ter. Fuſte multare,accipere,percutere.Cic.
eſſer baſtonato] vapulo,las.p.c.laui,latum.p.Ter.
baſtonata [hoc Verber, beris.p.p. in obl.c.Ter.
baſtone, ual mazza] hic Baculus, li. Et hoc Baculum , li.p.c. hic Fuſtis,ſtis.p.p.Pli.
baſtoncello , il diminutiuo di baſtone]hic bacillus,li Et hoc Bacillum.li.p.p. Cic.
baſtone di pecoraio] hoc Agolū li.
baſtone da ſoſtētarſi] hic Scipionis

nis.Liu.
baſtone paſtorale] hoc Pedum,di.p.c.Virg.
bathe,città] Aquæ calidæ,vrbs britanniæ inſulæ.Ptol.
bathinias,fiume] bathenius,nii.
battaglia, val fatto d'arme] hoc Prælium, lii.p.c. Cic.hoc Certamen,minis. p.p.in obl.c.Saluſt. hic Conflictus, tus.p.p.Cic.hęc Pugna,gnæ.p.p.Cic.
battaglia ardente] Depugnatum prælium.Plau. (men.
battaglia coſtante]Pertinax certa-
battaglia publicata] Promulgatũ prælium.Cic.
bataglia marittima] hæc Naumachia,chiæ.p.c.Suet.
battagliare cõbattere] Prælior. p.c.liaris,liatus ſum. p. Verb.dep. conflictor,taris,tatus ſum.
dar la battaglia] Dare Prælia.
batello, picciolo legno marittimo noto] hæc Scapha, phæ.
battere, val baſtonare] Verbero, Cõuerbero,ras.p.c.raui, ratum. p.batuo, tuis, tui.p.c. Flagello, las,laui,latum.p.p.
Eſſer battuto] Vapulo, las. p.c.laui, latum.p. Ter.
battere,picchiare,&buſſare]Pulſo, ſas,ſaui,ſatum.p.p.Ter.
battere l'aria con l'ali] Verberare alis,æthera.Vir.
battere vna coſa cõtra l'altra] allido,dis,liſi,liſum.Cel.
batter le mani l'una all'altra per qualche nouità] Applaudo,dis, ſi,ſum.p.p Cic.
battere due coſe l'una contra l'altra] Collido, dis,liſi,liſum.Cic.
batter giu le foglie d'un'albero] concutere ramos. Liu.
batter fortemente]Deuerbero,ras, aui,atum.p.p.Ter.
battere i denti] Frendeo,des,dui.
battere le mani l'una contra l'altra] Manus collidere.Quin.
battere, la terra per fermarla] Pauio,uis,uiui,uitum.Pli.
battere a vna porta col battitore] Pulſare fores tintinnabulo.Viu.
batter le mole da macinare]Acuere lapides molares.
battere col pie la terra]Supplodo, dis,ploſi,ſum.Cic.
battere ad alcũ la faccia, che li vẽga liuida] Sugillo,las,laui,latũ.
batter fuoco] Excudere ſcintillã ſilicis.Virg.
battere a terra caſe] Addere vitiũ. ædibus.Plau.
battere il ferro] Ducere ferrum.
battere alla porta] Ferire fores.
battere la teſta al muro] Allidere caput ad parietem.
batter lana] Pectere lanam.
batter veſti] Pectere veſtes.
batterſi ſotto i piedi alcuno con calci, & pugni] Defigere aliquẽ colaphis in terram Plau.
battere in vano] Effundere vires in ventum.Virg.
battere vna fortezza, dar la batteria cõ artiglieria a vna fortezza] Quatere mœnia æneis tormẽtis.
battere moneta] Cudo, dis,di, cuſum.Accudo,dis,di,ſum.p.p.Signare argentum.
battere la palla] Mittere pilam.
battere, come la coſa batte qui] Res hic agitur.Ter.
batterſi à l'aia il grano] Triturо, ras,raui,ratum.p.p.Colum.
batteſimo] hic baptiſmus, mi , & hoc baptiſma,tiſmatis.
Pila da battizzare] hoc baptiſterium,rii.p.c.Pli.Iun.
battezzare] Baptizo,zas,zaui,zatum.p.p.
batticuore] hæc animi percuſſio, onis.Hic Horror, oris.
battifuoco. Leggi Acialino.
battiloro] hic bractearius, rii. p.c.

bra-

Bracteator,tis.p.p.Budeus.
battimento, di piu cose insieme] hæc collisio,onis.
battimento di mani per dolore] hic Planctus,tus.
Battimento col pie a terra] hæc supplosio,onis.Cic.
battisecola fiordiligi piãta] cyanus sylvestris,
battitore della porta] hoc Rhopalum,li.p.c.
battitura, val percossa] hoc Verbe,tis.p.p.in obli.c. Ter.
battochio della cãpana]hoc Rhopalum,li.p.c.
batteria isola] hæc bactra,&træ,
batracchio,herba] hic Ranunculus,li.
battuto, per il terrazzo]hoc Pauimentum,ti.Cic.
baua schiuma che esce della bocca] hæc Saliua,uæ.p.p.
bauãro di pelle] Pellitũ epitogiũ.
Bauiera,prouincia]hi boii,iorum.
bauiera, uisiera parte della celata, hæc buccula,læ.p.Cic.

B E

Be dimmi, che è stato poi?] Quid tum postea? Ter.
beatamente, ual felicemente] beatè.p.p.Aduerb.Cic.
beatitudine,ual bona sorte, felicità]beatitudo,dinis,beatitas,tis. p.c.in obl.p.Cic.
beato,val fortunato, auenturato, felice]beatus,ta,tum.hic & hæc &hoc Fœlix,licis.p.p.
Molto beato] Perbeatus,ta,tum.
beatificare,far beato] beo , beas.p. c.beaui,beatum. p.Plau.
Beauuois,popoli della Francia] hi bellouaci,corum.
Beaule,città]hoc bibracte,tes.oppidũ est:Heduorũ apud Gallos.
beccacenere , ferro da accõmodar il fuoco] Pyroabis,bis.Viu.
beccafico uccello noto] hæc Ficedula,læ.p.c.Pli.
beccaio, & beccaro , macellaro, quelche uende la carne] hic Lanius.nii. Hic Macellarius, hic Carnarius.p.c.Plau.
beccamorto , & becchino , è quello che porta alla sepultura , i morti] hic Vespillo, nis.p.p.
beccaria,luogo doue si vẽde la carne]hoc Macellum,li.hæc Laniena,næ. p.p.Plau.
Beccato,punto] Punctus,a, um.
beccatura, puntura] hic Morsus, sus.
becchigno,cioè di becco]hircinus, na,num.Plau.
becchino.Leggi beccamorto.
becco,animal noto. Caprone] hic hircus,ci.p.p.Plau.
becco picciolo] hic hirculus,li.
chi sente di becco , & ha odore di becco] hircosus,sa,sum.
becco della lãpada , doue si mette lo stoppino] hic Mixus,xi.
becco di occa,sorte d'herba] hæc Potentilla,læ.
becco di moglie. Leggi Cornuto, di moglie.
becco & mostaccio d'vccelli] hoc Rostrum,stri,p.p.
becco picciolo] hoc Rostellum,li. p.p.Diminutiuum à Rostrum.
beccare , cioè pungere col becco] Rostro as,aui,atum.
Becsangial, prouincia] hæc Põtus, ti Prouincia Asiæ minoris.
bedac nell'Austria]hoc bedacũ,ci.
beffa burla,befleggiamento, scherno] hæc Irrisio, hæc derisio,fionis.pe.c. in obli. p. hic Derisus, sus.p.p.
beffare,cioè schernire] Illudo. Deludo,ludis,lusi,lusum. p.p.Irrideo, Derideo p.c. des,si, sum.p. Cic.Ludifico,ficas. p.c.ficaui, atum.p.Verbum actiuũ. & Ludificor,ficaris,ficatus sum. Verbum

bum,deponens,Ter.Eludo, dis, lusi,lusum.p.p.Plau.

beffato,schernito] derisus,sa,sum. p.p.Cic.irrisus,sa,sum. Participia.Liu.

beffeggiatore,schernitore] hic derisor,soris. p. Pli.hic irrisor, soris·Verbalia.Cic.

beffeggiamento.Leggi Beffa.

farsi Beffe] Negligo, gis.p.c.glexi, glectum.p.Cic.

beiar,città dalla Spagna] hæc bigerta,tæ,urbs Hispaniæ.Ptol.

belgrado, città in Ongaria] hæc Alba græca.

Belitri,città.Leggi Velletri.

bella sopra Napoli]hęc abella,læ. Virg.

belletto che adoprano le donne per farsi belle] hoc Pigmentum, menti.Hic Fucus,ci.p.p.

belletto, cioè aggratiatetto] formosulus,sula,sulum.p.c.Venustulus,stula,stulum.p.c.

bellezza, ual bella] hæc Pulchritudo,dinis.p. p. in obl.Cic. hæc Forma,mæ.p.p Plau.hæc Venustas:statis:p.p.Plaut.hic Decor, coris.p.p.Cic.

bellicoso, homo di guerra] Bellicosus,sa,sum.p.p.Sal.hic & hæc & hoc Pugnax,cis.p.p.Plin.Belliger,ra,rum p.c.Mart.

non Bellicoso] hic & hæc Imbellis & hoc imbelle,lis.

bello] Formosus,sa,sum. Pulcher, chra,chrum.Decorus,ra,rum.p. p.Cic.Venustus,sta, stũ. Speciosus,sa,sum.Pli.

molto bello] Perbellus,la,lum.

bel parlatore] Disertus, ta,tum.

bellona,Dea della guerra] hæc bellona,næ.p.p.

belloardo,specie di fortezza.] hoc Propugnaculũ,li.p.c. Cæs. Vallum eminens.

ala del Beluardo] Valli ala.

beltà] vedi bellezza.

beluedere, herba cosi detta,quale si tiene solo per far bella uista] scopa regia,giæ.p.c.

bẽluedere, isola] Lebes.

bembe] Atat: Ter.

benaco, lago di Garda] hic Benacus.Ci.

benafro , città in terra di Lauoro] hoc Venafrum,fri.ciuitas Campaniæ abundans,oleis.Mart.

benche,ancorche se bene] Etsi,tametsi:Quãquam,cũ Indicatiuo. Quamuis,licet,cum Indicatiuo·

benda del capo,cordelle per legar i capegli] hoc capital,talis. p.c in obl.p Varr.

Benda per la fascia che si porta al capo] hæc Vitta,tæ.

bendellare, uacillare , andar dalle bande,come gl'imbriachi: & infermi] Titubo,bas.p.c.baui,batum. p.Cic.

benè & il bene] hoc bonum, ni.p. c.Priuare de beni.Exuere bonis.

bene, auuerbio] Benè , ritè , rectè, aduer.pla.

dir bene,per lodare] Commendo, as,aui,atum.p.p.Cic.

far bene,& giustamente] æqui,bonique facere.Cic.

far bene] benefacio,cis.p.c.feci,factum p.Pli.

far bene ad alcuno per giouarlo] Afficere,vel ornare aliquem beneficio.Cic.

ben per tẽpo] bene manè. Aduer.

benedicente] benedicus,ca,cũ.p.c.

benedire:per dar la benedittione] benedico,cis,dixi,dictum. pe.p. Ci.beneprecor. p.c. caris, catus sum. p. il Papa benedice tutti] Pontifex Max. signo crucis omnibus benè precatur.

benedire la tauola] Sacrare mẽsã.

beneficenza, liberelità] hæc beneficentia,tiæ.p.c.Cic.

Bene-

benefico chi volentieri fa seruigi, & piaceri] beneficus, ca, cũ.p.p.

beneficiata]hæc Fortunæ sortitio, onis.p.c.in obl.p.

beneficio,piacere seruigio]hoc beneficium, cii.p. c. hoc officium, cii.hoc Meritum.

far beneficio a chi lo merita] Beneficium benè collocare.

Chi ha riceuuto beneficio da alcuno] hic.beneficiarius,rii.p.c.

beneficio eccleſiaſtico] hoc Sacerdotium,dotii.p.c.Liu.

beneuento, città] hoc Beneuentũ, uenti.p.p.Pli.

ben fatto,val coſa ben fatta]hoc benefactum facti.p.p.

benignamente gratioſamente]humanè.p.p.benignè.p. p. Humaniter.p.c.aduer.

benignità, corteſia] hæc benignitas,tatis.Humanitas, nitatis. p. in obl.p.Cic.

benigno,corteſe]Human⁹, na,nũ. Hic & hæc Comis & hoc come. p.Benignus,gna,gnum.p.p.

beniſſimo val molto bene]Probè. p.c.Optimè.p. c.Aduer.

beniuolenza,voce latina, ſignifica amorenolezza] hęc Beneuolentia,tiæ.p.c.Cic.

beniuolo, amorenole] beneuolus, la,lum.p.c.Ter.

molto beneuolo] beneuolentiſſimus,ma,mum.p.c.Cic.

ben meritare] benemereor.p.c.reris vel rere, ritus ſum.p.c.

benterien , iſola] hæc Partenope, pes,inſula.

berbeſul,città in Spagna] hæc Barbeſula,læ,Pli.

bere,& beuere]bibo,bis,bibi, bibitum.

o beua, ò vadaſi]Aut bibat, aut abeat.Foro,as,aui,atum.Cic.

bere alla greca, cioè d'auãtaggio] Bibere more græco.Ci.

bere à fatto] Obbibo, bis,bibi,bibitum.p.c.Ci.

bere bene,& il tutto]Perbibo,bis, bibi,bibitum.p.c.Col.

bere inſieme] combibo,bis, bibi, bitum.p. Cic. Compoto,tas, taui,tatum.p p Idem.

bere fuor di modo] Superbibo,bis,bibi,bibitum.p c. Pli.

ber tutto il ſuo bicchiere]Exinanire calicem ſuum.Viu.

bere a gara , far prindiſi] Exercere baccanalia.Plau.

Compagno a bere] hic Combibo, bonis. p.c.in obl.p.Ci.hic Compotor,toris.p.p. Idem,& da Cõpagna a bere , hæc Cõpotrix. p. p.Ter.

Il bere inſieme] hęc Compotatio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

Chi non beue vino] Abſtemius, mia,mium.p.c.Quin.

Ogni coſa bona da bere] Proculentus,ta,tum.p.p.

berettino, colore] hic Venetus color.p.c.Color.

bergamaſco,di Bergamo] hic bergomas,matis.

bergamo città famoſa]hoc bergomum,mi,p.c.

bergamo,in Aſia,patria di Galeno] hoc Pergamum,mi.

bergantino, legno marittimo] hic Phaſelus,li.p.c.Liu. Hoc aphractum,ti.& hic aphractus,ti.

berilla,herba] hoc Lauer,ueris.

berillo pietra pretioſa] hic Beryllus.Iuuen.

bernuſſo, mantello] hic Bardococulus,li.p.p.Mart.

berlina , ferro rondo , nelquale ſi mette il collo de mal fattori.] hęc collaria,rię p.c.Plau.Collus collaria caret.

beretta coperta della teſta] hoc capitium,tii.p.c.Var. hic Pileolus, li.p.c.Hier.

berta

bertagna,isola]hæc britãnia,niæ. p.c.Pli.

berteggiare,dar la baia.Leggi beffare.

bertinoro terra in Romagna] hæc Forum Aruentinorum.

beruich, nelli cõfini della Scotia] hæc Beruicia,ciæ.

berſaglio]hoc album,bi.

Trar nel berſaglio, ual trar a mira]Collimo,mas,maui,matum.

berſano città] hoc Caradunũ, ni. ciuitas in Bauaria.

beſanzon]hic Veſuntio onis.

belon fiume di Spagna] hic Betulo,lonis.

berſis,città della Francia]hæ Bætiræ,rarum.

beſte]hoc Hyrium,rii.

beſtia]hæc Beſtia,æ.hæc Belua,uæ p.c.Cic.

beſtia che tira il giogo] iugale iumentum,Viu.

beſtia da ſoma] Doſſuale iumẽtũ.

beſtia ſaluatica]hæc Fera,ræ.

beſtiale ſenza ragione,inſenſato: fuor di ſenno] Veſanus, na,nũ, Fatuus,tua,tuum.

beſtialmente, Indignè, Impurè ad uerb.

beſtialità] hæc Indignitas, tatis. p.c.in obl.p.Pli.

beſtiame moltitudine di beſtie.] hoc Pecus,çoris.p.c.Vir.

beſtiame ſenza corni] Pecus muti lum.Ouid.

beſtiame dà ſacrificio] hæc Victima,mæ,p.c.Vir.

beſtice, Caſtello in Puglia]hæc veſtice,ces.p.c.

beſtione,groſſolano] hic Nebulo, lonis.p.c.in obl.p.Ter.

betania,città] hęc Gerenia,niæ.p.c.oppidum,agri Meſſenaici.

betonica,herba nota] hoc Ceſtrũ, ſtri.Hæc Serratula,læ.

benagna,caſtello nell'Vmbria, patria de Propertio] hæc Meuania,niæ.p.c.Liu.

Di beuagna,hic uel hęc Meuanas, natis.p.p.

beuanda]hæc Potio,nis.p.c.in obli.p. Hic Potus,tus. Hoc Poculum.li.p.c.

beuanda di ſaluia] hoc Saluiatũ, ti.p.p.Col.

beuanda che induce amore]Poculum amoris.Hor.

beuanda che ſi da a'fanciulli.]hęc bua,buæ.Liu.

beuanda d'acqua, & di mele] hoc Hydromeli,indeclinabile.

beuanda di piu herbe]hæc Nectarites,tis.Pli.

beuere.Leggi bere.

beuitore]hic hæc hoc bibax,bacis Hic Potor,toris.

beuitore di uino]Vinipotor,toris. p.p.Pli.

beuitorello, il diminutiuo, di beuitore]hic bibaculus,li.

Grã beuitore] Multibibus, ba, bũ. p.c.Plau.

beuitore inſieme] hic compotor, oris.p.p. & hæc Compotrix,cis, p.p.beuitrice inſieme.

beuitore di latte] hic & hæc Galactapota,tæ.p.c.

beuitor di uino ſenz'aqua] Merobibus,ba,bum.Pla.

beurai dell'Autum]Bibracte.

B I

BIACCA, vnguento bianco.] hæc Ceruſſa,ſæ.p.p.Pli.

biada,città]hæc Vadeo regia,giæ.

biada in herba non ancor mietuta]hæc Seges,ſegetis.

biada come orzo che ſi da al caual lo]hæc frux frugis.

biancatore del muro] hic albinus bini.p.p.

biancheggiante]albidus,da,dum. pen,cor.Celſ.

biancheggiare.Leggi Imbiancare.

bian-

biächeggiarſi.leggi Imbiancharſi.
bianchetto: alquãto bianco]Albi dus,bida dum.p.c.
bianchetto da conciar la facia alle donne]hæc Ceruſſa,ſæ.
bianchezza]hæc albedo,dinis.hic Albor,ris,hæc Albitudo:dinis.
bianchezza,quando l'huomo e canuto]hæc Canities,iei.
bianchino,biächeggiante]Exalbidus,bidum.p.c.
biáco,ual candido,lucido]Albus, ba:bum.Candidus:a:um
Alquanto bianco]Albidus,Cãdidulus,Albulus:la:lum p.c.Dimi nutiuum ab albus.
Douentar bianco]Exalbeſco, beſcis:Inalbeſco,ſcis.p.p.
bianco da imbiancare i muri]hoc Albarium,rii.pe.c.Hæc Fidelia, liæ.p.c.
bianco ouer chiara dell'ouo]hoc Albumen,buminis.
bianco dell'ochio]hæc Albugo, nis.p.p.in obli.c.
bianco dell'unghia] hic Onyx, Onycis.p.c.
bianco mangiare]hoc Leucophagum,gi.p.c.
biaſimare:cioè uituperare]Improbo:bas.p.c.baui,batum.p.Detra ho,trahis:p co.traxi,tractum.p. cum datiuo. Crimmor.p.c. naris:natus ſum.p.
biaſmare l'altrui dapocaggine]Accuſare inertiam alicuius.
biaſimare di auaritia] inſimulare aliquem auaritiæ.
biaſimare gli altrui coſtumi]Mores alicuius deſpuere.
biaſimo uituperio] hæc ignominia,niæ.Impuritas:tatis.
biaſtema,& biaſtemare]hæc deteſtatio,Execratio,nis.
biaſtemare,verbo] Deteſtor, Execror,aris,atus,ſum.
biaſimeuole hic &hęc execrabilis, & hoc execrabile,lis.hic hæc deteſtabilis & hoc deteſtabile,lis.
biauo colore]Color cæruleus.
bibona,città]hoc Vium uii.
bibrach,iſola,]hæc bibaca,cæ,inſula.
bicheri,città dell'Eggitto]hoc Canopum,pi.
bicchiere, gotto da bere]hic Cyathus,thi Scyphus,phi.
bieta & bietola, herba nota] hæc Bæta,tæ.
biella,iſ leta] hoc Gaumelum,li.
biforcato, che ha due forconi]bifurcus,ca,cum.
biſolco,& boaro]hic bubulcus,ci Iugarius,rii.p.c.
bigatti,animaletti,che fanno la ſeta,in alcuni luoghi brughe, Caualieri della ſeta] hic bombix, bycis.p.p.
bigo colore] Leucopeus,a,um.pe. c.Vitru.
bilancia,ſtromento da peſare.Leggi Balancia.
bilbao città in Spagna]hęc Flauio briga,gæ, oppidũ Vardulorum in Hiſpania citeriori.
bilico , & bonigolo] hic umbilicus,ci.p.p.
bilingue , uoce latina ſignifica di due lingue che fa parlare di due linguaggi] hic & hæc bilinguis & hoc bilingue,guis.
bindimir, fiume in Africa]hæc bagrada,dæ.
biondeggiate, & biondeggiarſi,di uenir biondo] Flaueo,ues.Flaue ſco,ſcis.
biõdeggiarſi,farſi la bionda]Semoliti mulier.
biondo]Flauus,ua,uum.p.p. Anticomus:ma:mum.p.c.
bipenne,cetta.Leggi Acceta.
birro,sbirro,zaffo,]hic Apparitor, toris.Stator,toris. Hic ſpiculator,toris.p.p.

biſac-

bisaccia,tasca o bolgia] hæc mantica,cæ.p.c.Pera,ræ. bulga, gæ, hippopera, ræ. pen.c. hoc corycium,cii.

bilano fiume] hic Fiternus,ni.

bisauolo il padre dell'auo] hic Proauus,ui.

bisbigliare, mormorare] susurro, ras,raui,ratum.p.p.

bisbiglio, mormorio] hic susurrus,ri.p.p. (brorum.

biscaia,prouincia] hi Cantabri.

biscaino,di biscaia prouincia,] hic Celtiber,bert,p.c. in nominatiuo,& vocatiuo in aliis.p.

bischizzo, cioè cõcordanza. come Amor amar che piu ch'un toro tira] Paranomasia , latinè. Hæc agnominatio,onis. Alliteratio. Cic.

biscia, caiandra. leggi tartarugga.

biscotto, sorte di pane cotto due uolte] Hic Artoptitius panis, panis tostus. nauticus.

biscotello] Hoc crustulũ , li.p.c. Hor.1.Ser.crustula blandi.

biserta, città] hæc utica,cæ.pen.c. vrbs in Mauritania.

Da biserta] hic hæc Vticensis & hoc Vticense,sis. (there, theres.

Bisies,città in Guascogna] hæc be

bisignano] hæc Beretra,træ.

biso,legume. leggi Pisello.

bisognare,per hauer bisogno,leggi hauer bisogno.

bisognare , per essere bisogno] oportet , oportebat, oportuit. opus est,opus erat.

bisogno necessità] hæc Ægestas, tatis.p.p.Indigentia,tiæ.Necessitas, tatis. p.c. in obl.p. Cæsar.

bisognoso,pouero] egenus, a, nũ. ab egeo,eges. hic hæc Inops,inopis. Hauer bisogno] Egeo, eges, egui. Indigeo,ges,gui.

bissano fiume] hic Titernus, ni.

bistento, stento. Leggi Stento.

bitume , creta usata in luogo di calce, che accesa,nõ si puo smorzare,& è di natura di solfo]hoc bitumen, nis.

Di bitume]bitumeneus, nea, neũ.

biuona,città] hæc vibo , bonis.p. c.oppidum in Lucania.

bizarro , val duro di testa , fantastico] cerebrosus, sa,sum.

bizzaria fantasticaria] hæc cerebrositas , tatis. pen. c. in obl.p. hæc phrenesis,sis.p.

B L

Blanes,città in Spagna] hæc Blanda, dæ.Plin.

biligiza,città] Cyrrhus, ri.Plin.

B O

Boca,sorte di pesce cosi chiamato in Roma] hic box, bocis.

Boccata,lisciа] hoc Lixiuium, uii, vel hæc lixiuia,æ.p.c.

Bocca] hoc,os,oris.Plin. hæc bucca,cæ.p.p.

bocca amara] os amarum.

bocca secca] Fauces, quæ arent.

bocca maldicente] os infrene. Os petulans Os maledicum.

bocca picciola. Leggi bocchina.

Di gran bocca] bucculentus, ta, tum.p.p.

bocca del pozzo]hæc crepido, dinis.p.p.in obl.c.

bocca del forno] hoc Præfurniũ, nii.p.c.Cato.

bocche di fiumi]hæc ostia,orum.

bocchina,picciola bocca,il diminutiuo di bocca] hoc oscillum. li.p.p.hæc buccula

bocca del stomacho] hic Isophagus,gi.p.p.Os stomachi.

Senza bocca.] Inorus,ra,rum.

boccale,vaso di terra] hic vrceus cei.p.c.hæc lagena,næ.

boccale da gettar l'acqua allemani] hic Aqualis,lis. p.p.Gutturnium,nii.p.c.

boccale da oglio] hic vel hæc lecythus

cythus,thi.p. (læ
boccale da pisciare] hæc Trulla,
boccatico , tributo che si paga per testa] hæc Capitatio, onis.
boccellato forte di pane da fanciulli] Hæc colyrra,ræ.p.p.
boccolo, ouer bottone d'una rosa] Hic Alabastrus,stri.
boccone , quãto cape in vn tratto la bocca] Hic bolus,li. Hæc buccæa,ceæ.p.c.
bocconcino, picciolo boccone , il diminutiuo di boccone] hæc buccella,læ.p.p.
bochir città dell'Egitto] hic Canopus, pi.p.p. Plin.
boffetto,schiaffo] hæc alapa,pæ.
bodiman, città] hæc Voliba, bæ.
bolcan monte di Sicilia] Aetna.
boldone , sanguinaccio] hic botulus,li.p.c.
boldoniere, venditor di boldoni. hic botularius,rii.
boia , cioè il manigoldo , beccaio d'huomini] hic carnifex,cis.p.c.
bolgia,bisaccia.] hæc bulga,gæ.p. p.Hoc Corycium,cii.
bolgia da portare a cauallo] hæc Hippopera,ræ.Sen.
bolla papale] hæc bulla, læ.
bolla che nasce nelle mani, & piedi. o altrouè] hæc Postula,læ,p.c.
bollare, per segnare] Signo, gnas. gnaui, gnatum. (gentum.
bollare vna moneta.] Signare ar-
bollar lettere] obsignare epistolã.
bollare alcuno] Insignire aliqué Plin.iun.
bollato participio di bollare] Signatus, ta , tum. Stigmaticus, ca,cum. Sigillatus,ta,tum.
bollatore] hic obsignator, oris.p.
bollatura] hoc Stigma, matis.
bollo, & bollatura, val il segno di vn ferro] hoc Stigma , tis.p.p. in ob.c.bollo per il sigillo , leggi sigillo.
bolletino , per passare vn porto.] hoc inscriptum,ti.
bollente, ardente] hic hæc hoc feruens, uentis.
bolliméto del mare] Æstus maris
bollire, & esser boliente] ferueo.p. c.ferues.ferui.p.& ferbui.c.Feruo, feruis, ferui.p. sed rarius, In ferueo,ues, bui, Siue inferuesco, scis.p.p.bullio. Ebullio, lis,liui, litum. Æstuo,as.p. c. aui, atum. p.In æstuo,as,aui,atum.
bollire d'inuidia] Æstuare inuidia, Far bollire] Feruefacio , In feruefacio,cis,feci, factum.
bollire molto] Referueo, ues bui. Cessare di bollire] Deseruesco, is,bui, Cic. (ues,bui.
bollire vn pochetto.] Sufferueo,
bollire le budella] Murmurare in testina alicui manitate.
bollore, val bollimento.] hic feruor,uoris. (Bononia,niæ.
bologna, città nota in Italia] hæc
bolognese , da Bologna] hic hæc Bononiẽsis,& hoc niense,is.p.p.
bolsena,terra in Italia] hoc Volsiniũ,nii, siue hi Volsinii , otum.
Bõbarda] hæc bombarda.dæ. hoc Tormentum,ti.p.p. instrumentum bellicum.
bombardare vna terra] verberare vrbem. (p.p.
bõbardiere.] hic Librator, toris.
bonaccia di mare] hæc Malacia, ciæ, Trãquillitas maris , tis.p.c. in obli.p. Serenitas , tatis.p.c.in obl.p.Pellacia,ciæ.
bonandria , città in Soria] hæc Apollonia , niæ. oppidum in ea parte Macedoniæ , quæ adriatico mari adiacet.
bondoniza isola nel mar Egeo] hæc Scarphæa, phææ, siue Scar-
bone fiume] Logia,giæ. (phia.
Bonifacio, in Corsica] hic Syracusanus portus.

boni-

bonigolo leggi bilico.

bontà] hæc ptobitas, tatis.p.c. in obli.p.p.Bonitas,tis.

boraſo,è ſaldatura, che adoprano gli orefici] hæ chrysocolla,æ.p.p.

borbone,da Borbone] hi Boii,orũ.

bordeaux, città in Francia patria di Auſonio] hæc Burdigala,læ.

bordegaleſi, popolo in Francia] hi Bituriges,gum,

bordelliere, chi prattica in bordelli]hic Ganeo,nis.

bordello] hæc Ganea,neæ.Vel hoc Ganeum, nei. Lupanar,ris.Lupanarium,rii.

bordonali, ſono il traui groſſi, che ſtanno ſotto gli altri ne' ſolari] Atlantes.Viu.

bordone, è l'haſta che porta il peregrino per viaggio] hic dolo, dolonis.p.c.in obli.p.

borea,vento] hic boreas, reæ. p.c. Aquilo,lonis.

borgie del cauallo, che portano fuor della bocca per adornamento] hæc bulla,læ.

borgo di Sã ſepulcro città in Toſcana]hæc biturgia,giæ.Prol.

borgo della città] hoc ſuburbiũ, bii.p.c.hic Vicus,ci.

borgherto il diminutiuo di borgo] hic Viculus,li.

borgogna, prouincia della Francia] hæc Burgundia diæ. p. c. hæc Belgica,cæ.

borgognoni, popoli di Borgogna] hi Belgæ,garum.p.p.

boraggine, herba nota] hoc buglo ſſum,ſi, & hæc bugloſſos, ſi.

borricco,ſorte di veſte] hoc induſium,ſii,& intuſium,ſii.

borſa, ſacchetto da tener danari] hæc crumena, næ. hoc Marſupium,pii.p.c.hic loculus,li.

borſone di cuoio] hic Paſceolus, li.

borzachino] hic cothurnus, ni,

borzachinato, calzato di borzachini] cothurnatus, ta, tum.p.p.ti.

cothurno calciatus.

boſcaglia d'alberi] hoc arboretũ.

boſcareccio,di boſco] hic hæc Nemoralis, & hoc nemorale,lis.

boſco,foreſta,ſelua] hic Lucus ci. hoc nemus, ris.pe. c. Hic ſaltus, tus.p.p.hæc ſylua,uæ.

boſco di Baccano] Arſia ſylua.

boſchetto, il diminutiuo di boſco] hic ſaltus,tũs.

boſire,porro] hic cherroneſus,ſi.

boſtrach,città]hæc boſtra,træ.phe niciæ ciuitas eſt ad mare ſita.

boſſo,albero] hæc buxus,xi.p.p.& hoc buxum,xi.

Di boſſo] buxeus, ea,eum.

Luogo piantato di boſſi] hoc buxetum,ti.

boſſolo vaſetto, picciolo di boſſo] hæc pixis,dis. p.p.in obli. c.

boſſoletto il diminutiuo di boſſolo[hæc pyxidicula,læ.

boſſolo di nauiganti] hæc verloria riæ.p.c.

boſſolo da tenerci dentro i dadi, quando ſi gettano nel tauoliero]hæc turricula,læ.

botta, come colpo che ſi dà] hic Ictus,tus.

botta, roſpo animale, noto] hic bufo,fonis.p.p.

bottacio]hic cantharus,ri.

bottaio, acconciatore di botte] hic victor,toris.p.p.Virg.

botte, vaſo di legno da tenere il vino]hoc doliũ lii.hæc copa, pæ.

bottega,doue ſi lauora] hæc Officina,næ.

bottega, doue ſi vende ogni ſorte di mercantie] hæc Taberna,næ.

bottega, doue ſi lauora di rame] officina æraria.

bottega di argentieri] hæc argentaria,riæ.

bottega dalauorar oro]hæc Aurifi cina,næ.

bottega, doue si vende ogni viuãda]Macellaria taberna. Va.Ma.

bottega di magnano] ferraria officina.

bottega di medico] hæ medicinæ, narum.

bottega di libraro] hæc bibliotheca,cæ.p p.

bottega di lignaiuolo, o ma rangone]hæc fabrica,cę.p.c.

bottegaio,venditore di merce]hic tabernatius,rii.Hic opifex,cis.

botticino,il diminutiuo di botte] hoc doliolum,li.p.c.

bottigliere, guardiano della caneua]hic oenophylax,cis.in obl.p.

bottino, val preda, spoglie di nemici] hæc præda, dæ p.p. hoc spolium,lii.Cic.

bottone,zolla da zolare]hic nodulus,li.Hic Globulus,li.

bottone per la sbolzonata] hæc dicacitas,tatis.hoc Scõma,matis. p p.in obli.c.Macrob.

bottone d'vna rosa]hic ablastrus, stri.

bouaro,guardiano di boui]hic bubulcus,ci.

boue,animale noto] hic bos,uis.

boue marino] hæ phocæ, carum. plur.num.

Carne di boue] hæc bubula,læ.

bouina, herba] hoc buluphatũ,ti.

bouino pertinente a buoi] bubulus,la,lum. (dion.

bozzatura di cõponimento] schebozzolato. Leggi boccellato.

bouolo.Leggi lumaca.

boug,luogo] forum Segobianorũ.

bozzo, il medesimo che bastardo. Leggi bastardo.

Brabante popoli] hi Tongri, vel tungri,grorum,

bracciale, armatura delle braccia] hoc brachiale,lis.p.p.

braccialetti, manini, maniglie, adornamenti che portano le dõne alli bracci. Leggi Maniglie.

bracciano,città] hoc Brygianũ, ni

braccio] hoc brachium,chi.

braccio, per la misura d'vn braccio] hic cubitus, ti. Vel hoc cubitum,ti.hæc Vlna.næ.

bracha] hæc bracha,chæ. Vel brachæ,charum.p.p.hoc subligaculum,li p.c.

brachetta delle calze] hoc vidulũ, li.Perizoma,matis.

bracchiero] hæc fascia,sciæ.

bracco,cane da vaso] hic canis odorus,ri.

braga, metropoli di Portugallo] Bræcara Augusta.

bragia di fuoco, carboni accesi] hęc prunæ,næ.

brama, val desiderio, auidità] hæc cupiditas,tatis. p.c.in obl.p.Ci. hæc auiditas, tatis p.c.in obl.p.

bramare, val desiderare,agognare. leggi desiderare.

bramare di maritarsi] cupere nuptias.Ter.

bramare di cõbattere] cupere pugnare.Cic.

bramosamente,con desiderio] cupidè.p.c.aduer.Cic.

bramoso. leggi desideroso.

bramoso di figliuoli] cupiens liberorum Plaut.

branca orsina] hæc acantha,thę.

branca de gli animali]hæc Vngula.læ.p c.Plin.

branche del polpo pesce] hic cirri,sus,si.p.Plin.

brancata, come di fieno, o d'altre cose] hic manipulus,li.

branche di gambari, o di granceuole] hæ chelæ,larum.p.p.

branco,val moltitudine] hæc multitudo, dinis. p. p. in obl.c. hic numerus,ri.p c.Cic.

branco

brâco di animali] hic Grex,gregis.
brâdizzo,città nota. Leggi brîdisi.
branschuuig, città della Magna.] hoc tuliſurgiũ, gii.p.c.oppidum in inferiore Germaniæ climatæ.
braſtouia,terra]Prædoria Auguſta.
brauo] Ferox,cis.p. c.in obl.p.
brauetto,il diminutiuo di brauo] Feroculus,la,lum p.c.Pli.
brazza,città] hoc Tragurium,rii.p.
bregentz, città] hoc Brigantium, tii.p.c.oppidum Rhætiæ, ad locum Aconium.
brenta fiume qual paſſa per Padoa] hic Modacus,siue Medoacus,ci p.c.
breſcia città di Lombardia aſſai nota] hæc Brixia, xiæ.p. c.
breſſe città] hoc Seguſium, ſii. p.c. oppidum eſt in Craiis albigus.
breſſel caſtello fra Mãtoua & Cremona] hoc brixellum,li.
breſſemburg, luogo coſi detto] hoc Vſcenum, ni.
brazlau, città nella Magna] hæc budorgis,gii, ciuitas Germaniæ a Ptolomæo dicta creditur, in Schleſiæ tractu.
breue, val corto abbreuiato] hic & hæc breuis, & hoc breue.p. c. Cõpendiarius, ria, riũ.p.c. Curtus,ta,tum.p.p.Cic.
breue ricomandatione] Cõmendatio breuis.Pli.
breue, ual picciolo regiſtro] hic breuius , huius breuis , vel hoc breue,uis.p.Bud.
breue parlare , corto parlare] hæc breuiloquentia, tiæ.p.c. & hoc breuiloquium, quii.p.c.Cic.
breuemente, con breuità] breuiter.p.c.Aduer.
breuiare.Leggi Abbreuiare.
breuiaro]hic codex ſacrarũ præcũ vel hic horarius codex,dicis.p.c.
breuità] hæc breuitas, tatis.
per Breuità]breuitatis cauſſa.
molto breue] hic & hæc Perbreuis & hoc perbreue,uis p.c.
breuiature] hæc Nota, compẽdiaria,riæ.p.c.
briacchezza,& Imbriachezza]hæc Ebrietas,Ebrioſitas,tatis.
briaco,& Imbriaco] Ebrius,a,um. Vinolentus,ta,tum.
briga,controuerſia] hæc Rixa,xæ.
brigata,val compagnia] hæc Turba,bæ. p.p.hi Socii,orum.
briglia del cauallo] hæc Habena, næ.p.p.Cic.
allentare la briglia] Habenas laxas dare.Vir.
brillar , grillare , giubilare. Leggi grillare.
brina,val roſada congelata,brinata] hæc Pruina,næ.p.p.
brina candida] Pruna cana. Virg.
brindiſi città nota] hoc Brunduſium ſii,p.c. Vibs in Salentinis.
briſch,fiume in Spagna] hęc Via,æ.
briſighella , terra in Lombardia] hoc Brexillum,li.p.p.
brocca,uaſo di terra] hoc Poculũ, li.p.c.hæc Lagena,næ.p p.
broccato,& imbroccato riccio ſopra riccio] hoc Baſilicum,ci.p.c. hoc Textum Attalicum.Viu.
brocchiere,targa rotella] hęc Parma , mæ.p.p.hæc Peita , tæ.p.p. hoc Ancile,lis.p.p.Virg.
broccolo, cimole delli caoli] hæc Cyma,mæ.p. p.hic Prototomus mi.p.c.Mart.
brodetto] hoc Iuſculum , li.pe.c. Cato, eſt diminutiuum à iuſco. hæc Aquala fruſtulenta,tæ.p,p.
brodo] hoc Ius,iuris.Ter.
brodo lardiero] Ius lardarium.
brodo mal condito] Ius male cõditum.Hor.
brodoſo pieno di brodo] Iuſculẽtus,ta,tum.p.p. à Iure.Iurulentus,ta,tum.p.p.Cato.
brodogud, città] hæc Bytila, læ.

broffola, & broffoletta] hæc Puſtula,læ.p.c. Matt.

Pieno di broffole] Puſtulatus, ta, tum.p. p.

broggia, che viene ſul viſo] hæc Papula,læ.p.c. Virg.

broglio, val pratica per hauer vna dignita]hæc Prænſatio,nis.hæc Occurſatio,onis.

Far brolio. Leggi Fare.

bronco, ſorte di peſce coſi chiamato] hic Congrus,gri.

brondolo, porto doue mette bocca l'Adige nel mare Adriano] hoc brandulum,li.Pli.

bronzo, metallo noto] hoc Aes, æris.p.p. Pli.

coſa di bronzo] Aeneus, a, um. p. c. Aereus, a,um.p.c.

Coſa fatta di bronzo] hoc æramentum,ti.p. p. Denominatiuum ab æs,æris.Pli.

broza,broffola]hæc Puſtula,læ.p.

bruco ſorte di peſce] hæc Paſtinaca,cæ.p. p.Pli.

brughe, animaletti che fanno la ſeta.Leggi bigati.

brugi,città in la Magna] hæc Gæſoris,ri.p.p.

brunetto, il diminutiuo di bruno] Suffuſculus, la,lum.p.c. in, fuſcum colorem tendens. Subaquilus,la,lum.p. c.Plaur.

Bruno, non del tutto nero] Furuus ua,uum.Fuſcus,ca,cum.

bruſello] hoc Bruxellum,li.

bruſciare. Leggi Abruſciare.

bruſciare d'ogni parte] Amburo, ris,ſi,ſtum.

bruſciolo, Cicolino, carbuncello, infermità nota] hic Carbunculus Furunculus,li.p.c.

bruſco,garbo]hic Acer, hæc acris & hoc acre.p. p.Cic.

bruſtolare,meno cheardere] Vſtulo,las,laui,latum. (a,um.p.p.

bruſtolato nella ponta]Præuſtus, bruſuola. Leggi Roſtizzana.

bruttamente, ſporcamente, Laidamente] Fœdè. Liu. Deformiter. p.c. Aduer. Turpiter.

bruttezza] hæc Deformitas, hæc Fœditas,atis. pen. c. in obli. p. hæc Prauitas,tatis.Cic.

brutto,Laido, ſporco] Fœdus. Illotus. Indecorus,ra, rũ, p.p.hic hæc Turpis & hoc turpe, pis. p. p. Cic.Inquinatus, ta,tum.p.p.

brutto,val sfigurato, cioè brutto di viſo] hic, hæc Deformis & hoc deforme,mis.p. p.

Far brutto,disfigurare,guaſtare la forma] Deformo,mas,aui,tum. p.p.Deprauo,as.Inquino,nas.

bruttura cioè ſporcitia, ſozzura] hæc Illuuies, uiei. Proluuies,ei. p.c.hæc Sordes,ſordis.p.p.

B V

Buca, ò buco] hoc Foramen, nis. p.p.in obli.c.Cic. hic Cauus,ui. p.p. Et hoc Cauum, ui. Horat.

Di molti buchi] hic hæc Multiforis & hoc multifore,ris.p.c.

buca,ò foſſa ò foſſato da piantare gli alberi] hic vel hæc Scrobs ſcrobis.p. p.Colum.

Buchi del naſo] hæc Natis,tis.

Buco del culo]hic Podex,dicis.

buco della linguella della bilancia] hæc Agina,næ.p.p.

bucata,per la liſcia. Leggi bocata

bucato, val pieno di buchi, come il caſcio] Fiſtuloſus,ſa,ſum.

bucellato, ciammella] hoc bucellatum,ti.p.p.

buda città d'Ongatia] hæc Curta, tæ.p.p.

budelli val interiori] hoc Viſcus, ſceris.p. p.in obli. c. Vir. Hæc Exta,rum.p. p. Liu.

budello digiuno] hic Ileus,lei.

budelli piu ſottili] hæc Lactes, ium.

budello gētile] hoc Omaſũ,ſi. p.p.

budua,città] hæc budua, uæ p.p.

oppidum

oppidum Liburniæ. Ptol.

bue, animal noto] hic bos,uis.p. Mezzo bue] hic Semibos,bouis. Di bue] bouillus,la,lum.

bufalo. Leggi bufolo.

buffone, val moteggiatore da far dere per guadagnarsi il viuere] hic Scurra, ræ, Morio,onis. Mimos,mi. Cic.

buffonaria, val mistiero di cõpiacere con motti da far ridere] hæc Scurrilitas,tatis.

buffonescamente] Scurriliter.

buffonesco, da buffone] hic & hæc Scurrilis, & hoc scurrile, lis.p.c. vt Scurrilis iocus. Cic.

fare il buffone] Scurro,is.p.p.

bufolo, bue saluatico] hic Bubalus,li. p.c. Mar.

buganza, male che viene ne i calcani per il freddo] hic pernio,nionis.p.c. in obl.p. Plin.

buganzetta, il diminutiuo di bugãza] hic perniunculus,li.p.c. Diminutiuum. Plin.

buge, fiume] hic bycus,ci.

bugia città] Salda Colonia.

bugia, menzogna, il cõtrario della verità] hoc mẽdacium, cii. p.c. hæc vanitas,tis.p.c. in obli.p.

bugiapicciola] hoc mẽdaciolũ,li. dir bugie, & menzogne] Mentior. Ementior,tiris,titus sum.

bugiardo, che dice bugie] hic hæc hoc Mendax, cis. p.p. vaniloquus,qua, quum.p.c. hic Mendaciloquus,qui.p.c.

bugiossa, herba] hoc bugiossum, si, Et hæc bugiossus,si.p.p.

bugnola, camera, canna, vaso grãde da tenerui il formento] hæc Cumera,ræ.p.c. hor.

buia, isola] hoc Tragurium, rii.

bulgaria, regione dell'Asia] hæc Mysia,siæ.

buono, & da bene] bonus, na, nũ. p.c. probus,ba,bum.p.c.

molto buono] Apprõbus,ba,bũ.p.

buona mano, mãcia] hæc Strana, næ. hæc Apophoreta,torum. in uum. multi Suet.

buono da mangiare] vescus, sca, scum p.p. Adiecti. Virg.

buono da fẽminare] Satiuus, ua, um.p.p. Pli.

buuolo, vedi Lumaca.

burgag, fiume] Saia,iæ,flumen.

buratto] hæc Multitia,orũ.p.c. vopis. in Aureliano, tunicas multitias ait, à mulcendo, quòd mulcẽt, & grata sunt tenuitate sua.

burattare, val cernere, tamisare la farina] Incerno, nis, eui, tum.p. Excerno,nis.

buratto, per il tamiso seta da burattare] hoc incerniculum, li.

burbon, popoli] hi boii,iorum.

burchio, legno nauigabile, il piu per acqua dolce] hic Linter,lintris.p.p. Cæl. hic Aphractus, ti. Et hoc Aphractum, ti.p.p. Cicer.

burdeus, città] hæc burdigala, læ.

burges, popoli] hi bituriges, populi Galliæ Aquitanicæ. Pli.

burgos, città di Spagna] hoc brauum, ui. ptol.

burla, facetia] hæ Facetiæ,arum.p. c. plu. nu. Pli. iun. hoc Ridiculum,li.p.c. moueus risum.

burlare] Colludo,dis,si,sum. p.p.

burlare con alcuno] iocari cum aliquo. Cic.

burliero, facero] Facetus, ta, tum.

bursa, città appresso il monte Olimpo] hæc prusa,sæ. Brusia,regione] hæc Mysia,siæ.

buscare, cioè acquistarsi] Aucupor.p.c. paris,patus sum.p.

bussare, val battere, picchiare] pulso,sas,saui,satum. Percutio,cutis.p.c. cussi,cussum.p. Ter.

busse, percosse, bastonate] hæc verbera,rum.p.c. hoc Flagrũ,gri.

bussolo, vedi bossolo.

butera città della Sicilia] hæc buccia,tiæ.

butrinto , loco noto] hoc Buthro tũ.ti.p.p.Romanorũ colonia.

buſto per il corpo séza teſta] hic Truncus,ci.p.p. Cic.

buttare per gettare à terra] Eiicio,is.p.c.ieci,iectum.p.Cic. Abiicio,cis,ieci,iectum.Deiicio, cis,ieci,iectum.Cic.

buttare à terra,per ſpianare] Sterno,nis,ſtraui,ſtratum.

buttare via quel poco che reſta] Proiicere reliquias noſtras.

buttare in occhio qualche coſa ad alcuno] Obiicere aliquid alicui.Exprobro,bras.

buttare la ſorte] Sortior.p. c.ĩs,us ſum.p.Ver.dep.Plaut.

buttarſi alli piedi d'alcuno] Abiicere ſe ad pedes alicuius.

buttarſi dopo le ſpalle] Eiicere poſt terga.

buttato per terra , cioè ſpianato] Stratus,ta,tum.p.p. Cic.

butiro , onto ſottile] hoc butyrum,ri.p.com: Pli.

C AVANTI A

CAcaméto]hæc detractio" confecti, & cõſumpti cibi. Cacare , andare del corpo, vuotar per di ſotto] Egero,ris.p. c.geſſi,geſtũ.p Plin. Excerno,nis,creui,cretũ. p.p. Idé. Detrahere confectum, & cõſumptum cibum. Cic.

cacar liquido] Forio,foris.p.p.

cacarella] hęc Foria , orum p.c. ſtercora liquidiora.Noni°. (Lũchi ha la cacarella] Foriolus , la, cacatoio , val ceſſo , Neceſſario, luogo da ſcaricar il ventre] hæc latrina, trinæ. p.p. Varro, hoc Scaphium.phii.p.c.Vlpi.

cacchioni , cioè peli matti de gli vccelli , poi che ſon nati] hæc Lanugo,is.p.p.in obli.c.Col.

caccia di animali] hæc Venatio, tionis.p.c.in obli p. Verbale a-uenor,naris. Cic.

coſa da caccia,cõe cane da caccia] Venaticus , ca , cum. p. c . Adiectiuũ,vt Venaticus,canis. Cic.

caccia nel gioco della palla] hęc Nota,tę. hęc Meta,tę.

cacciare per andar a caccia à beſtie ſaluatiche] Venor, ris, tus, ſum.Verbum deponens Cic.

cacciatore] Venator,tris.p.

cacciatrice , dõna che và alla caccia] hæc Venatrix,tricis.

caccialepre , herba nota] hæc Cicerbita,tæ.p.c.

cacciamoſche. Ventaglio,ventolo] hoc Flabellũm , li. p.p. hoc Muſcarium,rii.p.c.Matt.

cacciare per ſpinger fuora] Expello,Pello,lis,pulſi, pulſum. Eiicio,cis.p.c.ieci, iectum. p. Extrudo,dis,truſi, trusũ. Exculdo, dis,cluſi,cluſum.p.p.

cacciare alcuno in prigione] Cõpingere aliquem in carcerem.

cacciare col fiato] Efflo , flas , flaui,flatum.p.p.Plin.

cacciare de' cõſini,bandire]Exterminо,nas.p c.naui,natum p.

cacciare con ſiſchi , & con sbattimento di piedi] Explodo, dis, plosi.sũ.p.p.Ci. (sũ.p.p.Cic.

cacciare dentro] Intrudo,dis,ſi, cacciare giu alcuno da vn loco] Detrudere aliquẽ ex aliquo loco,

cacciare, & ſpingere in dietro] Reiicio,cis.p.c.ieci,iectum.p.

cacciare il nemico dalle porte] Auertere hoſtem a portis.

cacciare i porchi al paſcolo] Exigere ſuęs paſtum. Var.

cacciar la fame] Cõpeſcere famen

caccia-

cacciare via il male] Depellere morbum.Ci.
cacciar dal petto i faſtidii] Mittere curam de pectore,Vir.
cacciato & ſpinto fuori, participio di cacciare.Expulſus,ſa,ſũ. p.p Cic.Iectus.
Eſſo cacciare fuori] hæc Expulſio, onis.p.c.in oblig.p. Verbale ab Expello, lis. Et chi caccia fuori. hic Expulſor, ſoris. Et Dõna che caccia fuori] hæc Expultrix,tricis.p.p.Cic.
cacciato dalla patria, bãdito della ſua patria] hic & hæc Extorris.p.p.
cadauero,voce latina per il corpo morto.Leggi corpo morto.
cadenazzo. Leggi Catenaccio.
cadere. Leggi Caſcare.
caduta.Leggi Caſcata.
caduta per la diſtruttione] hoc excidium,dii.p.c.Cic.
caduco che ſta per cadere] Caducus,ca,cum.p.p.Plin.
caordulia, città] hoc Caturactonium,nii.p.c.Ptolo.
caerleil]Caturactonium,nii.
caermardem, città di Bertagna] hoc Maridinum,ni.Ptol.
Caforchio, ual paſſo ſtretto, via ſtretta] hic Angiportus,ti, vel Angiportus,tus.p.p Ter.
cagione] hæc Cauſſa,ſæ.p.p.
cagliari, città in Sardegna] hæc Calaris,ris.p.c.
calarioſe,di Cagliari] hic,hæc Calarenſis,& hoc Calerenſe,ſis.
cagneſco,canino,di cane] Canarius,ria,rium.p.c. Pli. Caninus, na,num.p.
cagniolà, picciola cagna, il diminutiuo di cagna] hæc Catella,læ.
cagnoletto, & cagnuolo, il diminutiuo di cane] hic Catulus,li. hic Catellus,li,a,Catulus,li.
caliorle,terra] Cuprulas.
caleres] Gerea,reæ.
caici,fiume] hic Cayſter,ſtri,fluuius Lydiæ Sardibus proximus.
caiandra. Leggi Tartaruga.
cairo, città dell'Egitto] Mẽphis vrbs Aegypti regia. vulgus hodie Alcayrum vocat.
caitachi] labæ,arum.
calabria,prouincia] hæc calabria, briæ.p.c.hæc Magna Græcia.
calais,porto] Scius portus,
calamaro,vaſo da tenerui dentro l'inchioſtro] hoc Attramentarium,rii.p.c.
calamaro ſorte di peſce] hæc Loligo,ginis.
Oſſo del calamaro peſce] hic gladiolus,loliginus,ni.
calamaretto] il diminutiuo di calamaro]hæc loliguncula.læ.p.c.piſciculus.
calamità, ſorte di pietra che tira à ſe' il ferro] hæc magnes, magnetis.p.p. (p.c.
di Clamità] Magnetícus,ca,cum.
calamità, miſeria] hæc Calamitas,tis.p.c.in obl.p. Miſeria, ærumna.
calamitoſo] Miſer,ra,rum.
calamo,iſola] hæc Claros. inſula ſacra Apollini.
calandra,vccello noto] hęc Arcedula,læ.p.c.
calataiud,città di Spagna]hęc Bilbilis,lis.
calatraua, città di Spagna[hæc Atoa,toæ.
calaurità] hæc Helice,ces.
calca,val folla, moltitudine, peſta] hæc Frequentia,tiæ.
calcagno] hic Calx, calcis.p.pro. Plan.hic calcaneus,nei.
calcare val premere] Premo,mis. p.c.preſſi, preſſum. p.Plac. Calco,cas,caui,catũ. Deculco,cas, caui,catum.
calcare adoſſo & cõ' piedi]Peſſũdo

do, das.p.p.dedi, datum.c.protero, ris,triui,trítum.

calcare,sù] Supercalco, cas, caui, tum.p.p.

calcato] præſſus,ſa,ſum.

calcette di lino, ſcarpette. Leggi Pedali di lino.

calcidonia,pietra nota] hic Onyx, onycis.

Fatto di Calcidonia] Onychinus, na,num.

calcifraga,herba] hoc Empetrum, tri.p.c.

calcina,& calce] hæc calx,cis.

calcinaccio, & calcina ſtemperata con l'arena] hoc Arenatum, ti.

calcio] hic Calx, calcis.

calcittare tirrar calci] calcitro,as, as,aui,atum

calcole, ſtromento di legno, nel quale tengono li piedi li teſſitori,l'vna delle quali alzandoſi, & l'altra abbaſſandoſi, ſi fa la tela] Hæc inſilia,lium p.c.

calcurare] Supputo, tas.p.c. taui, tatum.p.

caldaia. paiolo] hoc Aeneum, ni. hoc Caldarium rii.

calderugio,& cardellino,locarino vccello noto] hic Carduelis, is.

caldezza,calore] hi c calor,loris.p. p.hic Aeſtus,ſtus.

caldo, cioè il calore] hic calor, loris.hic Aeſtus,ſtus.

Pieno di caldo] Aeſtuoſus,ſa,ſum. p.p.

Giorni caldiſſimi] Dies æſtuoſiſſimi.

caldo, aggettiuo] Calidus, da, dum.p.c.Cic.

Eſſer caldo] Caleo,les,lui.

calecur,regno] hæc Cortiara,ræ.

calicut] Camanes. (Metropolis.

calendario da conoſcere i giorni di feſta da gli altri,& quando ſi litiga,o nò] hi Faſti,orum.

cales città] hæc Calete,tes.

cales d'Ingleſi] hoc Gerſoriacũ, ci.Morinorum id nauale fuit.

calice vaſo da bere] hic Calix, cis,

caligaro. Leggi Calzolaio. (nis.

caligine,oſcurità] hæc Caligo,

caligine de gli occhi,cioè offuſcatione] Caligo oculorum.

calixene, vna bocca del Nilo] hoc Taniticum,ci,oſtiũ Nili.

callare val ſcendere] Deſcendo, is, di,ſum.

callara, val ſceſa, deſceſa] hic Deſcenſus,ſus.

callare, per ingannare] Deçipio, cipis,cepi,ceptum.

callare,come il grano calla] Vilius vendor,deris,ditus ſum.

callare,permancare] Deſum,dees, defui.Mi callano li denari] Nũmi mihi deſunt.

calle,ſtrada, via] hic Callis,li. p.p. hæc Semita,tæ.p.c.

callo, durezza di carne nelle mani per lauorare, & ne i piedi per troppo caminare] hic Callus,& hoc Callũ,li,hæc Gemurſa,ſæ.p.p.

Fare il callo, & hauer il callo nelle mani, & ne i piedi per grã fatica] Calleo.p.c. Occalleo, les, lui.c. Cic. per calleo, & concalleo.hauer calli. Leggi hauere.

callo,Mancamento] hæc Deceſſio, ſionis.

calonica, è la capella grande della chieſa] hoc Epiſcopium,pii.

calma del mare.legg. bonaccia.

caloiaro,terra] hic Cherrhoneſus, ſi.

calore, caldo] hic Calor, ris. hic caldor,ris. (ris.p.p.

calore eccetſiuo] hic Feruor, vocalorio, fiume nella Marca Triuſgiana] hic Varianus,ni.

calpeſtio, ſtrepito che ſi fa co'piedi.] hic pedum ſonus.

calpeſtrare co'piedi] protero, ris. p.c.

p.c.triui, tritum.p. Supercalco, cas, caui, catum. Pessundo, das. p.p.dedi, datũ.c. Deculco, cas, caui, catum. Calcare pedibus.

calpurti, regione] Hæc Colchis, idis. regio Asiæ iuxta Pontum.

caluezza, il mancare de capelli nella testa] caluitium, tii.

calui, città in Corsica] hæc Calicula, læ.

calumnia, val falsa infamia] Hæc calumnia, niæ.

calumniare, incolpare altrui mal uagiamente, & falsamente] Calumnior, ris, tus sum.

calumniatore] hic calumniator, roris. p.p. Verbale.

caluo chi ha puochi capelli in capo] Caluus, ua, uum.

Diuenir caluo] Caluesco, is. Esser caluo] Caluео, ues, ui.

calza] hoc tibiale, lis. hoc Suppatum, ti.

calzare] Calceo, ceas. p.p. ceaui, ceatum.p.

calzare & vestire, nome. hic Amictus, tus.

calzato] calceatus, ta, tum.

calzatoio, stromento da calzare] hoc calcearium, rii.

calzetta] hoc Tibiale, lis.

calzolaio, & caligaro] hic Calceolarius, rii. hic Sutor, ris. Verbale a fuo fuis.

calzolaría, bottega di calzolaio] hæc Sutrina, næ.

calzoni, braconi] Femoralia, liũ.

camangiare. Vedi companatico.

camata, città di Candia] hæc camara, ræ.

camarlengo] hic Quæstor, ris.

Pertinente al camarlengo] Quæstorius, ria, tium.

camarlengaria, ouer officio del camarlengo] hæc Quæstura, ræ.

camarlengato, il medesimo che Officio del camarlango.

cambiare, scambiare] Muto. Permuto, tas, taui, tatum. Cambio, bis, biui, & campsi, cambitum & campsum. commuto, tas, taui, tatum.

cambiatore di moneta] hic Numularius, rii. Ci. hic Mensarius, rii.

cambio, scambio, scambiamento] hæc Permutatio, is, Verbale. hæc Mutatio, onis.

camarana in Sicilia] hæc Camerinna, næ.

cambraia, tela molto sottile] hæc Sindon, donis. p.p. in obl. c.

cambrai, città] hoc cameracum, ci.

cambrasia] corycus, promonto.

camelo, animal noto] hic camelus, li.

camera] hoc Cubiculum, li. p.c.

camera da sposa] hic Thalamus, mi. p.c.

camera fatta in volto] camera fornicata.

camera di camerlenghi] hoc Aerarium, rii.

cameretta, Picciola camera] hæc Aedicula, læ.

camariera] Puella amanuensis.

cameriere] hic Cubicularius, rii. p. c. Præfectus cubiculo.

camera cãna, sportone grande da ri porui il grano] cumera, ræ.

camerino, città nella Marca d'Ancona] hoc Camerinum, ni.

Camice, veste di Sacerdoti] Poderis, deris.

caminare] ambulo, las, laui, latum. gradior, eris. p c. gressus sum. p.

caminare al Sole] ambulare i sole.

caminare auanti] Anteferre gressũ

caminar di sopra] Supergredior, deris, gressus sum.

caminare col ventre per terra] Serpo, pis, psi, ptum. (dus

caminare insieme] Iungere gra-

caminare pomposamente] Incedo, dis, cessi, cessum.

camina-

caminare a piedi] Iter conficere pedibus.
camino,ſtrada] hæc Via, viæ.p.c. hoc Iter,itineris.
camino d'vn giorno]Iter diei.
camino dubbioſo] Iter ambiguũ.
camino del fuoco] hic Caminus, ni.hoc Vaporarium,rii.
camiſcia] hoc Indusium,ſii, & Intuſium,ſii.hæc Subucula,læ.
camiſcia col collare creſpo, colleninfe]Subucula collari rugato.
camiſciaro che fa camiſcie] hic Induſiarius,rii.
camiſciato, val veſtito di camiſa] Subuculatus,ta,tum.
camiſciotto] hæc Subucula.læ.
camiſciuola, habito che ſi porta ſopra la camiſcia per riparo del freddo.] hoc Semicinctium, tii. p.c.hæc Interula,læ.
camiſe,fiume]hic Morychanus ni,
camomilla.forte d'herba]hoc chamæmelũ,li.hæc Anthemis.nis.
camorra, forte di veſtimento da donna] hæc Palla,læ.
camoſcio, forte di corame] hæc Aluia, æ.
camozza, ouer Daino, aſal noto] hæc Dorcas,cadis.hæc Dama,æ.
cãpagna di cãpi] hæc Campeſtria, triæ.p.c.Cæſ. hæc Arua,uarum.
Campagna di Roma]hoc Latium, latii.p.c.
campana] hæc campana, cãpanæ. p.p.hæc Nola,læ. Vas æneũ, altiſſimo in loco poſitum, cuius creberrimis ictibus, aliquid lõginquis ſignificatur.
campana delle hore] Horarũ,tintinnabulum.
campanella, il diminutiuo di cãpana] hæc Campanula,læ.
campanelle forte d'herbe] hic cõuoluolus,li.
campanello. Leggi Sonaglio.
Cãpanile, fabrica alta, doue ſtãno le cãpane]hæc Turris ſacra,cræ.
campicello,il diminutiuo di campo] hic Agellus,li.
cãpidoglio.luogo in Roma] hoc capitolium,lii.
campidona, città] hic Druſomagus,gi.p.c. Rhetiorum oppidũ.
campo,territorio] hic Ager, agri. p.p.Cice.hoc Aruum,ui, hic cãpus,pi.
campo laſſato ſenza lauorarlo] ceſſata arua
Cãpo zappato]hoc Paſtinatum,ti.
campo petroſo] campus horrens petris.
campo ſpinoſo] campus ſpinis armatus.
coſa che appartiene a cãpi] Agrarius,ria,rium.
campo di ſoldati] hæc caſtra,orũ, plur.nom.
canale per condurre l'acqua] hoc Incile,lis. p.p.hic Euripus,pi.
canale,legno cauato, ouer qual ſi voglia altro, perilquale l'acqua ſcorre nelle vie,] hic canalis,is.
canaletto, il diminutiuo di canale]caniliculus,li.p.c.canalicula, læ.hæc Fiſtula,læ.
A foggia di canale] Canaliculatus,ta,tum.
canale di Conſtantinopoli] Propõtis,idis, vno nomine dicitur totum illud mare.
canapa.hęc Cannabis,nabis.p.c. Var.hoc cannabum,bi.
Di canapa] cãnabaccus,cea,ceum. Cannabinus,na,num.
canauaccio, forte di tela] hęc Tela cannabina,næ.
cancaro,infermità] hic cãcer, cri. hoc Carnoma,tis.p.c.Plin.
cancelli fatti a foggia di geloſie] hi cancelli,rum.
cancellare, ſcancellare, ceſſare]Deleo.p.c. deles, leui,letũ, p.Litoro,ras,raui, ratũ.p.p. Diſpurgo, gis

gis,xi,ctum.p.p.Oblitero,as.p.c. raui,ratũ.p Expúgo,gis,xi,ctum.

che facilmente si può cancellare,& cassare] hic & hæc Delebilis, & hoc delebile,lis.

cancellaria luogo doue si conseruano gli scritti publici]hoc grãmatophylacium,cii.p.c.hocTabularium,rii.

cancelliere] hic Scriba,bæ.

cancelliere grande] Præfectus sacris scriniis.

candela]hæc candela,læ.

candela di seuo] candela sebacea.

candela di cera] candela cerea..

candeliere] hoc candelabrum,bri. p.c.Cic.

candia, isola nota] hæc crete,tes.

Di Candia,ouer candiotto] hic & hæc Cretensis,& hoc tense, tensis,Creticus,ca,cum.

candia città] hoc Cyteum, tei, hoc Candicum,ci.

candido,cioè molto bianco] candidus,da,dum.

candore,val bianchezza] hic candor,ris.

cane,animal noto, latrabile] hic canis,nis.

Di cane] caninus,nina,num.p.p.

cane,pesce] hic canis,marinus,canis marini, hæc canicula, culæ.

cane da pecore] hic Molossus,lossi.p.p.Plin.

cane bracco] canis sagacissimè odorans.

Cane da caccia.leggi leuriero.

cane,stromento da barbiere,per cauare i dẽti] hæc Forfex, forficis.

canella, cinamomo] hoc cinamomum,mi.

canella da cauare il vino dauna vaso,o l'aqua dalla fonte] hoc Epistomiũ,mii.p.c.hæc Fistula,æ.

cang,fiume] hic chersinus,ni, fluuius.

cania, città] Cydon insigne Cretæ oppidum.Guid.

canestro,cioè Pãniero, cesto,corba di venchi] hoc canistrũ, stri. p.p. hic calathus, thi.p.c. Virg. hæc cista,stæ.

canestrello,cestello il diminutiuo di canestro] hæc cistula,læ.p.c.

diminutiuum à cista]Mart. Cistella,læ. a diminutiuo cistula, cistellula,læ.cistella.

canina herba] hæc canaria, riæ.

caneua,castello in Friuli] hæc canipa,pæ.

Canino. Leggi cagnesco.

Canisgriza, città hic Olenus, ni.p. c.Bœotiæ vrbs.

canna] hæc canna,cannæ. hæc Arundo,nis.

canna sottile] hic calamus, lami.

canna della gola] hoc guttur, turis.p.p.

canne de gli organi]hic cantes,cãtium.p.p.

cãneto, luogo doue nascon cãne] hoc cãnetum, ti.hoc Arundinetum,ti.p.p.Arũdifer. Adiectiuũ.

caneua, cantina] hæc apotheca, cæ.p. p.hæc cella vinaria, cellæ vinariæ.

cannina, regione] hæc Chaonia, niæ Pars montana Epiri.

cannone, val doccione di fontana] hic Tubus,tubi.Cic.

cano,fiume] hic Adonius,nii.

canonicato] hic canonicatus,ti.

canonico] hic canonicus,ci.

canone, val regola] hic canon,nonis p.c.

canonizare, ascriuere nel numero de' santi] in diuorum numerum referre.

canoro, voce latina val sonoro] canorus,ra,rum.

canosa, città in Puglia] hoc Canusium,sii.

Di canosa] Canosinus, canosina, canosinum.

Canosa sorte di pesce, cosi detto in Roma] hic Scymnus,ni.
cansare val dar luogo, cedere] cedo,dis,Dare locum.
Cantare] canto,tas,taui,tatum.Cano,nis,cecini,cantum.
cantare al contrario di prima]recanto,as,ui,tum.
cantare in consonanza] accanto, as,aui,atum.
cantare al uerso d'un altro] accino,nis,nui,centum.
cantar spesso] cantito,as,aui,tũ.
cantar ad alta voce] Decanto, as, aui,atum.
cantarę in compagnia] concino, nis,cinui,centum.
cantare incontro] occino, nis,cinui,centum.
cantare inanzi] Præcino, nis,nui, centum.
cantare per ragione] incino, nis, cinui,centum.Admodulor, laris,latus sum.
cantare con misura] Modulor,laris,latus sum.
cantarella, animaletto noto, che nasce ne gli estremi rami del frassino, o dell'oliuo, & è verde] hęc cantharis,ridis, & cantharida,dæ.p-c.Pli.
canterbery, città] hoc cantuariũ, rii,in Anglia.
cantimbanco ciarlatano] hic circulator,toris.
cantina.leggi caneua.
cantinella, tauolerta di legno da coprire le case]hæc scandula,læ. p.c.Pli.
canto] hic cantus,tus.p.p.
canto pastorale] pastoralis cantus.Claud.
canto figurato] hic concentus, tus.p.p.à concino,nis.
canto funerale] hæc Nænia,niæ.
cantone di ogni cosa] hinc Angulus,li.p.c.Ci.
cãtoncinno picciolo cantone] hic Angulus,li.p.p.diminutiuum.
Di molti cantoni] multangulus, la,lum.p.c.
Di piu cantoni] Angulosus, sa, sum. p.p.Pli.
cantone dell'occhio] hic hirquus, qui.p. Vir.
cantore] hic cantor,toris.p.p. ver ba,cantator, toris.
canutezza] hæc canities,tiei.
canuto] canus,na, num. Incanus, na,num.p.p.Ouid.
Diuenir canuto] canescо,scis.
capegli canuti] hi Cani, norum.
canzone] hæc cantilena , næ. hic cantus,tus.p.p. Verbale.
caors popoli] hi cadurci , corum. Galliæ Aquitaniæ populi.
capacità, ual grandezza di luogo, o d'altra cosa] hæc capacitas, tatis. Hic aptus,tus.
capace, ampio] hic & hæc & hoc capax,pacis.p.p.adiect.
capanna , stanza di frasche] hæc casa,sæ.Ouid.
capanne, casupple] hæ Artegiæ, giarum. Mapalia,liorum.
caparbio.leggi ostinato.
caparra,arra] hæc arrha,rhæ. Hic arrabo,bonis.p.p.
caparà città] hæc Capara, ræ, vrbs Hispaniæ in tractu Lusitaniæ, prole.
capegli] hiç capillus , li. p.p. Cic. hic crinis,nis.Hor.
capegli sparsi] passi crines.
capegli ricci] hic Cincinnus,ni.
con capegli ricci] Cincinnatus,ta, tum.p.p.
con capegli lunghi] capillatus,ta, tum.p.p.Plau.
capigliata , zazzera] hoc capillamentum,menti.p.p.
capigliuto] crinitus, ta , tum. Capillatus,ta,tum.
capegli di Venere , herba] hæc bryo-

bryonis.p.c.Pli
capella,val luogo dedicato a Iddio]hoc delubrum,bri.Larariũ, rii.p.c.
capellaro,fattore di capelli]hic Pilearius,rii.p.c.Pli.
capello, stromento da coprire il capo] hic Galerus,ri. Pileus,lei. Petasus, si.p.c.
capello da Sole]hæc causia, siæ.
capello vsato da Lacedemoni] hæc Cyna,næ. Strabo.
capestro, laccio] hoc Capistrum, stri.p.p.Colum.
capestrare,val incauezzare] Capistro,stras,straui,stratum.
capezzale da letto] hoc ceruical, lis.p.p.Plin.
capha,città] hæc Theodosia, siæ. Vrbs est in Taurica Cherone so.
capidoglio,sorte di pesce]hæc balena,næ.p.p.Plin.
capi di vite] hæc Flagella, lorum.
capifuochi, ouer Capitoni] hæc Claria, orum hoc hippopyriũ, ri,Hic Tripos focularis.
capire]capio,capis.p.c.cepi. captũ p.percipio, cipis, cepi, ceptum, Teren.
capis.città]hæc Tacapa, pæ.
capitale]hic & hęc capitalis & hoc capitale ,lis.p.p.Cic.
capitale nella mercãtia]hæc Sors, sortis,Hoc viuum,ui.
capitolo luogo doue si radunano li fratri]hæc excedra, dræ.
capitano, guida]hic uel hæc Dux ducis p.p. (gnanus, ni.
capitano di bandiera] hic Antesi
capitano di corsali]hic Archipirata,tæ.p.p.
capitano di dieci huomini]hic Decurio,nis.
capitano di dugento huomini] hic Decenarius,rii.
capitano generale] Hic Imperator toris. p.p.
capitano d'una armata] hic Strategus,gi.
capitello parte sopra la colonna] hoc capitellum,li.p.p.hoc Epystylium,lii.
capitello parte di sotto che sostiene la columna, ancora che impropriamente hæc Basis, sis.
capitello della poccia, ouer tetta, zinna]Hæc Papilla,læ.
capitio città] hoc Capitium,tii.
capitone sorte di pesce]hic Capitonis p.c. in obl.p. hic Mugil, lis. Et Mugilis in nominatiuo.
capitoni leggi capifuochi.
capo,per la guida.]hic hæc Dux, ducis.p.p. (tis.p.c.
capo,per la testa] hoc caput, capi
capo di vecchio] caput anile.
Di suo cappo]leggi ostinato.
capo d'Istria] hæc Iustinopolis, lis.
capo di latte, cima di latte] hoc colostrum, stri.
capo di S. Vincenzo, monte in Portugallo] Sacrum promontorium.Cæsar. (coris.
capo vaccaro] hic Magister pe-
capo boco]hoc Lilybeum,bei.
capo buon di Tunes] hoc Marturium,promon.
capo buon vulgo] hæc Harmæc extrema.
capo Bor sano] hoc Zephyrium, promontorium est Locrorum.
capo campana, monte sporto in mare]hoc Populonium,nii.
capo canestro, monte sporto in mare] hoc canastreum, strei, promon.
capo cercelli,monte sporto in mare]hoc Circeum,cei,promon.
capo Chio città] Gnidus, di, vrbs insignis. hora.
capo Itar, monte sporto in mare] hoc Cenæum,næi,promon.

capo

capo dell'arme, monte sporto in mare] leucopetra, træ.
capo di Chiarenza] hoc Araxum, xi promontorium in occidua parte Peloponesi.
capo di cazasa] Metagonites.
capo delle colõne] hoc Lacinium, nii, promon.
capo delle colõne di Grecia] hoc Sunium, nii. extremum Atticæ promontorium.
capo di croce, monte sporto in mare] hoc Aphrodisium, sii.
capo della foresta, monte sporto in mare] hoc Pixuntum, ti.
capo digatta] Charidemi. prom.
capo di Giudecca, monte sporto in mare] Trierorum promon.
capo della Licosa] hæc Velia, liæ.
capo di Maina, monte sporto in mare] Tenaria. promon.
capo di mõte Argento, mõte sporto in mare] Telamon. promon.
capo di monte Santo] Athos.
capo d'oro, monte sporto in mare] hic caphareus rei. prom.
capo di zelares monte] Scombrati. promon.
capo di Roxatimi] hæc cheronesus magna.
capo di sant'Anna, monte sporto in mare] Thyamis.
capo di S. Andr.] clides extrema.
capo di S. Maria, monte sporto in mare] hoc Iapygium, gii.
capo di S. Matthco] hoc Gobæũ, bæi, promon.
capo della torre del faro] Pelorus. prom.
capocchia del membro uirile. leggi membro virile. (p.c.
cappa, mantello] hoc pallium, lii.
cappa, sorte di uelo nero, quale portano le donne di Vinegia in testa] hæc cyclas, cycladis.
cappa, sorte di pesce con guscia dura] hæc concha, chæ.
cappa di san Iacomo, sorte di pesce] hic Pectunculus, li.
cappa lũga, sorte di pesce] hic dactylus, li. p.c.
cappari] hæc capparis, ri. p.c.
cappetta il diminutiuo di cappa] hoc palliolum, li.
cappio, o anello largo che si lascia nello allacciare una strenga, per poterla sciogliere] hic nodus laxus, nodi laxi.
cappone, uccello notissimo] hic capus. hic capo, nis.
cappone in pastato] capus glisces
cappone, sorte di pesce] hic cuculus, li. hic Miluus, ui.
capra animal noto] hæc capra, præ. p.p.
capra saluatica] hæc caprea, æ.
Stalla da capre] hoc caprile, lis. Di caprana] caprinus, na, num.
Mezo capra] semicaper, pri.
caprario] hic caprarius, rii. p.c.
capraria, isola nel mar di Genoua] hæc capraria, riæ.
capretta, il diminutiuo di capra] hæc capella, læ.
capretta animal noto] hic hædus di. p.p.
capriccio, ual fantasia subitanea] hic animi impetus, tus. Hic animi motus, tus.
capricorno, animale] hic capricornus, ni. p.p.
capri foglio, sorte d'herba] hic Periclymenus, ni. p.p.
caprigno, di capra] caprigenus, na, num. caprinus, na, num.
capriolo, animal noto saluatico] hic capreolus, li.
caprone. uedi becco animale.
capronizа, città] hoc Visontium, tii. p.c. Prol. oppidum in Hispania Tarraconensi.
capua, città in terra di Lauoro] hæc capua, æ. (li.
capuccio d'una cappa] cucullus,

capuccio di frati]hic cuculus,li.
car,porto,& città] Cretos portus.
caraffa, inguistara, sorte di vaso di vetro]hæc phiala,læ
caramente]carè. p.p.aduer.
carattere, segno, figura, forma] hoc caracter,teris.
carbona,città]Rusazus,zi.
carbonaio,fattore di carbone] hic carbonarius,rii.
carbonaia,luogo doue si fa il carbone]hæc cabonaria,riæ.
carbonchio,sorte di pietra pretiosa] hic carbunculus, li. p.c.Hic Pyropus,pi.Hic Anthrax,cis.
carboncello,infermità.leggi.brusciolo.
carbone acceso] hæc pruna,næ.
carbone smorzato]hic carbo, bonis.p.p.
carbone picciolo] hic carbunculus,li.p.c.
carca,soma,fardello]hæc sarcina, næ.p.c.Plaut.Hoc onus,neris.p.c. hoc.pondus,deris.p.p.in obl.c.Idem.
Da arca.Onerarius,ria,rium.
carcara,città appresso Inglesi]hæc Salesteria,riæ.
carcare & caricare] onero,ras.p.c. raui,ratum.p.
carcare l'arco(contendere arcum,
carcare il popolo di tagloni] onerare populum.
cercato]onerat us, ta,tum, Teren. onustus,sta,stum.
carco]hoc onus,neris.
Dare vn carco, cioè vna impressa] imponere onus.
Pigliare vn carco] susipere onus.
carco di gouernare vna armata.] hæc strategia,giæ.
carcere, prigione, prigionia] hic carcer,ceris.
Guardiano della carcere] ianitor carceris.
Esser messo in carcere] coniici in carcerem.
carcasso,& turcasso da riporui dētro le frezze]hæc pharetra,træ. Hic corytus,ti.p.c.Vir.
carcassona, città in Francia] hoc carcassum,si, oppidum Galliæ. Narbonensis.
calchi,i sola]Chalcia,ciæ.
carcioffo, & arcichiocco frutto notto]hoc cinara næ.p.c. Colu.
cardamomo, grani di paradiso] hoc cardamomum,mi.
cardare,scardaffare come la lana] carmino,as.p.c.ui,tum.p.
cardinello & cardello, vccello noto]hic carduelis, lis, hæc acanthis, thidis.p.p.in obl.c.Virg.
cardello, il medesimo che cardellino.
cardinale] hic cardinalis, nalis. p.p.
cardo, herba nota] hic carduus, dui.p.c.
cardouetta,herba]Cynozolon.
carestia,penuria] hæc penuria,æ, hæc charitas,tatis.
carestо,città,carystus,sti.
carice, herba durissima, & acuta] hæc carex,cis.
cardio,nome di fiume]hic Melas, dis.Ouid.
carino,città della Magna]hoc carinium,nii.
carinthia,paese della Magna]hoc noricum,ci.
carità,amor grande]hęc charitas, tatis.
carmelo, monte] hic carmelinus, li.
carezzare, & accarezzare , far carezze] illicio, cis.p.cor. lexi, lectum.p.Blandior.p.c.ditis,ditus sum.p.
carezze] hæ illecebræ,brarum.
carmilla,ouer carmula, terra non molto lontana da Capua, hoc calsanum,ni.p.p.

carmon] Ammæa,mæa.
carnaio, luogo da ripporre carne] hoc carnarium,rii.
carne]hæc caro,carnis.
carne humana]caro humana.
Diuoratore di carne] carniuorus, ra,rum.p.c.
carne frita in la padella] hoc Cremium,mii.
carne di boue ſalata] hæc Bubula ſalua,tæ.
carne di agnello]caro Agnina.
carne di boue] caro bubula.
carne di capretto]caro hædina.
carne di pecora]caro ouilla.
carne di porco]caro Suilla.
carne di caſtrato] caro veruecina.
carne di vitello] caro vitulina.
carnicina, diminutiuo di carne] hæc caruncula,læ.p.c.Diminutiuum a caro,nis.
carnoſo,carnuto , pieno di carne] carnoſus,ſa,ſum.
carniere, è la ſcarſella dell'uccellatore]hoc caſſidile, lis. p.p.
carnouale,& carneſciale]hæc Bacchanalia,lium. Lupercalia, liũ. p.c.plur.num.
caro,grato] charus, ra, rum. Gratus,ta, tum.p.p.
carota, frutto ſimile alla radice, maroſſo] hoc Sifer , ſiferis.p.c. Plin.
carota, per le bugie trouato] hoc commentum, ti. hoc Médaciũ, cii.p.c.
carogna]Hæc Putredo,nis,hic Fœtor,toris.
carpi, in affrica] hæc carpis, pis.
carpino, albero noto] hæc carpinus,ni,p.p.
carpione, peſce] Hic carpio, nis.p.c.in.obli.p.
carpire ſcarpire] Decerpo , cerpis, cerpſi,cerptum.p.p.
carpire, perſalire, montare . leggi Salire.
carpita.LeggiMontata.
caretta]hoc carpẽtum,ti.hæc Rheda,dæ. Hoc ciſium , ſii.hoc Pillentum,ti.
caretta da quatro caualli] hæc Quadriga, gæ.
careta da doi cauali tirata a paro] hæ Bigæ,garum.
carrettiere, chi guida la carreta] hic Rhedarius, rii. hic Auriga, gæ.p.p. Idem.
carriola] hæc carruca,cæ
carriola contadineſca da condurre via le ſozzure]hæc Vehes, vehis.Plı.
carro] hic carrus.ri. hoc carrum. ri. hic carrus,rus.hoc Plauſtrũ, ſtri.Ploſtrum.ſtri.p.p.Colu.hoc Vehiculum,li.p.c.
carro da tre cauali] hæc Triga,gæ, Vlp.
carro da guerra armato per conquaſſare vno eſercito] hic cõuinus,ni.p.p.Luc.
carro da vettura] hoc Satracum, ci.p.c.
carozza, & carretta da portare legne,robbe,& ſimili.hoc Onerarium,rii.
carrucula,girella come quella che ſta alli pozzi per tirare lacqua] hæc Trochea.æ.
carta da ſcriuere] hæc Carta,tæ. hæc Papyrus, ri. Et hoc Papyrũ, ri.p.p.
Di carta] chartaceus,cea,ceum.p.c.Vlp.
carta d'vn libro] hæc Pagina,næ. Vnde pagella,gellæ.
Picciola carta] Diminutiuum. Et Paginula,læ,aliud diminutiuũ. Cic.
carta boniſſima da ſcriuere]chartа maximè omnium continens atramentum,ne effluat.

carta

carta ſtracci] charta emporetica.
carta imperiale] hieratica charta.
carta pecorina] hæc Membrana, næ.p.p.
carta reale] hæc Macrocola, lotũ. p.co.
carta ſciuga, che ſorbe] charta bibula.
cartaro, fattore, o venditore di carta] his chartarius, rii. p.c. Substantiuum.
carta ouer tauoletta, doue s'impara a leggere. Vedi tauoletta.
carte da giuocare] hæc Alea, leæ. Folia luſoria.
cartello] hic Libellus, li. hæc Scedula, læ.
cartoccio. Leggi Scartoccio.
caruolo. Leggi taruolo.
caruolo è ſorte d'infirmità. Leggi Taruolo.
caſa] hæc Domus, mui, vel mi.p. p.hæc ædes, ædium. Idem. hæc caſa, ſæ.
caſa ſpianata] Domꝰ æquata ſolo.
Di caſa, val famigliare] Domeſticus, ca, cum.
Di caſa per caſa] Domeſticatim. p. p.aduer. Pli.
caſa del podeſtà] hoc Prætorium, rii. p.c.
caſa del camarlengo] hoc Quæſtorium, rii.
caſata, parentado] hæc Gens, gentis. hæc Familia, liæ.
Pertinente alla caſata] Gétilitius, tia, tium.
caſetta, il diminutiuo di caſa] hæc caſula, læ. Diminu. hæc Aedicula, læ.
caſcare, cadere] cádo, dis, cecidi. p. c. caſum. p. corruo, is, rui, rutũ. p.c. concido, dis, cidi. p.c. caſum. p. cõpoſitũ ex con, & cado. Excido, cidis, cidi. p.c. ab ex, & cado. Intercido, dis, cidi, caſum compoſitum ex inter, & cado.
caſcare à puoco, à puoco] Labor, p.p. beris elapſus ſum. Verb. depon. Cic.
caſcare in errore. Labi. Cic.
caſcare nel medeſimo propoſito] Eodem delabi.
caſcare in infermità] Incidere in morbum.
caſcare in giù] Decido, dis, cidi, p.c. caſum. p. compoſitũ ex de. & cado. Cic.
caſcare con empito] Proruo, ruis, rui, rutum.
caſcare di ſotto] Succumbo, bis. p. p. bui, bitum c.
caſcare in qualche difficultà, & pericoli] Delabi in eas difficultates. Cic.
caſcare ſopra] Superincido, dis, cidi. p.c. caſum. p.
caſcare ſu] Supercido, dis, cidi. p.c. caſum. p.
caſcare in miſerie per cagion d'alcuno] Incidere in ærumnas propter aliquem.
caſcata, caduta] hic Lapſus, ſus. hic collapſus, ſus.
caſcio, formaggio] hic caſeus, ſei. p.c.
caſcio, cauallo] hippax, cis.
caſcio di vacca] Bubulus caſeus. Plin.
caſcio freſco] caſeus recens.
caſſona, città di Spagna] caſtulon.
caſo, ſorte] hic caſus, ſus. Cic. hæc Sors, ſortis. hic Euentus, tus, & hoc Euentum, ti. p.p. Fors o forſ à fortè.
A caſo] Fortuitu & Fortuitè. aduerbium.
cio che accade per caſo] Fortuitus tuita, tuitum.
caſo della legge] hoc Fictum exẽplum. Plin.

easuccia,& casuppola]hoc Tugurium,gurii.p.c. Pōpo. Et hoc Tu guriolum,tugurioli.p.c. Diminutiuum. Picciola casuccia.

cassa] hæc Arca,arcæ. Ci.hæc capsa,sæ.p.p.Plin.& hęc capsula,sulæ.p.c.Diminutiuum.

cassa da lasciare i drappi, quando si va in stuffa]hoc Apodyteriū, dyterii.p.c.Cic.

cassa di morti] hic loculus, loculi.p.c.

cassa, doue si tengono li danari da banchieri,& simili] hæc mēsa,sæ.

cassandra,città] Cassandrea, dreæ.

casā,città]Rhaga,gæ.Europus,pi.

cassare,scancellare, annullare]deleo,les,leui,letum. (tura.

cassamēto, il medesimo che cassa-

cassatura, val scancellatura] hæc deletio,onis.Verbale.Lucil.hæc Litura,turæ.p.p.

cassel, luogo, & terra] hoc Steronontium,tii.p.c.

cassetta, il diminutiuo di cassa] hæc capsula, læ.p.c.diminutiuū à capsa. hęc Arcula,læ, ab arca.

cassetta,doue li dipintori tēgono i lor colori]arculæ loculatæ pictoriæ.Varr.

cassetta da l'incenso] hæc accerra, ræ.p.p.Mart.

cassetta da riporui dentro i vasi, come di vetro,d'oro,o d'argento[hic abacus,ci.p.c.

cassia] hæc cassia,siæ.p.c.

cassiere, guardiano di casse] hic capsarius,rii.p.c.Suet.

cassiere, chi ha cura di danari di banchi] hic collybista, stæ.p.p. hic Mensarius,rii.p.c.

casso, di nullo valore] cassus, sa, sum.p.p.Virg.

casso, sorte di busto, quale vsano le done in Vinegia] hic thorax, cis.p.

castagna, frutto noto] hæc castanea,neæ.p.c. Virg.à castano Magnesiæ Vrbe dicta.

castagno, & castagnaro, albero] hæc castanea,neæ.p.c.

castagneto, luogo piantato di castagni] hoc castanetum,ti.

castamente,puramente]castē.p.p. Aduerb.Cic.

castellano, chi habita il castello, & guardiano del castello] hic castellanus,lani.p.p.

castello,rocca forte] hoc castellū, stelli.p.p Dimi.a castrum.

di castello in castello] castellatim p.p.Aduerbium.

castel a mare, città rimpetto à Napoli] hæ stabiæ,biarum.

Da castel a mare] stabianus , na, num p.p.Plin.

castel greco] Pompeii vrbs.

castel pulitto] hoc Sarum , ri.oppidum.

castello dell'ouo,a canto a Napoli] hic Megaris,ris.p.c Stat.

castellona , città Spagnuola] hæ Emporiæ.

castel rampau] hæc Blandina, næ.

castel vetrano] hæc Entella,læ.

castelluccio]hoc Casilinum,ni.oppidum in agro campano.

castigare con parole, & fatti]castigo,gas,gaui,gatum.p.p.cōcastigo.Punio,nis,nitum.

Non castigato] incastigatus,ta,tū. p.p. Cic.

castigatione,punitione]hæc castigatio. Censio. Coertio, nis.p.c. obli.p.Animaduersio,onis.

casticator,riprensore] hic castigator,toris.p.p.Plau.

castigo,leggi castigatione.

castiglia, prouincia, in Spagna] hæc Hispania vlterior, Hispaniæ,vlterioris.Plin.

castiglione, castello in Toscana] hoc Castilionum,ni.p.p.

castità]

castità] hæc castitas, tatis. hæc castimonia, niæ.p.c. (sta.
Segni & inditii di castità] signa casto, che non è corrotto & cõtaminato] castus, sta, stum.
Non casto, impudicus, ca, cum.
castore animale] hic castor, oris.
Di castore] castoreus, a, um.
castoro, fiume] hic lidius, dii. flu.
castrare, per tagliare i genitali] castro, stras, straui, stratũ. p.p. Pl. euitare. Plaut.
castrato] castratus, ta, tum. Euitatus, ta, tum. p. p.
castrato di natura] hic spado, donis. p.p. Pli.
castrato da giouane] hic eunuchus, chi. p.p. Ter.
castrato, animal noto] hic veruex, uecis. p.p. Cic.
castratura, castraméto] hæc castratio, onis, hæc castratura, ræ.
Di castrato] veruecinus, na, num.
castrone leggi castrato animale.
casualmente, cioè per vẽtura, per sorte] fortè, fortuitò. p.c.
cataletto, barra cõ cui si portano li morti alla sepoltura] hoc feretrũ, tri. hæc scandapila, læ. p.c. hic capulus, & hoc capulum, li. hic sarcophagus, gi p.c.
catalogna, prouincia in Spagna] hæc Hispania citerior, Hispanię citerioris. Pli.
catalogo, val ruotolo di nomi] hic catalogus, gi. p.c.
catania, città di Sicilia] hæ catanę, nes.
catarratta, scala, o buca per scẽdere] hæc cratara, ræ.
cataro, città] hoc Asciuium, uii.
catarro, sceſa, infermità nota] hic catarrhus, ri. hæc Pituita, tæ. p.p. Hor. Epiphora.
cattaroſo, che pate di catarro] pituitoſus, ſa, ſum. p.p.
catena] hæc catena, næ. p.p.
Picciola catena, leggi catenella.
Anelli della cathena] hæc anſula, læ. p.c. Diminutiuum ab anſa, æ, vſus eſt Auguſtus l. 8. Conſe. pro anulo, quo fiunt catenæ.
catenaccio, cadenazzo, ouer catorcio, ſtromento di ferro, con che ſi ferrano le porte, ò fineſtre] hic vectis, tis. p.p.
catenato, & incatenato] catenatus, ta, tum. p.p.
catenella, il diminutiuo di catena] hæc catenula, læ. p.c.
catino, concha] hic catinus, ni, & hoc catinum, ni. p.p. Varr.
catorcio. leggi catenaccio.
cattiuamente, auuerbio] nequiter p.c. Aduer. Pla.
cattiuello, alquanto cattino] hic improbulus, li. p.c. Iuue. (ris.
cattiuità, triſtitia] hoc ſcelus, le
cattiuo, triſto] improbus, ba, bũ. prauus, ua, uum. Malus, la, lum. Vitioſus, ſa, ſum. p.p.
caua ſotterra, cauerna, grotta] hęc cauea, uæ. p.c. Pla.
Di molte caue] multicauatus, ta, tum. p.p. Varro.
caua da piantar vite, o albori] hic vel hæc ſcrobs, bis.
caualcare] equito, tas p.c. taui, tatum. p. Horat.
caualcare intorno] circũequito, tas, taui, tatũ. Obequito, tas, taui, tatum. Perequite, tas, taui, tatum. Liu.
caualcare, come ſanno le donne] equo, cõiũctis cruribus inſidere.
caualcare con vna gamba per bãda, come fanno cõeméte gl'huomini] ſedere crurib⁹ diuaricatis.
caualcar d'intorno] adequito, tas, taui, tatum. Liu.
caualcar l'vno in ſella, & l'altro in groppa] duo inſidere equo, alter in ſtrato, alter ſuper cluneis.
caualcare tra mezzo ad altri] in-

terequito, tas, taui, tatum.
caualcatore] hic Agitator, toris.
caualcatura] hoc Iumentum, méti.p.p. Colum.
caualla] hæc equa, quæ.
caullaro, per il portatore di lettere] hic Tabellarius, rii.
caualleria, gente à cauallo] hæc Equitum turma, mæ. hic Equitatus, tus. p.p. Cic.
caualette, animaletti notti molto nociui alle biade] hæc Locusta, stæ. p.p. Pli.
caualletto della lettiera] hoc Fulcrum, cri. p. p. Pli.
caualli marini] Hippocampæ.
caualliere] hic vel hæc Eques, equitis. p.c. Plau.
caualliere di sbirri, di zaffi] Satellitum præfectus.
caualliere di muraglia, Bastione] hoc Vallum, li. p.p. Cic.
caullina, il diminutiuo di caualla] hæc Equula, læ. p.c.
caullina, sorte d'herba] hoc Equisetum, ti. p.p. Pli.
caullino, il diminutiuo di cauallo] hic equulus, li. p.c.
cauallo] hic Equus, qui. p.c.
cauallo corsiero] Equus curforius.
cauallo che ha il portante] Equus gradarius.
cauallo che va di trotto] Equus succussor, vel succussator.
cauallo, che non porta in groppa] Equus excussor.
cauallo di posta] hic Veredus, di. p. p. Mar.
cauallo duro di bocca, che non si puo fermare] Equus durior, oris.
cauallo castrato] hic cantherius, rii. p.c. Varro.
cauallo da basto] hic caballus, li. p.p. Horat.
cauallo da tirar l'alzana] Equus helciarius. Viu. (rius.
cauallo da sella] Equus ephippia-
cauallo restio] Equus calcitro ster nax. Viu.
cauallo saluatico] hic Equiferus, ri. p.c. Pli.
cauallo nelli scacchi] hic Eques, quitis. p.c.
Di cauallo] caballinus, na, num. Equinus, na, num. p.p.
Adornamenti di caualli] hæ Phaleræ, rarum. p.c.
Mandra di caualli] hoc Equitium, tii. p.c. Vlp.
caua macchie. leggi leua macchie.
cauamento] hæc Fossio, nis. p.c. in obli. p. Verbal. Colum.
cauare] cauo, uas. p.c. uaui, uatum. p. Excauo, uas, uaui, uatum. Fodio, fodis. p.c. fodi, fossum. p. cõ fodio, dis, fodi, fossum.
cauare dalle mani] auello, lis, uulsi, uulsum. p.p. Abduco, cis, duxi, ductum. p.p. Ter.
cauare la terra per trarne argẽto] Fodere argentum.
cauato fuor della terra] hic & hæc Fossilis, & hoc fossile, lis.
cauar fuori] Eximo, mis. p. c. exemi, exemptum. p. Cic.
cauar fuori arando] Exaro, ras, rauí, ratum. p.p. Plin.
cauar fuori scegliendo] Excerpo, pis, psi, ptum. p.p.
cauar intorno] circunfodio, dis. p.c. di, fossum. p. Plin.
cauar l'herbe] Brunco, cas, caui, catum. p.p. Colum.
cauar l'ossa] Exosso, sas, saui, satũ. p. p. Plau.
cauar gl'ossi a'pesci] Exossare pisces. Teren.
cauar sotterra] Infodio, dis. p.c. fo di fossum. p. Cic.
cauar le budella] Exenterare.
cauar sangue] Mittere sanguiné.
cauar vn'occhio ad alcuno] Excũ dere, vel Eruere alicui oculum.
cauarsi la beretta] Aperire caput.

cauato]cauus,ua,uum.p.p.
Luogo cauato,caua] hic cauus,ui. Et hoc cauum,ui.p.p.
cauatore] hic cauator,toris.
cauatura] hæc foſſura, ſuræ. p.p. foſſio,ſionis.p.c. Verb.
cauerna] hæc cauerna,næ.p.p.hoc Latibulũ,li.p.c.Specus, ſecundæ vel quartæ declinationis,tã maſculini quã fœminini generis, tertiæ vero ſolũ neutrius generis,hæc ſpelunca,luncæ p.p.
cauezza del cauallo] hoc capiſtrũ, ſtri. p.p.Varro.
cauiale, liquore ſalato di peſce] hoc garum,ri.p.c.Mar.
cauicchio della gamba] hæc Vertebra,bræ.p.c.Plin.
çauilloſo,contentioſo che nõ cerca ſe non lite] hic Trico, conis. p.c.in obli.p.
çaui, luogo nell'India] hoc Muxirum,ri.Pli.lib.6.c.23.
caolo, ouer verza] hæc braſſica, cæ.p.c.hic caulius,lis.Var.
caolo capuccio]hic çaulis,ſabellicus,ci.p.c.Pli.
Specie di caolo] hæc crambe, bes.
cauſa,cagione] hæc cauſſa,ſæ.
cauſa occulta] cauſa abdita.
cauſa picciola] hæc cauſula, læ.p. c.diminutiuum.Cic.
cauſare] orior.p.cor.oriris, ortus ſum.p.
cauſare la ſua morte] contrahere ſibi cauſſam mortis.
cauſatiuo] hic hæc hoc Efficiẽs,is.
cautamente,accortamente,ſcaltramente, con prudenza] cautè cautim.p.p.Aduer.
çautela] hæc cautio,onis.pen.c.in obli.p.Cic.hæc cautela,læ.p.p.
cauterio,ferro caldo, colquale ſi ſuol dare il fuoco alle malattie inſanabili] hoc cauterium,rii.
cautione,ſegurtà, vna certa prouidenza,per laquale auertimo che ei auenghi qualche male] hæc cautio,nis.p.c.in obl.p.
cauto, val accorto] cautus, ta,tũ. Cic.Ter.in Phor.
caux,iſola] hæc calete,tes, inſula, caziano,città] hæc compſa, ſæ.
cazzo. leggi Membro virile.
cazzo rito] Penis tenſus.
cazzuola da muratore] hæc Trulla,læ.p.p.Mar.

C E

Cece, legume noto] hoc Cicer,ciceris.p.c.Plin.
cecità] hæc cæcitas,tatis. pe.ç. in obli.p.Cic.
cedere,per dar luogo]Cedo,cedis, ceſſi,ceſſum.p.p.Cæſ. Locũ concedere. Dare locum.
cedere al tempo. Seguirlo ſtato di tẽpi]tempori cedere. Rõé tpis habere,Seruire temporibus.
cedro albero noto] hæc Malus çitrea,mali citreæ.p.c.Pli.
cedro,il frutto del cedro]hoc Malum citreum,mali citrei.
cedroncella, herba. Leggi cetronella.
çedula di carta,ſcaccolo]hęc ſchedula,dæ.Vnde ſchedula,læ.
cefalo, ſotte di peſce] hic cephalus,li.p.c Pli.
cefalonia, iſola] hæc cæphalene, nes,& cæphalonia,niæ.p.c.inſula in mari Ionio.
ceffo, val muſo di animale] hic rictus,tus.p.p.Plin.
celano, terra in Abruzzo] hæc celæna,næ. Siue celænæ,narum.
celare,val naſcondere,tener ſecreto] celo,as,aui, atum.p.Occulo, lis,lui.p.c. cultũ.p. Oculto, as, taui,tatum.p.p. Frequẽtatiuum ab occulo,lis. Vir.
celata,elmo,elmetto, iſtrumẽto di ferro trouato à difenſione della teſta] hæc galea,leæ.p.c.hęc caſſis,dis.

chi ha la celata, & l'elmo in testa] galeatus,ta,tum.p.p.
cauar la celata] exuere galeam.
Metterſi la celata in testa] galeo, as,leaui,leatum.
celatamente, val nascostaméte,di nascosto] clam, præpositio seruiens ablatiuo [di nascosto di me] clam me est. Ter. celatim. p.p.Aduer.Ci Occultè,& hoc oc cultatè.p.p.Idem.
celato.leggi nascosto.
celebrare, per magnificare, e saltare]celebro,as.p.c.braui, bratum. p.Decanto,tas,taui,tatum.p.p.
celebrare vn solenne conuito] celebrare conuiuium.Cic.
celebrare il nome d'alcuno con qualche cosa] celebrare nomen alicuius re aliqua,Ci.
celebrare la riputationed'alcuno] esse bucinator existimationis alicuius.
celebrato] celebratus,ta,tum.Nominatus,ta,tum.p.p.
Nõ celebrato]hic hęc incelebris & hoc incelebre,bris.
celebre, val famoso] hic hæc celebris & hoc celebre,bris.p. c. Vel hic celeber, hæc celebris, & hoc celebre,bris.p.c.[luogo celebre famoso] locus celebris.Cic.
celeste,dal cielo] hic hæc cœlestis & hoc cœleste,stis.
celestiale] Aetherius,a,um.p.c.hic hæc cœlestis,hoc leste, stis.
cella,per la stanza di religiosi]hæc cella,læ.p.p.Cic.
cella, luogo da tener il vino. leggi cantina.
celsa,mora,frutto noto] mora, ræ.
cembalo , stromento musico] hoc cymbalum,li. crusma,matis.p.p. in obl.c.hoc tympanum,ni.
cena, il mangiare della sera] hæc cœna,næ.p.p.Mart.
cena magnifica, & sontuosa] lautissima cœna] dapalis cœna.
cenatella, il diminutiuo di cena] cœnula,læ.p.c.Dim.
Dar cena ad alcuno] accipere aliquem cœna.Gel.
Senza cena] hic hęc incœnis , & hoc incœne,nis.p.p.Incœnatus, ta,tum.p.p.
cenare] cœno,as,aui,atum.
cenar cõ appetito] libéter cœnare.
Luogo da cenare] hæc cœnatio, tionis.p.c.in obli.p.
Luoghetto da cenare] cœnatiuncula,læ,Cœnaculum,li.
Bramar di cenare] cœnaturio,p.c. turis. p.Mart.
cenare (spesso)] cœnito, as. p.c.aui, atum.p. Frequentatiuum.
cenar cõ appetito]cœnare auidè.
cenaprio , colore] hic cinnabari, baris.p.c.Plin.
cencri,serpi velenosi] hæc cencris, ctidis.p.p.in obli.c.
ceneda,città in Friuli]hæc ceneta, tæ.p.c.
cénare,per fa céno de sí, o nò con gli occhi] innuo, is,nui.p.c.nutũ.p.Ci. Nicto,as, aui,atum.p.p. Nictor, aris,atus,sum.p.p. Verbum deponens. (obl.c.Hora.
cenere] hic cinis, cineris.p.pro. in cenno, quando ad altri si fa cenno de sí,o nò con gli occhi] hic nutus,tus. hæc Nictatio, onis.p.c. in obli.p. Pli.
Far cenno col capo di no] abnuo, nuis,nui.p.c.nutum.p. Cic.
censore,val correttore,riformatore di costumi officio Romano. hic censor,soris.p.p. Varro.
Pertinente a censore] censorius, ria,rium.
censo val estimo] hic census,sus.
cosa non posta nel estimo] incensus,sa,sum.
Mettere nel censo] censeo,ses.
censura, officio del censore] hæc censu-

censura,ræ.
centa,centura] hæc Zona,næ.
centa, fiume nel Genouese] hæc Merula,læ.
centaura,sorte d'herba] cétauria, siue Centurion.
centauri,popoli] hi centauri, rorum.p.p.
centesimo] centesimus, tesima,tesimum. p.c.
cento, numero]centú adiectiuum indeclinabile.
A cento,a cento] centeni, næ, na. p.p.plu.num.
cento volte] centies.
capitano di cẽto. leggi cẽturione.
centonchio, sorte d'herba] clematis,tidis.p.p. in obli.c.
centopiedi, sorte di pesce]hecatõpus,podis.p.p.in obl.c. Scolopendra,dræ.
cento piedi, vermi] hæc Centipeda,dæ.p.c.
centonodia, herba di cento nodi] hæc centonodia,diæ.
centro, per il profondo della terra] hoc centrum,tri.
Di centro]hic hæc centralis & hoc centrale,lis.
centura.vedi centa.
centúrione, capo di cento fanti] hic centurio,nis.
compagnia di cento soldati sotto vn centurione] hæc centuria, riæ.p.c. Festus.
Vfficio, & stato di Cẽturione] hic centuriatus,tus.
cepiana,città] hęc Phialia,liæ.
ceppi da piedi, quali si pone a prigioneri]hęc pedica,cæ.p.c.hę cõ pedes,dum.p. hic cippus,pi.p.p.
Mettere in ceppi] compedio, dis, p.c.diui,ditum.p.Varr.
ceppo,ouer zocco , troncone d'albero tagliato] hic dipes,pitis.p. p.in obli.c.
ceppo, per la casata, stirpe] hæc stirps, pis. Hoc genus, generis hęc origo,ginis.
cera,materia cõbustibile , & tenace] hæc cera, ræ.
cera rossa] Miniatula cæra.
Di cera , fatto di cera] cæreus , a, um.Adiectiuum.
lauoratore di cera] hic cærarius, rii.p.c.
ceramento , & inceramento] hæc ceratura,ræ.
cerasciuolo, come vino cerasciuolo,tra bianco & vermiglio] hoc vinum heluolum.
cerbero,cane infernale] hic cerberus,ri.
cerca,fiume] hic Titius,tii.
cercamento] hæc Inquisitio, onis. Indagatio,hæc scrutatio,onis.
cercare] quæro, ris,siui,situm. Inquiro ,ris,siui,situm. Indago,inuestigo,gas,gaui,gatum.
cercare con diligentia] perquiro, ris,siui,situm.Exquiro, conquiro.Exploro,ras,raui,ratũ. Scrutor,taris,tatus sum.Verbum deponens.Perscrutor.
cercare con ansietà] affecto,tas,taui,tatum.
cercare d'intẽdere, & d'informarsi]scisciror.p.c.taris,vel tare,tatus sum. p. Verbum deponens. scisco,scis,sciui,scitum.
cercar alcuno p terra, e per mare] cõquirere aliquẽ terra,marísque.
cercare con arte la gratia d'alcuno] aucupari gratiam alicuius.
cercare con diligenza di sapere qualche cosa da alcuno] expiscari aliquid ab aliquo.
cercare cõ diuersi modi di pigliare amicitia cõ alcuno] insinuare in consuetudinem alicuius.
cercare pulci] venari pulicis.
cercare riposo dopo l'occupationi] quærere quietem occupationibus.

cercatore diligente] hic scrutator, toris. p. p. Cic. hic indagator. Inquisitor, ris,

cercare, per mettere studio] dare operam. Curare.

cercegli, môte sporto in mare] hoc circæum, cæi, promontorium.

cerchiare, val circuire] cingo, gis, cinxi, cinctum.

cerchiare le botte] viare dolia.

cerchio] circulus, li. Diminutiuû. hic circus, ci. p. p. Pli. hic orbis, bis. p. p.

Mezo cerchio] hic semicirculus, li. Hemicyclus, cycli.

cerchio celeste, doue si pongono i segni celesti] hic Zodiacus, ci.

cerchi da farui il formaggio] hæc forma, mæ. (næ. p. p.

cerchio d'huomini] hæc corona,

cere in Toscana] hæc Agillina, næ.

cerere, Dea del formento] hæc Ceres, reris.

cio che appartiene a Cerere] hic & hæc Cerealis, & hoc Cereale, lis.

Sacrificii di Cerere] hæc Cerealia, lium. p. c.

ceretano il medesimo che cantimbanco.

ceri, terra] hæc Ceræ, rarum plur. num.

cerigo, isola] hæc Cythera, orum.

cerimonie, per le solenità di sacrificii] hæ Cerimoniæ, niarum.

cerimonie di parole] hæc circumlocutio, hæc circuitio, onis.

cerna, pesce così chiamato in Sicilia] hic Orphas, phæ.

cernere, per burattare, tamisciare] incerno, nis, creui, cretum. p. p.

cereo, ouer torcio] hic cereus, rei. Substantiuum.

Ceroto, impiastro] hoc ceratû, ti, siue cerotum, ti.

cerro, sorte di albero] hæc cerrus, ri. p. p.

Di cerro] cerreus, a, um. Cerrinus, na, num.

Cerro, mennola, sorte di pesce] hæc boca, cæ.

Certaldo, città] certaldum, di.

certamente, veramẽte, senza dubbio, senza fallo, ad ogni modo] certè. Quidé, Equidé, Sane, sanequam, Certò, vero, Reuera, profectò, Sine dubio, Procul dubio, Absqûe dubio, Omnino, Planè, Nimirum, Porrò, videlicet, Næ, Scilicet, Siquidem.

certamente così] Ita sanè.

certezza] hæc certitudo, dinis.

certificare] confirmo, mas, maui, matum. Affirmo.

certificarsi] confirmor, maris, matus sum. p. p.

certo, aggettiuo] certus, ta, tum. indubitatus, ta, tum.

certo auuerbio, leggi certamente.

certo sì] verè.

ceruellino, fantastico] cerebrosus, sa, sum.

ceruello] cerebrum, bri. p. c.

esser in ceruello] sapio, sapis, sapui, sapitû. p. c. vel sapui, pitû. p. Egli non è punto in ceruello] hic planè nihil sapit.

ceruere, terra] hoc Sanitiû, tii. p. c.

ceruo animal noto] hic cervus, ui. p. p. Et la cerua] hæc cerua, uæ.

Di ceruo] ceruinus, na, num. p. p. colore simile al pelo del ceruo] ceruinus color. Pallad. ceruarius, ria, rium.

ceruosa, beuanda] hæc ceruisia, siæ, p c. Plin.

cesena, città in Romagna] hæc Cæsena, næ.

cespite, ouer cespuglio di terra, o herba] hic cæspes, pitis. pe. p. in obli c.

cessamento] hæc cessatio, onis. p. c. in obli. p. Verbal. Plaut. hæc intermissio, onis.

cessare

ceſſare] ceſſo,ſas,ſaui, ſatum.p.pr. Deſino,deſinis,deſii, deſirum,p. c.& deſiui.p.Ter. Deſiſto, deſiſtis.p.p.deſtiti,deſtitum.c.

ceſſare di guereggiare.] Deſiſtere bello.Liu.

ceſſare di bollire] Deferueo, ferues,ferui, & ferbui.

ceſſare di qualche coſa] Deſiſtere ab aliqua re.

ceſſare di piagnere] Facere modũ lugendi

ceſſare la nauſa , come è ceſſata quella nauſea mia] Abiit à me nauſea.

ceſſo, val deſtro, neceſſario,luogo da ſcaricare il ventre. Leggi cacatoio.

caſtello, ſportella] hæc fiſcella,læ. p.p.Diminutiuũ à fiſcina,æ,hoc Scirpiculum, li.p.c. hic Quaſillus, li.

ceſto, paniero] hic calathus,thi.p. c.hoc caniſtrum , ſtri.p.p.Idem hæc ciſta,æ,p.p.hic Ouallus,li.

cetera, ſtromento muſico] hæc cithara,ræ.

Sonatore di cetera] hic citharœdus,di.p.p. & hic cithariſta, riſtæ.p.p.

Donna che ſuona di cetera] hæc citharistia,æ.

cetronella, ſorte d'erba che ha ſapore di cedro]hæc Meliſſa,liſſæ. p.p.hoc Meliphyllum, li.p.p.

cetriuolo , cocomero,leggi cidrone.

cetta,manarino, ſtromento da tagliare le legne] hæ Securii,ris.

cettarela , il diminutiuo di cetta] hæc Securicula,læ. Diminutiuũ à ſecuris.

ceua città nelle Langhe]hæc Sabatra,træ.

Ceuta] Exiliſſa,ſæ.

Cezimbra,città]hæc Cetobrix,bricis.Luſitaniæ vrbs.

chachel , luogo nella Scitia] hæc Chabaris,ris.

charità,amor tra gl'huomini] hęc charitas,charitatis.p.c,in obl.p.

chateà Neuff, città] hoc Auaricũ rici.p.c.oppidũ fuit Biturigum.

che,accioche] Vt quò,cõiũctiones.

che non] Neq.Plau.Quin.Aduerb.

che alle volte vale, che coſa , qual coſa] Quid,cuius,cui.

cheroga, luogo] hoc Charonium, Charonii.p.c. antrũ inrer Trallis,& Nylam.Strab.lib.11.

cherſo, iſola] hæc Creſpa, ſæ.p.p. inſula.Plin.

cherza,terra in Sicilia]hęc gela,æ.

cheſeſia, città] hæc Heraclea,cleæ.

chi] Quis,cuius,Quiſnam.

chi mi domanda!] Quis me vult?

Di chi] cuius,cuia,cuium.

chiaggio,fiume] Aſis.

chiallo,città] hoc Cabullinũ, ni. oppidũ Sequanorũ ad Ararim.

chiamare] voco,cas.p.c.caui,catũ. p.Appello,as,aui,tũ.p.p. Accio, p.c.accis,acciui, acciciũ.p. Accito.c.accies, acciui,accitũ. p. Excio.p.c.excis,exciui,citum.p.

chiamare altroue] Auoco, cas.pe, c.caui,catum.p.

chiamare à ſe] Aduoco,cas.p.c.caui,catum.p.p.

chiamare da bãda] Seuoco,cas,caui,catum.

chiamare dentro] Introuoco , caui,catum.

chiamare in aiuto]Inuoco,cas,caui,catum.

chiamare auanti il Podeſtà] Adire in ius.

chiamare il Senato]conuocare ſenatum.

chiamarſi] Vocor.p.c caris, catus ſũ p.come ti chiami?]Quo nofe vocaris? Mi chiamo Philippo] Vocor Philippus.Et mihi nomẽ Philippi,

Philippi,Philippo,& Philippus.
Andare a chiamare] accerſo.pe.c. ſis,ſiui,ſitum.p.c.
Nõ chiamato]inuocat⁹,ta,tũ.p.c.
chiara, ouero il bianco dell'ouo] hoc albumen,nis.
chiaramente manifeſtaméte] claro.planè,enodatè.p.p.dilucidè. p.c.Apertè.
chiaramonte,città in Frãcia] hęc Gergobia,biæ.
chiaramonte in Sicilia]hæ Acreæ, arum.
chiarenza, città] hæ Eleæ , arum. plur.num.
chiarezza, lucidezza , ſplendore] hæc claritas,tatis.p.c.in obli.p. hæc claritudo , dinis.p.in obli.
chiarezza, come tu me hai dato chiarezza] hoc planum,ni.
chiarire , far chiaro. leggi ſchiarire.
chiarire alcuno di qualche coſa] planum aliquid facere.
chiarirſi d'alcuna coſa]certum aliquid ſcire.
chiaro,lucido , manifeſto] clarus cert⁹,Expreſſus, hic hæc illuſtris & hoc illuſtre,ſtris.Apertus.Dilucidus.Fulgidus.Limpidus.Luculẽtus.Manifeſtus. Perlucidus, da,dũ.p.c.Perſpicuus,cua,cuũ.
Eſſer chiaro] clareo,res,rui.
Par chiaro.leggi ſchiarire.
chiaſſo,& chiaſſetto ſon vie ſtrette,& calle] hic angiportus.
chiauaro,magnano, quello che fa le chiaui] hic clauſtrarius,rii.
chiauatura,ſerratura,hæc ſera,ræ. p.c.
chiauare,per inchiauare] claudo, dis,ſi,ſum.
chiauare,pnegotiare vna donna] Subagito,tas.p.c.taui, tatum.p.
chiaue] hæc clauis,uis.
chiauenna] hæc clauena,næ.
chiauigia , ſcolatoio d'vna città] hæc cloaca,cæ.p.p. Cic. hęc ſerica,cæ.
chiauiſtello ſtrométo da ſerrar la porta]hic peſſulus,li.p.c.hoc repagulum.li.p.hic vectis,is.p. p.
chiedere,val domandare]peto,petis,petii,petitũ.p.c.Rogo,gas,gaui,gatum.
chiedere aiuto] rogare auxilium,
chiedere mercede,ò perdono] ſupplico,cas.p.c.caui,catum.p.
chieppa , ſorte di peſce] hæc clupea,peæ.p.c.
chieſa, tẽpio] hoc tẽplum,pli.p.p. phanum , & Fanũ, ni.Delubrũ, bri.Aedes,dis.p. Eccleſia,æ.p.c.
chieti,ouer Thieti,città] hæc Teatea,æ.
chilana,luogo] hæc cachura, ræ.
chilla,città]hoc Axium,xii.p.c. vrbs in Myſia inferiori.Ptol.
chimera , città della Macedonia] hæc Vmantia,tiæ.
chinare, & chinarſi] Inclino , nas, naui,natum.
chinare il capo] cõquiniſco , ſcis, quexi.p.p.
chinato] pronus,na,num.
chinea, cauallo] hic aſturco , conis.p.p.
chino, pendente,che ſi abaſſa] hic & hæc decliuis , & hoc decliue, uis.Deuexus, xa, xum.p.p. cernuus,a,um.
chiobelich, fiume] hic arzus,zi.
chioccia , cioè gallina che ha li pulcini] glociens,gallina,næ.
chiodo] hic clauus,ui.
chioggia, terra nella Marca Triuigiana vicino a Vinegia] Clodia, æ.p.p.& Foſſæ Clodiæ.
chioma, capigliara] coma,mę.
chiolich, città nella Tracia] hæc Cabyle,les.
chriſopoli , città in quella parte doue la Macedonia confina cõ la Tracia] hæc Ampipholis,lis.

chiosa,val espositione chiusa]hæc Glossa,sæ.
chiosare, Exporre] Expono, nis.p. p.posui, positū. c.Glosso,sas,sa-ui,satum.
chiosatori] hi Glossographi, phorum.p.
chiostro] hoc claustrum, stri. hoc clostrum,stri.
chiostri come quelli delli frati] hoc Peristilium,lii.
chiudere,serrare] claudo,is,clausi, clausum.p.p.Vir.cludo,dis,si sū. p.p.Cice.occludo, dis, si, sum. p.p.Obturo,turas,raui,ratū.p.p.
chiudere cō siepe] Sepio,pis, piui, vel sepsi, sepitum vel septum.
chiudere vna lettera] concludere epistolam.
chiudere in mezo alcuno] Intercludere aliquem.
chiunque,& qualūque] Quicunq; quæcunque quodcunque.
chiusi, città in Toscana] hoc clusium,sii.p.c.
chiusura con siepe] hoc Sepimentum,ti.
chrisolito, pietra di color d'oro] hic chrisolitus,ti.p.c.
chrisopoli] Amphipolis.
chucchina,isola]hæc cholchis,dis.
chur,luogo] hæc curia,riæ.

C I

Ciabbattino, ciabattaro] hic cerdo,nis.p.
ciaffo, turaglio di botte] hoc Operculum,li.p.c.
ciamarra, zimarra, sopra veste] hoc Epitogium,gii.
ciābellotto, forte di drappo] hoc cimatile,lis.p.c.
Veste di ciambellotto] Vndulata vestis,vel Vndatilis vestis.
ciambella. Vedi ciamariglia.
ciambetta, pesce così chiamato] hæc zygena,næ.p.p.
ciāciare]Nugor,aris, atus sum.Tricor,caris, catus sum.Verb.depo.
cianciatore, & ciancione] hic hæc & hoc Nugax,acis.p.p.Linguax, guacis,verbosus,sa,sum. Garrulus,la,lū. p.c.hic Gerro,ronis.
ciancie,chiacchiare] hæ nuge,garū.Nugamentū,ti.Gerræ,rarū.
Portatore di ciancie] Nugigerulus.p.c.
Venditore di ciancie] hic Nugiuendus,di.
cianciume] hæc Garrulitas, tis.p. c.in obli.p.
Ciaramella, stromento musico] hic Monaolus,li.
ciaramiglia,ciambella, sorte di pane da fanciulli] hæc collyra,ræ, p.c.
ciarlare,cicalare] Garrio.p.c garris,garriui,garritum.p.Cic.
ciarlatano,val canta in bāco] circulator,ris,p.p.verb.
ciarlone, cicalone] hic hæc & hoc Loquax,quacis.p. Garrulus, la, lum.p.c.Plau.
ciascheduno]Vnusquisq; vnaquæque vnumquodque.Cic.
ciascuno] Quisque cuiusque.Virg. hic hæc omnis & hoc omne, nis.Vnusquilibet.Cic.
ciascuno secondo la sua possanza] Quisque pro posse.Cic.
ciascuno da per se] Singuli, læ,la.
ciauariare, variare, esser incōstante] Vacillo,as,aui,atum.p.p.
ciauariamento] hæc Vaccillatio, onis.p.c.in obl.p.Quint.
cibare, nodrire] cibo,as, aui,atū.
cibi delicati] hæc cupedia,æ.p.c.
cibo,per ogni viuanda] hic cibus, bi.Esca,cæ.p.Idem.
cibo per il reficiamento,nodrimēto] hic cibatus,tus.p.p.Varr.
cicala, animaletto nottissimo per il suo stridore, nel gran caldo] hæc cicada,dæ p.p.Pli.
cicala, cioè cialiera, berghinella]

la] hæc Garrula,læ.p.c.Ter.
Cicalare. Leggi ciarlare.
cicalone. Vedi ciarlone.
cicerchia legume noto] hæc cicercula,læ.p.c.Pli.
cigogna,vccello] ciconia,niæ.
cicomero, melone d'acqua, anguria] hic cucumis,mis. hic cucumer,meris.p.c.Idem.
cicolino. Leggi brusciolo.
cicoria, radicchio,giratsole] cicorium,rii.Cichorea,æ.p.c.
cicuta, sorte d'herba] hæc cicuta, tæ.p.p.Plin.
cidrone,citriuolo,cocomero,frutto noto] hic citrinus cucumis, cumis.p.c.Pli. hic Pepo citreus.
cieco, orbo , chi ha persa la luce] cæcus,ca,cum. Orbus,ba,bum.
Nato cieco] cæcigenus,na,num.p. c.adiect.Lucr.
ciecare. leggi accecare.
cielo] cœlum, li.in singulari. Cœli,lorum.p.p. in plurali. Varro.
Dal cielo] cœlitus.p.c.
cielo del letto] hæc peripetasma, tasmatis.p.p.in obli.c.Cic.
cifolare, fischiare, subbiare] sibilo, las.p.c.laui,latum.p.c.Cic.
cifolare drieto alcuno] sibilo consectari aliquem.Cic.
cifolo,fischio,subbio] sibillus,li.
cifre , lettere per cifre quali non si possono intendere da altro , se non da colui, a cui si scriuono] scripta furtiua.Gell.
Per cifra] Laconicè.Aduerb.
ciglio di sopra l'occhio] hoc cilium,lii.Supercilium,lii.p.c.
cigna da caualli] cingula,læ.
cignere,& cengere] cingo, gis,cingi,cinctum.p.p. Incingo,gis,xi, ctum.Liu.
cigno , vccello bianchissimo , & noto] hic Cygnus,ni.p.p.Cice. Hic olor,loris.p.p.Virg.
Cilabro,fiume] hic chabrius, brii,

p.c.Fluuius
cilestro azurro, è color dal cielo] cæruleus,a,um.p.c. Cærulus,la, lum.p.c.Virg.
cilicio,veste fatta di sete d'animali,& di lane grosse] hoc ciliciũ, cii.p.c.Varr.
cilii, città] hæc Zelia,liæ,siue Zólea.p.p.
cima , val la sommità di qualche cosa] hoc cacumen, minis. p.p. in obl.c. Fastigium, gii.p.c. Culmen,minis.p.p.in obl.c.hæc coronis,nidis.
cima di muri] hæc Pinna,næ.
cima, il piu tenero & delicato del l'herbe , & massime di cauoli] hæc cima,miæ.
cimarra. Leggi ciamarra.
cimice , animaletto noto] hic cimex,micis.p.c.Mart.
cimiero,per la cima,ouer la cresta dell'elmo] hic conus,ni.vir.hæc crista,stæ.p.p.Pli.
cimitero,val luogo sacro,doue si sepeliscono li morti] hoc cæmeterium,rii. hoc sepulchretũ, ti.
cimole del cauolo & verze. leggi broccolo.
cingere.leggi cignere.
cinghiale,val porco saluatico]hic aper,apri.
cingoli,città nella Marca]hoc cingulum,li.p c.Pli.
cinguettare,cioè cicalare & parlare senza fondamento]effutio.p. c.futis,futiui futitum.p.Cic.
cinquãta , numero indeclinabile] quinquaginta.p.p.Adiectiuum indeclinabile.plur.nu.Col.
cinquanta volte] quinquagies.p. c.Aduerb Col
A cinquanta a cinquanta] quinquageni,næ,na.p.p.plu.nu.
cinquantesimo] quinquagesimus, ma,mum.p.c.Cic.
cinquatesima parte di ogni cosa] hæc

hæc Pentecoſte, ſtes.
cinque, numero indeclinabile] Quinque,p.p.
cinque volte] Quinquies,p.c.
A cinque a cinque] Quini,næ,na. plu.nu.Cic.
Spatio di cinque anni] hoc quinquennium,nii.p.c.Cic.
cinque nelle carte da giuocare.] Pentas.Viu.
cinque,chieſe città] Teutoburgiũ gii.p.c.
cinque foglie, ſorte d'herba] hoc quinquefolium,lii.p.c.Pli.
cintra,leggi cintura.
cinto, aggettiuo] cinctus,ta,tum. p.p.Incinctus,ta,tum.Cic.
cintola,leggi cintura.
cintura,cintola,cinta] hic cinctus tus.p.p. cingulus,li, & hoc cingulum,li.p.c.Cic.
cintura di ſpada]hoc ſubcingulũ, li.p.c. Plau.hic balteus,ei.& hoc balteum,tei.p.c.Var.
cinturetta, il diminutiuo di cintura]hic cinctulus,li.p.c.
cinturato,chi fa cinture]hic zonarius,rii.p.c.
cio,in vece di tal coſa,di queſto,& di quello] Id,eius,ei.Ter.
ciocco,zocco.leggi ceppo.
cioe]id eſt,hoc eſt.Scilicet. Videlicet.Ter.
cionco,val mozzo,accortato]mutilus, la,lũ.p.c.Mutilatus,ta,tũ. Deciſus, ſa,ſum. Obtruncatus, ta,tum. p. p.Liu.
ciottolo , pietra viua rotunda, & fluuiale]hic calculus,li.p.c.
ciparisi , città] hæc Praſiæ, arum, oppidum maritimum.
cipolla,frutto noto]hæc cæpa,pæ. p.p.
cipolla maligia]hic bulbus,bi.
cipoletta, il diminutiuo di cipolla] hæc cæpula, læ.p.c. Diminutiuum a cæpa.
cipreſſo, albero noto]hæc cupreſſus,ſi,vel cupreſſus,ſus.p.p.
Di cipreſſo] cupreſſinus, na,num.
cipreſſeto luogo piãtato di cipreſſi]hoc cupreſſetum,ti.p.p.Cic.
cipro iſola nota nel mar Pãfilio.] hæc Cyprus,cypri.Hor.
cirbino,città] hoc Cytenium, nii.
circa]circiter. Præpoſitio ſeruiens accuſatiuo.
circa il mezo dì] circiter meridiẽ Plaut.
circa quando ſignifica cauſa]de.
circa le coſe mie]de rebus meis.
circolarmente,in cerchio]in orbẽ.
circolo.leggi cerchio.
circonciſo,tagliato d'intorno]circonciſus,ſa,ſum.p.p.
circonciſione] hæc circunciſio, onis.p.c.in obl.p.Lactant.
circuncidere,val tagliare d'intorno] circuncido,dis, cidi,ciſum. p.p.Col.
circondare,attorniare] circundo, das.p.p.dedi, datum.c.circulo, las.p.c.ui,tum.p.Col.
circondare di ſiepe] Sepio,ſepis.p. c.ſepiui,vel ſepſi,ſepitum vel ſeptum.p.Cic. Obſepio, pis. Conſepio,pis.Liu.
circondare con ſteccato] obuallo,las,laui,latum.p.p.Vallo,las, laui,latum.Pli.
circondato,il participio di circondare]circondatus,ta,tum.p.c.
circonferenza] hæc extremitas,tatis.hoc Libramentum,ti.
circonlocutione , è figura , come vuol Quintil.la quale ſi fa quando quel che ſi può dire conuna, puoche parole ſi dice con piu.] hoc circuitio,onis.p.c.in obli.p. Periphraſis græcè.
circonſcriuere , ſcriuere d'intorno]circũſcribo,bis, ſcripſi,ſcriptum.p.p.Cic.
circuire, attorniare] circino, nas.

p.c.naui,natum,p.Pli.
circuito,giro]hic circuitus,tus.Se ne.hic Girus,ri.
ciregia, ciraſa, frutto noto] ceraſum,ſi, ceraſium,ſii.p.c.Pli.
ciregio, ouero cereſaro albero] hæc ceraſus,ſi.p.c.Pli.
cirſe,nome di città]hoc Lampſacú ci.p.c. nomen vrbis Helleſpõti.
cirugico,medico da ferite, & piaghe]hic chirurgus, gi.p.p.Plin.
cirugia, arte del cirugico] hæc chirurgia,giæ.p.c.Cic.ad Att.
Ciſamo, città di candia] hic ciſamus,mii,vrbs Cretæ.Ptol.
ciſſi,fiume]hæc ciſſa,ſæ.
ciſterna,cioè raunãza d'acque piouane]hæc ciſterna,næ.p.p.
ciſto, ſterpo fogliоſo quale naſce tra ſaſſi] hic ciſthus, thi, quem & citaron vocant,ſiue ciſſaron, eſt frutex maior thymo, foliis ocymi.Pli.
citacola,città]hæc Simillа,læ.
citare,per chiamare a corte] cito, tas,taui,tatum.p.p.Frequentatiuum à cieo, & iudiciale verbũ, pro in ius vocare,iubere adeſſe, & diem alicui dicere.Cic.
citato,il participio di citare] citatus,ta,tum.p.p.Liu.
citariſta,chi ſa ſonar di cetera]hic citharиſta,ſtæ.p.p.
citera,iſola]hæc cythera, orum.p.p.plu.nu.
ciriſo,albero]hic cithyſos,ſi.p.c.
citrolo.Leggi cidrone.
città] hæc ciuitas,tatis.p.c.in obl. p.Cic.hæc vrbs,bis.p.p.
città libera]hæc Reſpublica,cæ.
città di Chieti]hæc Tchatea,teæ.
città nuoua] Eraclea,eæ. Aemõia,
città di caſtello] hoc Tifernũ, ni.
città, principale della prouincia] hæc Metropolis,lis.p.c.
città della fortezza] hæc Arx, cis.
città di nanza]hoc munus ciuile.

lis.Cic.
cittadino]hic vel hæc ciuis,uis.
ciuetta,vccello notturno] hæc noctua,æ.p.c.Cic.
ciuffo, parte di nanzi i capegli] hæc Frons capillata, frontis capillatæ,p.p.
ciuffo di facchini,iſtromento,qua le vſano li facchini,ppo ſarui ſopra l'incarca]hic ceſticillus,li.
ciuile]hic & hæc ciuilis,& hoc ciuile,lis.p.p.vrbanus,na,nũ.p.p. Non ciuile] Inurbanus,na, nũ. Infacetus,ta,tum.p.Idem.
ciuiltà]hęc vrbanitas,ciuilitas,atis.p.c.in obli.p.Idem. Cic.
ciuilmente, cõ ciuiltà] ciuiliter.p.c.vrbanè.p.Adueb.Idem.
ciuita,porto]hæc Sybota,tæ.
ciuita reale]cluuia,colonia.
ciuital di Beluno,terra nella Marca Triuigiana]hic virunus,ni.
ciuital di Friuli città nobile] hoc Forum iulium,fori iulii.Pli.

C L

Clani fiume]Eris fluuius.
claucos,città]hæc criſſa,ſæ.p.p.
clementemente, con clemẽza, con piaceuolezza]clementer. p.p.aduerb.Cic.
clemẽza,piaceuolezza,benignità] hæc clementia,tiæ.p.c.Cic. con clemenza. leggi clementemẽte.
cleppera, città della Germania.] hæc Arſanca,cæ.
cleſemburgh, città famoſa & nobile]hæc zeugma,mæ.
cliente,chi ſe racomãda a vno auocato,che lo defenda in giuditio] hic cliens,is.p.c.in obli.p.Cic.
clientela,protettione]hęc clientela,læ.p.p.Cic.
clima,è il partimento della ſfera, ouer diuiſione del cielo]hoc clima,matis.p.c.Col.
cloit,città]hic nouius,uii.

cloit

cloir,fiume] Nouium,uii.

C O

cocchiere, è quello che guida il cocchio] hic Auriga,gæ.p.p.

cocchio,carretta] carpetum,ti. Pilentum,ti.p.p. Hoc ciſium,ii.

cocodrilo, animal veleno ſo] hic cocodrilus,li.p.p. Plin.

Di cocodrilo] crocodilinus, na, num.p.p. Adiectiuum.

cocole d'ellera] hic corymbus,bi. p.p. Vnde corymbifer, fera, ferum. che produce tali cocole.

coccoma,ramino, val il vaſo da ſcaldare l'acqua] Hæc cucuma, mæ.p.c. Mart.

cocomero per il citriuolo. Leggi cidrone.

cocomerro. Leggi cicomero.

cocon della botte. Leggi mafaro della botte.

coda,come di qualche beſtia] hæc cauda,dæ.p.p. Plin.

Menar la coda] Iactare caudam.

coda tremola,alcuni ſquaſſa coda, vcello] Hæc Motacilla, læ.p.p.

codardo, val da poco,vile] Sordidus, da, dũ.p.c. Abiectus,ta,tũ. Hic hæc vulgaris & hoc re,ris.

coderca] Eridani caput.

coffino,corba] hic cophinus,ni.

cogliere,raccogliere] Lego,is,colligo,ligis.p.c. legi,lectum.p.

cogliere, per giunere alcuno all'improuiſo] Deprehendo, dis, hendi,henſum.p.p. Horat.

coglione, ouer teſticolo dell'huomo]hic coleus,lei.p.c. hic teſticulus,li.p.c. Diminutiuum à teſtis.hic Teſtis,ſtis.p.p.

cognata, la moglie del fratello] hæc Fratria, triæ.p. c. hæc Glos, gloris. Idem.

cognato] hic Sororius,rii.p.c.hic Leuir,ri.

cognitione,& conoſcenza]hæc cognitio,nis.p.c.in obl.p. hæc notio,onis. Verbal. Plin.

cogno, ſtromẽto di ferro,ouer legno da ſfendere le legne]hic cuneus,nei.p.c. Virg.

cognome,come del parentado, o famiglia]hoc cognomen,minis. p.p.in obli.c.

ccito,val diletto carnale] hic concubitus,tus. p. c. hic complexus venereus.

collare,ſtillare] colo,Percolo,las. p.c.lauj,atum.p.Liquor,quoris. p.c.verbum deponens. Virg.

colatoio , vaſo da colare] hoc colum,li. Virg.

colcarſi,porſi à giacere] Iaceo, iaces,iacui.p.c. Cic.

colcarſi colla moglie,o con altra] concubo,bas,bui,bitum.

colcetra,letto di piuma] hæc culcitra,træ.p.c. Cic.

colcitra picciola] hæc culcitrula, læ.p.c. Plaut.

colera,ſtizza] hæc bilis,lis.p.pro. Ira,ræ.p.p. Iracundiæ.p.c. cholera,ræ.p.c, Celſ.

colerico,inchinato à colera,& chi ſi corruccia toſto per poca coſa]Iracundus,da,dum.p.p. Plaut. Stomachoſus,ſa,ſum.p.p. cholericus,ca,cum.p.c. Plin.

cola, materia tenace] hoc Gluten, tinis,Glutinum,ni.c. Plin.

colla di peſce] Ichthycolla, Eſtitè Ichthycolla piſcis.

collana, che ſi porta al collo] hæc Torques,quis,vel Torquis,quis, p.p. Hæc Murenula,læ p.c. ornamenta colli.

chi ha collana al collo] Torquatus,ta,tum.p.p. Adiectiuũ. Cic.

collare da camiſcia] collaria, riæ, p.c. collare, ris.p.p. Varro.

collare colle ninfe , ouer latuge] collare rugatum.

collare ſenza creſpe] collare planus. Viu.

collare da cani] hic millus,li. Siue hoc Millum,li p. p. hoc collare, ris.p.p.

collatione, cioè pasto auanti desinare] hoc ientaculum,culi.p.c.

collatione dopo cena] hoc procœnium,ii.p.c. Herm.

collatione di confetti,& cose simili] mensa saccharea. Viu.

Far collatione] iento,tas,taui,tum p.p. Varro.

colle cioè monticello,montagneta] hic collis,lis.p.p.Cic.

colle della croce] hoc Segulium, sii.p.c.

collegio] hoc collegium, gii.p.c. hoc concilium, lii.hic conuentus,tus.Cic.

colletto,habito di soldati] hoc colobium,bii.p.c.

collina] hic cliuus,ui. Et hoc cliuum,ui.p.p.Cic.

collina picciola, & collinetta,il diminutiuo di collina]hiccliuulus li.p.c.hic collicolus, li.p.c.dimi.

collo parte del corpo , quale sostenta la testa] hoccollum,li.p. pro. Cic.ver.4.

collo bianco, come auorio] eburneum collum Ouid.

Por giù del collo] Decollo, las, lui,latum.p.p.

collocare,porre in vn luogo] collocо,cas, p.c.caui, catum.p.Cic. Loco,cas.p.c.caui,catum. Idem.

collocato il participio di collocare] Positus,ta,tum.p.c.

colmo,cima, sommità] hoc culmen,minis.p.p.in obl c. hoc fastiginm,gii.p.c.Idem.

colochina, nella Marca] hæc Teutrhona,næ.

colombaia,& colombara,ridotto da colombi]hic colombarium, rii.p.c.Varr.

colombas,luogo] Tricornium.

colombo,vccello noto] hic colũbus,bi.& hæc columba,bæ. p.p. Colum.

Vn par di colõbi] par colũbarum.

Di colombo] hic & hæc columbaris;& hoc columbare,ris.p.p.

colombo,saluatico]hic vel hæc palumbes,bis.p.p. Plin.hic Palumbus,bi,& hæc palumba,bæ.p.p.

Di colombo saluatico] palumbinus,na,num. p.p. Plin.

colombino, colõbo giouane,piccione] hic pipio, nis.p.c. in obl. p. Lampri. hic columbulus,li.p. c. Diminutiuum Plin.

cologna città]hæc colonia,niæ.

colon città,& regno] hæc curula, læ.

colonia,cioè gente mãdata ad habitare qualche terra] hæc colonia,niæ.p.c.

colonna,hæc columna,næ.p.p.

colonne d'Ercole] columnæ Herculis.

colonnella, il diminutiuo di colona]hæc Colonnella, læ.p.p. Diminutiuum a colonna.

colorare, val dar il colore] coloro,ras,raui,ratum.p.p.

colorato , il participio di colorare]coloratus,ta,tum.p.p.

colore, in genere] hic color,loris. p.c.in obli.p.Cic.

Pigliare colore]accipere colorem.

Di due colori] hic & hæc & hoc. Bicolor,loris.p.c.in obli.p.

Di molti colori]multicolor,loris. Adiect.Pli.

D'vn colore]vnicolor.is.

D'vn medesimo colore] concolor, loris. Adiect.Plin.

caloza]Parca,cæ.

colpa,mancamento, difetto,errore]hæc culpa, pæ.p.hoc crimen, minis.p.p.in obli.c.hæc noxia, æ. p.c.

Senza colpa, senza errore]inculpatus,ta,tum.p.p.Gel.

colpeuole

colpeuole, val chi ha commesso qualche colpa,& errore] noxius, a,um. Obnoxius,a,um.p.c.hic & hæc & hoc sons, sontis.

colpeuole,sostantiuo]hic reus,rei. esser colpeuole] culpa teneri.

colpo,val botta] ictus,tus.p.p.

coltello, arme nota] culter,tri.hic gladius,dii.p.c.Ouid.

coltellino, il diminutiuo di coltel lo] hic gladiolus,li.cultellus,li. p.p. Diminutiuum.

Fare alle coltellate] digladior.p. c. aris,atus sum.p.

coltiuare,attendere alla terra] colo,is,ui,cultū. Terram exercere.

coltiuato,& colto] ager cultus.

coltura,coltiuatione] hæc cultura,ræ.p.p.

coluj ille,illa,illud.

coluj],città & isola]hæc salamis, idis.

commendamento] hoc mandatū, ti.p.p.Imperium, rii. p.c. Iussus, sus.p.p.hoc iussum, si, verbale à iubeo,bes.

commandare] iubeo.p.c.bes, iussi, iussum.p. Ter. impero, ras.p. c. raui,ratum.p. Edico , cis , dixi, dictum.p.p. Cic.

commandare che si taccia] imperare sibi silentium.Pli.

commandare che si diano gli stagi], imperare ciuitatibus obsides. Cæsar.

commendato,il partícipio di commandare] iussus,a,um. Imperatus,ta,tum.p.p.

Non commandato] iniussus , sa, sum.p.p. Particip Hor.

comare. leggi commare.

combattere, far battaglia,venire a battaglia,contendere]pugno,as, aui,atum.p.p.certo,tas, taui,tatū. p. p. decerto, tas, taui, tatum. Prælior. Deprælior, aris,tus sū. Veltor.p.c.raris,tatus sum.pe.c. Verbum deponens.

combattere chi dice meglio] bene dictis certare.Ter. (ratione.

cõbattere con ragione] confligere

combattere alle strette con qualche vitio,o sceleragine] conflictari cum aliquo malo.

combatter in squadre] dimicare acie.

combattere a bandiere spiegate] depugnare collatis signis. Plau.

cõbattere cõ colpo à colpo] cõferre manus vel conferere manus.

combattimẽto] hæc pugna, gnæ. p.p.Ci. hoc certamen , minis. p. iu obl.c.hæc certatio, onis.pe.c. in obli. p. Cice. hæc decertatio, nis. Idem hoc Prælium,lii. Idem hæc acies , aciei. p. c. hic conflictus,tus.

combattitore,& combattente] hic Pugnator,ris.p.hic bellator,ris. p.p.hic hæc & hoc certans , tis. p.p.Virg.

combattuto, il participio di combattere] decertatus,ta,tum.

combinare , sillabicare , compitare] connectere verba.

come] vt coniunctio. Velut, & veluti, aduerbia. Vtpote, aduerbiũ confirmãtis. Sicut,& sicuti.ceu, aduerb.similitudinis. Tãquam.

come si voglia]vtut.

Comedia] hæc comœdia,diæ.p.c. hæc fabula,læ.p.c.

Representatori di comedie] actores comœdiarum.

chi recita comedie] hic comœdus, di.p.p.hic vel hæc histrio, onis. p. c.in obli.

comenolitari, regione] hæc Thessalia,liæ.

cometa,stella capigliata, quale appar isce el piu delle volte nella morte di qualche grã Prencipe] hic cometa,tæ.Et cometes,tæ.

comito, val cõpositione di comẽ-

die] hic comicus, ci.p.c. Plin.vt Terentius poeta comicus.
comiato,& cõbiato, licentia] hæc Venia,niæ.
comidia,città della Bithinia] hæc Nicomedia,diæ.
comíciare,incominciare] incipio, pis.p.c.cæpi, cæptũ p.Ter.Occipio,pis,cœpi,cœptum.Idem.Inchoo,as p.c.auí,atum.p.Vir. Ordior,diris,orsus,sum.Exordior, diris, orsus sum. Auspicor.p.c. caris,catus sum.p.Pli.Ineo,inis, inii,initum.p.c & iniui.p.
cominciando l'adolescenza] Ineunte adolescentia.
cominciare a combattere] Inire certamen.Cic.
cominciar dal principio d'vna cosa] Repetere initiũ alicuius rei.
cominciare hauere speranza] venire in spem.
cominciare le argutie] Exordiri argutias.
cominciare qualche cosa più lontano] Repetere aliquid altius.
cominciar a mandar fuora li primi peli, ad hauer barba] pubescо,scis.p.p.
chi ha cominciato]Orsus,sa,sum. Exorsus,a,sum.p.p.particip.abordior & exordior.
cominciamento, principio] hoc Exordiũ.dii. p.co. hic Exorsus, sus. hic Orsus, sus. hoc initiũ, tiĩ.p.c.
comino,sorte d'herba] hoc cyminum,ni. & hoc cominum,ni.
comito,di galea]hic Remigũ hortator,ris.p.p.hic Portiſculus,li.
cõmare] hæc commater, tris.p.p.
cõmemorare, voce latina,val raccontare qualche cosa] cõmemoro,ras.p.c.raui,ratum. p.Percenseo,ses,sui.
cõmemoratione , voce latina, val mentione]hæc commemoratio, onis.p.c.in obli.p.
commento,vn trouato]hoc commentum,ti.
cõmercio, affare insieme] hoc cõmercium,cii. hic Cõuictus, tus. p.pr.
commettere] committo,tis, misi, missũ.Mãdo,das,daui,datũ.Demando,das,daui,datum.Liu.Iniungo,gis,iunxi,iunctum.
cõmettere ad alcuno] Admando, das,daui,datum.
cõmettere qualche cosa ad alcuno] Dare mãdata alicui de re aliqua.Cic.
commettere alla fede d'alcuno] Credo, dis. p. p.didi,ditũ.c.Te. concredo.Cic.
commettere vna grãde, & difficile impresa ad alcuno] committere ré magnã,& difficilé alicui.
commettere adulterio] Adultero, ras.p.c.rauí,ratum.p.
commissione] hoc Mandatũ,ti.& hic Mandatus,tus.
commissura,giontura, & cõgiuntione] hoc Commissura,ræ.
cõmistione & mescolãza di diuerse cose] hæc Farrago , ginis.p.p. in obli.c.
commodare, voce latina , val impresтare , seruire di qualche cosa] commodo,das,daui,datum.
commodità,commodo] commodum , di.p.c. hæc commoditas, tatis. p.c in obl.p.Idem.hoc Tẽpus,poris.p.p.in obli.c.
commodo.Leggi commodità.
commodo , aggettiuo, al opportuno,atto,conueneuole, cõmodus,da,dũ. Opportunus, a, um. vtilis. Facilis.
Veste commoda per poter correre] vestis commoda ad cursum.
commosso, smosso, sorte smosso, eccitato, prouocaro, participio di commouere] commotus, ta, tum

tum.p.p.Cic.Percitus,ta,tũ.p.c.
cõmouere,ſmouere,prouocare,excitare] commoueo,ues.p.c.moui,motum.p.Cic.cõcito,tas.p.c.taui,tatum.p. Cæſar. concutio,tis.p.c.cuſſi,cuſſum p.Ter.concio.pen.c.concis conciui, concitum p.Idem.
commune tanto ad vno, quãto ad vno altro] hic hæc cõmunis, & hoc cõmune, nis.p.p.publicus.ca,cum.p.c.Virg.
communemente inſieme] communiter.In commune.
communicare,participare, far parte]communico,cas.p.c. caui,catum.p.Impertio.pen.co.tis,tiui,titum.p.
communicatione,val parlamento cõ alcuno di qualche coſa] hæc communicatio,onis.
communione] hæc cõmunio,nis.p.c.in obli.p.Cic.
communità] hæc Reſpublica, rei publicæ.
cõmutare,voce latina val cambiare,ſcambiare] Muto,tas,taui,tatum.p.p.commuto.
como città in Lombardia] hoc Comum,mi.
compagneuole,val chi facilmente s'accompagna cõ altri] hic hęc Sociabilis & hoc ſociabile,lis.p.c.hic hæc ſocialis & hoc ale,lis.p.p.Cic. Amore ch'è cauſa che le perſone s'accõpagnino inſieme] Socialis amor.
compagnia] hæc Societas,ratis.p.c.in ſoli.p.
Tenere compagnia ad alcuno] comitem alicui eſſe. Affixum eſſe.
Di cõpagnia, val inſieme] Simul, Vnà.Aduerb.
cõpagnia di cẽt'homini, ouer ſoldati] centuria,riæ.
compagnia di gente d'armi] hæc cohors,hortis.
compagnia di ſoldati] hæc Turma,mæ.
compagnia a tauola] hæc Sodalitas,tatis.
cõpagno] hic Socius, cii. p. c. Cic. Et la compagna]hæc Socia,ciæ.
cõpagno in viaggio] hic vel hæc comes,mitis.
compagno in vn'officio,ouer magiſtrato] hic collega,gæ.p.p.Cice.] Et la compagnia,congregatione & collegio] hoc collegiũ, gii.p.c.
compagno à bere & a mangiare] hic Sodalis,lis.
cõpagno alla guerra] hic commiles,litis.pen. p.in obli.c. Cæ.hic commilito, tonis.p.c.in obl.p.
compagno di ſcuola] hic cõdiſcipulus,li.p.c.Et cõpagna di ſcuola. hæc condiſcipula,læ,& compagnia di ſcuola, hic condiſcipulatus,tus.
buon compagno, compagnone] Vrbaniſſimus homo,Quint.
companatico,val viuande oltre il pan e'luino] hoc Opſoniũ, nii. & Obſonium,nii.
Preparatione di companatico]Opſonatus,tuis.p.p.Verb.
Prouueditore di companatico] Opſonator,toris.p.p.Verbal.
Prouedere, & preparare companatico] Opſono,nas,naui,natum. Siue Opſonor,naris,natus ſum. Verbum depo.
comparare.Leggi comprare.
comparatione, paragone] hæc cõparatio, nis. p. c.in obli. collatio,nis.p.c.in obli.p. Verb. à cõfero.Plau.
compare] compater,tris.
compare di batteſmo] hic Suſceptor,tris.p.p.
comparire,per dimoſtrarſi] compareo.p.c.res.p.rui, ritum.p.Ci. Non compariſce, o non ſi troua

il conto del denaro. Non cõparet argenti ratio. Plaut. prodeo, prodis, prodii, proditum. p.c. vel prodiui. p. Te. prouenio, nis. p.c. ueni, uentum. p. Presto esse.

cõparire al giorno della mostra] Respondere ad nomina. Iu. cio

comparite a corte] Adesse in iudicio

compassare, misurare] circino, as. p.c. aui, atum. p.

compassione, misericordia, pietà] hæc misericordia, diæ. p.c. hæc miseratio, nis. p.c. in obl. p. Verba, à miseror. hæc Sympathia, thiæ. p. p.

hauer compassione, ouer pietà di alcuno, ouer soccorrere alcuno nella sua miseria] Misereor. p.c. reris, vel rere, sertus sũ. p. Verbũ deponens. Ci. Miseror. p.c. taris, vel rare ratus sum. p. Cæsar. Misereſco, scis. p. p.

compassioneuole cioè chi ha compassione, & pietà dell'altrui miserie, & gli soccorre] hic hæc hoc Misericors, cordis. p.c. in obl. p. adiect. Plaut.

compassioneuolmente] Miserabiliter. p. c. aduer.

compasso, Seste, stromento, geometrico] hic circinus, ni. p.c. Pli.

cõpatriota, cioè d'vna medesima patria] hic vel hæc ciuis, uis.

compensare, rimunerare] compenſo, ſas, ſaui, ſatum.

competente, conueneuole] hic hæc competens, tentis. p.c. in obl. p. adiect.

competenza] hæc competentia, æ. p.c. Gel.

competere, concorrere, chiedere quello che vn'altro chiede] competo, petis. p.c. petiui, petitũ. p.

competitore] hic competitor, ris. p. p. verb.

compiacenza, & il cõpiacere] hoc Obſequium, quii. p.c. vnde Obſequioſus, ſa, ſum. chi compiace, o ſerue volentieri. hęc Obſequela, læ. p. p. hæc indulgentia, gentiæ. p. p. Teren.

cõpiacere, cioè far il voler d'altri] Obſequor, queris vel quere. p.c. quutus ſum. p. verbũ deponens. Obtempero, as. p.c. raui, ratum. p. Ter. morigerot. p.c. aris, vel rare, ratus ſum. p. Verbũ deponẽs. Indulgeo. p.c. ges, dulſi, dultũ. p.

cõpiaccio troppo a me stesso] Menimis indulgeo. Ter. Obſecũdo, das, daui, datum.

compiacere all'altrui volontà] Obſequi voluntati alicuius.

compiaceuole, chi è pronto à far piacere, & ſeruire] hic hæc Obſequibilis, & hoc obſequibile, lis.

cõpiacimento. Leggi compiacẽza.

compieta, hora canonica] hoc completorium, rii. p. p.

compire, val finire] compleo. Expleo. p.c. ple, pleui, pletum. compire il numero. Explere numerũ Finio, finis. p.c. finiui, finitum. p. Lauo, uas, uaui, atũ. p. p. Ci. Perago gis. p.c. regi, ractum. p. Ci.

compire la vita, passare di questa vita, morire, peragere mortem.

compire qualche cosa] perficere aliquid.

compire la fabrica] perfabrico, as, p.c. caui, catum. p.

compimento] hæc peractio, onis. p.c. in obl. p. hoc Explementum, menti. p. p.

compinito, finito] peractus, ta, tũ. p. p. Vir. Expletus, ta, tum. complectus. Ci.

compiuramente] Absolutè. Cic. perfectè. Idem.

compleſſionato] conſtitutus, ta, tum. p. p.

Ben compleſſionato] Benè conſtitutum. p. p.

Mal compleſſionato] Malè conſtitutũs

tutus. esse valetudine infirma. Minus bellè se habere. Non optimè valere.

Cōplessione, dispositione, stato del corpo] hæc habitudo, dinis. hæc corporis constitutio, onis.

componimento, leggi compositione.

comporre, & componere] compono, nis p.p. sui, tum. c.

comporre à lume di lucerna] lucubro, bras. p. c. braui, bratum. p.

comporre con misura] modulor. p. c. laris vel lare, latus sum p.

comporre epistole di parole che ogni di s'vsano] texere epistolas quotidianis verbis.

comporre versi vulgari] scribere versus sermone vernaculo.

compositione, & componimento] hæc compositio, onis, hoc scriptum. ti.

compositione fatta a lume di lucerna] hæc lucubratio, onis. p. c. in obli. p.

comportare, o patire] fero, fers, tuli, latum.

compositore, ouer auttore, scrittore] scriptor, ris.

compostella, città vicina a S Iacomo di Galitia] hoc Brigantū, ti.

comprare, comparare, il contrario di vendere] emo, mis. p. c. emi, emptum. p. c. coemo, emis, emi, emptū. Mercor, caris, catus sum. p. p. commercor, caris, catus sum.

comprare companatico] opsono, nas, naui, natum.

comprato, il participio di comprare] emptus, ta, tum.

Non comprato] inemptus, pta, ptum. p. c.

comprēdere, conoscere, giudicare] comprendo, dis, di, sum coniicio, is. p c. ieci, ctum. p. cognosco, scis, gnoui. p. p. gnitum. c.

cōprehēdere in breuità, val ridurre in breuità] perstringere, vel compleri.

compreso] comprehensus, sa, sum. Cic. Imagine compresa] Imago comprehensa.

Non compreso] hic hæc incomprehensibilis, & hoc bile, bilis. p. p.

comprimere, restringere, chiudere] comprimo, mis. p. c. pressi, pressum. p. Plaut.

compromesso, il rimettersi in arbitri] hoc compromissum, si.

Far compromesso] compromitto, tis, misi, missum.

compromettere, val rimettersi al parer d'vn'arbitrio] compromitto, tis, misi, missum.

computare, val calculare, far conto] cōputo, tas. p. c. taui, tatū. p. computare, & far conto sopra le dita. computare digitis. Supputo, tas. p. c. taui, tatum. p.

computo, val il calculo] computatio, onis.

comuucy, fiume] tisobris, flumen.

con, propositione, qual serue all'ablatiuo] cum. come leggere con attentione] cum cura leggere.

con prudenza] prouidè.

con dispiacere] grauatè. Grauatim. p. p.

con spesa] Impedio.

con superbia] iactanter. p. p. Aduerb. Tacit.

conca, sorte di vaso] hæc concha, chæ. p.

conca da lauare i piedi] hæc peluis, uis. p. p.

concauo, val cauato] concauus, ua, uum. Alueatus, ta, tum.

concedere, dare] concedo, dis, cessi, cessum. permitto, tis, misi, missum. p. p.

concedere qualche cosa ad alcuno] dare, concedere aliquid alicui. Cic.

concessione] hic concessus, sus.

Non conceſſo] inconceſſus, ſa, ſum.p.p.

cõcento,cioè cõſonanza, & cõcordanza, & melodia di voci] hic concentus,tus.p.p.Verbale à cõcino.Vir. hæc cõcentio, nis.hic canor,noris.hęc harmonia,nię. hæc Simphonia,niæ.

cõcettione, val coſa cõcetta,o generata] conceptio, is, cõceptus, tus.

concha,città] gæc Valeria,riæ.

conchiglia,peſce,con guſcia dura] Conchyle, lis. p.p. vel conchylium,lii.p.c.

conchiudere,concludere, determinare] cõcludo,dis,cluſi,cluſum. p.p.Termino,nas.p.c. naui, natum.p.

conchiudere qualche coſa di com mun parere] ſtatuere aliquid cõmuni ſententia.

conchiudere l'oratione] perorare orationem.

conciliare, reconciliare] concilio, as,aui,atum.Iungo. coniungo. Adiungo.

concluſione] hæc concluſio, nis. p.c.in obli.p.hæc ſumma,mæ.

conchiuſione d'vn parlare] hæc Peroratio,onis.

concordanza, & conſonanza.leggi concento.

concordare] concordo,das,daui, datum. Conuenio, enis.p.c.ueni,uentum.p.

concorde,val cõforme. leggi conforme.

concordia, accordo] hæc concordia,æ. hæc Vnitas,tis.

cõcordia.città della Marca Trinigiana,nõ molto lontana da Altino] hæc Concordia,diæ.

cõpetitor] hic cõpetitor,tris.p.p.

concorrere, val correre inſieme] concurro,ris,ri,ſum.

cõcorrere inſieme] confluo, fluis, p.c.flui,fluxum.p.Plin.

concorrere al parer d'altri] diſcedere pedibus in ſententiam. Ci.

concorrere in vna medeſima ſentenza] vti pari conſilio. Cic.

concorrere nell'opinione d'alcuno] Ire in ſententiam alicuius.

concorſo] hic concurſus, ſus.p.p. Plau. hæc concurſio, onis.p. co. in obli.p. Verbale. Cic. hæc frequentia,tiæ.p.c.idem.

concubina,val donna tenuta a poſta] hæc concubina,næ. p.p.hęc Pallaca,cæ. p.p.Suet.

concubina d'huomo maritato] hæc Pellex,icis. p.p.in obli.c.

concordeuolmente] vna mente. Vno ore.Vno conſenſu.

cõculcare, val calpeſtrare,& porre ſotto i piedi] conculco, cas, caui,catum.p.p. Cicc.

concupiſcenza] hæc libido, dinis. hæc intemperantia,tiæ.

concupiſcibile] hic hæc hoc intẽperans,tis. libidinoſus,ſa, ſum. p.p.

condanagione] hæc multa, tæ.p. p.Var.hęc multatio,onis.p.c.in obli.p.Cic.

Scoſſo per condannagione] multa,titius,tia,tium.p.c.Liu.

condannagione graue] hæc animaduerſio, onis.p.c.in obl.p.

condannare,val dannare] cõdemno,nas,naui,natum.p.p.Ci. Dãno,nas, naui, natum.p.p. idem Multo,tas,taui,tatum.p.p.

condannare per commune parere del conſiglio] condemnare de conſilii ſententia.Cic.

condannare alcuno a ſuo vtile] condemare ſibi aliquem.Cic.

condannare a ſpeſe,danni,& intereſſe]æſtimare litem,aut nomina.Cic.in Vir.

condannato, il participio di condãnare] damnatus,ta,tum.p.p.

con-

condemnatus,ta,tum.p.p. condannato per ladroneccio] furti condemnatus. Vlp. Et chi condanna:hic condemnator, toris. p.p.Taci.

Non condannato] indemnatus, ta,tum.p.p.Cic.

condecente,conueneuole]par,con ueniens.

condeſcédere] deſcendo, ſcendis, ſcendi,ſcenſum.p. p.Cic.

condenſare, val inſpeſſire] denſo, ſas,ſaui, ſatum.p.p. Condenſo, ſas,ſaui,ſatum. Colum. Déſeo, denſes. Vir,condéſeo, ſes.Lucr. conſtipo,pas,paui,atú.p.p.Cæſ.

Conditionare] Fortuno,nas,naui, natum.p.p.Cic.beo, as.p.c.aui, atum.p.Plaut.

conditione,ſtato, patto,ſorte, & qualità] hæc conditio,onis.p.c. in obl.p.Verbal.à condo.Cicer. Eſſaminare la cõditione d'alcuno] excutere conditionem alicuius Ouí. Non ſtare alle conditioni,& patti fatti]fugere à conditionibus.Cic.

conditionale] hic hæc conditionalis & hoc cõditionale,lis.p.p. Adiectiuum. Partito conditionale] pars conditionalis.Mar.

conditionalmente,val con conditione,ſotto conditione]conditionaliter.p.c.Aduerb.

condotta] hic ductus, tus.pen. pr. Verbal. Cic.

condottiero,capitano,gouernatore] hic ductor,toris.p.p.Cic.

condotto,ouer canale, & cãnone, per cõdurre l'acqua] hic aquæductus,tus.p.p.Cice. hoc aquagium.gii.p.c.Pompo.

condotto da ſcolar acque] hoc emiſſarium,rii.p.c.Suet.

condotto, cioè latrina publica] hæc forica,cæ.p.c.Iuuena.

condotto a fine,il participio di cõdurre a fine] actus,ta,tum, p.p. Participium ab ago.

condurre, val menare] duco, cis, duxi,ductum.p.p.cõdurre alcuno per tutto] per omnia aliquẽ ducere. Vir.produco,cis,xi,ctũ. condurre in pericolo. Perducere in diſcrimen. Cice. Adduco, cis,duxi,ductum.p.p.

L'ho condotto à cœna] adduxi eũ ad cœnam.Ter.

cõdurre al fine qualche coſa. Perducere ad exitum aliquid.

condurre ad vn luogo] peruehо, his.p.uexi,uectum.p.Liu.

condurre altroue] aueho, his. p.c. uexi,uectum.p.Liu.

condurre al baſſo] deduco,cis,duxi,ductum.p.p.Cic.

condurre in naue,in carro,o in caual lo]Veho,his.p.c.uexi, uectũ. p.Plaut.

condurre ſotto] Subduco , ducis, duxi,ductum.p.p.Cato.

condurre vn'eſſercito à qualche luogo] Adducere exercitum ad aliquem locum. Cic.

conduttura] hæc Vectura,ræ. p.p.

conciano,terra nella MarcaTriuigiana] hoc Cornelianum , ni.p. p.Coneglianum,ni.

confarſi,conuenire , hauer che fare]Congruo,gruis,grui.p.c.Sueto. Conuenio,nis.p.c.ueni,uentum.p.Ci. Conſentio.pen.c.tis, ſenſi,ſenſum.p.Idem.

confederati, congiurati] hi Fœderati,torũ.p.p.plu.nu. dicuntur. populi, qui fœdere icto cũ aliis populis in ſocietatẽ coiuerunt. Cic.pro Archia.

conferire, val eſſer vtile, & profitteuole] Confert , ferebat in tertiis perſonis.Colum.Queſta medicina è vtile, & conferiſce allo ſtomacho] hæc Medicina confert ſtomacho.

confe-

conferire, o communicare & parlare con alcuno di qualche cosa] comunico, cas. p.c. caui, catum. p. Cic.

confirmare] confirmo, mas, maui, matum. p. p. Cic.

confermare, o raffermare l'amicitia] facere amicitiam firmiorē.

confermare qualche cosa] comprobare aliquid. Cic.

confermatione] hæc confirmatio, nis. p.c. in obli p.

confessare] confiteor. p.c. teris, fessus sum. p. Cic. Fateor, teris, fassus sum. Idem. Frate Francesco mi ha confessato. Ego confessus sum fratri Francisco, chi ha cōfessato quāto gli è stato domādato] confessus, sa, sum. p. p. participium à confiteor. Pli.

confessare il receuuto] acceptum ferre. Cic.

confessarsi di peccati] de peccatis, vel de contractis noxiis confiteri, confessionis gratia sacerdotem adire.

confessione] hæc confessio, onis. p. c. in obli. p. Verbale à confiteor. Cic. Per la confessione di quella età] confessione illius ætui. Cato.

confettioni] hæc Bellatia iorum. hæc tragemata, tum. p. c.

conficcare, val ficcare] figo, figis, fixi, fictum. configo. p. p.

conficcare tauolcuna nell'altra] configere tabulas inter se. Cato.

conficcato] participio. confixus, xa, xum. parti.

confidarsi, val fidarsi] confido, fidis, fisus sum. p. p. Cic. Fido.

confidare in se stesso] in se ipso omnia statuere, collocare, ponere. In se ipso spes, rationes locatas habere.

confidenza, val ordine, assicuranza] hæc fiducia, ciæ. p. c. Plaut. hæc confidentia, tiæ. p. c. Plaut.

confinare, & mettere confini] termino, as. p. c. aui. atum. p. Cic.

confinare con vn luogo] attingere locum. Cic.

confinate in qualche luogo, bandite] Relego, gas, gaui, gatum. p. p. Deporto, tas, taui, tatum.

confinato, bandito] Relegatus, ta, tum. participium.

confine, val termine] hoc confinium, finii. confine, huius confinis. Substantiuum.

confinate, val chi confina con noi, finitimo] cōterminus, na, num. p. c. hic & hæc confinis & hoc confine. p. p. Liu.

confiscare] publico, cas. p. c. caui, tum. p. confisco, fiscas, fiscaui, fiscatum. p. p. Sueto.

confiscato] confiscatus, cata, catum. p. p. Suet.

confiscatione] hæc publicatio, onis. p. c. in obli. p. Verba.

confonda città] hæc ambe, bes,

confondere, perturbare] confondo, dis, fudi, fusum. p. p. Plau. perturbo, bas, baui, batum.

conformare, val formare qualche cosa, darli le fatteze] conformo, mas, maui, matum. Gell.

conformarsi all'altrui volontà] confermare se ad alicuius voluntatem. Cicer. Adhærere alicuius voluntati. Cic.

conformato il participio di conformare] conformatus, ta, tum.

conformate, val simile, vguale] hic & hæc & hoc concors, cōcordis,

conformare, huius conformis.

conformità di membri] conformatio, is. p. c in obli. p.

confortare, val spronare, & incitare à qualche cosa] hortor, taris, vel tare, tatus sum. p. p. verbum deponens. Ter. chi conforta, & incita] hic hortator, toris. p. p. & hęc hortatrix, tricis. p. p. Donna

na che conforta.
confortare, cioè consolare] consolor, laris, vel lare, latus sum. p.p. Cic. præbere consolationem. Afferre. Idem.
confortatore, cioè consolator, tis. p.p. Verbale. Et cosa che conforta] consolatorius, toria, torium. p.c. Adiectiuum.
conforto, val consolatione] hæc consolatio, nis. Verb.
confortino, sorte di pane fatto, di mele, farina, & canella] hoc Libum, libi. Vir.
con frode, val con inganno] Fraudulenter. p.p. Aduer.
confusamente, mescolatamente senza riguardare vna cosa piu che l'altra] confuse. p.p. Aduerbium. Confusim. p.p.
confusamente parlare] confusè loqui. Cic.
confusione, val disordine di tutte le cose] hæc confusio, sionis. p.c. in obli. p. verb. Cic. hoc chaos indeclinabile. Ouid.
confuso, val turbato] confusus, sa, sum. p.p. Nome & participio. Pl. indistinctus, ta, tum. p.p. Gel. perturbatus. ta, tum. p.p.
confutare, val ribbattere, rispondere cõ ragioni, sciogliere vna proposta] confuto, tas, taui, tatum. p.p. Plan.
confutatione] hæc confutatio. onis. p.c. in obl. p. verbal.
congelare, rassodare] consolido, das. p.c. daui, datum. p. gelo, las, laui, latum. p.p. Iuuena.
congelarsi, agghiacciarsi] gelasco, scis. p. Pli.
che si puo congelare] hic & hæc gelabilis, & hoc le, lis. p.c.
che non si puo congelare] hic & hæc incongelabilis & hoc incongelabile, lis. p. p.
congettura] hæc coniectura, ræ p. p. Cic. hæc coniectatio, onis. p.c. in obli. p. verbale. Pli.
Intendere per congettura] coniectura consequi. Cic.
che si fa per congettura] hic & hoc coniecturalis, & hoc coniecturale, ralis. p.p. Quint.
Far congettura, cioè farne giudicio da qualche argomẽto senza saperne la verità] coniecto, tas, taui, tatum. p.p. Frequẽtatiuum à coniicio. Ter.
congetturare] coniicio, cis. p.c. ieci iectum. p. Ter.
congiungimento, & congiuntione] hæc coniunctio, onis. p.c. in obl p. verb. Pli. hæc copulatio, onis. p.c. in obli. p. Cic. hæc copula, læ. p. c. Pli.
congiungimento di due fiumi] hic confluens, entis. p.c.
congiugnere] coniungo, gis, iunxi, iunctum. p.p. iungo, gis, iunxi, iunctum. Virg. Ingo, gas, gaui, gatum. coniungo, gas. p.c. gaui, gatum. p. coagmento, tas, taui, tatum. p.p. Cic. Adiugo, gas, gaui, gatum. copulo, las. p.c. laui, latum. p. Pli.
congiugnere vna cosa con vn'altra] contexere aliquid cum re aliqua. Cice. coniugnere, pet saldare] Ferrumino, nas. p.c. naui, natum. p. Pli.
congiugnere, per incollare] Glutino, nas. p.c. naui natum. p.
congiugnersi, per vnirsi insieme] Coeo, is. p.c. coiui, coitum. c.
congiuntamente] iunctim. p.p. Cæs. coniunctè. copulatiuè.
congiunto, val accopiato] copulatus, ta, tum. p.p. Cic.
congiunto, val parente. Per matiaggio] Affinis, nis. p. p. (gola.
congola, sorte di pesce. Leggi con
congratularsi, val allegrarsi insieme, & mostrare con parole allegrezza

grezza dell'altrui bene] Congratulor.p.c.latis,latus sum.p. Gratulor.Cic.

congratulatione,val il rallegrarsi insieme] hæ Gratulatio, onis.p.c.in obl.p. Cic. hæc congratulatio,onis.

congregare,per Adunare] congrego,gas.p.c.gaui, gatũ.p. Aggrego,gas,gaui,gatum.

congregato il participio di cõgregare] congregatus,ta,tum.

congregatione] hic Conuẽtus,tus,p.p.hæc congregatio, onis.p.c. in obl.p.Idem.

congregatione di tutto il popolo, o di parte, per consultare] hæc comitia,orum.p.c.

congiura] hæc coniuratio, onis. p.c.in obl.p. Verbale hęc Conspiratio,onis.p.c.in obli.p.

Congiurare,val giurare insieme di far qualche impresa] Coniuro, ras,raui,ratum.p.p.

coniurati val accordati insieme a far qualche cosa] hi coniurati, torum.p.p.Conspirati.

coniglio, animal timido, & noto] hic Cuniculus,li.p. c.

conio val impressione di moneta] hæc Forma, mæ.p.p.Impressio, onis.p.c.in obli.p.

coniare val battere moneta] cudo, dis, cudi,cussum. Ob signo, gnas,gnaui,gnatum.p.p.

coniza, città] hæc China, næ, oppidum.

conno. Leggi natura della donna.

conocchia, cioè rocca col filo sopra per filare] hæc colus, li. vel Colus,lus.

Filare tutta la conocchia] Plenas exonerare colus.Ouid.

conoscenza[hæc cognitio, onis. p.c in obli.p.Verbale.

conoscere] cognosco, scis,gnoui, p.p.gnitum.p.Nosco,scis,noui, notum.Cic.Dignosco,scis gnoui,gnotum.Sueto.

conoscere vna cosa perfettamente] Penitus cognoscere.Cice.

conoscere alcuno da putto] cognoscere aliquem a teneris vnguiculis.Cic.

cognoscere il suo dolore] Agnoscere dolorem suum.Cice.

cognoscere l'amor grande,ch'vno ha verso vn'altro] perspicere pietatem alicuius in aliquem.

conoscere la beneuolenza d'alcuno] perspicere beniuolentiam alicuius.Cic.

conoscere prima] Prænosco, scis, noui notum.Cice.

conoscer la sottigliezza dell'ingegno d'alcuno] cognoscere acie ingenii alicuius.Cic.

Conoscere tra gli altri] Internosco,scis,noui,notum.Cic.

conoscere l'opinione d'alcuno] Perspicere sententiam alicuius.

conoscere per proua l'affettione d'alcuno] Experiri beniuolentiam alicuius.Cic.

conoscibile] habés cognitionem.

conoscitore] cognitor, toris.Verbale à cognosco.

conosciuto il participio di conoscere] cognitus,ta,tum.p.c.Participip.Pli.

conosciuto huomo da bene] Spectatus & honestus vir.Cic.

conquassare.Leggi crollare.

cõquassatione.Leggi crollamento.

conquistare, superare, vincere] Supero,ras.p. c raui,ratum.p.Cic. Vinco,cis,vici,uictum.p.Idem.

conquisto, vittoria] hæc victoria.

consacrare, val sacrare, dedicare] Sacro,cras.p.c.craui,cratum.p.

consecro,cras.p. c.craui, cratũ.p. sacro,cras, craui, cratũ.Stat.Dedico,cas.p.c.caui, catum.p. Liu.

consecratione, val dedicatione] hæc

hæc cõsecratio, nis.p.c.in obli. p.Cic. hæc Dedicatio, onis.p.c. in obli.p.Cic.

consacrato,il participio di consacrare] consecratus,ta,tum.p.p. Dedicatus,ta,tum.p.p.

consapeuole] conscius, a,um.pen. cor.

cõscienza, & il rimorso di cõscienza] hæc conscientia,tiæ.hic conscius animus,mi.

consigliare, val dar cõsiglio] consulo,lis,lui.p.c.sultũ.p.Acquisitiuum actiuum Dare cõsilium. cohortari. Suadere.

cõsigliarsi con alcuno, richiedere il consiglio d'alcuno] cõsulere aliquẽ,in cõsiliũ aliquẽ adhibere. Ad alicuius consiliũ cõfugere.Petere cõsiliũ ab aliquo. Adire ad aliquem consilii causſa.

consigliere] hic consiliarius, rii.p. c.Cic.hic consiliator ,toris.p.p. Pli.Iun. A consiliis.

consiglio]hoc consilium,lii.

Domandare di consiglio. Leggi Domandare.

Senza consiglio, cioè imprudentemente[inconsultè.p.p.

consegnare] Attribuo,buis,bui.p. c.butum.p.Cic.

consegnare lettere ad alcuno senza pericolo] Dare litteras alicui rectè.Cic.

conseguire, val hauere la gratia] consequor, queris. pe. c. quutus ſum.p.c.Cæſar. Adipiſcor,ſceris, adeptus ſum , cõpoſitum ex ad, & verbo,antiquo Aſpicor,

cõseguire qualche cosa per beneficio d'alcuno], cõsequi aliquid beneficio alicuius.Cic.

consequente] hic hæc hoc consequens,tis.p.c.in obli.p.

cõsequentemente] consequenter. p.p.Aduerb. Vlpia.

consequenza] hæc consequentia, tiæ.p.c.Cic.

conseguito il participio di conseguire] consequutus,ta,tum.

consentaneo, parola latina, val atto conueniente]cõsentaneus, nea,neum.p.c.Cic.

consentimento] hic cõsenſus, ſus. p.p.Cic.hæc consensio, onis.pe. c.in obli.p.Idem.Hæc Aſtensio, onis.Idem.

consentire,eſſer d'vn parere] consentio.p.c.ſentis,sẽſi,ſenſum.p. Aſſentio,& aſſentior, tiris,séſus ſum, verbum deponens. Accredo,dis.p.p.credidi, creditum. c. Aſtipulor.p.c.laris,latus ſum.p.

consentire all'opinione d'alcuno] Aſſentire alicui.Cic.

Non consentire, val eſſer di contrario parere]Diſſentio.p.c.ſenſi,cenſum.p.Cic.

conserua,val diſpenſa] hæc cella, læ.p.

conseruare,ſaluare] conſeruo.Seruo,uas,uaui,uatũ.Cic. cuſtodire, Incolumẽ tueri.Nõ imminuere.

cõseruare alcuno da ogni diſagio & dãno] cõseruare aliquem ab omni incũmodo,& detrimento.

cõseruarſi in ſublime grado della città] Obtinere altiſſimum gradum ciuitatis.Cic.

conseruare il giuramento]conſeruare iuſiurandum.

cõseruare & ſparagnare il ſuo hauere] conseruare rem ſuam.

conseruare lungo tempo il buono odore] Odorem continere.

conseruare ſano & ſaluo]Soſpito, tas.p.c.taui,tatum.p.p.Plau.

conseruatione] hæc Conſeruatio, onis. p.c.in obli.p.

conseruato, il participio di cõseruare] conseruatus,ta, tum.p.p.

conseruatore] hic conſeruator, toris.p.c.Cic.

conseruattice] hæc conſeruatrix, tricis,

tricis.p.c.Cic.

conseruo , val seruidore insieme] hic conseruus,ui.p.p.Ter.

considerare, pésar bene vna cosa] Considero,ras.p.c.raui,ratum.p. Animaduerto,tis,uerti,uersum. Pendo,dis,pependi,pensum.Attendo,dis,tendi,tentũ.p.p. Examino,nas.p.c.raui,ratum.p.Pondero,ras.p.c.raui, ratum.p.cogito,tas,taui, tatum.

considerare con diligenza] Perpẽdo,dis, pendi, pensum.p.p. Cic. Expendo,dis.

considerare, inanzi] præmeditor, p.c.taris,vel tare,tatus sum. p.

considératione] considératio, nis. Animaduersio , nis.p. c.in obli.

Senza considératione] inconsideratè.p.p.Aduerb.Cic.

considerataméte , val con molta considératione , pensatamente] considératè.p.p. Aduerb.Cic.

consolare , per confortarè. leggi confortare.

consolatione,conforto] hæc consolatio,nis.p. c.in obl.p. Cic.

consolatione, per il piacere , spasso] hæc voluptas,tatis. p.p. hoc solatium, tii.pe. c. hoc solamen minis.p.c.in obl.c.Virg.

Senza consolatione , consolatamente] insolabiliter. p.c. Virg.

consolatore leggi confortatore.

consolato , l'vfficio de' consoli] hic consolatus,tus.p.p.Cic.

consolè, era il maggior magistrato che fosse in Roma] hic consul,sulis.p. p.in obl.c.Cic.

chi è stato consolo] hic consularis,laris.p.p.

consonanza val accordo di voci] hic concentus,tus.

consonare] consono, nas,nui, nitum.p.c.Plaut.

consonante nel suono] consonãs, tis. Nomen,& parti.Cic.

consortio] hæc consociatio,onis.

constanza , città] hoc Gannodurum,ri.

consueto,val solito,auezzo] consuetus,ta,tum. Assuetus,ta,tum. p.p.Pli.

Non consueto] inassuetus,ta,tum. p.p.Insolitus,ta, tum p.c.Pli.

consuetudine, val costume, vsanza] hæc consuetudo , dinis.p.p. in obl.c. Assuetudo,dinis,hic vsus,sus.Mos,moris. Cic.

consulta val domanda di consiglio] hæc consultatio,onis.

consultare, val domandare consiglio] consulto, as, taui, tatum. consulo,lis,lui.p.c.sultum.p.

consultore,chi consulta & domãda consiglio] hic consultor,toris.p.p.verb.Cic.

consumare,nãdare a male, ridurre a nulla] consumo,sumis,sumpsi,sumptum.p.p.Absumo,contero,ris p.c.triui,tritũ.p.Deterо. Disperdo,dis. p.p. pdidi, perditum. c. Male perdere. Dissipare.

consumare il tempo in darno] terere tempus frustra.

consumare il giorno] consumare diem. Cic.

consumare abbrusciando] peruroris,ussi,ustum.p.p.Pli.iun.

consumare fregando] pertero,ris. p.c.triui,tritum.p.

consumare malamente] dilapidodas.p.c. daui,datum.p.Cat.

consumare quanto si guadagna] Conterere quæstum.Plau.

consumare in pacchia] ligurio. p. c.guris,guriui, guritum.p.Abligurio,ris,riui,vel rii, rītum.Heluor.p. c. luaris , luatus sum. p. verbum deponens.Idem.

consumare prodigamente] prodigo,gis.p.c degi.p.Plaut.

consumare rodendo] corrodo,rodis,rosi,rosum. p.p.

consu-

consumarsi da dolore] confici dolore. Cic.

consumarsi piangendo] effleo, p.c effles, effleui, effletum. p.

consumatione] hæc consumptio, onis. p.c. in obli p.

consumato, il participio di consumare] consumtus, ta, tum. p.p.

consumatore] hic consumptor, toris. p.p. Cic.

contadino, val villano di villa di contado] hic rusticus, ci. p.c. hic villicus, ci. p.c. Varr.

contado, villa] hod rus, ruris. hæc Villa, læ. p p. Plin.

contado di Perpignano] hæc Tarraconensis Hispania.

contagioso, che infetta altri col suo male] contagiosus, sa, sum.

contaminare, sporcare, alordare] contamino, nas. p.c. naui, natū. p. Cic. Impio, as. p.c. aui, atum. p Plaut.

contaminato, sporcato] contaminatus, ta, tum. p. p.

Non contaminato] incontaminatus, ta, tum. p.p. Cic.

contanti, come danari contanti] numerata pecunia.

contare, nouerare far conto] numero, as. p.c. aui, atum. p. Supputo, tas. p.c. aui, atum. p.

contato, numerato, il participio di contare] numeratus, ta, tum. p.p

conte, dignità, val Signor di contado] hic vel hæc comes, mitis, lustini.

contegno, valgrauità] hæc arrogãtia, tiæ. p.c. hæc grauitas, tatis. Cic.

contegnoso, che sta in contegno] hic hæc grauis & hoc graue, uis hic hæc hoc arrogans, gantis.

contemplare, val mirare attentamente vna cosa] contemplor, plaris, platus sum. p. p. Speculor p.c. laris, latus sum. p. Ca sar.

contemplatione, considerationel hæc contemplatio, onis. p.c. in obli. p. verb. Cic

contemplatione, considerator e] hic contemplator, ris. p. p.

contendere, contrastare] contendo, dis, tēdi, tensum vel tentū. certo. p. p. concerto, tas, taui, tatum. Pugno. p. p. compugno. Depugno, gnas, gnaui, gnatum. Altercor, caris, catus, sum. p. p. Terlurgo, gas, gaui, gatum. Et iurgor, garis. Controuersor, saris, satus, sum. Disceptо, tas, taui, tum Rixor, xaris, xatus, sum. p. p.

contendere con certe conditioni] disceptare conditionibus.

contendere per l'honore] contendere de honore. Cic.

contenere] contineo, nes, nui. p.c. tentum. p. Plaut.

contenēte, che contiene] hic & hæc & hoc continēs, tis. p.c. in obl. p.

contenētemente] continenter. p. p. Aduerb. Pli.

contenēza, & astenenza] hæc continentia, tiæ. p.c. pli. hæc temperantia, tiæ. P.c.

contenersi, per raffrenare] compesco, scis. p. p. scui. c. Pli.

contenersi da lagrimare] temperare a lachrymis. Vir.

contētare, per piacere] placeo, ces, cui, citū. p.c. li. tuoi apportamēti mi cotētano] Tui mores mihi placent. Cic.

contentare, per sodisfare] satisfacio, facis. p. p. feci, factum. p.

contētarsi, esser contēto] sum es, est contētus, ta, tum. Acquiesco, scis. p. p.

contētezza, conforto, gran piacere] hæc voluptas, tatis. p. p. Iucūditas, tatis. Oblectatio, onis. p.c. in obli. p. Cic.

contentate] voti compos. Cic.

contētione contrasto. legi contesa

conten-

contentioſo,chi voliétieri conten de]Iurgioſus,ſa,ſum,p.pGel.
contento, ſodisfato] contentus, ta,tum.p.p.Nomen.Plau.
contento] contentus, ta,tum.p.p. partici.à contineor.
conteſa,contentione, contraſto.] Hæc contentio,onis.p.c.in obl. p.Ci. Hæc certatio, onis. p.c.in ob.p.concertatio,controuerſia, ſiæ.p.c.Ci.Hæc Altercatio,onis. p.c.in obl.p.Idem.Hæc diſceptatio,onis.p.c.in obli.p.Idem hoc Iurgium,gii.p.c.Cæſ.
conteſſa la mogle del conte] hæc comes mitis. p. p.in obl. c.hæc comitiſſa,ſæ.p.p.
conteſtabile.come quel di Frãcia] hic Magiſter equitum,ſtri.
continente.Leggi contenente.
continentemente. Leggi contenétemente.
continenza.Leggi contenenza.
continouamente, val di cõtinuo, ſempre] Iugiter.p.c.inſtanter.c. p.Indefinenter.p.p.Idé perpetuo p.c.Cic.Perpetuum. Aſſidue.p.c. Aduerb. Idem.
cõtinouare,per durare] duro,ras, raui,ratum.p.p.Cic.Permaneo, nes.p.c.manſi,manſum.p.Idem
continouare , perſeuerare] Perſeuero,ras,raui, ratum.p.p.perpetuo, as.p.c.aui,atum.p.Idé.Frequento,tas,taui,tatum.p.p.Saluſt.Continuo,as.p.c.aui,atum p.Pli.Iun.
cõtinouatione] Hæc Cõtinuitas, tatis.Cõtinuatio,onis Frequentatio,Verb.Perpetuitas,atis.p.c. in obl.p.Aſſiduitas, tatis
Cõtinuatione di guerre]Aſſiduitas bellorum. Cic.
Cõtinouo] Aſſiduus,a, um.p.c.cõtinuus,a,um.perpetuus a,um.p c.hic & hæc & hoc frequẽs, quẽtis.p.p.Idem hic & hæc iugis,& hoc iuge.Plau.
Pioggia continoua] Imber continuus.Liu.
Di continouo. Leggi continouamente.
cõto,val calculo]Hæc Ratio,onis. p.c.in.obli.p.Hoc Ratiocinium nii.p.c. Colum. Hæc Supputatio,onis.
Libro da tener conto. Leggi Baſtardello.
Far conto]Inire rationem. Ratiocinor.p.c.naris,atus ſum.p.Verbum deponens.Cic.
conto particolare]Ratio ſumptuaria.Hic computus.
conto,val ſtima] hæc Æſtimatio, onis.p.c.in obli.p.
Farſi conto,o ſtima] Æſtimo,mas, p.c.maui,matum.p.Cic.
contorbi,citrà in Sicilia] hęc centuripe, pes. oppidum eſt Sicilię ſub Ætna monte.Ptol.
contra, prepoſitione] contra.Cic. Aduerſum & aduerſus.p.p. Ter.
contra ſuo debito] contra officiũ. Cice.
contra l'editto] Aduerſus edictũ.
contra natura , cioè coſa contra natura,moſtro]hoc Monſtrum, ſtri.p.p.Cic.
contra ſua voglia , val maluolẽtiri] Inuitus, ta, tum. p.p. auuerbialmente.Inuitẽ.p.p.
contrabandiero] Veẽtigalium defraudator,toris.
contracambio , ricompenſa] hæc grates.p.p.plur.nu.Virg.
contrada, luogo doue ſtanno piu perſone radunate,& anco dimo ta il paeſe] hæc regio, onis.p.c. in obl.p.Ter.Hic Vicus,ci.
Di vna contrada]vicanus,ni.
A cõtrada p cõtrada] vicatim.p.p.
cõtradire]contradico,cis,dixi,dictum.p.p. Repugno,gnas , gnaui,gnatum.p.p.Cic.

contra-

contradire al parlar d'alcuno] Reclamare orationi alicuius. Cic.
contradictione] hæc cõtradictio. onis.p.c.in obl.p.hæc Repugnãtia, tiæ.p.Cic.
contrafare, come rappræsentare] Ago,agis.p.c.egi,actum.p.
contrafare, & far il mataccino] agere samnionem. Cic.
contrafare, cioè far contra la vollontà di alcuno]Repugno,gnas gnaui, gnatum. p.p.Cic.
contrafare altri nel caminare] Incessum alicuius exprimere.
contrafare la lettera di alcuno] imitati alterius chirographum.
contralettera] hæc Antapocha, chæ.p.c. Budeus.
contrapeso]hic halter,teris.Libramen,minis.p.p.in obl.c.Liu.
contrapeso giusto]hoc Aequipom dium dii.p.c.hoc Aequilibrium brii.p.c.Gel.
contrapesare, libro, bras.p.c.braui,bratum.p. Pli.
contraporsi,per resistere]repugno as,aui,atum. p.p.Ci. Aduersor, aris,atus sum.p.p.Idem.
contrapositione, val contrarietà] Hæc repugnantia.tiæ.p.c.Cic.
contraposto,val contrario] contrapositus, ta,tum.p.c. Quintil. Aduersus, sa,sum. p.p.Pli.
contraria, val auuersaria] hæc aduersatrix,tricis.p.p.Ter.
contrariare,val repugnere, resistere,ouuiare] Aduersor,saris,atus sum.p.p.Cic. Repugno, as, aui, atum.p.p.Idem.
contrarietà,repugnanza] hæc Aduersitas, tatis.p.c.in obli. p.Repugnantia,tiæ.p.c.
contrarietà di complessione,o natura] Antipathia,thiæ.
contratio, auuersario] hic Aduersator,oris.p. p.hic Aduersarius, rii. p.c.Cic.
contrario,aiettiuo, val ripugnãte aduersus,sa,sum.p. contrarius, ria,rium.p.p.infensus,a,um.p.p hic hæc hoc repugnans,antis.p. p.Cic.
al contrario] contra.Ter.cõtrariè. p.c. Cic.
contrario, cioè nociuo] infestus. sta,stum.p.Plan.
contrascarpa]hic contramurus,ri.
contrastare,val contendere di parole] Altercor, caris,vel care,catus sum.p.p.certo,tas,taui,tatũ. p.p. Vir. conflicto, tas,taui,tatũ .p.p.Plau.
contrastare chi dice meglio] bene dictis certare. Teren.
contrasto, val contosa di parole] hæc Altercatio,onis.p.c.in obl. p.Cic. hoc certamen,minis.p.p. in obli.c.Sallust.
contrattare, val far conuẽtioni, parti,& mercati] con trahere rẽ.
contristarsi, val sconsolarsi, esser dolente,maninconico, hauer affãno]Mœreo,res,rui,vel mœstus sum.Cic.
controuersia]hæc controuersia,siæ p.c. hoc Litigium, gii.p.c. hæc lis,litis.Ouid.
contumace,che sprezza il superiore] hic & hæc & hoc contumax, macis.p.c.in obl.p.
Bue contumace, che non stima il ponzetto]Bos contumax.
contumacia,il disprezzo de'superiori] contumacia,ciæ.
conturbare,val turbare]conturbo bas,baui,batum.p.p.Cic.
conturbato, val turbato] conturbatus,ta,tum.nomen ex partic. Turbidus,da,dum.
conturbamento] hæc conturbatio,nis.p.c in obl.p.Verbal.
con tutto che, bẽche, ancorche. Leggi benche.
conueneuole] hic & hæc & hoc

Decens,tis , adiectiuum conueniẽtis p.c.in obl.p.

Non conueneuole] Indecens,tis.p.c.in obl.p.adiect.

conuenienza, val accordo]hæc cõuenientia,tiæ,p.c./Decentia,tiæ, hæc congruentia,tiæ.p.c.condecentia,tiæ.p.c.

conueneuolmente, val propriamente] Decenter. p.p. aduerbiũ condecenter. Cic.

cõueniẽte,val atto] Idoneus,a,um Decens tis. hic & hæc habilis,& hoc habile . hic hæc hoc conuenẽns,tis Aptus,ta,tum.

conueniente a l'animo] hic & hæc Amicabilis & hoc bile.

conuenientemente. Leggi conueneuolmente.

conuenire,val esser d'accordo]conuenio,nis.p.c.ni,tũ.p.Congruo-gruis,grui.p.c.Sue.

conuenire,cioè esser conueneuole, à proposito,pertinente, accommodato]condecet. p.c.cebat.p. Decet, bat.

conuenirsi,o conformarsi colla volontà d'alcuno] conformare se ad voluntatem alicuius. Cic.

conuentione, val patto, accordo] conuentio, onis.p.c.in obl. p. Verbale.hoc Conuentum,uenti Fœdus,fœderis.hæc Pactio,nis p.c.in obl.p.Vlp.hoc Pactum ti. Cic.

Far conuentione, patto, accordo, ferire fœdera.Cic.

conuent ,cioè habitatione di frati]hic conuentus,tus.p.p.

cõuersatione,prattica] hæc consuetudo,dinis.p.p.in obl.c. Ter. hæc cõuersatio,onis.p.c.in obl. p. Verbale. Pli.

cõuersare,cioè pratticare con alcuno] Versor, saris, vel sare, satus sum. p. p . Verbum deponens. Cice. Conuersor . saris , satus sum.

conuersione] hæc Conuersio, nis, hæc Mutatio, nis.

conuertir,val mutarsi] Conuerto, tis,ci,sum.p.p.Cic.

conuertir vno in bestia]Conuertere in belluam.Cic.

conuertirsi in herba]Herbesco,bescis.p.p.Cic.

conuertirsi in latte]Lacteſco,tescis p.p.Cic.

conuertirsi in marcia, val apostemare]Suppuro,ras raui, rtum. p.p. Colum.

conuertirsi in pietra] Lapidesco. descis.p.p.Cic.

couincere]conuinco,uincis,uici, victum.p.p.Cic. confuto, futas, taui,tatum.p. p.Pla.

conuinto]conuictus,ta,tum.participium'la conuincor.Cic.

conuito,val pasto,banchetto]hoc conuuium,uii. p.c.

conuiti ristretti , doue è calca digente]Arcta conuiuia.Hora.

Farsi cõuiti l'uno a l'altro]Mutua inter se conuiuia curare.

cõuito di nozze] Nuptialis cœna. Plaut.

conuitare & far conuiti]conuiuor, uaris, vel uare, uatus sum.p. p. verbum deponens. Terentius.

conuitare del denaio del publico] conuiari de publico.Cic.

conuitatore,chi conuita]conuiuator, ris.p.p. Verbale. Liu.

conuocare val chiamar molti insime] conuoco,cas.p c.ui,tum. p. concio.p.c.cis,ciui,tum.p. Liu.

conza città] hoc clusium,sii.

coo,isola nel mare Egeo]coos, siue cos,siue cum, siue co.

copa,nome propriodi terra o città hæc Mapera, ræ.

coperchiare,val coprire]Cooperio, peris, perui.p.c. pertum, p.Operio,peris,perui,pertum. operculo,las

lo,las.p.c.laui,latum.p.c.Col.

coperchio] hoc cooperculum,li p. c.Pli.hoc Operculum,culi.

coperchio della padella] hic Testus, testus.p.p. Cato.

coperta da letto]hoc Obstragulũ, guli.Lodix,dicis.p.p.Iuuc.6.

coperta da letto picciola] hæc Lodicula, læ.p.c.Suet.

coperta di cauallo] hoc Instratũ, strati.p.p.hæc Stragula,gulæ.Et hoc Stragulum,guli.p.c.Ci.hoc Dorsuale,lis.p.p.Pli.

coperta spinosa delle castagne]hic Echinus,ni.p.p.Pli.

coperta di naue, cioè luogo in naue coperto] hæc Stega, gæ.pe.c.

coperto] coopertus, ta, tum.p.p. Velatus, lata,latum.p.p.Partici pium à velor,laris.Virg.

coperto di auorio] Eburatus, rata,ratum.p.p.Plau.in Aul.

coperto di felice,o mattoni] Delapidatus,ta,tum.p.p.Cic.

copetta] hic Dulciarius panis.

copetaro, chi fa copeta, & fattore di cosa dolce]hic Dulciarius pistor,arii,storis.Spart.

cophino,val cesta,corba] hæc corbis,bis.p.p.hic cophinus,ni.p.c.

cophinetto,val cestella,& corbetta]corbula,læ.p c. Plau.in Aul.

copia, val abondanza] hæc copia, piæ.p.c.Cic.

copia d'vna scritta] hoc Exẽplum pli.p.p.

copiare,val trascriuere] Exaro,as, raui,ratum.

copiosamente, val abondantemẽte] copiosè. Affatim. vbertim. Aduerbia.Opiparè.

Più copiosamente] Vberius.

copioso,val abondante,ricco] copiosus,piosa, piosum. Oppiparus,para,parum.p.c.

città copiosa , cioe ben popolata] Vrbs celebris,& copiosa.

Parlamento copioso,cioè lũgo. Copiosa disputatio.

copioso nel parlare,cioè eloquente] Facundus,da,dum.Idem.

coppa, parte della testa] hæc Ceruix, cis.

coppa , cioè vaso da bere] hic calix,licis,crater , teris , Scyphus, scyphi.hæc patera,teræ,pen. cõ. hoc poculum,li.

coppia, val paio] hoc par , huius paris.Substantiuum.

coppiere,val seruo che dà da bere] hic pincerna , næ. hic pocillator, toris. p.p. hic prægustator, toris.p.p.

coppo , val tegola da coprir la casa] hic Imbrex, imbricis. p.p.in obli.c. hoc Imbricium, cii. hæc tegula,gulæ.

coppola.vedi Baretta.

coprimẽto] hoc Operimentum,ti. Integumentum, menti.p.c.Liu. hoc tegmen,minis.

coprire] cooperio , cooperis,cooperui.p.c.coopertũ.p.Tego,egis, texi,tectũ.Intego,tegis. p.c.intexi,intectũ. p. Plau. contego, gis, xi, ctum.Obduco,ducis. duxi,ductum.p. Obnubo,bis,nupsi,nuptum.velo,las, laui,latum.

coprire, cioè difendere]protego,tẽgis,xi,ctum.

coprire di coppi, o tegole] Imbrico,bricas.

coprire dauanti] præuelo las,laui, latum.

coprire d'ombra] præumbro , as, aui,atum.

coprire da ogni banda, cioè il tutto],ptego,tegis.p.c.texi, tectũ.p.

coprire intorno] circumtego, gis, xi, ctum.

coprire di terra] humo, mas, maui,matum.

coprire sotto terra] Obruo, ruis, rui, rutum.

coraggio,val gran cuore,animosità] hoc cor,cordis.hæc Animositas,tis.
coraggiosamente] cordatè. Aduer.Animosè.p.p. Audéter.p.p.
coragioso, cioè di grã cuore, animoso] Animosus,a,um.p.p. Ci. hic hæc hoc Audens,dẽtis.p.p.
corallo, pietra di color rosso] hoc coralium,lii.p.c.hæc Gorgonia, niæ.p.c.
coranto città della Græcia] hæc Corinthus,thi.
corazza,val pettorale,& armatura del corpo]quasi cor agés, che faccia il combattitore coraggioso inducendoli animosità] hic Thorax,racis. (razza.
corazzina, il medesimo che co-
Armato di corazzina] Thoracatus,ta,tum.
corba, cioè cesto grãde fatto diué chi, che vsano gli herbaroli, e fruttaruoli] hic cophinus, phini.p.c.hæc corbis,bis.
corbezzolo, val corpo peloso, albero] hæc Arbutus,ti.
corbezzolo ouer Vrlo frutto] hoc Arbutum,ti.
cosa fatta di corbezzolo] Arbuteus,tea,teum.
corbo,& coruo,vccello noto] hic coruus,ui.
Voce di coruo] hic crocitus, tus. Verb.Non.
Par la yoce del coruo] crocito, citas.p.c. citaui, citatum.p. Frequentatiuum.Plau.
corda val fune] hic Funis, huius funis.Restis,huius restis.
corda grossa, o capi di naue] hic Rudens,rudentis.
chi canina ſuper la corda e vi balla ſu] Funambulus,li.
cordaro, colui che fa le corde, & funi] hic Restio,onis.
corde d'istromẽti] hæc Neruia,æ. Et hoc Neruium,uii.
corda da ſuonare] hæc Fides, huius fidis,chorda,dæ.
corda, per il torméto] hæc Quæstio,onis.
cordella da tormentare] hæ Fibicula,larum.plu.nu.p.c. in obli.
cordella da capo. Legi Benda da capo.
cordicella, il diminutiuo di corda] hic Funiculus,li.hæc restícula,læ.Dimi.
cordone, come sono cordoni di camiscie, & simili] hic Funiculus lineus,& sic laneus.
cordoglio,val maninconia, dolore] hic Mœror,roris.p.p.Ci.hæc Aegritudo, dinis. p.p.in obli.c. Denominatiuum, hoc cordolium,li. p.c.Pli.
cordoua,città di Spagna, patria di Seneca, & Lucano] hæc Corduba, bæ. p.c.
cordouano, sorte di corame] hæc Pellis cordubensis,sis.
corfu, isola nel mare Ionio] hæc Corcyra,ræ.
corgno,val cornolaro, albero noto[hæc cornus,nus: & cornus, ni.p. p.Pli.
corgna, & corgnuola, frutto del corgno] hoc cornum,ni.
coria, città di Macedonia] hæc Hormia,miæ.
coria, in Spagna] hoc Caurium, rii.
coriandolo] hoc coriandrum,dri. p p.Pli.
coriandolo confettato]coriandrũ saccharo confectum.
cormes, città] hoc Claudiometiũ, rii.p.c.
corlo,val trottolo, stromento da giuocare] Trochus,chi.
corlo, vedi Arcolaio.
cornacchia,vccello noto]hæc cornix,nicis.

cornacchia che col gracchiare rõpe la testa] cornix improba.
cornacchia picciola]hæc corniculа, culæ.p.c. Dimin.à cornix.
Fare il verso della cornacchia] cornicor, nicaris, vel care, catus sum. p.p.Pers.
cornamusa, stromento musico] hæc Fistula,læ.p.c.
corneual, città d'Inghilterra] hæc Cornubia,biæ.
cornice, souaza, legnami a torno le camere per adornamento di quelle] coronæ,narum.
corneto città in Toscana[hic Corythus,thi.
cornetto, castello] castrũ nouum.
cornetto, stromento musico] hoc Buccinum,cini.Et hæc Buccina, cinæ.p.c.Pli.
Suonar di cornetto] Buccino, as. p.c.ui,tum.o.
Suonator di cornetto] hic Buccinator, ris.p.p. Verb. cornicen, nicinis.p.c.
cornetto sorte di pesce] così detto in Genoua] Murex,cis.
cornito, regione] Chersonesus.
corno] hoc cornu.p.p. Indeclinabile. Pli.
corno dacaccia] cornu venatoriũ.
D'vn corno] hic & hæc Vnicornis, & hoc corne.p.p.Pli.
Di dua corni] hic & hæc Bicornis, & hoc corne. p.p. Pli.
corno da vacchari, & porcari per chiamare gli animali]hoc Buccinũ,cini,& hæc Buccina,næ.p.c.
cornuto, chi ha corni, & porta li corni] cornutus,ta,tũ. p.p.Varro.corniger.gera,gerum.p.c.
cornuto dimoglie, Becco] corruca,rucæ.p.p.Iuue.6.pigliarsi dal l'vccello corruca, il quale coua le altrui oua,credendo le sue.
coro, cioè compagnia di gente] chorus,chori.p.c.Cic.
coron,isola]hæc Corone, nes.p.p.
corono,città] hæc Coronea,neæ.
corona] hæc corona,næ.p.p.
corona con gemme arrichita.Insignis gemmis corona.
chi fa corone]hic coronari⁹, rii.p.
coronare]corono,as,naui,natum. p.p. Pl. Redimio, mis.p.c.diminui,dimitum. p.Cla. Imponere coronam alicui.Cic.
coronetta, il diminutiuo di corona.Hæc corolla,rollæ. p.p. Diminutiuum à corona.Pli.
corpo] hic corpus, corporis. p.p. in obli. Cic.
corpo pieno di tristi humori]corpus mali habitus,Cels.
corpo picciolo] corpusculum, culi.p.c.Diminutiuum.Ci.
corpo morto] hoc cadauer,ueris. p.p.in obli.c.Cels.
che nõ ha corpo] hic & hæc incorporalis, & hoc porale.p.p. Qui Incorporeus,porea, poreum. p. c.Cice.
Di dua corpi] hic & hæc Bicorpor,ris.p.p.in obli.c.
A corpo à corpo, come a fare coltellate a corpo a corpo]Singulari certamine digladiari.
corpolento, val di gran corpo,carnuto] corpulentus, lenta,lentũ, p.p.Plau.
corporale, val penitentiale al corpo]hic & hæc corporalis,& hoc porale.p.p.Gel.
corporatura,turæ.p.p. hæc corporatura,turæ. p.p. hæc corporatio,onis.p.c.in obl.p.Verb.
corporeo] corporeus,rea,reũ.p.c.
correggere, val emendare] corrígo,gis.p.c.rexi,rectum.p.
correggere vn fallo] corrigere mendum.Cic.
correggia, val peto] hic crepitus, p.c.Cic.
Tirare vna coreggia] crepitum

reddere Pli.
correggia, val scorregiata] hæc corregia, giæ. p.c. Cic.hoc Lorum,lori.p.p.Cic.
correggirore, val riformatore,correttore] hic censor, soris. p.p. hic corrector, toris. p. p. Verbale a corrigor.Ter.
correndo,val tosto, in fretta]curriculo.p.c.
correre] Curro,ris,cucurri, cursũ, p. p.Oui. correre per la via] currere viam. (dio.
correre ad aitare] currere subsi-
correre quà & là] curso, sas,sui, satum. Frequentatiuũ à curro. cursito,sitas.p.c. sitaui, siratum. p.Frequenratiuum a curso-
correre cõtra ad alcuno, ouer dentro] Incurro,curris, ri, cursum.
correre cõtra la ponta di vna spada]In mucronem incurrere.
correre la lancia, cioè giostare] Incurrere hastis aduersis.
correre sopra alcuno co'piedi, & pugni] Incursare aliquem pugnis,& calcibus.
correre il cauallo,cioè maneggiare il cauallo] Agitare,equum.
correr inanzi] præcurro, ris, ri, sum.p.p.Ter.
correre in diuerse parti] Discurro, ris,ri,sum.p.p.
correre in fretta a qualche luogo] præcurro,curris, curri, cursum.
correre per il largo] Currere spatium.Cic.
correre le poste] cursitare disposi*tis*, vel commutatis equis.
correrre intorno] circumcurro, curris,curri,cursum.
correre spesso] curso, as,aui,tum. p. p. Frequentatiuum à curro.
correre velocemente] prcuolo,volas. p. p.volaui,volatum.pro.
correre vnitamente, & all'incontro a qualche cosa]Occurro,cur
ris,ri,sum.p.p.Cic.
correria del soldato] hæc Incursio,onis.p.c.in obl.p.Verb.
Far correria su quel de'nimici] Incursionem facere.
corrispondenza, val proportione] hic Responsus,sus.p.p. Cic.hæc Symmetria,triæ.p.c.
correttamẽte] Emẽdatè,correctè.
correttione, val emendamento] hæc correctio, tionis.p.c.in ob. p.hæc censura,ræ.p.p.Cẽsio,sionis.p.c.in obl.p.Plau.
corriere, cioè messo che porta lettere] hic Tabellarius,rii.hic Libellio,lionis. p.c.in obl.p.Var.
corriere, val corritor] hic cursor, soris.p.p.Verba.Cic.
corrispõdere] Respõdeo,des,di,sũ.
corroborarsi, prẽder forza & virtù] Inualesco,iualescis. p.p. lui.c.
corrucciarsi,cioè adirarsi] Irascor, sceris,p.c.Iratus sum.p. Ter.Suo censeo,cen ses,censui.p.c.
corrucciarsi alquanto] Subiratscor, sceris,iratus sum.Ter.
corrucciarsi grandemente] Incandesco, descis.p.p.dui.c. Oui.
corrucciato, val sdegnato] Iratus, ra,tum.p.p Obiratus,ta, tum.
corruccio,val disperto]hic stomachus,chi.p.c.Cic.
corruccioso , val chi si sdegna facilmente] Stomachosus,chosa, chosum.p.p.Hora.
corrompere] corrumpo , rumpis, rupi,ruptum. p.p.Pli. Deprauo, prauas,prauaui, prauatum.p. p. Ci.vitio,tias.p.c.tiaui,tiarũ.p.c.
cosa che s'incomincia,a corrõpere] Fracidus,da,dum.p.c.
corrompere inanzi] Præcorrumpo, rumpis,rupi, ruptum.p.p.
corrompersi, val marcirsi,guastarsi] Tabesco, scis.p.p.bui. c.Plau.
corruttela, val guastamento] hæc corruptela,telæ.p.p.

corrottione] hæc corruptio, tionis.p.c.in obl. p. Verb. hæc deprauatio,tionis.p.c.in obl.p.

corrottione, val putrefattione] hęc Tabes,huius tabis.p.p.

corrottamente], corruptè.p.p.adueib.Cic.

corrotto, val guasto] corruptus, pta,ptum.p.p.Ci.Priuatus,uata, uatum.p.p.Ci.Tabidus,bida,bidum.c.Mar. Putrefactus, facta, factum.p.p.hic & hæc Putris,& hoc putre.p.p.

corrompere] corrumpo, pis,rupi, ruptum.

corrõperſi, & eſſer corrotto, marcio] Putreo,tres,trui.p.c.Putreſco,ſcis.

corrottore,val guastatore] hic corruptor,ris.

corſa da caualli]hic hippodromus mi.p.c.

corſale di mare, val rubbatore di mare] hic pirata, tæ. p.p.Ci.hic prædo,nis.

Arte di corſale] hæc piratica, æ.p. c.Pertinẽte a corſale] piraticus, ca,cum.p.c.

corſaletto, ſorte d'armatura] hæc Aegis,gidis.

corſeſca,ſorte d'arme da lanciare] hoc pilum,li.p.p.Cęſ.

corſia della galea,è il luogo di mezo,per doue ſi camina] hi Fori, fororum.p.p.plu.nu.hęc Aegea, geę.

corſica, iſola nel mar di Genoua, hæc Cyrnus, ni.p.p.dicta a cyrno Herculis filio.

corſiere,cauallo corridore] hic Equus curſorius,rii.

çorſo,val di Corſica] cyrneus,ea, eum.p.p.

çorſo,val atto del correre] hic curſus,huius curſus.

corte, luogo da conſultar di coſe publiche] hæc curia,riæ.

Di corte in corte] curiatim.p.p.

corte di Prencipe] hæc Aula,aulæ. p.p.

corte,cioè il luogo da entrare primo in caſa] hoc Atrium, atrii.

corteccia, val ſcorza] hic vel hæc cortex,ticis.

cortemiglia terra nella riuiera di Genoua] hoc Albium, intermelium,lii. (ab Aula.Sue.

cortegiano] hic Aulicus, ci.pe.co.

corteſe,val benigno,liberale] Humanus,mana, manũ.p.p.Munificus,fica, ficum. p.c. hic & hæc liberalis,& hoc liberale.p. c.Benignus,gna,gnum.

Non corteſe.Leggi Scorteſe.

corteſemente] Humanè Benignè. p.p.Cic. Munificè. p.c.Liberaliter.Idem.

corteſia, val gentilezza] hæc Humanitas,tatis.p.c.in obl.p.c.Ci. hæc Liberalitas,tatis. p.c.in ob. p.hæc Munificentia,tiæ.p.c.hæc beneficentia,ficentiæ.p.c.

cortefir,fiume] hæc Alia,liæ.

cortigianaria] hæc Aulicitas,tis.

cortile,luogo nella caſa,il medeſimo che corte. atrium,tri.

corticella, il diminutiuo di corte] hoc atriolum,li.p.c.

cortinaggio di letto. Leggi pauglione.

corto,val picciolo]hic & hæc breuis,& hoc breue. Cic. curtus,ta, tum.Idem.

cortona, città in Toſcana] hæc cortona,næ. (racini.

corno di peſce] hic coracinus, co-

coſa] hæc Res,rei.

Alcuna coſa, ò qualche coſa] aliquid.p.c.

coſa picciola, cioè coſuccia, coſarella] hæc Recula,culæ.p.c.

coſarella, il medeſimo che coſa picciola.

coſcia, la parte di ſopra nella gã]

ba] hæc coxa,xæ.
coſcino,val guanciale] hoc Puluinar,naris.
coſenza, città in Calabria] hæc Coſentia,tiæ.
coſi val in queſta maniera. A queſto modo] Sic. Aduer. Siccine,aliud aduerbium. Interrogantis, Perinde Suet. ita Cic. (ces.
coſir,nome di città] hoc Berenice,
Coſta] hæc coſta,coſtæ.p.p.
coſta, val Pendino, montata] hic cliuus,cliui.Ter.in Adel.
coſtarella,cioè coſta picciola] hic cliuulus,uuli.p.c.Vir.
coſta d'Amalfi] hæc Picentia,tiæ. p.c. à Piceo Etruſco.Strabo.
conſtante, cioè fermo] hic & hæc & hoc cõſtans,ſtantis.Adiect.p. p. Cice.Ratus,ta,tum, a Verbo Reor,reris.Teren.
conſtantemente,cioè non conſtãza] conſtanter. p.p.Adue.
conſtantinopoli città della Tracia] hoc Byzantium,tii.p.c.
da Conſtantinopoli] Byzantius, tia,tium.p.c.
coſtanza,cioè fermezza] hæc conſtantia,tiæ.p.c.Cic.
conſtanza d'animo] hæc Aequitas,tatis. p.c. in obli.p.Cic.
coſtare, cioè valere] conſto , ſtas, ſtiti,ſtatum.Plau.
çoſtei,queſt'] hæc,Iſta.
coſti,val coſta] Iſtic. Aduerbium in loco.Teren.
conſtituere,val ordinare, deliberare] conſtituo, ſtituis,ſtitui.p. c.ſtitum.p.Teren.
conſtituti ne] hæc cõſtitutio,nis. p.c. in obl.p. Verbale, hoc Decretum,creti. p.p.Idem.
conſtitutore] conſtitutor,toris.p. p.Verbale.Quint.
coſto herba] hic coſtus,ſti.vel hoc coſtum,ſti.p.p Pli.
coſtrignere] cogo, gis, coegi,coactum.p.p.cohibeo, hibes,hibui, hibitum.p.c.Idem. coerceo,p.c. coerces.p. coercui,ercitum.c.
coſtui,cioè queſto] hic, hæc, hoc. Pronomen demonſtratiuum.
coſtumare , val vſare, pratticare] verſor, ſaris, ſatus ſum. Vtor,teris,vſus ſum.
coſtumato] Moratus,rata, ratum. p.p.à Mos,moris.Cic.
Mal coſtumato] Male moratus, ta,tum.p.p.Cic.
Ben coſtumato] Bene moratus, ta,tum. p.Cic.
coſtume,val vſanza]hic mos,moris. p.p.Cice hic Vſus, vſus.p.p. Idem.hic Ritus,ritus.p.p.Plaut. hoc Inſtitutum,ti.p.p. Cic. hæc conſuetudo,dinis.p.p.in obl.c.
Pertinente a coſtumi] hic & hæc Moralis,& hoc rale.p.p.Cic.
cote,cioè pietra d'aguzzare] hæc cos,huius cotis.p p.Liu.
cõtica,per la pelle] hæc cutis, huius cutis.p.c.Pli.
coténa,val coteca,& pelle picciola] hæc curicula,culæ.p.c.Diminutiuum.Perſius.
Coteſto, val coſtui che è appreſſo di te] Iſte,iſta, iſtud, genitiuo iſtius.Teren.Cic.
cotognata, cibo fatto di cotogni inſieme col miele cotti] hic Cydonius, ei. p.p.Pallad.
cotogno frutto noto] hoc Malũ cydonium , nei. p.c. hoc cotoneum,nei.p.c. Pli.
coronea,herba, ſimile ne'rami all'origano, & ne'fiori al Timo] hæc Halus,hali,Pli.
cotto coctus,ta,tum.p.p.Pli.
coſa cotta] hic & hæc coctilis , & hoc coctile.p.c.Cice.
Mezzo cotto] Semicoctus,ta,tum. p.p.Pli.
cotto cõ brodo, ouer in brodetto] Iurulentus,lenta, lentum.p.p.

cotto dal vino, val pieno di vino, imbriaco] Vinolentus, lenta, lentum.p.p.Cic.

cottone] hoc Gossipiũ, pii.p.c.Pli. hoc Xylium, & hoc Xylinum, ni.p.p. Idem.

coturnice vccello alquanto maggiore della quaglia] hæc Coturnix,nicis.p.p.Ouid.

couare] Foueo,foues,foui, fotum. p.c.Refoueo,ues,ui,tum.Pli.

coymba,città] hæc Lancobriga,æ.

cozzone di cauall]hic Equiso,fonis. p.c.in obl.p.Var.

C R

cranio fiume nell'Asia] hoc crenium,nii.p.c.Pl.

cranio l'osso della testa] hoc cranium,nii.p.c.

crapach, monte] Carpatus mons.

crapola] hæc crapula,pulæ.

craps,fiume] hic Triton , tonis. p. p.fluuius.Ouid.

creanza, val ciuiltà] hæc Vrbanitas,tatis.p.c.in obl.p.Cic.

creato, val ciuile,accostumato]vrbanus,bana, banum.p.p.Cic.

creatione] hæc creatio, onis. p.c. in obl.p.Cic.

creare, val generare , dar l'essere] creo,as.p.c.creaui,creatum.p.

creato, val generato] creatus , ta, tum.p.p.Cic.

creatore] hic creator,is.p.p.

creatrice] hæc creatrix,cis.

credenza,cr.delità] hæc fides, ei. p.c.Cic.Teren.

credenza,cioè ripostо, doue si serbano li vasi,& altre cose appartenenti alla tauola]hic Abacus, baci.p. c.luue.

credenza , cioè assaggio che si fa a gran prencipi per il mangiare,o per bere, per cagione di veleno] Hęc prægustatio,nis.p.c.in obl.

Far la credenza,cioè il saggio] prægusto,stas.staui, statum.

credenziere, val chi fa la credenza & il saggio nelle cose da mangiare & bere] hic Prægustator, oris.p.p.Sueto.

credere]credo dis.p.p.dídi,ditum. c.Cic.& Reor.p.c.reris , vel rere, tus sum.p.Existimare, Autumare,Iudicare,Cẽsere,Exploratum habere.

credere leggiermente]Temerè credere.Ouid.

Facile a credere] credulus, dula, dulum.p.Cic.

cosa da credere] hic & hæc credibilis & hoc debile.p.c.Cic.

credibile] hic & hæc credibilis , & hoc credibile,lis. Probabilis Verisimilis.

credibilmente] credibiliter.p.c.

credito, val lealtà, fede] hæc Fides fidei.p.c.Cic.

credito,per quello che altri debbe a noi] hoc creditum,diti.

creditore , si chiama quello a chi noi douemo dare]hic creditor, is.p.c.in obl.p.Verbal.

creditrice] hæc creditrix, cis.p.c. in obl.p. Verbale fœminum.

credulo , val facile a credere] credulus,dula, dulum.p.c.

cremona città in Lombardia]hæc Cremona,næ.p.p.

Di cremona]Cremonensis.

creparsi] crepo, pas, crepui, crepitum.p.c.

crescenza della Luna]hoc Pleniluniũm,lunii.p.c.Pli.

crescẽte] crescens, scentis. Participium.Mart.

crescẽza d'vn fiume] hæc Alluuio, nis.p.c.in obli.p.Cic.

crescere] cresco, scis,creui,tum.p. p.Alesco, lescis. pe. pr. Ab alo, alis. Varro. Adolesco,lescis,leui.p.p. & adolui c. Virg. Grandesco,descis. p.p.Inolesco,escis, leui.p.p.& lui.c. Coalesco, scis.

p.p.

p.p.lui.c.Col. Glisco , glisceis.p. p.Plau.

crescere di numero] crescere numero.Tac.

crescer l'età] Adolescit ætas. Virg.

crescer l'amore] Amor adolescit.

crescere in alto] Excrescо,crescis, creui,cretum.p.p.Colum.

crescere insieme] concrescо , scis, ui,tum.p.p.Cic.

crescere vn'altra volta, di nuouo] Recrescо,scis,creui.p.p.Pli.

crescіuro,alleuato]adultus,dulta, dultum.p.p.Cice.

crespa,val grinza che viene nel viso per vecchiaia] hæc Ruga,rugæ.p. Cice.

crespare la pelle] corrugo , rugas, rugaui,rugatum.p.p.Plau.

crespare la fronte] capero , peras. p.c.perаui,peratum.p.Varro.

crespo,crispus,pa,pum.p.p.Pli.

alquanto crespo] crispulus , la, lum.p.c.Mart.

Far crespo,Increspare] crispo, pas, paui,patum. p. p. Pli.

cresta] hæc crista,stæ.p.p.Pli.

cresta picciola] hæc cristula,læ.p. c.Diminutiuum. Col.

creste,cioè maroelle,che vengono alle parti da basso]hęc Marisca, scæ.p.hic Ficus,ci.p.p.

crestoso,mortecoso] Ficosus , sa, sum.p.p.Mart.

creta, sorte di terra] hæc creta, tæ. Argilla,læ.p.p. Cic.

Di creta] cretaceus,cea,ceum.

cretoso, val pieno , & abondante di creta] cretosus, sa, sum.p.p.Argillosus,sa,sum.p.p. Pli.

criminale] hic hæc capitalis, & hoc capitale,lis.

creta marina , sorte d'herba] hoc crithmon,mi.p.p.

crini , cioè capelli] hic crinis, crinis,hoc capillamentum , ti.p.p.

crini che pendono dal collo del cauallo] hæc iuba,iubæ.Plin.

Crispino herba] hæc Sonchus, hic

cristallo] hæc crystallus , li,& hoc crystallum.li.p.p.Pli.

cristalino, che è di cristallo] crystallinus,lina,linum.p.Pli.

cristiana , isola[hæc Letoa, toæ. insula.

christere,val seruitiale] hic clyster clysteris.p.p.Pli.

cristopoli,città della Tracia] hæc Oesime,mes.Pli.

criuellare] cribro,bras,braui,brarum.p.p.Plin.Vanno, nas, naui, natum.p.p.Vētilo, las.p. c. laui, latum.Pli.

criuello] hoc cribrum,bri. p. pro. Cic. hic Vanus,ni.p.p.Plin. hoc Ventilabrum, labri.p.p. Colum. hoc Incerniculum,li.Pli.

croatia,paese] hæc Illyris,idis.

croce] hæc crux,crucis.Cic.Ter.

crollamento, conquassatione,leggi crollo.

crollare, val squassare , ò muouer con strepito,far tremare vna cosa]concutio, cutis.p.c.cussi,cussum.p.Teren. Decutio,cutis,cussi,cussum.Liu. Quatio.p.c. quatis,quassi,quassum.p.Idē. Quatefacio. p.c.facis,feci, factum.p. Cic.Quasso,sas,saui, satum.p.p. Frequētatiuum à Quatio. Plau. Conquasso,sas,saui, satum.p.p. Cato.

crolatto] Quassatus, ta,tum. p.p. Pli.Quassus,sa,sum.p.p.Plau.

crollo. cioè squasso,crollamento] Hæc conquassatio, tionis.p.c.in obl.p.Verb.Ci. hic Quassus,sus. p.p.Liu.

crou città Vlpia Troiana]hæc Zarmi segethusa,sæ.

croneustat , città,] hæc Pressouia, uiæ.

cronica] hęc chronica , nicorum, plu.nu.p.c.in obli.p. Pli. hi Anna-

nales lium.
Libri di croniche] chronici libri, Gell.
crosta] hæc crusta,stæ.p.p.Pli.
crosta d'vna piaga che si ristrigne] hæc crusta,stæ.p.p.
crostetta] hæc crustula, stulæ.p.c. Dimin.à crusta.Hora.
Far crosta] Incrosto,stas,staui,stare.p.p.Varro.
crosta, val brogia, che viene su la faccia] hæc papula,læ.
crucifiggiere,val inchiodare in croce] crucifigo, figis,fixi, fixũ.p.p. Plin.Agere in crucem.Cic.
crucifisso, val fitto in croce]crucifixus,xa,xum.p.p.Sueto.
crudele, val aspo , crudo] hic & hæc crudelis,& hoc crudele.p.p. Cic.Dirus,ra,rũ.Virg.Efferus,fera,ferũ.p.c. hic & hæc Immanis, & hoc immane,is.p.p. Virg.Impius,pia,pium.p.c. Teren. Inhumanus,mana, manum.p.p. Cic. Teter,tetra, tetrũ.Plau.Truculẽtus,lenta, lentum.p. p.Atrox, atrocis.Adiectiuum.
crudelmente] crudeliter.p.c.Cice. Atrociter.p.c. Idem. Impie.p.c. Idẽ.Inhumanè.p.p.Cæsa.Trucu lenter.p.p.Cicer.Tyrannicè p.c. Aduerbia.Idem.
crudeltà , cioè asprezza] hæc crudelitas,litatis.p. c.in obl.p.Cic. hæc Impietas,tatis.p.c.in obl.p. p.Idẽ.hæc Immunitas, tatis.p.c. in obl.p.Idẽ hæc Inhumanitas, tatis.p.c.in obli p.Idem.hæc Feritas,tis.p.c.in obl.p.
crudo] vedi crudele.
crudo, cioè non cotto]crudus,da, dum.p.p.Cato.
Mezo crudo] Semicrudus,da,dũ. p.p.Colum.
cruna dell'aco] hoc Foramẽ acus, minis,p.p.in obli.c.Pli.
crusca,val semola] hic Furfur, fur furis.p.p.in obli.c.Plaut.

C V

Cubela,città in Spagna] Subur opidum Hispaniæ.
cubiculario , camariere] hic cubicularius,larii.p.c.Cic.p.Ver.
cucchiaio ouer cucchiaro , scudelriere] hoc cochlear, ris.p.p. hæc Ligula,læ.Pli.
cuchina, città] hæc Badara , ræ. vrbs.
cucina] hæc coquina , quinæ. p.p. hæc culina, næ.p.p. Varro. hæc popina,pinæ.p.p.Cic.
Quel che s'appartiene alla cucina] coquinarius, ria,rium.p.c.Plin.
cucinare, val far la cucina] coquinor,naris,vel nare natus sum.p. p.Plaut.coquo,quis,coxi,coctũ. Plin.
cucinare spesso] coquito , quitas. p.c.quitaui,quitatum.p.Plau.
cuciniera] hæc coquinaria , riæ.p. c.Plau.
ciculo , vccello noturno] hic cuculus,culi,vel cucullus, culli.p. p.Hora.
cuffia,& scuffia]hoc capillare,laris.p.p.Mart.
cuffia da donna] hæc calantica,ticæ.p.c.Cic.
cuffia fatta in modo di rete,quale sogliono portare le dõne in capo] hoc Reticulum,li.p.c.
cugina , cioè Sorella cugina] hæc consobrina,brinæ.p.p.
cugino, val fratel cugino , germano] hic consobrinus, brini. his Sobrinus,brini.p.p.Cic.
cuipia città] hæc cuiubis,bis.
culla è letto de'bambini] hæ cunæ,narum.plu. nu. p.hoc cunabulum,buli.p.c.Ci.
culo, parte di sotto doue si purga il ventre] hic Anus,næi.p.c.Cic.
buco del culo] hic podex,podicis. p.c.Iuuena.

culti-

cultiuamento] hæc cultura , ræ. hæc cultio, tionis. hic cultus, tus.

cultore] hic cultor,toris.Cic.

cultiuato] cultus,ta,tum.Cic.

culto diuino] hic cultus,tus.

cultiuare il terreno] colo, lis, lui. p.c.cultum.p.Cic.

cumulo, val massa] hic cumulus, muli.p.c.hic acceruus,ui,

cuna,vedi culla.

cunilagine forte d'herba] hæc cunilaho,ginis.p.c.in obli.c.Pli.

cuocere] coquo, coquis, coxi, coctum.Plin.

concoquo , coquis. p.c. coxi , coctum.p.c.Cice.

cuocere in oglio] coquere ex oleo. Celſ.

cuocere a lesso] Elixo , lixas, lixaui,lixatum.p.p.Plau.

cuocere bene] percoquo, quis.p.c. coxi,coctum.p.c.Cic.

cuocere dentro a qualche cosa] Incoquo,quis.p. c.coxi,coctum. p.Plau.

cuocer molto] excoquo, coquis. p.c.coxi,coctum.p.Plau.

cosa che facilmente si cuoce] coctiuus,ua,uum.p. Plin.

Facile da cuocere] hic & hæc coctibilis,& hoc coctibile.p.c.

cuoco] hic cocus , coci. p.c. & coquus,qui.Cic.

cuoiaio, val acconciatore di cuoio,& pelle]hicAlutarius,rii.p.c. Plin.

cuoio, val pelle di bestia] hoc corium,corii.p.c.Cic.

cuore] hoc cor,cordis.p.Pli.

Di cuore] Ex animo.Cic.Verè.p.p. Aduerb.Idem.

Stupore di cuore] Stupor cordis.

cuore picciolo.Leggi coricino.

Battimento di cuore] hic Horror, roris.p.p.Celſ.

Parti vicine al cuore]hæc præcordia,diorum. p.c. in obli. p.plur. num.Pli.

cuoricino,cioè picciolo cuore]hoc Coruculum,culi.p.c. Diminutiuum à cor.Plau.

cupidigia, auaritia] hæc Auiditas, tatis.hæc cupido,dinis. hæc cupiditas,tatis.p.c.in obl.p.Cic.

cupidine , Dio dell'amore] hic cupido , cupidinis. p.p.in obli. c. Ouid.

cupidità,val desiderio, voglia,brama] hæc cupiditas, tatis.p.c.in obli.p.Cic.

cupido , val Volonteroso] cupidus,da, dum.p.c. Asinius pollio ad Ciceronem.

cuppio , cassa doue le api fanno il miele] hoc Alueare, aluearis. Et Aluearium , rii p.c. hic Alueus, aluei.p.c.Pli.

cura,val pensiero] hæc cura,ræ.p. p.Cic.

Hauer cura] curo,ras,raui,ratum. p.p. Esse curæ.Io ho cura,& pensier de miei scholari.] Mei discipuli sunt mihi curæ.Cic.

hauer cura di casa] curare ædes. Plau.

Por cura] curo,ras,raui,ratum.p. p.Plau.

curabile] Quod curationem recipere poterit.

curadenti, val nettadéti] hoc dentiscalpium,scalpii.p.c.

curare, val hauer cura] curo,ras, raui,ratum.p.p.Cic.

curare diligentemente] Accuro, ras,raui,ratum.p.Ter.

curatione] hæc curatio, tionis. p. c.in obli.p.Verbale à curo,ras.

curatore,val a chi ha carico,& pensiero di curare]hic curator,oris. p.Verb.Cic.

curiosamente , val diligenteméte] curiosè.p.p.aduerb.Colum.

curiosità] hæc curiositas , tatis. p.c.

p.c.in obl.p.Cic.
curioſo, cioè diligente, & troppo a uiſto] curioſus,ſa,ſum.p.p.
cuſcino,& cuſſino guanciale] Hic puluillus,li.Viu.
cuſcire] Suo,is,ui tum.Inſuo,ſuis, ſui.p.c.inſutum.pro.Varro.
cuſcire inſieme] conſuo,ſuis,ſui. p.c.conſutum p.Cic.
cuſcire veſte] Sarcio.p.c.ſarcis,ſarſi,ſartum.pro.Pli.
cuſcito] hic & hæc, ſutilis,& hoc ſutile. p.c.Pli.
cuſcitura] hæc Sutura, turæ.p.
cuſtode, val guardiano] hic vel hæc cuſtos,cuſtodis. p.p.Cic.
cuſtode dell'armento]hic Armentarius,tarii.p.c.Vir.
cuſtodia] hæc cuſtodia,diæ.p.c.
cuſtodire, cioè guardare] cuſtodio.p.c.ſtodis,ſtodiui,ſtoditũ. p. Aſſeruo.Seruo, uas, uaui, uatũ.p.p. Teren. Tueor, tueris vel tuere,tutus vel tuitus ſum.Verbum deponens.Cic.
cute.Leggi cote.
cuticagna.il medeſimo che cute.
cuzelari iſole] Echiuades, exiguæ inſulæ Acarnaniæ adiacentes.

C Y

Cydona, città della Macedonia] Hæ Calleritæ, tarum. vrbs Macedoniæ.

D AVANTI A

DA] A.abs, Ab. Ci. Io ſon da te, o dalla banda, & parte tua] Sum abs te.Cic.
Da, De, prepoſitio. Ci. Ho.vdito queſto da tuo padre] Id de patre tuo audiui.Cic.
da banda ſiniſtra]Siniſtrorſum.p. p.Aduerb. Cæſar.
da bene, val buono] Probus, ba, bum.p.c.Cæ.
da buffone, val buffoneſco] hic & hæc ſcurrilis,& hoc ſcurrile.p.p.
da buon mercato, & derrata] hic & hæc Vilis, & hoc vile.Cic.
da burla, cioè per ſcherzo] Ioco Plaut. Iocoſe.p.p.Cic. Ioculariter.p.c.Aduerb.Pli.
da che, val poi che] Poſtquam, ſimul atque.Vbi.
d'accordo,vale d'vna iſteſſa volõtà]hic & hæc concors,huius cõcordis.p.p.Adiectiuum.Cic.
da ciaſcun luogo] Vndecunque, Vndeunde.Pli.
da fanciullo] A pueritia,Ab initio ætatis.A primis temporibus. A teneris vnguiculis.
da hora inanzi, val per l'auenire] Poſthac.Cice.Deinceps. Aduerbium ordinis.Idem.
dado da giuocare] hæc Teſſera,ſeræ.p.c.Cic.hic Talus, li.hic Taxillus,xilli.p.c.Colum.
Giuocare a dadi] Aſtragalizo,zas, zaui, zatum.p.p.Pli.
da douero, & dauero,val da ſenno] Seruius,ria,rium.p.c.Plaut.
da douero, val ſenza ſcherzo] Serio.p.c.Aduer.Cic.
daga,cioè cortello] hæc Sica, ſicæ.
daghetta] hæc Sica,cę.Cic.
daino, animale noto] hic vel hæc Dama,damæ.Virg.hæc Dorcas, cadis. p. p. in obl. cor.Martial.
cacciare à daini] Agitare damas.
dalle radici]Radicitus.p.c.
dalli fondamenti] Funditus.p.c.
d'altra maniera, val altramente] Aliter.p.c.Cic.Secus.Idem.
d'altro luogo] Aliunde.p.
da lungi, cioè da lontano]Procul. Plaut.Eminus.Aduerb.Cic.
Nõ longi da qui] nõ procul hinc.
dalmatia,prouincia] hæc Dalmatia,tiæ.p.c.vnde Dalmatæ.
dama,vedi Daino.
damala,citta della Græcia]hæ Mycenæ

dare in dote] Dicere doti.Teren.
dare in luce, val mandar fuori in luce]Edo, edis. pen. edidi, editum.c.
dare in ſaluo] Credo, dis.pe.didi, ditum.c.Cic.
dare in ſcrito i nomi della ttibu] Tribus edere.Cic.
dare in pegno,per impegnare] Pignero, as.p.c. raui, tum.p. Sue. Oppignero,as,aui,tum.Mar.
dare in preſtito, per impreſtare] Commodo,as.p.c.ui,tum.p.
dare mutuo,& mutum.Idem.
dare in publico]Exhibeo,bes,bui, bitum.p.c.Vlp.
dare inſieme, per dare la ſua parte]Contribuo,buis,bui.p.c.butum.p.Cic.
dare la berta, per berteggiare] Illudo,dis,luſi,luſum.p.p.Cic.Irrideo.p.c.rides,riſi,riſum.p.
dare la corda,per tormẽtare]Torqueo.p.c.torques,torſi tortum. p.c.Cice.
dare la libertà ad alcuno] Manumittere aliquem.Cic.
dare la mercede delle fatiche ad alcuno] Tribuere mercedem laborum alicui.Cic.
dare la morte]Occido,dis,di,ſum. p.p. Compoſitũ ex ob. & cædo. Teren.Afferre mortem.Cic.
dar larga licenza]Indulgere.
dare la voce in fauore,val aiutare di parole fauorire] Suffragor, garis,gatus ſum.p.p.Verbum deponens.Cic.
dare la voce contra, val disfauorire]Refragor,garis.gatus,ſum.
dare leggi]Facere leges. Dicere leges.Cic.
dare licenza]Facere facultatem.
dare licenza, per licentiare,dar congiato] Dimitto,tis,miſi,miſsũ. p. p.Cic.
dare la ſpinta,percipitare] præcipito,tas.p.c.taui,tatum.p.Liu.
dar lettere ad alcuno,che le porti ad vn'altro] Dare literas alicui ad aliquem.Cic.
dare lettere ad alcuno fidatamente] Dare literas alicui rectè.Cic.
dare il nome, val porre il nome] Denomino, nas.p.c. naui,natũ. p.Quinti.
dare luogo] Cedo,cedis, ceſſi, ceſſum.p.p.
dare il voto nella cauſa]Dicere sẽtentiam de cauſſa.Cic.
dare la ſentẽza]Dicere ſentẽtiam.
dare la ſtretta ad alcuno].Opprimere aliquem Cæſa.1.71.
dare materia,o cagione] Dare anſam alicui.Cic.
dare noia ad alcuno] Afferre curã alicui.Cic.
dare opera, per attendere] Vaco, cas,caui,catũ. p.Incumbo,bis.p. p.bui, bitum.c. Cice. Adnigilo, las.p.c.laui,latum.p. Dare operam.Nauare operam.Cæſar.
dare piacere, Per dilettare] Delecto,tas,taui,tatum.p.Cic. Afficior voluptate Idem.
dare per caparra] Dare aliquid arrhaboni.Pli.
dare per compagno alcuno] Adiungere aliquem.Cic.
dare principio,per principiare]Exordior.p.c.diris,exorſus,ſum.p. Ordior, diris,orſus ſum. Cic. In choo,as.p.c.aui,atum.p.Virgi.
dare recapito ad alcuno. Recipere aliquem.Cic.
dar ricordãza,o memoria d'amicitia a poſteri,o deſcẽdenti]Prodere memoriam amicitię poſteris.
dare ſicurtà, o pieggiaria] cauere.
dare ſperanza ad alcuno] Dare ſpem alicui.Cic.
dare ſoſpitione ad alcuno di qualche coſa]Mouere, dare, Importare ſuſpicioné alicui rei alicui?

dar

dare varietà ad alcuno nel ſcriuere] Suppeditare varietatem alicui in ſcribendo , Cic.

dare vn per compagno ad un'altro]adiungere aliquem alicui.

darſi, val rèderſi ſotto il poderdialtrui]dedo,dedis,dedi,ditum. p.c. Facere deditionem.Contribuere ſe alicui.Liu.

darſi a gli ſtudii da putto] dare ſe ſtudiis a pueritia. Cic.

darſi all'amicitia dalcuno] Cõferre ſe ad amicitiã alicuius.Adiũgere ſe ad neceſſitudinẽ alicuius

darſi affanno di qualche coſa]pati iniquo animo aliquid.

darſi alla dapocagine] dedere ſe languori & deſidiæ. Cic.

darſi alla maninconia , & pianto] Tradere ſe meſtitiæ & lacrimis.

darſi al ripoſo] Tradere ſe quieti.

darſi.alla luſſuria] Libidinor. p.c. naris,natus.ſum.p.Suet.

darſi alle delitie ſfrenatamente] Luxurio,xurias,p.c.aui, atum. p.Verbum deponens. Liu.

darſi al mangiare] Pergræcor,caris vel care, catus ſum. p.p. Verbũ deponens.Plau.

darſi in preda al vincitore] Committere ſe victori.Cic.

darſi la fede,val toccarſi la mano] dextram dextræ commitere.

darſi danari,val farſi gente]Habere delectum militum.

darſi per ſeruidore,& vaſſalo] Cõferre ſe in Clientelam.

darſi piacere & bel tempo] ad Eurotam ſedere.

darſi in tutto]Trado,tradis,tradidi,traditum.p.c.Plaut.

da ſcherzo.Vedi da burla.

da ſe ſteſſo, val ſpontaneamente] Spontè.p.p. Cic.

datiero , Gabelliero] Hic Publicanus,ni.p.p.Hic magiſter ſcripturæ.ſtri. p.p.Cic.

datio,val gabella]hoc Veſtigal, galis. Cic.

datio di porto]hoc Portorium,rii.

datio di paſcoli]hæc Scriptura, ræ,p.p.

dato che foſſe]Fac eſſe,vel fac vele. Eſto.

datore val chi dà] hic dator, datoris.Verbale.Cic.

dattilo,albero]hæc dactylis,dactylidis.

dactilo,frutto]hic dactylus,dactyli.p. c

dattilo,ſorte di peſce coſi chiamato in Vinegia]hic Balanus,lani. p.c.

dauanti,val peruanti]ante,antea. Aduer. Temporis. Cic.

dauero]Serio.p.p.aduer. Cic.

dauero, val coſa dauero, & graue] Serius,ria,rium.p.c.

D E

De,& di]de.præpoſitio ſeruiẽs ablatiuo caſui. (ete

di notte veggiare] vigilare de nocte

dea]hæc dea,deæ.p.c.Virg.

dea ſopra il parto] hæc Lucina,næ p.p.Ter.

debilitare, val indebolire] debilito,tas.p.c.taui,tatũ.p.Infirmo, mas.maui,matũ.p.p.Cic.

Debito che ſi deue] hoc Aes alienum,æris alieni, p.p. hæc debitio, onis. p. c.in obl.p. Verba. à verbo debeo.Cic. hoc debitum, biti. p. c.

Far debiti]Conflare æs alienum.

Leuarſi da debiti]diſſoluere ęs alienum. Cic.

debito per l'ufficio]hoc officium, cii.p.c.Munus,neris,p.p.in obl. c. hæ partus. Cic.

debitore] hic debitor, toris.p.c.in obl.p. Verbal. Cic.qui magnam alicui pecuniæ vim debet.

Eſſer debitore]debeo,bes,bui,tũ.p c.Cic.

Ti son debitore di questa fedeltà] debeo tibi hanc fidem. Pli.

debilitare, indebolire] debilito, tas p.c. aui. tũ. p. debilem facio.

debilitato] debilitatus, a, um. Fractus, a, um.

debole, val frale] hic & hæc debilis & hoc bile, lis. p.c. Infirmus, ma, mum. hic & hæc imbecilliis, & hoc imbecille, vel imbecillus, lum. p.p. Impotens, tentis, p.c. in obl.p. Adiect. Cic. Inualidus, lida. lidum. p.c. Pli.

Esser debole] Langueo, gues, gui.

deboletto, val alquanto indebolito] Subdebilitatus, tata, tatum. p.p. Adiect. Cic.

debolezza, val mancaméto di forze] hæc debilitatio, nis. p. c. in obl.p. verbale. debilitas, Imbecilitas, tis. p.c. in obl.p. impotẽtia, tiæ. p.c. infirmitas, taris. p.c. in obli. p. inualẽtia, tiæ. p. hæc inualetudo, nis. p. c. in obl. c. Ter.

debolirsi per fame. leggi idebolirsi

debolmente] Imbecilliter. p.c. Infirmè. p.p. Aduerbia. Cic.

decima] hæ Decimæ, marum. plur. num. p.c. in obli. p. Cic.

decinaio] Denus, a, um. Pli.

decidere, far decisione] decido, dis. decisioné facere. Pactioné facere.

decisiõe] hæc decisio, nis. p.c. ĩ ob.

Decimare. Leggi pigliar le decime

decimo] Decimus, ma, mum.

La decima volta] Decimum. p.c. Aduerb. Liu.

decima] hæc decas, decadis, p.c.

Decuma, mæ. p.c.

decima di migliara] hæc Myrias, myriadis. p.p.

declinare] Declino, clinas, naui, natum. p.p.

decreto, val ordinatione] hoc Decretum, creti.

dedicare, val consecrare] Dedico, cas, p.c. caui, catum. p. Liu.

dedicatione] hæc dedicatio, onis. p.c. in obl.p. Verbale Cic.

dedicatione della chiesa] Encœnia

dedicatione di libri] hæc Núcupatio, onis.

dedicato val appropriato, sacrato] Dedicatus, ta, tum. p.p. Dicatus, cata, catum. partic. Ouid.

dedicare vn'opera ad alcuno] Núcupo, cupas, p.c. cupaui, patũ. p. ĩ alicuius nomine opus apparere.

defrodare, val ingãnare] Fallo, fallis, fefelli, falsum, p. pro. Frustro stras, straui, stratũ. p.p. Frustror, aris, vel are, stratus, sum, verbũ deponens Plaut.

defrodato] Frustratus, strata, stratum. p.p. Participium. Teren. Falsus, a, um. Deceptus. Cic.

Esso defrodare] hæc Frustratio, onis. p.c. in obl.p. Deceptio, nis.

degenerare, val nõ seguire i costumi de' suoi passati] Degenero, as, p.c. raui, ratum, p. Cic.

degnamente] Digne, p.p. Meritò, p. c. Aduerb. Cic.

degnarsi] Non Grauor, aris, Cic.

degnità, val autorità] hæc dignitas, tatis, p.c. in obl.p. Cic.

degno che merita] dignus, gna, gnum. Honestus, sta, stum.

Stimar Degno, o giudicar, & riputar degno] Dignor., gnaris, vel gnare, gnatus, sum, p.p.

degno che se ne tenga conto] Memorandus, a, um, Plaut.

degno d'ammiratione] Mirãdus, da, dum, p.p. Cic.

dei celestij hi Cœlites, litum.

dei famigliari & domestici, che se condo gli antichi habitauano nella casa di ciascuno] hi penates, natum plu. nu. p.

Deificare] Referre in Deos.

del Continuo, val di continouo, sempre] Iugiter. p.c. Assiduè. Cic.

del

del tutto,val totalmente, intieramente.Omnino.p.p. aduerb.

delfi,città] hi Delphi, phorum,ciuitas in Bœotia,iuxta parnassũ.

delfinato prouincia] hi allobroges,gum.Cæs.

delfino,forte di pesce , noto] hic Delphinus, phini. Delphin,delphinus.p.p.Pli.

delfino nelli scacchi] hic Centaurus,tauri.p.p.

de li,& di là] Inde, Illinc Aduerb. de Loco. Cic.

deliberare , val consultare come l'huomo si deue gouernare] Delibero,as.p.c.aui, atũ.p.Constituo,Statuo,tuis,tui.p.c. tutum. p.Cic.decerno,cernis, creui,cretum.p.p.Idem.

deliberare ad vn medesimo modo] Statuere cõmuni sententia.

deliberatione , val ordinatione] hoc decretũ , creti. p.p. hæc Deliberatio,tionis.p.c.in obl.p.

deliberatione del Senato] hoc Senatus consultum, sulti.p.p.Cic.

deliberatiuo] deliberatiuus, ua, uum.

deliberatore] hic deliberator , toris.p.p.

delicato, & delicatamente. Vedi dilicato.

delitto , val mancamento , fallo] hoc delictum,licti.p.pro. Plaut. hoc crimen,minis.p.c.

Pertinente a delitto] Criminosus, sa, sum.p.c.Cic.

denaro,è Danaro] Numus, numi. Cic.hæc pecunia niæ. p.co. hoc Numisma,matis.p.p. in ob.c.

denaro falso]Numus adulterinus.

denari cõtãti] numerata pecunia.

denari consegnati] attributæ pecuniæ.Cic.

denari raccolti dalle spoglie inimiche] Prædacea pecunia. Gel.

denari presi, o dati ad vsura] pecunia vsuraria. Vlp.

denaroso val ricco di denari] Pecuniosus,osa,osum.p.p.Ci.Numosus,mosa,mosum.p p.

denia,città] hoc Dianium,nii.oppidũ Hispaniæ Tarraconensis.

denso,voce latina,val spesso] Densus,densa,densum.p.p.Pli.

dentato, val chi ha denti grandi] Dentatus,tata,tatum.p.Pli.

dentale,forte di pesce] hic Dētex, denticis.p.p.in obl.c.Pli.hic Synodus,synodentis.p.c.in obl.p. Idem.Ild.37.cap.20.

dente] hic Dens , dentis.p.p.Plaut.

cauatura di denti]Caua Dentium, Plin.

denti mascellari] Genuini dentes.

Fare i denti] Dentio.pe.c. dentis, dentiui,dentitum.p.Pli.

Fatto a denti] denticulatus , lata, latum.p.p.Pli.

denti dauanti] hic Gelasinus, lasini.p.c.Mart.

dente del pettine] hic Radius, radii.p.c.

dentro,& entro] Intra præpositio seruiens Accusatiuo Luc. Introaduer.loci. plau.intus Aduerb. in loco,& loco.Idem.

Per dentro,& di dentro] Intrinsecus.p.c.aduerb.Varro.

Andar dentro] intro , tras , trauí, tratum.p.p.Cæsar.

Tutto dentro] Penitus.p.cor. Aduerb.

deponere,val metter giu]Depono, nis,sui,situm. Ci. Abiicio,cis.p.c.abieci abiectum. p.Idem.

deposto] Depositus,ta,tum.p.c.

depositare il denaro in man d'alcuno] Deponere pecuniã, apud aliquem.Cic.

deprimere , cioè abbassare Deprimo,primis.p.c. pressi, pressũ. p. deputato] Certus,a,um,Definitus, Destinatus.

der città] hæc dura, ræ, oppidum Mesopotamiæ. Steph.

perboglize, città] hæ Thalamæ, marum. Vrbs Messeniæ. Steph.

descherto, val Banco piccolo] hoc scabellum, belli. p.c. Cic.

desco, banco[hoc Scamnum, ni.

desertare del tutto, guastare à farto] Peruasto, as, aui, atum. p.p.

deserto] hoc desertum, ti. Virg. Desertus locus. Locus incultus.

deserto aggettiuo] desertus, ta, tũ. p.p. Virg.

desiderare, val desiare, bramare] desidero, ras. p.c. deraui, deratum. p.Cic. Cupio, cupis. p. c. cupiui, cupitum. p. plau. Concupio, cupis, cupiui, cupitum. Ci. Appeto, tis. p.c. tiui, titum. p. Cic. Opto, tas, taui, tatum. p. p. Ci. Exopto, tas, taui, tatum. Aueo. Aues. p.c. Ci. Expeto, petis. p.c. petiui titũ. p.p. Ci. esse in desiderio, Cupiditate teneri. ardere, flagrare. Idẽ.

desiderare di andar del corpo] Caturio. p.c. turis, turiui. p. Mart.

desiderare di amazzar alcuno] Vitam alicuius appetere. Cic.

desiderare di cenare] Cœnaturio, naturis. Mart.

desiderare di maritarsi] Nupturio, nupturis. Mart. Cupere nuptias.

desiderare di far viaggio] Iter affectare. Cic.

desiderare di hauer l'altrui] Imminere alieno. Sen.

desiderare d'orinare[Micturio, micturis, micturii. p.c. & micturiui, micturitum. p. Iuuen.

desiderare grandemente] Exopto, as, aui, atum. p.p. Cic. discupio, cupis. p.c. cupiui, cupitum. p.

desiderare honore di souerchio] Concupiscere honores. Cic.

desiderare male] Malè optare. Cic.

desiderato, il participio di desiderare] desideratus, rata, ratum. Optatus, tata, tum. Cupitus, pita, pitum. p.p. Participia. Plaut.

desiderio, val brama, voglia] hoc desiderium, derii. p.c. Cice. hæc desiderario, rationis. p.c. in obl. p. Verbale. Idem. hæc Cupiditas, tis. p.c. in obl. p.

con desiderio] Appetenter. p.p.

desideroso, val volonteroso, bramoso] Cupidus, auidus, u. da, uidum. p.c. Appetens, tentis p.c. in obl. p participium. Taci.

desideroso di done] Mulierosus, rosa, rosum. p.p.

desinare, val Pranzare] Prandeo, p.c. des, di, & pransus sum. p. Ci.

Il desinare, nome] hoc Prandium, dii. p.c. Cic.

Il desinare senza vino] Prandium abstemium. Gel.

Piccolo desinare] hoc Prandiolũ, dioli. p.c. diminutiuum.

desio, vedi desiderio.

desire. il medesimo che desio.

destarsi, val suegliarsi] Expergiscor. p.p. gisceris, vel giscere, expertectus sum. p. Cic.

destare, val suegliare] Expergefacio, facis. p.c. feci, factum. p. Excito, tas. p.c. taui, tatum. Cic.

destato val suegliato] Experrectus, recta, rectum. Expergefactus, facta, factum. p.p. Lucr.

destinare] Abdico, dicis, dixi, dictum. pe. p. Vt adiectus triremi Mandato in Galea.

destinato, val dedicato, votato] deuotus, deuota, deuotum.

destino cioè sorte] hæc Sors, sortis. p.p. Cic. hoc Fatum, fati. Idẽ

desto, val vigilãte, sagace] Caurus, ta, rum. p.c. Cic. & hæc & hoc Vigilans, lantis. p.c. in obl. p.

destra, man destra] dextra manus.

destrezza, val attirudine] hæc Agilitas, tatis. p.c. in obl. p. Liu.

con destrezza] Agillime. p.c. Ad uerbium.

uerbium.Liu.

deſtro,val habile,diſpoſto del cor po] hic & hæc agilis,& hoc agile,ab ago.p.c.Liu.dexter,tera, terum.p.c.Virg.

deſtro,val il Neceſſario, cacatoio] hæc Latrina, næ.p.p.hoc Scaphium,ſcaphii p. c.Vlp.

determinare,val deliberare] decerno,nis,creui,cretum. p.p.Cõſtituo,tuis.p.c.tutum.p.

determinare, val limitare, & por fine] determino,minas.p.c. minaui,minatũ.p.Ci.Præfinio.p.c. finii, finiui, finitũ. p. Termino, minas.p.c.minaui,minatũ.Idé

determinatione] hoc Cõſiliũ,lii.

determinatione del Senato, decreto] hoc Senatuſconſultum,ti.

determinato] determinatus,nata, narum. pen.p.Ci.Præfinitus,ta, tum.p.p.Idem.

detale,iſtromento che s'vſa à tenere in dito, quando ſi cuce] hoc digitale,lis.p.p.Varro.

detarello il diminutiuo di detto] hic digitulus, li.p c.Plau.

deto della mano, ò del piede] hic digitus,ti.p.c.Ter.

deto groſſo della mano] hic Pollex,licis.p.p.in obli.c.Ci.

deto à lato al groſſo] hic Index, cis.p.in obli.Ci.

deto di mezo] digitus medius.

deto à lato al picciolo]hic digitus anularis,vel anularius.

deto piccolo della mano]hic digitus auricularis,ris.Celſ.

dettare, dire, ò pronontiare,accio altri notino] dicto, tas, taui,tatum.p.p.Cic.

detto val moto, ò ſentenza] hoc dictum,ti.p.p.Ter.

deuilliu, città] hæc Eblana, næ.Iberniæ,metropolis.

deuotamente, con deuotione] Religioſè.p.p.Colum.

deuotiſſimo,molto deuoto] Pientiſſimus,ma,mum.p.c.

deuoto,religioſo] Pius,a,um.p.c.

deuotione, val diligenza di ſeruire à Dio]hæc pietas,tatis.p.c.in obl.p.Ci.hæc Religio, nis. p.c.

cõ deuotione] leggi deuotamẽte.

D I

Di,& de] de. Præpoſitio, ſeruiens Ablatiuo.Ter.

di,per il giorno] Leggi Giorno.

di di lauoro] dies operarius.Viu.

diacono] hic diaconus,coni.p.c.

diadema, val corona, & inſegna che portauano i Re in capo]hoc diadema,dematis.p.p.in ob.

dialettica, Scienza di giudicare il vero,& il falsò] hæc dialectica, cæ.p.c.

dialetticatamente]dialecticè.Subtiliter.

dialettico] hic dialecticus,ci.p.c.

dialogo,val diſputa,& parlamento inſieme di dua, o piu pſone] hic dialogus,logi.p.c.Cic.

diamãte pietra pretioſa] hic Adamas,adamantis.p.c.in obli.

diamantino, val duro come diamante] Adamãthæus,tæa, tæũ. p.p.Ouid. Adamantinus, na,tinum.p.c.Pli.

diametro] Media linea.

diana dea della caccia] hæc diana,næ.p.p.hæc Hecate,tes.p.c.

dianato,città] hęc daulia, liæ.p.c. oppidum.Phocidis.Ptol.

dianoro città della Macedonia] hic Alorus,ri.Ptol.

diaſcillo, città della Bitinia] hoc Diaſcylum,lii.Ptol.

diaſpro,pietra pretioſa]hic Iaſpis, iaſpidis.p.p.in obl.c.Pli.

diauolo, demonio] hic diabolus,li.

dibattere val ſmouere, ſcorlare] diſcutio, ſcutis.p.c. ſcuſſi,ſcuſſum.p.Cæſar.

dibotto,val ſubito, incontinente] Ilicò,& Ilico.p.c.aduer.

di buona voglia, cioè volentieri, Libenter.p.p.aduerb.Cic.

dice] Inſit. Verbum Defectiuum.

dicembre,& Decébre, vn de'dodici meſi dell'anno] hic Decébet, bris.p.p.Quid.

dicinoue, numero] Decem & nouem.Cic.Vndeuiginti. Idem.

dicinoue volte] Nouies, decies, vel Vndeuicies.p.c.Aduerb.Pli.

A dicenoue a dicenoue] Noueni & deni,næ,na Vel Vndeuiceni,næ, na.p.p.plur.num.Cic.

diciſette, numero Decem & ſeptẽ.

diciſette volte] Septindecies.

A diciſetteà diciſette] Septindeni, næ,na.p.p.plur.num.Pli.

dichiarare, manifeſtare,aprire]Declaro,ras,raui ratum.p.p. Dilucido,das,daui,datum. Explano, nas,naui,natum.p.p.Cic.

dichiaratione] hæc declaratio, onis.p.c.in obl.p. Ci.hæc Explanatio,onis.p.c.in obli.p.Cic.

diuiatto,numero] Decem & octo.

duodeuiginti. Diciotto volte] Octies & decies, vel Duodeuicies. p.c.aduerb.

A diciotto, a diciotto] Octoni & deni, nis,na. Vel Duodeuiceni, næ,na.p.p.plu.nu. Cic.

dico, diſſi, & ho detto] In quam verbum defectiuum Plaut.

di corto] Propediem.p. c.aduerb. Tempo.

dieci,numero] Decem.

dieci volte] Decies.p.c.aduerb.

A dieci a dieci] Deni, næ,na. plur. num.Ci. (cades.

dieci nelle carte da giuocare] Dedieta, val aſtinenza dal cibo] hæc Inedia,diæ.p.c.Cic.

dieta, val congregatione di perſone] hoc Concilium, lii.p.c. hic Conuentus,tus.p.p.

di fatto,val ſubito] ilico.p.c.actu, tum.p p.Cic.

difendere] difendo,dis, di,ſum.p. p.Cic.Tueor.p.c. tuetis,vel tuere, tuitus ſum , vel tutus ſum. Verbum deponens.Ci.Tutor,taris,vel tare, tatus ſum.p.p.Verbum deponens.Ci.Suſcipere defenſionem.Idem.

difendere ſpeſſo] Defenſo, ſas, ſaui, ſatum.p.p. Frequẽtatiuum à Defendo. Defẽſito,ſitas. p.c.ſitaui, ſitatum.p. Frequentatiuum à Frequentatiuo Defenſo,ſas.

difendere coſi in fatti,come in parole] Patrocinor.p.c.cinaris,vel cinare,cinatus ſum. p.Quin.

difendere le cauſe] Dicere,vel agere cauſam. Cic.

difeſa,Vedi Difenſione.

difeſo] defenſus,fenſa,fenſum. p. p.participium.Cic.

Non difeſo]Indefenſus,fenſa,fenſum.p.p.Ci. Improtectus, tecta, tectum.p.p.Liu.

difenſione , val difeſa] hæc defenſio,fenſionis.p. c.in obl.p. Verbale Cic. hoc Patrocinium, nii.

difenſore,val difenditore]hic Defenſor,ſoris. p.p.Verbale. Cic.

difetto,val mãcamento] hæc Culpa , pæ.p.p.hoc Vitium , tii.p.c. Cic.hoc deliquiũ, quii.p.c.Pl.

differire , val prolongare] differo. p.c.differs. p. p.diſtuli.c latũ.p. Plaut.protraho, trahis.p.c. traxi,tractum.p.Plaut. prolato, latas,lataui,latatum.p.p. Cic.

differire di di in di , & d'hoggi in domani] procraſtino , nas.p.c. naui,natum. p. Cunctor , taris, vel tare.tatus ſum.p.p. Cic.

differenza] hæc differentia, ferentiæ.p.c. Cic. hoc diſcrimen, minis.p.p.in obli.c.Virg.

differente] hic & hæc & hoc differens,huius differẽtis. p.c.in obli.p.

li.p.Participium.Cic.
Esser differente, dissimile] Disto, stas, staui, statum.p.p.Cic.
Esser differenza] Interest, tererat. Verbum impersonale.Pli.
Senza differenza, val indifferentemēte, senza hauer riguardo] Indifferenter.p.p.Aduerb.
difficile, & difficultoso, malageuole] hic & hæc difficilis, & hoc cile.p.c.Cic.Arduus, dua, dum.p.c.Ci.Laboriosus, sa, sum. grauissimus, ma, mum.p.c.Idem.
Huomo difficile, val strano] Difficilis homo.Ter.
difficilmente, val con difficultà, a gran fatica] Difficilè.p.c.Difficillime.p.c.difficulter.p.p.aduer.
difficultà, val malageuolezza] hæc Difficultas, tatis.p. p.Plaut. hic Scrupulus, puli.p.c.Ter.
difficultoso, il medesimo che difficile.
diffidarsi, val disconfidarsi] Diffido, fidis, fisus sum.p.p.Cic.Indubito, bitas.p.c.bitaui, bitatum.p.
diffidenza, val disconfidanza] hęc Diffidentia, fidentiæ.p.c.Cic.
con diffidenza, val senza speranza] Diffidenter.p.p.aduerbium.
diffinire, val terminare] Definio, finis.p.c. finiui, finitum. p. Cic. Determino, minas.p.c.minaui, minatum. p.Cic.
diffinitione] hæc Definitio, finitionis.p.c.in obli.p.Quin.
diffinitamente] Diffinitè.Finitè.
diffondere] Diffundo, fundis, fusi, sum.Dispergo.
diffusamente] Diffusè.Dispersè.
diffuso, sparso] Diffusus, sa, sum.
difformare val diffigurare, guastare la forma] Deformo, formas, formaui, formatum.p. p.Liu.
difforme, cioè brutto, & difformato] hic & hæc deformis, & hoc deforme, mis.p.p.Pli.Fœdus, fæda, fœdum.p.p.Cic.
difformità, val brutezza] hæc deformitas, tatis.
digestire, smaltire] Vedi padire.
digiunare, cioè far astinenza] Ieiuno, iunas, iunaui, iunatum.p.p. Liu.Cibo abstinere.
digiuno, cioè esso digiunare] hoc ieiunium, iunii.p.c.Liu.hæc inedia, diæ.
digiuno, cioè che non ha mangiato] Ieiunus, na, num.p.p.Hor.
A digiuno] Ieiunæ. p.p.Aduerb.
dignità, cioè riputatione acquistata con degne opere] hæc Dignitas, tis.p.c.in obli. p. hoc decus, decoris.p.c.Cic.
dignarsi. Leggi degnarsi.
di gratia, per amor mio] Amabo. Aduerb.Cic.Amabo te.
dilatare, val stendere, differire] Dilato, latas, lataui, latatū.p.p.Pli. Prolato, latas, lataui, latatum.
dilatarsi, val diuenir largo] Latesco, tescis.p.p.Colum.
dilatato, val differito, prolongato] Prolatus, ta, tum.p.p.Participium.dilatus, lata, latum.p.p.
Guerra dilatata] bellum prolatū.
dilatione, val prolungamēto] hæc Prolatio, dilatio, nis.p.c.in obl. verba.hæc mora, moræ.p.c.Cic.
dileggiare, val schernire, beffeggiare] irrideo.p.c.des.si, sum.p.Ter. Illudo, dis, si, sum.p.p.Subsanno, nas, naui, natū.p.p. Ludifico, cas. p.c.caui, catum.p. Verbum actiuum, & Ludificor, caris vel care, catus sum.deponens, Ter.
dileggiamento, val irrisione] hæc Sanna, næ.p.p.Irrisio, nis.p.c.in obl.p.Verbale ab Irrideo.hic irrisus, sus.p.p.Verb.
dileggiato, val berteggato, vccellato schernito] irrisus, sa, sū.p.p. Parab.irrideor.Illusus, sa, sū.p.p.
dileguarsi, andar in niente, & consumarsi]

ſumarſi] Abſumor, meris, absũptus ſum. diſſipor, paris, tus su.

dilettare] delecto, tas, taui, tatum. p.p. Ci. Oblecto, lectas, lectaui, lectatum. Afferre delectationem. Afficere delectatione. Idem.

dilettarſi] dilector, taris, tare, tatus ſum. p.p. verbum deponens.

dilettatione, val piacere che vno prẽde da qualche coſa] hæc delectatio, nis. p.c. in obli. p. Cice. hoc delectamentum, menti. p.p. Verba. Oblectamẽ, minis. p.p. in obli. c. hæc Oblectatio, onis. p. c. in obli. p. hoc Oblectamentũ, ti. p.p. Idem. hæc Iucunditas, tatis. p. c. in obl.

dilettеuole, cioè ameno che dà dilettatione, & giocõdità ad alcuno] Iucundus, cunda, cundũ. p.p. Ci. Amœnus, mœna, mœnũ.

Campi dilettеuoli] Iucundi agri.

Non dilettеuole] Inamœnus, mœna, mœnum. p.p. Ci.

diletto, val dilettatione] hæc delectatio, nis. p.c. in obli. p. Voluptas, tis. p.p. Ci.

con diletto] Iucundè. p.p.

deliberare. Leggi deliberare.

dilicatamente, val cõ dilicatezza] delicatè. p.p. Lautè. p.p.

dilicato] delicatus, ta, tũ. p.p. Lautus, ta, tum. p.p. Ter. Malacus, ca, cum. p.c. Plau.

dilicato, ſcarmo] hic hæc gracilis, & hoc gracile, lis.

dilicatezza] hæ deliciæ, arum, & hoc delicium, cii.

diligente, val ſollecito] hic & hæc & hoc diligens, tis. p.c. in obl. p. Nomẽ adiectiuũ. Sedulus, dula, lum. p.p. Ci. Solers, lertis. Adiec. Idem Nauus, ua, uum. p.p. Gnauus, ua, uũ. p.p. Impiger. gra, grũ.

Eſſer diligẽte] Satago, tagis. p. c. tegi, tactum. p.

diligentemente, val ſollecitamente, con diligenza] diligenter, Sedulè & ſedulo. Impigre. Nauiter. p.c. Aduerb.

diligenza, val ſollecitudine] hæc diligẽtia, tiæ. p.c. hæc Sedulitas, tis. p.c. in obl. hæc Impigritas.

Metter diligenza] Adhibere diligentiam. Cic.

di lontano] Procul. Plau. Eminus, aduer.

dilungarſi, allontanarſi] Abſum, abes, abfui.

diluuio, val inõdatione di acque, & allagamento] hoc diluuium, nii, pe. c. Pl. iu. hæc diluuies, iei. Lucret. hæc Inũdatio, nis. p. c. in obl. p. Verbale. hoc Abluuiũ, uii.

demagrare, val ſmagrire, & diuenir magro] Emacio, as. p.c. aui. p. Macreſco, is.

di mala voglia, val mal contento] hic & hæc Triſtis, & hoc triſte. Mœſtus, ſta, ſtum.

di mal pelo, val cartiuo, malitioſo] hic veterator, ris.

di mano in mano, val di paſſo in paſſo] paſſim. Aduerb.

dimenticãza, ſcordanza] hæc Obliuio, onis.

dimenticarſi, val ſcordarſi] Obliuiſcor, ſceris, vel ſcere, blitus sũ.

dimenticato, val ſcordato, vſcito di memoria] Oblitº, blita, blitũ, Participium ab obliuiſcor.

Mi ſon dimenticato a dirlo] Oblitus ſum dicere.

dimenticheuole ſcordeuole] Obliuioſus, ſa, ſum. Immemor.

dimeſſo, val dimeſſo giu] demiſſº, a, um. p.p. pli. Submiſſus, ſa, ſum.

dimeſtichezza, famigliarità] hæc Familiaritas, tis.

diminuire, val minuire, ſcemare] diminuo, nuis, nui. p.c. minutũ. p. Cic. Imminuo, nuis, nui, nurũ.

diminuito, val ſminuito ſciemato. Imminutus, ta, tum.

diminutione]

diminutione] hæc imminutio,nis. verbale.
dimitrida, città] hæc demeſtrias. Theſſaliæ oppidum eſt.
dimora,val dimoranza,& tardanza] hæc Mora,ræ.
dimorante,val tardãte] hic & hæc & hoc,Morans,tis.participium à moror,ris.
dimorare, val tardare] Moror,ris, vel rare, ratus ſum.p.Verbũ deponens. Tardo,tardas, tardaui, tardatum.
dimorare, val habitare in qualche luogo] habito, bitas, bitaui,bitatum.Cic.
dimoſtrare]demonſtro,ſtras,ſtraui, ſtratum. Oſtendo, ſtendis, ſtendi,ſtentum,& ſtenſum.
dimoſtrare ſpeſſo]Oſtento,tas,taui,tatum.p.p. Frequentatiuum.
dimoſtrare amore ad alcuno declarare beneuolentiam alicui.
dimoſtrare cõpaſſione d'animo] Adhibere dolorem animi.
dimoſtrarſi ricordeuole d'alcuno] Probare ſe memorem alicuius.
dimonſtratione] hæc demonſtratio,onis.
dimonſtratiuo] demonſtratiuus, ua,uum. (roris.
dimoſtratore] hic demonſtrator,
d'improuiſo, val alla ſprouiſta] de improuiſo. Plaro. Ex tẽpore.
di naſcõſto, val ſecretamente]Clã Præpoſitio ſeruiens abla.
di naſcoſto di me è] Clam me eſt.
denegare] denego, negas, negaui, negatum.Abnego, negas,negaui,negatum.
dinontiare, val annõtiare coſa da venire] denuntio,tias.p.c.tiaui, tum p.Indico,dicis,dixi,dictũ.
dinontiare la guerra] indicere bellum.Cic.
dinotare] denoto,notas.p.c.notaui,notatum.p.

di nuono] denuo. Iterum.Deintegro.ab integro,aduerbia.
dio,& Iddio] hic Deus,Dei.
di Dio,diuinamente] diuinitus.p.c.A dieũiuum.
dio ti ſalui] Salue.
dio vi ſalui,vi guardi] Saluete.
a dio] Saluete.
dio voglia] vtinam aduer.optãtis.
dio lo faccia] Deus faxit.
dipartire,cioè partire, & diuidere molte coſe in piu parti,vna quà l'altra là]diduco,ducis,duxi,ductũ.p.p.Cæſar,diſcrimino, nas, naui,natum.
dipingere] depingo,gis,xi,ctum.
dipingere vna coſa con parole]depingere verbis rem aliquam.
dipendere, dependeo,pendes,pendi penſum.
dipinto] pictus,ta,tũ, Participium à pingor,pingeris.
dipintore] hic Pictor,pictoris.Verbale à pingo.
dipintore di rilieuo] hic Statuarius,rii.
dipintura] hæc pictura,ræ.
dipoi, dehinc aduerbium.
diporre, val por giu] depono, ponis,poſui,poſitum.
diporre l'vfficio] Abdicare ſe magiſtratu.
di portante] Tollutim.
Andar di portante] Tollutim incedere.Varro.
diportarſi,val andar a ſpaſſo] ambulo,las,aui,atũ,deambulo,las.
diporto ſpaſſo: ſolazzo] hæc voluptas,tatis.
diſpoſitare.Leggi depoſitare.
diputare,val commettere, & rinõtiare qualche carico ad alcuno] delego,gas,gaui,gatum.
diradicare, val leuar le radici.ſtirpare] Extirpo,pas,paui,ctũ.Euello,lis,euelli,vel euulſi,euulſum.
diramare, val leuari rami de gli albe-

alberi] Decerpere ramos.
dire] dico dicis,dixi,dictum. Narro,ras,raui,ratum.Inquio,quis, quit.Ter.
dire a buona fede, senza mentire] Bona fide dicere.
dir bene,val lodare] Commendo, das,daui,datum.
dir breuemente]Cõferre in pauca.
dicesi] Fertur, impersonaliter ponitur.
Volgarmẽte si dice]vulgo fertur.
Giunone si dice hauer amato] Iuno fertur coluisse.
dire cose sciocche] Ineptio, ptis, ptiui,ptitum. (descripto.
dire colla carta in mano] Dicere,
dire il suo parere]dicere sententiã.
dire da vero] remoto ioco dicere. Vel extra iocum dicere.
dire la sua opinione] exponere cõsilium suũ.Declarare sniam suã.
dire per burla] Ludere aliquid.
dire molto] longiorem sermonẽ habere.Plura verba facere.Longius oratione progredi.
dir qualche cosa nell'orechio] stillare aliquid in aurem.
diredare, val esheredare il figliuolo,cacciarlo di casa]Abdico,dicas.p.o.caui,catum.p.
diretano, val vltimo] Postremus, ma,mum. p.p. Extremus. Vltimus,Nouissimus.
dirimpetto,dirincõtra] Aduersus. Ex aduerso.Contra.
diritto, val in piedi] Rectus, ta, tum.directus,ta,tum.Ci.
dirittamente] Recta.Recta via Rectè.Directè.
dirittura, val bontà] hæc Integritas,tatis.p.c.in obli.p. Cic. hæc probitas,tatis.
deriuare] deriuo,uas,uaui,uatum. p.p.Plau.
diriuare, val gocciare in diuerse parti] dimano,nas,ui,tũ.p.c.Ci.
diriuatione, & diriuamento] hæc Deriuatio,onis.p.c.in obli.p.
dirizzare,ordinare] Metior, tiris, titus sum.Dirigo,gis.
dirupare] præcipito, tas.p.c.taui, tatum.p.p.
disagio] hoc Incõmodum, modi. p.c. hæc incommoditas, ditatis. p.c.in obl.p.Plau.
disarmare, val leuar le armi] Inermo,ermas.p.p.Festus.
disarmato, cioè senz'armi] hic & hæc inermis, & hoc inerme.p.p.
disauantaggio,cioè disuguaglianza] hæc Inæqualitas,tatis.p.c. in obl.p.Colum.
disaueduto,val nõ accorto,imprudente] Incautus,ta,tum.p.p.
disauedutamente, val senza accortezza] Incautè p.p.aduer.
discacciare, cioè scacciare] Expello,lis.p.p.puli.c.pulsum.p.
discacciare gli affanni] Depellere molestias Cic.
discacciare della città] Expellere aliquem ciuitate.Cic.
discacciatrice] hæc expultrix, tricis.p.p.Cic.
discalzare, val scalzare] decalceo, ceas.p.c.ceaui,ceatum.p.Suet.
discapigliato] passis crinibus.
discapillato] verpus, pa, pum.p.p.
di scarlatto,val di porpora] Purpureus,rea,reum.
discaro,noioso]Molestus,lesta,lestum.p.p.Ter.
discarcare, scarcare, leuar la soma] exonero,ras.p.c.raui, rarum.p.
discarcare,il contrario di incarcare,cioè apponere]Expurgo,gas, gaui,gatum.
discepolo, val scolaro] hic discipulus,li.p.c.Cic.
discẽdere,val smontare, scendere] Descendo,scendis,scendi,scensum.p.p. Cicer. desilio.p. c.silis, siliui.p.vel desilui,& desilii.c.de silitum.

filitum.p.Pli.iun.

discendere a sedere] desido, desidis, desedi.p.p.Cic.

discedenti] hi Nepotes, tum Hi. posteri Cic.

discernere, val separare] Discerno, is, ni, tum.d.p. Cæs. Despicio, spicis.p.c.spexi, spectum.p.Ci. Seligo, gis.p.c.legi, ctum.p.

discesa] hæc discensio, onis. hic descensus, sus.

discinto] discinctus, cta, ctum. p. p.part. à discingor, sceris.

discioglierе] dissoluo, uis, ui, lutũ. Vedi scioglierе.

disciplina, val regula, norma] hæc disciplina, næ.

discollare] deglutino, nas, aui, atũ.

discolorare, & scolorare] decoloro, ras, raui, ratum.

discolorito, val senza colore] hic & hæc decolor, huius decoloris.p.c in obl.p.

disconciatamente, val male a proposito] Incommodè, Inconditè, aduerb.

disconcio, val mal adagiato, senza gratia] Incõcinnus, na, num. Inconditus, ta, tum. hic & hæc & hoc indecens, huius indecentis, adiect.

disconcie per il disagio] hoc Incommodum, di.

disconueneuole, & sconueneuole, che nõ si accorda, hic & hæc & hoc incongruens, entis.

disconuenire] dedecet, cebat verbum imperso.

discoprire, & scoprire] detego, tegis, texi, tectum.p.

discordante] absonus, dissonus, sona, sonum.

Grido discordante] Clamor absonus. Liu.

discordante, cioè differente] hic & hæc & hoc dissidens, dentis.

Esser discordante, cioè differente] dissideo, sides, sessi, sessum.

discordanza, cioè dissensione, discordia differenza] hæc dissidentia, tiæ hæc discrepantia, tiæ.

discordãza in suono] hæc dissonãtia, tiæ.

discordare, cioè esser differente] discrepo, pas, pui, pitum, & paui. p.Ci. dissideo, sides. p.c. sedi, sessum.p.Plau.

discordarsi, val smenticarsi, scordarsi, obliuiscor, eris, oblitus sũ.

discorde, val discordante.

discordeuole] hic hæc Immemor, moris.

discordeuole, cioè dissentiente] Seditiosus, sa, sum.

discordeuole de'beneficii] Ingratus, ta, tum.

discordia] hoc dissidium, dii. hæc Rixa, xæ. hæc seditio, onis. hæc discordia, æ.

discorrere] Ratiocinor, aris, atus sum. Præmeditor, taris, tatus sum. Meditor.

discortesemente] inhumanè. Inhumaniter.

discortese] Inhumanus, mana, nũ.

discortesia] hæc inhumanitas, tatis.p.c.in obl.p.

discostare, rimouere] amoueo, ues, ui, tum.

discrepante, val discosto fuora] Alienus, na, num.

discretione] hæc Modestia, æ. prudentia, æ

discreto, val modesto] Modestus, sta, stum

discucire scucire] dissuo, suis, sui. p c futum p Ci. Resuo, suis, sui, sutum Idem.

disdegnoso, val colerico che si corruccia tosto] Iracundus, da, dũ.

disdire] Reuoco, cas, caui, catum, Ter. (sentire.

disdire ad alcuno] ab aliquo dis-

disegnare, val lineare] Designo, si-

gnas,

gnas,ſignaui,ſignatum. Ter.delinio,nias.p.c.niaui , niatum.p. deſcribo,bis.

diſegnare, cioè deliberare] ſtatuo. tuis,tui,tutum. Vedi deliberare.

diſegnatore] hic deſignator , gnatoris.p.p.

diſfare,val rouinare] demolior,liris,vel lire,litus ſum.

diſfare,quel ch'è teſſuto] retexo, texis,texui,textum.

diſfare l'amicitia]dirimere cõiunctionem.

diſfatto,cioè ſciolto] Solutus, luta,lutum.Cic.

diſfauorire, val dar la voce cõtra] Refragor , garis, vel gare,gatus ſum.p.p.verbum deponens.

diſfibbiare],val ſfibbiare] diffibulo,las.p.c.laui,latum p.Stat.

diſfidare] prouoco , cas.p.c.caui, catum.p.Ci. laceſſo,ſis,ſiui,ſitũ.

difformare,val guaſtare la forma, diffigurare] deformo , formas, formaui,formatum. p.p.Liu.

diſghiacciare] Egelido,lidas.p.c. lidaui,lidatum.p.p.

diſgiugnere,val ſeparare] diſiungo,gis.Seiungo, gis, xi, ctũ.p.p. Seiugo, iugas.p. c. iugaui, gatũ. p. Ci.deiungo,iungis,iunxi,iunctum.p.p. Plau.

diſgiunto val ſeparato] ſeiunctus, ta,tum.p.p.Cic.

diſgratia,cioè male incontro] hoc Infortunium,nii.p.c.Cic.

Riceuer vna diſgratia] Infortuniũ ferre.Ter.

diſgratiatamente, val infelicemẽte] Infeliciter.c.aduerb.

diſgratiato, val male auenturato] Infortanatus,nata, natum.p.p. hic & hæc & hoc infœlix , infælicis,adiectiuum.Ter.

diſgrauidarſi,cioè diſertarſi,& diſperdere] Abortor,aboreris.p.c. & aboriris,abortus ſum.

Abortum,pario, paris,peperi.p. c.partum.

diſgroſſare alcuna materia] Informo,mas,maui,matum.

dishoneſto] Turpis, & hoc turpe. Inhoneſtus,ſta,ſtum.

dishoneſta] hæc Turpido,dinis.p. p.in obli. c.Cic.

dishoneſtamente , val vituperoſamente] Turpiter.p.c.Inhoneſtè. p.p.aduer.Ci.

dishonorare,val infamare vituperare,ſuilla neggiare] deformare aliquem.Ci.dehoneſto,ſtas,ſtaui,ſtatum.Inhoneſto,ſtas,ſtaui, ſtatum.p.p.Ouid.dedecoro, coras,coraui,coratum.

dishonorato,val ſenza honore]Inhonoratus,rata, atum.p.p. Cic. Inhonorus,nora, norũ.dedecoratus:Nomen ex participio.Trãquillus.

dishonore] hoc dedecus , decoris. hæc infamia, miæ. hoc Opprobrium,brii.hoc Probrum, bri.

diſimparare quanto s'ha imparato] dediſco,diſcis,dici.

dislegamento]hæc ſolutio,onis.p. c.in obli. p. Verbale a ſoluo,ſol uis.Vlpia.

diſlegare,val ſciogliere] ſoluo,uis, ui,lutum.Libero , ras.p.raui,ratum.p.Laxo,xas,xaui,xatũ. Expedio,dis.Ci.

diſlocato val ſnodato , ſmoſſo di luogo] Eluxatus,xata,xatũ:Luxatus,ta,tum.

diſlombato] hic & hæc delumbis, & hoc delumbe.

diſlombare , val rompere in ſchena] delumbo,lumbas,lumbaui, lumbatum.p.p.Plau.

diſmẽbrare , & ſmembrare] deartuo,tuas,tuaui,tuatum.

diſmembrato,& ſmembrato]deartuatus,tuata,tuatum.

diſmettere,val laſciare]Relinquo, linquis,

linquis,liqui,lictum.

dismettere vna fabrica,o restare di fabricare] Fabricationem abiicere,vel deponere.

dismontare da cauallo] desilire ex equo.

chi facilmente dismonta] hic desultor,toris.

caualllo che facilmente si monta, & dismonta]desultorius,equus.

disobligare] Exanthoro , thoras, thotaui,thoratum.

di sopra,Aggetiuo] Superus,pera, peruni.p.c.Supernus,na,num.

di sopra] Præpositione Super.præpo.seruiens accusatiuo,& ablauo casui.Cic. Supra. Præpositio seruiens accusa.Cic.

di sopra,auuerbio] Sursum.aduer. Insuper.p.c.

disordinare, per far errore] delinquo,quis,lictum p.p.

disordinatamente,val senza ordine] Inconditè.p.c.Ci.Indigestè, Gellius.Immoderatè.Aduer.

disordinato,val senza ordine] Inordidatus,nata,atum.p.p.Incóditus,dita, ditum. Indigestus, sta,stum.p.p.Gel.

disordinato,val mal accõcio,sconcio] Inornatus,ta,tum.p.p.

disordine,errore] hoc delictum,ti.

di sorte,cioè così]ita Pla.Sic.Cic.

di sotto, val da basso. Aggettiuo. Infernus,ferna,fernum.p.p.Pli.

di sotto] Infrà. præpositio,seruiés accusatiuo casui.

disparità] hæc varietas,tatis.

disparo , val disuguale, che non è vguale] hic & hæc & hoc dispar. huius ris. p. p. in obl. c. Adiectiuum.hic & hæc disparilis & hoc rile,lis.p.p.Cic.

dispartire,val diuidere] diuido,uidis.p.c.uisi,uisum.p.

dispartire, cõ vn'altro qualche cacico]diuidere factum cũ aliquo.

dispartione , val diuisione, distributione,partimento] hæc diuisio,sionis.p.c.in obl. p.

dispensa , luogo da riporre] hoc Promptuarium,rii.

dispensare,val disponere, & ordinare] Colloco,locas.p.c.locaui, locatum.p.Cic. Dispenso,sas,saui,satum.p.p.

dispensare, contra le leggi] Soluere legibus.

dispensatore, che dispensa]hic dispensator,toris.p.p.Verb.

dispensiero,che ha in guardia le viuande] hic Promus, promi.

disperarsi,val non hauer speranza Mancar di speranza]despero,peras,peraui,peratum.p.p.Ci.Omnium spem abiicere.

disperatione] hæc desperatio , nis. p.c.in obl.p.Verb.

disperato , che ha perduto ogni speranza] desperatus, rata,ratũ. Participia desperor,aris.Ab omni spe derelictus Cic.

disperdere,val sconciarsi,disertarsi,non far la creatura a tempo] Aborior,tis.p.c.vel ris,tus sum. p.Aborto,tas,taui, tatum.Abortum facere.

disperso val nato auanti il tẽpo] Abortiuus, ua,uum.

dispergere, val guastare , rompere fare in pezzi] dissipo, sipas.pe.c. paui, patum.p.

dispetteuole,& dispettoso] Molestus,sta,stum.Cic.

dispetto,val onta]hęc Ignominia, niæ. p. c. hoc Incommodum, modi. p.c.Cic.

Al suo dispetto] Inuitus , uita,uitum. p.p.

A dispetto di te] Te inuito.

dispiacere, val spiacere] displiceo, plices,plicui,plicitum.p.c.

dispiacere,nome] hæc Molestia, tiæ.p.c.Cic.hæc Inuitiatæ.Idem.

hic

hic dolor,loris.
Par dispiacere] lædo,lædis,læsi,læsum.Offendo,dis,di, sum.p.p.
dispiaceuole,cioè spiaceuole] Morosus,rosa,rosũ. p.p. hic & hæc difficilis,& hoc difficile.
dispiacere,& spiacere] Suspensum soluere.Plau.Ablergare.
dispiegare,val suolgere, allargare] Explico,plicas.p. c.plicaui, plicatum.p.
dispietato, cioè empio, crudele] hic & hæc Immanis, & hoc Imane,nis.p.p.Vir.Impius, pia,piũ.
dispiombare] replũbo, bas, baui, batum.p.p.Vlp.
disponere,ordinare] dispono, nis. p.p.posui,positum.c.Digero,geris.p.c.gessi.gestum.
disponersi, val fantasia] statuo, tuis,tui.p.c tutum.p.Ci.inducere in animũ.Ci.Aiovim inferre.
dispositione, cioè stato del corpo. Qualità, cõplessione] hæc habitudo,inis.p.p.in obl.c.
dispostezza del corpo, val leggierezza] hæc agilitas, litatis.p.c. in obl.p.
disposto,val atto, acconcio]aptus ta,tum.p.p.Deditus,ta, tũ.p.co. pronus,na,num.Paratus,a,um.
dispreggiare,val sprezzare,nõ curarsi] Sperno,nis,spreui,spretũ. Aspernor,naris,natus sũ.Despicio,spicis.p.c.pexi,pectum.p.
dispregiatore] hic Contemptor, toris.p.p.
dispregio,beffe] hæc Contemptio. onis.p.c.in ob.p. hic Cõtẽptus, tus.hæc Despicientia,tiæ.
disputare, ragionamento fin che si peruiene alla verità] hæc Disputatio,nis.p.c.in obl.p.
disputa che fanno insieme li scolari]hæc Cõmissio,nis.p.c.in ob.p.
disputare parlando, fin che si peruenga alla verità] Disputo, putas.p.c.putaui,putatum.p.
disputatore] hic Disputator, oris. p.p.Verb.Cic.
disregolato, val senza regola, & norma]hic & hæc Abnormis & hoc abnorme.
dissacrare] desacro, cras.p.c.craui,cratum.p.Stat.
dissegnare]Delinio,nias.p.c.liniaui,liniatum.p.Lineo,as.p.c.aui, atum.p.
dissegno.Vedi disegno.
dissimile, val diuerso] hic & hæc dissimilis, & hoc dissimile,lis.
dissimulare, val fingere di qualche cosa] dissimulo, mulas.p.c. mulaui,mulatum.p.
dissimulatione] hæc Dissimulatio, nis.p.c.in obl.p.Verb.
dissimulato] dissimulatus,ta,tum. Particip.Ouid.
dissimulatore] hic Dissimulator, latoris.Verb.
dissipare, val rompere,& guastare. dissipo,sipas.p.c.sipaui,patum.p.
dissipatione, val consumamento, rompimento in piu pezzi] hæc Dissipatio, tionis. p.c.in obl. p. Verb.Cic.
dissoluere. Vedi sciogliere, & disciogliere.
dissoluto, val Sfacciato] Dissolutus,ta.tũ.Perditus, ta,tũ.p.c.Ci.
dissolutione,val disordine]hæc Immoderatio,onis. hęc Intemperantia,tiæ.p.c.
dissomigliare, val nõ somigliare] Abludo,dis, si,sum.p.p.
Questo nõ ti dissomiglia]hæc autẽ non multum abludit imago.
dissonante, differente,discordãte-Dissonꝰ,a,num.hic & hęc & hoc discors,dis.p.p. Dissentiẽs,entis.
dissuasione] hæc dissuasio,onis.
dissuadere alcuno da alcuna cosa] Deterre ab aliqua re.
distaccare] Refigo,figis,fixi,fixum.

Reuello,lis,vulsi,vulsum.p.p.
distante,cioè lontano] hic & hæc & hoc distans.tis.Partic.a disto stas,Distitus,ta,tum.p.
Luoghi distanti]Loci distantes.
distanza,val lontananza]hæc Distantia,tiæ.
distanza tra alcuna cosa come tra le lettere quando scriui] hoc Interstitium,tii.p.c.
distemperanza] hæc intemperies perei.p.c.in obl.p.
distendere,cioè stendere] distēdo,dis,di,stentum.Consterno,nis,straui,stratum.Obtēdo,tendis,tendi,tensum,& tentum.
distendere,i pésieri, diuiderli quà & là] Distēdere curas omnium.
distendere intorno sottilmente] Oblinio.p.c.linis,liniui,linitum.
distendere sopra] Insteruo,sternis straui,stratum.p.p.
distendere sotto]subtendo, dis,di tum,& sum.
distendere le vele, spiegare le vele] Velifico,ficas.p.c.ficaui,ficatum.p.Pli.
disteso,& steso]stratus,ta,tū.Passus,sa,sum.p.p.
distessere] Retexo,texis.p p.texui. c.textum.p.
distillare,val stillare]Distillo,stil las,stillaui,stillatum.p.p.
distillatione,gocciamento]hæc di stillatio,onis.p.c.in obl.p.Verb.
distinguere,cioè separare distintamēte]distinguo,guis,stinxi,stinctum Interstingo, guis, stinxi, stinctum.
distintamente, val separatamēte] distinctè.p.p.Aduer.
distinto]distinctus,ta,tū.p.p.Partic.a distinguor.Ouid.
Nō distincto]Indistinctus,cta,ctū.
di stoccata,val di punta]punctim. Aduer.Liu.
distogliere,val rimouere, Disuiare, Amoueo,moues.pe.c.moui, motum.p.Cic.Auoco,vocas.p.c. vocaui,vocatum.p.Adduco,ducis,duxi,ductum.p.p.
distoglierſi, ouer disuiarsi,o mouersi dalli piaceri alli studii del le lettere] ad literarum studia a voluptatibus se abducere.
distorcere,val storcere,& torcere] Distorqueo,storques.p.c.storsi. stortum.p.
distorto, val torto] Distortus,ta, tum.p.p.
distribuire,val diuidere]distribuo buis,bui.p.c.butum.
distributione,val partimēto,diuisione] hæc distributio, nis,p.c. in obl.p.Verb.
distruggere,consumare]Destruo, struis p.c.destruxi,destructum, p.cuerto,tis,vērti,versum.
distruggitore,chi guasta]hic Euersor,soris.p.p. Hic Extinctor,toris.p.p.Hic populator,toris.
distruttione, val rouina struggimento]hæc Depopulatio,nis.p. c.in obl.p.verb.
disturbare,val dar noia]vexo,xas, xaui,xatum.p.p. Turbo, bas,baui,batum.Inter turbo.Cic.
di sua posta,val spontaneamente] Spontè.Pli.iu.
disubidiente] hic & hæc & hoc Inobsequens, quētis.p.c. in obl.p. Contumax,tumacis,Adie.
disubidientemente] Contumaciter.p.c. Aduer.Mar.
di subidire] Repugno,pugnas,pugnaui,pugnatum.p.p.Cic.Dicto audiens non sum.
disubidire alcuno]Defugere alicuius autoritatem.Cic.
di subito]Acturum.p.p.Aduer.Illico.p.c.Teren.Continuo.p.c.Aduerb.Repente.p.p. Idem Repentino.p.p.Idem. Statim.Protinus p.c.Vir.

disu-

disuguagliare,val far ineguale] de normo,as,aui,atum.p.p.
disuguale,val non vguale] hic & hæc inæqualis & hoc inæquale.
disuguaglianza, quãdo le cose nõ sono pari]hæc inæqualitas,litatis.p.c.in obli.p.
disugualmente] inæqualiter. p.c. Aduer.
disuiarsi, val distoglierſi] Abhorreo.p.c.res.p.rui.c. Abduco,ducis,duxi,ductum.p.p.
disuilappare,sbrigare]explico,as,aui,atum.Extrico,cas,aui,atum.
disuiticchiare,val staccare] Expedio,pedis.p.c.diui,itum.p.Libero,ras,raui,ratum.Cic.
disunire,val separare]disiungo,iũgis,iunxi,iunctum.p.p.
disunirei buoi dal carro] disiũgere boues ab opere.Col.
disunito,val separato]disiunctus,ta,tum.p.p.Cic.
di suo capo,val ostinato]hic capito, nis.pertinax, cis. Ceruicosus sa,sum.p.p.adiect.
disusanza,val mutatione di costume]hæc desuetudo,dinis.p.p.in obl.c.Liu.
disusare,val non piu vsare. facio, cis.p.c. feci, factum.p. Cic. desuesco,scis,vi,suetum.
disuiarsi,disacostumarsi,non esser piu in vso]Obsolesco scis,le ui,letum.p.p.Cic.
disusato,val non piu in vso]desuetus,ta, tum.p.p.desuefactus,ta, tum.p.p. Obsoletus,leta,letum. Insuetus,ta,tum.p.p.Inusitatus, tata,tum.p.p.
disutile val non vtile,che nõ giouа]hic & hæc Inutilis,& hoc tile.p.c.Cic.Iners,tis.p.p.Adiect.
di taglio]Cæsim.p.p.Adu.
dittamo,herba odorifera] hoc dictamum,dictami.
dittione come vna parola] hæc dictio,onis.p.c.in obli.p. Verbale a dicto,tas. Hoc Vocabulũ,buli.p.c.Hæc vox, vocis.Cic.
diu,isola nel collo Cãticolpo, del l'India]hæc Barace,ces.
diuenir]Fio,fis,factus sum.
diuenire auaro]fieri auarum.
diuenire furioso]Rapi amentia.
diuenire rauco]raucus fio.
diuenir debole]Hebesco,scis.
diuenir cuoco]culinaria arripere.
diuenir di scolaro mercãte]Trãsferre se ad mercaturam a literis.
diuentare.] Euado,vadis,vasi,vasum.p.p.Fio,fis,factus sum.
diuentare amico d'alcuno]conferre se ad amicitiam alicuius.
diuersamente,cioè in diuerse parti]diuersè.p.p.Variè.
diuersità val varietà] hæc diuersitas,sitatis.p.c.in obl.p. Pli.iu. hæc Varietas,tatis.p.c.in obl.p. Idem.
diuerso,val cangiato]diuersus,sa, sum.p. p.Pli. Vicarius,ria,riũ.p.c.Mutatus,tata,tatum.p.p. Vir.
diuertire , val rimouere] diuerto, tis,ti,sum.p.p.Ci. Amoueo,ves, p.c.vi,tum.p.Cic.
diuidere, val distribuire, spartire] Diuido, dis.p.c.uisi, uisum.p. Secerno,nis,ui,tum.p.p.partior.p.c.tiris vel partire,tus.sum p.Verbum deponens.discerno scernis screui,scretum.p.p. Cæs.discrimino,nas.p.c.naui,natũ.diuido dis,didi,ditum.p.c.
Che si puo diuidere] diuiduus,a, um.p.c.
Che non si puo diuidere] indiuiduus,ua,um.p.c.Cic.
diuidere in due parti] Bipertio.p.c.pertis, pertiui,pertitum.p. Bipertior.p.c. pertiris, vel pertire, pertitus sum.p.Col.
diuidere in regni] Contribuire in regna.Pli.

di-

Diuiero,prohibitione]hoc Interdi ctum,cti.hæc interdictio,onis.

diuinamente] diuinitus.p.c.diuinè.p.p. Aduer.Cic.

diuinità] hæc diuinitas.tatis.P.c. in obl.p.Pli.hoc Numen,numinis.p.c.in obl.c.Cic.

diuino,val pertinente à Dio]diuinus,na,num.p.p.Cic.diuus, diua,uum.p.p.Idem.dius,a,um,

diuisamente] Interruptè. Separatè & seperatim. p.p. Cæsar.

diuisibile,val seperabile]diuiduus dua, duum. p.c.Plini.

diuisione, val seperatione, distributione] hæc diuisio, onis. p.c. in obl.pVerba.hic diuisus,sus.p p.Verbale.Liu.hæc diuisura,ræ. p.P.Pli.

diuiso, val seperato , il participio di diuidere]diuisus,sa,sum.participium à diuidor, deris.

diuisore] hic diuisor,soris.p.p.

diuisare , val racontare] Declaro ras,aui,tum p.p.Exprimo,mis.p c.pressi, ssum.

diuisareval somigliare,parere]Videor.p.c.videris,visus sum.p.

diuisare,val variare]distingo,guis, xi, ctum. p.p. vario, as. p.c.aui, atum.

diuise,val foggie]hæc varietas,tis p.c.in obl.p.Pli.

deuisa della insegna]hoc insigne, gnis.p.p.Pli

diuitia,& douitia,val copia,abondanza] hæc Copia, piæ. p.c.hæc Affluentia, tiæ.p.c.Cic

diuitioso , val abondante, ricco] diues,diuitis, adiect.p.p.in obl. c.Cicero.vber,huius vberis.p.c. Adiect.Cic.

diuo,mal diuino] Diuus,ua,uum.

diuolgare,val publicare]diuulgo, gas,gaui,atum.p.p.Celebro.percelebro,bras.p.c.braui,atum.p. Prædico, cas,p.c.dicaui,dicatũ.

p. Canto, tas, taui, tatum. p.p. Pli.

diuolgare mala fama]Diffamo,famas,famaui,famatum. p.p.

diuorare , cioè consumare] deuoro, ras.p.c. raui, ratum. p. Glutio.p.c.glutis,glutiui,glutitum. p.heluor.p.c.luaris,luatus sum. p verbum deponens.

diuoramento , val esso deuorare] hæc voratio. heluatio,onis,p.c. in obl.p.verbale.Cic.

diuorato, il participio diuorare] deuoratus,ta,tum.

diuoratore,val trancugiatore,pacchione] hic heluo,luonis. hic & hæc & hoc vorax, racis. p. c. in obl.p.

diuorator di carne] Carniuorus uora,rum.p.c. Pli.

diuortio , val seperatione che si fa tra marito & moglie]hoc diuortium,tii.p.c.Caius.

diuotione. Leggi deuotione.

diuoto.vedi deuoto.

D O

Dobretto,guarnello, habito bianco] hæc Galbanus,ni,vel Galbanum, ni.p.c.Iuue.

doccione cioè cannone di fontane hic Tubus,tubi.Cic.

docciocino]hic Tubulus,li.p.c.

dodici,numero]duodecim.p.c.no men indeclinabile. plu.nu.

dodici volte] duodecies,p.c.

A dodici, adodici] duodeni,denæ, dena.plu.nu.Cic.

dogana,cioè luogo commune,doue si pongono le mercãtie] hoc Telonium, nii.p.c.

dogana , val gabella che si paga per qualche mercantia , o altra cosa]hoc vestigal, galis.p.p.

doganiero , val datiero , vfficiale della dogana] hic publicanus, cani.p.p.Cic.hic & hæc vectigalis,& hoc gale.p.p.Cic.

Doglia]hic dolor, oris, p.c.in obl. p.hic Angor, is, p.p.Idem.
Placare la doglia]Lenire dolorem Celsus.
doglia di fianchi]hoc Langonopo non, poni.p c.Pli 20.
Chi pate di doglia di fianchi] hic Longonopus, pi. p. c. Pli.
doglià di madre]hæc metra, træ.p p. Aegrotatio mulierum.
doglio, vaso da vino, o da oglio hoc dolium, lii. hoc doliarium, rii. p.c,
doglioso, afflito]Aeger, gra, grum p. p. Mœstus, sta, stum. hic hæc tristis & hoc triste, stis. Cic.
d'ogn'intorno] Vsquequaque. p.p. Aduerb. Cic.
d'ognihora, val Sépremai]Semper Aduerb. Cic.
d'ogni parte, val da ogni banda] Vtrinque, p.p. Aduerb. Cæs.
duo, & due, numero] hi duo, hæ duæ, hæc duo plu.num. Virg. vnus, & alter. Cic.
due volte] Bis, Aduerb. Cic.
A due, a due]Bini, næ, na plu.num.
dolce]hic & hæc dulcis, & hoc dulce. p.p. Adiect. Plaut. hic & hæc Suauis & hoc Suaue. Iucundus, cunda, cundum. p.p. Idem.
chi ha dolcè parlare] Suauiloquês quentis. Abiect p.in obl.p.
dolcemente, Auuerb]dulce, dulciter. p.c. Cic. Suauiter. p.c. Aduerb. Idem.
dolcetto] dulciculus, la, lum, pe. c. diminutiuum. Cic.
dolcezza, val Soauità] hæc dulcedo, dinis. p.p. in obl. c. Qui. hæc dulcitudo, dinis. p.p. in obl. c. Cic. hæc suauitas, tatis. p.c. in ob. p. Idem.
dolcezza poetica] hoc Melos, lus p.c. Ouid.
dolente, val da poco, vna persona da niente] hic & hæc Segnis & hoc segne. Cic.
dolente, che si duole] hic & hæc & hoc dolens, tis, Participium.
dolentemente, val contrizezza & affanno] dolenter. p.p. Aduerb. Plancus ad Ciceronem.
dolersi, val hauer dolore] doleo, les, lui, litum. p.c. Cic. Perdoleo, les, lui, litū. Cæs. Indoleo, les, lui, litum.
dolersi di hauer fatto qualche cosa]piget, bat, guit, Plau.
duolmi il capo per star al Sole]dolet à sole caput. Pli.
dolersi, val pentirsi] Pœnitet, nitebat, nituit. Cic.
dolore, cioè doglia di corpo, ô di animo] hic dolor, doloris, p.c. in obl. p.c. Cic.
piglar dolor per alcuno] capere dolorem ex aliquo. Ter.
dolor colico] Cœliacus dolor.
dolore d'animo] hæc Aegritudo, tudinis. p.p. in obl. c. Denominatiuum. Cic.
dolore di capo]hæc Cephalea, leæ, p. c. cum torum caput doler.
dolore di cuore] hoc cordolium, dolii. p.c. Pli.
doloroso, val mal contento, Scontento] Mœstus, sta, stum. p.p. hic & hęc Miserabilis, & hoc le. p.c. Acerbus. ba, bum. p.p.
domandare, Chiedere] peto, tis. tii, titū. postulo, las, laui, latū. Posco, scis, popo sci. Interrogo, gas gaui, gatum. Rogito, tas, taui, tatum, Quæro, tis, siui, situm.
domandare termine d'vn giorno Rogare de die. Cic.
domandare istantemente] Contēdo, dis, di, sum, &. tum. Efflagitatas. p.c. gitaui, gitatum. P. Expostulo, las, p.c. laui. latum. p.
domandare in gratia qualche cosa ad alcuno] Petere aliquid ab aliquo. Cic.

doman-

domandare perdono da Dio] Poscere Deos veniam. Virg.

domãdare di quello che sa meglio] Petere ex sententia palati sui.

domandare aiuto] Imploro,as,rauí,atum.p.p.Ter.

domandare chi deue dare] Admonere debitores. Cic.

domandare la mercè delle sue fatiche] Petere fructũ laborũ suorũ.

domandatore, chi domanda] hic Postulator,latoris.p.p.Cic.

domandatore di consigli] hic Cõsultor,toris.p.p.Cic.

domandatore di territorii] hic Agripeta,petæ.p.c.Cic.

domani] Cras.Cic. Crastino. pe.c.. Aduerb. Gell.

dí di domani] Crastinus,na,num. p.c.vt Crastinus dies. Liu.

Posdomane] Perendinũ. Perendie.

domare,val sottomettere] Domo, domas,domui,domatum. pe.c. E domo,mas,mui,mitum. Condocefacio,cis,feci,factum.

domare, val esso domare] hic Domitus,mitus. p.c. verbale. hæc Domitura,turæ.p.p.Pli.

che non si può domare]hic & hæc Indomabilis, & hoc bile. p.c. Adiect. hic & hæc Intractabilis, & hoc bile.p.c.Cic.

domato, il particípio di domare] domitus,mita, mitum.p.c.Participi.à Domor,domatis.Edomitus, mita,mitum. Idem.

domatore,val chi doma,ò soggioga]hic Domitor,toris.p.c.in obli.p.Verba, à Domo,domas hęc Domatrix,matricis. p. c.in obl. p.Donna che doma.Pli.

domattina] Cras mane. Aduerb.

domasco.Vedi Damasco.

domesticamente,val famigliarmẽte, Amicheuolmente] Familiariter.p.c.Aduerb.Cic.

shi domestica bestie saluatiche]

Hic Mansuetarius,rii.Lápridius

domestichezza, val Famigliarità. Conuersatione] hæc Familiaritas,tatis.p.c.in obli.p.Ter.

domestico,val famiglia, di casa] Domesticus,stica, sticũ.p. c.Pli.

Familiaris,liaris, substantiuum.p. p.Intimus,ma,mum.p.c.Pli.

domestico,val mansueto, Trattabile] Mansuetus,ta,tum.p.p.

domichi,città] in Tessaglia,patria d'Achille] hæc Pthia,æ, ciuitas Thessaliæ.Ouid.

dominio, val Signoria] hoc Dominium,nii.p.c. Varro.hæc Dominatio, tionis. pen.c. in obl.p. Verbale.Cic.hic Dominatus,natus.Verbale.Idem,hæc Ditio,ditionis.p.c.in obl. c.Plaut.

dominare,città] hæc Pyrrha,rhæ.

donare] Donó,donas,donaui,donatum.p.p.Plau.Largior.p.c.giris,vel gire, gitus sum.p.p. Plin. Elargior, giris, vel gire,gitus sũ. Liu.Muneror. p.c.raris,vel rare, ratus sum.p.Verbum deponens, Ter. Dare dono.Cic.

donare à diuersi] Dilargior.p.coris,vel gire,gitus sum.p.Cic.

donare ad alcuno gradi, & honore] Deferre honorem alicui.

donare il suo amore ad altrui] Amorem conferre alicui.Proper.

donatione] hæc Donatio, onis.p. c.in obl.p.Cic.

donatore] hic Largitor, toris.p.p.

donde,val per laqual cosa]Quare. Ci.Quapropter.p. p.Plau.Quam obrem. p.p.Teren.

donde,val di onde,di qual luogo] Vnde.Aduerb.de loco.Cic.

donna.Leggi Femina.

donna honorata] hæc Matronæ.p.p.Gel.

donna nelli scacchi] hæc Reginæ.p.p.

donnola,animaletto noto]Muste

la,ſtelæ.p.p.Pli.
donneſcamente,val da dõna]Muliebriter.p.c. Mulierum more.
donneſco,val da dõna] hic & hæc Muliebris,& hoc muliebre.p.p.
dono,cioè preſente] hoc Donum, doni.p.p.Ouid.hoc Munus,muneris.p.p.in obl.c.Ter.
dono,o preſente picciolo]hoc Munuſculum,munuſculi.p.c.Dimin.
dono offerto à Dio] hoc donariũ, narii.p.c.Valle.
dono fatto da vn Prencipe] hoc Donatiuum,natiui.p.p.Suet.
dono Imperiale, ouer preſente di vn Prencipe ad vn popolo, o particolari] hoc Congiarium, giarii.p.c.Cic.
dono conceſſo ad vn'huomo victorioſo] hæc Niceteria,orum.in num.multi.luue.
donzello, val Cõmandatore,ſeruidore, o miniſtro de'Magiſtrati] hic apparitor,toris.Cic.
dopò,cioe dapoi] Poſt, præpoſitio ſeruiens Accuſatiuo caſui.
dapoi] Auuerb. Poſtea.pe.pr. poſthac.Cic. Poſthinc Virg. Poſtmodum.p.c.Aduerb.Liu.
dopo molto tempo] Vix tandem. Auuer.Pli.
dopò deſinare] A prandio.
dapoi che] Poſtquam. Auuerb.
dopò, mezo giorno] Pomeridianus,diana,dianum.p.p.
Paſſeggiamento dopò mezo giorno]Pomeridiana deambulatio.
doppiamente] Dupliciter.p.c. Aduerb.Plaut.
doppiaméto] hæc Geminatio, nationis.p.c.in obl.p.Cic.
doppiare,val Duplicare] Duplico, plicas.pen.c. plicaui, plicatum. p.Cic.Gemino,minas.p.c.minaui,minatum.p.Ter.
dopiato, val addoppiato] Duplicatus,ta,tum p. particip. Cicer.
Geminatus,ta,tum.p.p.
doppio,ſoſtantiſ hoc Duplum,dupli,ſubſtantiuum. Cato.
doppio,aggetti] Duplus,dupla,duplum.Cic.duplex,duplicis.Adie ctiuum. Germinus, mina, minum.p. c.Virg.
A cento doppi] Centuplex, tuplicis.p.c. Adiecti.Plaut.
di quatro doppi, val doppiato quatro volte] Quadruplex, duplicis.p.c. Adiect. Quadruplus, pla,plum.p.c.Plau.
A quattro doppie] Aduerb. Quadruplicato.p.p.Aduerbium.Pli.
di cinque doppie[Quincuplex,cuplicis.p.c.Marr.
ditre doppie] Triplex plicis.p. c. Adiect.Hora.Triplus,pla,plum.
doppio in cattiua parte,come vn' huomo doppio] hic hæc Verſipellis,& hoc Verſipelle, lis.p.pr. Plaut.
dorare,cioè Indorare] Inauro,raui,ratum.p p. Cic.
dorato, val indorato] Inauratus, rata,ratum.p.p.Cic.Auratus,rata,ratum.Idem.
doratura,val indoratura]hæc Auratura,turæ.p p.Quint.
dorceſtre,città]hoc Cannium,nii.
dorcheſter,città] hæc Dorceſtria, ſtriæ.
dorKiga,città della Bertagna]hoc Dunium,nii, vrbs eſt Britanniæ.
doria,fiume noto] hæc Duria,riæ. pen.cor.
dormiéte] Dormiens,entis. Parti.
dormigliofo]Somnolentus,lenta, lentum.hic Dormitator,tatoris. p.p.Verb. Plaut.
dormire]Dormio.p.c.dormis,dormiui,dormitum.p.Plau. Obdormio,dormis,dormiui,dormitũ. Dormiſco, miſcis.p.p.Plaut.
dormire ſicuramente ſenza péſieri] Dormire in vtramuis autẽ, dormi-

dormire à fatietà] Edormio,pe.c. edormis,miui,tum. p. Cic.
dormire vn sonno] Edormiscere somnum.Plaut.
dormire in compagnia con la moglie,o con altra] Concubo,bas, bui,bitum.p.c.Ter.
dormire dopo mezo giorno] Meridior.p.c. diaris, vel diare,diatus sum.p.Plaut
dormir tutta la mattina] Mane totum dormire.Mart.
dormire sopra qualche cosa, cioè esser negligéte a qualche impresa] Indormio.p.c. dormis, dormiui,dormitum.p.Horat.
dosso, la parte posteriore dell'huomo] hoc Dorsum,si.
dotale,val di Dote]hic & hæc dotalis,& hoc dotale.p.p.Ci.
dote assegnata val maritaggio] hæc dos,dotis.Plaut.
dote di beltà] Formæ dos.Oui.
dare in dote] Dicere doti.Cic.
dotare]doto, dotas,dotaui,dotatum.p.p.Pli.
dotato,dotatus,tata,tatum.p.p.
dottamente] doctè Pla. Scite. Aduerb.Cic.
dotto,val saluio] Doctus, ta,tum. Peritus,rita,ritum. pen.p.Idem. Gnarus,ra,rum p.p. Pli. Scitus, scita, scitum. Ter. hic & hæc & hoc intelligens,gentis.p.c.in obli.p.Adiect.Ter.
esser dotto, cioè sapere] Scio. p.c. scis,sciui,scitum.Ter.
esser dotto in lingua latina, & greca] Scire latinè, & grecè Ci.
esser dotto in qualche cosa] Scientiam habere in aliqua re. Cic.
mezo dotto] Semidoctus, docta, doctum.p.p.Pli.
dottorarsi & Addottorarsi]doctoratus,insignibus ornari.
dottore,che insegna] hic doctor, doctoris.p.p.Verbale. Cice.
dottore in leggi] hic Iurisconsultus,sulti.p.p. Cic. hic Iurisperitus,titi. p.p. Cic.
dottrina,cioè scienza] hæc doctrinæ,trinæ.p.p.Cic. hæc Scientia, tiæ.p.c.
doue, Auuer. Locale.Quãdo significa stato in loco, diremo] Vbi. [Doue stai] Vbi manes, [Monimento ad vn luogo]Quo[Doue vai,] Quo vadis,[Mouimento per luogo] Qua [Per doue passerai,]Qua transibis,[Mouimento d'vn luogo]Vnde[Donde ti sei partito,] Vnde discessisti,[mouiméto verso vn luogo] Quorsum. [Verso doue andarai,] Quorsum ibis,] Mouimento insino a vn luogo] Quousque.] Infin doue anderai,]Quousque ibis.Teren.
douere,quel che ciascun deue]hoc Officium,officii. p.c. Cic.
Nõ far suo douere] officio decesse.
Far ogni suo douere] Retinere officia. Cic.
douere , verbo , vel esser debitore debeo,bes,bui,bitum.Cic.
douer esser conueniente] Decet, bat, decuit.Oportet, tebat,tuit.
douere danari ad alcuno] Debere pecuniam alicui.Cic.
douunque ,val in qualunque luogo] Vbicunque. Vbiubi. Vbiuis.
douuto , val conueneuole] Debitus,bita,bitum. p.c.Hora.
Non douuto] Indebitus, bita , bitum.p.c.Cic.
doux,città] Ausdua, sdubis.
doex , fiume della Francia] Dubis,Galliæ fluuius.Cæs.
dozinante] hic Conuictor,oris.
Tenere dozina] habere domi gregem contubernalium.

D R

Dragone animal velenoso , ouer Drago] hic Draco,nis.p.p.Cice.

dragoni volanti] Aligeræ dracones. Val. Flac.

dragoncello, herba cosi detta] hic dracunculus, culi. p. c. Pli.

dramma] hæc drachma, drachmæ p. p. Cic.

drappo di lino] hoc Linamentum, ti. Cesſ.

draua, fiume] draius, ui.

drino, fiume] Drilonis fluuius.

drittamente, val ragioneuolmente] rectè. p. p. Aduerb. Cic.

dritto, cioè ragione] hoc Ius, iuris. Teren.

dritto, Aggetti] Rectus, recta, tectum p. p. Pli.

Al dritto, auuerb.] Rectè. p. p. Aduerbium. Ter.

Mandritta] hæc Dextera, teræ. p. c. Dextera, teræ. p. p. Cic.

dritto, e mancino, cioè chiusa ambedue le mani] hic Ambidextet, dextri. p. p. Pli.

driuasto, città] hæc Doclea, cleæ.

drizzare] dirigo, Erigo, erigis. p. c. erexi, erectum. p. intendo, tendis, tendi, tenſum, & tentum. p. p.

dromedario, animal noto, ouer Camelo] hic Dromas, dis. p. c.

dromo, fiume] hic Lycus, ci.

drudo, val amante, innamorato] hic Amator, toris.

D V

Dubbiare, val dubitare] dubito, bitas. p. c. bitaui, bitatum. p. Ci. Vereor. p. c. vereris, vel verere. p. veritus ſum. c. Plau. Hæſito, tas. p. c. taui, tatum. p. Cic.

dubbio, val dubbioſo, Incerto, di due pareri] dubius, dubia, dubiũ. p. c. Liu. dubioſus, dubioſa, dubioſum. p. p. Gel. Anceps, ancipitis. p. p. in obli. c. Cic. Incertus, certa, certum. p. p. Idem. Creperus, ra, rum. p. p. Ambiguus, gua, guum. p. c. Ter.

dubbio, ſoſtan.] hoc Dubium, dubii. p. c. Pli. hæc Hæſitatio, onis. p. c. in obli. p. Verb. Cic. hæc Hæſitantia, tantiæ. pen. c. Idem. hæc Ambiguitas, guitatis. p. c. in obl. p Idem. hic Scrupulus, puli. p.

ſenza dubbio] dubio procul. Cicer Sine dubbio. Lucret.

con dubbio] Dubitanter. p. p. Aduerb. Cic.

dubioſamente, val Incertamẽte] Dubiè. p. c. Ambiguè. p. c. Aduerb. Cic.

dubioſità val dubbio] hæc Ambiguitas, guitatis. p. c. in obl. p. Cic. dubitatio, tionis. p. c. in obl. p. Verbale. Cic.

dubbioſo, val pien di dubbio. Vedi dubbio.

dubitabile] habens dubitationem.

dubitante, che dubita] hic & hæc & hoc dubitãs, antis. p. c. in obli. p. Participium.

dubitare, cioe ſtar dubbioſo] dubito. Indubito, tas. p. c. aui, atũ. p. Vereor. p. c. reris, vel rere. p. itus ſum. c. Hęſito, ſitas, ſitaui, ſitatũ. Ambigo, bigis. p. c. bigi. p. Mihi in dubium venit. Pẽdeo animi.

dubitare, o eſſer in dubbio con alcuno] Ambigere cum aliquo.

dubitare alquanto] Addubito, tas, taui, tum. Subdubito.

dubitatione] hæc dubitatio, nis. Ambiguitas, tatis. Hæſitatio, onis. pen. c. in obl. p.

dubitatore, val chi ſta con ſoſpetto, & non ſa préder partito] hic Hæſitator, oris.

duca, val Signore che ha il Ducato] hic vel hæc Dux, ducis.

duca di Firenze] Dux Florentiæ.

ducato di Spoleto, prouincia] hæc Vmbria, briæ. p. c.

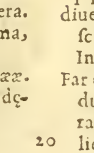
del Ducato di Spoleto] hic Vmber, bri. Proper.

ducato, moneta nuoua] hic Nũmus aureus, rei. p. c. Macrob.

ducheſſa,

ducheſſa]hæc dux,ducis.p.c.
duello in ſteccato] hoc duellum, duelli.p.p.Plaut.
duennas,città] hæc Eldana,næ.op pidum Vaccæorum. Ptol.
duero fiume di Spagna, qual paſſa per Valenza] hic Duria. Et durias,riæ.p.c.
dugento,numero]ducenti, centæ, centa,plu.nu.p.p.Pli.
dugento volte] ducenties.
A dugento a dugento]ducenteni, tenæ,tena.p.p.plur.num.
dugento piedi. Ducenaria pŏdera.
dugenteſimo]ducenteſimus,ſima, ſimum.p.c.Liu.
duma,regione] hæc dumæa,mæa. vnde idumeæ populi inter Iudeam & Arabiam ſiti.Luc.
dunque.Leggi adunque.
duolo,val dolore] hic dolor,is.
duoro fiume.Leggi duero.
duramente, val rozamente] durè, ſiue duriter.p.c.aduerbia.
durante]hic & hæc & hoc durans, rantis.Stat.
durante vn tempo, che dura vn tempo] hic & hæc tẽporalis , & hoc temporale,lis.Quintil.
durante tutta notte] hic & hæc & hoc Pernox,noctis.Plin.
durare,val indurire]Duro,ras,duraui,duratum.p.p.Colum.
durare, val continouare] Permaneo,es.p.c.anſi,anſum.p.Remaneo,nes, anſi, ſum. Perſideo,ſides.p.c.ſedi,ſeſſum.
durar fatica]Laboro,boras,oraui, boratum.p.p.Cic.
durar lungo tempo , molti anni] Perenno,nas,nani,natum.
durazzo città dell'Epiro] hæc Epidamnus,damni.p.p.hoc Dyrrhachium,chii.
durazzano , val da Durazzo] Epidãnius,nia,nium.p.c.Dyrrhachinus,na,num.p.p.
durazzano , città] hoc Duraganum,gani.p.p.
duretto,val alquanto duro]Durius culus,la,lum.p.c.
durezza] hæc Durities,tiei. Durtia,tiæ.p.c.duritas,tis.pe.cor.in obl p.Inclementia,tiæ.p.c.
durezza di cuore] hæc Immiſericordia,diæ.p.c.Liu.
duro,val aſpro] durus,dura,durũ. Præfactus,ta,tum.p.p.hic & hæc & hoc Inclemens,tis.p.p. Aſper. p.p.aſpera,aſperum.c.
diuenir duro,val indurirſi] Durefco durefcis.p.p. durui.c. Colũ. Indurefco,refcis,rui.
Far duro] Induro, duras, duraui, duratum.p.p.Pli.Duro,ras,raui, ratum.Mar.Solido,lidas,lidaui, lidatum.

E AVANTI B.



Congiuntione]Et, coniunctio.
E certamente] Et certè.
Et ancora]Et etiã.
Ebano. Ebeno,legno nero notiſſimo] hæc hebenus,beni.Et Hebenum,beni.
ebrezza,& ebrietà. Leggi imbriachezza.
ebrio,imbriaco.Leggi Briaco.
ebro fiume di Spagna] hic Hiberus,ri.p.p.
ebro, per imbriaco] Ebrius , briabrium.p.c.
ebroux,popoli] hi Eburonices, cũ populi ſunt inter Celtas.
ebude,iſole] hæ Hæbudes , ſunt quinque inſulæ inter Caledoniam,quæ hodie Scotia dicitur, & thulen inſulam.
ebulo,herba] hoc Ebulum, li. Vel hic Ebulus,li.

E C

Eccellente,val ſingulare]Eximius,

mia,mium.hic & hæc præstabilis,& hoc bile,lis.

eccellente di virtu & di gran cose] præstans,huius præstantis.Adie ctiuum Virg.

eccellente beltà] Eximia forma,

eccellentemente,val singularmente] Eximiè.Aduerb

eccellenza, val dignità] hæc Præstantia,tiæ.

eccessiuamente, cioè fuor di ordine,è misura] Immodicè.p.c.præter modum.

eccessiuo,cioè fuor di misura]Immodicus,ca,cũ.Nimius, a, um. p.c.Plaut.

eccesso, superamento] hæc Exuperatio,onis.

eccesso,val peccato, mancamento fallo]hoc Delictum,licti. Crimé minis.

eccetoche, val fuorche] Præter.p. p.Præpositio seruiens accusatiuo casui.Cic.

eccettione] hæc exceptio, ptionis. p.in obl.p. Verbale ab excipio, excipis.Cic.

eccettuare] excipio, pis. p.c. cepi, ceptũ.p.Eximo, mis. p.c,exemi, exemptum.p.

eccettuato da gli altri, val non come gli altri] eximius,a,um.

eccittare, val muouere alcuno,destare, excito, citas, citaui,citatum.p.Cic.Suscito, tas,taui, tatum.p.Plau.

eccitare alcuno ad amar la sauiezza] excitare alicui amorem sapientiæ.Cic.

eche cosa] Ecquid? Cice.

echi? [ecquis,ecqua,ecquod.

eclissi,val mancamento, mancanza,come del Sole] hæc Eclipsis huius eclipsis.Donat. hoc Deliquium,quii.

ho voce che risponde al principio della parola] hæc echo,hu-

ius Echus.

ecco,auuerb.demonstratiuo,doue si mostra cosa nõ sperata] Ecce En,Aduerb. demonstrandi.

Ecya,città]hæc Astigi,gis,ciuitas. Bæticæ,a qua Astigitanus Ager.

E D

Edéburg, in Scotia] Alam castra.

edificare, val fabricare] Aedifico, cas.p.c.caui,catũ.p.Struo , is.p. c.xi, ctum.p.Extruo. Inædifico, cas,caui,catũ. Fabrico,as.p.c.aui,atũ.p.Fabricor,caris,vel care, catus sum. Verbum deponens.

edificare città]Vrbes ædificare.

edificare d'intorno] Circonstruo, struis,struxi,structum.

edificare su quel d'altri] extruere ædificium in alieno.

edificare di nuouo] Reædifico,as. p.c.aui,atum.p.

edificare vna città] Ponere Vrbé.

edificare in volta. Camero,ras,raui,ratum. Fornico,cas,aui,catũ.

edificare d'auãti] Præstruo,struis, struxi,structum.

edificato , val fabricato] Structus, ta,tũ.Immolitus,lita,litũ.Liu. Fabricatus,cata,catum.Partici.

edificatore , val fabricatore] hic Aedificator, toris.p.p. hic structor,structoris.p.p.Cic.

edificio, val fabrica] hoc Aedificium,ficii,p.c.Pl.hæc ædificatio, onis.p.c.in obl. p. Verbale. Cic. hæc Structura, turæ.p.p.Colum. hæc Fabricatio , nis.p.c.in ob.p.

edificio in volta] hæc Fornicatio, onis.p.p.c.in obli.p.

edificietto , cioè edificio picciolo] hæc Aedificiuncula,læ.

edificio, doue stanno molte colonne] hoc Pycnostylon.i.

edile,vfficio antico soprastante alle fabriche]hic Aedilis,lis.

edilità, dignità di tal vfficio] hæc ædilitas,tatis.

effemi-

E P

effeminare,val indebolire,& far pdere le forze] eneruo,uas,uaui,uatũ.p.p.effœmino,as,aui,atũ.

effeminitamente]Effœminare.Muliebriter.p.c.

effeminato] Effœminatus,a,um.

effettiuaméte] Re ipsa efficienter.

effettiuo] hic hæc hoc efficiés, tis.

effetto]Res ipsa.

Far con effetto] Efficio, ficis. p.c. fectum.p.Ter.

efficace,val potente ad vna impresa] Efficax,efficacis. Adiectiuũ.

efficacemente,val con effetto] efficienter.p.p.Aduerb.

efficacia,val forza,virtù] hæc efficacitas,citatis. p.c.in obli.p.efficacia,ciæ.p.p.

effigiare, val formare, dar la forma & effigie] Inducere formã, Exprimere formam.

effigie, val somiglianza, forma] hæc effigies figiei.p.c.in obli.p.Pli. hoc Simulacrum,lacri.p.p. hæc Icon,iconis.

che non ha effigie, o similitudine] Ineffigiatus,ta,tum.

E G

Egli,cioè lui esso] Ille, illa, illud, genitiuo illius,datiuo, illi.

egitto, prouincia] hæc Aegyptus, gypti.p.p.

egregio,cioè scelto, eccellente] Egregius,gia,gium.

egregiamente] egregia.p.p.Aduer.

Egioto, val infermo] Aeger, gra, grũ.Aegrotus,ta,tum.Denominatiuum ab Aeger.

eguali, & vguali]hic hæc æqualis, & hoc le,lis.Aequabilis.Cic.

equalità]hæc æqualitas, tatis.

egualmẽte,& vgualmente]Aeque. Aequaliter,Pariter.Aduerb.

E I

Ei,significa egli, & esso] Ille, Ia, lud.Is.ea id,hic,hæc,hoc.

eialia,monte]* Helicon,nis,mons. Musis sacer.

E L

Elãda fiume]hæc Lamia,miæ.Pluuius.

elb,fiume] Albis fluuius.

elba,isola nel mar Toscano] hæc Ilba,bæ.hæc Ilua,uæ.

elce, albero simile alla Quercia] hæc Ilex,cis.

di elce] Iliceus, cea, ceum. Ilignеus,gnea,gnæum.p.c.

elefanre animal noto]hic elephãs phantis.p.c.in obl.p. Et elephãtus,phanti.p.p. Cic. hic Barrus, ri.p.p.Hora.

Voce dell'elefante]hic Barritus,ritus.p.p.

Far la voce dell'elefante] Barrio, barris.

elegẽte, val ornato d'ogni gratia, & beltà] hic & hæc & hoc elegans,gantis.

Non elegante, non ornato] hic & hæc & hoc inelegãs, gantis.p.c. in obl.p.Adiecti.Pl.Inconditus, dita,ditum.p.c. incõcinnus,na, num.p.p.incompositus,ta,tum.

elegantemente, val con gratia]elegãter.Graphicè

eleganza]hæc elegantia,tiæ.Senza eleganza] hic & hęc & hoc inelegans,gantis.

eleggere,val sciegliere]eligo.Deligo.ligis.p.c.legi lectum.p.

eleggere, alcuno in qualche collegio] Coopto,tas, taui, tatũ.p.p.

eleggere ambasciatori ad alcuno] Decernere legatos alicui,

eleggere vna maniera di viuere] Vitam constituere.

elegia, val verso miserabile] hęc elegia,giæ.

elemento,come fuoco,aere,acqua, e terra] hoc elementum,menti.

elemosina] hæc eleemosina, næ. Domãdare elemosina]Mendico, cas

cas, caui, catum.

Eletia, val scelta] hæc electio, tionis, p.c. in obli. p. Verbale ab eligo, eligis.

Elettamente, val scelta mente] Electe. Distinctè. Diseretè.

Elettione, val scelta] hic delectus, tus, hæc electio, onis. p.c. in obl. hic. Electus, tus.

Fare elettione] Eligo, eligis, eligi, electum.

Eletto, val scelto] Electus, ta, tum. Delectus, ta, tum. p.p. Particip. a deligor, deligeris.

Elettore] hic elector, otis. Verb.

Eleuare, alzare. Leggi in alzare.

Elitropia, pietra di molta virtù di color verde, che portata adosso fa l'huomo inuisibile] hæc Helitropia, piæ.

Ellera, herba nota,] hæc hædera, hæderæ. p.c.

D'ellera] Hæderaceus, racea, raceum. p.c.

Ellopia, citta] Cerinthus, thi, oppidum in Eubœa insula.

Elmetto, armatura del capo] hæc Cassis, cassidis. p.p. in obl.c. Galea, leæ.

Elmetto col pennacchio] Cassis chriſtata pennis.

Elmettato, chi ha l'elmetto in testa] Galeatus, ta, tum.

Eloquente, val ben parlãte] hic & hæc & hoc Eloquens, tis. p.c. in obl. p. Adiecti. Facundus, cunda, cũdum. Desertus, serta, sertum,

Eloquentemente, con gratia, con eloquenza] Facundè. Diserè. p.p. Aduerb.

Eloquenza, val bel parlare] Hæc eloquentia. tiæ. Hæc Facundia, facundiæ. c. p.

Senza eloquenza] indisertus, serta, sertum.

Elsa, fiume di Toscana, nel contado Florentino] Hæc Elsa, sæ.

Elza, parte del manico delle spada che difende la mano] Hic Capulus, li, & capulum gladii.

E M

E manifesto] Liquet, bat. Verbũ impersonale actiuæ vocis. Patet.

Emãcipato, messo fuor della potestà del padre] Emancipatus, ta, tum. Cic.

Emaus castello] hic Emmaus, ui.

Embrice, val coppo o tegola da coprire le case] Hic Imbrex, bricis. p.p. in obl.c.

Embriacheſſa] hæc Temulentia, tiæ. Pli.

Embriaco, imbriaco] Ebrius, bria, brium. Temulentus, a, vn. Vinolentus, a, um.

Emendare, vel correggere] Emendo, das, daui, datum. Corrigo, rigis, p.c. rexi, rectum. p.

Emendare vn fallo] Corrigere mẽdum.

Che nõ si puo emẽdare] hic & hæc Inemendabilis, & hoc bile. p.

Emãdatione, val correttione] Emẽdatio, nis. Hæc correctio, nis. p.c. in obl. p.

Emendato, val corretto] Emendatus, a, tum.

Eminente, val sopraſtante hic, & hæc & hoc eminens, nentis. p.c. in obli. p. Adiect.

Eminenza, val sopraſtare] hæc eminentia, tiæ.

Emolo] Aemulus, la, lum.

Empiaſtrare, impiaſtrate. Cataplasma superdare.

Empiaſtro] hoc Emplaſtrum, plaſtri. p.p.

Empiaſtro mollitiuo] hoc Malagma, malagmatis.

Empimento] hæc expletio, onis. p.c. in obl. p.

Empio, cioè crudele] Impius, pia, pium. Dutus, ta, rum.

Empire] Impleo, ples, pleui, pletũ. Adim-

Adimpleo, ples, pleui, pletum. Infarcio, cis, si, tum. Differcio, fercis, fersi, fertum. Hora. Refercio, cis, si, tum.

empire di parole] Infarcire verba.

empire pienamente] Compleo. p. c. ples, pleui, pletum. p.

empire quanto all'animo] Imbuo, buis, bui, butum.

empito, val assalto vehemente] hic Impetus, tus.

empituoso] Impetuosus, sa, sum. p.p.

ems, fiume nella magna] hic Amasias Fluuius Germaniæ inter Rhenum, & Albim.

E N

Endiuia, sorte d'herba] hæc Indiuia, uiæ.

endor, città] hæc Adria, driæ. Romanorum.

enfiare, cioè gonfiare] Tumefacio, facis, feci, factum.

enfiarsi, val gonfiarsi] Tumeo, tumes, tumui. Tumesco, cis, tumui.

enfiato, val gonfiato] Tumidus, mida, midum.

enfiatura, val gonfiatura] hic Tumor, tis.

engia, isola della Grecia] hæc Aegina, næ.

enigma, val sentenza oscura difficile da indouinare, o dichiarare, hoc Aenigma, ænigmatis. p. p. in obli. p. c.

enio, città della Macedonia] hic Aenus, ni.

Enna, città, della Sicilia] hæc Enna, næ. Ptol.

enorme, senza ordine, modo] hic & hæc enormis & hoc enorme.

entraglie, interiora] hoc intestinum, ni. Plin.

entrare in qualche luogo, ingredior, eris vel dere. p. gressus sũ p. Intro, tras, aui, tratũ. p. p. Introco, introis, introiui, troitũ.

Intrare alla difesa d'vna città] Inuadere in arcem vrbis.

Intrare dentro] Introgredior, deris, vel dere, sus sum p. Verbum deponens, Ineo, inis, inii, initum. p. c. iniui.

Intrare con forza] Introrumpo. Prorumpo, Irrumpo, rumpis, rupi, ruptum.

Sono entrati à forza nel forte de' nemici] Irrumperunt in castra. Cæsar.

entrare facilmente ad alcuno] habere faciles aditus ad aliquem.

entrare in mare per nauigare] Cõscendo, scendis, scendi, scensum.

entrare nella compagnia di alcuno] Conferre se in societatem alicuius. Cic.

entrare in speranza] In spem venio, nis, ni, ventum.

entrare in pensiere, val pensare] Cogito, tas, ui, tum.

entrare in gratia] Inire gratiam.

entrata, cioè esso entrare] hic Ingressus, gressus. Verbale. hæc ingressio, onis. p. c. in obl. p. hic introitus, tus.

entrata impetuosa] hæc Irruptio, tionis. p. c.

entrata di vn porto di mare, bocca di vn porto di mare] hoc Ostium, stii.

entrata della casa] hoc Vestibulum, li.

entrata val rendita] hic prouẽtus. p. p. Plaut. hic Fructus, fructus. p. p.

entrich, città nella Magna] hoc scriburgium, gii.

entro, cioè dentro] Intro. Aduerb. ad locum. Plaut. Intra. Præpositio seruiens accusat. casui.

E O

Eolo, figliuol di Giove, & di Sergeste figliuola di Hippota Troiano

no,fu reputato Re de'uenti]hic Aeolus,li.

E p

Epaminonda,fu gentilhuomo Tebano figliuol di Pollino, persona molto modesta,& prudente, huomo di guerra, & di grãd'animo] hic Epaminundas,dæ.

epafol figliuol di Gioue,& d'Io,il quale edificò il Cairo in Egitto] Epaphus,paphi.

epicuro,fu auttore della sua setta, che fu detta da lui epicurea,qua le poneua il sommo bene ne i piaceri] hic epicurus,ri.

epistola, val lettera che si scriue] hæc epistola,læ.

epistola di troppo parole] Loquax epistola.

epistoletta] hoc epistolium, lii.p. c.Diminutiuum.

epitafio di sepoltura] hoc epitaphium,phii.hoc elogium,gii.

E q

Equale,& vguale]hic hæc æqualis, & hoc quale,lis.Virg.

equalità di peso] hoc Aequipondiũ,pondii.p.c.hæc Aequilibritas,britatis p.c.in obli.p.

equinottio, quando la notte è vguale al giorno] hoc Aequinoctium,tii.p.c.

equità, val cosa di ragione] hæc æquitas,tis.Denominatiuum ab adiectiuo equus. hoc æquũ, qui. Substantiuum.

E R

Era fiume nella Magna] hæc era, ræ.

eres, città della Panfilia] hæc Olbia,Olbiç.Pamphiliæ oppidum.

eremo, luogo deserto] hæc eremus,eremi.p.p.

eremita] hic Eremita,tæ.p.p.

eringe, herba spinosa] hæc Eryngę,ryngęs.p.p.Plı.

errante che va quà & là] Errabundus,da,dum.p.p.Liu.

errare,val fallare] erro,erras,errauı,erratum.Oberro,ras,rauı,ratum.p.p.Vagor,ris,atus sum.

Andar errando, o vagabondo]Inerro,as,rauı,ratum.p.p.

errare intorno] Fererro, ras,rauı, ratum.p.p.Cic.

errare non sapendo] Labi imprudentia Cic.

errore, val fallo] hic error,roris. p.p.hæc erratio , tionis. p.co.in obl.p.Verbale. Menda,mendæ.

erro, val luogo che si va alzando] hic & hæc Accliuis & hoc ue.is. p.p.Acliuus,iua,uum.hic& hęc Procliuis,& hoc procliue.

eruditione,ammaestramento]hæc Eruditio,nis. p.c. in obli.p.hæc Institutio,onis.Educatio.Disciplina.

erudito,ammaestrato,dotto]Eruditus,ta,tum.p.p.Doctus.a,um.

E s

Esalare,val spirare,mandar fuori] exhalo,halas,aui,halatum.

esalare il vino , l'imbriacchezza] exalare crapulam.Cic.

esalatione] hæc exalatio,tionis.p. c.in obli.p.Verbale.

exasperare,val puocare a sdegno] exaspero,peras.p.c.peraui,peratum.p.Colum.

esca, cioè cibo,viuanda] hæc esca, escæ.p.p. Plaut.

esca, cioè materia di accendere il fuoco] hic Fomes , fomitis,p.p. in obli.c.Virg.

escalona,città] Ascalon.

eschentai] Vallis ocelorum.

escludere,val ributtare, non voler riceuere] excludo, cludis,clusi, clusum. p. p. exigo, exigis. p.c. exegi,exactum.p.

escluso,val cacciato fuori] exclusus,clusa, clusum. p.p. Partici. ab excludo,deris.

escusare, val allegare per sua scusa] excuso, sas, saui, satum.p.p. Cic. Caussam afferre.
escusarsi] Caussor, saris, atus sum. p.p. Suet.
escusatione, val scusa] hæc excusatio, tionis.p.c.in obli.p. Verbal.
Esona, isola nella Grecia] hæc Salamis, mis.
esente, val franco] hic & hæc Immunis, & hoc immune.p.p.
essentione] hæc Immunitas, nitatis.p.c.in obli p.Cic.
eseredare, val priuare il figliuolo de i beni, & cacciarlo di casa] Abdico, dicas, dicaui, dicaeum.
esio fiume] hic Aesis, est Fluuius.
esistimare, voce latina, val pensare, giudicare] existimo, mas.pen.c. maui, matum.p. Arbitror, bitraris, vel bitrare, bitratus sum. Pẽdo, pendis, pependi, pensum,
esordio, val principio] hoc ex ordium, dii.p.c.Cic.
espedire, & inspedire] expedio, pedis, pediui, peditum.
espedire le mercantie] Espedire merces. Ouid.
espeditamente] expeditè.
espeditione] hæc expeditio, onis. p.c.in obl p.
espediente, come gli è espediente] expedit, diebat.
espedito, pronto] expeditus, ta, tũ. Promptus, a, um.
espedito, come è espedito, spacciato] Actum est de eo. Ter.
esperienza, cioè proua, saggio] experientia, entiæ.p.c.Cic. hoc periculum, culi.p.c. Idem.
Fare esperiẽza, proua] experior.p. c. periris vel perire, pertus sũ.p.
esperimentare, val far proua, & esperienza] experiorip.c.riris, vel rire, pertus sum.p.
esperimento è il medesimo che sperienza
esperto cioè prouato] expertus, perta, pertum.
espiratione, suaporamẽto] hęc expiratio, onis p.c.in obl. p. Cice.
Esplanare, val dichiarare] explano as, aui, atum.p.p.
esplanatione, val espositione, dichiaratione] hęc explanatio, tionis.p.c.in obl.p.c.Cic.
esplicare, val far intendere, esponere] explico, plicas.p. c.plicaui, plicatum.p.
esporre val dichiarare] Expono, ponis.p p.posui, positum.p.c.Interpretor.p. c.taris, vel tare, tus sum.p. Verbum deponens, enarro, explico, exprimo.
espositione, val dichiaratione] hęc expositio, tionis. p.c.in obli.pe. Verbale, hæc explanatio, tionis. p.c.in obl.p.
esposto, val dichiarato] expositus, ta, tum.p.c. Participium ab exponor, poneris.
esposto al Sole] Apricus, ca, cum. p.p. Virg.
esposto al vento] Ventosus, sa, sũ.
espressamente, specialmente] Priuate.p.p.
expressione] hæc expressio, sionis. p.c.in obl.p.
esprimere, val proferire, pronũtiare] exprimo, primis. p.c.pressi, pressum.p. Pli. enuntio, tias.p.c. tiaui, tiatum.
espugnare, val vincere, rompere] expugno, gnas, gnaui, gnatũ.p.p.
espugnatione] expugnatio, nis.p. c.in obli.p. Verb.
espurgarsi, & spurgarsi di qualche infamia] expurgare se.
espurgatione, val purgamẽto] hæc expurgatio, tionis.
exquisito, val con consideratione] exquisitus, sita, situm. p.p. Nomen ex participio.
exultare. cioè magnificare, & eleuare]

re] Exalto,tas, tauí,tatum.p.p. Magnifico,cas.p.c.caui, catú.p.

essaminare,val inquirere con diligenza] Examino,minas.p.c.minaui,minatum.p.Penſito,tas.p.c.taui,tatum.p.Liu.

essaminare la cõditione d'alcuno. Excutere conditionem alicuius.

essangue,val ſenza ſangue] hic & hæc Exãguis,& hoc exangue.p.p.

essattore,val riſcotitore,chi riſcuote] hic Coactor,toris.p.p.

essattore generale del publico]hic tribunus ærarius,rii.

essaudenole,val benigno,piacenole]hic hæc hoc clemens, mentis. p.p.Ter.hic hæc facilis & hoc facile.p.c.

essaudire] Exaudio,dis, diui,ditũ.

essecutione] hæc Executio, onis.

essecutore] hic Exequutor, toris. p.p.Suet.

essempio] hoc exemplum, pli.hoc Exemplar,plaris. p.p.Cic.

exempio di ſcriuere] hoc antigraphum.phi.p.c.

essenza] hæc Natura,ræ. p. p. hæc poteſtas, tatis. p.p. hæc Notio, onis.

essequie] hoc Funus,funeris.p.p.in obl.cor.hæ Exequiæ, arum, hæc Iuſta,iuſtorũ.plu.nu.p.p.Plau.

Venire all'essequie]Venire in fun".

essequire, val mettere in effetto] exequor , queris , vel quere.p.c. quutus ſum.p.

essercitare] Exerceo,ces,cui,citum. p.c.Exercito, citas.p.c.citaui,citatum. p. Frequentatiuum ab exerceo,exerces.

essercitarſi a qualche coſa]Exercere ſe ad aliqd.Verſari ſaliqua re.

essercitatione]hæc Exercitatiõ,nis p.c.in obl.p.

essercitato,val vſato] Exercitatus, citara,citatum.p.p.Pli.

Non essercitato] Inexercitatus,ta, tum.p.p.Cic.

essercitio, val meſtiero,arte] hæc Ars,artis.p.p.Quin.

essercitio cioè ſtudio] hoc ſtudiũ, dii.p.c.Cic.

essercitio, cioè il campo della Militia] hic Exercitus, citus.p.c. hæ Copiæ,piarum.p.p.in obl.p.

essercito à cauallo] hic Equitatus, tus.p.p.Cic.

essercito à piedi] hic Peditatus, tus.p.p. Cæſ.

essere,nome cioè ſtato] ſtatus,ſtatus.Cic.

essere verbo] Sum,es,eſt, fui. Exiſto,ſtis.p.p.ſtiti.c.Cic.

esser in caſa mia] Eſſe domi meæ.

essere vno grande amico] In mei intimis eſſe.

essere d'accordo] Conuenire. Io non ſon d'accordo teco in queſto] hoc mihi tecũ non cõuenit.

essere dalla parte tua, o da te] Eſſe abs te Cic.

esſer da piu di alcuno, auanzarlo] Præſto, tas.p.p.præſtiti, ſtitum. c.Supero,ras.p.c.raui,ratum.p.

essere ſenza,cioè non hauer, eſſerne priuo] Careo,res,ui,tum.p.c. & caſſum.p.Cic.

esſer inamorato] Adamo,mas.p.c. maui,matum.p.

esſer priuo di ſepoltura] honore mortis carere.

esſer diligente & curioſo] Satago, tagis.p.c.tegi,tactum.p.

esſer debitore] Debeo, bes,bui.p.c bitum.p.Cic.

essere ridotto a nulla] Redigi ad nihilum.Lucr.

esſer donna da partito]Corpus palam ad omnes libidines diuulgare. Domũ ſuam omnium cupiditati patefacere. Palam ſeſe in meretricia vita collocare. Vulgare ſe omnibus.

essere coſa buona]Mihi placere.Sarebbe

rebbe cosa buona,che tu ti redu cessi a casa]Mihi placeret, vt te domum deportares.Cic.

esser buon per alcuno, cioè farsi p alcuno]Esse in rem alicuius.

esser fatto buon partito ad alcuno] Conditione honestissimam ab aliquo accipere.Cic.

esser mezzo.Vedi mezzo.

esser soldato di alcuno] Merere sub aliquo.Cic.

esser soldato a cauallo] Merere equo.Cic.

esser soldato a piedi]Merere pedibus.Cic.

esser scolaredi Filippo]Merere sub Philippo.

esser sauio.Leggi sauio.

esser dietro à qualche cosa] Aliquid moliri.Cic.

essex,città]hæc Essexia,xiæ.p.c.

essilio,cioè bando] hoc Exilium, lii.p.c.Cic.

Andare in essilio]In exilium profi cisci.Cic.

essere in essilio,cioè sbãdito] Exulo,las,p.c.laui,latum.p.Cic.

esso,& essa]Ipse,ipsa,ipsum.

essortare, val spronare,& incitare a qualche cosa] hortor,taris vel tare,tatus sum,p.p.Verbum cõe. Exortor. Cohortor.Suadeo.p.c. suades,suasi,suasum.p.

essortatione]hic Hortatus, tatus. p.p.hæc Hortatio, tionis.p.c.in obli.p.Hæc Exortatio,tionis.

essortato,val cõfortato] Exhortatus,tata,tatum,p.p.Participium

essortatore]hic hortator,toris.hic Suasor,soris.p.p.Cic.

essortatorio, val cosa che serue a essortatore]Suasorius,ria,rium.

està,ouer estate,& state,vna parte dell'anno]hæc Æstas,æstatis.

està calda,& ardéte]Calida,& feruens æstas.Virg.

estate piu téperata] Mollior æstas.

estendere, val stendere] Extendo dis,di,sum & tum.p.p.

estendersi troppo in parlare] Labi longius.Cic.

estenuare, val minuire] Extenuo, as.p.c.ui,tum.Pli.

esterminare]Extermino, minas.p. c.minaui,minatum.p.

esti,castello in Padouana]hæc Ate ste,stes.p.p.Pli. ciuitas regionis Venetæ.

estimo di beni]hic Census,sus.

Cosa non posta nell'estimo] Incẽsus,sa,sum.

Mettere nell'estimo]Censeo,ses.

estimare,val stimare,farsi stima,e cõto]Æstimo,mas.p.c.ui,tum. p. Censeo.p.c. cẽses.p. censui.c. censum.p.Cice.

estimar grandemente]Magnipendo,pendis,pendi,pensum.

estimar molto, cioè far gran stima] Multifacio, facis.p.feci,factum.p.Ci.

estimar niente] Nihilifacio,facis, feci,factum. Nihilpendo,pẽdis, pendi,pensum.p.Naucifacio,facis,feci,factum.

estimatione] hæc Æstimatio,onis p.c.in obli.p.

estinguere, annullare] Extinguo, guis,tinxi,ctum,p.p.Restinguo.

estinto, val morto] Extinctus,ta, tũ p.p.Participiũ ab extinguor, tingueris.

estirpaméto]hæc Reuulsio,onis.

estirpare, cioè cauare le herbe,& radici] extirpo,tirpas, tirpaui, tirpatum.p.Runco,runcas,runcaui,runcatum.

estiuo,val di stare]Æstiu⁹,ua,uũ.

estranio,stranio,forestiero]Extraneus,a,um.p.c.Exterus,ra,rum. p.c.Plin.

estratto breue di vna scrittura, o opra]hæc Epitome,huius epitomes,p.c.

estre-

eſtremità,val il fine,l'orlo di qual che coſa]hæc Extremitas, tatis, p.c.in obli. Pli. hoc Extremum, mi.p.p.Cic.hæc Fibra,fibræ.

eſtremità dell'albero della naue] hic Attactos,tracti.

eſtremità di vna veſte, l'orlo] hæc ora,rç Feſtus.

eſtremo,cioè vltimo]Extrem⁹,trema,tremũ,p.p.vltimus,ma,mũ.

eſtro,animal piu grande dell'ape, & di color nero,che affligе i caualli la ſtate]hoc œſtrum,œſtri

eſtrinſeco,val per di fuori]Extrinſecus,Forinſecus.p.c.

Et,cõgiũtione]Et,Atque,Ac,Qué.

età, & etade]hæc ætas, ætatis.p.p. Hoc æuum,æui,ſine plurali.

Fior di età]Flos ætatis.Lucr.

età piciola]hæc Ætatula,tulæ.p.c. Diminutiuum.

Di molta età,cioè vecchia] Grandeuus,ua,uum.

Di vna iſteſſa età] Coæuus, ua,uũ. p.p.hic hæc Æqualis,lis.p.p.

Della medeſima età]Æquæuus,ua, uum,p.p.

età lunga]hoc æuum,ui.Hoc ſeculum,culi.

Di lunga età]Lõgeuus,ua,uũ.p.p.

età fino à ſette anni]hæc Infantia, fantiæ.

età di due anni]hic bimatus,tus.

età di anni quatordici ne'maſchi, & di dodici nelle femine]hęc pubertas,tatis.

età di anni diciotto] Pubertas plena.Modeſti.

età fanciulleſca] Tenera ætas.

età,che paſſa p̃ſto]Volatilis ætas.

eternamente,val in eterno] Æternum, Æterno. Perennè.

eternità, cioe prepetuità] hæc Perennitas, nitatis.pe.c.in obli.pe. hæc Æternitas,tatis.p.c.in obl.

eterno, cioe immortale] æternus.

terna,ternũ.p.p.Ci.Immortalis, & hoc tale.p.p. Idem.hic & hæc Perennis,& hoc perenne.p.p.

etiandio. Etiam] Quanuis. Licet, Leggi Benche.

euacuare,voce latina.Leggi Vuotare.

euangelio,& Vangelio]hoc Euangelium,lii.p.c.

eufrate, fiume molto celebre] hic Euphrates,tis.p.p.Pli.

euidente,val Manifeſto]hic & hęc & hoc euidẽs, dentis.p.c. in obl. pro. Adiectiuum.Cic.

euidentemente]euidenter.p.p.Aduerb.Liu.

euidenza,coſa manifeſta.hæc euidentia,tiæ.Cic.

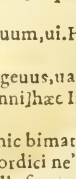
euforbia , herba] hæc euphorbia, biæ.Pli.

euiza,iſola]Ebuſus,ſi.inſula in mari Balearico.Pli.

eunuco,val caſtratto da giouane] hic eunuchus,nuchi.p.p.Ter.

europa,la terza parte del mondo] hæc Europa,ropæ.p.p.Pli.

eurota , fiume di Laconia hic eurotas,rotæ.p p.Liu.



A biſogno]Oportet,tebat.p.p. Cic.

fabrica , val edifici o]hæc fabrica, cæ.p. c. Vedi edificio.

fabrica di marmo]hæc marmoratio,tionis.p.c.in obli.p.Apul.

fabrica in volta] hæc Teſtudo,teſtudinis.p.p.in obli.Cic.

fabricare appreſſo]Aſtruo,aſtruis, p.c.aſtruxi,aſtructum.p.Col.

fabricare compiutamente] Exedifico,ficas.p.c.ficaui,ficatũ.pro..

fabricare in volta, vedi edificare.

Non fabricato]Infabricatus,ca-

ta,tum. Pli.

Materia da fabricare]hoc Tignum tigni. Et hic Tignus,gni,Cæſ.

fabricatore, val muratore. Muratore]hic Cœmentarius, tarii. p.c.

fabrile, val pertinente a fabro]hic & hæc fabrilis & hoc fabrile.

fabro, & fauro]hic faber,bri.

facchino, val Baſtaſo, Portatore] hic Baiulus,li.p.c.Cic.hic Gerulus,ruli.p.c.Suet.

faccia,cioè Viſo. Volto]hæc facies, faciei. p.c. in obl. p. Pli. hic Vultus, vultus. p.p.Idem.

faccia bollata]facies inſcripta.

Muta faccia] hic & hæc Verſipellis,& hoc Verſipelle. p.p. Plaut.

face, val torchio] hæc fax, huius facis.hæc Teda,dæ.Pli.

facella,il diminutiuo di face] hæc facula,læ.p.c.Propert.

facenda] hoc negotium,gotii.p.c. Cic.hæc res,rei,Cæſ.

facendetta, val picciola facenda] hoc negotiolum, li.p.c.Cic.

facetia,burla,piaceuolezza]hæ facetiæ,arum.P.c.in obl.p.Cic.

Pieno di facetie]facetoſus,ſa,ſum p.p.Cic.

facetia mottegiando] hoc Dicterium.teri.p.c.Var.

facetia da ridere]hoc Ridiculum, culi. p.c.Cic.

faceto,val piaceuole,burliere]facetus,ta,tum.p.p.Plau.Feſtiuus ua,uum.p.p.Plau.ſalſus ſa,ſum p.p.Quin.à ſalibus,ideſt facetiis,& vrbanitate.

Non faceto]Infacetus,ta,tum.p.p Infeſtiuus,ua,uum.p.p.Idem.

facetamente]facetè, Salſè,Concinnè.

facile,val ageuole]hic & hæc facilis,& hoc facile. p.c.Vir.

facil danno da ſopportare] facilis iactura.Virg.

facilmente,val ageuolmente]facile.p.c.Aduerb.Cic.

facilità,val ageuolezza] hæc facilitas,tatis.p.c.in obl.p.Ter.

facitore & fattore]hic effector,toris.p.p.

facitore di letto] hic Lectiſterniator, toris.p.p.Plau.

facondamente , val con Eloquenza]facundè.p.p.Liu.Diſertè,p.p Aduerbi.Cic.

facondia,val gratia nel parlare,Eloquenza]hæc facundia, diæ.p. c.Plin.

facondo,val benparlante,Eloquéte]facundus,da,dum.Diſertus, ta, tum.p.p.Cic.

facultà] hæc facultas,facultatis.p. p.

facultà per la robba] hæc res, rei, hæc res familiaris,ris Bona fortunæ.hæc facultates tum.

faenza,città in Romagna]hæc Fauentia,tiæ. p.c.Pli.

faentino,val di Faenza]hic Fauentinus,ni. p.p.Pli.

faganello,vccello noto. Leggi fanello.

faggio,albero noto]hæc fagus,fagi. Virg.

Di faggio] fageus, gea, geum,p.c. Virg.faginus, gina, ginum.p.c. Ouid.Fugineus,nea, neum.p.c. Idem.

fagiano, vccello noto]hic phaſianus,ni.p.p.Mart.

fagiuolo, legume notiſſimo] hic phaſeolus,ſeoli.p.c.Col.

falce,ſtromento villeſco da ſegarla biada]hæc falx,falcis.p.p.

fattore di falce]hic falcarius,carii, p.c.à falce.

falcetta,val picciola falce]hæc falcula,culæ.p.c.Diminuti.a falx. falcis.Col.

falſciare,val mietere la biada]Meto,metis,meſſui,meſſum.p.p.

falciatore] hic meſſor, meſſoris.p.

p.p.Verbale a Meto,metis.Ci.
falciatore di fieno] Hic fœnifex,ſi cis.p.p.in obl.c. Pli.hic Fœnifector,is, p.p.Col.
falconara,iſola] hæc Cimollis,lis. p. p. Plin.
falcone, vccello noto da rapina] hic Accipiter,pitris,p.c.Pli.
falegname, cioè maſtro di legname. Marãgone]hic faber Lignarius.fabri lignarii,p.c.Plaut.
fallace,val frodolente] hic & hæc & hoc fallax,fallacis,p.p.Adiec.
Fallacia,val Inganno, frode] hæc fallacia, ciæ,p.c.Cic.hæc fraus, fraudis.p.p. Idem. hoc falſimonium,monij.p.c.Plau.
Fallare,errare,Leggi fallire.
fallimento] hæc fruſtratio,tionis, p. c.in obli.p. Plaut.
fallimento,val eſſo fallire in danari] Hæc Decoctio,tionis. p. c.in obl.p.
fallire,val errare] erro,erras, erraui,erratũ. Delinquo, quis, liqui, lictum,p.Cice.
fallire in danari] Decoquo,coquis p. c.coxi,coctum,p.Quint. Conturbo,as, aui,atum.
fallire per imprudenza] Labi imprudentia,Cic.
fallito in danari] hic Decoctor,ris p.p. Verbale à Decoquo.Cic.
fallo,cioè errore] hoc Crimen, nis p.p.in obl. c.hoc Peccatum,cati p.p. Segli è noſtro fallo] ſi noſtrum eſt peccatum.Cic.
fare vn fallo]facere crimen.Cic.
falſare, val Contrafare] Deprauo uas, uaui,uatum.p.p. Adulteror pe.cor.teraris vel terare,teratus ſum.pen.Verbum deponens. Idem.
falſare la fede. Vedi fede.
falſa,val coſa falſa]falſus,ſa, ſum p.p.Vanus, na,num. Cic.
falſamente] falsò, falsè. Aduer.

falſificato] Adulteratus, rata,tatũ p.p.Ple. Adulterinus,tina,num. p.p.Cic.
Moneta falſificata, & falſa]Nummi adulterini.Cic.
falſificare. Il medeſimo che falſare.
falſità] Hoc falſimonium, nii.p.c.
Falſo, il medeſimo che falſificato.
Fama di qualche coſa nuoua, grãnome]hæc fama,famæ.p.p.Ter. hic Rumor,oris.p.Cic.
Buona fama]Fama ſecunda.Liu.
Hauer buona fama] Bene audire.
Hauer cattiua fama] Malè audire.
Seminatore di fama]Famigerator. denominatiuum a fama. Plau.
famagoſta,città di Cipro]hæc Céchræa, eæ Hæc Salamina,minæ. p.p.
famaſtro.città]hæc Amaſtris,ſtris p pro. Metropolis Paphlagonię Ptol.
fame , cioè appetito, & voglia dimãgiare]Hæc fames, famis. p.c. Cice. Hæc Eſuries,eſurici.p.c.in obli.p. Hæc Eſuritio,onis,p.co. in obli.p.Mart.
Hauer fame] Eſurio,eſuris, p.c.eſuriui,eſuritum,p.Plaut.
famiglia hæc familia miliæ . p.c.
Parentado d'vna famiglia] hæc Gentilitas, tatis.pen.c.in obl.p. hæc Agnatio,onis.
famigliare di caſa] hic familiaris, huius liaris. p .p.Subſtan.
famigliaccio val ſeruidore in ogni biſogno,Sguattaro] hic Mediaſtinus,tini,p.p.Colum.
famiglio, val fante, ſeruidore]hic famulus,muli.p.c.Cic.
fameglio della corte] hic Stator, ſtatoris.p.p.Verbale à Siſto.
famigliare, Domeſtico] hic & hæc familiaris,& hoc familiare. p.p. Intimus.

Intimus,ma,mum.p.c.Cic.
famigliaritá, dimestichezza] hæc familiaritas,tatis.p.c.in obli.p. Ter.hæc consuetudo, dinis.p.p. in oblic.Cic.
famigliarmente, dimesticamente] Familiariter.p.c.aduerb.Ter.
Parlare familiarmente] familiares sermones conferre.Cic.
Parlare familiarmête a vn'huomo non conosciuto] familiariter ignotum compellare.Plau.
famoso, val di gran fama,honorato]Clarus,ra,rum.p.p.Cic.Egregius,a,um.p.c. Idem. Famosus, sa,sum.p.p.hic hæc Celebris, & hoc celebre, vel hic celeber,hæc celebris,hoc celebre,bris.p.cor. Cic. hic & hæc Illustris & hoc illustre,stris.p.p.hic & hæc nobilis & hoc nobile,lis.p.c.Idem.
Prouincia famosa]Illustris prouincia. Cic.
fanciulla,putta]hæc puella,læ.p.p.
Di fanciulla] hic hæc puellaris & hoc puellare,ris.p.p Quint.
fáciulleseo,val cosa da fanciullo] hic hæc puerilis & hoc puerile, lis.p.p.Cic.
fanciullezza]hæc puerítia,tiæ.p.c. Cic. hæc puerilitas , tatis.p.c.in obl.p.Varro.
fanciullino, il diminutiuo di fanciullo]hic puerulus,li.p.c. Diminutiuum a puer.Ter.
fanciullo,putto]hic puer,pueri,p.c.Ouid.hic pupus,pi.Varro.
Diuenir fanciullo] Repuerasco, scis.p.p.Cic.
fanello , faganello, sorte d'vccello]hæc Linaria,riæ.p.c.
fango, loto] hoc Cœnum, ni, p.p. Pli.Hic Limus,mi.Idem.hoc Lutum,ti.Iuue.
Di fango]Luteus,a,um.p.c.Ci.
Séza fango]hic hæc Illimis & hoc illime,mis.p.p.Ouid.
fangoso,val pieno di fango]Cœnosus,sa,sum.p.p.Lutosus,sa,sum p.p.Luculentus,ta,tum.Idem.
fano , città tra Pesaro , & Sinigaglia]hoc Fanú, fani.vrbs in littore Adriatico inter Pisaurú,& Senogalliam. Pli.
Di Fano]Fanensis.
fantasia,intétione]hæc mens, métis.p.p.hic animus, mi.p.c.hæc Opinio,onis.p.c.in obl.p.
far fantasia,val determinare,deliberare]Statuo,tuis,tui,p.c.tutú. p.Cic.
fantasma,falsa visione]hoc phantasma,tasmatis.p.p.in obl.c.
fantasticaria]hæc Cerebrositas,tatis.p.c.in obli.p.
fantasticare] Animo volutare.
fantastico,ceruellino,bizzaro]Cerebrosus,sa,sum.p.p.Plau.
fante. Leggi fantesca.
fante a piedi , val soldati a piedi] hic hæc pedes,ditis.p.c.Cæs.
fantesca,fante,serua,massara]hæc Ancilla,læ.p.p.Ter.hæc famula, læ.p.c.Ci.hæc Serua,uæ.p.p.
fardello]hęc Sarcina,næ.p.c.Plau. hic fascis,scis.p.p. Fasciculus,li. p.c.Idem.
fardelletto,ildiminutiuo di fardello]hæc Sarcinicula, læ. p.c.
fare,verbo]facio,facis,p.c.feci,factú,p. Ago,agis.p.c.egi, actú.p.
fare aguati] Insidior,p.c.diaris,diatus sum.p. Cæsar.
fare alle coltellate]Digladior,p.c. diaris,diatus sum.p.Cic.
fare a cozzi , ouero à vrta martino] Arieto,tas.p. c.taui,tatú. p.
fare a modo,o a senno,val obedire] Moré gero,ris,gessi,gestum. p.p.Ter.
fare alle braccia] Luctor, taris,tatus sum,p.p.Liu.
fare a sapere] Edico,dicis,dixi,dictum,p.p.Plaut.

fare aſpro,& rozzo] Exaſpero,as, p.c.aui,atum.p.Pli.
fare aſpettare alcuno] Aliquem remorari.Cic.
fare a chi piu puo fare ſeruigi l'vn a l'altro] Inter nos beneficiis certare.Cic.
fara a volontà d'altri] Obſequor, queris.p.c. quutus ſum.p.verbú deponens.Ter.
fare battaglia] Pugnare pugnam. obire pugnas.Cic.
far beato] facere beatum.
far difficultà]difficultatem afferre.
far geſti]Geſtum agere.
far vn'inchino]flectere poplitem.
far vn cittadino]reci,pce í ciuitate.
far vella]permittere vela ventis.
fare bene]benefacio,facis.p.c.feci, factum.p.Liu.
far bottino]intercipere.Cæſ.273.
fare brinneli] propino, nas, naui. natum.p.p.
far broglio, val far prattica per hauere vn officio] prenſo,ſas,ſaui, ſatum.p.p.Cic.
fare buon partito] proponere honeſtam conditionem.Cic.
fare buon per alcuno,val promettere per alcuno] ſpondere nomine alicuius.
fare caldo grande] vehemétiſſimú eſſe æſtum.Cic.
fare carezze] amplector, teris,plexus ſum.Ter.
fare carezze alla ſua ſanità] Indulgere valetudini.Cic.
fare carezze con la coda,parlando de'cani]Cauda adulari.Viu.
fare caſcare alcuno] Aliquem humi proſternere.Cic.
fare cõto, & ſtima] Æſtimo, mas. p.c.maui,matum.p.Cic.
fare poco conto,o ſtima]paruipẽdo,dis,di,penſum.p.p.Liu.
Far correr il cauallo] agitare equú ad curſum. Tu hai fatto correr il cauallo per la carrera]Per curriculum equum ad curſum agitaſti.Liu.
fare dannaggio]dare damnum.
fare differenza delle perſone] Hominum delectum habere.Liu.
fare diſperdere vna grauida]abigere fœtum.Pli.
fare diſpetto] incõmodo, das.p.c. daui,tũ.p.Pli.facere inuidiam.
fare diſputare li ſcolari in grammatica]exercere diſcipulos commiſſionibus literariis.
far diuentar cuoco] detrudere in culinam.Viu.
far contra ponto] Intorquere, & quaſi criſpare vocem.Viu.
far di berretta,cauarſi la berretta] Aperire caput.
fare facende] negotior.p.c.aris, atus ſum.p.Cic.
far frutto ò profitto] proficio ficis.p.c.feci,fectum.p.Cic.
fare fumo]fumigare.Viu.
far vn buon fuoco] Ignem in lare extruere grandibus lignis.Viu.
far il verſo dell'oca] Glocito,as,aui,atum.
fare in ſu lo ſtoppino] proferre acu lixum.Viu.
far gramo]Miſerum habere.
fare guerra] gerere bellum. Eſſe in armis.Cic.
fare il callo]Occalleo,callui. calles.p. ſiue Occaleſco , ſcis. p. p.callui.c.Oui. Allemani mi ſono fatti i calli] Manus mihi occalluerunt.Obducere callum.La palmata mi ha fatto fare i calli allemani] ferula meis manibus callum obduxit.
fare il letto a caualli in ſtalla] in equili diligẽter eqs ſubſternere.
fare il pane]pinſo,ſis,ſi,ſum.p.p.
fare il tratto,o ſtar in trãſito]Agere animá,Cic.Laborare in extremis.Idem.

far

far il verſo de'porci quando luſſuriano] Subo,bas,Pli.
far la norma] diſcipulũ apud præceptorem deferre. Cic.
fare imbaſciaria] obire legationẽ.
far la chiarázana] Saltare pyrrhica. Plau.
fare la credenza, guſtare auanti] Prægusto,as,ui,atum.
far la punta a qualche coſa] ſpiculo,las.p.c.aui,atum.p.Pli.
far luogo da dormire per le gallineſ cõſternere cubilia gallinarũ.
far carezze a foreſtieri] Tractare hoſpites comiter. Viu.
far ſedere a tauola ſecondo la cõditione] diſtribuere loca.
fare l'oratione] habere orationem
far maſſaritia] parco,parcis,peperci,& parti,parſum.p.p.Ter.
far mal contento alcuno] reddere aliquem commotum. Ter.
far mentione] facere mentionẽ. Ci. Memini, meminiſti, meminit, verbum defectiuum.
far mercati , il medeſimo che far patti.
far prigione] Iugum ſeruile imponere
far parte] Impertio.p c.pertis,pertiui,pertitum. p.Cic.
far paſti,paſteggiare] conuiuor,uaris,uatus ſum.p.p.Cic.
far patti,& conuentioni] Contrahere res.
far paura , ò porre paura] Terreo, terres.p.rui,ritum.p,c.Cic.
far per alcuno] Præſtare operam alicui. Cic.
far quadri , o ſpatii ne i giardini] Deformare areas. Pli.
far quadriglia] facere manum.
far ragioni,è cõtr] ratiocinor.p.c. naris,natus,ſum.p. Verbum deponens Cic.
far ribuffi] Iurgo,as, aui,tum. p. p.
far ſcommeſſa] facere ſponſione.
far ſcoppio] Crepo,pas,pui,pitum. p.Ter.
far teſtamento] Teſtor, aris,atus, ſum.p.p.Cic.
far vermi] Vermiculor, aris,atus, ſum.Pli.
far ſelue] erigere ſyluas. Luc.
far ſeruigi ad alcuno] Conferre beneficia in aliquẽ. Collocare beneficia apud aliquem. Aliquem beneficiis ornare. Ci.
far ſicurtà] ſpondeo, des, pondi, ſponſum. Cic.
far ſimilitudine] Conferre ſimilitudinem. Cic.
far venire la ſtizza ad alcuno] Mouere ſtomachum alicui, pro Irritare. Cic. ad Att.
far vita aſpra] Vitam durã viuere.
far vita d'eremita] Eremitã viuere.
far vn giuoco allegro] Ludere ludum hilarem. Pla.
far beffe] Negligo, gligis.p.p.lexi, glectum.p. Cic.
far debiti] Aes alienum contrahere. Cice. Aes alienum conflare. Idem.
farſi di] Luceſcit, ſcebat.p.p. Cur.
farſi frate] Abdere ſe in fratrum collegium. Cic.
farſi grande per richezze] per diuitias emergere. Viu.
farſi gente,& darſi danari] Habere delectum militum. Cic.
fare note. Leggi Notte.
farſi per me] Eſſe in rem meam.
farſi sù le maniche Tirarſele sù] Corrugare vel complicare manicas ad cubitum.
farla bene , noi la facciamo bene] Præclarè nobiſcum agitur. & ſic malè, peſſimè: fa la male.
Andare a fare] faceſſo , ceſſis, ceſſi, & ceſſiui, ceſſum & ceſſitum.
Nõ fare altro , che domire] Endymionis ſomnum dormire.
faretra, turcaſſo. Leggi carcaſſo, da

frezze.

farettrato, fornito di careasso] Pharetratus, ta, tum.

farfalla, è vermicello alato a guisa di mosca, & il più vola di notte, & intorno al lume, tanto che il più delle volte muore in quello] hic Papilio, onis. p.c. ſ obl. p.

farina] hæc Farina, næ.

Di farina] farinaceus, a, um.

Luogo da tener farina] hoc farinarium, rii.

farina pura di formento] hæc Similæ, læ. p.c. Et ſimilago, ginis. p.p. in obl.c. Plí.

farina di faue] hoc Lomentum, ti. p.p. Mart.

farina, val polenta incaſciata] hæc Polenta, tæ. p.p.

farina d'orzo] hæc Prisana, æ.

farnazzano preſſo Peſaro] hic Accianus fundus.

farneticare, val vacillare della mẽte] Inſanio. p. ſanis, ſaniui, ſanitum. p. furo, ris.

farnetico] Phrenéticus, ca, cum.

faro di Meſſina] hæc Charybdis, dis. p. p.

farro, ſorte di biada] hoc far, farris p. p.

farſa, val narratione piaceuole] hoc Acroama, matis.

faſa, città di Theſſaglia] Pharſalos ſiue Pharſagium, li. Theſſalię oppidum. Steph.

faſcello, val cupo, ò caſſa doue le api fanno il mele] hoc Alueare, ris. p. p. Et hoc Aluearium, rii. hoc Melarium, rii.

faſcetta, il diminutiuo di faſcia] hæc faſciola, læ.

faſcetta il diminutiuo di faſcio] hęc faſciculus, li. Diminutiuum a faſcis. Cic.

faſcia, ouer liſta che ſi pone à torno le cappe, ò altre veſti] hic Limbus, bi.

faſcia da fanciullo, ouer da capo] hæc faſcia, ſciæ.

faſcia, colla quale le donne ſi legano le poccie] hoc Mammillare, ris. p. p.

faſciare, & infaſciare] faſcio, ſcias, ſciaui, ſciatum.

faſciato, & infaſciato] faſciatus, ta, tum. p. p. Particip.

faſcetto, piccol faſcio] hic faſciculus, li.

faſcio di piu coſe legate inſieme] hic faſcis, huius faſcis.

faſcio piccolo. Vedi faſcetto.

faſcio di ſpighe] hæc Merges, mergitis. p. p. in obl.

faſſo, fiume & città] hic phaſis, ſis vel ſidis. p. p. in obl. c.

faſtello, il medeſimo che faſcio.

faſtidiare di fatietà. Satio, tias. p. c. fatiaui fatiatum. p.

La carne mi faſtidia] Caro me fatiat, vel fatietas carnis me tenet.

faſtidire, & infaſtidire, val dar faſtidio] Afficio moleſtia, afficis. p. c. affeci, affectum. p. Afferro moleſtiam. Cic.

faſtidio, val noia] hoc Faſtidium, dii. p. c. Cic. hæc moleſtia, ſtiæ. p. c. Idem.

faſtidio, quando ſi riferiſce a ſapori] hæc Satietas, atis. p. c. in obl. p. Cic.

Hauer in faſtidio, ò à ſchifo, & a noia] faſtidio, p. c. faſtidis, diui, faſtiditum.

faſtidioſo, val difficile à ſeruire] Moroſus, fa, ſum. Importunus, tuna, tunum. Faſtidioſus, ſa, ſum.

faſtidioſamente] Morosè. p. p. faſtidioſè. p. p. Aduerb.

faſtigio, voce latina, val ſommità cima di alcuna coſa] hoc faſtigium, gii. p. c.

fatale] hic hæc fatalis & hoc fatale, lis. p. p. Ex oſ æternitate definitus,

finitus,constitutus,Niz.
fatalmente] fataliter. Necessario.
fatica,val trauaglio] hic Labor,is.
Ogni fatica è perduta] Labor omnis effusus. Virg.hæc Opera,ræ.
fatica corporale, trauaglio] hæc Aerumna,næ.p.p.
Cosa fata senza fatica] Illaboratus,ta,tum.p.p.
faticare val trauagliare, stancare] Defatigo,las. fatigo, gas, gaui,gatum.p.p.Vir.
faticosamente] Laboriosè.p.p.
faticoso, val che si prende con fatica. Laboriosus,riosa,riosum.
fato, val destino] hoc fatum, fati. p.p.Cic.
fattezza, val dispositione della persona, similitudine] hæc forma,mæ.p.p.Effigies, giei.p.c.in obli.p.species.ei.
fatti cioè imprese,e gesti] hæc facinora,norum.p.c.pl.nu.Cic hæc Gesta,storum. p.p.plur.numer. Plaut.
fattione,val setta] hæc factio, nis. p.c.in obl.p.Verbal.
fatto, participio nel verbo fare]factus, facta, factum. Actus, acta, actum.p.p.Cic.
Mezo fatto] semifactus, facta, factum.p.p.Pli.
Esser fatto] fio,fis,factus sum.
fatto , nome, val cosa fatta] hoc factum , cti. p.p.Liuius, hic Cestus.
fatto d'arme] hoc Prælium,lii.
far fatto d'arme] Confligo, fligis, flixi,flictum.p.p.
fattore a cui diamo in gouerno le nostre facende] hic procurator, toris.p.p.Cic .
fattore di mercante] hic Institor, toris. p.c.in obli.p.
fattore,val autore,fondatore] hic conditor,oris.p.c.in obl.p.Verbal.à condo.

fattor d'imagini di rilieuo] hic fictor,oris.p.p.Verb.
fattore di spartieri da letto] hic Muscarius,scarii.p.c.Pli.
Fattore di carta pecorina] hic Membranarius,narii.p.c.
Fattore di hami da pescare. Vedi Hamo da pescare.
fattore di falci. Vedi falce.
fattore di corone. Vedi corona.
fattore di tossico. Vedi tossico.
fattor di Trombette. Vedi Trombetta.
fattore di statue. Vedi statua.
fattore di reti da capo. Vedi rete da capo.
fattura,val stregaria] hoc fascinũ, fascini,p.c.fascinatio,onis.
faua, legume notissimo] hæc faba, fabæ.p.c.
faua picciola] hæc fabula.p.c.Dimin.Plaut.
faua fresca. Leggi Baccello.
faua franta] hæc faba fresa, fabæ fresæ.Pli.
Neto della faua] hoc hilum,li.
fauaro,luogo di faue] hoc Fabale, balis. p.p.
faua porcina, herba cosi chiamata] hoc Altercum,ci.p.p.Scribonius Largus.
Fauegnaua, isola vicina a Sicilia] hæc Aponiana, nianæ.p.
fauella,cioè parlar]hęc loquela,æ.
fauellare, parlare, ragionare] Loquor, queris,vel re,p.c.tus sum. p.Compello, pellas,pellaui,pellatum.p.p.Cic.
fauilla,vel scintilla] hæc scintilla, hæc fauilla,uillæ.p.p.
fauola] hæc fabula, læ. p.c. hic Apologus,logi.p.c.
fauoleggiare] fabulor,p.c.aris, vel lare,latus sum.p.Plaut.
fauolosamente] fabulosè. p.p.
fauoloso] hic & hæc fabularis, & hoc fabulare, ris.p.p.fabulosus,

osa,osum.Pli.

fauona] philonii portus.

fauorabile,val cosa che porta fauore] hic & hæc fauorabilis & hoc bile. lis.p.c.Suet.

fauorabilmente]fauorabiliter.

fauore]hic fauor,fauoris.p.p.Oui. hæc gratia, tiæ.

far fauore]Suffragor,garis vel gare,gatus sum.

fauorire,val dar la voce,o pallotta in fauore]Suffragor,garis vel gare, gatus sum. p.p.Fauco,ues, ui,tum.p.c. Aspiro, ras, raui,ratum. Præsto,stiti alicui.

fauorire all'opinione di alcuno] fauere sententiæ alicuius.

fauorito adpresso alcuno] gratiosus,sa,sum.p p.Cic.

Io son fauorito appresso il Papa,o del Papa] Sum gratiosus apud Pontificem Maximum.

fautore,val chi fauorisce]hic fautor,toris.Plaut.

fautore in suffragii] hic Suffragator,toris.p.p.Verb.

fazzoletto , val moccichino] hoc Linteolum,li. p.p. Sudariū,rii.p c.hæc Rica,cæ.p.c.Plaut.

Febraio,vn de' dodici mesi dell'anno] hic Februarius,rii.

febre]hæc febris,huius febris.

febre quartana] Quartana febris.

febri che vengono a certi giorni, & hore] febres statæ.Pli.

Cacciare le febri]abigere febres.

Hauer la febre] Premi febre. Cice. febrio, febris.p.c.Cels.

febre continua] hæc Amphimernos ni.Pli.

febre terzana] tertiana febris.

febre che va & ritorna] Interuallata febris.Gel.

febre che ritorna , poi che si era del tutto partita]recidua febris

febre di vn di]hæc Ephemerinos, ni. p. c.

febretta,val febre picciola]hæc febricula, læ.p.c.

Patir di febre]febricito,tas,p.c.taui,tatum.p.

feccia, val lordura, sporchezza di qualche cosa] hæc fæx,fæcis.p. p.hic fimus,fimi.

Pieno di feccia]fæculentus,lenta, lentum. p.p.

Leuar la feccia] Defæco, cas,caui, catum.p. p.Pli.

feccia doglio, ouer Morchia] hæc Amurca,cæ.p.p.Fæces olei.

Lauar la feccia dell'oglio] Examurcari.oleum.Apul.

feccia del vino] floces vini.

feccia della cera]hæc Metis,is.

feccioso, val lordo, spurco] sordidus,da,dū.p.c.Immūdus,da,dū.

fecondare, val rendere fertile] fœcundo, das,daui,datum.

fecondità,val fertilità,abōdanza] hæc fœcunditas,tatis.p.in obl. p.Plin.

fecondo,val fertile,abōdante] fœcundus,cunda,cundum.p.p.hic & hæc & hoc Vber, huius vberis. p.c.Adiect.Vbertus,ta,tum. p.p.

fede,& fe] hæc fides,fidei.Cic.

fallare la fede] fidem exuere.

Senza fede] hic & hæc Infidelis & hoc dele, lis.

fedele, val costante in fede] hic & hæc fidelis & hoc fidele.

Animo fedele]fidelis animus.

fedelmente val lealmente] fideliter.p.c. Fidè, Aduerb.

fedeltà,val assecuranza, fede] hæc fidelitas,tatis. p.c.in obl.p.Cic. Fides,dei.

fegatello]hoc iecusculum,li.

fegato]hoc Iecur,iecoris.

fegato di porco] hoc Sycoton. ti.

fegatoso, chi ha dolore di fegato] Hepaticus,ca,cum.

Felice, ſorte d'herba] hæc filix, icis
felice, cioè auenturato] hic & hæc & hoc fœlix, licis. Fortunatus, ta, tum.
felicemente, val auenturoſamente proſperaméte fœliciter. p. p. fortunatè. p. p. proſperè. p. c. Aduer.
felicità, val proſperità] hæc fœlicitas, tatis. p. c. in obl. p.
felicitare, val proſperare, eõdurre a buõ porto] fortuno, nas, nauigatum. p. p. proſpero, ras, p. c. rauigatum. p. fœlicitatem dare.
felicur, iſola] hæc phenicuſſa, ſæ p. p. inſula.
fello, val peruerſo, peſſimo] perfidus, da, dum.
fellone, il medeſimo che fello.
feltre, terra nella Marca Triuigiana] hoc forum oppidum, di.
feltro habito da caualcare] hæc endromis, midis hæc Penula, læ.
femina, donna] hæc fœmina, næ. p c. Cic. hæc Mulier, eris.
Coſa da femina] hic hæc Muliebris, & hoc bre, bris.
Dedito à femine. Leggi feminiere.
Deſideroſo di femine] Mulieroſus, ſum. p. p. Cic.
femina che ha il marcheſe, il tempo ſuo] Anculenta fœmina. Mẽſtrualis mulier.
femina che ha hauuto due mariti] hæc Bigama, mæ. p. c.
femina che tien dell'huomo] hæc Virago, is. p. p. in obl. c.
femina degna, & honorata] hæc Matrona, næ. p. p.
femina maritata] hæc materfamilias, matrisfamilias. p. c.
femina di parto] hæc puerpera, ræ. p.
femina di qualche animale, tenuta per far razza] hæc Matrix, matricis. p. p
femmella, donni cinola, il diminutiuo di femina] hæc mulierecula, læ. p. c. Dimin.
femmiero, dedito a femine] hic mulierarius, rii. p. c.
feminilmente, a modo di femina] Muliebriter. p. c.
feminelle di fil di ferro, per allacciare il ſaio, o altri veſtiti] hi Orbiculi, lorum. p. c.
fenaiuolo, chi ſega il fieno] hic vel hæc fœniſeca, cæ. p. c.
fendere, diuidere, ſpartire] findo, Infindo, Scindo, Proſcindo, Diſcindo, dis, di, ſum.
Che ſi puo fendere, o facile da fendere] hic & hæc Sciſſilis & hoc ſciſſile. p. c.
fendere nel mezo] Interſcindo, dis di, ſum. Perſcindo, dis, di, ſum. findo, dis, di, ſum.
fendimento, apertura] hæc fiſſio, onis. p. c. in obl. p.
fingere, val contrafare] ſimulo, las, p. c. laui, latum, p. fingo, gis, xi, ctum. p. p. Aſſimilo, las, laui, tum Comminiſcor, ſceris, commentus ſum.
fingere di non vedere] conniueo conniues, conniui, & connixi.
fenice, vccello ſolo, per fama notiſſimo] hic Phœnix, nicis.
fenile, luogo doue ſi tiene il fieno] hoc fœnile, lis. p. p. Col.
fintamente] fictè. ſimulatè aduer.
fintione, val ſimulatione] hæc ſimulatio, onis. p. c. in obl. p.
finto, val contrafatto] Fictus, ta, tũ, p. p. participium, a fingor, geris. Ter. Commentitius, tia, tium p. c.
ferraiuolo, habito come vn mantello di nuouo vſato] hęc Chlamys, mydis.
ferale. vedi lanterna.
feriata. & ferrata. leggi ferrata.
ferie, cioè vacanza, & giorni feriali] hæ ferie, riarum. p. c. in obl. p. plu. nu. hoc iuſtitium, tii.

Far ferie,val ceſſar dal ſtudio, far vacanze]ferio,as.

ferino,beſtiale]ferinus,na,num.

ferire]ferio, feris. Saucio. Conſaucio,cias,ciaui,ciatum. Vulnero, Cõuulnero,ras,raui,ratum. Ico, icis,ici,ictum.

ferita,val fierezza]hæc feritas, ritatis.p.c.in obl.p.Mar. hęc ferocia,ciæ.

ferita,val piaga]hoc Vulnus,ris,p. p.in obl.c. Liu.

ferita dauanti] Vulnus auerſum.

ferita di dietro] Vulnus aduersũ.

ferito,val impiagato]Vulneratus, ta,tũ.p.p.Pli. Sauciatus,ta,tum. p.p. Saucius,cia,cium.

Nõ ferito] Inuulneratus, rata, ratum.p.p.Cic.

fermamente, val conſtantemente] firmè. firmiter.p.c. Aduer.

fermamente,val certamente] Vtique.p.c. Aduerb. affirmandi.

Fermare,val ſtabilire, cõfermare] Cõfirmo, mas, maui,matũ.p.p. Ter. firmo,mas,maui,matũ. Stabilio,bilis,biliui,bilitum.

fermare intorno] Circunfirmo as, aui,tum.p.p. Conſtabilio,bilis, biliui,bilitum.

formare l'acqua d'vn fiume] Refrenare aquas.

fermare vna ruotamettendoui,vn legno]Sufflamino,nas,naui,natum.

fermarſi piu volte per ſtrada] Reſtito,tas,aui,atum.

fermare il piede] ſigere pedem.

fermarſi. Conſiſto, ſiſtis, conſtiti, ſtitum. Inſiſto. Immoror,raris, vel rare,ratus ſum.

fer fermare]Interiungo,iungis,iũxi,iunctum.

fermarſi dal corſo] Corripere curſum. Liu.

fermenia,Iſola]Hæc Rhena,næ.

fermezza,val ſtabilita, poſſanza.]

forza.coſtanza]hęc firmitas,ſtabilitas,tatis.p.c.in obl. p. p.hoc firmamentum,mẽti.p.p.hoc firmamen,maminis. p. p.in obl.c. hæc firmitudo,nis.p.p.in obl.c. hoc Robur,ris.p.p. in obl.c.

fermo, val ſtabile] firmus, firma, firmũ.p.p. Plau.hic & hæc Stabilis,& hoc bile.pe.c. Ter. Solidus, da,dum.

fermo,città nella Marca]hæc Emporia,riæ.

feroce,val fiero,viuace] hic & hæc & hox ferox, ferocis.p.c.in obl. p. Ferus,ra,rum.

Alquãto feroce] feroculus, la,lũ. p.c.

ferocemente,val fieramente] fero citer.

ferocità, val fierezza] hæc ferocitas,citatis, p.c.in obl.p.Cic. feritas, ritatis.p.c.in obl.p. Ferocia, ciæ.p.c.

feramenti,ſtromenti di ferro] hæc ferramenta,torum.

ferrara città di Lõbardia] hęc Ferraria,riæ.p.c. Forum Arrij.

ferrare vn cauallo] calceare equũ.

ferraro , val magnano] Hic faber ferrarius, fabri ferrarii.p.c. Plin.

ferrata di feneſtra]hæc Trãſenna, næ.pen. Clathra, thræ. Feneſtra cum clathris ferreis. Viu.

ferrato]ferratus,ta,tum. p.p. Liu.

ferrato in punta] præferratus, ta, tum.p p. Pli.

ferriere]hic Antecurſor,ris.

ferrigno,val di color ſimile al ferro]ferrugineus,nea,neum.p.c.

ferri da piedi,Ceppi]hæc Compes, dis.p.p.in obl.c. Iuue.

ferro, metallo notiſſimo] hoc ferrum,ri.p.p. Pli.

ferro da cauallo] hæc ſolea,ſoleæ. p.c. Pli.

ferro da increſpare i capegli,& da farli ricci]hoc Calamiſtrum,mi

ſtri,

stri.p.p.Varr.

ferro della saetta] hoc spiculum, li.p.c.Cic.

ferro da cõciare il cuoio] hoc Scalprum sutorium.Hor.

fertile,val abundãte,copioso,fruttifero]hic & hæc fertilis, & hoc fertile,lis.p.c.fœcundus,da,dũ, p.p.Colum.

Render fertile]fœcundo,das,cundaui,cundatum.p.p.Vir.

fertilità,val abondanza]hæc fertilitas,litatis.hæc fœcunditas,tatis.p.c.in obl.p.Pli.

fertilmente , val abondantemẽte] fertiliter.p.c. Pli. fœcundè.p.p.

fesso val non vnito , fenduto] fissus,fissa, fissum.p.pr. Scissus, sa, sum.

fesso in due parti] difidus, fida,fidum.p.c.Pli.

fesso in molte parti] Multifidus, da,dum.p.c.Pli.

fesso, val fendimento , fenditura] hic fissus, sus, fissui. hoc fissum, fissi. p.p. hæc fissio , nis. pe.c. in obl.p. Verbal.a findo,findis.

fessura, val fenditura] hæc Scissura,fissura,ræ.p.p. Col

fessura, val crepatura come d'vna fenestra]hæc Rima,rimæ. Pli.

fessura picciola]hæc Rimula,læ.

festa] hic festus dies, festi diei.p.p. Celebrare vna festa] agere diem festum.Ouid.

festa, cioè piacere, e solazzo] hæc Voluptas , ptatis.p.p. hoc Gaudium,dii.p.c.Cic.

far festa]Gestio.p.c.gestis,gestiui, gestitum.p.lubilo, las.p.c.laui, latum.p.Fest.

festa, cioè spectacolo publico]hoc spectaculum,culi.p.c.Vir.

feste , cioè giorni solenni , e festiui]festus,sta,stum.p.p.

feste di villani]hæc paganalia,paganaliorũ.p.c. in obl.p.plu.nu.

feste di santo Martino]hæc Vinalia,orum.p.c. quòd tunc vina libamus.Varr.

festa delle anime delli morti] Feralis dies.Ouid.2. Fast.

feste da guardarsi] hæ feriæ,arum. p.c.Cic.3.de offi.

feste mobili]Feriæ conceptiuæ,vel statæ.

feste immobili]festa stata.

feste di Bacco] hæc Orgia, orum.

festante,val giocõdo]festiuus,ua, uum.p.p.Plau.

fetido,val puzzoléte]fœtidus,da, dum.p.c.Plau.

fetore,val puzza]hic fœtor,fœtoris.p.p.Colum.vedi puzza.

fetta di pane]hęc Buccella,læ.p.p.

F I

fiaccare, val indebolire, far lasso] debilito,tas.p.c.ui,tum.p.Cic.

fiacco,val debole]fessus,sa,sum.p. p.hic & hæc debilis & hoc debile.Languidus, da,dũ. Inualidus, lida,lidum.p.c.hic & hæc imbecillis, & hoc imbecille. p.p. Cic. flaccidus,da,dum.p.c.Pli.

Diuenir fiacco] flaccesco,cescis.p. p.flaui.p.c.flaceo.ees,cui.p.c.

fiacco di reni] hic & hæc delumbis & hoc delumbe,is.p.p.Pli.

fiaccola]hæc fax,facis.p.p.Cic.

fiacchezza, val debilità] hic Languor,guoris.p.p.Colum.

fiamma di fuoco] hæc flãma,mæ, p.p.Ouid.

fiamma piccola]hæc flãmula,mulæ.p.c.Col.

Di color di fiamma] flammeus, mea,meum.p.c.Pli.

fiammeggiante] flammeus , mea, meum.p.c.Pli.

fianchi]hæc ilia, ilium,ilibus.p.c. plu.nu.Iuue.

Anfciare, per doglia di fãchi]ilia trahere.Pli.

Chi ha mal di fianchi] Iliosus,sa, sum.

fum.p.p.Pli.

fianco,cioè costato]hoc Latus,teris.p.c.Vir.

fiandra,prouincia in Europa]hæc flandria,flandriæ.p.c.

fianona città] hæc flauona, næ.p.p.Pto. oppidum Illyrici.

fiasco sorte di vaso da tenerui vino]hoc Cenophotū, phori.p.c.

fiaschetto]Guttulus,tuli.p.c.Pli.

fiattare,val spirare, Rispirare]halo,las,laui,latum.pe.p. Inhalo, Exhal .Spiro,ras,raui,ratum.

fiato che esce di bocca] hæc anima,animæ.p.c.Vir.

Ho ritenuto il fiato a me]animam compressi.hic Halitus,litus.p.c. hic Spiritus,ritus.pe.c.Tutto in vn fiato, Vno Spiritu.Cic.

Cacciare col fiato]Efflo,flas,flaui, flatum.p.p.Pli.

fiato puzzolente] Grauitus oris. Teter spiritus.Hor.

fibbia, cioè ornaméto delle vesti. con cui, si allacian le vesti]hæc fibula,bulæ.p.c.Vir.

fica.Leggi natura della donna.

ficaia albero noto che produce fichi]hæc ficus,fici & ficus.

ficaia saluatica] hæc Caprificus,fici.p.c.Pli.

ficareto, luogo piantato di molte ficaie]hoc ficetum.ceti.p.p.

ficcare , val mettere] figo. Defigo, figis,fixi,fictum.Cic.

ficcar dentro] Infigo, figis, fixi, fictum.p.p Cic.

ficcare inanti]præfigo,figis,fixi,fictum.p.p.Pli.

ficcare in terrà]Depango,pangis, panxi,pactum.p p.Liu.

ficcato]fixus,xa,xum.p.

fico albero il medesimo che ficaia

fico,fi,tutto noto]hic ficus,fici.

fico non maturo]hic Grossus grossi.Pli.

fico secco]hæc Catica,cæ.p.c.

fichi primatici , fior di fichi] Podiomi.ficus Viu.

fidanza,val assicuranza]hæc fiducia,ciæ.p.c.Confisso,onis.p.c.in obl.pro.verbal.a confido Cic.

fidare, val cõmettere] Credo, dis, p.p.didi,ditũ.c.Committo,mittis,misi,missum.p.p.

fidarsi]fido,dis,fisus,sum.p.p.cum datiuo,vel septimo casu.

fidarsi d'alcuno]credo,dis.pe.pr. credidi,creditum.c.Ter.

fidato,cioè che si fida]Confisus,fisa,fisum.p.p.Tibul.

fidato, val assicurato, sicuro] certus,certa,certum.p.p.Ter.

fidei cõmissõ, carico di gouernare alcuno senz'obligo] hoc fidei commissum,si.Vlpia.

fiducia.Vedi fidanza.

fiele]hoc fel,fellis.p.p.Plau.

Di fiele]felleus,lea,leum.p.c.

fieno herba nota]hoc fœnum,fœni.p.p.Col.

Da fieno]fœnarius,ria,rium.p.c.

falci da fieno]fœnariæ falces.

fieno greco]fœnum græcum.

Ricolta da fieno] hoc fœnisecium, secii.p.c.Col.

fiera val bestia saluatica] hæc fera,feræ Cic.

Cacciare a fiere]Agitare feras.

fiere , cioè Mercato publico] hæc Nundinæ,narum.p.c.plur.num. Cic.Hoc Emporium,rii.p.c.

fierezza,val crudeltà] hæc feritas, ritatis,p. in obl.p.Mart.

fiero,val arrogante] ferus,fera,ferũ.p.c hic, & hæc, & hoc ferox, ferocis. p.p.Adiectiu. hic & hæc Immanis,& hoc mane.p.p.Vir.

fiesole, terra nota] hæ fesulæ , larum.Pli.

fieto, val puzza] hic fœtor , fœtoris,p.p.Colu.hæc Graueolentia, tiæ.p.c.Pli.

figena , città] Ephesus, si. Oppidum

dum Ionix.

figliastra] hæc priuigna, gnæ.p.pr.

figliastro] hic priuignús, gni.p.p.

figliuolare] Sobolesco, lescis.p.p.

figliuoli] hi Liberi, rorum.p.c.plnu.Cic.

figliuola & figlia] hæc filia, filiæ, p.c. Nata, natæ. Vir.

figliolina] hæc filiola, olæ.p.c. Dimin. Cic.

figliuolino, val picciolo figliolo] hic filiolus, fiiioli.p.c.

figliuolo, & figlio] hic filius, filii, p.c. Natus, ati.pe.pr.hic Gnatus, gnati. ter.

figura, val forma, Imagine, Aspetto, & qualità] hæc figura, guræ, p.p. Imago, nis.p.p.in obl.c.

figura impressa] hic Caracter, ris.

figura nelle carte] Imago humana.

figure di verdure o d'alberi] hoc topiarium, rii.p.c. Cic.

figurare, cioe formare, dar la forma] figuro, ras, raui, ratum.pe.p.

figuramẽto] hæc figuratio, tionis. p.c.in obl.p.Pli.

figurato, val formato] figuratus, ta, tum.p.p.Partic.Cic.

filare, verbo pertinente a donne] Neo, nes, neui, netum.

filare tutto il lino, che e nella rocca] plenas exonerare colus.Oui.

filati vltimi delle viti] hic antes, tium, plur.num.Virg.

filatrice, cioè donna che fila] hæc Netrix, cis.p.p.

filatoio ouer Molinello con cui si fila la lana] hic Rhombus rhombi.p.p.Oui.1.Amorum.

filea, città] hæc Phinopolis, is.p.c.

filigine, q̃lla negrura causata dal fumo] hæc filigo, liginis.pe.p.in obl.c.2 Philip.

filippopoli, città] hæc Philippopolis, lis.p.c.Steph.

filo, cioe Accia] hoc filum, fili.p.p. Stamen, minis.p.p.in obli.c.

filo da trama] hoc licium, ii.p.c.

filo tagliente come di coltello, o spada] hæc Acies, aciei.p.c.

filosofia] hæc philosophia, phiæ.

filosofastro] minutus philosoph⁹.

fin'ad alcuna parte, fin'a certa misura] Aliquatenus.p.c.Aduerb. Quantitatis.Pli.

fin'a tanto] eatenus.p.c.Aduerb.

finalmente, cioè al fine] Tandem, p.p.Denique p.c Postremo.p.p.

finche, cioè in finche] Donec.p.pr. Dum.Vsquequo.Aduerb.

fine di qualche cosa, cioè estremità] hic vel hæc finis, huius finis, p.p.Terminus, mini.p.c.

fine, cioè successo, risolvimento] hic Exitus, exitus.p.c. Verb.Euẽtus, uentus.p.p.Ci.

fine delle vite] peractio vitæ.

fine d'vn'Epistola] súma epistolę.

Senza fine, cioè finalmente] Tandem.p.p.Ter.

finestra balcone] hæc fenestra.pe.p.Cic.

finestra picciola, cioè finestrella] hæc fenestella, læ.p.p.Dimi.

far vna finestra] fenestro, stras, straui, stratum.p.p.Pli.

finicca, città] hic Antiphellus, li.p.p. oppidum Liciæ.Pli.

finire, compire] finio.p.c.nis, niui, nitum.p.Compleo.p.c.ples, pleui, pletum. p.perficio, ficis.p.feci.factum.p.Conficio, cis, ci.ctũ. Præfinio.p.c.nis, niui, nitum.p. Termino, nas.p.c.naui, atum.p. Expedio, dis, p.c.diui, ditum.pe.

finire il suo reggimẽto] absoluere, Conficere iurisdictionem.

finire il parlamento, li mali, li cõmandamenti, & il spirito] exhaurire, sermonem, mala, mandata, spiritum.Cic.

finire la guerra] Conficere bellum.

finito, cioè compito] Actus, acta, actum.p.p. Par.ab Ago, finitus, nita.

nita,nitum.Cõpletus,ta,tũ.perfectus,fecta,fectum.p.p.Plau.

finocchio herba nota] hoc fœniculum, culi.p.c.Pli. Hoc Marathum,marathi.p.c.Idem.

Vino con finocchio]marathites vinum.Col.

fin qui, cioè fino ad hora] adhuc Aduer.Temporis.Cl. Hactenus, Aduer.loci.Plau.

fin tanto] Il medesimo che fin'a tanto.

finusport, nel Genouese] Ericis, portus.

fioccar,cioè negligare]ningit,ningebat,ninxit.p.p.Cic.

fiocchi, cioè nappe che pendono dalla corona] hi Lemnisci, scorũ.p.p. & Guarnito con fiocchi] Lemniscatus,cata,catum.p.p.

fiocco di lana,o d'altro] hic floccus,flocci.p.p.Var.

fiocco picciolo] hic flocculus,culi.p.c.Diminut.Pli.

fioco,cioè roco] raucus,ca,raucũ. p.p.Virg.

Diuenir fioco] rauceſco, ſcis.p.p. Raucco,rauces,raucui.Pli.

fionda,citrà]hæc pitiuſa,ſæ.

fionda,cioè frombola,ſtromento da tirare i ſaſſi] hæc funda,fundæ.p.p.

fiore]hic flos,ris.p.p.Pli.

fiore di poeti]flos poetarum.

fior picciolo] hic floſculus, culi, p.c. Dimi.Cic.

Di fiori]floreus,rea,reum.

Pieno di fiori]Floridus,rida,dum, p.c.Tibul.

Perdere il fiore]defloreſco,ſcis.

Chi coglie fiori]florilegus,lega,legum.p. c.Oui.

fior del rame] hoc Pſegma, tis.p. p.in obl.c.

fior di farina] hic Pollen, linis.Et pollis,linis.p.p.in obl.c.Pli.

fior di melagrana] hoc Balauſtiũ, ſtii.p.c.

fioreggiare] floreſco,floreſcis.p.p. Col.

fiorenzola, città in Italia] hæc fidentia.tiæ.p.c. oppidum Italiæ. incolæ fidentini.Pli.

fiorini, sorte di moneta nuoua] hic florenus,ni.

fiorire, cioè esser in fiore] floreo, flores,florui.p.c.Cic.

fiorita, & fior di latte] hoc Coloſtrum,ſtri.p.p.Mart.

fiorito]floridus,da,dum.p.c.

firenze, città di Toscana] hæc florentia,florentiæ.

firt,fiume]hæc Loxa,xæ.

fiſchiare, per cifolare, ſubbiare]ſibilo, bilas.p.c. bilaui, bilatum. Cic.Inſibilo,las,laui,atum.Idé.

fiſchiare dietro alcuno]ſibilo conſectari aliquem.

fiſchio,val cifolo,ſubbio]hic ſibilus,ſibili.p.c.

fiſolara, barca picciola, & veloce] hæc celox,cis.p.c.in obl.p.

fiſſura.Vedi feſſura.

Pieno di fiſſure] Rimoſus,ſa,ſum. p.p.Pli

fiſtola, male quaſi incurabile]hæc fiſtula,fiſtulæ.

fitileo, fiume] hic ſperchius, chii. p.p.

fittitio, val fatto a mano, & non da natura]factitius,tia,tium.

fiſico, medico di orina] hic Clinicus,ci.p.c.Pli.

fiumara]hic Torrens,tis.

fiume] hoc flumen,nis.p.p.in obl. c.Vir.hic fluuius, fluuii.p.c.hic amnis,amnis.p.p.

Di fiume] hic & hæc fluuialis, & hoc fluuiale.p.hic & hæc fluuiatilis,& hoc fluuiatile.p.c.fluuiaticus,ca,cũ.p.c.Amnicus,ca,cũ.

Aqua di fiume]fluminea aqua.

Bagnato nel fiume] fluuiatus, ta, tum.p.p.

Chi habita presso al fiume] hic vel hæc Amnicola, læ.

fiume profondo] Altus amnis.

fiume infernale] Hic orcus, orci, p. p. Pli.

fiumicello, val picciolo fiume] hoc fluentum, fluenti.

fiumesino, nome del fiume che partiua l'Italia dalla Francia al tépo de Romani] hic Rubicon, conis. p.c. in obl. p. Luc.

F L

flagellare, val battere] flagello, las, laui, latum.

flagellato, il participio di flagellare, val battuto] flagellatus, lata, latum. p. p.

flauto, stromento musico] hæc Tibia, tibiæ. p.c.

flemma val catarro] hæc Pituita, tæ. p. p. Hor.

flemmatico, cioè catarroso] pituitosus, tosa, tosum.

flessibile, val facile da piegare] hic & hæc flexibilis, & hoc flexibile, lis. p.c. Ci. Lentus, ta, tum. p. p.

flora, Dea tenuta in grand'honore da Romani, questa essendo meretrice, & hauendo guadagnato gran quantità di danari, morendo lasso id popolo Romano herede] hæc flora, floræ.

florentino, terra] hoc ferrétinum, ni, vnde ferretinantes.

florido, val pieno di fiori] floridus, rida, ridum.

Diuenir florido] Floresco, scis.

flusso, val corso dell'acqua, tolto dal verbo fluere] hęc fluxio, nis.

flusso corso di ventre] hæc Cœlolyasia, æ Cice. ad Att. Hoc profluium alui, ui.

fluttuare, val ondeggiare] fluctuo, as. p. c. aui, tum. p. p. Vndo, das.

fluttuoso, val pieno di onde] fluctuosus, tuosa, sum. Vndosus, dosa, dosum.

fluuiale, val di fiume] hic & hæc fluuialis, & hoc, le, lis.

F O

focaccia, val schicciata, pinza] hæc placenta, tæ, Spherica, ricæ, p. c. Copta, tæ.

foccaccia cotta sotto la cenere, vsata anticamente da lottatori, per esser gagliardi] hoc Colyphium, phii.

focaccia di cascio, & altre cose] Hoc libum, libi.

focarello. Vedi fuocarello.

foce, canale della gola] hæ fauces, cium. p. p. plu. nu.

focile, cioè accialino cõ cui si batte il fuoco] Hoc Igniarium, gnia rij, p. c.

fuoco, elemento. Vedi fuoco.

foccollare del fuoco] hic focus, foci. p. c. Ouid.

focolare picciolo] hic foculus, culi. p. c. Dimin.

focone, o fornello, vaso che da se tiene il fuoco acceso] Hæc authepsa, æ.

fodero di spada, o d'altre arme, cioe guaina] Hæc Vagina, næ. p. p. Theca, cæ.

foggia, cioè maniera, guisa] Hic Mos, moris. Ritus, huius ritus. Hæc similitudo, dinis.

foglia, cioè fronde] hoc folium, lii. p. c. Hæc frons, dis.

Gittare le foglie] Exite in folia.

Pieno di foglie, cioè foglioso] foliosus, sa, sum. p. p. Frõdosus, dosa, dosum.

foglia molla, cioè bietola, bieta herba] hæc beta, betæ.

foglia, fiume, doue finisce la Marca d'Ancona] hic Isaurus, ri.

foglia vecchia in Grecia] hæc Phocis.

foglio d'oro, o di argẽto] hæc Bractea, teæ. p. c.

Picciolo foglio di oro, o argento] hæc

hæc bracteola,læ.
foi.no,terra in Toſcana]hoc fluuianum,ni.
foia,val prurito]hæc Vrigo,vrigínis.p.p.in obl.c.
folgorare, cioè lãpeggiare,ſplẽdere]fulguro, ras.
folgorato, val toco dal folgore] fulguritus,ta,tum,id eſt fulmine ictus. Feſt.
folgore, val lampo, baleno] hoc fulgur, ris. p.in obl.c.fulgetũ, getri.
folica,vccello aquatico] hæc fulica,cæ p.
folla,val moltitudine, calca] Summa hominum frequentia.
folle,val vano,inſtabile] veſanus, na,num.Vanus,na,num.Inſanª na,num.Stultus,ta,tum.
folletto,diceſi eſſer ſpirito aereo] hic dæmon aëreus,rei.
follia,pazzia,hæc Amentia,tiæ p.c. hæc Dementia, tiæ . Inſania. Stultitia.
fomillan,terra]forum bibalorum
fondaco, val bottega groſſa doue ſi vẽdono panni & altri drappi] hæc taberna pannaria, tiæ.
fondamento]hoc fundamentum, menti.p.p.fõdamen, minis.p. in obliquis c.
Dal fondamento]funditus.p.c.Ad uerb.ſignificat a fundo,ſicut Cẽlitus a cœlo.
fondare, val gittare il fondamento]fundo, das,dauí,datum.p.p.
fondato] fundatus, data, datum.
fondatore,edificatore] hic Conditor,toris.Virg.
fõdello,qual ſi pone ſotto le caraſe,o inguiſtare, accioche non ſi, bagni la touaglia]hęc baſis,ſis, p.c.
fondere, cioè diſfare, liquefare, ſtruggere ,fundo,diſſi,ſum.p. p.Liquefacio,facis.p.c.feci,factũ p.Liquo,as.p.c. uí,tum.p.
fonderſi] liqueo, liques, licui. p.c. Liquẽſco,ſcis.
fondi,città vicina a Gaieta]hi fundi, dorum.p.p.plu.nu.
fondo,val profondo]hoc fundum fundi.p.p.Virg.
fondo di vna balanza] hoc Libríle,lis.Feſt.
Dal fondo,ſin'al fondo] funditus p.c.Aduer.
fondo , cioè poſſeſſione , podere] hic fundus,fundi.p.p.
fõghino,cioè di fongo]funginus gina,ginum.p.p.
fongo,frutto noto]hic fungus,fũgi.p.p.boletus,ti.
fontana]hic fons,fontis.p.p.
Di fontana]fontanus,na,num.hic & hæc fontalis , & hoc fontale. p.p.
fontanella,fontícella,cioè picciola fontana] hic fonticulus,culi. p.c.Diminu.
fonte]Il medeſimo che fontana.
fonte pura, ſenza ſozzura , o feccia]fons illimis.Oui.
fonticello,il medeſimo che fontanella
forame,val buco,buſo,ptuſo]hoc foramen,minis.p.p.in obl.c.
forame.leggi buco,
forare,cioè far il buco,bulare,pertuſare]foro,ras.p.c.raui,tatũ.p Inforo. Efforo. Terebro,bras.p. c.braui, bratum.p.
forbice,ſtrométo da tagliare]hæc forfex, ficis.p.p.in obl.p.
forbicetta, picciola forbice] hæc forſicula,læ.p.c.Diminu.
forbire con diligenza] pertergo, gis,ſi,ſum.p.Extergo.
forbitto,cioè netto] Expolitus,lita,tum.p. purgatus,ta,tum p.p
forca doue ſ'impicano i malfattori]hæc Crux, cis, Cic. hic Gabalus,li.p.p.Var.

forca da lunghi branchi, vsata da contadini per amucchiare le biade tagliate] hæc Merga, gæ.

forca per sostenere qualche cosa] hæc furca, furcæ.

forcella di ferro] hoc pastinum, ni. p.c.

forchetta, pirone, istromento, quale adopriamo a tauola] hæc furcula, culæ, p.c.

forcina, val picciola forca] hæc furcilla, cillæ, p.p. Dimi.

forcola, doue si posa il remo per vogare] Hic Scalmus, mi.

forestiere, val di strano paese] hic & hæc hospes, spitis. p.p. in obl. c. hic & hæc aduena, uenæ. p.c. Peregrinus, grina, num p.p. Hic & hæc alienigena, genæ. p.c. Alienigenus, na, num. p.c. Extraneus, nea, neum. Externus, terna, ternum. Exterus, tera, rum. p.c. extrarius, ria, rium. pen. cor. Cic.

forestano, val contadino, villano, da villa] hic vilicus, lici.

forfice, stromento da tagliare. vedi forbice.

forfora del capo, val ruffola] hæc furfur, is. p.p. in obl. c.

Forli, città in Romagna] hoc forum Liuii, fori liuii.

forma, val effigie, fazzone, imagine] hæc forma, formæ.

Di due forme] hic & hæc biformis & hoc biforme.

Senza forma] hic hæc informis & hoc informe. p. p. Ineffigiatus, ta, tum.

forma di caseio] hæc metalactis, lactis. p. p.

forma delle scarpe] hæc mustricola, colæ. c. Afranius.

formaggiera, val stanza da farui il formaggio] hoc Caseal, sealis. p. p. Cic.

formaggio, cascio] hic Caseus, sei, p.c. Virg.

formaggio fresco] Caseus recens.

formaggio di vacà] Caseus bubulus, Plin.

formaggio pieno di vermi] Caseus vermiculosus.

Cerchio da farui il formagio] hæc forma, formæ.

formare] formo, mas, maui, tum. figuro, ras, raui, rum. fingo, gis fixi, fictum. p.

formato] formatus, ta, tum, fictus ficta, fictum.

ben formato, cioè bello] Formosus, sa, sum.

formento, grano] hoc frumentum menti, Triticum, tici, p.c.

Raccolta di formento] hæc frumentatio, nis. p.c. in obl. p.

Raccor formento] frumentor, taris, tatus, sum,

Mercante da formento] Hic frumentarius, rii.

Magazino di formento] cella frumentaria.

Pertinente a formento] frumentarius, ria, rium.

Formica, animaletto noto] hæc formica, formicæ.

Di formica] formicinus, cina, cinum p. p.

Mal della formica] hæc formicatio, tionis p.c. in obl.

formidabile, val cosa, della quale si dubita, & teme] hic hæc formidabilis, & hoc formidabile, lis.

formoso. Vedi bello.

formulario] hic formularius, rii. p.c.

fornace] hæc fornax, cis.

fornace picciola] hæc fornacula, læ. p.c. Iuue.

fornace da calcina] hæc calcaria. riæ. p.c. hoc calcatorium, rii. p.c.

fornaciaio, val chi cuoce la calcina nelle fornaci] hic calcarius, rii. p.c. Cato.

ornaci, porto] hæc Carbonaria, riæ.p.c.

fornaia, che cuoce il pane] Hæc Pistrix, pistricis.p.p.

fornaio, pistore che fa, & cuoce il pane] hic Pistor, ris.p.p. Artocopus, copi.p.c.Iuuen. Hic furnarius, narii.

Da fornaio, & pertinente a fornaio] Pistorius, ria, rium.

Arte del fornaio] hæc furnaria, riæ.p.c.

fornimenti da cauallo] hæ Phaleræ, rarum.p.c.plu.nu.

fornire, val guarnire, ornare] Orno, nas, naui, tũ.p. Cic. Munio, p.c.munis, niui, nitum.p.

fornire, & finire, val compire] Cõpleo.p.c.ples, pleui, tum.p. finio, p.c.nis, niui, nitum.p. Perficio, ficis.p.c.feci, ctum.p.

fornire di tessere] Detexere telam.

fornire di fabricare] Præædifico, as.p.c.aui, atum.p.

Fornitamente, val compitamente, determinatamente] finitè, perfectè, p.p. Aduerb. Cic.

fornito, & finito, val compito] finitus, nita, tum. Perfectus, ta, tum, p.p.

Viaggio fornito] finita via.

forno doue si cuoce il pane] hic furnus, ni.p.p. Clibanus, bani.

Pertinente a forno] furnaceus, cea, ceum.p.c.Plin.

foro, forame. Leggi buco.

forse, val per caso, per ventura] forsan.p.p.forsitan, fortasse, & fortassis.p.p. fortè, Aduerb.

forte, cioè ad alta voce] Summa voce. Cic.

forte, cioè possente, gagliardo] hic & hæc fortis & hoc forte, p pr. Strenuus, nua, nuum.p.c.Robustus, sta, stum.p.c. Validus, da, dum, p.c. Cic.

forte, val aceto forte] Acidus, da, dũ, p.c.hic Acer, hæc acris, hoc acre. Diuenir forte come aceto, inacetire] Aceo, aces, acui.p.c. Acesco, acescis.p.p.acui.c.

forte, val difficile] Arduus, dua, duum.p.c. Hic & hæc difficilis, & hoc difficile.p.c.

forte di vna città, & fortezza] hic Agger, tis.p.p.in obl.c.hoc Vallum, valli, & hic vallus, li.

fortezza, val citadella] hæc Arx, is.p.p.

fortemente auuerbio, val gagliardamente, coraggiosamente] fortiter.p.c. Strenuè. Viriliter.p.c. aduerb.

fortezza] hæc fortitudo, dinis.p.p.in obl.c. Hoc robur, boris.p. in obl.c.

fortezza d'vna città. Vedi forte d'vna città.

forticello, val alquanto forte] forticulus, la, lum, p.c.

fortificamento, hoc munimẽ, nis, p.p. in obl.c. hæc Munitio, nis, c.in obl.p.hoc munimẽtũ, ti.p.p

fortificare] Munio.p.c.nis, ui, tum, p.fortifico, ficas. p.c.fulcio. p.c fulcis.fulsi, fultum.p.p.profulcio.cis. Permunio, nis, ui, tum.

fortificare, val dar forza] Corroboro, ras.p.c.raui, tum.p.Robboro.

fortificare con scarpe] Impedo, as, p.c.daui, datum.p.

fortificare intorno] Communio, p.c.nis, niui, tum.p.

fortificato] Munitus.ta, tum.p Non fortificato] Immunitus, ta, tum.p.p.Cic.

fortuna, val forte] hæc fortuna, næ.p. fors. o fors a te. Sors, tis.

fortuna cõtraria, nemica] fortuna aduersa.Cic.

fortuna di mare] hæc Tempestas, atis.p.p.hic Aestus, æstus, æstui, p.p.Pli.

fortunato, val felice, auenturato] fortunatus,nata,tum.p.p. hic & hæc & hoc felix,felicis.

fortuneuole,pieno di fortuna]turbulentus,ta,tum.

forza,val possanza] hæc Vis,huius vis,hanc vim, ab hac vi. Plura. hæ vires,virium, viribus.p.c. Vir. hic conatus,tus.p.p. Cice. hoc Conamen,minis.p.p.in obl.c.

forza subitanea diventi cõ acqua] hæc Procella,cellæ.p.p.

con ogni forza] Obnixus.

forzatamente, il medesimo che cõ ogni forza.

forze picciole] hæ Viticulæ,larũ.

forziero, quasi simile alla cassa] hæc arca,cæ.hoc Scriniũ,nii.p.c.

forzare] Extorqueo. p.c. torques, torsi,tortum.p.

forzare a dire la verità] Extorquere veritatem.

forzare vn o à mutare opinione] De sententia detrudere.

forzarsi di montar piu alto] Ad altiora tendere.

forzarsi da vnà impresa] Enitor, ris,nixus sum. Elabero,ras,aui, atum.Connitor.

forcina, forzina da tre punte] hæc Fuscina.næ.p.c.Cic.

fosco, color nero, & anco oscuro, bruno] fuscus,fusca,fuscum. In fuscus.Nubilus,la,lum. Pullus, pulla,pullum.p.c.

far fosco,val annegrire, oscurare] Infusco,as,aui,atum.

fossa] hæc fossa, fossæ. p.p. fouea, foueæ.p.c.

fossa da piantar vite, o alberi] hic vel hæc Scrobs bis, & hic Scrobiculus,li.p.c.la fossetta.

fossa da tener grano] hi Syri, orum.p.c.

fossambruno, città vicina a Vrbino] hoc forum Sempronii.

fossa noua, città] hoc forũ appii.

fossetta del mento] Anthereo,nis.

fosso d'vna città] hic Agger,ris.

fossatello, picciolo fosso] hic Riuus,ui.p.p.

fossi intorno alli campi,per liquali l'acqua radunata corre via] hi Elices,cum.p.c.

fossicella, val picciola fossa] hæc fossula,sulæ.p.p.Dimi.

fosso,il medesimo che fossa.

fosso donde si caua l'oro] hæc Arrugia,rugiæ.p.c.

foueslad, città d'Inghilterra] hoc Luentinum, ni. Britanniæ vrbs.

F R

Fra,val tra] Inter, Præpositio seruiens accusatiuo casui.

fra le mani] inter manus.

fra il cenare] Inter cœnam.

fra due nel mezo] Intermedius, dia,dium.

fra questo mezo, val tra tanto,tra questo mezo] Interea. p.c. interim.Interibi.p.c.

fracassamento] hæc Cõquassatio, onis. hæc Commotio, otionis. Concussio.

fracassare,val scassare, battere vna cosa contra il muro, romperla] Elido,elidis, elisi, sum.p.p.Obtero,obteris.p.c. obtriui , obtritum.p.Refringo , gi , fregi,ctũ, p.p.Concutio.

fracasso,val rouina]hæc ruina,ruinæ.p.

fracido,val marcio] Putridus, da, dũ.p.c. hic & hæc Puttis,& hoc putre.

fraga,frutto noto] hæc fraga,fragorum. p.p.plu.nu.

fraga città] Gallica Flauia.

fragata legno marittimo] hæc Celox,locis. hic Lembus,bi.ß.pr. hoc Catascopium,pii.p.c.

fragile, val caduco] hic & hæc

fragilis,& hoc fragile.p.c.Cic.
Caducus,ca,cum.p.p.Pli.

fragilità] hæc fragilitas,atis.

fragolino sorte di pesce cosi chiamato in Roma] hic Erithinus, ni.p.p.Ouid.

frale,val fragile, caſcãte, Facile da cadere] hic & hæc fragilis, & hoc fragile,lis.p.c.Cic.

frammento, val pezzo] hoc fragmen, minis.p.p.in obl. c. Fragmentum,menti.p.p.Cic.

francamente] Liberè.Sincerè.Candide.

francauilla, città] hæc frentana, tanæ.p.p.Pli.

di Francauilla] Frentanus, na,nũ. p.p.Liu.

franceſe,& Fráceſe,Francioſo, val di Francia] hic Gallus, galli.p.. p.Cic.

franchezza, cioè gagliardia] hæc Valetudo,dinis.p.p.in obl.c.

franchezza, val Eſſentione] hæc Immunitas,atis.p.c.in obl.p.

franchitia, il medeſimo che franchezza,& eſſentione.

franchitia, per vn luogo fráco doue ciaſcuno ſi puo ſaluare] hoc Aſylum,li.p.p.

francia,Prouincia dell'Europa]hęc Gallia,liæ.p.c.Cæſar.

di Francia, il medeſimo che Franceſe.

franza, cioè orlo di veſte, o cappa] hæc fimbria, briæ,p.c. Plin. Hæc Lacinia,niæ.p.c.Plau.

franciato, val fregiato] fimbriatus,ta,tum.p.p.Plin.

franco,val Eſente, Libero] hic & hæc Immunis, & hoc immune, nis.p.p.Ouid.4.de Triſtibus.

francolino, vccello coſi detto]hæc Attagena,genæ.p.p. hic Attagẽ, genis.p.c.in obl.p.Pli.

frangere,val Rompere, Spezzare] frãgo,frangis,fregi, fractum.p.

p.Cic.Illido, illidis, illiſi,illiſũ. p.p Plau. Effringo, gis, effregi, effractum. p.p.Interfringo, gis, gi,ctum.Idem.

che facilmente ſi può frangere] hic & hæc fragilis,& hoc fragile.p.c.Cic. hic & hæc friabilis,& hoc friabile.p.c.

frangere, & Rompere co'denti] frendeo,des.p.p.frendui.

frangozo,porto]PortusTraianus.

franto,val rotto] freſus,ſa,ſum.

frappare,val vantarſi, di qualche coſa.Lodar la troppo] Iacto,tas, tauì,tatum.p.p.Cic.

frappare, cioè ingannare alcuno] dare verba alicui.Ter.

frappare.Leggi Trinciare.

frappatore, val vantatore, Cicalone,ciarlatore] hic iactator, toris.p.p.Verbal.Quintil. hic Loquax, cis.p.c. in obl. p. Adiect. Blatero,onis. p.c. in obl. p. hæc Lingulaca,lacæ.p.p.

frappe.Leggi Trinci.

fraſcata, val ombramento come di rami,& foglie]hoc Vmbraculum,li.p.c.Varro.

fraſcata, terra nella Campagna di Roma] hoc Tuſculum,li.p.c.

fraſca, val Ramicello di albero, branco d'albero] hic Ramulus, li,Surculus,li.p.c.Varro.

fraſche, cioè Baie,Ciancie, fauole] hæ Nugæ, arum. p.p.plu.nu. Ci. hoc nugamentum,ti.p.p. Apul.

fraſcherie, il medeſimo che fraſche, Pieno di fraſcherie] hic & hæc nugalis,& hoc gale , lis.p.p.

fraſchetta , ingiuria che ſi ſuol dire a'putti] hoc Titiuillitiũ,tii.p. c.nonnulli Teſtiuillitium.

fraſcetto, cioè il fiſchio che adopra il Comito di Galea] hæc fiſtula nautica,fiſtulæ nauticæ.

fraſſino albero noto] hæc Fraxinus,ni.Pli.

Di fraſſino]fraxineus,nea,um.p.c Colum,

frate, come vn Religioſo] hic frater,fratris.p.p.

fratellanza,val fraternità]hæc fraternitas, nitatis, pe. c.in obli.p. Quint.hæc Germanitas,tatis.p. c.in obl.p.Cic.

fratellino,il diminutino di fratello]fraterculus,li.p.c. Dimin.

fratello]hic frater,fratris,Germanus,mani.p.Pli.

fratello cugino] hic vel hæc Patruelis,huius patruelis.p.p.Ci.

fratello di latte]hic Collacteus,lactei.p.c.

fratello giurato] Coniuratus,ratatum.p.p.in malum.

fratello del marito]hic Leuir,leuiri.p.c. Modeſtinus.

Da fratello, cioè fraternalmente] Germanè. p.p. fraternè.p.p.Aduerbia.Cic.

fraternale, cioè da fratello]fraternus,na,num.p.Cic.

fraternalmente, il medeſimo che di fratello.

fraternità, il medeſimo che fratellanza [nale.

fraternità , il medeſimo che frater

frateſco,colore,val Bigiaccio,Bardiglio]Leucopeus, pea,peum,p. c.Plin.

fraticello, il Diminutiuo di frate] hic fraterculus,li.p.c.

fratta, ſiepe che ſi fa alle vigne, & alli campi]Sepes,pis.Cic.

fraudare, & Defrodare,val Ingannare]fraudo,das,daui,datum.p. p.Vedi Defrodare.

fraudato, val Ingannato] fraudatus,data,datum.p.Partic.

fraudare,& frode,val inganno,falſità]hæc fraus,fraudis, pen.pro. Plaut. hic Dolus, doli. p. c.Cic. hæc Techna, næ. p.pro.Hæc captiuncula,læ.p.c.Gell.

fraudolente,val ingãnatore.] fraudulentus, ta, tum. Doloſus. ſa, ſum.Captioſus,a,um.p.p.Ci.

fraudolentemẽte, cioè con inganno] fraudulenter, Dolosè.p.pr. Cic.Captioſè.p.Aduerbia.

frauolino , peſce chiamato coſi in Roma]hic Rubellio,onis,p.c.in obli p.Pli.

freddamente,val ſenza gratia]frigidè.p.c. Aduer.Quint.

freddo ſoſtan,] hoc frigus, frigoris.p.p.in obl.c.Virg. Hic Algor, oris.p.p.Saluſt.

freddo picciolo]hoc friguſculum, li.p.c. Diminut.Vlp.

Patir freddo]Algeo,ges,alſi.

Hauer freddo] frigeo.p.c.friges,p. frigui.p.c. Cic.

Hauer gran freddo] Perfrigeo,friges.Mart.

Pigliar freddo da luogo freſco] Colligere frigus.Horat.

Freddo, adiect.] frigidus,gida,gidum.Algidus,gida,gidum.Gelidus,da,dum.p.c.Ouid.

Diuenir freddo , val Raffreddarſi] frigeſco,ſcis.p.c.Cato.

freddigliosò,& freddoloſo,val aghiacciato] Alſioſus, ſa,ſum.p. p.Ab Algeo,ges.Pli.

fregamento, val Stroppiciamẽto] Hæc fricatio, cationis. pen.c.in obl. p.fricatus.tus.p.p.Hæc fricatio. Perfrictio, onis.p.c.in obl. p.Verbalia.Plin.

fregare, val Stropicciare forte]frico,cas,fricui,Perfrico,as,cui.Refrico,cas,cui,catum.Cato.Infrico,cas, fricui,& fricaui,catũ.Pl.

fregare intorno] circunfrico, cas, fricui.p.c.& fricaui,fricatum.p.

fregato] Infricatus,cata,catum,p. p.Plin.

fregi,cioè ornamenti , che ſi pongono intorno alle veſti] Hæc fimbria,briæ.p.c.Plin.

fregiato,val franciato]fimbriatus, ta,tum.p.p.Plí.

fregio , & fegno d'vna piaga]hæc Cicatrix,p.p.in obli.c.Ter.

fregole di pane,o d'altre cose , val Mollica]hæc Mica,micæ.

fregola, & frega, val voglia] Libido,dinis,p.p.in obli.c.Ter.

fregolare, & sfregolare, val Tritare, minuzzare, frio,frias.p.cor. friaui,friatum.p.Plí.

fremere,voce de leoni] fremo,fremis,mui.p.c. Vir.Infremo,mis, mui. Confremo,mis,mui,mitũ. Sil.

fremito]hic fremitus,mitus.p.c.

frenare, & Raffrenare] Fræno,nas, naui, natũ. p. p. Cæsar,Infreno, nas,naui,natum.Idem.Compesco,pescis.p.p.pescui.c.Plí.

frenesia,è infermità di mente] quãdo vno vacilla] hæc Phrenesis, nesis.p.p.Iuuen.

frenetico]freneticus,ca,cum.p.

frenguello , vccello noto,in alcun luogo si chiama Montano,ouer Pincione] hæc fringilla,gillæ.p. p.Martial.

freno , come quel del cauallo]hoc frænum,freni.p. p.Vir.

Mettere il freno]Infræno,nas,aui, atum.p.p.Cæsar.

Tirare il freno]Ducere frænum.

frequentare,val continouare] frequento,tas,taui,tatum,p.p.celebro,as,aui,atum.

frequentare alcun luogo]frequentare locum alíquem.Suet.

frequentare la guerra] Militiam colere.Ouid.

frequentare,nome,come il frequẽtare , il medesimo chẽ frequentatione.

frequentato,cioè celebre come vn luogo doue molti vengono]hic & hæc Celebris , & hoc celebre. p.c.frequens,quentis.p.c.In obl. p.Cic.

frequentatione,val Continouatione]hæc frequentatio,tionis.p.c. in obl. p.Cic.

frequente,val Continuo, Assiduo] hic & hęc & hoc frequens,quẽtis. p. c. in obl.p.Assiduus,dua, duum.p.c.Cic.

frequentemente , il medesimo che Continuamente.Assiduamente] frequenter. p.p.Cic.Assiduè.p.c. Adverb.Idem.

frequenza] Hæc frequentia , tiæ. p.c.

fresco il medesimo che freddo] hoc frigus, fagoris. p.p.in obl.

fresco, val nuouo,fatto nuouamẽte]hic & hæc & hoc Recens,recentis.p.c.in obli.p.Ter. Nupetus,a,um.p.c.Plau.

Essere ancora ben fresco]Recentiæ.Cic.

Di fresco,val nouellamente]Recẽter.Adverb.Plaut.

fresco, cioè Sano] Sanus, na,nũ.p. p. Saluus,ua,uum.pe.p.Integer, gra,gum.p.c. Cic.

fresone sorte di panno] hæc Amphimilia,liæ.p.c.Plí.

fressoia, il medesimo che Padella] hæc sartago,sartaginis.

fretta,val prescia]hæc Præpropera festinatio,onis.p.c.Properatio, tionis.p. c.in obl.p.Cic.

Hauer fretta] Propero, peras. p.c. peraui,peratum.p.Ter.

frettolosamente] festinanter. p. p. festinato.p. p. Properè.pe.c.Properanter.p.p.Lucre.præpropere. p.Aduerb.

frettoloso] Properans , rantis.p.c. in obli.p.Properus,pera, perum. p.p.Præproperus,pera,perum.

frezza] hæc Sagitta,gittæ.p.

frigere] Frigo,frigis,frixi,frictum, p.p.Plin.

frigere insieme] Infringo,gis,frixi, ctum.

ctum.p.p.Pli.

frigido,voce latina,val freddo]frigidus,da,dum.p.c.Ouid.

frignocola]hoc Talitrum,tri.

frisolone.Leggi Frosolone.

frisetto, panno] hoc Villatum,ti, p.p.Viu.

frittata] hæc placenta de ouis,tæ, p.p.Artolaganum fartagineum.

frittella,frittola]hoc Artolaganũ ni.p.c.Pli.

frittola.Leggi frittella.

fritto in oglio] elixus,xa, xũ.p.p. fictus, ta,tum.Partic.Pli.

friuli,regione notissima]hi carni, orum.p.p. plu.nu. hoc Forũ Iulium,fori Iulii.p.c.Pli.

friuolo,val di niun valore] friuolus,la,lum.p.co.hic & hæc futilis,& hoc futile.p.c.Apul.

frode.Vedi fraude.

Con frode] fraudulenter.p.p. Aduerb.Col.

frodare, il medesimo che ingannare.Vedi fraudare.

frodolente,cioè gabbatore] hic & hæc & hoc fallax, lacis.p. p.pfidus,da, dũ.p.c.vedi fraudolẽte.

frodolentemente]Captiosè.p.p.

frombola stromẽto di cerda da tirar sassi]hæc funda,fundæ.p.p.

fronde d'alberi]hæc frons,frõdis. p.p.Virg.

Produrre frondi] frondeo.p.c.frõdes.p.frondui.c.Vir.

Di frõdi]frondeus,dea,deum.p.c.

Che produce frondi]frondifer.

frondoso,val pieno di frondi]frõdosus,dosa,dosum.p.p.Liu.

Esser frondoso] frondeo,frondes, frondui.Virg.

frontale della briglia, che si pone alla fronte del cauallo]hoc frõtale,frontalis.p.p.Pli.

fronte,parte superiore della testa] hæc frons,huius frontis.

Di gran fronte]hic fronto,fronto

nis p.p.Cic.

Di due fronti] Bifrons, frontis.p. p. Adiect.Vir.

fronteggiare,val stare alle frõtiere] propugno,pugnas,pugnaui, pugnatum,p.p. Oppugno,gnas, gnaui,gnatum.

frontiera, cioè riparo, difesa, bastione]hoc propugnaculum,culi.p.c.Vir.

frosolõe,terra vicina à Roma]hęc Frusino,nis.p.c.in obl.pe.luue.

Da Frosolone]Frusinas,tis.p.p.

frotta,val moltitudine]hęc turba turbæ.p.p.Liu. hæc Caterua,cateruæ.p.p.Hor.

In frotta] Cateruatim.p.p.Virg.

frottola, cioè versi di nozze lasciui]hæc Cantio,onis.p.c.in obli. p.cantilena,lenæ.p.p. hic thalassio,sionis.p.c.in obl.p.Mart.

fruire,val godere cõ diletto]fruor frueris, vel fruere.p. cor.fruitus sum.p.Ter.

frumẽtera,isola] hæc Ophiusa,sæ. p.p.insula in mari Balearico.

frumento , & formento] hoc frumentum,ti.p.p.Vedi formento.

frusta,val scoreggiata]hoc flagrũ, gri.p.p.flagellũ,li.p.p. Diminu. flagrum.Hæc Sentica,cæ.

frustare,val scorreggiare] Cædere virgis.Verberare virgis.flagello, las,laui,latum.p.

frustato]Virgis cæsus,sa,sum.p.p. flagellatus,lata,latum.p.p.

fruttaruolo,cioè vẽditore di frutti]hic pomarius,rii.p.c.Hor.

frutti della terra che cõuertiamo in nostro nutrimento] hæc fruges,frugis.p.Cic.

fruttifero,cioè fruttuario] fructifer,fera, ferum.frugifer, fera,ferum.p.c.Pli.

fruttificare , render frutto] ferre fructum.

frutto]hic fructus,fructus,

fat frutto,& profitto] proficio,ficis.p.c.feci,fectum.p.
fruttuale,& fruttuario,val chi gode il frutto] Fructuarius , ria, rium.
fruttuoso, val vtile, profitteuole] fructuosus, sa, sum. Hic & hæc fertilis,& hoc fertile.p.c.

F V

fuga,val esso fuggire]hæc fuga,fugæ.
Mettere in fuga,val far fuggire]fugo,gas.p.c.gaui,gatum.p.
Metterſi in fuga,& à fuggire]Mandare ſe fugæ.
fuga,& il fuggire a gl'inimici]hoc transfugium,gii.
fugace,valchi presto, & facilmẽte fugge] hic & hæc & hoc fugax, gacis.p.c.in obl.p.adiecti.
fuggire, val ſcampare] fugio,gis, p.c.fugi.p.fugitum.c. Virg. Fugio , Confugio , Conferre ſe in fugam.
fuggire altroue] Aufugio,gis,aufugi,aufugitum.Teren.
fuggire di naſcoſto da vna compagnia] Subterduco, ducis, duxi, ductum.p.p.
fuggire in diuerſe parti] Fugito, tas.p.c.taui,tatum.p. Diffugio, fugis,gi,tum.
fuggire lontano] profugio,fugis, fugi,gitum.Ci.
fuggire i ribaldi] Cauere improbos.Plaut.
fuggire alla banda de i nemici] Transfugere ad hoſtes.
fuggitiuo] fugitiuus, tiua,tiuum, p.p.hic vel hæc refuga, refugæ. p.c.
fuggitiuo a gl'inimici] hic perfuga,gæ.Transfuga,gæ.
fuligine.Vedi Filigine.
fuligno , città nell'Vmbria] hæc Fulginea,neæ.p.c.Pli.
Da Fuligno] Fulgineus, ginea, gineum.p.c. Pli.
fulminare, val ſaettare] Fulmino, as.p.c.aui,atum.p.
fulmine, val lampo,o baleno] hoc Fulmen,nis.p.in obli.c.
fulmini che predicono qualche coſa]Fulmina præſaga.
fulminato, val toccato dal Cielo] Tactus,ta,tum.p p.
fumante,val che fuma] hic & hæc & hoc fumans,tis.p.p.
fumare,cioè far fumo]Fumo,mas, mauí,matum.p.p. Virg.
fumicare,val affumicare,ſuffumicare]Fumigo,gas.p.c.gaui,tum. p.Fumiço,cas.pe.c.caui, catũ.p. Plaut.
fumicato,cioè affumicato] Fumidus,da,dum.p.c. Suffitus,ta,tũ.
fumo , vapor nero , qual eſce dal fuoco]hic fumus,mi.p.
fat fumo] fumo,mas, mauí,tum. p. p. Virg.
fumoſità,come del vino]hic acor acoris.p.p.Colum.
Fumoſo,cioè che ha in ſe fumo]fumifer,fera,ferum. fumoſus,ſa, ſum.p.p.Pli.
fumoterra, herba nota] hoc Capnon,capni, & hæc Capnos,capni.p.p.Pli.
funaro,chi fa fune,e corde]hic funarius,narii.p.c.Reſtio,onis.p. c.in obli.p.
fundi,città. Vedi Fondi.
fune, cioè corda] hic funis, funis. Gel.hæc reſtis,reſtis.p.c.
funi groſſe di nauí] hic rudens,dẽtis.p.p.Cic.
fune diſpatto non lauorato] hæc Tomex,tomicis.p.c.Plin.
funi da rete con le maglie]hi Epidromes,mum.p.c.Plin.
fune da leuar qualche peſo] Subductarius funis.Cice.
fune di piu farmenti di vite] hoc funetum,neti.p.p.Plin.

funi-

funicella, val fune picciola] hic funiculus, li. p. c. Pl. hæc restícula, læ. p. c. Diminu. Varro.

funebre, val funerale, mortorio] hic & hæc funebris, & hoc funebre, bris. p. p. hic & hæc funeralis, & hoc funerale. p. p. Pli.

funerale, il medesimo che funebre, conuito funerale] funebræ, epulum.

funereo, il medesimo che funebre] funereus, rea, reum. p. c. Mart.

fuocarello, val picciolo fuoco] hic igniculus, culi. p. c. Iuue.

fuoco, elemento noto] hic Ignis, ignis. p. p. Ci.

Che porta fuoco] Ignifer, fera, ferum. p. c. Lucre.

Arte d'indouinare dal fuoco] hoc Ignispicium, cii. p. c. Pli.

Di fuoco] Igneus, ignea, eum. p. c.

Diuenir di fuoco] Ignesco, nescis, p. p. Cic.

Chi porta fuoco a'piedi] Ignipes, ignipedis. p. c. Mart. Cæs.

Accédere il fuoco] Subiicere ígnē.

fuoco di Sant'Antonio] hic ignis sacer, ignis sacri, hæc Pustula. fulæ. p. co. Colū. hic Hieronostius, nostii. p. p.

fuocone, vaso di portare carboni] hic Larcus, ci. p. p. hoc prunariū, rii. p. c.

fuora, & fuore, val di fuori, per di fuori] foris. Aduerbium in loco, foras. Aduerbium ad locum.

Egli è fuori] foris est. Ter.

fuori, prepositione] Extra, præpositio seruiens accusa. Cic.

fuor di pericolo] extra periculum. Periculorum expers. Ci.

fuor che, val eccetto che] Præter, præpositio seruiens accus. casui, Præterquam. Aduerbium. Idem.

fuor di mente, val pazzo] hic & hæc & hoc Demens, mentis. p. p. Adiect. Cic.

fuor di misura, val fuor di modo. Smisurato] Immodicus, dica, dicum. p. c. Colum.

fuor di misura] Immodicè, pe. co. Aduerb. Cic.

fuor del paese, val in strano paese] peregrè. p. c. aduerb. Cic.

fuor di proposito, val sconueneuole] Importunus, tuna, tunū. p. p.

fuor di sé] Mētecaptus, ta, tum. p. p

fuor di strada, val senza via per doue nō si puo andare] Inuius, inuia, inuium. p. c. Pli.

fuor di hora, o di tempo] Intempestiuus, ua, uum. p. p. Plau.

fuor d'hora, e stagione] intēpestiuè. p. p. Importunè. p. p.

fuor d'vsanza, cioè che non è in vso che non s'accostuma] Inusitatus, ta, tum. p. Pli.

fuor d'vsanza, cioè cōtra il costume] Inusitatè. p. p. Aduer.

fuo rusc ito, val bandito della sua patria] hic & hæc Extorris, extorris. p. p Liu.

furace, val inchinato à rubbare] hic & hæc & hoc furax, furacis. p. p. Adiect. Cic.

furare, val rubbare] Surripio, pis, pui. c. reptum. p. furor, raris, ratus sum. p. p. Clepo, pis, psi, ptum.

furfante] hic Cichicus, cichicis. p. c.

furia, val calca, prescia] hæc sequētia, quentiæ. p. c. Cic.

furia] hæc furia, riæ. p. c. hic furor, roris, p. p. Cic.

Pieno di furia] furibundus, da, dū. p. p. Cic.

furiare, cioè far furie, e pazzie, & diuenir furioso] furio, furis. furio, furias, p. c. riaui, riatum. p.

furiare grandemente] Perfurio, furis. p. c. Lucre.

furiare per imbriachezza] Debacchor, charis, vel chare, chatus sum. p. p. Ter.

furibondo, val pieno di furia] Furibun-

furibundus,bunda,bundum.p.p.
furie]hæ furiæ,rum.plu.nu.
furie infernali]hæ Eumenides,dũ.
furiosamente, val da furioso]furenter.p.p. furiosè.p.p. furialiter.p.c.Ouid.
furioso,val forsennato]furiosus, sa,sum.p.p.hic vel hæc furẽs furentis.p.c.in obli.p. Adiectiuũ. furiatus,ta,tum.p.p.Virg.
Esser furioso]furio,ris p.c.
furore] hic furor, furoris, pe.c.in obli.p.
furore che afflige i caualli la state]hoc Oestrum,œstri.p.p.
furtiuamente,val di nascosto]furtiuè.p.p.Aduerb.Plaut.
furtiuo,val fatto di nascosto]furtiuus,ua,uum,p.p.Plau.
furto, val ladroneccio, & latrocinio]hoc furtum,furti.p.p.
Che suol far furto, cioè Auezzo à rubbare] Furtificus,fica,cũ.p.c.
furto, & ladroneccio di animali] hic Abigeatus,tus.p.p.
furto publico,cioè rubbamẽto di danari del prencipe,o del publico]hic Peculatus,latus.p.p.
fusaiuolo,che põgono le donne al fuso,per meglio torcere]hic harpax,pagis.p.p.Verticillum,li,& hic Verticillus,cilli.p.p.
fusaro,chi fa fusi] hic fulcrarius. rii.p.c.
fuso,stromẽto con cui si fila] hoc fusum,fusi.p.p.Plin.
fusta, legno maritimo alquanto piu picciolo della galea]hæc Biremis,biremis.p.p.
fusta di corsaro] hic Myoparo,ronis.p.c.in obl.p.
fustagno]Vestis fustanica,Viu.
fusto del formẽto,ouer gamba & la biada]hic culmus,culmi.p.p.
fusto,val tronco] hic Truncus,ci.
futuro, val tempo auenire] futurus,ra,um.p.p.

G AVANTI A

Abbamento, val l'ingãnare,il gabbare] hæc Deceptio, nis. p.co. in obl.p.
Gabbano,val mantello da pioggia]hęc penula,læ.
gabbare,cioè ingannare]Decipio, decipis.p.c.cepi, ceptum.p. fallo,fallis,fefelli,falsum.p.p.
gabbato,il participio di gabbare, ingannato]Deceptus,ta,tum.p.p.Participium.Cic.
gabbatore, val ingannatore] hic Deceptor,ceptoris.p.Senec.
gabbia,doue si tengono gli vccelli] hæc Cauea,caueæ.p.c.
gabbia scarcatoia] hoc Decipulũ, li.p.c.Pli.
gabbia della naue] hoc Carchesium,sii.p.c.Vir.
gabbia da pigliar sorzi]hæc Muscipula,læ.p.c.Var.
gabbioni da cõbattere]hi Pluteoli,orum.
gabella città]hęc Narona,næ.p.p. Lyburniæ oppidum.Pli.
gabella,val datio] hoc vectigal,galis.p.c.in obl.p.a veho,his.
gabelliere,& Gabelloto,val riscotitore,& esattore del datio]hic publicanus, cani. Vectigalis,& hoc Vectigale,p.p.
gabelliere del bestiame] hic Arabarches,chæ.p.p.
gagliardamẽte, val cõ gagliarda, Strenuè p.c.Herculee.p.
gagliardia,& gagliardezza,val valentitia, possanza] hæc Strenuitas, tatis.p.in obl. Oui. hic Vigor,ris p.c.in obli.p.
gagliardo, val possente, forte]hic & hæc Fortis,& hoc forte p.p.
Strenuus,nua,nuum. Vegetus,geta,getum. p.p.
gagliardo,cioè in gambe]firmus, firma,firmum.p.

Non

Non gagliardo] Inſtrenuus, nua, nuum.p.c.Pli.

gaglioffo, val poltrone, da poco.] hic & hæc & hoc Iners, inertis. Ignauus,ua,uum.p.p.

gaglioffone,val poltroncione]hic Nebulo, lonis. p.c.in obl.p.Impuriſſimus,ma,mum. p.

gagnolare,vai parlat tra denti co me chi piagne tacitamente]Gãnio,p.c.nis,niui,nitum.Obgannio,niuis,nitum.Pli.

gaieta,città nota di terra di Lauoro,chiamata coſi dal nome della balia di Enea]Hæc Caieta,ietæ.

gaio, val allegro] hic Alacer,hæc alacris,& hoc alacre,cris. Iæt°, ta,tum.Cic.

galante,val aggratiato,piaceuole] venuſtus,ſta,ſtũ.p.p.Lepidus,pi dà, pidũ,p.c.Bellus,bella,bellũ. p.p.hic & hæc , & hoc Elegans, elegantis p.c.in obl.p.

galantemente,val con Galanteria, gratiatamente]Venuſtè.p.p.Lepidè. p.c.Bellè.p.p.Aduerb.Cic.

galanteria, val iuuenenza,buona gratia]hæc venuſtas,ſtatis.p.p.

galantino]Belliatulus,tula,tulum, p.c.Plautus.

galea , legno maritimo]hæc triremis,mis.p.p.Liuius.

galeazza , galea groſſa da carco] hæc Quinqueremis.remis.p.p.

galeõe,legno maritimo]hic myoparo,ronis.p.c.in obl.p.

galeotto , & vogadore]hic remex, gis.p.c.Curt.

galera,fiume]hic Ceretanus,ni.

galitia,regione della Spagna] hæc gallecia,ciæ.p.c.

galla , frutto della quercia leggieriſſimo]hæc galla,g.læ.p.p.

galletto del ſecchio che gitta l'acqua,quãdo ci lauiamo le mani] hoc Epiſtomium,mii.p.c.

galetti delle gambe detto del caual-

uallo] hæc Suffrago, ginis.p.p° in obl.c.Pli.

gallicano,città nota]hi Gabii,biorum.p.c.Sol.

gallina,vccello notiſſimo] hęc gallina,næ.p.p.Plaut.

Di Gallina]Gallinaceus,cea,ceũ.p.c.Varro.

gallina nana]hęc gallina pumilis, gallinæ pumilis.p.c.

gallina di razza]hæc gallina medica,gallinæ,dicæ.p.c.

gallina d'India] hi Meleagrides, gridum.p.c.plu.num.ſunt grãdes,variæ.

Far verſo di gallina che coua]glocio,cis.p.c.ciui,citum.p.Col.

gallinaia , chi nodriſce galline. hæc gallinaria,riæ.hic gallinarius,narii.p.c.Plin.

gallinaio , cioè luogo doue ſtanno galline]hoc gallinarium,rii.

gallo,vccello noto] hic gallus. li p.p.Gallinaceus,cei.p.c.

galleto,val picciolo gallo] hic pullus gallinaceus,pulli gallinacei.

gallopare] gradatim curro,curris, cucurri,curſum.p.p.

galloppo] hic gradarius curſus, gradarii curſus.Pli.

galozze , zoccoli di legno. Leggi zoccoli.

galta. Vedi guancia.

gamba dal ginocchio al pie] hoc Crus,cruris.p.p.Cæſar.

gambe aperte]Crura diuaricata.

Metterſi in gambe, o la via tra le gambe]Coniicere ſe in pedes.

gamba di vita]Crus vilis.

Chi ha le gambe ſtorte]hic & hæc Loripes.loripedis.p.c.

gamba del formento]hic Culmus, culmi.p.p.Virg.

Oſſo della gamba]hæc tibia,biæ.

gambaro , ſorte di peſce fluuiale. & di mare] hic Cancer,ceancri. p. p. Plin. Hic Gammarus, mari.

ri.hic Gammarus,mari,p.c.
gambaro grosso di mare, in alcun luogo Roaste]hæc Locusta,stæ. p.p.Pli.
gambetta , val gamba piccola] hoc Crusculum,sculi.p.c.
gambiera, val armatura da gambe]hæc Ocrea,ocreæ.p.c.
gambo , val tronco che cresce in alto]hic Caulis,caulis.p.p.
gamorra, cioè vestura di donna] hæc Vestis.stis.p.
ganafordia,città]hę Vadiæ,arum.
gand,città in Fiandra]hoc Gandauum,daui.Pl.
gangar,monte sporto la mare]hoc Gangonotum,ti.
gange , fiume dell'India]hic Ganges,gangis.p.p.Ouid.
ganghero delle porte] hic Cardo, cardinis.p.p.in obl.c.Virg.
gangrena , val carne morta d'vna piaga]hæc gangrena,næ.p.p.
gara, val briga, contentione, lite] hæc Cõtentio,tionis.p.c.in obl. p.Cice.
A gara , val a chi meglio, meglio] Certatim.p.p.Aduer.Liu.
garbatamente, gentilmente, congratia]Scitè. Non insciteè.
garbato]Scitus,ta,tum.
garbo, sostãtiuo,val la gratia]hæc Venustas,statis.p.p.Cic.
garbo, aggettiuo, val brusco] hic acer, hæc acris,& hoc acre,cris.
garbino ventro]hic Africus,ci. hic Aphricus,ci.p.c.
garbuglio,val contesa tra piu persone]hæc turba,bæ.p.p.
Gardica,città della Grecia]hæc Larissa,sæ.p.p.patria Achillis.
gardichi , citta dell'Achaia] hæc Bura,ræ.Pli.
gargara monte]hæc Ida,dæ.
gargarizare, ouer sgargareggiare & gorgogliare con acqua,o vino nella gola]gargarizo,zas,zaui,zatum.p.p
gargarizamẽto] hic gargarizatus.tus.p.p.hęc gargarizatio,tionis p.p.in obl.p.Pli.
gargarone , verme che rode il grano] hic gurgulio, lionis.p.co,in obl.p.Varro.
garigliano,fiume di terra di Lauoro]hi Liris.p.c.Pli.
garofano, fiore rosso , e bianco,di odore suauissimo]hoc Leucoiõ, leucoii.p p.hic Cyanus,ni.p.c.
garomma,fiume nella Guascogna] hæc garumna,mnæ.p.p.
garrire , cantare come fanno , gli vccelli]garrio,tis,riui,ritum.
garrulo] val ciarlone,che vuol mõstrarsi virtuoso] hic Aretalogus, logi.pe.c.hic garrulus,ruli. p.c.
garzo,sorte d'herba spinosa, doue nasce il cardo,che si carda li pãni]gręphos. Vedi Calep.
garzone, cioè famiglio, fante] hic famulus, muli. p.c. Cic.hic puer pueri.p.c.Ter.
garzone di elmetto, chi porta l'elmetto al soldato] hic galearius, rii.p.c.
gastaldo , cioè fattore alla villa] hic villicus,villici p.c.Varro.
gastigare, val riprendere con parole,& fatti]Castigo, gas,gaui,gatum.p.p. Ter.
gastigo,cioè gastigatione,& gastigamento] hæc Castigatio, onis, p.c.in obl.p.c.Cic.
gattigno , cioè di gatto] Felinus, na,num.p.p.
gatto, animal noto] hic Felis.p.p. Catus,cati.p.c. Pallad. hic Aelurus,ri.p.p.Gell.
gatto maimone] hic Cercopithecus,thecі.p.p.Pli.
gatto sche fa il zibetto] hic Mus odorifer , muris odoriferi. Hermol.Barbar.

gau-

Gaudio,cioè Allegrezza] hoc gaudium,dii.p.c.

Gaulano, forte d'vccello. Leggi golano.

gazzola,città] hæc Tamusiga, gæ.

gazza,val Gazzuola,vccello noto] hæc Pica,picæ.p.p.

gazzo, chi ha gli ochi torti, volubuli, si che pare che cenni] hic Pætus,peti.p.p.

G E

Gegsiard,città in Polonia] hoc Lugionum,ni.Pli.

gelare, cioè Congelare, & Aggelare,Agghiacciaare] Cõgelo, las, laui,latum.Gelo,las,p.c.laui,latum.p.Iuue.

gelarsi, val agghiacciarsi] gelasco, scis.p.p.Pli.

gelamento, val cõgelamento]hæc Congelatio, tionis. p.c.in obl.p. Verb.gelatio,nis.p.c.in obli p.

gelatamente] gelidè.p.c. Aduer.

gelata,val Brina, gelo] hæc Pruina,næ.p.p.glacies,ciei. p.c. hoc gelu,gelu.p.c.hæc gelatio, tionis.p.c.in obl.p.

gelatione di denti, val allegamento di déti]hæc Hæmodia,diæ.p.

gelatina,forte di condimento fatto di brodo aceto, & specie] hoc Oxizonium,nii.

gelato, cioè congelato] gelidus, da,dum.p c.gelatus, lata,latum. p.p.Partic.

gelato intorno] Circumgelatus, ta,tum.

gelosia , che si tiene dauanti la finestra] hæc Transenna, næ. p.p. hic Cancelli,lorũ.p.p.plu.nu.

A foggia di gelosia] Cancellatim. p.p.Aduer.

fatto in gelosia] Cancellatus, ra, tum.p.p.

gelosia vien da gelosо] hæc zelotypia,zelotypiæ.

gelosо] Zelorypus,pa,pum.

gelsa,val mora,frutto nero,& bianco] hoc Morum,mori.

gelso,val moraro,albero che produce le gelse hæc morus,mori.p. p.

gemelli,cioè nati ad vn parto]gemelli,fratres.

Che partorisce gemelli] hæc gemelipara, paræ.

gemere, val lamentarsi] gemo, gemis,gemui,gemitum. p.c. Ingemo,gemisco,cis.p.p.ingemisco.

gemere insieme] Congemo , mis, mui.p.c.

gemino,val doppio] geminus,mina, minum.

geminato, val doppiato] geminatus,nata,natum.

gemito, val pianto] hic gemitus, mitus.p.c.verba à Gemo.

gêma , nome generale à ogni pietra pretiosa] hæc gemma, gemmæ.p.p.

Adorno & guarnito di gemme] gemmatus,ra,tum.p.p.

di Gemme] gemmeus, mea,meum. p.c.Cic.

genaio,mese dell'anno]hic Ianuarius,arii.

genealogia,val discẽdimẽto di parentado] hæc genealogia,giæ.

geneuro,& gineuro , albero noto] hæc Iniperus,eri.p.c.

generale, val vniuersale] hic & hæc generalis, & hoc generale, lis.p.p.Quin.

generare , cioè creare] genero, ras. p.c.raui,ratum.p.gigno. Progigno,gignis.p.genui,genitum,c. Progenero,neras.p.c.raui,neratum.Procreo, creas.p.c. creaui, creatum.p.

generar dolore] Parere dolorem.

Che ha forza di generare] genitiuus,na,uum.p.p.

generare , nome, cioè esso generare] hæc genitura, turæ.p.p.con-

ceptio

ceptio,tionis.p.c.in obl.p.
generalmente,cioè vniuersalmente] generatim.p.p.
generatione] hæc generatio, tionis.p.c. in obl. p. Geneſis,geneſis.p.c.Conceptio,ceptionis.p.c. in obl. p. Genitura, nituræ.p.p. Plin.
generatione val ſucceſſione, linea di parentado,razza] hæc Progenies,niei.p.c.Soboles,lis.p.co.
generato,& ingenerato,ci. è procreato] Genitus, nita,nitū.p. c. Participium à g gnor. Prognatus,ta,tum.p.p. Editus,ta,tum.
generato alla republica] procreatus reipublicæ.
generatore] hic generator, toris. p.p.Procreator,toris.p.p.
generatrice, cioè creatrice] hæc Procreatrix,tricis.
genere, val ſorte,maniera] hoc genus,generis. p.c.
genero, è il marito della figliuola]hic gener,generis.p.c.dicitur à gigno,quod generandi cauſſa ſumitur.
generoſo di cuore,nobile] generoſus,ſa,ſum.Ingenuus,nua, nuum.p. c.
generoſamente, val nobilmente] generoſe. pip.Ingenuè.p..
generoſità,val nobiltà]hæc generoſitas,tatis.p. c. in obl.p. Colu. hæc Ingenuitas,tatis.
geneua, città in la Magna] hæc Gebenna,gebennæ.p.p.
gengeuo, qualità di ſpecie nota] hoc zingiber,zingiberis. gingiber,beris.
gengiua,doue ſtanno i denti] hæc Gengiua,uæ.p.p.
gengiua picciola]hæc gégiuula,læ. p.c.Diminut.
geniale, val Pertinente al Dio genio] hic & hæc genialis, & hoc geniale,*lis*.
genio Dio della natura di alcuno] Il buono & triſto agnelo dato a ciaſcuno da natiuità] hic Genius,genii.p.
genitale,val natio] hic & hæc genitalis,& hoc genitale,lis.
genitore,ouer padre] hic genitor, toris.p.c.in obl.p.
genitrice, cioè madre] hæc genitrix,tricis.p.c.in obl.p.
geno,il medeſimo che genere.
genoua, città nota d'Italia] hæc Genua,genuæ.p.c.
genoueſe, cioè di Genoua] hic vel hæc Ligur,liguris.p.c.
riuiera di Genoua] hæc Liguria, Liguriæ.p.c.Vir.
gentaccia, val canagliaccia] Peſſimum hominum genus.
gente, val natione] hæc gens,gentis.p.p.Vir.
d'vna gente] gentilitius, litia, litium.p.c.Liu.
gente poſta a ſedere inſieme] hic Conſeſſus,ſus.
gente di poca ſtima]Obſcuræ perſonæ.Cic.
gente d'armie in guarnigione] Præſidiarii milites.
gente d'armie alle frõtiere. Limitanei milites.
genſola,frutto. Leggi giugiola.
gentiana,ſorte d'herba] hæc gentiana,næ.p.p.
gentile cioè corteſe, liberale] hic & hæc liberalis,& hoc liberale, lis.p.p.Cic. Ingenuus, nua,nuum.p.c.Idem.
gentilhuomo] hic Vir nobilis,viri nobilis. p.c. Cic. hic Patricius, cii.p.c.
da Gentilhuomo] Patriciæ.p.c.
non da Gentil'huomo] Illiberaliter.p. Cic.
gentilmente] Bellè.Benè.Liberaliter.Cic.
gentilezza, cioè corteſia] hæc libe-

tali

talitas,tis.p.c.in obl.p.

geometria,scienza del misurare la terra] hæc Geometria, metriæ. libri di Geometria] hæc geometrica,corum.plu.nu.Cic.

per Geometria] geometricè p.c.

geometra, val misurator di terra] hic geometres, vel geometra.p.c.Cic.

gerarchia, val facto Prencipato] hæc Hierarchia,chiæ.p.p.

gergesa,città] hæc Gerasa,sæ.

germano, val fratello, generato del medesimo, germe] hic germanus,mani.p.p.

germano, vccello della sorte di anitre, che viue in terra,& in acqua] hæc Querquedula,dulæ.

germe, cioè germoglio che gitta fuor dell'albero] hoc germé,minis.p.p.in ob.c.hic Surculº,li.p.

germinatione, quãdo germinano gli alberi] hæc germinatio, nis. p.c.in obl.p.Verb.

germinare, ouer germolare] e pullulare] Germino,nas.p.c.aui natum.p.Egermino, Frutico, cas. p.c.caui,catum p.

germinare, è Germolare di nouo] Regermino,nas.p.c naui,tũ. p.

germogliare, il medesimo che germinare.

germoglio. Vedi germe.

gesso,materia biãca] hoc gypsum, gypsi.

gessare,& ingessare] gypso,sas,saui,satum.

gessato, & ingessato] gypsatus,ta,tum.p.p.Partic.Col.

gessumino,fiore noto] hoc leucãthemum,leucãthemi.p.c.Iasminum,mini.p.p.

gesti, cioè fatti degni di popoli, Prẽcipi, Re, Capitani, & simili] hæ res gestæ,plu.nu.Cic.

gesto, val maniera della persona] hic gestus,gestus.

chi fa assai gesti, & spesso ti dimena]gesticuosus,sa,sum.

getti,son legami che si pongono a'piedi de gli sparueri] hoc Retinaculum,li.p.c.

gettare, nome val esso gittare] hic Coniectus,tus.p.p.Verb.à coniicio. Plì.hic Iactus,iactus.p.p.

gettare,cioè tirare,lanciare] Iacio, cis.p.c.ci, iactũ.p. Cõiicio, iicis, iecci,iectum. Eticio,eilcis,eieci,eiectum.

gettare, cioè fondere] fundo, fundis,fusi,fusum.p.p.

Gettare a basso] Deiicio, iicis.p.c. ieci,iectum.p.

gettare a basso con violenza] Deturbo,as,aui,atum.

gettare a terra] Sterno, sternis, straui,stratũ.p.p.Prosterno.Profligo,fligas,fligaui,fligatũ.p.p. Decutio,decutis.p.c.decussi, decussum.p.Liu.

gettare a terra soffiando] Difflo, flas,flaui,flatum.p.p.

gettare buono odore] oleo , oles, olui.p.c.Plì.

gettar per dispregio,o dispetto,alcuna cosa] Abiicio, abiicis.p.c. abieci,abiectum.p.

gettare danari al popolo] Stipem spargere. Plì.

gettar dentro] Iniicio, iniicis. p.c. inieci,iniectum.p. Infundo, disdi,sum.p.p.

gettar d'intorno] offundo, fundis, fudi,fusum.p.p.Plau.

gettar folgore] fulguro,guras, guraui,guratum.p.p.

gettar fra qualche cosa] Interiicio,interiicis.p.c.interieci,interiectum.p.

gettare il pauero abbrucciato nel terazzo.] Proiicere fungum in pauimentum.Vines.

gettare inanzi] Præiacio, iacis.p.c. ieci,iactum.p.Plì.

get

gettare in ochio, cioè rinfacciare] exprobro, bras.p.c. brauì, bratum.p.Ouid.

gettare insieme] Coniicio, iicis. p. c.ieci,iectum.p.Cic.

gettare in diuerse parti] Disiicio, disiicis.p.c.disieci, disiectum.p.

gettare il fondamento, val fondare]fundo,das,dauì, datum.p.p. iacere fundamenta.

gettare intorno] Circumiicio, circumiicis.p.c.circumieci, circũiectum.p.Plaut.

gettar sopra] Superiniicio,iniicis. p.c.inieci,iniectum.p.

gettare sotto i piedi] Obtero, teris,triui,tritum.Protero,ris.

gettare via] Proiicio,proiicis. p.c. proieci,proiectum.p.

gettarsi à scauezzacolo] Dare se præcipitem.Ter.

gettarsi a terra] Procido, cidis, cidi.p.c. casum.p.

gettarsi dauanti, inginocchioni] Accido,dis, cidi.p.c. Compositum ex,ad & cado.

gettarsi le maniche in spalla] Reducere manicas ad humeros.

gettato dall'onde]Iectus,ta,tum. p.p.Ter.

gettato in occhio, val rinfacciato] Exprobratus,ta,tum.

gettatore, val fonditore d'oro ò argento] hic fusor,fōris.

G H

Ghiacciare, cioè cõgelare] glacio, cias.p.c.ciaui,atum.p.gelo. Congelo,las.p.c.laui,latum.

ghiacciarsi, & agghiacciarsi, cioè cõgelarsi] Obrigeo. Rigeo,rigeo, rigui.p.c.Gelasco,lascis.p.p.

chiacciato, & agghiacciato. Vedi agghiacciato.

chiaccio,cioè acqua congelata pel freddo] hæc Glacies,glaciei.

di chiaccio] hic & hæc glacialis,& hoc glaciale,lis.p.c.

chianda frutto della quercia. hæc glans,glandis.

ghianda picciola] hæc glandula, dulæ.p.c Dimin.

che produce ghiande]glandifer,fera,ferum.

di Ghianda] glandarius,daria,darium.p.c.

ghiandaia, vccello noto] hæc Pica,picæ.p.p.

chiara materia piu grossa della sabbia] hæc Glarea,glareæ.

ghiaroso,val pieno di ghiara]glareosus,sa,sum.

ghignare,cioè sorridere] subrideo. p.c.rides,risi,risum.p.

ghiotta, vaso doue casca il grasso delle carni, che s'arrostiscono] hoc Pinguiarium,arii.p.c.

ghiotto, cioè goloso pacchione] hic Lurco, conis.p.p.Heluo, heluonis.

ghiotto, & ghiottone, val scaltrito,malitioso] Vafer, vafra, vafrum.p.p.Cic. hic Veterator,veteratoris.

ghiottone, Il medesimo che ghiotto.

ghiottonia, cioè golosità, & esso pacchiare, & diuorare] hæc Heluatio,onis.p.c.in obl.p.

ghiottoneria,cioè ribalderia] hoc Scelus,sceleris.

ghirlanda] hoc Sertum,serti.

ghirlanda di fiori] hoc Stemma, stemmatis.p.p.in obl.c.

ghirlãdato] Consertus, Sertus,ta, tum.p.p.

ghirlandetta, picciola ghirlanda] hæc Corolla,læ.

ghiro,animale sonnacchioso] hic glis,gliris.p.p.

Luogo da nutritui i ghiri] hoc Glirarium,glirarii p.c.

G I

già,auuerbio di tempo] Iam.

già buon pezzo di tempo] Iamdudum

dum.p.p.
già lungo tempo] pridem. Olim.
Già mai. Auuerb. di tempo] Aliquando. Vnquam.p.p.
già molto] Iampridem.
già molto tempo] Iampridem.
già tempo] Iamdiu.p.c.
già tempo] Iampridem.
già tempo fa] Pridem.Plin.
giacco di maglia] hæc Lorica loricæ.p.p.Liu.
giaccato,& ingiaccato , val armato di giacco] loricatus, ta, tum. p.p. Liu.
Fattore di giacchi] hic loricarius carii.p.c.
giacere, cioè ſtare à giacere , eſſere ſteſo in terra] Iaceo, iaces,iacui, p.c.Cubo,cubas,cubui,cubitum p.c.Cic.Decubo,cubas,cubui,bitum. Decumbo,procumbo,bis, p.p.cubui,bitum.p.c.
giacere con la faccia in giù] Cubare in faciem. Iuuen.
giacere appreſſo]Accubo,bas,bui, tum.p.c.Compoſitum ex ad, & cubo.Virg.
giacere dauanti] Obiaceo, iaces, iacui.p.c.Colum.
giacere intorno] Circumiaceo,iaces,iacui.p.c.Plin.
giacere vicino] Adiaceo, ces, cui. p.c.Cic.
giacimento, val eſſo giacere] hic cubitus,tus. hic accubitus, tus. p.c.Verbalia.
giacitura] Metafo. de re Veneréa. hic Concubitus,bitus.p.c.Seneca.
giallo,colore] croceus,crocea,croceum.p.c. Giluus,ua,uum,Crocatus,cata,tum.p.p.
giacinto , ſorte di gioia] hic hyacinthus,thi.p.p.
giacinto, fiore di colore porporina,la ſua herba ſi chiama cipol la ſaluatica] hic hyacinthus, thi.p.p.
giannetto,cauallo] hic aſturco, conis.p.p.Plin.
giardinetto , val giardino piccolo] hic hortulus,hortuli.p.c.
giardiniero] hic Viridarius,rii.p. c.hic olitor,toris.
giardino, val orto dilettevole , & di piacere]hic hortus, ti.pe.pro. hoc pomarium, rii. hoc Viridarium,darii.p.c.
giarra ſorte di vaſo da due maniche] hæc diota,diotæ.p.p.
Gibel,città] hæc gabala,læ.
Gibellina città] hæc Berſabæ, bes, vrbs Iudææ.
Gibilterra città] hæc Calpe , Calpes.p.Cæſar.
gigante] hic gigas,antis.p.p.
giglio , fiore notiſſimo bianco , & paonazzo]hoc lilium,lii.
Luogo,doue naſcono i gigli] hoc lilietum,lilieti.p.p.
giglio,iſola nel mar Toſcano]hoc Illuuium,uii,p.c.
ginebro,albero noto] hæc iuniperus,peri.p.c.Plin.
gineſtra, è virgulto che fa i fiori gialli] hæc geniſta,ſtæ.
ginocchio] hoc genu, indeclinabile in ſingulari.In plurali genua, genuum,nibus.p.c.
Ginoſa,terra in Candia]hæc Gnoſſus,vel gnoſſos.
giocondamente , val condiletto] Iucundæ,p.p.hilarè.p.c.Cic.
giocondità, val piacere , che ſi dà alcuno] hæc Iucunditas, atis.p. c.in obl.p.
giocondo, cioè dilettevole, & che dà giocondità & piacere ad alcuno] Iucundus, da,dum.
Molto giocundo] Periucundus, cunda,cundum.
gioggiolino, colore] giluus,gilua, giluum.p.p.Virg.
giogo di buoi] hoc Iugum , iugi,

Accopiati sott'un giogo] Biiugus, biiuga, biiugum. Et hic hæc biiugis, & hoc biiuge. p.c.

giugnere, cioè accopiare] iungo, gis, xi, ctum. p.p. Plin.

giugnere, val arriuare] Aduenio, uenis. p.c. ueni, uentum. p.

Quando giongo à quel luogo] Cum illo aduenio. Ter. Aduento, tas, taui. p.p. Cic.

gioia, cioè pietra pretiosa] hæc gemma, mæ. p.p. Plin.

gioietta, val picciola gioia] hæc gemmula, læ p.c. Plin.

Rilucente come vna gioia] gemmans tis. p.p. adiect.

Fatto di gioie] gemmeus, mea, meum p.c.

Guarnito di gioie] gemmatus, ma ta, matum.

Chi porta gioie] gemmifer, fera, ferum p.c.

gioielliere] hic gemmarius, rii.

gioia, ci è allegrezza, diletto, giubilo] hoc iubilum, bili. Hoc gaudium, dii. hæc lætitia, tiæ. p.c. Exultatio, nis. p.c. in obl. p.

gioioso, cioè diletteuole, allegro] Iucundus, cunda, cundū. p.p. Lætus, læta, tū. Lepidus, da, dū. p.c.

gioire d'allegrezza] gestio, gestis, stiui, stitum. Prægestio, gestis, stiui, stitum. Exulto, tas, taui, tatum.

giuncata, o altra sorte di latte rappigliato] La coactum.

giunco, herba] hic iuncus, ci.

Luogo doue nascono i giunchi] hoc iunceтum, ceti.

Pieno di giunchi] iuncosus, sa, sū.

Di giunco] Iunceus, iuncea iunceum. p.c. Plin

giunco, le cui radici damno odore alle vesti] hic Cyperus, ri. p.p.

giunta, val aumento accrescimento] hæc Accressio, nis, p.c. in obl. p. Cic.

giunta, val arriuata, venuta] hic Aduentus, tus. tui. p. Verbal.

giunta, & aggiunta, come d'una opera, quādo s'aggiugne qualche cosa a vn'opera, o edificio] hæc Appendix, dicis. p.p. in obl. c.

Giunta che si da a quel che si vende sopra'l giusto peso, o misura] hoc Auctarium, rii.

giuntamēte, val insieme] Iunctim. Aduer. Suet

giunto, val accopiato] Iunctus, ta, tum. p.p.

giuntura, val accopiamento] hæc Iunctura, ræ. p.p. Pli.

giuntura. cioè congiuntione] hæc commissūra, ræ.

giuntura, cioè nodo] hic Articulus, li.

Per le giunture] Articulatim, & articulatè p.p. Aduer.

Pieno di giunture] Articulosus, sa sum. p.p. Plin.

giordano fiume] hic Iordanus, ni. p.p. Pli.

giornale, cioè Memoriale libro di ricordi, Bastardello] hæc Aduersaria, rum p.c hæc Ephemeris, ridis.

giornea, veste faldata, & frappata senza maniche che vsano li soldati & homini d'arme] hęc lacerna, næ. Exornis, dis. p.p. in obl. c

giorno, val dì] hic dies, diei.

giorno chiaro, sereno] Innubis dies. Seneca.

giorno di festa] Dies festus.

giorno di lauorare] Dies profestus Hor.

Al far del giorno] Diluculo.

L'alba del giorno] hoc diluculum li. p.c. Plau.

Di giorno] Diurnus, na, num.

Di giorno] Interdiu. p.c. Aduerbi. temporis.

Farsi giorno] Diluculo, las. p.c. Lucescit, bat.

alla

alla Giornata] In diem, col verbo, Viuo.

nanti Giorno] Antelucanus, na, num. p. p.

fatto di Giorno] Diurnus, na, num. p. p. Cic.

giorno ſequente, il giorno dietro] Poſtridie. p. c. Aduerb.

giorno auanti] Pridie. p. c.

Del giorno auanti] Pridianus, na, num. p. p. Tran.

Giornata, val viaggio d'vn giorno] Iter vnius diei.] Et condue, o tre giornate] Iter duorum, aut trium dietum. Cic.

giornata, val combattere quando s'incontra co nemici] hic Cõflictus, tus. p. p. Verbale à confligo Cic. hoc Prælium, lii. p. c.

far Giornata, cioè combattere. Cõfligo, fligis, flixi, flictum. p. p. Cæſar. Conflicto, tas, taui, tatum. Et Conflictor, taris, vel tare, tus ſum. p. p. Verbum deponens. Decertare prælio. Cæſar.

gioſtra] hoc belli ſimulacrum, cri, p. p. Suet. in Cal.

gioſtrare] Concertare haſtis. Liu. Concurrere inter ſe Cic.

La caualleria gioſtra inſieme] Cõcurrunt inter ſe Equites.

gioſtratore tutto armato] hic Hoplomachus, ci. p. c.

giouamento, val aiuto] hoc Adiumentum, menti. p. pro. hoc Iuuamen, minis. pen. p. in obli. co. Cic.

giouane maſchio, o femina ſopra dodeci anni] hic & hæc Adoleſcens, ſcentis. p. p. Cic.

giouane] hic & hæc Iuuenis, nis. p. c. Virg.

Da giouane. Leggi giouenile.

Piu giouane] hic & hæc Iunior, & hoc iunius, iunioris. p. c.

Farſi giouane, & ringiouenirſi] Iuueneſco, iuueneſcis. p. p.

giouanetta] hæc Adoleſcentula, tulæ. p. c. Ter.

giouanetto] hic Adoleſcentulus, tuli. p. c. Cic.

giouanetto di prima barba] hic & hæc impubis & hoc impube, bis p. p. Vel impuber. eris. p. pro. in obl. c. Pli.

giouanetto ſenza barba] hic Ephebus, bi. p. p. Ter.

giouanezza, cioè Giouentù] hæc Adoleſcentia, tiæ. p. c. Iuuentus tutis. p. p. Salluſt.

giouare, val far bene] Iuuo, iuuas, p. c. iuui, iutum. p. Proſum, des. p. p. Profui. c. Ter.

gioue, Dio tenuti da gli antichi] Hic Iupiter, Iouis. p. c. Cic.

Di Giouе] hic & hæc Dialis, & hoc diale. p. p. Pli.

Feſte di Giouе] hæc Iouialia, lium, p. c. plu. nu. Suet.

giouedi, giorno della ſettimana] Dies Iouis.

giouenca, cioè vaca giouene] hæc Iunix, iunicis, p. p. Pertius. Hæc Iuuenca, uencæ. p. p. Varro.

giouenco, val manzo non atto à lauorar la terra] hic Iuuencus, Iuuenci. p. p. Varro.

gioneuile, cioè da giouene] hic & hæc iuuenilis, & hoc iuuenile, lis. p. p. Ouid.

Età giouenile, quaſi il primo fiore dell'età] Aetas, quæ valet viribus. Aetas, quæ intra iuuentutis annos verſatur.

giouentù. il medeſimo che giouanezza.

griffa, animale ſimile al camelo] Camelopardalis, dalis. pen. pro. Pli.

girandole, val tenaglie Fuſciarre, parlati dubioſi] hæ Ambages, plu. nu.

girandola, ſono piu raggi inſieme, poſti in giro & ſi vſa in fa-

re alcuna festa, come in castel-
lo di sant'Agnolo nella festa di
sanPietro,& nella creatione del
Papa] hic Turbo,igneus.
girare,val circondare, attorniare]
Circundo,das.p.p. dedi, datũ.c.
girare,val andare intorno] Circu-
meo,is.p.c.iui, itum. p.Cæsar.
girare, val andare vagabondo quà
& là]vagor,garis, vel vagare,va
gatus sum. Verbum deponens.
Plaut.
girare] sotto sopra, cioè voltare
sotto sopra] Euerto, euertis, e-
uersi,euersum.p.p.Cic.
girasole sorte d'herbe in alcũ luo
go radicchio.Leggi Cicoria.
girafalco, vccello di rapina] hic
Falco,falconis.p.p.Festus.
girmaste,fiume] hic Caicus,ci.
giro,cioè rauolgimento, torcimẽ-
to, come vn serpe che si auolge
in giro] hic gyrus,gyri.p.p.
giro,di parole] hæc Ambagis, ba-
gis.p.p.Liu.
Gironda città] hæc Girunda,dæ.
gittare.Vedi gettare.
giu, & di giu, & all'ingiu] deor-
sum.p.p.Aduerb.
giubba, sorte di veste lunga] hæc
Chiridota,dotæ.p.p.Gell.
giubarello, val giubbone piccio-
lo]hic Centuculus,culi.p.c.
giubbonaro, chi fa giubboni] hic
Centonarius,narii.p.c.Plin.
giubbone, vestimẽto sottano] hic
Cento,centonis.p.p.Cæs.
giubbone imbottito] Thorax sim-
plus.Viu.
giubbone vgnolo, o doppio]Tho-
rax simplus, vel diplois. Viues.
giubilare, cioè far festa di piacere]
Iubilo,as. p.c.aui, tum.p. Festus.
gestio.p.c.gestis, stiui,tum.p.
giubilo, cioè festa, & allegrezza]
hoc Iubilum,iubili.p.c.
giudeo,Hebreo] hic Iudæus,dei.p.
pertinente à giudeo] Iudaicus, ca,
cum.
giudicare, cioè discernere] Iudi-
co,dicas.p.c.dicaui, tum.p.Cen-
seo.p.c. censes. p. censui.c. cen-
sum.p. Existimo, as.p.c. maui,
tum.p.Arbitror. p.c.traris , vel
trare,tratꝰ sum.p.Obire iudicia
Tu suoli giudicare cose grandi]
Magnarum rerum iudicia obire
soles. Cic.
giudicar degno] Dignor,dignaris,
vel dignare, tus sum p.p. Verbũ
deponens & passiuũ. Esser tenu-
to degno.Cic.
giudicare distintamente] diiudi-
co,cas.p.c.dicaui, dicatum.p.
giudicare il falso, Accipere fal-
sam opinionem de aliquo.Cic.
giudicare qualche cosa] sentire,
aliquid.
giudicato] Iudicatus,ta, tum.p.p.
Diiudicatus,ta,tum. Cic.
non Giudicato] Iudicatus , cata,
catum.p.Cic.
cosa Giudicata] hoc Iudicatũ , di-
cati.p.p. Substan.Cic.
giudice] hic Iudex, iudicis. p.p. in
obl.c.Arbiter,arbitri.p. c. Hor.
giudice di beltà] Arbitet, formæ.
giudice inchinato à fauorite cõtra
giustitia]Iudex obnoxius,gratiç.
giudice dal maleficio]hic Latrun-
culator,toris.p.p.Vlp.
giudiciale, val cosa pertinente à
giudicio] hic & hæc Iudicialis,
& hoc iudiciale,lis.p.p.Cic.
giudiciario]Decretorius,ria,rium.
p.c.Adiectiuum.Seneca.
giudicio] hoc Iudiciũ , cii.p.c.hæc
Existimatio,n s.p.c.in obl.p.
giudicio nel quale si tratta della li
bertà d'alcuno]liberale iudiciũ.
giuggola, gensola , zizola, frutto
noto] hoc Ziziphum,phi.p.c.
giuggiolo , albero] hæc Ziziphus,
phi.p.c.

giu

giugnere, val Accopiare] Iungo, gis,xi,ctum.p.p.Pli.
giugnere, val Arriuare] Aduenio, aduenis.p.c.aduenj,uentum.p.
giugnere à porto] Appello,lis.p.p. uli.c.ſum p.Cic.
giugnere alcuno, cioè arriuare. Ag giugnere alcuno] Conſequi aliquem. Aſſequi aliquem.
giugnere in qualche cattiua cõditione] Déuenire in fortunam.
giugno, mese dell'anno] hic Iunius,nii.p.c.
giulio, ſorte di moneta] hæc drachma, mę.p.p.hic Iulius Argéteus, iulii argentei.p.c.
giumba, città] Hæc gontiana,næ.
giumento, cioè beſtia cauallina,& ogni Beſtia, della quale ci ſeruiamo a portar peſi o arare la terra] Hoc Iumentum,menti.p.p.
giunco. Vedi gionco.
giunone, Dea tenuta da gli ãtichi] hæc Iuno,Iunonis.p.p.hæc Hera,tæ.p.p.Ouid.
giunta. Vedi gionta.
giuocare] Ludo, Obludo,ludis,luſi,luſum.p.p.
giuocare a dadi] Ludere teſſeris. Ludere talis,taxillis.
Giocare alla morra] Mico,micas, micui.Liu.
giuocare alla moſca] ludere Empuſæ,ludo.
giuocare à giuoco di ventura] Ludere alea.Cic.
giuocare alla palla] Ludere pila palmaria.
giuocare al Pallone] Ludere folle, vel Pila volubili,volatili.
giuocare alla Piaſtrella] colludere ad Scopum lapide rotato.
giuocare alla Scarpacia] Ludere ſolea detrita.
giuocare aſcarca barile] Colludere bigade cuſſata & quadrupede.
giuocare alli Sbrigli] Ludere Trículis,vel Pyramidulis.
giuocare alla Smarella, doue ſi giuoca cõ dodici pietre per vno] Ludere calculis diſcoloribus duodenis.
giuocare al noue] Ludere calculis nouenis.
giuocare alli Scacchi] Ludere latrunculis.
giuocare di mano ad alcuno] Inferre manus alicui. Cic.
giuocatore] hic Luſor,luſoris.p.p. Verbale à Ludo,ludis.Plau.
giuocatore inſieme] hic Colluſor ſoris.p.p.Cic.
giuocatore a giuochi di ventura] hic Aleator, aleatoris. p.p.Cice.
giuoco di ventura, come dadi, e carte] hæc Alea,aleæ.p.c.Ci.
giuoco] hic Ludus,ludi.p.p.hic luſus,luſus.p.p.Ter.
Pertinente,a giuoco] Luſorius,ria, rium.p.c.Pli.
giuochi publichi per ricreatione del popolo] hi Ludi, ludorum, plu.nu.Cic.
giuoco, & feſta per vna Vittoria] hæc Edinicium,nicii.p.c.Suet.
Luogo da giuocare alla Palla] hoc Sphæriſterium,rii.p.p.Pli.
giuoco di comedie] hæc geſticularia,ariæ.p.c.Gel.
giuochi,o feſte in honor di gioue] hæc Olympia,orum.p.c.
giuochi in honor di Apolline] hæc Pythia,orum.
giuochi in honor di morte] Ludi funebres.
giuocolare] Luſito,tas p.c tauj,tatum.p. Plau. geſticulor. p.c.laris,vel lare,latus,ſum.p.
giuocolliere, val Bagatelliere] hic geſticulator,latoris.p.p. Præſtigiator,toris.p.p. Loculator,latoris.p.p.Cic.
giuocoliera, & Maeſtra di bagatelle] Præſtrigiatrix, cis. p.p. Plau.

giuocoſo,val pieno di giuochi, & piaceuolezze] Iocoſus, coſa,coſum,p.p. Varro.

giumphar,città]hæc Rhagiana ciuitas.

giuramento,cioè Sacramento]hoc Iuſiurandum, Iuſiurandi,& Iuriſiurandi.p.p Cic. Hoc Iuramẽtum,menti.p.p.Senec.

giuramento falſo] hoc periurium rii.p.c.Cic.

giurare,& Sacramentare]Iuro, iuras, iuraui,iuratum p.p. Eiuro, ras,ui,tum. Adiuro,ras,raui,ratum. Cice.

giurare cõ efficacia, & da douero] Adiuro,as,aui,atum.p.p.

giurare il falſo] Peiero, ieras. p. c. ieraui ieratum.p.Ci.Periuro,as. aui,tum.p.p.Hor.

giurare ſantamente, val far gran ſacramento] Deiero, ieras. p. c. ieraui,ieratum.p.Ter.

giurato]Iuratus,ta,tum. p.p.Cice. Che non ha giurato] Iniuratus, ta,tum.p.p.Cic.

Che ha giurato il falſo] Periurus, periura,periurum.p.p.Vir.

giuratore]hic Iuratot,toris.p.p.

giuridico , cioè che determina cõ ragione,& rende à ciaſcuna parte il ſuo] Iuridicus, ca,cum.p.c.

giuriditione,] hæc iuriſdictio,dictionis,p.c.in obli.Cic.

giuriſta , val Dottor in leggi] hic Iuriſconſultus, ſulti,p.p.Iuriſperitus,ri.p.p.Cic.

giuſtamente, val drittamente] Iuſtè.Cic.Aequè.Aduer.Rectè.

giuſtitia]Hæc iuſtitia,tiæ.p.c. Æquitas, tis.p.c.in obl.p.hoc ius, iuris.

giuſtificarſi]Purgare ſuum factũ.

giuſto,val Ragioneuole, Vero, Diritto] Iuſtus,iuſta , iuſtum.p.p. Aequus,æqua.æquũ.p.p.Rectus, a,tum.p.p.Ter.

Cio che è giuſto,e lecito] fas neutri generis.Indeclinabile,in Nominatiuo, Accuſatiuo,& Vocatiuo repetitur.Quint.

Non giuſto,val ingiuſto]Iniuſtus, ſta,ſtum.p.p.Ter.

G L

gladiolo, herba coſi detta]hic gladiolus,gladioli.p.c.Pli hic Acorus,& hoc Acorum,ri.

Glary,città]hæc Clarona,næ.

gloria]hæc gloria,riæ.p.p.

gloria piccola]hæc gloriola, læ.p.c. Diminut. Cic.

ſenza gloria] Inglorius, ingloria, inglorium.p.c. Virg.

gloria della Vittoria]hæc Adorea, adoreæ.p.c.Pli.

gloriarſi , val Vantarſi]glorior.p. gloriaris,vel gloriare,gloriatus ſum.p Cic.

glorificare]Afficere glotia.

glorioſamente]glorioſè.p.p.

glorioſo, val pieno di gloria. Degno di laude,Famoſo, Eccellente]Glorioſus,ſa,ſum.p.p.Plaut. inclitus,ta,tum.p.c.

Che ſi gloria]gloriabundus, bunda,bundum.p.p.Gell.

Glouceſtre, città] hoc Gorinium, nii.Claudiana caſtra.

C N

gnocchi, ſono certa ſorte di Maccaroni ſtraginati] hæ Lixulæ,arum.p.c.

gnoccho,val ſciocco,balordo]ineptus , ta , tum. p.p.fatuus,tua, tuum.p.c.

G O

go ſorte di peſce]hic gobio,gobionis.p.c.in obl.p. vel hic gobius, gobii.c.

gobbo] Hic gibbus,gibbi,ſubſtantiuũ.p.p.& adic. Gibbus,gibba, gibbum.

gibbum, Gibbosus, sa, sum. p. p. gibber, bera, berum.

goccia, & gocciola, sorte d'infermità. Leggi gocciola.

goccia] hæc gutta, guttæ. p. p. hæc stilla, læ.

A goccia] guttatim. pen. pro. Aduerb.

Sparso di goccie] guttatus, tata, tum. p. p.

gocciamento] hæc stillatio, nis. p. c. in obl. p. Verbale.

gocciare] Stillo, stillas, stillaui, latum. Perfluo, perfluis. p. c. fluxi, fluxum. p.

gocciare sopra] Instillo, las, laui, latum.

Che goccia] Stillans, tis. p. p. guttans, tis p.

goccio, de gli vccelli, come della gallina] hæc Ingluuies, uiei.

gocciola, il medesimo che goccia.

gocciola che casca dall'arrosto] hæc Cadula, cadulæ. p. c.

gocciola, infermità che viene alle persone] hæc apoplexia, xiæ. p. c. Apoplexis, xis, & apopleticus, a, um. p. c. Chi pate di tale infermità.

gocciolare, cioè gocciare, buttar goccie] Stillo, as, ui, tum.

goccioletta, val goccia piccola] hæc guttula, guttulæ. p. c.

gocciolone, val méchione, grosso lano] hic & hæc Hebes, betis, Adiecti.

gocciuto, val di grossa gola, gutturosus, rosa, rosum.

godere di qualche cosa, cioè hauer il godimento] Potior, pen. co. tiris vel potire, titus sum. p. fruor, frueris, vel fruere. pen. c. fruitus sum. p.

godere lungamente] Perfruor, eris vel ere. p. c. fruitus sum. p.

godiméto, cioè giocondità, & piacere] Iucunditas, tatis. pe. cor. in obli.

goffa, & goffo, cioè senza gratia sciocco] Ineptus, ta, tum. Insulsus, sa, sum. Impolitus, polita, litum. p. p.

goffamente, val sciocamente] Insulsè. Ineptè. Impolitè. p. p.

Parlare goffamente] Blatero, ras, p. c. raui, ratum. p.

goffaria, val sciocchezza] hæc Ineptia, ineptiæ. p. c. insulsitas, sitatis. p. c. in obli. p. Impolitia, tiæ. p. c.

gola parte dinanzi del collo] hæc gula, læ. pen. c. hoc guttur, turis. p. p. in obl. c. luguiù luguli. p. c.

Tagliar la gola] lugulo, las. p. c. laui, latum. p.

Canna della gola] hoc guttur, gutturis.

gola aperta della fornace] Propnigeon.

galano, vccello giallo] hic galgulus guli. p. c. icterus, teri.

golarina di buoi, cioè quella pelle, che pende dalla gola de' buoi] hæc Palearia, rium, tibus. p. c.

golfo di mare] hic Sinus, sinus, sinui. p. c.

golfo di Armito] Pelasgicus sinus.

Golfo di Biscaglia] Gantabricus sinus.

Golfo di Butrinto] Buthrotonicus sinus.

Golfo di Carida] Melanus sinus.

Golfo di Cataro] Rizonicus sinus.

Golfo di Comatoque] Pelodes, vel Cænosus sinus.

Golfo di contessa] Strymonicus sinus.

Golfo di Colochina] [illegible]enicus sinus.

Golfo di Caron] Nessenicus sinus.

Golfo di Engia]Saronicus sinus.
Golfo di Larta] Ambracius sinus.
Golfo della Iazza]Ilficus sinus.
Golfo di Lione]Mare inferum.
Golfo di monte santo] Singiticus sinus.
Golfo di Napoli,nella Morea]Argilicus sinus.
Golfo di Napoli in Italia] Baianus sinus.
Golfo di Negropõte] Oetus sinus.
Golfo di Pattasso]Coroneus sinus.
Golfo di Policastro] Talaus sinus.
Golfo di Rõpa] Toronicus sinus.
Golfo di Salonichi] Termaicus sinus. (cus sinus.
Golfo di Santa Eufemia]Ipponia-
Golfo di Schilaci]Scylaceus sinus.
Golfo di Stora]Oliachites sinus.
Golfo di Tarãto] Tarẽtinus sinus.
Golfo di Vinegia] Adriacus sinus. Mare superum.
Golfo di Vollo]Palasgicus sinus.
Golfoso]Sinuosus,osa,osum.
Golloſità,val ingordigia] hæc Ingluuies,ingluuiei.
Golosso,val ghiotto,ghiottõe,diuoratore, lecardo] hic lucro,nis.p.p. Edax edacis.p.c.i obl.p. Edo, edonis,Heluo,nis,p.c.in obl.c.
golpe.Vedi Volpe.
gombine , e cuoio cõ cui si legano li correggiati, che si batte il grano]hoc lõrum,lori.
gombito;doue si piega il braccio] hic cubitus, ti, vel hoc Cubitũ, ti.p.c.Plaut.
Alto vn gombito]hic & hæc Cubitalis,& hoc cubitale, lis, cosa di vn gombito]hoc cubitale,talis, p.p.Substan.
Gomiera,città]hæc Abyla,læ.
gomitolo , ouer giemo di filo] hic glomus,mi.p.c.hoc glomus,glomeris.
Aggomittolare il filo. Vedi aggomitolare.

Esso aggomitolare] hæc glomeratio,rationis.p.c.in obl.p.Ver.
Gomma]hoc gummi. Indeclinab. & hæc gummis,mis. (p.p.
Pieno di gõme]Gũmosus,sa,sum.
gondola , picciolo legno marittimo vsato in Vinegia]hæc Cymbula,bulæ.p.c.Diminut.
gonfaloniere,chi porta il stendardo]hic Vexillarius,rii.Signifer, feri.p.c.
gonfiamento] hoc Tuber, tuberis, p.c. Ter. Hæc inflatio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.
gonfiare, val l'enfiare , nome]hæc inflatio,onis.p.c.in obl p.
gonfiare , cioè enfiare, verbo] Tumefacio, facis.pe.c. feci,factũ.p. Inflo,flas,flaui,flatum.p.p.
gonfiarsi] Tumeo,tumes,tumui.p c.Tumesco.Intumesco.Extumesco,scis.p.p.Turgeo.p.c.turges, tursi.p.Turgesco,turgescis.
gonfiato]Tumidus,tumida,tumidũ.p.c. Turgidus,da,dũ.p.c.Inflatus,ta,tum.p.p.
gonfiatura,& gõfiamento]hic Tumor,moris. p.c.in obl.p.Tuber, tuberis.p.c.
gonfiatura piccola] hoc Tuberculum,li.p.c.Dimin.
gonfio,val gonfiato]Tumidus,da dum.Turgidus,da,dum.p.c.Ci.
Esser gonfio] Tumeo , mes, mui. p.c.
Gongola sorte di pesce] hæc Conchula,læ.Pectunculus,li.p.c.
Goniga, città] gonnus, vel gumirus,ri.
gonna,il medesimo che gonella.
gonnella,veste da donna]hæc Palla,pallæ.p.p.Virg.
gonella alla Francese] Palla gallica.Martial.
gorgo,val copia d'acque] hic gurges,gitis.p.p.in obl.c.
gorgolicia , Virgulto che ha le radici

dici dolci]adipsos.p.p. hæc glicyrrhiza,zæ.

Gorgiera]hæc Fascia,sciæ.p.c.

Gorides,città]hæc Azatha,thæ.

Goritia città]hoc Iulium carnicũ, Iulii carnici.

Gorthyn, città] hæc Gortyn, siue gortys,ynis,siue gortyna,næ. Oppidũ mediterraneũ. Cretæ in sulæ Stepha.

Gorza,città]hæc Gorpenia,niæ.

gota, cioè guancia] hæc gena, genæ.p.c.Mala,malæ.p.p.

Gotardo monte]Summæ Alpes.

gota , infermità incurabile , che suol venire ne'piedi]hæc podagra,d græ.p.p.Morbus articularis morbi articularis.p.p.Pli.

gotta, che suol venire nelle mani] hæc Chiragra,græ.p.c.

gottoso,che pate di simile infirmità]hic Articularius,rii.pe.c. Arthriticus. Podagricus]ca,cum.p.c.Podagrosus,sa,sum.p.p.

gotto, cioè bicchiero da bere] hic Cyathus, thi.pen.c.hic Scyphus, phi.c.

Gotto sporco] Scyphus obnubilatus.Viu.

gouernare,cioè reggere]gubernо, nas, naui, natum.p.p. Moderor. p.c.deraris , vel derare, deratus, sum.p.p.Verbum deponens. Curo,curas,curaui, curatũ.p.p. Rego,regis,pe.c.rexi,rectum,p.

gouernare la domanda di alcuno] gubernare petitionem alicuius.

gouernare vna prouincia]Admini strare prouinciam.Cice.

gouernarsi per suo consiglio] Vti consilio suo.Cic.

gouernatore]hic gubernator. Moderator. Curator,toris.p.p. Hic Rector,ctoris.p.p.Verbal.

gouernatore, cioè Podestà che ha gouerno d'vna città , ouer Prouincia]hic Prætor,toris.p.p.

gouernatrice, che gouerna, & regge]hæc gubernatrix.hæc Moderatrix, tricis, p.p. Hæc Rectrix ctricis,p.Curatrix,tricis.

gouerno] gubernatio, hæc Moderatio,tionis,p.c.in obli.pe. Hoc Moderamẽ, minis,p.p. in obl.c. Regimẽ,minis,p.c.Hæc Administratio,onis,p.c.in obl.p.

Gozzo della gola]hoc Iugulum,li, & hic Iugulus,li,p.c.

Gozzo, isola vicino a Malta] hæc gaudos.

G R

Gracchiare, cioè, far la voce della cornacchia]Cornicor,ris,vel retus sum,p.p. Verbum deponens.

gracidare val gridare come le ranocchie] Coaxo, xas, xaui,xatũ, p.p.Bud.

gradela, cioè graticola da cuocere i pesci]hæc Craticula,culæ,p.c.

gradire,cioè hauer grado,dignità. Afficior dignitate.

grado, val passo] hic gradus, gradus,p.p. Cic.

grado , cioè scalino] hic gradus, gradus,p.p.

Di grado in grado]gradatim,p.p. Aduerb.

Fatto in gradi]gradatus,ra,tũ,p.p.

grado , cioè dignità , vfficio] hæc Dignitas, tis, pe.c.in obl.p. Hic Locus,loci,p.

Saper a grado, cioè hauerne obligo]Habere gratiam.

graffiare,val stracciar la pelle con l'vnghie] Scalpo,scalpis,scalpsi, scalptum,p.p.Lacero,ras,p.c.raui.ratum,p.

graffio , val vncino da cauare del pozzo le cose caduteui dentro] hic Lupus,lupi.

gragniuola , e gioggia minuta ghiacciata]hæc grando,dinis,p. p.in obl.c.

Abondante di gragniuola] grandinosus

dinosus,nosa,nosum.
gramaglio,veste da corruccio]hæc Prætexta,pulla,læ.
gramegna herba nota]hoc gramé, minis,p.p.in obl.c.
di Gramegna] gramineus , nea, neum,p.c.
pieno di Gramegna] graminosus, nosa,nosum,p.p.
grammatica,vna delle sette arti liberali,che insegna bé a parlare, & a scriuere] hæc grammatica, maticæ.p.cor.
grammaticalmente] grammaticè. p.c.Aduerb.Quint.
grammaticale] Grammaticus, tica,ticum,p.c.Quint.
grammatico,cioè maestro di grãmatica]hic grammaticus,matici.p.c.
alquanto,Grammatico]hic grammatista,tistæ.
gramo val meschino]Miser,misera,serum,p.co.hic & hæc & hoc Infelix,licis,p.p.
gramolare il pane] depso,psis,p.p. psui,psitum.c.
gramolaro]depsiticus,tica,ticum. p.c.
Gran,città.Leggi grani.
grana,cioè scarlato]hoc Coccum, ci,p.p.hoc Coccium,cii,p.c.
di Grana] Coccineus, nea, neum. p.c.Pli.
vestito con habito di Grana] Cõcinnatus,nata,natum.
granaio , luogo doue si ripone il grano]hoc horreum,horrei,granarium,rii,p.c.
Granata,regione della Spagna]hęc Bethica,bethicæ,p.p.hæc Iliyberis,is.
di Granata, cioè granatico, ouer granatese] Bethicus,ca,cũ.p.co. Illiberitanus,na,num.
Granata, gẽma pretiosa]hic Amethystus,sti.p.
granata, cioè che ha molti grani] granatus,ta,tum.p.p.
Granato,val pomo granato,melagrana]hoc granatũ , granati.pe. p.hoc Malum punicum,mali punici.p.c.
granceola,sorte di grãchi grandi, de quali n'è gran copia in Vinegia]hæc Mara,maiæ.
gran conestabile] Comes militũ.
grancporo , sorte di granchi cosi chiamati in Vinegia] hic Pagurus,ri p.p.
Grãde di corpo]Magnus,gna,gnũ. Immensus,sa,sum,Vastus,sta,stũ.
Grande di età]hic & hæc grandis, & hoc grande,dis.
molto Grande]Ingens,ingentis.p. p Adiect.
si Grande,& cosi grande] Tantus, tanta,tantum.p.p.
piu Grande]hic hæc Maior & hoc maius,maioris, Comparatiuum à magnus.
diuenir Grande]Grandesco. Ingrãdesco, scis.p.p.
grãdemente,auuerbio] magnopere.p.c. Maximopere.p.c.Admodũ.p.c. Multum.p.p. Impendio. p.c.Vehementer.p.p.Aduer.
molto Grãdemente,val con istanza]Impensè.Valde.p.p.Multopere.Aduer.
grandetta & granderto,cioè grandicello] grandiusculus,la,lum. Maiusculus,la,lum.
grãdezza] hæc magnitudo, dinis. p.p.in obl.c.Immensitas,tatis.p. c.in obl.p. Hæc granditas, tatis. p.c.in obl.p.
grandicello] grandiusculus.Maiusculus,la,lum.
grãdinare,val tẽpestare] grãdino, dinas.p.c. grandines cadũt. Cic.
grandine,val tempesta, gragniuola] hæc grando, dinis.
grandissimamente] Maximopere. p.c.

p.c.Sunime.p.p.
grandiſſimo] Maximus, ima, imũ. p.e.Superlatiuum à Magnus.
granello, il diminutiuo di grano] hoc Acinum,ni.p.c.
granelloſo, cioè di molti grani] granoſus,noſa,noſum.
grani,città in Ongaria]hæc Vallina,vallinæ.
grano,& granello,cioè acino] hic Acinus, acini. Et hoc Acinum, ni.p.c.
Pieno di grani]Acinoſus,noſa,noſum.granatus,nata,tum.granoſus,ſa,ſum.p.p.Pli.
Che porta grani] granifer fera,ferum.
grano,ouero acino di incenſo]hic chondros.
grano , il medeſimo che formẽto] hoc frumentum,ti.p.p.triticum tritici.p.c.
gran tempo fa]Iam diu.
grappolo ,& graſpolo,d'vua] hic Racemus,mi.p.p.hic Botrus,tri.
graſpo,il medeſimo che grappolo Pieno di grappi]Racemoſus,ſa, ſum.p.p.
graſſa,val abbondanza]hęc Annona,næ.p.p.
graſſezza]hæc Pinguedo, dinis.p. p.in obl. c. Obeſitas,ſitatis.p.c. in obl.p.
graſſo,ouer ſongia]hic Adeps,adipis,p.c.hoc Abdomen,minis.p. p.in obli.c.
graſſo , cioè lardo] hæc aruina, næ.p.p.
Craſſo , come la meneſtra]adipoſus,poſa,poſum.
graſſo, cioè fertile, abondante]hic & hæc pinguis,& hoc gue,guis. p. p. Pli. Opimus,ma,mum. Vber,vberis,adiect.
graſſo, come di gran carne & corpo]Corpulentus, lenta,lentum, Carnoſus,ſa,ſum.Craſſus,craſſa craſſum.Obeſus,ſa,ſum.p.p.
diuenir graſſo] Pinguefco,gueſcis. p.p.
gratamente]gratè.p.
gratia , cioè ricompenſa]hæc gratia,tiæ.
Di gratia , cioè ti priego] amabo. p.p.Quæſo.p.p.
gratia,cioè auuenenza]hæc Venuſtas,venuſtatis.
ſenza gratia,val ſenza auuenenza non gratiato] Inuenuſtus , ſta, ſtum.p.p.
ſenza gratia] Auuerbialmente.Inuenuſte.p.p.
Bella gratia] hæc Venus , veneris. p.c.
Bona gratia,cioè cera, o apparenza di virtu in vn fanciullo]hæc Indoles,lis.
Ritornare in gratia, cioè pacificare] Concilio,lias.p.c.aui,atum. p.Reconcilio.
Hauer la gratia di alcuna coſa]aſſequor, aſſequeris. pen. co.cutus ſum.
gratiato , cioè aggratiato di buona gratia] Lepidus, da,dum.p.c. Venuſtus,ſta,ſtum.p.p.
gratiatamente,cioè cõ buona gratia]Lepidè.p.c.Venuſtè.p. p. Aduerbia.
graticcio di vinci,o ferro]hæc crates,cratis.
Coprire di graticci] Cratio,tis.p.c. tiui,titum.p.
Coſa fatta di graticci] Cratio,tis. p.c.tiui,titum.p.
graticola, ouer gradella, ſtromento da arroſtire peſce , & carne, & altre coſe]hæc craticula,læ.p. c. Mart.
gratie , tre ſon deſcritte. Aglaia, Thalia,& Eufroſina,figliuole di Venere , e Bacco] hæc Charites, ritum.
gratificare, val far coſa grata, far fer-

seruigio]gratificor.p.c.caris,catus,sum.

gratiosaméte,il medesimo che gratiatamente]venustè.p.p. Lepidè p.c.Ter.

gratioso,& gratiato]venustus,sta,stũ. p.p.Lepidus,pida,dum.p.c. hic & hæc liberalis, & hoc liberale,lis.p.c.gratiosus,sa,sũ.p.p.

gratis,gratia, & amore,cioè senza ricompensa, senza premio]gratuitus,ta,tum.p.c.gratis,gratia, & amore gratis gratitudo.

graritudine] Hic gratus animus, grati animi.

grato.val caro, & ancora riconoscente dal beneficio riceuuto] gratus,ta,tum.p.

Far cosa grata]gratificor.p.c.caris, vel care,catus sũ. p. gratissimũ, facio,facis.p.c.feci,factum.p.

grattacacio, stromento da grattare il formaggio] hæc Tyrocnestis,stis.p.p.

grattare, per pruito, o per rogna] Scalpo,pis,psi,ptum.p.p.Scabo, bis,bi.

grauare, cioè far carico, Caricare] grauo,uas,ui,tum.

grauato,cioè carico]grauatus,vata,uatum.

grauato di ferite]grauatus vulneribus.Liu.

graue,cioè ponderoso] hic & hæc grauis,& hoc graue,vis.

Diuenir grave]grauesco,grauescis. p. p. l'infermità si fa graue,grauescit valetudo.Tacit.

Alquanto graue] grauiusculus,la,lum.p.

graue,cioè importante] Serius,seria, serium. p. c. seuerus,seuera seuerum.

grauemente con grauità] grauiter p.c.Aduerb.

grauezza,cioè peso]hæc grauitas, tis.p.c.in obl.p.

grauezza, cioè angaria, taglione] hæc Angaria,riæ.p.c.

Riscotitore di tali grauezze] hic Angarius,angarii.p.c.

grauicimbalo, istrométo musico] hoc Clauicymbalum,li.

grauida,cioè pregna]grauidus,da, dum. p.c. hic & hæc & hoc Prægnans, gnantis. Fœtus fœta,fœtum.

grauidezza, cioè pregnezza. Ingrossamento di donna]hæc grauiditas,tatis.p.c. in obl. p. Hæc Prægnatio,onis.p.c.in obl.p.

grauità,cioè autorità] hæc Auctoritas,grauitas.Seueritas, tatis.p.c.in obl.p

Che parla con grauità] grauiloquus qua,quum.p.c.

graulo , gaulano , sorte d'vccello giallo]hæc Calbula,læ.pe c.hic Icterus,ri.p.p.

Grauore val peso,carico]hoc pondus, deris.p.p.

grauosamente. Vedi grauatamente.

greco, che è della Grecia] græcus, ca, cum,graius,ia,ium.Achiuus, ua, uum. Argiuus,ua,uum.pe.p. Argolicus,ca,cum p.c.

Alla greca]græcè.Aduer.

greco leuante, vento] hic Aquilo, lonis.

gregge,cioè moltitudine non solamente di animali minuti, come pecore,capre,e simili. ma ancora di grandi,come buoi,& caualli] hic grex, gis. p. p. hæc Pecuaria, pecuariorum.p.c.plu.nu.

Di gregge]gregarius,ria,rium.

Di vna istessa gregge] hic & hæc gregalis,& hoc gregale,lis.

grenbo,cioè seno] hoc gremium, mii.sinus sinus.

gremiolo , ouer gremiale,che tien dinanzi le dõne,e gli artigiani] hic Cinctuculus,li.p.c.

greppo

Greppo luogo di monte dirocca-
to, Rupes prærupta.
Gretz, città nell'Austria] hæc Sauo
ria, æ.
Gretz, città nella Boemia] hoc va-
corium, tii, vel Sacerbantia, tiæ.
grida, & stridi] hic clamor, ris.
grida cioè contese di parole] hoc
iurgium, iurgii.
grida, cioè riptensione] hæc Re-
prehensio, onis.
gridare, cioè contendere di parole
insieme] Iurgo, gas, gaui, gatũ. p.
p. Iurgor, garis. Deponens.
gridare, & sgridare, val riprende-
re] arguo, guis, gui. p.c. gutũ. p.
Accuso, sas, saui, satum. p.p. Re-
prehendo, dis, di, sum.
gridare cioè mandar fuori vn gri-
do] clamo, mas, maui, matum. p.
Clamito, tas. p.c. taui, tatum. p.
gridare forte] Vociferor. p.c. aris,
vel rare, ratus sum. p.
gridare innanzi] Præclamo, mas,
maui, matum.
gridare insieme] conclamo, mas,
maui, matum.
chi Grida] hic Clamator, toris.
grido, & grida] hic clamor, ris. p.
p. hæc vociferatio, nis. p. c. in
obli. Ver. Cic.
grido vniforme di marinari à fa-
re qualche lor opera] hoc celeu-
sma, tis, vel celeuma, matis.
grieue. Vedi graue.
Griffo, & griffone, animale che
ha pêne, simile in ogni parte al
Lione, fuori che nell'ale, & nel-
la testa ch'è simile all'Aquila]
hic gryphis, huius, phy, vel gry-
phus, phi. p. p. Vir.
grifo, ouer grugno, & è commune
tanto à gli huomini, come alle
bestie] hic Rictus, rictus.
grillare, cioè far festa, saltare d'al-
legrezza] p.c. Gestio. p.c. gesti-
ui, gestitum. p. Exulto, tas, taui,
tatum. p. p. Pli.
grillante, cioè facendo festa] ge-
stiens, entis. Exultans.
grillo animaletto noto di campo]
hic gryllus, grylli. p. p. Pli. hæc
Acryda, dæ. p. c.
grinza, val crespa che viene nel
viso di vecchi] hæc Ruga, rugæ.
grinzoso, cioè pieno di grinze] ru-
gosus, gosa, gosum. p. p.
grizoni popoli] hi Rhæti, torum.
terra di Grisoni] hæc Rhætia, tiæ.
Grissa città] hæc Colone, nes.
Grogno, città] hæc Nabrissa, siue
Nebrissa, sæ. p. p.
gronda, ouer peglio] hoc Supercī-
lium, lii. p. c. Liu.
grõdaia, estremità de' coppi della
casa, di doue pioue l'acqua] hæc
Subgrũda, grundæ. Vel hæc sub-
grundia, rũ, scribitur & subgrũ-
da. hoc Stillicidium, dii. p. c.
Gropoli, città] hoc Grumentum,
menti.
groppa, parte di dietro del caual-
lo, o d'altro animale] hic vel
hæc glunis, nis. p. p.
groppetto, val groppo picciolo,
nodichetto] hic modulus, li. p.
c. Dimin. Pli.
groppiera del cauallo] hæc postī-
lena, postilenæ. p. p.
groppo, val nodo nodicho] hic
nodus, nodi. p. p. Cic.
gropposo, & groppoloso, val pie-
no di groppi] nodosus, sa, sũ. p. p.
grossamente] Crasse. p. p. Aduer.
grossecana, città] hoc Titiscum. ci.
grossezza] hæc Crassitudo, dinis.
p. p. in obl. c.
grossezza d'ingegno] hæc Fatui-
tas. Ruditas, tatis. p. c. in ob. p.
hæc hebetatio, tionis.
grosso, moneta assai nota] hic nu-
mus argenteus, numi argentei.
grosso, cioè d'ingegno, rozo, scioc-
co] hic & hæc rudis, & hoc ru-
de.

de,dis.p.c. Hebes, huius hebetis. p c.Cic.

grosso, cioè di quantità grande] crassus,sa,sum.p.p. Veste grossa] Toga crassa.Hor.

grossolanamẽte] pingui minerua.

grossolano,cioè maccarone,sciocco, balordo] hic & hæc & hoc hebes,hebetis.p.c.Fatuus,fatua, fatuum.p.c. Incalidus,da,dũ.p. c.Insulsus,sa, sum. Tardus, da, dum.Teren. Bardus,barda,bardum.p.p.

grotta,val spelonca,cauerna] hoc Antrum,tri.Specus.hæc Spelunca,cæ.hæc Cauerna,næ.p.p.

grue vccello assai noto] hæc grus, gruis.Vir.

far il verso della grue]gruo,gruis, gruere.Fest.

grugnire, far il verso del porco] grunnio.p.c.grunnis, grunniui, grunnitum.p.Pli.

grugnimento] hic Grunnitus, nitus.p.p. Verb.Cic.

grugno,il medesimo che Griffo.

G V

Guadachibir, fiume della Spagna] hic Bætis,bætis.

Guadagnare] Lucrifacio,facis.p.c. feci,factum.p.Lucror,ris,vel lucrare, rus sum. p.p. Merito,tas. p.c.taui,tatum.p.Mereo,meres, merui, meritum.p.c.& Mereor, reris,vel rere, ritus sum. Verbũ deponens. Demereo, res, rui,ritum.p.c.

guadagnarsi il viuere,cioè procacciarsi da viuere] quæritare victum.Ter.

guadagno] hoc Lucrũ,cri.p.p.Stimar guadagno] In lucro deputare.Ter.hic Quæstus, ſtus.p.p.

guadagno piccolo] hoc Lucellũ, celli.p p.

far guadagno, cioè guadagnare] lucrifacio,facis.p.c.feci,factũ.p.

che fa, e porta guadagno] Lucrosus,sa,sum.Quæstuosus,sa,sum. p.p.

guadare val passare a guazzo] Vado,das.p.c.daui,datum.p.Sol.

Guadelona città] hæc Pleusis, sis, ciuitas in Attica prouincia.

Guadiana, fiume di Spagna, qual diuide Granata da Portogallo] hic Anas,anæ.Cæs.

Guadix,città in Spagna] hic Acci, olim Actí,orum.

guado,val acqua che si può passare à piedi] hoc Vadum,di.

guado,sorte d'herba vtile à tenori] hoc glastum,sti.p.p.

Guado,città] hoc Validum,di.

guai,val lamẽti] hæc Querela, læ. p.p.hic gemitus,tus.p.c.

guai a te] Veh tibi. Ter.

guaina, cioè fodero di spada, di coltelli, o d'altre armi]hæc Vagina,næ.

guainetta, cioè guaina piccola] hæc Vaginula,læ.p.c.Dimi.

guagliare,cioè piagnere come fanno i fanciulli piccoli]Vagio,vagis,vagiui, vagitum.

guallare, cioè rottura, crepatura, sorte d'infermità]hæc Enteroce le,celes.p.p.

guallaroso,val rotto,creppato]Enterocelicus, ca,cum.

guancia,ouer gotta,galta]gena,ge næ.p.c.hæc mala,malæ.p.p.

guanciale, cioè cuscino, hoc Puluinar,naris.p.p.hic Puluinus,ni. p.p.hoc Ceruical,lis.p.p.

guanciata, val mostaccione, bofetto, schiaffo] hæc Alapa, pæ. hic Colaphus,phi.p.p.

guantaro, maestro che fa guanti] hic Alutarius,tarii.

guanto] hæc Chirotheca,thecæ.p. p.hæc Manica,cæ.p.c.

guardare per cõseruare, gouernare]Seruo, uas, uaui,uatum. Custodio

ſtodio.p.c.dis,diui,ditum.p.

Guardare,per conſiderare, riguardare] Video, vides.p.c.vidi, viſum.p. Conſidero, ras, raui, ratum.Meditor.p.c.taris,vel tare, tatus ſum.p.

guardare,cioè liberare, ſcampare] Prohibeo,bes,bui,bitum.

guardare,cioè mirare, fiſſar li occhi à mirare] Aſpicio,cis.p.c.xi, ctum.p.Aſpecto,tas,taui,tatum. Conſpicio,Inſpicio, cis.p. c.xi, ctum.p. Intueor,tueris, vel intuere.p.intuitus ſum.c.

guardare contra il Sole] Aduerſum ſolem intueri.

guardare à dietro] Reſpicio, reſpicis,ſpexi,ſpectum.Reſpecto,tas, taui,tatum.

guardare à l'ingiù] reſpicio,ſpicis. p.c.ſpexi,ſpectum.p.Plau.

guardare con diligenza] Inſpecto, tas,taui,tatum.

guardare dentro] Introſpicio,ſpicis.p.ſpexi.ſpectum.p.

guardare intorno] Circumſpicio, ſpicis.p.ciſpexi,ſpectum.p.

guardare fiſſo] Contueor.p.c.tueris,vel tuere, tuꝰ ſum.p.vel tuitus ſum.c Ci.Aſpecto,tas, taui, tatum.p.Idem.

guardare in ſu] Suſpicio,ſpicis.p. c.ſpexi, ſpectum. p. Virg. ſuſpecto,tas,taui,tatum.p.p.

guardare come ſi dà le carte da giuocare] Folia præbere ſingulis attentiuus.Viu.

guardar la caſa] Seruare domũ.

guardar la feſta, ſolienneggiare la feſta] Agere diem feſtum.Habere feriας.

guardare ſpeſſo] Specto,ctas,ctaui, ctatum.p.p.Plau.

guardarſi, val ſchifare per auuertire,fuggire] vito,as,aui,atũ.p.p. Abſtineo,nes,nui.p.c.tẽtum.p.

guardatura, val riguardamento]

hic intuitus,intuitus.p.c.

guardatura inſatiabile] Intuitus auarus.Clau.

guarda donna,val alleuatrice delle donne di parto]hęc obſtetrix obſtetricis.p.Ter.

guardia di notte,Sẽtinelle] hæ Excubiæ,excubiarum.plu.nu.p.c. far la guardia] Excubo, excubas, excubui,excubitum.p.c.Liu.

guardiana] hæc Cuſtos, cuſtodis. p.p.Cic.

guardiana di caſa] hæc Caſaria, riæ.p.c.Feſt.

guardiano,val cuſtode]hic cuſtos, cuſtodis.p.p.Cic.

guardiano di campi] hic Saltuarius,tuarii.p.c.Pomp.

guardiano di Colombi] hic colũbarius,barii.p.c.Varr.

guardiano di boſco]hic nemophylox,cis.

guardiano di coſe ſacre]hic hierophylax,lacis.p.c.in obl.p.

guardiano di anitre] hic Anatarius,anatarii.p.Pli.10.

guari,cioè molto] Multum.p.p.

guarire, val ſanarſi, rihauerſi, pigliar forze] Conualeo,les,lui.p. c.Conualeſco,leſcis.p.p.conualui, conualitum.c.

facile da guarire] hic & hæc ſanabilis,& hoc bile,lis.p.c.Cic.

guarire,val eſſo guarire]hæc ſanatio,nis.p.c. in obl.p.Cic.

guarnello,cioè Fuſtagno]hæc galbanus, ni. Vel hoc galbanum, bani.p.Plau.

guarnello, veſte di tela da donna] hæc Tunica,tunicæ.p.c.

guarnigione, cioè guardia che ſi mette in vna città] hoc præſidium,dii.p.c.Cæſ.

guarnimento, cioè Fornimento] hoc Munimen,muniminis.p.p. in obl.c.hoc Munimentum,ri.

guarnire, cioè Fortificare, forni-

re] munio.p.c. munis, niui, nitum.p.Plau.

guarnito] munitus,nita,itũ.p.p.

guascogna, regione della Francia] hæc Aquitania, aquitaniæ.p.c.

guascone della Guascogna[Aquitanus, aquitana,tanum.p.p.

guastamento, val distruttione,rouina] hæc vastatio, onis. p.c. in obl. p.Liu.

guastamento dell'honore] hoc dehonestamentum,menti.

guastare,val corrompere, touinare]Corrumpo, pis,pi, tum.pe.p. Vasto,stas,staui,tũ p.p. Ci. Violo,las.p.c.laui, tũ. p.Vitio, tias. p.c.tiaui,tiatum.p.Idem.

guastare i desegni] Impedire studia.

guastarsi, val amuffirsi, fracidirsi, rancirsi] Fraceo , ces , cui. p.c. Fracesco, cessis.p.p. Putreo , putres,putrui.p.c.

guastatore , val distruttore] hic Vastator,toris.p.p.

guasto,val corrotto,marcio, mussito,rancido] Corruptus, ta, tũ. p.p.Putridus, da, dum.pe.c. hic vel hæc putris,& hoc putre,tris. p.p.Putrefactus,ta, tũ.p.p. Corruptus,ta,tum.p.p.Tabidus,da, dum.p.c.

non Guasto, val incorrotto, non cõtaminato]Illibatus,ta,tũ.p.p.

guasto , val destrutto , rouinato, rotto] Vastatus.Deuastatus, ta, tum.p.p.

Guasto, città] hoc histonium, histonii.p.c.Pli.

guatare,val mirare.vedi guardare

guatatura, cioè riguardaméto,val di guardatura.

guattaro di cucina,cioè famigliaccio] hic mediastinus,stini.p.c.

guatto,val nascosto] Celatus,ta, tum.Occultus,ta,tum. Tectus, ta,tum.p.p.

guazza.rugiada.che casca la mattina]hic ros,huius roris.p.p.

guazzarone,habito da dõne di lino]hic supparus,vel hoc supparum,ri.p.c.

guazetto,sorte di minestra]hic iusculẽtus,liquor,iusculẽti liquoris.p.p.hoc embamma,matis.p. p.in obl.c.

guerenda,monte]geraphi montes.

guercio,val losco,quello che guarda storto] hic Strabo, bonis.p. c.in obl.p.Cic.

guerra] hoc bellum , li. Duellum, li.p.p.Cic.

mouer Guerra] inferre bellum.

cosa da Guerra] hic & hæc militaris,& hoc militare, ris.p.p.

guerra nauale] hæc Naumachia, chiæ.p.p.Cæs.

arte della Guerra] hæc militia,litiæ.p.c.Cic.

frequentare la Guerra] Militiam colere.Ouid.

rinouar la Guerra] Decerto , tas, taui,atũ.p.p.Bello, as, aui, tum. p.p.belligero, geras.p. c.geraui, geratum.p. Pugno,as,aui, tum.

guerriera , femina combattente] hæc bellatrix,tricis.p.c.

guerriero , val combattente] hic bellator,toris.hic pugnator,toris.p.p.Liu.

Guesca,ouer Huesca,città di Spagna] hæc Oscha,chæ p.p.

guffo, vccello notturno] hic bubo,nis.p.p.Ouid.

guida,val scorta, capo] hic & hæc dux,ducis.Plau.

guidare,val menare] duco , ducis, duxi,ductum.p.p.Ter.

guidare in diuerse parti] Deduco, cis,xi,ctum.p p.

guidar carro ,o uer carretta , cioè gouernare,menare]Aurigo,gas, gaui,gatum.p.p.

guiderdone, val premio, remuneratione,

ratione] hic Præmium, mii.p.c. hoc Antidorum,dori.p.p.

guiderdonare, val premiare] Remuneror,aris,atus sum.Præmiis afficio,cis.

Guienne, regione della Francia] hæc Aquitania,niæ.

guisa,cioè forma, modo, maniera] hic ritus, tus. p. p. Cic.mos, moris.p.p.Cic.

A guisa] hoc in stat,indeclinabile.

guinzaglio, sono due anelli che si pongono a'collari de'cani] hæc Copula,læ p.c.

guizzare, val sfuggire, come di pesci] Elabor, elaberis, lapsus sum.

guizzo. è il moto del pesce nell'acqua] hic Lapsus,sus.

Gulch in Brabant]hoc Iuliacú,ci.

guscia come di legumi] hic Valuulus,valuuli,p.p.

guiscie di noci] hæc Culcola, culculorum.p.c.plu.nu.

guscia del formento] hæc Gluma, glumæ.p.p.Varr.

guscio,cioè scorza] Cortex, cortícis dub.gen.p. p.in obl.c. Virg.

guscie d'ouo] hæc testa, testæ.p.p. Plaut.

guscio di lumaca] Testa limacis.

gustare, cioè assaggiare] gusto, as, stani,statum. Cæs. Degusto,stas, aui,atum.p.p.

Che non si puo gustare] hic & hæc ingustabilis,& hoc ingustabile. lis.p.c.Plin.

Non gustato] ingustatus, ta,tum. p.p.Hor.

gustare à poco à poco]pitisso,sas, saui,satum.p.p.

gustare sopra i labri d'un liquore] Libo,as,aui,atum.p.p.

gusto,val esso gustare] hic gustus, hic gustatus,gustatus.p.p.

H AVANTI A

HA, voce da riprendere alcuno] ha interiectio corripientis. Plaut.

Habile, cioè atto] Idoneus, idonea neum. p. c. Ter. Aptus, ta, tum. p.p. Cic. hic & hæc habilis, & hoc habile.p.c.

habilità] hæc habilitas, tatis.p.c. in obl.p.Cic.

habitacolo,cioè habitatione] hoc Domicilium,lii,p.c.

habitante da vicino] hic vel hæc Accola,accolæ. p.c. Liu.

habitare, val stantiare] Accolo,lis lui.p. c.Liu.colo,colis,colui.Teren.Incolo, incolis, incolui, incultum. Cic.Habito,tas.p.c.taui,tatum.p.Idem, Inhabito, bitas,bitaui,bitatum.

Andare ad habitare altroue, val cãbiare allogiamento] Migro, Cõmigro.Immigro,Trãsmigro gras,p.c.graui,gratum.p. Cic.

Che non si puo habitare] hic & hæc inhabitabilis,& hoc inhabitabile,lis.p.c.Cic.

habitar vicino] Accolo,accolis,accolui.p.c.Liu. Adhabito, tas.p. c.taui,tatum.p.

habitatione, cioè casa,stanza]hęc habitatio,tionis.

habitatione di lungo tempo] hoc Domicilium,lii.p.c.

habitatione, cioè stanza, o palagio del Pretore]hoc Prætorium rii.p.c.Liu.

habitatore] hic habitator, toris, p.p.Ci.hic Colonus,ni.p.p.Idem

habitatore del cielo] hic Cœlicola,cœlicolæ.p.c.Cic.

habitatore del Castello] Castellanus,na,num.p.p.Liu.

habito,cioè qualità,fazzone, e forma della persona]hic habitus,bi

tus.p.c.Plaut.

habito, cioè veſtimento, o portamento del veſtire] hic habitus, tus,p. c. Plaut. hic Veſtitus. p. hæc Veſtis. p.p. Cic.

habitudine,cioè diſpoſitione, cõpleſſione,ſtato, del corpo] hæc habitudo,dinis.p.p.in obl.c.

Halberſtat,città] hoc Pheugarum ri.

halito,val fiato] hic halitus.p c.

haime,è interiettione, che ſignifica dolore] heu,hei mihi.

hamo,ſtromento di ferro da peſcare,che pende da vno filo attaccato ad vna canna] hic hamus hami.p.p.Ouid.

hamo picciolo] hic hamul⁹,li.p.c

Pieno & fornito di hami] hamatus,mata,matum.p.p.

Coſa,che ſi peſca con hamo] hic & hæc hamatilis, & hoc hamatile,lis.p.c.Plin.

harmonia,val concordanza di cãto, o di coſe differenti]hæc harmonia, niæ.p.c.

harpa ſtrumento muſico] hic Barbitos,barbiti.p. c.

harpie,moſtri, come deſcriue Virgilio] hæ harpiæ.plu.num.

Haſemburg,città]hoc dittatiũ,tii.

haſta] hæc haſta,haſtæ.p.p.

Con haſta] haſtatus,ta , tum.p.p.

haſta di vn'aggiannetta] hoc haſtile,haſtilis.p.c.Liu.

haſta lunga, vſata da'marinati per taſtare il fondo dell'acqua, & condurre vne naue piccola in puoco aqua]hic Cõtus,cõti.p.p.

hauere,nome,val poſſibilità, robba] hæ facultates, tatũ.p.p.plu. num.hæ diuitiæ,tiarum.p. cor. plu.nu.hoc bonum,boni.p.c.

hauere,verbo]habeo,bes,bui,tum. p.c.Teneo,nes.nui.p.c. tentum. p. Sum,es,eſt,fui.

hauere à male] Grauor , uaris, vel uare,uatus ſum.p.p. Plaut.

hauere alcuno p perſona di buona cõſciẽza] Æqui bonique ſeruantiſſimum aliquẽ exiſtimate.

hauer à far cõ donne carnalmente] Veneris voluptatibus frui.

hauer bella ſcola] habere ſcholam frequentiſſimam.

hauer cattiuo giuoco] Ludum habere diſſipatum. Viu.

hauer meglior giuoco del compagno] ſupioré habere ludũ ſocio

hauer vna carta di piu] chartam vnam habere plus iuſto.

hauere à ſdegno, cioè hauer à ſchifo] Moleſte fero, fers.p.c,toli,latum.p. Abominor. p. c. aris vel nare,atus ſum.p.Plin.

Hauer ardire] Audeo. p. c. audes auſus ſum.p.Plaut.

hauer biſogno. Vedi biſogno.

hauer calli] Occalleo.p.c.calles.p. c.callui.c.

hauer carico di qualche coſa]Præſum.præs,præfui.

hauer buon'animo , & buona ſperanza] Confidere animo , & ſpe.

hauer buona retentiua] Facile percipere. Vel fideliter tenere.

hauer cura , penſiere , o diligenza di qualche coſa] Curo,curas,curaui,ratum.p.p. Cõcuro, ras, rai ratum. Eſſe curæ.

hauere debitore] habere pecuniã in nominibus. Cic.

hauer fame.vedi fame.

hauer freddo. vedi freddo.

hauer gran freddo. vedi freddo.

hauer paura.vedi paura.

hauer gli occhi da dietro] Eſſe oculatum à tergo. Cic.

hauer gran paura. Vedi paura.

hauer horrore. Leggi horrore.

hauer in faſtidio. Leggi faſtidio.

hauerlo in punta della lingua] In primoribus labris hærere.

hauer in odio. vedi Odio.

hauer le gotte] laborare ex pedib.
hauer inuidia. Vedi inuidia.
hauer opinione. Leggi opinione.
hauer buon nome] Bene audire.
hauer mal nome, ouer mala fama] malè audire. Cic.
hauere lite con alcuno. Leggi litigare con alcuno.
hauer misericordia, pietà ouer cõpassione] Misereor.p.c. reris, vel rere, sertus sum. p. Verbum deponens. Misereſco, reſcis. p.p.
hauere male ne gl'occhi] valetudine oculorum impediri.
hauer per scuso] ignoſco, ignoſcis ignoui, ignotum. p.p.
hauere porta lettere fuora d'ordine] Præpoſteros habere tabellarios.
hauer piacere, cioè dilettarsi] delector, taris, vel tare, tatus sũ. p.p.
hauer riſpetto, & riſguardo ad alcuno. Leggi riſpetto.
hauer ſapore, ouer guſto] Sapio, ſapis, ſapui, ſapitum. p.c. ſapiui, ſapitum. p. Iuuen.
hauer ſete] Sitio, ſitis. p.c. ſitiui, ſitum. p. Cic.
hauer dell'aſino] Sapere aſinum.
hauer intentione] Eſſe in animo.
hauer alcuno per raccommãdato] Commendatum aliquẽ habere.
hauer da fare con alcuno] Cõmercium cum aliquo habere.
hauer dolore, faſtidio] trahere moleſtiam. Cic.
hauer dieci anni, & coſi vẽti, & trẽta] natũ eẽ decẽ annos, & ſic vigĩti, & triginta. Vel agere decimũ annũ, ſic viceſimũ, & triceſimũ.
hauer ſigurtà, o pieggiaria] Cauere.
hauer alcuno alle coſte] Aliquem affixum habere. Cic.
hauer penſiero di qualche coſa] intendere cũram alicui rei.
hauerne la miglior parte] Superiorem diſcedere.
hauerne la peggior parte] inferiorem diſcedere.
hauer ſonno] Dormito, tas, tauĩ, tatum. p.p.
hauer ſoſpetto, cioè ſoſpettare, dubitare] Suſpicor. p.c. ris, vel care, catus ſum. p. Verbum deponens.
hauer ſperanza] ſpero, ras, rauĩ, ratum. p.p.
hauer vermi] Vermino, verminas. p.c. Sen.
hauer vſcita di corpo] laborare alui profluuio.
hauuto] habitus, ta, tum. p.c. Partic. ab habeor, ris. Plaut.
hauuto per ſoſpetto] Suſpectus, ta, tum. p.p. Ter.
hay, città nella Paleſtina] hæc Archelais, lais.

H E

Hebreo. Leggi Giudeo.
hebro, fiume in Tracia] hic hebrus, hebri. p.p. Virg.
heydelberg, città nella Magna del Cõte Palatino, hæc Budoris, ris.
hellera herba notiſſima] hæc hædera, deræ. p.c. Pli.
di hellera] hederaceus, cea, ceum. p.c. Cato.
helloboro, herba nota quale gioua alli pazzi] hoc helleborũ, bori. p.c. hoc veratrum, tri. p.c.
heliotropia ſorte di pietra] hoc heliotropium, pii. p.c. Pli.
herba in genere] hæc herba, herbæ. p. p. Virg.
fatto d'herba] herbaceus, cea, ceũ. p.c. Plin.
di color di herba] Herbeus, bea, beum. p.c.
Pertinente à herba] herbarius, baria, rium. p.c. Plin.
Produrre herba] Herbaſco, baſcis. p.p. Plin.
Diuenir in herba] Herbeſco, beſcis. p.p.

herba di tre folie]hæc Medica,medicæ.p.c.Colum.
herbe da magnare] hoc Olus, oleris. p. c. ab oleo,oles, vel ab orior.hoc Lachanŏ, ni.p.c.Hora.
herba ſtella, ſorte di herba] hic Coronopus,podis.p.c.Pli.
herba, che cauſa abondãza di latte alle baile] hæc Polygala,læ.
herbena, & Berbena ſorte d'herba] hæc Verbena,benæ.p.p.
herbetta, cioè herba picciola] hæc herbula,bulæ.p.c.Pli.
herbette da mãgiare] hoc Oluſcùlum,ſculi.p.c.Hor.
herbolaio,che conoſce le virtù del l'herbe] hic Herbarius, rii.p.c.
herboſo,val pieno di herbe,abondante di herbe] herboſus, ſa,sũ. p.p.herbidus,da,dum.p.c.
herede,cioè chi heredita] hic vel hæc hæres,heredis.p.p.Cic.
herede inſieme, chi heredita inſieme] hic vel hæc Cohæres,cohæredis.p.p.Plin.
heredità] hæc Hæreditas, atis.p.c. in obl.p. Vlp.
heredità paterna]hoc patrimoniũ nii.p.c.Cic.ad Curionem.
Priuar di heredità, cioè Eſeredare] Abdico, dicas.p.c.dicaui,dicatum.p.
hereditario, cioè che viene per heredità, & pertinente a ſucceſſione] hæreditarius, ditaria,rium, p.c.
hereſia] hæc hæreſis,ſis.p.c.Cic.
heretico] hic hæreticus,ci p.c.
hermeſtat, città] hoc Cibinium, nii. p.c.
hermo,luogo ſolitario] hæc Eremus,mi,p.p.
heremita, chi habita l'hermo] hic Eremita,tæ.p. p.
heroe,val huomo famoſo, di ſingular virtù ſopra gli altri] hic heros,herois.p.p.Virg.
heroico, cioè pertinẽte ad huomo per virtu eccellentiſſimo]heroicus,ca,cum.p.c.Cic.

H I

Hiacinto,ſorte di pietra pretioſa, Et è ancora vn fiore di colore porporeo] hic hiacith⁹, thi.p.p.
hiato, cioè apertura] hic Hiatus, tus.p.p.Verbale.Cic.
hibero , fiume di Spagna] hic Iberus,ri.p.c.Lucanus lib.4.
hidra,ſerpente d'acqua] hæc Hydra,dræ.p.p.
hidropiſia,ſorte di infermità] hæc Hydropiſis,piſis.p.c. Pli. hic hydrops,pis.p.p.Hor.
Idropico, chi pate di ſimile infermità] hic Hydropicus,ci.p.c.
hieri ſignifica il di paſſato] Heri. Aduerb.Temporis.Cic.
di Hieri]heſternus,na,num.p.p.
hiermattina]Heri manè.Gic.
hiernotte] Præterita nocte.Liu.
hieruſalé, città della Giudea] hæc Hieroſolyma,mæ.p.c.Suet.
hildesheym , città della Germania. hoc Aſcalingium,gii.
hinno, cioè Laude] hic Hymnus, ni.p.p.Mart.
hipericon, herba] hoc Corion,rii.
hippocriſia, cioè ſimulatione,fintione] hæc Hypocriſis, ſis.p.c.
hippocrito, val fingitore, ſimulatore] hic Hypocrita,tæ.p. c.
hipporigionze, città in Lombardia] hæc Eporedia, diæ.p.c.
hirſuto,cioè aſpro di pelo] hirſutus,ta,tum.p.p. Mart.
hiſopo,herba] hoc Hyſſopum, pi.
hiſtoria,val narratione vera] hæc hiſtoria,riæ.p.c.Cic.
fatto per hiſtoria] hic& hæc Hiſtorialis,& hoc hiſtoriale, lis.
hiſtorico , cioè ſcrittore d'hiſtorie] hic Hiſtoricus,rici.p. c.Subſtantiuum.Cic.

hiſtria

Hiſtria]Vedi Iſtria.

Hiſtrice,animale, da alcuni detto porco ſpinoſo]hæc Hiſtrix,hiſtricis.p.p.in obl.c.Pli.

hiſtrione,cioè rappreſentatore di comedie]hic vel hæc hiſtrio,hiſtrionis.p.c.in obl.p.Liu.

Arte dell'hiſtrione,cioè di rappreſentare comedie]hæc hiſtrionica,nicæ.p.c.Subſtant.Plau.

hiſtro,fiume]hic Iſter,iſtri.p.p.

H O

hoggi , val in queſto giorno]hodie.p.c.Aduerb.Temporis.

D'hoggi] hodiernus, hodierna, hodiernum.p.p.Cic.

holanda,prouincia della Magna] hæc Batauia,uiæ.p.c.

homero, voce latina , val ſpalla] hic homerus,ri.p.c.Hor.hic Armus, armi.p.p.Pli.hæc Scapula, ſcapulæ.p.c.Plaut.

homicida , & micidiale] hic vel hæc homicida,cidæ.p.p.

homicidio] hoc homicidium, dii. p.c.Plaut.

honeſta]hæc honeſtas,honeſtatis. p.p.Cic.

honeſtamente, val con honore, & honeſtà]honeſtè.p.p.Adu.

honeſto , val laudabile di virtù] honeſtus,ſta,ſtum.p.p.Varr.

Cio che è honeſto]hoc honeſtum, neſti.p.p.Cic.

honfleu, città nella Francia] hæc Iuliobona,næ.

honorabile,cioè degno d'honore] hic & hæc honorabilis , & hoc honorabile,lis.p.c.Liu.

honore, val fare honore] honoro, ras, raui, ratum. p.p Cic.honeſto,ſtas,ſtaui,ſtatum.p.p.Cohoneſto,ſtas,ſtaui,ſtatũ.Idem.Reuereor.p.c.reris,vel rere. p.ritus ſum.c.Teren.veneror. p.c.raris, vel rare,ratus ſum. p.Verbũ deponẽs. Colo,colis,colui p.c.cultum.p.Afficere honore.Cic.

honorare perfettamente] Percolo, lis,lui.p.c. cultum.p.Cic.

honoratamente , val con honore, con reputatione] honore. p. pr. Aduerb.honeſtè.p.p.Ter.

honorato , cioè poſto in dignità, riuerito]honoratus,ta,tum.p.p. Ci. Affectus honore, ta,tũ.idem.

Veneratus,ta,tum.p.p.

honore, cioè premio di virtù] hic honor,vel honos, honoris.p.c. in obl.p.Cic.

honore acquiſtato con fatica]hoc Decus,huius decoris.p.c.Cic.

Senza honore] inhonorus, nora, norum.p.p.Pli.

Degno di honore]hic & hęc honorabilis & hoc honorabile, lis.p. c.hic & hæc venerabilis & hoc venerabile, lis. p.c.Venerandus, da,dum.p.p.Cic.

Che fa honore]honorificus,a,um.

Con honore,cioè honoreuolmente, honoratamẽte] honeſtè p.p. honorificè.p.c.Aduerb.Cic.

Far honore]Cohoneſto,ſtas,ſtaui, ſtatum.p.p.Cic.

honoreuole,val degno d'ogni honore , laudabile di virtù] honeſtus, a,um.Magnificus,ca,cum.

honoreuolmente,val con honore] honeſtè. p. p. honorificè. pen. Magnifice.p.Aduerb.Ter.

hora,val adeſſo , al preſente, Mo] Modo.p.c.Nunc,Aduer.

hora afferma, hora niega] Modò ait,modo negat.Ter.

hora al fine]Nunc demum.Plau.

hora,quando ſignifica tempo]hęc hora, horæ.pe.p.Piu d'un hora] hora amplius.Cic.

Aqueſt'hora , il medeſimo che Adeſſo]Modò.p.c.Cic.

Abuon'hora cioè per tempo]Tempeſtiuè.p.p Aduerb.Cic.

Alla mal'hora] Inauſpicato. p. p.

D'hora in hora]In horam.Plau.
Mez'hora]hæc Semihora, semihoræ.Cic.
hor mai]Iam.
hor fà tre anni] Ab hinc tres annos,vel annis,vel tertio ab hinc anno,
horlogio, & horiuolo, che batte l'hore] hoc horologium, horologii.p.c.Cic.
horologio da sole] hoc Solarium. rii.p.c.Ric nel 3 de imitati.
Schiatericon horologium.Pli.
horologio portatile] horologium viatorum.Viues.
horizonte, cioè termine del cielo] hic Horizon,zontis.p.p.
hormino,sorte d'herba] hoc Horminum,mini.p.p.Pli.
horrendo,val spauenteuole] Horrendus,da,dum.p.p.Virg.
horribile, cioe spauenteuole] Hic & hæc horribilis & hoc horribile,lis.p.c.Cic.
horrido,val aspro,rozo,senza gratia] Horridus,da,dum.p.c.Cic.
horrore, qñ di spauento trema il corpo] hic horror, ris.p.p. Cels.
horsù,voce per cõfortare,val mosù]Eia,Age.Aduerb.hortandi.
horsu fà se tu vuoi]Agesis.Cic.
horticello,val horto picciolo,giardinetto] hic hortulus, hortuli. p.c.Cic.
horto,cioe giardino] Hic hortus, horti.p.p.Cic.
Cio che nasce in horto]Hic & hęc hortensis,& hoc hortẽse, sis.p.p.
hortolano. Leggi Ortolano.
hor via]Il medesimo,che horsù.
hospitale. Vedi Spedale.
hospitaliere. Vedi Spedaliere.
hostaggio. Vedi Staggio.
hoste, quel che alberga, tauernaro]Hic Caupo,ponis.p.p.
Cosa c'happartiene all'hoste]Caponius,nia,nium.p.c.Plaut.
hosteria doue s'alloggia] hoc Diuersorium,rii.pe.c.
hosteria per la tauerna] hæc Caupona,næ.p.p.Cic.
hosteria picciola]hæc Cauponula, nulæ.p.Cic.
Fare h steria] Cauponor,ponaris, vel ponate,ponatus sum.p.pro. Verbum deponens.
hostiere,il medesimo che hoste.
hotta, il medesimo che horá.

H V

huuescar città in Spagna]hæc Osca,cæ.Ptol.
humanamente, val corteseмente, benignamẽte] humanè.p.p.humaniter. p.c.Comiter, p.c.Ter.
humanità, cioe cortesia, piaceuolezza] Hæc humanitas,tis.p.in obl.p.c.Ci.hæc Comitas,tis.pe.c.in obl.p.p.Idem.
humano, cioè cortese, benigno, piaceuole]humanus,na,nũ.p.p. Cic.hic & hæc Comis,& hoc come,mis. p.p.hic & hæc Mitis,& hoc mite,tis.p.p.Idem.
humber, fiume]hic Abus,bi,fluuius maximus Angliæ.
humidire, & inhumidire] humecto,tas,taui.tatum.p.p.Virg.
humità] hic Mador, madoris.p.c. in obl.p.Sal.
humidità di testa] hæc hydrocephalea,leæ.p.p.
humidito, & inhumidito] humectus,ta,tum. p. p. Varro. humectatus,ta,tum.p p.Sil.
humido, naturale della terra] hæc Vligo,vliginis.p.p. in obl.c.
humido, humidus,da,dũ.p.c.Vir. Fluius,da,dum.p.c. Vdus, vda, vdum.p.p.Idem.
Diuenir humido]humesco,humescis.p.p.Virg.
Esser humido]humeo,humes,humui.p.p.Colum.

Far humido, il medesimo che inhumidire]humecto,tas,taui,tũ. p.p. Virg.

humile,cioè basso,di bassa conditione]hic & hæc humilis,& hoc humile,lis,p.c. Ci. Infimus,ma, mum.pe.c. Plaut. Submissus,sa, sum.p.p.Liu.

humiliare, cioè far humile,abbassare] Deprimo, mis,p.co.pressi, pressum.p.Plin.

humilmẽte, val bassamẽte] humiliter.p.c.Remissè,submissè.p.

humiltà,val bassezza] hæc humilitas,tis.p.c.in obl.p.Cic.

humore]hic humor, mori.p.c.in obli.p.Cic.

Hungaria.Vedi Vngaria.

huomicciolo,val homo picciolo] hic homũcio, cionis.p.c.in obl. p.Cic.homunculus,li.p.cor.hic homulus,li.p.c.Dimi.Idem.

huomo cioè persona mortale] hic & hæc homo,hominis.p.co. hic Vir,viri.p.Cic.

Niun'huomo] Nemo homo. Ter.

huomo da niente]hic Nebulo,lonis.p.c.in obli.p. Cic.hic & hæc Futilis & hoc futile, lis,p.c. homo nauci.nequam,Adiecti.inde clinabile.Idem.

huomo di buona vita]Integer vitę.

huomo di bassa conditione] Infimus homo. Plaut.

huomo da bastone] hic Verbero, verberonis.p.c.in obl.p.Plaut.

huomo di puoco prezzo]Semissis homo.Plau.

huomo illustre , cioè di singolar virtù]hic Heros,is,p.p.Virg.

huomo non maritato] hic & hæc Cælebs,celibis,p.p.in obl.c.

huomo per huomo] Viritim. p.p.

huomo vile. vedi huomo di puoco prezzo.

huopo, & Vopo, val ẽfitto , vtile] hoc Opus.hoc Commodum,di.

I AVANTI A

Iacania, città nella Missia] hæc Niconia,niæ.p c.

Iaco , città della Macedonia]Iolcos.Ouid.

Iaen,città in Spagna] hæc Mentisa,sæ.

Iaiassa, città della Cicilia] hæc Issus,si.

Ialea,città dell'Asia]hæc Elea,leæ.

Iamboli,prouincia]hæc Chalcidica,cæ.

Iamo,città nella Cilicia]Iamus.

Ianizi,città in Beotia]hæc Thisbe, bes.

Ianizzeri] Sigeum promontoriũ.

Ianna regione] hæc Epirus,ri.p.p.

Iatanza,cioè vanto, vantamento] hæc Iactãtia,tiæ.p.c.Iactatio,onis.p.c.in obli. p.

Con iattanza]Iactanter.p.p.

Iaspe,pietra pretiosa]hic iaspis,pidis.Plin.

Iattura, cioè perdita, danno] hæc iactura,ræ.

I B

Ibero fiume nobile della Spagna] hic Iberus,ri.p.p.

I D

Idaspe,fiume dell'India così detto da Idaspe antichissimo Re de Medi]hic hydaspes,pæ.

Iddio,& Dio]hic Deus,Dei.

Idemburg,città]hoc Vitunum,ni.

Idioma, cioè parlar proprio] hoc idioma,tis.

Idiota,val da poco,ignorante]hic vel hæc idiota,tæ.Illiteratus,ta, tum. imperitus,ta,tum. p.p.

Idolo,cioè imagine di qualche cosa,laquale gli antichi haueuano in honore]hoc idolum,li.p.p.

Adoratione di idoli]hęc idolatriæ,p.p.

Adoratore d'idoli]hic & hæc idolatra,

latra,træ.
idoneo, cioè conueneuole à qualche impresa,atto]idoneus,idonea,neum.

I E

Iex,citta de'Parthi]hæc Hecatompolis,leos.p. c.

I G

Igaria,isola]hæc Ægara,ræ.
ignobile,cioè senza fama,di bassa conditione, di vil progenie]hic & hæc ignobilis,& hoc ignobile,lis.p.c.Cic.
Nato ignobile] ignobili loco natus.Cic.
ignobilità]hæc ignobilitas, tatis, p.c.in obl.p.
ignominia,cioè dishonore,vergogna]hæc ignominia, niæ. pe.co. hoc dedecus,coris.pe. c.Probrũ, bri.p.c.
ignorante] hic hæc hoc ignorans, rantis.p.p. ignarus,ra,tum.Imperitus,a,um.
ignorantemente,cioè da ignorante]Imperitè.Indoctè.Inscienter, pen.p.
ignoranza]hæc ignorantia,tiæ.in scitia,imperitia,tiæ.p.c.
ignoto,cioè incognito,Non conosciuto]ignotus,ta,tum.

I L

Ilio,Castello di Troia]hoc Ilium, ilii. p.c. Virg.
Ilchestre, città]hæc Iscalis,lis.
illastre,città]hæc Velia,liæ.
illecito, cioè non lecito , vietato] illicitus,cita,tum.p.c.
illecitamente,cioè non lecitamente]illicitè.p.c.
illiberalità, cioè villania]hæc illiberalitas,litatis.
illora, citta di Spagna] hæc Illurgis,gis.
illuminare, cioè dar chiarezza]Illumino,nas.p.c.naui,natum.p.

illustremente]Insignitè.p.p.
illustramẽto,cioè ornamẽto] hoc illustramentum,ti.
illustrare,cioè dar gran lume,illuminare]illustro,stras,straui,stratum.p.p.
illustre, cioè chiaro,di grã nome, Famoso] hic & hæc illustris, & hoc illustre,stris.p.p. Inclytus, ta,tũ.p.c. Hic & hæc insignis & hoc insigne,gnis.p.p.hic & hæc Præsignis & hoc præsigne, gnis.
illustrissimo] Illustrissimus , mamum.p.c.Gel.2.c.2.

I M

Imaginarsi,cioè cõsiderare,pensare attentemẽte] Arbitror.pe.co traris,vel trare,tus sum.p.Puto, tas.p.c.taui,tum.p.Meditor.Cõ meditor.p.c.ris, vel re,tus sũ.p. imaginor.p.c.naris,vel nare,tus sum.p.inducere in animum.Ci. Venire in mentem.
imaginato]excogitatus,ta,tũ.p.p. Nomen ex particip. Suet.
Non imaginato] Inexcogitatus,tatum.Plin.
imaginatione]hęc Imaginatio,nis p.c.in obli.p.Hæc Excogitatio, nis.Cic.
imagine,cioè similitudine di qualche cosa]hæc Imago,ginis.p.p. in obl.c.hoc Simulacrum , cri, hæc species,ciei.pen.co.Statua, tuæ.p.c.
Far imagini]Imagino,nas.p.c.
Pieno d'Imagini] Imaginosus,sa, sum.p.Catul.
Fattore d'Imagini] hic Statuarius,statuarii. p.c.
imbaligiare,val porte in balice]inculco,cas,caui,catum.pen.pro. Plin.
imbarcarsi per nauigare] Ascendere nauem.Ter.
imbasciaria,cioè vfficio dell'imbasciatore]hæc Legatio , legatio-

nis

nis,p.c.in obl.p.
imbasciata] hic Nuntius,tii.p.c. hoc Nuntium,tii.
imbasciatore] hic Legatus,ti. hic Orator,tis.p.p.Ter.
imbatterſi,cioè abbatterſi,incõtra re à caſo] Nãciſcor.p.p.ciſceris, vel nanciſcere.c. nactus ſum.p. Verbum deponens.
imbecille,cioè debole, ſtanco]hic & hęc imbecillis,& hoc imbecil le,lis. Vel imbecillus, la,lũ.p.p.
imbecillità, cioè debolezza fiacchezza] hæc imbecillitas, tis.p. c.in obli.p.Cic.
imbellettare, cioè coprire il color naturale con vn'altro] Fuco.cas caui,catum.Infuco,cas,caui,catum.p.p.
imbellettato] Fucatus,ta,tum.Fucoſus,ſa,ſum.p.p.
imbellire cioè ornare] Cõdecoro,ras.p.c.raui,ratum.p.Orno,nas,naui,natum.Illuſtro,as,aui,atũ. Honeſto,as,aui,atum.p.p.
imbiaccato, cioè coperto di biacca]Ceruſſatus,ta,tum.p.
imbiancare , cioè biancheggiare] Dealbo,bas,baui,batũ.p.p.Candefacio,facis.p.c.feci,factum.p. Candido,das.p. c.daui.tum.p.
imbiancato]Dealbatus,albata,albatum.p.p.Cic.
imbiancato di geſſo, cioè ingeſſato]Gypſatus,ta,tum.p.p.Pli.
imbianchirſi,cioè biancheggiarſi, diuenir biãco] Albeo.p.c.albes. p.Albui.p.c.Virgi. Albeſco,albeſcis.p.p.Cic.
imboccare , cioé porre il cibo in bocca]Indere in os.Plau.
imborſare,cioé porre in borſa]iniicere in marſupium.
imboſchire]Syluesco,ſcis.p.p.
imboſcarſi] Collocare inſidias,parare.Struere.Cæſ.
Stare in imboſcata] Latere in inſidiis.Cæſar.
imbottare,cioe porre il vino nella botte]In fundo,dis,di,ſum.
imbottatoio,ouer piria,ſtrométo da imbottare il vino]hoc infundibulum,li.p.c.
imbottonare,cioe impire]Farcio, farcis,ſi,tum.p.
imbottonatura, cioè pieno,impitura]hæc Farrura,ræ.p.
imbrattamento, cioe lordaméto] hæc Contaminatio , nis.p.co.in obli.p.Verbale.Inquinatio,tionis.p.c.in obl.p.
imbrattare,per ſporcare,lordare] Inquino,as.p.c.naui,rum.p. Coinquino,nas,naui,natũ. Deturpo,pas,paui,patum.p.Fędo,das, daui, datũ,p.p. Polluo, luis,lui. p.c.lutum.p.Spurco,cas,ui,tum p.p. Contamino, nas.p.c. naui, tum.p.
imbrattato,cioélordo,ſporco]Sordidus,da,dũ.p.c. Cic. Contaminatus,ta,tum.p.p. Pollutus,ra, tum.p.p. inquinatus, nata, natum.p.p.Oblitus,ta,um.p.c.participium ab Oblinor.
imbrigliare] Fræno,nas, naui,natum.p.p.
imbrigliato] Frœnatus,ta,tũ.p.p.
imbriacare]Inebrio,as.p.c inebriaui,tum.p.p.Pli.
imbriacarſi] inebrior.p.c.briaris, vel briare rus ſum.pe.Bacchor, charis,vel bacchare,tus sũ.p.p.
imbriachezza , val imbriacarſi] hæc Bacchatio,nis.p.c.in obl.p. ebrietas tis.p.c.in obl.p.Ebrioſitas,tatis.p.c.in obl.p.
imbriaca,& imbriaco] Ebri°,briaebrium.p.c.Cic.
Alquanto imbriaco] Ebriolus,la,lum.p.c.Dimin.
imbrocato, riccio , ſopra riccio, cioe broccato]Hoc Baſilicum,li, ci.p.c.

imbra-

imbrogliato, cioè intricato, che non si puo districare]hic & hæc inextricabilis,& hoc inextricabile,lis,p.c.Pli.

imbroglione]hic Trico,conis.p.p. Iul.cap.

imitabile, cioè facile da imitare] hic & hęc Imitabilis,& hoc imitabile,lis.p.c.

imitare, cioè andare ad essempio, fare come fa altri] Imitor.p.c. taris,val tare,tus sum.p.Verbũ, deponés. Æmulor.p.c.laris, vel lare,latus sum.p.

Imitare il padre,cioè assomigliarsi al padre,Patrisso,sas,saui,satum.p.p.

imitare la gentilezza d'alcuno] Subsequi humanitatẽ alicuius.

imitatione] hæc imitatio,nis.p.c. in obl.p.hoc imitamen,nis,p.p. in obl.c. Verb.

imitatione per inuidia] hæc Æmulatio,tionis.p.c.in obl.p.

imitatore,cioè che imita]hic imitator,toris.

imitatore per inuidia]hic Æmulator,toris.p.p.

immacchiarsi, cioè ascondersi in macchia] Occulo, lis,ui.p.c.occultum.p. Occulto,tas, taui,tatum.Cic.

immacchiato, cioe nascosto in vna macchia] Occultus,ta,tum. p.p.Cic.

immaculato,val nõ maculato,nõ corrotto. Castus,casta,castũ.p. p.Virg. Incorruptus,ta, tum.pe. p.Pli.

immagrirsi, cioe diuenir magro] Macrefco,fcis.p.p.macrui.c.Macreo, cres, crui.p.p. Gracilesco, fcis.p.p.

immãtenente, val incontenente] Subinde.p.p. Aduerb.

immaschararsi,vedi Mascherarsi.

immaschire,cioe diuenir maschio Maculesco,fcis.

immediate che, subito che] Vbi primum.

immergere,voce latina, val sommergere]Immergo,mergis,mersi,mersum.

immeriteuolmẽte, cioe senza hauer merito]immerenter.p.p.

imminẽte,cioe soprastante]hic & hæc & hoc imminẽs, tis.pe.c.in obli.p.particip.

immobile,che non si moue]hic & hæc immobilis,& hoc immobile,lis.p.c.

immoderatione.& immoderãza] hæc immoderatio, rationis.p.c. in obl.p.hæc incontinentia,tiæ.

immoderatamente]Immoderate. p p. Aduerb.

immoderato, cioe senza modo,e misura] immoderatus, ta,tum. Immodestus,sta,stum.Intemperatus,ta,tum.p.p.

immodestamente,cioe senza modo]Immodeste.p.p.

immodestia]hæc immodestia,immodestiæ.p c.

immodesto,cioe insolente]Immodestus,sta,stũ.pe.p.hic & hæc & hoc insolẽs,lentis.p.c.in obl.p.

immondità,cioe Sporchezza,Sozzura,Lordura]hæ immunditiæ, Immũditiarũ.p.c.Pli.hæc Spurcitia,tiæ.p.c. Lucr. hæc impuritas,ritatis.p.c.in obl.p.

immondo,cioe sporco,lordo,sozzo]immundus,da,dũ.impurus, ra,rum.p.p.Ter.Illotus,ta,tum. p.p.Opicus,ca,cum.p.c.

immortale,che nõ muore mai]hic & hæc immortalis, & hoc immortale,lis.p.p.

immortalità] hæc immortalitas, tis.p.c.in obli.p.

immoto,val nõ mosso] immotus, ta,tum.p.p.Pli.

immutabile,che nõ si muta,stabile

le fermo] hic & hæc immutabilis & hoc tabile, lis.p.cor.hic & hæc ſtabilis & hoc bile, lis, p.c.

imola, città nella Romagna] hæc Imola, læ.p.c. hoc Forum Cornelium, fori Cornelii.p.c.

impacciarſi cioè hauer da fare]habere rem.Ter.

impiacciarſi, cioè hauer cura, darſi penſiere]Curo, curas, curaui, curatum.p.p.

impaccio, cioè impreſa, carico] hoc Negotium, tii.p.c.Cic.

impaccio, per il diſturbo, trauaglio] hæc Moleſtia, æ.p.c.

impadronirſi] Potior. p. c. tiris, titus ſum.p.Cic.

impalare le viti, cioè metter pali alle viti]Pedo, das.p.co.pedaui, pedatum. p. Palo, palas, palaui, palatum.p.p.

impalamento, cioè quãdo ſi mette palo alle viti] hæc pedatio, nis p.c.in obl.p.c.Verbale.

impalato-Pedatus, ta, tum.p.p.

impalpabile, cioè ſenza corpo]hoc Aſomaton, ti.p.c.

impallidirſi, cioè diuenir pallido] Palleſco, Palleſcis. p.p.pallui.c. Palleo, les, lui.

imparare]Diſco, diſcis.p.p.didici.

imparare alla mente] Ediſco, ediſcis.p.p,ediidici.c.Cice. Mandare memoriæ. Cic.

imparare bene]Addiſco, addiſcis, addidici.

imparare a ſuonar la trombetta] Addiſcere tubas. Statius.

imparare alle ſpeſe d'altri] Facere periculum ex aliis.

impartire, cioè far parte] Impertio, p.c.tis, tiui, titum. p.impertior, tiris, vel tire, titus ſum.

impaſtato, come gallina, capone] hic & hæc Altilis, & hoc altile. p.c.ab alo, alis.

impaſtato, come il pane]Subactus ta, tum.p.p.Participium.

impaſtare, cioe ridurre in paſta] Subigo, ſubigis.p. c. ſubegi, ſubactum p.Cato.

impatiente, che non può ſopportare] hic & hæc & hoc impatiens, hui? ſpatiẽtis.p.c.in obli. p. Plihic & hæc Impatibilis, & hoc patibile, lis.p.c.Plau.hic & hæc & hoc intolerãs, tis.p. c.ſi obl.p.

impatientemente]Impatiẽter.p.p. Intoleranter. p.p.Aduerb.intolerabiliter,p.c.

impatienza] hæc impatientia, tiæ Pli.hæc intolerantia, tiæ.p.c.

impaurire, cioe metter paura, ſpauẽtare, far paura]terreo.p.c, terres. p. c. terrui, territum.c.Vir. Territo, tas, p.co.taui, tatum.p, Liu. Terrefacio, facis, feci, factũ. pen. Deterreo, res, rui, ritum.Per terreo, res, rui, ritum. Cæſar.

impaurirſi, cioe hauer paura]Horreo. p.c.res.p.rui.cor.Timeo, times, timui. Formido, das, daui, datum.p.p.Idem.

impaurito, il participio di impaurire, val ſpauentato]Perterritus. Deterritus. Territus, ta, tum.

impazzare, cioe diuenir pazzo]Inſanio.p.c.inſanis, ui, tum.pe.pr. Dementio.p.c.dementis.p.

impazzire, per troppa allegrezza] Deſipio nimio & gaudio.

Far impazzare] Infatuo, as.p.c.in fatuaui, tum.p.

impeciare, cioe imbrattare di pece] Oppico, cas, caui, tum, Pico, picas, picaui, picatum.

impeciato]Peciatus, ta, tum.

impedimento, cioe diſturbo]hoc Impedimentum p.p.hęc impedi tio, tionis p.c.in obl.p.

impedire, cioe ſturbare vietare, impedio, dis.p.c.impediui, ditum, p.præpedio præpedis, præpediui, præpeditum.

impe-

impedito, cioè ſturbato] impeditus,ta,tum.
impegnare, cioè dare in pegno] Oppignero,ras.p. c.raui,tum.p.
impegolare,il medeſimo che impeciare.
impegolato. Leggi impeciato.
impelare, cioè cominciar à mettere peli,& far la barba] Pubeſco, pubeſcis.
impenata val la feneſtra di carta, o tela]hoc Speculare,ſpecularis p.p.
impenſatamente, cioè ſenza penſarui] Inconſulto, & inconſultè, inconſiderate, inopinanter, inopinate & inopinato.p.p.
impenſabile, cioè che non ſi puo penſare che auenga] hic & hæc inopinabilis, & hoc inopinabile,lis.
impenſato,cioè di che non ſi penſa]inopinatus,ta,tum.
imperadore] hic Imperator,toris.
imperatrice]hæc Imperatrix,cis.
imperfetto,cioè non perfetto]imperfectus, ta,tum. p.p.Mancus, ca,cum.Cic.
imperiale,cioè pertinente all'Imperadore] imperatorius,ria,riũ.p.c.
imperio,cioè dominio ſopra gli altri] hoc imperium, imperii.p.c.
impeto , & empito] Hic impetus, tus. p. c.hic Furor, roris.pe.c.in obli p.Cic.
Entrare con impeto] Irrumpo,rũpis,rupi,ruptum.p.
imperrabile,che facilmente ſi puo impetrare]hic & hæc impetrabilis & hoc impetrabile,lis.
Giorno da impetrare qualche coſa]impetrabilis dies.
impetrare,cioè ottenere]impetro, tras.p.c.traui,tratum.p.
impetrare pregando, cioè ottenere la ſua dimanda] Exoro , as, aui,atum.p.p.Ter.
Laſciami impetrare queſto da te] Sine te hoc exorem.
impetratione]hæc impetratio, tionis.p.c.
impetuoſo]impetuoſus,ſa,ſum.
impiagare] Vlcero, vlceras.p.c.raui,ratũ.p. Exulcero,as,aui,atũ.
impiagato ,[cioè pieno di piaghe] Vlceroſus, ſa,ſum.Exulceratus, ta,tum.Plagoſus,ſa,ſum.
impiaſtricciare , cioe imbrattare, ſporcare con coſa che attacchi] Conſpurco , cas , caui, catum. Fœdo,das,daui,datum.
impiaſtrare.Leggi empiaſtrare.
impiaſtro,& Empiaſtro]hoc Cataplaſma,tis.p.p.in obl. c.Pl.hoc Malagma,matis.p.p.in obl.c.
impiccare,& appiccare]Suſpendo, ſpendis,ſpendi ſpenſum.Appendo,pendis,pendi,penſum.
impiccato, & appiccato] Suſpenſus,ſa,ſum.Cic.
impietà] hæc impietas,tatis.p.c.in obl.p.
impigrire, cioe diuenir pigro] Pigreſco, pigreſcis. p.c.Pl Pigror, aris.p.Obtorpeſco,peſcis,obtorpui.
impelliciare, cioe coprire,con pelle] Pelliculo,as,aui,atum.
impio, cioe crudele] impius , pia, impium.
impiombare] Plumbo , bas, baui, batum.
impiombatura,cioe ſaldatura cõpiombo]Hæc Plumbatura,ræ.
impire,& empire] impleo,ples,plei, plerum. Et pleo, ples, pleui, pletum. Oppleo,ples,pleui,pletum. Effarcio,cis.ſi,tum. Differcio,cis,ſi,tum.
impire quanto all'animo] imbuo, buis,bui.p.c.butum.p.
implacabile, che non ſi placa]hic & hæc implacabilis , & hoc placabile, lis. pen.c.Plin.Iun.hic & hæc

hæc Inexorabilis, & hoc inexorabile,lis.

implacabilmente. Implacabiliter. p.c.Aduerb.

impolitamére, cioè senza polittezza] Infabrè p.c.Aduerb.Liu.

impollo. Vedi ampolla.

imporre, & imponere, cioè dare commissione]Mãdo, das, daui, datũ.p.p.Præmando, das, daui, datum. Præcipio,pis.p.c.cepi,ceptum.p.Cic.

imporre, cioè porre sopra] impono,nis.p.p. sui,situm.c.

importante, cioè d'importanza, cosa graue] Serius,ria, rium.p.c.

importanza] hæc res,rei.

importare,cioè rileuare] refert,referebat.p.c.retulit.c.

imporrunità] hæc Proteruitas,tis. p.c.in obl.p.hæc importunitas, tatis.p.c.in obl.p.

importuno,cioè presontuoso] importunus,na,num.Molestus,sta, stum.p.p.Cic.

impresa] hoc Facinus, noris. p. c. Metterśi à grand'impresa] Aegregiũ facinus aggredi. Cic. Ad res præclaras animum adiicere.

impressione, il medesimo che impronto] hæc impressio, onis.p. c.in obl.p.

impregionare, val mettere in prigione] Conijcere in carceres, in vincula.Cic.

improntare,val imprimere] imprimo,mis.p.c.pressi,sum.p.

impronto. Vedi impressione.

impossibile] Quod fieri nõ potest.

impotente, infermo, debole] hic hæc hoc impotens,tis.Infirmus, ma,mum.p.p.Cic.

impotenza] hæc impotentia, tiæ. hæc infirmitas,tis.

improprio] Kyros.

improperare, rinfacciare.buttar i occhi] exprobro, bras.p. c. bratum.p.impropero, ras. p. cauí,arum.p.Plau.

improuiso, & all'improuiso, alla sprouista] improuisus, sa, sum. imparatus,ta,tum.

All'improuiso,& sprouista, senza hauerui pensato] De improuiso. p.p.imparate.p.p.

imprudente, cioè non prudente che non dispone quanto ha da fare] hic & hæc & hoc imprudens,tis.p.p.adiect.

imprudentemente] imprudenter. p.p.aduerb.

imprudenza nell'operare]hæc imprudentia,tiæ.p.c.

impudicamente]impunè.p.p. Cic.

impudicitia] hæc impudicitia, citiæ.p.c.Cic.

impudico,cioé dishonesto]impudicus,dica,dicum.

impulsore,voce latina, val chi incita, & induce à far qualche cosa] hic impulsor,ris.

impunito,cioé non punito] impunitus,nita,tum.

imputare,cioé attribuire] Adscribo.bis,psi,ptum.p.p.Imputo,as, p.c.aui,atum.pe.Tribuere. Assignare.Cic.

I N

In,prepositione] in,præpositio ſer uiens accusatiuo,& ablatiuo casui,

in dubio] in ambiguo.

in questo giorno] in hunc diem.

in abãdono,cioe in arbitrio di fortuna] Fortunæ arbitrio.

inacerbire,cioe douentar acerbo] Exacerbesco,scis.p.p.

inacetire,diuinir aceto] Aceo,ces, acui.p.c. Acesco, Coacesco, scis, p.p.acui.c.

inacquare,adacquare] Rigo. Irrigo,gas,gaui,gatum. Aspergo,aspergis,asperśi,asperśum.p.p.

inacquare il vino, temperare Diluo,

luo,diluis,dilui.p.c.dilutum.p. Infuscare vinum.

inaffiare] Irrigo,gas. p.c.gaui,gatum.p.Cic.

in alcun luogo] Vsquam.Ter.Alicubi,aduerbia in loco.

In altro luogo,altroue] Alibi.p.c. Aliubi.p.c.Aduerb.in loco.

inalzare,cioè leuar in alto] Extollo,lis.p.p.extuli.c. latum. p. Attollo,li.Sublimo, mas.p.p.Subueho,uchis.p.c.uexi, uectum.p. Plin.Tollo,tollis.p.p. fustuli.c. fublatum.p.

inalzare alcuno con laudi] Ornare aliquem laudibus.

inalzare le mani] fustollere man°.

inamicare,far amico] cõcilio,lias. p.c.liaui,atum.p.

inanimare,per dare animo,animo sità] Animo,mas.p.c.maui,matum.p.

Inanti,& inanzi.Vedi auanti.

inanti a gli altri] Ante alios.

inanti che] Ante spectatum.

in arbitrio cioè i potestà]in manu

inarcare le ciglia] subducere super cilia.Sen.

inargentato] inargentatus, tata, tatum.p.p.Pli.

inasprire, inasperare, & incredulire] Exaspero,ras. p.cor. raui,ratum.p.

in asseto , cioè in ordine] Cõpositè.p.c.Cic. Appositè, Aptè. Aduerb.Ter.

inauertésa, cioè imprudenza] hæc imprudẽtia, tiæ.p.c. Temeritas, tatis. p.c.in obl.p.

in breue, in breuità , breuemente] breui.p.c.Cic. Breuitet.p c. Aduerb.Idem.

incalzare] stimolare, Insto,instas. p.p.institi,institum.co.Instigo, gas,gaui,gatum.p.p.

incalciamento, cioè costringimento,pungimento , stimulatione] hæc instigatio,instigationis.

incalciare,stimulare] Stimulo,mulas.p.c.mulaui,mulatum.p.

incalcinare, intonicare] Incrusto, as,aui,tum.

incalcinamento che si fa à i muri] hoc Tectorium,rii.

incalmare. Vedi inestare.

incalmatione. Vedi inestamento.

incantamento , Incantesmo] hæc incãtatio,onis.p.c.in obl.p. hoc incantamentum,ti.p.p. Veneficium,cii.p.c.

incantare] incanto,tas,ui,tum.p. p.Excanto.Canto.

Incantatore,chi incanta]hic Venefícus,venefici.p.c.Cic.

incantatrice , dõna che inchanta] hæc Venefica, cæ.p.c. hæc Saga, sagæ.p.p.

incanto , incantatura , incantesimo] hoc Veneficium,cii.

incantare beni à chi piu promette,vendere all'incanto] Auctionor,naris,vel nare,natus sum. p.p.Auctionem facere.

incanto , luogo doue si fa tal vendita] hoc Astarium,rii.p.c. Libri dell'incãto] Tabulæ auctionariæ.

incapestrare , legare col capestro] Capistro,stras, straui, stratum.

incaparbirsi, puntarsi , ostinarsi] Obstinare animum.

incappare, incorrere] Incido, dis, di.p.c.Incasum.p.

incarcare , val opporre] Arguo, guis,gui,tum.Cic.

incarco di testa, pesamento di testa]hæc Grauedo,nis.p.p.in obli.c.Cic.

incarco,& incarca , cioè peso, soma] hoc Onus,is.p.c.

incarnato , colore] Heluus, helua, heluum.p.p.

incastrare] Coagmento,as,coniungo,gis.

inca

incauare,cauare sotto] Suffodio, fodis.p.c.fodi,fossum.p.Incauo uas.p.c.incauaui,tum.p.Col.

incauezzare, cioè mettere la cauezza]Capistro,stras,straui,stratum.p.p.

incantamente,cioè senza accortezza,imprudentemente] Incautè. Improuidè.p.c.aduerb.

incauto,cioè poco accorto,imprudente] Incautus,ta,tum.p.p Improuidus,da,dum.p.c.

incendio,cioè abruciamento] hoc Incendium,dii. p.c. hæc Incensio,sionis.p.c.in obli.p.Cic.

Incensare] Suffire aliquid thuris.

incenso , gomma odorifera] hoc Thus,Thuris.p.c.Pli.

d'incenso] Thureus, thurea , thureum.p.c.Virg.

inceramento , & inceratura] hæc ceratura,ræ.p.p.

incerare] Cero.Incero,ras,raui, ratum.p.p.

incerato] Inceratus. Ceratus, ata, atum.p.p.Particip.

incerto, dubbio che non ha fermezza] incertus,ta,tum.p.p.

incesto, cioè congiuntione carnale illecita,come tra parenti,o religiosi] hic incestus. Et hoc incestum,cesti.

in che luogo,cioè doue] vbi aduerbium in loco.

inchiappare] Offendo,dis,di,sum. p.p.

inchiauare,cioè chiudere, o serrare con chiaue] Claudo,claudis, clausi,clausum.p.p.

inchinare] inclino, Reclino, nas, naui,natum.p.p.

inchinatione] hæc inclinatio, tionis.p.c.in obl.p.Cic. hoc Clinamen,minis.p.p.in obl.c. Lucre. hæc Propensio , sionis.p.cor. in obl.p Cic.

inclinato] inclinatus,nata,natum. p.p.Liu.Propensus, sa,sum.p.p. Cic.

inchinato all'ingiù , cioè pendente,che scende] hic & hæc Procliuis,& hoc procliue, uis.p.p. hic & hæc Decliuis,& hoc decliue, uis.

inchinato grandemente] Propensus,sa,sum. p.p.

forte inchinato a'piaceri]Propensior ad voluptatem.

inchiodare] Coapto,tas,taui,atum. p.p.

inchiodato]Clauatus,ta,tum.p.p. Coactus,ta,tum.

inchiostro,tinta,con cui si scriue] hoc atramentum,ti.p.p.Cic.

inciāpare , intoppicare] Offendo, dis,di,sum.p.p.

inciampatura, incontro,intoppicata] hæc Offensio,sionis.p.c.in obl.p.

incino,vncino, rampino] hic harpago,gonis.p.

incino di mare,in alcun luogo rio cio di mare,sorte di pesce cō spine di sopra à modo della prima guscia della castagna] hic Echinus,echini.Herinaceus,cei.

incitamento , & incitatione] hoc incitamentum,menti.p.p.Plin. hæc incitatio, nis.p.c.in obl.p.

Incitare,prouocare] Impello,lis.p. p.puli.c.pulsum. p. Lacesso,sis. siui,situm.p.p.Teren.incito, incitas.p.c. incitaui, incitatum.

Incitare colui,che da se corre]incitare currentem.

incitare ad ira] impellere ad iram.

incitare sdegno ad alcuno] Alicui stomachum facere.

incitatamente] incitatè.p.p.

incitatione, il medesimo che incitamento.

incitatione à vomito] hæc Nausea.p.c.

incitato,cioè prouocato , mosso] impe

Impulsus,sa,sum. p.p.Particip.incitatus,ta,tum.p.p.

incitatore, chi incita à fare qualche cosa] hic impulsor,tris.

inciuile, cioè senza ciuiltà, rustico] inurbanus,na,num.

inciuilmente, cioè rusticamente, senza ciuiltà] inurbanè.p.p.

inclinato. Leggi inchinato.

inclito,famoso,di gran nome] inclytus,ta,tum.

incleméte rigoroso] hic & hæc & hoc inclemens,mentis.p.p.

incognito,voce latina, val non conosciuto] incognitus,ta,tũ.p.c. Ignotus,ta,tũ. hic & hæc ignorabilis,&hoc ignorabile,lis.p.c.

incollamento] hæc Cõglutinatio, tionis.p.c.in obl.p. Cic.huc glutinamentum,ti.

incollare] Glutino,nas.p.c.aui,natum.p.Cõglutino,nas, aui,atũ.

incollato] Glutinosus,sa,sum.

incollatore] hic glurinator,toris.

incolpare,cioè dar la colpa,& accusare] Criminor.p.c.naris,vel criminare,natus sum.p.Concriminor. Arguo,guis,gui, gutũ.Virg. Insimulo, las.p.c.laui,latum.p.

incolpare alcuno] conferre crimé vel culpam in aliquem.Dare alicui,culpæ crimen.

esser incolpato] Venire in crimen.

La padrona ne sarà incolpata] hera in crimen veniet.Ter.

incominciamento principio] hoc Initium, tii. p.c. hoc Principiũ, pii.hoc Exordium,dii. hic exorsus,orsus.p.p.Ci.hoc inceptum, pti.p.p. Ter.

incominciare,principiar,dar principio] Incipio,pis.p.c.cœpi,cœptũ.p. initiũ cadere. Exordior, diris,vel dire,exorsus sum.incepro,tas,taui,tatum. Ordior.p.c. ordiris,vel ordire, orsus sum.p.

incominciare à dire la sua opinione] ingredi ad explicandã suam rationem.Cic.

Incominciare l'amicitia con alcuno] instituere amicitiã cum aliquo.

incominciare l'opera & lasciarla imperfetta] Opus inchoatum, ac rude relinquere.

incõmodamente, cioè male à proposito] Incommodè.p.c.

incommodità,scõmodità] hoc incommodum. hæc incõmoditas, tatis.hæc incommodatio, onis. p.c.in obl.p.

incõmodo, cioè dãnoso, nociuo] incommodus,da,dum.p.c.

in cõpagnia,cioè insieme]simul.

incomparabile, senza paragone] hic & hæc incõparabilis,& hoc incomparabile,lis.

incõportabile, val che non si puo comportare]Nõ ferẽdus,da,dũ,

incõprehẽsibile, cioè che nõ si puo comprendere] hic & hæc incomprehensibilis & hoc incõprehensibile,lis.p.c.

inconsideratamente,cioè senza cõsideratione]inconsideratè. Temerè.p.c.Ter.

inconsideratione, cioè mancamẽto di consideratione] hæc incõsiderantia,tię.p.c.Ci.hæc Temeritas , tatis. p.c.in obl. p. Idem. hæc incogitantia,tiæ.p.c.Plaut.

inconsiderato , che non considera quel che fa] inconsiderãs, rãtis. p.c.in obl.p. Cic. incõsideratus, rata,atũ.p.p. Idem. incogitans, tantis.p. c. in obl. Temerarius, ria,rium. p. c. hic & hæc & hoc imprudens,dentis. p.p.Cic. Expers consilii inops rationis.

incontinente,cioè subito] Actutũ. p.p.Confestim. p.p. Cõtinuo.p. c.Euestigio. p.c. Illico.p.c. Aduerb.Cic.

incontinente, senza continenza] hic

hic & hæc & hoc incontinens, nentis.p.c.in obl.p. Adie. Plaut. intemperatus,ta,tum.p.p.Cic.

incontinentemente, senza continenza]Incontinenter.p.p.

incontinenza]hæc incontinentia, tiæ.p.c. Cic.hæc intemperantia, perantiæ.p.c. Plin.

incontrare, scontrare, andar incontro] Occurro,occurris, occurri,occursum.p. p. Virg. Obuiam ire.Obuiam procedere.

Cioche incontriamo] Obuius, obuia,obuium.p.c.Virg.

incontrare,cioè auuenire] euenio, euenis,ni,euentum,p.Plaut.Accidit.p.c.Cic.

incontrare, cioè Vrtare] Offendo, dis,di,sum.p.p.Plaut.

incontro , & incontra] Auerbialmente] Obuiam.p.c.

incontro , l'atto dell'incontrare] hic Occursus. Cõcursus,sus.p.p.

Andar incontro] Occurro , ris,risum.p.p.Iuuen.

incontro, cioè di rimpetto,per mezo] E conspectu.Virg.

incontro , come l'incontro de'nemici] hæc incursio , onis.p.c.in obl.p.Liu.

incontro,cioè Vrtaméto] hæc Offensio,sionis.p.c.in obl.p.

inconueniente,sconueneuole]Absurdus,da,dum.p.p. Cic.indecorus,cora,corum.p.p.Plin.

Inconuenientemente , sconueneuolmente] Absurdè.p.p.Cic.Indecore.p.p.Aduerb.Plaut.

incorare,cioè Rincorare, Dar animo,Dar animosità] Animo, as. p.c.ui,tum.p.Cic.

incorazzato,val armato] di corazzina] Loricatus,ta,tum.p.p.

incoronare , cioè Ornare di corone] Corono,nas,naui,tũ.p.p.Pl.

incoronato]Coronat⁹,ta,tum.p.p

incorporare, cioè ridurre piu cose alla forma di corpo] Concorporo,ras.p.c.raui,tatum.p.

incorrere,cioè,cadere , intoppare] incido,dis,di,p.c.sum.p.Compositum ex in & cado.Cic.

incorrere in qualche difficultà]incurrere in aliquâ difficultatem.

incorrotto, val Schietto , Intiero, Non corrotto] incorruptus,ta, tum.p.p. Integer, gra, grum.p.c. Intactus,ta,tum.p.p. Intaminatus,ta,tum.p.p.Cic.

incortare , Accorciare, Abbreuiare] Breuio, uias.p.c.aui,atum.p.

incortare,cioè Ritirare] Cõtraho, trahis.p.c.traxi,tractum.p.

incortato,cioè Ritirato] Contractus,ta,tum.p.p.Cic.

incõstante,cioè Mutabile,instabile] hic & hæc & hoc incostans, tis.p.p. Adiectiuum. hic & hæc instabilis & hoc instabile,lis.p.c

inconstantemente]incõstãter.p.p.

inconstanza,instabilità, leggierezza]Hæc inconstantia,tiæ.p.c.In constabilitas,atis.p c. in obl.p.

in costi luogo cioè, Costi, la doue tu sei] istic.Aduerbium in loco.

incredibile,da non credere] hic & hæc incredibilis & hoc incredibile,lis.p.c.Ter.

incredibilmente , sopra il nostro credere] Incredibiliter.p.c.Adu.

incredulità] hæc incredulitas, tis. p.c.in obl.p.Matt.

incredulo,che non crede facilmente] incredulus.la,lum.p.c.

increscere, dolersi,Increscere]Tædet,tædebat.p.tæduit.c. Piget, guir.p.c.impersonalia. Plaut.

increscere, per venire a noia] Affitio molestia,afficis.p.c.affeci,affectum,p.Cic.Esse molestum.

incretato,brattato di creta] Cretatus,ta,tum.p.p.Plin.

incrocicchiare , Formare in croce] Decussio,cussas,cussaui,tum.p.p.

P Incro-

incrocicchiatamente,in forma di croce] Decussatim.p.p.Aduerb.
incroſtare,far croſta]Cruſto,ſtas, ſtaui, ſtatum. p.p.Plı.incruſto, as,ſtaui,ſtatum.
incroſtamento] hæc incruſtatio, onis.p.c in obli.p.Verbale.
incrudelire, cioè prouocare à crudelta] Exaſpero,ras.p.c.peraui. ratum.p.Efferо,ras.p.c.ui.tũ.p.
incrudelirſi , Diuenir crudele] Sæuio.p.c.ſæuis,uitum.p. & ſæui, c.Liu. Crudeſco,ſcis. Excercere ſæuitiam,crudeliter agere
incrudire, cioè Diuenir crudo, aſpro]Crudeſco,ſcis.p.p.Virg.
incudine , incugine , doue ſi batte il ferro] hæc incus,dis.p.Plı.
inculto , cioè non acconcio , non coltiuato]incultus,ta,tum.
incurabile , che non puo guarire] hic & hæc inſanabilis,& hoc inſanabile,lis.p.c. Cic.
in darno, In vano] Fruſtrà,Cic.incaſſum.p.p.Aduer. Saluſt.
indebitato] obæratus,ta,tum.p.p. Aere alieno aſtrictus.
indebito,val ingiuſto] iniuſtus,a, um.p.p.
indebolite, cioè leuar le forze] infirmo, mas , maui, matum.p.p. Eneruo, uas, uaui, uatum. p.p. Debolito,tas,p.c.taui,tatum.p.
Indebolirſi per fame]confici fame.
indebolito]debilitatus,ta,tum.p.p Cic.Infirmus,ma.mum.p.p.
indegnamente] indignè.p.p.Aduerb.
indegnità hæc indignitas,tatis.p. c. in obli.p.Plı.iun.
indegno,cioè non degno]indignꝰ gna,gnum.p.p Cic.
indegno di laude]hic & hæc illaudabilis,& hoc bile,lis.p.c.
indi,cioè,di la] inde.p.p.Aduer.de loco.Plau.
indice, cioè tauola d'un libro che dimoſtra le materie in quello cõtenute] hic index, dicis. p.p. in obl.c.Cic.
indiferente] hic & hæc & hoc in differens,rentis.p.in obl.p.
indifferentemẽte]indifferẽter.p.p. Aduer.Suet.indiſcriminatì.p.p.
indigeſtione]hæc cruditas,tatis.p. c.in obl.p. Cic.
indigeſto] Crudus,da,dum.Cic.
indrizzare,drizzare] Dirigo,gis.p.c xi,ctum.p. Virg.
indiſcreto , cioè puoco diſcreto] immodeſtus, ſta, ſtum p.p.Expers modeſtiæ.
in diſparte, cioè appartatamente] Seorſum. p.p. Aduer.
indiſpoſitione, mala diſpoſitione] hæc imbecillitas, tis.p.c.In obl. p.infirmitas,tatis.p.c.
indiſpoſitione del tempo] hæc in temperies,riei.p.c Col.
indiſpoſto]infirmus,ma,mũ.p.p. hic & hæc imbecillis & hoc imbecille , lis. vel imbecillus , la, lum,Cic.
indiſſolubile,che nõ ſi puo diſſoluere,diſcioglierе] hic & hæc indiſſolubilis & hoc indiſſolubile,lis.p.c Cic.
indicio,cioè ſegno] hoc indicium. cii.p.c.Signum,gni.p.c. hoc argumentum.ti.p.p.Cic.
in diuerſe maniere] Multifariam, Multifarie. Multipliciter. Multformiter.p.c.Aduer.
in diuerſe parti]Diuerſẽ.p.p.
indiuia,ſorte d'herba] hic vel hæc intubus,tubi,ſiue hoc intubum, tubi, vel intybum, tybi.p.c. Foglie d'indiuia] intybacea folia.
indiuiduo, che non ſi può diuidere] indiuiduus, dua,duum p.c.
indiuiſibile, cioè inſeparabile] indiuiduus,dua,duum.p c Cic.
indiuiſo , cioè non ſeparato , nõ diuiſo]indiuiſus,ſa,ſum.p.p.

indolcire,& addolcire]Mollio.p.c. mollis,molliui,mollitũ.p. Mitigo,gas.p.c.gaui,gatum.p.

indolcito] Mollitus,ta,tum.p.p.

in due di] Biduo.p.c.Adu.Cic.

in due modi] Bifariam.p.c.

indomato,cioè nõ domato]indomitus,ta;tum p c.Plaut.

indomato,cioè che non si può domare] Indomitus,ta,tũ.p.c. Imansuetus,ta,tum.p.p. Cice.hic & hæc indomabilis,& hoc indomabile,lis.p.c.Plaut.

indorare]Inauro,auras,auraui,auratum.p.c.

indorato]inauratus,ta,tum.p.pr. Cic.

indotato,val senza dote] indotatus,ta,tum.p.p.Ter.

indotto, cioè ignorante]indoctus, cta,ctum.p.p.Cic.

indouinare il filo] glomero,ras.p. c.ui,tum.p.Varro.

indouinare] Diuino,nas,aui,natũ. p.p.Cic.Addiuino,nas,naui,natum.Auguro,ras.p.c.raui, ratũ. p.& Auguror. p.c.raris, vel rare, ratus sum.p.Prædiuino,nas,naui,natum.p.p. Præsagio. p.c.sagis,sagiui,sagitum.p.Vaticinor. p.c.aris,vel re,tus sum.p.Hariolor.p.c.ris,vel lare, lesus sum.p. Verbum deponens.Cic.

indouinamento] hæc Diuinatio, onis.p.c.in obli. p. Cic. hæc Hariolatio,onis.p.c.in obl.p.Idem.

indouinamento del cãto di vccelli] hoc Auguriu,rii.p.c.

indouinamento dal volar d'vccelli] hoc Auspicium,cii.p.c.

indouinatione, il medesimo, che indouinamento.

indouinatrice]hæc Haruspica,haruspicæ.p.c.Plaut.

indouinante,che indouina] Diuinans,nantis. p. p.Participiũ.Cic.

indouinato,il participio di indouinare] Diuinatus,ta,tum.p.p.

indouinatore, il medesimo che indouino.

indouino] hic Harlolus,li.p.c. Haruspex,picis.p.p.in obl.c. præsagus,sagi.p.p.Claud.

arte d'indouinare]hæc Haruspicina,spicinæ.Cic.

indouinare per la mano]hæc Chiromantia,tiæ.p.c.

indouino per la mano] hic Chiromanticus,ci.p.c.

indouino per la fronte]hic Metoposcopus,scopi.p.c.

indouino per sogni] hic Cõiector somniorum,toris.

indouino per volato , o cãto d'vccelli] hic Augur,guris.Cic.

indietro] Retrorsus, vel Retrorsũ. Aduerbia.Cic.

chiamare in dietro] Reuoco,as.p. c.aui,tum.p.Ter.

lasciare in dietro]omitto,tis, misi,missum.Ter.

indubitatamente] Sine vlla dubitatione.

indubitato] Certissimus, ma, mũ. Persicuus,a,uum.

indugiare,tardare] Cũctor,ris,vel re,tus sum.Verbũ deponẽs. Muror.p.c.ris,re, tus sum.p. Verbũ deponens. Commoror, raris, vel rare,ratus sum. Cesso,sas,saui,satum. Tet.Tardo, das,daui, datum.Cæsar.

indugiar molto] Demoror.p.c.raris,vel rare,ratus sum.p.Cic.

indugiato,ritardato] Moratus,ta, tum.Liu.

indugiatore,cioè lento] hic Cessator,toris.Cũctator,toris,hic Morator,moratoris. Liu.

indugio , cioè Tardanza , dimora] hęc Mora,moræ.p.p.Cunctatio, onis.p.c. in obl.p. Cessatio, nis. p.c.in obl.p.Plaut.

senza indugio] Sine mora.Statim.

Cõfestim. Nulla facta mora.

indurare, & indurire] Induro, ras, raui, tatum. Plin. Eduro, ras, raui, ratum. Col. Duro, duras, duraui, duratum.

indurire, la carne] astrígere carné.

indurirsi] durefco, durescis. p. pro. durui. c. Col. Obdureo. p. co. obdures. p. obdurui. c. Obdurefco, scis, obdurui. Varro.

indurirsi per il freddo] Obrigeo, rigès, rigui. p. c. Col.

indurito, & indurato] Duratus, rata, ratum. Plin, iun.

Indurre, val persuadere] induco, ducis, duxi, ductum. Plau. Suadeo. p. c. suades, suasi, suasum. p.

induftria, cioè diligẽza] hæc Induftria, ftriæ. p. c. Cic.

induftriosaméte, cõ induftria] induftriè. p. c. Aduerb. Col.

induftrioso] induftrius, ftria, ftriũ. p. c. Cic. Gnauus, ua, uum. pen. p. hic & hæc & hoc Solers, tis. p. p. Laborioſus, sa, sum. p. p.

inebriare, voce latina val imbriacare] inebrio, brias. pe. c. briaui, briatum. p. Plin.

ineffabile, che non si può dire] hic & hæc ineffabilis, & hoc ineffabile, lis. p.

in effettò, cioè certamente] Planè. Quidem. p. c. Aduerb.

inelegante, cioè non elegante] hic & hæc & hoc Inelegãs, gantis. p. c. in obl. p. Inscitus, ta, tum. p. p.

inelegantemẽte] ineleganter. p. p.

ineloquente, val senza eloquenza] indisertus, ta, tum. p. p.

inemendabile] Insanabilis, & hoc insanabile, lis. p. c.

inerme, voce latina val disarmato] hic & hæc Inermis, & hoc inerme, mis. p. p.

ineſcare, adescare, attraere] Illicio, cis. p. xi, ctũ. p. Inesco, scas, aui, atum. p. p.

ineſcamento, adescamento] illecebræ, rum. plu. num. p. c. hic illectus. p. p. hoc illicium, licii. p. c.

ineſcatore, adescato] Illectus, ta, tũ. p. p. itretitus, ta, tum. p. p.

ineſcuſabile, che non si puo scusare, hic & hæc inexcusabilis, & hoc inexcusabile, lis. p. c.

ineſorabile, che nõ s'inchina a preghi] hic & hæc inexorabilis, & hoc inexorabile. p. c.

ineſperto, senza sperienza] inexpertus, ta, tum. p. p.

ineſtaméto, incalmatura] hæc insitio, nis. p. c. in obli. p. hic Insitus, situs. p. c.

ineſtare, incalmare] insero, ris. p. c. inseui. p. insitum. c. Varro.

ineſtatore, incalmatore] hic insitor, insitoris. p. c. in obli. p.

ineſtato, incalmato] insitítius, tia, tium. p. c. Plin.

ineſtimabile, che nõ si può stimare] hic & hæc ineſtimabilis, & hoc ineſtimabile, lis. p. c. Liu.

in eterno, cioè eternalmente, Sempre] æternum. æterno.

ineſtamente, cioè scioccamente] Ineptè. p. p. insulsè. p. p. Aduer.

inettitudine, Goffaria] hæc ineptia, ineptiæ. p. c. insulsitas, insulsitatis. p. c. in obl. p. Cic.

inetto, cioè sciocco] ineptus, ta, tũ. insulsus, sa, sum. p. p.

infacendato] sollicitus, ta, tũ. p. c.

infaldare] Rugo, rugas, rugaui, rugatum. p. p. Plaut.

infallantemente] Pro certo. Verò.

infallibile] Certus, ta, tum. p. p.

infamare, Vituperare] infamo, mas, mauí, tũ. p. p. infamem facere. Spoliare fama. Cic. Notã inurere. idem, Decoro, ras p. c. raui, ratum. p. Male existimare de aliquo. Cic.

infamato, vituperato] fama spolia tus, ta, tum. p. p. notatus, infamã

tus.

fus.Ouid.

imfame val di ttista fama] hic & hæc infamis,& hoc infame,mis p.p.ignominiosus,sa,sum.

infamia , Vituperio]hæc infamia, miæ.hoc Dedecus,oris.hęc ignominia,niæ.p.c.Cic.

Con infamia] ignominiosè, p.p.

infangare, cioè imbrattare di fango]Deluto, tas,taui,tatum.p.p.

Oblimo,mas,maui,matum.p.p.

infante, per il fanciullo]hic infãs fantis. p. p.Hic Puer.Infans,tis.

infastidire , cioè dar fastidio]affitio molestia, afficis affeci,affectum, Affero,molestiam,affers, attuli.Vedi fastidire.

infedele,che non osserua fede]hic & hæc infidelis, & hoc infidele, lis: infidus, da,dũ.p.p.Perfidus da,dum.p.c.

infidelità, Slealtà, mancamento di fede]hæc perfidia, diæ.p.c.Infidelitas,tatis.p.c.in obl.p.

infelice,sfortunato,mal'auentura to]hic & hæc, & hoc infelix,cis. p.p.infortunatus,ta,tum.p.p.

infelicemẽte,fuenturatamẽte] Misetè.infeliciter, improsperè.p.c.

infelicità,cioè malauẽtura,disgratia]hæc infelicitas,tatis.pe.c.in obli.p. hoc infortunium, nii.p. c.hæc Miseria,riæ.p.c.

infingere , cioè simulare,mostrare di non sapere] Simulo, las.p.c. laui,latum.p.Ter.

inferiore,cioè da mãco]hic & hæc inferior , & hoc inferius, rioris p.c.in obli.p.

inferire,voler dire]Significo , cas, p.c.caui,catum.p.Eo.is.

infermaria]cioè luogo,doue stanno gl'infermi] hoc Valetudinarium,narii. p.c.

imfermarsi,amalarsi]Aegroto,tas, taui,tatũ. p.p.Aegrescо,scis.pc. p.Vit.Incidere in morbum. Afici morbo.

imfermità,malatia]hęc Valetudo dinis. p.p.in obl.c.Aegrotatio, onis. p. c.in obl.p.Aegrimonia. niæ, p.c. Imbecillitas,tis.p.c.in obl.p.inualetudo,nis.p.p.in ob. c.infirmitas,tis p.c.in obl.p.hic Morbus,morbi.p.p.

Cadere in graue infermità]in graue morbũ incidere.Morbo affici difficilimo. Aegrotare piculosè.

infermità che viene al culo] hoc Cõdyloma, matis. p.p.in obl.c.

infermo , malato] Aegrotus,ta,tũ. p.p. Æger, ægra,ægrum.p.p.Infirmus,ma, mum.p.p.Valetudinarius,ria,rium.p.c.

infermo di mal caduco]Comitialis homo.Plin.

infernale, cioè dell'inferno] hic hæc infernalis,& hoc infernale, lis. p. c. Tartareus, rea,teum.p. co.Stygius,gia,gium.p.c.

inferno] hi Iaferi,torum.p.c.plur. nu. Tartarus, ri, in plurali,hæc Tartara, rorum. p.c.hic Orcus, orci.p.p Erebus,bi.p.c.

infestamento,cioè noia]hæc molestia,stiæ p.c.

infestare, cioè dar noia] Sollicito, tas.p.c.taui,tatũ.p. Afficio molestia,afficis,affecti,affectum.

infettare, corrompere.guastare]in ficio ficis.p.c.feci,fectum.p.

infettato,cioè ammorbato] Morbidus,da,dum.p.c.

infiacchire , indebilire] Debilito, tas.p.c.taui,tatum.p.

infiacchito,diuenuto fiacco]debilitatus, ta,tum.p.p.Partici.Cic.

infiagione,cioè gonfiamento] hæc Inflatio,onis.p.c.in obli.

infiãmagione, & infiammagione] hæc Inflãmatio,nis.p.c.in obl.p.

imfiammatione , cioè ira,sdegno] hæc Excandescentia,tiæ.p.c.

imfiammare,accẽdere]imflammo,

mas,mauí,matũ.pe.incendo,dis, di,ſum. p.p.Succendo,dis,di,ſũ.
infiammato]Accenſus,ſa,ſum.p.p.
infiammare, & Enfiare,gõfiare col fiato]Inflo,inflas,flaui,flatum.
infiare,& gonfiare]Tumefacio,cis. p.c.feci,factum.p.Cic.
infiarſi, & gonfiarſi] Tumeſco, tumeſcis. p.p. tumui.c.Tumeo,tumes,tumui.p.c.
infiato , & Enfiato] inflatus,ta,tũ. p.p.Liu.
inficcare , val Ficcare dentro]infigo,infigis,infixi,infixum. Suffigo,figis,fixi,fixum.p.p.
infidele,infidelmente,& infidelità] vedi infedele.
infimo , cioè di baſſa conditione] infimus,ma,mum.p.c.
in fin.Vedi in fin.
in fine,cioè Finalmente]Prorſus,& Prorſum. p.p. Tandem. Aduer.
infingardo] hic & hæc,& hoc iners,inertis.p.p.in obl.p.
infinitamente , ſenza fine]Infinitè infinito.p.p Aduerbium.
infinito , cioè ſenza fine]infinitus, ta,tum.p.p.
infinita] hæc infinitas,tatis.p.c.in obl.p.infinitio,nis.p.c.in obl.p.
infiorire,cioè ornar di fiori.]Floribus orno,nas, naui,natum.p.p.
infirmaria, infirmità. Leggi infermaria.
influenza]hæc Lues,luis.p.c.
influſſo]Tactus lunæ.
infondere] infundo,dis,di,ſũ.p.p.
informare,dar cognitione di quel che non ſi ſa]Erudio,dis.p.c.dii, ditum. p.Doceo,ces,cui.p.c. ctum.p.
informarſi,cercare informatione] Cognoſco, ſcis, gnoui.p.p.tũ.c. Cic.inquiro , ris,ſiui,ſitum.p.p.
informarſi de fatti di alcuno] Cognoſcere de actis alicuius.Cic.
informatione] hæc Notio,nis.p.c.
in obl.p.Scientia,tiæ.p.c.
informato] Edoctus, ta,tum.p.p. Eruditus,ta,tum,p.hic & hęc & hoc Sciens,tis.p.c.in obl.p.
informare , cioè mettere in forno] in furnum iniicio,iniicis,p.c.in icci,iniectum.p.
infoſcare, oſcurare, annegrire]Infuſco,ſcas,caui,catum.p.p.
infoſcarſi la luce de gli occhi] Caligo,gas,gaui,gatum.p.p.
infoſcarſi gli occhi nel Sole] Caligare in ſole.Quint.
infoſcatione]hæc Caligatio,nis.p.c.in obl.p.
infoſcato] Caliginoſus, ſa,ſũ.p.p.
infra,Intra, Tra] inter,Præpoſitio ſeruiens accuſatiuo caſui.
infra le mani]inter manus.
infra i Icenare]inter cœnam.
infragidare,cioè ſturbare,rompere il capo con parole] Obtundo, dis,di ſum.p.
infragidarſi, cioè marcirſi] Fraceſco,ſcis.p.fraceo,ces,fracui.p.c.
infragidito,cioè rauſtito,rancido] Fracidus,cida,cidum.p.c.
infragnere, cioè peſtare]Tundo,is p.p.tutudi.c.tuſum,& tunsũ.p.
infrettà,cioè frettoloſamente] Feſtinanter.Feſtinato p.p.Raptim p.p.Aduer.
infrettarſi] Accelero, ras. p.c.raui, ratum.p.Celero,ras,raui,ratũ.
infrõdare , cioè mettere le frondi] Frondeo. p. c.frõdes.p.frondui. c.Frondeſco,frondeſcis.p.p.
in frotta]Cateruatim.p.p.Confertim.p.p.Aduer.
infruttuoſo, che non rende frutto,ne profitto]infructuos⁹,ctuoſa,ctuoſum.p.p.
infuocare]Excandefacio,facis.p.c. feci,factum.
infuocato]ignitus,ta,tum.p.
Diuenir infocato] incãdeſco,ſcis. p.p.incandui.c.Ouid.

in fuor che, Eccetto che] Præter.p. p.Aduerb.Extra.Præpositio seruiens accusatiuo casui.Cic.

infuriare, diuenir furioso] Furio, as.p.c.aui,atum.p.Horat.

infuriato, fuor di se] Furiatus,ta, tum.p.p.Virg.

infuriato grandemẽte,pieno di furia]Furibundus,da,dum.p.p.

infuso,cioè bagnato]Madidus,da, dum.p.c.Pli.

ingagliardirsi, val pigliar vigore, possanza. Eualeo, les,lui.p.c. Eualesco,scis.p.p.eualui.c.

ingannare] Decipio,pis,p.c. decepi,ptum,p.Defraudo,das,daui, datum,p.p.Fallo,lis,li,sum,p.p. Fraudo,das,daui, datũ.Frustro, stras,straui, stratũ,p.p.Seduco, cis,xi,ctum,p.p. Dare verba alicui.

ingãnare l'opinione d'alcuno] Fallere opinionem alicuius.

ingannare se stesso] Circunscribere se ipsum,Plin.

ingannare con lusinghe, & belle parole] Pellicio,cis,p.xi,ctum, p.Colum.

ingannarsi,cioè pigliar errore]Allucinor, p. c. naris vel nare.natus sum,p.Cic.

ingannato,il participio di ingãnare]Deceptus,pta,ptum. Circunuentus, ta, tum. Fraudatus, ta, tum.Seductus,ta,tum,p.p. Participia.

ingannatore]hic Deceptor,ptoris. Fraudator,ris. hic & hæc & hoc Fallax, lacis, p.p. Subdolus, la, lum,p.c.Plaut.

ingãno,cioè fraude]hæc Deceptio onis,p.c.in obl.p. hæc Fallacia, ciæ,p.c.Hic Dolus,doli,p.c.hęc Fraus,huius fraudis,p.

cõ Inganno] Fallaciter,p.c. Dolosè,p.p.Fraudulenter,p.p.Captiose,p.p.

picciolo Inganno]hæc Captiuncula,læ,p.c.Cic.

pieno d'Inganno]dolosus,sa,sum. p.p. Insidiosus,sa,sum. Captiosus,sa,sum.

ingãneuolmente] il medesimo che con inganno.

ingannarsi,cioè cercare, sforzarsi] Studeo,des,dui,p.c.Dare operã. intendere ingenium. Acuere ingenium.

ingegno,discorso naturale]hoc ingenium, nii,p.c. hæc industria, striæ,p.c.Cic.

senza Ingegno] hic & hæc & hoc Hebes,betis,p.c.

Bell'ingegno] hæc ingenii præstantia,tiæ,p.c.Cic.

ingegnosamente,cioè cõ ingegno, sottilmente]ingeniosè,p.p.

ingenioso] Ingeniosus,sa,sum.p. p.Industrius,stria,strium,p.c.

ingemare, & indiuinar'il filo vedi Agomitolare.

ingemmare, val mandar fuora gli occhi della vite,fare il bottone] gemmo,mas,maui,matum.

ingemmato cioè guarnito, adorno di gemme]Gẽmatus,ta,tum, p.p.Plin.

ingenerare] ingenero,ras,p.c.aui, tatum,p.Ingigno,gignis,p.p.genui,genitum,p.

ingentilire,cioè annobilire]Nabilito,tas,p.c.taui,tatum,p.Cic.

ingerire]ingero,ingeris p.c.ingessi,ingestum,p.Colum.

ingessare] Gypso, sas, saui, satum

ingessato]Gypsatus,ta,tum.

inghilterra, isola nel mare oceano,hæc Anglia,Angliæ hæc Britannia,niæ,p.c.

inghiottire, ingolare] Glutio,p.c. tis,tiui,titum,p.

inghistara, & anguistara, caraffa vaso di vetro] hæc Phiala, læ, pe.p.

inginocchiarſi]Congenulo,as,p.c. laui,latum,p.Siſenna.Procumbere ad genua.

ingiocondamente, cioè non giocondamente]Iniucundè.

ingiocundo, cioè non giocondo] Iniucundus,da,dum, Cic. hic & hæc inſuauis,& hoc inſuaue,uis p.p.Idem.

ingiouenirſi,& ringiouenire] Iuuenſco,ſcis.

ingiu,& all'ingiu]Deorſum.

ingiuria,torto]hæc iniuria,iæ,p.c.

ingiuria di parole] hæc Contumelia,iæ,p.hoc Conuitium,tii.

ingiuriare.cioè far ingiuria]Facere iniuriam.Afficere iniuria,Afferre iniuriam.Onerare iniuriis.

eſſere Ingiuriato] accipere iniuriã.

ingiuroſamente,cioè con ingiuria con torto]Iniuriosè. Contumeliosè.Aduer.Cic.

ingiurioſo,chi fa ingiuria, & torto]Iniurius,tia,rium,p.c.Plaut. Iniurioſus,ſa,ſum,p.c.Cic. Contumelioſus,ſa,ſum,p.p.

ingiuſtamente] Iniuſtè,p.p.

ingiuſtitia]hæc iniuſtitia,tiæ,p.c. Ter.hæc Prauitas,tatis.

ingiuſto,cioè nõ giuſto] iniuſtus, ſta,ſtum,iniquus,qua,quum.

ingleſe,cioè d'Inghilterra] Britannus,tanna,num. Britãnicus,ca,cum.

ignominia,cioè infamia dishonore]hæc ignominia, niæ,p.c. hoc Dedecus,ris.p.c.hoc Probrũ bri.

ingobbire,cioè piegare,intorcere] Sinuo,nuas,p.c.nuaui,tum,p.

ingolare cioè trãgugiare sẽza maſtigare]Voro,ras,raui,tum Deuoro,ras,raui,ratũ. Ingurgito, tas,taui,tatum.

ingõbrare,occupare]Occupo,pas, paui,patum.

Ingordigia,cioè brama,& volontà inſatiabile]hæc Ingluuies,ingluuei.Auiditas,tis.

ingordo, cioè troppo volõteroſo] Cupidus.Auidus,da,dum.hic & hæc & hoc Edax edacis.Cic.

ingrandire, far grande] Illuſtro, ſtras,ſtraui,ſtratum.

ingraſſamento]hæc pinguedo,uis, p.p.in obl.c.Pinguitudo,dinis.

ingraſſamento di Beſtie]hæc Saginatio,onis,p.c.in obl.p.

ingraſſare vna beſtia] Sagino,nas, ui,tũm.

Luogo, doue s'ingraſſano le beſtie]hoc Saginarium,rii.

ingraſſare il terreno] Stercoro,as, p.c.raui, tum,p. Et ingraſſato] Stercoratus,ta,tum.

ingraſſare,cioè far graſſo]Pinguefacio,facis,p.c.feci,factũ,p. Impinguo, guas,guaui,guatũ,p.p. Opimo, mas,maui, matum,p.p.

ingraſſarſi,cioè diuenir graſſo]Pinguo,Pinguesco,scis.

ingraſſato] Pinguefactus,ta, tum, p.p.Adipatus,ta,tum.

ingratitudine]hic ingratus animi. ingrati animi,hæc ingratitudo, dinis,p.p.in obl.c.

ingratamente]ingratè,p.p.

ingrato chi non riconoſce i ſeruigi riceuuti] ingratus, ta,tum,p. p.ingratificus,ca,cum.

ingrauidare, impregnare] Grauido,das,p.c.dauí,datum,p.

ingroppare, cioè legare inſieme] innecto,ctis,p.c.xui,xum,p.Implico,cas,p.c.caui,tum,p.& implicui,citum,c.

ingroppato] implicatus,ta,tum,p. p.implicitus, ta, tum,p.c. Innexus,xa,xum.

ingroſſare, & ingroſſarſi, diuenir groſſo]Craſſeſco,scis. Augeſco, augeſcis.

inguignalia] hoc inguen inguinis p.p.in obl.c.

inguiſa, cioè a muodo] Ad inſtar inguiſta-

inguistara. Leggi Caraffa.
inguſtabile, che non ſi puo guſtare ne aſſaggiare] hic & hæc Inguſtabilis, & le.
inhabile, cioè non habile, non atto] hic & hæc inhabilis, & hoc inhabile, lis.
inhabitabile, doue non ſi puo habitare] hic & hæc inhabitabilis & hoc inhabitabile, lis.
inhoneſtamente, dishoneſtamente] inhoneſtè, p.p. indecore.
inhoneſto, dihoneſto] inhoneſtus, ſta, ſtum. Indecorus, ra, rum.
inhumanamente] Inhumanè, inhumaniter. Aduerb.
inhumanità, crudeltà] hæc inhumanitas, tatis, p.c. in obl. p.
inhumano, cioè ſenza humanità] inhumanus, na, num. Humanitis expers.
inhumidire] Humecto, tas, taui, tatum, Virg.
inhumidirſi, bagnarſi] Humeo humes, humui. Colum. Humeſco, ſcis, p.p. Vir. Madeſco, madeſcis p.p. madui, c. Colum. Madefio, madefis, p.c. madefactus ſum.
inhumidito] Humectus, cta, ctum.
inimicare, cioè far nemico] inimico, cas, caui, catum.
inimicarſi, diuétare nemico] inimicor, caris, vel care, catus ſũ, p.p.
inimicamente, & nemicamente] inimicè. Hoſtiliter, p.p. Cic.
inimicitia, & nemicitia] hæc inimicitia, tiæ, p.c. Cic. hæc Hoſtilitas, tatis, p.c. in obl. p.
inimico, & nemico] hic inimicus, ci, p.p. Pli. hic & hæc Hoſtis, ſtis.
inimico, cioè da inimico] inimicus, ca, cum. Cic. Hoſticus, ca, cũ, p.c. hic & hæc hoſtilis, & hoc hoſtile, lis.
iniquamente, con iniquità] iniquè.
iniquità, maluagità] hæc iniquitas, tatis, p.c. in obl. Liuius.
iniquitoſamente, malamente] Malè, p.c.
iniquo, ingiuſto, maligno] iniquꝰ qua, quũ, p.p. Liu. iniurius, ria, rium, p.c.
inliuidirſi, hauer liuidure] Liueo, ues, p.c. Pli. Liueſco, ueſcis, p.p.
in luogo, a cambio] Pro, præpoſitio ſeruiens ablatiuo caſui.
in mal hora, in mal punto] Malis auibus, p.p.
in mano] in manu, Cic.
immãtinente, cioè toſto] repẽtè, p.p. Repẽtino, p.p. de repẽte, ſtatí.
in modo, cioè talmente] ita.
inñamoramento] hic Amor, amoris, p.c. in obl. p.
innamorare] inflammo, mas, maui, matũ, p.p. Cic. Amore accẽdo dis, di, ſum.
innamorarſi] Amo, amas, p.c. amaui, amatum, p.
innamorato, amoroſo] hic & hæc Amans, amãtis, p.c. in obl. p. Teren. hic Amaſius, amaſii, p.c.
innamorato in ſe ſteſſo, cioè chi ama la medeſima coſa, da vn'altro amata] hic Riualis, lis, p.p.
innãzi, & innãzi che Vedi innanti,
innaſcere, naſcere, dentro] innaſcor, ſceris, vel ſcere, nat⁹, ſũ, p.p.
innato] innatus, ta, tum, p.p.
innaſpare] inuoluo, uis, ui, lutum.
innauigabile che non ſi puo nauigare] hic & hæc innauigabilis, & hoc innauigabile, lis.
inneſtare, & inſitare] inſero, inſeris, p.c. inſeui, p. inſitũ. c. Varro. Vedi inſitare.
in niun luogo, o parte] nuſquã, nulibi, p.c. Aduer. in loco.
in niun luogo di latini autori] nuſquam latinorum ſcriptorum.
in niun modo] nullatenus.
innocente, che non nuoce, nõ colpeuole] hic & hæc & hoc innocẽs, tis, Cì. innocuꝰ, ua, um, innoxius.

xius,xia,xium,p.c.
esser innocente] Culpa vacare. Expertè culpæ esse. Abesse a culpa.
innocentemente,senza nocere]innocenter.Aduerb.
innocenza]hæc Innocentia,tiæ.
innumerabile, che non si puo numerare]hic & hæc Innumerabilis & hoc innumerabile,lis,
innumerabilmente, senza numero]Innumerabiliter,p.c.
innumerabilità]hæc innumerabilitas,tatis,p.c in obl.p.
inobediente, disubediente]hic & hæc & hoc inobsequés, entis,p.c.in obli.p.
inudito, cioè non vdito]Inauditus,ta,tum.
in ogni luogo,per tutto] Vbique. Omnibus in locis. Nusquā non.
inondare,allagare]inundo,das,dauí,datum.
inondatione,allagaméto]hæc Inúdatio,nis,p.c.in obl.p.
inopia, pouertà] hæc Inopia, inopiæ,p.c.
in ordine,cioè appatecchiato] paratus,ta,tum.
inornatamente,senza ornamento] Incultè. Aduerb.Cic.
inornato,non ornato]incultus,in excultus,ta,tum.
in palese,in publico,publicamente]Palam.Aduer.Propalàm.
in potestà,in potere]in manu.
in presenza]Coram.Aduer
in prima , principalmente] Primum,p.p.Primo.in primis.Aduerbia.
in pronto] Præ manibus,p.c.
in qualche luogo]Alicubi,p.c.Cic. Vspiam,p.c.Aduerb.Ter.
in qual modo,come]quomodo,p.
in qual modo si voglia] Quomodocunque.
in quanto]Quoad.Ter.
in quāto sara possibile , o si potrà] Quoad,eius fieri poterit.Vel pro virili.
in quattro dì]Quatriduo.
in quattro notti]Quatrinoctio.
in quello,cioè in quello stante,all'hora] Tunc.
in quell'istesso luogo,se il verbo significherà stato i loco, diremo] ibidē,p.p. se significherà mouimento,diremo]Eodem,p.p.
in quel luogo]Ibi,illuc,quando significa stato] Eo,illuc,quando significa mouimento.
in quel medesimo luogo. Vedi in quell'istesso luogo.
in questo luogo , cioè qui , quà. Quando significa stato in loco] hic. Quando significa mouimēto ad vn luogo]Huc.
in questo mezo,in questo mentre. in tanto]Interim,p.c.Interea.Aduerbia temporis.
inquietare cioè molestare , trauagliare] perturbo,bas,baui,tum. Solicito,tas,p.c.ui,tū,p. Inquieto,tas,ui,tum.
inquieto,senza riposo] Inquietus,ta,tum.
inquietudine, molestamento]hæc Inquietudo,dinis.
inquirere , cioè cercare diligentemente] inquiro,ris,siui, situm, indago,gas,gaui,gatum.
inquisitione] hæc Inquisitio, onis, p.c. in obl.p. Indago, ginis,p.p. in obl.c.
inquisitore] hic inquisitor , toris, p.p.Verba.Indagator,gatoris.
inquisitore di malefici] hic Quæstor,storis.
insaccare, cioè porre nel sacco]in farcio p.c.infarcis,infarsi,infartum,p.inculco,cas,ui,tum.
insalare,cioè mettere del sale] Salio,salis,p.c. saliui, salitum, & scriuesi ancora,sallo,sallis,salli, salsum,p.p.

insa-

insalata d'herbe] hoc Acetarium, rarii.p.p.Oxybaphũ,baphi.pe.c.

insalato & insalata]Salitus,vel salitus,ta,tum.p.p.Salsus,sa,sum.

insanguinare, imbrattare di sangue]Cruento,tas,tani,tum.

insanguinato]Cruentatus,ta,tum.

Occhi insanguinati] Oculi cruentati.Plin.

Alquãto insanguinato]Subcruetus,ta,tum.p.p.Cels.

insano,stolto,pazzo,insensato]insanus,na,num.

insatiabile,che non si può satiare] hic & hæc insatiabilis,& hoc insatiabile, lis. p.c.Cic. hic & hæc inexplebilis, & hoc inexplebile, lis.

insatiabilmente]insatiabiliter.p.c

insatieuole, che nõ si puo satiare, che non è satio] hic & hæc insaturabilis, & hoc insaturabile, lis.p.c.

in scambio.Leggi in luogo.

inscrittione] hæc inscriptio,onis. p.c. Verbale.

insegna,bandiera,stendardo] hoc Vexilium,xilli.p.p.

insegnare, ammaestrare] Doceo, ces, cui. p.c.ctum.p.c.Addoceo.

insegnare con diligenza] Edoceo, ces, cui.p.c.ctum. p.Cic.

insegnare il falso] Dedocco, ces, cui.p.c.ctum.p.Plin.

insegnare a parlar ad vn fanciullo]Figurare os pueri.Hora.

insegne,cioè arme,scudi di casate. hæ insignia, insignium. pe.cor. plu.num.

inselciato,& inselciata]Delapidatus,ta,tum.p.p.

insellato]Instratus,ta,tum.p p.

insensato, fuor di senno]Insanus, na, nũ.p.p.Hic & hæc & hoc insaniens, tis.p.c.in obli.p.Participium.Ter.Stupidus,a,um.

Esser insensato]insanio,p,c.sanis, saniui,sanitum.p.Ter.

insensibile,che nõ ha sentimento] hic & hæc insensibilis, & hoc insensibile,lis.p.c.Lucr.

insensibilmente] Sensim, & sine sensu.

insensibilità] hæc Stupiditas, tatis.

inseparabile]indiseretus,ta,tum.

insepolto,non sepolto]Insepultus ta,tum.Inhumatus,ta,tum.

insertare, & innestar ad occhi]inoculo,las.p.c.laui,latum.p.p.

insertatione ad occhi.hæc inoculatio,onis.p.c.in obl.p.

insertatore ad occhi] hic inoculator,ris.p.p.verbale.Pli.

insidiatore]hic insidiator, toris.p. Verbal.insidiosus,sa,sum.

insidiare porre aguati] insidior.p. c.diaris,vel diare,diatus sum.p.

insidie,tradimenti] hæ insidiæ,insidiarum.p.c.plu.num.

apparecchiare insidie,& tradimenti ad altri] insidias alicui instruere.

insieme] Simul,p.c. Vna. Aduerb. vnitsi insieme. Coeo, cois.p. co. coiui.p.coitum.c.Ter.

insignorirsi, impadronirsi]Potior. p.c.tiris,titus sum.p.

infino,& fino, infino] vsque,pe.p. præpositio seruiens accusatiuo casui.

insin'a hora] Vsque adhuc.Ter.

insin da fanciulli] Vsque à pueris.

insipido, senza sapore] insipidus, da,dum.p.c.Gel.

insitamento,innestamẽto] hic insitus,tus. p. c. hæc insitio, onis. p.c.in obl.p.

insitare,& innestare] insero, seris. p.c.inseui.p.insitum.c.

insitare ad occhi.vedi insertare ad occhi.

insito,& insita] hoc insitum,insiti. p.c.

insi

insitatore,& inneſtatore] hic insitor,toris.p.c.obli.p.Pli.

insitato,& ineſtato] insititius,tia,tium.p.c.Adiect.

insogna,ſogna,assogna.ſonza]hic & hæc Adeps,pis.hoc Abdomẽ,minis

insognare, & ſognare]Somnio,as aui,atum.

insogno, & ſogno] hoc insomnium,nii.Somnium,nii.

insolente, arrogante]hic & hæc & hoc insolens,lentis.p.c.

insolentemente,arrogantemente] insolenter.p.p.Aduerb.

insolenza,arroganza]hæc insolentia,tiæ.p.p.

insolitamente]insolenter.

insolito,non ſolito,non vſato] insolitus, ta, tum.p.c.insuetus,ta, tum.

insolubile]hic hæc inexplicabilis, & hoc inexplicabile,lis.

in ſomma, in fine,in concluſione] Ad ſummum.Cic.

insopportabile,che non ſi puo sopportare]hic & hæc intolerabilis & hoc intolerabile, lis.p.co.hic & hæc impatibilis,& hoc impatibile,lis.p.c.

insopportabilmente] intolerabiliter.p.c.Aduerb.

inſpeſſare , & inſpeſſire]Spiſſo,ſas, ſaui, ſatum.p.p.Condenſo,ſas, ſaui,ſatum.p.c.

inſpeſſire]cõdenſo,as,aui,atũ.p.p.

inſpeſſirſi]increbeſco,ſcis.

inſpirare] inſpiro, ras,raui,ratum,

inſpiratione diuina] hic inſtinctº,

inſprinch,città]hoc inutrium,trii,

instabile,ſenza ſtabilità,e fermezza] hic & hæc inſtabilis & hoc inſtabile , lis. p. c. hic & hæc & hoc inconſtans , tis , hic& hæc volubilis,& hoc volubile, lis.p. c. hic & hæc mutabilis & hoc mutabile,lis.p.c.

instabilità,inconſtanza]hæc instabilitas,tatis.p.c.in obl.p.inconſtantia,tiæ.p.c.

inſtanza] hoc Studium, dii.pen.c. hæc Contentio, onis. pen.co.in obl.p.

Domandare con inſtanza]Cõtendo,dis,di,ſum & tum.p.p.

Con tanta inſtanza] Tantopere, p.c.Aduer.Ter.

inſtante]hic & hæc & hoc inſtans, ſtantis.p.p.

inſtãtemente,perſeuerantemente] inſtanter.p.p.Aduer.

inſtare,affrettate,con inſtanza]inſto, inſtas. p. p.inſtiti,inſtitũ.c.

inſtigare, & iſtigate, ſtimolare]in ſtigo,gas,gaui,gatum.p.p.

inſtigatione,incitamento]hæc inſtigatio,onis.p.c.in obl.p.

inſtillare , cioè gocciare ſopra] inſtillo,las,laui,latum.

inſtituere,ordinare] Inſtituo,tuis, tui.p.c.inſtitutum.p.Ter.

inſtitutione,& iſtruttione]hæc institutio,onis p.c.in obl.p.Verb.

inſtinto,& iſtinto] hic inſtinctus, huius inſtinctus.p.p.

iſtromento , & ſtromento,val ordegno]hoc inſtrumentũ,ti. p.p.

inſtromento per ſcrittura]hæ Tabulæ,latum p.c.in obl.p.

inſtruire, & iſtruire, ammaeſtrare, inſegnare] Erudio, dis. p.c.eruditui, ditum.p.Cõdoceo.ces,cui. p.c.ctum. p. Condocefacio, facis.p.c.feci,factum.p.

in ſu, all'inſu]Surſum.p.p.Aduerbi.

inſuaue,poco grato]hic & hæc inſuauis, & hoc inſuaue, uis. pen. pro.

inſultare, cioè far inſulto]inſulto, ras,taui,tatum.

inſulto. empito,aſſalto]hic impetus,tus.p.c.

inſuperabile,che nõ ſi puo ſuperare,

re, inuincibile] hic & hæc insuperabilis,& hoc insuperabile,is. p.c.inuictus,ta, tum. hic & hæc inexuperabilis,& hoc bile,lis.

insuperbirsi,& insuperbire]Superbio.p.c.bis,biui,bitum.p.

insuperbirsi d'allegrezza] Efferre se lætitia. Cic.

intabarrato,vestito di tabarro]Penulatus,ta,tum p.p.

intagliare, scolpire] Cælo,as,aui, atum.Incido,dis,di,sum.p.p

esso intagliare, o intaglíamento] hæc Cælatura,ræ. p. p. Incisura, ræ.incisio,ónis.p.c.in obli.p.

intagliatore, scultore] hic Cælator,ris.p.Pli.

intagliatore d'imagini] hic Statuarius,rii.p.c.

intaglio scoltura] hoc Cælamen, nis. hæc Cælatura,ræ. hæc incisio,nis.p.c.in obl.p.incisura,ræ. p.p.

intagliato,scolpito] cælatus, lata, tum.incisus,sa,sum.p.p.

in tal guisa] ita.Sic.Aduer.

in tal maniera. Leggi in guisa.

in tal modo. Leggi in talguisa.

intanto,in questo méntre] interea. p.c.interim.p.c. Adu.

intargato,armato di targa]parmatus,ta,tũ.Clypeatus, ta,tũ.p.p.

intarsiaméto, sorte di pitture]hoc Ceroſtrotum,ti.p.p.

intatto,voce latina, val nõ tocco] intactus,cta,ctum.

intascare]Vedi imborsare].

intauolare, cioè cõiugnere molte tauole insieme] Asso , sas,saui, satum.Coasso, sas, saui, satum. Tabulo,las.p. c. laui,latũ.p.Cõtabulo,las.p.c.laui,latum.

intauolatura,intauolamento]hæc Coassatio,onis.p.c.in obl.p. Tabulatio,nis.Contabulatio,onis.

intignere , tignere] tingo, tingis, tinxi,tinctum.p.p.

integrità] hæc integritas , tatis. p. c.in obl.p.Cice.

intelletto,conoscenza,intendimẽto] hoc iudicium,cii.p.c. hic intellectus,intellectus.p.p.

intelligenza,conoscenza] hæc intelligentia,tiæ.p.p.Cic.

intelligibile, che si può intendere] hic & hæc intelligibilis , & hoc intelligibile,lis.p.c.

intemperanza , mãcamento di nõ poter moderate i suoi appetiti] hæc intemperantia. incontinentia,tiæ.p c.

intemperantemẽte, senza misura] intemperanter.intemperatè.p.p. incontinenter.p.p.Aduer.

intemperato,immoderato] intemperatus,ta,tum.p.p.hic & hęc & hoc intemperans,rantis.pe.c. in obl.p.nimius,mia, mium.p.c.

intendente] che sa,Conoscẽte]hic & hæc & hoc Sciens, sciẽtis.p.c. in obl.p.hic & hæc & hoc intelligens,gentis,p.c.in obl.p.

intendere] intelligo, gis.p.p. lexi, lectum.p.Cic.

intenderla] Sapio, pis, pui pitum. p.c. Et sapiui,sapitum.p.

cercare d'intendere, cioè domandare, e spiare] Scisciror. p. c.taris, vel tare,tatus sum. p. Verbũ deponens.Cic.

far Intendere] Significo, cas.p.c. caui,catum.p.Cic.

intendimento, disegno] hoc Cõsilium,lii.p.c.Cic.

intenditore , & buono intẽditore] hic & hæc & hoc Sapiens,huius sapientis.p.c.in obl.p.

intenerire] Macero, ras.p.co, raui, ratum.p.Pli.

intenerirsi , diuenir tenero] Tenerescо. Macerescо,scis.p.p.

intenerito] Maceratus,ta,tũ.p.p.

intingolo di fegato] hoc ius leucopheon,iuris leucophei.p.c.

inten

intentamente,attentamente]intetè.p.p.Aduer.

intentione,volontà]hæc intentio, nis.p.c.in obl. Voluntas,atis.p. p. Cic. hoc consilium, lii.pen.c. Propositum,siti.p.c.

intento, cioè attento] intentus,in tenta,intentum.p.p.

intepidire,far tepido]Tepido,das. p.c. daui,datum.p.Tepefacio,fa cis.p.c.fe i,factum.p.Cic.

intepidirsi, diuentar tepido , esser tepido] Tepeo,tepes,tepui. p. c. Tepesco,tepescis.p.p.pui.c.Ci.

intercedere pregar per alcuno] intercedo, dis, si, sum.p.p.Deprecatorem se præbere.

intercessore,chi intercede,& prega per alcuno] hic Deprecator,toris.p.p.

intercessione] hæc Deprecatio,tionis.p.c.in obl p.c. Cic.

interdetto,& interdittione,prohibitione]hæc interdictio,onis.p. c.in obli. p. Cic.hoc interdictũ, dicti.p.p.

interdire, vietare,prohibire]interdico,cis,xi,ctum.p.p.

interditto,vietato, prohibito]interdictus,cta, ctũ.pr.p.Particip.

interditto,cioè scommunicato]abominatus, ta, tum.p.p.Partic.

interesse,vtile]hæc Res,rei.

Pigliar danari ad interesse] facere versuram nummorum.Ci.

interiore,piu dentro]hic & hæc interior , & hoc interius,oris.p.c. in obl. p. intimus,ma,mũ.pe.c.

interiore, cioè quel ch'è dẽtro nel corpo] hæc Exta, extorum p.p. plu. num.intestina,norum.p.p. plu.num.hoc viscus,viscerís.p. p.in obli.c.Vir.

interlassare,tralasciare,cessar di fare]intermitto, tis, si, sum.pe.p. Desero, ris,rui.p.c.tum.p.

interlassato,tralasciato,nõ continouato]intermissus,sa,sum.p.p. Desitus, ta,tum.p.c.

intermisso, il medesimo che Tralasciato.

intermettere,tralasciare]intermitto,tis,si,sum.p.p.

intermettere il scriuere]Scribendi intercapedinem facere.

intermissione, cessamẽto, nõ continouare] hæc intermissio, onis. p.c.in obl.p.Cic.

interporre, interpositione,interponimento]hęc interpositio,nis.p. c.in obl. p. interiectio, nis.p.co. in obl.p.hic interiectus,tus.

interporre,& intraporre,intrametere]interpono,nis.p.p.sui,tum. c.interiicio, cis. p.c.ieci,ctum.p. interfero,ris,rui.p.c.tum.p.

interpositione , & interponimento]hęc interpositio, onis.p.c.in obli. p. hæc interiectio,nis.pe.c. in obli.p.Quint.

interposto,intramesso,mescolato] interpositus,sita, situm. p.c.insertus,ta,tum.p.p.

interpretare, dichiarare]interpretor. p.c.tatis , vel tare,tatus sũ. p.Verbum deponens.

interpretare con animo grato] interpretari grato animo.

interpretatiõe,dichiaratione] hæc interpretatio, nis,p.c.in obli.p. hoc interpretamentum , ti.p.p.

interprete]hic & hæc interpres,huius interpretis.p.p.in obl.p.

interrogare, domandare] interrogo,gas.p.c.gaui,gatum.p.

interrogare alcuno diligentemente]Percontari aliquem.

interrogatione]hæc Interrogatio, onis.p.c.in obl.

interrõpere,disturbare]interrũpo, pis, pi, ptum. Abrumbo,pis,pi, ptum. Obturbo,bas,baui,batũ. p. p. Interpello,las,laui,latum.

interrompere il parlare d'alcuno] Oblo-

Obloquor,ris, vel re.p.c.tus sũ. p.Verbum deponens.

interrompere vna cosa incominciata] Rem susceptã impedire.

interrottamente, per interrompimento] interruptè.Aduer.

interrotto] interruptus,ta, tum.

interrompimento di parlare] hæc interpellatio,nis.

intertenere alcuno] Aliquem tenere, vel retinere,detinere.

intertenersi,val tardare] Moror. p.c.aris,vel are,atus sum.p. Cũctor,aris,vel are,atus sum.Cic.

interuallo,distanza] hoc interuallum, ualli.p.p. hæc intercapedo, nis.p.p.in obl.c.Cic.

senza Interuallo] continuus, nua, nuum.p.c.

interuenire,auenire,accadere]euenio,nis.p.c.ni,tum.p.Ter.

interuenire,occorrere] intercedo, dis,si,sum.p.p.

non ci è interuenuto ne corso danari] Non intercessit pretium.

interzare] Tertio, tertias.p.c. tertiaui,tum.p.Col.

intestare alcuno , persuaderlo] Adornare aliquem.Cic.

intestino , Budello che è dẽtro nel corpo] hoc intestinum , ni.p.p.

intessere]congiugnere] intexo,xis. p.p.xui.c.tum.p.Cic.

intessimẽto di alberi,come di bosso , mortelle & simili] hoc Topiarium,ii.p.c.Cic.

intessitore di alberi]hic topiarius. p.c.Pli.

intiero,non rotto, non guasto,integer, gra, grum. p.c. Syncerus, ra,rum. p.p. Hor. incorruptus, ta.tum.p.p.Plin.

intieramẽte]integrè.p. c. Cic. Sincerè.p.p. Aduer. Plau.

intimare,Denũtiare]Intimo,mas. p.c.mãui, tum. p. Denuncio,as, aui,tum.

Intimatione] hæc Denunciatio onis. p.c.in obl.p.

intitolare vn'opera. Nũcupo,pas p.c.paui,patum.p. Opus in nomine alicuius apparere. Cic.inscribo,bis,psi,ptum.p.p.

esser intitolato] inscribor.p.p.beris,vel bere.c.scriptus sum.p.

Questo libro è intitolato Dittionario] hic Liber est inscriptus Dictionarium.

intolerabile,che nõ si può sopportare] hic & hæc intolerabilis , & hoc intolerabile,lis.p.c.

intolerabilmente,impatientemente] intoleranter.p.p. Col. intoleranter.p.p.Aduer.Cic.

intonare, Risonare,Rimbombare] Intono,tonas,tonui.p.c.Cic.

intonare il canto] Præcino, nis, nui.p.c.tum.p.Pli.

l'Intonare del canto]hæc Præcentio,tionis.p.c.in obli.p.Cic.

intonare del canto] hic Præcentor,præcentoris.p.p.

intonicare vn muro] incrusto, as, staui,statum.p.p.Vatro.

intonicato] incrustatus,ta,tũ p.p.

intonicatura del muro]hęc incrustatio,tionis.p.c.in obli

intoppare,val imbattere,Scontrare]Occurro,curris,curri,cursum. p.p.Iuue. Occurso , sas, saui, satum.p.p.Vir.

intoppare,vrtare] offendo, dis,di, sum.p.Plau.

intoppo,incõtro, vrtamento] hæc Offensio,sionis.p.c.in obl.p.

intoppo,impedimento] hoc obstaculum.li.p.c. Plau. hoc impedimentum,ti.p.p.Idem.

intorcere , torcere] Flecto, flectis, flexi, flexum.p.p. Sinuo , sinuis. p.c.ui,tum.p.Vir.

intorcetta, il diminutiuo di intorcia] hæc Facula, faculæ. p.c. Dimin.

intor

intorcia, Torcia] hæc Fax, cis.p.c.
intorcicchiato, attorcicchiato] flexuosus, fa, sum.p.p.Plau.
intorcicchiamento, & torcimẽto] hic flexus, flexus.p.p.Plau.
intorniare, circondare] Circundo] das.p.p.dedi, datum.p.Cæs. Circumeo, circumis, circumiui, circumitum.
intorniato, Attorniato] Circunda tus, data, datum.p.c.Hor.
intorno, d'intorno] Circa, Circum. p.p. Præposi. seruientes, accusatiuo casui. Ter.
intorno intorno] Circũcirca.p.p.
andar Intorno] Circumeo, is, iui, itum. Vel Circueo, circuis, circuiui, tum. Cæs.
intosticare, cioè far venir la stizza] Monere stomachum. Cic.
intosticare, Auelenare] Veneno, as, naui, natum.p.p. Lucr.
intosticato, Auelenato] Venenatus, nata, natum.p.p.
intra, Tra, Fra] inter.p.p. Præpositio seruiens accusatiuo casui.
intra le mani] inter manus.
intra il cenare] inter cœnam.
intralasciare, Dismettere, cessar di fare] Intermitto, mittis, misi, missum. Cic.
intrammettere] intercedo, dis, si, cessum.p.p. Cic. Interpono, nis. p. sui, situm. c. Idem.
intrametterſi à parlare] Interfaris, vel re, tur.p.p. Liu.
intramezare] interſepio. p.co. pis, psi, ptum.p. Liu.
intraponimento] hęc interpositio, onis.p.c.in obl.p.Cic. hic interpositus, situs.p.c. Idem.
intraporre, & interponere, intrammettere] interpono, nis.p.p. sui, situm.c.Cic.
intraposto, posto tra due] interpositus, ta, tum.p.c.Part.Pli.
intrare, & entrare] ingredior, deris, vel dere. p.c. ingressus sum. p.Cæs.ineo, inis, inii, initum.p.c. & iniui.p. introeo, is. Cic.
intrare, & entrare con empito, & a forza] irrumpo, pis, irrupi, irruptum. p.p. Ter. Perrumpo, pis, pi, ptum. Cæs.
intrata, & Entrata, esso entrare] hic ingressus, ingressus.p.p. Aditus, aditus.p.c.
intrata, & Entrata à forza, & con empito] hæc irruptio, irruptionis.p.c.in obl.p. Cæs.
intrata, cioè Rendita] hic prouentus.p.p. hic Census, sus.p.p.
intrattenere, Retinere] Detineo, nes, nui.p.c.tum.p.
intrauagliare, & Trauagliare, cioè Affaticarsi in qualche cosa] laboro, ras, raui, ratum.p.Cic.
intrauagliare, Affligere, contristare, Turbare] Solicito, tas.p.c. taui, tatum.p. Ter.
intrauatura] hæc Contignatio, is.
intrauegnente, soprauegnente] hic interuentor, toris.p.p. Cic.
intrauenimento, soprauenimẽto] hic interuentus, tus.p.p.
intrauenire. Vedi interuenire.
intrauersare, & attrauersare] Trãsuerto, tis, ti, sum.p.p.
intrauersarsi] inhæreo.p.c. inhæres, inhæsi, inhæsum.p.
intrauerso, intrauersato Attrauersato] trãsuersus, sa, sum.p.p. Liu.
in tre di] Triduo.p.c.
in tre modi] Trifariã.p.c. Aduerb. Suet.
intrepido, chi non teme púto] intrepidus, da, dum.p.c. Pli.
intricamenti, intrichi] hæ Tricæ, tricarum.p.p.plu.nu. Cic.
intricare, inuiluppare] intrico, cas, caui, catũ.p.p. implico, cas, cui, citum.p.c & caui, catum.p. Vir.
intricatamente] implicitè.p.c.
intricato, inuiluppato] Implicatus,

tus,ta , tum. p. p. implexus, xa, xum.p.p. Idem.

intrico,& intricamento] hæc Implicatio,onis,p.c.in obl. p. Verbo implexus,xus.p.p.

intrinsicamente,interiormẽte] intimè. Intrinsecus.p.c.

intrinsichezza , domestichezza] hæc Familiaritas, tis.p.c.in obl. p.Cic. hæc necessitudo , dinis.p. p.in obl.c.

intrinsico]hic Necessarius,rii.p.c. Domesticus,ci.p.c.Intimus,inti mi.p.c.

introdurre]introduco,cis,xi,ctum. p.p.Plaut.

introduttione]hæc introductio,onis.p.c.in obli.p.

introduttione à qualche arte,principio]hæc Isagoge,ges.p.p.

introdutto,messo dentro]introductus, ta, tum. p.p. Admissus, sa, sum.p.p.parti.

intromesso. Vedi introdutto.

intromesso,che accorda le differéze d'altri] Sequester,stra,strum. Vel hic sequester, hæc stris,hoc stre.p.p.

intromettere,val mettere dentro] Intromitto , mittis , intromisi, missum.p.p.

intromettersi,per ingerirsi]ingero, geris.p.c.gessi,gestum.p.

intronare, val rompere la testa,il ceruello]Obtũdo, dis,di,sũ.p.p.

introppicaméto.vedi introppicata

introppicare,intoppare] Cæspito, tas.p.c taui,tum.p.Offendo,dis, di,sum.p.p.

introppicata] hæc Offensio,onis. p.c.in obl.p.Cæspitatio,onis.

intutto,Totalmẽte] penitus,Omnino.p.c. Aduer.

inualido] Irritus, ta,tum.p.c. Cic.

inualigiare , cioè mettere in valigia.Vedi imbaligiare.

in vano,indarno] Frustra,Incassũ. Nequicquam.p.p.

in vece,in scambio,in luogo.vedi in scambio,

inuecchiaméto] hæc inueteratio, tionis.p.c.in obl.p.

inuecchiare, & inuecchiarsi, diuenir vescio] Senesco, scis.p.p.senui.c.Conficior senio.veterasco scis,raui.p.p.vetero,tas.p.c.

inuecchiare, cioè disusare,non esser piu in vso] Obsolesco,scis, leui,tum.p.p. Cic.

inuechiato,diuenuto vecchio]Senio confectus,ta,tum.p.p.inueteratus,ta,tum.p.p.

inuechiato,non piu in vso]Obsoletus,ta,tum.p.p.Cic.

inuentario] hoc Repertorium,torii.p.c.hoc inuentarum,rii.p.c. hic index,cis.Vlp.

Inuentione] hæc inuentio,onis.p. c.in obl.p.hic inuentus,tus.p.p.

inuentione sottile] hæc Machinatio, onis.p.c.in obl.p. Cic.

inuentore,trouatore]hic inuentor toris.p.p.Repertor,toris.p.p.

inuentrice] hæc Inuentrix,cis.p.p.

in verità.leggi in vero.

in vero,certamente si certo] Equidem.p.c.Ter.Quippè.p.p.Cic.Sanè.Cic. Sanè quidem.Certè.Ter.

inuernale, da inuerno] hic & hæc hyemalis,& hoc le,lis.p.p.

inuernare,far l'Inuerno,& passare l'inuerno in qualche luogo]hyberno,nas,ui,tum.p.p.Cic.hyemo, hyemas. p.c.hyemaui,hyematum.p.

inuernata. vedi inuerno.

inuernicato]Sandarachatus,ta,tũ. p.p.Adiect.Pli.

inuerno,& inuernata]hæc hyems, hyemis.p.c.Cic.

D'inuerno] hybernus,na , num.p. Plaut.

inuerso,verso,prepositione]versùs præpositio seruiens accusatiuo

casui.Cic.

inuerso costà] Istorsum. p.p. Aduerbium.versus locum.

inuerso quà] illorsum.p.p.

inuestigare,cercare diligentemente Inuestigo, Vestigo,gas,gaui, tum.p.p.indago, gas, gaui, gatum.p p.inquiro.p.p.Idem. Disquiro,ris,siui,situm.p.p.Plin.

inuestigatione] hæc inuestigatio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

inuestigatore] hic inuestigator, gatoris.p.p. Verbale,Cic.

inuestire il danaio] Occupare pecuniam.Cic.

inuiare,mandare] Destino, as, ui, tum.p.p.Mitto,mittis, misi,missum,p.p.Cic.

inuiare verso alcuno] allegare ad aliquem.Plaut.

inuidia] hæc inuidia,diæ.p.c. Cic. hic Liuor,uoris.p. p. Lucan.hæc inuidentia,tiæ.p.c.Cic.

inuidiare & hauer inuidia] inuideo,des.p.c. di,sum.p. Cic.

inuidiosamente] inuidiosè.p.p.

inuidioso,che porta inuidia] inuidus,inuida,inuidum. p. c. Hor.

inuilire,cioè vendere a buon mercato] Vili vendere.Plaut.

inuiluppare,& auilluppare] implico, cas, ui, citum.p.c. & catum. p. Virg. inuoluo, uoluis, uolui, uolutum.p.p.

inuiluppato.& auiluppato] inuolutus,ta,tum.perplexus,xa,um. p.p.Liu.

inuiluppare in vna rete. Vedi auiluppare in vna rete.

inuiluppatamente] perplexè.p.p.

inuilupabile, he non si puo vincere] hic & hæc insuperabilis , & hoc insuperabile, lis. p. c. inuictus,cta,ctum.p.p.Cic.

inuiolato,intiero,non corotto,ne guasto] inuiolatus,ta, tum.p.p. Cic.interuentus,ta,tum,p.p.

inuiscare, pigliar col viscoj Pallere viscо.

inuisibile,non veduto] inuisus,inuisa,inuisum.p.p.Cic.

in vista, cioè in aspetto] Visus.

inuitare] inuito,tas,taui, tatum. p.p.Cic.

inuitare alcuno à cena] Indicere cœnam alicui.Martial.

inuitar à far prindese] potare more græco.Viu.

inuitar piu in grosso giuocando] Augere sponsionem.Viu.

inuitare alcuno , prouocarlo] Lacesso,sis,siui,situm.p.p.Cic.

inuitamento]hoc inuitamentum, menti.p.p.Cic.

inuitato] inuitatus, ta, tum.p.p. Plin.

inuito,inuitamento] hæc inuitatio,onis.p.c.in obl. p. hoc inuitamentum,ti.p. p. hic inuitatus Cic.

inuito , che non può esser vinto] inuictus,ta,tum.p.p.Cic.

in vn'istante]illico.p.c.Aduer.Statim.Cic.

in vn momento il medesimo che in vn'istante.

inuitiare] Vitio,vitias.p.c.vitiaui vitiatum.Plin.

inuitiato] Vitiosus,a,um.p.p.Vir.

inuocare,chiamare per aiuto , per soccorso] inuoco,cas.p.c. caui, catum.p.Plin.

inuolare,rubbare di nascosto] inuolo,las.p.c.laui,tum.p.Lucan.

inuolgere] inuoluo,luis,lui, lutũ. p.p.Obuoluo,luis,lui, lutum.

inuolto] inuolutus, ta , tum.p.p. Cic.implexus,xa,xum.p.p.

inurca,città nel Ducato di Sauoia] hæc Eporedia,diæ.p.c.

inusitato,non vsato , che non è in viso] innusitatus,a,um.p.p. Plin.inconsuetus,ta,tum.p.p.

inutile, non vtile , che non giouа

hic

hic & hæc Inutilis,& hoc Inutile,lis.p.c.Cic.

inutilità] hæc inutilitas, tis.p.c.in obli.p.Cic.

inutilmente,senza pro] inutiliter.p.c.Aduer.Pli.

inzoppare,far diuenir zoppo] Afferre claudicationem.Col.

I O

Io] Ego, mei vel mis, mihi me, à me.pronomen.Cic.

io da me medesimo] Egomet.

io proprio,&c.

io stesso] Ego met.p.c.Ter.

io per me] Equidem.p.c.Adu.

iota,è voce greca, & la più piccola lettera di tutto l'alfabeto greco, & però si piglia per niente] hoc Nihil.p.Cic.

iozzo,sorte di pesce così chiamato in Roma] hic Cotus,coti.p.p.

I P

Ipozelli,isola] Ostendes,insula.

Ips, nell'Austria] hoc Gessodunũ, ni.

ipsola,isola] hæc Gysèis,itis.

I R

Ira,sdegno,colera] hæc Ira,ræ.p.p.

iracondia,colera che dura, & desiderio di vendetta] hæc Iracundia,diæ.p.c.Cic.

iracondo,colerico,stizzoso]Iracũdus,da,dum.p.p.

irato, sdegnato, corruciato] Iratus,irata,iratum.p.p.Cic.

Irlanda, isola nell'Oceano] hæc Ibernia,niæ.p.c.Steph.

irrationale, senza ragione] hic & hæc Irrationabilis, & hoc irrationabile,lis.p.c.Quint.

irreconciliabile] hic & hæc inexpiabilis,& hoc bile,bilis.p.c.

irreligioso,che nõ stima la religione di Dio, senza timore, & senza riuerenza di Dio] irreligiosus,sa,sum.p.p.Pli.iun.

irresolutione] hoc Incertũ, incerti.p.p.Papinianus.

irresoluto, senza resolutione] Incertus,incerta,incertum.p.p.

irreuerente, senza riuerenza] hic contemptor,toris.p.p.Liu.

irriuerentemente,senza riuerenza] Irreuerenter.p.p.Adu.

irreuerenza,puoca riuerenza] hæc Irreuerentia,tiæ.p.c.Tacitus.

irreuocabile,che nõ si può riuocare] hic & hæc Irreuocabilis, & hoc irreuocabile,lis.p.c.Pli.

irriga,inacquare,inaffiare] Irrigo, gas.p.c. gaui,gatum.p.Cic.

irrisione, dileggiamento,scherno] hæc irrisio,nis.p.c.in obl.p. hæc Sanna,næ.p.p.

irritare, attizare, incitare] Irrito, tas,taui,um.p.pr. Prouoco, cas. p.c.uocaui, uocatum.p.Pli.iun. Accendere ad iram.

irritatione, attizamento]hæc Irritatio,tionis. p.c. in obl. p. Liu. hoc Irritamentum, ti.p.Pli.hoc irritamen, minis.p. p.in obli.c. Irritato, incitato, irritatus,irritata,irritatum.p.p.Ouid.

irrochimento] hæc Raucitas, raucitatis. p.c.in obl.p. hæc Rauis, huius rauis.p.p.Plaut.

irrochire, diuentar roco] Rauceſco,rauceſcis.p. p. Rauceo, rauces,raucui.

irrugiadato, bagnato di rugiada] Roscidus,da,dum.p.c.Vir.

I S

Isca,isola vicina à Napoli]hæc Ænaria, Ænatiæ.p.c.Plin.

Iscacciare, scacciare, discacciare] Expello, pellis. p. p.puli. c. pulsum.p.Cic.

isconscio,sconcio,male acconcio] Immoderatus,ta,tum.p.Cic.Inhonestus,sta,stum.p.indecorus, ra,rum.p.p.Idem.

iscotere, scotere, crollare] Excutio,excutis.pen.c.excussi, excus-

ſum.p.Suct.Concutio,cutis,cuſſi,ſum.Liu.

iſcuſare,& ſcuſare] Excuſo,ſas,ui,tum.p.p.Cic.

iſdruſcire,ſcucire] Diſſuo,diſſuis,diſſui. p.c.diſſutum.p.Cic.

isfiorare, leuar il fiore] Defloro,as,ui,tum.p.p.Liu.

isfiorirſi,perdere il fiore] Defloreſco,reſcis.p.p.ſlorui.c.

iſnello deſtro, diſpoſto del corpo] hic & hæc Agilis, & hoc agile, lis.p.c.Liu.

Iſmene, fiume di Thebe] hic Iſmenus,Iſmenidis.p.p.Stat.

iſola] hæc inſula,læ.p.c.Cic.

chi ſta in iſola] hic & hæc inſularis,& hoc inſulare,ris.p.p.

iſole dell'Arcipelago] Cyclades inſulæ.

iſpedire,ſpedire] Expedio, dis.p.c. diui,ditum. p.Cic.

iſpedire le mercantie] Expedire merces.Ouid.

iſpedire i cõti] explicare rationes.

iſpedire vna facẽda] Conficere negocium.Cic.

iſpedito, ſpedito] Expeditus,expedita,expeditum.p.p.Cic.

iſperienza] hic Vſus.Cic.

huomo di grand'iſperienza] Homo magno rerum vſu:Homo in rebus admodum verſatus.In rebus agendis valde exercitatus.

iſpeſſire] Condenſo,ſas,ſaui,ſatũ. p.p.Colum. Spiſſo,ſpiſſas,ſpiſſaui,ſpiſſatum.p.p.Plin.

iſpirare] inſpiro,ras , raui,ratum. p.p.Colum.

iſpiratione diuina] hic Inſtinctus, ctus.p.p.Cic.

Iſprimere] Exprimo,mis.p.c.preſſi,preſſum.p.Pli. Enuncio,cias. p.c.ciaui,tum.p.

iſpruç] Oeni pons.

iſquartare,ſquartare] Dilanio,ias. p.c.ui,tum.p. Diſcerpo,pis,pſi, ptũ.p.p.Liu. lacero,ras. p.c. ui, tum.p.Cic. Dilacero,ras,raui,ratum.Idem.

iſtante. Vedi inſtante.

iſtantemente. Vedi inſtãtemente.

iſtanza. Vedi inſtanza

iſteſſo,ſteſſo. Io ſteſſo] Egomet.p.

iſtigare. Val inſtigare.

iſtigatione. Vedi inſtigatione.

iſtima,ſtima] hæc Æſtimatio, nis, p.c.in obl.p.

iſtimare,& ſtimare] Æſtimo,mas. p.c.maui,matum.p.Cic.

iſtimatione,ſtimatione] hæc Æſtimatio,tionis.p.c.in obl.p.Cic.

iſtituire. Vedi inſtituire.

iſtitutione. Vedi inſtitutione.

iſtoria. Vedi Hiſtoria.

iſtria,prouincia d'Italia] hęc Iſtria iſtriæ.p.c.

Iſtria,città di Corſica] hæc Aliſta, ſtæ.

iſtrice , animal ſpinoſo] hæc Hiſtrix,hiſtricis.p.p.in obl.c.Pli.

iſtruire. Vedi inſtruire.

iſtruttione. Vedi inſtruttione.

iſtrumento, & ſtromento] hoc inſtrumentum,ti.p.p.Cic.

iſuegliare,riſuegliare,ſuegliare. Vedi Sueghiare.

iſuiato, cioè diſtolto] Abductus, ta,tum.p.p.Val.Max.

iſuiato,cioè ſenza via]Auius,auia, auium.Sal.

I T

Italia regione dell'Europa] hæc Italia,Italiæ.p.c. hæc Heſperia, Heſperiæ.p.Idem.

italiano d'Italia] Italus, itala, italum.p.c.

itro, terra vicin'à Caieta] hoc Lãmurum,rai.

I V

Iuballo,montes Eugudubeda.Idubeda.

Iudembueg, città] hoc Virunũ,ni.

iui. Vedi quiui.

iumento

iumento.leggi Giumento.
iuzi,città della Numidia]hæ Gigiuæ,arum.

K AVANTI A

K Ariethарbe]Hebron.

K E

Kemptem,città]hæc Campidona, næ.
Izent,in Inghilterra] Cantium,tii, vbi Cantauria ciuitas,quæ vulgo Canterbury dicitur.

K I

Kir Kbi,città di Bertagna]hæc Olcana,næ.

K R

KreKhorn vvel,città di Bertagna] hæc Vxella,læ.
Kriechisuuy ssemburg,città in Ongaria]hoc Tauiurum,ri.

L A

LA,li à quel luogo] Illic, loi, quando significa in loco. Illuc,Illo,Eo quãdo significa ad locum.
labati,nome d'Istria]hic.Nauportus,ti.p.p.Pli.
labile]hic & hæc labilis,& hoc labile.p.c.
labina, luogo tra Cremona,e Verona]hoc Bebrycium,siue Bebyracum.p.c.Corn.Tac.
laborioso, che si prende gran fatica] laboriosus,sa,sum p.p.
labretto, il diminutiuo di labro, labro picciolo] hoc labellum, belli.p.p.Diminut.a labro.
labro] hoc labrum,bri.hoc labiũ. labii.p.c.
labro delli asini]hæc labia, biæ. p. c.Plau.
laccia, sorte di pesce] hæc Alosa, sæ.p.p.Trissa,sæ.p.p.
laccio & lacciuolo] hic laqueus, laquei.p.c. Cic.
laccio da pigliar, vccelli] hæc Pedica,cæ.p.c.Virg.hæc Tendicula,læ.p.c.
laccio della beretta,che si lega sotto la gola]hic Offendix,dicis, p. p.in obli.c.Colum.
lacciuolo, il medesimo che laccio.
lacerare,cioè stracciare,smembrare]lacero.ras.p.c.raui,ratum.p. Dilaceto.Cõscindo,dis,di,sum.
lacerto,è parte del braccio,& si piglia ancora per tutto il braccio] hic lacertus.ti.p.p. Cic.
lacerto,o scombro, sorte di pesce] hic lacertus , ti. p. p. Mart. hic Scomorus,ori.p.p.Plin.
laco.Vedi lago.
lacouiscio,città]hæc Myeza,zæ.
ladano , sorte di pesce]hic attilus, attili.p.p.Plin.lib.9.cap.15.
ladano , gomma] hoc ladanum, ni.
ladro del denaro publico] hic Peculator,toris.p.p.Cic.
ladro & ladra] hic & hæc Fur,ris.
ladro di notte]Fur nocturnus.
ladro di serui] hic Plagiarius , rii. pen.c.
Di ladri] Furinus,na,num.p.p.
Mercato di ladri]Furinum forum.
ladroncello]hic Furunculus,furũculi. p.c.Pl.hic lattũcul⁹,li.p.c.
ladrone , cioè assassino di strada] hic Grassator, tis. p. p. verbale. Prædo,nis.latro,nis.p.Cic.
ladroneccio, & latrocinio,rubbaria]hoc latrocinium,ni.p.c.
ladroneccio del denaro publico] hic Peculatus,tus.p.p.Cic.
latroneccio di serui]hoc Plagiũ, gii.p.c.
laggio alaggio , che si dà o piglia a cambiare oro o argento] hic Collybus,bi.p.c.Cic.
lagna, languore,affanno]hic languor,languoris.p.p.

lagnare, dolersi lamentarsi] Conqueror, ris vel rere.p.c.conquestus sum.p.Cic.

lago,& laco] hic Lacus,huius laci, vel lacus,lacus p. c.

lago picciolo]hic Lacusculus,sculi.p.c.Diminu.Colum.

lago di Agnano, tra Napoli,e Pozzuolo] hæc Acherusia, acherusiæ.p.c.

lago di Brachiano] Lacus Alsietinus.

lago di vico] hic Lacus Ciminus.

lago di Como] hic Lacus Iarius, laci Iarii.p.p.Pli.

lago di Garda]hic Lacus Benacus. p.c.Pli.

lago di Geneua] Lemanus lacus.

lago di Orbetello] Aprilenus lacus.

lago di Perosciа]hic Trasumenus, transumeni.p.p.

lago maggiore, vicino a Milano] hic Verbanus lacus.

lago di Isseo]hic lacus Sebenius.

lago di Pedeloco] hic lacus Velinus,ni.

lago di Tagliacozzo] hic facinus, ni. p.c.lacius in quarta regione Italiæ.prope albenses Marsorum populos.Virg.lib.7.Aen.

lagrima, & lagrime]hæc Lachryma, mæ.p.c.hæc lachryma,mæ.

lagrimabile]hic & hæc lachrymabilis,& hoc lachrymabile,lis.p.c.Adiect.Oui.

lagrimãte,che lagrima]hic & hæc & hoc lachrymans, tis. p. c. in obl.p.Particip.

lagrimare, gittar lagrime]lachrymo, mas. p.c.maui,matũ.p.Lachrimor,maris vel mare,matus sũ.Delachrymo, mas, maui,tũ.

lagrimatione, esso lagrimare]hæc lachrymatio, nis. p. c.in obl.p. Declamatio,onis.Cic.

lagrimatione d'occhi] hæc lippitudo,dinis.p.p.in obl.c.Cic.

lagrimato]lacrymatus,ta,tum,p. p.Participium passiuum.

lagrimetta,picciola lagrima] hæc lachrymula,læ.p.c.Ter.

lagrimeuole] hic & hæc lachrymabilis & hoc le,lis.p.c.Adie.

lagrimoso,abondante di lagrime] lachrymosus,sa,sum.p.p.

lagrimosamente] lachrymosè.pe. p.Aduerb.Plin.

lagula,città]hæc Calinda,dæ.

laido,sporco]Fœdus,fœda,dum.p. p. Ter. hic & hæc Deformis & deforme, mis.p.p. Cic. Indecorus,ra,tum.p.p.Pli.Inhonestus, sta,stum.

laidamére] Indecorè. p. p. Aduer. Pli.Fœdè.p.p.Ter.

laidezza,bruttezza]hæc Deformitas, tis.p.c.in obl.p.Fœditas,tis. p.c.in obl.p.Cic.

lalicata, città di Sicilia]hæc Gelæ,læ.p.c. Stephanus.

l'altr'ieri, già tre giorni] Nudius tertius.p.c.Auer. Ci. sic Nudius quartus,Già quattro giorni]Nudius quintus, Già cinq. giorni] Nudius sextus.Già sei giorni.

lama di ferro, o d'altro metallo che sia soda]hæc Lamina,næ.p.

lambiccare, stillare] instillo, las, laui,tum.p.p.Pli.

lambicco,& lambiccamento] hæc Instillatio, nis.p.c.in obl.p.Verbale.

làbrusca, sorte di vite saluatica] hæc Labrusca,cæ.p.p,Virg.

lamentare, cioè il lamétare.Leggi lamento.

lamentarsi querelarsi] Queror,ris vel querere. p. c.questus sum.p. Conqueror.Dequeror.

lamentarsi con alcuno] Deferre querelas ad aliquem.Ter.

lamentarsi d'ingiuria riceuuta] Expostulo,las.p.c.laui,latum.p.

lamen-

lamentarſi piangendo] Deploro, ras, taui, tum. p.p. Cic.

lamentarſi sbattendo le mani] lamétor, taris vel tare, tatus ſum. p.p. Ter.

lamentatione] hæc lamétatio, nis. p.c. in obli. p. Cic. Hic Queſtus, queſtus. hæc Querela læ. p. p. hęc Quærimonia, niæ. p.c. Idem.

lamenteuole e pieno di lamẽto] hic & hæc lamẽtabilis, & hoc lamẽtabile, lis. p.c. Querulus, la, lũ. p. c. Queribundus, da, dum. p.p.

lamento, il lamentare] hoc lamentũ, ti. p.p. Cic. Hic Queſtus, queſtus. p.p. Virg.

lamia, peſce coſi chiamato in Sicilia] hæc Marina, næ. p.p.

Lamia, città di Theſſaglia] hæc Lamia, miæ.

Lamina città di Teſſaglia] hæ Homilæ, larum.

lamone, fiume di Romagna] hic Anemo, nis. Pli.

Lãbach, città] hæc Ouilabis, labis.

lampana, e lampada] hæc lampas, dis. p.p. in obl. c. hæc Lampada, dæ. p.c. Idem.

lampara, & lampeggiare] Fulguro, ras, raui, ratum. Virg.

lampeggiare, nome hæc Coruſcatio, onis. p.c. in obli. p.

lampeggiare, verbo] Coruſco, cas, caui, catum. p.p. Fulguro, ras. p. c. taui, ratum. p. Plin.

lampo. Leggi Baleno.

lampreda, ſorte di peſce] hic Lombricus, ci. p.p. hæc lampetra, træ. p.p. a lambendis petris ſic dicta.

lana] hæc lana, næ. p. Cic.

lana filata al molino] lana anſerina. Vlp.

Di lana] laneus, nea, neum. p.c.

Chi fila lana] lanificus, ca, cum.

Coperto di lana] lanatus, nata, lanatum. p.p. Colum.

lana ſuccida] hoc Oeſypum, œſypi. p.c. Ouid,

laniuolo, chi lauora di lana] hic lanarius, rii. p. Plaut.

lacella, vaſo di terra da acqua. Vedi Brocca.

lancetta da ſalaſſare] hic Phlebotomũ, mi. p.c. hoc Scalprum chirurgicum. Celſ.

lancia] hæc lancea, ceæ. p.c. hæc Sariſſa, riſſæ. p.p. Liu.

Armato di lancia] lanceatus, ta, tum. p.p. Haſtatus, ta, tum.

Lãciano città] hoc Anſanũ, ni. p.p.

Da Lanciano] hic & hæc Anſanenſis & hoc ſe, ſis. p.p.

lanciamento, gittamento] hic Iactus, Iactus. p.p. hæc Iaculatio, onis. p.c. in obli. p. Verb.

lanciare tirare] Iaculor. p. ris, vel re, tus ſum. p. Iacio, iacis. p.c. ieci, iactum. p. Vibro, as, aui, tum.

lanciare di lontano] Eiaculor, laris, latus ſum. Pli.

lanciato] Vibratus, ta, tum.

lanciatore] hic Iaculator, toris. p. p. Verbale. Liu.

lanciarſi ſopra alcuno con furore] Impetum facere, vel Capere in aliquem. Pli.

lancione, picca lũga] hic Dolo dolonis. p.c. in obli. p. Virg.

Landraniti, città nella Miſia maggiore] hoc Adramitium, tii.

Langiſtro, città] hæc Neapolis, lis.

lango, iſola] Coſ.

Langres città] hoc Andromatunum, ni.

Langres, popoli] lingones.

languidamente] languide. p.p. Imbecilliter. p.c. Aduerb. Ci.

languido, debole] languidus, da, dũ. p.c. Ouid. hic & hæc imbecillis, & hoc imbecille, vel Imbecillus, la, lum. p.p. Flacidus, da, dum. p.c.

Diuentar languido] langueſco, langueſcis. p.p. Virg.

languire, perder le forze, fiachirsi] langueo.p.c. langues.p.lágui.c. Cic.languesco, gueſcis.p.p.Vir. Flaccesco, flacceſcis,cui.p.Cice. Flaceo.p.c.flaces.p.flacui.c.

languor,e cioè mãcamento di forze]hic languor,ris.p.p.

lanificio, arte di lana,quãto fa me ſtieri fin'al filare, & teſſere. hoc lanicium,cii.hoc lanificiũ,ii.p.c.

Laniſſa,città]hæc laniſſa,ſæ.

lanoſo,e lanuto] lanoſus,ſa,ſum. p.p.lanatus, ta, tum.p.p. hic & hæc lanaris & hoc nare, ris.p.p.

lanterna,con cui ſi porta il lume, ferale]hæc lanterna,no.

lanternite, che porta la lanterna] hic laternarius,narii.

lanugine, primi peli della barba, cacchinoi] hæc lanugo,lanuginis.p.p.in obl.c.Colum.

la onde ſignifica per qual coſa.] Quapropter. Quare.Qua de re. Quamobrem.Itaque.

lapidamento] hæc lapidatio, nis. p.c.in obli.p.Verb.Cic.

lapidare]lapido,das.p.c.daui,tum p.Comicete lapides.Cic.Cædere lapidibus.

lapidato]lapidatus,ta,tum.

lapola,città nel principato di Melfi] hæc Potentia,tiæ.

lappola, & lappa] hæc lappa,pæ. Perſonata,tæ.p.p.Plin.

laptiſa,fiume]hæc iptſa,ipſæ.

Lapſico città nell'Aſia]hic lampſacus,ſacis.p.c.

La città] hæc Aracia,ciæ. hæc Alexandria,æ.

larbia, fiume in Toſcana] hic almo,monis.p.p.hæc Alma,mæ.

lardo di porco] hoc lardum,lardi. p.p.hæc Aruina, næ.p.p.hoc laridum.p.c.Plaut.

laretta,fiume]Teteria,æ.Fluuius.

largamẽte,in copia,ampiamente] largè. p.p. Horat. largiter. p.c. Fusè. Aduerbia.Cic.

Donar largamente] largior.p.c.is, vel re,tus ſum.p.Pli.

larghezza] hæc largitudo,nis.p.p. in obli.c.Cic.hæc lagitas,tis.p.c in obl.p.Teten.

larghezza, cioè prodigalità nel donare] hæc largitio, onis.p.c. in obli.p.Verbale.Cic.

largo,ampio,ſpatioſo] latus,lata, latum.p.p. Amplus,ampla,amplum.p.p.Cic.

largo, cioè libetale, prodigo] largus,ga,gum.p.p.Cic.

larſo,iſola]hæc latiſſa,ſæ.

Lart,città]hæc Aſpis.

Latta puincia,& città nell'Epiro] Ambracia,ciæ.p.c.Pli.

laſagna, mangiar, di paſta noto] hoc laganum,ni.p.Acron.

laſciare, & laſſare] Deſero, ris,ui, p.c.tum.p.Deſiſto,ſtis.p.p.ti,tũ. c.Plaut. Relinquo, quis,qui,&tũ. p.p.Cæſar.

laſciare andare alcuna coſa]Deponere aliquid.Cic.

laſciar da parte] Omitto, omittis, omiſi,omiſſum.p.p.Plau.

Laſciami in pace]Omitte me.

laſcia i penſieri] Omitte ſollicitudines.Ter.

laſciar dire] Sino, ſinis.p.c.ſiui,ſitum.p.Ter.

laſciar di far il ſuo debito,mancar del ſuo debito]Delinquo,quis,liqui,lictũ.Pecco,as,aui,atum.p.p

laſciarſi abbracciare] Accipete cõplexum.Liu.

laſciar entrare] Intromitto, mittis,miſi,miſſum.p.p.Ter.

laſciar il gouerno di qualche coſa] Recedere a gubernaculo alicuius rei.Cic.

laſciar in dietro qualche coſa] Omitto,tis,ſi,ſum.p.p.

laſciar andare]Sino, ſinis.p.c.ſiui, ſitum.p.p.Ter.

laſciare

lasciare la sua opinione] deponere sensum suum. Cic.
lasciar l'arme discedere ab armis.
lasciar il pianto] Elugeo. p. eluges, eluxi, eluctum. p. Liu.
lasciar il peticolo] Destituo, tuis, tui. p. c. tum. p. Liu.
lasciar per morto] deuerberare vsque ad necem. Ter.
lasciar patire] Fraudare genium.
lasciare scritto dopo di se] literis prodere. Cic.
lasciato, & lassato participio di lasciare] relictus, ta, tum. Destitutus, ta, tum. p. p. Ter.
lascierà, & lasso per testamento] hoc legatum, ti. p.
lasciuia, lussuria] hæc lasciuia, æ. p. c. Pla.
lasciuo, lussurioso, libidinoso] lasciuus, ua, uũ. p. p. hic & hæc & hoc petulans, lantis. p. c. in obl. hoc adiectiuum. Cic.
la serpitio, sorte d'herba] hoc Sylphium, phii. p. c. Pli.
lasso val molle allentato] laxatus, p. p. Suetonius.
lasso, faticato, stãco] lassus, sa, sum lassatus, fata, fatum. p. p. Iuuena. Fessus, sa, sum. p. p.
Diuenir lasso, stanco] lassesco, scis.
lastregata, via fatta di lastre] hæc Delapidati, torum. p. plu. nu.
latebra, nascondimento] hæc latebra, bræ. p. c. Quint.
latinamente, alla foggia de latini] latinè. p. c. Aduer.
latinare] Conficere latinam compositionem. Cic.
latinità] hæc latinitas, tatis. p. c. in obl. p. Cic.
Mala latinità] Nulla latinitas, potiusquam mala. Cic.
latino, di paese latino] latinus, na, num. p. p. Virg.
latino quel che il maestro dà in nota a suoi scolari] hæc dictata, torum. p. p. plu. nu.
lato, fianco, costato] hæc latus, teris. p. c. Virg.
lato, spatioso, largo] latus, ta, tum. Amplus, pla, plum. p. p. Cic.
latona, Madre di Apolline, & Diana] hæc latona, næ. p. p.
lattare, abbaiare come il cane] latro, as, aui, atum. p. p. Cic.
latro, leggi ladro & ladrone.
latrocinio, rubbamento] hoc latrocinium, nii. p. c. Cic.
lattare, & allattare, dare il latte] lactos, ctas, aui, tum. p. p. lacteo. p. c. lactas. p. Var.
lattamento, allatamento] hic lactatus, tus. p. p. Verbale. Pli.
latte] hoc Lac, lactis. p. p.
latte di donna] Lac humanum.
latte di mandola] hoc lac amygdalinum, lactis amygdalini.
Di latte] lacteus, ea, eum. p. c.
latterino, sorte di pesce picciolo, così chiamato in Roma] hæc Atherina, næ, hæc Atherina, næ.
lattuario] hoc Electuarium, rii. p. c.
lattuga herba notissima] hæc lactuca, cæ. p. p.
lattuga picciola] hæc lactucula, læ. p. c. Diminu. Colum.
lattuca saluatica] hæc Hieratia, hieratiæ. p. c. Pli.
lattuga crespa] hæc lactuca sessilis, lis.
lauamento] hæc lauatio, nis. p. c. in obl. p. lotio, onis. p. c. in obli. p. p. hæc lotura, ræ.
lauanda, spigo, sorte d'herba odorifera] hic nardus, di.
lauandare, donna, che laua i panni] hæc lauatrix, cis. p. p. Pli.
lauania fiume di Sicilia] hæc entella, tellæ. p. p. Pli.
lauanzo, isola] hæc phorbantia, æ. p. c. insula.
lauare, Mondare, & nettar con acqua] lauo, uas, ui. p. c. lotum, p.

Elauo. Abluo,uis,ui,tũ. Colluo uis,ui,tũ. Diluo,luis,lutum. Proluo,luis,lui,lutum.

lauare i denti che dogliono] Dentium dollores colluere. Pli.

lauare i gotti, & nettar li beniſſimo] Scyphos fricare.

lauarſi le mani, mentre ſi fa qualche coſa] Interluere manus.

lauato, netto con acqua] ablutus, ta, tum. p. p. lorus, lota, lorum.

lauatoio, doue ſi laua] hoc lauacrum, cri. hoc Baptiſterium, rii.

lauatura de i piedi, acqua con che ſi ſon lauati i piedi] hæc pelluuiæ, uiarum. p. c.

lauature delle mani] hæc Malluuiæ arum. Viu.

lauda, Hinno] hic Hymnus. p. p.

laudare, & lodare] laudo, das, daui datum. p. p. Probo. Aprobo, bas, p. c. baui, batum. p. Dare alicui laudi. Afficere laudi.

laudare l'opinione d'alcuno] Aſſentire alicui. Cic.

laudato, & lodato] laudatus. Probatus, Spectatus, ta, tum. p. p.

laudatore chi lauda altrui] hic laudator, tris. Verbal.

laudatrice, donna che lauda] hæc laudatrix. cis. Verb.

laudabile, degno di laude] hic & hæc laudabilis & hoc laudabile, lis. p. p. Plau.

laudabilmente, con laude] laudabiliter. p. c. Aduerb.

laude & londe, cõmendatione] hęc laus, dis. hæc laudatio, tionis. p. c. in obl. p.

Lauello, città in Puglia] hoc Iabellum, belli.

lauezo, caldaia da cucinare] hic lebes, betis. p. c. in obl. p.

launzina, fiume] hæc Tyre, flu.

lauorare il terreno] Colo, is, ui. p. c. tum. p. Cic.

lauorare, cioè trauagliare] Laboro, ras, raui, ratum.

lauorare per altri] Alicui operam ſuam locare. Cic.

lauorare al torno] Torno. Detorno, nas, naui, natum. p. p.

lauorato] elaboratus, ta, tum. p. p.

lauoratore, operaio] hic Operarius rii. p. c. Varro.

lauoratore a mezo] hic partiarius, rii. p. c. Varro.

lauoratore di terra] hic Agricola, læ. p. c. Cic.

lauoro, & lauorio] hoc Opus, peris. p. c. Ter.

laura nome proprio di donna] hęc Laura, ræ. p. p.

laurana, città in Schiauonia] hæc Blanona, næ.

laurea, corona, o ghirlanda] hæc laurea, reæ. p. c.

laureo, luogo piantato di lauri] hoc lauretum, ti. p. p. Pli.

laurino, nel principio di Melfi] hi Vlci, corum.

lauro, & alloro albero notiſſimo] hæc Laurus, ri. p. p. Pli.

Foglia di lauro] hæc laurea, reæ. p. c. Pli.

Ghirlanda di lauro] hæc laureola, læ. p. c. Pli.

Di lauro] laureus, rea, reum.

Lauſſoys, città] hæc Alexia, xiæ.

Laybach, città] hoc Nonidunũ, ni.

lazaruo, frutto noto & delicato] hic Hypomelis, dis. p. p. in obl. c. Alii hoc Trigonum, ni. p. p. à tribus oſſibus ſic poſitis.

L E

Leale, & reale] Fidus, fida, fidum. p. p. Pli. iun. Veridicus, dica, dicum p. c. Carul.

leanza, & lealtà. cioè fedeltà] hæc fides, fidei. p. p. Cic.

leardo, rotato] hic equus ſcutulatus, equi ſcutulati.

lebbra, ſorte di male] hæc lepra, læ, elephãtia, tiæ, ſiue Elephantiaſis,

tlasis,asis.p.c.

lebbroso, & leproso]leprosus,sa,sum.p.p.Pli.

lec,terra]hoc leucum,ci.

lecca piatti, cioè goloso] hic Catillo,lonis.p.p.Festus.

leccare,toccare leggiermente con la lingua]lambo,bis,bi.p.lingo,gis,xi.ctum.p.p.Delingo,gis,xi,ctum.Pli.

leccare i piatti] catillo,las laui,latum.p.p.Plau.

leccare intorno] Circûlambo,lambis,lambi.

leccardo, pacchione, ghiottone] hic Heluo, luonis. p.c.in obl.p. hic Popino,nonis.p.p.

leccia,città,hæ lupiæ,lupiarum.p.c.plu.num.

Da Leccie] hic & hæc lupiēsis, hoc lupiense,sis.

lecchia, sorte di pesce così chiamato in Roma]hęc Amia,miæ.p.c.

lecitamente]bonis & honestis rationibus, licitè

lecito,cosa lecita]fas,indeclinabile,in nominatiuo,accusatiuo,& vocatiuo,tantum reperitur.

Esser lecitò] licet licebat, licuit. Verbum impersonale.Cic.

lecora, vccello noto] hæc liguris, ris. p. p.Pl.hæc Nucedula,æ.p.c.

lega di oro,d'argento]hæc Qualitas, tis.p. c. in obl. p. Plin. hæc Perfectio,onis.p.c.in obl.p.

lega,accordo,conditione della pace] hoc fœdus, deris.p.p.in obl.

Far lega]Inire Fœdus.Cic.

legaccio] hoc ligamen, minis.p.p. in obl.c.Colum.

legame] hoc ligamen, nis. p.p.in obl. c. hoc Vinculum, culi. p. c. hæc Copula læ.p.c.

legame del matrimonio] Vinculũ iugale Pli.

legamento]hoc Vinculum,culi.p. c.Cic.hoc ligamentum,menti.

p.p.Liu.

legate, auinchiare]vincio.p.c.vincis, vinxi,vinctum.p.Vir.deuincio, ligo, as.p.c.aui,atum.p.Illi, go, as,aui,atum.

legare di dietro] reuincio.p.c.cis xi,ctum.

legare insieme] Innecto, ctis. p. p. xui.c.xum.p. Virg.

legare intorno] Circumligo, gas, p.c.gaui,gatum.

legare sopra] Superalligo gas, p.c. gaui, gatum Superilligo, ga,sgaui,gatum

legare il collo] intendere vincula collo.Virg.

legare i prigioni] Vincula adhibere captis.Ouid.

legare i libri] conglutino,nas.p.c. naui,natum.p.Cic.

legato, luogo tenēte]hic legatus, ti.p.p.Cæsa.

legato, cioè lascierà,& donatione per testamento]hoc legatum,ti. p.p.Modest.

legato,annodato]vinctus,cta,ctũ, p.p.partic.Deinctus.ta,tũ.Constrictus.Alligatus.

legato,attaccato] illigatus,tatũ, p p.Plin.

legato in reti] Irretitus, ta,tum.p. p.Plin.

legato,come il libro] Conglutinatus,ta,tum.p.p.Partic.

legator di libri] hic Compaginator,oris,p. librarius glutinator. Viu.

legatura] hoc ligamen,minis.p.p. in obl.c.hic Nexus,xus.p.p.

legatura da viti]hoc capistrũ,stri. p.p.Col.

legatura di libri] hæc Conglutinatio,nis.p.c.in obl.p.

legatura del capo delle dõne]hoc Redimiculum.li.

legge]hæc lex,legis.

Dotto in leggi, hic leguleius, ii.

hic

hic luris peritus,ti.
Pertinente a leggi]hic & hæc legalis,& hoc legale lis.
legge del matrimonio]hoc Cõnubium,bii.
leggere verbo] lego, legis.p.c.legi, lectum.p.Cic.
leggere inanzi ad alcuno] Prælego,legis,legi,lectum.
leggere spesso]lectito,tas.p.c.taui, tatum.p.
leggere la norma] recensere tabellas delatorias.
leggiadramente,con gratia,elegãtemente]Scitè.p.p.Venustè.p.p.
leggiadria] hæc Venus, neris.p.p. Cic.hæc Venustas,statis.p.p.
leggiardo,molto gratiato] Venustus,sta,stum.p.p.Cic.
leggierezza] hæc leuitas,tatis.p.c. in obli.p.Pli.
leggiermente]leuiter.p.c.
leggiero, di poco peso,di poco valore] hic hæc leuis , & hoc leue, uis.p.c.Ter.
Alquanto leggiero] leuiculus , la, lum.p.Diminutiuum.Cic.
leggiena , città della Grecia] hæc Aegina,næ.Cic.
leggina,isola]hæc Enigia,giæ.
legione , squadra di 600. soldati] hæc legio,nis.p.c.in obli.p.
Capo di legione] hic legionarius, rii.p.c.Cæs.
legislatore , chi fa leggi] hic legislator,toris.p.p.C.c.
legista , Dottor in leggi] hic Iurisperitus,ti.p.p.hic leguleius,leii. p.p.Idem.
Legitimamente,secondo la legge] legitimè.p.c.Aduer.Cic.
legitimo , secondo la legge] legitimus,ma,mum.p.c.Liu.
legnaggio, cioè stirpe,linea di parentado] hæc progenies,ei. p.c. hæc prosapia,piæ.p.c.Cic.
legnaio , Catasta di legne] hoc lignile,lis.p.
legnaiuolo fa legname, mastro di legname, Marangone]hic Faber lignarius,fabri lignarii p.c.
Bottega di legnaiuolo] hæc fabrica,cæ.p.Ter.
legna secca che non fa fumo] hæc Acapua,orum.p.p.plu.num.
legno,& legne] hoc lignum,gni.
Di legno]ligneus,lignea,ligneum. p.c.Plau.
Far legne , cioè andar a pigliar legne alla foresta] lignor, gnaris, vel gnare , gnatus sum.p.p.verbum deponens.Liu.
legno tagliato per piantare] hæc Talia,taliæ.p.c.Pli.
legno , doue si lega il cauallo alla mangiatoia]hæc Vacerra,træ.p. p.Colum.
legno a forma di scala p sostener le viti]hic Cancherius.rii.p.c.
legume,come Faua,Piselli,Ceci,& simili] hoc legumen,minis.p.p. in obli.c.Virg.
lei,è lui,loro]ipse,ipsa,ipsum.p.p. Ter.
leita,fiume]lutis.
lemans,città]hoc Vindinum,ni.
lembo, orlo, oüer lista à pie delle vesti da dõna]hic libus,bi.p.p.
lembro,isola]lmbrus,bri.
lemone,frutto noto] hoc Malum citreum,mali citrei p.c.Pli.
lemosina]Vedi limosina.
lena,Forza , possanza]hoc Robur, boris.p.in obl.c.Cic.
lendine , animaletto che sta nella testa]hæc lens,lendis.p.p.
lendinoso, pieno di lẽdini] lendinosus,nosa,nosum.p.p.Pli.
lengua. Vedi lingua.
lenguadoc,prouincia]Gallia Narbonensis.
longuaggio Vedi linguaggio.
lenguatola,sorte di pesce così detto]hæc Solea,leæ.p.c.Pli.

lenigo] lychnidus,di.
lenno,isola] hæc lénos, lenni. p.p.
lentamente,Tardamente] Lentè.p. p.Tardè.p.p.Aduerb,Cic.
lentare] lento,tas,taui,tatum.p.p.
lente,legume minuto assai noto] hæc lens,lentis.p.p.Plin.
lenticchia, il medesimo che lente.
lentigine, macchie piccole nella faccia,e nel corpo]hæc lentigo, ginis.p.p. in obl. c.hæc lenticula,læ.p.c.
lentiginoso pieno di lentigini]lentiginosus,sa,sum.p.p.
lentisco,arbuscello amaro,& sempre verde; del quale se fanno i curadenti]hæc lentiscus,sci.p.p, di Lentisco] lentiscinus,na,nũ.p.c.
lento,Molle,& ancora piglia si per Pigro,Tardo,lentus,ta,tum.p.p. alquanto Lento]lentulus, la,lum. p.c.Cic.
lenusar, isola nella Grœcia] hæpheræ,rarum.
lenzuolo, che si pone nel letto] hoc linteum,tei.p.c.Mart.
di lenzuolo,linteus,tea,teum. p.c.
lenzolo picciolo] hoc linteolum, li.p.c. Diminut.Plin.
venditore di Lenzuoli] hic linteatius,rii.p.c.
leofante animal noto. Vedi Elefante.
Leon, città di Spagna Legio germanica.
leondar Elis.
leondari] hæc Tympania,niæ.
leone animal Re de gli animali] hic leo,nis.p.p.in obl.p Plin.
di leone] leoninus,na,num.p.p.
leone pesce così chiamato in Roma] hic Astacus,ci.p.c.
leonessa] hæc, lea , leæ.p.c.& hæc leæna,leænæ.p.p.
Leontine,città] hoc Leõtium, tii.
leondul in Bettagna] Diablintres.
leõndus] hoc Noædunum,ni.
leopardo , animal velocissimo nel corso] hic leopardus, pardi.p.p. Plin.hic pardus, pardi.
Lepanto,città] hoc Neupactũ, pacti.p.p.
lepre , animal assai noto, per la timidità,& velocità nel corso]hic lepus,leporis.p.c.Ter.
cio che è di lepre] leporinus , na, num.p.p.Plin.
leprettino, & leporino, piccolo lepre] hic lepusculus,li.p.c.
lergola,vccello. leggi Tartantola.
Lerida , città di Spagna] hæc Ilerda , Ilerdæ.p.p. Cæs.
Lero , fiume] hic liger , & ligeris, ris,fluuius.
Lero,città] hæc Leria,riæ,p.c.
lescia. Vedi lisciа.
Lesena , città di Schiauonia] hæc Pharia,riæ,insula, & ciuitas.
lessare , & alessare , cuocere in acqua] Elixo,xas, xaui,xatum.p.p. lixo,xas,xaui,xatum.
lesso,& alesso] Elixus, elixa, elixũ. p.p.Plau.lixus,xa,xum.
lestei ocori nella Morea] lacheum nauale.
lestercori nella Macedonia] hæc Tiriſſa,fæ,prope Pharsalum.
lestorocori nella medesima prouincia] Gasorus,ri.
letame.Vedi litame.
letania, cioè il pregare Iddio,oratione] hæc Supplicatio,onis.p.c. in obli.p.
letargirio,schiuma d'argento da far medecine] hoc litargyrium,gyrii.p.c.Plin.
letto oso,& ritroso,fastidioso. Rincrescioso] morosus,sa,sum.p.p.
letargo,infermità,per troppo otio che viene nel ceruello, & induce estremo sonno] hic Veternus, ni.p.p.Plaut.
letitia , Allegrezza] hæc lætitia, tiæ.p.c.Cic.

lettera missiua, o Scienza ne'libri cõtenuta] hæ literæ literarum. p.c.plu.nu.Ter.

letterina] hæc litterula,læ.p.c.

lettera, cioè Carattere, & Eleméti. A,B,C] hæc littera,ræ.p.c.

a lettere di scatola] apertis tibiis. Pingui,vel Crassa Minerua.

lettere di credenza] Testimonium legationis.

letteratamente,dottamente] litteratè.p.p.Aduer.Cic.

letterato, Dotto] litteratus, ta,tũ. p.p.Ci.

letteratura,Dottrina] hæc Doctrina,næ.p.p. Cic. hæc litteratura, ræ.p.p.Idem.

letticello,& letticciuolo,lettopiccolo] hoc Cubiculum, li.p.c.Pli. hic lectulus,li.p.c. Cic. hic Grabatus,ti.p.p.Mart.

lettiera di letto] hoc Fulcrum,fulcri.p.p.Prop.

Lettiga] hæc lectica,cæ.p.p.

portatore di lettiga] hic lectigarius,rii.p.c.Sue.

lettiga portata da sei serui] hoc hexaphorum,ri.p.c.Mar.

lettione, ouer lettura] hæc lectio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

letto, Participio dal verbo legger] lectus,cta,ctum.p.p.

letto, fu il quale si dorme] hic lectus. lecti.p.p. Ter. hoc Cubile, bilis.p.p.Cic.hic torus,tori.hoc Accubitum,biti.p.c.

letto da giardino] hic puluinus, ni.p.p.Pli.

letto da federui per mangiare] hic lectus,lecti.p.p.Pli.

lettore,chi legge] hic lector,lectoris.p.p.Ci.

lettura] hæc lectio, lectionis.p.c. in obl.p.Ci.

leuãte,Vento che soffia dall'Oriente] hic Eurus, Euri.p.p.Plin. hic Subsolanus,lani.p. p. quod sub sole nascitur.

leuante, Oriente] hic Oriens, tis. p.c.in obl.p.Pli.

leuamacchie, & cauamacchie] hic Fullo,lonis.p.p.Pla.

leuanzo,isola] hæc Phorbãtia,tiæ. insula.

leuare, rimouere,tor via] Aufero, aufers, abstuli. p. cor. ablatũ.p. amoueo, Remoueo, ues. p.c.ui, tum.p.Cic.

leuare in alto.Inalzare, Tollo,tollis.p.p.sustuli.c.sublatum.p. Extollo,Attollo.Pli.

leuar alcuno sin'al Cielo,cioè laudarlo sommamente] Tollere in cœlum quempiam.Cic.

leuare alcuno a bene, & honore] Erigere aliquem Ouid.

leuare il naso] denaso,sas,ui,tum. p.p.Plau.

leuare la feccia] Defœco, cas, ui, tum.p.p.Pli.

leuare il velo] Deuelo, las, laui,latum.p.p.Oui.

leuare la legge] Abrogare legem.

leuar la paura ad alcuno] Abstergere metum alicui.Cic.

leuare le macchie] Emaculo, las. p.c.laui,latum.Pli.

leuar la scorza d'vn Albero] delibro,bras.p.c.braui,bratum.p.

leuar la scorza de' legumi] piso,pis,& Piso,sas,saui,satum.p.p.

leuar via] remoueo, moues. p. c. moui,motum.p. Demo, demis. p.c. dempsi, demptum.p. Cic.

leuare dal vino il cattiuo odore] Odorem deteriorẽ vini demere.

leuarsi, rizzarsi da letto] Surgo, gis,rexi,ctum.p.p.Ter.

leuarsi dritto in alto,& in pie]Surrigo,rigis.p.c.rexi,rectum.p.

leuarsi da alcuno nascosto] Surripere se alicui.Plau.

leuarsi cõtra alcuno] insurgo,gis, xi, ctum.p. p. Erigi in aliquem.

leuarsi d'a debiti] Æs alienum dis soluere. Cic.

leuarsi la beretta. Vedi cauarsi.

leuarsi a far honore] Assurgo, gis, rexi, rectum. p.p. Cic.

leuarsi da vna malatia, cioè rihauersi] Assurgere ex morbo.

leuarsi insieme] Consurgo, gis, rexi, rectum. p.p. Salluſt.

leuati via] Apage. p.c. Plau. Apagesis. p.c. Idem.

leuata, come quella che fa lo scher mitore] hoc præludium, dii. p.c. hæc prælusio, sionis. p.c. in ob. p.

leuato, tolto via] Ablatus, ta, tum. p.p. Dimotus, ta, tum. p.p.

leuato per forza] Abreptus, pta, ptum. p.p. Cic.

leuato per sentenza] Abiudicatus, abiudicata, abiudicatum. p.p.

leuato, come il pane] Fermératus, tata, tatum. p.p. Pli.

leueto, leuato. Leggi lieueto.

leuita, isola nel mar di Mandria] hæc Begialis, lis, insula in mari Myrtoo.

leyzi, terra in Puglia] hoc Aletiũ, tii. p.c. Ptol.

lezzo, Puzza di sudore procedente da corpi viui] hic Fœtor, fœtoris p.p. Col.

Li, In quel luogo. Aduerb. loci Illic. p.p. Ibi. Aduer. in loco.

liberale, cioè largo nel donare] hic & hæc liberalis, & hoc liberale, ralis. p. c. Ci. Munificus, ca, cum. p.p. Plaut.

non liberale] hic & hæc illiberalis, & hoc illiberale, lis. Immunificus, ca, cum. p.c.

liberalmente, largamente] liberaliter. p.c. Munificè. p. Aduer.

liberalissimo, molto liberale] Munificentissimus, ma, mum. p.c.

liberalità, larguezza] hæc liberalitas, tatis. p. c. in obl. p. hæc Munificentia, tiæ. p.c. hæc Benignitas, tatis. p.c. in obl. p. Cic.

liberalméte, alla libera] liberè. p.c.

liberare, Mettere in libertà] libero, ras. p.c. raui, ratum. p.

liberare, saluare, scampare] libero, as. p. aui, atum. p. Ci. Absoluo, uis, ui, lutum. p.p. Liu.

liberatione] hæc liberatio, tionis. p.c. in obl. p. Ci. hæc absolutio, onis, idem.

liberatione del parto] hic Enixus, xus. p.p.

liberatore, chi mette in libertà] hic liberator, ris. p.p. Cic.

libero, cioè nõ soggetto, chi fa cio chi gli piace] liber, ra, rum. p.c. Mar. ingenuus, nua, nuum. p.c.

libero da pericolo] Tutus, tuta, tutum. p.p. Vir.

libertà, Franchezza di fare, e dire à sua voglia] hæc libertas, tatis. p.p. Cic.

libidine, Appetito, lasciuo, disordinato] hæc libido, dinis. p.p. in obl. c. Cic.

libidinoso. soggetto à lussuria] libidinosus, sa, sum. p.p. Cic.

libra peso di dodici oncie] hæc libra, libræ. p.c. Horat. hic As, assis. p.p. Varr.

d'vna libra] hic & hæc libralis, & hoc librale, lis. p.p. Pli.

peso di due libre] hæc Bilibra, libræ. p.c. Liu.

di due libre] hic & hæc Bilibris, & hoc bilibre, bris. p.c.

meza libra] hæc Selibra, bræ. p.c.

libra fatta] herculis fanum.

libreria] hæc Libraria, riæ. p.c. Bibliotheca, cæ. p.p. Ci.

libraria, bottega di libraro] hæc libraria taberna, næ. Bibliotheca, cæ. p.p. Cic.

libraro, venditore di libri] hic Bibliopola, polæ. p.p. Mart. hic Librarius, rii. p.c. Cic. Libra.

Librata,fiume] hæc Albula,læ.
libretto & libricciolo] hic libellus,li.p.p.Cic.
libro] hic liber libri.p.c.in obli.p.
libri di Agricoltura] hæc Georgica,corum.p.c.plu.nu.Cic.
libri di Geometria] hæc Geometrica,corum.p.c.Cic.
libri che trattano di pesci] hæc Halicutica, corum.p.c. plu.nume.
libro di ricordi,Giornale]hæc Adversaria,orum.p.c.plu. nu. hoc Rationarium,narii.p.c.
libro scritto di propria mano] hic Idiographus liber, idiographi libri.p.c.Gel.
libro di conti di mercatanti] hoc Calendarium,rii.p.c.Vlp.
libro di carta pecorina] liber membranaceus.Viu.
libri miniati] libri variis coloribus miniati.Viu.
licci,fili da trama] hoc licium,licii.p.c.Pli.
licentiare, dar comiato, & licẽza] Dimitto,tis,si,ssum.p.p.Missum & missos facere.Cic.
licentiare il consiglio] Concilium dimittere.Cic.
licentiar l'esercito]Dimittere exercitum.Ter.
licentiosamente,con troppo licenza] licenter.p.p.Adu.Cic.
licentioso, che vsa troppo licẽtia] licentiosus,sa, ssum.p.p. Quinti.
troppo licentioso]hic & hæc licẽtior,& hoc licentius , licentioris.p.c.in obl.p.Cic.
licenza permissione di fare,o dire] hæc licentia,tiæ.p.c.Ter.
licenza, cõmiato] hæc Venia,niæ. p.c.Quin.
dar licenza. Leggi licentiare.
dar licenza,& potestà. Vedi dare.
licentiato]Dimissus, sa,ssum.p.p.
Lico fiume] hic Rhyndacus, ca.

licore,e liquore] hic liquor,liquoris.p.c.in obl.p.Pli.
Licostomo,città] hæc Scotusa, sæ.
Lidda,città] hæc lyda,dæ.
lido , & lito , doue batte il mare] hoc litus, litoris, & littus littoris.p.p.in obl.c.Ouid.
Liege,città] Eburones.
liepre. Vedi lepre.
liesena , fubbia di calzolaio] hæc Subula,læ.p.c.Mart.
lietamente,giocondamente] lætè. p.p.Hilarè,Hilariter p.c.Adu.
lieto giocondo, allegro] lætus,læta,lætum.Ter.hic & hæc hilaris & hoc hilare,ris. p.cor.hilarus, ra,rum.p.c.Ter.
alquanto lieto] hilarulus,la,lum. p.c.Diminut.Cic.
lieua,stromento cõ cui si carca la balestra] hæc Balista,listæ.p.pr. hic harpago,gonis.p.p.
lieuare. Vedi leuare.
lieuatrice,guardadonna] hæc Obstetrix,tricis.p.c.in obl.p.Ter.
lieuarsi , & lieuetarsi il pane] Fermentescо,tescis.p.p.
far lieuetare la pasta] Fermento, tas,taui,tatum.p.p.Plin.
lieue leggiere, cosa di poco peso,ò senza peso , & piglia si per incostante] hic & hæc leuis , & hoc leue,uis.p.c.
lieueto, e leuato da far lieuetare,& gonfiare la pasta] hoc Fermentum,ti.p.p.Pli.
Ligia,città] hæc lisimachia,æ.
ligoritia. Vedi Gorgolitia.
ligustro , fiore picciolo bianco , & odorifero] hoc ligustrũ,stri.p.p.
lima, stromento da fabri] hæc lima,mæ.p.p.Ouid.
Lima,città] Ithar,ciuitas.
limare con la lima il ferro,o altra cosa] limo.Elimo,as,ui,tũ.p.p.
limato] limatus,ta,tum.p.p.limatulus,la,lum.p.c.

Limatura] hæc limatura, ræ.p.p.
hæc Scobs,scobis.p.p.
liminio fiume nella Marca Triuigiana] hæc alsa,sæ.p.p.
limitale scalino della porta] hoc Limen,liminis.p.p.in obl.c.
limitare, limito,tas,p.c.ui,tum.p. Perscribo,bis.
limitatione] hæc Præscriptio, nis. p.c.in obl.p.
limo. Leggi Fango.
limone, Lemone frutto noto] hoc Malum massilicum,mali, ci.p.c. Albero del Limone] hæc malus massilica.p.c.
Limisò città] hoc Corium,rii.
Limoges,città] hoc Fariastrũ, stri.
limosina , quel che si da a poueri] hæc Eleemosina,næ.p.c.
limosina] Limonices,cum.
limpido,chiaro , lucente] Limpidus,da,dum.p.c.
linarnolo] hic Linarius,rii.p.c.
Linceo, fiume di gran vertu] hic Lynceſtis,stis.
Lincolnia, città] hoc Lindum,di.
linea, segno tirato dritto su qualche cosa] hæc linea, ne.p.c. Tirare vna linea] Lineam ducere.
linea della mano] hæc incisura,ræ
linea nelli scritti] hic Versiculus. li.p.c.
lineamenti figure tirate a linea] hoc lineamentum,ti,p.p.
lineare,tirar linee] Lineo,neas.p. c.lineaui,tum.p.Plaut.
lingua] hæc Lingua,guæ.p.p.
Sensa lingua] hic & hæc Elinguis. & hoc elingue,guis.p.p.Cic.
Tagliar la lingna] Elinguo, guas, guaui,guatum.p.p.
Linguad'oca prouincia] hæc Gallia Narbonensis.
lingua di cane,sorte d'herba] hæc cynoglossos,glossi, vel cynoglosa,sæ.p.p.
lingua bouina,sorte di herba] hæc Buglossa,sæ.p.p.
linguacciuto,cicalone] hic & hæc & hoc Linguax, linguacis.p.p.
linguacciuta,cianciatrice]hæc Lingulaca,cæ.p.p.
linguaggio] hoc Idioma, Idiomatis.p.p.in obl.c.
linguetta il diminutiuo di lingua] hæc Lingula, læ.p.c.diminut.
linguetta della balancia] hoc Linguile,guilis,p.p.
Linea,fiume] hic Linius,nii.p.c.
lino, filo di lino] hoc Linum, ni.
Di lino] Lineus,nea,neum.p.c.
Tessitore di panni di lino] hic Linteo,nis.p.c.in obli.p.
Linterno fiume di campagna] hic linternus,ni.p.p.
Lintz, città nell'Austria] hæc Aredate,tes.
Liocorno,& alicorno, animal noto per fama che ha vn corno su la frõte] hic Rhinoceros,rotis. p.c.in obl.p.Monoceros,rotis.
Loimbon,città] Phænicũ oppidũ.
Lionfante. Vedi Elefante.
Lione.Vedi Leone.
Far la voce di Lione , Rugio, gis, p.c.rugiui,rugitum.p.
Lioness̃a.Vedi Leoness̃a.
Lione,città in Francia]hoc Lugdunum,ni.p.p.
Lionato,colore] hic Spadicus color.
Lipari, Isola] hæc Lipara,ræ.p.c.
Lipari fiume della Sicilia] hæc Liparis,ris.p.c.
Lipisina, isola] hæc Pytiusa,sæ.
lippo,a chi lagrimano gli occhi,& gli ha pieni di sporchezza] lippus,pa,pum.p.p.
liquefare,distẽperare, far liquido] Liquefacio,facis.p.c.feci,factum. p.Liquo,quas.p.c.aui,tum.p. Illiquefacio,facis,feci,factum.
Liquefarsi,farsi liquido, distẽperarsi] Liqueo, ques, cui. p.c. Liquesco,

R

sco,scis p. p.Liquor,tis.p.c.
Liquefatto] liquefactus,ta,tum, p.p.Particip.
Liquido, distempetato] liquidus, da,dum.p.c.
Farsi liquido] liqueo,liques,licui. p.c.Virg.
Diuenir liquido] liquesco, scis.p. p.Deliqueo,ques,cui.p.c.Plin.
Liquore,& licore] hic liquor, quoris.p.c.in obl.p.Plin.
Lira stromento musico] hæc lyra, ræ.p.c. Ouid.
Suonator di lira] hic lyricem, lyricinis.p.c. hic lyristes , stæ.p.p. hic lyræ fidicen,nis,p.c.
Chi cãta alla lira]lyricus,ca, cum. p.c.Hor.
lira , sorte di moneta] hæ libræ nummorum.p.p.
Lisbona,città] hoc Olysippum, olysippi.p.p.
Lisciamento , abbellimento] hæc Expolitio,onis . p.c.in obl.p.Ci.
Lisciato,polito] Expolitus,ta,tum p.p.Partic.Cic.
Lisciare, & strisciare, abbellettare, coprir il color natio con vn'altro] Fuco,cas,caui,catum.p.p.
Lisciato , strisciato] Fucatus , ta, tum,p.p. Fucosus, sa, sum. p.p. pigmentatus,ta,tum.p.p.
Liscio,& strisciо , mistura che vsano le dõne,p farsi belle] hoc pigmentum,ti.p.hic Fucus,ci.p.p.
Lisera, fiume] hæc Hisara, ræ,p.c.
Lisieux] lexobii.
Lisonzo,fiume nella Marca Triuigiana] hic Matison,nis.p.p.
Lista,isola] hæc Ilta, Ilstæ.p.p.
lista della cappa, o d'altro] hic limbus,bi. Viu.
lista di carta] hæc Scheda,dæ.Cic.
litamaio , luogo da scartare litame & altre sporchezze] hoc Fimetum.ti.p.p.Plin.
litame, dar del litame alla terra] Stercoro, ras.p.c.aui,tum.p.
litamato] Stercoratus,rata,atum, p.p.Plin.
litame, sterco,come di caualli , & altri bestiami] hic fimus , mi.p. c.hoc stercus, coris.p.p.in ob.c.
lite, piato] hæc lis, litis.p.p.hoc litigium,gii.p.c. Plaut.
Far lite] litigo,as,p.c.aui , atum.p.
Literno,città]hoc linternũ,ni.p.p.
litigante , chi litiga] hic litigator, toris p.p.
litigare, far lite, piatire] litigo, as, p.c.gaui,gatum.p.
litigare con alcuno] Caussam in aliquem habere, Cic.
litigio, contentione,lite] hæc contruersia, siæ.p.c.
litigioso , litigante , contentioso] litigiosus,sa,sum p.p. Controuersiosus,sa,sum.p.p.
lito. Vedi lido.
Liuadia,regione della Græcia]hæc Achaia,iæ.
liuelamẽto]hoc libramentũ,ti.p.p
liuellare] libro,as,aui,atum.
Liuenza, fiume in Friuli,che nasce da'monti d'Vderzo] hæc liquentia,tiæ.p c.Plin.
liutee , diuise] hic varius cultus, tus.
liuriero,veltro cane di caccia] hic vertag°,gi, c.canis cursorius,canis cursorii. Canis leporarius, ii.
liuido,& liuidura] hic liuor,ris.p. p.hæc liuedo,dinis.p.p.in obl.c. hæc Vibex,vibicis.p.p.
liuido, con liuidi,& liuidare]liuidus,da,dum.p.c.Virg.
liuorno]hic lygurinus portus , rini,tus.p.p.
liuto,stromento musico] hæc Fides,fidicis.p.c. Cic.
Suonatore di liuto]hic Fidicen, fidicinis. p.c. Cic.
Lixuix popoli della Francia] hi lexuii,iorum. Cæs.

Lo-

Lobregat, fiume] hic Rubricatus vel hoc Rubricatum.ti. Fluuius Tarroconenſis hiſpaniæ,Pto.

locare, riporre qualche coſa per conſeruarla]repono,nis.p.p.ſui, tũ.c.loco, cas.p.c.caui,catum.p.

locatione,affitto] hæc locatio,nis. p.c.in obl.p.

loccarino,cardellino,vccello noto Leggi Cardello.

locco, vccello minor del barbagianni;& alquãto maggior della ciuetta] hic Oris,idis.p.c.Pli.

lodare o laudare] laudo, as,aui,atũ.p.p.Collaudo,as,aui,atũ. Cõmendo,das,daui,datum. Ornare laudibus.proſequi laudibus.

lodarſi di alcuno ad altri]ago gratias,agis.p.c.egi,actum.p.

lodarſi di alcuno] Fateri aliquem benemeritum eſſe de me. Io milodo di te] Fateor te benemeritum eſſe de me.

lodarſi di coſa inanimata] Iacto, tas,taui,tatum.p.p. Oſtento, as,taui,tatum.p.p.

lode,città] hoc Leodium,dii.p.c.

lode, & laude] hæc laus, laudis.p. p.hæc laudatio,nis.p.c.in obl.p.

lodato. Vedi laudato.

lodeue Nauert] hi Gabelli,lorum.

lodeuole, degno di lode] hic & hæc laudabilis,& hoc laudabile, lis.p.c.Plau.

lodeuolmente,con lode] laudabiliter.p.c. Aduerb.Cic.

lodola,vccello noto] hæc alauda, dæ.hæc Galerita,tæ.p.p.hæc caſſita,tæ.p.p.

Lodrin,fiume] Drilo,Fluuius.

lofanto, fiume]hic Aufidus,di.

loggietta, picciola loggia] hoc lygellum,li.p.p.Plaut.

loggia,luogo de paſſeggiarui] hoc Ambulacrum. cri. p. p. hic xyſtus,ſti.p.p.

loggia da mangiarui] hæc Dieta, tæ.p.p.Pli.iun.

loggia publica] hæc baſilica,cæ.p.

logica ſcienza] hæc logica, cæ. Et hæc logice,ces.p.c.

loglio, herba inutile] hoc Loliũ, lii.p.c.Plin.hæc Area,ræ. Idem.

logoro, è quel ſegno del paſto,che col girare ſi moſtra al Falcone quãdo è in aere per farlo ſcẽdere] hæc Illecebra,bræ.p.c.

lograre,conſumare] Contero,ris. p.c. triui,tum.p.Cice. Cõſumo, mis,pſi,ptum.p.p.

logro,conſumato] Contritus, ta, tũ.p.Conſumptus,ta,tum.p.p.

Logronio,città]hęc Iuliobriga,gę.

Loire,fiume] hic ligeris, ris.Flu.

lombardia prouincia] hæc Gallia Ciſalpina, Galliæ ciſalpinæ.p.c: hoc inſubriũm,brii.p.c.

lõbardo, di Lõbardia] hic & hæc Inſubris, & hoc inſubre, bris.p. c.Cic.

lombo, parte del corpo] hic lumbus, bi. p.p.Plin. hic lumbulus, li.p.c.

lõbrico, e lumbrico, verme di terra,& verme generato nel ventre dell'huomo & delle beſtie] hic lumbricus,ci.p.p.

Londan città] hæc lyſias, ſiæ.

Londra, città in Inghilterra] hoc Londinum,ni.p.p.

Lõgauiro,città in Græcia] hæc Olympia Piſa,celebris pp olympica certamina,in Iouis honorem.

lontanza, aſſenza] hæc Abſentia, tiæ.p.c.Cic.

Lontananza di luoghi] hæc lõginquitas,tatis.p.c.in obli.p.

lontanarſi, & allõtanarſi, eſſer lõtan]Abſum.p p.abes,abfui.c. Abſento,tas,taui,tatum.p.p.

lontano,aſſente] hic & hæc & hoc Abſens,tis.p.p. lõginquus, quã quum.p.p.Cic.

di lontano] Procul.p.c.Aduer.
non lontano di qua] Non procul hinc.Virg.
esser lõtano] Absum,abes, abfui.
lontra, animal che viue in terra, & in acqua] hæc Lutra, træ.p.c.
loquace, ciarlone] hic & hæc & hoc loquax, quacis. Garrulus. Multus in loquendo.
loquela, fauella] hæc loquela,læ.
lordamente, sporcamẽte] Spurcè. Obscœnè.Turpiter.Cic.
lordare, sporcare. vedi imbrattare.
lordo, sporco, imbrattato] Spurcus,ca,cum.Immundus, da,dũ. Vedi imbrattato.
lordura, sporchezza, sozzura]hæc Spurcitia,tiæ.p.c.Lucr. hæc obscœnitas,tatis.
lorena] hæc Lotharingia,giæ.Leuci,orum.
Lorle,città] hoc Eborachum,ci.
loro pronome,cioè essi]ãpsi, ipsæ, ipsa.p.p.Ter.
lochetto, cioè di occhi torti,volubili, si cho pare che cenni] hic Pætus,pæti.p.p.Hor.
losco che ha corta la vista]luscus, sca,scum.p.p.Cic.
far losco] Eluscо, scas, scaui, scatum.p.p. Vlp.
lusingare,tirare con lusinghe,adulare]Blandior.p.c. ris,vel re, tus sum.p.Cic. Adulor, aris, vel re, tus sum.p.p.
lusingamento] hoc Blandimentum,ti. p.p.
lusinghe, carezze] hæ Blanditiæ, tiarum.p.c.Cic.
vsar lusinghe] Adhibere blanditias.Ouid.
lusingheuole] Blandiloquus, qua, quum.p.c.Seneca.
lusingheuolmente] Blandè.p.p.
loto,fango] hoc Lutum, ti, Cœnum,ni.p.p.
to o, pieno di loto,fangoso] Cœnosus,sa,sum.p.p. Luculentus, ta,tum.p.p.lutosus,sa,sum.
lotta, giuoco delle braccia] hæc Lucta,ctæ.p.p.Palæstra,stræ.p.p.
cosa da lotta] Palæstricus, ca, cũ. p.c.Adiect.Plaut.
a foggia di lotta] palæstricè.p.c.
giuocare alla lotta] Luctor, aris, vel,are,atus sum.p.p.Cic.
lottamẽto] hoc luctamen, minis. p.p.in obl. p. hæc luctatio, nis. p.c.in obl.p.Cic.
lottare, giuocare alla lotta] luctor,aris, vel ate, atus sum.p.p. Verbum deponens.
lottare all'incontro Obluctor, taris,vel tare,tatus sum.p.p.
lottatore, giuocatore alla lotta] hic luctator, toris.p.p. Palæstricus.ci.p.c.hic Palestrita,træ.p.p.
louagna,fiume hæc Eutella,æ.
louagna] hi Grudii,orum.
Louen, città] hæc Louania,niæ.
Louino città d'Italia, vicina alla Marca Triuigiana] hæc Vaunia, niæ.p.c.Ptol.3.cap.1.

L V

Lublana, città] hæc Siscia,æ. hoc Lablatum,ti.
lubrico,cosa che sbrisciа, che non si puo tenere in mano]lubricus, ca,cum.p.c.
lucaniga, falciccia] hæc lucanica, cæ. p.p.hoc Farcimen,minis.
lucanigaro.tripparo]hic Cupediarius,rii.p.c.Ter.
lucaro,& lugaro, lecora, vccello. Vedi lecora.
Luca,città di Toscana] hæc Luca, lucæ.p.p. Strabo.
luccio, pesce notissimo] hic lucius,lucii.p.c.
luceio marino forte di pesce] hæc studis,studis.
lucciola, animaletto, cõe mosca picciola,che luce di notte la state] hæc Cicindela, lç. p.p. Lãpy-

ris

ris,huius ridis.p.c.

lucciola dell'occhio] hæc pupilla, læ.p.p.Pupula,læ.p.c.

luce,ſplédore] hæc lux lucis.p.hic Splendor,ris.

lucè , cioè lucerna] hæc lucerna, cernæ.p.p.Cic.

Render gran luce] Præluceo. p.c. luces,luxi.p.

luce dell'occhio , il medeſimo che lucciola dell'occhio.

lucegnolo della lucerna , papiro, pauero,ſtoppinò]hic mergulus, li. p.c.hoc lineamentũ,ti.p.p.El lichnium, nii.p.c.hic Myxus,xi.

lucena città]hæc Illicias,ciæ.

lucente,ſplendente,che réde luce, pieno di luce] hic & hæc & hoc lucens, lucentis.p.p.Parti.Lucidus,da,dum,p.c.Pli.

lucera,città d'Italia]hæc luceria,æ

lucerna] hæc lucerna. næ. hic lychnus,lychni.p.p. Cic.

lucerna con molti lucegni] hæc Polimixos,mixi.p.p.

lucerna a tre lucegni] hic Trimyxos,xi.p.p.

lucerna di due pezzi] hæc Dimyxos,xi.p.p.Pli.

lucernale, luminiere]hic lychnus, lychni.p.p.Cic.

lucere,rilucere.Leggi lucire.

lucerta,animaletto aſſai noto]hęc lacerta,tæ,vel hic lacertus,ti.p.p.

luchmenier , monte]hæc lucumo, nis,mions.

lucido, lucente] lucidus, Perlucidus,da,dũ.Per ſpicuus,cua,cuũ.

lucifero,ſtella]hic lucifer,feri.

lucignano , terra in Toſcana] hoc Lucinianum,ni.p.p.

Di Lucignano] hic hæc Lucinianenſis,nenſis.p.

lucire, e lucere, ſplendere] Luceo, luces,luxi. Eluceo.

lucire tra l'altre coſe] Interniteo, tes,tui.p.p.Pli.

ludai,città]hæc Alinda,dæ.

luglio,e Giuglio , meſe dell'anno. hic Quintilis,lis.p.p.hic Iulius, iulii.p.c.

lugubre , dolente per la morte di alcuno] hic & hæc lugubris,& hoc lugubre,bris.p.c.

lui,e lei]Ille,illa,illud.p.p.

lui ſteſſo , lui proprio]Ipſe,ipſa,ipſum.p.p.Ter.

Con lui]Secum.p.p.Cic.

lumaca , in Vinegia Buouolo]hic limax,limacis.p.p.

lumaca di mare]hæc Squilla,læ.p.p.Plin.

lume, luce] hoc lumen, nis.p.p.in obl.c.Virg.

Far lume ad alcuno]Prælucere alicui. Suet.

lumiera,& luminiera] hoc Luminare,naris.p.p.hic lychnus,lychni.p.p.Cic.

lume di rocca, alume]hoc alumẽ, nis.p.p.in obl.c.

luminoſo]Luminoſus,ſa,sũ.p.p.

luna]hæc Luna,næ.p.

Congiuntione della Luna] lunæ ortus Pli.

A mõ di Luna,Lunatus,a,um.p.p.

Pertinente alla Luna] hic & hæc Lunaris,& hoc lunare,ris.p.p.

lunatico,chi pate mal di luna]Lunaticus,ca,cum.p.c.

lunedi , Primo giorno della ſettimana]hic Dies lunæ, diei lunæ. Vel primus dies.Cic.

lunetta, luna picciola] hæc lunula,læ.p.c. Diminutiuum.

lungamente,lũgo tempo]Diu,aduerbium téporis.Prolixè.p.p.

lunghezza] hæc Longitudo,nis.p.p.in obl.c.Pli.

lũghezza di tempo]hæc Diuturnitas, tatis.hæc Lõginquitas temporis.hic Numerus dierum.

lunghetto,alquanto lungo]Lõgulus,la,lum.p.

longhissimamente] Lõgissimà.p.c.
lunghissimo, multo lungo] longissimus, ma, mum. p.c. Cic.
lungo] Lõgus, ga, gum. p.p. Oblongus, ga, gũ. Prolixus, xa, xũ. p.p.
lũgo tempo] Diuturnus, na, num. p.p. Diutinus, na, num. p.c.
lũgo tẽpo] Diu, Aduerb. temporis.
In lungo] Pluribus verbis. Cic.
Vn puoco piu lungo] longiusculus, la, lum. p.c. Cic.
Lunigiana, prouincia] hic Ager lunensis, agri lunensis.
l'uno di due] Alter. p.p. Altera, alterum. Ci.
luoghetto, il diminutiuo di luogo] hic loculus, li, p.c. Diminu.
luogo] hic locus, loci, pluraliter hi loci, vel hęc loca, corum. p.c.
luogo, doue si mangia] hoc Triclinium, nii. p.c.
luogo aspro] hoc Aspretum, ti. p.p.
luogo alto da vedere] hoc Speculatorium, rii.
luogo, che si passa a guazzo] hoc vadum, vadi. p.c. Cæsar.
luogo ombroso] hoc Vmbraculũ, li. p.c. Varro,
luogo rimoto] hic Recessus, sus, p.p. Mart.
Andar in luogo rimoto] Secedo, dis, cessi, sum.
luogo pieno di verdura] hæc Vireta, torum. p.p. plu. num.
luogo secreto, occulto, nascosto] hoc Abditum, ti. p.c.
luogo di artiglieria] hoc Ballistarium, rii. p.c.
luogo, doue si manda genti per habitarui, hæc Colonia, niæ. p.c.
luogo da cõseruare qualche cosa] hoc Conceptaculum, li. p.c.
luoco da correre] hoc Stadium, dii. p.c. Cic.
luogo del consiglio da deliberare] Hoc Deliberatorium, rii. p. c.
Andare di luogo in luogo] Demigro, gras. p.c. graui, gratum. p.c.
Menare da luogo à luogo] Traduco, cis, xi, ctum. p.p.
Ad alcun luogo] Quopiam pen. c. Aduerb. ad locum. Ter.
A qualche luogo] Quoquo. Aduerbium ad locum. Cic.
All'uno, e l'altro luogo] Vtroque p.p. Aduerb. Liu.
A quel luogo] Illo, Illuc. p. p. Aduerb. ad locum. Cic.
In quello istesso luogo] ibidẽ p. p.
In quel luogo] Ibi, illic. p.p. Aduer. in loco. Ter.
Di quel luogo. Illinc. p.p.
In ogni altro luogo. In ciascuna altra parte del mondo] vbinis gentium.
Dar luogo] Concedo, dis, si, sum.
luogo sassoso] hoc Saxetum, ti.
luogo solitario] hæc Eremus, mi. p.p.
luogo, passo, particella] hic locus, loci. p.c. Ter.
In luogo, a Scãbio] Pro, Præpositio seruiens accusatiuo casui.
luogotenente in vn'vfficio] hic Vicarius, rii. p.c. hic Præfectus, ti.
luogotenente in vno essercito] hic Pręfectus exercitus, pręfecti exercitus. Non legitur locum tenẽs.
lupa, animal noto] hæc lupa, pæ.
lupidi fiume] hic Pindacus, ti. Flu.
lupino, legume noto] hoc lupinũ, ni. p.c. Pli.
lupo, animal noto] hic lupus, pi, p.c. Virg.
Di lupo] lupinus, na, num. p.p.
lupo ceruiere] hic vel hæc linx, cis. p.p. Virg.
luppeca, vccello noto] hæc Vpupa. pæ. p.c. Pli.
lusseu, città in Borgogna] hæc Alexia, xiæ p.c. Cæsar.
lussuria] hæc luxuria, riæ. p.c. libido, dinis. p.p. in obli. c. lasciuia, uię. p.c. Salacitas, tatis. p.c. in obli.

li.p.Plin.
luſſuria,con donzella, o ve dona] hoc Stuprum,pri,Ter.
luſſuria con maritare] hoc Adulterium,rii,p.c.Cic.
luſſuria con parente] hic inceſtus, ſtus,p.p.Cic.
luſſuria,con monache, o ſacre]hoc Sacrilegium,gii,p.c.
luſſuriare] laſciuio,p.c.laſciuis, laſciui,laſciuitum,p.
luſſuriare,& imbriacarſi a vn tratto]Venerem confundere cũ multo vino,Ouid.
luſſurioſamente]libidinosè,p.p.
luſſurioſo]libidinoſus,ſa,ſum,p.p laſciuus,ua,uum,p.p.hic & hęc& hoc Salax,ſalacis,p.c.in obl.p.
luſtica, l'ſola] hæc Euonymos,mi.
luſtro, è lo ſpatio di cinque anni] hoc luſtrum,ſtri,p.p.
luſtro,ſplendente]Nitidus,da,dũ, p.c.Plaut.
luſtrore,ſplendore] hic Nitor,ris, p.c.in obl.p.
luta, ſcintilla di fuoco] hæc Scintilla,læ,p.p.Virg.
Lutich,città]hoc leodium,dii.
lutto,pianto]hic luctus,ctus.
Luza città nella Soria] hæc lydia, diæ,p.c.
luza nella terra ſanta]Bechel.
luzen in Portogallo] hæc liciniana,næ.
luzo,Vedi luccio.

M AVANTI A

MA congiuntione] Sed,Verũ,At,cõiunctiones.
ma poi] Verò,Cic.
ma pur] Sed enim, Cic.
ma quanto al reſto]Cæterò,Cæterum,p.c Aduer.
ma ſe]Sin,coniunct.Ter. (p.c.
Mabra,città]hoc Aphrodiſium,ſii, Macatmeda,città] Herpis.
macarello, peſce coſi chiamato in Roma]hic Scombrus,bri,p.p.
maccherone, viuanda di paſta]hic Paſtillus eſculentus,ti,p.p.
maccherone,minchione,moccicone]hic Nebulo,lonis,p.c.in obli.p.
macchia, ſozzura,brutezza, alcuna volta ſignifica Nota, ſfamia] hæc labes,bis,p.p.macula,læ.
leuar le Macchie] Emaculo,las,p.c.laui,latum,p.Pli.
macchia,fratta,logo ſpinoſo] hoc Rubetum, ti,p.p.hoc Senticetũ, ti,p.p.
macchiare,ſporcare,Vedi imbrattare.
macchiarſi da graſſo] Infici pingui carnium,Viu.
macchiato,ſporcato,Vedi imbrattato.
macchiato,pieno di macchie,di tache,toccato,maculoſus,a,ũ,p.p.
macchione, macchia, fratta] hoc Rubetum,ti,p.p.
macedonia, Regione] hæc Macedonia, niæ,p.c.Pli.
maccellaro,beccaio]hic lanius,nii p.c.Cic.
macello,beccaria] hoc Macellum, li,p.hæc Laniena,næ,p.p.
macerare,ammollir nell'acqua do mar le carni]macero,ras,p.c.ui, tũ,p.Cõficio,cis,p.c.feci,ctum,p.
macerarſi]macereſco,ſcis,p.p.
macero, & macerato] Maceratus, ta,tum,p.p.Participium.
Machecter, città] hoc Mediolanium,nii.
machina,ogni ſtrométo,o ingegno mecanico]hæc Machina,næ,p.
machina,ogni coſa grãde]hæc moles,lis,p.p.
machinare, trouar qualche ingegno]Machinor,p.c.natis,vel re, natus ſum,Verb.deponens.

machinare qualche ingãno, o astutia. Contechnor, naris. p.p.

machinatore] hic machinator, ris, p.p. Verbale.

macigno, pietra dura da far macine] molaris lapis. Pli.

macilento, forte magro] macilentus, ta, tum, p.p.

maciléza, magrezza] hæc macies, macici, p.c.

Macina, città] hæc Myrthinusa, sę.

macina, stromento di molino, che macina il grano] hæc mola, læ.

macinare] molo, lis, lui, litum, p.c.

maciuato] molitus, ta, tum, p.c.

macinatura] hæc molitura, ræ, p.p. Pistura, ræ, p.

maciulla, stromẽto villesco cõ cui si frange il lino] hæc Lintopta, tæ, p.c. Plin.

Macres, città nell'Africa] hæc Macodama, mæ.

macri in Sicilia] Panormus mi, portus, & ciuitas.

macronisi, isola] hæc Elena, næ.

macuf, fiume] hic Mosæus, sæi. Fl.

macro. Vedi Magro.

macola] hæc macula, læ.

maculare, macchiare] maculo, las, p.c. ui, tum, p. Plaut.

madaglio della cãpana] hoc Ropalum, li, p.c.

madama, cioè mia dama] hæc Domina, næ, p.c. hæc Hera, ræ, p.

Madaq; città] hęc Harmonossa, sę.

Mader, città] Dorath vrbs.

Madia, città] hæc Ruspina, næ.

madia, stromento da far il pane] hæc Mactra, & træ, p.p.

madonna, cioè mia dõna] hæc Domina, næ, p.c.

madre] hæc mater, matris, p.p.

madre e matrice della dõna, doue si concepe] hic Vterus, ri, p.c.

Madrit, città di Spagna] hæc Mantua, tuæ

maestà, & maestade] hæc maiestas, tis, p. p. Cic.

maestra] hæc magistra, stræ. p.p.

maestria] hoc Magisterium, rii. p.c.

maestro in genere] hic magister, stri. p.p. Ter.

maestro di scuola] hic Ludimagister, stri. p.p.

maestro di retorica] hic Rhetor, toris.

maestro di campo. Vedi Mastro.

maestro d'intagli. Vedi mastro.

maestro di stalla] hic Stabularius, rii. p.c. Vlp.

maestro di strada] hic Ædilis, lis. p.p. Cic.

maestro delle poste] hic veredarius, rii. p.c.

maestro, Vento] hic lapis, gis. p.p. in obli. c. hic Corus, ri. p.p. Circius, cii. p.c.

mafaro di botte. Coccõ, coperchio della botte] hoc Operculum, li.

magagna difetto, mãcamento] hic Defectus, & us. p.p. Verbale. hæc Labes, bis. p.p.

magagnare, guastare] Inficio, cis. p c. infeci, & um. Cic.

Magapara, città] hæc Melãge, ges.

magazino, doue si ripongono le mercãtie] hoc Promptuarium, rii. p.c.

magazino di vino] hoc Oenopolium, lii. p.c. (theca, cæ. p.p.

magazino da grano] Frumẽti apoaggio, vno de i dodeci mesi dell'anno] hic Maius, maii. p.

maggiorana, herba odorifera] hic Amaracus, ci, vel hoc Amaracum, ci. p.c. Pli.

fatto di Maggiorana] Amaracinus, na, num. p.c.

Maggiore, piu grande] hic & hæc maior, & hoc ius, huius ris. p.p. Comparatiuum à Magnus.

maggiori, antecessori] hi maiores, rum. p. plur. num.

Maggioretto, alquanto maggiore] Maiu-

Maiuſculus,la,lum,p.p.

Magiarab,città principale]hęc Macolmos,mi.metropolis.

magica arte]hæc magice,ces,p.co. Pertinente ad arte magica]magicus,gica,gicum,p.c.

magione luogo doue ſi ritira qual che coſa]hoc Receptaculũ,li.p.

magiſtero]hoc Magiſterium,rii,p.c.Cic.

magiſtrato,vfficio che può comandare, gouernare, giudicare] hic Magiſtratus,tus.p.p.

magiſtrato di tre]Triumuiratus.

magiſtrato di dieci]Decemuiratus tus.

maglia,e maglietta]hęc Anſa,ſæ,p.p.Tribunal.

magliano, terra vicina a Roma] hæc Manliana,næ,p.p.

magna, Regione] hæc Germania,niæ,p.c.Cæſa.

della Magna] Germanus,na,num, p.p.Cæſa.

magnanimamẽte] magno animo.

magnanimità,grãdezza d'animo a gran cuore]hæc Magnanimitas, tatis,p.c.in obl.p.Cic.

magnanimo, grande d'animo]magnanimus,ma,mum.

magnano,chiauaro,chi fa le chiaui]hic Clauſtrarius,rii.

magnauacca,luogo doue sbocca il Po]hæc Caſſia,ſiæ,p.c hæc Capreſia,preſiæ.

porto di Magnauacca] Sagis portus.

magnificamente,honoreuolmẽte] magnificè. Liberaliter,p. Cic.

magnificẽza,in fatti,& parole]hæc magnificentia,tiæ.

magnifico,honoreuole]magnific^{a}ca,cum,p.c.

piu Magnifico]hic & hæc magnificentior, & hoc tius, tioris,p.c.in obl.p.

molto piu magnifico]magnificentiſſimus,ma,mum,p.c.Cic.

magniſi,in Sicilia] hæc Tepſus,ſi.

magò incantatore]hic magus,magi,p.c.

Magoncia città]hæc Modætia,modætiæ,p.c.Pli.

màgra,fiume,nella riuiera di Genoua]hæc Macra,cræ.

magrezza] hæc macies,ei,p. c. macritudo,dinis.Gracilitas,tis,p.c. in obl.p.

magro, ſcarmo ſecco]Macer, cra, crum,hic & hæc gracilis, & hoc gracile,lis,p.c.Ter.

forte Magro] macilentus,ta,tum.

diuenir Magro]macreſco ſcis,p.p. ui c.maceo,maces,macui,p.cor. Gracileſco,gracileſcis,p.p.

mai auuerbio,negatiuo] Nunquã, p. p.nullo tempore.

maior domo , maſtro di caſa] hic Oeconomus,mi,p.c.

maieſe,& magieſe]hoc Nouale,ualis,p.p.Virg.

magieſtade.Vedi maiestà.

maina,luogo nella Beotia]hoc Leuctrum,tri,p.p.Cic.

maiorana.Leggi Mazorana.

maiorica,e Minorica,Iſole]hæc Baleares,rum,p.p.plu.nu.

maiorcheſe,di Maiorica]hic & hæc Balearis,& hoc baleare, aris,p.p. Baleaticus,ca,cum,p.c.

mala diſpoſitione,& indiſpoſitione]hæc imbecillitas,tatis,p.c.in obl.p.Infirmitas,tis.

mala diſpoſitione del tempo] hæc Intemperies,riei,p.c.hæc Intempeſtas,tis,p.p.Plin.

Malaca città]hæc malaca,cæ.

Malacaſa,città]hæc micaleſus,ſi.

maladetto, iniquo, peruerſo] Iniquus,qua, quum,p.c. Peruerſus, ſa,ſum,p.p.Pli.

mala operatione]hæc maleficẽtia, tiæ.

malageuole,& difficile]Arduº, dua duum,

duũ,p.c.hic & hæc difficilis, & hoc le,lis,p.c.Cic.

mal ageuolezza, difficultà] hæc Difficultas,tatis,p.p.Plau.

malageuolmente,difficilmẽte,con difficultà] Difficilè,p.c.aduerb.

malamente]malè,p.c.aduer.Perperam,p.c.Plau.

malamoco porto vicin'a Vinegia hoc Mætamaucum,ci,portus.

maladrino,assassino,di strada]hic Grassator,ris,p.p.Cic.

malanno mal incontro]hoc Infortunium,nii,p.c.

malarda,vccello della sotte di anitra che viue in terra,& in acqua] Hæc Querquetula,tulæ,p.c.Varro.

Malathia, città nella Soria] marathus,thi.

malatia infermità. Vedi infermità.

malato,& ammalato. vedi ifermo.

mala ventura, auersità] hæc Miseria,riæ,p.c.Cic.

mal attaccaticcio] hoc Contagiũ, gii,p.c.Virg.

mal caduco] hic Sacer morbus,sacri morbi,p.p.hic Morbus sonticus,ci,Pli.

mal composto,disordinato]Incõditus, ta,tũ,p.c. incõcinnus,na, nũ,p.p.Incompactus,ta,tũ,p.p.

malcõtento, dolẽte,afflitto,di mala voglia]Mæstus,sta,stum.p.p. hic & hæc Tristis, & hoc triste, p.p.Ter.

mal creato]inurbanus,bana,banũ p.p.Cic.

mal della formica,infermità della formica. Vedi Formica.

mal destro]Ineptus,ta,tum,p.p.

maldetto,vedi maladetto.

maldetto,maledittione]hoc maledictum,dicti,p.p.Cic.

maldicente,maledico] maledicus, ca,cum,p.c.hic & hæc & hoc dicas,dicacis,p.c.in obl.p.Hic detractator,toris,p.p.

mal disposto Jaffectus,cta,ctum,p. p.Cic. Vedi indisposto.

esser Mal disposto] Ægritudine affici.

mal di tisicho. Vedi Thisichezza.

mal di pietra] hic calculus,li, hæc Lithiasis,sis,p.c.

male,sostantiuo] hoc malum,mali,p.c.Cic.

male,malitia, infermità]hic Morbus,bi,p.p.hæc Ægrimonia,p.c. Hor.Vedi infermita.

maledetto, il medesimo che maledicente.

maledire] Execror,p.c.aris,vel re, tus sum,p.Verbũ deponens,Detestor.testaris,vel re,tus sum.

maledicenza,vedi maledittione.

maledittione] hoc maledictũ, ctĩ, p.p. Execratio,nis.

maleficio]hoc Maleficium,cii,p.c.

mal fare] Malefacio,facis,p.c.feci, factum,p.Ter.

malfatto]Iniurio sus,sa,sũ.hoc malefactum,ti,p.p.Cic.

malfattore, colpeuole]hic reus,rei p.c.Cic. hic & hæc & hoc Sons, sontis,p.p.Idem.

Malfi,città] hæc Amalpha, amalphæ,p.p.

mal Francese]hæc Elephantia,tiæ, p.c. Elephantiasis,sis.

mal francioso,chi ha mal francese] Elephantiacus,ca,cum,p.c.

mal sottile,di Tisico]hæc Phthisis, sis.hæc Tabes,bis.

Malga città di Spagna]hęc malaca malacæ,p.c.Cæsar.

malagrado,cioè onta, & dispetto] Vi.Præter voluntatem.

Malgrado,città di Spagna]hęc maliaca,cæ,p.c.

malia,stregaria[hoc fascinũ,fascini,p.c.hoc Veneficium,cii.

maliare,& ammaliare]fascino,nas p.c naui,tum,p.Virg.

maliardo,maliarda]hic Veneficus, fici,& ca,cæ.p.c. Cic.

malignità] hæc malignitas, tatis, p.c.in obl. p. Cic. Hæc maleuolentia,tiæ.p.c.Idem.

maligno,cattiuo,ſcelerato]Improbus, ba, bum,peruerſus,ſa,ſum, p.p.Pli.prauus,ua,uum.p.p.

malignamente]malignè.p.p.

malinconia , dolore] Hic mœror, roris. p. Cic.hæc mœſtitia,tiæ. p.c.hęc Aegritudo,dinis.p.p.in obl.p.c.Pli.

malinconico,&malinconoſo]mœſtus , ſta, ſtum. hic & hæc Illætabilis,& hoc bile,lis.

maliſcalco,gouernator de gli eſſercitì]hic Præfectus,cti.

malitia]hęc malitia,tiæ.Nequitia, tiæ.Verſutia,tiæ.p.c.

Malitioſamente]Verſutè.p.p.Cic. Callidè. p. c. Liu.Malitioſè,p.p. Plau.

malitioſo, cattiuo]verſutus,ta,tũ, Callidus,da,dum.p.

maliuoglienza]hæc maleuolentia, tiæ.p.c.

maliuolo] maleuolus, la,lum.p.c. Malignus,gna,gnum.p.

malleuadore,chi riſponde & promette per altri] hic Fideiuſſor, ris.p.p.præs,prædis.

malnetto, lordo,ſporco]Vedi lordo.

malpertuſo, fiume]hic Monal⁹,li.

mal ſano,ammalato,infermo,malato]Vedi infermo.

malſecuro,nõ ſecuro]Intutus,tuta,tutum.p.p.Liu.

mal ſottile,ſorte d'Infermità] hæc Phthiſis,huius phthiſis.

malta, iſola] hæc melita , tæ, hæ melite,tes.p.c.

malteſe,di Malta]hic & hæc melitenſis,& hoc enſe,ſis.p.p.Cic.

malta, fiume che corre nel lago di Bolſena]hæc Martha,thæ.

maltire il cibo] Concoquo , quis, p.c.xi.ctum,

Il maltire il cibo] hæc concoctio, nis.p.c.in obl.p.

malua,& malba,herba aſſai nota] hæc Malua,maluæ.p.p.Hæc malache,malaches.

Di malua]maluaceus,cea,ceum,p. c.Pli.

maluagia,porto, città]hæc Monębaſia,fiæ.p.c,

maluagia,vino notiſſimo , & molto delicato] hoc Vinũ Creticũ, vini Cretici. p. c.hoc vinũ maluaticum,vini maluatici.

maluagiamente , ſceleratamente] Nequiter.p.c.Improbè Flagitioſè.p.p. Aduerb.

maluagio,ſcelerato]Flagitios⁹,ſa, ſũ. p.p. Malignus.gna,gnũ.p.p. Malus, la,lum. p. c. Prauus,ua, uum.p.p.Peruerſus,ſa,ſum.

maluagità ,ſcelerагine] hoc Flagitium,tii.p.c.hæc Nequitia,tiæ. p.c.hæc Improbitas,tatis.

Maluareſca,herba]hoc hybiſcum, ſci.p.p.hæc Altæa,Altææ.

maluolontieri, contra volia] Aegrè,inuitè.p.p.aduerb.Cic.

mamma, il medeſimo che madre.

mãmella,poccia,tetta,zinna,]Hæc Mãmilla,læ.p.p.mamma,æ,p.p.

Capitello della mammella. Vedi capitello.

Mammana. Vedi guardadonna.

man, iſola] hæc Mona,næ.inſula.

manara,certa]hęc ſecuris,curis.p. p.Virg.

manarino, cetta picciola] hæc Securicula.læ.p.c.

mancamanto, difetto]hæc Culpa, pæ.hoc vitium,tii.p.c.

mancamento di cuore]hæc ſyntexis,ſyntexis,p.p.Pli.

mancanza , & mancamento,] hic Defectus,fectus.p.p.Liu.

mancanza della luna] hoc Deliquium

quium.qui.p.c.Pli.
măcare,esserne priuo,essere senza, non hauete] Careo,cares,carui, caritum.p.c.& cassum.p.
măcare ad alcuno]desum,dees,de fui, p. c.deficio,ficis.p.c.feci,fe-ctum.p.Absum,abes,abfui.
mancar del debito]Egredi officio.
mancarsi, venirsi meno] deficere dolore.Cic.
mancator di fede]Perfidus,da,dũ. p.c.Vir.Fœdifragus,ga,gum.
mancia buona mano, dono che si dà a'fanciulli,come in tempo di Natale]hæc Strena,næ.Suet.
mancino,sinistro,zãco]măcus,ca, cum.p.Læuus,ua.num.p.p.
măcino,e dritto,chi vsa tutte due le mani]hic Ambidexter,dextri. p.p.Cic.
mancipare]mancipo,pas.p.c.paui, patum.p.Pli.Iun.
mancipato]mancipatus,ta,tũ.p.p.
manco,& meno]minus.p.c.aduer. Secius.p.c.Ter.
Senza manco]Sedulo.p.c.
Piu o manco]Plus,minusve.
mandare] mitto, mittis,misi,mis-sum.p.p.Liu.
mandare à dire] nuntio, tias.p.c. aui,tum.p.p.Plaut.
mandare ad effetto] exequor queris,vel quere.p.c.quutus sum.p. Perpetro, tras, p.c.traui,tum.p. Efficio,cis.p.c.feci,fectum.p.
mandare lettere per alcuno]Dare litteras alicui.Cic.
mandare lettere ad alcuno] Dare litteras ad aliquem,Ci.
mandare ad alcun luogo,& vetso alcuno per ambasciatore]Allego,gas,gaui,gatum.p.p.Cic.
mandar ad essecutione , il medesimo che mandare ad effetto.
mandare altroue] mando,das,dau-i,datum.p.p.Cic.
mãdare à giorni alcuno] Exercere aliquem.
mãdare ambasciatori] Lego,legas, legaui,legatum.
mandare per alcuna priuata facen da]Allegare aliquem.
mãdare fuori,mettere in luce]Edo edis.p.p.edidi,editum.c.
Mandar fuori,metter fuori]Emitto,tis,si,sum.
mandar fuori , cioè scacciare] Excludo,dis,si,sum.p.p.
mandar dentro]Intromitto,tis,si, sum.
mandar la cauallaria cõtra nemici] Emittere in hostem equites.
mandar fuori il fiato] Expiro,as, ui,tum.p.p.Liu.
mãdar in galea] destinare triremi.
mandar male,consumare] Perdo, dis.p.didi,ditum.c.Ter.
mandar fuori le spiche]Spico,cas, caui,tum.p.p.Pli.
mandar fuori odore]halo,las,laui, latum.p.Virg.Exhalo,
mandare a chiamare] Accerso,sis, siui,situm.p.p.
mandare da alto à basso]demitto, tis,si sum.p.
mandare in diuerse parti,mandare quà e là]Dimitto,tis,si,sum.
mandate intorno] Circummitto, mittis,misi,missum.
mandar spesso]Missito,tas.p.c.taui,tatum.p Liu.
mandare, il mandare] hæc missio, nis.p.c.in obli.p.Verbale a mitto,mitis.Cic.
mandato]missus,sa,sum.
mandato in soccorso] missus subsidio.Stat.
mandola] e mandorle, frutto noto]hoc Amygdalum , li.hæc Amygdala,læ,p.c.
Fatto di mandole]Amygdalinus, lina,linum.p.p.
mandorlo,Amandolo,mãdolaro, albero]hæc Amygdalus, amygdali.

dali.p.c.Pli.

mandurino , terra in Puglia] hæc Mandria,riæ.p.c.

mandria, e mandra] hæc mandra, dræ.p.p.

mandria di buoi] hoc bouile,is.p.p.Bubile,lis.

mandria di capretti]hoc hœdile, lis.p.p.Hor.

mãdria di caualli] hoc Equitium, equitii.p.c.Vlp.

mandria di pecore] hoc Ouile,ouilis.p.p.Col.

manecchia , ouer manuzza dell' aratro] hæc ſtiua,uæ.

maneggiamento] hic Attrectatus, tus.hæc contrectatio,nis.p.c.in obl.p.Tractatio,nis.

maneggiamento di arme] Tractatio armorum.

maneggiare , toccare cõ la mano] Tracto,ctas, ctaui, ctatum. p. p. Contrecto,tas,taui, tatum. Attrecto,tas,taui, tum. Pertracto, ctas,ctaui,ctatum.Cic.

maneggiare il caualllo] Flectere equum.Pli.

maneggiare vna facenda] adminiſtrare negotium.Cic.

Facile da maneggiare] hic & hæc Tractabilis,& hoc tractabile,lis.

maneggiato] Contrectatus, ctata, ctatum.p.p.Hor.

non maneggiato] Intractatus,ta, tum.p p.Cic.

maneggio , maneggiamento] hic Contrectatus,ctatus. hic Attrectatus,tus.

maneggio, traffico] hæc Negotiatio. hæc mercatio,tionis.p.c. in obli.p.Cic.

maneſco, preſto di mano] manupromptus.

manetta di ferro da legar le mani] hæ manicæ,manicarum.

manfredonia] A permeſte.ſte.

Mãgalar città dell'India] hæc mãdragora,ræ.

mangiare,e manicare] Edo,es,eſt. Vel edo,edis,edi,ſum.Comedo, dis,di,ſum. Exedo,dis,di, ſum. Veſcor. p.p. ſceris , vel ſcere. c. manduco,cas,caui,catum.

mangiare l'oſſa ad vno, cõſumarlo] Exedo,dis,di,ſum.

mangiar coſa che faccia buon fiato]Commendare halitum ſuum re aliqua.Pli.

mangiare, ſopra mangiare]Superedo,dis,di.ſum.

mangiare inſieme , & far vna vita inſieme] Conuiuo,uis,xi,ctum. p.p.Quint.

buon da Mangiare] Veſcus,veſca, veſcum. p.p.hic & hæc Edilis,& hoc edile.p.c.

mangiare , & bere , nome]hic Victus,tus.

mangiato] Comeſus,ſa,ſum.p.pr. Partẽ Adueſus,ſa,ſum. Exeſus, ſa,ſum.Cic.

mezzo mangiato] Semeſus , ſa, ſum.

mangiato da ambedue le bande] Ambeſus,ſa,ſum.p.p.

mangiatola, doue mãgiano li animali.hoc Præſepe,pis.

mangiatore,& manicatore] hic & hæc & hoc edax , edacis.p.c. in obli.p.Ter.

gran Mangiatore] hic manduco, conis.p.p.

mãgione,diuoratore , pacchione] hic Edo , nis. p. c. in obl. p. hic Comedo,nis. hic heluo, nis. hic manduco,onis.p.p:Plau.

manica,come di veſte] hæc manica,manicæ p.c.Vir.

manicato,& ſmanicato,chi ha mani che]manicatus,ta,tũ.p.p.Cic.

manico d'ogni ſtromẽto] hoc manubrium,brii.p.c.Plau.

manico picciolo , & manichetto] hoc manubriolum,oli.

manico dell'aratro] hæc Bura, ræ.
manico d'ogni vaſo] hæc Anſa, ſæ.p.p.Vir.
maniera,modo,vſanza]hic Ritus, tus,hic vſus,ſus,Mos,moris.p.p.
maniera di vita] hæc vitæ curſus, ſus.Cic.
manifattura,& fattura, come d'vna veſte,& ſimili]hæc opera,ræ. p.c.
manifeſtamente,chiaraméte, apertamente,euidentemente]Manifeſtè. Manifeſto. Apertè.p.p.Inſigniter.p.c. Aduer.
manifeſtare,Publicare,Diuolgare] Patefacio,cis.p.c.ci,ctum.p.Explano,nas,ui, tum.p.p. Indico, cas.p.c.aui,catum.p.Promulgo, gas,aui,tum. p.p.Pando,dis,di. p.p.Profero, fers, tuli.p.c. latũ, p.publico,cas.p.c. caui,catũ. p. Vulgo,gas,gaui,gatum.p.p.
manifeſtatione] hoc Indicium,Indicii.p.c.Sal.
manifeſtato] Patefactus,cta,ctum. Publicatus,ta,tum.p.p.
manifeſto,chiaro,aperto] Manifeſtus,ſta,ſtum,manifeſtarius,ſtaria,ſtariũ.p.c.hic & hæc &, hoc Euidens, dentis. pen. in obl.p. Prõptus,pta,ptum. Perſpicuus, cua,ſpicuum.
manifeſto, con ſolénità] Indictus, cta,ctum.p.p.E manifeſto Conſtat,bat.p.p. conſtitit.c. liquet, bat.Verba impersonalia.
maniglie,è manini ornamenti di braccia] hæc Armilla, læ. hoc Bracchiale,lis.p.p.
manigoldo , ladroncello] hic latrunculus,latrunculi.p.c.Cic.
manigoldo, boia] hic Carnifex,ficis.p.c.Cic.
manini, ornamenti di braccia] legi maniglie.
maninconia.vedi malinconia.
manipolo, ouer brancata di fieno o d'altre coſe, quãto piglia vna mano]hic Manipulus,li.
manipolo , iſtromẽto da giuocare alla palla. Leggi racchetta.
manna] hæc manna,næ.
mano] hæc manus,nus,nui.
mano deſtra] hæc Dextera, teræ. p.c.Vir.
mano manca
mano ſiniſtra] Hæc Læua,uæ,
mano mancina hæcSiniſtra,ſiniſtræ.p.p.
mano ſtanca
mano zanca
andare à man manca] Læuam petere.Vir.
a man piene] Plenis manibus.
a man giunte] Palmis ſupplicibus.
alle Mani] Præmanibus,Cic.
di mano in mano] ſub manu.
di cento mani] Centimanus, na, num.p.c.Vir. (p.c. d'vna mano] Vnimanus,na,num.
a queſta mano] Ad hanc manum.
cauar dalle mani. vedi Cauare.
metrere nelle mani qualche coſa ad vno.Vedi Mettere.
manſo,mãſueto, piaceuole] hic & hæc mitis , & hoc mite , tis.p.p. Ter.hic & hæc lenis & hoc lene, lenis.
manſuefare,domeſticare]Manſuefacio,cis,feci,factum.Pli.
manſuefarſi,domeſticarſi, diuenir manſueto]Manſuefio,fis,factus ſum.Manſueſco,ſcis. p.p.Col.
manſuetamente] Manſuetè. p. c. Aduerb.Leniter.p.c.Cic.
manſueto, Manſo, piaceuole]mãſuetus,ta,tum.hic & hæc mitis, & hoc mite,tis.p.p.Cic.
non manſueto] Immanſuetus,ta, tum.p.p.Cic.
manſuetudine] hæc manſuetudo, dinis.p.p.in obl.c.Cic. hæc Lænitas,tatis.p.in obl.p.
Manſul,città] hæc Punda,dæ.

manta peloſa]hæc Gauſapina,gauſapinæ.p.p.Mar.

manta peloſa da tutte due le bande,sbernia] hæc Amphitapa,tapæ.p.c.Varr.

mantelletto , mantello picciolo] hoc palliolum,pallioli.p.c.

mantello , veſte che ſi porta ſopra l'altre] hoc pallium , pallii.p.c. Tranquill.hæc lacerna , næ.p.p.

mantellato , & immantellato] lacernatus, ta,tum.p.p.Palliatus, a,um.p.p.

mantenere , Difendere] Defendo, dis,di, ſum.p.p.Ci. Suſtéto, tas, taui,tatum.p.p.Ter.

mantenere,oſſeruare. Attendere] Seruo,uas,uaui, uatum.p.p.Ter. Obſeruo,uas,uaui,uatum. Cic.

mantenere la promeſſa]Stare promiſſis.Ci.

mantice , ſtromento da ſoffiare il fuoco] hic Follis,follis. p.p.

mantice picciolo]hic Folliculus,li.

mãtile,Touaglia da apparecchiare la tauola] hoc mantile, mantilis.p.p.Vir.hoc mantellum, mãtelli.p.p.Oui.

manto , ſopra veſte] hic amictus. ctus.p.p.Cic. hoc mantelum,teli.p.p.Pli.

Manto , città] hæc Mantua,mantuæ.p.c.Virg.

manuale, chi cõ artificio di mano ſi procaccia da viuere] hi Gaſterochyres,rum.p.c.plu.nu.

manza,Giouenca] hæc iuuenca,iuuencæ.p.p. Varr.

manza,Innamorata,Moroſa] hæc Amaſia,amaſiæ.p.c.Plau.

manzo,Giouenco non atto a lauorar la terra] hic iuuencus,ci.p.p.

manzo,Manſo, Piaceuole Manſuero. Vedi Manſo.

marano , rio nel paeſe di Roma] Aqua crabra.Cic.

Marano, città in Corſica]hæc Mariana Ciuitas.

marangone , Fa legname, Maſtro di aſcia,legnaiuolo. Vedi legnaiuolo.

maraſca,ſorte di ciregia] hoc lauroceraſum,ſi.p.p.Hermo.barba.

maraſſo , Monte di Sardegna] hic Hermeus,mei.p.c.

maraſſo,ſorte di ſerpente] hæc Vipera,ræ.p.c.

maratona,luogo nella Græcia]hic Maraton,onis.

marauiglia] hæc admiratio,onis. p.c. in obl.p. Cic. hæc Admirabilitas,tatis.p.c. in obli. pe.hæc Miratio , tionis. p.c.in obl.pen. Cic.

coſe degna di Marauiglia] Admirandus,da,dum.p.p.Virg.Mirandus,da,dum.

pieno di marauiglia] Mirabũdus, da,dum.

marauigliarſi,&marauigliare]Admiror,taris,vel rare, ratus ſum. p.p.Miror,miraris,vel mirare,ratus ſum. Affici admiratione.Ci.

marauigliarſi forte] Demiror,taris,vel rare,ratus ſum.p.p.Cic.

marauiglioſamẽte,cõ marauiglia] Mirificẽ.p.c.Cic. Admirabiliter. p.c.Mirum in modum.Idem.

marauiglioſo] Admirãdus,da,dũs p.p.Vir.hic & hæc Admirabilis, & hoc admirabile , lis. p.c. Cic. Mirificus,ca,cum.p.p.Mirus,ra,rum.p.p.Ter.

molto marauiglioſo] Mirificiſſimus,ma,mum.p.c.Ter.

marca d'Ancona] hoc Picenum, piceni.p.p.Strab.lib.5.

della Marca d'Ancona] Picentinus,na,num.p.p.

marca Treuigiana, Prouincia]hæc Venetia,Venetiæ.p.c.

marca nell'Auſtria] Adrabæ cãpi.

marcheſe,nome di dignità]hic Demarchus,chi.p.p.Plau.

marchesc,fluſſo di ſangue,che pati ſcono le donne ogni meſe] hæc méſtrua,ſtruorum.p.c.plu. nu.
femina,che ha il Marcheſe] Menſtrualis mulier.Pli.
Marchiare,marcare con ferro caldo] inuro,inuris,inuſſi,inuſtū.
marchiare, & marchiamento con ferro caldo] hæc inuſtio,nis.pe.c.in.obl.p.
marchio,Bollo ferro caldo da marchiare] hoc Cauterium,terii.p.c. Pli.hæc Stygmatia,tiæ.p.c.
marchio della ſtadera] hoc Sacoma,matis.p.c.
marci,città] hæc Marcia, æ, prius dicta.Valeria.
marcia , ſangue corrotto] hæc Sanies,ſaniei.p.c.Celſus, hoc pus, puris.p.p.Pli.
marchiare,pprio dell'eſſercito,caminare] Progredior , deris , vel dere.p.c.greſſus ſum.p.Cæſ.
marcio, come il doppio] hæc Geminatio ſponſionis.p.c.Viues.
marcio,corrotto] Tabidus,da,dū, Marcidus,da, dum. Putridus, da, dump.c.
marcirſi,& marcire,putrefarſi,guaſtarſi] marceo. p.c.ces. p. cui. c. marceſco, ſcis.p.c.Tabeſco,ſcis. p.p.Plau.
mare] hoc mare,maris.p.c.hic pelagus,gi.p.c. hoc Fretum,ti.p.c. Cice.hic Pontus,ti.p.p.Vir. hoc Æquor , æquoris.p.p. in obli.c. Idem hoc Salum,li.p.c.hoc profundum.p.p.Altum,ti.
mare Adriatico, mare di Vinegia] hoc mare Adriaticum,maris Adriatici. p. c.mare ſuperum.p.c.
mare d'Albania]mare Ionicum.
mare di Candia] mare Creticum.
mare di Cōſtantinopoli]mare Helleſpontiacum.p.c.
mare di Barbaria]mare lydicū.p.c.
mare di Genoua] mare Liguſticū. p.c.
mare di Maiorica,e Minorica]mare Balearicum.p.c.
mare Roſſo] mare Rubrum. mare Erythreum.Sinus Arabicus.
mare di Sicilia]mare Siculum.
mare di Spagna] mare Iberum.
mare della Tana] mare Euxinum.
mare di Tartaria] mare Sarmaticum.Vel mare Scythicum.
mare Toſcano] mare Tyrrhenum. mare inferum.
mare d'Africa,o di Spagna] Oceanus Atlanticus.
mare di China] magni ſinus.
mar maggiore] Pontus Euxinus.
mare di Mandria] mare Myrtoū.
mare di Marmora],ppōtidis mare.
mare tra l'Italia , & la Morea] Ionium mare.
mare di Nicaria] Icarium mare.
mare di Scarpāto]Carphatiū mare.
mare di terra Todeſca] Oceanus Germanicus.
di là dal mare] Tranſmarinus,na,num.p.p.Cic. (fluuius.
marecchia,fiume]hæc Marida,dæ.
mareggiare. Ondeggiare] fluctuo, as.p.a.uaui,uatum.p.Cic.
maremma di Siena]hoc Litus,Tyrrhenum,litoris Tyrrheni.
Marepurgio,città della germania] hæc Amaſia, fiæ.
mareſcalco, chi ferra caualli] hic Ferramentarius,rii.
maretamo] hæc hiæra, ræ. Therafia,fiæ.Sacra inſula.
margine , eſtremità di qualunche coſa] hæc Margo, marginis.p.p. in obli.c.Ouid.
di gran margine] Marginatus,ta,tum.p.p.Plin.
margarita,perla,&pietra pretioſa] hæc Margarita,tæ.p.p.Cic.
marina,Riua del mare] hoc Litus, litoris.p.p.in obli. c. Sueto. hæc acta,actæ.p.p.

mari

Marinaro,& marinaio,nochiero] hic nauta,tæ.p.p.vel hic nauita tæ.p.c.Ter.

Di marinaio] nauticus,ca,cum.p.c.Liu.

Marino,cioè di mare]marinus,na nũ.p.p.Pli.Aequoreus,rea,reũ.p.c.pelagicus,ca,cum.p.c.

Marino ,terra vicina Roma] hoc marinum,ni.p.p.hæc villa mariana,villæ marianæ.p.p.

maritagio ſponſalitio,hic nuptus,tus.p.p. Plin. iun. hoc Connubium,p.c.Cic.hæc ſponſalia,liorum,p.c.plur.num.Vlp.

maritare] Do nuptum, das nuptũ dedi,datum.p.c.Cic.marito,tas, taui,tatum.p.p.Suet. Collocare, in matrimonium. Cic. Dare in matrimonium.

Io ho maritata mia figliuola a vn Spagnuolo,che è ſtato sbandito dal Duca di Firenze] Collocaui filiam,cum Hiſpano,qui a Duce Florentiæ eiectus eſt in exilium.

maritarſi,Pigliar marito]nubo,nubis,nupſi,vel nupta ſum.p.p. In nubo,bis,ſi,ptum,Denubo,nubis,nupſi,nuptum.

maritata] hæc nupta, nuptæ. p.p.

maritato , Ammogliato] hic nuptus,nupti.p.p.Plaut.

maritata, Dõna, che,ha preſo,marito] Nuptus , nupta , nuptum. p.p.particip.Lactant.

Non maritata] Inuptus,a, tum.p.

maritimo,di mare,o vicino al mare] maritimus,ma,mum,p.c.

marito] hic maritus , mariti. p.p. hic Vir,viri.p.c.Ter.

Andar a marito] Innubo, bis, innupſi,innuptum.p.p.

Dà marito,& da maritarſi,] hic hæc Nubilis,& hoc nubile,lis.p

matiuolare , Taglia borſe , Rubare] manticulor. p.c.laris, vel re,tus,ſum.p.

matiuolo,Taglia borſe]hic manticularius, rii.p.c.Feſtus.hic Crumeniſeca, cæ.p.c.

mariuolaria]hæc mãticulatio,tionis.p. in obl.p.

mariza,fiume della Tracia]hic hæbrus,bri.

marmo,pietra duriſſima]hoc marmor, marmoris. p.p. in obli. c. Plin.

Di marmo]marmoreus,rea,reum, p.c.Plin.

Coperto di marmo] marmoratus, marmorata, marmoratum.p.p. Varro.

Simile al marmo]marmoroſus,ſa ſum.p.p.Plin.

Fabrica di marmo]hæc marmoratio,onis.p.c.in obl.p.Pli.

Marmora , fiume] hic Cabrius, ii. fluuius.

marmora, iſola] hæc Preconeſus, ſi.inſula.

marno, fiume in Francia]hæc matrona, næ. Cæſar

maroelle, morroide,morice, Creſte,ſorte, dinfermittà] hæc Hemorrhois , hemorrhoidis . p.c. hæc mariſca, ſcæ.p.p. hic ficus. fici.p.p.Matt.

marogna,città hæc maronea,neæ. p.c.Clazomene.

Martha, Vãghetto ſtromento ruſticano] hæc marra, ræ.p.p.hic Ligo,nis.p.c.in obl.p.Luc.

marra,ſtromento da meſcolare la, calcina colla rena] hoc ruttrum rutri.p.c.Liu.

marrazzu, città] Hæc marriche, ches.

marrobbio, herba coſi detà] Hoc marrubium,bii.p.c.Plin.

marſa,città]hæc maxula,læ.

marſaia, promontorio della Sicilia]hoc Lilybeum,bæi.

marſacubi.porto d'Orano]magn⁹. portus.

Marſiglia,città nota] hæc Maſsi-
lia,maſsiliæ.p.Cæſ.

Marſia,fiume] hæc marſya , marſyæ.p.p.

Marta,fiume] Hic maſſeus, ei. fluuius.

marte, Dio della guerra & battaglia] hic Mars,martis.p.p.Virg. Hic mauors,mauortis, p.p. Hic Gradiuus,diui,p p

martedi, Giorno della ſettimana] Hic dies martis,diei martis,Tertius dies. Cic.

martellare , Battere coll martello] malleo, malleas, p. c. malleaui, malleatum.p.

martellato, Battuto col martello] malleatus,malleata,malleatum p.p.Colum.

martellino,& martelletto,martello picciolo]hic malleolus,malleoli.p.c. Cic.

martello , ſtromento fabrile] hic malleus,mallei.p.c.Matt.

martello del magnano] hic marculus,marculi.p.p.Plin.

Dar martello , martellare , & Appaſſionare alcuno] male vrere aliquem. Terent.

martiale,pertinente a Marte] martius tia,tium.p.c.Ouid.

martin peſcatore , peſce coſi chiamato in Roma] Piſcatrix , trícis,p.p.marina,næ.

martire,martirio, afflittione] hic Cruciatus, tus. Cic. hoc cruciamentum.ti.p.p.Idem.

martire] hic & hæc martyr,martyris.p.p.in obl.c.

martora,& martorella,animal noto] hæc martes,tis.p.p.

martorizare,tormentare]torqueo, p.c.torqueo,torſi,tortum.p.Crucio,cruciaſ.p.c.cruciaui,cruciatum.p.Terent.

martorio,& martirio , tormento] hoc tormentum , tormenti.p.p.

Plin.hic Cruciatus,cruciatus.p. Cic. hoc ſupplicium , ſupplicii. p.c.Idem.

maruth,città] hæc Ruda,dæ.

marzapane, Torta di'marzapane] hæc placenta nucleis amygdalis & ſacharo confecta,tæ.Hermo. Barba.

marzo,vno d'edodici meſi del anno]hic martius,martii.p.c.

Primo giorno di Marſo] Martiæ calendæ.Cic.

maſaquibir]Fretum magnum.

maſcalzone. poltronzone] hic nebulo, nebulonis, p.c.in obli.p. Cic.

maſcara, Faccia contrafatta] hæc Perſona,perſonæ.p.p.Plin.

maſcararſi , & immaſcararſi, Traueſtirſi]incedere perſonatus.

maſcarato,immaſcarato,trauestito]Perſonatus,perſonata,perſonatum.p.p. Cic.

maſcella doue ſtanno i denti] hæc mala, malæ. p.p.Vir.hæc maxilla,maxilæ.p.p.

maſchio] hic mas, maris.Cice.hic maſculus,li.p.c.Hora.

Di maſchio]maſculinus,maſculina,maſculinum p.p.Plin.

Diuentar maſchio] maſculeſco, maſculeſcis. p.p.Plin.

maſſa,città]matiſcon,onis.

maſitia] hæc Berapias,adis.

maſſa ouer baſtone]hæc maſſa,ſæ. p.p.Colum.

maſſa,mucchio, Cataſta,montone] hic aceruus,ui.p.p.

maſſa di legne,montone di legne] hæc ſtrues,is.p.c. Cic.

maſſa di oro] hæc Palacra, palacræ.p.p.Plin.

maſſara,Fanteſca,Serua.Leggi Fánteſca.

maſſaro Gaſtaldo] hic Epiſtates, tæ,p.p.Cato.

maſſaritia di caſa] hæc Suppellex, huius

huius ſuppellectilis.p. p. in obliq.c.Ter.

maſſiccio, intiero] Solidus,ſolida, ſolidum.p.c. Virg. denſus,denſa,denſum.p.p Plin.

maſſimamente,ſpecialmente] Præſertim.p.p.Aduerb.Cic.

maſtello,Tinacciuolo] hoc Labellum,labelli.p.p.Colum.

maſticare tra denti] māduco,cas, caui,catum.p.p.Commanduco, cas,caui,catum.Pli.mādo,dis,ſi, ſum.p.p. Cic.

maſticare bene,Rimaſticare,quando i buoi,e pecore rimaſticano quanto hāno mangiato]Rumino,nas.p.c.ui, tum.p. Colum.

maſticato] māſus,manſa,māſum. p.p. Commanducatus, cata,catum.p.p.Aduer. Quin.

maſtice] hæc maſtiche, ſtiches.p. p.Plin.

maſtro.Vedi maeſtro.

maeſtro di campo] hic Tribunus militum, tribuni militum. p. Ceſa.

maſtro d'intagli] hic Statuarius, ſtatuarii.p.c. Quin.

maſtro di Stalla. Vedi maeſtro.

maſtro di Scuola.Vedi Maeſtro.

Matagia,città] hæc meſſenæ, nes.

matarazzo,Stramazzo letto di lana]hoc Anaclinterium,anaclinterii.p.c.

matera terra in puglia]hęc mateola,læ.p.c.

materia, ſoggetto] hæc materia, riæ,materies,ei. p. c. Quint.

materia di vn trattato] hoc Argumentum,ti.p.p.Cic.

materno,di madre]maternus,materna,maternum.p.p.Cic.

mathematico] hic mathematicus, mathematici. p.c.Cic.

matre & matrice della dōna,doue ſi concepe] hic Vterus,uteri. p. c. Pli.

matregna] hæc Nouerca,nouercæ p.p.Virg.

di matregna] hic & hæc Nouercalis & hoc nouercale,lis.p.p.

matricola doue ſi ſcriuono ſtudenti,& ſoldati] hoc Album.albi.p. p.Iul. pollux.

matreſelua,ſorte d'herba] hic Periclimenus,ni.p.p.Pli.

matrimoniale,pertinente a matrimonio] hic hæc Coniugalis, & hoc coniugale,lis.p.p.

matrimonio] hoc mātrimonium, nii. Coniugium,gii.p.c.

matrona, donna,capo di caſa]hæc Matrona,næ.

mattamente, pazzamente] Stultè. p.p.

mattera,media,ſtromento di farui il pane] hæc mactra,træ.

mattezza, materia, pazzia] hæc Stultitia,tiæ. p.c.hæc Amentia, tiæ,hæc Ineptia,tiæ.p.c. hæc dementia,tiæ.

mattina,la mattina]Manè.p.p.Aduerb.Plaut.

la mattina] hoc matutinum, matutini.p.Cic.

di mattina]matutinus,na,num.p. p.

matto , pazzo , ſtolto, fuor di ſę] ſtultus,ta,tum.p.p. Ineptus, ta, tum. hic & hæc & hoc amēs,tis. Demens.Fatuus.

mattonaio, chi fa,& cuoce mattoni] hic Laterarius,rii.

mattone , terra cotta per murare] hic laterꝫ lateris.

mattone picciolo] hic laterculus, laterculi.p.c.Plin.

luogo da far mattoni] hæc laterarria,riæ.p.c.

fatto di mattoni] Lateritius , tia, tium.

mattonare le ſtrade] Sternere vias lateribus.

mattonato fatto di mattoni] Lateritius,tia,tium.p.p.Pli.

mattonato, si piglia ancora per il terazzo della casa. Leggi terrazzo.

mattoncello, picciolo mattone] hic Laterculus,li.p.c.

mattutino, tempo vicino al giorno] hoc Gallicinium,nii.p.c.

maturare] Facere maturum.

maturarsi diuenir maturo] matureſco,ſcis.p.p.maturui.

maturità] hæc maturitas,atis.p.c. in obl.p.

maturo] maturus,ra,rum.

diuenir maturo] matureſco, ſcis. p.p.maturui.c.

non maturo] immaturus,tura,turum.p.p.Pli.

matutino] matutinus,a,um.

Maui città] hæc Bata,tæ.

maure isola] hæc Leucophrea,eæ.

mazza, mazzoca] hæc claua, clauæ.p.p.Cic.

menare alla mazza, ingannare] allicere in fraudem.

Mazzarino, città della Sicilia]hæc Maccharina,næ.

mazziere] hic Clauarius,rii.

mazzo di fiori] hoc ſtemma,tis.

mazzo di carte da giuocare] hic faſciculus foliorũ. luſoriorum.

mazzone ſorte di peſce] hic mugil,gilis.p.c.Pli.

mazzuola,mazzocca,mazzoccola, mazza picciola] hæc clauicula, uiculæ,p.c.

Me,& mi particole perſonali] ego mei,vel mis,mihi,me,a me, per.

Meaulx,città nella Francia]hoc latinum,ni.

meccanico,di arte vile]hic mæchanicus,ci.p.c.Sordidus.

mecca,regione] hæc Saba,bæ.

meco,con me] mecum.p. p.

medaglia,ritratto,intagliato,ſculpito in metallo,o in pietra] hoc Toreuma,tis,& hoc toreumatũ, mati.p.c.

medhac luogo nell'Arabia Petrea] hæc Medana,næ.

medeſimamente,ſimilmente,parimente] Idem.Itidem.p.c.Aduer.

medeſimo,& medeſimo] idem,eadem,idem,genitiuo,eiuſdem,datiuo eidem.

in vn medeſimo tempo] vno & eodem tempore.Cic.

mediãte.Come, queſto verbo ſi cõſtruiſce mediãte le præpoſitione a vel ab]hoc verbum cõſtruitur officio præpoſitionis a vel ab.

medicamento] hoc medicamentum,ti.p.p. hoc medicamen,minis.p.p. in obli. c. hæc medicatio,nis.p.c.in obli.p.

medicare]medeor.p. cor.deris, vel dere.p.medicor.p. caris, vel care,catus ſum.p.

che ſi puo medicare] hic & hæ medicabilis, & hoc medicabile, lis.p.c.Ouid.

che non ſi puo medicare] hic & hæc immedicabilis, & hoc immedicabile,lis.

medicina] hæc medicina,næ.

medicina,per aiutar ladigeſtione] hæc pepticæ,carum.p.c.plu. nu.

medicina, da occhi] hoc Collyrium,rii.p.c.Plin.

medicina in beuande] hæc Potio medicorum,potionis.

chi fa medicine] hic medicamentarius,rii.p.c.

medicinale] hic & hæc medicinalis, & hoc medicinale, lis, medicamentoſus,ſa, ſum.

medico,chi medica] hic Medicus, dici.p.c.Cic.

medico da caualli] hic Creniatus,ti.Colum.

medico d'orina] hic clinicus, nici. p.c.pli.

medico

medico da cauar pietre[hic Litho tomus,mi.p.c.Cels.
medina cœli]hoc mediolum,li.
medina di Talnabo doue è sepolto Mahometto]munichiates.
mediocre tra grande, è picciolo] hic & hæc mediocris & hoc mediocre,mediocris.p.c.modicus, ca,cum.p.c.
mediocre grandezza] mediocris statura.
mediocremente, con mediocrità] mediocriter. pen. c.Aduer.Ter. modicè.p.c.
mediocrità, ne troppo, ne puoco] hæc mediocritas, tatis.p.c.in obli.p.Cic.
medolla.Leggi midolla.
meglio sorte di biada] hoc miliũ, milii.p.c.
meglio]melius.p.c.Aduerbium cõ paratiuum a bene.
Vn poco meglio] Meliusculè.p.c. Aduer.Cic.
meglio, & migliore]hic & hæc melior & hoc melius , oris. p. c. in obli. p. hic & hæc Potior & hoc potius,huius oris,in obl.p.
meliore.Leggi megliore.
megera, città in Boetia]hæc megara,ræ.p.p.
mela,pomo,frutto noto]hoc malum,mali.p.p.Virg.
melagrana , pomo granato] hoc malum punicum , mali punici.
melagrano,albero]hæc malus,punicus,mali punici.
melasso,città nella Grecia]hic miletus,ti.p.p.
melarancia, arancie,naranci,frutto noto]hoc malum medicum, mali,dici.Pli.
melarancio albero]hic malus medicus,mali medici.
melantio,herba]hoc Gith,vel git, indeclinabile.
mele,liquor dolcissimo,vedi miele
melato , fatto , & vnto , di miele] mellitus,ta,tum.
melazzo,città]hæ misæ,rum.
meldiug, città] hoc medullum,li.
meleda,isola]hæc melitinæ,nes.
melensagine, dapocagine]hæc Ineptia,ineptiæ.p.c.Cic.
melenso,sciocco] ineptus,ta,tum.
melissa , sorte d'herba] hoc melinum, ni. p. c.hoc meliphyllum, phylli.p.p.
mella, città]hoc melodunũ,duni.
mellila , città di mauritania] hoc Rissadirum,
mellila, in Sicilia]hæc Hibla,blæ.
mello in Candia]melos.
mellonagine, grossezza di ceruello] hæc Hebetudo, dinis.p.p.in obl.c.
melo , pomaro, albero noto] hæc malus,mali.p.p.
melo , & mela, pomo , frutto del melo]hoc malum,li.
melo appio]hoc malum appianũ, mali appiani.p.p.
melo cotogno , & pomo cotogno frutto]hoc Cydonium,nii.
melodia , canto dolce, soaue]hæc melodia,æ,p.c.hoc melos,Indeclinabile.
Melone,Poponne,frutto noto]hic Pepo,ponis.p.p.Pli.
melone, d'acqua,cocomero anguria]hic Cucumi,cucumis,& hic Cucumer,cucumeris.
melrusio,pesce cosi detto] hic Asellus,li.p.p.Pli.
melza,parte delle interiori del corpo] hic Splen, nis. hic Lien,nis, p.c.in obli.p.
Chi ha mal di melza] Lienosus,sa, sum. Lienicus,ca,cum.p.c.Aluinus,na,num.
mẽbro , ogni parte del corpo]hoc membrum,bri,p.p.
A membro a membro] membratim.p.p.Aduerb.Plaut.

membro virile]hęc Mentula,læ,p. c. Virg. hic Muto,onis.p.p.hoc Veretrum, tri.p.c.hoc Fascinũ, ni.p.c.Hor.hæc Verpa,pæ.Mart. hic Penis.nis,Ci.hæc Cauda Salax,cis.Hor.

Pelle, che copre la cima del membro virile. Leggi pelle.

Capocchia del membro virile] Glans glandis.p.p.

memel fiume di Polonia] hic Taruntus,ti.

memorabile, degno di memoria] hic,& hæc memorabilis, & hoc memorabile,lis.p.c.

memorando,degno che se ne tenga memoria,& cõto]Memorandus,da,dum.p.p.

memoria, & mente, Per laquale l'animo riduce le cose che sono state]hæc memoria,riæ.

memoria,ricordanza,rimembranza]hoc monumentum,ti.

Degno di memoria] hic & hæc memorialis & hoc memoriale, lis.

mettere in memoria ridurre in memoria. Vedi mettere.

menacordo, instromento musico] hoc monochordium,dii.

menare, condurre,guidare]Duco, cis,xi,ctum.p.p. Adduco.

menare da loco à loco] Traduco, cis,xi,ctum.

menar dentro] Introduco, cis, xi, ctum.p.p.Cæsar.

menar fuori] Educo, cis,xi,ctum. p.p.Produco.

menar intorno Circũduco, cis,xi, ctum.p.p.Pli.

menar moglie]Ducere vxorem.

menar la danza]Ducere restim.

menar sotto] subduco, cis, duxi, ductum.p.Cic.

menar alcuno alla mazza,ingãnarlo] Allicere in fraudem.Ter.

menar via]Abduco,cis,xi,ctum.

menare vno p il naso] Dare verba alicui.Ter.

menato , condotto, guidato]Ductus,ta,ctum.p.p.Partic.

mencio, fiume,che nasce dal lago di Garda,& vassene à Mãtoa,dove stagna intorno alla città]hic mincius,cii.

mendo,fallo]hæc menda,dæ.Hoc mendum,di.

mendace, bugiardo] hic & hæc & hoc mendax,dacis.p.p.

mendicamento] hæc mendicatio, nis.p.c.in obli.p.

mendicare , domandar limosina] mendico,cas,cauí,catum.

mendicante]médicus,ca,cum.hic & hæc & hoc mendicans, tis. p. p.Plau.

mendicità]hæc mendicitas, tatis.

médico, furfante pitocco]hic médicus, ci. p.p.humilis ac demissus homo.

menestra]hoc Pulmentum,ti. p.p. Plaut.

menestrare] Tudiculo,las.p.c.laui,latum.p.

Cucchiara grande da menestrare] hæc Tudicula,læ,

menola,sorte di pesce]hæc Bocca, boccæ.p.hæc mæna, næ.

meno. Vedi manco.

Non vimeno]Tamen.

menomaméto,diminutione] hæc Detractio, onis. pen.c.in obl.p. hæc Diminutio,onis.

menomare, sminuire,scemare]minuo,nuis,nui.p.c.nutum.p.Diminuo.Imminuo.

menomo, scemo] Imminutus, ta, tum.p.p.Diminutus,ta,tum.

mensa,tauola doue si magna]hæc mensa,mensæ.

mensola, & modione per sostener vn trauc]hic mutulus,li.p.c.

menta,herba odorifera]hæc menta,tæ.p.

menta saluatica] hoc métastrum.

menta-

mentaſtri.
mente, intelletto] hæc mens,mentis.p.p.Suer.
A mente] memoriter. p.c.
Racconate a mente] memoriter narrare.Cic.
Imparar à mente. Leggi imparare.
mentecato,ſmemorato] mentecaptus,ta,tum.
mentione, e memoria che ſi fa di qualche coſa che] mētio,tionis.
Far mentione]Facere mentionem. memini.p.c. Verbum defectiuū. Plaut.
mentire,dir bugia] Mētior,ris vel mentire,tus,ſum.
mentitore,bugiardo]hic & hæc & hoc mendax,dacis.
mento,barbozzo, & barbarozzolo]hoc mentum,ti.p.p.in homine tantum.Cic.
mentouare, nominare] Nomino, as,ui,tum.
mentreche,inſinche]Dum,Donec.
Menzeme, città nella mauritania] Ærath.
menzogna.leggi Bugia.
mercatante e mercante]hic mercator,is.p.p.Ter.
mercatante, che và alle fiere] hic Nundinator,ris.
mercanteſco] hic & hæc mercalis, & hoc mercale,lis.
mercantia,& mercātia]hæc mercatura,ræ. hæc merx, cis.p.p. hoc Mercimonium,nii.
mercantia di ſacchi]hæc Sacearia, riæ.p.c.Vlp.
mercare, & marchiare. Vedi marchiare.
mercātare] Nūdinor.p.c.naris, vel nare, natus,ſum.p. Cic.mercor, aris,atus ſum.
mercato,fiera]hic mercatus,tus.p. p.hæ nundinæ, narum.p.c.plu. nu.hoc empotium,rii.p.c.
mercato,a buon mercato] Vili,Viliori pretio.Cic.
mercato caro, caro prezzo] Caro, Care.
merce,mercantia.Vedi mercantia.
merce, & mercede] hæc merces,cedis p.p.hæc pietas,tatis.
Chieder mercede o perdono. Leggi Chiedere.
mercede, ſalario] hæc merces, cedis p.p.Cic.
Senza mercede, di bando]Gratis.
mercenario,chi lauora per ſalario & mercede] mercenarius, ria, rium.p.c.
merco,marchio. Vedi marchio.
mercato,marchiato, Signatus,ta, tum.pe.pr.Cice Stymaticus,ca, cum.p.c.
mercordi, di della ſettimana] hic dies Mercurii.
mercurio, Dio tenuto da gli antichi]hic Mercurius, rii pe.c.hic Hermes tis.pe.pr.hic Triſmegiſtus,ſti.p.p.Ligius Argyphontes,Illumius,Cyllenius.
merda,ſterco] merda,dæ.pe.p.hoc ſtercus,coris.p p.in obl.c.
merenda e il māgiare tra il deſinare,& la cena]hæc merenda,dæ.p. hoc Antecœnium,cœnii.p.c.
merenda]meridio,dias.p.c.& meridior, aris, vel are, atus ſum.p.
meretrice, voce latina. Leggi Puttana.
Atte meretricia. Leggi Putaneſmo.
A foggia di meretrice. Leggi Puttaneſcamente.
Andare à meretrice. Leggi Putaneggiare.
mergere è ſumergerere,affondare] Mergo,gis,ſi,ſum.
mergo, ſmergo, vccello noto] hic mergus,mergi.p.p.
Mergo,città di Tingitana]hæc Tocoloſida,dæ.
Merida,citta in Spagna] hæc Emerita Auguſta,emerita Auguſtæ.

meridiano, da mezo[di] meridianus,na,num.
Merigio,& meriggia] hæc Æstiua, uorum.p.p.plu.num.
meritamente, cõ ragione] meritò. p.c.Aduerb.Ter.
meritare qualche cosa & estenderſi tanto al bene, come al male,come patir pena, & hauer merito] reo,res,rui,tũ.p.c.Et mereor,teris,vel rere,tus sũ.Demereo,res. Emereo, res, Promereo, promeres, & Promereor, promereris. Verbum deponens.
meritare le forche mereri crucem.
meritato]meritus,ta,tum.p.c.
Che nõ ha meritato] Immeritus, rita,ritum.p.c.
merito,piacere seruigio] hoc meritũ,ti.p.c. hoc Beneficium,cii.p.c.
merlo, vccello noto]hæc merula, merulæ.p.c.Cic.
merlo,sorte di pesce]hic cosiphus. phi.p c.merula,læ.p.c.
merli delle veſte]hæc Lacinia,niæ. p.c.Plaut. (næ.p.p.Liu.
Merlo di muraglia]hæc pinna,pin
merluzzo,sorte di pesce cosi chiamato]hic Asellus,aſelli.p.p.
metto,& merito]hoc meritum,riti.p.c.Cic.
mesa, val vittouaglia di viandãti] hoc Viaticum,ci.p.c.
mesale,mãtile,touaglia. Vedi Touaglia di tauola.
Mesai, città in Babilonia] hæc cesa,æ.
Mesat,città dell'Hircania]hæc mesoca,cæ.
mescera]miſceo.p.c. miſces.p.miſcui.c.miſtum.p.Virg.
mescíare,& mescolare,mettere insieme] Commiſceo,ſces,ſcui,tũ. immiſceo,ſces.
meschinello, poueretto] miſellus, la,lum.p.p.Cic.
meschino,ſuenturato,miſerabile] miſer,ra,rum p c.Ter.
meschio,& mescolato di piu cose] promiſcuus,scua,scuum.
meschio colore, tra il verde, & il bianco]Glaucus,ca,cum.
mescirobba,mescitora,vasoda dar l'acqua allemani] hic Aquális, lis.p.p.Varro.
mescola,cucchiara]hoc Cochlear, ris p.c.in ob.p.Vel hoc Cochleare,ris.p.p.Mart.
mescola da muratori] hæc Trulla, trullæ.p.p.Mart.
mescolãza,miſtione, miſtura]hæc miſtura,træ.
mescolamento di diuerſe cose]hęc miſcellanea,neorum.p.c.plu.nu.
mescolare,& rimescolare,mettere insieme] miſcẽ,ſces, ſcui,ſtum. Commiſceo.Cic.
mescolare di mezo] Intermiſceo, ſces,ſcui,ſtum.Pli.
mescolare l'acqua col vino]miſcere aquam vino.Pli.
mescolarſi,intrametterſi] Intercedo,dis,ſſi,ſſum.
mescolato,interpoſto]Inſertus,ta, tum.miſtus,ta,tum.
mescolato adacquato] Dilutus,luta,lutum.p.p.Plaut.
mescolato di piu cose] miſcellaneus,nea,neum.p.c.Gel.
mescugli di cose diuerſe] hæc miſcellanea, eorum.p.c. plu.num.
mese,che dodici fanno vn'anno. hic menſis,ſis.p.p.Cic.
D'vn mese]menſtruus,ſtrua,ſtruũ.
Di tre mesi] hic & hæc Trimeſtris, & hoc trimeſtre,ſtris.
Di sei mesi] hic & hæc Semeſtris , & hoc ſemeſtre,ſtris.
Cosa che si far per ogni mese] hic & hæc menſtrualis & hoc menſtruale,lis.p.p.Cic.
Meſember,città] hæc meſembria, æ , quæ prius dicebatur meuebia.

mesolare,tauola da portare il mãgiare in tauola] hic Discus, disci.p.p.Pollux.

messa , cioè sacrificio che vsano i Christiani] hæc res sacra, rei sacræ,hæc Teleta,teletæ.p.c.Aug.

messaggio che porta nuoue] hic Nuntius,nuntii.p.c.

mestere,mio signore]hic Dominus domini.p.c.

mesterſi,ſi]Factum.p.p.Ter.

Meſſe,città]hic Allicarnaſſus,ſi.

Meſſina,città in Sicilia]hæc meſſana,æ.p.p.hæc Zancle,cles.p.p.

meſſo,meſſaggio]hic nuntius,nuntii.p.c.Virg.

meſſo,poſto,ſituato]ſitus,ta,tum.p.c Poſitus,ta,tum.

meſtiero,& meſtiere arte]hæc Ars. artis.p.p.Quint.

meſtiero,biſogno]Opus.

meſtitia,& maniconia, dolor]hæc mœſtitia,tiæ.p.c.hic mœror,tis, p.p.hæc Triſtitia,tiæ.p.c.

meſſo,afflitto,dolente]męſtus,ſta, ſtum.hic & hæc Triſtis , & hoc triſte,ſtis.

meſtola,cucchiata, vedi meſcola.

meſtro che viene alle donne. Vedi marcheſe.

meta,monte di fieno]hæc meta,tę.

meta, termine o ſegno che ſi pone a corridori]hæc meta,tæ.p.p.

meta,& metade]hæc dimidiũ,dii, p.c.hic Semiſſis,ſis.p.p.

metallo,ogni coſa cauata della mi nera, cõe argento, & ſimili coſe. hoc Metallum,li.p.p.

Di metallo]metallicus,metallica, cum.p.c.Pli.

Cauatore di metalli] hic metallicus,ci.p.c Pli.

matauro,fiume d'vmbria]hic metaurus,metauri.p.p.Pli.

Metelim,iſola,& città]hæc mytilene,nes,Lesbus.

Metis città]hæc moguntia,tiæ.

metro verſo]hoc metrum,tri.

metria & mitra da Veſcouo] hæc mitra,træ.p.c.hæc inſula,læ.

metrone,promontorio]Lucus Feroniæ.

mettere, porre, ponere] pono,nis. p.p.poſui,ſitum.c.

mettere auanti, gli occhi qualche coſa] Ponere ante oculos rẽ aliquam.propono,nis.p.p.poſui,ſi, tum.c.

mettere ad alcuno vn ſopranome] Imponere alicui vocabulum.

mettere all'incanto] liceor.p.c.ceris vel cere.p.licitus ſum.c.Facere auctionem.

mettere all'incanto cõtra alcuno. Aumẽtare il prezzo all'incãto] Cõtraliceor,ceris, vel cere,citus, ſum.p.

Il mettere all'incanto] hæc Licitatio,nis.p c.in obl.p.

Chi mettere all'incanto]hic Licitator,ris.p.p.

metterę all'ordine]Paro,paras,paraui,paratum.

mettere alla vẽtura] Iacere aleam.

mettere à vendere] Proſcribo, bis, ſcripſi, ſcriptum.p.

mettere a monte]Facere miſſum.

mettere da banda,da canto]Depono,nis.p.p. depoſui. ſitum.c. ſepono. Poſtputo,tas.p.c. taui,tatum.p. Ter.

mettere dẽtro]Immitto,tis,ſi,ſum. p.p.Admitto,Intromitto.

mettere dell'olio nella lucerna]Infundere oleum in lucernam.

mettere de l'acqua nel calamaio]ſi attramẽtũ initillare guttas aquę.

mettere geloſia dinãzi la feneſtra o porta] Cancello,as,aui,atum.

mettere la caldaia al fuoco]ſuſpẽdere ahenum ad ignem.

mettere a molle legumi] lixiuia macerare legumina.Viu.

mettere diligenza,ponere diligenza]

za]Adhibere diligentiam.
mettere il chiauistello all'vscio, obdere pessulum foribus.
mettere il freno] Infræno,nas,nauí,natum.p.p. (p.p.
metter fuori] Emitto, tis,si,sum.
mettere inanti] Obiicio,cis.p.c.ci, ctum p.Obiecto,tas,taui,tatum. p.p.Frequentatiuum.
mettere fuoco a vna casa] Facere incendium.Colum.
mettere in fuga , far fuggire] Fugo,gas.p.c.aui,tum.p.p.
mettere in memoria] Memoro, ras,p.c.aui,ratum.p.
mettere insieme] Compono,nis.p. p.sui,situm.c Ter.
mettere intorno]Circunpono,nis. p.p.sui,situm.c.Cic.
mettere li scanni da sedere]Apponere sedilia.Viu.
mettere vn coscino sotto il cõbito]subiicere cubito puluillum.
mettere la briglia al cauallo] Frænare equum.Viu.
mettere i pegno] Ausim facere spõsionem.Viu.
metter paura,far paura]Terr.e .p. c.res.p.rui,ritum.c.
mettere per riceuuto] Referre acceptum.Cic.
metter sotto] Suppono, nis.pe.pr. subposui,situm.c.Cic.
mettere nelle mani qualche cosa a vno]Comitto,tis,si,sum.p p.
mettere sotto sopra ogni cosa,mettere in garbuglio. Omnia perturbare. Ter.
mettere vna pulce nell'orecchia a vno]Iniicere scrupulum.
mettere inordinãza]instruo,struis p.c.struxi.ctum.p.
metter in galea]destinare triremi. Dare aliquem in triremem.
mettere in rotta i nemici] Dissipare hostes.Cic.
mettere mano a qualche cosa] Aliquid incipere.Ter.
mettere la mani i seno ad alcuno] inferre manum in sinum alicui.
mettere fuora a vedere] Produco, cis,xi,ctum.p.p.
mettere la vita a pericolo] adire periculum capitis.Ter.
metterssi in via]instituere cursum. Committere se viæ.
mettersi il tutto in mano] Dirigere in manum.Cic.
mettersi la via tra le gambe]Conii cere se in pedes.Ter.
mettersi in spalla la cappa]Onerare humerum pallio.
mettersi con furia in qualche luogo]irruo,ruis,rui,rutum.p.c.
mettersi a fare] Aggredior , deris, vel dere.p.c.sus,sum.p.
mettersi in fugga,mettersi a fuggire]mandare se fugæ.
mettersi in fantasia]Inducere in animum.Ter.
Mettersi a ordine]Paro,ras.p.c.raui,paratum.p.Ter.
mettersi nelle braccia d'alcuno] dedere se alicui.Ter.
mettersi la mano al petto] Colligere se.Cic.in.Ver.
mettersi all'impresa] Accingor.p. p.gæis,vel gere.c.ctus sum p.p.
meu se fiume]hæc mosa,sæ.
Metz, città]hi mediomatrices,cũ.
Meydaga città] hæc mulelacha,æ.
Mezzua,città] hoc Oppidũ nouũ. colonia.
mezana.è la vela di mezo della naue]hoc Epidromum,mi.p.c.
mezano,cioè mediocre fra grãde, e piccolo] hic & hæc mediocris & hoc mediocre,cris p c.
mezan chi s'intramette tra l'vno, e l'altro] tertius,tia,tiũ.p.c.hic Internuncius,cii.p.
Esser mezano & mezo]Intercedo, dis,si,sum.
mezo, metà di qualunque cosa] hoc

Hoc Dimidum,dii.p.c.Ter.
mezo,chi è nel mezo]medius,dia,dium.p.c.
mezo di] hæc meridies , diei. p. c. Da mezo di]meridianus,na,nũ. p. p. Plin.
Nãti mezo di] Ante meridianus, na,num.p.p.
meza notte] hoc noctis silentium, noctis silentii.p.c.
mezo maturo] Præcoquus , qua, quum. p. Matt.

M I

mi,& Io.Vedi.Io.
miana città]hæc apamia, miæ.p.c.
micena , città della Grecia]hæ micenæ,narum.p.p.plu.nu.
micidiale,vcciditor d'homini]hic & hæc Homicida,dæ.p.p.
micidiale della madre]hic matricida,dæ.p.p.
micidiale del padre]hic & hæc Patricida,dæ.p.p.vel Parricida,dę.
micidiale del fratello]hic hæc fratricida,dæ,p.p.Cic.
micidio,homicidio,vccisione]hoc Homicidium,dii.p.c.
micidio di madre]hoc matricidiũ dii.p.c.
micone,isola] hæc micon,nis.p.c. in obl.p.
midolla,che stà nell'osso]hæc medulla,læ.p.p.
midolla dell'albero] hæc matrix, cis.p.p.
miele,liquore dolcissimo]hoc mel lis.p.p.Pli.
Di miele]mellius,lea,leum.p.c.
mellificus, ca,cum.p.c.melligenus,na,num.p.c.
Far mele] mellifico, cas. p. c.caui, catum p.Pli.
Artificio di far miele] hoc mellificium,ci.p.c.
mietere,tagliar le biade]meto,tis, sui.p.c.sum.p.
Tempo di mietere] hæc messis,huius messis.p.p.
mitione]hic messor,soris.p.p.
migliaccio]hic Tyrotharich⁹,chi.
migliaro]hoc miliarium,rii.p.c.
miglio , spatio di mille passi] hoc miliarium,rii,& hoc miliare,miliaris.p.p.mille passus.
miglioramento nell'infermo]hæc bona valetudo,dinis.Cic.
miglioraméto,accrescimento]hæc Emphyteusis,sis.p.c.
migliorare nell'infermo]Cõualesco,scis p.p.lui.c.Cic.
migliorare , accrescere auanzare] Augeo. p. c.auges,auxi auctum.
migliorare vna cosa]Facere melio rem Cic.
migliore,il contrario di peggiore] hic & hæc melior, & hoc melius lioris. p. c.in obl. Comparatiuũ à bonus. hic & hæc potior, & hoc potius,oris.Cic.
Alquanto migliore] meliusculus, la,lum.p.c.
Diuenir migliore] melioresco, scis.p.p.Pli.
mignata,sanguisuga]hæc hirudo, dinis.p.p.in obli.c.
migno, città] hic miñius,nii.p.c.
migra, voce latina , val andare ad habitare altroue] migro,gras.p. c.graui,gratum.p.Cic.
migro]hoc nẽdesiũ, sii.Ostiũ.Nili.
milano,città di Lõbardia]hoc Mediolanum,ni.p.p.
milanese, il paese di Milano] hæc Insubria,briæ.p.c. [ostia.
milel , fiume] Lathonis fluminis
miliello in Sicilia]hæc Hybla,læ.
militare,far l'arte della guerra]milito,tas.p.p.taui,tatum.p.
militia, arte della guerra]hæc militia,tiæ.p,c.Cic.
mille nomero] hoc mille.p.p.substãtiũ in declinabile in singulari. pluraliter hæc milia, lium, libus. p.ç.mille,adiectiuũ,etiam plura-

pluralis numeri indeclinabile,
mille volte] Millies. pen.c.Aduer.
A mille,a mille]milleni,næ,na.p.
p.plu.num.
millefoglio,forte d'herba]Stratio
res,vel ſtratioris.Pli.
milleſimo]milleſimus,ma,mum.
millofaces,città]hæc Cyphâta,tæ.
milo,Iſola]hæc melos,li.p.p.
milonia,fiume]hæc milulua,uæ.
Milopotano,città] hoc Pantoma-
trium,trii.p.c.
milza,leggi meza.
mimo, chi cõtrafa gli altrui geſti,
& che imita in detti , o fatti , i
modi altrui]hic mimus,mi.
mina , ſottetra] hic Cuniculus,li.
Cõtramina]hic Cõtrarius cuni-
culus,li.
Minacciaméto]hęc minatio,onis,
p.c.in obl.p.
minacciando,con minaccie]minã
ter.p.p.aduerb.minaciter.p.c.
minaciante , chi minaccia] hic &
hæc & hoc minax, cis.p.c. in o-
bli.p.minitabundus,da,dũ.p.p.
minacciare]minor.p.c aris vel na-
re,natus,ſum.p.minitor.p.c.ta-
ris vel tare,tatus sũ.p.c.Commi
nor , naris vel nare, natus ſum.
intento,tas,taui,tatum.p.p.
minacciare,qualche gran male]In
terminor.p.c,naris vel nare,na-
tus,ſum.p.Ter.
minacciare ad alcuno] minis ali-
quem in ſequi.Cic.
minaccie] hæ minæ,rum.p.c.plu.
nũ.hæ minaciæ.rum.p.c.
minacieuole.Leggi minaciante.
minacieuolmente , con minaccie]
minaciter.p.c.Aduer.
minchione, maccarõe, moccione]
hic Nebulo , lonis,p.c.in obl.p.
Minera]hæc Fodina,næ.p.p.
minera,d'argento]hæc Argenti fo
dina,dinæ.p.p.
minera di ferro] hæc Ferraria,riæ.
p.c.Cæſar.
minera d'oro]hęc Autariafodina,
autariæ,fodinæ.p.p.
minera di minio]hæc miniaria,æ,
p.c.Pli.
minerua,Pallade Dea]hæc Miner-
ua,uæ p.p.hæc tritonia,niæ.p.c.
miniare,dipingere con minio]mi-
nio,nias.p.c.niaui,niatum.p.
miniatore]hic miniator,tris.pe.pr.
hic miniculator,toris.p.p.
minimo , picciolißimo]minimus,
ma,mũ.p.c.Suplatiuũ a paruus.
Alla minima , per il meno] mini-
mum.p.c.Aduer.
minio]hoc minium,nii.p.c.
Di minio]miniarius,ria,rium.p.c.
miniſtrare,ſeruire]miniſtro,ſtras,
ſtraui,ſtratum.p.p.Cominiſtro,
ſtras,ſtraui,ſtratum.
miniſtro]hic miniſter,ſtri.p.p.Ad
miniſter,ſtri.Ter.
minore , piu picciolo] hic & hæc
minor , & hoc minus,huius mi-
noris. p. c. in obl. p. Cõparatiuũ
a paruus.Cic.
minore di età]minor natu.Cic.
minoretto, alquãto minore]minu
ſculus,la,lum.p.c.
minotauro, moſtro noto]hic mi-
notaurus.ri.p.p.
minuire , ſminuire]minuo. Cõmi-
nuo,nuis,nui,nuitum.
minutaméte,in piccioli pezzi]mi-
nuti,& minutè,minutatim,p.p.
minuto,trito ſottile]minutus,ta,
tum.p.p.Cic.
minuzzare far in pezzi] Diminuo,
nuis,nui.p.c.nutum.p.
minuzzaria , & pezzi minuti]hæc
minutia,tiæ.p.c.
mio]meus,mea,meum.
mira della baleſtra, od'altro] hoc
Conſpicillum, li, p. p. Hic Dio-
ptra,træ.p.p.Pollux.
mirabello città in Cãdia] hoc hera
clium, clii,Et Heraclea,clæ.p.p.

mira-

mirabile,marauiglioſo, degno di ammiratione] hic & hæc mirabilis,& hoc mirabile,lis.p.c.mirificus,ca,cum.p.c.

mirabilmente,con marauiglia]mirabiliter.p.c.mirè.p.p. mirificè. p.c.Aduer Cic.

miracolo , coſa marauiglioſa]hoc miraculum,li.p.c.Pli.

miracoloſo] Admirandus, da,dũ. p.p.mirus,ra,rum.p.p.

miraglio,&ammiraglio del mare] hic Præfectus maris, præfecti maris.p.p.

mirando,marauiglioſo degno d'ãmiratione] mirandus, da,dum. p.p.mirus,ra,rum p.p.

mirare,guardare]Aſpicio,cis,aſpexi,ctum.p.Conſpicio,cis.p.c.xi, ctum.p.Ter.

Mirlea,città della Cilicia]hæc Apamea,meæ.

mirra] hæc myrrha,rhæ.p.p.

di Mirra] myrrheus, rhea,rheum. p.c.Prop.

mirro albero,i cui frutti ſon di ſapore mirabile]hæc myrrhus,ri.p.

di mirto]myrteus,tea,teum.p.c.

luogo piantato di mirti]hoc myrtetum,myrteti.p.p.

miſchiare, & meſcolare] miſceo, ces,ſcui,p.c.ctum.p.Adimiſceo.

miſchiare l'acqua col vino]miſcere aquam vino.Pli.

miſerabile,del quale ſi deue hauer pietà e miſericordia] miſerãdus, da,dum.p.p.Cic. miſer, ra,rum. p.c Ter.

miſerabilmente] miſerabiliter.p. c.miſerè.p.c.Aduerbia.

miſeria,auuerſita,malauétura]hęc miſeria,riæ.p.c. hæc Calamitas, tis.p.c.in obl.p.

miſericordia,pietà cõpaſſione]hæc miſericordia, diæ.p.c.hæc miſeratio,nis.p.c.in obl.p.Verb.

hauer miſericordia di alcuno]miſereor.p.c.reris, vel rere,tº ſum. p.miſeror.p.c.raris, vel rare,ratus ſum.p. Cõmiſeror,raris, vel rare,ratus ſum. Commiſereſco, ſcis.p.p.miſereſco,ſcis.

miſericordioſamente con miſericordia,miſericorditer.p.c.

miſericordioſo , compaſſioneuole chi ha pietà d'altrui] hic & hæc miſericors , dis. p. c. in obl. p. pius,pia,pium.p.c.Vir.

non miſericordioſo] hic & hæc & hoc Immiſericors , hutus dis.p. c. in obl.p. Cic.

miſero,infelice, ſgratiato,fortunato] miſer,ra,rum.p.c. hic & hæc & hoc Infelix,licis. p.p.Infortunatus,ta,tum.p.p.

miſero,auaro]hic & hæc & hoc Tenax, tenacis.p.c.in obl.p.Sordidus,da,dum.p.c.

Miſetra , città nella Morea] hæc miſena,enæ.

misfatto, mal fatto] hoc malefactum,ti.p.p.Cic.

Miſine,città] hæc Druſipara,re.

Miſiſtra città] hæc Lacedemõ,is.p.p. Sic dicta à Lacedæmone rege.

miſleale,diſleale, ſenza fede] Infidus,da,dum.p.p.

miſtero , ſecreto circa le coſe di Dio] hoc myſterium,rii.p.c.

miſtura di piu coſe] hæc Farrago, ginis.p.p.in obl.c.Var.

miſturato , compoſto di piu coſe] hoc Concretum,ti.p.p.Cic.

miſura,regola] hic modus,di.p.c. hic modulus,li. p.c. hæc menſura,ræ.p.p. hæc modificatio, nis. p.c.in obl.p. (ris.

miſura del corpo]modulus corpo

miſura di muſica] hæc modulatio,tionis.p.c.in obl.p.

con miſura] modulatè. p.p.

tener miſura] habere modum.

oltra miſura] Extra modum.

fatto con miſura] modulatus,

ta,tum.p.p.Quint.
senza misura] Proterue.p.p.
misura d'vn boccale] hic Sextarius,sextarii.p.c.
misura d'vn mezo boccale] hæc Hemina,heminæ.p.c.Plau.
misurare a peso] Expendo,dis,di, sum.p.p.Plau.
misurare cõ ragione] Demetior.p.c.tiris,vel tire,mẽsus sum.p.Ci.
misurato] Demensus,sa,sum. Cic. Participium a Demetior,demeteris.Plt.
misuratore] hic Mensor,soris.p.p. Verb.à metior,metiris.
misuretta,picciola misura]hic modulus,moduli.p.c.Vir.
mitigare,placare] mitigo,gas.p.c. gaui,gatum.p.Ci.Lenio,nis,nii, nitum.p.p. Col.Commitigo, gas,gaui,gatum. Plin.Sedo,das.
mitigatione,placamento]hæc mitigatio, onis. p.c. in obli.p. hæc mulcedo,dinis.p.p. in obl.c.Gel.
mitigatiui di dolori] hæc Anodina,norum p.c.plu.nu.
mitigato] Lenitus,ta,tum.p.p.
mitra che portano i Vescoui in capo.Vedi metria.

M O

Mo hora,adesso] Nunc modo.p.c.
mobile, che si muoue facilmente] hic & hæc mobilis, & hoc mobile,bilis.p.c.Plt.
mobile, cioè li beni mobili] hæc Res familiaris, rei familiaris.p.p.hæc Suppellex, lectilis. p.p.in obli.c.Cic.
moccamento]hçc Emunctio,onis. p.c.in obl.c.Quin.
moccare] Emungo,gis,xi,ctũ.p.p.
moccare la cãdela]Emungere candelam.Viu.
moccatoio,smoccolatoio da cãdela] hæc Furcinula,læ.p.c.
mocci del naso, cioè sporcitia che scende del naso] hic mucus,mu-

ci.p.p.Catul.
moccichino,Fazzoletto da nettar il naso] hoc Linteolum,li.p.c. pli.hæc rica,ricæ.p.c. Plat. hoc Sudarium,rii.p.c.Suet.
moccione, scioccone, minchione] hic Nebulo, bulonis.p.c. in obl.p.Ter.
moccolo è vna candella in parte arsa] hæc Candela,semiusta,stæ.
modello,sceda] hic Architypus,typi.p.p. Mart. hic modulus,li.p. cor.Vitr.
Modena,città in Italia] hæc mutina,næ.p.c.
modenese di Modena] hic & hæc mutinensis,& hoc mutinẽse,Mutinensis.p.p.Varr.
moderanza,temperanza] hæc moderatio,is. p.c.in o bl.p.hoc moderamẽ,minis. p.p.in obl. c.hæc modestia,iæ p.c.Cic.
moderare,gouernare] moderor.p.c.raris,vel rare, ratus sum.p.
moderarsi] Cohibere se, Colligere se.
moderatamente, temperataméto] moderatè.p.p moderanter.p.pr. modestè.p.p.Plau.
moderatione,Temperamento]hçc moderatio,onis.p.c.in obl.p.
moderatione,moderamento] hæc moderatio,onis.
moderato,temperato, che tiẽ misura in ogni cosa] moderatus,ta, tum.p.p.Cic. modicus,ca, cum. pc.c.Plau. Frugi. p.p.Adiect.indeclinabile.Ab omni cupiditate remotus.Cic.
persona moderatissima] Homo cupiditate omni longè remotus.
moderatore, gouernatore,rettore] hic moderator, toris.p.p. Mart. Gubernator. Rector.
moderatrice,hæc moderatrix,moderatricis.p.p. Verb. Cic.de perfecto Orato.

modernо,nuouo,nel tẽpo præsente] hic & hæc & hoc Recens,recentis.p.c.
modestia] hæc modestia,stiæ.p.c. Cic.hæc moderatio,onis. p.c.in obli.p.
modestamente,con modestia]modestè.p.p.Aduerb.Plau.
modesto,tẽperato discreto]modestus,desta,destum.p.p.Ter.
modigliano città] hic mutillum, mutilli.p.p.
modiro,città] hæc motuca,cæ
modo,maniera]hic modus,modi. p.c.Ter.
a modo suo] Suo more.Ter.
di Modo] Sic.Vir.
a questo modo] Ita,Aduer.Ter.
di molti modi] multimodus , da, dum.p.c.Liu.
a molti modi] multifariam. p.c.
a niun modo] nequaquam.p.p. neutiquam.p.c.Ter. minimè gẽtium.p.c.Adu Cic.
fare a modo] morem gero , geris, gessi,gestum.p.p.Ter.
Modone,città] hæc Pedasus,pedasi.p.c.
Modrussa,città] hoc Thediastũ,sti.
modulatione]hic modulus, modu li. p.c.Vitr.
moggio , sorte di misura antica] hic modius,modii.p.c.Col.
moglie,e mogliera] hæc vxor,ris. p.p. Ter. Coniux , cuniugis.p. p.in obl.c. Cic.
moglie del fratello] hæc Frattria, frattriæ.p.c.Fest.
della moglie] Vxorius, vxoria, vxorium.p.c.Cic.
moine , adulationi , lusinghe] hę Blanditiæ,arum.p.c.
mola, città di terra di Lauoro vicina a Gaeta] hæ Formiæ, arum. p.c.plu.nu.Cic.
mola di molino] hæc mola,molæ. p.c.Pli.

mola di sopra] hic Catillus, catilli.p.p.Pla.
mola di sotto da macinare] hæc meta,metæ.p.p.
molagnana , sorte di frutto] hoc malum indum,di,hoc malũ insanum,ni.Her. Barb.
mole, machina,ogni cosa grande, hæc moles,lis.p.p.Vir.
m lestare,dar noia]Solicitum habeo,bes.Vexo,as,aui,atum.Affi cio molestia.Affero molestiam.
molestia]hęc molestia,tiæ.p.c.hęc Cura,ræ.hic angor,goris.Cic.
molesto, noioso, fastidioso] molestus,sta,stum.p.p.Cic. Iniucũdus,da,dum.p.p.Idem Odiosus, sa,sum.pe. p.Ter. incommodus, da,dum.p.p.Cic.
Molina,città nella Grecia] hæc mãtinea,neæ.
molino da macinare il grano]hoc Pistrinum,pistrini.p.p.Sue.
molino abraccia,che manualmẽte si volge]hæc molettrina,næ.p.p.
molino dapoglio] hoc trapetũ,ti. p.p.Vel hic trapes, etis.pe. co.in obl.p.Varr.
molinara] hæc mollitrix,mollitricis.p.c.in obl.p. Sue. in Nerone.
molinaro, mugnaio] hic molitor, toris.p.c.in obl.p.
mollare,leuare] Lento, lentas,lentaui.lentatum.p.p.Vir.
mollare,cioe bagnare]madefacio, facis.p.c.feci,factum.p.Cic.
mollarsi bagnarsi] madeo , des, dui.p.c.Plin. Madesco, scis.p.p. madui.c.Col.
molle di fuoco]hæc forceps ignaria, forcipis.p.p.in obl.c. Virg.
molle nel toccare] hic & hæc lenis & hoc lene,nis.p.p.Ter.
molle , non duro. Tenero] hic & hæc mollis,& hoc molle,lis.p.p. Virg.Tener,ra,rum.p.c. Liu. Emollidus,da,dum.p.c.Pli.

alquan

alquanto molle] molliculus, la, lum.p.c.Dimin.Plau.

far Molle] Emollio.p.c.lis, liui, litum.p.Liu.

mollemente, Delicatamente]molliter.p.c. Aduerb. delicate.pe.p.

molletta da cauare li peli]hæc Vol sella, vol sellæ.p.p.Celſ.

mollica di pane] hæc mica, micæ. p.p.Pli.

mollificare, far molle, e tenero] Emollio.p.c.lis, liui, litum.p.Liu.

mollo, bagnato] madid⁹, da, dū.p.c.Pli.Humectus, ta, ctū.p.p.Var.

mollificato] mollitus, ta, tum.p.p. Ouid.madificatus, ta, tum.pe.p. Cic.

molo porto] hic portus, portus.p. p.

molti, e molte]Plerique, plerçque, pleraque, plu.nu.Sal.

moltiſſimi] Quamplurimus, ma, mum.p.c.

molte volte] Sæpius.p.c.Ter.Sepiſ ſimè.

multiplicabile] hic & hæc multiplicabilis, & hoc multiplicabile, lis.p.c.Cic.

moltiplicare, Aumentare]multipli co, cas.p.c.caui, catum.p.Pli.Cumulo, las.p.c.laui, latum.

moltiplicatione, aumentatione] hæc multiplicatio, onis.pe.c.in obl.p.Col.

moltiplicato, aumentato] multiplicatus, cata, catum.p.p.Cic.

moltitudine, Frotta] hæc multitudo, dinis.p.p.in obl.c. hæc Frequentia, tiæ.p.c.

molto Agett.] multus, multa, multum.p.p.Cic.

molto, Auuerb.]multū, multo.p.p. Perquam.p.p. Aduerb. Valdè maximè. Admodum. Non parum.

molto bene] Optimè.p.c. Aduerb.

molto crudelmente] Sæuiſſimè.p. c.Aduc.Pli.

molto grandemente] Apprimè.p. p.Aduerb.Ter.

molto piu preſto]De pluribus, Potiſſimum.p.p.Cic.

molto tempo auanti]Quādiu.Aduer.Tempo.Cic.

molto volentieri] Libentiſſimè.

molto piu] multo magis.Cic.

momento, puoco di tempo] hoc momentum, ti.p.p.Cic.

mompoliere, città in Francia] hic mons peſſulanus, montis peſſulani.p.p.Agathopolis.

monaco, città in Germania] hoc cambodunum, ni.

monaco ſu la riua di Genoua] monæci portus.

monaco]hic monachus, monachi. p.c.

monacchia, Cornacchia, vccello noto] hæc monedula, læ.p.c.

monarca, prencipe, che ſolo domina] hic monarcha, chæ.

monarchia, Gouerno d'vn Prencipe ſolo] hæc monarchia, æ.

monarina, iſola nell'Hibernia]hęc monada, dæ.

Monaſter, città] hoc Caſtaneū, ei.

monaſterio, cōuento de'frati]hoc Cœnobium, bii.p.c.

monacio, monte in Spagna] Edulius mons.

Moncaſtro, città in Macedonia, in quella parte che ſi dice Mygdonia] hæc Phyſca, ſcæ.

monco imperfetto, Tronco]mutilus, la, lum.p.c.Hor.

mondano, del mondo]mundanus mundana, mundanum.p.p.Coſmicus, ca, cum.p.c.Mar.

mondamente. Nettamente] munditer.p.c.Adu.Plau.

mōdare. Nettare]mūdo, das, daui, datum.p.p.Pli.purgo, gas, gaui, gatum.p.p. Expio, pias.p.c.piaui, piatum.p. Val.Max.

mondare, Rōcare l'herba]Erunco, cas,

Mondezza, per la nettezza] hæc mundi tia, tiæ. hæc Lautitia, tiæ hæc elegantia, tiæ. p.c.

mõdezza, Pagliccio, ſcopaccie] hic fimus, fimi. p.p. Pli.

mõdezzato luogo doue ſi butta la mondezza] hoc Fimetum, ti. p.p

mondo l'vniuerſo] hic mundus, mundi. p.p. Plin. hic Orbis, orbis. p.p. Idem.

mondo, netto, puro] mundus, da, dum. p.p. Ter. Purus, ra. rũ. Lautus, Elegans.

Alquanto mondo] mundulus, la, lum. p.c.

mondogneto, città in Spagna] hoc Glandomirum, ri.

moneta, pecunia] hæc moneta, tæ. p.p. Mar. hic numus, mi. p.p. Cic. hoc numiſma, matis. p.p. in obl. c. hæc pecunia, niæ. p.c. Cic.

moneta d'oro] hic Aureus, aurei. p.c. Pli.

moneta falſa] hic Numus adulterinus, numi adulterini. p.p.

moneta preſa, o data ad vſura] Pecunia vſuraria. Vulpi.

moneta da ſpendere a minuto] Minuta pecunia. Viu.

moneriere, è monetario, quel che batte la moneta] hic monetarius, tarii. p.c.

monexi, città d'Africa] Brachodes.

mongiere, Cauar il latte dalle poccie. Vedi mugnere.

mongibello, monte piu alto di Sicilia, detto da gl'antichi, Etna, preſſo a Catania, famoſo pel ſuo continouo ardere] hæc Æthna, Æthnæ, p.p. Virg.

monile, ornamento che ſi porta al collo] hoc monile, lis. p.p. Virg.

monimento, Sepoltura] hæc Tymbus, bi. p.p. Cic. Vedi Sepoltura.

monna, madonna] hæc Domina, dominæ. p.c.

moniul, capo] hoc Lunarium, promontorium, rii.

monſignor in vece d'honore] hic Solus dominus, ſoli domini, p.c

montagna, monte] hic Mons, tis. p.p. hic Collis, lis. p.p. Cic.

montagnetta, val picciola Montagna] hic Colliculus, li. p.c. Cic.

montano vccello. Vedi ſtenguello

montare, Valere, Conſtare] Conſto ſtas. p.p. ſtiti, tum. c.

montare, Salire] Aſcendo, dis, di, ſum. p.p. Cic.

montare grado piu alto] Aſcendere altiorem gradum. Cic.

montata, Salita, carpita, il montare] hic aſcenſus, ſus. p.p.

montato ſalito] Aſcenſus, ſa, ſum p.c. Cic.

monte, e montagna] hic mõs, tis. p.p. Cic. hic Collis, lis, pen. pro. Idem.

Di monte] montanus, na, num. p. p. Colum.

monte, alto caſtello] hæ Grauiſcæ, arum.

mõte dell'Angelo] hic gargan⁹, ni

monte cauallo] Pena mons.

monte Cinis] Centrones.

monte Bonifacio] Mons Bonifacii in Sicilia.

monte Argentaro] Mons Volentarius.

monte Cerchiello, vicin'a Gaieta] Mons Cyrceus, cei.

monte di riſo, città] Mons Doriſius.

monte Crepa cuore] Mons Creparius.

monte di mezo, in Corſica] Rhætius mons.

monte Domeniguiza] Mons Calnauius.

monte di Gioue in Spagna] Lunarium promontorium.

monte fiaſcone Terra] hi Phaliſci ſcorum, p.p. plu. num. hic Mons Phaliſcorum.

monte forte,Terra] hic mons fortinus.
monte Lacha in Thessaglia] Olympus mons.
monte maggiore in Portogallo] Miuliana vrbs.
monte San Michele]Oerinum pro montorium.
monte di S.Bernardo] Graiæ alpes
monte di S.Gotardo] Alpes Lepontinæ.
monte Santo]Athos.
monte secco in Sicilia] Agragas.
monte di Segouia] Carpentani montes.
monte Sinai] mons sinæ.
monte sopra la Tartaria] Riphei montes.
monte Visol] Vesulus.
montePulciano,terra in Toscana] hic mons Politianus.
monte rotondo,luogo vicino Roma]hoc Eretum,ereti.p.p.
montichen, città] hæc modoetia, tiæ.
monticello, monte picciolo] hic monticulus,culi,p.c. Diminutiuum.hic Collis. p.p.Ci.
mõtone, il maschio delle pecore] hic Aries,arietis.p.c.Virg.
montone,segno celeste]hic Aries, arietis.p.c.
Di montone] Arietinus,na,num. p.p.Plin.
montone di legne] hæc Strues, struis.p.c.Cic.
montone di sterco] hoc Sterquilinium,nii.p.c.Colum.
montoso, & montuoso , pieno di montagne] montuosus,sa,sum.
monuiedro , città in Spagna] hæc Saguntum,ti.p.p hæc Saguntus ti.p.p Cæsar.
mõza terra dello stato di Milano] hæc modotia,tiæ.p.c.
moraro albero che fa le more]hæc morus,mori.p.c.
mora frutto del moraro]hoc morum, mori.p.c.Hor.
moraglie, che li pongono al naso del cauallo per farlo star fermo. Vedi morsa.
morauo,fiume]hic moschius,chii, fluuius.
morbidezza,mollitia] hæc mollities,tiei,p.c.hæc molitia,tiæ.p.c
morbido,molle,& delicato]hic & hæc mollis,& hoc le,lis.
morbo,pestilenza]hæc Pestis,stis, p.p. hæc Pestilentia, tiæ.p.c.Pli.
morcone, città vicina a Beneuento]hæc murgantia. tiæ,p.c.
morcone,da morcone]murgantinus,na,num.p.p
mordace] hic & hæc & hoc mordax,dacis.p.p.
mordacità]hæc mordacitas,tatis. p.c.in obl.p.
mordendo]morsicatim.p.p.
mordere, morsicare] mordeo.p.c. des, di, sum.p.Plaut. Commordeo, des, di,sum.
morditore, & mordace, detrattore]hic & hæc & hoc mordax,dacis.p.p.Plaut.
morditura,morsicatura]hic morsus,morsus,p.c. Cic.
morditura picciola]hæc morsiuncula,læ,p.c.Plau.
morea prouincia] hæc Achaia,Achaiæ. Pli.
morech,città]hæc metreola,læ
morena sorte di pesce] hæc murena, næ.p.p.hæc Smyrna,næ.
morendo] moribundus,da,dum, p.p.Plaut.
moresca]hæc Saltatio chironimica,saltationis chyronimicæ.
morgo,isola] Amorgus,insula.
morice , morroide, creste,sorte di infermità]hæc marisca,scæ.
morire]morior riris, tuus sum,Pereo,ris,rii,tum.p.c.Depereo. Intereo. Occido, dis,di,sum. Compositum

positum ex ob & cado. Occumbo,bis,bui,bitum,obire morté. Expirare animam. Oppero,tis,ti ui,vel tii,titum. Intermorior,reris,vel rere,tuus sum.Pli.Immo, rior,reris, vel rere,tuus sum. Cõ mutare vitam cum morte.Obire diem suum. Oppetere mortem. Agere animam.Cic.

morire dalle risa] Emoriri risu.

morir di voglia] gestio.p.c.stis,sti ui,stitum.p.

morire insieme] Commorior,eris, mortuus sum.

morire auanti tempo] Ante diem cadere.Virg.

morire nelle braccia d'alcuno] Emori in complexu alicuius.

morire in guerra] Cadere in acie.

morire d'vna persona] Deperire aliquam. Perditè aliquã amare.

morire di fame] Perire fame.

mormora,sorte,di pesce] hic mormylus,li.p.c.Pli.

mormoramẽto]hæc murmuratio, tionis.p.c. in obl.p.Plin.hæc susurratio,onis.p.c.in obl.p.Cic.

mormorare] murmuro, ras.pen.c. raui,atum.p.Plau. Susurro,ras, raui,ratum.p.p.Ter.

mormoratione, il medesimo , che mormoramento.

mormoratore] hic Susurrator,ris. p.p.hic Susurro,nis.p.p.

mormorio] hic murmur,muris.p. p.in obl.c.Cic.

moro della morea] maurus,ra,rũ. p.p.Plin.

moro, & moraro,Vedi moraro.

morroide,creste,sorte d'infermità. Vedi maroele.

morsa , ouer moraglia che si pone al naso del cauallo,per farlo star fermo] hæc Pastomis, mis. pen. c or.

morsicare,mordere] mordeo.pe.c. des,di,sum.p. Commordeo,des, di,sum.Cic.

morsicato,morso,morduto] morsus,sa,sum.p.p.Plin.

morsicatura,morditura] hic morsus,morsus.p.p.Cic.

morso,& morsicatura]hic morsus morsus.p.p.Cic.

morso del cauallo] hic Lupus, pi. p.c.hoc Lupatum,pari.p.p. hæc Orea,eæ.p.c.Varro.

mortaio,& mortaro,doue si pesta dentro]hoc mortarium,rii.p.c. hæc Pila marmorea, pilæ marmoreæ.p.c.

mortale] hic & hæc mortalis , & hoc mortale,lis.p.pr.hic & hæc Lethalis, & hoc lethale , lis.p.p. Letifer,ra,rum p.c.Col.

mortalità] hæc mortalitas,tatis.p. c.in obl.p.Cic.

mortalità di genti,occisione] hæc Strages,gis.p.p.Liu.

mortalmente,in pericolo di morte] Lethaliter.p.c.Aduerb.

morte vltimo fine , & priuation di vita] hæc mors, tis. p.p.hoc Lethum, thi. p.p. hæc Nex,cis.pc. hic Interitus. pen. c. hic Obitus, tus.p.p.hic occasus,sus.p.p.

mortella, e mortello , mirto albero] hæc myrtus,ti.p.p.

di mortella]myrteus,tea, teum.

mortelletto,luogo piãtato di mortella] hoc myrtheum,ei.p.p.

mortifero, mortale]hic & hæc Lethalis,& hoc lethale,lis.p.p.mortifer,fera, ferum.pe.c. Lethifer, fera,ferum.p.c. Colum.

morto,corpo morto]hoc cadauer, ris.p.p.in obl.c.Cæsar.

morto] mortuus, tua,tuum.p.c.

morto da per se,di sua morte,non ammazzato] morticinus , na, num.p.p.Pli.

morto di paura] metu exanimatus.Ter.

mezo morto] Semimortuus,

tua,tuum.p.c.hic & hæc Semianimis,& hoc semianime, mis. p.cor.

lasciar per morto. Leggi lasciare.

parlare a vn morto cioè perdere il tempo. Leggi parlare.

mortorio,esequie] hoc funus,funeris.p.p.in obl.c.Virg.

mosca,animaletto noto] hæc musca,scæ.p.p.Varro.

mosca,canina] hæc Cynomia,iæ.

cacciare le mosche] Abigere muscas. Cic.

di musca,muscarius,ria,riũ.p.c.

moscatello]hæc Vua appiana,næ. hæc Vua stica,cæ.p.p.

moschardino,pesce cosi chiamato in Roma] hic Osmilus,li.pen.c.

moscio, talmente intenerito, ch'a perduto le forze] Vietus,ta,tum. p.p.Varro.

moscione, animaletto che volentieri va al vino] hic Culex, cis.

moscoli,circa i quali si muouono l'ossa] Acetabula in corporibus.

moscolo della spalla] hic musculus,li.p.p.Colum.

moseniga,città] hæc Phialeia,iæ.

mossa, luogo, donde si parte per correre il palio] hæc Carceres, rum,ribus.p.c plu.nu.

mosso] motus, ta,tum.p.p.Virg.

mosso a pietà o compassione] hic & hæc miserabilis, & hoc miserabile, lis.p.c.Cic.

mostaccio,viso,faccia]hic Vultus, tus.p.p.Pli.

mostaccione,guanciata, pugno sulle mascelle] hic Colaphus, phi. p.c.Plaut.

Mostar, città] hoc Andecrium,ii.

mostarda]hoc Sinapium, pii.p.c.

Mostene, città] hæc Mostene,nes.

mosto vino nuouo]hoc mustũ,sti. p.p. hoc vinum nouũ,vini noui.

Mostylon,città] hoc Cytiniũ,nii.

mostoso] musteus, stea,steum.p.c.

mostra val la proua di qualche mercantia] hoc Exemplum, pli. p.p. Quint.

mostra di soldati] hic recensus, sus.p.p.Suet.

far la mostra di soldati, far la resegna]Recēseo,ses, sui.p.c.sum.p.

mostrare] Ostendo,dis,di,tum,& sum. p.p. monstro,stras, straui, stratum.p.p. Indico,cas.p.c. caui, catum.p.Ter.

mostrare d'esser huomo] Se virum ostendere.Pli.

mostrar qualche cosa cũ vana gloria] Ostento,tas,raui,tatum.

mostrare affettione] Nauare beneuolentiam.

mostrarsi ricordeuole d'alcuno] præbere se memorem alicui.

mostrarsi piaceuole]Dare se ad lenitatem.Cic.

mostro, cosa che auuiene fuori, o contra natura] hoc monstrum, stri. p.p. hoc Ostentum, ti.pe.p. hoc Portentum,ti.p.p.Ci.

monstruoso] mõstruosus,sa,sum. p.p.Monstrificus,ca,cum.p.p.

monstruosamente]monstruosè.p. p.monstrificè.p.c.Aduerb.

moto,mouimẽto] hic motus, tus, p.p.Verb.Virg.

motore] hic motor,ris.p.p.

motteggieuole] hic & hæc & hoc Iocãns,tis.p.in obl.p.Cic.

motteggiando, cioè da scherzo]Ioco.p.c.Iocosè.p.d.Aduerb.Ioculariter.p.c.Plin.

motteggiare,cianciare,burlare]Iocor.p.c.ris,vel re,tus sum.p.

motto detto,per dar piacere,& nõ per offendere] hic iocus, ci. p.c.

motto piaceuole] hoc Dicterium, rii.p.c.hic Dictum,ti.Cic.

far motto ad alcuno] Adire aliquem.Cic.

senza far motto] Insalutato hospite.Cic.

mouere,

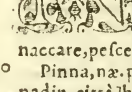
mouere. Vedi mouere.
mozzare, troncare] Reſcindo, dis. p. di, ſum, p. Scindo, dis, di, ſum. Trûco, cas, caui, catum. p. p. mutilo, las. p. c. laui, latum. p. p.
mozzo, Trõcato] mutilus, la, lum. p. mutilatus, ta, tum. p. p.
mozzatura, tagliatura] hoc Reſegmen, minis. p. p. in obl. c. hæc Reſciſſio, onis. p. c. in obli. p. Vlp. hoc computamen, minis. pen. p. in obli.

M V

mucchio, mõticello, cataſtra] hic Cumulus, li. pen. c. hic Aceruus, acerui. p. p. hæc Congeries, ei.
mucchio, o cataſtra di legne per abbrugiar vn corpo morto] hæc Pyra, ræ. p. c. hic Rogus, gi.
mucchio di terra] hic Cippus, pi.
muccichino. Leggi Fazzoletto.
muda, & mula logo rinchiuſo, doue ſi pongono gli vccelli quando mutano la penna] hic Auiarius locus, auiarii loci. p. c.
mudafaraba, nome proprio di città] mulierum portus.
mudi, città nella Grecia patria di Polibio hiſtorico] hæc Megalopolis, lis. p. c.
mudo città] hæc methone, methones. p. p.
muffa come di pane, vino, & ſimili] hic mucor, ris. p. c. in obl. p.
muffarſi, diuenir muffo] muceo, ces, cui. p. c. muceſco, ſcis. p. p.
muffito, rancido] Rãcidus, da, dũ. p. c. mucidus, da, dum. p. c. mucoſus, ſa, ſum. p. p. Emucidus.
muffo, amuffato. Vedi muffito.
muggiare, & muggire] mugio. p. c. gis, giui, gitum. p. Immugio, gis, giui, gitum. Virg.
mugghiare all'incõtro] Remugio p. c. gis, giui, gitum. p. p. Liu.
mugghio & muggito] hic mugitus, tus. p. p. Verb. Virg.
mugnere, cauare il latte] mulgeo, p. c. ges, ſi, vel xi, ſum, vel ctũ. p. Immulgeo, ges, ſi, vel xi, ſum, vel ctum Plin.
Vaſo da mugnere il latte] hæc mulctra, & læ. p. p. Colum.
mugnaio, & mulinaro] hic molitor, tris. p. c. in obl. p. Pinſor, tris. p.
mugnone, fiume in Toſcana] hic munio, nis, p. c. in obl. p. Virg.
mula, animal noto] hæc Mula, læ, p. p. Pli.
mulatiero, colui che conduce muli] Hic mulio, nis, p. c. in obl.
mulattero, che va a legne] hic lignator, oris. p. p. Liu.
mulatiereſco, coſa da mulattiere] mulionius, nia, nium. p. c.
mulino. Leggi molino.
mulo, animal noto qual naſce di caualla, & aſino] hic mulus, li, p. p. Plin.
Pertinente a Mulo] hic & hæc mularis, & hoc mulare, ris. p. p.
mulpa, città] hæc mæpa. pæ.
munacchia. Vedi monacchia.
mundi, città nella Morea] hæc mẽtinia, niæ, Antigonia, niæ.
muniaca, frutto noto] hoc Malum armeniacum, mali armeniaci. p. c. Colum.
munitiõe da guerra, vettouaglia] hic Commeatus, tus. p. p.
munitione, fortificamento] hæc munitio, nis. p. c. in obli. p. hoc munimentum, ti. p. p.
muouere, rimouere] moueo, ues, p. c. ui, tum. p. Emoueo.
muouere alcuno dal ſuo luogo] Mouere loco aliquem. Cic.
mouere di luogo] Dimoueo, ues, p. c. ui, tum. p. Ter.
muouere grãdemente] Permouco, ues. p. c. ui, tum Cic.
muouerſi a cõpaſſione] miſereſco. miſereſcis. p. p. Virg.
mouimento] hic motus, tus. p. p.

muraglia. Vedi muro.
muraglia della città] hæc menia, nium, nibus. p. c. plur. num.
murano, isola vicino a Vinegia] hoc Murianum, ni. p. p.
murare fabricare] Aedificō, cas. pe. c. caui, catum. p. Fabrico, cas, p. c. caui, catum. p. Pli.
Muratore, quel che mura] hic Cæmentarius, rii. p. c. hic Fabricator, ris. p. p. Cic.
murech, luogo] hæc muriola, læ.
murcia, città nel Regno d'Aragona] hæc murgis, gis.
murcia nel Regno di Valenza] hæc menlaria, riæ. p. c.
muro, muraglia] hic murus, ri.
muro della casa] hæc Paries, tis.
muro a secco, senza calcina] hæc Maceria, riæ. Vel hæc macerries, riei. p. c. Cic.
muro in volta] Paries formicatus.
musa] hæc musa, sæ. p. p. Virg.
musaico, opra di musaico] hoc Emblema, tis. p. p. in obl. c. hoc Opus amussuatum.
muscо, materia odorifera] hic muschus, schi. p. p. Fit ex vlcere animalis, quod instar siluestris capri est, quæ vescitur spica nardi Di muscо] muscosus, sa, sum. p. p.
muschiato, venditor di muscо, & odori] hic vnguentarius, rii. p. c.
musiato] musiuus, ua, uum. p. p.
musiatore] hic musiuarius, rii. p. c.
musica, scièza del canto] hæc musica, cæ. Vel hæc musicæ, ces. pe. c.
musicalmente] musicè. p. c. Aduer.
musico, che insegna musica] hic musicus ci. p. c. Cic.
muso, mostacchio] hic Rictus, ctus.
muso di cane] hoc Rostrum canis rostri canis. p. p. Plin.
muso de boccale] hic Nasus, si.
mussolo o sfòdilo sorte di pesce] hic Spondylus, li. p. c. Pli.
mustaccione. Vedi Mostaccione.
mustella, voce latina, val Bonola animaletto noto] hæc mustela, læ. p. p. Pli.
mutabile, inconstante hic & hæc mutabilis, & hoc tabile, is. p. c.
mutabilisà inconstāza] hæc mutabilitas, tis. p. c. in obl. p. Cic.
mutàde, quali si metrono alle parti verg gnose] hoc Campestre, stris. p. p. Horat.
mutamento, & mutatione] hæc mutatio, nis. p. c. in obl. p. Verb.
mutare, tramutare] muto, tas, tauī tum. p. Commuto. Immuto.
mutare luogo] Vertere solum.
mutare proposito] mutare cōsiliū.
mutare vita] Demigrare statu suo.
mutar costume] Desueo, sues, sueui, suetum.
mutar masseria] Domicilium mutare. Vertere solum.
mutatio] hæc Mutatio, onis. pen. c. in obl. p. Cic.
mutatiōe di volōtà] Animi motus.
mutigliana, terra nella Romagna] hoc Mutilum, li. p. c.
mutire diuenir mutolo] Emutio. p c. tis, tiui, titum. p.
mutolo, & muto, priuo di loquela] mutus, ta, tū. p. p. hic & hęc E linguis & hoc elingue, guis. p. p.

N AVANTI. A'



Acara, & gnachara, strometo musico, col quale i fanciulli cātano il S. Martino] hoc Crotalum, li. pe. c.
naccare, pesce, così chiamato] hæc Pinna, næ. p. p.
nadin, città] hoc Nedinum, ni.
nagariziachi, città] hæc nauatis, ris.
naira, città] hæc Oenunia, niæ.
namphio, città] hæc Anaphæ, arū.
nano, nanino] hic pomilio, nis. p. c. in obl. p. Pli.

nanse,

Nãſe,città in Lorena]hoc naſſum, ſii.p.c.

Nantes città nella Francia]hoc cõ diuicum,ci.

nanti che,Auanti che] Priuſquàm.

Napoli,città gẽtile,& famoſa] hęc Neapolis,lis.p.c.

Napoli di Romania]hoc naupliũ, lii.p.c.

Napolitano,di Napoli]neapolitanus,na,num.p.p.

nappo, ſorte di vaſo da bere] hæc Obba,obbæ.p.p.Varro.

nappe , fiocchi pendenti dalle corone]hi Leminiſci, ſcorum.pe.p. plu.nu.Pli.

narancio, frutto , & albero noto. leggi arancio.

Narbona] hæc narbona,næ.narbo martius.

narciſſo,herba & fiore] hic narciſſus,ciſſi.p.p.Pli.

Nardo,città]hoc neritum,ti.

Nardo herba]hic nardus,di.

Narenta,fiume]hic naro,onis.

narici del naſo] hæc naris, huius natis.p.p.Ouid.

Narni,città in Toſcana] hæc narnia,niæ.p.

Nato,città]hic neſus,ſi.

narrare,dire,cõtare]narto,ras,raui,ratum.p.p. Renarro.Recito, tas.p. c.ui,tum.p.p.Liu.

nartare per ordine] Denarro,ras, raui,ratum.p. p.Liu.

narratione] hæc narratio, nis.p.c. in obl.p.Cic.

narratore,raccontatore]hic narrator,toris.p.p.Cic.

narratore di fauole] hic Fabulator,toris.p.p.Suet.

naſcenza, male che naſce ſopra la perſona]hæc Vomica,cæ.p.c.hęc Suppuratio,nis.p.in obl.

naſcere , vſcir in luce] naſcor.p.p. ſceris vel ſcere. c. natus ſum.p. Orior.p.c.ris, vel ire,tus ſũ.p.p. Orior.Oborior. Enaſcor,ſceris, vel ſcere , enatus ſum. Introire in vitàm.Cic.

naſce d'appreſſo]Adnaſcor,naſceris vel naſcere,natus ſum.Pli.

naſcete in mezo] Internaſcor,ſceris,vel ſcere,natus ſum.

naſcere intorno] Circumnaſcor, ſceris vel ſcere,natus ſum.

naſcere co'piedi auãti]naſci in pedes.Pli.

naſcimento,natiuità] hæc natiuitas, tis.p.c. in obl.p. hic Ortus, tus.p.p.hic Exortus,tus.

naſcimento di Pò]Viſundus fons.

naſcondere, & aſcondere qualche coſa ad altri]Ceio,as,ui,tũ.p.p. Occulo, lis, lui, tum. Occulto, tas,ui,tum.

naſconderſi]Lateo.tes,ui,tum. Delite ,tes,tui.p.c. Deliteſco,ſcis, p.p.delitui.c.Plin.

naſconderſi in qualche luogo] Abdere ſe in aliquẽ locũ, magis eſt Ciceronianũ , q̃ in aliquo loco.

naſconderſi alquanto] Sublateo, lates,latui,latitum.

naſconderſi ſpeſſo]Latito,tas p.c. taui,tatum.p.Cic.

naſcondimento]hæc Latebra,brę. p.c.hæc latitatio,nis.p.c.i obl.p.

naſcoſamente,di naſcoſto, Coper tamẽte] Latẽter.p.p. Abditè.p.c. Furtim.p.p. Furtiuè.p.p. Aduerbia.Plau.

Naſcoſto,& naſcoſo]Abditus,ta, tum.p.c.Occultus,ta,tũ Abſtruſus,ſa,ſum.hic & hęc & hoc Latens,huius tis.p.c.in obl.p.

Star naſcoſto , & eſſer naſcoſto] Lateo,lates,latui,latitum.

Star naſcoſto in caſa Latere tecto.

naſo]hic naſus,naſi.

naſo ammaccato] hic naſus boſimus,naſi boſimi.Pli.

naſo Aquilino]naſus gryphus.

Tagliare,& leuare il naſo dalla fac

cia]Deuaſo,ſas,ſaui,ſatum.p.p.
Menare alcuno per il naſo. Leggi menare.
Buchi del naſo, il medeſimo che narici.
naſo del boccale. Vedi muſo.
naſſa,ſorte di vaſo da peſcare,doue entrando il peſce, non può vſcire]hæc,naſſa,ſæ.
naſtro cordella, doue ſtà attaccata la gemma] hoc Amẽtum,ti.p.p.Plin.
naſturzo, ſorte d'herba] hoc naſturtium,tii.p.
natale, Giorno del naſcere d'alcuno]hic natalis, lis,vel hoc natale,lis,p.p.Cic.
naticha,chiappe]hæc nates,tium. tibus.p.c.plur.num.
natio,natiuo]natiuus,ua,uum.
natione gente]hæc natio, onis.p.c.in obl.p.
Di qual natione] hic & hæc & hoc Cuias,cuiatis.p.p.
natibità,naſcimento] hæc natiuitas,tatis.p.c.in obl.p.hic ortus, tus.p.p.Cic.
nato,naſciuto]natus,ta,tum.p.p. Ortus,ta,tum.
nato a ſuoi commodi] natus ſuis commodis.Cic.
natta,biaca nell'occhio]hæc Albugo,ginis.p.p.in obl.c.
natolia, prouincia] hæc Bythinia, bithiniæ.p.p.Claud.
natura, la creatrice delle coſe]hæc natura,ræ.p.p.
natura di alcuno] hoc Ingenium, ingenii.p.c.Cic.
natura della donna] hæc natura, ræ p.p.hic Cunnus, ni,hæc Vulua,uæ.p.p.
naturale] hic & hæc naturalis , & hoc naturale,lis. Verus,ra,rum. p.p.Ter.
naturalmente,per ventura]natura liter.p.p.natura.Cic.

Naualeſa,città]Forum Claudii.
Nauarra, Prouincia]hæc cãtabria, briæ.p.c.
nauarreſe , di nauarra Cantaber, bra,brum.p.c.Pli.
naue]hæc Nauis,nauis.
naue rotta]Lacera nauis.Ouid.
naue di ſei remi per banco] Hexeres.Liu.
naue di dieci remi] Decẽ ſcalmus.
naui con tiemo] Conſtratæ naues.
Coſa di naue] hic & hæc nauälis, & hoc nauale,lis.p.p.Pli.
Padron di naue. Vedi padrone.
Gouernator di naue] hic nauicularius,larii.p.c.
naui mẽte con remi] naues actuariæ.Liu.Cæſar.
Parte baſſa della naue] hæc Sentina,næ.p.p.Plin.
naufragio] hoc naufragium, gii,
naufrago] naufragus,ga,gum.
nauicella,naue picciola] hæc nauicula,læ.p.c.
nauicella del teſſitore , Drugula] hic radius,radii.p.c.Ouid.
nauicella, doue ſtà l'incenſo] hæc Accerra,ræ.p.p.Virg.
nauigabile] che ſi puo nauigare. hic hæc nauigabilis & hoc nauigabile,lis.p.c.Colum.
nauigare, andar cõ naue] nauigo, gas.p.c.gaui,gatum.p.
nauigare contr'acqua] Aduerſo flumine nauigare.Cic.
nauigatione] hæ nauigatio,onis, p.c.in obl.p.
nauiglio ſorte di naue] hoc nauigium,gii.p.c.Cæſar.
nauiglio coperto cõe ſono le barche di Padoua]hoc Aphractum, cti,vel hic Aphractus.p.p.
nauone ſimile alla rapa] hic napus,napi.p.c.Colum.
nauſo di Eſſem] hi Sicambri, brorum.p.p.
nautilio, ſorte di peſce]hic nautilus,

lus,li.p.c.hic nauplius,plii.p.c.

N E

Ne]nec,neque.Aduer.Ter.

ne mai]nec vnquam.Cic.

nebbia , nuuola] hæc nebula , læ, hæc nubes,nubis.

nebbia,caligine]hæc Caligo,ginis p.p.in obl.c. Cic.

Pieno di nebbia] Caliginosus,sa, sum.p.p.Cic.

Nebio,città di Corsica]hoc Cersu num,ni.

necessariamente,di necessità]necessariò,necessariè.p.c.Cic.

necessario, vtile] necessarius, ria, rium.p.c. hic & hæc & hoc frugi.Indeclinabile.p.p.

necessario,destro,cacatoio,luogo, da scarcare il ventre]hæc Latrina,næ.p.p. hoc Scaphium,ii.p.c.

necessità, bisogno] hoc necessitas, tis.p.c.in obl.p.hoc Fatum,ti.

nefando,scelerato da non dire]ne fandus,da,dum.p.p.Cic.

negante , che nega] hic & hæc & hoc negans,gantis.p.c.in obl.p.

negare,dir di nò]nego,gas.p.c.ui, gatum.p. Denego.Inficior.pe.c. ciaris,vel ciare,ciatus sum.p.ire inficias.Cic.

negare al tutto] Pernego, gas, gaui,gatum.p.Ter.

negare,cõ giuramento]abiuro,as, aui,atum.

negare l'opera sua ad alcuno]non seruire alicui.Dormire alicui.

negatione,negamento] hæc negatio,nis.p.c.in obli.p.hæc negantia,tiæ.p.c. hæc Inficiatio,nis.p.c.in obl.p.

negatore,chi nega] hic inficiator, toris.p.p.Verbale ab inficior.

negatiuo] hic & hæc Inficialis , & hoc inficiale,lis.p.p.Cic.

negletto,sprezzato,nõ tenuto in stima]neglectus,ta,ctum.p.p.

negligente , trascurato, pigro]hic & hæc & hoc negligens, gentis. p.c.in obl.p.hic & hæc & hoc in diligens,gentis.p.c.in obl.p Incuriosus,sa,sum.p.p.

negligẽtemente] negligenter.p.p. Indiligenter.p.p. incuriosè. p.p.

negligenza] hæc negligentia,tiæ. p.c. hæc Indiligentia,æ.p.c. hæc Incuria,æ.p.c.Cic.

negotiare , far facende] negotior, tiaris,vel tiare,tiatus sum.

negotiare vna donna] Subagitare mulierem.Plau.

negotiatore, trafficcatore] hic negotiator,toris.p.p.

negotio,facenda] hoc negotium, negotii.p.c. Cic.

negrezza]hic nigror,groris.

negro.Vedi nero.

negromantia] hæc necromantia, tiç.p.c.Pyscomantia,tiç.

negroponte Isola] hæc Euboia, Euboiç.p.p.

Negropõte,città]hęc Chalcis,dis, ad Euripum.

ne in l'vn,nè in l'altro luogo]neutro.p.c.Aduerb.Liu.

nel,prepositione] In præpositio seruiens vtrique casui.Cic.

nell'ardor del Sole]medio çstu.

ne l'vno,ne l'astro]neuter,neutra, neutrum.p.c.Cic.

nébo,pioggia subita, & vento che viene all'improuiso] hic Nimbus, bi.p.p.Cic.

nemicitia , & inimicitia] hæc inimicitia,ç.p.c.Cic.

nemicamẽte,inimicamente,da nemico]Inimicè.p.p. aduer.Ci.

nemico, & nimico] hic inimicus, mici.p.p.Pli.

Nemors,città di Francia]hæc hęomagus,gi.

nena,nutrice.Leggi Balia.

neo, tacca , fatta dalla natura nel corpo. Vedi niego.

neper , fiume] Hic Borysthenes.

nepe-

nepeta, & nepetella sorte d'herba] hæc Calamintha,thæ.
Nepi città]hæ nepeta,tæ.
nepote, il figliuolo di mio figliuolo o figliuola]hic nepos,tis.p.c. in obl.p.
nepote,ouer nezza,la figliuola del mio figliolo] hæc neptis, neptis, p.p.Cic.
nera fiume in Toscana, quale passa vicino a Narni] hic naris,ris.
nerbo,& neruo]hic neruus,neui, p.p.Cic.
nerbo picciolo]hic Neruulus,neruuli.p.c.Cic.
nerbo di Bue]hæc Tauria,æ.
nerbi da'quali dipendon i testicoli]Ctemasteres.Colum.
nerbosita]hæc neruositas,ris.
nerboso,neruuto,netuoso]neruosus,sa,sum.p.p.Pli.
nereide, ninfe del mare] hæ nereides,dum.p.
neretto, & Negreto] nigellus, la, lum.p.p Diminutiuum.
nerezza] hæc nigredo , nis.p.p.in obl.c.hæc nigritia,æ,p.c.hæc nigritudo,dinis.p.c. in obli.c. hic nigror,ris.p.p.
neriſſimo]nigerrimus,ma,mum.p.c.Supetlatiuum.
nero, & negro]niger, gra,grum.p.p. Ater,atra,atrum.p.c. in masc. in reliquis.p.furuus,ua,um.p.p. infuscus,sca,scum.p.p.
Piu nero]hic & hæc nigrior,& hoc nigrius,oris.p.c.in obl.p.
Alquanto nero] hic & hæc & hoc nigricans,tis.p.c.in obl.p.
Esser nero,& diuenir nero]nigreo, gres,grui.p.c. Nigtesco,scis.p.p. nigrui.c. Plin.
Fatto nero]Ater,tra,trum.p.c.
Vestito di nero obniger, gra, grũ.
Molto nero]Obniger,gra,grum.
nero della faua] hoc hilum,hili. p.Cic.
neruo.Leggi Nerbo.
neruoso.Leggi Nerboso.
nespolo,albero noto] hæc Mespilus,spili.p.c.Pli.
nespolo frutto]hoc Mespilum,spili.p.c.Pli.
nessuno & nissuno]nullus,la,lum
nessuno huomo]hic & hæc nemo.
nessuno di loro] nemo quisquam illorum.
nessuno fin'hora]nullus dum.
nettare, beuanda diuina] hoc nectar,aris.p.p.in obl.c.
nettare, forbire] Abstergo, gis,si, sum.p.p.Abstergeo,es,si,um.Detergos,ges,si,sum. Extergo, gis,si sum. mundo, das, daui,datum. Tergo,gis,si,sum.
nettarsi il naso, smoccolarsi il naso]Emungo,gis,xi,ctum.p.p.
nettare alcun il suo coltello]mundare quisque suum cultellum.
nettarsi la bocca con le mani]Extergere labra manu.Viu.
nettare vn campo da pietre]Elapido,das,daui,datum.
nettare il pesce]Purgare pisces.
nettarsi , & fregarsi gli occhi col dito per destarsi]Somnum deter gere pollice.Claudian.
nettare la ferita] Abstergere vulnera.Ter.in Eunu.
nettamente Munditer. p.c. aduer.
nettezza politezza]hęc munditia, tiæ.Vel hæc mundities,tiei.
netto,mõdo,polito] mundus,da, dum.p.p.Tet.
Alquãto netto]mundulus,la,lum p.c Diminu.Plau.
nettuno, figlio di Saturno, tenuto da gli antichi Dio del mare] hic neptunus,ni.Cic.
Feste di Nettuno] hæc Neptunalia,lium.p.c.Liu.
Nettuno città nella spiaggia diRoma]hoc neptunium,nii.p.c.
Da Nettuno] hic & hæc neptunienſis

niēsis, & hoc neptuniēse,sis.p.p.
neu , castel nella Seruia] hæc Orrea,reæ.
neue]hæc Nix,niuis.p.p.Pli.
Di neue] niueus, niuea, niueū.hic & hæc niualis & hoc niuale,lis. p.p.Vir.
Abondante di neue]niuosus , sa, sum.p.p.Colum.
neuers,città] hoc Augusto nemetum,ti.
neuf, castel nel Suiezzeri] Equestris,stris.
neuigare,fioccare,mettere la neue] Ningo,gis,xi.p.p.Vir.
neuoso,pieno di neue]niuosus,sa, sum.p.p.Colum.
neutrale , che nō tiene piu da vno che dall'altro] Medius, a, um, hic & hæc Indifferens,tis.
neuumarch, città]hæc Deuona,æ.
neuumegen , città] hoc nouiomagum,gi.
nezza, nepote] hæc neptis,tis.Cic.

N I

nibbio, vccello da rapina]hic Miluus, milui.p.p. Vel hic Miluius. uii.p.c.Ter.
Di nibbio] Miluinus,na,num.p.p.
nicaledi,città]hæc Stantira,ræ.
nicaria,isola]hæc Icaria,riæ.
nichia,città]hæc nisua,uæ.
nico,città]Cypariſſæ oppidum.
nicosia , città di Sicilia]hęc Herbita,tæ.p.c.
Da Nicosia] hic & hæc Herbitensis & hoc herbitense,tensis.p.p.
Nicosia , città in Cipro]hæc nicosia,siæ.
nicotara , città di Calabria] Hæc Medama,mæ.p.p.
nicsi,isola]naxos,xi.
nido d'vccelli]hic nidus,di.p.p.
nidetto , nido picciolo] hic nidulus,li.p.c.Pli.
Far nidi] nidifico, cas. nidulor.p. c.laris,vel late,latus sum.Pli.
nidificare , far nido] nidifico, cas. p.c.cauī catum.p.Colum.
niego,& neo tacca,fatta dalla natura nel cōtpo] hic næuus,næui.p.p.Cic.
niente , nulla niuna cosa]hoc nihil. p.c.Indeclinabile, Cic. nil à nihil syncopatum.
niente al tutto]hoc nihilum, nihili.p.c. Festus.
niente fin'hora]Nihildum.Plau.
nientedimeno,nōdimeno]tamen. p.c.Attamen, nihilominus.p.c.
nigella, herba] hoc Melanthium, thii.p.c.Pli.
nigromante] hic necromantus, manti.p.p.
nigromantia]hęc necromātia,tię. p.c.
nigroponte.Leggi negroponte.
nilo , fiume notissimo] hic nilus, nili.p.p.Luc.
nimes città in Francia]hoc nemausum,nemausi.p.p.
nimicitia,nimista]hæc Inimicitia. inimicitiæ.p.c.Cic.
nimico.Leggi nemico. tia
nimista , il medesimo che nimicinfa]hæc nympha,æ.
ninfe] d'acqua dolci] hæ naiades, naiadum.p.c.
ninfe delli fiori] hæ napeæ , napeæ rum.p.p.
ninfe del mare] hæ nereides , nereidum.p.c.nereo.
ninfe delli mōti]hæ oreades, oreadum.p.c.
nio,isola]Oleares,nios.
nicon,città]hæc næomagos,gi.
niora,città]hæc Helice,ces.
nipote. Vedi nepote.
niquiroso,pieno d'ira]Iracundus, da,dum.p.p.Plau.
nisa,città]nisus,si.
nisaro,isola]hæc Caria,riæ.p.c.
nisita , isola vicina a Napoli] hæc nesis,sidis.p.p.in obl.c.Luc.

niuno

niuno. Leggi nessuno.
nizza, città] hæc Nicea, ceæ. p. c.

N O

no. Leggi Non.
nobile, gentile] hic & hæc nobilis & hoc nobile, lis. p. c. Cic. præclarus, ra, rum. p. p. hic & hæc Illustris & hoc illustre stris. p. p.
far nobile, annobilire] nobilito, tas. p. c. taui, tatum, p. Cic.
nobili della città, cioè principali che la gouernano] hi Primates, tum. p. p. plu. num. Cic. hi optimates, matum. p. p. plu. numer. Idem.
nobilitare, & innobilire] nobilito, tas. p. c. taui, tatum. p. p.
nobilmente] nobiliter. p. c. Aduerbium. Pli.
nobilità, & nobiltà] hæc nobilitas, tatis. p. c. in obl. p. Cic.
nocchiero, marinaro] hic nauta, nautæ. p. p. vel hic nauita, tæ. p. c. Ter. hic naclerus, ri. p. p.
nocciuola, & nocella, nocchia] hęc Auellana, næ. p. p. Pli.
nocciuolo, albero che fa le nocciuole] hæc Corylus, li. p. c.
noce, albero che fa le noci] hæc nux, nucis. p. p. Pli. hæc Iuglans, glandis. p. c. in obli. p. Pli.
noce, frutto della noce albero] hęc Iuglans, dis. p. c. in obl. p. hæc nux, nucis p. p. Pli.
noce di cipresso] hic Calbulus, li.
noce vuota] Cassa nux. Plaut.
noce guasta] nux vitiosa.
noce picciola] hæc nucula, æ. p. c.
noce conciata] hæc nux mellita, nucis mellitæ. p. p.
noce moscata] hæc nux myristica, hoc Moscorarium, rii. p. c.
noce della balestra, è quel ordegno di osso che tiè la corda, quãdo l'arco carca] hæc Astragalus scorpionis, astragali scorpionis.
noce del collo] hæc Astragalus, gali. p. c. Vitru.
nocella, & nocciuola frutto. Leggi nocciuola.
nocello, albero] hæc Corylus, corylli. p. c. Virg.
nocente, colpeuole] hic & hæc & hoc nocens, tis. p. c. in obl. p. noxius, xia, xium. p. c. hic & hæc & hoc Sons, tis. p. p. Cle.
nocentemente, con nuocimento, per nuocere] nocenter. p. p.
noceta, città d'Italia] hæc nucería. riæ. p. c.
nocere. Leggi nuocere.
nocchiero] hic nauicularius, rii, p. c. Cic.
nodi di sarmenti] Articuli sarmentorum. Cic.
nodicoso, di molti nodi] Multinodus, da, dum. p. c. Pli.
nodetto, nodo picciolo] hic nodulus, noduli. p. c. Pli.
nodo, groppo] hic Nodus, nodi. p. p. Cic.
Il nodo delle dita] hic Articulus, li. p. c. hic Condilus, li. p. c.
nodoso, pieno di nodi] nodosus, sa, sum. p. p. Pli. Articulosus, losa, losum. p. Idem.
nodrimẽto] hoc nutrimentũ, ti. p. p. Cic. hoc nutrimen, minis. p. p. in obli. c. Alimentum, ti. p. p. hæc Alimonia, niæ. p. c. Alimonium, nii, p. c. hæc Alitura, ræ.
nodrire, nutricare, alleuare] nutrio. p. c. tris, triui, tum. p. Plin. nutrico, cas, caui, catum. p. p. & nutricor, caris, vel care, catus, sum. p. Verbum deponens. Innutrio, p. c. tris, triui, tritum. p. alo, alis, alui, alitum. p c. Cic.
nodrire appresso] Adnutrio, tris, triui, tritum. Pli.
noi] nos, nostrum vel nostri, nobis plurale ab Ego. Cic.
noi medesimi] nosmet, nosipsi, nosmetipsi. Ter.

noia

noia,fastidio]hæc molestia,stiç.p.c.Cic.hic Angor,goris.p.p.
noiare,Dar noia] Vexo,xas, xaui, tum.pen.Cic. Afficere molestia. afferre molestiam.Cic.
Noiõ,città]hoc Nouiodunum,ni.
noioso] molestus,sta,stum.p.p. Ci.infestus,sta,stum.
Nola,città] hæc Nola,læ.
nomare, nominare] nomino, nas. p.c.naui,natum.p.Plaut. Appello,las,laui,latum.p.p.Cic.
nome di qualche cosa] hoc nomẽ, minis.p.p.in obl.c.Cic.
nome per nome] nominatim.p.p.
metter nome] nomino, nas.p.c. naui,natum.p.Cic.
chiamar alcun per nome] nomine aliquem appellare.Ter.
chiamato per suo nome] nominatus,ta,tum.p.p.Cic.
nominaglia] hæc nomenclatio, onis.p.c. in obl.p.Ci.
nominare] nomino,nas.p.c.naui, natum.p.Plau.Appello,las,laui, latum.p.p.Cic.nuncupo,pas. p. c.paui,patum.p.Liu.
nominatamente, per suo nome] nominatim.p.p.Aduer.Plin.
nominatiuo] Rectus casus.
nominato, Chiamato] nominatus,ta,tum.p.p.Cic.
non, particola negatiua] non neque Haud,Minime,nequaquam Aduerbia negandi. Cic.
non mi conosci] non me nouisti.
non senza causa] Non iniuria.
non sapere.leggi sapere.
non che] non quod.Ter.
non so chi] nescio quis.Ter.
non per nulla] nihil minus.Ter.
non per Dio] nihil hercle.Ter.
non pure] nequidem Ter.
non mai] nunquam.Ter.
non ancora] nondum.Ter.
non punto] nihil tamen.Ter.
Nona,città] Enona,næ,vel Accona,næ.
nona, hora canonica] hæc nona, nonæ.
nondimeno. leggi nientedimeno.
nonno, auo, auolo,il padre di tuo padre] hic Auus,ui.
nono] nonus,nona,nonum.Pli
norcia, terra sopra Spoleto] hæc Nursia,siæ.p.c.Pli.
da Norcia]Norsinus,na,num.p.p.
Noremberg, città] hoc Segodunũ. ni.
norma,regola] hæc norma,mæ.p. p.Hor.
Normandia]hæc Gallia Lugdunẽsis,Galliæ Lugdunensis.
nosco,con noi] nobiscum.p.p.
nostro,di noi] noster, nostra,nostrũ p.p.Pronomen possessiuum.
nota, segno] hæc nota, notæ.pe.c. Cic.hoc signum,signi.p.p.Ter.
notamento] hæc notatio,nis. hæc Animaduersio,onis. hæc Obseruatio,onis.p.c.in obl.p.
notatione] hæc notatio, onis. p.c. in obl.p.Cic.
notabile, che si deue notare, & segnare come cosa grande, & marauigliosa]hic & hæc notabilis, & hoc notabile,lis.p.c.Col. Insignis.Conspicuus.
notaio, & notaro] hic Tabellio, lionis. p.c in obl.p.Liu.hic Scriba,bæ.p.p. Cic. hic notarius,rii, p.c.Pli.iun.
notare, segnare, poner ben mẽte] Noto,tas.p.c.taui,tatũ.p.Mart.
Notingam,città in Inghilterra]hęragæ,arum.
noto] notus,ta,tum.p.p.Pli.
far noto. Dare a conoscere] notifico,cas.pen.cor.caui,catum.p. Ouid.
farsi in nota,farsi scriuere]Profiteri nomina.
farsi noto, venir in cognitione] Enotesco,enotescis. p.p.enotui. c.in

c.Innoteſco,ſcis,tui.Pli.
Noto città i Cilicia] hoc neetú, ti.
notitia,Conoſcenza] hæc notitia, tiæ.p.c.Ter.hæc notio, nis.pe. c. in obl.p.Pli.hæc Cognitio,onis. p.c.in obl.p.
notte] hæc nox,huius noctis.p.p.
notte ſenza lume della Luna]Illunis nox.Pli.
che và vagabondo di notte] Noctiuagus,uaga,uagum.p.c.Plin.
di notte] noctu.p.p.Cic.
giuocar tuta la notte] noctí æquare ludum. Vir.
far notte] noteſco, noctеſcis.p.p.
che dura tutta la notte] hic & hæc & hoc Pernox,noctis.p.p. Adie.
parte della notte, quando ogni cosa è in ſilentio. Leggi Parte.
nottola,Pipiſtrello, vipiſtrello,vocello che va di notte]hicveſpertilio,nis.p.in obl.c.
notturno,della notte]Nocturnus, na,num.p.p.Pli.
noua. Vedi nuona.
nouamente] nuper Ci.
nouanta,numero] nonaginta. Adiect.plu.nu.
nouanta volte] nonagies.p.c.
a nouanta a nouanta] nonageni, genæ,gena.p.p.plu.nu.
nouara, terra in Piamonte] hæc nouaria,riæ.p.c.
noue,numero] noué. p.p.plu. nu. Adiect.indeclinabile.
noue volte] nouies.p.c.Aduer.
a noue a noue] noueni, næ, na.p. p.plu.nu.
noue,nelle carte da giuocare] Enneas.Viu.
nouecento, numero] Nongenti, tæ,genta.p.plu.nu.Plin.Vel nouies centum.
nouecento volte] nongenties.p.c. vel nouies centies.
a nouecento, a nouecento] nongenteni,næ,na. p. p. Vel nouies centeni,næ.na.p.p.
nouella,fauola] hæc Fabula, læ.
nouella,cioè coſa nuoua] hoc nouum,ui.p.p.Cic.
nouellamente,da nuouo] nouiter. p.c.Aduer.
nouellar dir nouelle, fauole] Fabulor.p.c.laris, vel lare, bulatus ſum.p.Plau.
nouello] nouellus,la,lú.p.p. Virg.
Nouembre, meſe] hic nouember, bris.p.p.
Nouengrado,città in Schiauonia] hoc Argyrutum,ti.
Nouibazar,città] hoc Arribantiũ, tii.
Nouigrado, città in Macedonia] hoc Iorum,ri.
nouiſſimo] nouiſſimus,ma,mum. p.c.Ci.
nouità] hæc nouitas,tatis.
nouitio, tutto nuouo] nouitius, tia,tium.p.c.
nozze] hæc nuptiæ,tiarum.
de nozze] hic & hæc nuptialis, & hoc nuptiale,lis.p.p.
conuito di nozze] nuptialis cæna.Plau.
giorno deſtinato per far le nozze] nuptius dictus dies.

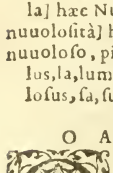
N V

Nube,& nuuola]hæc nubes,nubis. p.p.Cic.
nudate,ſcoprire] nudo, das, daui, datum. Denudo. Connudo.
nudezza & nudità] hæc nuditas, tatis.p.c.in obl.p.
nudità] hæc nuditas , tatis.p. c. in obl.c.Quint.
nudo,ignudo] nudus,da,dum.
mezo nudo] Seminudus,da,dum. p.p.Pli.
nudrire. Leggi nutrire.
nudritore di polli] hic Gallinarius,rii.p.p.Pli.
nulla, niente] hoc nihil.p.c.
da nulla] hic & hæc Futilis,& hoc futi

futile,lis.p.c.Ter.
nullo.leggi niuno.
numerabile, che si può numerare] hic & hæc numerabilis, & hoc numerabile,bilis. p.c.Hor.
numerare,annouerare, cõtare]numero,ras.p.c.aui,atum.p. Computo,tas.p.c.aui,atum.p.
numerare alcuno in qualche cosa] admiscere ad aliquid, vel aliquo aliquem.
numeratamente] numeratò.
numeratione] hæc numeratio,nis. p.c.in obl.p. Verb.
numeratione di fuochi] hic Recẽsus,sus.p.p.
numerato,contato,numeratus,ta, tum.p.p.Recensitus, fita,situm.
numero] hic numerus, ri. p. co. lo seppi il numero] numerum habui.Plau.
di gran numero] numerosus, sa, sum.p.p.Pli.Iun.
numerosamente] numerosè.p.p.
numeroso di gran numero] numerosus,sa,sum.p.p.Cic.
nuntiare, & auisare] nuntio, tias. p.c.tiaui,tiatum.p.Plau.
nuntio,messaggio, chi porta nouue] hic nuntius,tii.p.c.Virg.
nuociméto,offesa] hæc Læsio,nis. p.c.in obl.p.Ver.Cic.
nuocimento,danno,perdita] hoc Detrimentum,ti.p.p.Ter.
nuocere,offendere] noceo,ces,cui, citum.p.c. Ci. Obsum.p.p.obes, obfui.Officio,cis.p.c.ci,ctum p. Incommodo, das.p.c.daui,datum.p.Ter.
che non nuoce ad alcuno] innocuus,cua cuum.p.c.Plin. Innoxius,xia,xium.p.c.Plau.
nnocino,che noce, e dãegia] nocuus,cua,cuum. Noxius,xia,xiũ. p.c.Salust.
nolo di naue] hoc naulum,li.
pigliare a nolo] Conduco, cis, xi, ctum.p.p.Ter.
nuora, la moglie di mio figliuolo] hæc nurus,nurus.
nuotare,nell'acqua] nato. Innato, tas,taui,tatum.no,nas,naui,natum.
nuotare all'incontro]Obnato,natas.p.c.taui,tatum.p.Vir.
nuotare intorno]Circumnato,natas.
nuotare spesso] nato,tas.
nuotar vicino] Adnato,tas.
nuotare fuora] Enato,tas.
nuotare inante] prænato,tas.
nuotar dentro] Inno,nas.
nuotar insieme] Connato,tas.
nuotar oltre] Transnato,tas.
nuotar sott'acqua] Inurino, nas. Che nuota] hic & hæc natabilis & hoc natabile,lis.
nuotare] hic notator,is.p.p.
nuoua] hic nuntius, nuntii. hoc nouum,noui.p.c.Pli.
nuouamente,non e molto tempo] Nuper,aduer.temporis.Cic.
nuouo, non piu vdito] Inauditus, dita,ditum.p.p. Cic.
nuouo,fresco,fatto di nuouo] nouus,noua,nouũ.p.c. hic & hæc, & hoc recens,recentis. nuperus, ra,tum.p.c.adiec.Pla.
far di nuouo, rinouare] Innouo, uas.p.c.uaui,uatum.p.c.Cic.
di nuouo, da capõ] Iterũ.p. c. Denuo. p.c. Deintegro.p.c. Ab integro.Cic.
nutricare,& nodrire] nutrio.p.c. tris,triui,tritum.p. nutrico,cas, caui,catũ, & nutricor,caris, vel care.catus sum.p.p.
nutrice, Nena, Balia] hæc nutrix, tricis.hæc altrix,cis.p.p.Cic.
nutritiuo] Almus,alma,almum.
nutritura,& nodrimento] hæc alitura,ræ.p.p.Gel.
nuuola, & nuuolo] hæc nebula, læ.Nabes,bis.p.p.Cic.

nuuola picciola] hæc nubecula, nubeculæ:p.c.Pli.
generato di nuuola] hic nubigena,genæ.p.c.
senza nuuole] hic & hæc innubis, & hoc innube,bis. Serenus, na, num.p.p.Cic.
nuuolare , quando fa nuuolo] nubilo,las,laui,latum.Ca.
nuuoletta,il diminutiuo di nuuola] hæc Nubecula,læ.
nuuolosità] hoc Nubilum,bili.
nuuoloso , pieno di nuuole] nubilus,la,lum.p.c.Nubilosus,Nebulosus,sa,sum.p.p.Cic.

O AVANTI B



Vero] Aut, Vel, siue, coniunctiones disiunctiuæ.
o , Auuerbio vocatiuo] heus Plaut.
Obarella,città nell'India] hæc Balonga,gæ.Metropolis.
obbrobrio,parola ingiuriosa] hoc opprobrium,brii.p.c.
obediente] hic & hæc & hoc obediés,diétis.hic & hęc & hoc obsequés,tis. Morigerus,ra,rum.p.c.
obedientemente.Vedi con obediéza.
obedienza] hæc obediétia,tiæ.hoc obsequium , quii.p.c. hæc obsequela, læ.pen. pr. hæc obtemperatio,nis. p.in obl.p.
con obedienza , obedientemente, obedienter,obsequenter.p.p.
obedire, & vbedire] obedio,dis.p.c.diui,ditum.p.Pareo,res,rui,ritum.p.c.obtempero,ras. p.c.ui, tum.p.obsequor,queris,vel quere.p.ditus sum.p.Verbum deponens.
obietto , opposto , posto dinanti] obiectus,ta,tum.p.Cic.
oblianza,oblio scordamento]hæc obliuio,nis,hoc obliuium,uii.
obliare scordarsi] obliuiscor.p.p. sceris,vel scere.c.oblitus sum.p. Ter.obliuioni dare.
obligare,legare, stringere] Deuincio.p.c.cis,xi, &um. p. Plau.obstringo,gis,xi,&tum.p.p.
obligarsi alcuno con piaceri] obligare aliquem. Demereo,res,rui, ritum. pen.c. & demereor , ritus sum.
obligare tutti i suoi beni per pegno] obligare omnia bona sua pignori. Scæuola.
obligarsi a risponder per vn altro] Expromitto,tis,si,sum.Vlp.
obligarsi di cõparire in giudicio] Vador,aris,atus sum.Cic.
obligar per stipulatione] Repromitto,tis,si,sum.p.p.Cic.
obligarsi , promettere] Polliceor p.c.ceris,vel cere,citus sum.Promitto,tis,ti,sum.p.p.
obligatione , & obligo] hoc officium,cii.p.c. hæc obligatio,nis. p.c.in obl.p.Cic.
obligatione che si fa per fare alcuna cosa] hoc Authoramentum, menti.p.p.Cic.
obligato] Deuinctus,cta.&tum.p. p.Cic. Astrictus,ta,tum.p.
esser obligato,esser tenuto] debeo, bes,bui,bitum.
obligato per prezzo] Authoratus, rata,ratum.p.p.
obligato ad esser punito per fallo] obnoxius,xia,xium.
obligo.vedi obligatione.
obligo di comparire in giudicio] hoc Vadimonium,nii.
hauer obligo , il medesimo che esser obligato.
oblio scordamento] hæc obliuio, obliuionis.p.c.in obl.p.Cic.
obliquo,trauerso,torto] obliquus qua,quum.
obliuione, scordamento,dimenticanza oblio. Leggi oblianza.

Obrouazzo, città di Schiauonia] hoc Ouporum,ri.

O C

Oca vccello noto] hic Anser, anseris.p.in obl.c.

oca giouane, papero] hic Pullus, Anserinus, pulli anserini. p. p. hic Anserculus,li.p.c.

oca nudrita di herba] herbilis anser. Fest.

Di oca] Anserinus,na,num.

Far il verso dell'oca] Gingrio,ris, ri,ritum. Glacito, tas,p.c.aui, tatum.p.

occare, rompere le zeppe di terra, & coprire i semi,arpegare]occo, cas,caui,catum.

occatore,chi occa] hic occator,ris p.p.Verbale.

occatura,arpegamento per rompere le zeppe di terra] hæc occatio,nis.p.c.in obl.p.

occasione,opportunità]hæc occasio,onis.Cic.hoc Tempus,poris. p.p.hæc Facultas,atis. p. p.hæc opportunitas,atis.p.c. in obl.p. Idem.

picciola occasione] hæc occasiuncula,læ.p.c.Plaut.

Cercare la occasione] occasionem captare.Cic.

Seruirsi dell'occasione] vrgere occasionem.

Parmi di hauere occasione di dolermi di te] locus videtur esse te cum expostulandi.

occaso, il ponente] hic occasus, Occasus.p.p.Plaut.

occhiale] hoc Specillum, li. p. p. Conspicillum,li.p.p.

Occhiata, sorte di pesce, che viue tra le pietre] hic Melanurus,melanuri.p.p.Colum.

occhietto, picciolo occhio] hic ocellus,ocelli.p.p.

occhietti di bottoni doue si allacciano i bottoni]hi ocelli,lorum

occhio,& occhi] hic oculus, oculi.p.c.Cic.

Cauar gli occhi] Fodere oculos.

Medico da occhi] medicus ocularius.Patir mal d'occhi] lippio.p. e.lippis,lippiui,lippitum.p.Plin.

occhio del tetto]hoc Impluuium, impluuii.p.c.Ter.

occhio della vite] hæc Gemma, gemmæ.p.p.Cic.

occhiuto] oculatus, ta, tum.p.pr. oculeus,lea,leum.p.c.

occidentale, d'occidente,di ponente]hic & hæc occidētalis & hoc occidentale, lis. p.p. occiduus, dua,duum.p.c.Claud.

occidente, ponente] hic occidens, dentis.p.c.in obl.p.hic occasus, sus.p.p.Plaut.

occidere.Vedi Vccidere.

occisione. Leggi Vccisione.

occorrenza.Leggi Bisogno.

occultamente,secretamente,ascosamente] occultè, Latenter.p.p.

occultare, nascondere] oculo, lis. lui. p.c.tum. p.Cic. oculto,tas, taui,tatum.p.p.

occultarsi, Nascoderſi] Lateo, tes, tui,tum.p.c.Cic.Deliteo,tes,tui.

occulto nascosto] occultus,ta,tū. p.p.occultatus.tata,tatum.p.p. Abditus,ta,tum.p.c.

occupare, impedire] occupo, pas p.c.paui,patum.p.Cic.

occupare prima vn luogo]occupare locum.Cic.

occuparsi nel numerare] Versari in enumeratione aliquorum.

occupatione, impedimento] hæc occupatio, nis.p.c.in obl.p.Cic.

occupato,impedito]occupatus,ta, tum.p.p.Cic.Distentus,ta,tum. p.p. participium a Distineor. præpeditus,ta,tum.

oceano] hic oceanus,ni.p.c.Cic.

ocio riposo] hoc otium,otii. stare in otio]In otio esse.Cic

Hauer otio assai] otio abundare.
otiosamẽte senza far cosa alcuna] otiosẽ.p.p. Aduer. Plau.
otioso]otiosus,sa,sum. hic & hæc & hoc Deses,dis.p.p in obl.c
Ocrida,città]hæc Horma,mæ.

O D

Odiare,portar odio.hauer in odio odi, sti, odit,verbum defectiuũ. in odiũ,habeo,bes,bui,bitũ.p.c
odio]hoc odium,odii.p.c. Cic.
odio tenuto nel cuore]Intestinum odium. Liuius.
Hauer in odio] In odium habeo, bes,bui,bitum.p.c. Cic.
Hauuto in odio] odiosus,osa,osum.partic.ab odi plau.
odiosamente]odiosẽ.p.p.
odioso, molesto,noioso]odiosus, sa,sum.p.Insensus,sa,sum.Inuisus,sa,sum.perosus,sa,sum p.p
odire,& vdire]Audio.p.c.dis,dui, ditum.p. Cic. Dare aures alicui, Ter. vedi vdire.
odorare , cioè dar buono odore a qualche cosa , farla odorifera] odoro,ras,raui ratum.p.p.
odorare,sentire odore]odoror,raris,vel rare,ratus sum.p.p Olfacio,cis.p.c.feci,factum p p.Plin.
odoramento, sentimẽto dell'odorare]hic odoratus.hæc odoratio,nis,hic olfactus,ctus.p.p.Pli.
odorato,pieno d'odori]odoratus, ta,tum.p.p.
odorato,vno de'cinque sentimenti del corpo] hic odoratus,tus. hic olfactus,tus.p.p.
odor]hic odor,ris.p.p.
odor fortissimo] Excitatissimus,odor. Plin.
odore darrosto , o d'abrucciato] hic Nidor, doris. p.p.
Rendere tristo, & cattiuo odore] oboleo,les,lui.p.c. Plaut.
Rendere odore] Redoleo, les,lui, litum.p.c. vel redoleui,litum. p.

Che a grande odore]odorus,o dora, odorum.p,c.
Che ha odore, così buono come tristo]olidus,da,dum.p.c.
Che ha tristo odore] hic & hæc & hoc Graueolens,lentis.
Senza odore] Inodorus,ra,rum,
odorifero, che rende buono odore]odorifer,fera,ferũ.p.c hic & hæc & hoc Fragrans, tis. p.p
odoroso, Pieno dodori] odoratus,ta, tum.p.p.

O F

Offendere,nuocere ad alcuno]Lædo,dis, si,sum.p.p.Offendo,dis di,sum.p.p.Oblædo,dis,si,sum.
Offendere l'amicitia] Violare necessitudinem. Cic.
Offendere alquanto] suboffendo, dis,di,sum.p.p.c. Cic.
offendere l'altrui fama] Lædere famam alicuius.
offensione, offesa] hæc offensio, hæc Læsio,nis.p.c.in obl.
offerire,promettere] Polliceor.p.c. c.ceris, vel cere.p.licitus sum.c. Quanto ti offre,e per far per te is omnia pollicitus est, quæ tibi opus essent,se facturum.
offerire quãto si ha] Vniuersa bona deferre.Cic.
offerire aiuto, & soccorso] offerre auxilium. Cic.
offerire prezzo come all'incanto] Licitor.p.c.ris,vel re,tus sum.p Liceor. p.c.ris vel re tus sum.p.
offerta,promessa]hoc pollicitum, ti.hæc promissio nis.p.c.in obl. Cic.
offerta come nell'altare]hæc oblatio,nis.hoc Donum,doni.
offerta sopra, qualche cosa, che si vende] hæc Licitatio, onis.
offesa,& offensione] hæc offensa, sæ.hæc offensio ,nis.hæc Læsio, nis.
offesa picciola]hæc offensiuncula, læ.

læ.p.c.Diminut.

offeſo] Læſus, ſa, ſum.p.p.offenſus, ſa, ſum.

officiale, & vfficiale, che puo gouernare, commandare giudicare.hic Magiſtratus,tus.p.p.

officio] hoc officium, officii. p.c. Vedi Vfficio.

officio dell'vfficiale] hoc magiſterium,rii.

officio de morti] hæc Parentalia, liorum. p.c.plur.num.Nã parentare eſt mortuis ſacra facere.

offuſcare,oſcurare,inombrare] offuſco,as,aui,tum.

offuſcare gli occhi] offundere caliginem oculis.Liu.

offuſcarſi gli occhi nel Sole] Caligare in Sole.Quin.

offuſcarſi] offundi tenebris. Tegi- nubibus.Cic.

offuſcatione] hæc Caligo, ginis.p. p.in obl.c.Seneca.

offuſcatione d'occhi] offuſcatio oculorum.Pli.

offuſcato] Caligineſus, ſa, ſũ.p.p.

Ogento,città] hoc Vxentum,ti.

oggetto, & obietto, è attrauerſare qual coſa d'auãti, che ſi puo opponere alla virtu viſina] hic obiectus, ctus. Res ſubiecta ſenſib.

oggetto,per il fine,& diſegno]hoc Conſilium,lii,p.c.Cic. hæc mẽs, mentis.p.p.

oghi,Vede hoggi.

oggi di.Vedi hoggidi.

ogliario, chi fa, ouer vende oglio] hic olearius,rii.

ogliaruolo,vaſo di oglio] hic Lecythus,lecythi.p.p.

oglio, & oleo, liquore noto] hoc oleum,olei. p.c.Pli.

olio ſtillato dalle oliue,prima che ſi premano] hoc Gleuciniũ,nii.

oglio di oliue nõ mature]omphacinum oleum.Pli.

oglio di mandole] hoc Neopum neopi.p.c.

oglio di noce] hoc carynõ, ni.p.c

oglio meſcolato con acqua] hoc hydreleum,lei.p.p.

oglio roſato] hoc oleum rhodinum.

ogni ciaſcuno] Quiſque, quæque, quodque.p.p. hic & hæc omnis hoc omne.p.p.Cic.

ogni coſa] omnia.Cic.

ogni dì]In dies ſingulos. Quotidiè.Aduer.Temporis.

ogni hora,ſempre] Semper.

Ognihor piu] Magis atque magis.

ogni anno] Quotannis.

ogni ſtate] omnibus æſtatibus.

ad Ogni modo] omnifariam.

ogni vno ciaſcuno] hic & hæc omnis,& hoc oé,nis.Quiſque, quæque,quodque.Vnuſquiſque,vnaquæque,vnumquodque.

ogni volta che] Quoties.p.c. Aduerbium numeri. Quotieſcunque.p.p.Plaut.

Oguiar,città di Spagna]hæcVgia, giæ.p.c.

Oh, Ah, Eh, ſignifica vn ſmouimento per qualche nouità] ché Hem,Ohe,Vah.

Oi, voce di dolore] hi, heu,interiectio dolentis.Ter.

oime] hei mihi.

Oiſta,città] in Theſſaglia] hic Phaſtus,ſti.

Oleatro città di Spagna] hoc oleaſtrum,ſtri.p.p.

oleno, città nella Morea] hic clenus,ni.

olezare,dar odore. Vedi odorare.

olezare, ſentire odore. Vedi odorare.

olimach, terra in Ongaria]hoc olimacum,ci.

olimpia,città di Elide nel pelopõneſo]hæc Olympia,olympiæ.p.c.Strabo lib.8.

olimpico,cio che è d'olympia, come ſtadio olympico, corona olimpica lottatore olimpico, & ſimili] olympicus,ca,cum.

olimpico,mõte altiſſimo]hic olympus,olympi.p.p.Ouid.

olio,& oglio] hoc oleum,olei.p.c.

Vedi oglio.

Olit,città di Spagna]hęc oliba,bę.

Oliua, città nel regno d'Aragona] hæc Leonica,cæ.

oliua frutto dell'Oliua] hæc olea, æ.p.c.Oliua,uæ.

tempo di cogliere l'oliue] hæc oliuitas,tatis.Oleitas,tatis.

oliua ſaluatica] hoc oleaſtrum, ſtri.p.p.

oliua conciata,ſalata]hæc Colymbas,badis.p.p.

olieto , luogo piantato di oliue] hoc oliuetum, ti.

oliuien fiume] hic Elico,nis.p.c.in obl.p.Ptol.

oliuo, albero che produce l'oliue] hæc olea,leæ.p.c.hæc oliua,oliuæ.p.p.

oliuo,ſaluatico] hæc oleaſter, ſtri. hæc oliua fera.

ſimile all'oliuo] oleaceus , oleacea,oleaceum.p.c.

di Oliuo] oleaginus, oleagina , oleaginum.

che ſerue all'oliuo] olearius , oleraria,olearium.

olmo,albero noto] hæc vlmus,vlmi.p.p.Plin.

di olmo] vlmeus,ea,eum.

luogo piantato d'olmi] hoc vlmatium,rii.p.c.Pli.

olmutz, regia della Morauia] hoc Eburum,ri.

oltra] vltrà.p.p. præpoſitio ſeruiẽs accuſatiuo caſui.Saluſt.Trans.

oltra di queſto] Præterea, Adhæc Inſuper.p.c.

oltra miſura,fuor di miſura] Immenſus,ſa,ſum.p.p.

oltra miſura fuor di miſura] Præter modum. Cic. Extra modum.

oltre modo grandemente] Admodum.p.c.Aduerbiũ quantitatis.

oltraggiare, ingiurare] Afficio cõtumelia, afficis. p. c.affeci , affectum.Inſequor contumelia.

oltraggiare alcuno di parole in colera] Inuehor, heris, vel here, ctus ſum.Cic.

oltraggiato] offenſus,ſa,ſum.

oltraggiatore , chi dice villana ad alcuno] hic Conuiciator,ris.p.p.

oltraggio] hæc iniuria, riæ.Offenſio,onis.

oluca & Lugo,città di Spagna]Lucus Auguſti. Mela Auguſti turrim nominat. Pl.Aras Sextianas o l'vno,o l'altro] Alteruter , tra, trum.p.c.genitiuo,trius , datiuo alteutri. Cic.

Olura,città in Macedonia] hæc oſa,ſæ.

O M

Omanagda,regno] hoc omanum, ni,emporium.

Omara,città] orebatis ciuitas.

ombè, Nè ombè hallo tu inteſo?] intellextin? pro intellexiſtine?

ombè che è poi? Quid tum?

ombè voi tu altro da noi?] Nunquid nos vis?

ombilico] hic Vmbilicus,ci.

ombra] hæc Vmbra,bræ.

ombra della terra , che oſcura la Luna] hæc hebetatrix,tricis.

fatto all'ombra] hic & hæc Vmbratilis,& hoc tile,lis.

ombrare,& ombreggiare] Vmbro. Inumbro,braui,bratum.

ombreggiamento, coperto,coloramento] hic prætextus,tus.

ombreggiare] Inopaco, cas, caui, catum.p.p.Colum.

ombria,luogo ombroso da ſtarui la ſtate]hæc Aeſtiua,uorum.pe. p.plurale tantum.Virg.
ombrina, ſorte di peſce,coſi chiamato i Roma] hic Sciadeus,dei.
ombrone, fiume in Toſcana] hæc oſa,oſæ.p.c.Plin.
ombroſo,pieno d'vmbra] Vmbroſus,ſa,ſum.Opacus,ca,cum.
ombroſo,ſoſpettoſo] ſuſpicioſus, ſa,ſum.p.p.Ter.
omgauli, promontorio] Moſylon promontorium.

O N

oncia,vna delle dodici parti della libra]hæc Vncia,æ.p.c.Cic.
Che peſa vn'oncia]hic hæc Vncialis & hoc vnciale,lis.
A oncia]Vnciatim.
Due oncie]hic Sextans,tis.
Tre oncie]hic Triens,entis.
Quattro oncie] hic Quadrans,tis.
Cinque vncie] hic Quincunx,cuncis.p.p.Hor.
Sei oncie]hic Semiſſis,ſis.
Sette oncie]hic Septunx,cis.pe.p.
otto oncie]hic bes,beſſis.
Noue oncie]hic Dodrans,drantis. p.p.Mart.
Dieci oncie]hic Dextans,tis.
Vndici oncie]hic Deunx,uncis.
Dodici oncie]hic As,aſſis.
oncietta, il diminutiuo di oncia] hæc Vnciola,læ.p.c.Plin.
oncino, rampino]hic Vncus,ci.p. p.Cic.Leggi vncino.
onda]hæc Vnda,dæ.p.Hic Flectus, tus.p.p.Cic.
A foggia di onde]Vndatim.
Fatto ad onde] Vndatus, ta,tum. p.p.Plin.
Pieno di onde] Vndoſus, ſa, ſum. p.p.Virg.
onde,di onde,donde]Vnde.p.p. Aduer. de loco Ex quo. A quo.
onde per laqual coſa]Quare.Quamobrem. Quapropter.pe.c.Aduerbia.Cic.
ondeggiamento] hæc Fluctuatio, nis.Verbale.Liu.
ondeggiãte]hic & hæc & hoc Fluctuans, antis.Hic & hæc & hoc Vndans,dãtis.Hic & hæc & hoc fluitans,tantis.p.c.in obl.p.
ondeggiare]Vndo,das,daui,datũ. Fluctuo, ctuas, ctuaui,ctuatum. Plaut.
ondeggiare ſopra l'acque] Pluito, tas,ui,tum.Cic.
ongaria.Leggi Vngaria.
ongere,Leggi Vngere.
Onghia, & vnghia] hic Vnguis, guis.p.p.Plin.
onghia picciola] hic Vnguiculus, li,p.c.Cic.
onghia dell'animale]hæc Vngula, gulæ.p.c.Pli.
onta diſpetto,leggi diſpetto.
ontione]hæc Vnctio,nis.
onto]Vnctus,cta,ctum,p.p.
onto,onguento]hoc Vnguentum, ti,p.p.Catul.
onuſto, voce,latina,val carco]onuſtus,ſta,ſtum,p.p.Cic.

O P

opaco, ombroſo] opacus,ca,cum.
opera,fatica]hæc opera,ræ.
opera,che ſi compone] hoc opus, operis,p.c.
opera fata in fretta] Approperatum opus.Liu.
opera di honore , & di riputatione]honoraria opera.Cic.
opera ricorretta] opus retractatũ.
opera bella da vedere] Spectabile opus.Val.Flac.
opera che ricerca lungo tempo] Spiſſum opus.Cic.
operaio,chi lauora per ſalario]hic Mercenarius,rii.
operari, Fare] Ago, agis,p.c.egi,actum,p.Cic.
operare contra la ſua natura] Minerua,inuita aliquid facere.Cic.

operatione] hæc Actio, onis. hæc operatio, onis.
operatore, chi opera & fa] hic Actor, ctoris. hic Factor, tis.
operetta, opera picciola] hoc opusculum, li.
ophant, fiume di puglia] hic Aufidus, Aufidi. p.c.
opimo, grasso, ferrile] Opimus, opima, opimum. p.
opio, città] hæc Ompone, nes.
opio, sugo di papauero che induce sonno] hoc Opium, pii.
openione, stima giudicio] hæc opinio, nis. p.c. in obl. p. hæc Sentétia, tiæ. p.c Ter.
Esser d'opinione] opinionem habere. Cic.
Hauer openione] opinor, naris, vel nare, natus, sum.
openione di bontà leuata] Detracta opinio probitatis. Cic.
oppillato] operculatus, ta, tú. pe. p.
oppio albero noto] hæc Populus, puli. p.c.
Di oppio, Populeus, lea, leum Populneus, nea, neum.
Luogo piantato da oppi] hoc Populetum, populeti.
opporre, contraporre] obiicio, cis, obieci, ctú. oppono, nis. p.p. sui, situm. c. Cic.
opporsi alla podestà] Auctoritati intercedere. Cic.
opportunamente] In tempore, opportunè. p.p. Aduerb.
opportuno, conueniente a tempo, a punto come desiamo] opportunus, na, num.
opportunità, occasione] hæc Facultas, atis. hæc occasio, nis. hæc opportunitas, tis. pe.c. in obl. p.
oppositione, contrarietà] hæc oppositio, nis. Verbale.
opposto, cõtraposto] Obiectus, cta, ctum. p. Oppositus, ta, tum.
oppressione, violenza] hæc Oppressi, onis. p.c. Cic.
oppresso, aggrauato] Appressus, sa, sum. Suppressus, sa, sum.
oppresso] hic oppressor, oris. pe. p.
opprimere aggrauare] Opprimo, mis, mi, sum. p. Cic.
oppugnare, cõtrariare, resistere ad alcuno] Impugno, Repugno, gnas, gnaui, gnatum.
opra. Leggi opera.
opra intarsiata, e di musaico] hoc Emblema, matis.
opra trista] hoc Maleficium, maleficii. p.c. Vlp.
oprire, & aprire] Aperio, aperis, aperui. p.c. Apertum. p.

O R

ora. Leggi hora.
oracolo, risposta de Dei] hoc oraculum, li. p.c. hæc Vaticinatio, onis. p.c. in obl. p.
oran, regno] hæc Euiza, zæ. Colonia.
orare, pregare] Oro, oras, oraui, oratum. p.p. Cic.
orata, sorte di pesce] hæc orata, tæ, hæc Aurata, tæ.
oratione] hæc oratio, nis.
oratione imaginata] Commẽtatà oratio. Cic.
oratione ornata] Condita oratio.
oratione, degna di laude] Magna laus, & honesta oratio.
Far vna oratione] habere orationem. Cic.
oratore] hic orator, ris.
Come si conuiene ad oratore] oratorie. p.c. Aduerbium. Cic.
Pertinente ad oratore] Oratorius, ria, rium. p.c.
oratorio, capella] hoc Sacrarium, rii, Latarium, rii. p.c.
orbare, priuar di cosa che si tien per cara] orbo, bas, baui, batum. p.p. Exorbo.
orbe. Vedi ombè.
orbetello, citta in Italia] Hæc Colsa,

fa,fæ.hodie hoc orbetellum,li.
orbo,cieco,chi ha perduto la luce] orbus,ba,bum,p.p.Cęcus,ca,cũ, p.p.Plin.
orca pesce marino, nemico delle balene]hæc orca,cæ.
Orcha,città]hoc orchoe,es,vel Vrchoa,choæ.
orco fiume in Lombardia]hic Mergus,mergi,p.p.
orcio,& orciuolo vaso di terra, ouer di ramo]hic Vrceus,cci.
orciuolo, orciol picciolo] hic Vrceolus,vrceoli,p.c.
Orcomeno città di Beotia,presso à Cheronea] hoc orchomenum,ni, hinc adiectiuum,orchomenius, nia,nium,p.c.
or così bene]Rectè,p.c.
ordegno istromento di ogni sorte per qualunque maneggio] hoc Instrumentum,ti.
ordinanza]hæc ordinatio,nis.Verbale,Plin.
ordinanza di soldati]hæc Acies,aciei,p.c.Virg.
ordinanza di soldati Romani]hęc Legio,gionis,p c.in obl.
ordinanza di Macedoni]hæc Phalanx,langis,p.c.m obl.p.
ordinanza di Francesi] hæc Caterua,uæ,p.p.
Mettere in ordinanza] Instruo, struis,struxi,structum.
ordinare,commandare]Præcipio, pis,pi,ptum. Mando, das,dauidatum,p.p.Plaut.
ordinare,disporre, porre in ordine]Instruo,is,xi,ctum. Instituo, tuis,tui,tum. ordino,nas,naui, natum.Struo,is,xi,ctum.
ordinare,deliberare] Statuo, tuis, tui,tum. Decerno, nis,ui, tum. Constituo,is,tum.
ordinare da cena] Apparare cenã.
ordinare nelle cose sacre] Initio, tias,tiaui,tiatum.
ordinare i corrieri] Instituere tabellari s,Cic.
ordinario]Legitimus,ma,mum.
Consigli ordinari] ordinaria consilia,Liu.
ordinatamente, per ordine] ordinatim.ordinatè,p.p. Ex ordine Compositè,Cic.
ordinatione] hæc Instructio, nis. hæc ordinatio,nis,p.c.in ob.p.
ordinatione , o determinatione] hoc Decretum,ti.
ordinati ne , commandamento] Præceptum,pti.
ordinatione della Plebe] hoc Plebiscitum,ti,p.p.
ordinatione del Popolo] hæc lex, legis.
ordinatione del Senato]hoc Senatus consultum,sulti,p.p.
ordinatione del Principe]hæc constitutio,onis,p.c in obl.
ordinato, determinato] Decretus, decreta,tum.Constitutus ta,tũ.
ordinato,regolato,posto per ordine] Instructus,ta,tum. ordinatus,nata,natum,p.p.habes ordinem.
ordinato,commesso,Commandato,Mandatus,data,datum.
ordinato à sacri ordini] Initiatus, ta,tum,p.p.Plin.iun.
ordine,Commissione] hoc Mandatum,dati,p p.Salust.
ordine, Modo, Regola] hic ordo, nis,p p.in obl.c. Plin.hic Modus, modi,p.c. Ou. hæc Series,ei.p.c. Quin. hæc Norma,mæ,p.p. hoc Institutum,ti,Cic.
ordine sacro come del sacerdote] hæc initia,orum p.c.
ordine alla riuersa] Præposterus ordo,Luc.
ordini delle viti] hi Antes, antiũ, p.p.in obl.c.Virg.
ordine di San Dominico,& altri] hæc Familia diui Dominici.

esser à Ordine] Prestò esse, Ter.
metter per ordine] ponere.
metterſi a Ordine. leggi Metterſi.
Porre in ordine, Leggi porre.
ordire, Cominciare] ordior, p.c. ordiris, vel ordire, orſus ſum, p. Verbum deponens. Plau. Exordior diris, vel dire, orſus ſum. Cic.
ordire la tela] ordiri telam. Pl.
orecchini. Leggi Pendenti da orecchi.
orecchio] hæc Auris, auris, p.p.
orecchio deſideroſo d'Vdire] Auida auris, Claud.
Auuicinar l'orecchio] admouere aurem, Cic.
Senza orecchi] Inauritus, ta, tum, p.p. Gel.
orecchiuto, chi ha grande orecchi] Auritus, ta, tum, p.p. Ouid.
orefice, chi lauora in oro] hic Aurifex, ficis, p.c. Cic.
orfano, priuo di padre, e madre] orbus, orba, orbum, p.p. Exorbatus, bata, batum, p.p. Plin.
orfo, il medeſimo che orefice.
organo, Iſtromento muſico] hoc organum, ni, p.c. Cic.
Suonator d'organi] hic organicus, ci, p.c. Lucre.
orgoglio, ſuperbia] hæc Superbia, biæ, p.c. Cic.
orgoglioſamente, ſuperbamente] Superbè, p. p. Aduerb. Liu.
orgoglioſo, ſuperbo] Superbus, ba, bum, p.p. Virgil. Elatus, ta, tum, p.p. Cic.
Parlare orgoglioſo] hæc Superbi loquentia, tiæ, p.p. Cic.
Oria città in Puglia] hæc Vria, riæ, Vnde Vritanus.
orientale, d'oriéte] Eous, eoa, eoũ, p.p. Ouid. Exortiuus, tiua, tiuũ, p.p.
oriente] hic oriens, entis, pe.c. in obl. p. hic Ortus, tus, p. p.
origano, ſorte d'herba] hoc origanum, ni, p.c. Pli. hæc Cunila, læ, p.p. Colum.
originale, di onde ſi copia la ſcrittura] hoc Exemplar, plaris, p.p. Plin. iun.
originare, Hauer origine] Ducere genus, Cic.
origine, Principio] hæc origo, originis, p.p. in obl. c. Plin.
Chi ha origine da qualche luogo. oriundus, oriunda, oriundum, p.p. Plin.
orina, Piſcio] hæc Vrina, næ, p.p. Col. hoc Lotium, tii, p.c.
orinale vaſo doue s'orina dentro] hæc Matula, læ, p.c. Pla. hæc Matella, læ, p.p. Idem. hic Matellio, lionis, p.c. in obl. p. Varro.
orinare, Piſciare] Mingo, gis, xi, ctũ, Meio, meis. minxi, mictum.
Difficoltà d'orinare] Vrina difficilis, Celſ.
orizonte, ſegno che diuide il Cielo in due parti] hic Horizon, horizontis, p.p.
Orleans, città] hoc Mediolanium, nii, p.c. vel Genebum, bi.
Orleans, prouincia] Aurelianenſes, ſium.
orlo, eſtremità d'vna veſte, ò di qualunque altra coſa] hæc ora, oræ, p.p. hoc Peniculamentum, menti, p.p. Ennius.
orna pedata] hoc Veſtigium, ſtigii, p.c. Virg. (nis.
ormeſino, armiſino] Bõbycina le-
Ormo, città] hæc Armuza, zæ.
ornamento, & Adornamento] hoc ornamentum, ti, p.p. Cic. hic ornatus, tus, p.p.
ornamento, Acconciamento] hic Comptus, huius ptus, p.p. Lucr. hæc Concinnitas, tatis, pen. c. in obl. p. Cic.
ornare, Adornare] Orno, nas, naui, natum, p.p. Cic. Inſignio, p.c. inſignis, inſigniui, inſignitũ, p. Idem.

Idem. Exorno,nas,nauí,natum, p.p.Idem Condecoro,ras,p.c.raui,ratum,p.Plin.

ornare & acconciare] Como, comis,compsi,comptum,p.p.

ornatamente, Adornatamẽte]Ornatè,p.p. Concinnè,p.p.

ornato,& Adornato]ornatus,nata,natum,p.p.Cice. Exornatus, ta,tum,Liu.Prædítus,ta,tum,p. corr. Ci.insignitus,ta,tum,p.p. Comptus,ta,tum,p.p. Virg.Luculentus. Excultus.

ornato di gioie] gemmatus,ta,tũ, p.p.Plin.

Non ornato,non adornato] Inornatus,ta,tum,p.c.Incomptus,ta, tum,p. p.Cic.

orno, sorte d'albero] hæc ornus, orni,p.p.Colum.

oro metallo notissimo] hoc aurũ, auri,p.p.Ter.

oro affinato , & purgato piu volte nel fuoco]aurum obrizum.

oro lampeggiante] Micãs aurum, Ouid.

oro lauoraro]Aurum factum.

Cosa fatta d'oro] Aureus , aurea, aureum,p.c.Plin.aurarius,auraria,aurarium,p.c.Idem.

Di color d'oro] Flauus, ua, um,p. p.Ouid.

Minera da cauar oro]hæc Aurifodina,dinæ,p.p.Plin

orobitte, sorte d'herba]hæc acesis, cesis,Pli.

orospeda , monte] hic ortospeda, dæ,mons.

Orpha,città]hæ Carræ,arum,Crassi , & Romani exercitus cæde nobilitatæ.

orpimento] hoc Auripigmentum, menti,p.p.Plin.

orsa animale noto]hęc Vrsa,vrsæ, p.p.Plin.

Orsau,città]hoc Rittium,tii.

orsetto,orso picciolo] hic Vrsulus, suli,p.c.Diminut.

orso,animale] hic Vrsus, vrsi,p.p.

Di orso]Vrsinus,na,num,p.p.

orsu]Agè,Aduerbium hortandi.

orsu nõ ne parliamo piu] agè hæc missa faciamus,Ter.

orsu orsu] Agè agè,Cic.

orsu via]Agè agè, Ter.

orsu col nome d'Iddio]Agè,Ter.

Orti,città in Toscana] hoc ortanum,ni.Vel hæc orta,tæ,p.p.

ortica herba nota] hæc Vrtica,vrticæ,p.p.Plin.

ortica , sorte di pesce cosi detto] hæc Vrtica,cæ,p.p.

orto, Giardino]hic Hortus,horti, p.p.Cic.

orticello, picciolo orto]hic hortulus,tuli,p.c.Cic.

ortolano] hic olitor, olitoris, p.c. in obli. p.Pli.

ortolano, sorte d'vccello] hæc Miliaria,miliariæ,p.c.Plin.

Ortona,città d'Italia] hæc Orton, onis.

orza , corda che lega l'antenna da man sinistra]hoc Lorum,ri,p.p.

orzo, biada nota] hoc Hordeum, hordei,p.c.Plin.

D'orzo] hordeacus,cea,ceum,p.c.

orzo scorzato] hæc Pisana, sanæ, p.c.Colum.

Acqua d'orzo] hoc zythum , zythi,p.p.Plin.

orzuolo,infirmità come vn grano di orzo , che viene ne gli occhi] hæc Grithe,thes,Cels.

O S

Osare,ardire,hauer ardimento]audeo,p.c.des,sus,sum,p.Plau.

osaro,isola]hæc Absoros,ri.

osca,prouincia]hi Oscensus,sium, populi.

oscurare, far oscuro] obscuro,ras, raui,ratum,p.p.Cic.Inobscuro, ras,raui,ratum.Plin.Obumbro, bras,braui,bratum,p.p.

oscu-

Oscuramente, obscurè p.p.
oscuretto, Brunetto] Subaquilus, la, lum, p.c. Plau.
oscurazione, oscuramento] hæc obscuratio, onis, p.c. in obl.
oscurità] hæc obscuritas, tatis, p.c. in obl. p. hæ Tenebræ, brarum, p. plu. num.
oscurità d'occhi] hæc Caligatio, nis, p.c. in obl. p.
oscurità dell'inferno] hic orcus, ci, p. p. Cic.
Oscuro, Tenebroso] obscurus, ra, rum, p.p. Virg. Tenebrosus, sa, sum, p.p. Varr. Nubilus, la, lũ. p. c. Ouid. Ater, atra, atrum, pen. c. Virg.
Osimo, città della Marca d'Ancona] hoc Auximum, ximi, p.p.
Osmes, città] hæc Vxama, mæ, hæ Argellæ, larum.
osolare spiare] obseruo, uas, uaui, uatum, p.p.
osopo fiume] hic Asopus, pi.
osseruanza, riuerenza] hæc obseruantia, tiæ, p.c. Liu.
osseruare, hauer cura di qualche cosa] obseruo, as, aui, atum, p.p.
osseruarsi già lungo tempo] Vetustissimo in vsu esse, Pli.
osseruare la elettione delle cose] Tenere delectum rerum, Cic.
osseruatiõe, riguardo nel far qualche cosa] hæc obseruatio, nis, p. c. in obl. p. Pli.
ossetio, ossicello, osso picciolo] hoc ossiculum, li, p.c. Diminutiuum ab os, ossis, Pli.
osso] hoc os, ossis, p.p Cic.
D'osso] osseus, sea, seum, p.c.
Rimettere vn'osso slogato] os repondere, Cels.
osso del capo] hæc Calua, uæ, p.p.
ossi d'oliue] Nuclei oliuarum. hæc Sansa, sæ, p.p.
ostacolo, impedimento] hoc obstaculum, culi, p.c. hic & hæc obex, huius icis, p.c. Liu.
ostaggio, staggio] hic & hæc obses, sidis, p. c. in obl. c. Cic.
ostare, impedire, Resistere, a qualche cosa] obsto, obstas, p.p. obstiti, obstitum, c. Ter.
osteria, Tauerna. Vedi hosteria.
ostia, castello vicino a Roma, doue sbocca il Teuere] hæc ostia Tiberina, næ, Virg.
Ostia, città in Boetia] hæ Copæ, parum.
ostinarsi. Fermarsi in vn proposito] obfirmare animum.
ostinatamente, con ostinatione] pertinaciter, p.c. Pli. iun. obfirmatè, p.p. Aduerb. Suet.
ostinatione, Caparbità] hæc pertinacia, ciæ, p.c. Ci. hæc Peruicacia, ciæ, p. Idem.
ostinato, Caparbio, Di sua testa] hic & hæc & hoc Pertinax, cis, p.c. in obl. p. Cic. obfirmatus, ta, tum, p.p. Cic.
ostrega, sorte di pesce con guscia dura] hæc ostrea, ostreæ, & hoc ostreum, strei, p.c. Cic.
ostro, sugo, o liquore da far scarlatto] hoc ostrum, ostri, p.p.
ostro, vento] hic Auster, austeri.
ostro garbino vento] hic Eurus auster, stri, p.p. hic Liburnotus, noti, p.p.
ostro sirocco, vento] hic Eurantus, ti, p.c.

O T

Otasach in Schiauonia] hæc aruci Liburnorum.
otero, de rey in Spagna] hoc ocelum, li.
otio, riposo, tranquillità. Vedi ocio.
otiosamente, leggi ociosamente.
otioso. Vedi ocioso.
otra di pelle porco da portui vino, o glio] hic Vter, vtris, Plin.

otran

ottanto,città]hæc hydrus,hydrõtis,p.p.Cic.
ottantino, di Ottonto]Hydruntinus,na,num.p.p.
ottanta,numero indeclinabile]octoginta.p p.plu.nu.Cic.
ottãta volte]octogies. p.c.Aduerbium nu.Cic.
A ottanta,a ottãta] Octogeni, næ, na.p.plu.nu.
ottanta millia] Octoginta mille, octoginta milia.Cic.
ottauo] octauus,octaua,octauum. L'ottaua volta]octauum.p.p.
ottenere, impetrar] obtineo,nes, nui. p. c. tentum.p.c.Impetro, tras.p.c.traui,trãtum.p.Idem.
ottenere il gouerno d'vna paincia]prouinciam obtinere.Cic.
ottenere vittoria] Victoriam consequi.Cic.
ottenere cosa desiderata]Voto potiri.Ouid.
ottinamente,perfettamẽte, benissimo]optimè.p c.
ottimo, piu che huomo,perfetto] optimus, ima,mum.p.c.superlatiuum a Bonus.Cic.
otto numero indeclinabile] Octo p. p.plu.nu.Adiectiuum indeclinabile.p.p.Cic.
otto volte] octies.p.c.Aduerb.numeri.Cic.
A otto,a otto]octoni,octonæ,octona.p.p.num.
Di otto piedi]octipes,octipedis.
D'otto doppie] octuplus, pla, plum.p.c.Cic.
otto, nelle carte di giuocare] ogdo,as.Viu.
ottobre,vn d'edodici mesi de l'anno]hic October,bris.p.p.
ottocento,numero]octingenti,tę, ta. p. p.plu.nu.vel octies centũ.
ottocento volte]octingenties. Vel octies centies.p.c.Aduerb.
A ottocento a ottocẽto] Octingẽteni,tenæ,tena.Vel octies centeni,tenæ,tena.p.p.
otto millia] octo mille, vel octo millia.Cic.
otto millia volte] octies millies.p.c.Aduerbium nu.
A otto millia,a otto millia]octies milleni,næ,na. Vel octoni milleni,næ,na.p.p.plu.nu.
ottone, metallo noto]hoc orichalcum,chalchi.p.p.Cic.
ottrettatore, mal dicente] hic obtrectator,toris.p.p.
ottuso, Grossolano] hic & hæc & hoc hebes,betis.
Esser ottuso]Hebeo,bes.p.c.

O V

oue,Auuerbio locale.Vedi doue.
ouero] Vel,coniunctio.Plau.
ouer che]siue,coniunctio.Ter.
ouer che no]Neue.Ver.
ouiedo città]hoc Brigetium,tii.
ouile stalla di pecore] Hoc ouile, ouilis.p.p.Colum.
ouo]hoc ouum,oui.p.Mart.
ouo, che non val per far pulcini] Vrinum ouum Pli.
ouo fresco] ouum sorbile, vel tecens.Pli.
ouo stantio,sediticcio] ouum requietum.Colum.
Fatto in forma d'ouo]ouatus,ouata,ouatum.p.p.Plin.
ouunque auuerbio] Vbicunque.p. p.Aduerbium.Cic.

O X

oxonia,città]hæc Calcua,uæ.
oxforde città]hæc oxonia,niæ oxià,città]hæc Azaga,gæ.

P. AVANTI A

Pacchione,Mãgione,diuoratore]hic heluo , heluonis. pen.c. in obl. pen. Ter.

Heluor heluaris, vel luare, luatus sum, p.

pace]hæc pax, pacis, p.p.Cic.

pace certa, ficura] pax explorata.

pace con patti, tregua]hoc fœdus, deris, p.p.in ob.c.

Che porta pace]pacifer, fera, ferum, p.c.Plin.

pace & Baiadoz, città in Portugallo]pax Iulia.

pacienza. Vedi patienza.

pachfu, Isola nell, Epiro]hæc ericusa, fæ.

pacificare riconciliare, placare]cõcilio, lias.p.c.liaui, liatũ, p.Plau.

pacifico, cas. p. c.caui, atũ.p.Ci.

pacificato]Cõciliatus, ta, tum, p.p. Cic. pacatus, ta, tum, p.p.Idem.

pacificamente]Cum pace

pacificamẽto]hæc pacificatio, nis, p.c.in obl.p.Cic.

pacificatore, chi fa la pace tra alcuni]hic conciliator, toris, p.p.hic pacificator, toris, p.p.Cic.hic pacator, toris, p.c.Verb.

pacifico, quieto, chi ama la pace] pacificus, ca, cum, p.c.Cic.

padella, ouer Freflora da frigere] hæc Sartago, ginis, p.p.in obl.c. hæc patella, læ, p.p.

padiglione da letto]hoc conopæũ pæi, p.p.Iuuena.

padiglione, o tenda da guerra]hoc Tabernaculũ, li, p.c.Cæsar. Hoc Tentorium, rii, p.c.Luc.

padimento. Leggi il padire.

padire, digestire] Concoquo, quis, p.c.xi, ctum, p.Plau.

Il padire, digestione] hæc Concoctio, onis.p.c.in obl.p.hæc Digestio, onis, p.c.in obl.p.

padito digesto]cõcoctus, cta, ctum p.p.partic.

padoa, città notissima]hæc Padua Paduæ, p.c.hoc Patauium, uii.

padre in genere] hic pater, tris, p.c. hic genitor, oris, p. c.in obli.p.

padre di famiglia] hic paterfamilias, patris familias, p.c.

Di padre] paternus, na, na, num, p. p.Patrius, tria, trium, p.c.

Assomigliarsi al padre] patrisso, sas, saui, satum.p.p.Ter.

padre, e madre] hic & hæc parens, rentis.p.c.in obl.p

padregno, marito di mia madre] hic Vitricus, ci, p.p.

padri, i primi cento huomini eletti da Romolo] hi patres, patrum, p.c.plu.num.

padrona]hæc hera, ræ, p.c.

padrona di casa] hæc materfamilias, p.c.Ter.

padrone]hic her⁹, heri, p.c.hic dominus, domini, p.c Cic.

padrone di Naue]hic Nauarchus, chi, p.p.Cic.

padule, radunanza d'acqua] Hæc palus, dis, p.c.in obl.p.

paduloso]paduloſus, ſa, ſum. Hic paluſter, hæc paluſtris, & hoc paluſtre, ſtris, p.p.Colum.

paesano, d'vna istessa patria'] hic Conterraneus, nei, p.c.hic ciuis, ciuis, p.p.Cic.

paese regione]hæc Regio, onis, p.c. in obl.p.hæc Ora, oræ, p.p.

D'altro paese estremo]Exterus, ra, rũm, p.c.

paflagoni, popoli della Paflagonia. hi Paphlagones, num, p.p.

paga, mercede] hæc marces, dis, p. prod.

paga di soldati] hoc ſtipendium, dii, p.c.Vlp.

pagamento]hæc ſolutio, onis, p.c. in obl.p.Verb.a ſoluo, ſoluis.

Senza pagamento, senza ricõpensa, Gratis, Gratuito, aduerb.

pagano, infidele] Ethnicus, ca, cũ.

pagare] Soluo, perſoluo, uis, ui, tũ.

pagar bene] benignè, compensare alicuius operam. Viu.

pagar il debito]Soluere æs alienũ.

paga-

pagare o contare per alcuno] Soluere pecuniam ab aliquo.
pagare vno, cioè castigare] Vlciscor.p.p.sceris, vel scere.c. vltus sum.p.
pagato] Solutus, ta,tum. p.p. Depensus,sa,sum.p.p.
paggio] hic Acersecomes,mę.p.p.
paglia,fiume] hæc Allia,liæ.pe.c.
paglia] hæc palea,leæ.p.c.
pagliaio, montone di paglia] hoc palearium,rii.p.c.Col.
pagliariccio,Saccone]hoc Stramẽtum,ti.p.p.Varr.
pagliariccio. Vedi Mondezza.
pago Isola di Schiauonia]hæc Curicta,tæ.Insula.
Pago,città nell'Isola Pago]hoc curicum,ci.
paio, & paro coppia] hoc par, huius paris.Cic.
paiuolo caldaia] hoc Ahenum,ni. p.p.hic Cacabus,bi.p.c.
pala] hæc pala,læ.p.c.
pala da infornare il pane] hoc Infurnibulum,buli.hæc pala,læ.
palafreniere, quello che serue alla staffa quando si caualca. hic Antеambulo,nis.p.c.in obl.p.
palamito,sorte di pesce piu piccolo del tonno]hęc pelamis,dis.p.c.
palamosa,Isola] hæc Patmos, mi.
Paláza,città nella riuiera di Genoua] hæc Polentia,tiæ.p.c.
palaschermo,forcola doue si legano,& posano i remi per vogare] hic Scalmus,mi.p.p.Cic.
Palatio,città] hæc Heraclea,cleæ.
palatino vno de'sette môti di Roma] palatinus,na,num.p.p.
palato di bocca] hoc palatum,ti.
palazzo,& palagio stanza imperiale] hoc palatium,tii.p.c.
palazzo reale] hæc Regia, giæ.p.c.
palazzo di consiglio] hoc Senaculum,li.p.c.Val.Max.
palazzuolo, città] hic patiorus,ri. palco,& balco] hæc Contignatio, onis.p.c.in obl.p.Verb.
Palentia,città] hæc palentia,tiæ.
Palermo, città in Sicilia] hoc panormum,mi.
paleo,e vna pala di legno, con cui giuocano i fanciulli]hic Turbo, binis.p.p.in obl.c.
pales, Dea de i pastori] hæc Pales. p.c.Vir.
feste della Dea Pales, quali si faceuano da pastori alli 22. di Aprile,nel qual giorno Romolo fondò Roma]hæc Palilia,lium.p.c.
palesare manifestare portar i mostra] profero, fers, tuli.p.c.latũ. p.Indico,cas.p.c.caui, catum.p.
palesare qualche cosa] proferre aliquid.Cic.
palese manifesto] publicus,ca,cũ. p.c.Manifestus,sta,stum.
palesamente,publicamẽte]palam, publicè.p.Cic.
paliano, terra nella campagna di Roma] hoc pullanum,ni.p.p.
palificata,fondamento con palificatione, come sono a Vinegia] hæc palatio,nis.p.c.in obl.p.
palio, premio di giostra, d'altri giuochi] hoc Brauium,uii.p.c.
paletta del fuoco] hoc Batillum, li.p.p.Pli.
paletta del speciale]hæc Ligula,læ. p.p.Pli.
palla da giuocare] hæc pila,læ.
giuocare alla palla] Ludere pila.
giuoco di palla, luogo doue si giuoca alla palla] hoc Sphæristerium,rii.p.c.Suet.in Vesp.
palla muschiata odorifera]hoc Olfactorium,rii.p.c.
palla dal cielo] hoc Harpastum, sti.p.p.Mar.
palla di piombo]hæc Glans, huius glandis.p.p.
palletta,palla picciola] hic pilula, læ.p.c.Pli.

palla

pallade,Dea tenuta da gli antichi] hæc pallas,dis.p p.in obl.p.

palladio, ſtatura di pallade] hoc palladium,dii.p.c.

pallidetto,alquãto pallido]ſubluuidus,da,dum.p.c.Adiec.Subluuidus,da,dum.p.c.Pli.

pallidezza, color pallido] hic pallor,tris.p.p hic Liuor,tris.p.p.

pallido,ſcolorito]Pallidus,da,dũ. p. c. hic & hæc & hoc Decolor, loris.p.c.in obl.p.

eſſer pallido] palleo,les,lui.Cic.

diuentar pallido] palleſco,ſcis.p. p.palui.c.Plin.

pallone,palla da vento per giuocare] hic Follis,lis p.p. p.p.Ci.

pallore, pallidezza] hic pallor,tris.

pallotta,& ballotta in fauore,che ſi dà al creare qualche magiſtrato] hæc Suffragia,orum.p.c.plu. nu. Cic.

pallottola,Vedi Palletta.

palma della mano] hæc Vola,læ. p.c.prima,mæ.p.p.Cic.

palma albero noto] hæc palma, mæ.p.p.Pli.

di palma] palmeus,mea,meum.

che produce palme] Palmifer, ra, rum.p.c.Pli.

luogo piantato di palme]hoc palmetum,ti.p.p.Pli.

palmarola,iſoletta,nel mar Toſcano] hæc palmaria,riæ.p.c.

palmo,miſura che ſi fa con la mano] hic palmus,mi.p.p.

palo da ficcare in terra per ſoſtenimento delle viri] hic palus,li.p. p.hoc pedamẽtum,ti.p.p.& hoc pedamen,nis.p.p.in obl.c.

palo picciolo] hic pavillus,li.

palo da legare i caualli alla mangiatoia] hæc Vacerra,ræ.p.p.

palo fitto in acqua per edificarui ſopra vn ponte] Sublicium,cii. p.c.Cæſ.

palo di ferro] hic Vectis, ctis. p.p.

Palocaſtro,città] Itamus,mi.

palombaia,& Colombaia, ridotto da palombe. Leggi Colombaia.

palombo, & Colombo] hic Colũbus,bi,& hæc Columba,bæ.p.p.

palombo ſaluatico] hic Palũbus, bi,& hæc palumba,bæ.p p.

di palombo ſaluatico] Palumbinus,na,num.p.Pli.

palombaro,caſtello] Cruſtuminũ, oppidum.

palpare, taſtare, & toccare legiermẽte come di ſopra via] palpo, pas,paui,patũ, & palpor, paris, vel pare,patus ſum. Verb.depo.

eſſo Palpare] hæc Palpatio,onis.p. c.in obl.p.

palpebre de gli occhi] hæ palpebræ,brarum.p.c.Pli.

palpitare,mouerſi ſpeſſo, & lentamente come il cuore d'vna beſtia cauatole] palpito,tas.p.c. taui,tatum.p.Cic.

palude.Leggi padule.

paludamento,è veſte imperatoria, & da capitano anticamẽte vſata,perciochè coloro,chela portauano,erano riſguardati,& faceuanſi altrui paleſi] hoc paludamentum,ti.p.p.Val.Max.

pampalo, peſce coſi chiamato in Marſiglia] hic Pompilus,li.p.c.

Pampalona,città] hæc pampelon, nis.p.c.in obl.p.

pampano di vite] hic pampinus, Pampini.p.c.

che ha pampini] Pampinaceus, cea,ceum.p.c.Cic.

cauare i pampini, accioch'el Sole tocchi l'vua] Pãpino, nas. pe.c. naui,natum.p.c.Colum.

panace,ſorte d'herba]hęcPanacea, ceæ. p. p. hic Panax,cis. vel cea, huius cis.p.c.Pli.

panare fiume] Scultera,æ.

panaria,Iſola] hæc Niceſia,ſiæ.

panata, & pappa] hic Panis madefactus,

factus,panis madefacti.p.p.
pānicella, vedi panni delli bābini.
pancia, parte di fuora del corpo] hic venter,ventris,p.p.
pane, cibo noto] hic panis, huius panis.p.p.
pane bianco] hic panis primatius, panis primatii. hic panis siligineus.
pane bruno] panis secundarius, Cibarius panis.
pane buffetto] panis Siligineus.
pane che si cuoce presto] Speustícus panis.
pan per la famiglia,pan grosso]Panis cibarius.Cic.
pane di Sébolelli] Aggrosus panis.
pane col buttiro] panis butyro illitus.Viu.
pane di rauiscuolo,o tritello]Typhaceus panis.
pane cornuto grossamente] ferānius panis.
pane cotto sotto la cenere] Focarius panis.
pane gramolato] depsticus panis.
pane muffito] panis cæruleus,panis ater.
pane di faue] hoc Lomentū,ti.p.p.
pane con tutta la semola] hic Autopytus,ti.p.p.
pan papato] hic panis dulciarius,rii p.c.
panettiera, donna che fa il pane] hæc pistrix,cis p.p.
panettiere, che fa il pane,fornaio] hic pistor, ris. p.p. hic Artocopus, i.p.c.
bottega di panettiere] hæc pistrina,næ.p.c.
pania,è vna bacchetta picciola, & sottile inuischiata per pigliare vccelli] hic Calamus,mi.p.c.
panico sorte di biada]hoc panicū, ci.p.c.Pli.
paniere,canestro] hic Calathus,ti. p.c.hoc Canestrum,stri.p.p.
Cista,stæ.p.p.Cic.
paniere di vēchi]hic qualus,li.p.p.
panieretto, picciolo paniere] hæc Cistella,læ.p.p. hæc Cistellula, læ. p c.Plaut.
panindos nel mar di Constantino poli] h tc Pactia,tiæ.
pannareccia,e quella postema,che viene al fundo delle vnghi]hæc paronychia,chiæ.Vel hoc paronychium,chii.p.c.Plin.
pannicello, picciolo drappo] hic pānículus,li.p.c.Dimin.
pānicolo del ceruello] hæc Menix, gis.p.c.Plin.
pāni delli bambini, come fascie,pānicelli,& simili]hæc Crepundia, diorum.p.c.
panni & panno] hic pannus, nī.
cauarsi i pānī]detrahere sibi vestē.
panno ch'el barbiere pone intorno alle spalle di coloro che si fanno tōsare] hoc inuolucrum, cri.p.Plaut.
panno di razza] hoc Aulæum,læi. p.p.
panno accotonato]hic pannus villatus,panni villati.p.p.
panno di petto] hic Thorax,cis.
panno di lino] hoc Linteum,tei. di panno] panneus,nea,neum.p.c.
pezza di panno]hic pannículus,li. p.c.Cels.
panocchia,rencone postema,quale viene alle parti vergognose] hi Bubones,nu.plu.num. Hermol.
pantalena,sorte di pesce] Leggi patella.
pantano,acqua che nō corre] hoc stagnum,gni.p.p.asto, stas.
pantalorca isola in Sicilia] hæc paconia,niæ.
pantellaria, Isola vicina a Sicilia] hæc Cosyra,ræ.p.p.
pantheta animale maculoso] hic pardus,di. p.p. hic panther,ris. Vel hæc pantheta,tæ.p.p.Plin.

par

Pantito,città] hæc perinthus,thi, siue Heraclea,cæ.
pantofola,sorte di pianelle col sugaro] hæc Crepida,dæ.p.c.
pantofola picciola]hæc Crepidula, læ.p.c.Dimin.
panziera, pettorale, armatura del petto] hic Chorax,cis.p.p.
panzone,chi ha gran pãcia,& ventre] Ventricosus,sa, sum.p.p.
paonazzo. Vedi pauonazzo.
papa, pontefice, ministro in cose diuine]hic Pontifex, ficis.p.c.
Papadatos,città]hæc Epicaria,riç.
papagallo, vccello noto]hic psitacus,ci.p.c.Mar.
papato,pontificato] hic pontificatus,tus.p.p.Cic.
papauero, herba sonnacchiosa] hoc papauer,ris.
di Papauero] papauereus, rea,reũ. p.c.Adiect.Ouid.
papero,oca giouane]hic pullus anserinus,pulli anserini.pe.pr. hic Anserculus,li.p.c.Col.
paparello,picciolo papero] hic anserculus, li.p.c.
papiro della candela. Leggi Lucegnuolo.
pappa, & papparotta di bambini] hæc pulticula,læ.p.c.Pli.
pappare, pacchiare] Heluor.p.c.aris,vel are,tus sum.p.c.Cic.
pappone,mangiatore, pacchione] hic & hæc & hoc Edax, cis.p.c. in obl.p.
parabole] renagie] hæc Ambages, ambagum.p.p.
parabolano, ciarlone] hic & hæc & hoc Dicax,dicacis. hic Loquuleius,lei.p.p.
paradiso] hic Paradisus,disi.p.p.
paraggio, vgualità] hæc paritas, tis.hæc æqualitas,tis.p.c.i ob.p.
paragonare, misurare,sperimentare]confero, fers, tuli.p.c.latum. p.Æquiparo, ras. p. c.raui,tũ.p.
paragonare vna cosa con vn'altra] Conferre aliquid cum re aliqua.
il Paragonare, l'assomigliare] hæc Collatio,onis.
paragonato, assomigliato] Collatus,ta,tum.
paragone, pietra dal tocco,per far saggio dell'oro] hic Index,indicis.hic Heracleus lapis, heraclei lapidis.p.c. hæc Ceticula, læ.pe. cor.
paragone,proua] hoc periculum, li. p.c.Cic.
paralitico] paralyticus, ca,cũ.p.c.
paramosche,ventagilo da cacciare le mosche] hoc Mosçarium,rii.
parapetto,pettorale] hic Thorax, cis.p.p.
parapetto d'vna muraglia]hoc Antepectus,oris.p.p.in obl.p.
parasitismo,e Parasitismo] hæc Commotiuncula, læ.p.c. hæc Tentatio,onis.
parasito,chi fa, e dice ogni cosa a cõpiacer altrui per hauer le spese franche] hic parasitus, ti.p.p. imitator di parasiti] hic parasitaster,tastri.p.p.Ter.
parcamente,scarsamente]parcè.p. p.Aduer.Cic.
parco, scarso] parcus,ca,cum.p.p.
pardo,& Leopardo,animal velocissimo nel corso]hic pard°,di.p.p.
pare,vguale, simile] hic & hæc & hoc par, paris.p. c.hic & hæc & hoc Compar,paris.pen.p. hic & hæc Æqualis, & hoc æquale.pe. p.Ter.
parecchi,molti] Plerique,plereque, pleraque. quam plurimi, mæ, ma.p.c.
parecchiare. Vedi apparecchiare.
parecchiarsi à qualche cosa] parare se ad aliquid.Cic.
paregiare,& paragonare] Æquipăro,ras.p.c.raui,ratum.p.Cic.
parentado, cioè schiata] hoc Genus,

nus,generis.p.c.

parentado,& parentela] hæc Consanguinitas, tatis. hæc Cognatio,onis.hæc Agnatio,onis.

parentado per matrimonio] hæc Affinitas,tatis.p.c. (do.

parétela,il medesimo che parentaparente] hic Consanguineus, nei, p.c.hic Cognatus, ti.

parente per matrimonio] hic & hæc Affinis,& hoc affinè.p.p.

paréteſi,vale interpoſitione di parole, che ſi fa nel ragionare, lequali rimoſſe rimane intero il parlare] hæc parenthęſis, ſis.p.c.

Parézo,città] hoc parentiũ,tii.p.c.

parere,giudicio volõtà] hæc Sententia,tiæ.p.c.Ter.

parere verbo] Videor.p.c. videris, vel videre,viſus ſum.p.

parere vno,ſomigliare] Aſſimilor, p.c.aris,vel are,at9 sũ.p. (triolo

paretara,herba di muro. Leggi vi-

Parga,porto nell'Epiro] Elcæ portus.

Parigi,città famoſa in Frãcia] hæc Lutetia,tiæ.p.c.

patiglio,ſomigliante , vguale] hic & hæc parilis,& hoc parile,lis.

parimente,vgualmente, medeſima mente] pariter.Adequè.Itidem.

Paris,Iſola] hæc paros,ri.

Pariſca, città nella Miſia] hoc parium,rii.p.c.

parlamento , ragionamento] hic ſermo,ſermonis.p.p.

parlamento continouato fin'al fine ſenza eſſer interrotto] oratio continens. Cic.

parlamento lungo] Copioſa diſputatio.Cic.

parlante , chi parla] hic & hæc & hoc loquens , entis.p.c.in obl.p.

Bel parlante] Diſertus,ta,tum.p.p.

parlare nome , il ragionare] hæc oratio,onis.hic Sermo, nis.p.p.

Il parlare latino] hæc Latinitas, tatis.hic Sermo Latinus,ſermonis latini.p.p.

parlare ragionare] Loquor. Alloquor, queris , vel quere, quutus ſum. Effaris , vel effare,effatur. p.p.profaris vel fare , profatur. Faris,fare,fatur.

Intrametterſi a parlare]Interfaris, vel interfare, intetfatur.

parlare apertamente,Eloquor queris,vel quere.p.c.elocutus ſum. p.Cic.

parlare elegantemente] Eloquor, queris,vel quere,elocutus ſum. Loqui,lautè.Plaut.

parlare argutamente] argutor,ris, tus,ſum.p.p.Verb.deponens.

parlare con timore , & tra denti] Mutio,tis.p.c.ui,tum.p.Ter.

parlare alla preſenza con alcuno] Loqui coram cum aliquo.Cic.

parlare aſſai in lode d'alcuno] Multa verba facere de aliquo.

parlare goffamente, & groſſamente]Blatero,ras.p.c.raui,ratum.p.

parlare con alcuno] Loqui cum aliquo. Cic.

parlare con alcuno con parole plebeie] Agere cum aliquo plebeio ſermone.Cic.

parlare a compiacenza] Dare aurĩ bus. Cic. Loqui ad voluntatem.

parlare ad alcuno importantemente] Appellare aliquem.

parlare alla voglia d'altri] Adulor,ris,tus,ſum.p.p.

parlare,imprudentemente,da leggiero]Effutio.p.c.effutis,ui,effutitum.p.Ter.

parlar di naſcoſto] Suſurro , ras, raui,ratum.p.p.

parlare inanzi] præfaris, vel præfare, præfatur.

parlare in voce arrogante]Intono, nas,naui.p.c.

parlare inſieme] Colloquor, queris,vel quere,collocutus ſum.

parlare da l'altra parte] Obloquor, queris, vel quere, obloquutus, sum.p.

parlare del fatto d'alcuno] habere sermonem de aliquo. Cic.

parlare di qualche cosa] Verba facere de aliqua re. Cic.

parlare molto] Loquitor, taris.

parlare tra denti] Mussio, sas, sauisatum.p.p.Plaut.

parlare famigliarmente di alcuno con vn'altro. Communicare de aliquo cum altero.

parlare latino] loqui Latinè. Cic.

parlare a vn morto, cioè perdere il tempo] Facere verba mortuo.

parlatore] hic loquutor, tris.p.p.

Parma, città in Lombardia] hæc Parma, mæ.p.p.

parmarola, Isola. Leggi palmarola.

patnasso, monte celebrato da poeti] hic parnassus, nasi.p.p.

paro, vguale, simile] hic & hæc & hoc par, ris.p.c. Mutuus, tua, tuũ.

paro coppia] hoc par, ris, p.c. nomen substantiuum.

paro, e disparo] par, impar.

parochia] hæc parochia, chiæ.p.c.

parochiano] hic tribulis sacerdos, dotis.p.p.hic parochus, chis.p.c.

parola] hoc Verbum, verbi.p.p.

parola vana] hæ Affaniæ, niarum. Con molte parole] Verbosè.p.p.

paroletta.

parolina. hoc verbulũ, li.p.c.

paroluccia.

paroline dolci] hæc dicta phalerata.p.p.plu.nu.

parpignano, città] hoc ruscinũ, ni.

parte, portione] hæc pars, partis.

Senza parte] hic & hæc & hoc Ex pars, tis.p.p.

parte della notte, quando ogni cosa è in silentio] hoc Conticinium, nii.p.c. Plaut.

parte fattione, banda] hæc Factio, onis.p.c. in obl.p.

parte, rata] hoc Symbolum, li.p.c.

parte, paese, regione] hæc ora, oræ. p.p. hæc Regio, onis.

partе] partim. Tum, cum. Parte vento dall'ingiurie, parte mosso a compassione] partim victus iniuriis, partim misericordia. Ter. Da mia parte] Meo nomine, meis verbis. Cic. sic tuis, suis, nostris, vestris, & Philippi verbis.

Far parte] Impertio, tis, tiui, tum.p.p. Participo, pas, paui, patum.

A parte a parte] particulatim.p.p.

parti vergognose dell'huomo] hęc Virilia, lium, libus.p.c.plu.num.

partecipante di qualche cosa, compagno] his & hæc & hoc Consors, sortis.p.p. Plin.

partecipatione, conuenienza] hæc Communitas, tatis. Cic.

partecipare, far partecipe] participo, pas.p.c. paui, patum.p. Communico, as.

partecipe] hic & hæc & hoc particeps, pis.p.c.

pareggiano, partiale, quello che segue la vna pte, vna fattiõe] actio sus, a, sũ. p.p. fassios⁹, sa, sum.p.p

partenza, partita] hæc profectio, onis. hæc Discessio, onis. hic Discessus, sus, p.p.

parthi, sono popoli della Parthia] hi Parthi, thorum.p.p.

Parthia, prouincia d'Assiria] vicina alla Media, all'Hircania, & ad altre prouincie] hæc Parthia, thiæ.p.c. Cic. (no.

partiale, il medesimo che partegia

particella, picciola parte] hæc particula, læ.p.c.

particolare, proprio] priuatus, ta, tum. Hic & hæc peculiaris, & hoc peculiare, ris.p.p. proprius, pria, prium.p.c. Virg.

particolarmente] priuatim, p.p. propriè.p.c. peculiariter.p. corpæcipuè.p.c.

parti-

particolarità] hæc proprietas, tis. p.c.in obl.p.Cic.

vsare particolarità ad alcuno & hauer alcuno per particolare] Eximium aliquem habere. Ter.

parlimento, diuisione] hæc partitio,onis. hæc Diuisio, nis.p.c.in obl.p.Verb.

partire,spartire,diuidere] partior. p.co.tiris,vel partire,tus sum.p. Verb.dep. diuido,dis.p.c.diuisi, sum.p. Distribuo,buis.p.c. butum p.Ter.

partirsi,andarsene] Decedo,dis,si, sum.p.p. Discedo, dis, si,sum. Abeo, abis, abii, abitum.p.c. & abiui. p. proficiscor. p.p. sceris, vel scere.c.profectus sum.p.Abscedo,dis, si,sum.Pli.

partirsi al tempo determinato]Discedere ad constitutum diem.

partirsi,di vn luogo cõ prestezza] Euolare ex aliquo loco.

partirsi da alcuno]Abire, Digredi, proficisci ab aliquo.Cic.

partirsi dal dritto,dal douere,dalla ragione] Deliro, ras, raui,ratum.p.p.Horat.

partirsi dal porto]soluere è portu.

partitamente , per parte] partitè. p.p.

partito,diuiso,in parti]partitus,ta, tum.Diuisus,sa,sum.p.p.

partito in due parti] Dimidiatus, ta,tum.p.p.Cic.

partito,val deliberatione]hoc Cõsilium,iii,hæc deliberatio,onis. p.c.in obl.p.

partito,cioè patto] hæc Conditio, onis.p.c.in obl.p.

partitore, che partisce,chi diuide] hic partitor,tris.p.p.hic Diuisor, oris.p.p.Verb.

parto, esso partorire] hic partus, huius partus.p.pr.Verbale à pario ,paris.Cic.

di Primo parto] hæc primipara, primiparæ.p.c.Plin.

tẽpio del Parto] hoc puerperium, rii.p.c.hæc paritudo,dinis.

partoriente dõna che stà in trauaglio di partorire] hic & hæc parturiens,entis.p.c.in obl.c.

partorire figliuoli] parere filios.

partorito] partus,ta,tum.pe.p.

pascere]pasco,scis,paui,pastum,& pascor,sceris, pastus sum.Pli.

pascere con gli altri] Compasco, scis,paui,pastum.p.p.

pascere dentro] Impasco, scis, ui, stum,p.p.Colum.

pasciuto,pascolato]pastus,sta,stũ. non Pasciuto] Impastus,a,um.

pascolare,& pascere] pasco,pascis, paui, pastum.p.p. pabulor.pe.c. laris,vel lare,latus sum.p.

pascolatore, chi va a pascolare] hic pabulator,oris.p.p.Verb.

pascolo,pastura] hoc pabulum,li. hæc pabularia, nis. hæc pascua, scuorum.p.c.plur.nu.

passaggio] hic Transitus, tus.pe.c. Plin.

passamento, esso passare] hæc Trãsitio,onis.p.c.in obl.p.

passare nome,Esso passare]hæc Trãsitio,onis.p.c.in obl. p.hic transitus,tus.p.c.Plin.

passare, verbo che significa mouimento per vn luogo] Transeo. p.c.fis, fiui. p.fii, tum. cor.permeo,meas.p.c.meaui, meatum. p.transgredior, deris.p.c. gressus sum.p.

passare oltra alcuno] Traiicio,cis, p.c.traieci,ctum.p.Liu.

passare a guazzo] vado,das.pen.c, daui,datum.p.Solinus.

passare oltra nuotando] Transno, nas,ui,natum.p.p.

passare da vn canto all'altro,forare] Transigo,gis,xi,tum.p.p.

passare piu oltra che vn'altro] Transgredi aliquem.Pli.

passare il tẽpo] Traducere tempus.
passare qualche cosa con silentio] aliquid prætetire.
passare, morire] obeo, bis, bii, bitũ. Ex hac vita migrare. Exire vita.
passare la vita nelle selue] Exigere in syluis vitam. Virg.
passare vn luogo] prætergredi, Trãsgredi locum. Cic.
passare la carta] penetrare chartã. l'inchiostro passa la carta] Atramentum penetrat chartam.
passare, seguir, riuscire. Le cose mie passano bene] Mea bene succedunt.
passare, mancare, andare via] Decedo, dis, si, sum. p.p.
passare dauanti a cauallo] præterequito, tas. p.c. taui, tatum. p.
passare velocemente, senza fermarsi] prætereuolo, las. p.c. laui, latum. p. Cic.
passare inanzi ad alcuno, Auanzar lo di camino] anteuertere alicui.
passare per buono alcũo] probare aliquem pro bono.
passa tempo] hæc Aberratio, onis.
passato] præteritus, rita, ritum. p.c. Transactus, ta, tum. Exactus, ta, tum. p. p.
passato oltra] traiectus, ta, tum. pe. p. Cic.
la Passata lettione] Superior prælectio, vel Enarratio.
per il passato] Olim.
alli giorni passati] Superioribus diebus. Cic.
passeggiamento] hæc Deambulatio, hæc Ambulatio, onis.
passeggiamento picciolo] hæc Ambulatiuncula, læ.
passeggiare] Ambulo. Deambulo. Inambulo, las, laui, latum. Cic.
passeggiare al sole] Ambulare in sole. Cic.
passeggiatoio, luogo da passeggiare] hoc Deambulatoriũ, rii. p.c.
Passera, città] hoc posidium, dii.

passera, vcello assai noto] hic & hæc passer, huius passeris.
passere, solitario, vcello simile al merlo] hic passer solitarius, passeris solitarii. p.c. Pli.
passere, sorte di pesce, così chiamato in Vinegia] hic passer, seris. p. p. in obl. c. Plin.
passerino, picciolo passere] hic passerculus, li. Diminutiuum.
passion dell'animo] hic Affectus, tus. hæc Affectio, onis. hæc perturbatio, tionis. p.c. in obli. p.
passo che si fa con i piedi] hic passus, sus. Pli. hic Gradus, dus.
affrettare il passo] Celebrare graduni. Cic.
a passo, a passo, pian piano] Gradatim. p. p. pedetentim. p. p. Adu.
passo, per il passaggio] hic Transitus, tus. hic Aditus, tus.
passo, luogo] hic Locus, ci.
passo di asino, herba] hoc Bechium, chii. p. c. Plin.
passoua, città] Carnus, ni.
pasta, & passone] hæc Massa, sæ.
pasta d'ambro] hoc magma, magmatis. p. p. in obl. c.
pasteggiare, far pasti] Cõuiuor, uaris, uatus sum. p. Ter.
pastello] hic pastillus, li.
pastinare, piantare] Consero, ris, seui, situm.
pasticcio ouer torta di carne] hæc Artocrea, creæ. hoc Artocreas, tis. p.c. Pers.
pasticciere, che fa pasticci] hic fartor, fartoris. p. p.
pastinaca] hæc pastinaca, cæ.
pastinaca rossa. Leggi carotta.
pastinaca saluatica] hic Staphilinus, lini.
pasto, cibo] hic Cibus, cibi. hæc esca, escæ. p. p. Ouid.
pasto, conuito] hoc Conuiuiũ, uii. p.c. Ter.
far Pasti pasteggiare] Conuiuor, uaris,

uaris,vel uare,uatus sum.

Dar pasto ad alcuno, tenerlo a speranza] Lactare aliquem.

pastora, legame, che si mette alli piedi delli caualli alla pastura] hæ Numellæ,larum.p.p.

pastorale,da pastore]hic & hæc pastoralis & hoc le,lis.p.p.

pastore guardiano di bestie] hic pastor,ftoris.p.p.Cic.

Di pastore]pastoritius,tia,tium.p. c.Cic.pastorius,pastoria,pastorium.p.c.Var.

pastrana,città]hęc paterniana,næ, p.p.

pastricione, lumaccone, sciocco-ne]hic Nebulo,lonis.

pastura,pascolo doue pascolano li animali]hic pastus.hæc pastio, nis.hæc pascua.orum.plu.num. hoc pabulum,li.

pasturare, guardare le bestie alla-pastura] pasco, pascis, paui,pastum.p.p Ouid.

pasturate,dar la pastura,Intertenere con promesse alcuno]Lactare aliquem.

patalenes, luogo] hoc patalenes, næ.Cersonesi dorsum.

patauia,città] hoc Bocodurum,ri.

patella,sorte di pesce,alcũi lacchia mano pantalena] hæc patella, læ. p. p.hoc Lapas,padis.pen.c. Plaut.

patente,aperto da ogni banda]hic & hæc & hoc patens, tis. patulus,la,lum,p.c.

patente,val priuilegio]hoc Diploma,matis.p.p.in obl.c.

paterno,di padre]paternus,a,um. p.p.Horat.

patiẽte] hic & hæc & hoc patiens, patientis.

patientemente, con patienza]patienter.Aequo animo.

patienza, sofferenza] hæc patientia,tiæ.p.c.Cic.

patire,sopportare, soffrire]patior teris vel tere. pe.co.passus,sum. p.Suffero, suffers,sustuli,sublatum. Tolero,ras.p.c.raui,ratũ. p.Plaut.

patir vna disgratia]Subire casum.

patire alcuna cosa per alcuno]Aliquid pro aliquo perpeti. Ferre.

patir danno]Affici damno.In que sta cosa ne patira i dãno]In hoc dannno non afficieris.Cic.

patir freddo]Algeo,ges,si.

patito,chi ha patito]passus,a,um. perpessus,sa,sum.

patregno. Leggi padregno.

patria, luogo doue ciascuno è nato] hæc patria,triæ.

Di che patria]hic & hæc Cuias, & hoc cuiate,tis.

patriarca]hic patriarcha,chæ.

patricida, chi ha ammazzato suo padre]hic & hæc patricida,cidæ. p.p. Cic.

patrimonio,Robba & beni lasciati nella morte del padre al figlio] hoc patrimonium, nii. p.c.

patritii, gentilhuomini, deriuati per linea mascolina]Hi patricii, ciorum.

patrio,paternale,di padre]patrius, patria,patrium.p.c.

patron, città nella Soria] hic Botrus,vel Botrys.

pateggiare, pattuire,far patto]paciscor, sceris, vel scere, pactus sum.Verbum deponens.

patto, accordo,conuentione] hoc pactum. hæc pactio, onis.hæc lex,legis. p. p. hæc Conuentio, onis.Hoc fœdus,deris.

Rompere il patto] Rũpere fœdus Chi rompe i patti]Fœdifragus,ga, gum.p.c.Cic.

pattolo fiume della Lidia] hic pactolus,ctoli.p.p.

pattouire, patẽggiare] paciscor, sceris,ctus,sum.

pattouito] pactus, pacta, pactũ. p. p. particip. Ouid.
pauẽtoso, spauroso] pauidus, pauida, pauidum. p. c. Pli.
pauero della lucerna, Leggi Lucegnuolo.
pauesce, sorte di targa che s'vsaua] hic Clypeus, clypei.
pauia, città famosa] hęc papia, pię, hoc Ticinum, ticini.
pauimento, voce latina val terrazzo suolo d'vn luogo mattonato] hoc pauimentum, ti.
pauonazzo, colore] hic Color puniceus, coloris punicei.
pauonazzo di grana] Hyacinthininus, na, num. p. c.
pauonazzo cupo] Ferrugineus, ea, um. p. c.
pauone, vccello notissimo] hic pauo, nis, pauus, paui.
Di pauone] pauonius, nia, nium. p. c. pauoninus, nina, ninum.
pauca, città della Corsica] hæc pauonia, niæ. p. c.
paura, timore] hic metus, metus. p. c. hic Timor, ris. Hic terror, roris, p. p. Hæc Formido, dinis. Hic pauor, ris, p. c. in obli. p.
Far paura] Terreo. p. c. res. p. rui, ritum. c. Terrefacio, facis, feci, factum. perterreo, res, rui, ritum. Afferre metum.
Hauer paura] Metuo, tuis, tui. Timeo, times, timui. p. c. Formido. das, daui, datum. p. Cic.
Hauer paura di cadere] Timere casum. Mart.
Hauer paura che non ti auuenga qualche male] Timere, tibi.
Che non ha paura, senza paura] Intertitus, ta, tum. pe. c. Impauidus, da, dum. p. c. Imperterritus, ta, tum. Virg.
paurosamente, cõ paura] Timedè, p. c. pauidè. p. c. Aduerb.
pauroso] Timidus, da, dum, Formidolosus, losa, losum. p. p. Meticulosus, sa, sum. p. p. pauidus, da, dum. p. c. Pli.
pausa, riposo che si piglia nel far qualche cosa] Hæc pausa, pausæ p. p. Hæc Respiratio, onis.
pausare, riposare] pauso, sas, saui, satum. p. p. Plau. & colui che cõ parole, & cenni mostra, quando si deue pausare] Hic pausarius, rii. p. c. Sene.
paxi, città della Tracia] hæc Aphrodisia] siæ.
pazzacchione] hic Morio, onis.
pazzamente, mattamente] Stultè. Dementer. Inconsultè. Aduerb.
pazzarello, il diminutiuo di pazzo. Ineptulus, la, lum.
pazzescamente, il medesimo che pazzamente.
pazzia] hæc Stultitia, tiæ. p. c. Insania, æ. Amentia, tiæ. Cic. Hæc Vęcordia, diæ. p. c. Hæc Dementia, næ. p. c.
pazzia d'amore] Rabies amoris.
pazzo, matto] Stultus, ta, tum. p. p. Insanus, sana, sanum. Hic & hęc & hoc Amens, mentis. p. p. Hic & hæc & hoc Demens, tis. p. p. hic & hæc & hoc Desipiens, piẽtis. p. c. in obl. p. p. Hic & hæc & hoc Excors, cordis. Hic & hæc & hoc Vecors, dis. Cic. Vesanus, sana, sanum. p. p.
Esser pazzo] Desipio, pis, pui. pe. c. & piui, pitum. p. p.

P E

Peccare, nome] hoc peccatum, ti. Delictum, ti. Crimen, minis.
peccare, fallire, errare] pecco, cas, caui, catum. p. Delinquo, quis, qui, ctum. p. p. Cic.
Chi non pecca] hic & hæc Impeccabilis & hoc le, lis.
peccare per imprudenza] peccare inneptiis. Cic.
peccare per malitia] peccare improbita-

probitate. Cic.

peccato, fallo, errore] hoc peccatū, cati, p.p. Delictum, cti, p.p. Crimen, criminis.

peccatore, ribaldo pien di peccati] Sceleroſus, ſa, ſum, p.p. Sceleſtus, ſta, ſtum, p.p. Sons, tis. Reus, rei.

pecchia, ape, animaletto noto] hæc Apes, apis, vel Apis, apis, p. c.

pece, & pegola, materia tenace] hęc pix, picis. Pli.

pece liquefatta] hæc palimpiſſa, piſſæ, p.p. Pli.

peccelli, Iſola] hæc Oſteo, dis.

pecora, animal noto] hæc Ouis, ouis, p.c. Cic.

di Pecora] Ouillus, la, lum. Ouinus, na, num.

pecoraggine, beſtialità] hæc Indignitas, tatis.

pecoraio] hic Opilio. hic Vpilio, onis, p.c. in obl. p. Hic Ouium, cuſtos, cuſtodis.

pecorella, il diminutiuo di pecora, val picciola pecora] hæc ouicula, læ, p.c. Diminutiuum.

pecorile] hoc Ouile, ouilis.

pecorino, di pecora] Ouinus, na, num. Ouillus, la, lum.

pecorone, rozzo, groſſo d'ingegno. hic & hæc & hoc Hebes, hebetis, p.c. Virg.

peculio, denari, & ricchezze acquiſtate] hoc peculium, lii.

pecunia, moneta, denari] hæc pecunia, niæ, p.c. Cic.

pecunia preſa, o data ad vſura] pecunia vſuraria.

pedagogo, voce latina. Leggi pedante.

pedali di lino, ſcarpini, ſcarpette] hic Vdo, donis, p.p.

pedante, pedagogo, chi ha cura di ammaeſtrare, & condurre fanciulli] hic pædagogus, gi.

pedata, orma, ſegno che laſcia il piede] hoc Veſtigium, gii.

pedicello, ouer Bolcello che naſce nella mano cō grandiſſima pizza tra carne, e pelle] hic Acarus, ri.

pedicino de l'otre, da onde ſi caua il vino, o l'oglio hoc Amicinum, cini, p.p.

pedone fante a piede] hic pedes, ditis, p.c. in obli. c.

pedota, guida maritima] hic Ductor, ctoris, p.p. Cic.

Pedrazza della Sierra, città nel regno di Toledo] hæc Mentercoſa, ſæ.

peggiore, piu che cattiuo] hic & hæc peior, & hoc peius, ioris, p.p. Comparatiuum à malus.

peggiorare, andare di male in peggio] In peius ruere. Deteriorem fieri. Degenerare.

peggiorare nell'inferno] Ingraueſco, veſcis, p.p.

peglia, e quella prima guſcia pongente della caſtagna] hic Echinus, chini, p.p.

peglio, grōda] hoc Supercilium, ſupercilii, p.c.

pegno, ſopra il qual ci vien dato qualche coſa, & quello che ſi mette giuocādo] hoc pignus, pignoris.

dare in Pegno impegnare] pignero, ras, raui, ratum.

pignorare, impegnare] pignero, ras, p.c. raui, ratum, p.

pelagniſi, Iſola] hæc Aloneſus, ſi.

pelago, profondità, & metaforicamente per il mare] hic pelagus, gi. Et hoc pelagus, gi.

pelamide, ſorte di peſce. Leggi palamito.

pelare, leuare i peli] glabro, Deglabro, bras, braui, bratū, pilo, las, laui, latum.

pelare i porci] Glabrare ſues.

pelarella, cadimento di capelli, o barba] Alopecia, æ.

pelato, senza peli] Glaber, bra, brũ. hic & hæc Depilis, & hoc depile.
Palestrino, antica & nobile città del Latio 3. miglia discosto da Gallicano, & 24. da Roma] hoc prenestæ, stis, & hęc prenestus, stis.
da Palestrino] prenestinus, na, nũ.
pellicano, vccello noto] hic pellicanus, cani, p.p.
Pella, città nella Macedonia] hæc Apollonia, niæ.
pelle nella Macedonia, patria di Filippo Re] hæc pella, læ.
pelle] hæc pellis, pellis.
pelle picciola] hæc pellicula, læ, p.c. Diminutiuum. Cic.
pelle, che copre la cima del membro virile] hoc præputium, tii.
pelle di Agneli] pellis agnina.
pelle di Capra] pellis caprina.
pelle di cane] pellis canina.
pelle di Gato] pellis felina.
pelle di leone] pellis leonina.
pelle di Sorcio] pellis murina.
pelle di Zebellino] pellis murina.
pelle del Daino] hęc Nebris, nebridis, p.p. in obli. c.
pelle di pecora] hæc pellina, pellinæ, p.p.
coprire con Pelle] pelliculo, las, p.c. laui, latum, p.
coperto di Pelle] pellitus, pellita, pellitum, p.p.
di Pelle] pelliceus, ea, eum.
pellegrinaggio] hæc peregrinatio, onis, p.c. in obli. p. Cic.
pellegrinare, & peregrinare, andar pel mõdo] peregrinor, naris, vel nare, natus, sum.
pellegrino, straniero, forestiero] hic peregrinus, grini.
pellicia. Leggi pelliccione.
pellicina, pelle picciola] hæc pellicula, læ, p.c. Cic.
pelliciaio varotaio] hic pellio, pellionis, p.c. in obli. p.
pelliccione, & pellicia, veste fodetata di pelle] hęc vestis pellicea, vestis pelliceæ, p.c. hic Rheno, nonis, p.p. Cæsar.
pellicione di pelle grossa, come vsano i villani] hoc Scorteum, tei.
pelo] hic pilus, pili, p.c. hic Villus, villi, p.p. Mart.
peli che nascono sotto il naso] hęc Vibrissa, sæ, p.p.
peli che nascono sotto il bellico] hi Grandebali, orum.
esser senza Peli] Glabreo, glabres, p.c. Pli.
senza Peli] hic & hæc Depilis & hoc depile, lis. Glaber, bra, brum.
di Peli grossi] Hispidus, da, dum.
di Pelli duri come il porco] Hirsutus, ta, tum.
peloso] pilosus, sa, sum. Vilosus, sa, sum, p.p.
pel passato. Auuerb. Olim.
pena punitione] hęc pęna, næ. Multa, multæ. hoc Supplicium, cii, p.c. Cic.
senza Pena] Impunè.
penare, induggiare, tardare, durare] Cunctor, taris, vel tare, tatus, sũ, p.p. Ter. Moror. p.c. ratis, vel rare, ratus sum, p.
Pendarachi, città] hæc Diopolis, lis, p.c.
pendente, chino, che pende] pendulus, la, lum. hic & hæc pensilis & hoc pensile, p.c. Hora.
pendente da orecchia, orecchini] hæc Inauris, inauris.
pendere] pendo, p.c. pendes, pependi, pensum, p. Ter. propẽdeo, des, di sum, Plaut.
pendere, deriuare] Dependeo, p.c. des, di, sum, p. Col. Deriuo, uas, uaui, uatum, p.p.
pendere nel poco, o nel troppo] Esse nimis in vtranque partem. Ter. in Heaut. act. 3. sc. 1.
pendice, sponda di fiume, o di monti, & d'altra cosa che si aggiunta

giunta ad vn'altra] hæc Appendix,appendicis.
pendinoſo che ſcende] hic & hæc procliuis,& hoc procliue,uis.
pene dell'iferno] hic cruciat⁹,tus.
peneo, fiume di Theſſaglia, quale corre tra il monte oſſa,& Olimpo]hic peneus,penei.
penetrare, entrare dentro]penetro, tras,p.c.traui,tratum,p.
penetrare al vero ſenſo] lugulum, petere.Viu.
penetrabile, che penetra & paſſa per tutto] hic & hæc penetrabilis,& hoc bile,lis.
non Penetrabilis]hic & hæc Impenetrabilis,& hoc bile,lis.
penitenza, penitimento]hæc pæni tentia,tiæ,p.c.
far la Penitenza] Nõ impunè hére.
péna,come delle ale,ouer coda degli vccelli]hæc penna,næ.
penna picciola] hæc pennula,lę.p. c.Diminut.Cic.
chi ha Penne, impennato] pennatus,ta,tum.
ſenza Penna]hic & hæc Deplumis, & hoc me,mis.
penna da ſcriuere]hic Calamus,ca lami,p.c.Vir.
penna da ſuonare] hic pecten, pectinis,p.p.in obl.c.
pennacchio]hæc Criſta,ſtæ.
pennaiuolo,& pennaruolo doue ſi portano le penne per ſcriuere] hæc Theca pennaria,thecæ pennariç.hoc Grapharium,rii. Calamarium,rii.
pennecchio,è quel cumulo di lino o lana,che ſi pone ſopra la rocca per filare]hoc penſum,ſi.
pennello, iſtromento da dipingere]hic pẽnicillus,li,& hoc penni cillũ,li.hic penniculus,li,& hoc penniculum,li.p.c.
a Pennello, A punto, Forte bene] Graphicè,p.c.Aduerb.
fatto a Pennello cioè beniſſimo fatto come eſſer deue] Graphicus,ca,cũ.pergraphicus,ca,cum.
pennetta il diminutiuo di penna, val penna picciola]hæc pennula,læ,p.c.diminu.
pénuto che ha groſſe & molte penne]pennatus,pinnatus,ta,tum, p.p.Cic.
penoſo,afflitto anſioſo]anxi⁹,xia, xium,p.c. Afflictus,ta, tũ,p.p.
penſamento,il penſare] hęc Cogitatio,onis. Hęc Opinio,nis,p.c. in obl.p.Plaut.hoc Cogitatum, ti,p.p.Cic.
penſare]Cogito,tas,p.c.taui,tum, p.arbitror, atis,vel are, atus,sũ. Cenſeo,ſes, ſui,p.c.ſum.p. Opinor,pinaris,vel are,tus ſum.p.p. puto,tas,p.c.taui,tum, p. Reor, ris vel re, tus ſum. Duco, cis,xi, ctũ. Exiſtimo, mas,pen.c. maui, matum,p.Agitare animo.
penſare di qualche coſa]Adhibere aliquid in cõſilium. Cogitare de re aliqua.
penſare ad altre coſe] Alias res agere.
penſare & ripenſare]Magis magiſque cogitare.
penſare della coſa d'alcuno]Cogitare de re alicuius.Cic.
penſare fra ſe]Cogitare ſecum.
penſare d'vna coſa in vn'altra]Aliam rem ex alia cogitare.
penſare di andar a Roma]Cogitare ire Romam.Cic.
penſare male di alcuno] Cogitare male de aliquo.
dar da Penſare ad alcuno] Commouere aliquem.
penſatamente, auuerb.] Cogitatè, Cogitato,aduer.
penſato]cogitatus,ta,tum,p.p.Ci.
penſiero affanno faſtidio]hæc Cura,ræ,p.p.hæc ſollicitudo,nis.
penſiere, diſcorſo] hæc Cogita-

tio

tio,onis.
far Pensiere,cioè ordinare,Far fantasia] Statuo,statuis,statui,p.c. statutum,p.Cic.
senza Pensiero] Otiosus,sa,sum,p. p.Ter.
pensionario]hic Vectigalis,lis.
pensione]hæc pensio,nis.
penso so, pien di pensieri] Cogitabundus,da,dum.
Pentina,città d'Abruzzo]hoc Corfinium,nii.
pentirsi]pœnitet,p.c.pœnitebat.p. pœnitet,c.Cic.
pentola. Leggi pignatta.
pentolino. Leggi pignatello.
penuria, carestia]hæc penuria,riæ, p.c.Ter.
pepe , & peucre frutto odorifero, molto in vso ne cõdimenti]hoc piper,ris.
per,prepositione] per,Ob,propter, præpositiones seruientes accusatiuo,casui,Ter.
Pera,città di Turchi]hæc Galatæa, teæ,p.p.
per adietro,pel passato]Olim.
per auanti]Ante,Aduer.Cic.
per alcũ tempo, giamai] Vnquam, p.p.Aduer.Cic.
Perama, città] hoc Thaurium, rii. Strab.lib.6.
per amore]Causa.Cic.
per amor,qual tu mi porti] Amabo te,si me amas. Et allhora nõ si giogne si,col soggiontiuo.
per amor, cioè senza ricompenso, Gratuitus,ta,tum.
per auentura ,per caso] Fortè. Fortasse,Fortassis,Forsan.
par cagione]Ob,præpo.
perche]Nam,Quia,Quoniam;Coniunctiones causales.
perche?]Cur?Quare?
perche conto?]Quapropter.
perche no?]Cur non]Quid ni?
perche lucgo]Qua,aduer.

percherõs populi]hi Vueili,lorum.
perchia, sorte di pesce] hæc perca, percæ.
perciò,per tanto]Ideo.Idcirco,p.p. coniunctiones.
perciochc]Nam,etenim.
per cosi fatta guisa]Sic.aduerb.
perdio]Hercle,Mchercule,Aduerbium iurantis.
perinnanzi , per l'auuenire] deinceps,posthac.
per laqual cosa] Quare,quãobrem Qua de re,Quapropter,aduerb.
perconseguente, Altresi,Finalmente]per consequens,pe.c. Consequenter,p.c.
percossa]Ictus,Cus.
riceuere vna Percossa] Ictum accipere,Luc.
percosso] Ictus,icta,um.
percotere,& percuotere]percutio, tis,p.c.si,sum,p.
percotere grandemente] Diuerbero,ras,p.c.rasi,ratum,p.
percotere insieme] Allido. Collido,dis,si,sum,p.p.
perdere]perdo,dis,p.p.didi,ditum c.Admitto,tis,si,sum.
perdere il credito]Decoquo,coqs, coxi,coctum.Cic.
perdere il tanno & il sapone, val affaticarsi indarno] pdere oleũ, & operam.
perdere il fauore d'alcuno]Effundere gratiam alicuius,Cic.
perdere la facica] Ludere operam, Cic.
perdere la lite] Cadere caussa , vel de caussa.Cic. Amittere causam.
perdere litem.
perdere la riputatione] recedere a conditione,Cic.
perdere qualche cosa] Aliquid amittere, Cic. alicuius rei iacturam facere.
perdere la vergogna , cioè far visdi ballotta] perfricare frontem,

tem.Cic.
perdersi d'animo] Cadere animo. Cic. Dimittere animum.Immi-nuere animum.
per di qua,cioè.Per questa via,luo go,o parte]hac aduer.post locũ.
perdita,Danno]hæc Iuctura,iactu ræ. p. p.Salu.Hæc Amissio,onis. p.c.in obl.p.Cic.
perditione,Distruttione,Rouina] Hæc pernicies,cici.p.c.Cic.
Perdonanza,perdono]hæc Venia. niæ.p.c.Quintil.Hęc.Indulgentia,tiæ.p.c.Idem.
Domandar perdonanza]petere ve niam.Cic.
perdonare]parco,parcis,peperci,& parsi,parsum.p.p.Plau.ignosco, scis,ui,tum.p.p.Cic.
perdonare al scriuer breue di alcu no] Ignoscere breuitati literarũ alicuius.Cic.
perdonare ad alcũo qualche cosa] Condono,nas,nauinatum.p.p. Chi facilimẽte perdona]hic & hæc & hoc ignoscens,scentis.p.p.
perdono]hæc Venia,niæ.p.c.Quin tili.Hæc Ignoscentia,tiæ.p.c.Gel.
Degno di pdono]hic & hæc ignoscibilis,& hoc scibile,lis.p.c.
Non meritar perdono] Carere venia.Hor.
Chieder perdono ad alcuno] Supplicare aliquem.Ter.
perduto, perso] amissus,sa,sũ.p.p.
peregrinare.Vedi pellegrinare.
peregrino,Vedi pellegrino.
peregrinaggio. Vedi pelegrinaggio.
Andar in peregrinaggio,il medesimo che peregrinare.
perfettamente, intieramente]perfectè. p. p. Cice.Musicè,p.Plaut. Ad vnguem.Cic.
Far perfettamente]perficio,cis.p.c. feci,fectum.p.Ter.
perfettione]hæc perfectio, onis.p. c.in obl.p.Plin. Hæc Absolutio, tionis.p.c.in obl.p.
perfettissimo] absolutissimus, ma, mum.p.c.Pli.
perfetto] perfectus, ta, tum.p.p. Cic. Absolutus,luta,lutum.p.p.
perfidia , infedeltà] hæc perfidia, diæ.p.c.Cic.
perfidiosamente.perfidiosè.p.p.
perfidioso,pieno di perfidia]perfidiosus,sa,sum.p.p.Cic.
perfido,mancator di fede]perfidus, da,dum.p.c.Vir.
perfumo, & profumo]hoc odoramentum. ti.p.c. Cels.Vedi profumo.Et profumare.
pergamo da predicare, Luogo eleuato doue si predica]hoc pulpitum,piti.p.c.Suet.
pergamo , città dell'Asia minore nõ lontana dal fiume Caico,cosi detta,perche era posta in vn'alta ripa:perciochè anticamente tutti i luoghi alquãto eleuati si chiamauano Pergami , si come testificano Suida,& Seruio] hoc pergamum , mi, siue Hic pergamus,pergami.p.c.Plin.
pergel,fiume]hic Rubo,onis.
pergola di vite]hæc pergula,pergulæ.p.c.Colum. hoc Tabulatum, lati.p.p.Virg.
pergoletto, embramento di rami, e foglio]hoc Vmbraculum, vmbraculi.p.c.Varro.
pergolo,& pergamo , pulpito da predicare] hoc pulpitum, ti.p.c.
pergola,città]hæc pertia,tiæ.
particolare,capitar male]pereo,peris,perii.peritum.p.c.Plau.
pericolo,& periglio] hoc periculũ, culi.p.c.Ter.Hoc discrimen,minis. Andare a pericolo,esser in pericolo] periclitor. p.c.taris,vel tare, tarus sum.p.Pli.
posto in pericolo , posto à risico] periclitatus,ta,tum.p.p Pli.

peri-

pericolosamente con pericolo] periculosè.p.p.aduer.Cic.

pericoloso] periculosus,sa,sum.p.p. Cic. incõmodus,da,dum.p.c.

periglio il medesimo che pericolo.

perigliosо,il medesimo che pericoloso.

perigort,città nella parte della gallia, che si chiama Limosin] hæc Vesuna,næ.

per il passato]Olim.p.p.Virg,Quõdam.p.p.Plau.aduer.Tem.

perire, morire] pereo, peris,perii, peritum.Plau.

perire a fatto,andar in rouina] Dispereo, disperis,disperii,disperitum p.c.Varro.

perita,città]hoc Euporia,riæ.

peritamente, da huomo esperto] peritè.p.p.aduer.Cic.

perito, esperto] peritus,ta,tum.p.p.Cic.Gnarus,gnara,gnarum.p.p.Idem in Orat.

perla,è gemma di molta bianchezza] hoc Vnio,onis.Hæc Margarita,tæ, vel hoc Margaritum,riti. p.p.Cic.

venditore di perle] hic Margaritarius,rii,p.c.Firmicus.

per l'auenire]deinceps,posthac.p.p.aduer.Cic.

perloc,città]hoc partiscum,sci.

permettere,lasciare far, cõcedere] permitto, tis,si,sum.p.p.Sino,sinis.p.c.siui.p.situm.c.Plau.Facere facultatem.Cic.

permesso, concesso] permissus, sa, sum.p.p.

Non permesso] Impermissus, sa, sum.p.p.Cic.

permessione, concessione]hæc permissio , onis. p.c.in obli.p.hic permissus,sus,sing.nu.Et pluraliter hæc permissa,sorum.Cic.

per mezo]Dimidiatus,ta,tum. Ci.

Per mezo, come per mezo de'miei amici]per meos amicos.Cic.

per molti modi, in diuersi modi] Multifarium,multifarè.p.c.

permutare,mutare,cambiare]permuto, tas, taui, tatum.pen.pro. Mart.

permutatione,& permutãza,cambiamento] hæc permutatio,tionis. hæc Vicissitudo,dinis. pen.p.in obl.c.Ci.

perna , sorte di pesce cosi chiamato in Napoli] hæc pinna,næ.pe.p.Pli.li.9.c.1.

pernau,città]hæc Teurina,næ.p.

pernice vccello noto] hæc perdix, perdicis.p.p.Pli.

pernicio samente, rouineuolmẽte] pernicioseè.p.p.Aduer. Ci. pestiferè.p.c.

pernicioso , cioè causa di rouina] pernicio sus, pnicio sa,pernicio sum. p. p. Cic. Hic & hæc pernicialis & hoc perniciale , lis. p. p. Pli.

per niente,per modo alcuno]Nullo pacto. Cic. Nequaquam. Nequicquam. p. p.Neutiquam.p.c. Minimè gentium.p.c.Aduer.

pernottare, albergar di notte passare la notte] pernocto , pernoctas,pernoctaui,pernoctatum.p. p.Pomp.

pero,& perciò] ideo.p.c.idcirco.p. p. Coniunct. proinde.proin.p.p. aduer.Ter.

pero,& peraio, albero noto] hæc pyrus,ri.p.c.

pero, frutto]hoc pyrum,ri.pe.cor. Hora.lib.1.epist.7.

pero ghiacciuolo] pyrum crustuminum.Pli.

pero moscatelo] pyrum moschatulum.Pli.

pero grosso] pyrum decumanum.

pero tardio]pyrum serotinum.

pero zuccuolo]pyrũ cucurbitinũ.

perpetuamente, continouamente. eternamente] perpetuo, perpetuum

tuum.p.c.Ter.perennè.p.p.Col. Æterno, Æternum.p.p. Aduerbia.Pli.

perpetuare,continuare] perpetuo, tuas.p.c.tuaui, tuatum.p. Plau. Continuo,nuas.p.c.nuaui,nuatum.p.Frequento, tas, taui,atũ. p.p.perſeuero,ras,raui,ratum.p.p.Cic.

perpetuità, continouatione] hæc perpetuitas,tatis. Ci.hæc perennitas,tatis.p.c.in obl.p.

perpetuo,cõtinuo] perpetuus,tua, tuum.p.c.Ter.hic & hæc perennis,& hoc perenne,nis. p.p.Pla. hic & hæc Immortalis, & hoc immortale,lis.p.p.Cic.Æternus, na,num.p.p.

perpignano,prouincia]hæc Ruſcino,nonis.p.p.

per puoco,quaſi] Ferè penè, Quaſi,Aduer.Ci.

per qualche luogo] Aliqua,p.c.Aduerb.per locum.Cic.

per quel luogo, per là]Illac.Aduæ. per locum.Cic.

per queſto] Ideirco. p.p. Ideo.p.c. coniunctiones.Ter.

perſa,ſorte d'herba nota] hoc Matum,ti.Dioſc.

perſecutione]hæc inſectatio, onis. p. c. in obl. p. Liu. hæc perſecutio,tionis.p.c. in obl. p.Cic.

perſecutore] hic Inſectator, toris. p.p.hic Inſecutor, toris.p.p.Liu.

perſeguitare] perſequor,queris,vel quere.p.c.quutus ſum.p.Cic.Inſequor,queris,vel quere.p.c. cutus ſum.p.Vir.Inſector,taris,vel tare,tatus ſum.p.p.Cic.

perſeuerantemente,conſtantemente] Perſeueranter.p.p. Conſtanter.p.p.Aduer.Cic.

perſeueranza,cõſtanza]hæc perſeuerantia,tiæ.p.c.Cice. hæc conſtantia,tiæ.p.c.Idem.

perſeuerante,conſtante,fermo nel

ſuo propoſito] hic & hæc & hoc Conſtans,tis.p.p.Cic.

perſeuerare,continouare] perſeuero,ueras,ueraui, ueratum. pe p. Cic. perſiſto,ſtis.p.p. ſtiti, ſtitũ. c.Liu.perſto,ſtas.p.p.ſtiti.c.ſtatum.p.Plin. permaneo, manes. p.c.manſi,manſum.p.Ter.

perſeuerare, nella ſua humanità Conſtare ſuæ humanitati.Cic.

perſeuerare in qualche coſa] perſeuerare in re aliqua.Cic.

perſeuerare nella ſua opinione] permanere in ſua ſententia.Cic.

perſeuerare nel ſuo propoſito] permanere in incœpto.Cic.

Perſia,regno] hæc perſia, æ.p.c.& hæc perſida,idę.p.c.& hæc perſis,ſidis.p.p.in obl.p.Vir.

di Perſia] perſicus,ca,cum. pe. co. Iuuen.

perſico,albero noto] hæc perſicus, perſici.p.c.Pli.

perſico,frutto dell'albero perſico, in alcuni luoghi peſco]hoc perſicum,ſici.p.c.Pli.

perſico,che non ſi ſpicca d'all'oſſo perſicum duracenum.Col.

perſo,cioè pduto] perditus, ta,tũ. p.c. Amiſſus,ſa,ſum p.p.Ci.

perſo nella luſſuria] Luxu perditus.Ter.

perſona, cioè qualità di ciaſcuno] hæc perſona,næ.p.p.Cic.

perſonaggio, val huomo di grad'affare] hic heros,is.p.p.

per ſorte,per ventura] Fortè.p.p. Fortuito.p.c. Fortuitu.p.c.Adu.

perſpicace,acuto] hic Acer,hæc acris,& hoc acre. p.p. Acutus,ta, tum. p. p. Quint. hic & hæc & hoc perſpicax, cacis. p.c.in obl. p. Cic.

perſpicacità,come d'ingegno]hæc perſpicacia,ciæ.p.c.hæc perſpicitas,tatis.p.c.Cic. hæc Acies,aciei.p.c. Cato.

perſuadere qualche coſa, far credere qualche coſa ad alcuno] Suadeo.p.c.ſuades,ſuaſi,ſum.p.Cic. Induco,cis,&um.p.p.Idem.

perſuader alcuno al noſtro volere] Abducere aliquẽ ad arbitrium noſtrum.Cic.

perſuadere,Darſi ad intẽdere] perſuadere ſibi.Abduci.Cic.

perſuaſione, cioè credenza ferma che ſi ha di qualche coſa] hæc Perſuaſio, nis.p.c. in obl.p.Cic.

perſuaſione, & Suaſione che ſi vſa in perſuadere alcuno] hæc Suaſio,onis.p.c.

perſuaſore, che perſuade] hic Suaſor,soris.p.p.Cic.

pertanto, Auuerb. Proin.proinde. p.p.Aduer.Ter.

pertanto, cioè per tanto prezzo] Tanti, & perquanto ſignificando prezzo.Quanti.

per tempo] Maturè p.p.Adu.

molto per tempo] Matutiſſimè.p.c. Cic.

pertenere. Leggi Appartenere.

pertica, è ramo di albero lungo à modo di lancia] hæc pertica, perticæ.p.c.Varr.

pertica lũga] hic longurius,rii.p.c.

pertica lunga vſata da marinari per taſtare il fondo dell'acqua] hic Contus,conti.p.p.

pertica da vccellare] hic Ames,tis. p.c.Hor.

pertinace, oſtinato] hic & hæc & hoc pertinax,nacis.p.c.in obl.p.

pertinacemẽte,oſtinatamẽte] pertinaciter.p.c.

pertinacia,oſtinatione] hæc pertinacia,ciæ.p.c. Cic.hæc Obſtinatio,tionis.p.c.in obl.p.Idem.

pertuſare,forare] terebro,bras.p.c. braui,bratum.p.Colũ. Foro,foras.p.c.foraui,foratum.p.Plau. Exterebro, bras,braui,bratũ.Ci.

pertuſo,& perturgio. Vedi Buca,& Buco.

perturbare, Conturbare, Cõmouere] perturbo,bas,baui,batum.p.p.Teren.Commoueo,moues.p.c.moui,motum.p.Cic.

perturbatione, conturbamento] hæc perturbatio, tionis. p. c. in obl.p.Cic.

perturbato, Turbato] perturbatus, ta,tum.p.p.Ci. Commotus,ota, otum.p.p.

per tutto, in ogni luogo] Vbiq;.p. p.Virg. Omnibus in locis. Cice. Nuſquam,non.Liu.

per vana gloria] Iactanter.p.p Aduer.Tacit.

peruenire, arriuare] peruenio, uenis.p.c.ueni,uentum.p.Cic.

peruerſamente] peruersè. p.p. Aduer.Cic.

peruerſità,& peruerſitate,cioè malagità di natura quãdo vno no ta quel che deue]hęc peruerſitas ſitatis.p.in obl.p.Cic.

peruerſo] peruerſus,ſa,sũ.p.p. Cic.

perugia,antichiſſima, & nobiliſſima città di Toſcana] hæc Perusia,perusiæ.p.c.

di Perugia, peruſcino] perusinus, perusina,perusinum.p.p.

peſante,che peſa molto] ponderoſus,ſum.p.p.Pli.

peſare] pondero,ras.p.c.raui,ratũ. p.Pli. penſo,ſas,ſaui,ſatum.p.p. Liu.penſito,tas.p.c.taui,tatum. p.Liu.

peſare l'oro,o denari] Appendere aurum,aut pecunias.Cic.

peſare eſſer di peſo] pendeo.pen.c. pendes,pependi, penſum.p.Ter. pendo,dis,pependi,ſum.Pli.

peſare piu] propendeo,des.

peſare manco] Dependeo,des.

peſato] Expenſus,ſa,ſum, penſus, ſa,ſum.p.p.Oui.

oro Peſato] Appenſum aurum.

peſatore,chi peſa] hic péſator, toris.

ris.p.p.Pli.hic pensitator,toris. Gel.

Pesaro,città nota] hic pisaurũ, pisauri.p.c.Pli.

pescagione,esso pescare] hic piscatus,piscatus.p.p.Vir.

pescara,isola] hic Arime,siue Inarime,mes.p.c.

pescara,fiume in Abruzzo]hic aternus,ni.p.p.Pli.

pescare] piscor, scaris, vel scare, scatus sum. p. p. Cic. Expiscor, scaris,vel scare,scatus sum.

da Pescare] piscarius,ria,riũ.p.c. come hama da Pescare,hamus piscarius.Plaut.

pescaria,luogo doue si vende il pesce] hæc piscaria,riæ.p.c.Varro. hoc hyacinvopolium,lii.p.c.hoc Forum piscarium.Viu.

pescatore] hic piscator,toris.p.p. Ter.hic piscarius,rii.p.c.Var.

pertinente a pescatore]piscatorius, ria,rium.p.c.Cæs.

pescatrice]hæc piscatrix,tricis p.p. Pli.

pescatrice, pesce cosi chiamato in Napoli] hæc piscatrix, tricis.p. p.hæc Marina,næ.p.p.

pesce,segno celeste] hic piscis, piscis.p.p.Col.

pesce,animal aquatico]hic piscis, piscis.p.p.Pli.

pesce picciolo] hic pisciculus,culi. p.c.Ter.

pesce calamaro sorte di pesce cosi chiamato] hæc loligo,ginis.

pesce cane,sorte di pesce] hæc Canicula, læ. hic Canis marinus, canis marini.

pesce ignudo, sorte di pesce cosi detto in Roma]hæc Apua,apuę. vel hæc Aphia,iæ.

pesce porco,sorte di pesce cosi chiamato in Roma] hic Aper,pri.p.c.

pesce prete sorte di pesce]hic Vranoscopus,pi.

pesce san Pietro,sorte di pesce cosi chiamato in Roma] hic Chalcis,cidis.hic zeus,zei.

pesce spada,sorte di pesce con vna spada in fronte, con la quale fora le nauj]hic Gladius,dii.hic xiphias,phiæ.

pesce in canella,sorte di pesce cosi chiamato] hic Onyx,chis.p.c.

pesce palombo] hic Læuis mustelus,læuis mustelli.

pesce rondine, sorte di pesce] hæc Hirundo,dinis. p.p.in obl.c. Pli.

pesce papagallo, sorte di pesce cosi detto]hic pauo,uonis.hic pauus,paui.

pesce pescatore,sorte di pesce,cosi chiamato in Genoua] hæc piscatrix, tricis. p.p. hæc Marina, næ.p.p.

Pesce tarantola, cosi detto in Roma] hic Saurus,ri.p.p.

pesce vanga,sorte di pesce cosi detto] hæc Squatinoraia,iæ.

pesce salato buono] Salsamentum probè maceratum.Viu.

Peschiera, città] hæc pescaria,pescariæ.p.c.

peschiera, & pescina, luogo doue stanno i pesci]hæc piscina,piscinæ.p.p.Var.

chi ha peschiere da pesci] hic piscinarius,rii.

pescina da pesci, il medesimo che peschiera.

pisciolino,picciol pesce] hic pisciculus,li.p.c.

pesciuendolo,chi vende pesce] hic Cetarius,rii.

pesco, albero noto, il medesimo che persico,& persicaro. (co.

pesca,il frutto del pesco] vedi pi-

peso,grauezza di qualche cosa,carico,hoc põdus,deris. hoc onus, oneris.hæc Grauitas,tatis.

peso di vna libra] hoc pondo, indeclinabile.Plau.

peſo grande] hoc Centumpondium,dii.p.c.Plau.
peſo di due libre]hęc Bilibra,bræ. Liu.
peſo picciolo]hoc põdusculum,li.
peſo di lana]hoc Lanipõdium,dii.
di Peſo vguale] hic & hæc Aequilibris & hoc æquilibre,bris.
peſſimamente, molto triſtamente] peſſimè.p.c.Aduer.Cic.
peſſimo , piu che peggiore] peſſimus,ma,mum.Pli.
Peſſimonte,città di Frigia]hic peſſinus,nuntis.
peſtapedata,orma]hoc veſtigium, gii.p.c.Vir.
peſtacchio, ſorte di frutto di puoca ſoſtanza] hic piſtacium, piſtacii.p.c.Pli.
peſtare, tritare, rompere] Tundo, dis.p.p.tutudi.c.tuſum,& tunſum.p.Contudo,dis,di,ſum.
peſtare in mortaio] pinſo,ſis , ſi, ſum.ſitum,& piſtum.
peſtato,tritato] Contuſus,ſa,ſum. p.p.Saluſt.
peſtato in vn mortaio] pinſitus, p.c.Col.
peſtatoio, ouer peſtello,co'l quale ſi peſtano, & tritano le coſe nel mortaio]hoc piſtillum,li.pe.pr. hoc pilum,li.p.p.
peſte]hæc peſtis,ſtis.p.p hæc Lues, huius luis.p.c.Cic.
peſtello,peſtatoio,& piſtone. Leggi peſtatoio.
peſtilenza.] hæc peſtilentia,tiæ.p.c.
Peſto città in Abruzzo] hæc poſſidonia,niæ.p.c.
peteggiare,far petti,far correggie] Crepito,tas,aui,atum.pedo,dis, pedi. p.c. Ventris crepitum emittere.Cic.
petto,correggia]hic Crepitus,tus.
far Petti il medeſimo che petteggiare.
petouia, città] hoc Etouium,uii.
petra bianca,città] hæc Albanopolis,lis.p.c.
Petta la robo, città] hic Callops paruus.
Petra ſarubo , città] hæc Vzicath, this.p.c.
petroſello,herba nota] hoc petroſelinum.p.c.Pli.
Petrouina , città] hoc prætorium, rii.p.c.
pettinale,ouer pettenecchio, logo vergognoſo, dotue naſcono i peli] hæc pecten,nis.Femen,nis.
pettinare] pecto, pectis,pexi,pexũ. p.p.Col.
pettinare la lana ſcardaſſare] Carmino,nas.p.p.naui,natum.p.
pettinare diligentemente] Depecto,ctis,xi,xum.
pettinato] pectitus, ta, tum.pexus, xa,xum.
non Pettinato] impexus,xa,xum.
pettine da pettinare i capegli] hic pecten,pectinis.
pettine d'auorio]pecten eburneus.
pettine da teſſere] hic pecten , pectinis.p.p.in obl c.Vir.
pettenecchio,vedi pettinale.
petto,parte dinanzi del corpo]hoc pectus,pectoris.
petto eleuato] Arrectum pectus.
petto picciolo , petticino] hoc pectuſculum,ſculi.p.c.
a petto, a rimpetto , a paragone] præ.Ter.
petroncolo, ſorte di peſce che ſi lácia nell'acqua] hic Pectunculus, culi.p.c.Pli.
pettorale armatura del petto , & del corpo] hoc pectorale,lis.hic Thorax,racis.p.p.
pettorale del cauallo] hæc antilena.næ.p.p. hoc helcium, helcii. p.c.Apul.
pettorina con lardo]hoc Lardum, lardi.p.p.Mart.
pettoroſſo , vccello noto] hic Erithacus,

thacus,thaci.p.c.
pettoruto, chi ha grande,& largo petto] pectoro ſus,ſa,ſum.
petulante] Hic & hæc & hoc petulans,tis. Hic & hæc & hoc procax,procacis.
petulantemente, sfacciatamente] petulanter.p.p.Aduer.
petulanza,sfacciataggine] Hæc petulantia,tiæ.p.c.Cic.
peuere. Leggi pepe.
pezzente,chi va pezzendo, & domandando l'elimoſina] hic Mendicus,dici.p.p.Cic.
pezzire, il medeſimo che cercar per l'amor di Dio] Mendico, cas,c aui,catum,are.
pezzo,come di pane,carne,& ſimili] Fruſtum.ſti.
pezzo picciolo] hoc Fruſtulum, fruſtuli.p.c.
pezzo di terra] hoc iugerum, iugeri.p.c.Plin.
pezzo di caſcio. Vedi forma.
pezzo di roſto] hæc Aſſatura, aſſaturæ.p.p.
pezzo rotto] hoc Fragmen,minis. p.p.in obli.c.
pezzeto,pezzo picciolo] hoc Fruſtulum,fruſtuli.p.c.
A pezzo,a pezzo,in pezzi] Fruſtratim.p.p.Aduer.
pezzi minuti] hæc Minutia,minutiæ.p.c.Sen.
In pezzi piccioli] Minuta. Minutim.p.p.Aduerb.

P F

Pferues,città] hoc Fabarium,rii.

P H

Phieſco,città] hæc phuſca,cæ.
Phoica,città] hæc phlius,phliũtis.

P I

Piacenza, città nota] hæc Placentia,tiæ.p.c.Plin.
piacere, ſeruigio, beneficio] hoc Beneficium,cii. Meritum,riti.
Far piacere,& ſeruigio] gratificor

p.c.aris,vel care catus ſum.p.
piacere,diletto,conſolatione] hæc Voluptas,atis.p p. Cic hoc Gaudium,dii.hoc Solatium,tii.
Hauer piacere,riceuere dilettatione] Affici voluptate.
piacere,ſodisfare] placeo, places, placui,placitum.p.c.
piacere molto] perplaceo, ces,cui, citum.p.c.Ter.
piacere ſommaméte] Complaceo, ces,cui,citum.
piacere al'altri] arrideo. p.c.rides, riſi,riſum.p.
piacteuole, benigno] Lepidus, da, dum.p.c. Feſtiuus, ua, uum. hic & hæc Mitis,& hoc mite, mitis. placidus, da, dum. Iocoſus,ſa, ſum.hic & hęc Comis,& hoc come,mis. Iucundus, da, dum.hic & hæc Lenis,& hoc lene, lenis.
Non piacteuole] Infeſtiuus,ua,uũ, p.p.Ter.
Molto piacteuole] hic & hæc percomis,& hoc percome, mis.per blandus,da,dum.
piaceuolezza, benignità] hæc Lenitas.hæc Feſtiuitas.hæc iucunditas.hæc Lepiditas, tis.p.c.in obl.p.hæc Comitas,tatis.
ſenza piaceuolezza] Illepidus, da, dum.p.c.Cic.
piaceuoliſſimo] Feſtiuiſſimus,ma, mum. Lepidiſſimus,ma,mum.
piaceuolmente] Lepidè.Leniter.p.c.iocoſè.p.p.Comiter.Huma.
piaga,ferita] hoc Vulnus, neris.p. p.in obl.c.
piaga nata da per ſe] hoc Vlcus, ceris.p.p.in obl.c.Virg.
piaga piccíola] hoc Vlcuſculum, li.p.c.I iin.
piagato,pieno di piaghe] Vlcerоſus,ſa,ſum.p.p.Hor.
piaggia,& Spiaggia] hæc procliuitas,tatis.p.c.in obl.p.
piaggia,& ſpiaggia di mare]hoc li

tus,toris.p.p.in obl.c.

pialla,istromento da maestri di legname] hæc Dolabra, bræ.p.p.

pialiare,appianare,far vguale] Ad æquo,quas,quaui, quatum,p.p. Æquo,æquas,æquaui,æquatum. Cic.Leuigo,gas,gaui,gatum.

pian piano, placidè.p.c. pedetentim.p.p.Lento gradu.

pianamente,chetamente]Submissè.p.p.Aduerb.Cic.

pianella,pantofola]Hæc Crepida, dæ,hæ Baxeæ,baxearum.p.c. Che ha le pianelle]Crepidatus,data,datum.p.p.Cic.

pianella da dóna]hoc Sandalium, sandalii.p.c.Virg.

pianellaio, & pianellaro, maestro di far pianelle]hic Crepidarius, darii.p.c.Gell.

pianelletta, pianella picciola] hæc Crepidula, læ.p.c.

pianeta] hic planeta,tæ.

pianezza] planities,iei.p.c.

pianezza dell'anello, testa dell'anello,è quella parte, doue è incastrata la pietra] hæc pala, læ. p.p.Cic.

piangere] Fleo,fles, fleui, fletum. Defleo,fles, fleui, fletum. Lacrymo,mas.p.c.maui,matum.p lugeo,luges,luxi,luctum . plango, gis,planxi,planctum.ploro.Deploro,ras,raui,ratum.

piangere insieme] Comploro, ras, raui,tatum.p.p.

piangere appresso alcuno] Apploro,as,aui, atum.

piangere vna colpa] plorare commissum.Horat.

piangere alcuno]Lugere aliquem.

piangere le miserie di questa vita] Deplorare vitam.

piangolare, piangere,come fanno i fanciulli piccioli] Vagio. p.c. vagis,vagiui,vagitum.p.

piano, pianura, campagna] hæc planities,tiei.p.c.

piano circondato di monti] hæc Conuallis,lis. Liu.

piano,cioè chiaro,manifesto, euidente] planus,na,num.

piano,ben vguale] planus,na,nũ. p.p. Æquus,æqua,æquum.hic & hæc Æqualis, & hoc æquale, lis.

piano,pianamente] Submissè.

pianta d'albero , o d'herba] hæc planta, tæ p.p.hoc plantarium, plantarii.p.c.

pianta,ramo da piantare] hæc Talea,taleæ.p.c,

pianta che si picca colla terra] hoc plantarium,rii.

pianta del piede] hæc planta , tæ. hoc Solum,soli.

piantagine, sorte d'herba] hæc plantago,ginis.

piantagione, piantamento , esso piantare] hæc plantatio,nis. hic satus,satus.

piantamento,il medesimo che piantagione.

piantare il proprio de gli alberi, detto da pianta] planto,tas,taui,tatum.Consero, ris.p.c. seui, situm.Obsero,ris,seui,situm. Insero,ris,ui,tum. Sero,seris, seui, satum. Cæsar.

piãtare viti] Obserere agrũ vineis.

piantare fra le altre cose] Interspero, seris,seui,situm.

piantare alberi per sostegno delle viti] Arbusto,stas,staui,statum. p.p.Plin.

piantare in giuoco i compagni] Deserere collusores.Viu.

piantato] Satus,sata,satum.

pianto , il piangere] hic Luctus,luctus.hic gemitus,tus.hic Fletus, fletus.hic plantus, tus. hic ploratus,ratus.

piano di pianto] Luctuosus,sa,sũ.

pianto di fanciulli piccoli]hic Vagitus,gitus.

pianu-

Pianura, il piano, la cãpagna] hæc planities, ei. hoc Aequor, quoris.
piastra di ogni metallo] hæc Lamina, minæ. p.c.
Piatari città] hæc Calleacte, tes. i. pulchrum litus.
piatire, litigare] Litigo, litigas, litigaui, litigatum. p.
piato, lite] hæc Lis, huius litis. hoc litigiũ, litigii. Plau. hæc Res, rei.
piatoso, misericordioso, chi ha pietâ dell'altrui miserie] hic & hæc & hoc Misericors, cordis.
piattello da porui dentro in tauola pesce, o carne] hæc patina, nę. p.c. Hor.
piatto, il medesimo che piatello] hæc patina, næ, hæc Lanx, lancis. hæc paropsis, sidis.
piatti di stagno, di peltro] hæc Incoctilia, lium. plur. num.
piatto da portare la carne in tauola] hoc Manopomum, mi. p.c.
piatto, val ascoso] Celatus, ta, tum. p.p. Abditus, ta, tum. p.c.
piatto, val spianato, schiacciato] planus, na, num.
piattonata] come hauer delle piattonate] Cedi lato gladio.
piaue, fiume noto nella Marca Triuigiana] hic Anaxus, anaxi. p.p.
piazza, luogo doue concorre il popolo] hæc platea, plateæ. hoc Forum, fori.
piazza di mercanti da farci il mercato] hoc Forum, fori.
piazza del vino, doue si vende il vino] Forum vinarium.
piazza di villa] hæc Area, æ.
pica ouer gazzuola, sorte d'vccello bianco, & nero, che facilmẽte impara di profetire le parole humane] hæc pica, picæ. Pers.
picca, lancia, sorte d'arma lunga] hæc Sarissa, sæ. hic Dolo, lonis. p.c. in obli. p.
piccardia, prouincia] hæc Gallia, Belgica, gicæ. Cæsar.
picchiare, battere ad vn vscio con le mani, o con altro] pulso, sas, saui, satum.
picchio, sorte d'vccello] hic picus, pic. p.p.
piccino. Leggi piccolino.
picciolezza, & piccolezza] hæc paruitas, tatis. hæc Exiguitas, tatis. p.c. in obl. p.
piccioli, bagattini, sorte di moneta di puoco valore, & la piu minima che sia] hi Aerioli, lorum. hic Teruncius, cii, & hoc Teruncium, cii.
piccione, colombino, colõbo giouene] hic pipio, onis.
piccoletto. Leggi piccolino, piccino, forte piccolo.
piccolino, piccoletto] paruulus, la, lum. p.c. pusillus, la, lum. p.p.
picciolo] paruus, ua, uum. Exiguus, gua, guum. hic & hæc Tenuis, & hoc tenue.
piccola entrata] Tenuis census.
Piccola speranza] Exigua spes.
piccolo, è ancora istromẽto da giuocare. Leggi Trottolo.
piccone, istromento di ferro da rõpere & cauar sassi] hæc Bipennis, bipennis. hoc Scalprum, scalpri. p.p.
Picello, città] psyllium, lii.
picioccolo delli fruti, ouer Bigolo] hic pediculus, li. p.c.
Pidanemo, città della Græcia] hæc pydna, næ.
pidocchieria, viltà, miseria] hæc Sordes, dis.
pidocchio, animaletto noto] hic pediculus, li. hic pes, pedis.
pidocchioso, pieno di pidocchi] pediculosus, sa, sum.
piede con cui si camina] hic pes pedis. p.c. Ouid.
piede picciolo] hic pediculus, pediculi. p.c.

misura d'vn piede] hic pes, pedis. p.p.
punta del piede] hoc pedis cacumen, minis.
d'vn Piede] hic & hæc pedalis, & hoc pedale, lis. pedaneus, nea, eũ.
di misura d'vn piede] hic & hæc palmipedalis, & hoc palmipedale. lis. p.p. Col.
chi ha due piedi] hic & hæc & hoc Bipes, bipedis. p.c.
di due Piedi lungo] hic & hæc Bipedalis. & hoc bipedale, lis.
di otto Piedi] hic & hæc & hoc Octipes. p.c.
mezo Piede di misura] hic & hæc & hoc Semipes, pedis.
che tiene la misura di mezo piede] hic & hæc Semipedalis, & hoc semipedale, lis.
piede della colonna] hæc basis, basis. p. c.
piede del grano] hic Calamus, calami. p.c.
piede del banco] hoc Clinopodiũ, dii. p. c.
pie di coruo, sorte d'herba] hoc polyanthemum, mi. p.c.
piega, crespa] hæc Ruga, gæ.
piega, & piegamento, piegatura] hæc Flexio, nis. hic Flexus, xus. hæc Flexura, ræ.
di molte pieghe] hic & hæc & hoc Multiplex, cis. p c.
piegare, torcere, inchinare] Flecto, ctis, xi, xum. p.p. Deflecto, ctis, xi, xum. Inflecto, ctis, flexi, xum. curuo, uas, uaui, uatum.
piegare insieme] Cõplico, cas, cui, citum. p.c. & complicaui, complicatum. p. Plau.
piegare, come vna veste & altre cose] plico, cas, cui, citum, & plicaui, plicatum.
piegarsi, indolcirsi, ammolirsi] Mollior. pen. c. ris, vel lire, litus sum. p. Ter.

piegato torto] hic & hæc Flexilis, & hoc flexile, lis.
piegato, inarcato à modo di archi] Curuus, ua, uum.
non Piegato] Indeflexus, flexa, flexum. p. p. Plin.
piegatura, inchinatura, tortura] hæc flexura, ræ.
piegatura, inarcatura] hoc Curuamen, minis. hæc Curuatura, ræ. hæc Curuatio, onis.
piegatura, come d'vna veste] hæc plicatura, ræ.
piegatura della gamba sotto il ginocchio] hic poples, litis.
piegheuole, facile da piegare] hic & hæc Flexibilis, & hoc flexibile, lis. p. c. Cic.
pienamente, intieramente] plenè.
pienezza] hæc plenitudo.
pienezza, satietà] hæc Satietas, tatis. p.c.
pieno, colmo] plenus, na, num. p.p. Cic.
mezo Pieno] Semiplenus, plena, plenum. p.p. Liu.
pienò cioè satollo, satio] Satur, satura, saturum. p.c.
pieno, imbottonatura, come di gallina, pollastri, & simili] hæc Farctura, farturæ.
pieno, imbottonato, aggetti] Fartus, ta, tum. p.p.
pieno di febre] febriculosus, sa, sum. p.p. Plin.
pieno di caldo] Aestuosus, sa, sum. p. p. Cic.
pieno di caligine, molto oscuro] Caliginosus, sa, sum.
pieno di sassetti] Calculosus, sa, sum. p. p:
pieno di cauerne] Cauernosus, sa, sum. p. p. Pli.
pieno di feccia] Fœculentus, ta, tũ. p. p. Plau.
pieno di gloria] Gloriosus, sa, sum. p. p.

Pieno d'inganni] Fallacioſus , ſa, ſum.p.p.

pietà, & pietade] hæc pietas,tis.p. c.in obl.p.Hæc Miſericordia,æ. Habuet pietà di alcuno] Miſereor,teris vel rere,tert° sũ.p.Ci.

pietoſo, miſericordioſo,hic & hæc & hoc Miſericors , cordis, pe.c. in obl.p.pius,pia,pium.p.c.

Pietra ſaſſo] hic Lapis,lapidis.hoc Saxum,ſaxi.p.c.

pietra picciola.Leggi petruccia.

Di pietra] Lapideus,dea,deum.

pieno di pietre.Leggi petroſo.

Diuenir pietra] Lapideſco,ſcis.

Luogo doue ſi cauano pietre,cauа da pietre]hæc Lapidicina,næ.

pietra d'arrotare, d'aguzzare]cos, cotis.p.p. Liu.

pietre da oglio da arrotare] Cotes oleares.Plin.

pietra focaia]hic Silex,ſilicis.

Di pietra focaia] Siliceus , ſilicea, ſiliceum.p.c.

pietra pumica]Bibulus lapis.

pietra che naſce nella veſſica dell'huomo]hic Calculus,li.

pietricina,vedi pietruccia.

pietroſo, ſaſſoſo,pieno di pietre.] Lapidoſus, ſa, ſum.Saxoſus,ſa, ſum.p.p.

pietruccia, pietricina,picciola pietra]hic Lapillus,li.p.c. Hic Calculus,li.p.c.

pietra ſanta,città]hoc Faunum Feroniæ. Hoc Cæſoromanum,ni.

pifara ſtromento da ſonare] hæc Tibia,tibiæ.p.c.

piferata,ſuono da ballare]hic Cõcentus tibiarum.

piglia moſche , vccelleto noto.] Hæc Muſcicapa,pe.p.p.

pigliare, prendere] Capio, pis,pe, pi, ptum. p. Accipio,pis,accepi, ptum. Sumo,mis,pſi,ptũ. Suſcipio, pis. p. c.cepi,ptum p. Deſumo,mis,ſumpſi,ſumptum.

pigliare alcuno] Rapere aliquem. Attipere aliquem.

pigliare altronde]Tranſumo,mis, pſi,ptum.

pigliare ad impreſtito] Mutuor.p. c.aris vel are,atus ſum.p.

pigliare ad intereſſo] facere verſurani.Cic.

pigliare ad vſura]Fœneror.p.c.raris vel rare,ratus ſum.p.

pigliare ad affitto.] Conduco,cis, duxi,ctum.

pigliare a vettura.] Conduco, cis, ctum.p.p.

pigliare con violenza] Carpo, pis, pſi,ptum.

pigliare altrimente che] Aliorſum accipere.

pigliare a queſto fine] In eam partem accipere.

pigliare alla riuerſa]Inuerto,tis.

pigliare alcuno in viaggio con lettere] Recipere aliquem cum litteris,&c.

pigliare carico di vna cauſa]Accedere ad cauſſam.

pigliare compagni] Aſciſcere ſibi ſocios,Cæſar.

pigliare forza, val riſtorarſi] Confirmare ſe.Cic.

pigliare freſco]Captare auram.

pigliare a difendere alcuno ſ qualche coſa] Recipere aliquem in re aliqua.Cic.

pigliare il parlare ad altro ſenſo, che non ſi dice.] vim verbi in aliud atque cæteri accipere.

pigliare a defendere la cauſa d'alcuno]Suſcipere negotiũ alicui°,

pigliare a difendere l'honore d'alcuno] Suſcipere propugnationẽ pro ornamentis alicuius.Vel ſuſcipere defenſionem dignitatis alicuius.

pigliare inanzi] præcipio, pis. p.c. præcepi,ceptum.p.

pigliare , allegrezza da qualch

cosa] Capere lętitiă ex re aliqua.
pigliare dolore, pianto, dilettatione] haurire dolorem, luctum, voluptates. Cic.
pigliare con fuga] Rapio, pis, pui. p.c. raptum. p.
pigliare nella rete] Irretio. p.c. tis. ui, tum. p. Et pigliato nella rete] irretitus, ta, tum. p. p.
pigliare fastidio di qualche cosa] Contrahere molestiam ex aliqua re.
pigliare frutto di qualche cosa] capere fructum à re aliqua. Cic.
pigliare l'amicitia] Inire amicitiă.
pigliare gl'inimici] capere hostes.
pigliare gli alloggiamenti] capere castra. Cic.
pigliare il partito] Intendere consilium.
pigliare in buona parte] Aequi bonique facio, cis, feci, ctum. p. Boni consulo, lis, lui, ltum.
pigliare in prestito. Vedi pigliare ad imprestito.
pigliare il consiglio d'alcuno] capere consilium alicuius. Cic.
pigliare la cosa sopra di se] Rem ad se recipere.
pigliare la cosa in mala parte] In peiorem partem accipere.
pigliare l'arme contra di alcuno] Ferre arma contra aliquem.
pigliare l'arme in fauore di alcuno] Sumere arma pro aliquo.
pigliarla per qualche vno] Contędere pro aliquo.
pigliarla con qualch'vno] Sumere inimicitias cum aliquo.
pigliar marito, maritarsi] Nubo, bis, psi, ptum. p. p.
pigliare maestro] capere magistrũ. Ter. in Andr.
pigliare parere con alcuno] capere consilium cum aliquo.
pigliare piacere di qualche cosa] capere voluptatem ex re aliqua
Affici voluptate ex re aliqua.

pigliar piacere di alcuno. dargli la baia] Ludere aliquem.
pigliare porto] Tenere portum.
pigliar prestamente] Deripio, pis. pui. p. c. ptum. p.
pigliare qualche cosa per burla] Aliquid per iocum accipere.
pigliare tempo] Anticipio, pas, p. c. paui, patum. p. Cic.
pigliare vna grã bastonata] Accipere magnam plagam. Cic.
pigliare vno affare] Obire munus. Io pigliaro questo affare, cioè faro questo vfficio] Munus hoc obibo. Cic.
pigliare vn luogo all'improuiso] Improuiso aduentu locũ capere
pigliare vn per figliuolo] Adoptare aliquem.
pigliare vn maneggio] Suscipere negotium. Cic.
pigliare la via, entrare in camino] Capere viam.
pigliare vn per mezo] Arripere medium.
pigliare vno per li capegli] Inuolare in capillos. Ter.
pigliare vno in collo di peso] Rapere aliquem sublimem.
pigliare vno per compagno a far qualche cosa] Apprehendere aliquem.
pigliare vn'assunto di qualche cosa] Sumere sibi aliquid.
pigliare vtilità da qualche cosa] Capere fructum ex re aliqua.
pigliato, preso, il participio di pigliare] Captus, ta, tum. Sumptus ta, tum. p. p.
pigna, frutto del pino] hic Conus coni. p. p. Catul.
pignatta, pentola, vaso per cucina re] Olla, ollæ. p. p.
pignata con piedi] hic Chytrapus, chytrapodis. p. c.
pignattaro, chi fa & vende pignate] hic Ollarius, ollarii. p. p.

pignattella, piccola pignatta, pentolino]hæc Ollula,læ,p.c.

pignoccato, pignolato]hic pineus saccharеus, pinei saccharei,pe.c. Vel hic pastillus pugillaris exnucleis,& pineis, saccharo.Hor.

pigramente]pigrè,p.c.Pli.Ignauè, p.p.Cic.

pigrissimo, molto pigro] Ignauissimus,ma,mum.Incertissimus, ma,mum,p.

pigritia]hæc pigritia,tiæ. Hæc Desidia, diæ, pen.c. Hæc Ignauia, uiæ,p.c.Hæc Inertia,tiæ,p.c.

pigro lento,tardo,negligente]piger gta,grum,p.c.Ignauus,ua,uum, p.p.hic & hæc & hoc Iners,tis,p.c. in obl.p. hic & hæc & hoc Secors, cordis,p.c. in obl.p. hic & hæc & hoc hebes,tis,c.hic & hæc Segnis,& hoc segne,segnis,p.p.

diuenir Pigro] pigrescо,scis,p.p.

non Pigro, non negligente] hic & hæc & hoc Indefessus,a,um,p.p.

Piguento,città]hoc pigu entum,ti, p.p.

pila,vaso dall'acqua santa]hæc pila,læ,p.c.

pila di vna fontana] hic Crater, ris,p.p.

pilastri, cioè quei cantoni della porta, che son quadri, è si pongono per sostētamento di gran carco]hæ parastidæ,darum,p.c. Columnæ cæmentitiæ.

Pilis,città]hæc Ermione,nes,p.c.

pillola]hæc pillula,læ,p.c.

pilota, & pedota, guidator della naue]hic Ductor,ris,p.c.

pimpinella, herba nota] hæc pimpinella,læ,p.p.

pincione, sorte d'vccello. Vedi Frenguello.

pingere, dipingere] pingo, gis,xi, ctum,p.p.Plin.

pino,albero assai noto] hic pinus, pini,& hæc pinus,pinus,p.p.

pina il frutto del Pino] hic Strobi lus,li,p.c.

di Pino] pineus,nea,neum.p.c.

pineto, luogo piātato di pini]hoc pinetum,ti,p.p.

pio,Religioso] pius,pia,pium,p.c.

pioggia,pioua]hæc pluuia,uiæ,p.c.Hic Imber,bris,p.p.

pioggia continoua] hic Imber cōtinuus.Cic.

pioggia fredda]Imber gelidus.

pioggia subita, che viene all'improuiso]Nimbus,bi,p.p.

piombare,quādo il muratore drizza col piombino] perpendo,dis, di,sum,p.p.

piombare, Vedi Impiombare.

piombaruola, pallotta di piōbo] hæc plūbata,tæ,p.p.hæc Glans, dis,p.p.Salust.

piombino, ouer Archipendolo è ordegno di legnaiuolo,o muratore per aggiustare]hoc perpendiculum,li,p.c.Cic.

piombino della cadera] hoc Saco ma,atis,p.p.in obl.c.

Piombino, città in Toscana] hæc populonia,niæ,p.c.

piombo,metallo noto]hoc plumbum,bi,p.p.

di Piombo] plumbeus, bea,beum, p.c.

piouan, prelato che ha cura della pieue,piu eccellēte de gli altri,& loro guida] hic Antistes,tis,p.p. in obl.c.hic plebanus,ni,p.p.

piouj,il medesimo che pioggia.

piouere, verbo] pluo, pluis,plui, plutum,Cic.

piouoso, abondante di pioggia] pluuiosus, sa,sū,p.p. hic & hæc pluuialis & hoc le,lis. Imbricus ca,cum.Imbrifer,ra,rum,p.c.

piperna, sorte d'herba]hæc piperitis,tis,p.p.

Piperno,città] hoc priuernum,ni, p.p.

pipire, far il viso d'vn poleino] pipio, pipis. p.c. pipiui, pipitum. p.
pipistrello, nottola, vccello notturno] hic Vespertilio, onis. p.c.
pira ouer Rogo, voce latina, e adunatione, o montone di legne accese, doue anticaméte si bruscia uano i corpi morti] hæc pyra, rę. Hic Rogus, rogi. p.c.
Pirainù città] hoc agathyriũ, rii. p.
pitamide, aguglia, è vna machina altissima quadra, larga nel piede, & si va stringendo insin nella cima] hæc pyramis, dis. p.c.
A foggia di pyramide] Pyramidatus, data, datum. p.p.
pirata, Corsaro, Ladro di mare] hic pirata, tæ. p.p. Cic.
Pirenei, mõti, che diuidono la Ftãcia dalla Spagna] hi Montes pyrenæi, mõtiũ pyrenæorum p.p.
Piretro, herba cosi detta] hoc pyretrum, tri. p.p. Plin.
Piregor, città] hi petragorii, orum.
piria, imbottaiolo] hoc infundibulum, buli. p.c. [illegible]um.
pirlo, trottolo, cõ lo quale giuocano i fanciulli] hic trochus, chi. p.
Pisa, città nota di Toscana] hæ pisæ, sarum. p.p.
pisara, Isola, nell'Asia] hæc Laruina, næ. p.p.
pisciare, orinare, spander acqua.] Mingo, gis, xi ctum. p.p. Meio, meis, minxi, mictum. p.p.
pisciatoio, boccale, o vaso da pisciare] hæc Trulla, læ. p p. hæc matula, læ. p.c. hæc Matella, læ. p.p. hic Matellio, lionis. p.c. in obl. p. Varro.
Piscopia, città] hæc Iola, læ. pria. seu Thelos.
pisello, biso, legume noto] hoc pisum, pisi. p.p.
pisidi, i popoli della pisidia, prouincia dell'Asia minore. hi pisidæ, darum. p.p.
pistatelio, fiume. Vedi Rubicone.
pistacchio. Vedi pestacchio.
pistello da mortaio. legi pestatoio.
Pistoia, città di Toscana vicina a Fiorenza] hoc pistorium, rii. p. c. & hæc pistoria, riæ.
pistorese, di pistoia] hic & hæc pistoriensis, & hoc riense, sis. p.p.
pistolese, sotte di cortella, ouer daga] hæc Sica, cæ. p.p.
pistore, panettiere, fornaio] hic pistor, ris. p.p. hic Artocopus, pi.
pertinente a pistore] pistorius, ria, rium. p.c. Plin.
pitale, zangola, vaso da fare i suoi bisogni] hoc Scaphium, phii. p.c hoc Lasanum, ni. p.c.
Pitesch, città] hæc paloda, dæ.
pitoccheria, mendicamento] hæc Mendicatio, onis. p.c.
pitocco, mendico] Mendicus, ca, cum p.p. Cic.
pittore, Dipintore] hic pictor, ris, p.p. Verb. a pingo, gis. Cic.
piu] hoc plus, pluris, & pluraliter hi & hę plures, & hęc plura. p.p.
piu auerbialméte] Magis. Aduerb. Amplius, p.c. Aduerb. comparatiuum ab Amplè.
Esser da piu] præsto, stas, stiti, stitum, & statum. Cic.
piu abondantemente] Vberius. p. c. Aduer. Compar. Cic.
piu adentro] hic & hæc Interior, & hoc interius, ris. p.c. in obl. p.
piu ageuolmente] Expeditius. p.c.
piu adesso che mai. Leggi Adesso.
piu che si pensa] Vltra famam.
piu chiaramente] Apertius. Enodatius. p.c. Liu.
piu caro prezzo] Carius. p.c.
piu giouane] hic & hæc iunior, & hoc iunius, oris. p.c. in obl. p.
piu humilmente] Submissius. p.c.
piu d'vna volta] Iterum. p.c.
piu la. Longius. Cic.
piu presto, piu in fretta] citius. p.c.

Ad-

Aduer.comparat. Cic.

piu presto,piu tosto]potius deduobus,potissimum de plutibus.

piu tardo]Serius,p.c.Aduer.

piu temp, assai]vix.Tandem,p.p.

piu tosto. Leggi presto.

piu volte] Cópluries, p.c. Sæpius, p.c.Sæpissimè,p.c.Sæpenumero, p.c.Aduerb.Ter.

piu,o manco]plus minusve.

piua,strómento musico. Leggi cornamusa.

piua sorda]Surda buccina.Iuue.

piuma,péna picciola d'vccelli]hęc pluma,mæ,p.p.

di Piuma,di penna]plumeus,mea, meum,p.c.Cic (tra.

piuma,letto di piuma. Vedi Colce

piumaccietto, piumaccio picciolo]hic puluinulus,li,p.c.

piumaccio da letto] hic puluinus, ni,p.p.Cic.

pinzza, schiacciata, focaccia]hæc placenta,tæ,p.p Plin.

pizzicare] Vellico,cas,p.c.aui,catum,p.Plin.

pizzicaruolo, quel che vende carne salata, formaggi, & altre cose]hic Cupedinarius,rii,p.c.

pizzicata, & pizzico] hæc Velicatio,onis,p.c.in obl.p.Sen.

pizzicata, come di sale] hic Grumus,mi,p.p.

pizzicore, pizza,prurito] hic pruritus, tus,p.p. Hæc prurigo, ginis,p.p. in obl.c.

hauer Pizicore, pizza] prurio, ris, p.c.riui,ritum,p.Pli.

P L

Placa, regione] hæ elymiotæ, atú, p.c.in obl.p.

placabile] hic & hæc placabilis, & hoc le,lis.

placabilità] hæc placabilitas,tatis. hæc Clementia, tiæ,p c.hæc Lenitas,tatis.Cic.

placamento] hæc placatio, onis.

Moderatio,nis,p.c.in obl.p.Ci.

placare,mitigare,addolcire]placo Complaco, cas,caui, catum Lenio. Delenio,nis,niui,nitú. Cómulceo, p.c. mulces,p.p. placo, cas,caui,catum,p.p.

placar il cuore] Demittere animũ.

placare il dolore]Lenire dolorem.

placatamente,piaceuolmente]placatè,patienter,placidè.Cic.

placato]placatus,ta,tum.pacatus, ta,tum.p.p.Cic.

non Placato] Implacatus,ta,tum, Impacatus,ta,tum,p.p.

placare con sacrificj]Libo,bas,bauí,batum,p.p.Virg.

placida,Isola]hæc panaica,cæ,p.c.

placidamente,piaceuolmente,senza disturbo]placidè,p.c.Sedatè, p.p.Aduer.Plau.

placido, Piaccuole, benigno, che nõ si [illegible] placid°,da,dũ,p.c.

Platan, [illegible]hæc pidna,næ.p.p.

platano,albero cosi detto]hæc platanus,ni,p. [illegible]g.

platano da stare sotto all'ombra, quando è gran caldo] platanus genialis.Ouid.

di Platano] plataninus,na,nũ,p.p. Luogo piantato di platani] hoc platanetum,neti,p.p.Vir.

plaudere, & applaudere] plaudo, dis,plausi, sum,p.p.plausum alicui dare.

plauso]hic plausus,sus.

plaustro,è sorte di carro aperto da ogni parte]hoc plaustrum,plaustri,p.p.Cic.

Plazza,città]hæc plutia,tiæ,p.c.

plebe, è la parte del popol d'vna città piu vile]hæc plebs, plebis, p.p.hæc imperita multitudo.

plebiciuola]hæc plebecula.æ.p.c.

plebei, huomini di bassa cõditiõe] hi infimates,tum,p.p. Liu.

plebeio, huomo vile, della plebe, di poca stima] plebeius, plebeia

beia,plebeium,p.c. Liu.
Pleda,città della Grœcia,vicina ad Argo]hæc Cleone,nes,p.c.
lettro, Archetto della lira, & ancora la penna,colla quale si suona la cetera] hoc plectrum,plectri,p.p.Mar.
plico,come plico di lettere,mazzo di lettere] hic Litterarum Fasciculus,li,p.c.Cic.

Po,fiume notissimo,& celebre]hic padus, padi,p.c. Hic Eridanus, ni, p.c.Pli.
poccia,Tetta,zinna]hæc Mamma, mæ,p.p.Iunen.
pochi,& poche]pauci,paucæ,pauca,p.p.Ter.
pochetto, vn pochetto] pauliſper, p.p. parũper,p.p.Aliquãtulum, p.c.Cic.pauxillum,p.p.Plau.
pochezza] hæc paucitas, tatis,p.c. in obl.p.Cic.
pochino, vn pochino] Paululum, p.c.Ter.Vedi pochetto.
pochino, aggetti.] pauxillus,la,lũ, p.p. Plau.pauculus, la,lum,p.c.
poco,aggetti] Paucus,pauca,paucũ,p.p.Cic.Modicus,ca,cũ,p.c.
di poco,cioe freſco, Nouo] hic & hæc & hoc Recens,recentis,p.c. in obl.p.Ter.
poco,auuerb.] Parum.p.p. Paulũ. p.p.Ter.Modicũ,p.p. Paulo.Ci. bene Poco] paululum.p.c.Cic.
molto Poco]perpaulum,p.p.Pli.
a Poco a poco]paulatim.p.p.
poco da poi] Paulo poſt.p.p. Ter.
poco fa. Non è molto tempo]Dudũ,p.p.Plau. Nuper.p.p. Aduerbia temporis,Cic. modò,p.c.
vn Poco di tempo] Pauliſper,p.p.
poco tempo auanti pri.idem, p.p.
poco auanti] admodum. p.p.
diſcoſtarſi vn poco. vedi ſcoſtarſi.
poco importare] paulum intereſſe
poco giouare]parum prodeſſe.

pocolino, Vedi pochino.
podagra,gotta che viene ne'piedi] hæc podagra, græ.p.c.Ouid.hic Morbus articularis,morbi articularis.Plin.
podagroſo, Gottoſo]podagroſus, ſa,ſum.p.p.podagricus,ca, cum. Arthriticus,ca,cum, p.c.Ci.
podere,lo hauere]hæc Facultas,facultatis,p.p.Cic.
podere,poſſeſſione] hoc prædium, dii,p.c.hic fundus,di,p.p.
poderetto, poſſeſſioncella, piccolo podere]hoc prædiolum,prædioli,p.c.Cic.
podeſtà, & potestà , autorità] hæc poteſtas,ſtatis.p.p.Cic.
in Podeſtà,in potere]In manu.
podeſtà d'Iddio] hoc Numen,numinis,p.p.in obl.c.Cic.
podeſtà,pretore] hic prætor,toris, p.p.Cic.
podeſtaria,vfficio del podeſtà]hęc prætura,ræ,p.p.Plin.
palazzo, del podeſtà] hoc prætorium,rii.p.c.Liu.
poema, compoſitione d'vn poeta] hoc poema,matis.p.p. in obl.c.
poeſia , arte de'poeti] hæc poeſis, poeſis.Cic.
poeta]hic poeta,tæ.p.p.Hor.
di Poeta] poeticus,ca,cum.p.p.Ci.
poeteſſa , Donna che ſa l'arte del comporre verſi] hæc poetria, triæ.p.c.Cic.
poetica , l'arte del comporre verſi] hæc poetica,cæ.p.p.Cic.
poggia, è quella corda, che lega il capo dell'antenna da mã deſtra] hæc podia,diæ.p.c.
poggio, colle, monte] hic collis, lis.p.p hic Mons,tis.p.p.Cic.
poggiuolo, è luogo eminẽte ſporto in fuori della caſa] hoc podium,dii.p.c.Suet.
poi] poſt, poſtea.p.c.Ter.
da Poi]poſtea.p.c.Ter.

Di poi]dehinc. p.p.aduer.ordinis.
Poiche,perche]Quandoquidem p. p.Ter.in Andr.
poiche[poſtquam. p.p.aduer.Ter. in Andr.
poi che,ſubito che]Vbi.p.p.Ter. Vbi primũ. p.p.Cic.ſiquidẽ.p.c.
poiſon,promonitorio]Hoc piſonium,nii.p.c.Plin.
poitiers in Francia]hi piſtones nũ.
pola,città antica] hæc Pola,polæ.
Pola, vccello chiamato ancora Monacchia]hęc Monedula,monedulæ.p.c.Plin.
pollaio,& pollaro,ſtanza da gallina.hic pullarius,rii.p.c.hoc Gallinarium,rii.p.c.
pollaſtra] hæc pullaſtra,ſtræ.p.p.
pollaſtrello,polcino]hic pullus,li. p.p.Quint.
pollaſtro] hic pullus gallinaceus, pulli gallinacei, p. c. Hic pullaſter,ſtri.p.p.Varro.
polledra,caualla giouane] hæc Equula,læ.p.c.
polledro. caual lo giouane] hic Equulus,li. p. c. Ci. Hic Mannus, ni,p.p.Hic Mannillus,li.p.c.
polenta,ſorte di viuanda,che ſi fa di farina bollita con acqua]hęc polenta,tę,p.p.Varro.hæc puls, pultis.p.p.
polenta di miglio] puls miliacea. Egnat.
polenzo, città gia , hora Caſtello picciolo nel contado di Aſti] hæc polentia,tiæ.p.c.
polezzuolo, herba buona in inſalata]hoc pulegium.legii.
policandro, iſola] hæc Polyægos, gi.p.p.inſula.
policaſtro terra nella Morea] Fanum Iunonis Corinthiaticæ.
policaſtro terra nota] hoc Buxentum,ti.p.p.Plin.
Da policaſtro,il medeſimo che policaſtrenſe]buxẽtinus,na,nũ.p.p,
polina , fiume della Macedonia] hic Adſius,ſi,p.p.Luc.5.
poline,città nella Miſia]hæc Apollonia,niæ,p.c.Plin.
polino,pidocchietto che naſce nel le penne delle galine]hic pulex, licis,p.p.in obl.c.
polire,ornare, nettare]polio,lis.p. c.polui,litum.p.Expolio,depolio,Feſtus.
polire,cioè pianare, piallare] Dolo,las,p.c.laui, latum, p.Aſcio, aſcias. p. c. aſciaui,aſciatum.p. Læuigo,gas, p.c.gaui,gatum.p.
polire,cioè piallare intorno] circũdolo , las, laui, latum.Plin.
polire perfettamẽte]Edolo,las,laui,latum.Plin.
polire,cioè li ſciare]pumico,cas,p. c.caui,catum,p.Tibul.
poliſtilo,città & patria di Democrito Filoſofo] hæc Abdeta,tæ.
pollitamẽte,ornatamente,nettamente]politè.p.p. Cic. Munditer.p.c.Plaut. politè.p.c. Cic.
politamente,cioè forte bene,aſſai bene]Graphicè.p.c.
politezza,netezza]hęc mundities, tici. p. c hæc munditia, tiæ,p.c. Plau.hic Nitor,toris.p.p.
Senſa politezza] hic & hæc & hoc Inelegans, gantis, p.c. in obl.p.
polito,ornato]Politus. expolitus, ta,tum, Ci.Deterſus,ſa,ſum.p. p.Hic & hæc & hoc Elegans,gãtis,p.c.in ob.p.Cic.
polito , netto] Mundus , munda, mundum.p.p.Ter.
Non polito,nõ ornato]hic & hæc & hoc Inelegans , gantis. p. c.in obl.p.Plin.
Nõ polito,non netto,lordo,ſporco]Immundus,da,dum.p.p.
polizza.città] hoc Politiunum,ni, p.p.
pollacco, da Pollonia] hic Sarmata , matæ. p. c. Sarmaticus, ca, cum,

cum.p.c.Ouid.

polizza]hæc ſceda,dæ.p.p.

polizza , ſcritto obligatorio] hæc Syngrapha,phæ.p.c.Cic.

polizza , ſcritta di propria manò] Hoc chirographum,phi.vel hic Chirographus, phi. p.c.Iuuena.

polizza del debitore al creditore] Hæc Antopacha,chæ.p.c.Vlp.

polizza ſottoſcrittada teſtimonii] hæc Idiochira,ræ.p.p.

polizzetta]hęc Scedula,læ.p.c.Diminutiuum.Cic.

pollo,ouer pollaſtro]hic pullaſter ſtri.p. p. Hic pullus gallinaceus cei.p.c.Pli.

pollonia , regione nota]hæc Sarmatia,tiæ.p.c.

pollu città]hæc phora,ræ.

polmen.città nella Bitinia]hoc pauium,uii.p.c.Ptol.

polmone, parte dell'interiori del corpo]hic pulmo,nis.p.p.

Infermo del polmone] pulmonarius,ria,rium.p.c.Col.

polo del cielo, & in due i poli,vn chiamato artico , cioè Boreale. l'altro antartico,cioè Auſtrale] Hic polus,li.p.c.Virg.

polpa, è la carne ſenza oſſo] hæc pulpa,pæ.p.p.Pli.

polpa della gamba]hęc Sura,ſurę, p.p.Virg.

polpa dell'oliua]Fraces oleę.

polpetta,ſorte di compoſitione fatta di carne battuta in guiſa di pomo] hæc pulpula,læ. p.c.politianus.

polpo , ouer ſolpo ſorte di peſce coſi detto] hic polypus, pi.p.c. Pli.a pedum multitudine.

polſo,vene pulſatili]hic pulſus.p. p. Pli.

poltiglia]hæc offa,offe.Pli.

poltrire,& poltroneggiare, in letto]Sterto,tis.p.p.tui.c.Ter.

poltrone, vil d'animo , da poco] Ignauus, ua,um.p.p.Ter. hic & hæc & hoc iners, inertis. p.c. in obl.p.Ter. Hic & hæc & hoc ſocors, dis. p. c.in obl.p.Ci. hic & hæc ſegnis,& hoc ſegne.p p.

poltroneria,dapocagine]hæc ignauia, uiæ.p.c Ci hæc inertia.tiæ. p.c. Ter.Hæc deſidia,deſidiæ p. c. Cic. Hæc ſocordia,ſocordiæ. p.Liu.

poltronerie, cioè ribalderie] Hoc Flagitium,tii. p.c.Scelus,ſceleris.p.c.Cic.

poltroneggiare , far il poltrone] Indulgere ignauiæ.Plau.

poltronèſcamente]per deſidiam.

poluere,& polue] hic vel hæc puluis,puluęris.p.p.

Di poluere] Puluereus, rea,reum. p.c Plin.

pieno di poluere] puluerulentus, ta,tum.p.p.Cic.

Ridurre in poluere] Diſpuluero, ras.p.c.raui,ratum.p.Col.

Scorlare la poluere] Excutere puluerem Ouid.

poluere di Cipri,odorifera]hic puluis cyprius, puluęris cyprii. p.c. hoc Diapaſma, matis. p.p.in obli.c.

poluerino, picciola poluere] Hoc puluiſculum, li,& hic puluiſculus,li.p.c.Apul.

poluerino , ſtromento da tenerui dentro la poluere] hæc Theca pulueraria,riæ.p.c.

poluerizare,fare in poluere]puluero, ras. p. c. raui, ratum. p. Col. Diſpuluero,ras,raui,ratum.

poluerоſo , pieno di poluere] puluerulentus,ta,tum.p.p.Cic.

polzella , è vna fanciulla vergine] hæc virgo,ginis.p.p.in obl.c.

pomaro,melo,albero che produce pomi, mele]hæc malus.p.p.Vir. hæc pomus,mi.p.p.

pomellato , picchiato] Guttatus, tata,

tata,tatum.p.p.Mart.
pomice,pietra pomice]hic pumex, pumicis.p.p.Pli.36.
pomi nani. alcuni pomi di paradiso hoc Melimelũ,meli p.p.Mar.
pomo,melo,frutto noto] hoc pomum,pomi.p.p. Mart. hoc Malum,mali.p.p.Vir.
pomo corogno] hoc Malum cotoneũ, mali cotonei. p. c. vel strutheum cotoneum.
pomo adpiolo] hoc Malum appianum,mali appiani.p.p.Pli.
pomo granato, melagrana] hoc malum punicum,mali punici.
pomo rancio,Melarancia, Narancio,frutto noto] hoc Malũ medicum,mali medici.p.c.
pomo rancio,ouer Melarancio,albero] hæc malus medica, mali medicæ.p.c.
pomo della spada] pomum, ensis.
pompa,solennità] hæc pompa,pæ. p.p.Ter.
pompa funerale] pompa Funeralis.Lucr.hæc iusta,orũ.p.p. Liu. hæ Exequiæ,arum.p.c.
pompa cioè superbia] hic Fastus, p.p.Ouid.
pomposo,superbo] Iautus, lauta, lautum.p.p.Ter.Splendidus,da, dum.p.c,Cic.
pomposamente] lautè.p.p. Splendidè.p.c.Cic.
andar Pomposamente] Incedo, dis,si,sum.p.p.Vir.
ponderare,giudicare, essaminare] pondero,ras.p.c.raui , ratum. p. Cic.perpendo,pendis,pendi,pensum.p.p.Idem.
ponderare i seruigi d'alcuno ponderare officia alicuius.Cic.
ponderatamente] perpensè. pe.pr. Aduerb.Liu.
ponderoso, pesante,grieue] ponderosus,sa,sum.p.p.Pli. Onerosus, sa,sum.p.p. hic & hæc Grauis,& hoc graue,uis.p.p.Cic.
ponente,Occidente]hic Occidens, dentis.hic Occasus,sus-
ponente, vento] hic Chelidonius, nii.p.c.
ponente , maestro vento] hic Corus,cori.p.p.Pli.
ponere.Leggi porre.
pongolo,ponzello, ponzetto] hic Aculeus,aculei.p.c.Cic.
pongolo, & ponzello delle api] aculeus apis.Cic.
ponsa, ouer poza , isola vicina ad Ischia]hæc pontia,tiæ.p.c.
ponta del ferro] hæc Cuspis,cuspidis. Vir.Leggi punta.
pontal della strenga] hæc Aciculaaciculæ.p.c.
pontare,far la punta a qualche cosa] Acuo , acui&acui.p.c.acutũ. p.Vir.Cuspido,das.p.c.daui,datum.p.Pli.
pontare, trassare , accusare] Taxo, xas,xaui,xatum.p.p.
pontarsi, ostinarsi.Leggi Incaparbirsi.
ponte da passare fiumi, o altre acque] hic pons,pontis.Cæs.
ponte molle , ponte sopra il Teuere vn miglio vicin'a Roma] hic pons miluius,pontis miluii.
ponte di Sant'Angelo in Roma, pons Elius.
ponte Sisto in Roma] pons Ianiculensis.
ponte quattro capi , l'vno si diceua pons Fabricius , l'altro pons Cestius.
ponte di santa Maria in Roma] pons Senatorius,vel Palatinus.
ponte sublicio] pons Sublicius.
ponte Coruo,terra in Campagna] hæ Fragellæ,larum.p.p.
põte corto,fiume] hic Eleutherus, ri.p.p.
pontellare,sostentare,mettere põtelli.Fulcio.p.c.cis,si, tũ.p.Mar.

pontellato, il participio di pontellare] Fultus,ta,tum.Cic.

pontello,sostentamẽto] hoc Fulcimen,minis.p.c.hoc fulcimentũ, menti.hic Cantherius,rii.p.c.

pontefice,il papa] hic pontifex, ficis.p.c.

da Pontefice]hic & hæc pontificalis,& hoc pontificale,lis.

pontificale,da põtefice], hic & hæc pontificalis , & hoc pontificale, lis.p.p.Cic.põtificius, cia, cium. p.c.Idem.

pontificato, l'vfficio, & la dignità del pontefice] hic pontificatus, tus.p.p.Ci.hoc pontificium, cii. p.c.

pontone,fabrica da passare vn fiume] hic ponto,onis.Cæs.

Pontremoli , città nota] hæc Appua,Appuæ.p.c..

pontuto,aguzzo].Acuminatus,ta, tum.p.p.Cuspidatus,data,datũ. p.p.

ponza isola.Leggi ponsa.

ponzello , & ponzetto] hic Aculeus,aculei.p.c.Cic.

ponzello dele api] aculeus apis.

ponzello de'bifolchi per pugnere i buoi] hæc Acæna,næ.p.p.

popolare] hic & hæc populatis, & hoc populare, laris.p.p. Vulgaris.Depopulor.

popolato] hic & hæc & hoc Frequens,quentis.p.p.Cic.

popolo,gente, natione] hic populus,li.p.c.Virg.

popolo picciolo] hic popellus , li. p.c.Dimin.Pers.

di popolo in popolo , per tutto il popolo] populatim.

per consentimento del popolo] populariter.p.c.

poppa della naue , parte di dietro della naue] puppis,pis.

poppa,poccia,tetta,zinna. Leggi poccia.

poppare , tettare , lattare , dar la poppa.Lacto,tas,tauì,tatum.

poppare val pigliare la poppa , & tetta] Sumere lac.

poppata,& poppatella]hæc pupa, pupæ.p.p.

popi, castello in quel di Fitenze] pompilii forum.

poppone melone , frutto molto noto] hic pepo,nis.p.p.

porca , scrofa] hæc porca, porcæ. hæc scrofa,fæ.

porcacchia, herba cosi detta] hæc portulaca,lacæ. p.p.

porcaro, quel che guarda i porci] hic Subulcus , ci.p.p.porcarius, rii.Suarius,rii.

porcella,& porchetta]hæc Sucula, læ.p.c.Flau. (chia.

porcellana, herba. Leggi porcac-

porcello,porco picciolo] hic porcellus,celli.p.p.Varr.

porcheria , lordura] hæc Sordes, dis.p.p.

porchetta.Leggi porcella.

porciglia, ouer porcia , castello in Friuli] hæ purliliæ , arum.plur. num.

porco,animal noto] hic Sus, suis. hic porcus,porci.

di Porco]Suinus,suina,suinum.p. p porcinus,na,num.

da Porco] Suatim.p.p.

porco castrato] hic Maialis, ialis. p.p.Varr.

far il verso & la voce del porco] Grunnio. p.c.nis,nitì, nitum.p.

merda di Porco]hæc Succerda,cerdæ.p.p.Fest.

porco cignale, o saluatico] hic aper apri.p.c.Virg.

di Porco cignale]aprinus, na,nũ.

cacciagione di porco cignale] hæc Aprina, næ.p.p.

pordenone,terra in Friuli]hic portunonus,noni.p.p.

porfido,pietra durissima] hic porphy

phyrites,itis.
di Porfido] porphyreticus, ca, cũ. p. c. Suer.
porgere,eſtendere] porrigo,gis,rexi,rectum. Extendo,dis,di,ſum. & tum.p.p.Col.
porgere aiuto] Opitulor.p.c.laris, vel lare,latus ſum.p.
porgere inanzi] protendo, dis,di, ſum,& tentum.
porgere le mani] Tendere manus, porrigere manum.
porgere la mano appreſſo a qualche coſa]Manib.aliq̃d appetere.
porgere ſoccorſo, ſoccorrere] Succurro,ris,ri,ſum.p.p.Cic.
porpora, voce latina,quale ſignifica ſcarlatto] hæc purpura,ræ.
di Porpora]purpureus,rea,reum. p.c.Pli.
porporino,di porpora]purpureus, rea ,reum.p.c.Pli.
color porporino] purpureus color. Vir.
far colore porporino] purpuro, ras.p.c.raui,ratum.p.
veſtito con habito di color porporino] purpuratus,ta,tum.
porreponere,mettere] pono, nis.p. p.ſui,ſitũ.c.Loco, cas.p.c. ui,tũ.
porre aguati] inſidior.p. cidiaris, vel diare,diatus ſum.p.Plin.
porre auanti a gli occhi]propono, nis.p. p.ſui,ſitum.c.
porre a vendere]proſcribo,bis,pſi, ptum.p.c.
porre alcuno in dignità]Imponere alicui dignitatem.Tac.
por campo in qualche luogo] Locare caſtra ad aliquem locum.
por cura,hauer cura] curo,ras,raui,ratum.p.p.
por da canto , mettere da banda] Depono,nis,ſui,ſitum.
por diligenza] Conferre, vel adhibere diligentiam.
por giu il deſiderio di cõbattere] Abiicere certandi cupiditatem.
por giu il deſiderio di qualche coſa]deponere deſideriũ alicui⁹ rei.
por giu il dolore] abiicere doloré.
porre inante]protẽdo,dis,di,ſum. p.p.Pli.
porre giu la prattica di qualche coſa]Deponere vſum alicui⁹ rei.
porre in mezo alcuno] Circumuenire aliquem.
por giu l'odio] Deponere ſimultatem.
porre in mezo ad vtilità di tutti] Conferre aliquid in commune.
porre le mani ſporche ne i bicchieri] In pocula manus ſordentes immittere. Viu.
por giu l'offenſioni] Deponere offenſiones. Cic.
por giu le ſciochezze] Deponere ineptias. Cic.
porre in ordine]paro,ras,p.c.raui, ratum.p.
porre il ſuo penſiere, & opera à qualche coſa] Conferre curam, & operam ſuam ad aliquid.
porre i termini,limitare]Determino,nas,naui,natum.
porre in luce qualche coſa degna di ſe] Emittere aliquid dignum ſuo nomine.
porre in oblio il ſuo nome] Nomi nis ſui obliuiſci.
porre la poluere nella lettera] Literas arena conſpergere. Vel puluiſculum inſpergere.
porre le ſue forze] Conferre vires ad aliquid. Cic.
por leggi] Dicere leges.
porre in ſbaraglio] fundo,fundis, fudi,fuſum.p.p.
porre ogni ſuo pẽſiero in qualche coſa] Locare omnem mentem in aliqua re. Cic.
porre ogni coſa in cõpagnia]omnia in commune conferre.
por paura , metter paura] Terreo.

p.c.res,rui,ritum.c.
porre quel che tu dici in essecutione] Conferre verba ad rem.
porre sottosopra ogni cosa] omnia agitare.Cici
porre tauola, apparecchiare la tauola]Sternere mensam.Cic.
por sella al cauallo]Sternere equũ
porre vn bel detto nel quinterno] Apophthegma in commẽtariolum referre.Cic.
porsi a fuggire] Mandare se fugæ.
porsi a scriuere] Appellere animũ ad scribendum.Ter.
porsi a mandar fuori, o a cõporre] In apertum,lucémque proferre.
porsi à pericolo] Offerre se periculo.Cic.
porsi all'ombra d'vn olmo]Inniti vlmo.Viu.
porsi in viaggio] Committere se viæ.Cic.
porsi le mani al petto. Leggi metterſi.
porro, frutto da mangiare noto] hoc porrum,porri.
luogo Piantato di porri] hæc porrina,porrinæ.p.p.
porro, che nasce nelle mani] hæc Verruca,rucæ.
portificio,creste,infermità]hic Ficus,fici.p.p.
porta, ouer vscio,è l'entrata della casa] hæc porta, portæ. hæc Ianua,æ.p.hoc ostium,ii.p. co.hic postis,postis.
a Porta a porta]Ostiatim.
porta che s'apre fuora] hæ Fores, forium,foribus.
porte delle Chiese] hæ Valuæ,valuarum.p.p.plu.nu.
porta falsa ouer di dietro] hoc posticum,stici.
porta di santa Agnese, in Roma] hæc porta Viminalis, portæ viminalis.p.p.
porta salaria in Roma] hæc porta collina,næ.p.p.
porta di san Pancratio, in Roma] hæc porta Aurelia, portæ Aureliæ.p.c.
porta di santa croce,in Roma]hęc porta Neuia,uiæ.
porta pinciana, cosi hoggi detta da Pincio Senatore] hæc porta Collatina, portæ Collatinæ.p.p.
porta di san Giouanni, in Roma] hæc porta Cœlimontana,portæ cœlimontanæ.
porta di san Lorenzo, in Roma] hæc porta Exquilina,portæ Exquilinæ.p.p.
porta di san Bastiano, in Roma] hæc porta Capena,næ.
porta di San Paolo,vna delle porte di Roma,per laquale vscirono i tre fratelli Oratii a combattere co i Curiatii] hæc porta Trigemina,portæ trigeminæ.
porta del popolo in Roma] hæc porta Flaminia,portæ Flaminię.
porta berette, sorte di bolgia da portar berette auanti il cauallo] hæc pileorum Theca,cæ.
portalettere,corriere]hic Tabellarius;rii.p.c. Ci.hic Stator, toris. p.p.
portamento,ẽ vsanza,& foggia di vestire] hic vestitus,tus.hic habitus,tus.p.c.hoc Gestamen,nis.
portamento,& apportamento, val costume] hic Mos, moris.
portare] porto,tas,ui,tum.Affero, fers,tuli,latum.Fero,fers,tuli,latũ.Gero, ris.p.c.gessi,gestũ.p.Ci.
portare alcuna cosa di nuouo]noui aliquid afferre.
portare da vn luogo in vn'altro] Asporto,tas,taui,tatum.
portar dentro]Importo,tas,aui,tatum.Ingero,ris.p.c.gessi,estũ.p.
portar fuore] Exporto,tas,aui,tatum.p.Efferro, effers, extuli, elatum. progero, ris.p.c. gessi, gestum

ſtum.p.Liu.
portar allegrezza grande ad alcuno] Afferre lætitiam incredibilem alicui. Cic.
portar dilettatione ad alcuno]Afferre delectationem alicui.
portar gloria ad alcuno] Afferre gloriam alicui.Cic.
portar dubio ad alcuno] Afferre dubitationem alicui.
portar intorno]Circungeſto,tas,tui,tatum.p.p.Plau.
portar il lume da ſtudiare]Inferre lumen ad lucubrandum.Viu.
portar lettere ad alcuno] perferre litteras ad aliquem. Cic.
portar nouelle] Rumifero,ras.p.c rauí,ratum.p.
portar per forza]Abduco,ducis,duxi,ctum.p.p.
portar ſalute ad alcuno]Afferre ſalutem alicui. Cic.
portar ſcanni da ſedere]Apponere ſcabella.Viu.
portar ſotto]Supporto,tas,taui,tatum.p.p.
porrar ſu le ſpale] Baiulo,las,p.c. laui,latum.p.
portare, o per acqua con naue , o per ſciena di beſtie,o con carro] Veho,his,xi,ctum.
portare da vn luogo a vn'altro] Deueho,his.p.c.xi,ctum,p.
portar via]Aufero,ers,tuli,latum. Adimo, mis,emi,emptum.
portar vn di peſo in caſa]Arripere aliquem intro.
portare vn corpo a ſepelire] Efferre cadauer.Liu.
portare vna camiſcia ſei giorni cõtinoui]Subuculam totos ſex dies geſtare.Viu.
portare vna touaglia piu netta] Ferre mantile purius. Viu.
portare vn ne gl'occhi,cioè amarlo]habere aliquem in oculis.Geſtare aliquem in ſinu.
portare vn putto in collo] Geſtare puerum in manibus.
portare vn plico di lettere]perferre faſciſculum literarum.
portarſi amore] Amor, p.c.ris.vel re,tus,ſum.p.
portarſi bene in qualche coſa]Tractare ſe bene in aliquo munere. Cic.
portarſi con modeſtia]Modeſtè agere. Quint.
portarſi in vn gouerno] Gerere ſe.
portarſi vilanamente,ſcorteſemẽte]Peccare ab aliquo duriter.
portatile]Geſtatorius,ria,rium.
portato] Allatus,lata,latum.p.p. Cic.
portato con naue,o caualli,o carro]Aductus,ta,tum.
portato per forza] Abductus, ta, tum.p.p.
portatore,facchino. Vedi facchino
portatore,quello che porta]hic lator,toris. Hic Geſtator,oris.
portator di ciancie] Nugigerulus, rula,rulum.p.c.
portator di pace , che porta pace] pacifer.fera,ferum.p.c.
portator di pioggia] Nimbifer,fera,rum.p.c.
portatore di fama] hæc famigerator,toris.p.p.
portatura,conduttura]hæc Aductio,onis.
porticella, picciola porta] hoc oſtiolum,li.Foricula,læ.
portico,luogo doue le gente ſi ritirã,per fuggire il Sole,& la poluere]hic porticus,cus.hic Xiſtus ſti.
portiere,ouer portinaio,ſi chioma colui cue ha cura della porta] hic Ianitor, toris.
portinaio, il medeſimo che portiere] hic Ianitor,toris.hic Oſtiarius, rii.

portinaia, donna che ha cura della porta] hoc Ianitrix, tricis.
portione, parte] hæc portio, onis. p.c.
portioncella, cioè picciola portione] hęc portiuncula.læ.
porto di mare, o di fiume] hic portus, tus. p.p. in ablatiuo plurali facit portubus, & portibus.
Senza porto] Importuosus, sa, sũ. p.p. Plin.
Esser in porto, al sicuro] Nauigare in portu. Esse in vado. Ter.
Entrare in porto] portum tenere, vel portum inire.
portogallo, regione nell'Europa] hæc Lusitania, niæ.
portogalese, di portogallo] Lusitanus, na, num. p.p.
porto Betto] Gazeorum portus.
porto buffale', castello nel Friuli] portus Buffaletti.
porto buono] Bonus portus.
porto delle botte] Cyphãta portus
porto di Sabia] Areæ philenorum.
porto Gabolo] Claudus, vel vt Plinius, Gaudos.
porto di goro] Ostia plena.
porto lin] portus Delphini.
porto Lion] Munichiæ portus.
port'hercule, porto nella maremma di Siena] hic portus herculis
porto di palis in Cicilia] hæc Odyssia, siæ.
porto di Malamoco, vicino a Vinegia] hic portus meduacus, ci.
portusmonth] Magnus portus.
porto Panormo] panormus port⁹
porto Ragusco] hæc Amantia, tiæ
porto santi quaranta] Onchesmus portus.
porto settines] Athenien siũ portus
porto di Tripoli di Barberia] Garapha.
porto venere] Ericis portus, siue sinus. Ptol.
porto di polo, in Cicilia] hæc Vlissia, siæ.
portuoso, che ha molti porti, & pieno di porti] portuosus, tuosa, sum.
posa riposo] hæc Quies, tis. hæc animi tranquilitas, tatis.
posare riposare] quiesco, escis, cui quietum.
posar giu, mettere piu] Depono, is, sui, situm.
poscia, dapoi, poi] postea. Deinde, Deinceps. Dein.
poscimame, & podomane, doppo dimane] perendiè.
posegià, città] hæc Basiana, næ.
positione, situatione] hic positus, tus.
positore] hic positor, toris.
positore, & impositore di nomi] hic Nomenclator, toris.
pospor, remettere dopo, & di dietro] posthabeo, bes, bui, bitum. p.c. Postpono, nis, sui, situm.
possa, forza, possanza] hæc Vis, huius vis, hanc vim, ab hac vi, pluraliter. hæ vires, virium, viribus hoc robur, oris. p. p. in obl.c. Conatus, tus.
possa morire. Auuerb. congiuramento] Moriar, peream. p.c. Neviuam.
possanza, il medesimo che possa, & forza.
possedere, hauerne il dominio, & possessione] possideo, des. p.c. sedi, sum. p. Ter.
possedere qualche cosa] Aliquid possidere, tenere.
posseditore, possessore] hic possessor, soris, p.p. Verb. Cic.
posse duto] possessus, sa, sum.
possente, & potente, forte, galiardo] hic & hæc fortis, & hoc forte, tis. p.p. Cic. Vedi forte.
possente, cioé ricco] hic & hæc & hoc Diues, uitis. p.p in obl.c. hic &, hæc & hoc locuplex, huius locuple

cupletis.p.c. Opulentus, lenta, lentum.

posſente in guerra] hic & hæc & hoc Bellipotens,tis.

posſeſſione, hæreditá] hæc posſeſſio,posſeſſionis.p.p. in obl.p.Ci.

posſeſſione in luogo di podere]hoc prædium, dii. pe.c.hic Fundus, di.p.p.Plau.

posſeſſioncella, diminutiuo,in luogo di poderetto,picciola posſeſſione] hoc prædiolum,dioli.

posſeſſiuo quel che ſi posſiede] posſeſſiuus,ua,uum.

posſeſſo,il medeſimo che posſeſſione] hæc posſeſsio,nis.

posſeſſore, & posſeditore] hic posſeſſor,ris.p.p.

posſibile,quel che ſi puo fare] Qđ fieri poteſt.hic & hæc Facilis & hoc facile, lis. p.c. Quod in noſtram poteſtatem cadit.

posſibilitá,il potere]hęc Facultas, tatis.p.p. hæc Copia, piæ.pen.c. Plı.

posta, il corriere,il portar lettere] hic Tabellarius, larii. hic Veredarius,rii.p.c.

Cauallo di posta.Leggi cauallo.

per le poste, come venire per le poſte] Commutatis,equis.

correre le poste. Leggi correre.

A posta,a bel ſtudio] Dedita opera.Cic.Conſulto.

A tua posta, a tua requiſitione] Vbiuis.Tuo arbitratu Cic.

A posta, come vn meſſo a posta] Certus nutritus.Cic.

postema, infermità nota] hoc Apoſtema, matis. hæc Suppuratio,tionis.

postema, che viene al fondo delle vnghie] hæc paronychia, æ.p.c. Vel hoc paronychium,chii.

postema dietro l'orecchie]hæc parotis,dis.Plin.

postemare conuertirſi in marcia] Suppuro,as.p.c.aui,atum.p.

posterità deſcendenza] hæc poſteritas,tatis.

postero,chi viene dopo noi]poſterus,ra,rum.

posthumo, ſi chiama quello che è nato dopo la morte del padre] hic posthumus,mi.

postilla, val breue ſcrittura, & eſpoſitione] hoc Scholium,lii.

posto, meſſo, participio del verbo ponere]poſitus,ſita,ſitum.

posto appreſſo] Appoſit⁹,ta,tũ.p.

posto incontio] Oppoſitus, ta, tum.Liu.

posto in ordine] Extructus,ta,tũ. p.p.Cic.in Catil.

portare,& tagliare delle viti,& alberi le coſe ſouerchie]puto,tas. p.c.taui,tatum.p. Amputo,tas, ui,tatum.Exputo,tas,taui,tatũ. Opputo,tas,taui,tatum.

potatore] hic putator,toris.

potatore d'alberi] hic Arborator, toris.p.p.Plin.

potente. Vedi posſente.

potente nell'arme] hic & hæc & hoc Armipotens,tis.

potenza,potentia,posſanza,forza] hæc potentia,tiæ.p.c.hic potentatus,huius potentatus.p.p.hæc ualentia,tiæ.p.c.

di molta potéza] hic & hæc & hoc Multipotés, huius multipotẽtis.

potenza del vino, grãdezza del vino] hæc Vini firmitas , mitatis.

Potéza, caſtello nella Marca d'Ancona] hæc potentia,æ.

potere, nome, cioè forza,vedi forza.o potere d'Iddio] proh fidẽ Deum.Ter.

potere,in luogo dell'hauere,& della facolta, & richezze] hæ Facultates,facultatum.

potere verbo] poſſum.pe.p.potes, potui.c.Valeo,les,lui,litũ.p.co. polleo.les,lui.quæo.p.c.qs,qui-

ui,quitum.p.Licet,bat.

Portar, appresso alcuno in qualche cosa] Valere apud aliquem re aliqua (tare.Cic.

poter d'autorità] Valere auctoritate.

poter dire d'hauerlo visto]Oculata fide testari posse,vel obtestari oculis vidisse.Cic.

poter parimente] Aequiualeo, uales,ualui,ualutum.

poter promettere di qualche cosa] Habere polliceri de aliqua re.

potestà,& podestà.Vedi potestà.

potta,conno,fica,fregna,la natura della donna]hic Cunnus, cunni. hæc Vulua,uæ.

poueramente,infelicemente]Miserè,Miserabiliter.p.c.

poueramente,con pouertà]Tenuiter.p.c. Augustè. p. Mendiciter. p.c.Aduerb.

pouerello, poueretto, pouerino] Miser,ra,rum.

pouerello,& poueretto, cioè molto bisognoso] pauperculus,la,lum.p.c.Ter.

pouerissimo] pauperrimus,ma, mum.p.c.

pouero,bisognoso]hic & hæc pauper,eris.Egenus,na,num.

pouero senza aiuto] hic & hæc & hoc Inops,inopis.

Molto pouero]perpauper,ra,rum. p.c.

piu pouero] hic & hæc pauperior, & hoc Pauperius, oris.p.c.in obli.p.

pouertà,& pouertade] hæc pauper tas,tatis.p.p.pauperies,riei.pen. c.hæc Egestas,statis.pe.pro.hæc Inopia,piæ.p.c.

pouuesland,città]hæc Luentiũ,tii.

pozza è vna fossa doue è adunatione di poca acqua] hæc Fossula, fossulæ.p.c.Colum.

pozzaio, fattor di pozzi] hic puteatius,rii.p.c.

pozzo, è luogo stretto, & cõcauo, doue si adunano l'acque]hic puteus,putei.

di pozzo] puteanus, na, num. hic & hæc putealis, & hoc puteale, lis.p.p.Ouid.

pozzolana, sorte di arena, da mescolare con la calcina] hic puluis puteolanus,lani.

pozzuolo, terra vicina a Napoli] hi puteoli.puteolorum. (p.p.

da pozzuolo] puteolanus, na, nũ. P R

Praga, città regia di Boemia] hæc Casurgis,gi.p.p.

pranzare,desinare] prandeo. pe.c. des,di,sum p Cic.

pranzo,il desinare] hoc prandiũ, prandii.p.c.Cic.

pratello, il diminutiuo di prato, picciol prato] hoc pratulum,li.

pratica,conuersatione] hæc Consuetudo,dinis.

hauer pratica con vna] Habere rẽ cum aliqua.

pratica per hauer magistrati] hæc prensatio, onis.p.c. in obl.p.

pratica, per l'esperienza] hic vsus, sus,hæc peritia,tiæ.

praticare,cõuersare] Versor, saris, vel sare, satus. sum.

praticare ne gli studii] Versari in studiis.

pratico,esperto]Expertus,ta,tum. p.p.Exercitatus,tata,tatum p.p. Exercitus,ta,tum.

Non pratico]Inexpertus,ta,tum.

prato doue nasce l'herba] hoc pratum,prati.p.p.

di prato] hic & hæc pratensis, & hoc pratense,sis.p.p.

prato,terra i toscana]hoc pratũ,ti.

pretese, da Prato terra di Toscana] hic & hæc pratensis, & hoc pratense,sis p.p.

prauità,maluagità] hæc prauitas, tatis.hæc peruersitas,tis.p.c.

prauo

prauo,maluagio, scelerato] prauus,ua,uum.p.p.

procedere,andar inanti] præcedo, dis,cessi,sum.p.p.Antecedo,dis, si,sum.Anteco,is,iui,itum.

precetto,comandamento,instruttione] hoc præceptum,pti. hic Iussus,sus.p.p.

precettore, maestro che istruisce, & insegna] hic præceptor, toris.Institutor,toris.Doctor,ctoris.p.p.Verbalia.

precidere, tagliare] præcido, dis, di,sum.p.p.Cic.

precipitare, traboccare, venire da alto a basso] præcipito, tas, taui,tatum.Cic.

precipitarsi,gettarsi a scauezzacollo] Dare se præcipitem.

precipite , a scauezzacollo] hic & hæc & hoc præceps, cipitis.p.p.

precipitio è profondità nella quale è facile a caderui] hoc præcipitium,tii.p.c.

precipuo,proprio,singolare] præcipuus,pua.puum.p.c.

precisamente,a punto, a puntino] Amussim.Adamussim.Examussim.p.p.Varro.

preda,furto, bottino] hæc præda, dæ.p.p.

di præda] prædaceus,cea,ceū.prædatitius,tia,tium.p.c.

predare , rubbare] prædor,ris,tus sum,p.p.

predatore, rubbatore] hic prædator,ris.hic Prædo,nis.p.p.

predecessori , i nostri passati morti] hi Maiores,rum.p.p.

predica,oratione fatta al popolo] hæc Concio,onis.p.c.

predicabile,da esser celebrato , & predicato] hic & hæc prædicabilis & hoc prædicabile, lis.p.c.

Predicamento, esso predicare & dire] hæc Predicatio,onis.p.c.

predicare, celebrare,dir per tutto] Prædico,cas,pen.c.caui,catum.pen.

predicare , far la predica] habere concionem.Cic.

predicatore] hic concionator,ris. p.p. prædicator, toris. hic Orator,toris. hic buccinator, toris. p.p.

predire, val profetizare , auertire di qualche cosa,prima che venga] Predico,cis,dixi,dictum.p.p.

prefatione] hæc præfatio,nis. hoc proloquium,quii.p.c.

prefetto, cioè proposto a qualche vfficio,ò carico di gouerno] hic præfectus,ctus.p.p.

pregare verbo]Oro,oras,oraui,ratum.p.p.Rogo,gas.p.c.gaui,gatū.p.precor.p.c. caris , vel care, catus sum.p.Liu.

pregare con scongiuri] Obtestor, staris,status sum.p.p.

pregare alcuno che non ci faccia ingiuria] Deprecari iniuriam ab aliquo.Cic.

pregare per alcuno]Rogare de aliquo.Cic.

pregare grandemente] Exoro,ras, raui,ratum. p.p. Obsecro , cras. p. c. craui, cratum.p.Deprecor. p.c.caris, vel care, catus sum.p. cor.

pregare per amor d'Iddio] Obsecro,cras.pen.cor.craui,cratum. p.

pregare piu volte,ripregare] Refecro, cras.p.c.craui,cratum.

pregare riuerentemēte] supplico, cas.p.c.caui,catum.p.c.

pregare,nome.Leggi preghi.

pregatore] colui che prega]hic rogator, toris. hic precator,toris.

preghi , & prieghi] pluraliter. hæ preces,cum,cibus.p.c.Cic.

con preghi precibus.Ter.

preghiera, & prieghi] hæc ꝑcatio, onis.hæc rogatio,nis.p.c.in ob.

li.p.Hic Rogatus,tus.p.p. Cic.
Pregiare,ſtimare,riputare,honora re]Aeſtimo,as,p.c. aui,atum.p.
Pregiato,riputato, ſtimato]Aeſtimatus,ta,tum.p.p.Partic.
Pregio,honote, eſtimatione] Hic honor,ris.p.p.hæc Exiſtimatio, nis. p.c.in obl.p.
Pregio,prezzo,valuta]hoc pretiũ, tii.p.c.
Pregione,& prigione,la prigiõia] hic carcer,is.hæc cuſtodia,ę.p.c
Pregione,colui che ſta in pregione.Hic Captiuus,ptiui.p.p. Hic Detentus in vinculis.
Pregioniero,colui che ſta in pregione.Vedi pregione.
Pregioniero colui che ha la guardia della pregione]Hic Carcerũ cuſtos,cuſtodis.p.p.
Pregiudicare,nuocere,portar pregiudicio,& danno]præiudico, dicas.p.c.dicaui, dicatum.p.
Pregiudicare,far giudicio di alcuna coſa prima che la conoſcha] ꝓiudico,cas.p.c. caui,catum.p.
Præiudicio,danno] Hoc præiudicium,cii.p.c.Vlp.
Pregnezza,grauidanza di donna] hæc Grauiditas,tatis,hæc prægnatio,onis.p.c.in obl.p.
Pregno,& pregna,grauida] Grauidus,da,dum.p.c. Hic & hæc & hoc pregnans,tis,Fœtus, ta, tũ, p.p.Virg.
Preguſtare,guſtare prima]preguſto,ſtas ſtaui, ſtatum, prælibo, bas,baui,batum.p.p.
Prælato,perſona poſta in dignità eccleſiaſtica]hic præſul, ſulis.p. p.in obli.c.Hic Antiſtes, ſtitis. p. p.in obl.c.Cic.
Prælatura,la dignita del prælato, hic præſulatus,latus.p.p.
Premere,aggrauare]Præmo, mis, p.c. preſſi, ſum . p. Comprimo, mis,preſſi,ſum.

Premere col piè] Calco, cas, cauí, catum.p.p.
Præmeditare,penſare attentamente,quel che ſi deue fare , o dire] præmeditor.p.c.taris,vel tare,tatus ſum. p. Excogito, tas.p .co. tauſ,tatum.p.Cic.
Præmeditatione,val penſamento] Hæc præmeditatio, onis.p.c. in obl.p.Cic.
Præmeditato]Excogitatus, ta, tũ, p.p.Cic.
Non premeditato] Inexcogitatus tata,tatum.p.p.
Premiare,dar premii]Afficere præmiis præmio. p.c.aris , vel arc. atus ſum.p.Suet.
Premio,guiderdone, remuneratione]Hoc præmium,mii.p.c. hæc Merces,dis.p.p.hic Fructus,ctus, p.p.
Senza premio]Gratis.p.p.
Premiatore,colui che premia] hic præmiator,toris.p.p.
Premuto.ſtretto]preſſus, ſa, ſum. p.p.participium,a præmor.
Prencipe,& prence,colui che ha il prencipato]hic princeps, huius principis.
Prencipeſſa,è la moglie del prencipe]hæc princeps,huius principis.p.in obl.c.
Prencipale]hic & hæc principalis & hoc principale,lis.p.p.
Principalmente,da prencipe principaliter.p.c.Plin.iun.
Prencipato,Signoria del principe] hic principatus,patus.p.p.
Prendere,pigliare] Sumo , ſumis, ſumpſi,ſumptum.p.p.Aſſumo. Deſumo prehendo,dis, di,ſum. p.p.Leggi.pigliare.
Prendere per forza. Vedi pigliare,
Prendere per la mano]prehendere dexteram.Cic.
Prendere aria] Aera carpere. Virg.
Prendere colore] Accipere colorẽ.

pren-

prendere arbitro] Sumere arbitrum. Cic.
prendere aumento, aumẽtarsi, crescere di piu in piu] Inctesco, scis, creui, cretum. p. p.
prendere alcuno in guerra] Capere aliquem bello. Cic.
prendere trauaglio per alcuno] Laborare de aliquo. Cic.
prenestia, città] hæc præneste, stis, vel prænestis, stis. p. p.
preoccupare, occupare auanti, anticipare] præoccupo, pas, p. c. paui, patum. p. Anticipo, pas. p. co. paui, patum. p. præuenio, uenis. p. c. ueni, uentum. pen. præuerto, tis, ti, sum. p. p. Virg.
preoccupatione] hæc præoccupatio, onis. p. c. in obl. p.
preparare, porre in ordine, apparecchiare] paro, ras. p. aui, atum. pe. præparo, as, aui, atum. Apparo, as, aui, atum. Ter.
prepararsi] pator. pe. c. raris, ratus sum. p. Ter.
prepararsi alla virtù] Virtutẽ amplexari. Cic.
preparatione, apparecchio] hæc præparatio, onis. p. c. in obl. p.
con preparatione, con apparecchio] præparatio. p. p. Aduerb.
preporre, & preponere, mettere innanti] præpono, nis, posui, positum. c. Antepono, nis, sui, sitũ.
preputio, è quella pelle che copre la sommità del membro virile] hoc præputium, tii. p. c.
prerogatiua, auãtaggio, per il quale vno è preposto a l'altro in qualche cosa] hæc prærogatiua, gatiuæ. p. c.
presa cattura] hęc captura, ræ. p. p.
presagio esso indouinare hoc præsagium, gii. p. c.
presaglia, presa] hæc Captura, ræ.
presagio, indouino] hic Vates, vatis, p. p.
presago agettiuo che sa indouinare molte cose] præsagus, ga, gũ. p p. Claud.
perscritto, ordinato, pręfinito] pręscriptus, ta, tum. p. c.
prescriuere, terminare, por fine] præscribo, bis, psi, ptum. p. p.
presentare, rappresentare] præsento, tas, taui, tatum. p. p.
presentare i suoi conti] Exhibere rationes suas. Plin.
presentare, far presente, donare] Dono, nas, naui, atum. Largior. p. c. Largiris, largitus sum. p.
presente, dono] hoc munus, neris. hoc Donum, ni. p. p.
presente, dinota tempo che è adesso] hic & hæc & hoc præsens, sentis. p. p.
Esser presente] Adsum, ades, affui. Assisto, sistis. p p. stiti, stitũ. c. Intersum, interes, intetfui. Ter.
Al presente] In præsentia. p. c.
præsenza, aspetto] hic Aspectus, tus. p. p. hæc præsentia, tiæ. p. c. hic Conspectus, tus. p. p.
presentire, sentir prima] præsentio. p. c. tis, si, sum. p.
presepio, mangiatora, o stalla d'animali] hoc præsepe, pis. p. p.
presidente] hic præses, sidis. p. p.
Esser presidẽte, cioè hauer la guardia di qualche luogo, o di qualche gente] præsideo, des. p. c. sedi, sessum p. Cic.
preso, pigliato] Captus, ta, tum. Sumptus, ta, tum. p. p.
preso in la rete] Irretitus, ta, tum.
preso pregione] Captiuus, ua, uum
presontione, arroganza] hæc Arrogantia, tiæ. hæc Insolentia, tiæ. hęc Imprudentia, tiæ. hæc Audacia, ciæ. hæc temeritas, tis. p. c. in obli. p. hæc præsumptio, onis. p. c. in obl. p.
presontuosamente, arrogãtamente] Audaciter. p. c. Audacter. Ar-

roganter. Insolenter. Impudenter. Aduerb. Ter.

presuntuoso, arrogante] hic & hęc & hoc Arrogans, tis. hic & hæc & hoc Insolens, tis. hic & hæc & hoc imprudens, tis. p.c. In obl. p. hic & hæc, & hoc Audax, cis. p. p. Cic.

prespa, città] hic Absalus, li.

presta, fretta, prescia] hæc præpropera festinatio, onis. hæc Celeritas, tatis. p.c. in obl. p. Cic.

presso, il medesimo che appresso, vicino] Apud prepè. præpositiones seruientes accusatiuo casui.

presso casa mia] Apud me.

presso, alle volte il medesimo che Quasi. Vedi Quasi.

prestamente, il medesimo che In fretta, presto] Festinanter. p. p. Celeriter, Celerius, Celerrimè. p. c. curriculo. p. c. Aduerbia. Citò.

Prestanza, cioè lo imprestito] hoc Mutuum, tui. hæc Mutatio, nis. p. c. in obl. Cic.

prestare, imprestare, accõmodare le cose che si rendono le medesime, come veste, libri, cauallicõmodo, das. p. c. daui, datum. p.

prestare, & imprestare cose che nõ si rẽdono le medesime, come denari, olio, vino] Mutuo, tuas. p. c. tuaui, tuatum. p. Dare mutuo.

prestare ad vsura] Fænero, ras p. c. raui, ratum. p. Cic.

prestare fede ad alcuno] Habere fidem alicui. Cic.

prestare alle volte per dare] præsto, stas. p. p. stiti, stitum. c. Cic.

Prestea, città] hæc Abea, beæ.

prestezza, velocità, prescia. Leggi presta.

presto, il medesimo che sollecito, prõto] hic & hæc & hoc Solers, tis. promptus, ta, tum, paratus. ta, tum. hic & hæc & hoc indefes, fidis. p. p.

presto, auuerbio in luogo di tosto, prestamente] Cito. Pla. Confestim. Cic. Mox. Ter.

presto, val di corto in breue] propediem. p. c. Aduerb. Ter.

presto presto] Iamdudum. p. p.

Molto presto, prestissimo] ocyus, Ocyssimè. Citius, citissimè Adupiu, presto. piu tosto] potius. pe. c. Aduer. eligendi.

presumere, il medesimo che pensare] Arbitror p. c. traris, vel trare, tratus sum. p. Leggi pensare.

presumere, ardire, hauer ardimento. audeo. p. c., audes, ausus sũ. p.

presumersi, attribuirsi] Arrogo, as. p. c. gaui, gatum. p. Assumo, mis, psi, ptum. Vendico, cas. p. c. caui, catum. p. Ascribo, bis, psi, ptum. p. p.

presuntione, presuntuosamente, & presuntuoso. Leggi præsuntione.

presura, presaglia] hæc Captura, ræ. p. p.

prete, Religioso, persona sacra] hic Clericus, clerici. hic presbyter, presbyteri. p. c.

preterito, che significa passato] præteritus, ta, tum. p. c. Transactus, ta, tũ. p. p. Elapsus, sa, sum. p. p. Virg.

premettere, lasciar di fare, o dire qualche cosa] prætermitto, mitris, misi, missum. p. p. Ter.

pretesto] hoc Nomen, minis. hæc Simulatio, tionis.

pretio, & pregio. Leggi pregio.

pretioso, di gran prezzo] pretiosus, pretiosa, pretiosum. p. p.

pretiosamente] preciosè. p. p. Elegãter. Artificiosè.

pretore, il podestà della città] hic prætor, toris. p. p. Cic.

pretorio, il pelagio del podestà, & prerore] hoc prætorium, prætorii. p. c. Cic.

pretu-

pretura è l'vfficio del pretore & del podestà] hæ prætura, ræ.p.p. Cic.

preualere, esser di maggior stima & riputatione] præualeo, les, lui, tum.p.c.Plin.

preuaricare, cioè far vista di far vna cosa, & far l'altra] præuaricor.p.c.caris, vel care, tus sum. p.Verbum.deponens. Pli.

preuaricatore] hic præuaricator, toris.p.p.Cic.

preuedere, anteuedere] præuideo, uides.p.c.uidi, sum. p. Cic. prospicio, picis.p.c.pexi, pectum.p.

preuedere vna cosa con vn'altra] præcipere aliquid re aliqua.Cic.

preueduto, & preuisto, anteuisto] præuisus, sa, sum.p.p.

preuenire, venir dauãti] præuenio, uenis.p.c.ueni, uentum.p.Liu. anteuenio, nis.p.c.ni, tũ.p.p.Ci.

preuenuto] præuentus, ta, tũ.p.p.

preuesa, città] hæc Nicopolis, lis.

prezzare, & pregiare. Leggi pregiare.

prezzo, estimatione, honore. Leggi pregio.

prezzo, valuta. Vedi pregio.

pria, il medesimo che prima, auanti] prius.p.c.Plau. Ante.p.p. Aduerbia temporis.Cic.

priapo, è il dio de gl'horti, & meta foricamente per il membro virile] hic priapus, pi.p.p.

prieghi, & prehiera. Vedi preghi, & pregare.

priego, segurtà che si fa alcuno] hic præs, huius prædis.p.p. Leggi segurtà.

prigione, & prigioniere. vedi pregione.

prileppo, città della Macedonia] hæc Albanopolis, lis.p.p.

prima, il medesimo che pria] Ante.p.p.aduer.Cic.

prima, il medesimo che primieramente] primum.p.p.Ter.

In prima] In primis.Cic.

da prima] primo.p.p.Ter.

Quanto prima] Quamprimũ.p.p.

prima volta] primo.p.p.Ter.

di prima giunta] primo accessu.

primamente] primum.p.p.Aduer. Ter.principio.p.c.

primario, & primiero] primarius, ria, rium.p.c.Cic.

primara, bocca, del pò] hoc Spineticum.ci.p.c.

primier, porto] hęc Capreæ, arum. p.c.in obl.p.

primieramente, il medesimo che primamente.

primiero, & primiera. Leggi primario.

primipilo, significa il Capitano della prima banda] hic primipilus, pili.p.p.Veget.

primitie, sono, i primi frutti che si raçogliono] hæ primitiæ, arũ.

primitiuo] primitiuus, ua, uũ.p.p.

primo, primiero, principale] primus, ma, mum.p.p.

primo i età] primæuus, ua, uũ.p.p.

primo giorno del mese] hæ Calendæ, darum.p.p.

primo innanzi a tutti] Ad primus, ma, mum.p.p.

primo di due] hic & hæc prior, & hoc prius, oris.p.c.in obl.p.Ci.

primogenito] primogenit⁹, ta, tũ. p.c.Pli. Antegenitus, ta, p.c.Idẽ.

principale, primo, & il maggiore] primus, ma, mum. p.p. primarius, ria, rium.p.c. præcipuus, pua, puum.p.c.Cic.

principalmente, primieramente] primũ.p p.Ter. principio.p.c.

principalmente, massimamẽte specialmente] præcipuè.p.c. præsertim.p.p.Ter. maximè. p. Aduerbia. Idem.

Principato. Leggi prencipato.

Principe. Leggi prencipe.

principessa. Leggi prencipessa.
principiare, incominciare, cominciare. Leggi. Cominciare.
principio, cominciamento] hoc principium, pii. p.c. hoc Initiū, tii. p.c. hoc Exordiū, dii. p.c. hic Exorsus, sus. p.p. hæc Origo, ginis. p.p. in obl. c.
da principio, da prima] principio. p.c. primo. p.p.
priore, è il superiore de' frati] hic prior. prioris. p.c. in obli. p.
prioria, è dignità fratesca] hic prioratus, ratus. p.p.
prisco, antico] priscus, prisca, priscum. p.p. Horat.
prisinezza, città della Germania] Arsonium, nii.
priuare, spogliare] priuo, uas, aui, uatum. p.p. dispolio, lias. p.c. lia ui, liatum. p. Orbo, bas, baui, batum. p.p. Cic. Viduo, as. p.c. aui, atum. p. Colum.
priuare alcuno d'uffici, & magistrati] priuare aliquem magistratibus. Cic.
priuare alcuno di beni in vita sua] Abdico, cas. p.c. caui, catum.
priuar di vita] animam auferre.
priuarsi del magistrato, cioè deponere l'vfficio, & magistrato] Abdicare se magistratu. Cic.
priuatamente, particolarmente] priuatè, priuatim. p.
priuatione] hæc priuatio, onis. p.c. in obl. p. Cic. hæc Spoliatio, onis. p.c. in obl. p. Idem.
priuatiuo] hic & hæc & hoc priuans, uantis. Cic.
priuato, a chi è stato tolto qualche cosa] priuatus, ta, tum. p.p. Cic. Plaut. Exutus, ta, tum. p.p. Cic. Viduus, dua, duum. p.c. Colum.
priuilegiare, dar priuilegio] Ornare priuilegio. Concedere priuilegium.
priuilegiato] priuilegiatus, ria, rium p.c. Vlp.
priuilegio, concessione ad'alcuno, & parente d'vn prencipe] hoc priuilegium, gii. p.c. Cic. hoc diploma, matis. p.p. in obl. c. Idē.
priuo, & priuato] hic & hęc & hoc expers, tis. p.p. Leggi priuato.
pro, il medesimo che vtile, & guadagno] hæc vtilitas, tis. p.c. in obli. p. Ter. hoc Lucrum lucri. p. p. Idem.
Far pro] prosum, prodes, profui. p.c. Ter.
Far mal pro] male vertere. la qual cosa ti faccia il mal pro] quæres tibi vertat male.
probabile, che si può prouare] hic & hæc probabilis, & hoc probabile, lis. p.c. Cic.
probare, & prouare, lodare qualche cosa come buona] probo, bas. p.c. baui, batum. p. Cic.
probato, tenuto in stima conosciuto per lūgo tempo] probatus, ta, tum. p.p. Cic.
problema, proposition dubbiosa] hoc problema, atis. p.p. in obl. c.
procacciare, cecrare, & procurare] Quæro, ris, sīui, sītum. p.p. Cice. procuro, ras, raui, ratum. p.p.
procacciarsi da viuere] Quæritare sibi victum.
procacciarsi alcuna cosa] Aliquid sibi parare. Ter.
procaccio il cortiere, & portator di lettere] hic tabellarius, rii. p.c.
procedere, venire, deriuare] venio venis. p.c. veni, ventum. p. Cice. Orior, p.c. oritis, vel ortire, ortus sum. p. Idem. Fio, fis, factus sum. Ter.
procedere, caminare auanti] progredior, progrederis, vel progredere. p.c. progressus sum, p. procedo, procedis, processi, processum. p.p. Ter.
procedere in luogo di portarsi] ge-

ro,geris.p.c.gessi gestum.p.
procedere realmente] Sedulo facere.Ter.
procedere alla sfacciata] prosequi impudentia.Cic.
procedere famigliarmente con alcuno] Agere familiariter cum aliquo. Cic.
Procella, è vento impetuoso con pioggia]hæc procella,procellæ. p.p.Ouid.
procelloso,abondante, & pieno di procella,& vēto impetuoso, cō pioggia] procellosus,losa,sum. p.p.Colum.Fluctuosus,sa,sum. p.p.Cic.Tempestuosus, sa,sum. p.p.Gel.
processione] hæc Supplicatio,tionis.p.c.in obl.p.hęc postulatio, onis.p.c.in obl.p. Cic. Hæc Rogatio,tionis.p.c.in obl.p.
processo,spatio di tempo] hoc Spatium,spatii.p.c.Cic.hic progressus,sus.p.p.Idem.
processo criminale] hoc capitis iudicium,capitis iudicii.p.c.
prochi,si chiamano quelli che vanno,& cercano vna istessa dōna] hi riuales,riualium.Ter.
procida,isola vicina aNapoli]hæc prochytes,tes,insula.
procura, commissione] hoc mandatum,dati.p.p.Salust.
procura,il medesimo che cura, governo,& amministratione] hæc procuratio, onis.p.c.in obl.p.
procurare sollecitare]procuro,as, aui,atum.p.p.Cic.
procurare di peruenire à grandi imprese] contendere rectis studiis ad magna.Cic.
procurare le facende di alcuno] procurare negotia alicuius. Ci.
procurare di hauere alcuna cosa] Intendere animum in aliquid.
procuratore, sollicitatore & a cui diamo in gouerno i nostri negocii] hic procurator,toris.p.p.
procurator di causa] hic causidicus causidici.p.c.Cic.
proda,& prora, è la parte dinanzi della naue] hæc prora, prorę.p.p.Liu.
proda alcuna volta significa riua] hæc Ripa,pæ.p.p.Cæs.
prode,il medesimo che pro.
prodeno,isola] hæc prote,tes.
prodezza,gagliarda] hæc Fortitudo,dinis.p.p in obl.c. Cic. hæc valentia,valentiæ.p.c.Pli.
prodigalità, troppa largheza nel spendere] hæc prodigalitas,tis. p.c.in obl.p. Luc. hæc profusio bonorum.
prodigamente] prodigè.p.c.
prodigio,segno d'alcuna cosa futura,quasi predicio, perche predice,& significa le minaccie & l'ira de gl'Iddii, detto altrimente per diuerse ragioni,mostro ostento, & portēto, cōe che questi nomi significhino ancora cose contra o fuora di natura] hoc prodigiū gii.p.c.Vir.hoc ostētum,ti.Pli.
prodigioso, che auuiene cōtra l'ordine di natura,& significa male] prodigiosus,sa,sum.p.p.Pli.
prodigo, troppo largo nel spendere,dissipatore,& consumatore] hic prodigus,digi. p.c. Cic.
prodire,& prodere,hauer pizzicore,prurio,ris.p.c.iui,itum.p.
producere,produrre, creare, generare] produco, cis,xi, ctum.p.p. Plau.Genero , as.p.c.aui, atum. p.Pli.Fero,fers,tuli,latum.Cic.
produrre il medesimo che producere.
produrre i testimonii] edere testes
produrre i semi] Semento, tas, tui,tatum.p.p. Cic.
produrre,alle volte significa cauar fuori] Exhibeo,bes, bui,bitum, p.c.Plin.

proemio

proemio,principio,cominciamento] hoc proœmium,mii.p.c.Cic. hæc præfatio , onis. p.c. in obl. p.Idem.

profanamento , scõmunicatione] hæc profanatio , tionis.p.c. in obli.p.Plin.

profanare , dissacrare di sacro far non sacro] profano , nas , naui, natum.p.c. Liu.

profano,non sacro] profanus,na, num.p.p.Cic.

proferire,offerire,promettere volontariamente]polliceor.p.c.ceris,vel cere.p c.citus sum.c.Cic. promitto,tis,misi,missum. pen. Idem offero, fers, sulı. p.c.latu. p.Iust.

proferire, pronunciare,dar fuora] Enũtio,tias.p.c.tiauı, tiatum.p. Ci.depromo,mis.psi. ptum.p.p. Plin.promo, mis.psi,ptum.p.p.

proferire il suo parere contra alcuno] Dicere sententiam suam in aliquem.Cic.

profferta, offerta] hoc pollicitum, ti.p.c.Cic. hæc Oblatio,onis.p.c.in obli.p.

professione, è quella che si fa in qualche arte] hæc professio,sionis.pen.c.in obl.p.Cic. hoc studium,dii.p.c.Idem.

Far professione] profiteor p.c. teris,vel tere fassus sum.p. Pl.iun.

professore,che legge,& insegna alcuna arte liberale] hic professor soris.p.p Plin.

profeta, che predice le cose d'auenire] hic propheta , tæ p.p. hic Variolus.li. p.c.Ter.

profetessa, dõna che predice le cose d'auenire] hæc prophetis , tidis.p.p.in obl.c.vel hæc prophetilla,læ,p.p.

profetia indiuinatione]hæc Atiolatio , tionis.p.c. in obl.p.Cic. hæc prophetia, tiæ. hæc prodictio,onis.p.c.in obl.p.

profetizare, indiuinare] hariolor. p.c. latis , vel lare latus sum.p. Cic.prædico,dicis,dixi, dictum. p.p.Idem.

profetizare le cose future] prædicere futura.Cic.

profilare,drizzare] Dirigo,gis.p.c. rexi,rectum.p.Virg.

profilo, adrizzamento] hæc Directio,onis. p. c. in obl.p Verbal.

profilo di bel viso]hęc forma,mę. p.p.Ter.

profilo , è il filetto che si pone a torno la veste] hic Limbus,limbi.p.p.Virg.

profitto, frutto , & vtile] hic Fructus ũs.p.p Cic. Magnus progressus in aliqua scientia. hic profectus ,ũs.p.p.

Far profitto] proficio, ficis. p.c.feci fectum.p.Cic.

profittevole,vtile,fruttuoso] Fructuosus,sa,sum.p p.Cic.

profondamente, in profondità] profonde.p.p.Altè.p.p. aduer.

profondità,abisso] hæc abyssus,si. p.p.hoc Barathrum,thri.p.c.

profondità del mare]hæc altitudo maris,dinis.p.p in obl..c.

profondità dell'inferno] hic Tartarus,ri.pluraliter hæ Tartara, rorum.p.c.

profondo] profundus,da, dum.p. p.Oũdimus, ima, imum. p.p. Virg. Altus,ta,tum.p.p.Salu.

profondo in scienza] perdoctus, ta,tum.p.p.Plin.

profumare con odori] Suffio. p.c. ffis,ffiui, suffitum.pe.Virg. Inodoro,doras,doraui, doratũ. p.p.Colum.

profumatarsi] Olere vnguenta, Ter.

profumamẽto] hic Suffitus,tus.p. p.hæc Suffitio,onis. p.c. in obl. hoc Suffimen , inis.p. p. in obl. c. hoc Suffimentum,menti.p.p.

profu

profumato] Suffitus,ta, tum.pe.p. Plaut.Odoratus,ta,tum.Vnctus, ta,tum.p.p.Ter.

profumeria, bottega da vendere profumi,& odori]hoc Myropolium,polii.p.c.Plaut.

profumiere,venditore di profumi & d'onguenti od riferi]hic Myropola,læ.p.c.Plaut. hic Odorarius,rii.p.c.

profumo]hoc Odoramentum,méti.p.p.hoc Suffimentum,menti.p.p.Pli.

progenie, stirpe generatione] hæc progenies, nei.p.c.Ci. hæc Stirps, stirpis pen.p.Idem. hæc prosapia,piæ.p.c.hæc propago, ginis.p.p.in obl.c.Virg. hæc Soboles, bolis.p.c.Ci. hoc Genus, neris.p.c.hæc Sors,sortis.p.p.

progresso, esso andare auanti] hic progressus,sus.p.p. hæc progressio,sionis.p.c.in obl.p.Cic.

prohibire , vietare , impedire vna cosa che non si facci]prohibeo, hibes,hibui,bitum. p.c.Ter. Inhibeo,bes, bui,bitum.Cic. Veto, vetas,vetui, veritum.p. c. Interdico,dicis,dixi,dictum.

prohibitione]hæc Interdictio,ctionis.p.c.in obl.p. Cic. hoc Interdictum , ti.p.p.hoc Vetitum,ti. p.c.Vir.

prohibito, Vietato]Inconcessus,sa, sum.p.p.Vir. prohibitus , ta,tũ. p.c.Vetitus,ta,tum. p.c.Interdictus,ta,tum.p.p.Cic.

Prole,progenie,stirpe, razza,generatione] hæc proles , prolis.Colu.Leggi progenie.

prologo,prefattione d'vn libro in materia di che ha da parlare] hic prologus,prologi.p.c.

prolungamento,& prolunga,dilatione] hæc Dilatio, hæc prolatio,hæc prorogatio,onis.

prolungare,differire,dilatare] prolato, Dilato,tas,taui,tatum. Differo,fers,stuli,dilatum,prolongo,gas,gaui,gatum.p p. produco,ducis,duxi,ductum.p.p.prorogo,gas.p.gaui , gatum.p.protraho,trahis.p.c.traxi,tractum. p.Ter.

prolongare di di in di] procrastino,nas.p.c.naui,natum.p.Conferre in diem.

prolongare di mese in mese] Conferre in mensem.Cic.

prolõgare,o rimettere alcuno in altro tempo] Differre aliquem in aliud tempus.Cic.

prolongare in altro tempo il parere] Amplio, plias.p.c. pliaui, pliatum.p.Cic.

prolongatione,dilatione, prolongamento] hæc Dilatio , tionis. Vedi prolongamento.

prolongatione della sentenza in giudicio , per miglior informatione,o per altra causa tale]hæc ampliatio,tionis.

prolongato,differito]Dilatus,prolatus.Dilatarus, ta,tum.p Cice.

promessa,& promessione]hæc promissio,sionis.p.in obl. hoc promissum,si p.p.hæc Pollicitatio, tionis.hæc Sponsio, sionis.pe.c. in obl.c.

promettere,proferire]polliceor.p. c.ceris,vel cere.p.c, tus sum.cõpromitto,tis, misi.missum.p.p. Spondeo.p.c. spondes,spopõdi, sponsum.p. Astringo,gis,xi,ctũ. p.p.Firmare fidem.

promettere il beneraggio] proponere præmia.Cic.

promettere vna per moglie] Desponde o,des, di,sum.

promettere in vano ad alcuno d'altro] Recipere frustra alicui de aliquo.Cic.

promettere la sua fede ad alcuno] dare fidem suam alicui.

promettere per altri, esser sicurtà] Appromitto,tis,si,sum.

promettitore, chi promette] hic promissor, soris.p.p. hic Sponsor,soris.p.p.Cic.

promissione] hæc promissio, onis. p.c.in obl.p.Ci.Leggi promessa.

promolgare ,publicare] promulgo,gas,gaui,gatum.p.p.

promolgatione,publicatione]hæc promulgatio,onis.

promolgato, publicato] promulgatus,gata,gatum.

pronosticare, indouinare le cose d'auenire]Auguror.p.c.raris,ratus sum. p. Auspicor,caris, auspicatus sum,præsagio,gis.

pronosticatore]hic Auspex,auspicis.hic & hæc Augur,auguris.p.p.in obl.c.Cic.

pronostico,indouinatione]hoc auspiciũ,cii.hoc Auguriũ,rii. hæc Auguratio, tionis.p.c.in obl.p. hic Auguratus,tus.Diuinatio.

prontezza] hæc Alacritas, tatis.

pronto, apparecchiato, sollecito] Paratus,rata,ratũ.promptus,ta, tum.Expeditus,ta,tum.p.p.Impiger,gra,grum.p.c.Cic.

pronto, alle volte significa, senza vergogna , presontuoso. hic & hæc & hoc Impudens,dẽtis.p.c. in obl.p.Cic.

Non pronto,non disposto,nõ apparecchiato] Impromptus , ta, tum.p.p.Cic.

In pronto] præ manibus, Cice. in promptu.

pronuntiare] pronuncio,cias.p.c. ciaui,ciatũ.p. Edico,edicis,edixi,edictum.p.p.Enuncio, cias.p.c.ciaui,ciatum.p.

pronunciatione] hæc pronunciationis.p.c.in obl.p.

pronunciato , participio di pronunciare]pronuntiatus,ta,tum.

pronuntiatore,chi pronuntia] hic pronuntiator,toris.

propaginare] propago , gas, gaui, gatum.p.p.Cic.

propagina] hæc propagatio,tionis.p.c in obl.c.

propinquo, vicino] propinquus, qua,quũ.Vicinus,na, num.p.p.

propinquo,alle volte significa parente] propinquus, qua,quum. Consanguineus,nea,neum.

propio,& proprio,particolare] ,priius,pria,priũ.priuus,ua,uum. hic & hæc peculiaris,& hoc peculiare,peculiaris.

propiamente , particolarmente] propriè,peculiariter.p.c.

proprietà pertinente a ciascuno] hæc proprietas,tis.p. in obl.pe. hæc Natura,ræ.

propietà del parlare] hoc Idioma, matis.p.c.in obl.c.

proponere , porre auanti. Leggi proporre.

proponimento determinatione, ordinatione] hoc consilium,lii. hæc Sententia,tiæ. p.c. hæc Voluntas,tatis. p.p. hæc Deliberatio,tionis.p.c.in obl.p.Cic.

proporre , & proponere , mettere auanti] præpono, ponis,posui, positum. præfero,fers, prætuli, prælatum.Cic.

proporre qualche cosa] proponere aliquid.Cic.

proporre vna legge] Ferre legem. Cic.

proportionalmente]pro rata portione.

proportione,misura]hæc proportio,tionis.

proposítione, ,posta messa in disputa per cõferire insieme a trouare il vero]hæc propositio,nis.

proposítione,intẽtione,determinatione]hæc Sententia,tiæ. Consilium,lii.p.c.hæc voluntas, tatis. hæc deliberatio, tionis.pen.c.in obl.

obl.p.hoc propositum,siti.
propolito, cagione] hæc Caussa, sæ.p.p.
Al propolito]Ad rem.
Tornare al propolito]Ad rem redire.Ter.
Vscir di propolito] titubo,bas.pe.c.baui,batum.p.
Al propolito,commodo,atto]Opportunus,na,num.
piu al propolito]Cõmodatus.pe.c
propolto.Vedi proponimento.
propolto della chiesa, dignità ecclesiastica] hic præpositus, siti. p.c.
proprietà,proprio.Leggi proprietà,& proprio.
prora,la parte dinanzi della naue. hæc prora,proræ.
prorito,pizzicore,pizza]hic prurit us,ritus.p.p.Plin.
prosa,il parlare,o scriuere, in prosa, distesamente, & non in verso]hæc Soluta oratio,tionis.prosa,sæ.
prosapia, cioè ,genie,stirpe,generatione]hæc prosapia,piæ.p.c.
prosciutto,è coscia di porco,salata]hic petasso,petasonis.hæc perna,næ.p.p.Pli.
prosciutto picciolo] hic petasunculus,li.p.c.Dimin.
prosperamente, felicemente]prospetè.Fortunatè.p. Feliciter.p.c. Adu.
prospetare,dar prosperità]prospero, spetas.p.c. speraui,ratum.p. Fortuno,nas,naui,natũ.Secundo,das,daui,datum.
prospereuole, che porta prosperità]prosper,peta,perum.p.c.Leggi prospero.
prosperita , & prospetitade , cioè quando le cose ci riescono,a nostra voglia]hæc prospetitas.hęc fœlicitas,tatis.p.c.in obl.p hæc Res secunda,dæ.p.p.
prospero, felice] prosper,ra,rum. Secũdus,cunda.cundum.Fortunatus,ta,tum.p.p.Ci.hic& hæc & hoc Fœlix, licis,pe. pro.in obli.c.
prosperosamente, con prosperità Leggi prosperosamente.
prosperoso in luogo di sano,robusto]Vegetus,ta,tum.p.c.
prospetto, significa il riguardare] hic prospectus,tus.
prossimare, auicinare, accostare] admoueo,ues.p.c.ui,tum.p.
prossimarsi,appressarsi,auicinarsi] Appropinquo,quas,quaui,quatum.Aduento,tas,taui,tatũ.p.p proximo , mas. p. c. maui, matum.p.
prossimo,vicino,propinquo]proximus,ma,mũ.p.c.propiņquus, qua,quum.p.p.
prostituere,voce latina,valdel suo corpo far podestà ad altrui, & mettere femine ĩ guadagno] prostituo,tuis,tui.p.c.tum.p.
proteruo,peruerso,maluagio]peruersus,sa, sum. proteruus, ua, uum.
protesto]hęc obnuntiatio,onis.p. c.in obl.p.
protesto,coperta, ombreggiamento,colore]hic pretextus,tus.pe. p.Marcel.
protestare ad vno]Edico,edicis,edixi,edictum.p.p.Obnuncio,as, p.c.aui,atum.p.
protettione, difesa] hoc patrocinium,patrocinii.p.c.hæc Clientela,telæ.p.p.Cic.
Esser in protettione di alcuno]Esse in clientela alicuius.
protettore, difesore che parla per altrui in giudicio]hic patronus, patroni.p.p.Cic.
protonotario]hic protonotarius, rii.p.c.
protocollo equel libro,doue i no-

tai breuemẽte ſcriuono gli ſtromenti]hoc protocollum,li.p.p. hoc Librarium,rii.p.c.

proua ſperienza] hoc periculum, li.p.c. hoc Experimentum,ti.p. pro.hæc experientia,tię.p.c.hęc probatio,tionis.p.c.in obl.pe.

Far proua]Facere periculum.

proua che ſi fa in prima che s'entri in qualche impreſa]hæc proluſio,ſionis.pen.co.in obl.p.hoc proludium,dii.p.c.Gel.

prouare,ſperimẽtare,farne la proua] Experior. p.c. riris vel rire, tus, ſum.p.Facere periculum.

prouarſi in prima che s'entri in qualche impreſa far vn ſaggio] proludo,ludis,luſi,luſum.

prouato,eſperimentato]Expertus, ta,tum.p.p.Vir.

prouatura,ſorte di formaggio,fatto in modo di pallotta] hic Caſeus bubalus,li.p.c.

prouedere, far prouiſione] prouideo,des.p.c.di,ſũ.p.p.proſpicio, cis,xi,ctum Conſulo,lis,lui.p.c. tum.p.Caueo,ues,ui,tum.p.c.

prouedere che alcuno non riceua danno]Cauere alicui.

prouedere per teſtamento]Cauere teſtamento.Cic.

prouedere per l'auenire] In lõgitudinem conſulere.Ter.

prouedere i denari]Cõficere nummos.Ter.

prouederſi d'alcuna coſa]Aliquid quærere.Ter.

prouederſi da viuere] quærere ſibi victum.Ter.

prouedimento & prouiſione] hæc prouiſio,nis.hæc prouidẽtia,tię.

prouenca,herba]hæc clematis,matidis.Pli.

prouenza,prouincia] hæc Gallia, narbonẽſis,Galliæ narbonenſis.

prouerbio, ſentenza & motto che è in bocca di tutti]hoc prouerbium,bii.p.c.Cic.hoc Adagium adagii.p.c.

prouidenza,il medeſimo che prouedimento] hæc prouidentia, tiæ,hæc prouiſio,ſionis.

Con prouidenza]prouidenter.p.p.

prouidamente,diligentemente,da huomo ſauio]prouidè.p.c.

prouido,diligente, & accorto]prouidus,da,dum.p.c.

prouedutamente,in medeſimo che prouidamente. (ciæ.p.c.

prouincia,regione]hęc prouincia, prouinciale, coſa di prouincia]hic & hæc prouincialis & hoc prouinciale,lis.p.p.Cic.

prouins,città]hoc Agendicum,ci.

prouiſione]hæc prouiſio, nis.p.c.f obl.p.Cic.hic prouiſus,ſus.p.p.

prouiſore,chi prouede]hic prouiſor,ſoris.p.p.

prouocaméto,coſa che prouoca a ſdegno] hæc irritatio, onis.hoc Irritamentum, menti.hoc Irritamen,inis.hæc prouocatio,onis.

prouocare, incitare,irritare] prouoco,cas.p.c.caui,catũ.p.Laceſſo,ſis,ſiui,ſitum.Irrito,tas,taui, tatum.

prouocare alcuno cõ epiſtole]prouocare,laceſſere aliqué epiſtolis.

prouocatiõe.Leggi prouocaméto.

pruch, città]hoc pedicum,ci.

prudente,ſagace,cognoſcente]hic & hæc & hoc prudens, dẽtis.pe. p.Cautus,ta,tum.p.p.Maturus, ra,rum.p.p.

prudentemente,ſagacemente]prudenter.Cõſultè.p.p.Cautè.Cautim.p.p.Ter.

prudẽtiſſimo]prudentiſſimus,ma, mum. Cautiſſimus,ma,mũ.p.c.

prudenza, & prudentia] hæc prudentia,tiæ,hæc Maturitas,tatis.

pugno, ſuccino, ſofinato, alberò, che produce i prugni]hæc prunus,pruni.

pru-

Prugno, ſuccino, & ſoſino frutto] hoc prunum, pruni.
prugno damaſceno] hoc prunum damaſcenum, pruni damaſceni.
prugnolo, è il prugno ſaluatico, albero noto] hæc Spinus, ſpini.
pruina, brina brinata, ouer rugiada gelata] hæc pruina, næ.
pruni, ſono virgulti ſpinoſi] hic Dumus, mi. rubus, bi. hęc Sentis, ſentis. p. p.
Pruſa, ſorte di peſce coſi chiamato in Genoua] hic Aſilus, li.
pſara, iſola] hæc Pſyra, ræ.

P V

Pualo, città della Soria] hoc Poſidium, dii. p. c.
publicare, diuolgare, paleſare, & manifeſtare] Publico, cas. p. c. caui, catum. p. Promulgo, gas, aui, gatum. Edo, edis. p. p. edidi, editum. c. Diuulgo, gas, gaui, atum.
publicare le feſte] Indicere ferias.
publicare qualche coſa] pronuntiare. Diuulgare aliquid.
publicamente, auanti a tutti] publicè. Apertè Palam.
publicatiõe] hæc promulgatio, tionis. hæc Editio, nis. p. c. in obl. p.
publicato] Diuulgatus, ta, tũ. Editus. ta, tum. Promulgatus, ta, tũ.
publicatore, chi mette fuori vno editto] hic Editor, toris. Luc.
publico, paleſe & manifeſto] Publicus, ca, cum. Apertus, ta, tum. Communis.
publica vtilità] Bonum publicum.
pudicitia, caſtità] hæc pudicitia, tiæ. p. c. hæc Caſtitas, atis. p. c. in obl. p. hæc Caſtimonia, niæ. p. c.
pudicamente, caſtamente] pudicè, Caſtè. p. p. Aduerb.
pudico, & pudica, caſto] pudicus, ca, cum. Caſtus, ta, tum.
puerile, da putto] hic & hæc puerilis, & hoc puerile, rilis.
puerilmente, a modo di putto] pueriliter. p. c. Aduerb. Cic.
pueritia, fanciullezza] hæc pueritia, tiæ, p. c. hæc puerilitas, atis. p. c. in obl. p. Varro.
puglia, regione nota dell'Italia] hæc Apulia, Apuliæ.
pugliese, di puglia] Appulus, pula, lum. p. c.
pugna combattimento, conteſa, fatto d'arme] hæc pugna, gnæ. p. p. Certamẽ, minis. p. p. in obl. c. hic Conflictus, tus. p. p. hic cõgreſſus, ſus. p. p. hoc prælium, lii, p. c. hæc Contentio, onis. p. c. in obl. p.
pugnare, combattere] pugno, gnas gnaui, tũ. p. p. Leggi combattere.
pugnatore, combattitore, combattente] hic pugnator, oris, Leggi Combattente.
pugnale, arma offenſiua nota] hic pugio, pugionis.
pugnaletto, picciolo pugnale] hic pugiunculus, li. p. c.
pugnetto, il diminutiuo di pugno picciolo pugno] hic pugillus, li.
pugno, è la mano chiuſa] hic pugnus, pugni. p. p. hic Colaphus, phi. p. c. Ter.
Fare alli pugni] Certare pugnis.
puina, ricotta. Leggi ricotta.
pulce, & pulice, animaletto noto] pulex, pulicis.
pieno di pulci] pulicoſus, ſa, ſum.
Mettere vn pulce ne gli orecchi, cioè dar da penſare] Iniicere ſcrupulum homini.
pulcino, è quello che è nato della gallina] hic pullus, li.
pulicare, ſorte d'herba] pſyllion.
pullulare, germinare, gettar germogli] pullulo, las. p. c. laui, atum, p. p. Germino, nas, naui, atum.
pulpito, pergamo da predicare] pulpitũ, ti. p. c. hoc Suggeſtũ, ſti.
pulzella. Leggi polzella.
pungente, acuto] hic & hæc & hoc

pũgés,géris. Acutus,ta,tum.p.p.
pungere & pugnere]pungo,gis,xi, tum.p.p. Cõpungo,gis,xi,ctum. Stimulo,las,p.c.laui,latum.p.
pungimento] hæc stimulatio, tionis.p.c.in obl.p.Plin.
punire,gastigare] punio.p.c.nis,ni úi,nitũ.p. Castigo,gas, gaui,gatum.p.p. Vindico, cas.p.c.cauitũ.p. Animaduerto,is,ti, sũ.p.p.
punire alcuno] Afficere aliquem pœna. Vti supplicio in aliquem. Multare aliquem.
punitione,gastigamento, gastigo] hæc punitio,nis. hæc Castigatio, nis.p.c.in obl.p. hæc pœna, næ.p.p.hæc Animaduersio, nis, p.c. in obl.p.hoc supplicium,cii.p.c. Senza punitione] Impunè.
punito] Animaduersus,sa,sum.
punitore,gastigatore,che punisce] hic punitor,toris. hic Animaduersor,oris. hic Vltor, oris.p.p. hic Vindex , dicis. p.p.in obl.c.
punitrice , gastigatrice , donna che punisce] hęc Vltrix,vltricis.
punta di coltello, o di saetta, o di qualũque cosa aguzza,& pũgente] hæc Cuspis,spidis.p.p.in obl.c.hæc Acies, aciei.pe.c. hic Mucro, onis.p.p.hoc Acumen, minis.p.p.in obl.c.
far la Punta a qualche cosa]Cuspido,das,daui,datum.
di Punta] punctim.p.p.
punta dell' ouo] Cacumen oui.
punta del piede]hoc pedis acumẽ, minis,p.p.in obl.c.
In punta di piede] Suspẽso gradu.
púta,& pũtura, forte d'infermità] hæc pleuritis, dis.p.p.i obl.c.Pl.
puntal della strenga, ferreto della strenga] hæc Acicula,læ.
puntalmẽte, a punto o punto,a pelo, che non vi mãca niente] Ad vnguem . Appositè.
puntellare,fortificare, & fermare]

Fulcio.p.c.fulcis,fulsi, fultũ. p. puntellato,fortificato] Fultus,fulta,tum.p.p.Pli.
pũtello,sostegno come d'vn legno o traue che si pone a' muri,o ad altro, acciò non caggiano] hoc Subtentaculum , li. hoc fulcimentum,menti.p.p.Plau.
punto quando significa tẽpo] hoc punctum,cti, vt punctum temporis. La minor parte del tempo,vn momento.
in quel punto , in quel stante] in ipso articulo. Ter.
punto della causa,sopra il quale si giudica] hæc Iudicatio,nis.p.c. in obl.p. Cic.
pũto,come nel scriuere,è il suspensiuo,il periodo] hic punctus,cti. & hoc punctum,cti,p.p. Cic.
punto , alle volte significa niente] hoc nihil,indeclinabile. (te.
A punto,il medesimo chepũtalmẽte
punto,beccato] punctus, ta,tum. participium a pungor.
puntura , beccatura] hic punctus, tus. hæc punctio,tionis.
Puntura picciola] hæc puntiuncula,læ.p.c.
puntura,infermità. Leggi Punta.
punzecchiare , vrtare , toccare col pugno vrtãdo,come si fa a uno, che è addormentato] pungo, gis,xi,ctum.p.p. Stimulare pugno. Fodico,cas,caui,catum.
punzello, istromento, col quale si pungono i buoi] hic Stimulus, stimuli.p.c.Plau.
puncello come quello delle api] Aculeus,aculei.
punzone è la percossa del pugno] hic pugnus,gni. hæc pugni percussio,sionis.
pupilla,è quella parte dell' occhio per cui si uede] hæc pupilla , læ. hæc pupula,læ.
pupillo & pupilla,che è minor di-

anni quattordici, & séza padre] hic pupillus,li,& hæc pupilla,æ.
puramente,ſinceramente] purè,puriter. Simpliciter. Syncerè.
pure & pur, particella auuerbiale] in luogo di nientedimeno] Tamen. p.c. Aduerb.
pure, cioè finalmente] Tandem. Demum. p.p. aduerb.
pure, il medeſimo che ſolamente] Tantummodo. p.c.
purche] Modò. Dummodo.
pur hora, cioè non è molto tépo] Nuper. Dudum. Iam iam.
pur via, cioè piu oltra] Vlterius. p. c. aduerb. comparatiui.
non pure] Nedum. Ne quidem.
per vn tantino] Ne punctum quidem temporis. Ne minima quidem mora interpoſita.
purgare,nettare,mondare] purgo, gas,gaui,tũ. p. p. Col. Depurgo, gas,aui,tum. Pli. Leggi Nettare.
purgamento del vino] Floces, flocum,flocibus. p.c.
purgatione] hæc purgatio,onis. p. c. in obl. p. Pli.
purgato, nettato] purgatus,ta, tum. p. p. Cic.
purgatore di pãni, fallatore di pãni] hic fullo, lonis.
bottega del purgatore, ouer purgo] hæc fullonia,niæ.
purgatorio] hoc purgatorium, rii.
purificate] purifico,ficas, ficaui,ficatum.
purificato, purgato,come il vino] Defæcatus,ta,rum.
purità,& puritade] hic animi candor,doris. hæc puritas,atis. hæc Synceritas, tis. hæc Simplicitas, tatis.
puro,val mondo, netto, ſemplice] purus,ra,rum. Merus,ra,tũ. Syncerus,ra,rum.
puro,come il vino] meracus,ca,cũ
purpureo, di porpora, di ſcarlato] purpureus,rea,reum.
puſillanimamẽte] Timidè. p.c. Cic.
puſillanimo, di vil animo, di poco animo] hic & hæc puſillanimis, & hoc puſillanime, is. p.c. puſilli anima.
puſillanimità, poco core] hic puſillus animus, puſilli animi. hæc Ignauia,æ.
putirre,puzzare] puteo, putes, putui. p.c. Hor. Fœteo. p.c. fœtes. p. Martial.
putrefare,marcire, guaſtare] putre facio, facis: p.c. feci, f..ctum. p.
putrefarſi,marcirſi, guaſtarſi] putreo,putres,putrui. Putreſco,cis. Marceſco,ſcis.
putrefattione,corrottione] hæc putredo,dinis.
putrefatto, corrotto, marcio] Putrefactus,ta,tum. p. p. putridus, da,dum. hic & hæc putris,& hoc putre. Tabidus,da,dum. Marcidus,da,dum.
putrido,marcio. Vedi putrefatto.
putta, il medeſimo che fanciulla] hæc puella,læ. hæc puera,ræ.
putta in luogo di puttana. Leggi putana.
puttana,è quella che per prezzo vẽde l'honore & l'honeſta ſua] hęc Meretrix,tricis. pen. c. hoc Scortum, ſcorti. hæc lupa, lupæ. hæc monaria,riæ.
puttaneggiare, ſeguir le puttane] Scortor,aris, vel rare,catus ſum. Meretricor, aris, vel tricare, catus ſum. p.p. palam ſe in meretricia vita collocare.
puttanella,il diminutiuo di puttana] hæc meretricula,læ.
puttaniere, colui che va dalle puttane] hic Scortator,toris.
puttaneſcamente, a foggia di puttana] meretricie. p.c.
puttaneſco, pertinente a puttane] meretricius, meretricia, ciũ. p.c.

Puttanesmo, arte di putana] hoc meretrichum,cii.p.c.

putto,fanciullo bābino] hic Puer, Pueri.p.c.

cosa da putto] hic & hæc puerilis, & hoc puerile,lis.p.p.

puzza,& spuzza,puzzore] hic Fœtor,oris.p.p.hic Putor, toris.pe. hoc Graueolentia,tiæ.p.c.

puzzare,putire. Leggi Putire.

puzzore,il medesimo che puzza.

puzzore di denti] hic Oris fœtor, toris.p.p.

puzzolente, che puzza] Putidus, da,dum. Fœtidus,da,dum.p.co. hic & hæc & hoc Graueolens, lentis.p.c.in obl.p.

Q AVANTI V

Qva, qñ significa stato in luogo si dice] hic qñ mouiméto ad vn luogo, Huc, qñ passare per vn luogo, hac, Adue. local.

quà e là] vltrò citroquè.

quadenna, fiume] hæc Sauenna, næ.p.p.

Quaderna,città dell'Italia] hæ Cliterne,narum.p.p.

quadragesima, è la quaresima]hęc Quadragesima,mæ.p.c.

quadragesimo , vno del numero di Quaranta,quarentesimo]Quadragesimus,ma,mum.p.c.

quadrangolo , è figura quadrata, cioè di quattro cantoni,come il dado] hic Quadrangulus, li.p.c.

quadrante,è la quarta parte d'vna libra , cioè tre oncie] hic Quadrans,tis p.p.

quadrare, accordare , conuenire] Cohæreo. p. c. hæres, hæsi, hæsum.pe. Quadro,dras,draui,dratum.p.Horat.

quadrato] Quadratus, ta, tũ.p.pr.

quadratura] hoc Tetragonismon,

mi.p.p.Plau.

quadrello , è il mattone, ouer pietra cotta da fabricare] hic Later,tis.p.c.Cic.

quadripartito , diuiso in quattro parti] Quadripartitus,ta, tũ.p.p.

quadro , & nel numero del piu quadri,tagliere,sopra il quale si pone la carne, ouer altra cosa a tauola] hæc Quadra,dræ.p.p.

quadro diceśi quella cosa che ha quattro cantoni] hic & hæc Angularis , & hoc Angulare , tis. Quadratus,ta,tum.p.p.

quadrupede,di quatro diedi,& diceśi di tutti quei , che hanno quattro piedi] hic & hæc & hoc Quadrupes,dis.p.c.

quaglia,vccello noto]hæc Coturnix,nicis.p.p.

quagliare,fare apprendere,& vnire insieme] Coagulo, las.p.c.laui,latum.p.Pli.

quagliato] Coagulatus,ta, tũ.p.p.

quaglio] hoc Coagulum.p.c.

qualche volta,auuerbio]Quandoque.Aliquando. Interdum. Non nunquam.p.p.

qualche cosa] Aliquid.p.c.

qualch'vno] Aliquis , qua,qđ, vel quid. Compositum ex alius , & quis. Aliquispiam, aliquapiã,aliquodpiam. p.c.Quidam,quædã, quoddam.p.p. Quispiam, quæpiam,quodpiam.p. co.Vllus,la,lum.Nonnullus,la,lum.p.p.

qual di due] Vter, vtra,vtrum.p.c. & ponitur interrogatiuè.

qual tu vuoi di due] Vteruis,vtrauis, vtrumuis. p.c. Vterlibet,vtralibet,vtrumlibet. p.c.

qual tu vuoi di piu di due] Quilibet,quælibet, quodlibet. p.co. quiuis,quæuis, quoduis. p.p.

qualhor , si piglia per qual volta, & per quando] Quotiescunque. p.p. Cic.

quale

quale,di che sorte, pronome relatiuo,che serue all'uno & l'altro sesso] hic & hæc Qualis & hoc quale, huius qualis.p.p.

quale in luogo di cui] Qui, quæ, quod.p.p.

qualità, & qualitade, sorte, e maniera]hæc Qualitas, tatis.p.c.

qualità, alcuna volta si piglia per forma]hæc Forma,mæ.p.p.

qualità, alle volte in luogo di conditione]hæc conditio,onis.p.c. in obl.p.Cic.

qualità, ouer fazzione della persona]hic Habitus, tus.hæc Habitudo,dinis.p.p.in obl.c.

qualmente,come]Vt.Plau. Qualiter.p.c.Plin.

qual si voglia] Quiuis, quæuis, quoduis,gentiuo cuiusuis.p.p.

qualunque,cioè ciascuno] Quicũque,quæcũque,quodcunque,gentiuo cuiuscunque.p.p.

qualunque volta che ogni volta che]Quotiescunque.p.c.

quando,auuerbio di tẽpo] Quando.p.p.Cum.Vbi.p.c.

quando , alle volte in luogo di al l'hora]Tunc.Tum.

quante volte]Quoties.p.c.

quanti]Pluraliter.Quot.

quantità]hæc Quantitas.p.c.

quantità del corpo] hæc Corporatura,ræ.p.p.

quanto,ouer quanto grande]Quãtus,ta,tum.p.p.

quanto picciolo] Quãtulus,la,lũ. p.c.Cic.

quanto] Quantum. pen.p.Quam coniunct.

quanto presto]Quam cito.

quanto prima , piu presto che sia possibile] Quamprimum.pen.p. Aduerb.Ter.

quanto tu sia] Quantus quãtus es.

quanto, quando significa prezzo] Quanti.

quanto , col comparatiuo] Quo, vel Quanto.

In quanto]Quòd,coniunctio.Ter. Quoad.

quanto a questo]Quod.Ter.

quanto piu] Quò magis , Quantò magis. Cic.

quanto tempo]Quamdiu.

quantunque,il medesimo che Béche.Leggi Benche.

quaranta , numero indeclinabile] Quadraginta.p.p.

quaranta volte]Quadragies.p.c.

A Quaranta a quaranta,ouer quaranta per volta]Quadrageni,genæ,gena.p.p.

quarantesimo] Quadragesimus, ma,mum.p.c.

quarantia a Vinegia,val ordine di Giudici]hæc Decuria,tiæ.p.c.

quaresima]hæc quadragesima,mẽp c.

quarnario,è il golfo dl mar adriatico,i cui liti sono i termini della Italia]hic Sinus Adriaticus,ci.p.

quarta,& quarto, misura che tiene la quarta parte d'vna cosa, come del staio]hic quadrãs,tis, Quartarius,rii.p.c.

quarto, numero]quartus,ta,tum. p.p.Liu.

La quarta volta]quartum.

quartodecimo] Quartus decimus, quarta decima , quartum decimum.p.c.

quasi,auuerbio]quasi,Penè,Fermè propè,Properandum.p.c.Periode.p.p.

quatordeci , numero indeclinabile]Quatuordecim.p.c.

quatordeci volte] quatuordecies, p.c.

A Quatordeci, a quatordeci, ouer Quatordici per volta]Quatuordeni,denæ,dena.p.p.

quatro,ouer quatro,quieto,nasconso. Leggi quatro.

quattrino, moneta nota] Hic quadrans,tis.p.p.

quattro, numero, indeclinabile] quattuor.

quatro volte] quater.

A quattro a quattro,ouer quattro per volta] quaterni,næ,na.

quattrocéto,numero indeclinabile] Quadringenti,gentæ,géta,p.p. Vel quater centum.

quattro céto volte] Quadringenties.Quatercenties.p.c.

A quattrocento a quattrocento, ouer Quattrocento per volta] Quadringenteni,tenę,tena.p.p. vel quatercenteni, tenæ,tena.p.p.plur.num.

quattro giorni, il ſpatio di quattro giorni]hoc qnatriduum,dui p.c.Cic.

quattro giorni prima] quatriduò ante.p.c.Ci.

quattro modi,ouer in quattro modi]Quadrifariam.p.c.

Spatio di quattro anni]Hoc quadriennium,nii.p.c.

Di quattro anni]Quadrimus,a,ũ. p.p.Quadrimulus,la,lum.p.c.

Età di quattro anni] Hic Quadrimatus,matus.p.p.Pli.

quattro oncie] hic Triẽs,tis.p.co. in obl.p.Iuuen.

Quattro notti] hoc quadrinoctiũ, tii.p.c.

quattro, nelle carte da giuocare] quaternio.Viu.

Q VE

que, in ſcambio di quei,& quelli] Ille, illa, illud. Genitiuo illius. Datiuo,illi.p.p.

quegli, in luogo di quello]Ille,illa,illud.p.p.Ter.

quei,quelli,& quegli nel numero, del piu]Illi,illæ,illa.p.p.

quei in luogo di colui nel ſingolare]Illę. Cic.

queł,& quello, in genere neutro] illud.p.p.Cic.

quel,& quello, cioè Colui]Ille.p. p.Cic.

quella]Illa.p.p Cic.

quelle]Illæ.p.p. Cic.

quelli, il medeſimo che Quegli,& quei.

quello,vuol dir colui]Illæ.p.p.

quello,vuol dir quella coſa]Illud, p.p.Cic.

quello iſteſſo]Ildẽ,eadẽ,idem.p.c.

quel altro,Ille alter.Ter.

quel medeſimo,val iſteſſo.

quercia, albero noto che produce le ghiande] Hæc quercus,cus.p. p.Hoc Robur, boris.p.p.in obl. c.Plin.

Di quercia] quernus,na,nũ.p.pro. quercęus,cea, ceum.p.c.Roboreus,rea,reum.p.c.Col.

quercęto,luogo piãtato di querce] Hoc quercętum,ti.p.p.

querela,lamẽto]hæc querela,læ.p. p.hæc querimonia, niæ.p.c.Hic queſtus,ſtus p.p.

querelarſi, lamentarſi] queror reris,vel rere.p.c.ſtus ſum.p. Con queror.Dequeror.

querimonia, il medeſimo che querela.

querulo, laméteuole,querulus,la, lum.p.c.Queribundus,da,dum. p.p Cic.

queſta, & ſi dà al feminino]Hæc.

queſta mattina]Hodie mane.

queſta ſera]Hodie veſperi.

queſta volta per queſta volta] nũc tantum.Aduerb.

queſte in luogo di coſtoro]Hæ.

queſti val coſtui nel ſingolare]hic.

queſti,nel numero del piu]Hi.

queſtionare, contendere] Certo. Concerto,tas,taui,tatum.Litigo,gas.p.c.gaui,gatum.p.

queſtione, lite,cõteſa,ſciarra]hæc Concertatio, onis.pen.c.in obl. p. Hæc Lis, litis. pen. pro. Hæc Con-

Contentio,onis.hæc Controuersia,siæ.

questione,in luogo,di dubbio,disputa]hæc quæstio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

questioncella, picciola questione, & dubbio] hæc quæstiuncula, læ.p.c.Diminut.

questo in luogo di questa cosa]Id. Hoc.Cic.

questo, costui] hic, huius.pe.p.Is, ea,id.

Per questo,cioè per questo effetto] Ideò.p.c.Eò.

quetare, pacificare,acquetare,placare] Paco,cas,caui, catum.p.p. Placo,cas,caui,catum.Lenio.p. c.nis,niui, nitum.p.Sedo,das,dadi,datum.p.p. (cheto.

queto, & cheto, che tace. Leggi

Qui, quando significherà stato in vn luogo,diremo]hic,& se significarà moumento ad vn luogo. Huc,& se passare per vn luogo. Hac.Aduerb.localia.Ter.

qui,significa moto di luogo a luogo]Hinc.Aduerb.de loco.

quietamente,pacificamente]quietè. Sedatè.p.c.

quiete,riposo]hæc quies.p.p.

quieto,pacifico]hic & hæc Mitis& hoc mite,mitis.p.p.

quinci,val di quà]hinc Aduerb.de loco.Cic.

quindi,val di là, o da quel luogo] Illinc.p.p.Aduerb. de loco.Cic.

quindi in luogo di dopoi. Vedi dopoi.

quindeci, numero indeclinabile] Quindecim p.c.plu.nu.Adie.Indeclinabile.Hor.

quindeci volte]quindecies.p.c.

A quindeci a quindeci] quindeni, næ,næ.p.p.

Quindole città] hæc cimolis,lis.p.c.

quintadecima, crescenza della Luna]hoc Plenilunium,nii.p.c.

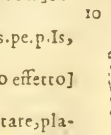
quinto nel numero] quintus, ta, tum.p.p.Liu.

La quinta volta]quintum.p.p.

quisa, fiume] hæc cissa,sæ.p.p.flu.

quitanza che si fa chiamandosi il creditore sodisfatto alla dimãda del debitore.hæc acceptilatio,is.

quiui, In quel luogo]Illic p.p.Ibi. p.p.Aduerb.Ter.



RAB,fiume nella Pãnonia superiore] hic Arabõ,vel Narabo,nis.

Rab, città sotto il Danubio]hoc Bregætium,tii.p.c.

Rabbat, città nell'Arabia petrea] Rhabmathum.

rabbia,è tra ira,& furore] hæc rabies,rabiei.p.c.Cic.

rabbia è ancora la infermità del cane,quando diuenta rabbioso] hæc Rabies,rabiei.p.c.

rabbiare, & arabbiare di doglia, & stizza]rabio.p.c.bis,ui,tum.p.

rabbiosamente, con rabbia & furore]rabidè.p.c.rabiosè.p.p.

rabbioso,pieno di rabbia,& furore]rabidus,da,dum.rabiosus,sa, sum.p.p.

rabbiosetto, nõ troppo rabbioso] Rabbiosus,sa,sum.p.p.

rabracciare, abbracciare di nuouo] Iterum amplector.p.p.caris vel amplectere.c.amplexus sum. p.Cic.

rabbuffare,Far rabbuffi]Iurgo,as, gaui,atum.p.p. Ter.& Iurgor,garis, vel gare gatus sum. Verbum deponens.Horat.

rabuffo] hoc Iurgium,iurgii.pe.c. Terent.

raccendere,& accendere]accendo, cendis,& cendi,censum.p.p.Vir. Incendo,dis,di,sum.Plaut.

raceſo,& acceſo]Accéſus,ſa,ſum p.p.Virg.

racchetare, & acquetare] Placo, cas,caui,catum.pe p. Cice.Paco, cas,caui,catum. Sedo,das,daui, datum p.p.Lucr.

racchetta,archeto,manipolo,ſtromento in modo di rete da giocare alla palla] hoc reticulũ,li.p.c.

raccogliere, ricogliere , radunare] Colligo,gis.p.c.legi,lectum.p.recolligo,gis,gi,ctum. Cõpono,ponis.p p.poſui, poſitum.c.Ci.

raccogliere qualche coſa copioſamẽte]Aliquid copiosè colligere.

raccolto, radunato] Collectus,ta, tum.p.p Lectus,ta,tum.Ci.

raccolto,ammaſſamento]hęc collectio,onis p c.in obl.p.Ci.

raccolta, il tempo di raccogliere il grano]hæc Meſſis,ſis.p.p.

raccolta di frumento]hęc Frumẽtatio,onis.p.c.in obl.p.

raccolta di ghiande] hæc Glandatio,onis.p.c.in obl.p.

raccõmandare]Comendo,das,daui,datum.p.p.Cic.

raccõmandare alcuno a bocca]aliquem præſens commendare.

raccõmãdare alcuno di buono inchioſtro]Commendare aliquem de meliora nota.Ci.

raccõmandare alcuna coſa nel fin di vna lettera]Mandato aliquo claudere epiſtolam.Ouid.

raccõmandare le facẽde d'alcuno ad vn'altro]Commendare negotia alicuius ad aliquem.

raccommandare vniuerſalmente] Commendare communiter. Ci.

raccõmandare la lite d'alcuno ad alcun'altro]Cõmendare cauſſam alicuius alicui Cic.

raccõmãdarſi grãdemẽte ad alcuno]Conferre ſe in fidem alicui.

raccõmandatione]hæc Cõmendatio,tionis.p.c.in obl.p.Cic.

raccõmandato] Commẽdatus,data,tum.p.p.Cic.

Hauer qualche coſa per raccõmandata]Commendatum habere aliquid.Plancus ad Cic.

raccõmandatrice] hæc Cõmendatrix,tricis.

raccõciare, acconciare, rimouere] Interpolo,las.p.c.laui,latum.p. Cic.Vedi rinouare.

raccõciare,polire le veſti]Deſquamare veſtes.Pli.

racconciatore di coſe vecchie] hic Interpolator,toris.p.p.Et raccõciatrice] hæc Interpolatrix,tricis.p.p.Verb.

racconciliare,pacificare] Concilio, as,aui,atum.Plaut.

racconciliatore , rappacificatore] hic Conciliator,toris.p.p.

racconſolare,& conſolare] Solor, laris vel lare,latus ſum.p.p.Conſolor.Cic.

racconſolare alcuno]reuelare animum alicui.Ter.

raccõtamento]hæc Commemoratio,onis.p.c.in obl.p.

raccõtamẽto di fauole]hæc apologatio,onis.p.c.in obl.p.Quin.

raccontare,ricontare,ridire] Narro,ras,raui,ratum.p.p.Cic. Commemoro,ras.pe.c.raui, ratum.p. Cic.

Che non ſi può raccontare] hic & hæc Inenarrabilis & hoc bile,bilis.p.c.Cic.

raccortiare , & accortiare. Leggi Abbreuiare.

raccorre.leggi raccogliere.

raccorre il fiato] reſpiro ,ras,raui, ratum.p.p.Ter.

racemo , grappolo di vua] hic racemus, mi.p.p. Hic Botrus, tri. p.p.

racono , animaletto alquanto piu grande della lucerta]hic Lacertus,ti.p.p.Virg.

racque-

racquetarr. Leggi racchetare.
racquistare, acquistare di nuouo] Acquiro, ris, siui, tum. p.p. Adipiscor. p.p. sceris, vel scere. c. adeptus sum. p. Cic.
racquisto, & acquisto] hæc Adeptio, tionis. p c. in obl. p.
raddolcire, & addolcire, indolcire] Dulcesco, scis. p.p. leggi Addolcire.
raddolcirsi, rimettere la colera] Defæuio, uis, iui, itum. Luc.
radoppiare, addoppiare] gemino, nas. p.c. naui, natũ. p. Ter. Cõgemino, nas, naui, natum. Duplico cas, caui, carum. p. Cic. Conduplico, cas, caui, c. tum. Idem.
raddoppiare allegrezza] Duplicare gaudium. Cic.
raddoppiare affanni] duplicare solicitudinem. Ci.
raddoppiamento, & addoppiamento, hæc conduplicatio, tionis. p. c. in obl. p. Plaut.
radere] rado, Abrado. Erado, dis, si, sum.
radere intorno] Interrado, dis, si, sum. Circumrado, dis, si, sum.
rade volte, di rado, & raro] rarò, rarè. Aduerb. Ci.
radicare, pigliar & fare le radici, radico, cas, caui, catum. p. Pli.
radicchio, cicorea herba nota] hoc Cichoreum, rei, vel Cichorium, rii, & hæc Cichorea, reæ. p. c.
radice] hæc radix. p. p. Ci.
Che ha molte radici] radicosus, sa, sum. p. p. Pli.
Far le radici, il medesimo che radicare.
radice picciola] hæc radicula, culæ. p. c. Col.
radice, alle volte si piglia pel membro virile] hæc radix, cis.
radicella, sorte d'herba] hoc Struthium, thii. p. c. Pli.
radimania, la Rasparuola della mattera, doue si fa il pane] hæc radula, læ. p. c. Col.
raditora, legno da radere la misura del grano, o altro] hoc Hostorium, rii. p. c. Hic radius, dii. p. c. Plau.
raditura, & rassatura, limatura. Leggi rassatura.
rado, & di rado, leggi rade volte.
radunanza, & adunãza] hæc Coaceruatio, tionis. p. c.
radunare, ammassare accumulare] Coaceruo, uas, aui, tum. p. p. Coad uno, dunas, dunaui, natum. p. p. Pli. iun. Coaddo, addis. p. p. addidi, additum. c. Cato. Contraho, his. p. c. traxi, tractum p.
radunare il senato] cogere senatũ. Cice.
raffardellare] Suffarcino, nas. p. c. naui, natum. p. Plaut.
raffardellato] Suffarcinatus, ta, tũ. p. p. Ter.
raffermare, confermare] confirmo, mas, maui, matum. p. p. Ci. Affirmo, mas, maui, matum.
raffigurare, rittrare] Effingo, gis, xi, ctum. p. p. Ci.
raffinare, val cessare] Desino, sinis, p. c. siui. p. & sii, situm. c. Ter.
raffio, rampino. leggi Graffio.
raffreddare, & affreddare] frigefacio, facis p. c. feci, factum. p. Plau.
refrigero, ras. p. c. raui, ratum. p.
raffreddarsi, frigeo, ges, gui. p. c. Ci. Frigesco, scis. p. p. Cato.
raffreddarsi le meneſtre] Iusulenta conglaciare. Viu.
raffrenare, ritenere, ristringere] Compesco, scis. p. scui. p. c. Plin. Refræno, nas, naui, tum. p. p. Cice. Cohibeo, bes, bui, bitum. p. c. Comprimo, mis. p. c. pressi, sum. pen.
raffrenare alcuno] Cohibere aliquem. Cic.
raffrontare, & affrontare, incontrare.

trare. Leggi incontrare.
raffrontarsi, fomigliarsi] Conuenio, uenis.p.c.ueni, uentum.p.
ragano, animaletto noto a modo di lucerta] hæc Lacerta viridis, lacertæ viridis.
ragazzo, garzone] hic famulus, li. p.c. Ter. hic puer, pueri. p.c. Ter.
ragazzo di meretrici] hic aquariolus, li. p.c. Festus.
raggelare, & gelare] gelo, las, laui, latum. p.p. Iuue.
ragghiare, è far la voce dell'asino] Rudo, dis, di. p.p.
raggia, & razza sorte di pesce. leggi Razza.
raggio] hic Radius, radii. p.c. Cic.
Mandar fuor raggi] radio, dias. p. c. diui, diatum. p. Col.
Pieno di raggi] radiosus, sa, sum. p. p. Plaut.
raggio della rota] hic radius, radii. p. c Ouid.
raggiungere, & sopragiungere] Superaddo, dis. p. p. didi, ditum. c.
raggiungnere, arriuare alcuno] Assequor, queris. p. c. cutus sum. p.
ragguagliare alcuno di qualche cosa, auisarlo] Commonefacio, facis. p. c. feci, factũ. p. Salu. Facere aliquem certiorem.
ragionare, nome, il medesimo che Ragionamento.
ragionare, verbo, parlare] loquor, Colloquor, Alloquor, Eloquor, queris, cutus, sum. Faris, vel fare fatus sum. p. p. Affaris, vel affare. affatur. Effaris vel effare, effatur Sermocinor. p. c. naris, natus sũ.
ragionare cõ alcuno] Cõferre sermones cum aliquo. Cic. Habere fermonem cum aliquo.
ragionare da piacere] Fabulor. p. c. laris, vel lare, latus sum. p.
ragione] hæc ratio, onis. p. c. in obl. p. Cic. hæc Causſa, sæ. p. p.
Senza ragione, alla balorda] Temerè p. c. aduerb. Ter.
ragione, magistrato, giustitia] hoc Ius, iuris. p. p. Ter.
ragione, in luogo di prudenza] hęc prudentia, tiæ. p. p. Cic.
ragione, in scambio del douere] hoc Ius, iuris. p. p. Ter.
Adirarsi con ragione] Iure irasci.
Dir la sua ragione] causam dicere.
ragioneuole, giusto] rectus, ta, tum. p. p. Æquus, qua, quum. p. p. Iuridicus, ca, cum. p. c. Plin.
ragioneuolmente, cõ ragione] rectè. p. p. Cic. Iurè p. p. Ter. Meritò. p. c. Non iniuria.
ragna, è certa rete da pigliar vccelli] hoc rete, retis. p. p. Pli. Hęc plaga, gæ. p. p. hoc Reticulum li. p. c. Idem.
Ragni, città] hæc Antipolis, polis.
ragno animaletto noto, che fa sottil reti, per pigliar mosche] hic Araneus, nei, & hæc aranea, æ.
ragnetto, ragno picciolo] hæc aranea, læ. p. c. Cic.
Tela di ragno] hæc Aranea, æ.
ragno, sorte di pesce, così chiamato in molti luoghi] hic Dragunculus, culi. p. c. Pli.
ragosta, è gãbaro grosso di mare] hæc Locusta, stæ p. p. Pli.
ragunare, & radunare. Leggi radunare.
ragunare amici] Comparare sibi amicos. Ter.
Ragusa, città nota] hoc Epidaurũ, dauri. p. p.
ragusco, di ragusa] Epidaurius, ria, rium. p. c.
raina, sorte di pesce] hic cyprinus, prini p p. Pli.
raius, populi] hi themi, morum.
rallegrare, & allegrare vno] Hilaro, ras. p c. raui, ratum. p. Ci. exhilaro, ras, raui, ratũ. afficere gaudi vel lætitia.
rallegrarsi, & allegrarsi] Gaudeo.

p. c. des, sus sum.p.Lætor,taris, vel tare,tatus sum.p.p.

rallegrarsi con alcuno] Gratulor, p.c.laris,vel lare,latus sum.p.

rallentamento , & allentamento] hæc laxitas,tis.p.c.in obl.p.

rallentare,& allentare]laxo,laxas, laxaui,laxatum.p.p.Cic.

rallentare, alle volte per minuire] Minuo,nuis.p c.nutum.p.Pl.Diminuo,nuis,nui,utum. Cæs.

rallentare la fatica] remittere labores.Cic.

rallustrare] Nitido, das. p. c.daui, datum. p. Illustro, stras,straui, stratum.p.p. Varro.

rameglietto]hic ramulus,li.p.c.

ramaiuola, mescola, cucchiara,& cazza grãde da menestrare] hæc Tudicula,læ.p.c.Varro.

ramaricaméto, cordoglio,dolore. Hic Quæstus,stus.p.p. Virg. Hic Conquestus,stus.Hæc Conquestio, onis. p. c in obl.p Cice.hic dolor,ris.p.p.hæc expostulatio, tionis.p.c.in.obl.p.Ter.

ramaricarsi, lamentarsi,& dolersi] Queror,reris, vel rere.p.c.stus sũ p.Cæs.Conqueror,reris,vel rere, stus sum.Angi,Confici cupis.

ramaricarsi cõ alcun di qualche cosa] expostulare aliqd cũ aliquo.

ramarico, lamento. Leggi ramaricamento.

ramaricheuole doloroso]Mæstus, sta,stum.p p.Cic.

rame , metallo]hæc Aes,aeris.p.p.

Rammemorare,far ramentare]cõmemoro,ras.p.c.raui,ratum.p.Stat. Memoro,ras,raui,ratum.

rameorarsi, ricordarsi. Leggi ricordarsi.

rammemoratione, ricordanza delle cose passate]Hæc Commemoratio, tionis. p.c.in obl.p.Ter.hæc recordatio, tionis p. c.in obli.p. Cic.

rametino,alcuni rosmarino herba nota]hic rosmarinus,rini.p.p.

ramentare,ridurre a memoria.leggi rammemorare.

rametto , picciolo ramo.leggi ramicello.

ramicello d'albero] hic ramulus, li.p.c.Cic.

ramo,metallo.Leggi rame.

ramo d'arbero] Hic ramus, rami. p.p.Cic.

ramo di palma] hic Spadix,dinis.

ramo & braccio della vite] hoc duramen ; minis. p. p. in obli.c. Hoc Duramentum,menti.p.p.

ramo inutile tagliato dall'albero] hoc ramale,lis,Ouid.

ramoraccio,radice nota] Hoc Armoraciuni,cii.p.c.Pli.

rampare,rãpecare,& aramparsi]Erepo, erepis,erepti,ereptum.p.p. Pla.repo,repis,repsi,reptum.Pla. proserpo, serpis,serpsi,serptum.

rampazzo d'uua , ouer grappolo] hic racemus,mi.p.p.Virg.

rampecare. Vedi rampare.

rãpegone , stromento da cauare il secchio dal pozzo. leggi graffio.

rampinato, pieno di rampini]uncus,ca,cum.Col. Vncinatus,ta, tum.p.p.Cic.

rampino, oncino]hic Vncus,unci p.p Cic.

ramponzolo,& raponzolo herba nota]hic rapunculus,li.p.c.

rana, animal acquatico. Leggi ranocchia.

rãcio , è color giallo]croceus,cea, ceum.p.c.Pli.

rãcio, & ranzo,rancido]rancidus, da, dum.p.c.Hora.Fracidus,da, dum.p.c.Cato.

Alquanto rancio,rancietto]rancidulus,la,lum.p.c.Iuue.

rãcore,cordoglio,passiõe d'anino] hæc animi perturbatio,onis.p.c. In ob.p.hic Affectus,tus.

ran-

randazzo città di Sicilia] hæc trio cla,clæ.p.p.

ranocchia, il medesimo che rana] hæc rana,næ,p.p.Pli.Hic battachus,chi.p.c.

ranocchia picciola,ouer cantarella che viue tra le canne]hæc calamita,tæ.p.c.Pli.

rappa frutto della terra noto]hoc Rapum,rapi.p.p.Pli.

rapa saluatica] hæc Elatine,tines.

rapace,dato alle rapine]hic & hæc & hoc rapax,rapacis Salu.

rapacita] Hæc rapacitas,tis.p.c.in obl.p.c.

rapezzare,racconciare]resarcio.p.c.sarcis,sarsi,sartum.p.

rapezzatore di panni] hic resarcinator,toris. p.p.Suet.

rapidamente, velocemente] rapidè.p.c.Aduer.Cic.

rapido, spedito, veloce] rapidus, da, dum.p.c.hic Celer,hæc celeris,& hoc celere,ris.p.p.Vir.

rapimento] hæc raptio,tionis.p.c. in obl.p.hæc Ereptio,tionis.

rapina, è il toglier per forza] Hæc rapina,næ.p.p.Cic.hoc raptum, pti. p. p. Liu.hæc raptio,tionis. p. c.in obl.p.Ter.hic raptus,tus p.p. Cic.

rapire,tor per forza]rapio,pis,pui. p. c.ptum.p.Ter.Subripio,ripis, pui, tum. Mar. Eripio. pis, pui, ptum. Aufero,fers,abstuli,ablatum.Cic.Harpago,gas,gaui,gatum.p.p.Plau.

rapire,& torre a forza] extorqueo. p.p.ques,si,tum.p.Ci.

rapito, tolto a forza] Ereptus,ta, tum. Subreptus,ta,tum.

rapitore] hic raptor,toris.p.p.hic Ereptor,toris.

raponzolo,leggi ramponzolo.

rappa del viso, grinza] hæc ruga, gæ.p.p.Cic.

rappacificare, & pacificate,far pace di nuouo] cõcilio,as.p.c.auiliatum. reconcilio, as,liaui,atũ.

rappacificare alcuni] Componere gratiam inter aliquos.

rappacificato] cõciliatus,ta,tum. p.p.reconciliatus.

rapportare,riferire]Refero,refers, tuli,latum.

rappresentare, mostrare] exhibeo bes,bui,bitum.

rappresentare i suoi conti]exhibere rationes.

rappresentare, alle volte rassembrare,rassomigliare]repræsento, tas, taui,tatum.

rappresentatori di comedie] actores comœdiarum.

raro,di raro]Rare,raro.

raro, aggettiuo , che non auuiene souente]rarus,ra,rum.

Diuenir raro]rarefco,scis.

rasare,ouer radere] Rasito,tas,taui,tatum. Vedi radere.

rascamento,il sputare cõ difficultà]hic screatus,tus.

raschiatura, limatura, segatura] hæc scrobs,bis.p.p.

rasciugare, & sciugare] sicco, cas, caui,catum.p.p.Plin.

rasa,grasso, & humore dell'abero, hoc Alburnum,burni.

rase,città, in Mesopotamia] Hæc Edessa,sæ p.p.

rasempiare, ricopiare] Exaro, ras, raui,ratum.p.p.

rasemplato, ricopiato] exaratus, ta,tum.p.p.

raso, sorte di drappamento] Hoc sericum rasum,serici rasi.

raso, raduto, tonduto]rasus,rasa, sum.p.p.

Mezo raso] semirasus,sa,sum.p.p.

rasoio, è il coltello che adopra il barbiere p radere] hæc Nouacula,læ.p.c.Ci.

raspa,o lima]hæc scobina,æ.p.p.

raspare, grattare] scalpo, pis,psi, ptum.

ptum.p.p.Pli.

raſparuola raſſaruola] hæc Radula,læ.p.c.

raſpato, vino di graſpe,& d'acqua Vinum acinaceum.Vlp.

raſpo, ſpecie di rogna ſecca] hæc Pſora,ræ.Pli.

raſſatura.Leggi raſchiatura.

raſſembrare,parere, & aſſomigliare.Leggi rappreſentare.

raſſenerare, ſchiarire] Sereno,nas, naui,natũ,p.p.Clarifico,ficas.p.c.ficaui,ficatum.p.

raſſettare vna coſa guaſta] Corrigo,gis.p.c.exi,ectum.p.Pli.

raſſicurare, aſſicurare] Securum reddere vel facere.

raſſicurarſi] tutum eſſe. Securè verſari.

raſſodare, riunire] Conſolido,as.p.c.aui,atum.p.Cic.

raſtello,che ſi tien dauanti la porta] hæc Tranſenna,næ.

raſtello, ſtromento villeſco] hoc Raſtrum, ſtri. in plurali. hi raſtri,raſtrorum.p.p.

ratificare,confermare] Ratum habere,Ratum facere.

ratificare la dote] Firmare dotem. Ter.

ratificatione] hæc ratihabitio,tionis.p.c.in obl.p.

rattemperare, & rattemperarſi, aſtenerſi] Abſtineo,nes, nui. p.c. tum.p.p.Pli.

rattezza,ertezza,ſalita] hic Aſcenſus,ſus.p.p.

ratto, in luogo di alto] Arduus, dua,duum. p.c. hic & hæc Difficilis,& hoc difficile,lis.p.c. Altus,ta,rum.p.p.

ratto,preſto, con fretta] Raptim.

rattore,& rapitore] hic raptor,toris.p.p.

rauano,& rauanello, radice notta da mangiare] hic raphanus, ni.

rauarino, vccello molto noto] hæc Acredula,læ.p.c.

raucare, & irrochire] Rauceo.p.c. rauces. p. raucui. c. Rauceſco, rauceſcis.p.p.

rauco, & roco per il molto gridare] Raucus,ca,cum.

raucità della voce, irrochimento] hæc Raucitas, atis.p.c.in obl.p. Vox obtuſa.

rauedere,per accorgere] Animaduerto,uertis,uerti,uerſum.

Rauelli,città] hæc Herea,ræa.

Rauenna, città nota] hæc Rauenna Rauennæ.p.p.

da Rauenna] hic & hæc Rauennas,natis.p.p.

Rauensburg, città] hæc Ratiſpona,næ.p.p.

rauiarſi, & inuiarſi metterſi invia] Ingredi viam.Ric.

rauicinare,& auicinare.Leggi auicinare.

raunare,& ragunare. Leggi radunare.

raunamento.Vedi radunanza.

rauolgimento] hæc inuolutio, tionis.p.c.in obl.p.

rauolgere, riuolgere, circondare] Inuoluo,uis,ui,tum.p.p. Circũuoluo,uis,ui, lutum. reuoluo, uis,ui,tum.

rauoglio, inuiluppo] hoc inuolucrum,cri.

rauolto, attorniato] Inuolutus, luta,lutum.p.p.

Raxa,città] hæc Apis,pis.

razza,ſorte di peſce,collacui ſcorza ſene poliſce il legno,& l'auorio] hæc Squatina,næ.

razza natione] hoc genus,ris.

razza d'huomo] hic Grex, gregis.

coſtui è di quella razza] hic de grege illo eſt. Che razza d'huomo?] Quid hominis?

razzi, panni di razza, tapezzarie] hoc Aulæum,læi.

re, principe signore] hic Rex,regis. p.p.Cic.

re d'vccelli in alcuni luoghi,sericciolo, reatino. fora siepe, forte d'vccello noto] hic Regulus,hic trochil⁹,li. hic regaliolus,li.p.c.

reale, pertinente a re] Regius,gia, gium.p.c. hic & hæc regalis, & hoc regale,lis.p.p. Basilicus, ca, cum.Regificus,ca,cum.

realmente,regalmente, da re] Regiè.p.c.Aduer.Cic.

realmente, puramente, sinceramente] Sincerè.p.p.

reame,regno] hoc Regnum,gni.

reatino, vccello noto. Leggi Re d'vccelli.

rebellarsi. Leggi Ribellarsi.

ribellione, il ribellarsi] hæc Defectio,onis. hæc Rebellio,onis.p.c.in obl.p.

rebello. Leggi ribello.

rebuffare. Leggi Rabuffare.

rebuffi. Vedi rabbuffi.

rebuola, forte di vino] hoc Vinũ pucinum,ni. Egn.

recamare,recamato, & recamatore. Leggi ricamare.

recare,portare,dare] affero, affers, attuli.p.c.allatum.p. reddo,dis, didi,ditum.p.

recare, in luogo di pigliare, come recarselo in braccio] Capio,pis. p.c.cepi,captum. p. Accipio,pis, pi,ptum.

recarsi in se stesso, considerare attẽtamẽte] intendere animũ suũ.

reccattiere,chi cõpra robbe, & poi riuẽde] hic propola, læ.p.p.Cic.

recente, fresco di nuouo] hic & hæc & hoc Recens,centis.

recettacolo] hoc Receptaculum, li.p.c.Cic.

recetto. Leggi ricetto.

recidere,tagliare, troncare, fendere] Recido,dis,di,sum.

recinto] Ambitus totius muri.

recitamento] hæc Recitatio, nis. p.c.in obl.p.Viu.

recitante di comedie] hic Comœdus,di.p.p.Niz.

recitare, leggere in alta voce, per esser vdito da tutti] Recito.p.c. tas,taui,tatum.p.c.Cic.

recitare la lettione alla mente] Reddere prælectionem, vel pronuntiare memoriter.

recitare vna comedia] Comœdiam agere.Cic.

recitare, o fare vn'oratione in qualche luogo] habere orationem in aliquo loco.

reciproco, corrispondente] Mutuus,tua,tuum. Reciprocus, ca, cum.p.c.Varr.

reclamare,contradire, repugnare] reclamo,mas,m..ui,matum.

recopiare. Vedi ricopiare.

recreare. Vedi ricreare.

recusare. Vedi ricusare.

redarguire, riprendere] Redarguo, guis,gui.p.c.gutum. Reprehendo,dis,di,sum.

rede,successore,herede] hic hæres, redis.p.p.Cic.

redentore] hic Redemptor,ptoris. p.p.Hor.

redẽtione] hæc Redemptio, onis. p.c.in obl.p.

redine della briglia del cauallo] hæc Habena,næ.

Redino, fiume della Tracia] hic Strymon,onis.

redificare, edificare da nouo] Reædifico,cas.p.c.caui,catum.

refe, il filo torto da cucire] hoc Filum,fili.p.p.Luc.

referire,rapportare] refero, refers, retuli.p.c.relatum.p.

refertorio luogo doue si mangia. Leggi Tinello.

refinare,cessare] Desino,nis.p.c.ni. p.& desii,desitum.c.

refiutare. Leggi rifiutare.

refrenare] Refræno,as, Reprimo, mis. Cõprimo,mis. Cohibeo,es.

rifrigerio,cõforto] hoc Solatium, tii.p.c.hæc Refrigeratio, tionis. p.c.in obl.p. (p.p.Gel.

refrigeratiuo] Frigorificus,a,um.

refrigeratorio] Refrigeratorius, ria,rium.

refugio, & rifugio, luogo da saluarsi] hoc Refugium, gii.p.c. hoc profugium,gii.

regale,da re] Regius, gia, gium. p. c.Leggi reale.

regalmente. Vedi realmente.

reggere, & gouernare] Rego,gis. p.c.xi,ctum.p. Guberno,nas,naui,natum.p.p. Moderor.p.c.raris,vel rare,ratus sum.p.

reggere la caretta , ouer cocchio] Aurigo,gas,gaui,gatum.p.p.

reggere la spesa , cioè sopportare] Tolerare sumptus.

non reggersi ritto in piedi] Titubo,bas,baui,batum.

reggersi a modo altrui] Auferri aliorum consiliis.Cic. Alieno vti consilio.

reggia è l'habitatione del Re, palagio regale]hæc Regia, giæ.hæc Aula læ.

reggimento , governo] hoc regimẽ,giminis.hæc Administratio, tionis.Gubernatio,tionis.

Reggio,& Rezzo,città di Lombardia] hoc Regium,Regii.

Reggio, città ancora in Calabria] hoc Rhegium,gii.p.c.

reggitore , & rettore] hic rector, cioris.Moderator,toris. Gubernator,toris.p.c.

reggitrice , & gouernatricæ] hæc Rectrix,tricis. hæc Gubernatrix, tricis. hæc Moderatrix, cis. p. p.

regina,& reina] hæc Regina.p.p.

regillo , lago nel contado Tosco-lano] hic Regillus,li.

regione] hæc Regio,gionis.

regnare,& gouernare , & amministrare il regno] Regno , gnas, gnaui,gnatum.Impero,as.

regno , & reame] hoc regnum, regni.p.p.Cic.

regno di Aragona] hæc Hispania citerior,Hispaniæ citerioris.

regoglio,arroganza] hæc Arrogãtia,tiæ.p.c.Cic.

regola, ordine] hæc Regula, læ.p. c.hæc Norma,mæ.

senza regola] hic & hæc Abnormis,& hoc abnorme,mis.

regolare,fatto con regola,& ordine] hic & hæc Regularis & hoc regulare,laris.p.p.

regolare verbo , cioè reggere , gouernare] Rego,regis.p.c.rexi,rectum.p. Moderor.p.c.raris, tus. sum.p.Ordino,nas.p.c.aui,tũ.p.

regolato, temperato , ben ordinato]Moderatus. Normatus,ta,tũ.

regolarmente , & regolatamente] Adamussim. Examussim.

reillo , sericciolo , sorte d'uccelletto. Leggi Re d'vccelli.

reina. Vedi regina.

Reims,popoli] hi Rhemi, morum vel Rhemenses,sium,populi.

relassare qualche cosa ad alcuno. Remittere alicui.

relatione,rapportamento] hæc relatio,onis.p.c.in obl.p. hic Relatus,latus.p.p.

relatiuo] hoc relatiuum,ui.p.p.

religione , diligenza di seruire a Dio] hæc religio,nis.

religiosamente] Religiosè. Bona fide.Candidè.Sanctè.

religioso] Religiosus, sa,sum.p.p. Summa religione præditus. Colens religionis.Cic.

reliquie.Leggi remasuglie.

remasticare , masticare di nouo] remando, dis , di , sum. Supermando,dis,di,sum.

re

remafuglie, le auanzature, & le poche cose, che di molte restano] hæ reliquiæ,quiarum.
remengo,val vagabondo,solo]Vagabundus,da,dum.
reminiscenza,ricordanza]hæc Recordatio, tionis. hæc Reminiscentia,tiæ.p.c.
remissione perdono] hæc remissio,sionis.hæc Venia,veniæ.
remisurare] Remetior.p.c.remetiris,remensus sum.p.
remo, strumento nauale] hic Remus,remi.p.p.Virg.
remoto.Leggi rimoto.
Rems,città] hoc Durocottorũ,ri.
remunerare, ricomperare. Leggi rimunerare.
rena,& arena] hæc Arena,næ.
renaglie, parabole] hæ Ambages, gum.p.p.plu.nu.
rendere, restituire] Reddo,dis.p.p. didi, ditum.c. restituo,tuis,tui, tutum.Cic.
rendere conto ad alcuno di qualche cosa] referre rationem alicui, alicuius rei.Cic.
rendere ben per male] Beneficium pro maleficio reddere.
render fertile] Fœcundo, as, aui, atum.p.p. Virg.
rendere il beneficio riceuuto] gratiam reddere.Cic.
rendere il spirito] Halitum extremum efflare.Cic.
rendere il cambio] Referre gratiam. Teren. referre parem gratiam.Cic.
render il guiderdone ad alcuno] remunerare aliquem. Cic.
rendere gratie,ringratiare] Agere gratias. Cic.
rendere lettere ad alcuno] reddere litteras alicui.Cic.
render buono odore] redoleo,les, lui, litum. pen. co.& redoleui, tum.p.Virg.
rendere honore, & honorare] honoro,ras,raui,ratum.
rendere pane per focaccia] par pari referre.Ter.
rendere testimonio] perhibere testimonium. Pli. Iun.
rendere,fruttare] Exigo, exigis.p. c.exegi,exactũ.p. La mia possessione mi rende cento botte di vino] Exigo ex meo prædio cẽtum dolia vini. Ter.
renderſi.Leggi arrenderſi.
rendita,entrata,& vtile che viene] hic prouentus,uentus. hic Census, sus.p.p.
renditore,quel che rende, & restituisce] hic restitutor,toris.
rengare,montare in renga]Ascendere in concionem.
rengatore, è colui che renga] hic Concionator,toris.
renga, il luogo doue si renga] hæc Concio,cionis.
reni,parte della schiena] hic ren, huius renis.p.p.Pla.
hauer mal di reni] Laborare è renibus. Cic.
Reumpurg,città] hoc Carrodunũ, ni.p.p.
Reno, fiume] hic Rhenus, ni, vel flumen rhenum.
Rens,città della Francia] hoc Agedicum.
renso, tela bianchissima , & sottilissima] hæc Byssus,byssi.
renunriare,rifutare]recuso,sas,saui,satum.p. p. renuncio, cias.p. c. ciaui, ciatum.p.
renuntiare,o rifiutare vna prouincia] Prætermittere prouinciam.
renunciare,o dare l'vfficio] Magistratu se abdicare.
reo sostantiuo cioè huomo cattiuo & tristo] hic reus,rei.
reo, aggettiuo, cioè tristo, colpeuole] hic & hæc & hoc Nocens, tis.p.c. in obl. p. Improbus, ba, bum,

bum.p.c.

repentinamente, ſubitamente] repentinè.p.p.Aduerb.

repentino, ſubito] repentinus, tina, tinum.p.p.Ter.

repetitore, ſotto maeſtro] hic hypodidaſcalus, cali.p.c

replica di qualche coſa] hæc Iteratio, onis.p.c.in obl.p.Cic.

replicare, ripetere, ridire] replico, cas.p.c. caui, catum. p.Repeto tis, tii.p.c.vel riui, titum.Itero, ras.p.c.raui, ratum.p.

replicare da capo, come per non replicare da capo, o p non la pigliare dalla lũga] Ne lõgè abeã.

replicatione, & replica] hæc replicatio, tionis. hæc repetitio, tionis.p.in obl.p.

reprimere, raffrenare] Reprimo, mis.p.c.preſſi, ſum.p. Cohibeo, bes, bui, bitum.p.c.Cic.

reprimere il furore d'un Popolo] reprimere impetum populi.

republica] hæc reſpublica, blicæ, hæc Politia, tiæ.p.c.

repugnante, chi repugna] hic & hæc & hoc Repugnans, gnantis Aduerſus, ſa, ſum.p.c.

repugnare, & ripugnare, contradire] repugno, gnas, gnaui, gnatum p.p.Cic.

repugnanza, contrarietà] hæc repugnãtia, tiæ.p.c. Aduerſitas, tatis.p.c.in obli.p.

repulſa] hæc repulſa, ſæ.p.p.hæc deiectio, onis.

repulſare, rifiutare] repello, lis, p.p.li.c. ſum.p.repudio, dias.p.c.diaui, diatum.p.reſiicio, cis.p.c.reieci. reiectum.p.

repurga, e purga di nuouo, & con diligenza] repurgo, gas, gaui, gatum.

reputare & riputare, tenere, ſtimare] Aeſtimo, mas. p.c.maui, matum. p.Habeo, bes, bui, bitum.

reputarſi da piu degli altri] præponere ſe aliis.Ter.

reputatione, & riputatione] hæc Aeſtimatio, nis.Cic. Hæc dignitas, tatis. Auctoritas, atis.p.c.in obl.p.

requie, ripoſo] hæc requies, quietis

requiſitione, inſtanza, richieſta] hæc petitio, onis.

reſcriuere, ſcriuere di nuouo vna coſa ſcritta, ouero a chi t'ha ſcritto] reſcribo, bis, pſi, ptum. p.p. Ouidius.

reſegna di ſoldati] hæc Luſtratio, onis. hæc recenſio, onis. p.c.in obl.p.

reſegnare, & far la reſegna] Luſtro, ſtras, ſtraui, ſtratum.p.p.recenſeo, ſes, ſui.p.c.cenſum.p.

reſeminare, ripiantare] reſeo, ſeris, pic. ſeui, ſatum.

reſidenza] hæc aſſiduitas, atis.p.c. in obl.p.

reſidente] Aſſiduus, ua, uum.p.c.

reſido, città] hæc Deborus, ri.

reſiduo, reſtante, rimamente] reſiduus, dua, duum. reliquus qua, quum.p.c.

reſiſtere, ripugnare] reſiſto, ſtis.p. ſtitit, ſtitum. c. repugno. Oppugno, gnas, gnaui, gnatum.pe.p.

reſiſtere all'imperio d'alcuno] Demutare imperium alicuius,

reſiſtenza repugnanza] hæc Oppugnatio, onis. hæc repugnantia, tiæ.p.c.

far reſiſtenza] reſiſto, ſtis.p.p. ſtiti ſtitum.c. Obſiſto, ſtis, ſtiti. ſtitũ reſtito, tas, p.c. taui, tatum.p.

riſpingere, & ſpingere] retrudo, dis, truſi, truſum.

reſpirare, mandar fuora il fiato, ripigliar lena] reſpiro, ras, raui, ratum.p.p.Ter. Ducere animam de cœlo.

riſpiratione] hæc reſpiratio, onis, p.c. in obl.p. hic reſpiratus,

ratus.p.p.
respondere. Leggi rispondere.
resta, come di fichi, di cipolle] hæc restis, restis.
restante, il resto] reliquus, qua, quum.p.c.
restare, rimanere] remaneo, nes, p.c. mansi, sum.p. Maneo, nes, si, sum. resto, stas. p.p. stiti, stitū.c.
restare, cessare] Desino, nis, sii, situm.p.c.& desiui.p.
restare, mancare] resto.p.p. restiti, restitum, c. Ter.
restare cattiuo prigione] Deuenire in manum victoris.
restare in alcun l'amor verso vn'altro] residere amorem in aliquo erga alium.
restare in qualche luogo] Subsidere in aliquo loco. Cic.
restare voto in mezo] Interuacas, caui, catum.
restare di far qualche cosa] Sto, stas, steti, statum. p. p. resta per me. Per me stat. Teren. in And.
resticciuolo, come, di denari] Pauxillulum nummorum.
restio, e il cauallo che nō vuol andar auanti ne con speroni ne con battiture] hic & hæc & hoc reses, huius residis.p.c.
resto, il restante] reliquus, qua, quum p.c. Cic.
restoppia. Leggi Stoppia.
restregnere, & ristringere. Leggi ristrengere.
resurrettione] hæc resurrectio, onis p.c.
resuscitare] Suscito, tas, taui, tatum Exuscito, tas, aui, atum. reuiuisco, scis.
retardare. Leggi ritardare.
rete da pigliar vccelli, & ancora pescare] Hoc rete, retis. pen.p. Hic Cassis, sis.
rete da pigliar animali, saluatichi] hæc plaga, gæ.
rete da pescare] hoc Vericulum, li. hoc Euerriculum, li.
Fatto a modo di rete] reticulatus, a, tum, p.p.
Preso con rete] Irretitus, tira, titum.p.p.Cic.
Factor di reti] Hic reticularius, rii, p.c. Qui reticula conficit.
reticella, rete picciola] Hoc reticulum, li.p.c.
Retelois oltre Tornay in Francia] Hi Essui, orum.
Rettimo, città] hæc rithymna, mæ.
retore, chi insegna retorica] Hic rhetor, toris.p.p.
retorica, è l'arte del bel dire] hæc rhetorice, ces, vel hæc rethorica, cæ.p.c.
Libro che tratta di retorica] hæc rhetorica, corum.
rhetoricamente, da retorico] rhetoricè.p.c. Aduerb.
retorico, aggettiuo] rhetoricus, rica, ricum.p.c. Cic.
retrocamente] hoc Conclaue, uis, & hæc Conclauis, huius conclauis.p.p. Terent.
retroso, fastidioso. Leggi retroso.
Rettore, gouernatore] Hic Gubernator, is.p.p. hic Prefectus, ti.
Rezzuus, città] hoc Thœrium, rii.
reuelare vna congiura] Prodere coniurationem. Terent.
reuendere. Leggi riuendere.
reuenditore. Vedi riuenditore.
reuerendo, venerabile, degno di honore. Leggi riuerendo Et cosi riuerentemente riuerenza, & riuerire.
reuma, catarro] hoc rehuma, matis.p.p.in obl.c.
reumoso, reumatico, che ha gran reuma, & catarro] Grauedinos⁹, nosa, nosum. p. p. reumaticus, ca, cum.p.c.
Rezzo, città nota in Toscana, non molto lōtana da Cortona] hoc Aretium

Aretium, Aretii. p.c. Pli.

Rezzo, & reggio città di Lombardia] hoc Regium, Regii.

rezzola, rete che portano in testa le donne] hoc reticulum, culi.

R H

Rheno, fiume d'Europa famoso, il qual diuide la Magna dalla Francia] hoc rhenum. Rheni, Vel hic rhenus, ni. p. p. Hor.

Rheno, è anco vn fiume nõ molto grande verso Pistoia] hic Rhenus, Rheni.

Rhodano fiume della Francia] hic rhodanus, dani. p.c.

rhodi isola, & città nobilissima nel mar Carpathio] hæc Rhodos, Rhodi. p. p. Pli.

R I

Riamare, amare chi ci ama, corrispondere nell'amore] Redamo, mas. p.c. maui, matum.

riassumere, ripigliare] Assumo, sumis, psi, ptũ. Repeto, petis, petii. p.c. vel petiui, tum. p. Ter.

riauolo, spatola, colla quale si tira fuori le cose del forno, & ancora le bragie] hoc Rutabulum, buli. p.c. Col.

ribaldaria, sceleragine, maluagità] hæc Improbitas, tatis. p.c. in obl. p. Cic. hoc Flagitium, tii. p. c. hoc Facinus facinoris. p.c. hæc Nequitia, tiæ. p.c. Ter. hoc Scelus, sceleris. p.c.

ribaldello, alquanto ribaldo] Improbulus, bula, bulum. p.c.

ribaldo, scelerato, maluagio] Sceleſtus, ſta, ſtum. p. p. Plau. Sceleroſus, ſa, ſum. p. p. Sceleratus, ta, tum. p. p. Terẽ. Nefarius, ria, rium. p.c. Idem. Improbus, ba, bum. p.c. Cic.

ribaldone, il medesimo che Ribaldo.

ribaltare la naue] Euerto, euertis, euerti, euerſum. p. p. Cic.

ribalzo, il secondo balzo che fa la palla, quando si giuoca] hic Saltus secundus.

ribádire, ribauere il bando] Reuocare ab exilio.

ribattere, ripercuotere] repercutio, cutis. p.c. repercuſſi, ſum. p.

ribattere, ributtare] Reiicio, cis. p. c. reieci, reiectum. p. Vir.

ribattere alcuno, contendendo] Abiicere aliquem contentione.

ribellare, & ribellarsi, esser contra al suo Signore & non seruar la fede a quello] rebello, las, lauí, latũ. p. p. Cæſar. Deſciſco, deſciſcis, deſciui, deſcitum. p. p. Deficio, deficis. p.c. defeci, defectũ. p. S'è ribellato dal Re & S'è dato all'Imperatore. Deficit à rege ad Imperatorem. Cic.

ribellione] hæc defectio, defectionis. p.c. in obl. p.

ribello, quello che non serua la fede al suo Signore] hic & hæc rebellis, & hoc rebelle, lis. p. p. hic rebellator, toris. p. p. Ouid. hic defector, toris. p. p. Suet.

ribombare, risonare] resono, sonas, sonui, sonitum. p.c. Vir. reboo, boas. pe. p. boaui, boatum. pen.

ribombante, risonante] hic & hæc & hoc Resonans, nantis. p.c. in obl. p. Virg. Sonorus, nora, norum. p. p.

ribombo, suono] hic Sonitus, tus. p.c. Vir.

ribõbo, come, il suono delle api] hic Bombus, bombi, p. p.

ributtare, spingere in dietro] reiicio, icis. p.c. ieci, ctum. p. Virg. ributtare il nimico con vittoria] Reiicere hostem fœliciter. Cic.

ricadere] recido, recidis, recidi. p. c. recaſum. p. Cic.

ricaduto, rinfermato, di nuouo

tornato infermo] reciduus,ua, uum.p.p.Virg.

ricalcitrare, trar di calci] recalcitro,tras.p.c.trauí,tratum.p.

ricamare, lauorar di ricamo] Pingere acu. Variare acu. Insignire acu. Claud.

ricamato, lauorato di ricamo] Phrygiatus, ta,tũ.p.p. Depictus, ta,tum.p.p. Acu, insignitus. ta, tum.p.p. Fimbriatus,ta,tum. p. p. Suero. in Cæsare.

ricamatore, maestro, di ricami] hic Phrygio,nis. pe. c. in obl. p. Phrygiarius, rii. p. c. hic Pulmarius,rii.p. c. Varr.

ricamo] hoc Opus phrygium.

ricambiare, val ricompensare] respondere beneficiis renumerari merira. Beneficia beneficiis cõpensare. Cic.

ricantare] recino, cinis, cinui. p. c. centum. p. recano, nis, nui. p. c. tum. p. Pli. recanto, tas, taui, tatum. p. p. Mart.

ricascare, ricadere. Vedi ricadere.

ricchezza, & richezze] hæ Diuitiæ,tiarum. p. c. Plau. hæc Opes, opum,opibus. p. c. plu. num. Vir. hæc Gaza, gazæ. p. p. hæc Facultas,tatis. p. p. Cic.

riccia, terra vicina a Roma] hæc Aricia,ciæ. p. c. Mart.

riccio, animal noto] hic Herinaceus,naceí. p. c. Plin.

riccio, ouer ancino sorte di pesce che põge] hic Herinaceus,marinũs,herinacei marini. Pl.

riccio, è la coperta spinosa, doue nascono dentro le castagne] hic Echinus,ni. p. p. Plin.

riccio, che ha capelli torri, crespi, o inanellati] Crispus, spa, spum. p. p. Pli. Cirratus, a, um. p. p.

ricciuto, alquanto riccio] Crispulus, la, lum. p. c. Subcrispus, pa, pum. p. p. Pli.

ricco, aggettiuo, & sostantiuo] hic & hęc & hoc Diues, tis. p. in obl. c. Cic. hic & hæc & hoc locuples, pletis. p. c. Opulẽtus, ta, tũ. Lautus, ta, tum. p. p. Ter.

più ricco] hic & hæc Ditior & hoc ditius, ditioris. p. c. in obl. p. Cõparatiuum à Dis ditis. c. Cic.

ricchissimo] Ditissimus, ma, mum.

ricercare, richiedere] Peto, tis, tii. p. c. & tiui, titum. p. Cic. Postulo, las, p. c. laui, latum. p.

ricercare & richiedere instantemẽte] Contendo, dis, di, tensum & tentum. p. Cic.

ricercare, sopportare, esser lecito] Fero, fers, tuli, latum. Ter.

ricercare, inuestigare] Quæro, ris, siui, sirum. p. p. Exquiro, ris, siui, situm. Cic.

ricercare seruigi da alcuno] Desiderare officia ab aliquo. Cic.

ricercare da alcuno] Quærere ex aliquo. Cic.

ricercare il cõsiglio d'alcuno] Exquirere consilium alicuius. Cic.

ricercare lettere da alcuno] requirere litteras ab aliquo. Cic.

ricercata nel sonare] hoc Præludium, ludii. p. c. Cic.

ricettare, riceuere] Excipio, pis, p. c. pi, ptum. c. Ci. recipio, pis, pi, ptum.

ricetto, ricettacolo, habitatione] hoc receptaculum, li. p. c.

ricetto di sporcitie] hoc Sterquilinium, nii. p. c Ter.

riceuer, il riceuere, nome] hæc Acceptio, tionis. p. c.

riceuere, verbo] Accipio, pis. p. c. accepi, ptum. p. Ci. Excipio, pis, cepi, ceptum. Idem.

riceuere in dietro] recipio, cipis. p. c. cepi ceptum. p. Cic.

riceuere danno] recipere detrimẽtum. Capere detrimentum.

riceuere dishonore] Concipere dedecus

decus.Cic.

riceuere beneficio da alcono] Accipere beneficium ab aliquo.Ci.

riceuere dentro] Intromitto , tis, misi,ſum p.p.Teren.

riceuere dolori] Percipere dolores. Capere dolores.Cic.

riceuere lettere da alcuno due, o tre volte al piu,& breui] Accipere literas ab aliquo bis terue ad ſummum & eas perbreueis. Cic.

riceuere oltraggio]Accipere iniuriam.Cic.

riceuere ſpeſſo] Recepto, tas,taui, tatum.p. Cic.

riceuitore]hic Acceptor, hic Receptor,toris.p.p.Cice.

riceuitrice, donna che riceue] hæc Acceptatrix,tricis.p.p.hæc receptatrix,tricis.p.p.Cic.

riceuuto]Acceptus,ta,tum,Teren. receptus,ta,tum.p.p.Liu.

riceuuto per cittadino] receptus in ciuitatem.Liu.

richiamare, chiamar di nuouo]reuoco, cas.p.c.caui,catum.p. repeto, tis, tii.p.c.& tiui,titum.p.

richiamarſi d'vno, Citarlo]Vocare in ius.Ter.

richiedere,addimandare]Peto,petis, petii. p.c.& tiui,petitum.p. Cic. Poſtulo,las.p.c.laui,latum. p.Efflagito,tas.p.c.taui,tatum, p Repoſco,cis,poſci.p.p.ſcitum c.Plau.

richiedere, ricercare , eſſer lecito] Affero,fers,tuli,latum.Fero,fers, tuli,latum.Ter.

richiedere,chiamar à corte]Vocare in ius.Cic.

richiedere,eſſer conueniente]Conuenit,niebat,uenit. Decet,cebat, cuit.Cic.

richieſta]hæc repetitio, tionis.p.c. in obl.p.Cic.

richiudere , & rinchiudere] Claudo,claudis,clauſi,clauſum.p.p.

Vir. Includo, dis,incluſi,incluſum.p.p.Cic.

richiudere il paſſo] Includere viam.

richiudere l'entrata. Claudere aditus.Cic.

ricogliere, leggi Raccogliere.

ricolta , & raccolta , il tempo di mietere] hæc Meſſis meſſis. p.p.

ricompenſare]rependo,pendis,pédi, penſum p.p.Virg.remunero, ras.p.c.raui,ratum.p.Cic. Compenſo,as.

ricompenſatione ricompenſa]hęc remuneratio,tionis.p.c.in obli. Cic.hæc retributio,tionis.

ricominciare , di nouo cominciare] Exordior. p.c.diris vel dire, exorſus ſum.p.Cic.

ricompera, riſcatto] hæc redemptio,tionis,p.c.in obli.p.Cic.

ricomperare , riſcattare] redimo, dimis. p. c.demi,redemptum.p. Ci.reſtituo,tuis,tui,p.c.tutum, p Ter.

riconciare, & racconciare] Inſtauro, ras, raui, ratum. p.p.reconcinno,nas,naui,natum.p.p.

riconciliare , pacificare] Concilio, lias. p. c. liaui, liatum.p Cic.reconcilio, lias, liaui,liatum. Liu. reducere in gratiam.

riconciliare alcuno con vn'altro] Placare aliquem alicui.Cic.

riconciliatione , accordo di pace tra chi d'amici ſono douentati nemici] hæc reconciliatio, tionis, p. c. in obl.p.hæc Conciliatio,onis.Cic.

riconciliatrice , Donna che mette pace, & riconcilia] hæc Cõcilia trix,tricis.p.p.Plau.

riconciliato , pacificato , poſto in pace] Conciliatus,ta,tum.reconciliatus,ta,tum Pli.Iun.

riconciliatore, chi mette pace trachi d'amici ſono diuẽtati nemi-

ci]hic Conciliator,toris.p,p.hic reconciliator,toris.Liu.

riconoſcenza,& connoſcenza]hęc recognitio, tionis.p.c. in obl.p. Cic.hæc Notio,tionis.

riconoſcenza in luogo di ricordanza] hæc Memoria,riæ.pe.c. hæc recordatio, tionis.hæc Reminiſcentia,tiæ.p.c.

riconoſcenza in luogo di ricompenſa] hæc Remuneratio, tionis. p.c.in obli.p.Cic.

riconoſcimento,per la ricompenſa.Leggi ricompenſa.

riconoſcere] recognoſco,cis,gnoui. p. p.gnitũ.c.Cic.Cognoſco, ſcis,gnoui,gnitum,Ter.

riconoſcere li ſoldati, & le gente d'arme] recenſeo.p.c.ſes.p.ſui. c.ſum.p.recognoſcere equitum tur mas.Sueton.

ricontare, & raccontare.] Narro, as,aui,atum.p.p.Cic. Leggi raccontare.

ricoperchiare,coperchiare di nuouo.Cooperio,peris,perui.pe.co. pertum.p.Liu.

ricopiare,trafcriuere] exaro,as,aui, atũ.Ci. Deſcribo,bis,ſcripſi, ptum.p.p.

ricoprire, coprire di nouo,naſcõdere,occultare]Cooperio,peris, perui. p.c.pertum.p.Celo,las,laui, latũ. p.p.Virg.Vedi Coprire.

ricordanza eſſo ricordarſi,& ridurſi à memoria]hęc Memoria,rię. p.c. Cic.Hæc recordatio,tionis. p.c.in obl. p.Idem.Leggi ricordatione.

ricordare ad altri, cioè Ridurre in memoria]Memoro,ras,p.c.rauiratum. p.Plaut.redigere in memoriam.Cic.

ricordare alcũo di qualche coſa] mouere aliquem de re aliqua,& non recordari.Cic.

ricordare, & ſollecitare vna coſa] Agere rem aliquam. & hoc de re inanimata.Cic.

ricordarſi,ramentarſi,ridurſi à memoria] recordor, daris vel dare datus ſum. p.p.Cic.reminiſcor, p.p.reminiſceris vel ſcere.c.Memini , ſti , meminit.p.c.vet b.defect.venire in mẽtem. Ci.Tenere memoria. Habere in memoria.

ricordarſi della virtù d'alcuno] Memorem eſſe virtutis alicuius.

ricordarſi di qualche coſa] recordari aliquid. Cic.& conſtruitur cum genitiuo & accuſatiuo.

ricordatione,& ricordanza] Hæc ricordatio,onis.p.c.in obli.p. Cic. Hæc Memoria, riæ. p.Hæc Commemoratio,tionis.

ricordeuole]hic & hæc & hoc memor,moris.p.c.

ricordo , & ricondanza. Leggi ricordatione.

ricordo, auuertimẽto,ammonitione]Hoc monitũ,ti.p.c.Hæc monitio,tionis.Cic.

ricorrere, fuggire & domãdar ſoccorſo ad alcuno]confugio,confugis.p c.fugi.p.fugitum.c.Cice.

ricorrere , in luogo di ritornare] reuerto, uertis, uerti uerſum. p. p. Ci. reuertor,uertetis,vel tere, uerſus ſum.Cæſar.

ricotta , puina] Hoc Lac coagulatũ lactis coagulati. p.p.Vel moli culus caſeus,ſei.

ricotto, di nuouo cotto]recoctus, ta,tum.p.p.Stat.

ricreare, riſtorare] recreo,creas.p. c.creaui, creatum. p. Pli. reficio, cis.p.c.xi.&um.p.Pli iun.refocilo,las,laui,latum.p.p.

ricrearſi]relaxare animum.

ricreatione] Hæc remiſſio animorum , ſionis. p. p.in ob.p.Ci.hæc relaxatio,tionis.p.c.

ricreatione del ſpirito] Hæc refocillatio,tionis.p.c.in obl.p.

Per

Re: ricreatione, per ſpaſſo] Animi cauſſa. Cic.

ricreato]refectus, ta, tum. p. p.

ricreſcere, creſcere di nuouo] Creſco, creſcis, creui, cretum. p. p. recreſco, creſcis, creui. Liu.

ricucire] reſuo, reſuis, reſui. p. c. reſutum. p. Suet.

ricuocere] recoquo, coquis. p. co. coxi, coctum. p. Mart.

ricuperabile] recuperatorius, ria, rium. p. c. Cic.

ricuperatore] hic recuperator, toris. p. p. Cic. hic redemptor, toris. p. p. Idem.

ricuperatione, ricuperamento, riſcoſſa] hæc recuperatio, tionis.

ricõperare] recuperõ, ras. p. c. raui, ratum. p. Caſ.

ricuperare il ſuo honore] recupera re dignitatem ſuam. Cic.

ricuperare l'auttorità] recuperare auctoritatem. Cic.

ricuruo, ripiegato] Incuruus, ua, uum. p. p. recuruus, ua, uum. Col.

ricuſare, rifiutare] recuſo, ſas, ſaui, ſatum. p. p. Defugio, gis. p. c. fugi. p. gitum.

ricuſare vn'vfficio] Defugere munus. Cic.

ricuſare d'obedire à quãto cioè co mandato] Recuſare iuſta. Virg.

ricuſare vn'impreſa] recuſare negotium. Cic.

ricuſare accennando col capo] renuo, renuis, renui. p. c. renutum. p. Mart.

ridda è il ballo tondo vſato in toſcana] hæc Circularis chorea, reæ. p. c.

ridere, eſſo ridere, nome] hic riſus ſus. p. p. hæc Riſio, ſionis. p. c. in obl. p. Plaut.

ridere, verbo] rideo. p. c. rides, riſi, riſum. p. Cic.

ridere di coſa che piaccia] Arrideo, des, riſi, riſum. Ter.

ridere dileggiando] Derideo, rides riſi, riſum. Ci.

ridere con dolcezza] Subrideo, rides, riſi, riſum. Cic.

ridérſi molto immoderatamente] Cachinor, naris, vel nare, natus, ſum. p. p. Verbum deponens. Cic.

Coſa da ridere] hoc ridiculum, li. pen. co.

ridicolo, coſa da ridere] hoc ridiculum, culi. p. c. Plaut.

ridicolo, aggettiuo, di cui ſi ride] ridiculus, la, lum. p. c. Cic.

ridicoloſamente] ridiculè. p. c. aduerb. Ter. Facetè. p. p. Pli.

ridicoloſo] ridiculus, la, lum. p. c.

ridere, & riferire] refero, refers, tuli, latum. Vir.

ridomandare, domandare in dietro] repeto, tis, tii. p. c. & tiui, titum. p. Vir.

ridomandatore] hic Repetitor, toris. p. p. Ouid.

ridotto, & ridutto, adunãza di piu perſone in vn luogo] hic Conuentus, uentus. p. p. Cic.

ridotto, per l'albergo] hoc Hoſpitium, tii. p. c. Liu.

ridotto, participio da ridurre] reductus, ta, tum. p. p.

ridotto a niente] Irritus, ta, tum. p. c. Teren.

ridotto in cenere] Cinefactus, ta, tum. p. p. Lucil.

riducere. Leggi ridurre.

riducimento] hæc reductio, tionis. p. c. in obl. p. Cic.

ridurre, & riducere] reduco, cis, xi, ctum. p. p. Suet. redigo, gis. p. c. degi, dactum. p. Cic.

ridurre ad vno, & inſieme] colligo, ligis. p. c. legi, lectum. p.

ridurre in breuità] Complector. p. p. cteris. c. plexus ſum. p. Liu.

ridurre la coſa a poche parole] redire ad pauca. Ter. Conferre in pauca. Cic.

ridurre in memoria alcuno] memoro,as,p.c.aui,atum,p.
ridurſi in memoria. Leggi ricordarſi.
ridurſi in qualche luogo]Conferre ſe aliquo,Cic.
ridurſi a caſa ſua] Domum ſuam ſe deportare,Cic.
ridurſi in cõpagnia] Congredior, deris,p.c.greſſus ſum,p.Varro.
ridurſi a tale] Eò deuenire. In eas coniectum eſſe anguſtias.In eum locum deductum eſſe,Cic.
riduttо da giuochi di carte, di da di, & altri giuochi di ventura] hoc Forum aleatorium,rii,Vi.
riempire empire di nuouo] repleo, p.c.ples,pleui,pletum,p.
rientrare,di nuouo entrare]Ingredior,deris vel dere, p.c. ingreſſus ſum,p.Cæſ.
rifare far di nuouo] reficio,cis,p.c.ci,ctũ,p. redintegro, gras,p.c. graui,gratum,p.Itero,ras,p.c.raui,ratum,p.reconcinno,nas,naui.natum,p.p.Inſtauro,ras,rauiratum,p.p.
rifare i letti]Sternere lectos.
rifare i d'anni d'alcuno] reſarcire damna alicuius,Cic.
rifare l'vſure del tẽpo con qualche coſa] Sarcire vſuram temporis re aliqua,Cic.
rifare nuoua amicitia] Conciliare nouam coniunctionem.
rifatto, fatto di nuouo] refectus, ta,tum,p.Inſtauratus,ta,tum,p.p.Cic.
rifei,mõti della Scitia] hi riphæi, orum,p.p. Vir.
riferire,rapportare]refero,fers,tuli,latũ. Enarro,as,aui,tum,p.p. Denarro,as,aui, atum.renũtio, tias,p.c.tiaui,tiatum,p.p.
riferire di qualche coſa] referre de re aliqua,Cic.
rifiatare, reſpirare, ripigliar fiato] reſpiro,as,aui,atũ,p.p. Halo,as, aui,atum,p.p.
rificiare,ricreare]reficio,cis,p.c.feci,fectum,p. Leggi ricreare.
rifigliare, far figlioli di nuouo]ſoboleſco,ſcis,p.p.
rifinare,ceſſare. Leggi refinare.
rifiutare, ricuſare] recuſo, ſas,aui, ſatũ,p. p. repudio, dias,p.p.diaui, diatum,p. renuntio, tias,p.c. tiaui,tiatum,p. reſpuo,puis,pui, p.c.putũ,p.refuto,tas,aui, tatũ, p.p. Improbo, bas,p.c.baui, batum,p. Detrecto,tas,taui,tatum. Excludo,dis,ſi ſum,p.p.
rifiuto, rifiutatione] hoc repudiũ, dii,p.c. Hæc repudiatio , onis,p.c.in obli.p.Cic.
riflettere,riuerberare] reflecto,tis, xi, xũm,p.p.repercutio, cutis,p.c.cuſſi,cuſſum,p.
rifondere] refundo,dis,di,ſum,p.p.Plin.
riforzare,dar forza,riſtorare]reficio,cis,p.c.xi,ctum,p.Cic.
riforzato] refectus, ta,tum,p.p.
rifrenare, & raffrenare, ritener alcuno da qualche vitio] refreno, nas,naui,natũ,p.p.Comprimo, mis,p.c. preſſi,ſum,p.
rifrenato , & raffrenato] refrenatus,ta,tum,p.p. Compreſſus,ſa, ſum,p.p.Cic.
rifreſcare & refreſcare] refrigero, as,p.aui,atum,p.Cic.
rifreſcato.Leggi rinfreſcato.
rifrigerio, & refrigerio, conforto] hoc Solatium,tii.
rifugio,ricorſo] hoc refugium,gii, p.c.hoc perfugium,gii.hic Portus,tus,p.p.
rifugire, ritirarſi] refugio, gis, fugi,fugitum,Plin.
rifulgere, riſplendere] refulgeo,p.c.fulges,fulſi,p.Pli.
riga,linea dritta,con la quale ſi riga la carta.] hæc regula,læ, p.c. Amuſſis,

Amuſſis,amuſſis,p.p.

riga,è la linea del libro]hic Verſiculus,li,p.c.

riguare, ſegnare la carta] Signo, gnas,gnaui,gnatum,p.p.

rigare, inaffiare, adacquare, rigo, gas,gaui,gatum,p.p.

rigidamente, ſeueramente] rigidè, Aſperè,p.c.

rigidezza, rigore] hæc rigiditas, tis. hic rigor, tis. hæc aſperitas, tis,p.c.

rigido,aſpro] rigidus,da,dum,p.c. Aſper,ra,rum,p.c.

rigore, ſeuerità] hic rigor, ris,p.c. in obl.p.hæc Seueritas,tis,p.c.

rigoroſamente]Seuerè,p.p.

rigoroſità,ſeuerità] hæc Seueritas, tis.Leggi rigore.

rigoroſo, rigido, ſeuero] Seuerus, ra,rum,p.p.rigidus,da,dum,p.c.

riguardamento riguardo] hæc inſpectio, onis,pe.c. in obl.p. hic Circunſpectus,tus,Cic.

riguardante] hic & hæc & hoc inſpiciens,entis,p.c.

riguardare,guardare,mirare]aſpicio,cis,p.c.pexi, pectum,p.Specto. Inſpecto,tas,taui,tatũ,p.p. Leggi Guardare.

riguardare la comedia,ſtar a vedere la comedia]Spectare comediã.

riguardare,in luogo di conſiderare]Animaduerto,tis,verti,ſum, p.p.Conſidero,ras,p.c.raui,ratum,p.

riguardar al beneficio & vtile di qualche coſa]Incumbere in rem aliquam,Cic.

riguardare al ſuo commodo] Ducere rationem commodi ſui.

riguardare, hauer riguardo, & riſpetto]Habere rationem,& conſtruitur cum genitiuo,Ci.

riguardatore] hic inſpector,toris.

riguardeuole, honoreuole] hic & hæc Spectabilis & hoc ſpectabile,lis,p.p.

riguardo,riſpetto]hæc ratio,onis, p.p.in obl.p.Cic.

rihauere] redhibeo,bes, bui,bitũ, p.c.Vlp.

rihauere alcuno, riſuſcitarlo]reddere animum alicui.Ter.

rilaſſare, laſſare di nuouo] relinquo,quis,qui,ctum,p.p.

rilaſſatione, ricreatione d'animo] hæc animorũ, remiſſio,onis,pe.c.in obl.p.Cic.

rilauare,lauar di nuouo]reluo,reluis,relui,p.c.relãuo,lauas,laui, latum,p.p.

rileggere, leggere di nuouo] relego,gis,p.c.gi,ctum,p.Cic.

rileuare, leuar di nuouo] releuo, uas,p.c.uaui,uatum,p.Ouid.

rileuare, importare] refert, referebat,retulit. Cic. Niente rileua. Nihil refert.

rilieuo, ouero intagli di rilieuo] hoc anaglyphum, phi,p. p. hoc Anaglyptum,ti,p.p.

Intagliator di rilieuo] hic Anaglyptes,p.p.

Arte di far rilieuo] hæc Anaglyptice,ces,p.c.

rilieuo,il reſto, auãzatura di tauola]hæc Analecta,torum,p.p.

riligione. Leggi religione, & coſi religioſamente,& religioſo.

rilucente ſplendente] nitidus,da, dum,p.c.

rilucere, riſplendere] eluceo, ces, p.c. eluxi, p. Splendeo, p.c. des, dui,c. Leggi riſplendere.

rima,la deſinenza, la fine del verſo] hic rythmus,mi,p.p.

Compoſto in rima] rhytmicus,ca, cum,p.c.

rimandare, mandare in dietro]remitto,tis,miſi,ſum,p.p.

rimandare alcuno ad vn luogo]remittere aliquẽ ad aliquem locũ.

rimanente,riſtante]reliquus,qua, quum,

quum.p.c.Ter.
rimanente,ſoſtantiuo,quel che rimane,il reſiduo. Vedi reliquie, & il reſtante.
rimanere,reſtare]remaneo,nes.p.c. manſi,ſum.p.Maneo,nes,ſi,ſum. reſto,ſtas.p.p.ſtiti,ſtitum.c.
rimanere priuo di figliuoli] amittere liberos.Perdere filios.
rimanere con Dio] Valeo, vales, valui,valitum.p.c.Ter.
rimaſuglie del mangiare, coſe che reſtano di tauola]hic Analecta, torum.p.p.
rimaritare,di nuouo maritare]Iterum dare nuptui.Cic.
rimaritarſi , maritarſi di nuouo] Iterum nubo, bis.p.c. nupta ſũ. p.Tranſire ad ſecundas nuptias, & ad ſecunda vota.
rimbambire,diuenir bambino,putto,& ſempre,quaſi ſi dice de vecchi]repueraſco,ſcis.p.c.
rimbeccare, ribattere] repello,lis. p.p.puli.c.pulſum.p.
rimbõbare, riſonare] reſono,nas, nui.p.c.reboo, boas.p.c. boaui, boatum.p.
rimbõbo, ſuono tratto da bombo che è la voce d'ellapi , & delle trõbe,onde rimbõbare,per riſonare]hic Bombus,bi.p.p.
rimediare] Cõſulo,lis,lui.p.c.ſultũ.p.proſpicio,cis.p.c. ſpexi,ctũ. p.prouideo,des.p.c.di,ſum.p.
rimedio , riparo] hoc remedium, dii.p.c. Hæc Salus,tis.p.c.
rimedio contra veneno] hoc antidotum,ti. Et hæc Antidotus, ti. p.c.Pli.
rimembranza,ricordanza] hæc recordatio, onis.p.c. hæc Memoria,riæ. Leggi ricordatione.
rimembrare , & ricordarſi] recordor, daris, vel darè, datus,ſum. Leggi ricordarſi.
rimenare,riconducere]reduco,cis, xi,ctum.p.p.
rimeritare alcuno]referre gratiam alicui.leggi rimunerare.
rimeſcolamento]hæc Confuſio,onis.hæc Perturbatio, onis.p.c.in obli.p.
rimeſcolare,rimeſchiare]Commiſceo.p.c.ſces.p.ſcui.c.ſtum.p.
rimeſcolato] Cõmiſtus,ſta,ſtum. p.p.particip.
rimeſſamente,humilmente]remiſsè.p.p.Aduer.
rimeſſo]remiſſus,ſa,ſum.p.p.
rimettere, riponere] Repono, nis. p.p.poſui,ſitum.c.Cic.
rimettere,perdonare]remittere alicui. Condonare alicui.Parcere alicui.
rimettere l'offeſa] Ignoſco, ſcis,ignoui,ignotum.p.p.
rimettere alcuno nella ſua giuriſdittione] reiicere aliquem in ſuã iuriſdictionem.
rimettere alcuno nel ſuo luogo] reſtituere aliquem in locum.
rimettere qualche coſa ad alcuno] deferre aliquid ad aliquem.
rimettere ogni coſa in vno]Omnia vni permittere.Ter.
rimettere qualche coſa nella fede di vno] Vnius fidei aliquid mandare.Ter.
rimettere nel ſuo primo ſtato]reparo,paras.p.c.paraui,paratũ.p. Pli.iun.
rimetterſi in vno che lo difenda] Commitere ſe in tutelam alicuius.Ter.
rimetterſi tutto nelle man d'altri] Tradere ſe alicui.Cic.
Rimine,& rimino, città nobile,& antica de gli Vmbri]hoc Ariminum,ni.p.c.
rimiſſione,perdono] hæc remiſſio, onis.p.c.
rimirare,guardare] Inſpicio,cis.p. c. ſpexi, ctum.p. Vedi guardare.

rimisurare] remetior. p. c. tiris, vel tire, tus sum. p.

rimondare, scorzare] Decortico, cas. p. c. caui, catum. p.

rimõdo scorzato] Decorticatus, cata, catum. p.

rimontare, riascẽdere, montar di nuouo] Iterum ascendo, dis, di, sum. p. p. Pli.

rimorchiare la naue] remulco, as, caui, catum. p. p.

rimordere affligere, compungere] remordeo. p. c. des, di, sum. p. p. Cõpungo, gis. p. p. gi. c. punctum. p.

rimordimento, rimorso] hæc Compunctio, onis, p. c. in obli. p. Hic Conscientiæ morsus, sus. p. c.

rimore. Vedi romore.

rimoto, rimosso, lontano, separato] remotus, ta, tum. p. p. Longinquus, qua, quum. p. p.

rimouimento] hæc remotio, onis. Hæc Amotio, onis.

rimouere, & rimouere] remoueo, ues. p. c. ui, tũ. p. auerto, tis, ti, sũ p. p. Depello, lis. p. p. puli. c. pulsũ. p. Amoueo, ues. p. c. ui, tum. p.

rimouer l'animo da pẽsieri] Auocare animum a solicitudinibus.

rimouersi dal magistrato] Abdicare se magistratu.

rimouersi dalla sua opinione] Depelli de sua sententia. Cic.

rimotione. Leggi rimouimento.

rimpalmare le naui. Leggi Spalmare.

rimpetto, e dirimpetto, incontro, per mezo] E conspectu. Ex aduerso.

rimpetto, val in comparatione] præ.

rimprouerare, rinfacciare, buttar in occhi] Exprobro, ras. p. c. raui, bratum. p. Impropero, ras. p. c. raui, ratum. p.

rimprouerio, infacciamento] hæc Exprobatio, onis. p. ç.

rimuggiare] remugio. p. c. mugis mugiui, mugitum. p.

rimunerare, ricompensare, guiderdonare] remunero. ras. p. c. raui, ratum. Et remuneror, raris, ratus sum. Munero, ras, raui, ratum. retribuo, buis, bui. p. c. butum. p. Compenso, sas, saui, satum. p. p. referre gratiam.

Che non si puo rimunerare] Hic & hæc Irremunerabilis & hoc rabile, bilis. p. ç.

rimuneratione, ricompensa] Hæc remuneratio, onis. p. c.

rimurchiare & rimorchiare, è tirare vna barca grande remãdo cõ vna picciola] remulco, cas, caui, catum. p. p

rinascere] renascor. p. p. sceris, vel scere. c. natus sum. p.

rinauigare, nauigar di nuouo] renauigo, gas. p. c. gaui, gatum. p.

rincalzare, ristringere] coerceo. p. c. ces. p. cui, citum. c. Cic.

rinchiare torcere la bocca come sdegnato] ringo, gis, xi, ctũ. p & ringor, geris, ctus sum. Ter.

rinchiudimẽto] Hæc Inclusio, nis. p. c. in obli. p. Cic.

rinchiudere, serrare] Includo, dis, si, sum. p. p. Introcludo, dis, si, sum. p. p.

rinchiuso, inserrato] Inclusus, sa, sum. p. p. particip.

rinchiuso d'intorno] Circumclusus, a, um. p. p. Cic.

rincorare & animare, far animo] Animo, mas. p. c. maui, matum. p. Excito, tas, taui, tatum. p.

rincrescere alcuno] Afficere tædio aliquem.

rincrescere ad alcuno] Tædet, bat, pertæsum est. p. p. tæduit. c.

rincrescenole, noioso, fastidioso] Importunus, na, num. p. p. Molestus, sta, stum. p. p. Morosus, sa, sum.

rin-

rincrescimento] hoc Tædium,dii.
rincrespare,inricciare]crispo,spas, spaui,spatum.p.p.
rinculcarsi,andar in dietro]retroeo,retrois.p.co.retroiui,troitũ, p.retrogradior, ris.p.co. sus sũ.
rinculandosi , tirandosi in dietro, auuerbialmente]retrorsus,& retrorsum.p.p.
rinfacciamento]hęc Exprobratio, onis.p.c.in obl.p.Ter.
rinfacciare,buttar in occhi]exprobro,bras.p.c.braui,bratum.Improperо, ras, p.c.raui,ratum.p.
rinfernarsi , infermarsi di nuouo] Incidere in morbum.
rinforzare] roboro, ras, p. c. raui, ratum.p.Pli.
rinforzarsi pigliar forze] Sumere vires.Plin.
rinfrescare, pigliar fresco]refrigero,ras.p.c.raui,ratum.p.
rinfrescamento] hæc refrigeratio, tionis,p.c.in obl.p.Plin.
rinfrescatiuo] refrigeratorius, ria, rium.p.c.Pli [p.p.
rinfrescato]refrigeratus,ta,tum.
rinfrescatoio,vaso da tener in fresco i vini] Hoc Frigeratorium, rii,p.c.Viu.
ringa,fiume di Spagna]hæc cinga, gæ.p.p.Cæs.
ringhiare.Leggi rinchiare.
ringiouenire, farsi giouene] Iuuenesco, scis.p.p.repubescо,scis.p. p.repubui.c.
ringratiamento] Hæc Gratiarum actio,actionis.
ringratiare, rẽdere gratie]ago,gratias, agis. p.c.egi,actũ.p. Habere gratiam, & gratias. Grator,aris, vel are,atus sum.
ringrauidare] regrauido , das.p.c. daui,datum.p.
rinouare, reintegrare]renouo,nouas. p. c.uaui,atũ.p.redintegro, gras.p.c.graui,gratum,p.instauro,ras, raui, ratum.p. p. reficio, cis.p.c.xi,ctum,& alia multa.
rinouare la guerra] reparare bellũ.renouare,& redintegrare bellum.Cic.
rinouare il dolore] refricare dolorem.Cic.excitare dolorem.
rinouaméto] hæc renouatio. hæc Instauratio,onis p.c.in obl.p.
rinouamento d'amore]Hæc amoris,redingratio,tionis.
rinouatione , il medesimo che rinouamento.
rinouato] renouatus, ta, tum.Instauratus,ta,tum.
rinouellare , rinouare] renouello, las,laui,latum.p.p.
rinsanire, ritornare al suo buõ sẽno] resipisco, scis. p. p.resipui c.
rintenerirsi , mollificarsi]remollesco,scis.p.pr.
rintenerire , ammollire bene] remollio,lis,liui,litum.
rintuzzare, ribattere]retundo, dis di,sum p.p. Pli.
rintuzzato]retusus,sa,sum.
Ingegno rintuzzato, roxo,grosso] retusum ingenium,obtusum ingenium.Cic.
rinualersi,guarire,ricuperare la sanità]reualesco, cis.p.p.reualui, c.inualeo, les, ui. p.c.Inualesco, cis.p.lui.c.
riuerdire] reuiresco, scis. p.p.reuirui.c.Col.
rinuigorire, dar vigore, rinforzare] Vegeto, tas.pe.c.taui, tatum. p.Gel.
rinuoltolare] reuoluo,uis,ui,tum. p.p.Prouoluo.uis,ui,tum.
rio,in luogo di riuo] Hic riuus,rii,p.p.Pli.
rio,val cattiuo , tristo] Improbus, ba, bum. penul. corr. Malus, la, lum.
riobarbaro , radicè molto nobile & vtile] Hoc rhacoma , matis.

hoc

hoc Rhabarbarū,ri. hoc reupōti cum,ci.p.c.hæc radix pontica.
ripa,& riua]hæc ripa,pæ.
Ripabianca, città] hoc Leucogeū, æi.p.p.
riparare, riducere] Recipio,pis.p.c.pi,ptum.p.Cic.
riparare, in luogo di rimediare, prouedere]prospicio,cis.p.c.pexi,ctum.p.Consulo,lis,lui,tum.
riparlare, val parlare di nouo]Iterum loquor, loqueris.p.c.locutus sum.p.Cic.
riparo, rimedio] hoc remedium, dii.hæc salus,utis.
riparo, per diffesa, & diffensione] hoc Propugnaculū,li. hæc Propugnatio,tionis.Defensio,onis. Leggi diffesa.
riparo, in luogo di bastione, fortezza]hoc Vallum,li.hæc agger, geris.hoc Septum,ti.
riparo di fiumi] hoc Septum,ti.
Ripaze,città] hæc Arucia,ciæ.
ripensare, pensar di nuouo] recogito,tas.p.c.taui,tatum.p. recolo,is,ui.p.c tum.p.Animo repetere.Animo volutare.
ripercuotere] repercutio, tis.p.c. cussi,cussum.p.
ripercossa,ripercussione] hic repercussus,cussus.
ripercosso] repercussus,sa,sum.
ripescare,pescare di nuouo] Expiscor,scaris,scatus sum.
ripetere, replicare] repeto,tis, tii, & tiui,titum.replico,cas.p.c.caui,catum.p.
repetitione,replica] hæc repetitio, tionis. hæc Iteratio, onis.p.c.in obli.
ripezzare, racconciare vesti] Sarcio.p.c.cis,si,tum.resarcio,cis,si, tum.
ripezzatore, raccōciatore di vesti, & panni] hic Sarcinator,toris. resarcinator,toris.
ripezzatore di scarpe, cibattino] hic Cerdo, donis.p.c. hic veteramentarius sutor,toris.
ripezzatrice donna che ripezza, & racconcia vesti, & panni] hæc Sarcinatrix,tricis.
ripiantare, riseminare] refero, ris. p.c.ui,tum.p.
ripieno] repletus,ta,tum.
ripigliare, val pigliar di nuouo] resumo,mis,sumpsi,ptum.
ripigliare l'animo, lena] recipere animum.Ter.
ripigliare le forze] reuocare, vires.Cic.
riplicare. Leggi ripetere.
riponere,& ripotre,rimettere] repono, nis. p. posui, positum. c. Colloco,cas.p.c,caui, catum.p.
riporre, il medesimo che riponere.
riportare] reporto, tas, taui, tum. refero,fers,tuli,latum.
riportarne vtile] Ferre fructum.
riportare honore da vn luogo] deportare decus ex aliquo loco.
riportare lode d'vna vittoria di nemici superati] reportare laudem ex hostibus.
riportarsi a quel che alcun vuole] Conformare se ad alicuius voluntatem.
riposare, star in riposo] Quiesco, scis.Conquiesco,requiesco. Acquiesco,scis, cui, etum. recumbo,bis,cubui,cubitum.
riposarsi in alcuna cosa]In aliqua re acquiescere.Cic.
riposarsi tutto domani] Sumere diem crastinum totum ad reficiendum animum.Viu.
riposatamente] Quietè Tranquillè.p.p. (quillus,la,lum.
riposato] Quietus, ta,tum. Tranriposo,quiete] hæc quies, quietis. hæc requies,quietis.
che non ha riposo] Irrequietus, quie

quieta,quietum.p.p.
ripostiero , disponsiero , maestro di casa] hic Cellarius,rii.
riposto,saluaorobba] hoc Cellariū, rii.p.c.Pli.
ripregare] Resecro,cras.p.c.crauī, cratum.p. Leggi pregare.
riprendere, in luogo di ripigliare] resumo,mis,psi,ptum.
riprendere, ammonire] reprehendo,dis,di,sum.Arguo,Coarguo, redarguo,guis,gui,gutum.Obiurgo,gas,gaui,gatum.increpo, pas,pui,pitum. Carpo, pis,psi, ptum.p.p.
riprendere alcuno] Corripere aliquem.Cic.
riprendere il consiglio d'alcuno] Improbare consilium alicuius.
riprendere l'vfficio d'alcuno] Accusare officium alicuius.
riprendere qualche cosa] Male accipere aliquid.Cic.
riprendere con littere] Castigare literis.Cæs.
riprensione] hæc Reprehensio, sionis. hæc Castigatio, tionis. hæc Obiurgatio,tionis.p.c.in obl.p.
riprensore , riprenditore] hic Reprehensor,soris.
ripreso] Argutus, ta,tum. Reprehensus.sa,sum.p.p. Cic. Admonitus,ta,tum.p.c.
riprouare , prouar di nuouo] Experior.p.c.riris,vel rire,tus sū.p.
ripudiare,Rifiutare] repudio,dias. p.c.diaui,diatum. Recuso, sas, saui,satum.Leggi Rifiutare.
ripudio, rifiuto] hoc Repudium, dii.p.c. hæc Repudiatio,tionis. p.c.in obl.p.
repugnante, resistente] hic & hæc & hoc Repugnās,tis. Aduersus, sa,sum.p.p.
ripugnanza, resistenza, contrarietà] hæc Repugnantia,tiæ.
repugnare,resistere,cōtradire] Repugno,gnas,gnaui,gnatum. Obsisto,stis,obstiti, obstitum. Aduersor, saris,satus sum. Refragor,garis,gatus sum.
ripullulare, germinar di nouo] repullulo,las.p.c.laui,latum.p. ripulsa.Leggi repulsa.
ripulsare.Leggi repulsare.
riputare.Leggi reputare.
riputatione.Leggi reputatione.
risaldare, saldare, far rappigliare] Solido,das.p.co.daui, datum.p. Pli.iun.
risaldarsi] Solidesco,solidescis.
risalutare,rendere il saluto] Resaluto,tas,taui,tatum.
risaltare.Leggi saltare.
risanare] Resano, nas, naui, natū. Consano,nas,naui,natum.
risanarsi, guarire , recuperar la sanità Reualesco. Cōualesco, scis, lui,lutum. Cōsanesco,scis,Recuperare valetudinem. Recipere, Reuocare valetudinem.
risapere, saperlo di nuouo] Resciesco,scis,sciui,scitum.
risca,ouer scaglia di pesce] hoc Acus,aceris.
riscaldamento] hic Æstus, stus. Calefactus,tus.
riscaldare, scaldare] Calefacio,cis. p.c.ci,ctum.p.Excalefacio.Concalefacio.
riscaldarsi,esser caldo,diuenir,caldo] Caleo,les, lui. p.c. Calesco. Recalesco,lescis.p.p.lui.c.
riscaldato , scaldato] Calefactus, ta,tum.p.p.
riscattare,riscuotere]redimo,mis. p.c.demi,demptum.p.
riscatto, e il riscuotere] hæc redēptio,tionis.
rischiarare , far chiato] Clarifico, cas.p.c.caui,catum.p.Pli.
rischiarirsi , come l'aria farsi chiara & serena] Sereno,renas,renaui,tenatum.p.p.Virg.

rischio

riſchio,pericolo. Leggi pericolo.
riſciacquare, recentare, lauar di nuouo] relauo,uas,ui,tum.
riſcriuere vna coſa ſcritta, ouer a chi l'ha ſcritto]reſcribo,bis,pſi, ptum.p.p.Ouid.
riſcuotimento,riſcattamento]hæc Exactio,onis.
riſcuotere,riſcattare]redimo,mis. p.c demi, demptum. p. Exigo, gis.p.c.gi,ctum.p.c.
riſcuotere danari] Exigere pecunias.Cic.
riſcuotere il tributo] Exigere tributum.Cic.
riſcuotere i ſuoi debiti] Exigere nomina.Cic.
riſcuotitore] hic Exactor,toris.redemptor,toris.
riſecco] Aduſtus,ſta,ſtum.
riſedere] reſideo,des, ſedi.
riſegatura,& ſegatura.Leggi ſegatura.
riſerrare, rinchiudere] Includo, dis, ſi, ſum. Introcludo, dis, ſi, ſum.p.p.
riſguardare, & riguardare. Leggi riguardare.
riſguardare, hauer riguardo] Habere rationem.
riſguardo,riſpetto] hæc Ratio,tionis.p.c.in obl.p.
Riſino,città] hoc Riſinum,ni.
riſibile] Qui habet naturam vt ridere poſſit.Niz.
riſipila, ſorte di male che viene nelle gambe] hoc Eryſipelas,latis.p.p.Cel.
reſiſtenza.Leggi reſiſtenza.
reſiſtere.Leggi reſiſtere.
riſo,eſſo ridere] hic riſus,ſus.
riſo diſſoluto] hic Cachinus, ni. hæc Cachinnatio,onis.
morir di riſo] Emori riſu.
riſoluere,diſfare,diſcioglierе] Reſoluo,uis,ui,tum.
riſoluerſi in poluere] puluereſco, reſcis. p.p.
riſoluerſi in ſummo] Incaſſum cauere.
riſoluere qualche coſa ad alcuno] Extricare aliquem de re aliqua. Cic.
riſoluerſi di qualche coſa, determinare,diffinire] Statuo, tuis, p.c.tui,tutum.p. Decerno, nis, creui,cretum. Delibero,ras.p.c aui,ratum.p.Cic.
riſolutamente] Certò.p.p.
riſonanza,conſonanza]hic Cõcentus,centus.
riſonare] riſono, ſonas, ſonui,ſonitum.p.c.
riſſomigliare,aſſomigliare]Aſſimilo,las.p.c.laui,latum.p.Comparo,ras.p.c.raui,ratum. p.
riſorbire] reſorbeo.p.c. bes, pſi, ptum.p.& reſorbui.c.
riſorgere, di nouo ſorgere] reſurgo,gis,rexi,rectum.
riſouenire,ridurre a memoria.Vedi ricordare.
riſpargere, ſpargere quà & là] reſpargo,gis,ſi,ſum.
riſparmiare,& ſparmiare, ſparagnar] Pareo,cis,peperci, vel parſi,parſum.p.p.
attendere a riſparmiare,a far maſſaria] Seruire rei.
riſparmio,auanzo,ſparagno] hæc Parſimonia,niæ.
riſpegnere, ammorzar di nuouo] reſtinguo,guis,ſtinxi, ſtinctum. p.p.
riſpettare, hauer riſpetto] habere rationem.
riſpetto, val riguardo] hæc ratio, tionis.p.c.in obl p.
hauer Riſpetto] Habere rationem.
ſenza Riſpetto,liberalmente] Audacter.p.p.Aduer.
riſpetto,paragone. Riſpetto a me, a paragon di me] Præ me.

rispettosamente, con vergogna Verecundè.p.p.Aduer.

rispettoso, modesto vergognoso] Verecundus,da,dum.hic & hæc & hoc Pudens,dentis.

rispirare, ripigliar lena] respiro, ras,raui,ratum.p.p.Ter.

rispiratione] hæc respiratio, tionis.p.c.in obl.p.

risplendente] Fulgidus,da,dum.p. c. hic & hæc & hoc Fulgens, gentis.Mitidus,da,dum.p.c. Lucidus,da,dum.hic & hęc & hoc Micans,tis.p.c.in obl.

risplédere,lustrarè]Splédeo,des.p. p.dui.c.Luceo,ces,luxi. reluceo, luces,luxi. Colluceo,ces,xi.Fulgeo.p.c.ges,fulsi. p. Confulgeo, ges,fulsi. refulgeo,ges, fulsi.Niteo, tes,tui. Præniteo , tes, tui. rutilo,las.p.c.laui, latum.p.resplendeo,des,dui.Cic.

risplendere,a guisa di baleno] Corusco,scas,scaui,scatum.

risplendere in mezo] Intermico, micas,micui.p.c.

rispondente,chi risponde] hic respondens,dentis.p.p.

rispondente , & corrispondente, chi risponde] hic & hæc & hoc respōdens,tis. hic & hæc & hoc Consonans.

rispondere,far risposta,dar risposta] respondeo,des,di,sum.

rispondere, in luogo di guardare. Leggi guardare.

rispondere , nell'amore] redamo, mas,maui,matum.

rispondere di no] nego, gas,gaui, gatum.

rispondere alle lettere d'alcuno di parte in parte , o particolarmente] respondere litteris alicuius ordine.Cic.

rispondere a qualche cosa]accommodare litteras suas ad aliquid.

rispondere come bisogna] Subseruire verbis.

risponditore] hic respōsor,soris. p.p.

risposta] hæc respōsio, onis. hoc respōsum.Dictum.Dicti.

rissa & nel piu risse , contentione contrasto] hæc rixa,tixæ pe.pr. hoc Iurgium,gii.

risso,porto nella Cappadocia]rhizus portus.

rissoso pieno di risse] rixosus, rixosa,xosum.

ristituire, rendere] restituo,tuis, tui,tutum. reddo, dis.p.p. didi, ditum.c.

ristorare rendere il cambio] referre gratiam.Cic.

ristorare, rinouare] Instauro , ras, raui,ratum.Leggi rinouare.

ristorare danni] Sarcire damna.

ristorarsi,ricrearsi] recreari. Confirmare se.

ristoro conforto] hoc Solamē,solaminis.p.p.in obl.c.

ristoro vtile[hic Fructus,tus.

ristregnere] Coerceo. p.c.es.p.cui, citum.p.Cohibeo,bes,bui,bitū.

ristregnere in piu parole] pluribus verbis amplecti.

ristringimento] hæc Angustia,tiæ. p.c.hic Coactus,tus p.p.Niz.

ristringimento di giorni]hæc Cohibitio,tionis.p.c.in obl.p.

risuegliare , destare] Excito,tas.p. c.citaui,citatum.p.

risuegliarsi,destarsi] Expergiscor. p.p. sceris, vel scere.c. perrectus sum.p.Euigilo,gilas.p.c.gilaui, gilatum.p.

risultare , ritornar in vtile ouer danno] Affero,fers, tuli,latum. Orior.p.c.riris, ortus sum. p.redundo,das,daui,datum.p.p.

risuonare] resono,as, nui, nitum, p.Personо,as.

risuonare da ogni parte] Circunsono,nas.Liu.

risuo

Risuscitare, tornare di morto viuo] Reuiuisco, scis, reuixi, reuictum.p.p.Cic.Resurgo, gis, surexi, ctum.p.p.
risuscitare alcuno] A mortuis aliquem exitare.
ritagliare] Reseco, secas, secui.p.c. sectum.p.v.
ritagliato tagliato]resectus, ta tũ. p.p.Ouid.
ritagliato, discapellato.comei Giudei]Verpus, pa, pum.
ritaglio, tagliatura]hoc resegmen, minis.p.p.in obl.c.
ritaglio, pezzo]hoc Frustum, frusti p.p.
ritacere]reticeo, ces, cui.
ritardanza, in dugio, hæc Mora, ræ p.c.Ouid.hæc Cunctatio, onis.p c.in obl.p.
ritardare dimorare] Cunctor, taris, tatus sum.p.p.Moror, p.c.taris, vel rare, ratus sum.p.Retardo, das, dau , datum.p.p. Remoror, raris, vel rare, ratus sum.Ter.
ritardare alcuno dal scriuere] Retardare aliquem a scribendo.
ritardatore, chi ritarda] hic Cunctator, toris.p.p.
ritegno, ogni cosa che ritiene] hoc retinaculum, li.
ritenere, fermare]retineo, nes, nui, p c.retentum.p.Ter.
ritenere in luogo d'impedire, che nõ faccia qualche cosa] Detineo, nes, nui. reprimo, mis. p.c.repressi. sum.p.refræno, nas, naui, natum.p.p.
ritenere i sospiri] Abstinere gemitus.Ter.
ritenersi]reprimere se.
ritenimento] hæc retentio, onis, p.c.in obl.p.
ritentare, tentar di nuouo] Retento, tas, taui tatum.
ritenuto] retentui, ta, tum.
ritirare a dietro] retraho, trahis.p. c.traxi, tractum.p
ritirare alcuno dalla maluagita] Abducere aliquem a nequitia.
ritirare il collo nelle spalle] Contrahere collum.
ritirare da peccati]Auocare a peccatis.Cic.
ritirarsi a qualche arte] Ad aliquã artem se refetre.
ritirarsi. leggi ritrarsi.
ritirato] retractus, ta, tum.p.p.Abductus, ta, tum.p.p.
rito, costume y stãza]hic ritus, ritus.p.p.
ritogliere, ripigliare] resumo, mis. psi, ptum.p.p.recipio, pis.p.c.recepi, ptum. Aufero, fers, abstuli, ablatum.
ritondare, compassare]Circino, nas p.c.naui, natum.p.rotundo, das daui, datum.p.c.
ritondità] hic Orbis, orbis.hic Orbiculus, li.hæc rotunditas, tis.
ritondità della ruota] hoc Orbile, lis.Orbis rotarum.
ritondità della luna] hæc Orbita lunæ, Virg.
ritondamente] rotundè.p.p.
ritondo, & rotondo]rotundus, da, dum. Orbiculatus ta, tum.pe.p
ritorcere] retorqueo. p.c. ques, si tum.p.
ritornare, tornare in vn luogo]redeo, dis, dii, ditum.p.c.& rediui p.regredior, deris. p.c.regressus sum.p.reuertor, ris, reuersus sũ.
ritornare alla sua prima stãza] remigro, gras.p.c.graui.gratum.p
ritornare alla sua natura, far come prima] redire ad ingenium.
ritornare a vedere] Reuiso, uisis, uisi, uisum.
ritornare a qualche luogo]recipere se, referre ad aliquem locum.
ritornare da qualche luogo] recipere se ab aliquo loco.
ritornar fanciullo] repueraſco,

scis.p.p.

ritornare in gratia con alcuno]Redire in gratiam cum aliquo.

ritornare la risposta]renuntio, as, aui, atum.

ritornare in se]redire ad se.

ritornare a ben fare] redire in viam.

ritornare vna cosa in dietro] reporto,tas,taui,tatum.

ritornare viuo] reuiuisco, scis,reuixi,reuictum.

ritornata. Leggi ritorno.

ritorno, &ritornata] hic reditus, tus,hęc reditio,nis.hic regressus sus

ritorte,sono legami, come corde, stroppe,&simili]hoc Vinculum li.p.c.Cic.

ritorto,ripiegato]recuruus,ua,uũ. p.p. recuruatus , uata , uatum. p.p.

ritrare,ritirare a dietro]retaho,his p.c,traxi, tractum.p.p.Abduco, cis,xi,ctum.

ritrare alcuno da gli affanni] Abducere aliquem a molestiis.

ritrarsi & ritirarsi] referre pedem: recipere se.

ritrarsi dalle occupationi]relaxare se occupationibus.

ritrasi a qualche arte] referre se ad aliquam artem.

ritrare,significa ancora formare la similgianza di alcuno]Effingo, fingis,finxi,fictum.p.p.

ritrattare riprobare] reprobo,bas, p.c.baui, batum. p. Cic.reuoco uocas. p.c. uocaui, uocatum.p. Idem.

ritratto,sembiante,imagine] hæc Effigies, giei. hæc Imago,ginis. p.p.in obl.c.

ritroso, sdegnoso, fastidioso, superbo. Leggi letroso.

ritrouare,trouare]reperio,ris,ri.p. c. tum. p. Inuenio, nis, ni, tum

Leggi trouare.

ritrouare fine del suo affanno] reperire finem solicitudinis suę.

ritrouarsi in vn luogo]Sum,es,fui Cic.

ritrouarsi a vn fatto]Interfum,interes,interfui.

ritto. Leggi dritto.

riua,&riuiera]hæc ripa,pæ.

riualere, risanarsi, ricuperar la sanità]reualesco,scis,reualui.

riuale, è il concorrente in amare vna istessa giouane] hic riualis, lis.p.p. Procus,ci.

riuedere veder di nuouo] reuiso, sis,si,sum.

riuelare, manifestare, discoprire] reueloyas,aui,tum. Publico,cas, aui,atum.p.Cic.Palam facio,facis,feci,factum.

riuelatione] hæc reuelatio, onis. hoc Oraculum, li.

riuendere] reuendo,dis,didi uenditum.

riuenditore, riuendigolo, colui che compra per riuendere] hic propola, læ. p.p.

riuenire,ritornare]reuenio,nis,ni, tum. Leggi ritornare.

riuenuto,come se fosse morto] rediuiuus,ua,uum.

riuerberare,ripercuotere] reuerbero,ras, raui, ratum. repercutio, tis,si,sum.

riuerberatione] hæc repercussio, onis. p.c.in obl.p.hîc repercussus,sus.p.p.

riuerdire,& riuerdeggiare] reuireseo, scis.p.p.reuirui.c.

riuerendo,degno d'honore, venerabile]Venerandus,da,dum,hic & hæc Venerabilis & hoc venerabile.p.c.

riuerente, chi porta honore, & riuerenza] hic & hæ & hoc Obseruans,uantis.p.p.Cic.

riuerentemente,con riuerenza]re-

uerenter. Veneranter. p. p.

riuerenza honore] hæc Obseruantia, tiæ, riuerentia, tiæ.

riuerire, portar riuerenza, & honore] Reuereor. p. c. reris. pen. tus sum. Venereor. p. c. raris, vel rare, ratus sum. p Obseruo, uas, uaui, uatum. p. p.

riuerire alcuno] Colere aliquem.

riuersamento] hæc Inuersio, onis. p. c. in obl. p

riuersare come voltare vna veste, vn pano]] Inuerto, tis. ti, sũ. p. p.

riuersare spandere] Fundo, Effundo, dis, di, sum. p. p.

riuersato come vn panno] Inuersus, a, um. p. p.

riuersato, spanto] Fusus, a, um. p. p. Effusus, a, um.

riuisitare] reuisito, tas. p. c. taui, tatum. p.

riuestire, vestire di nuouo] Iterũ vestio, stis, stiui, stitum. p. p. Induo, duis, dui. p. c. dutum. p. Amicio, cis. p. ciui, ctum. p.

riuiera, spiaggia, di mare] hæc Ora, oræ. p. p.

riuiera di Genoua] hæc Liguria, riæ. p. c.

riuiuere] reuiuisco, uiscis, uixi, uictum. p. p.

riuo, & rio, è vna picciola acqua, procedente da lago, o da fiume, ouer artificiosamente fatta] hic riuus, riui. p. p.

riuocare, richiamare] reuoco, cas. p. c. caui, catum. p. Ter.

riuolare, volar in dietro] reuolo, las. p. c. laui, latum p.

riuolere] rursus velle.

riuolgere, riuoltare] reuoluo. Prouoluo, uis, ui, tum. Cõuerto, tis, ti, sum. p. p.

riuolgersi sottosopra. Leggi riuoltarsi col corpo in su.

riuolgimento] hæc reuolutio, nis. p. c. in obl. p.

riuolta d'occhi, cenno] hic nutus, tus. p. p. Cic.

riuoltare, riuersciare] inuerto, tis, ti, sum. p. p. reuoluo, uis, ui, tum. p. p.

riuoltarsi col corpo in su] resupino, nas, naui, natum. p. p.

riuoltarsi ad alcuno che ti dà] refero, tis. p. c. Ter.

riuolto] Inuolutus, ta, tum. p. p.

riuomitare, vomitar di nuouo] reuomo, mis, mui, mitum. p. c.

riuscimento, & riuscita di qualche cosa] hic Euentus, tus, Euectum, ti, Successus, sus, Exitus, tus.

riuscire, succedere, auenire] Euenio, nis, ni, tum. p. succedo, dis, si, sum. p. p.

riuscire col ragionare a qualche cosa] Euado, dis, si sum. p. p

riuscire, vscire] Exeo. p. c. exis, exiui. p. c. exitum. c. Ter.

riuscita. Leggi riuscimento.

rizzappare] resarrio. p. co. resarris, resarriui, resarritum. p.

rizzare, drizzare] Erigo, gis. p. c. erexi, erectum. p. Cic.

rizzarsi, leuarsi in piedi] surgo, gis, rexi, rectum. p. p. surrigo, gis. p. c. rexi, ctum. p. Virg.

rizzarsi per honorare alcuno] assurgo, gis, rexi, rectum. p. p.

R O

Roan, città in Francia] rothomagus, gi.

roan, popoli della Francia] hi auerci, corum. p. p.

roan, in alcuni luoghi Tanè, liõnato, sorte di colore] Fuluus, ua, uum. p. p.

robba per la facultà] hæc res rei. Facultates, tum p. p. Opes, opum, opibus. p. c. hæ Diuitiæ, arũ. p. c.

robba che lascia il Padre] hoc patrimonium, nii. p. c. Cic.

robia, herba nota che tigne] hæc rabia, biæ. p. c. Pli.

robicõdo,rosseggiante,molto rosso] rubicundus,da,dum p.p.
robicones fiume celebre tra Rimine & Cesena] hic Rubicon,nix. p.c.in obl.p.
robino,è pietra pretiosa] hic Chrysolitus, ti.p.c.hic Pyropus,pi.p.p.
robono forte di vestimento] hæc Læna,næ.p.p.
robrica con la quale si notano li titoli de'libri di legge] hæc rubrica,cæ.p.p.
robustamente] Neruosè.p.p.
robustezza] Gladiatoria totius corporis firmitas. hæc robustitas,tatis.
robusto,forte] robustus,sta,stum. p.p.Validus,da,dum.p.c.
rocca,fortezza, castello] hæc Arx, cis.p.p.Ter.
rocca è stromento da donne con cui si fila il lino] hæc Colus, li. Et Colus,lus.p.c.
rocca di Papa , terra nel Latio] hoc Algidum,di.p.c.
roccella, città nella Calabria] hi Locri,orum.p.
rocchetto, veste soprana da Cardinali , & Vescoui] hic Amictus, tus.p.p.
rocco nel giuoco di scacchi] hic Cyclops, pis.p.c.hæc Turricula, latrunculorum.
roco,rauco della voce] raucus,ca, cum.p.p.
Alquanto roco] Subraucus,ca,cũ. p.p.Virg.
rochelle] Santonum portus.
rochebumg , città] hoc Bragodurum,ri.
rochester, città in Inghilterra] rofensis,ciuitas.
rocho,città] hæc Frerria,triæ.
rodamele] hæc Mulsa,sæ.p.p.
rodano,fiume della Francia. Leggi rhodano.
rodere,roficare] rodo.Erodo.Corrodo , Abrodo. Perrodo,dis,si, sum.Exodo,edis,edi, sum.Obedo,dis.p.c.di,sum.p.
rodere intorno] Circumrodo,dis, si,sum.p.p.
roderſi di stizza] Crucior. p.coraris,atus sum.p.
rodi città,& Isola.Leggi Rhodi.
roditore , & mãgiatore, diuoratore hic & hęc & hoc Edax,cis.hic Heluo,onis.p.c.
rodona , fiume nel Genouese] hæc rutuba,bæ.p.c.
rodosto,città] hæc Bisancha,chæ, siue redistum,sti.p.p.
rodorigo,città di Spagna] hæc rusticana,næ.p.p.
roelburg,città] hoc roconium,nii. p.c.
rogela,città] hoc ropicum,ci.
roggio,rossigno,che tende al giallo] rufus,fa,fum.p.p.
rogna,scabbia] hæc Scabies , biei. p.c.
rognoso] Scabiosus,sa,sum.p.p.
rognoni,e reni] hic ren, nis.pen.p. Plaut.
rogo, è coadunatione,o montone di legne accese,doue anticamente si bruciauano i corpi morti hic rogus,gi. p.c. hæc Pyra,ræ. p c.
rollo doue si scriueno li soldati] hoc Album,bi.p.p.
Roma città principal dell'Italia, reina delle città già per l'Imperio , hora per il Ponteficato del mondo]hæc Roma,mæ. p.p.Ci.
romagna,pronincia d'Italia] hæc Aemulia, liæ.p.c. hæc Flaminia, niæ.p.c.
romagnolo di Romagna] Flamineus,nea,neum.p.c.
romania , prouincia in Europa] hæc Thracia,ciæ.p.c.
romania, sorte di vino molto delicato

cato] hoc Vinũ oppicatũ,ti.Egn.
romanzatore in luogo di Ciarlatano,canta in banco] hic Circulator,oris.p.p.
rombo, sorte di pesce] hic rhombus,bi.p.p.
rombola,frombola, fiõda, cordã con la quale i putti tirano i sassi] hæc fudna,dnæ.p.p.
rominare, & rumare, quando i buoi ouer pecore rimasticano quanto hanno mãgiato] rumino,nas.p.c.naui,natum p.
romitagio, eremo] hæc Eremus, eremi.p.s.
romito,chi sta all'eremo]hic Eremita,tæ.p.p.
romice, sorte d'herba] hic rumex, cis.p.p.
romore,& romori, strepito]hic tumultus,tus.p.p. Fremitus, tus, Strepitus.p.c.
romore, per la fama] hæc Fama, mæ.p.p. hic rumor,oris.
rompere,spezzare] Frango,gis. gi, ctum.p.c.rumpo. Abrũpo, Obrumpo,Prorumpo,pis,pi,ptum. Confringo,Effringo, Perfringo, fringis,fregi,fractum.
rompere a forza] Dirumpo,pis,pi, ptum.p.p.
rõpere a boccone a boccone] Digitis buccellatim cõminuere.Viu.
rompere grandemente] Infringo, gis,gi,ctum.p.p.
rõpere vna armata] Quassare classem.Vir.
rompere il cõsilio d'alcuno] Frangere consilium alicuius.
rompere l'amicitia vecchia] Dirimere veterem coniunctionem.
rompere la prigione] Expugnare carcerem.
rompere vn membro] Frangere membrum.Cic.
rompere vn ponte] Interrumpere pontem.Cic.
rompere la testa ad alcuno cõ lettere] Obstrepere alicui literis.Obtundere aliquem literis.Cic.
rompere il parlare d'alcuno] retundere sermonem alicuius.
rompere in mare] Facere naufragium.Cic.
rompere la testa ad alcuno infasti dirlo] Obtundo,dis,di,sum.pc. pro.
rõpibile] hic & hæc Frangibilis,& hoc frangibile.lis.p.c.Pli.
rõca,arma stata,& nota]hic sparus,ri,& hoc sparum,ri.p.c.
ronca,istromẽto villesco col quale si tagliano le spine,& altre cose] hæc runcina,næ.p.p.
roncare,stirpare, & tagliare] runco,Eruncõ,cas,caui,catum.
esso roncare] hæc runcatio, onis. p.c in obl.p.Pli.
roncatore,chi rõca]hic runcator, oris.p.p.
rõchetta, piccola rõca da tagliare le viti]hæc Scirpicula,læ.p.c.
ronchiggiamẽto,esso ronfare dormendo]hic rhoncus,ci.p.c.
ronchiggiare, ronfare dormẽdo] Sterto, tis.p.p.tui. c. rhonciſſo, sas,saui,satum.p.p.
ronciglio, rampino, vncino] hic Vncus,ci.p.p.
ronciglione, castello vicino a Viterbo] hic ruscino,onis.p.p.
roncisualle] hoc Vallis rosida, dæ. p.c.
rondine, & rondinella, vccello noto] hæc Hirundo,dinis.p.p.
rondone,vccello noto] hic Cypselus,li.p.p.
ronfare roncheggiare dormendo] sterto,tis.p.p. tui.c. Ronchisso, sas,saui,satum.p.p.
ronfeggiamento,esso ronfar dormendo] hic Rhoncus,ci.p.p.
ronzino, cauallo] hic Equus gregarius,rii.p.c,Plin.

ropegara,& arpegara cõ déti di legno , o di ferro per ſpianare il terreno , & coprire i ſemi] hæc Occa,occæ.p.p.

ropegare,& arpegare, rompere le zappe di terra, & coprire i ſemi] Occo,cas,cauí,catum.p.p.

roſa fior noriſſimo per la ſuauità del ſuo odore]hæc Roſa,ſæ.p.c.

di roſe] roſaceus,cea,ceum p.c.

di color di roſe] roſeus,ſea, ſeum. p.c.Pli.

roſa ſaluatica] hæc cynorthodos, di.

roſa damaſchina,ò ver moſcatela perche con l'odore rappre'enta il muſco, hæc roſa moſcata,roſæ moſcatæ.p.p.

Luogo piantato di roſe.Leggi roſaio.

roſaio] hoc roſarium, rii.p.c. hoc roſetum,ti.p.p.

roſes,città] hæc rhoda,dæ.

roſicare,rodere.Leggi rodere.

roſicato , roſo] Exeſus, ſa, ſum.p. p.Leggi roſo.

roſignuolo , vccello aſſai noto] hæc Philomela,læ. p.p. hæc Luſcinia,niæ.p.c.

roſmarino,herba nota] hic roſma rinus. ni.p. p.

roſne.Leggi rhuomano.

roſpo, forte di rana molto grãde. hic Bufo,onis.p.p.

roſſa,& la roſſa città] ca nus, ni.

roſſardo] rubidus,da. dum.p.c.

roſſeggiáte,molto roſſo] rubicundus,da,dum.p.c.

roſſeggiare , diuenir, o eſſer roſſo] rubeo,es, bui.p.c. Rubeſco,ſcis. p.p.

roſſetto,alquanto roſſo] rubellus, la,lum.p.p. Subrutilus,la, lum.

roſſetto col quale ſi fanno roſſe le donne] hoc Purpuriſſum,ſi.

roſſezza, & roſſore] hic rubor,oris.p.c.in obl.p.

roſſia,città] hæ rubellæ,latum.

roſſo] ruber,bra,brum.p.c.

diuenir roſſo] rubeſco,ſcis.p.p.

Eſſer roſſo,rubeo,bes,bui.p.c.

Far roſſo arroſſire] rubefacio, cis. p.c.ci,ctum.p.

Farſi roſſo] I rubeo,bes bui.p.c.

roſſo del ouo] Vitellus,li.p.p.

roſſore, & r ſſezza] hic Rubor,oris.p.c.in obl.p.Pli

roſta,vétaglio,cacciamoſche] hoc Flabellum.li.p.p.

roſtire. Leggi Arroſtire.

roſtizzana , bráſuola , è vn pezzo di carne da roſtire ſopra la graticola] hæc Ofella,læ.p.p.

roſto. Leggi Arroſto.

rota, & ruota] hæc rota, tæ.pe.pr. Leggi ruota.

rotare. Leggi ruotare.

rotella , brocchiero] hæc parma, mæ.p p.Virg.

rotelleta , rotella picciola] hæo Parmula,læ.p.c.

rotolato] Deuolutus,a,um.p.p.

roteburg,città]hoc Thuberũ,ri.

rotondamente] rotundè p.p.

rotondare] rotundo,as,aui,atum, p.p.

rotundità] hæc rotunditas , tis. p. p.hic Orbis,bis.

rotundo] rotundus,da,dum.Orbiculatus, ta,tum.

rotta,d'vn'eſſercito, Scõfitta. Leggi Sconfitta.

rotta di mare] hoc Naufragium, gii.p.c.Cic.

rottare , far rotti] ructo. Eructo, tas, taui,tatum.Cic.

Chi rotta] hic ructator,toris. p.p.

Donna che rotta] hæc Ructatrix, tricis.p.p.

rotteggiare. Leggi Rottare.

rotto , & rutto di bocca] hic ructus,ructus.p.p.Celſ.

rotto,participio dal verbo rõpere] ruptus , ta , tum.p.p. Liu. Abruptus,

ptus,ta,tum. Idem.Fractus,ta, tum.p.p. Plau.

rotto nella schiena] hic & hæc Delumbis,& hoc delumbe,bis.p.p.

rotto,posto in sbaraglio,fracassato] Profligatus,ta,tũ.Liu.Fusus, sa,sum.p.p.Idem.

Esser rotto,Hauere vna rotta] Accipere cladem.Cic.

rottura,tõpimento] hæc infractio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.hæc Fractura,turæ.p.p. Plí. hæc ruptio, tionis.p.c.in obl.p.Vlp.

rottura,sorte d'infermità, creppatura] hæc Hernia, niæ.p.c.Mar.

rouaio è vento da Tramõtana]hic Boreas,boreæ.p.c.Vir.

rouano. Leggi Roano.

rouente,infiãmato,ardente]Feruidus,da,dum p.c. Liu.hic & hæc & hoc Feruens,uentis.p.p.

rouere , albero noto] hoc robur, boris.p.p.in obl.c.Plí.hæc quercus,cus.p.p.Cic.

Fatto di rouere] roboreus,rea,eũ. p.c.Colum.

rouersceo, & à rouerso] Inuersus, sa,sum.p.p.Plin.

rouersciare] Inuerto, uertis, uerti, uersum.p.p.Plí.

rouiglione, infermità. Leggi Varole.

rouina] hæc ruina,næ.p.p.Ci. hoc Exitiũ,tii.p.c.Ter. hoc Excidiũ, cidii.p.c.Liu.hæc Pernicies,ciei. p.c.Cic.

rouinare,fracassare] ruo, ruis,rui, rutum.pe.c.Virg. Euertõ,tis, ti, sum.p.p.Virg. Excindo,dis, di, sum.p.p.Cic. Demolior, liris,litus sum.p.p.Idem.

rouinare vna persona] Perdo,dis. p.p.didi,ditum.c.Ter.

rouinare vn paese] Vastare regionem.Cic.

rouinare case & simili] diruo,ruis, rui,rutum.p.c.Liu.

rouinazzo]hoc rudus,ruderis,ruĩnarũ materies,& lapidũ frusta.

rouineuole] Perditus,dita,ditum. p.c.Liu.

rouinoso chi minaccia rouina , & fracasso]ruinosus, nosa,nosum. p.p.Cic.

rouineuolmente] Perniciosè.p.p.

roxemburg,città] ripa alta.

roxetto] Nucraticum, ci. Canopicum,Nili ostium.

rozzamente, goffamente] inculte, Indoctè.Inelegãter. Impolitè. p.p.Aduerbia.Cic.

rozzezza, goffezza , & grossezza d' ingegno] hæc ruditas, itatis. p. c.in obl.p. Cic.hæc Impolitia, litiæ.p.c.hæc Insulsitas, tatis.p. c.in obli.p.

rozzo,goffo, grosso d'ingeno] hic & hæc rudis & hoc de, dis.pe.c. Cic.Impolitus,ta,tum. p.p. Indoctus,ta,tũ.p. p. Incultus , ta, tum.p.p.hic & hæc & hoc Inelegans,gantis.p.c.in obl.p. Inexcultus,ta,tum.pen.pro.Inornatus,ta,tum.p.p.

rozzola. Leggi Barutola.

rozzone , cauallo di poco prezzo] hic Equus admissarius,equi admissarii.p c.Plí.

R V

rubare,furare,tor quello ch'è d'altri] Furor,aris,vel are,atus sum. p.p.Cic.Surripio, pis, pui.pe.co. ptum.p.Plau. Abripio,pis , pui. ptũ.Plí. Inuolo,las.p.c. laui, latũ.p.Luc. Expilo, as,aui, atũ.p. p.Ci.Euolo,las, laui,latum.Pla. Latrocinor, naris vel nare,atus sum.p.p. Clepo, pis,psi,ptum.p. p.Plau.

rubare di nascosto] Sublego , gis. c.gi,ctum.p.Virg.

rubare il danaio publico] Peculor,aris,atus sum.

rubato,cosa rubata] Abreptus,ta,

tũ.p.p.Ter. Furtiuus,ua,uum.p.p.Plaur.

rubatore, colui che roba, ladro] hic Fur,furis.p.p.Plau.

robatore,di cose facre] sacrilegus,ga,gum.p.c.Ter.

rubatore di strada, assassino, di strada] hic Grassator,toris.

rubatore di bestiami] hic Abactor,toris.p.p.

ruberia,furto,larrocinio] hoc furtũ,ti.p.p.Plau.hæc rapina, næ.p.p.Pl. hoc Latrocinium,nii.p.c.Cic.hæc Larrocinatio, tionis.p.c.in obl.p.Pli.

rubellare, robello, & rubellione. Leggi Ribello.

rubicone,fiume. Leggi robicone.

rubino,pietra preriosa. Leggi robino.

rubrica,è cosa scritta ò segnata di rosso] hæc rubrica,cæ.p.p.

rudine, città] hæc rizzana,næ.

ruffiana, e quella che tiene puttane à guadagno] hæc Lena,lenæ.p.p.Vlp.

ruffianare,& ruffianeggiare] lenocinor,aris,vel nare, atus sũ.p.p.

roffianello, il diminutiuo di ruffiano] hic lenũculus, li.p.c. Pla. hic Lenulus,li.p.c.

ruffianesimo, & ruffianeccio] hoc Lenocinium,nii.p.c.Cic.

ruffiano, che tiene femine a guadagno] hic leno,lenonis.p.p.

ruffiano di bordello] hic Ganeo, neonis.p.c. in obl.p.Cic.

casa da ruffiano] Lenonius, nia, nium.p.c.Plaut.

ruga,sorte di vermiciuolo che mãgia li cauoli] hæc Eruca,cæ. p.p.

ruga è ancora le grinze che vengono alli vecchi nel viso] hæ rugæ.p.p.Cic.

ruggiare, & ruggire, voce di leoni] rugio.p.c.gis,giui,girũ.p.Irrugio,gis,giui,gitum.Pli.

ruggine, & ruginezza come del ferro,& d'altre cose] hæc rubigo,ginis. hæc Ferrugo, ginis.p.p.in obl.c.hæc Aerugo,ginis.

rugginezza, il medesimo che ruggine.

rugginoso, & ruginito] rubiginosus,sa,sũ.p.p.Plau.Ferrugineus, nea,neum.p.c. Arruginosus, sa, sum.p.p.Seneca.

ruggire,far la voce di leoni. Leggi ruggiare.

ruggito, mugghio del lione] hic rugitus,tus.p.p.

rugiada, ẽ humor che viene dal Cielo, tempo sereno] hic Ros, roris.p.p.Cic.

Che porta ruggiada] Rorifer,fera, ferum.p.c.Sen.

rugiadato,bagnato, & coperto di rugiada] rorulentus,lenta, lentum.p.p.Colum.

ruggiadoso, pieno di rugiada,roscidus,da,dum.p.c.Vir.

rugoso, pieno di crespe,& grinze] Rugosus,sa,sum.p.p.Col.

rumare, & ruminare, quando i buoi, o peccore rimasticano quãro hãno mãgiaro] rumíno, nas.p.c.naui,natum.p.remãdo, dis,di,sum.p.p.Quin.

ruota, cosi detta della rotondità sua] hæc rota,rotæ.p.c.Vir.

ruota picciola] hæc Rotula,rotulæ.p.c.

ruotare, ruotolare, far la ruota] roto,tas.p.c.taui,tatum.p.

ruotare, & arruotare aguzzare. Leggi Arruotare.

rupe è l'altezza di monti sassosi] hæc rupes,rupis.p.Cæsar.

rus fiume] hæc Visa,sæ.p.p.flu.

ruscello, canaletto di acque correnti] hic Riuus, riui.p.p. Cicer. hic riuulus,riuuli.p.c.Pli.

ruspamento di galline] sacrificatio gallinarum. Viu.

ruspare

ruſpare] ſacrifico,as.p.c. aui, atũ. p.Pli.

ruſtichetto,alquanto ruſtico] ſub ruſticus,ca,cnm.p.c.Cic.

ruſticamente,villanamente] ruſticè.p.c. Aduerb.Cic.

ruſtichezza, ruſticità] hæc ruſticitas,tatis p.c.in obl.p.Mart.

ruſticità. Leggi ruſtichezza.

ruſtico, ſoſtãtiuo, val villano] hic ruſticus,ruſtici.p.c.Plau.

ruſtico,aggettiuo]villano, ſcortese] ruſticus, ca,cũ.p.c. Ci.Inurbanus,na,num p.p.

ruta ſorte d'herba nota] hæc ruta,tæ.p.p.Pli.

rutarida , fu città della Macedonia] hoc Amphaxis,xis.p.p.

ruuido,aſpro] rigidus, da, dum.p. c.Ouid.

ruuidamente,aſpramente] rigidè. p.c.Pli.

ruzzamenti,ſcherci] hic Luſus,luſus.p.p.Cic.

ruzzare,ſcherzare,burlare] iocor, caris,vel care,catus ſum.p.p.

ruzzetto , vccelletto noto. Leggi re d'uccelli.

S AVANTI A

SABA , città della Ethiopia] hæc ſaba, bæ.p.c.

ſabaria, città dell'India] ſabar,baris.

ſabaria regno dell'Arabia felice] hæc Sabatha,tæ.

ſabat , città nella Pannonia] hæc Sallis,lis.

ſabbato,giorno di ſettimana] hoc ſabbatum,bati.p.c. Lactant.hic dies ſeptimus.

ſabia, terra] hoc ſabulum, buli.p. c.hic ſabulo,lonis.p.c.in obl.p. Pli.hæc Arena,næ.p.p.

ſabbione, il medeſimo che ſabbia,

ſabram,città] hæc Cubina,næ.

ſaccaria,regione] hæc Argia,giæ.

ſaccente,ſofficiente,ſaggio] hic & hæc & hoc Sapiens, tis. p.c. hic & hæc & hoc Sagas,gacis. Prouidus,da,dum.p.c.

ſaccheggiare,mettere in preda l'altrui robba depopulor. p.c. aris, latus ſum.p.prædor, deprædor, aris,atus ſum.Lact.

ſaccheggiare vn luogo] Diripere locum.Cic.

ſaccheggiare vn paeſe] Prouinciã vaſtare. Prædas agere e prouincia.

ſacceggiamento] hæc Depopulatio,onis.p.c.in obli.p.Cic.

ſaccheggiator , chi ſaccheggia]hic prædator,toris.p.p. Cic.hic Deprædator,toris.

ſacchetto,ſacco picciolo] hic ſacculus,li.p.c.Cic.

ſaccile, terra nel Triuigiano] hoc ſacillum,li.p.p.

di ſacile] hic & hæc ſacilenſis, ſis.

ſacco da portare grano,& altre coſe]hic ſaccus,ci.p.p.Ci.

ſacco di cuoro] hic Culeus, lei , & hoc Culeum,lei.p.c.Pli.

ſacco val ſaccheggiamento] hæc depopulatio, onis.p.c. in obl. p. Cic.

ſaccomano,ſeruidore di gẽte d'arme] hic Calo,lonis.p.p.Cæſ.

ſaccone,pagliariccio] hoc ſtramẽtũ,ti.hoc ſtramẽ,nis.p.p.in ob.

ſacerdote,colui che è conſecrato a Dio , a far ſacrificio , coſi detto dalle coſe ſacre che maneggia] hic Sacerdos,dotis.p.p.Ci.

ſacerdoteſſa monaca]hæc ſacerdotiſſa,ſæ.p.p.Gel.

ſacerdotio, dignità , ouer vfficio del ſacerdote]hoc ſacerdotium, tii. p.c.Liu.

ſacramento , giuramento]hoc ſacramentum,ti.p.p.Plin.iun.hoc

Iuſiu-

Iusiurandum,di.p.p.Cic.
sacramento,& sagramento , della Chiesa] hoc sacramentum,menti.p.p.Pli.
sacrare,consacrare , dedicare a Iddio] sacro,cras. p.c. craui,cratũ. p.Cic.
sacrestano,quello che ha cura delle cose sacre] hic Aeditiuus, tuí, vel æditimus,mi.p.c.Cic.
sacrestia,luogo dove si tengono le cose sacrate]Hoc sacratium,rii. p.c.Liu.
sacrificare,far sacrificio]sacrifico, cas.p.c.caui,catum.p. Plau. Immolo,las.p.c.laui,látum.p.
sacrificare a Dio] Immolare Deo.
sacrificio] hoc sacrificium, cii.p.c. Liu.hæc Immolatio , tionis.p.c. in obl. p.Cic.
far sacrificio] Facere rem diuinam. Ter.
chi fa sacrificio] hic sacrificus , ci. p.c.Immolator,toris.p.p.
sacrificio fatto p acquistare vittoria] hæc Victima,mæ.p.c.Ouid.
sacrilegio, rubberia di cose sacre] hoc Sacrilegium,gii.p.c.Cic.
sacrilego,colui che ruba le cose sacre] hic sacrilegus,legi.p.c.
sacro,dedicato a Iddio] sacer. sacra,sacrum.p.c.Virg.
sacron,regione] hæc phrygia,giæ.
sacrosanctosacro sanctus,ta,tum. p.p.Cic.
saetta , frezza] hæc sagitta , tæ.p.p. hoc iaculum,culi.p.p.Cic.
saeta , che vien giu dal cielo] hoc Fulmen,minis.p.p.
saettare , tirar saette,& frezze]Iaculor.p.c.latis vel lare,latus sũ. p.Verbum depo.Iuuena.
saettare dritto cõ l'arco] Arcu dirigere tela.Hor.
saettare dal cielo. Fulminare] Fulmino,nas.p.c.naui,natum.p.
saettato dal cielo] Fulminatus,na ta,natum.p.p.Pli.
saetta,legno maritimo , a guisa di fusta, ò fregata cosi detta , perche va veloce, come saetta] hoc Cascopium,pii.p.c Cic.
saffiro,pietta pretiosa]hæc sapphyrus.ri.p.p.Pli.
sagace,prudente,astuto]hic & hęc & hoc sagax, cis.p.c.in obli. p. Cl.hic & hæc & hoc Prudés,détis.p.c.Conspicuus,cua, cuú.p. c.Perdoctus, ta,tum.p.p. hic & hæc & hoc Perspicax, cacis.p.c.
sagacemente con sagacità] sagaciter.p.c.Aduerb. Cic. Prudenter. p.p.Callidè.p.c.
sagacità, astutia,bontà d'ingegno quando vno preuede di subito qualche caso futuro] hæc sagacitas,tatis.p.c.in obl.p.hæc Prudentia,tiæ.p.c.
saggio,val sauio,& prudente] hic & hæc & hoc Sapiens,tis.p.c. in obl. p. Cic. hic & hæc & hoc prudens,dentis.p.p.
saggio im luogo di proua] hoc experimentum,menti.p.p. Pli iun. hæc Experientia,tiæ.p.c.Cic.
saggio in luogo di mostra di vnsonare o combattere] hæc Prælusio, sionis.p.c.in obl.c.Pli.
sagina,sorte di biada] hæc sagina, næ.p.p.Iuue.
sagitario,saettatore, arciere, balestriere] hic sagittarius, rii.p.c.
sagittario, segno celeste]hic Sagittarius,rii.p.c.Pl.
sagona fiume di Spagna] hic Iberus,ri.p.p.Pli.
sagonto, città di Spagna] sagũtus, gunti p.p.Matt.
sagra è la cõsacratione della chiesa] hæc Dedicatio, nis.p.c.in obli.p.Cic.hæc consecratio, onis. p.c.in obl.p.
sagramentare] ciuro,as,aui,atum. p.p.Cic.

saier

saiette città] hæc Byblus,bli.
saintonge, popoli della Frãcia] hi santones,num.p.p.
saio, sorte di vestimẽto corto che si porta sotto la cappa] hoc sagum,sagi.p.p.
saietto, il diminutiuo di saio] hoc sagulum,saguli.p.c.Vir.
saione il medesimo che saio.
saito, città famosa della Fenicia] hæc Sidon,onis.
saitton, popoli nel paese di liege] hic centrones Centronũ,ni.p.p.
sala città] hæc sala,læ.
sala, e l'habitatione maggiore del palazzo] hæc aula,aulæ.p.p.
sala regale] hæc regia, giæ. pen.c. Liu.
saladnach, città] hæc salis,lis.
salamandra, animale in guisa di lucerta stellata] hæc salamãdra, mandræ.p.p.Pli.
salame, ogni carne, & pesce salato. hoc salsamentum,ti.p.p.
salamina, isola nel mar Euboico] hæc salamina, næ.p.p.
salamina, città ancora] hæc salamina,næ.p.p.
salamuoia] hæc Muria,riæ.p.c.Pli.
Acconcio in salmuoia] muriaticus,ca,cum.p.c.Plau.
salanadnach, città di Schiauonia] hæc stridona, siue stridona,næ.
salario pagamento per il ben seruire] hoc salarium, larii p.c. Plin. hæc merces,dis.p.p.Cic.
salario, che si da maestri scola per insegnare lettere] hoc Mineruał, lis, siue hoc Mineruale, lis. p.p.Varro.
salare, & insalare, far saporito col sale] salio, lis. pe c. liui,litum. p.salio,lis,li,salsum.p.p.Salu.
salassare, sanguinare, cauare il sangue] Mittere sanguinem.
salasso di vene] hæc Phlebotomia, miæ.p.c.
salata, & insalata] hæc Acetaria, riorum.p.c.Pli.
salato, & insalto aggettiuo] salsus, sa,sum.p.p.Pli. salitus, ta, tum. p.p.Corne.Seue.
salatura] hæc salitura,lituræ.p.p.
salce, & salice, albero noto] hæc salix,licis.p.c.Vir.
Luogo piantato di salci] hoc salicetum,ceti.p.p.& hoc salictum, licti p.p.Cic.
saliccia. Leggi salcicci.
saldamente, fortemente] Fortiter. p.c.Aduer.Plau.
saldamento. Vedi Saldezza.
saldare, fermare, & fortificare] solido,lidas.p.c. lidaui, datũ.p.p. Plin.iun. Consolido, das,daui, datum. Cic.
saldare metalli] ferrumino,nas.c, naui,natum.p.Pli.
saldare le ferite] Obducere vulnera.Cic.
saldarsi] solidesco,descis.p.p.
saldatura, legamento di metalli] hoc ferrumẽ, minis.p. p.in obl. c.Pli. hæc ferruminatio, tionis. p.c.in obl.p.Plau.
saldezza, fermezza] hæc Firmitas, tatis.hæc Firmitudo, dinis.hæc soliditas,tatis.
saldo, forte, fermo, firmus,ma,mũ. p.p. Solidus,da, dum.p.c.hic & hæc stabilis,& hoc stabile,lis.p. c. hic & hæc & hoc Constans, stantis.p.p.
sale] hic sal,salis.p.c.
senza sale] Insulsus,sa,sum.
salerno, città] hoc salernum,ni.
saletta, & saliera, vasetto da tenere il sale in tauola. Leggi saliera.
salganico, città] salganeus.nei.
salice, & salce, albero noto] hæc salix,licis.p.c.
Di salice] Salignus,gna, gnum. Saligneus,gnea,gneum.
saliera vasetto da tenere il sale in

tauo

tauola] hoc salinum,ni.
salmetta,il diminutiuo di saliera, picciola saliera] hoc Salillum, silli.p.p.Plau.
salina,luogo doue si fa il sale] hæc Salina,næ.p.p.
salina,città] hæc Nissea,eæ,quæ & Megara nominatur.
salina, isola] hæc Didume, mes.p.c.in sula.
salisciende,naticchia,strométo, di ferro,o di legno, col quale si serrano le porte,& falli & scende] hoc Repagulum,li.
salire,montare] Ascendo,ascédis, ascendi,ascensum.
salire sopra qualche cosa] Incendo,dis,di,sum.
salita,montata] hic Ascensus,sus. p.p.Cic.
salito,montato] Ascensus,sa,sum.
saliua,sputo] hæc saliua,uæ.
Gittar saliua] saliuo,uas,uaui,uatum.p.p.Pli.
Che ha gusto di saliua] saliuosus, sa,sum.p.p.Pli.
salma,soma,carca] hæc sarcina,æ. Onus,oneris.
salmace,fonte in Caria]hic salmacis,acis.p.c.
salmineo,terra d'Arcadia] hęcTegea,geæ.
salmista,libro doue sono notati li salmi] hoc Psalterium,rii.p.c.
salmo,& salmi, canto a Iddio] hic Psalmus,mi.
salmone,sorte di pesce]hic salmo, monis.p.p.
salpich,fiume] hic Lous,loi.
salnitro , è materia simile al sale, che si fa in mare,in fonti,& luoghi diuersi] hoc Nitrum,tri.
di salnitro] Nitrosus,sa,sum.
salonichi,città] hæc Thessalonica, cæ.p.c.
salpa,sorte di pesce]hæc salpa,pæ.
salpare , leuar le ancore] Vellere Anchoram.
salsa , è sapore fatto d'herbe] hoc Moretum ti.p.p. hic Intinctus, tus.p.p.
salsiccia,luganica] hoc Farcimen, minis.p.p.
salsicciere,luganicaro,factor di salsiccia] hic Fartor,toris.
salsiccione,& salsiccioto] hæc Lucanica.p.c.
salso , troppo salato] salsus , sa, sum.salitus,ta,tum.
salso,fiume] hæc Himera , ræ. flu.
saltambarco , vestito da soldato] hoc sagum,gi.p.p.Cic.
saltare]salto,tas,taui,tatũ,salio,salis,salui.p.c. & saliui, salitum.p.
saltare all'insu] Resulto, tas, taui, tatum.p.p.Virg.
saltare fuori] Exilio,lis,liui,& exilii.p.p.& iui, tũ.p.Prosilio, silis, silui,& silii,& siliui,silitum.
saltar di alto a basso] desilio, silis, silui,& silii,siliui,sultum.
saltar dentro] insilio,silis, lii,& siliui,sultum.
saltare in diuerse parti] Dissulto, tas,taui,tatum.
saltare in dietro] resilio, lis, lii,& lui,& siliui,tum.
saltare oltre] Transilio , lis, lii, & lui,liui,tum.Pli.
saltar d'allegrezza]Exilire gaudio. Cic.
saltellare,far salti senza ordine,& misura] saltito , tas.p.c.taui, tatum.p.
salterio, stromento musico di diece corde] hoc Psalterium,rii.
salto,& salti] hic saltus, tus.p.p. Virg.hic saltatus, tatus.hæc saltatio,onis.
Far vn salto] saltum dare.
saltatore] hic saltator,toris.
saltzburg,città] hoc Gesodunum, ni.p.p.
saltzpurg , nell'Austria]hoc Iuuauium

nium,nii.p.c.
salua,città vicina al Danubio]hęc salua,uæ.
saluamento, saluatico] hæc Incolumitas,tatis, hæc salus,salutis.
saluamente,sicuramente]Tutè,Tutò.p.p. Aduerb. Cic.
saluare,custodire, guardare] Seruo,uas, uaui, uatum.p.p. Custodio.p.c.dis, diui, ditum.p.
saluare qualche cosa per se] Aliquid sibi habere. Cic.
saluarsi] esse in tutò. Ter.
saluarobba, stanza da saluare cose da mangiare] hoc Cellariũ,arii.
saluatione & saluamento]hæc Incolumitas,tatis.
saluatore, in vece d'Iddio]hic Seruator,toris.p.
saluatico, dispiaceuole] Rusticus, ca,cum. hic & hæc difficilis, & hoc difficile,lis.p.c.
saluatichezza]hæc rusticitas,tatis. p.c.in obl.p.
saluatico,non domestico] ferus,fera,ferum. p.c. hic & hæc Syluestris,& hoc sylueſtre,stris.p.p.
Mezo saluatico]semiferus,fera,ferum.p.c.Oui.
salubre,salutifero]hic saluber,hæc salubris, & hoc salubre, bris.hic & hæc salutaris,& hoc salutare, ris.
saluezza,& saluatione. Leggi saluamento.
saluia,herba notissima] hęc saluia, uiæ.p.c.Pli.
Medicina di saluia] hoc Saluiatũ, saluiati.p.p.Col.
saluo,aggettiuo] saluus,ua,uum. p.p.hic & hæc Incolumis,& hoc incolume,lumis.p.c. securus,ra, rum.p.p.
saluo che,val eccetto] præterquã. Aduerb. Cic.
saluocõdotto,è dare, ouer hauere il saluocondotto] hæc Fides publica.fidei publicæ.
salutare, nome in luogo di salutifero,che dona sanità. Leggi salutifero.
Salutare,verbo, dar saluto]saluto, tas,taui,tatum.p.p. salutem impertio.p. c.tis, pertiui,pertitum. p. Dicere salutem.
salutare alcuno da parte di vn'altro] Nuntiare salutem alicui per bis alterius. Cic.
salutare insieme] Consaluto, tas, taui,tatum. p.p.tiu.
salutare per nome ogniuno] Persaluto,tas,taui,tatum.
salute,saluamento]hæc salus,salutis.p.c.in obl.p. hæc Incolumitas,tatis.
salutifero,che dona salute, salutare,saluteuole] hic & hæc salutaris & hoc salutare, taris.p. p.hic Saluber, hæc bris, & hoc bre, bris.p.p. (fero.
saluteuole il medesimo che salutisaluto,& salute, salutatione] hæc salus,tis,hæc salutatio,onis.
saluzzo, città capo del Marchesato di Saluzzo] hę salinæ,narũ.
samandra,città] hoc Sigidinũ,ni.
samandrachi isola] hæc Samothracia,ciæ.p.c.
samaria,città,& regione posta tra la Giudea, & la Galilea] hæc samaria,riæ.p.c.
sambre,città nella Carmania] hæc scabis, bis.
sambrusa,isola]hæc Hydrusa,sæ.
sambuco,albero noto]hæc Sambucus,ci.
Di sambuco]sambucæus,cea,cæũ. p.c.Pli.iun.
similon,città d'Armenia] hæc siauana,næ.p.p.
samilon, città nella Mesopotamia doue il fiume Tigre,con l'Eufrate si congiungono] hæc suma, mæ.

Samito

famito, specie di seta nõ fina. Leggi sciamito.

famo, Isola, & città nel mare di nicaria] hæc Cyparissia, siæ.

famo, isola nell'Arcipelago] hæc Samos, mi.

fampogna, istrometo musico] hæc Fistula, fistulæ. p.c.

fana, città] hæc Sappho. phus.

fanamente, con sanità] salubriter. p. Aduer. Liu.

fanabile, che si può, ridurre a sanità] hic & hæc fanabilis, & hoc fanabile, lis. p.c.

fanamento, riducimento a sanità] hæc fanatio, onis. hæc sanitas.

fanare, & risanare, guarire] sano, sanas, sanaui, sanatum. p. p. Cic. cõsano, nas, nauí, natũ. Sanitati restituere. Curo, ras, raui, ratum. p.p. Cic.

fanare perfettamente] Persano, nas, nauí, natum. p. p. Percuro, ras, raui, ratum.

fanarsi, guarire] saneſco, nescis. p. c. Consaneſco, scis. Cic. Euadere morbo.

Atto a fanarsi] hic & hæc Sanabilis & hoc sanabile, lis.

che non si può fanare, guarire] hic & hæc insanabilis, & hoc bile, lis. p.c. Cic.

fandoia, città] hæc Subrita, træ.

fãd Vuich, città] hic Sãdicus, dici.

fangue, per la generatione, progenie] hic sanguis, guinis.

fangue corporeo. & naturale] hic sanguis, guinis.

fangue, che esce d'vna ferita] hic Cruor, cruoris.

fangue corrotto] hæc sanies, sanici. p.c. Cic.

senza fangue] hic & hæc Exãguis, & hoc exangue, guis.

fanguettola. leggi sanguisuga.

fanguigno, pieno di fangue] sanguineus, nea, neum. p.c.

fanguinolente, fanguinoso, pieno di fangue] sanguinolentus, ta, tum. Cruentus, ta, tum.

fanguinoso, il medesimo che sanguinolente.

fanguinaccio, boldone] hic botulus, li. hic Botellus, li.

sãguinaria, herba quale posta nelle narici fa vscire il sangue] hæc Sãguinaria. hoc Colligonũ, ni.

fanguine, fiume] hic Sarus, ri.

fanguisuga, sãguisuga, sola, mignatta, animaletto di acqua, vallosa, che succhia il sangue] hæc hirudo, dinis. hæc sanguisuga, gæ.

fanir, monte] hermon.

san Quirico, castello] hęc serra, ræ.

sanità, il cõtrario della infermità] hæc sanitas, tatis. hæc salus, tis. hæc salubritas, tis. hæc incolumitas, tatis. hæc Optima valetudo, dinis.

fanne, sono i denti maggiori dell'animale, come del porco, o cane] hi Dentes maiores, dentium maiorum. p.

fano il contrario d'infermo] sanus, na, num. p.p. Vegetus, ta, tũ. hic & hæc & hoc Valens, tis.

fano, e saluo] hic & hæc columis, & hoc colume, is. hic & hæc incolumis & hoc incolume, mis. hic & hæc sospes, spitis.

Esser fano e gagliardo] Valeo, vales, valui, valitum.

sãsõ, città in Soria, hęc Sauara, ræ.

sãto albano, città] hæ salinæ, narũ.

santa Aman[a] hæ Graniacũ, ci.

santo Angelo] Boa ciuitas.

santo Angelo in Abruzzo] angelũ oppidum.

santo Burien] hoc bulerium, rii.

santo Burien in Cornaual] hoc antiuestæum, æi.

santo Claudio, mõte] hic Iura, eæ.

Santa Copa] hæc Parecopolis.

P.P.

ſanto Erini,iſola]Ios,inſula.
ſan Filippo d'Argirone]hæc Argira,ræ.
ſan Firenzo]Caſalus,ſinus.
ſan Giorgio]hæc Pitane,nes.
ſanta Maria di Caſopo] hæc Caſſiope,pes.p.c.
ſanta Maria di Guadalupe]hęc Cecilia Gemellina.
ſanta Maria di Loretto]hęc Pontetia,tiæ.
ſanta Maura]Leucas,inſula.
ſan Mauritio]hi Veragri,gorum.
ſan Nicolò]hæc Niſſæa,ſæa.
ſan Paulo,porto] Saliocanus portus.
ſantiquaranta]hæc Pitane,nes.
ſanta Reparata]Vilium,lii.
ſan Sebaſtiano]hic Eaſo,ſonis.
ſanta Seuerina nel Latio] hoc Aſium,ſii.
ſã Tomaſo]laſoniũ promontoriũ.
ſà ſeuerino,terra poco diſcoſta da Camerino]hoc ſeptempeda,dæ.
ſantamaria di fin di terra,mõte di Spagna]hoc Nerium,rii.
ſanta Maria di Tremitti,Iſola nel mar Ionio]hæc Diomedęa,dææ.p.p.
ſantamente,da ſanto]ſante.
ſant'agnolo,monte in Puglia] hic Garganus,ni.p.p.
ſanti del Paradiſo]hic Cœlites,cęlitum.p.c.plu.nu.
ſanctificare,conſacrare] Sãctifiço,cas.p.c.caui,catum.p.
ſantimonia,ſantità]hęc Sanctimonia,niæ.p.c.Cic.
ſãtità,& ſantimonia] hæc sãctitas tatis.hæc Sanctimonia,niæ.
ſanto,ſenza vitio]ſanctus,cta,ctũ, Diuus,ua,uum.p.p.
ſantuario, luogo ſanto] hoc Sanctuarium,rii,p.c.
ſanza.Vedi ſenza.
ſapa,vin cotto]hoc Paſſum,ſi,hæc Sapa,pæ.p.c.

ſapere, nome] hæc Sapientia, tiæ. hoc Sapere.hoc ſcire.
Sapere,verbo] ſcio.pe.c.ſcis,ſciui, ſcitum.p.Nõ præterire.Nõ ignorare.Non fugere.
ſaper bene]Calleo,les,lui.
ſaper ben la ſtrada] ſatis tenere viam.Viu.
ſaper accommodare le carte da giuoco a ſuo modo] Attem tenere componendi folia.Viu.
ſaper certo]Certò ſcire.
ſaper di che fede alcuno ſia verſo vn'altro] Scire qua fide aliquis ſit in alterum.
ſaperlo bene, come vn'altro] Æquè noſcere,ac alter.
Non ſapere]Neſcio.p.c.neſcis,neſciui,neſcitum.p.Ignoro,ras,raui,ratum.
Far ſapere,auiſare]ſignifico,cas.p.c.caui,catum.p.
ſapere,cioè hauer ſapore]ſapio,ſapis,pui,tum,piui,tum.
ſaper di buono]Oleo,oles,olui,litum,vel oleui,tum.Redoleo,les,lui,tum.p.c.& ui,tum.p.
ſaper di triſto,puzzare]male oleo,les,lui,litum,vel leui,letum.
ſaper male d'vna coſa, dolerſene] Piget,pigebat,piguit.
ſapiére,ſauio]hic & hęc & hoc ſapiens, tis.hic & hæc & hoc prudens,tis.
ſapientemente] ſapienter , Grauiter.p.c.
ſapienza,& ſapiẽtia,ſauiezza]hæc ſapientia , tiæ. hæc prudentia, tiæ.hæc ſcientia,tiæ.
ſapone]hic ſapo,ſaponis.
ſapone moſcato]hic ſapo muſchatus,ſaponis muſchati.
ſapore,& ſauore,ſorte di ſalſa]hoc Embamma,matis.
ſapore per lo guſto] hic ſapor,ſaporis.p.p.
Hauer ſapore]ſapio,pis,pui,pitũ

p.c.& piui,pitum.p.
Che ha cattiuo, ſapore] Inſipidus, da,dum.p.c.
ſapore ſopra le viuande]Conditio ciborum.
ſaporito,di buon ſapore] Conditus,ta,tum.
ſaporoſamente]ſapidè.
ſaporoſo,pieno di ſapore]ſapid⁹, da,dum.p.c.
ſapri fiume]Laus,laï.
ſaputamente, accortamente,dottamente]Scitè.Scienter.Peritè.
ſaputo,accorto,dotto] Peritus,ta, tum. hic & hæc & hoc Prudens, dentis.
ſaraca,ſorte di peſce ſalato]hęcSarda ſalita.ſardæ ſalitæ.
ſaraca, città nella felice Arabia] hæ Saraca,cæ.p.p.
ſaracino Moro]hic & hæc Æthiops,thiopis.p.c.
ſaragoſa,città]hęc Cęſar auguſta, ſtæ.p.p.Cæſar.
ſaraquino, iſola] hæc Peparethus. thi.
ſarchiare, zappare,& occare] Sarrio.p.c.ris,riui,itum.p.Sarculo, las.p.c.laui,latum.p.
ſarchiello,iſtromento da ſarchiare]hæc Sarculum,culi.
ſarda,ſorte di peſce] hæc Trichia, iæ.hæc Sarda,dæ.
ſardanapalo,nome d'vn Re de gli Aſſirii , huomo luſſurioſo] hic Sardanapalus,li.p.p.
ſardegna, Iſola nel mar d'Africa] hæc Sardinia,niæ.p.c.Pli.
ſardi,di Sardegna] Sardus,da,dũ, Sardous,doa,doum.
ſardella,ſorte di peſce]hæc Sardinia,niæ.p.c.
ſargo , peſce coſi detto in Roma] hic Sargus,gi.p.p.
ſaria,iſola nel mar Carpathio]hęc Cæſos,ſi.
ſarmento di viti]hoc Sarmentum, menti.p.p.Var. (p.c.
Di ſarméto]Sarmentitius, tia,tiũ.
ſarno fiume & caſtello in terra di lauoro]hic ſarnus,ni.p.p.
ſarpa,peſce.Leggi ſalpa.
Sarte,ſono le corde che tégono le gatta la vela ll'antenna] hic & hæc Rudens,dentis.
ſartirana,terra nel contado di Pauia]hæc Ira,ræ.
ſarto,o ſartore]hic Sarcinator,toris.p.p.Plau.
ſaxoferrato,terra nelli cõfini della Marca d'Ancona] hoc ſentinũ, ni.p.p.hoc Saxoferratum,ti.p.p.
ſaſſao,iſola nel mar Ionio, vicino la Macedonia]Saſſo.
ſaſſetto,il diminutiuo di ſaſſo]hoc ſaxulum, xuli.p.c.hic Lapillus, pilli.p.p.Oui.
ſaſſo, pietra dura] hoc Saxum,ſaxi.p.p.hic lapis,dis.
ſaſſoſo, pieno di ſaſſi]Saxoſus,ſa, ſum.Lapidoſus,ſa,ſum.
ſatalia,città]hæc Atalia,lię.
ſatanaſſo,& ſatan,quale è interpretato auuerſario]hic Satan,ſaranis.p.p.
ſaterno , fiume nella Romagna, quale ſcorre nel Po] hic Vatrenus,ni.
ſatiabile,che ſatia]hic & hęc Satiabilis,& hoc ſatiabile,lis.
Satiare ſatollare , ſfamare] Satio, tias.p.c.riaui,tiatũ.p Saturo,ras raui,ratũ.p.expleo.p.c.ples,pleui,pletum.
Che nõ ſi puo ſatiare] hic & hæc Inſaturabilis & hoc inſaturabile,bilis.p.c.Pli.
Satietà,pienezza] hæc Satietas,tatis.hæc Saturitas,atis.
ſatieuole,che ſi ſatia]hic & hęc Satiabilis & hoc ſatiabile,bilis.
Satio,ſatollo]Satur,ra,rum.
ſatira,ſorte di poeſia,doue ſi ripręde i vitii]hæc ſatyra,ræ.

ſatiri-

satiricamente] satyricè.p.c.
satiro è huomo & animale]hic satyrus, satyri. p.c.
satiffare,& sodisfare,contentare] satiffacio, cis.p.c.feci,ctum.p.
satisfattione,sodisfattione]hæc satisfactio, onis.p.c.in obl.p.
satiua,fiume di Spagna] hic setabis,tabis.p.c.
satolla , val vna corpacciata] hæc saturitas,tatis.p.p.in obl.p.
satollare,satiare]saturo,ras,p.c.rauí,ratum.p.Expleo.p.c.ples,plei, pletum.p.Ter.
satollato , participio di satollare] saturatus,rata,ratum.
satollo, satio, pieno] satur, satura sarurum.p.c.
sattapo,val prefetto, gouernatore d'un Prencipe in vna prouincia] hic sattapa,pæ. vel sattapes,pæ. p.c.
satureia, sorte d'herba] hæc satureia,satureiç.p.c.
saturità, satietà] hæc saturitas,tatis.hæc satietas,tatis.
saturno,Dio tenuto dagl'antichi] hic saturnus,ni.p.p.
saua,fiume] hic sauus,ui.
sauerne,citta]hæc sabriana,næ.
sauiamente,da sauio]sapienter.
sauiezza, sapienza] hæc sapientia, tiæ.hoc sapere.p.c.
sauio,& saggio]hic & hæc & hoc sapiens,tis.hic & hæc & hoc intelligens,gentis
Esser sauio]sapio,pis,piui,pitum,p.c.& sapiui,pitum.p.
sauio,fiume che corre vicino a Cesena]hic sapis .p.p.
sauoia] hi Allobroges,gum.
sauore,& sapore,sorte di salsa]hoc Embamma,matis.
sauore per gusto]hic sapor,oris.p.p.Leggi sapore.
sauoro so.leggi saporo so,& cosi sa porito.
sauona , città nel Genouese] hæc sauona, næ.p.p.hoc sabatiũ sabatii.p.c.
sauorra, sabbia grossa da porre in sentina delle naui, accio stiano ferme]hæc saburra,ræ.
saxambes,città nella felice Arabia hæc sabatha,thæ.

S B

Sbadagliamento,& sbadacchiamẽto,è quando che si apre forte la bocca cõ certo suono]hęc oscedo,dinis.hæc Oscitatio,onis.
sbadagliare,&sbadacchiare, è quĩ vno desto dal sono apre forte la boca]Hio,hias.p.c.hiaui,hiatum.p.Oscito,as.p.c.aui,tum.p.
sbalzare] prosilio,lis,lui,& lii.p.c & liui,sultum,p.
sbalzare vno,val mãdarlo fuori in fretta]eiicio,cis,xi,ctum.
sbalzi,&balze, sono luoghi pericolosi da cadere da alto a basso] hoc præcipitium,tii.
sbalzo,& balzo, che fa la palla qñ si giuoca] hic saltus.hic Resultus,tus.
sbalzo che porta la dõna in capo] hæc corona, næ.p.p.
sbandeggiare. leggi sbandire.
sbandeggiamento,essilio]hoc Exilium,lii.hæc Relegatio,onis.
sbandire, & bandire, cacciar fuori della propria patria]Relego,gas gaui,gatum.Eiicere in exilium.
sbãdito,& bãdito]hic & hæc Exul exulis. Relegatus, gata,gatum.
Esser sbandito da vna persona]Relegor, garis,vel gare,gatus sum.
Esser sbandito da vn luogo]Exulo,las.p.c.laui,latum.p.
sbaragliare]profundo,dis,fudi,fusum.p.p.
sbaragliatore]hic profusor,fusoris p.p.
sbarbare, stirpare,suellere , cauare

Auello,lis,li, & auulsi auulsum.p. p.Euello.

sbarbato,senza barba] hic & hæc Imberbis, & hoc imberbe, berbis.Cic.hic Ephebus,bi.

sbarcarsi] Exire de naui.

sbardellato , che fa tutto senza pensarui] Hic & hæc & hoc Incogitans,huius incogitantis.

sbarra , è legname , o stanga che s'attrauersa alla porta] hoc repagulum,li,p.c.Cic.

sbarrare , stangare] clatro , tras, traui,tratum,p.p.

sbattere, percuotere] Concutio.p. cutis.c.concussi, sum. p. Percutio,tis,cussi,sum.

sbattere le mani per allegrezza] Plaudo,dis,plausi,sum.

sbattere co i piedi in terra] Supplodo,dis,si,sum.

sbattere , nal ributtare] Reiicio , cis.p.c.reieci,ctum.p.

sbattimento] hæc percussio, nis.

sbattimento de i pie in terra] hæc supplosio,sionis.

sbattimento che fa il Gallo con le ali quando vuol cantare] hic Plausus,sus.p.p.

sbattimento con le mani per allegrezza] hic Plausus,sus.

sbattuto , spinto , cacciato fuora] Excussus,sa,sum.

sbattuto, sbigottito , spauentato] Percussus,sa,sum.p.p.Cic.

sbeffamento, schemo, beffa] hoc Deridiculum,li.pen.c.hic Detensus.p.p.Quint.

sbeffare , schernire alcuno] Derideo.p. c. des, si,sum. pe. Irrideo des,si, sum.

sbeffato, beffato, schernito] Derisus,sa,sum.p.p.Pattic.

sbeffatore, schernitore , beffardo] hic derisor,soris.p.

sbellettare,imbellettare, coprire il colore natiuo con vn' altro] Fucco,cas,caui,catum.p.p. Cic.

sbellettato] Fucatus,ta,tum.p.p.

sbeuazzare , beuere immoderatamẽte]Poto,tas.taui,tatum.p.p.

sbiacca, & Biacca Leggi Biacca.

sbiadato,colore come di paglia,o biada,non in tutto bianco]Subalbus,ba,bum.p.p.

sbiancheggiare, far bianco] Dealbo,bas,baui, batum.p.p.Candido,das.p.c.daui,datum.p.

sbigottire,impaurire, spauentare, far perdere l'ardire] Exanimo, mas.p.c.maui,matum.p.Deterreo.p.c.res.p.rui, ritum, c. Perterreo, res, rui,ritum. Consterno,nas,naui,natum.p.

sbigottito,colui che impaurito rimane quasi senza fauella] Examinatus,ta, tum. p. p. Perterritus,ta,tum.p.c.

sbiraria, zaffaria]hoc Satellitium, tii.p.c.Viu.

sbirri a cauallo] Satellites celeres.

sbirro,Birro,zaffo , colui che piglia i malfattori] hic satelles,litis. Leggi Birro.

sboccato] hic hæc hoc Procax,cis, p.c.in obl.p.Ter.

sbollare,cioè slegare,aprire, come sono le lettere] Resigno,gnas, gnaui, gnatum,p.p.Cic.

sborrare] Euomo, mis, mui,mitũ.

sborsar il danaro]soluere pecuniã

sboscare, val tagliare i rami della selua]Colluco,cas,caui, atũ.p.p.

sbragliamento,grido] hæc Quelitatio,onis.p.c.in obl.p.Liu.

sbragliare,gridare]Exclamo,mas, aui,atum.p.p.

sbranare,smembrare,far in pezzi] Dilanio,as.p.c.aui,atum.p. Lanio.Discerpo,pis,psi,ptum,p.p.

sbranato,smembrato, tagliato in pezzi, il participio di sbranare] Discerptus,ta,tum.p.p.

sbrançamento d'alberi] hæc interlucatio

lucatio,onis.p.c. in obli.p.Plí.
ſbrãcare,diſtrigare] Eximo,mis.p. c.Exemi,ptum.p.Plau.
ſbrancare gli alberi] ſubluco , as, aui,atum.Feſt.
ſbrigare leuar di briga,& faſtidio] Libero,ras.p.c.raui,ratum.p.
sbrigliato, ſfrenato, ſenza freno] Effrenus,na,num.p.p.Liu.
sbricciare, ſmucciare, ſdruciolare] Labor.p.p.laberis. c.lapſus ſum.p.Prolabor,beris,lapſus ſũ.
sbuffare , ſ ffiare , come quando l'huomo è adirato] proflo,flas, flaui,flatũ.p.p. Efflo,flas,flaui, flatum.& Suffio,flas,flaui,flatũ.
sbuffare , & ſpruzzare,bagnare mi nutamente] Aſpergo,gis, perſi, ſum.p.p.Perſpergo,gis,ſi,ſum.
sbucare,in luogo di sbuſare, & forare] Efforo,ras.p.c.raui, ratũ.
sbudellare,ſuentrare, cauar le budella] Euiſcero,ras.p.c.aui,tũ.p.
sbuſare,forare.Leggi Forare.

S C

ſcabbia,Rogna,infermità notiſſima] hæc ſcabies,biei.p.c.
ſcabbioſo,Rognoſo,pieno di ſcabbia] ſcabioſus,ſa,ſum.p.p.
ſcabello , bianco picciolo] hoc ſcabellum,li.p.p.
ſcabroſo, rozzo, aſpro nel toccare] ſcaber, bra, brum. Scabroſus,ſa,ſum.p.p.
ſcrabroſo in luogo di difficile]Arduus,dua,duum.hic & hæc Difficilis,& hoc difficile,lis.p.
ſcacchi da giuocarè] hic latrunculus,li.p.c.Cic.
ſcacchiere,rauolier,ſopra il quale ſi giuoca a ſcacchi]hæc Calculus,li.hæc Latruncularia,riæ.
ſcacciamento] hæc expulſio,onis.
ſcacciamento per forza] hic Abactus,us.p.p.
ſcacciare, diſcacciare] Expello, lis.p.p.puli,c.pulſum.pen.Pello lis,pepuli.pulſum.Propulſo,ſas, ſaui,ſatũ.p. p. Exturbo, bas, baui,batum.p.p.Proturbo, bas,baui,batum.Repello,lis,li,ſum.
ſcacci re in diuerſe parti] Diſpello,lis,li,ſum.Liu.
ſcacciare lontano] propello,lis,li, ſum.Liu.
ſcacciare coſe dannoſe, & nociue] Abigo,gis.p c.abegi, abactũ p.
ſchiacciata,val focaccia,pizza]hęc Placenta,tæ.p.p.hæc ſphærica, cæ.p.c.Col.
ſcacciato,& diſcacciatò]Expulſus, ſa,ſum.p.
ſcadere,ſuccedere] obuenio,nis.p. c.ueni,tum.p.
ſcafa,ouer battello, ſorte di nauicella,che ſegue la naue grande] hæc Scapha,phæ t.p.
ſcafa,bacello , faua freſca. Leggi Bacello.
ſcaſa,ouer ſec hiaro, doue in cucina ſi lauano le ſcudel'e] hoc Aquariũ,rii. hoc Vrnariũ, rii.p.c.
ſcaglia,val pezzo diſtallo, ouer cal cerotto] hoc Rudus,ris.p.c.
ſcaglia di peſce] hæc ſquama,mæ. p.p.
pieno di ſcaglie] ſquameus , mea, meum.p.c. ſquamoſus,ſa, ſum.
ſcaglia,città di Calabria] hæc Tépſa,ſæ.p. p.
ſcagliare , leuar le ſcaglie a'peſci] Deſquamo, mas. mari,matum.
ſcagliare in luogo di lanciare] Iacio,iacis.p.c.ieci,iactum.p.
ſcaglioſo, pieno di ſcaglie] ſquamoſus,ſa, ſum. p.p. ſquameus, mea,meum.p.c
ſcaglione , i gradi delle ſcale , hic gradus,dus.p.c.
ſcala, con la quale ſi ſale & ſcẽde] hæ ſcalæ,larum.p.plur.nu. hæc Climax.cis.p.p.
ſcala a lumaca] hæc Cochlea, leæ.
ſcala a pij] hæc ſcala g llinaria,æ.

scala da naue, ouer da inamorati come sono quelle di corda] hæc scala, læ.

scalco, & sinischalco] hic Architrinus, ni. p. p.

scaldaletto, stromento da scaldare il letto] hoc Termocliníum. nii.

scaldamento] hic Calefactus, tus. hæc calefactio, onis Pli.

scaldare, & riscaldare] calefacio, cis. p. c. feci factum. p.

scaldare spesso] calefacto, as, aui, tum. p. p.

scaldarsi, & riscaldarsi] Caleo, les, lui. p. Calesco, scis. p. p. lui. c. Incalesco, scis, lui. Recalesco, scis.

scaldarsi molto] Concaleo, les, lui.

scaldato, riscaldato] Calefactus, a, tum. p. p. Ouid.

scalda viuande, stromento da scaldare le viuande] hic foculus mésarius, rii.

scaletta, bozzolato] hoc crustulũ, li p. c. Hor.

scalino, & scaglione, il grado della scala] hic gradus, dus. p. c.

scalogna, frutto noto quasi simile alla cipolla, ma piu cipolla] hic Bulbus, bi. hæc Ascalonia, niæ.

scalona, città] Ascalon, onis. pe. c. in obl. p. Pli.

scalpellare, scolpire, intagliare cõ scalpello] Exculpo, pis, psi, ptũ. Leggi scolpire.

scalpello i stromento da intagliare] Hoc Cælum, li. p. p.

scalpestrare, & calpestrare] conculco, cas, caui, atum. Exculco, cas, caui, c. tum. Calco, cas, aui, catũ.

scalpicio, strepito che si fa co i piedi caminãdo] hic pedum sonus, soni.

scaltrire, far accorto, & aueduto] Reddere callidum, prudentem.

scaltrito, acorto, aueduto] Callidus, da, dum. p. c. Cautus, ta, tũ. p. p. hic & hæc prudens, tis, p. p.

scaltritamẽte, aueduramente] Callidẽ. p. c. Aduer.

scalzadenti, & curadenti, i stromẽto da nettare li denti] hoc denti scalpium, pii. p. c.

scalzare, & discalsare] Discalceo ceas. p. c. ceaui, catum. p. Excalceo, as, aui, atum.

scalzato, participio di scalzare] di scalceatus, ta, tum. p. p. Excalceatus, ta, tum.

scalzo senza scarpe & calce] Nudus pedum. Ter.

scambiare, cambiare, mutare] commuto, tas, taui, atum. p. p. Muto, tas, taui, tatum.

scambieuolmente, val vno doppo l'altro, hor vno, hora l'altro] Vicissim. Inuicem. Vltro citroque.

scambio, & scambiamento] hæc permutatio, onis. hæc Vicissitudo, dinis.

scambio, in cambio, cioè in luogo d'altrui] Vicem, & vice. In scambio de' piedi] Vice pedum.

scammonea, herba da medicine] hæc scammonia, niæ. Vel scammonium, nii. p. c.

scãpare, per viuere] viuo, viuis, xi, ctum. Leggi viuere.

scampare, per liberare & saluare. Libero, ras. p. c. raui, atum. p. Absoluo, uis, ui, tum. p. p.

scampare, per fuggire] Aufugio, gis. p. c. fugi. p. fugitum. c.

scampare a qualche luogo] Aufugere in aliquem locum.

scampare lontano da vn luogo] Profugere ex aliquo loco.

scampare vna vergogna] Fugere infamiam. Cic.

scampare vn male] deuitare malũ.

scampo, in luogo del viuere] hæc salus, salutis.

scampo soccorso] hoc Effugium, gii. p. c. Sen.

scancellare, cassare, depennare] deleo,

leo.p.c.les,leui,rum.p.Aboleo, les,leui, letum. Tollo,lis, Adimo,mis.

scancello armaio da tener libri]hi foruli,lorũ.in nu. multitudinis.

scanciaria riposto di vasi]hoc Vasarium,rii.p.c.

scandagliare] Libro, libras.p.c.libraui,libratum.p.

scandagliare] hic Librator,oris.p. p.Plin.iun.

scandaglio di piombo] Plumbum o tastare l'acqua]hæc dioptra.træ.p.p.

scandalizzare,dar scandalo] offendo,dis,di,sum.p.p.Cic.

scander città]hæc Zalissa,sæ.

scandere,voce latina,significa salire,montare]ascendo,dis,di,sũ. p.p.scando,dis,sum.

scandolo] hæc offensio,onis. Hoc scandalum,li.

scandaloso] seditiosus,a, um.p.p.

scannare,tagliar la gola] Iugulo, las.p.c.laui,latum.p.1.iu.

scannello & scannetto è picciolo scanno]hoc scabellum,li.p.p.

scanno,banco da sedere]hoc scamnum,ni.p.p.

scãsarsi]Concedo, dis,si,sum.p.p.

scantonato,imperfetto,non intiero]mutilus,la,lum.p.c.

scapestrare, cauar il capestro slegare sciogliere]soluo,uis,ui,lutũ, p.p.Cic.

scapestrato in luogo di immoderato, senza modo regola] Immodestus,sta,stũ,Immoderatus ta, tum.p.p.Cic.

scapigliare,sconciare i capegli]exturbare comas.

scapegliato quello che ha i capegli sparsi] Incomptus,ta, tum.p. p.Cic,

scapitare val perdere in qualche cosa]Accipere detrimentum.

scapucciare inciampare, intoppare intropicare] cæspito,tas. pen. c.taui,tatum.p.

scapuccio inciampamento] hæc Cæspitatio,onis.

scappare,fuggire.Leggi scampare.

scapullare, capuccio di frate] hoc Caputium,tii.p.c.

scaramuccia,combattimento]hęc pugna velitaris, pugnę velitaris, Hoc prælíolum,li.

scaramucciare, combattere]pugno, gnas, gnaui,gnatum.p. p. Leggi combattere.

scarantia , sorte d'infermità] hæc synanche,synanches.p.p.

scarafaggio,bucarone,animale picciolo]hic scarabeus,bei.p.c.

scarcare. Leggi scaricare.

scarco, & scarico] Exoneratus tatum.p.p.

scardalana, & scardassiere,quello che pettina,& scardassa la lana] hic Carminarius,rii.p.c.hic carminator,oris.p.p.

scardassi pettini da lana] hic pectẽ lanarius,pectenis lanarii.p.p.

scardassare la lana] carmino,nas, p.c.naui,natum.p.

scardassiere,il medesimo che scarda lana.

scardo monte]hic scardus,di.

scardona,isola nota] hæc scardona,næ.p.p.

scardola,pesce minuto,&squamoso]hæc scardula,læ.p.c.

scaricamento,scarco] hoc leuamẽ oneris.leuaminis.

scaricare,& scarcare] Deonero,as. p.c.aui,atum.p.Ter.

scaricare la consciența di scropoli]exoluere religione.

scaricare l'arco] remittere arcum.

scaricato,& scaricata]Exoneratus ta,tum.p.p.

scarlatino,di color porporino]ostrinus,na,num.p.p.

scarlato,color di grana] hæc purpura,purę.hoc Croccum ci.hoc

Ostrum, ostri. p.p.
Di scarlatto] Purpureus, rea, reum. Coccineus, nea, neum. Coccinus, na, num.
Scarlino terra in Toscana] hoc scatonum, ni. Cic.
Scarmo, magro, delicato, sottile.] hic & hęc Gracilis, & hoc gracile, gracilis. pen. c. Hic & hæc Tenuis & hoc tenue.
Scarmo, sorte di pesce, detto ancora Merlusio] hic Asellus, li. p p.
Scarnare] Extenuo, nuas. p. c. nuaui, nuatum. p. Pli.
Scarpa] hic Calceus, cei. p. c. La scarpa mi fa male. Me calce⁹ vrget.
Scarpa picciola. Leggi Scarpetta.
Scarpa rusticana, di cuoio crudo] Hic Pero, onis. p. p.
Scarpa del muro] hæc Anteris, anteridis. p. c.
Scarpa di lana] hæc sculponea, neæ. p. c.
Scarpanto Isola] hæc carpathus, thi. Mare di Scarpanto] Carpathium mare.
Scarpetra, picciola scarpa] Hic calceolus, li. p. c. Diminut.
Scarpette, in luogo di pedali di lino] Hic vdo, vdonis p. p.
Scarpelletto, picciolo scarpello] hic Scalpellus, li. Vel hoc scalpellum, li. p. p.
Scarpellino, taglia pietra] hic Lapicida, dæ. p. p. Hic latomus, mi. p.
Scarpello da intagliare, o scolpire hic scalper, pri. Et hoc scalprũ, pri. p. p.
Scarpini. Leggi pedali di lino.
Scarpire, cauare, disradicare] Euello, uellis, uelli & uulsi, uulsum.
Scarsamente, parcamente] Parcè. p. p.
Scarsella, borsa, tasca detta da qualche fascarso] hæc pera, perę. p. p. Mart.
Scarseletta, tascherta, saccocciet-ta] hæc Peruola, læ. p. Sen.
Scarsezza, scarsità] hic Parcitas, tatis. p. c. in obl. p. c. Sene.
Scarsita leggi scarsezza.
Scarso, tenace auaro] Parcus, ca, cũ. p. p Plaut. Deparcus, ca, cum.
Scarso in luogo di corto hic & hęc Breuis & breue.
Scartoccio di carta, quale adoperano spitiali, & pizzicaruoli] hic Cucullus, culli. p. Hor.
Scassare, cassare, depennare. Leggi Cassare
Scatola] hæc Cutula, siue Cytola, læ, p. p Alettere di scatola leggi lettere.
Scaturire, sorgere, vscire fuori, & e proprio dell'acqua] scaturio p. c. ris, riui. p. scateo, tes, tui. pen. c. Plaut.
Scauezzare, rompere in due pezzi] Rumpo, pis, pi, ptum. p. p. Ci. frãgo, gis, fregi, fractum. p. p. Virg. leggi rompere.
Scauezzarsi il collo] Dare præcipitem Ter.
Ascauezza collo] hic & hæc & hoc præceps, huius præcipitis. pe. p. in obl. c. Ter.
Scegliere, eleggere, mettere da parte] Lego, legis. p. c. legi, lectum p. Ouid. Eligo, gis, elegi, electu. Ci. seligo, ligis legi, lectum.
Scegliere le cose] Habere delectum rerum. Cic.
Sceleragine, & sceleranza] hoc scelus, leris. p. c. Ter. Hoc Facinus, facinoris. p. c. hoc Flagitium, tij.
Sceleragine punite] Animaduersa flagitia. Suet.
Sceleranza. leggi sceleraggine, & cosi scelerita.
Sceleratamente, Maluagiamente] Prauè. p. p. Ci. perperam. p c. scelerate p. scelestè. Flagitiosè. p. p. Nefariè. p. c. per scelus. Aduer.
Scelerato, ribaldo, maluagio, ghiot-

to tristo]scelestus, sta, stum. scelerosus, sa, sum. sceleratus, ta, tũ. Flagitiosus, sa, sũ. Impurus, ra, rum. Facinorosus, sa, sum. p. p.
scelta, electione] hæc electio, nis. p. c. in obl. p. Hæc electio, onis.
Far la scelta]seligo, ligis. p. c. legi, lectum. p. Cic.
scelto, eletto, accapato]electus, ta, tum. p. p. selectus, ta, tum. Cic.
scelto, in luogo di eccellente] Egregius, gia, gium. p. c. Cic.
scemare, diminuire] Imminuo, nuis, nui. p. c. nutũ. p. Diminuo, nuis, nui, nutum. Ci. Demo, demis, dempsi, demptum. p. p.
scemare, in luogo di mancare. Leggi Mancare.
scemamento, diminutione]hęc diminutio, tionis. p. hęc Imminutio, tionis. Cic.
scemato, diminuito]Diminut⁹, ta, tum. p. p. Imminutus, ta, tum.
scemo, & scemato, diminuito. leggi scemato.
scẽpiare, val affligere] crucio, as. p. c. ciaui, ciatum. p. Cic.
scempio, val stratio]hic Cruciat⁹, tus. p. p. Cic.
scempio, cioè leggiero, & di poco ingegno]Ineptus, ta, tum. p. p.
scẽpio, & semplice, il contrario di doppio] hic & hæc & hoc simplex, plicis. p. c.
scena, è l'apparato della comedia] hæc scena, næ. p. p. Ter.
scenico, è cosa di scena] scenicus, nica, nicum. p. c. Ter
scendere, il discendere nome]hic Descensus, sus. p. p. Virg.
scendere, discendere, smõtare]descendo, dis, di, scensum. p. p. Ci.
scendere di luogo alto] Deuenio, nis. p. c. ni, tum. p. Virg.
scernere, discernere, conoscere] discerno, nis, screui, tum. p. p.
scesa, discesa, smõtata]hæc descensus, sus. p. p. Vir.
scesa da vna montagna all'ingiu. pendente] hic Cliuus, ui, & hoc Cliuum, ui.
scesa d'humori, cataro]hic Catarrhus, rhi. p. p. Hoc rheuma, rheumatis. p. p. in obl. c.
scetro, è il baston regale] hoc sceptrum, ptri. p. p. Liu.
scheggia, stecca] hæc Fractura, turæ. p. p. Hæc Assula, læ. p. c. Viu.
scheggiare, steccare, spezzare]Frango, gis, fregi, fractum. p. p. Pli.
schelde, fiume in Fiandra]hæc Tabuda, dæ.
scelmo, è quel legno, al quale si legano i remi per vogare]hic scalmus, mi. p. p. Cic. leggi Forcola.
schepey, isola d'Islanda]hæc Connos, ni.
scherma, & schrima, schrimaglia, arte di schermire] hæc Ars gladiatoria, artis gladiatorię. p. co. hæc Gladiatura, ræ. p. p. Tac.
schermire] digladior. p. c. diaris, vel diare, diatus sum. p. Cic.
schermitore, maistro di schrima. hic Lanista, stæ. p. p. hic Gladiator, ris. p. p. hic Digladiator, ris.
scherneuole, beffardo]hic derisor, soris. p. Plin. hic Irrisor. Cic.
schernimento, beffa] hic Derisus, sus. Quin. hic Irrisus, sus. hæc Irrisio, sionis. p. c. in obli. p. Cic. hoc Ludibrium. p. c. Idem.
schernire, dilleggiare]irrideo. p. c. irrides, irrisi, risum. Derideo, rides, risi, risum, Ludo, ludis, lusi, lusum. Illudo. habere aliquem ludibrio.
schernito, beffato, dileggiato]Derisus, sa, sum. p. p. Irrisus, sa, sum.
Esser schernito] Contemnor. p. p. neris, contẽptus sum. p. Ter. irrideor. p. c. deris vel dere, irrisus sum. p. Deridor, deris vel dere, risus sum.

Degno di esser beffato] Deridiculus,la,lum.p.c.Gel.

schernitore]hic Derisor, soris.p.p.

scherno. dileggiamẽto, beffa]hoc Ludibrium,brii.p.c.Cic.

scherzare, Burlare, Motteggiare, Treppare] Iocor.p.c.caris,vel care,catus sum.p. Plaut. Ludo,dis, di,sum.p.p. Alludo, dis,si,lusũ. Ter.

scherzate alcuno con lettere] Iocari cum aliquo per litteras.

scherzo, burla]hic Iocus,ci.p.c. Cosa da scherzo]Iocularius, ria, rium.p.c.Hor,

schiacciare, amaccare, rõpere minutamẽte]Contundo,dis,tudi, sum.p.p.

schiacciata, focaccia] hæc Placenta,tæ.p.p. Pli.hæc sphærica,cæ. p.c.Idem.

schiacciata cotta sotto la cenere] hoc coliphum,phi.p.c.Iuu.

schiacciato,come il naso,ammaccato,piatto] simus, ma,mũ.p.p.

schiaffeggia,dar delli schiaffi] depalmo,mas.aui,atum.p.p.Gell. Incutere colaphos.

schiaffo,guanciata]hic Colaphus, phi.p.c. Ter.

schiamazzo,grido,romore]hęc exclamatio,onis.p.c. in obl.p.

schiamazzare, gridare] Exclamo, mas,maui,matum.p.p.Pli.

schiantare,rompere,aprire & è proprio de rami,quando si rõpono in qualche parte,ma nõ del turto] scindo , dis.p.p.di, scissum. Conscindo,dis,di,sum.

schiappare,fender,& è proprio delle legne quãdo si sciappano colla certa]scindo,dis.p.p.scissum. p.Cic.findo,findis,fidi,fisum.

schiappatura,fenditura]hęc scissura, ræ.p.p. Plin. hic scissus, sus. hæc fissio,sionis. pe.p.in obli.p. Cic.

schiappato,fesso] scissus, sa,sum.p. p. Participium,fisus,sa,sum.p.p. Virg.

schiapeuole, fendibile,atto a fendere]hic & hæc fissilis & hoc fissile,lis.p.c.Virg.

schiarire,far chiaro]Clarifico,cas, c.ficaui,ficatum.pe.Plin.Claro, ras.

schiarirsi , farsi chiaro] Clarescо, is.p.p.Quit. Inclarescо,scis.p.p.

schiati,isola & città nell'Arcipelago]hic sciathus,thi.

schiatta , progenie, è il grado delparentado]hæc progenies, niei. Cic. hæc soboles, lis. Plin. hoc genus,generis.p.c.Cic.

schiauare,dischiauare]resero,reseras.p.c.seraui.rarum.p.p.

schiauina, è certa coperta da letto pelosa da vna bãda,& di grossa lana,con cui si vestono ancora. galeotti]hæc gausapina,næ.p.p Mart.hæc Teges.getis.p.c.

schiauo è quello che è p forza]hic seruus,ui.p.p.Ci.hoc Mancipiũ, pii.p.c.Idem.

schiauone, di schiãuonia]hic Dalmata,matæ.p.c.

schiauonesco] dalmaticus, ca,cũ. p.c.Suet.

schiauonia, regione nota]hęc Dalmatia,tiæ.p.c.hæc illyria,æ.p.c. Di Schiauonia.Leggi schiauone, Schidone,spedo da rostire. Leggi spero.

Schiena, parte di dietro dell'huomo] hic dorsus , si, & hoc dorsũ,si.p.p.Plau.hoc Tergum,tergi.p.p.Vir.

schiera,moltitudine cheva per ordinanza]hæc Acies,ciei.p.Cic.

Schiera d'api , sciamo d'api] hoc Examen,nis.p.p.in obli.c.

schierati,ordinati in schiera]In aciem constituti.

Schietto,puro,netto] syncerus,ra, rum.

rum.p.p.Hor.Purus,pura,purũ. p.p.Pli.Apertus,ſimplex.

ſchifamento]hæc Euitatio,tionis. p.c.in obl. p. Quin.hæc deuitatio,nis.hæc Vitatio,onis.Cic.

ſchifare,guardarſi]caueo,caues.p. c.caui.catum.p. Cic.Vito,tas,tau i, tatum.p. Deuito, tas, aui,ta tum.Euito,tas,taui,tatum.

ſchifare, per fuggire] Effugio, gis. p.c.gi.p.gitum.c. Cic.

ſchifare il colpo]Effugere plagam.

ſchifare l'offenſioni d'alcuno] effugere alicuius offenſiones. Ci.

ſchifare i coſtumi d'alcuno] abhorrere à moribus alicuius. Ci.

ſchifare bãcheti] Vitare ſymphonias.

ſchifare vna diſgratia] vitare caſum. Cic.

Che non ſi puo ſchifare]hic & hęc Ineuitabilis & hoc ineuitabile, bilis.p.c.Pli.

ſchiffo,batello , barchetta picciola]hæc ſcapha,ſcaphæ.p.p.

ſchifo, & ſchiuo,ſdegnoſo]Iracũdus,da,dũ.p.p.Odioſus,ſa,ſum. p.p.Cic.

ſchifo,in luogo diſporco , ſozzo] horridus,da,dum. Inhoneſtus, ſta,ſtum.p.p.

ſchilacci , terra in Calabria] hoc ſcylatium, tii.p.c.ciuitas in Calabria.

ſchioppo, & ſchioppetto , archibuſo]hoc,tormẽtum manuarium. Viu.

ſchiodare , cauari chiodi] Elicere clauos: Extrahere clauos.

ſchirazzo,città nell'hircania] hæc ſorba,bæ.

ſchiudere in luogo d'aprire. Leggi aprire.

ſchiuma]hæc ſpuma,mæ. p.p.Vir.

Far la ſchiuma]ſpumo,mas,maui, matum.Pli.

ſchiumare,tor via la ſchiuma]deſpumo, mas,maui,matũ. Expumo,mas ,maui,matum. Cic.

ſchiumato]deſpumatus,ta,tũ.p.p.

ſchiumoſo, pien di ſchiuma] ſpumoſus,ſa,ſum.Pl.ſpume⁹,mea, meum.p.c.

ſchizzo,è quella macchia picciola & ſpeſſa che fanno i caualli ſopra le veſte, quaudo caminano per il fango liquido] hæc Nota cœnoſa,læ.p.p.

ſchizzo, diſegno,quella,imaginatione roza & non ben formata, che fa il dipitore] hæc Graphis, phidis.p.c.Pli.hæc Informatio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.

Far il ſchizo, Informo,mas,maui, matum.p.p.Cic.

ſciagura , diſgratia] hoc Infortuniũ,nii.hæc Infœlicitas,tatis.p. c.in obl.p.hæc Calamitas,tatis. p.c.in obl.p.c.

ſciaguratiſſimo] ſceleſtiſſimus, ma,mum.p.c.Ter.

ſciagurato,diſgratiato]Infortunatus, ta,tũ,p.p. Cic.Hic & hæc & hoc Infelix, licis. p.p. Miſer,ra, rum.p.c.Ter.

ſcialacquare , ſprezzare, mandare male]Profundo,dis,di,ſum.

ſcialacquamento,ſprecaméto]hoc Proluuium,uii.p.c.

ſcialmarore]hic Pſylus,li.p.p.

ſciamito, ſpecie di ſeta nõ fina,alcuni ſamito] hoc ſubſericum,ri ci.p.c.

ſciancato,zoppo per difetto di anca]Claudus,da,dum.p.p.

ſciatica,infermita nota]hæc ſciatĩ ca,cæ.p.c.

ſcibile] Quod ſcientia continetur.

ſcielta. Leggi ſcelta.

ſciemare. Leggi ſcemare & coſi ſcemo.

ſciente,pieno di ſciẽza] hic & hæc & hoc ſciens, ſciẽtis.p.c.in obl. p.Ter.

ſcien-

ſciétemente] ſcienter. Affabrè. p.p.
ſciéza, & ſcientia, conoſcéza] hæc ſcientia, tiæ. Hæc Cognitio, tionis. p.c. in obl. p.
ſcilenguare, balbettare] Balbutio. p.c. butis, butitum. p.
ſcilēguato, balbo, balbutiente, che parla male, nō iſpedito della lingua] Bleſus, ſa, sū. p.p. Mart. Balbus, ba, bum. p.p. Cic.
ſcilla, è ſcoglio eleuato, & eminēte nel mar Siciliano, molto pericoloſo a' nocchieri, coſi detto da Scilla figliuola di Phorco, la quale fu conuertita in detto ſaſſo] hæc Scylla, læ. p.p.
ſcilla fu anchora la figliuola di Niſo rè di Megara, innamorata di Minos rè di Creta, e da lui ſprezzata, ſi conuerſe in vccello] hæc ſcylla, læ.
ſcimia, & ſimia animal noto] hæc ſimia, ſimiæ. Et hic ſimius, mii.
ſcimietta, picciola ſimia] hic ſimiolus, mioli. p.c. Dimin.
ſcimitara, ſorte d'armatura] hæc Machæra, ræ. Hæc harpe, pes.
ſcingere, & diſcingere] Deſcingo, gis, diſcinxi, ctum.
ſcintilla, luta, fauilla] hæc ſcintilla, læ. p.p.
ſcintillamento] hæc ſcintillatio, tionis. p.c. in obl. p.
ſcintillare, sfauillare, ſplendere] ſcintillo, las, laui, latū. p.p. Igniculos iacere.
ſcintiletta, fauilluzza] hæc ſcintillula, lulæ. p.c.
ſcinto, diſcinto] Diſcinctus, ta, tū.
ſcioccamente, mattamente] ſtultè ineptè. p.p.
ſciocchezza, goffezza, balordia] hæc Ineptia, tiæ. p.c. Ter.
ſcioccheggiare, matteggiare, dire o fare coſe ſconcie] Ineptio. p.c. ptis, ptiui, ptitum. p. Ter.
ſciocco, balordo, inepto] Ineptus ta, tum. Fatuus, tua, tuum. hic & hæc & hoc Inſipiens, pientis.
ſciogliere, ſciorre, ſlegare] ſoluo uis, ui, tum. p.p. Exoluo.
ſciogliere dal giogo] Abiugo, gas, gaui, gatum.
Che non ſi puo ſciogliere, ſlegare] hic & hæc inſolubilis, & hoc inſolubile, bilis. p.c. Pli.
ſciogliere i dubii] quæſtiones profligare. Viu.
ſciolto, diſciolto, ſlegato ſolutus, ta, tum. p.p. Abſolutus, ta, tum.
ſcioperato, ſenza opera, ſenza penſiero, diſuttile] Ignauus, ignaua, ignauum. p. Cic.
ſchiratto; Leggi ſcuriattolo.
ſcithia, prouincia di Tramontana grandiſſima] hæc ſcythia, thiæ.
ſciugamano, fazzuolo da ſciugare le mani] hoc Mantile, lis.
ſciugare, & aſciugare] ſicco, cas, caui, catum. p.p.
ſciutto, & aſciutto] ſiccus, ca, cum.
ſchletſtat, città nō molto diſcoſto da Baſilea] Elcebas, bi.
ſcliſſa, città di Schiauonia] hæc Iopica, ſiue Ioſpica, cæ.
ſcoccare, mandare fuora la parola di bocca] Emittere verbum.
ſcoccare l'arco, è cacciar la ſaetta della cocca] Extendere neruum. Emittere ſagittam.
ſcodella, vaſo piccolo di cucina] hæc ſcutella, tellæ. p.p.
ſcodella caua] hæc Gabatta, tæ.
ſcodellaio. Leggi ſcudellaio.
ſcodellino] hæc ſcutula, læ. p.c.
ſcoglio è ſaſſo eleuato in acqua, ò in terra, ma è proprio del mare] hic ſcopulus, puli. p.c.
ſcoglioſo, pieno di ſcogli] ſcopuloſus, ſa, ſum. p.p.
ſcola, & ſcuola, doue i diſcepolivāno ad imparare] hic ludus litterarius, rii. hoc Gymnaſium, ſii. hæc ſchola, læ.

ſcolare,

ſcolare,& ſcolaro]hic Diſcipulus, puli.hic Scolaſticus,ci.
ſcolare di cattiue lettere]Diſcipulus praue inſtitutus Viu.
ſcolare,diſcolare] percolo,las.p.c. laui,latum.p.
ſcolare per condotti, cioè votare] Eriuo uas,uaui,uatum.
ſcolatione di reni] hæc ſiriaſis,ſis.
ſcolatione da gli occhi] hæc Epiphora,ræ.p.c.Pli.
ſcolatoio di vna città] hæc Cloaca,cæ p.p.Cic.
ſcoloramento] hæc Decoloratio, tionis.p.c.in obl.p.
ſcolorare,& diſcolorare] Decoloro,ras,raui,ratum.p.p.
ſcolorarſi,impallidirſi] Palleo, les, lui.Expalleo.
ſcolorato]Decoloratus,ta,tum.
ſcolorito, impallidito, palido, ſmorto]hic & hæc & hoc Decolor,loris Pallidus,da, dum.
ſcolpare,& diſcolpare,leuar la colpa] tollere culpã.Auferre culpã.
ſcolpire,intagliare] Cælo,las,laui, latum.p.p.ſculpo,pis,pſi,ptum. p.p Inſculpo.Exculpo.
ſcolpito, intagliato] Cœlatus, ta, tũ ſculpatus, ta,tũ.Inſculptus, ta,tum.p.p.
ſcoltore, & ſcultore]hic Cœlator, ris.Hic ſcultor,toris,p.p.
ſcoltura,itaglio,arte d'intagliare] hæc Cælatura, ræ Hoc cælamẽ, minis.hæc ſculptura,ræ.
ſcombauare, coprir di baua]Cooperire longa ſaliua.
ſcombigliare,& ſcompigliare,mettere in rotta] perturbo,bas,aui, batum proſterno,nis,proſtraui, proſtatum.
ſcombiglio, & ſcõpiglio]hæc Perturbatio,tionis.
ſcõbro, ouer latroſo peſce noto] hic ſcombrus,bri.
ſcommeſſa]hæc ſponſio,onis.
Fare vna ſcõmeſſa]facere ſponſionem.
ſcometter i denti a vno co pugni] Labefactare dentes alicui.
ſcõmodare, dãneggiare, nuocere] Incommodo,das,daui,datum.
ſcommodità] hæc incommoditas tatis.p.c.in obli.p.
ſcommodo] hoc Incommodũ,di.
ſcommodo, aggetti.nociuo]Incõmodus,da,dum.
ſcommunicare] ſacris interdicere.
ſcompagnare diſcompagnare]Diſſocio,cias.p.c.ciaui,ciatum.p.
ſcompagnato,nõ accompagnato. diſcompagnato]Incomitatus,ta ta,tum.p.p.
ſcompigliare] Vedi ſcompigliare.
ſcommunica, ſcommunicatione. hoc Anathema,matis.
conciamente, val fuor di miſura] Præter modum Cic.
ſconciamente, diſordinatamente] Incommodè.p.c.
ſconciare,val ſmouere vn braccio o altro membro]Luxo,xas,xaui, xatum.
ſconciare,val guaſtare]Euerto,tis, ti ſum.Perturbo,as,aui,atum.
ſconciarſi,diſperdere] Facere abortum. Aborior,aboreris.pe. c. vel aboriris,abortus ſum.
ſconciato, val ſnodato,ſmoſſo vn membro]Luxatus,ta,tum.
ſconciato,ſcompigliato]perturbatus,ta,tum.p.Ter.
ſconciatura,val quando la donnà nõ fa al tempo]hic abortus, tus.
ſconcio diſordinato,ſenza ordine & miſura] Immoderatus, ta,tũ. Indecorus, ra,rum. Inhoneſtus, ſta,ſtum Inconditus,ta,tum.
ſconcio, laido, brutto] hic & hæc Turpis,& hoc turpe,pis.
ſconcio,ſoſtãtiuo ꝑ il diſordine,& ſcommodo] hoc incomodũ, di.
ſconficcare,& diſconficcare] refigo,

go,figis,fixi,fictum.p.p.Cic.

sconfitto, schiodato] refixus, xa, xum.p.p.Cæs.

sconfitta, rota dell'essercito] hæc Clades,dis.p.p.Pli.

sconfitto,rotto,rouinato]affectus clade.Cic.

sconfondere,rouinare]Cerdo,dis, p.p.didi,ditũ.c.Dare exitium.

sconfortare & disconfortare]Dehortor,taris,vel tare,tatus sum. p.p.Dissuadeo.p.c.dissuades,dissuasi,dissuasum.p.Cic.

sconforto,& disconforto]hæc dissuasio,sionis.

sconfortatore, chi disconforta]hic Dissuasor,soris.p.p.

scongiuramento] hoc Periurium rii.p.c.Cic.

scongiurare & giurare] adiuro,as, aui,atum. Periuro,as,aui,atum, Hor.

scongiurare, vno, cioè pregarlo scongiurando,come è,io ti prego per l'amor d'Iddio, ouero strettamente]Obsecro,cras,crauí,cratum.

sconoscente,val ingrato]Ingtat?, ta, tũ. hic & hæc & hoc Immemor,moris.p.c.

sconosciuto, incognito] Ignotus, ta,tum.Incognitus,ta,tum.

sconosciutaméte,da nascosto.Leggi nascostamente.

scõsideratagine] hæc imprudẽtia, tiæ.Importunitas,tatis.

sconsideratamente] Imprudenter.

sconsiderata, senza consideratione] hic & hæc & hoc imprudẽs dentis. Hic & hæc & hoc Incogitans,tantis,Hic & hæc & hoc Socors, huius socordis.

scõsigliare] Dissuadeo.p.c.des,suasi,sum.p.Ter.

sconsigliato, sconfortato]Dissuasus,sa,sum.p.p. Cic.

sconsigliato,senza consiglio]Consilii indigens.

sconsolato, afflitto] Mæstus, sta, stũ,hic & hæc Tristis & hoc triste,stis.

scõtare alcuna cosa a suo salario. A sua mercede aliquid deducere

scõtramento,incontramento]hæc occursatio,onis.p.c.in obli.p.

scontrare,& incontrare vno]Fieri Obuiã alicui. Offerre se alicui. Occurso,sas,saui,satum.

scontrare, incontrare per auuenire.Leggi incontrare.

scontro.Leggi incontro.

sconueneuole,& disconueneuole, hic & hæc & hoc Inconueniẽs,nientis. hic & hæc & hoc Indecens,centis.Alienus,na,num.

sconueneuolmente.Indecenter.

sconuenire,& disconuenire] Dedecet.p.c.Impersonale.

scoppa, è quella cõ cui si scopa,& netta la casa] hæ scopæ,parum.

scopare , nettare la casa colla scopa] Verro,ris,verri,versum.p.p. Euerro,Conuerro,Deuerro.

scopare, per frustare] Flagello, las,laui,latum.Cædere virgis.

scopatore, chi scopa la casa]hic cõuerritor,oris.hic scoparius,rii.

scopazze,[spazzatura]hæ Quisquiliæ,liarum.p.c.

scopazzara,luogo doue si portano le scopazze]hoc fimetum,fimeti.p.p.

scoperchiare , leuar il coperchio, scoprire]Detego gis.p.c.detexi, detectum.p.

scopetta alcuni scouolo da nettar i panni] hic penicillus,li, & hoc penicillum,li.hæ scopæ,parum.

scopia,città]hi scopi,porum.

scopiare, creppare] Rumpor.p.peris.c.ptus sum.p.

scopio,& schioppo]hic sclopus.p. hic sonitus,tus.

scopolo, isola nell'Arcipelago, & città]

città,hæc scopelos,li.
scopolo, città nella Polonia] hic scopulus,li.
scopolo , il medesimo che scoperta da nettare i panni.
scoprire è discoprire] Derego,gis, p.c.texi,tectum.p.Retego. Deuelo,las,laui,latum.
scoperto,discoperto] detectus,ta,tum.p.p.Pli.
Alla scoperta]Palàm.
scordarsi,discordarsi,diméticarsi] Obliuiscor.p.p.fceris.c.oblitus sum.Obliuio capit.
scordamento]hęc obliuio,uionis. hoc Obliuium,uii.
scordaro,vscito di memoria]oblitus,ta,tum.p.p.
scordeuole , che subito si scorda] obliuiosus,sa,sum.
scorreggiata,o scoriata, sferza,cõ la quale si battono i fanciulli] hæc scutica , cæ. hæc ferula, læ. p.c.Hic Mastix,sticis.
scorfanello , pesce così chiamato in Roma]hæc scorpena,næ.
scorfano altra sorte di pesce, così chiamato]hic scorpius,pii.
scorgere,val conoscere,& perfettamente vedere]perspicio,picis.p.p. c.pexi,pectum.p.
scorgere, val guidare & condurre con diligenza,]duco,ducis,duxi,ductum.
scorlare& scrolare] Quasso , sas, sauí,fatum.p.p. Quatefacio, facis.p.c.feci,factum.p.
scorlato]Quassatus,ta,rum.
scornare vno,farli scorno] facere contumeliam alicui.
scornarsi,vergognarsi,e restar scornato]pudet,debat,duit.Verecúdor,daris,datus sum.Erubesco, scis.p.p.bui.c.
scornato , vituperato , vergognato]pudefactus,ta,tum.
scorno , val vergogna] hoc probrum,bri.hæc Infamia,miæ.hæc Ignominia,niæ.
scorpione , animal velenoso assai. noto]hic scorpio,pionis.vel hic scorpius,pii.
scorpione, segno celeste] hic scorpius,pii,p.c.Col.
Di scorpione] scorpionius , nia, nium.p.c.Pli.
scorrere,colare]fluo,fluis.p.c.fluxi.xũ.p.Influo.Perfluo defluo.
scorrer di continuo] fluito, tas.p. c.taui,tatum.
scorrere di mezo] Interfluo, fluis, fluxi,fluxum.Pli.
scorrere in piu parti] diffluo, diffluis,fluxi, fluxum.
scorrere intorno]circunfluo,fluis, fluxi,fluxum.
scorrere, vicino] prætерfluo, fluis fluxi,fluxum.
scorrerie , & correrie] hæc Excursio,onis.p.c.in obl.p.hæc decursio,onis.
scorretto , non corretto] Incorrectus,ta,tum.Inemendatus,ta,tũ.
scorretto di costumi] Immodestus,sta,stum.p.p.
scorta,guida] hic & hæc dux, ducis.p.c Oui.
scorrare , abbreuiare] diminuo nuis,nui.p.c.nurum.p.Leggi abbreuiare.
scortare la vista] hebetare oculorum aciem.Pli.
scortezo]inhumanus,na,num. Illiberalis.
scortezemẽte,senza cortesia]Inhumanè.Inhumaniter.
scortesia] hæc Inhumanitas,tatis.
scorticar,leuar la pelle]decorrico, cas,p.c.aui, tũ.p. Glubo,bis,bi. p.p.bitum.c.deglubo.
scorro, accorto] cautus,ta, tũ.hic & hæc & hoc prudens,dentis.p. p.Cic.
scorza d'ell'albero]hic & hæc Cortex

tex,ticis.hic Liber,bri.
scorze, ouero gusce di noci] hæc Culeola,lorum.
scorze,ouero gusce d'ouo]hoc Ouorum putamen,minis.
scorza di pomo granato]hoc Malicorium,rii.p.c.
scorza di serpe,quale lascia la primaueta] hæc Vetnatio,tionis.
scorzare,leuar la scorza]deglubo, bis,bi.p.p.deglubitum.c.
scorzare vn'albero] Delibro, ras, raui,ratum.
scorzetta, scorza picciola] hæc Corticula,læ.p.c.
scorzoso,pieno di scorze]corticosus,sa,sum.p.p.
scossare,scuotere] Excutio,tis.p.c. excussi,sum.p.
scossatio,val tamisso da cerner la farina]hoc cribrũ excussotiũ,rii.
scosso,in luogo di liberato] liberatus,ta,tum.p.p.
scosso,sostantiuo in luogo di rouina,o caduta con mouimẽto veloce]hic Concussus,sus.hæc Cõquassatio,tionis.
scostare,rimouere,discostare]amoueo,ues,ui,tum.
scostarsi, discostarsi, ricostarsi da parte] secedo,dis,scessi,sum.
scostarsi vn poco] concedere paulum.Ter.
scostumato,& discostumato] Inurbanus,na,num.Malemoratus, rata,rarum. (niæ.
scotia, prouincia] hæc Hibernia,
scotolare, & scrollare] excútio, tis.p.c.cussi,sum.
scottare] amburo,buris, bussi,bustum.p.p.Cic.
scottato] ambustus,sta,stum.Adustus,sta,stum.
scottatura]hoc Ambustio,stionis, hæc Adustio,onis.
scotto, è il pagamento che si fa all'hoste,quando piu hanno mangiato insieme] hoc symbolũ,li.
scouolo da nettare li panni.Leggi scopetra.
scricciolo alcuni reatino, vccellet to noto Leggi Re d'vccelli.
scrigno,ripostо di scritture, cassetta] hoc scrinium,nii.
scrimaglia,scrima,arte di scrima] hæc Gladiatura,ræ.
scrimitore] hic gladiator,toris.
scriminale, aco, col quale le dõne nella fronte separano i capelli] hoc Discrimenculũ,li.hoc discriminale,nalis.hæc Acus,acus.
scritta, & scritto, scrittura]hoc scriptum.p.p.
scritta, & scritto di propria mano] hic Chirographus, phi, & hoc Chirographum,phi.
scritto,agettiuo] scriptus, ta,tum. p p.
scritto di propria mano, autentico] Autographus,pha,phũ.p.c.
scrittore,scriuano]hic scriptor,toris.p.p.
scrittura,scritta & scritto]hęc scriptura,ræ.hæc scriptio, onis.hoc scriptum,ti.
scritture, raccolte da piu autori] hæc Collectanea, neorũ.in numulti.
scriuano,colui che scriue]hic scriba,æ.hic scriptor,toris.
scriuere ad alcuno] scribere ad aliquẽ.Dare aliquid litterarũ alicui
scriuere ad alcuno di qualche cosa] Per scribere ad aliquem de re aliqua.Cic.
scriuere auanti giorno] scribere ante lucem.Cic.
scriuere con prestezza] scribere properatiõne.
scriuere cõ rispetto] scribere verecundia.Cic.
scriuere inconsideratamente] scribere temerè.Cic.
scriuere le righe spesse] Ducere

versus densiores. Viu.
scriuere la sua opinione ad alcuno] scribere sététiã suã ad aliqué
scriuere lettere ad alcuno di sua mano] mittere litteras scriptas sua manu, ad aliquem.
scriuer lettere ad alcuno a d vn medesimo modo] dare litteras ad aliquem vno exemplo. Mittere epistolas iisdem verbis.
scriuere molte cose ad vn medesimo modo] scribere plura in vnam sententiam.
scriuere nel registro] referre in tabulas. Cic.
scriuer piu diffusamente ad alcuno] scribere pluribus verbis ad aliquem.
scriuere piu diligentemente ad alcuno] scribere accuratius ad aliquem.
scriuere senza adulatione] scribere sine assentatione.
scriuere molto] perscribo, bis, psi, ptum.p.p.
scriuere per alcuno] dare litteras alicui. Cic.
scriuere spesso] scriptito, tas.p.co. taui, tatum.p.
scriuia, fiume di Lombardia] hæc Laria, riæ.
scroccone, chi va scroccando] hic Asymbolus, li. hic Prædipeta, tę.
scrofa, porca femina] hæc Scrofa, fæ, hæc Porca, cæ.
scrofano] hic scropus, pi.
scrofetta, il diminutiuo di scrofa, hæc scrofula, fulæ.
scrofola, & scronola, infermità che gonfia la gola per qualche acqua beuuta] hæc struma, mæ.
scrollare, riscrollare] excutio, tis. p.c. excussi, sum.p. Cõcutio, tis, si sũ. Quatio, tis, quassi sũ. Quatefacio, facis.p.c. feci, factum.p.
scropolo, dubbio] hic scrupulus, puli.p.c. Ter.
scropoloso, pieno di dubbi, & difficultà] Scrupulosus, sa, sum.
scrostare, leuar la crosta] Emargino, nas.p.c. naui, natum.p.
scodella] Leggi scodella.
scodellaio, è colui che fa le scodelle] hic Figulus, guli.
scudellino. Leggi scodellino.
scudiero, il seruidore di casa, coppiere] hic Pincerna, næ.p. p. hic Pocillator, toris.
scudiero, chi fa scudi o brocchieri] hic scutarius, rii.p.c.
scudo, brocchieto targa] hoc scutum, ti, hic Clypeus, pei, & hoc Clypeum, pei, hic Vmbo, bonis.
scudo, sorte di moneta] hic Numus aureus, numi aurei.
scuffia da dõna] hæc Calantica, cę.
sculpire. Leggi scolpire.
scultore & scoltore, intagliatore] hic sculptor, toris. hic cælator, toris. p.p. Cic.
scuoiare è leuar la pelle & il cuoio] decortico, ticas, caui, catum, scuola & scola. Leggi scola.
scuotere, sbattere, scrollare] Excutio, tis. pen.c. cussi, sum.p. Leggi scollare.
scuotere, & riscuotere vn pegno, dispegnare] Repignero, ras.p.c. eraui, eratum.p.
scurare & oscurare] Oscuro, ras, raui, ratum. Obumbro, bras, braui, bratum.p.p. Obtenebro, bras. p.c. braui, bratum.p.
scurato & oscurato] Obscuratus, ta, tum.p.p. Cic.
scure voce Toscana, formata dalla latina securis, che con vocabolo piu commune si dice l'accetta] hæc securis, securis. (giata.
scuriata & scoriata. Leggi scoregscuriattolo schiratto, animale noto] hic sciurus, ri.
scuro il buio & oscurità] hæ Tenebræ arum.p.c. in obl.p.

scu

ſcuro,& obſcuro,buio] Obſcurus, ra,rum.p.p.Cic.

ſcuſa,& iſcuſa,ſcuſatione]hæc excuſatio,onis.hæc purgatio,onis.

ſcuſabile, che ſi può ſcuſare]hic & hæc Excuſabilis & hoc excuſabile, bilis. Habens excuſationem.

ſcuſare,& iſcuſare]Excuſo,ſas,ſaui,ſatum.Purgo,as,aui,atum.

ſcuſarſi con alcuno]purgare ſe ali cui.Cic.

ſcutari,città in Liburnia]hæc ſcodra,dræ.

ſcynt,fiume di Scotia[hæc ſtuccia, ciæ.p.c.

S D

ſdebitarſi,leuarſi da debito]ſoluere æs alienum. Ci.Liberare ſe ære alieno.

ſdegnarſi, hauer a ſdegno] Dedignor,gnaris,gnatus ſũ. Moleſte fero,fers, tuli,latũ. Indignor,aris,vel are,atus ſum.

ſdegnarſi , per non degnarſi] grauor,uaris,uatus ſum.p.p.Cic.

ſdegnarſi,corrucciarſi]Iraſcor.pe. p. iraſceris. c. iratus ſum.p. Cic. Colligere iram.Hor.

ſdegnarſi al quanto]ſubiraſcor,eris, iratus ſum.Cic.

ſdegnato,corrucciato] Ira accenſus, ſa, ſum.Inflammatus,ta,tũ.

ſdegno, diſdegno, corruccio]hæc Indignatio ,nis. hæc Iracundia, diæ.Hæc Ira,iræ.

Hauer a ſdegno.leggi hauere.

ſdegno implacabile,Iraindomita.

ſdegnoſamente]Iracundè.

ſdegnoſo,diſdegnoſo] Iracundus, da,dum.p.p.Plaut.

ſdentare, rompere o cauare i dẽti] Edento,tas,taui,tatum.p.p.

ſdentato, iſdentato , ſenza denti] Edentulus,la,lum.

ſdiles, iſola]delos,in qua Diana,& Apollo a Latona ſi lucé editi sũt.

ſdogliare] Dedoleo,les,lui.

ſdrigna,città in ſchiauonia patria di S.Girolamo]hęc ſtridona,næ

ſdrucciolare, ſmuccire, ſliccicare] Labor. p. p.laberis vel labere.c. lapſus ſum. p.Cic.Illabor,& ſic prolabor,& Elabor.

ſdrucciolo, ſlicico,ſbricciamento] Hic Lapſus,ſus.p.p.Cic.

ſdrucciolo ſamente]Lubricè.p.c.

ſdrucciolo ſo,che ſliccica] Lubricus,ca,cum.p.c.Cic.

ſdruſcire,& iſdruſcire,ſcuſcire]diſſuo,ſuis,ſui.p.c.diſſutum.p.

ſdruſcito, & iſdruſcito] Diſſutus, ta,tum.p.p.Oui.

S E

ſe in luogo di loro,,pnome, & poneſi nella terza perſona]Genitiuo ſui,datiuo ſibi.

ſe in luogo di ſi , congiuntione]ſi.

ſe alcun altro]ſi quis alius.

ſe alcuna coſa]ſi quid.Cic.

ſe di qualche luogo]ſicunde.

ſe in qualche luogo]ſicubi.

ſe bene , per quantunque,benche. Leggi benche.

ſe non,& ſe non che]Niſi.

ſe qualche volta]ſi quando.

ſebaſte,città nella Paleſtina]hęc ſamaria,riæ.

ſebenico,città in ſchiauonia] hoc ſebenicum,ci,vel ſicum,ci.

ſebeto,fiumicello,fuor delle mure di Neapoli]hic ſebethus,thi.

ſeccare,troncare,tagliare.Leggi ſegare.

ſeccato. Leggi ſegato.

ſecca di mare.Leggi ſeccagne.

ſeccaggine,ſeccura,ſiccita]hęc ſiccitas,tatis.p.c.in obl.p.

ſeccagne di mare]hæc ſyrtes,tis.

ſeccaméto] ſiccè. Preſſè,ſubtiliter.

ſeccare,ſciugare]ſicco,cas,caui,catũ. p. p.torreo.p.c.torres.p.torrui. c. toſtum.p.Pli. Torrefacio, facis.p.c.feci,factum.p.

ſeccar al fumo]Infumo,fumas,fumau i

maui,matum.
seccare al sole] Insolo, insolas,insolaui,insolatum.
Seccarsi] Areo,ares,arui.p.co.Aresco, scis. p. p.rui.c. Plaut.Inaresco,Siccesco,scis.Torresco,scis.
Seccato, agettiuo] Exiccatus, ta. tum.p.p.Suet. Aridus,da, dum.
seccato al sole] Insolatus,ta,tum.
Secchezza secura, & siccità] hæc siccitas,tatis.p.c.in obl.p. Cic.
Secchia,nella quale si munge il latte] hæc Mulctra,træ.p.p.Virg.
Secchia, Pitale, vaso da farui dentro i suoi bisogni] hoc scaphiũ, phii.p.c.Vlp.
secchiaro, scafa da tenerui i secchi. Leggi scafa.
secchio di rame, o di terra per cauar l'acqua da'pozzi] hęc Vrna vrne.p.p.hæc situla,læ.p.c.hæc, Hydria,drie.p.c.Antlia,æ.p.c.
secco,asciutto] siccus,ca,cum.p.p. Plin. Aridus,da,dum.p.c. Torridus,da,dum.p.c.
secco,il contrario di Grasso] Hic & hæc gracilis & hoc gracile,lis.
secura] hæc Ariditas,tatis.
seco, val con lui,con lei] secum.
seco,alle volte tra se, tra loro] Inter se.Ter.
secodagnolo,è anello di fieno,paglia,o herba, quale si pone dietro alla coda dell'asino per legarui la corda, accio meglio porti la soma] hic Cesticillus,li.p.p.
secolo,dinota età, & tempo] hoc sæculum,culi.p.c.Cic.
secondare,seguitare, andar a secõda] sæcundo,das,daui,datum.p.p.Obsecundo,das,daui, datum.
secondare per prosperare,dar prosperità] Fortuno,nas,naui,natũ p.p.secundo, das,daui,datum.
secondariamente] secundò.p.p.
secondo,doppo il primo] secũdus, da,dum,p.p.
secondo, per felice, prospero] secundus,da,dum.p.c.Cic.
secondo,in luogo di si come] Quẽ admodum.p.c.Cic.
secondo ho potuto comprendere] Quantum conniicere licuit.Cic.
secondo il suo desiderio] Ad votũ
secondo il tempo] Pro tempore.
secretamente, auuerbialmente. Leggi secretamente.
secretario.leggi segretario.
secreto.vedi segreto.
seculo età.leggi secolo.
secure,certa, Accerta i stromento da tagliar le legne.leggi scurre.
securamente, senza pericolo.leggi sicuramente.
securo. leggi sicuro.
sedare,placare,mitigare] sedo,das, aui,atum. placo,as,aui,atũ.p.p
sedici. numero indeclinabile] sexdecim.p.c.Pli.
sedici volte] sexdecies.p.c.
A sedici a sedici] sexdeni,nę,na.p. p.plur.num.
sedere.nome] Sedere.
sedere,verbo] sedeo,es,p.c.di,sum, p.Assideo.des,sedi,sum.resideo.
sedere al porto] assidere apud portum.Plau.
sedere a tauola] Accumbo,bis.p. p.bui,bitum.c.Discumbo
sedere insieme] Consideo, des.p.c. di, sessum.p.Cic.
sedere ocioso cõ pigritia] desideo, des.p.c.di, sum, desido, dis,sedi.
sedere sopra qualche cosa] Insideo des.p.c.di,sum.p.Insido,dis,di, sum. p.p. Virg.
Porsi a sedere] Assido,dis,di,sum.p p.p.Cic.Resido.
sedia da sedere] hæc sella,læ,p.p. hæc sedes, sedis.p.p. hoc sedile, lis.p.p.hæc Cathedra, dræ,p.c.
sedia regale] hoc soliũ,lii.p.c.
sedia bassa] hoc subsellium,lii.p.c.
sedia picciola] hęc sedecula,æ.p.c.

nis.p.c.in obl.p.Cic.

sembiante,in luogo di sembianza, figura,Leggi sembianza.

sembianza,apparenza,figura]hæc Effigies,giei.p.c. Plin. hæc Imago,ginis.

sembola] hoc Furfur,furfuris p.p.

sembrare,parere] Videor,ri.p.c. videris,vel videre,visus sum.p.Cic.

seme,& semenza,semente] hoc semen,minis.p.pr. hæc sementis, mentis.p.p.

semente.Vedi seme.

semenza,& semente. Leggi seme.

fa Semenza] semento, tas,tauí,tatum.p.p.Plin.

da Semenza] hic & hæc seminalis, & hoc nale,nalis.p.p.Col.

semidei,sono gli Heroi,Gran maestri,& Baroni] hic heros,heroos.

seminare,spargere il semen terra] semino,nas.p.c.nauí, natum.p. sero,seris.p.c.seuí,satum. p.Cósero.Insero,ris,seui,situm.

buon da Seminare]satiuus,ua,uũ. p.p.Pli.

che non si Semina] Insatiuus,ua, uum.p.p.Plin.

seminare appresso] Assero.seris,asseui,assitum.Cato.

seminare fra altre cose] Intersero, seris,seui,situm.Pli.

seminato sostantiuo, il seminato] hic satus,tus.p.p.Cic.

seminato, aggettiuo] satus,ta,tũ.

Vscir del seminato,partirsi dal douere] Deliro,liras,liraui, liratũ. p.p.Hor.

fuori del Seminato] hic & hæc & hoc Delirans,rantis.p.p.Ter.

seminatore, quel che semina] hic seminator,toris.p.p.Cic.hic sator,toris.p.p.Idem.

semichasach, città nell'Arabia deserta , appresso alla Mesopotamia]hæc labæ,bes.

sempiamẽte. Leggi sẽpliceméte.

semplo,semplice non doppio.Leggi semplice.

sempiternare far sempiterno] Perpetuo,tuas.p.c.tuaui,tuatum.p. Perpetuum facere.

sempiterno, perpetuo che sempre dura] sempiternus,na,num.p.p. Ter. Perpetuus, tua,tuum.p. c. Æternus,na,num.p.p.

semplice, il contrario di doppio] hic & hæc & hoc Simplex,plicis p.p.in obl.c.Cic.

semplice, in luogo di goffo, ignorãte] hic & hæc & hoc simplex, plicis. pe pr.hic & hæc Rudis,& hoc rude,dis. p.c.Plin. Ignarus, ra,rum.p.p.

semplice in luogo di puro] Purus, ra, rum.p.p.

semplicemẽte,senza,finitione]simpliciter.p.c.Cic.Purè.p.p.

sempliciſſimo,molto semplice] Vide simplex.Cic.

semplicità] hæc simplicitas, tatis. p.c.in obl.p.Mart.

sempre d'ogni hora] semper. p.p. Assiduè.p.c. Nunquam non. Ci.

sempreuiua, herba nota] hoc sempreuiuum,uiui,hoc Aizoon , aizoi.p.p.hoc sedum,sedi.

sena,o sóna, fiume in Frãcia] hæc sequana, æ.p.c.hic Arar,ris.p.c.

senape , herba nota] hæc sinapis, pis. hoc sinape,pis. Et hoc sinapis Indeclinabile.

senario numero] Senarius,ria,riũ.

senato, il luogo doue si regunano i Senatori & la congregatione di vecchi] hic senatus,tus. p.p.

Adunare il senato] cogere senatũ.

senatore, & senatori] hic senator, toris.p.p.Cic.

cosa da senatore] senatorius, ria, rium.p.c. Cic.

senatusconsulto,voce latina val. de liberatione & decreto fatto dal senato] hoc senatusconsultum

tum,sulti.p.c.Cic.
senatorio, cosa da senatore]senatorius,ria,rium.p.c.Cic.
senecione, forte d'herba]Erigerõ.
senegaglia,terra tra Pesaro,& Ancona.Leggi sinegaglia.
seneſtrare, snodare, smouere vn membro]Laxo,xas,xaui,tũ.p.p.
senezon,herba] hæc Acanthis,dis.
senile, voce latina, significa cosa da vecchio] hic & hæc senilis & hoc senile,lis.p.p.Cic.
senno,il sapere] hæc prudẽtia,tiæ.p.c hoc Ingenium,nii.p.c.
Di poco senno] hic & hæc & hoc socors,dis.p.c.Ter.
seno il grãbo] hoc Gremium, mii. Ter. hic sinus,sinus.
seno alle volte per il golfo del mare]hic sinus,sinus.Plin.
senon] Nisi.p.p.coniunctio cõposita ex si & nõ,in principio snĩæ positum indicatiuũ deliderat.
se non che,val eccetto che]præterquam quod Adue.Cic.
sens, populi]hi senones,num.fuerunt Galli.
sensale , o sensato, val mezano al comprare,& al vendere]hic proxeneta,tæ.p.Martial.
sensaria,arte del sensale]hoc Proxeneticum,ci.p.c. [entis.
sensato] hic & hæc & hoc sentiẽs,
sensibile , facile da sentire] hic & hæc sensibilis & hoc sensibile, bilis.p.c.habens sensum.
senso, & sentimento] hic sensus, sus.Et hoc sensum si.p.p.Cic.
senso per argumento] hoc Argumentum,ti.p.Plin.
sensualità carnale] hæ Illecebræ, febrarum.p.c.
sentare sedere.Leggi sedere.
sententiare per determinare] Ferre, vel dicere sententiam. decerno,cernis, creui, cretum: Adiudico,cas, caui,catum.p.p. sententiare per condannare]Damno, nas, naui,natum. p.p.Condemno,nas,naui,natum.
sentenza,& sententia]hæc sententia,tiæ.p.c.Cic.
sentenza arbitraria] hoc Arbitrium,trii.p.c.Cic.
sentenza oscura , & difficile da dichiarare]hoc Aenigma,matis.p.c.in obl.c.Cic.
sentenza,ouer detto breue,& acuto] hoc Apophthegma , gmatis p.p.in obl.c.Cic.
sentiero,val Calle.Trozzo] hæc semita, tæ. hic trames]tramitis.p.p.in obl.c.Cic.
sentimento, & senso. Leggi senso.
sentina della naue , doue si riducono acque , & altre immonditie]hæc sentina,næ.p.p.
sentina,si piglia ancora per il luogo & ricetta colo di homini scelerati, & tristi] hæc sentina,næ.
sentinella che si fa da soldati] hoc Præsidium,dii.p.c.Cic.
sentire,intendere]Sentio,p.c.tis,si, sum.p.Plau.Audio.p.c.audis,dui,ditum.p.Cic.Intelligo,gis,p.c.lexi.&um.p.
sentire affanno da qualche cosa] Trahere molestiã ex re aliqua.
sentire vn medesimo dolore] Affici molestia.Cic.
senza,& sanza prepositione] siue, p. c. Absque. p.p.præpositiones seruientes abl.casui.Ter.
senza arme.Leggi Disarmato.
senza dubio] Dubio procul sine dubio.Indubitanter.Cic.
senza speranza. Leggi disperato.
senza pagamento , senza premio] Leggi premio.
senza lauarsi le mani,& il viso]Illotis manibus,& facie.Viu.
senza ragione.Leggi Ragione.
senza pena leggi pena.

Famulor,p.c.làris,vel lare,latus sum,p.Ministrare alicui.
seruire benissimo] subseruio,pe.c. uis,uiui,uitum,p.Ter.
seruire grandemente] Deseruio,p.c.uis,uiui,uitum,p.p.
seruire con amore] Inseruio,pe.c. uis,uiui,uitum,p.Cic.
seruire all'honor d'alcuno] Inseruire honori alicuius.Cic.
seruire in corte] sectari aulicã vitã.
seruire alcuno di qualche cosa,accommodare] Cõmodo,das.p.c. daui,datum,p.Cic.
seruirci d'alcuna cosa, adoperare] Vtor.p.p.vteris.c.vsus sum.p.
seruirsi del cõsiglio d'alcuno] Vti consiliõ alicuius.Cic.
seruirsi d'ellopera di alcuno] vti opera alicuius.Cic.
seruiciale, cristiero, bot setta] hic Clyster,ris.p.p.
seruitrice, seruente] hæc ancilla, læ,p.p.Pedissequa,quæ,p.c.
seruitù,& seruitude] hæc seruitus, tis.hoc seruitium,tii,p.c.
seruiezza,fiume] hic sauaria, riæ.
seruo, colui che non era suo huomo,ma sotto posto all'altrui balia,il contrario di libero]hic seruus,ui,p. p.Cic.
Da seruo]hic & hęc seruilis,& hoc seruile,lis,p.p.
seruo nato in casa]hic Verna,næ.
sessa,città]hęc Arunca,cæ,p.p.Pomeria Vestinorum.
sessanta, numero indeclinabile] sexaginta,p.p.
sessanta volte]sexagies,p.c.
A sessanta a sessanta]sexageni,næ, na,p.p.
sessia, fiume che va nel pò] hic sessilis,lis.
sesso, cioè maschio, o femina] hic sexus, sexus,p.p.
sesta, compasso. Leggi compasso.
se stesso, & se stessa, se medesima] Ipsemet,Ipsamet.Ter.
sesto , nome numerale] sextus, ta, tum,p.p.
Per la sesta volta]sextum, p. p.
sestodecimo,nome numerale]sextusdecimus,ma,mum, p. p.
seta,& seda]hoc sericum,ci.p.c.
Di seta]sericus,ca,cum,p.c.
Vestito di seta]sericatus,ta,tum.
Mercante di seta,setaruolo]hic sericarius,rii,p.c.
seta caualLina, herba] hoc Equitetum,ti,p.p.Plin.
setaiuolo. Leggi mercante di seta.
setazzo,tamiso,stromento da cernere la farina] hoc subcerniculum,li,p.c.
sete, auidità & voglia di bere] hæc sitis,huius sitis,p.c.
Hauere sete]sitio,sitis,p.c.sitiui,sitium,p.Cic.
Chi ha sete] hic & hæc & hoc sitiens,entis.
Chi ha gran sete]siticulosus,sa,sũ.
setole di porco]hæc seta,tæ,p.p.
Pieno di setole]setosus, sa,sum.
setta,significa banda,fattione]hęc secta,tæ.Hæc Factio, onis.
settanta, numero indeclinabile]septuaginta,p.p.
A settanta a settanta] septuageni, næ,na,p.p.
settanta volte]septuagies,p.c.
sette, numero indeclinabile septé.
sette volte]septies,p.c.
A sette a sette]septeni,næ,na,p.p.
Numero di sette] septenarius,ria, rium,p.c.
sette, nelle carte da giuocare] hepras. Viu.
settembre, mese dell'anno]hic september,bris,p.p.
settentrione, sono sette stelle,le quali volgarmẽte si dicono il carro] hic septentrio,onis.
settentrionale , di settentrione] hic & hæc septentrionalis,& hoc septen-

ptentrionale,lis,p.c.
settimana,il spatio di sette giorni] hæc Hebdoma, madis.p.c. Vel hæc Hebdomada,dæ.p.c.
settimo nome numerale]septim⁹, ma,mum.p.c.
La settima volta]septimum.p.c.
seueramente,rigorosamente]seuerè.p.p.Grauiter.p.c.
seuerità]hæc seueritas,tatis.p.c.
seuerna,città]hæc sabriana,næ.
seuero,graue,austero] seuerus, ra, rum.p.p.Ter.
sezze,terra non molto lontana,da Terracina]hæc setia,tiæ.p.c.

S F

sfacciataggine,val viso,& frõte séza vergogna] hæc Impudentia, tiæ.p.c.
sfacciatamẽte,senza vergogna]Impudenter.p.p.
sfacciatezza. Leggi sfacciataggine.
sfacciatissimo] Impurissimus, ma, mum.Impudentissimus,ma,mũ.
sfacciato, senza vergogna] hic & hæc & hoc impudens, entis.p.c. in obl.p. Inuerecundus,da,dum.
sfacẽdato,senza facende]Otiosus, sa,sum.p.p.
sfacimẽto,ruina, distruttione]hæc Demolitio, onis. Hæc Vastatio, onis.
sfare,disfare, distruggere] Demolior.p.c.liris, vel lire, litus sum. p. Deleo, les.p.c.leui,letũ.p. Absumo,mis,psi,ptum p.p.
sfauellare] Obloquor,queris.pe.c. quutus sum.p.p. verbũ deponẽs.
sfauillare, risplendere, scintillare. Leggi risplendere.
sfendere,diuidere, tagliar per mezo]scindo,dis,di,sum.p.p. Conscindo,dis,di,sum.Ter.
sfendere la terra con l'aratro]Proscindo,dis,di sum,p.p.
sfera,è cosa rotonda] hæc sphæra, ræ,p.
sfera del fuoco] hic Æther, æthe ris, ætheri,ætherum, vel æthera, sine plurali,p.c.
sferrare, liberare dal ferro] soluo, uis,ui, tum.p.p. Libero, ras.p.c, aui,atum.p.Pli.
sferza,scoreggiata,staffile]hæc setica,cæ, Ferula,læ,p.c.
sfesso,spartito] sciissus,sa,sum.p.p. Conscissus,sa,sum.Ter.
sfessura, & fenditura, rompitura] hæc sciissura,ræ.p.p.
sfessura,per la creppatura]hæc Rima,mæ.p.p.
sfibbiare]Exfibilo,las.p.c.aui,tum. p.Viu.
sfidare,prouocare]prouoco,cas.p. c.caui,catum.p.Lacesso.
sfidarsi,diffidarsi sconfidarsi]diffido,fidis,fisus sum.p.p.
sfidato,prouocato]prouacatus,ta, tum.p.p.
sfidatore, chi sfida] hic ꝓuocator, ris.p.p.
sfigurato,brutto]hic hęc deformis & hoc deforme,mis.p.p.
sfilacci di terra per le ferite]hoc linamentum,ti.p.p.
sfiorare, leua il fiore] Defloro, as, aui,atum,p.p.
sfiorirsi, perder il fiore] defloresco,scis.p.p.rui.c.Pli.
sfoderare]Nudo,das,daui,datum. p.p. stringo, gis,strinxi,strictũ.
sfoderato]strictus,ta,tum.p.p.
sfogare, sborare]euomo,mis,mui, mitum.p.c.Ter.
sfogliamento di vite] hæc pampinatio, onis.p.c. in obl.p.Col.
sfogliare, leuar le foglie] Frondo, das,daui,datum.p.p.
sfoglio, sorte di pesce piato così chiamato in Venegia]hæc folea, leæ.p.p.
sfondare,rõpere]Diffringo,Infringo,gis,gi,ctum.p.p.
sformare, diffigurare, guastarla forma

forma]Deformo,mas,mauí,matum,p.p.Liu.

sformato,senza forma]hic & hæc Informis & hoc informe,mis.

sfornire] Exuo,exuis,exui,p.c.exutum,p.Cic.

sfortunato, sgratiato,infelice] hic & hæc & hoc infelix, cis,p.p.in fortunatus,ta,tum,p.p.

sforzamento]hæc intentio,onis.

sforzare] perpello, lis,p.p. puli.c. pulsum,p. Cõpello, pellis, puli, pulsũ,p. Cogo, gis,gi, actũ,p.p.

sforzarsi] Nitor,p.p.niteris,vel nitere,c.nixus & nisus sum,p.connitor,teris,nisus sũ.Annitor,teris, nisus sum. Conor, naris,vel nare, natus sum,p.p.

sforzarsi all'incontro] Obnitor,p. teris, vel tere,c. obnixus vel obnisus sum,p.Cic.

sforzarsi di far qualche cosa]Moliri aliquid.Cic.

sforzatamente,per forza]Per vim. Coactè.

sforzato a far qualche cosa]conatus,ta,tum,p.p.Cic.

sforzatosi a qualche impresa] Enisus,sa,sum,p.p.Cic.

sforzo,forza che si pone ad alcúa operatione] hic Conatus, tus,p.p.hoc Conamentum,ti,p.p.

sforzo, che si fa p tirar a fine qual che cosa] hoc Molimen,nis,p.p. in obl.c.Liu.

sfrãgere,per consumare] Tero,ris, p.c.triui,tritum,p.Pli.

sfrãtumare, tõpere minutamente] Contero,teris,p.c.triui,tritũ,p.

sfratarsi]apostato, tas,p.c.taui,tũ.

sfratato]hic Apostata,tæ,p.c.

sfregiare, far vn sfreggio] cicatrico,cas,c.aui,catum,p.p.

sfregio]hæc cicatrix,cis,p.p.

sfrenata voglia]hæc Libido,nis.

sfrenato,senza freno, cioè quello che non si puo gouernare]Effrænatus,ta,tum. Defrænatus.Infrenatus.Indomitus,ta,tum,p.c.

sfrontatamẽte,sfacciatamẽte]imprudenter.Effrenatè,temerè.

sfrõtato,sfacciato.leggi sfacciato

sfrondare, tagliar le frondi,& foglie]frõdo,das,daui,datum,p.p.

S G

Sgagliardire, leuar la gagliardia] Adimere vires.Cic.

sgagnolire,fare il verso della volpe]Gannio,gannis,niui,nitum.

sgãnar,leuar d'inganno]A dolo liberare.

sgarbatamẽte. Irridiculè,p.c.Cæs.

sgargarizare,& gargarizare]Gargarizo,zas,zaui,zatum,p.p.

sgherro]hic Gerro,ronis,p.p.

sgombramento, votamento]hæc Eliminatio,onis.

sgombrare,votare]elimino,nas,p. c.naui,natum,p.

sgõbro,sorte di pesce.Legi scõbro.

sgomentare, sbigottire] Exanimo, mas,p.c.maui,matum,p. Leggi sbigottire.

sgonfiamẽto,sfiatura]hic Tumor, ris,p.c.in obl.p.

sgonfiare, disgonfiare]detumefacio,cis,p.c.feci,ctum,p.

sgõfiarsi] Detumeo,mes, mui,p.c. Deturgeo,p.c ges,tursi,p.

sgorgare,mandar fuori]Egurgito, as,aui,atum.

sgratiatamente]Illepidè,p.c.

sgratiato,& disgratiato,sfortunato, infelice] Miser,ra,rũ,p.c.hic & hæc & hoc Infelix,licis.

sgratiato,val séza gratia,nõ aggratiato]Illepidus,da,dum.

sgrauamẽto,allegerimento]hoc leuamen,minis. hæc Lenatio,nis.

sgrauare,allegerire] Leuo,uas,p.c. uaui,uatum,p.Alleuo.

sgrauato, allegerito] Leuatus, ta, tum,p.p.

sgridare, riprendere con romore] Adiur-

Adiurgo,gas.gaui,gatum.
ſgroppare, & diſgroppare, ſcioglere il nodo]abnodo,das,daui,datum. Enodo.
ſgroppato, ſnodato,ſciolto]enodatus,ta,tum.p.p.Pli.
ſgroppato, cioè ſenza groppi]ſine clunibus.
ſguanciata, & guanciata. Leggi ſchiaffo.
ſguardare,& guardare]aſpicio,cis. p.c.aſpexi,&um.p.
ſguardo,fermo guardare]hic obtutus,tutus.hic obtuitus tus.
ſguazzare qualche coſa]potior,potiris vel potire,potitus ſum.
ſguazzare,val trionfare,darſi piacere] Triũpho,phas,phaui,phatum.Indulgere genio.
ſuizzare, & guizzare è proprio de i peſci] Elabor.p.p.elaberis. co. elapſus,ſum.p.
ſuizzari, populi. hi Heluetii, tiorum.

S I

ſi,auuerbio affirmatiuo]Ita.Maximè Etiam.p.c.
ſi in luogo di tanto]adeò.
ſi altrimenti]ſin ſecus.
ſi dico]ſi inquam.Ter.
ſi accompagnato con per replicata]Cum.
ſi che,di modo che]Ita vt,& tum.
ſin come ſi voglia]Vtcunque.
ſibacha,luogo vicin alle Sirti]hæc Iſporis,tis.
ſibilare,ſiſchiare,ciffolare,& e proprio voce d'eſerpenti]ſibilo,las p. c. laui,latum. p.Exhibilo,as, aui,atum.
ſibilla,donzella indouina delle coſe auenire]hæc ſibylla,læ.
ſibilo,ſubbio ſiſchio] hic ſibilus, bili.pe.c.
ſicandro,iſola in Leuante] hæc ſicania,niæ.p.c.
ſiccità,ſeccura]hæc ſiccitas,tatis, Ariditas,tatis.
ſi che,auuerbio]Quocirca.
ſchino,città dell'Iſola di Delo]hic Cythnus,ni.
ſchina , terra in Candia] hoc pſychium,chii.
ſicibala , città della Traccia] hæc cæbyla,vel Calyba,bæ.Strab.
ſicilia,iſola celebratiſſima del mar Tirrheno] hæc Sicilia , liæ.hæc Trinacria,criæ.
ſiciliano, di ſicilia]ſiculus,la,lum.
ſi come auuerbio, val ſecõdo che] Quemadmodum , ſicuti Velut, veluti , Aeque atque, Aeque ac.
ſicomoro, ſorte d'albero mezano tra'lfico,&il moro]ficomor°,ri.
ſicuramente]Tutò. Tutè. Fidenter. p.p.ſine cura.
ſicuranza, & ſicurtezza] hæc ſecuritas,tatis.pe.c.in obli.p.
ſicurar,far ſicuro, dar la ſicurtà]ſecurum facere.Obſidem dare. ſatiſdo,das.p.c.dedi,datum.c.
ſicuro,aggetiuo]Tutus,ta,tum.ſecurus,ra,rum.
ſicurtà , in luogo di ſicuranza. Leggi ſicuranza.
ſicurta.per la fede & ſidanza] hæc fiducia,ciæ.hæc fidentia,tiæ.
ſidariſco, iſola in Leuante]hæc Gerenia,niæ.p.c.
ſi dro,calamo,citta ĩ Teſſaglia]hæ Phetæ,tarum.
ſiderite,herba]hæc achillea,leæ.
ſiena,citta famoſa in Toſcana]hæ Senæ,narum.
ſiepe, & ſieue , luogo pieno di ſpine.]Hæc ſepes,pis.
ſi fatto,ſi fattamente,in tal modo adeò.p.c.Aduerb.
ſigillare,ſuggellare,bollare]ſigno, gnas.gnaui, gnatum.ſigillo,las, laui,latum. ſp.p.Hora.
ſigillo,& ſuggello]hoc ſigillum,li.
ſigillo di ſalamone,ſorte d'herba. Polygnaton.Pli.

ſigni-

significante] hic & hæc & hoc significans,cantis.
significare, dimostrate,dinotare] significo,cas,caui,catum.
significare] porrēdo, rendis,rendi, tentum.p.p.
significatione] hæc significatio, tionis.p.c.in obl.p.hic significatus,tus.p.p.Hic intellectus,tus. p.p.
significato. Leggi significatione.
signora, val padrona]hæc domina,næ.p.c.Hera,heræ.
signore, & nel piu signori]hic dominus,ni.Hic herus,heri.
signoreggiare]dominor.p.c.naris vel nare,natus,sum.p.
signoreggiatrice] hæc dominatrix tricis.p.p.Cic.
signoria,dominio]hęc dominatio tionis.hic dominatus,tus.hæc Ditio,onis, hoc dominium,nii.
sigurtà.Leggi segurtà.
signozzo]hic singultus,tus.
Far signozzi] singultio.p.c.tis,iui, titum.p.Pli.
silaro fiume]hic silarus,ri.
sile,fiume di Triuigi] hic silis , huius silis.
silentio, significa il tacere]hoc silentium,tii.p.c.Pli.
silio albero,ouer sterpe noto] hoc siler,ris.
siliſtra,città]hæc axiopolis,is.p.p.
syllaba]hæc syllaba,bæ.
Per sillabe]syllabatim.
sillogiſmo,è sortile argomento di cose dubbie] hic syllogiſmus, giſmi. hæc argumentatio,onis.
sillogizare, per argumentare] Argumētor , tatis vel tare , tatus sum.
siluano, Dio delle selue]siluanus, uani.p.p.
siluestro, di selua] hic syluester, hæc syluestris & hoc syluestre.
stris,syluaticus,ca,cum.
simaucas,città di spagna]hæc sentica,cæ.
simia,& scimia,animal noto]hæc simia, simiæ,& hic simius, mii. p.c.
simietta, il diminutiuo di simia] hic simiolus,li.
simiglianza,similitudine] hæc similitudo,dinis.
simigliante,in luogo di simile] hic & hæc similis & hoc le,lis.
simigliare, & somigliare] Assimilo,las.p.c.laui,latum.p.
simiglieuole in luogo di simile] hic hæc similis,& hoc le,lis.
simile,conforme] Hic & hæc similis & hoc simile,lis.pen.c.hic & hæc assimilis,& hoc assimile.lis. hic & hæc Consimilis & hoc cōsimile,lis.hic & hæc Aequalis & hoc æquale,lis.
similitudine, è somiglianza] hæc similitudo,dinis. Hæc Aequalitas,tatis.
similmente]similiter. p.c.assimiliter.Pla.Item.Itidem.
simiſo,città Amiſus, & Temiſcyra,in Ponto.
simocres,fiume di Troia]Hic scamander,dri.
simonia,val vendita delle cose della Chiesa]hæc simonia,niæ.
simolacro , imagine, o effigie,rittratto a similitudine dalcuna cosa]hoc simulacrum,cri.
simolare, fingere] simulo, las. p.c. laui,latum.p.
simolatamente,fintamente] simulatè.p.p.
simolatione,fintione]hæc simulatio , tionis. hæc Dissimulantia, tiæ.
simolato,fento] simulatus,ta,um. pictus,ta,tum.
simolatore , chi finge]hic simulator,toris.p.p.

simultà, val odio coperto] hæc simultas, tatis. p.p.
sinai monte altissimo sopra l'Arabia doue è il corpo di santa Catetina] hic Synais, nais.
sincieramente, puramente, intieramente] syncerè.
sincerità purità] hæc synceritas, tatis. p.c. in obl.p.
sincero, puro, schietto] syncerus, ra, rum. p.p.
nõ sincero] Insyncerus, ra, rũ. p.p.
sindicare] accusare repetundarum. Cic.
sindico, quello che ha vfficio di difendere le cose del publico] sindicus, ci. p.c.
singolare, vnico] hic & hæc singularis, & hoc singulare, ris. Vnicus, ca, cum. Præcipuus, pua, puum. hic & hæc specialis, & hoc speciale, lis. p.p.
singolarmente, val auãti gli altri] Præcipuè. singulariter. Vnicè.
singoltire, mandar fuori singolti] Singulto. p.c. tis, tiui, titum. p.
singolto. Leggi signozzo.
sinigaglia, & senegalia, città] hæc senogalia, æ.
sinifcalco, è quello, ch'a cura della casa del Signore] hic architriclinus, ni. p.p.
sinistra, in luogo della mano] hæc sinistra, nistræ. hæc Læua, uæ.
sinistro, manzino zanco] Læuus, ua, uum. p.p.
sinistro, in luogo di contrario] sinister, stra, strum.
sino & insino. Leggi insino.
sino alla bocca] Ore tenus.
sino a che tempo] Quousque.
sino a qui] Hactenus.
sio isola] hæc Chios.
sion, monte] syon.
sipaano, isola] hæc Acis, cis, quæ & Merope dicitur.
Siponto, città] hoc sæpinum, ni.
siracosa, città di Sicilia] hæ siracusæ, sarum.
siracusano, di siracosa] siracusan⁹, na, num. p.p.
sirbis, fiume di Troia] hic xãthus, thi.
sirena, mostro marino] hæc siren, sirenis. p.p.
sirfanó isola] hi Siphni, norum.
sirfia regione] hi Troglodítæ, tũ.
sirisõda, città] hæc Hermonassa, æ.
sirmon, città nella Pannonia] hoc sirmonium, nii.
sirna, isola] hæc scyrus, vel scyros, ri.
sirocchia. Vedi sorochia.
sirocco, vento humido & Meridionale] hic Notus, noti.
siroppo] hic syrupus, pi.
sisaro, herba] hæc Erce, ces.
Sise, città nell'Vmbria] hoc Assisium, sii. p.c.
sissopoli, città] hæc appolonia, niç.
Sitia, città] hoc Cyrtium, tii.
situatione] hic situs, tus. p.co. hic Positus, tus. p.c.
sito. Leggi situatione.
situare, porre, mettere] Colloco, cas. caui, catum. Pono, ponis, posui, positum. Cõstituo, tuis, tui. p. c. tutum.
siuiglia, città di Spagna] hæc Hispalis, Hispalis.

S I.

Slanceuole, che si può slanciare] hic & hæc Missilis, & hoc missile. p.c.
slanciare, & lanciare, tirare] Iacio, iacis. p.c. ieci, iactum. p.
slargare, allargare] relaxo, xas, xaui, xatum. Laxo, xas, xaui, xatũ. Prolato, tas, taui, tatum.
slargato] Distentus, a, um.
slattare li agnelli] subducere lac agnis. Vir.
sleale, mancator di fede] Infidus, da, dum. p. Cic.

slegare, sciogliere] soluo, uis, ui, tum. Exoluo. Dissoluo.

che non si puo Slegare] Indissolubilis, & hoc indissolubile, lis.

slicecare, smuccire. Leggi sdrucciolare.

slogare, val muouer leggiermente di luogo] Tento, tas, taui, tatum.

slombare] Delumbo, as, aui, atum.

slongare, differire, prolõgare] produco, cis, xi, ctũ Prorogo, gas, gaui, atum. Extraho, his. p.c. traxi, tractum. p. Protendo, dis, di, sum, & tentum.

slõgare il tẽpo] prorogare tẽpus.

slongare qualche cosa al ritorno d'alcuno] Differre aliquid in aduentum alicuius.

slongare vna questione o contesa fin'a notte] Ducere controuersiam vsque ad nõctem.

slontanare] seiungo, iungis, iunxi, iunctum. p. p.

slontanato, seiunctus, ta, tum.

S M

Smaccare] cõprimo, mis. p.c. pressi, sum. p. Opprimere. Cõculcare.

smagliare] rompere le maglie] Dilorico. cas. p.c. caui, catum. p.

smagrare, & smagrire] Extenuo, nuas. p.c. nuaui, nuatum. p.

smagramento] hæc extenuatio, tionis. p.c. in obl. p.

smagrire, diuenir magro] Macreo, res, crui. Macresco, cis. Emacror, craris. Gracilesco, lescis.

smagrito] Extenuatus, ta, tum.

smaltamẽto, fatto con la cazzuola] hæc Trullissatio, onis. Vitr.

smaltare vno muro cõ la cazzuola] Trullisso, as, aui, atum.

smaltire, digestire, padire] Digero, ris, gessi, gestum. Cõcoquo, quis. p.c. coxi, coctum. p.

smaltito, digesto, padito] Digestus, sta, stum. pen. p. Concoctus, ta, tum. p. p.

smalto, materia atta à dipignere] hoc Encaustum, sti.

smaniare, non trouar luogo per fu rore, ouer dolore] Insano, nis, niui, nitum. Furio, rias. p.c. riaui, riatum. p.

smania, è vn nõ trouar luogo per ira, ouer passione] hæc Insania, niæ hic Furor, ris.

smantellare, leuar il mantello] Expallio, lias, liaui, liatum.

smarginar, leuar la margine] emarginо, ginas, ginaui, ginatum.

smarrimento per paura] hic Terror, roris. Formido, midinis. hic Pauor, oris.

smarrire, in luogo di perdere, ma nõ in tutto] amitto, tis, si, sum.

smarrire, per errare, come smarrire la strada] Erro, ras, raui, ratũ.

smarrire, per indebolire] Debilito, tas. p.c. taui, tatum. p. Infirmo, mas, maui, matum.

smarrirsi, per spaurire] Terreo. p. c. res. p. rui, itum. c.

smarrirsi, perdersi d'animo] Paueſco, cis. paui. p. p. Paueo, ues, p.c. paui. p. Expaueo. ues, paui.

smarrito pieno di paura] hic & hęc & hoc Pauitans, tãtis. Territus, ta, tum. p.c. Pauidus, da, dum.

smẽbrare, sbranare, far in pezzi] Deartuo, tuas. p.c. tuaui, atũ. p.

smembrare per guastare] contamino, nas. p c. naui, natum. p.

smemoragine, dimenticanza] hæc Obliuio, uionis.

smemoranza. Vedi discordamẽto.

smemorato, chi subito si scorda] Obliuiosus. sa, sum.

smenticanza, scordamẽto, & demẽticanza] hæc Obliuio, uionis.

smẽticarsi, scordarsi, dimẽticarsi] Obliuiscor p. p. sceris, vel obliui scere, oblitus sum. p.

smenticato, scordato, vscito di memoria Oblitus, ta, tum.

smen

ſmenticheuole, ſcordeuole] Obliuioſus, ſa, ſum.

ſmeraldo, pietra pretioſa] hic ſmaragdus, ragdi. p. p.

ſmerdare. Imbrattare di merda] Inficere ſtercore. ſtercoro, ras. p. c. rauí, rátum. p.

ſmerdato imbrattato di merda] ſtercorat⁹, ta, tũ. ſtercore infect⁹.

ſmergo, vccello noto che s'attuffa nell'acqua] hic Mergus, mergi.

ſmeriglio, vccello di ſpecie di ſparuiere] hic Niſus, niſi.

ſmilza. Leggi Melza.

ſminuire, & diminuire] Minuo, nuis, nui. p. c. utum. p. Diminuo. Imminuo.

ſminuire gli affanni ad alcuno] Leuare moleſtias alicui.

ſminuire il dolore] Minuere dolorem. Cic.

ſminuire la fatica ad alcuno] Detrahere laborem alicui.

ſminuire la ſpeſa] Minuere ſũptũ.

ſminuire vn'eſſercito] Imminuere copias.

ſminuito, diminuito] Imminutus, ta, tum. p. p. Diminutus.

ſminuzzare, far in pezzi minuti] diminuo, nuis, nui. p. c. nutum. p.

ſminuzzato, fatto in pezzi] diminutus, ta, tum.

ſmirne, iſola] hæc ſmirna, næ.

ſmiſuratamẽte, fuor di miſura, eccelſiuamente] Immodicè.

ſmiſurato, fuor di miſura, eccelſiuo] Immenſus, ſa, ſum. Immoderatus, ta, tum. Immodicus, ca, cum. p. c.

ſmoccare, & ſmoccolare] Emũgo, gis, munxi, ctum.

ſmoccatoio della candela] hoc Emunctorium, rii. p. c.

ſmoccolare la candela] Emungere candelam.

ſmoccolarſi il naſo] Emungere nares. Plin.

ſmoderatamente, ſenza modo & miſura] Immodicè. Immoderatè. Intemperanter.

ſmontare, ſcendere] Deſcendo, dis, di, ſcenſum.

ſmontare da cauallo] Deſilire ad pedes. Deſilire equo.

ſmorſare, leuar il morſo] defræno, nas, náui, natum.

ſmortacino, ſmortarello, pallidetto] ſubpallidus, da, pum.

ſmorto, pallido, come colore di morto] pallidus, da, dum.

ſmorto, & ſmorzato, eſtinto] extinctus, ta, tũ. p. p. Reſtinctus, ta, tũ.

ſmorzare, ſtuar, ſpegnere] Extinguo, guis, tinxi, tinctum. p. p. Reſtinguo.

ſmouere, & rimouere] Remoueo, ues. p. c. ui, tum. p. Cic.

ſmouimento, & rimouimẽto] hæc Remotio, onis.

ſmozzare, & mozzare, tagliare] obtrunco, cas, caui, catum.

ſmozzato, & tagliato] Obtruncatus, ta, tum. p. p.

ſmuccire, ſliceccare, ſdrucciolare. Leggi ſdrucciolare.

S N

Snamorarſi] Miſſum facere amorem. Plau.

ſnello, & iſnello, agile, deſtro] hic & hæc Agilis, & hoc agile, gilis, hic & hæc Leuis, & hoc leue, leuis. p. c. Cic.

ſneruare] Eneruo, uas, nauí, uatũ.

ſneruato, ſenza nerui] Enervus, ua, uum. Et hic & hæc Eneruis, & hoc enerue, uis.

ſnidar, vſcir del nido] E nido exire

ſnodare, & diſnodare, ſcioglere, ſlegare] ſoluo, uis, ui, lutum. p. p. Abſoluo. Exoluo. Diſſoluo.

ſnodare vn braccio, o altro membro] Luxo, xas, xaui, xatum. p. p.

ſnodar la lingua] Reſoluere linguam.

ſno

ſnodato come vn membro] Luxatus,ta,tum.p.p. Plin.

ſnodar la ſpada] diſtrīgere gladiū.

S O

Soana, fiume nell'Iſola Sumatra] ſuana,næ,inſula Taprobana.

ſoani,popoli nella Taprobana] hi ſuani,norum.

ſoaue,dolce,giocondo] hic & hæc ſuauis, & hoc ſuaue, ſuauis.lucundus,da,dum.

non Soaue] hic & hæc inſuauis, & hoc inſuaue,uis.

ſoauemente,dolcemente,auerbio] ſuauiter,ſuauè. Cic.

ſoauità,dolcezza]hæc ſuauitas,tatis.p.c.in obl.p.Cic.

ſoaza di legno per adornamento di camere. Leggi Cornice.

ſoblime, alto eleuato] hic & hæc ſublimis,& hoc ſublime,mis.Altus,ta,tū. Turritus,ta,tum.p.p.

ſoblimità, altezza] hæc ſublimitas,tatis.p.c.in obl.p.

ſobriamente,temperatamente]ſobriè.p.c.Aduerb.Cic.

ſobrio il contrario di Imbriaco] ſobrius,bria,brium.

ſoccorrere,dar aiuto,aiutare] ſuccurro,ris,ri,cur ſum. ſubuenio, uenis.p.c.ueni,uentum.p.Opitulor,ris,vel are; tus ſū.Ferre opē.

ſoccorrere all'affanno d'alcuno] ſubuenire ſollicitudini alicuius

ſoccorſo,aiuto] hoc ſubſidiū, dii.

Porger ſoccorſo. Leggi ſoccorrere.

ſocrate, nome proprio di Filoſofo] hic Socrates.tis.p.c.

ſodalitio,voce latina, per la compagnia] hoc ſodalitium,tii.

Sodoma, & Gomorra, città nella Siria Paleſtina] hæc ſodoma,mę. Et hoc ſodomum,mi.

ſodotto,ingānato] ſeductus,ta,tū. p.p ſubductus,ta,tū. Circumuētus, ta,tū. Deceptus,ta,tum.p.p.

ſodisfacimento,contento] h tc ſatisfactio,onis.

ſodisfare, contentare] ſatisfactio, facis.p.c.feci,factum.p. (cui.

ſodisfare alcuno] ſatisfacere alicui.

ſodisfare alcuno nel ſcriuere] Explere aliquem in ſcribendo.

ſodisfare all'opinione d'alcuno] ſeruire voluntati alicuius.

ſodisfattione,contento]hæc ſatisfactio,onis.hoc Obſequiū, quii.

ſodo,ſaldo,fermo] ſolidus,da,dū. p.c.Virg.

ſofferenza toleranza] hæc Tolerantia, tiæ.p.c. Gel. hæc patientia,tiæ.p.c.Pli.

ſofferire,ſopportare] Fero,fers,tuli.p.c.latū.p. Patior,pateris, vel patere.p.c.paſſus ſum, pe. Tolero,ras.p.c.raui,tatum. p.Plau.

ſoffiante, che ſoffia] hic & hæc & hoc ſufflans, flantis. hic & hæc & hoc Afflans,flantis.p.p.

ſoffiamento] hæc ſufflatio, onis. p.c. hic ſufflatus,tus.pe. pr. hoc Flamen,minis.p c.

ſoffiare] Efflo,flas,flaui,flatum.

ſoffiare all'incontro] reflo,flas,flaui,flatum.p. p.Cic.

ſoffiare inſieme] conflo,flas,flaui, flatum.p.p.Stat.

ſoffiare intorno]circunflo,flas,flaui,flatum.p.p.Cic.

ſoffiare per tutto] perflo, flas, flaui,flatum.p.p.Ouid.

ſoffiare il naſo]Emungo,gis,emūxi,emunctum.p.p.Pli.

ſofficiente, dotto, ſauio] peritus, ta,tum.p.p.Cic.

ſofficiente,atto]Idoneus,nea,neū. p.p.Ter.

ſofficientemente]Idoneè.p.c.

ſofficienza,dottrina] hæc peritia, tiæ.p.c. Pli.

ſoffietto,Mātice, Folle, iſtrumēto da ſoffiare] hic Follis,lis.p.p.

ſoffio, & ſoffiamento] hic Flatus, flatus. Verbale à Flo,flas. Vir.

ſoffi

soffitato] Hæc Cõignatio laquea-
ta,tæ.hoc Laquear,aris.p.c.
soffione.Leggi zaganella.
soffogamento, & soffogatione]
hæc suffocatio,tionis.
soffogare & Affogare] suffoco, as.
p.c.caui,catum.p. Effoco,Obli-
do,lidis,lisi,lisum.p.p.Col.
soffogatione. Leggi soffogaméto.
soffolcire, sustentare] Fulcio.p.c.
fulcis,fulsi,fultum. p. suffulcio.
suffragio, che dichiara la volõtà,
& il voto nel cercarsi i magistra
ti,che a Vinegia si fa con balot
te] hoc suffragium,gii.p.c.Cic.
soffragrare, Votare,ballottare]suf
fragor,garis,gatus sum,p.p.
soffrire.Leggi sofferire.
soffumigare, affumare] Fumigo,
gas.p.c.gaui,gatum.p. suffumi-
go, Fumifico, cas.p.c. caui, ca-
tum.p.p.
Sofia,città] hoc Oescus,sci.Tribal
lorum.
soggettione] hæc subiectio, onis.
hic subiectus,tus.p.p.Plin.
soggetto, & subietto, per la mate-
ria argomento] hæc Materia,
riæ. hoc Argumentum, ti.p.p.
soggetto,subdito, nome aggetti-
uo] subiectus,ta,tum,subditus,
ta,tum.p.c.
sogghignare, sorridere] subrideo,
subrides,subrisi,subrisum.
soggiacere,star sottoposto] subia-
ceo,ces,cui.p.c.Col.
soggiogare,sottomettere, Mettere
sotto il giogo] subiugo, gas.p.
c.gaui garum.p.Claud.
soggiornare,per stantiare,habita-
re] Colo,lis,lui.p.c.cultum.p.
soggiornare,per Indugiare,Tarda
re] Cesso,sas,saui, satum, Cun-
ctor taris,tatus sum.p.p.Cic.
soggiungere, sottogiungere] sub-
iungo,gis, iunxi, iunctum. p.p.
Addo,dis.p.p.didi,ditum.c.Ci.
soglia, il limitar della porta] hoc
Limen,liminis. Virg.
soglia di sopra della porta] hoc
superliminare,naris.p.p.
sogliardo. Leggi schernitore.
sogliare. Leggi schernire,ouer Bef-
fare.
soglio della porta. Leggi soglia.
sognare, & insognare per somnio,nias
p.c.niaui,niatum.p.Ter.
sogno,& Insogno] hoc somnium,
nii.p.c.Ter.
Soissons,popoli della Francia] Hi
Suessones,num.p.p.
Sol & solo. Leggi solo.
solaio, è proprio quel solaro fat-
to di tauole] hoc Tabulatum,ti.
p.p.Liu.
solaio della casa] hoc Pauimen-
tum,ti. hæc Contignatio. onis.
solamente,auuerbio] solum.Tan-
tummodo.Duntaxat. Tantum.
Non solamente] Non solum. Cic.
solana,capello grande] hæc Cau-
sia,siæ.Viu.
solaro. Leggi solaio.
solari che si portano nelle proces-
sioni] hoc Perculum, li.p.c.Cic.
solazzo, piacere, consolatione]
hoc solatium,tii.p.c.
solcare,far solchi, lauorare la ter
ra a solchi] Liro,ras,raui,ratum,
fulco,cas,caui,catum.
solcare il mare per nauigare] Na-
uigo,gas,gaui,gatum.
solco,è quello che si fa in terra cõ
l'aratro] hic sulcus, ci. Hæc Li-
ra,ræ.p p.
solchi da condurre via l'acqua]
He Deliquiæ,quiarum.p.c.
A solchi] Liratim. sulcatim.
Altezza leuata da terra tra due sol
chi] hoc scamnum,ni,p.p.
soldato & nel piu soldati] Hic Mi
les,militis.p.p.in obl.c.Cic.
soldato che ha doppia paga] Du-
pliciarius miles. Liu.

soldato,nouitio bisogno] hic Tyro,nis.p.p.Cic.

Soldi,città nella Soria] hæc Seleucia.Pieria,riæ.

soldo,significa la paga che si dà al soldato] hoc Stipendium,dii.

soldo sorte di moneta] hic solidus,di.p.c.

Sole,pianeta illuminante il cielo, & la terra] hic Sol, huius solis. hic Phœbus.bi. hic Titan, nis, vel hic Titanus,ni,p.p.

Da sole] hic & hæc Solaris & hoc solare,ris.p.p.

solecito, diligente] hic & hæc & hoc solers,solertis. Accuratus, ta,tum.p.p.

solenne,celebre] hic & hæc solemnis,& hoc solenne,nis.

solennemente] Solemniter.p.c.

solennità] hæc solennitas,tis.hæc solemnia,niorum.

solennizare. Leggi sollennizare.

solere,esser lecito,consueto] soleo, les,litus sum.p.c.Ter.

solerte,val accorto,diligente] hic & hæc & hoc solers,lertis.p.p.

soletto,solitario] solitarius,a,um. p.c.solus,la,lum.p.p.

solfaria, luogo doue si fa il solfo] hæc sulphuraria,riæ.p.c.

solfanello,& solfarino,sono quei legnetti che sono nella cima tinti di solfo,per accendere il fuoco] hoc sulphuratum,ti.p.p.

solfarino. Leggi solfanello.

solfo, materia, combustibile] hoc sulphur,phuris.

solforato,che ha del solfo] sulphuratus,ta,tum.p.p.

solidare, & consolidare] solido, das.p.c.daui,datum. Per solido, das, daui,datum

solingo. Leggi solitario.

solio parola latina,è la sedia regale] hoc solium,lii.p.c.

solitario,& solingo,solo,& in luogo doue non sia alcuno] solitarius,a,um.p.c.

solito,che suole] solitus,ta,tum.

solitudine,esso esser solo] hæc solitudo,nis.

solazzare darsi piacere] Oblector, taris,tatus sum p.p.

sollazzeuole,piacceuole, festiuo] Festiuus,ua,uum.p.p.Iucundus,da dum.p.p.Placidus,da,dum.p.c.

solazzo,spasso. Vedi solazzo.

sollecitare,affligere,molestare] solicito,tas.p.c.taui,tatum.p.

sollecitare,val sprouare a qualche cosa] Hortor,taris,vel tare, tatus sum.p.p.Cic.

sollecitare vna causa] Ago,agis.p.c.egi,actum.p.Curo,as,aui,atũ.p.p.

sollecitare alcuno di qualche cosa] Moneo,nes,nui, nitum.p.c.

sollecitare la persona ad vna impresa] Instio,stas,p.p.institi,stitũ.c.

sollecitare, vsar diligentia in qualche cosa] Instio,stas,p.p.stiti,stitum.c.Plin.

sollecitamente,con diligenza] solerter.sedulo.

sollecitamente, trauaglio samente] sollicite.p.c.

sollecitatore]hic solicitator, oris. sollecitatore di liti] hic Pragmaticus,ci.p.c.

sollecito,val diligente]sedulus,la, lum.hic & hæc & hoc solers,lertis.p.p.

sollecito,val tribulato,afflitto] solicitus,ta,tum. Anxius, xia,xiũ, p.c.

sollecitudine,diligentia] hæc sedulitas,tis,hæc solertia,tiæ.

sollecitudine,val affanno, tribulatione] hæc solicitudo,nis.p.p in obl.c. Cic.

sollennizare,ouer far festa] Agere diem festum.

solleuare,per alzare,& leuar in alto]

to]subleuo, uas.p.c. uaui,uatū. p.sustollo,lis.p.p.stuli.c.latū.p.

solleuare alcuno da miserie] Leuare aliquem miseriis.

solleuare le disgratie con qualche cosa] sustentare casus re aliqua.

solleuare,per mantenere come pie zo] Prostare periculum.

solo,pur che] Modo.p.c.

solo auuerbio,val solamente] Solum. Tantummodo.

solo & sola, aggettiuo] Solus,la, lum.p.p.Vnicus,ca, cum.p.c.

solstitiale] hic & hæc solstitialis; & hoc solstitiale,lis.p.p.

solstitio,è il star del sole, cioè quãdo ei nó va più oltre,ma comincia a tornare à dietro] hoc solstitium,tii.p.c.

soluere, disfare, rompere] soluo, uis,ui,lutum. Vasto,stas, stauí, statum.p.p.

soluere per liberare] soluo,uis, ui, lutum.p.p.

solutione, Assolutione]hæc Absolutio,onis.hæc solutio,onis.

soma, carca, salma] hæc sarcina, næ.hoc Onus,oneris.p.c.

somaro, è colui che porta la soma, Asino] hic Asinus,ni.p.c.

Somerset,città] hic somersetus,ti.

somiglianza, & similitudine] hæc similitudo,nis.p.p.in obl.c. hæc Effigies,giei.p.c.

somigliare. Leggi simigliare.

somigliare alcuno]similé eé alicui.

somma, per la conclusione] hæc summa,mæ.p.p.

somma,città] hoc sulsuium,uii.

sommamente,grandissimamente] summè.p.p.

sommariamẽte,val in breuità]súmatim.p.p.

sommario, abbreuiatione di qual che cosa] hæc summa,mæ.p.pr. hoc summarium,rii.p.c.

sommata, viuãda di panza di sofa,poi che ha partorito] hoc sumen.nis.p.c.

sõmergere,val affondare] submergo,gis,mersi,sum. p.pr. Mergo,gis,si,sum. Cic.

sommesso,val humile & basso,sũmissus,sa,sum. Submissus,sa,sũ.

sommessamẽte,con humiltà] submissè.p.p.Aduerb.

sommettere,& sottomettere] submitto,tis,misi, sum.p.p.

submissione,humiltà]hęc submissio,onis.p.c.

sommittà, altezza] hæc summitas,atis.hoc Fastigium,gii. hoc Culmen,nis.hęc Coronis,nidis. hoc Cacumen, nis. hic Vertex, verticis.p.p.

sommittà delle muraglie] hæ Minæ.narum.p.p.

sommo,in luogo di sommità. Leggi sommità.

sommo, grandissimo] summus, ma,mum. p.p.

summo bene] summum bonum.

sommouere] submoueo, ues.p. c. ui,tum.p.Colum.

Sona,fiume della Frãcia] hic Arar, Araris.

sonaglio,ouer in alcuni luoghi cã panella, istromento giuocolare notissimo] hoc Tintinnabulum, li.p.c.luuen.

sonagli che fa l'aqua quando piouе] hæc Bulla,læ.p.p.

sonare,& suonare,cioè far sonito] sono,nas, nui, nitũ. p.c. Insono. Referre sonum. Efficere sonum.

sonare toccandosi]Pulso,sas,saui, satum.p.p.

sonar d'istrometo] Cano,canis,cecini. p.c.cantum.p.

sonare cõ la bocca] Flo,flas,flaui, flatum.p.p.

sonare di cornetto] Buccino,nas. p.c.naui,natum.p.

sonare di tamburo] Tympanizo.

zas,zaui,zatum.p.p.
ſonare grandemẽte] perſono,nas. p.c.naui,natum.p.pli.
ſonare a predica.ſuona a predica] Aduocatur concio.Cic.
ſonatore d'arpa] hic Cytharista, ſtæ.p.p.
ſonatore di corni] hic Cornicen, cinis.p.c.
ſonatore di flauti] hic Tibicen, tibicinis.p.c.
ſonatore di lira] hic Lyricen, nis.
ſonatore di liuto]hic Fidicen, nis.
ſonatore di piffaro] hic tibicen, nis.p.c.Ouid.
ſonatore di tamburo] hic Tympanista,ſtæ.p.p.
ſongia,& aſsõgia,graſſo]hæcAxúgia,giæ.hic vel hæc Adeps,pis.
ſongia di porco] Adeps ſuillus.
ſonnacchiare] Dormito,tas,aui,tatum.p.p.Plau.
ſonnachioſo,pieno di ſonno] ſomniculoſus,ſa,ſum.p.p.
ſonno,il dormire] hic ſomnus,ni. hic ſopor,poris.p.c.
che genera,& porta ſonno] ſomnifer,a,um.p.c.
hauer ſonno,ſonnocchiare] Dormito,tas,taui,tatum.p.p.
pieno di Sonno] ſomnolentus,ta,tum. p.p.
ſonnolento,dormiglione] Somniculoſus,ſa,ſum.p.p.
ſonnolenza] hic ſopor,poris. Cic.
ſonorità] Canorum illud.Cic.
ſonoro,riſuonãte] Canorus,ra,rũ.
ſontuoſamente]ſumptuosè.Opipa rè.Lautè.p.p.
ſontuoſo, chi ſpende di ſouerchio ſplendido]ſumptuoſus, ſa,ſum. Lautus,ta,tũ.Opiparus,ra,um.
ſontuoſità, come ne i conuiti , & banchetti, & ancora in habiti] hæcLautitia,tiæ.p.c.

ſoperchiar, per auanzare] Exubero,as.p. c.aui,atum.p.ſuperſum. p.p.ſuperes,ſuperfui.c.
ſoperchio, & ſouerchio] ſuperuacaneus,nea,neum.pe.c. ſuperuacuus,cua,cuum.p.c.Colum.
ſoperchiamente, val inutilmente] ſuperuacuo.p.c.
ſoperſtitione. Leggi ſuperſtitione.
ſopito,voce latina,val addormentato]ſõpitus,ta,tum.p.p.
ſoppa. Leggi ſuppa.
ſopplicare. Leggi ſupplicare.
ſopplire, & ſupplire a quanto mãca] ſuppleo.p.c.ples , pleui, pletum.p.Compleo,ples,pleui,pletum.Saluſt.
ſopplimento,& ſupplimento] hoc ſupplementum,ti.p.p.
ſopporre. Leggi ſottoporre.
ſopportare , ſoffrire, comportare, patire] Fero.perfero,fers,tuli,latum.perpetior,teris.p.c. perpeſſus ſum.p.patior, ris.p.c.paſſus ſum.p.Plau.
ſopportare le proſperità] Ferre ſecundam fortunam.
ſopportare mal volẽtieri qualche coſa] Moleſtè ferre aliquid.
ſopportare vna ingiuria] Ferre iniuriam.Cic.
ſoppreſſare,calcare. Leggi calcare.
ſopra,& ſoura] ſuper.p. c.ſupra.
ſoprabondante] hic & hæc & hoc Exuberans,antis.p.c.in obl.p.
ſoprabondare, & ſopraũzare.leggi ſoperchiare.
ſopraciclo,ſorte di peſce coſi chiamato in Roma] hæc chana,næ.
ſopradetto] prædictus,ta, tũ.p.pr. ſupradictus.
ſoprafabricare]ſuperſtruo, ſtruis. p.c. ſtruxi,ctum.p.
ſopragiudicare, perfettamẽte giudicare] perfectè iudico, cas.p.c. caui,catum.p.Cic.
ſopragiũgere,val giugnere all'im

prou

prouisa, & inchiappare] Deprehendo, dis, di sum. p. p. Cic.
sopragiungere, per arriuare] Interuenio, nis. p. c, ueni, uentum. p.
sopramettere] superinduco, is, xi, ctum. p. p. Pli.
sopranatare, natar di sopra] supernato, tas, taui, tatum. p. p.
soprano, & sourano] suprem⁹, ma, mum. supernus, na, num. superus, ra, rum. p. c.
sopranome] hoc cognomen, nis. p. in obli. c. Cic.
soprapendere, pender di sopra] superpendeo. p. c. des, di, sum. p.
sopraporre, sopramettere] superpono, nis. p. p. sui, situm. c. superduco, cis, xi, ctum, Impono, nis, sui, situm. superinduco, cis, xi, ctum. p. p.
sopraprédere. Leggi sopragiúgere.
sopraprendere vn prigione] Excipio, pis. p. c. cepi, ceptum. p. Cic.
soprapendimento] hæc deprehensio, onis. p. c. in obl. p. Cic.
soprapeso nel fallo] Deprehensus, sa, sum. p. p.
soprapeso in adulterio] Cõpertus in stupro. Suet.
soprascritta] hæc Inscriptio, onis.
soprascritto] Inscriptus. ta, tum.
soprascriuere] Inscribo, bis, psi, tũ. p. p.
sopraſedere, val eessar da far qualche cosa] supersedeo, des. p. c. sedi, sessum. p. Cic.
sopraſtante, imminente] hic & hęc & hoc Imminens, nentis. p. c.
sopraſtante, significa vn proposto a qualche vfficio, o carico di gouerno] hic Præfectus, ti. p. p.
sopraſtare, ſtar di ſopra] Immineo, nes, nui. p. c. Impendeo, p. c. es, di, sum. p. superemineo, nes, nui.
sopra tutto, & sopra ogni altra cosa] Potissimum. p. p.
sopraũázare, esser da piu, superare alcuno in qualche cosa] Præsto⁹ stas. p. p. stiti, stitum. c. Ci.
soprauenire] superuenio, nis. pe. c. ueni, uentum. p. Interuenio, nis, ni, tum. Plau.
soprauenimento] hic superuẽtus, tus. p. p. Hic Interuentus, tus.
soprauenuta, il medesimo che soprauenimento] hic superuentus, tus p. p. Ter.
sopraueſte, cioè veste, che si pone, sopra all'altre] hic amictus, tus.
sora, città di spagna] hæc Numantia, tiæ. p. c. Cæs.
sorbimento, & sorbitione] hæc sorbitio, tionis. p. c. Perſ. hic Haustus, ſtus. Ouid.
sorbile, da sorbire] hic & hęc sorbilis, & hoc sorbile, lis. p. c.
sorbire, & inghiottire cosa liq da] sorbeo. p. c. bes p. bui, bitum. c. vel sorpſi, ptum. p. Pli. Exorbeo, bes, bui, vel exorpſi, ptum. Plau.
sorbire à poco à poco] sorbillo, las, laui, latum. p. p. Ter.
sorbitioncella, il diminutiuo di sorbitione] hæc sorbitiuncula, læ. hoc sorbillum, li. p. p. Plau.
sorbitione & sorbimento. leggi sorbimento.
sorba, & sorbola, frutto del sorbo] hoc sorbum, sorbi. Pli.
sorbo, albero noto] hæc sorbus, sorbi. p. p. Col.
sorbola. Leggi sorba.
sorcetto, il diminutiuo di sorce] hic Muſculus, li. p. c. Pli.
sorce & topo, animaletto noto] hic Mus, muris. sorex, soricis.
sordido, lordo, sporco] sordidus, a dum. Opicus, ca, cum. p. c.
sordità] hæc surditas, tatis.
sordo, chi non ode, & ha i meati delli orecchi riserrati] surdus, da, dum. p. p. Ter.
Alquanto sordo] surdaſter, ſtra, ſtrum. p. p. Cic.

Diuenir sordo]Obsurdesco,scis.p.p.sordui.c.Cic.
Esser sordo]surdeo.p.c.surdes.p.surdui.c.Pli.
sorella]hæc soror,sororis.p.c.hæc Germana,næ.p.p.
Da sorella]sororius,ria,rium.
sorento,terra nella costa di Melsi] hoc surentum.p.p.
sorgere,è surgere, è ꝓprio dell'acque] scaturio.p.c.ris,riui.p.Col. Emergo,gis,emersi,sum.Cic.
sorgozzone. Leggi schiaffo.
soria,regione dell'Asia]hæc syria, syriæ.p.c.Plin.
sorocchia, & sorella.leggi sorella.
sorreritio, falso] subreptitius,ria, tium.p.c.
sorridere, ghignare]subrideo,des, subrisi,sum.p.p.Cic.
sorso, val beuere in vn fiato] hic haustus,haustus.p.p.Cic.
sorte per la fortuna]hæc sors,sortis.Fortuna,næ.
Per sorte]Fortè, sortito.p.
sorte per la conditione, & qualità]Hoc Genus,neris.p.c.
Di che sorte] hic & hæc Qualis & hoc quale,lis p.p.Cic.
Di questa sorte]huiusmodi.p.c.
sortegiare, gittar le sorti]sortior. p.c.tiris,vel tire,titus sum.p.
sortimento] hæc sortitio, tionis. hic sortitus,tus.p.p.
sortire, per destinare] sortior.p.c. tiris,vel tire,titus sum.
sortitamente, per sorte]sortito.
sortitione.Leggi sortimento.
sortiua, & è proprio dell'acque] hæc scatebra, bræ. hæc scaturigo,ginis.Col.
sospendere,per differire,mettere in dubbio] suspendo, dis, pendi, pensum.Liu.
sospendere, Inalzare,& leuar in alto]Appendo,dis,di.pensum.
sospeso,dubbioso]suspésus,a,um. Ambiguus,gua,guum.
sospettare, & suspicare]suspicor. p.c.picaris vel picare, picat⁹ sũ. p.Ter.Venire in suspicionem.
sospettione,& sospetto]hæc suspicio,nis.p.c.in obl.p Cic.Hic suspectus,tus.Virg.
sospetto. Leggi sospettione.
sospettosamente]suspiciosè.p.p.
sospettoso]suspitiosus,sa,sum.
sospicare.leggi sospettare.
sospingere, spignere] Impello, lis. p. p. impulli.c.impulsum.p.Induco,cis,xi,ctum.p.p.
sospira]suspiro,as,aui,atum.
sospiro, il sospirare] hic suspiriũ, rii.Hic suspicatus,tus.Ouid.
sostantiuo, che puo star da per se] substantiuus,ua,uum.p.p.
sostanza che per se stà] hæc substantia,tia.p.c.Quintil.
sostegno, & sostentamento] hoc Fulcimen,minis hoc Fulcimentum,ti.hoc Adminiculum,li.p.c.hoc sustentaculum,li.p.c.
sostenere, & sostentare] sustineo, stines,nui.p.c.stentum.p.Cic.
sostenere grã peso] sustinere onus magnum.Cic.
sostenere per patire. leggi sofferire.
sostenimento, & sostentamento. leggi sostegno.
sostantacolo,val il palo di viti, o alberi] hoc Pedamen,nis.p.p.in obli c.hoc Pedamentum,ri,p.p.
sostentamento.leggi sostegno.
sostentare.leggi sostenere.
sostentare la pouertà d'alcuno cõ la poca sua facultà]sustẽtare tenuitatẽ alicui⁹ex suis angustiis.
sostentarsi su le ginocchia]excipere se in genua.Senec.
sostentato,appoggiato] nixus,xa, xum.p.p.Cic.
sostituire,metter in luogo d'un'altro]substituo,tuis,tui.tutũ.subrogo,

rogo,gas.p.c.gaui,gatum.p.

ſoſtitutione] hæc ſubſtitutio, tionis.p.c.in obl.p.

ſoſtituto, meſſo in luogo d'altri] ſubſtitutus,ta,tum.p.p.

ſoſtituto di curatore]hic ſubcurator,toris.p.p.Iulianus.

ſoſtituto in vna guardia] hic ſubcuſtos,cuſtodis.p.p.Plau.

ſottentrare,entrar ſotto]ſubeo,ſubis,ſubii, ſubitũ.p.c.& ſubiui.p.

ſotterraneo,di ſotto terra]ſubterraneus,nea,neum.p.c.Col.

ſotterare, ſepelire] ſepelio,lis.p.c.liui,pultũ.p.humo,as,aui,atum.p.p.Leggi ſepelire.

ſotterato,ſepolto] ſepultus,a,um. Cic.Humatus,ta,tum.Pli.

ſottigliare, per ſminuire. Tenuo, nuas.p.c.nuaui,nuatum.p.Exte nuo,as,aui,atum.Cic.

ſottigliezza, & ſottilità] hæ argutiæ,tiarum.p.c.Cic.

ſottigliezza, o acutezza del vedere,o d'ingegno]hæc acrimonia, niæ.hæc Perſpicacia,ciæ.p.c.

ſottigliezza,& ſottilità,delicatezza]hæc Gracilitas, tatis.hæc tenuitas,tatis.Plin.hęc ſubtilitas, tatis.Plin.

ſottile] hic & hæc ſubtilis & hoc ſubtile,lis. Pli. hic & hæc tenuis & hoc tenue, tenuis. hic & hæc Exilis & hoc exile,lis.

ſottile,per ingegnoſo] argutus,ta, tum.p.p. Cic.

ſottiletto, il diminutiuo di ſottile]Tenuiculus,la,lum. Cic.

ſottilità.Leggi ſottigliezza.

ſottilmente]ſubtiliter. Cic. Tenuiter.p.c.aduer.

ſotto,e di ſotto,prepoſitione]ſubter.

ſottocignere] ſubcingo, gis,cinxi, cinctum.p.p.Pli.

ſottodiſtẽdere] ſubſterno, ſternis, ſtraui,ſtratum.p.p.Ter.

ſottoentrare.Leggi ſottentrare.

ſottofuggire, val ritirarſi di naſcoſto da vna compagnia]ſubterduco,cis,duxi,ctum.p p.Pl. u.

ſottogiacere] ſubiaceo, ſubiaces, ſubiacui.p.c.Col.

ſottogiungere] ſubiicio, iicis. p.c. ieci,iectum.p.Cic.

ſottolegare] ſubligo,as. p.c. gaui, gatum.p.Pli.

ſottomettere,& ſottoporre]ſubmitto, tis,miſi, ſũ.p.p. ſubdo, dis,p. p.didi, ditũ c. ſubigo,gis.p.c.gi, ctum.p.ſubitcio,cis.p.ci,ctum.p.

ſottomettерſi a gran pericolo]adire periculum.Cic.

ſottomettерſi alla fortuna]ſuccũbere fortunæ.Cic.

ſottomeſſo] ſubditus,ta,tũ. ſubiectus,ta,tum.p.p.

ſottonaſcere] ſuborior.pe.c. oriris vel orite ortus ſum.p. Pli.

ſotteornare] ſuborno, nas, nauí, natum.p.p.Cic.

ſottopiantare]ſubſero,ſeris p.c.ſeui.p.ſitum.c.Colum.

ſottoporre.Leggi ſottomettere.

ſottoporſi. Leggi ſottomettерſi.

ſottopoſto. Leggi ſottomeſſo.

ſottoſcrittione] hæc ſubſcriptio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.

ſottoſcriuere] ſubſcribo, bis, pſi, ptum.ſubſigno,gnas,gnaui,gnatum,p.p.Pli.iun.

ſottoſeminare] ſubſero, ſeris,p.c. ſeui,p.ſitum,c.Colum.

ſottoſopra, alla riuerſa] Inuerſus, ſa,ſum,ſubuerſus, ſa,ſum.

ſottoſopra mettere]Perturbo,bas, baui,batum,p.p.

ſottoterra] ſubterraneus,nea, neũ.

ſottraggere, rimouere] ſubtraho, trahis,p.c.traxi,tractum,p.

ſottraggere,per liberare] Libero, ras,p.c.raui,ratum,Cic.

ſottraggere il cibo]deducere cibũ ſouaza. Leggi Cornice.

ſouenimento, aiuto] hoc adminiculum,li.p.c.Cic.
ſouenire,ĩ luogo diſoccorrere, aiutare]ſubuenio, nis.p c. ueni,tũ. p.ſuccurro,ris,ri,ſum.p.p.
ſouenire, venir à memoria]occurro,ris,ri,curſum,p.p.Cic.
ſouente,val ſpeſſe volte]ſępè,ſæpe numero,Aſſiduè.p.c.
ſouerchiare.Leggi ſuperchiare.
ſouerchio,in luogo di ſoprabõdante.Leggi ſoperchio.
ſouero,ſpecie d'albero]hic vel hoc ſuber,ſuberis.
di Souero]ſubureus,rea,reum.
ſouertire,per riuoltar ſotto ſopra] ſubuerto.tis,ti,uerſum.p.p.
ſozzaméte, lordamente,ſporcamẽte]obſcœnè.Turpiter,ſordidè.p. c.Plin.iun.
ſozzo, ſporco,lordo] Immundus, da,dũ. Hic & hæc Turpis,& hoc turpe,turpis, ſordidus,da,dum.
ſozzura,per lordura]hęc ſpurcitia tiæ.hæc ſorditudo,diuis.

S P

Spaccare,Fédere]findo,dis,fidi,fiſſum.p.p.Pli.
ſpaccato, Féduto] fiſſus,ſa,ſum.p. p.Participium Virg.
ſpaccato con cogni] diſcuneatus, ta,tum.Plau.
ſpacciare , ſpedire vendere] Expedio,dis.p.c.diui,ditum.p.Ouid.
egli è Spacciato,egli è ſpedito] de eo actum eſt.Cic.
ſpacciarſi,ſollicitare. Leggi ſollicitare.
ſpacciataméte,Preſto,in poco ſpatio di tempo]ſtatim,Illico.confeſtim.Aduer.Cic.
ſpaccio,val Iſpeditione] hæc expeditio,tionis.p.c.
ſpada,è ſorte d'arma]hic Gladius, dii.p.c.hic enſis,ſis.Vir.hæc machæra,ræ.Plaut.
cingerſi la Spada] Accommodare enſem lateri.Sil.
che porta Spada] hic Enſifer,ri.p.
ſpada di due tagli]Anceps mucro.
ſpada,&peſceſpada,ſorte di peſce] hic Gladius,dii.p.c.Plin.
ſpadaio,chi fa ſpade]hic Machęro pœus,pœi.
ſpadarino]hic ſicarius,rii.p.c.
ſpadetta, il diminutiuo di ſpada] hic Gladiolus,li.p.c.hic enſiculus,li.p.c.Plaut.
ſpaghetto , diminutiuo di ſpago] hic Funiculus,culi.p.c.Cic.
Spagna,ouer Iſpagna,prouincia di Europa]hæc Hiſpania,niæ. Heſperia,riæ,Iberia,riæ.p.c.
di Spagna,ſpagnolo]hiſpanus,na, num.p.p.Cic.
ſpago,è filo groſſo torto]hic Funiculus,culi.p.c.Cic.
ſpalancare, Aprir forte]dehiſco,hiſcis.p.p.Cato.
Spalato,città]hoc Epetium,tii.p.c.
ſpalla , parte di dietro del corpo] hic humerus,meri.pe.c. Cic.hic Armus,armi.hę ſcapulæ,larum.
metterſi in Spalla] Onerare humerum.
ſpaliera , come pãni attorno le camere,o coperta da letto]hoc ſtragulum,li.p.c.Cic.
ſpalluto,di alte ſpalle]humeroſus ſa,ſum.p.p.
ſpalmare,val vnger le naui nel fõdo col ſego,acciò vadano piu veloci]Vngo,gis,vnxi,vnctum.
ſpalpe,terra in Puglia]hęc ſalapia, piæ.
ſpalto]hic Ager extrinſecus.
ſpampinare,leuar le foglie della vite] Pampino,nas.p.c.aui,atũ.p.
ſpampinatione di viti,sfogliamento]hæc Pampinatio,tionis.p.c.
ſpampinatore]hic Pampinator,toris.p.p.Pli.
ſpanacerare.Leggi sbadacchiare.
ſpandere,ſpargere] Expando,dis, di,

di,pan ſum,p.p.ſpargo,gis,ſpar ſum.Virg. Effundo,dis,fudi,fuſum,p.p. Fundo,dis,di,ſum.

ſpáderſi,verſarſi] Effluo,fluis,p.c. fluxi,fluxum,p.Cato.

ſpandimento] hæc Effluentia,tiæ.

ſpanna,è la miſura che ſi fa con la mano]hic palmus,mi,hæc ſpitama,mæ,p.c.

Sparafurno,città in Sicilia]hæ Menæ,narum.

ſparago, herba nota] hic Aſparagus,aſparagi,p.c.Mart.

ſparagnare,& ſparmiare]parco,is, peperci,& parſi,ſum.Hora.

ſparagno]hæc Parſimonia,niæ.

ſparare,cacciar fuori gl'interiori] Exentero,ras,p.c.raui, ratum,p.

ſparare , come l'artigliarie hanno ſparato]Emittere bombos.

ſpargere, & ſpandere] ſpargo,gis, ſi,ſum,p. Inſpergo, Conſpergo, gis,ſi,ſum.

ſpargere di mezo]Interfundo,dis, fudi,fuſum,p.p.Pli.

ſpargere in piu parti] diffundo, dis,fudi,fuſum,p.p.Pli.

ſpargere largaméte]perfundo,dis, fudi,fuſum,p.p.Liu.

ſpargere ſpeſſo]Fundito,tas,p.c.taui,tatum,p.Pli.

ſpargere fuori] Effluo, fluis,p.c.effluxi,fluxum,p.Cato.

ſpargimento. Leggi ſpandimento.

ſparire,val riuſcire in niente]Euaneſco, ſcis,p.p.euanui,c.Pli.

ſparlare,val parlar contra alcuno] Obloquor , queris, p.co. quutus ſum,p.Verbum depo.Cic.

ſparlatore] hic obloquutor,toris.

ſparo, peſce coſi chiamato in Roma]hic ſparus,ri.

ſparſamente] ſparſim, ſparsè. Fuſim,fusè,p.p. Cic.

ſparſo,& ſparſa,participio di ſpargere] fuſus, profuſus,ſa, ſum,p. p.ſparſus,ſa,ſum,Ter.

ſpartire, diuidere] diuido, dis,p.c diuiſi,ſũ,p. ſegrego,as,p.c.gaui, gatũ,p. Plau.ſeparo,as,p.c.gaui, atum,p.Pli. diſpertio,p.c.tis,tiui,tum,p. (tem.

ſpartire l'heredità]Adire hereditá

ſpartire vna battaglia] ſegregare pugnam,Liu.

ſpartito]diuiſus,ſa,ſũ,p.p.ſegregatus,ta,tum,p.p.

ſparuiere , vccello di rapina noto] hic Accipiter,pitris,Plj.

ſpaſimare di dolore] Pereo,ris,rii, ritum,p.c.Ter.

ſpaſimo,dolore grandiſſimo] hæc Conuluũo,onis,p.c. hic ſpaſmus, mi,p.p.

ſpaſo,ſteſo]paſſus,ſa,ſum.

ſpaſſare il faſtidio a vno] oblectare aliquem,Ter.

ſpaſſarſi,ſolazzarſi]oblectare ſe.

ſpaſſa tempo] hoc animi ſolatiũ, tii,p.c.Cic.

ſpaſſeggiamento] hæc ambulatio, hæc deambulatio,tionis.

ſpaſſeggiare,& paſſeggiare] Ambulo,Deambulo,las,laui,latum.

ſpaſſeggiare. Leggi ſpaſſeggiaméto

ſpaſſeggiatela , il diminutiuo di ſpaſſeggiata]hæc ambulatiuncula,læ,p.c.Cic.

ſpaſſeggiatore]hic Deãbulator,toris.p p.hic ambulator,toris.

ſpaſſo, ſolazzo] hoc ſolatium,tii, hoc ſolamen,minis,p.p.

Andar a ſpaſſo]ſpatior,p.c.ſpatiaris, ſpatiatus ſum,p.p.Cic.

Pigliar ſpaſſo]Capere voluptatẽ.

Per ſpaſſo] Animi cauſſa Cic.

ſpatio, Diſtanza, Interuallo] Hoc ſpatium,tii. hoc Interuallum,li, hæc Intercapedo,nis,Cic.

ſpatio di cinque anni] hoc luſtrũ, ſtri.

ſpatio di due anni]hoc biẽniũ,nii.

ſpatio di due giorni]hoc Biduum, dui,p.c.Ter.

ſpatio del dito,che è tra vn nodo, & l'altro] hoc Internodium,dii.
ſpatio d'vn'hora] hoc horarium, rii,p.c.Suet.
ſpatio che è tra ciglio & ciglio] hæc Gabella,læ.
ſpatio di terra che in vn giorno ſi ara con vn paio di buoi] hoc Iugerum,geri,p.c.Pli.
ſpatio fra due ordini] hoc interordinium,nii,p.c.Col.
ſpatio fra vn'albero & l'altro]hoc Interordinium,nii,p.c.
ſpatio tra le mura, & le foſſe della città,doue non ſi puo fabricare] hoc pomœrium,rii.
ſpatio,luogo da correre] hoc Curriculum,li,p.c.Cic.
ſpauẽtare, & ſpaurire] Terreo,res, rui,ritum,p. Cõſterno,as, aui,atum.p.p.Liu.
ſpauenteuole] horrẽdus, da,dum, hic & hæc horribilis & hoc horribile,lis,hic & hæc Terribilis & hoc terribile,lis,p.c.Virg.
ſpauento, paura] hic Terror, oris, Leggi paura.
ſpauento ſo.Leggi ſpauenteuole.
ſpaurire,far paura.leggi ſpauẽtare
ſpaurirſi] Extimeſco, ſcis,pe.p.timui,c.Ter.
ſpaurito.leggi ſpauentato.
ſpazzacamino]hic caminorũ mũdator,toris,p.p.
ſpazzare,nettare,ſcoppare]Verro, ris,ri, ſum. Deuerro, Conuerro. euerro,ris,ri,ſum,Cic.
ſpazzatura,ſcopazzate,mondezza di caſa] hæ Quiſquiliæ, liarum.
ſpazzo,iſpeditione]hęc expeditio, onis,Cic.
ſpecchio]hoc ſpeculum,li,p.c.
ſpecchio,per l'eſſempio]hoc exemplum,li.
ſpeciale, val proprio particolare di alcuno] hic & hæc ſpecialis, & hoc ſpeciale, lis.priuatus,ta,tũ. hic & hæc peculiaris, & hoc peculiare,ris,p.p.
ſpecialmente]Maximè.præſertim, ſpeciatim.ſpecialiter.peculiariter.Quin.
ſpecie.Leggi ſpetie.
ſpecie,terra,nella riuiera di Genoua] hæc Tigullia,liæ.
ſpeciaria. leggi ſpetiaria,eſpeciale.
ſpecificare, val dichiarare con lingua]Nuncupo,as,p.c.aui,atũ,p.
ſpeculare,per contemplare]ſpeculor,p.c.laris,vel lare,latus,ſum.
ſpeculare con diligenza]perſpeculor,p.c.laris,latus ſum,p.
ſpeculatione,val contemplatione] hæc ſpeculatio, onis p.c.in obl. p.hic ſpeculatus,latus.
ſpeculatore, contemplatore] hic ſpeculator,toris,p.p.
ſpeculatrice, contemplatrice] hæ ſpeculatrix,tricis.
ſpedale,& hoſpitale,detto coſi] ab hoſpitãdo,hoc Xenodochiũ,chii.
ſpedale, doue ſi gittano i putti ad alleuare] hoc Brephotrophium, phii.
ſpedaliere,chi ha cura del ſpedale] hic Xenodochus,chi.
ſpedetto, il diminutiuo di ſpedo, Iſtromento da cuocere il roſto] hoc Veruculum,li,p.c.
ſpedire, & iſpedire, sbrigare,ſpacciare]Expedio,dis,p.c.iui,itũ,p.
ſpedir preſto]Dire effectum.
ſpeditamente] Expeditè,p.p.Solutè,p.p.liberè,p.c.Cic.
ſpeditione, & iſpeditione]hæc expeditio,onis.
ſpedito,& iſpedito] Expeditus,ta, tum,p.p.Cic.
ſpedo,& ſpedone iſtromẽto da roſtire]hoc Veru,veru, In plurali, hæ Verua,veruum,verubus.
ſpegazzare, val caſſare, depẽnare] Oblitero,as,p.c.aui,atum,p.Cic. Leggi caſſare.

ſpe-

spegnere, & spingere] Trudo,trudis,trusi,trusum.p.p.
spegnere vno a far qualche cosa] Impello,pellis,pulsi,pulsum.
spegnere, per smorzare] extinguo, guis,xi,ctum.
spegnere vn'incendio] Extinguere incendium.Cic.
spegnere il resto dell'essercito] delere reliquias.Cic.
spelare, & pelare]pilo,depilo,las, laui,latū.Glabro,as,aui,atū,p.p.
spelato, senza peli] Glaber, bra, brum.
spelatoia,scouolo da nettare i panni.leggi scopeta.
spello, terra nel ducato di spoleto]Hoc ispellum,li.
spelonca,& spelunca]hæc spelūca, cæ.Hoc Antrum,tri.Specus.
spelta, sorte di biada]hæc Zea, æ. hæc Alica,cæ.
spendere] Impendo,Expendo,dis, di,sum,Insumo,mis,psi,tū.p.p. Erogo,gas,gaui,gatum.
spenditore,chi spende,prouueditore di viuande]hic obsonator,toris.hic dispensator,ris.p.p.
spendolare]su spendo,dis,di,sum.
spennacchiare, leuar le penne] dispenno,nas.p.p.
spennacchiato,senza penne]hic & hæc deplumis, & hoc deplume, mis.p.p.
spennare.leggi spennacchiare.
spennato.leggi spennacchiato.
spēfierato,senza pentieri.Incuriosus,sa,sū.p.p.curarū expers, tis.
spinto, val cōmosso] incitatus,ta, tum.p.p.Pli.
spento,come la spada]adactus,ta, tum.p.p.Ouid.
spento, smorzato, smorto]Extinctus,ta,tum.p.p.
spera]hæc sphæra,ræ.
speranza,speme]hæc spes,spei. Con speranza] spe.Ter.
speranza falsa]hæc spes falsa. Hauer speranza] spero,as,aui,tū. p.p.Virg.
Leuar ogni speräza] eripere spem.
Mancar di speranza]spe carere.
Ripigliare speranza] spem redintegrare.Cic.
senza speranza] hic & hæc & hoc insperans,rantis.
speranzetta, il diminuiuo di speranza]hæc specula,læ.
sperare,nome.Leggi speranza.
sperare,verbo,hauer speranza]spero,as,aui,atum.
sperare ben d'alcuno]sperare bene de aliquo. Cic.
Che non spera] hic & hæc & hoc Insperans,rantis.p.p.
sperduto, fuor della via] auius, auia,auium.p.c.
spergiurare, giurare il falso]periuro,as,aui,atum.
spergiuro, giuramento falso,spergiuramento] Hoc periurium,rii.
spergiuro, che ha giurato il falso] Periurus,ra,rum.
spergolo da acqua santa] hoc aspergillum,li.p.p.
sperienza,& esperiēza, proua]hoc periculum, li. hæc Experientia, tiæ.hoc experimentum,ti.
sperimentare,prouare]experior.pe c.riris,vel rire,ritus sum.p.
sperimentato, prouato] expertus, ta,tum.p.p.
sperimento.leggi sperienza.
sperlonga, terra vicina a Gaieta] hæc sperlunca,cæ.p.p.
sperma, il seme dell'huomo] hoc sperma,matis,& est Græcum vocabulum.hoc semen,minis.
speronaglia, in alcuni luoghi bugāza,infermità che per il freddo viene ne i calcagni] hic pernio, nis.p.c.in obl.p.
sperone, istromento da far caminare il cauallo] hoc Calcar,ris,

spe-

speroni nelle galline] Calcaria in gallinis.
speroni della naue] hoc Rostrum, stti.p.p.
speronare il cauallo] subdere calcaria equo. Leggi sprouare.
sperto,& esperto, prouato, i sperimentato]expertus,ta,tum.
sperto, val intendente]Gnarus,ra, rum.p.p.
spesa, val il spendere]hæc impensa,sæ.hæc expensa,sæ. hoc impédium.hoc Dispendium,dii. Hic sumptus,tus.
Resistere alla spesa] substinere sũptum.Cic.Ferre sumptum.
spesa che si fa in viaggio]hoc viaticum,ci.p.c.
senza spesa] sine impendio , Plau.
Con spesa] Impendio.Cic.
Che fa molta spesa]Impendiosus, sa,sum.p.p.
speso,& spesa,il participio,di spẽdere]expensus,sa,sum.
spasseggiare,frequentate]Frequẽto,tas,taui,tatum.
spessezza] hæc Densitas,tatis. hæc Dẽsitudo,diuis.hæc spissitas,tis.
spessire,ispessire]Denso.Condenso, sas,saui,satum. Conspisso,sas,sa ui,satum.
spessirsi]spissesco,scis.
spessicare] increbesco, scis , increbui,& increbrui.
spessissime volte]sæpissimè.
spesso, auuerbio , val spesse volte] sæpè, sæpenumero, Frequenter.
spesso,aggetiuo,val frequente]creber,bra,brum. Densus,sa,sum. hic & hæc & hoc Frequens , tis.
spetacciato,Leggi stracciato.
speciale,& spitiale] hic Atomatarius.rii.hic Pharmacopola,læ.
spetialmente. Leggi specialmente.
spetiaria,bottega di spetiale] hæc Officina atomararia,riæ.
specie delle speciarie]hæc Aromata,matum.p.c.
specie,val forma] hæc species,ciei. p.c.
speto,d'ádare a caccia.leggi spiedo
speto,istromento da fare il rosto] hoc Veru,veru.hæc Verua, veruum,verubus.
speco,picciolo] hoc verucolum,li.
spettabile,val degno di esser guardato] hic & hæc spectabilis , & hoc spectabile,lis.
spettacolo]hoc spectaculum,li.
spettatore , chi è tidotto insieme per vedere alcuna cosa]hic spectator,toris.
spezzare,rompere]Frango,gis,fregi,fractum.Cõfringo,gis,fregi, fractum.Conscindo,dis.Perfringo,gis,fregi,fractum.
spezzate in piu patti] Diffringo, gis,fregi,fractum.
spezzato,rotto,fracassato]fractus, ta,tum.Infractus,ta,tũ.Confractus,ta,tum.Cõsissus,sa,sũ.p.p.
spia,spione]hæc Explorator,toris. hic speculator,toris.hic delator, toris.
spiacere , & dispiacere] Displiceo, ces,cui,citum.
spiaceuole, & dispiaceuole]morosus, sa,sũ.p.p.hic & hæc difficilis,& hoc difficile,lis. Rusticus, ca, cũ , hic & hæc intractabilis, & hoc intractabile,lis.
spiaceuolmente]Rusticè.p.c.
spiaceuolezza] hæc Rusticitas,tatis.hæc inurbanitas,tatis.
spiaggia , & piaggia]hæc procliuitas,tatis.p.c.in obl.p.
spianare,per dichiarare, Leggi dichiatare.
spianare,& appianare]Æquo,inæquo,quas,quaui,quatũ. Cõplano.Explano,nas,naui,natum.
spianare abbatere, atterrare,& rouinare] Demolior. p. c.liris,vel lire,litus sum.p.

ſpianamento, & rouina] hæc demolitio,tionis.
ſpianato,abbattuto,rouinato]Demolitus,lita,litum.
ſpiantare,& diſpiãtare] deplanto, Explanto,tas,taui,tatum.
ſpiare,val perfettamẽte cercare, & vedere di ſaper quello,che ſecretamente ſi è per fare]ſciſcitor.p. c.taris,vel tare,tatus ſum. p.Indago,gas,gaui, gatum, Obſeruo,uas,uaui,uatum.
ſpiccare,& diſpiccare, diſtaccare] Refigo,refigis,refixi,refixum.
ſpiccare, tor giu della forca] Deponere.
ſpiegare,& diſpiegare]explico.Diſplico,cas,caui,catum.
ſpienza,fimilza. Leggi melza.
ſpietato, empio, crudele] Impius, pia,pium.p.c.
ſpiga,& ſpighe] hæc ſpica,cæ.hæc Ariſta,ſtæ.
ſpiga ſenza grano] ariſta, ieiuna.
ſpiga ſenza barbe]ſpica nautica.
che ha Spighe] ſpicatus,ta,tum.
fatto di ſpighe] ſpiceus,cea,ceũ.
ſpigo,herba nota & odorifera] hic Nardus,nardi.
di ſpigo]Nardinus,na,num.
ſpigola, ſotte di peſce, coſi detto in Roma] hic Lupus,pi.
ſpigolare, raccogliere ſpighe, che ſono rimaſte ne'cãpi dopo lã prima raccolta] Facere ſpicilegiũ.
ſpigolo, & il ſpigolare, raccoglimento di ſpighe] hoc ſpicilegium,gii.p.c.
ſpilimbergo,caſtello in Friuli]hoc ſpilimbergum,gi.p.p.
ſpillo,& ſpilletto,aco da pomolo] hæc Acicula,læ.
ſpina]hæc ſpina,næ.hæ vepres, veprium,vepribus. hæc ſentis,tis. hic Dumus,mi.
di ſpine] ſpinens,nea,neum.
ſpine di cãne,couo]hæc Cynosba, tos,ti.p.c Pli.
ſpinace,herba da mangiare notiſſima] hoc Blitum,bliti.
ſpinetta, il diminutiuo di ſpina] hæc Veprecula.læ.
ſpinetto,luogo piãtato & coperto di ſpine] hoc ſpinetũ, neti. hoc ſenticetum,ceti.hoc Vepretum, ti.hoc Dumetum,ti.
ſpignere & ſpegnere] Impello,lis, puli,pulſum.Impingo,gis,pegi, pactum.p.p.
ſpingere in dietro] Retrudo, trudis,ſi,ſum.p.p.
ſpingere per forza]Contrudo,trudis,ſi,ſum.p.
ſpino,rogo] hic Dumus,mi.
ſpina della ſchiena] hoc dorsũ,ſi.
ſpinola ſorte di peſce coſi detto in Roma] hæc ſpigola,læ.
ſpinoſo animale. Leggi Iſtrice.
ſpinoſo pieno di ſpine] ſpinoſus, noſa,noſum.ſenticoſus, coſa,coſum.Dumoſus,ſa,ſum.
ſpinta,& ſpẽta]hic Impulſus,ſus.
ſpione,& ſpia. Leggi ſpia.
ſpitaglio, & ſpiracolo per doue eſce l'aria] hoc ſpiraculũ,li. hoc ſpiramen,minis.
ſpiramento] hoc ſpiramentum,ti.
ſpiranza,fiume] hic panyaſus,ſi.
ſpirante, ſoffiante] hic & hæc & hoc flans,flantis.p.p.hic& hæc & hoc Afflans,flantis.
ſpirare,per ſoffiare] Flo, flas,flaui, flatum. Affio,flas,flaui, flatum.
ſpirare,reſpirare] Halo.Exhalo.Inhalo,las,laui, latum. ſpiro. Inſpiro,ras, raui,ratum.
ſpiratione,& Inſpiratione]hic Inflatus,flatus.hic afflatus,tus.
ſpirato, & inſpirato] Inflatus, ta, tum. Afflatus,ta,tum.
ſpiritale, & ſpirituale] hic & hæc ſpiritualis,& hoc ſpirituale,lis.
ſpirito,& ſpirto celeſte] hic ſpiritus,tus.

ſpirito,per l'intelletto] hic ſpiritus,tus.p.c.

ſpirito,per il fiato,& l'anima del'huomo] hic ſpiritus , tus. hæc Anima,mæ. hic Halitus,tus.

ſpirito infernale] hæ Laruæ,uarũ. hi Manes,manium.hæ Lemures, lemurum.p.p.

ſpirituale. Leggi ſpiritale.

ſpiritato] Lymphaticꝰ,ca,cũ.Lymphatus,ta,tum.Fanaticus,ca.cũ.

ſpirtarſi,& inſpiritarſi] Lymphor, phatis,phatus ſum.

ſpizzicarſi , & pizzicare] Vellico, cas.p.c.cani,catum.p.

ſplendente,riſplendente]fulgidus, da,dum. hic & hæc & hoc fulgens,gentis.Nitidus,da,dum.

ſplendere,& riſplendere. Leggi riſplendere.

ſplendere intorno]Circunfulgeo, fulges,fulſi.

ſplendidamente,magnificamente] ſplendidè. Lautè. Baſilicè.

ſplendido,magnifico, chiaro,ſplẽdidus,da,dum. Lautus,ta,tum.

ſplendore] hic ſplendor,doris. hic Nitor,nitoris.hic Fulgor,goris. p.p.

ſplendore del ſole] hoc Iubar, iubaris.p.c.

ſpoglia, per la veſte] hæc veſtis,veſtis.p.p.Cic.

ſpogliaméto]hæc ſpoliatio,nis.

ſpogliare,ſueſtire]ſpolio. Deſpolio. Expolio,as,aui,atum.Exuo, exuis,exui.p.c.exutum.p.Denũdo,das,daui,datum.

ſpogliare gli nimici] Denudare, hoſtes.Cic.

ſpogliarſi della ſua naturale inchinatione]Exuere hominem ex homine.

ſpoliato , participio di ſpogliare] ſpoliatus,ta,tũ. Exutus ta, tum. p.p.

ſpoliatoio, luogo doue ſi ſpoglia-

no le gẽti] hoc ſpoliariũ,rii.p.c.

ſpogliatore,chi ſpoglia]hic ſpoliator,toris.p.p.

ſpogliatrice , donna che ſpoglia] ſpoliatrix,tricis.

ſpoglie ſono i bottini , & le prede hauute per la conſeguita vittoria] hæ Exuiæ,arum.

ſpola,è inſtrométo, ſopra il quale ſi auolge il filo,o la lana che adoperano i teſſitori] hic panus, ni.

Spoletto , città nell'Vmbria] hoc ſpoletium,letii.p.p.

di Spoleto] ſpoletinus,na,num.

ſpolpare, leuar la carne dall'oſſo] Euellere pulpam.

ſpoluerino,poluerino] hæc Theca pulueraria.Viu.

ſpoluerizare , ridurre in poluere] Tundo,dis,di,ſum.p.p.

ſponda del letto , o d'altra coſa] hæc ſponda, dæ.p.p.

ſponda del fiume] hæc Ripa.pæ.

ſpõdolo ſorte di peſce, in Vinegia muſſolo] hic ſpondylus,dyli.

ſpõga,& ſpogna]hæc ſpongia,giæ.

ſponga, peſce coſi chiamato] hæc ſpongia,giæ.p.c.

ſpongare,nettare con la ſpogna] ſpongio,gias,giaui,giatum.

ſpongóſo,ſimile, alla ſponga,ſpõgioſus,ſa,ſum.

ſponſalicio, ſolennità che ſi fa trà marito, & moglie] hæc ſponſalia ,rum.

ſpontaneamente, di ſua volontà, ſenza eſſer richieſto] Vltrò,ſpõtè.

ſpontaneo,volontario] hic & hæc & hoc Libens,tis.hic & hæc ſpõtalis,& hoc ſpontale,lis.

ſpontone, & ſpũtone,arma haſtata nota]hæc haſta,haſtæ.hic Mucro haſtatus, mucronis haſtati. hoc Verutum,veruti.

ſporcamente,lordamente] Obſcœnè.ſpurcè.

ſpor

sporcare, lordare, imbrattare] spurco. Consporco, cas, caui, catum. Leggi imbrattare.

sporcare di sceleragine] conscelero, as, aui, atum.

sporcaria, & sporchezzo, lordura] hæc sorditudo, dinis. hæc sordes, dis. hæc obscœnitas, tatis. hæc Immunditia, tiæ. hęc spurcitia, riæ. hæc Illuuies, uiei.

sporchezzo. Leggi sporcaria.

sporchezzo de gli orecchi] sordes aurium.

sporcitia] hæc spurcitia, tiæ. Leggi sporcaria.

sporco, sozzo, lordo] Immundus, da, dum. spurcus, ca, cum. Impurus, ta, rum. Obscœnus, na, num. sordidus, da, dum. Inhonestus, sta, stum.

sporgere, val porgere in fuori] Exporrigo, rigis. p. c. rexi, rectum. p. Pli.

sporta, sorte di cesta] hæc sporta, spottæ. p. p. Col.

sportella, il diminutino di sporta, hæc sportula, læ. p. c.

sportiglione, nottola, vccello noto] hic Vespertilio, onis.

sportõcello, il diminutiuo di sportone, val picciolo sportone] hęc Cistellula, læ. p. c. Plau.

sportone, cesta] hæc Cista, stæ.

sportone incoiato, coperto di coio] hic riscus, risci.

sposa, ouer nouizza, è dõna nouamente maritata] hæc sponsa, sæ. hæc Nupta, tæ. hæc Nympha, æ.

sposare] spõso, sas, saui, satum. Desponseo. p. c. des, di, sum. p.

sposo, nouizzo] hic Nuptus, pti.

sprecare, mandar male, cõsumare] Profundo, dis, di, fusum.

sprecamento, consumamẽto di beni] hoc Proluuium, uii.

spregionare, cauar di pregione] soluere è carcere.

spregnare, val sconciarsi, disperdere. Leggi sconciarsi.

spremere] Exprimo, exprimis. p. c. expressi, expressum. p.

sprezzamento, dispreggio, disprezzo] hæc contemptio, nis. hic despectus, tus. hæc despicięcia, tiæ.

sprezzare, disprezzare] Cõremno, nis, tempsi, temprum. Aspernor, naris, natus sũ. Sperno, nis, spreui, spretum. Temno, nis, tempsi, ptum. Negligo, gis, glexi, ctum. Desperno, nis, ui, tum.

sprezzare alcuno] Despicere aliquem. Cic.

sprezzare l'amoreuolezza d'alcuno] Aspernari alicuius beneuolentiam. Cic.

sprezzato, disprezzato, spregiato. Contemptus, ta, tum. spretus, ta, tum. Despectus. ta, tum.

sprigionare. Leggi spregionare.

sprofondare] perdo, dis. p. p. didi, ditum. c. Ter.

sprolũgare, differire] differo, fers, distuli. p. c. dilatum. p.

sprolungamento, prolungamẽto] hæc Dilatio, onis.

sprolungato, & prolungaro] Dilatus, ta, tum.

spronare & punger con sproni] stimulo. Extimulo, las, laui, larũ.

spronare per esortare] horror, taris, tatus sum. p. p.

sprone, & sperone] hoc Calcar, caris. p. p. Cic.

sproportionato] Incommodum, & absurdum.

sproueduto val non prouisto, all'improuiso] Imparatus, rata, ratum. p. p. Cic.

sprouedutamente, all'improuiso] Imparatè. Inauspicato. Improuiso. p. p. Plau.

sprouistamẽte, alla sprouista. Vedi sprouedutamente.

spruzzare, & sbruffare. leggi sbruffare

ſpruzzo,ſpruzzamento]hæc aſpergo,ginis.

ſpugna. Leggi ſpogna.

ſpuma & ſchiuma]hęc ſpuma,mę. p.p.Virg.

ſpumare. Leggi ſchiumare.

ſpumoſo. Leggi ſchiumoſo.

ſpuntare,per vſcir fuori]Exeo.p.c. exis,exiui.p.exitum.c.Ter.

ſpuntare, leuar la punta] Retundo,dis,di,ſum.p.p.

ſpuntato] Retuſus,ſa,ſum. Obtuſus,ſa,ſum.p.p.Col.

ſpũtone,arma nota. Leggi ſpõtone

ſpurgarſi,ſchiarirſi ſputando]Excreo,creas.p.c. creaui, creatũ.p.

ſputare,& ſpudare] ſpuo , ſpuis, ſpui.p.c.ſputum. p.

ſputare forzaandoſi] ſputo,tas,taui,tatum.p.p.Plau.

ſputare in giu] Deſpuo, puis,pui. p.c.putum.p.Pli.

ſputare ſchiarendoſi] ſcreo,eas.p. c.eaui,atum.p.c.Ter.

ſputare , ſopra qualche coſa] Inſpuo,ſpuis.p.c.putum.p.

ſputazza] hæc ſaliua,uæ.p.p.

ſputo] hoc ſputum,ſputi.hæc ſalua,uæ.

ſputare,chi ſputa] hic ſputator,toris.p.p.Plau.

ſpuzza. Leggi puzza.

ſpuzzare,puzzire]puteo,tes,tui. Fœteo.p.c.fœtes,p.

ſpuzzolente & puzzolente] putidus,da,dum. Fœtidus,da,dum.

ſpuzzore, & puzza] hic Fœtor.hic putor,putoris.p.p.

S Q

Squadernare, guaſtare, mãdare in faſcio,come vn libro]Diſſoluo, uis,ui,tum p.p.

ſquadernare per manifeſtare] patefacio,facis.p.c.feci, factum. p.

ſquadra,ſchiera , o compagnia di ſoldati] hoc Agmen,minis. hæc Acies,acici.

ſquadrare,drizzare] quadro,dras draui, dratum.p.

ſquadrato] Quadratus,ta,tum.

ſquadro,& ſquadra,ſquarra] hæc Amuſſis,muſſis.hæc Norma,mę. p.p.pli.

ſquadro di mare.peſce coſi detto] hæc ſquarina,næ. (dra.

ſquadrone,& ſquadra. Leggi ſqua

ſquagliare,colare] Fundo, dis, fudi,fuſum. Cõflo,flas,aui,atum.

ſquagliatura] hæc Conflatura,ræ. hæc Fuſura,ræ.p.p.

ſquaglieuole]hic & hæc Conflabilis,& hoc conflabile,bilis.p.c.

ſquaglio,ſorte di peſce coſi detto] hic ſqualus,li.

ſqualido.ſporco]ſquallidº,da,dũ.

ſqualore, ſozzura che viene ſopra le coſe per traſcuragine] hic ſquallor,loris.p.p.

ſquama , & ſcagli di peſce. Leggi ſcaglia.

ſquarciare,rompere con furia, come ſi fa la tela]lacero,as.p.c.raui,ratum.p. Dilacero,ras,aui,ratum.ſcindo, dis, ſcidi, ſciſſum. Diſcindo,dis,di,ſum.

ſquarciato] Lacer,ra,rũ.p.c.Lacerus,ra,rum. Dilaniatus,ta.tum. p.p.Deſpeſſus,ſa,ſum.

ſquarcina,ſorte d'arme nota] hæc ſica,icæ.

ſquarra. Leggi ſquadro.

ſquartare , far in quarti & pezzi] lacero.Dilacero,ras,raui,ratum. Lanio,nias,niaui,niatum.

ſquaſſacoda, alcuni codatremola] Motacilla,læ.p.p.

ſquaſſare. Leggi ſcrollare.

ſquaſſato. Leggi ſcrollato.

ſquinantia , infermità acutiſſima per la quale la gola ſi ohiude,& l'homo affogaſi] hæc Angina, næ.hæc Cynanche,ches.

ſquitato,ſenza penſiero,pigro]hic & hæc & hoc Deſes,ſidis.p.c. Incutio

curiosus,sa,sum. Lentus,ta,tum.

S T

Sta,in luogo di questa, come stamane, stanotte] hic & hæc & hoc, genitiuo huius.

stabile, fermo]hic & hæc stabilis, & hoc stabile, lis.p.c.status, ta, tum.p.p.

stabile.per lo hauere,la robba,beni]bona stabilia.

stabilir,val fermare]stabilio,bilis. p.c.biliui,litum.p.Plaut.Confirmo,mas,maui,matum.p.p.

stabilità fermezza] hæc stabilitas, tatis.p.c. in obl.p.Cæsar.

Stadia,città nel mar di Rodi]hæc Loryma,mæ,vel Larymna,næ.

stadiera, stromento con cui si pesa] hæc statera,ræ.p.p.hæc Trutina,næ.p.c. hæc libra,bræ.

Ferro dal qual pende la mazza della stadiera]hæc Agina,næ.

stadio,è luogo ordinato dal publico per correrui,ouero spatio dicento venticinque passi]hoc stadium, dii.p.c.

staffa,ordegno della sella]hæc staffa,fæ.p.p. hæc stapes, pitis. p.c. Instrumentum,quo eques sustinet pedes.

staffeggiare,vsare,ouer abandonar le staffe] staffam relinquere.

staffetta in luogo di posta, leggi Posta.

staffiere, seruidore che va alla staffa]hic Circumpedes,dis.p.c.

staffilate, battiture] hæc Verbera, rum, ribus .p.c.

staffile, scorreggiata] hæc scutica, cæ.hoc Lorum,lori.hoc Verberis.

stagio,& hostagio, che si da per sicurtà] hic Obses,sidis.p.p.

stagioncella,il diminutiuo di stagione]hæc statiuncula,læ.p.c.

stagione, il tempo] hoc Tempus, poris. p.p.in obl.c. Cic.

stagnare,val tegner l'acqua serrata]stagno,gnas,gnaui,tum.p.p.

stagnare il sangue] Repellere sanguinem.sistere sanguinem.

stagno, acqua morta che sta] hoc stagnum, gni.p.p.

stagno,metallo notissimo,del quale si fanno i vasi] hoc stannum, ni.p.p.

staio & staro sorte di misura] hic sextarius,rii.hic modius,dii.p.c.

Stalemne,Isola] hæc Lemnos,mni. Di stalemne]Lemnius,nia,niū.p.c.

stalla stanza di animali] hoc stabulum,li.p.c.

stalla da buoi] hoc Bouile,lis.

stalla da capre] hoc Caprile,lis.p.p.Pli.

stalla da capretti] hoc Hædile,lis, p.p.Hor.

stalla da caualli] hoc Equile,lis.p.p Varro.

stalla da pecore]hoc Ouile,lis,hæc Caula,læ.p.p.

stallagio]hæc stabulatio,onis.p.c. in obl p.Col.

stallaro]hic stabularius,rii.p.c.

stallone,è il cauallo che si lassa tra le caualle per far razza] hic Equus admissarius, rii. p.c. Plin.

stalloneggio mercede che si da per il stallone,che cuopre la caualla hoc Equimentum, ti.p.p.

sta mane in vece di questa mattina]Hodie mane.

stame è il garzuolo del lino ouer lana posto sopra la rocca] hoc stamen,nis.

stame,l'ordimento,è il filo da tessere che sta fermo nel telaro, hoc stamen. nis.

stamegna , stromento da cernere la farina]hoc Cribrum pollinarium,rii.Pli.

stampa forma]hic Typus,pi.

Mettere in stampa stampare] De

promettere typis.
ſtampalia iſola,& città]hæc Aſtypalea,leæ.
ſtampare,formare,& ſegnare] Imprimo,mis.p.c. Impreſſi ſum. p.
ſtampatore] hic impreſſor,oris.
Stãpita,in luogo di ſtãchezza]hæc Laſſitudo,nis. leggi ſtanchezza.
ſtancare,& ſtancarſi]Laſſo. Delaſſo,ſas,ſaui,ſatum. Defatigo,gas, gaui,gatum. p. p.
ſtanchezza]hæc Laſſitudo,nis.hæc Defatigatio,onis.
ſtanco,& ſtracco] Laſſus,ſa,ſum. Feſſus,Defeſſus,ſa,ſum. Defatigatus,ta,tum.
ſtanga,e certa mazza lunga, & groſſa] hæc Pertica,cæ.p.c.
ſtanga da ſerrare le porte] hic Peſſulus,li.p.c.Ter.
ſtanga, e legno da condurre peſi di ogni ſorte, ſottomettendo vela] hic vectis, tis.p.p.
ſtanga, mettere la ſtanga à la porta]Clathro,thras, thraui, thratum.p.p. Obdere peſſulum oſtiũ.
ſtanghe da facchini]hæ Phalangæ garum.p.p.
ſtanghetta, che ſi atrauerſa alla porta] hoc Repagulum.li.p.c.
ſtanza,habitatione] hæc Domus, mus,mui.hoc Domicilium,lii.
ſtanza,auanti la ſtuffa,doue ſi ſpoglia] hoc Apodyterium, rii.p.c.
ſtanza doue ſi magna] hoc Triclinium,nii.p.c.
ſtanzare,& ſtantiare habitare]habito,tas.p.c.taui,atum.p. Colo, lis,lui.p.c.cultum.p.
ſta bene, ſta beniſſimo] Optimè ſ.
ſta in pace]vale. Ter.
ſtare verbo] ſto,ſtas.p.p.ſteti.cor. ſtatum.p.Maneo,nes.p.c.manſi. manſum p.
ſtare al baſſo] Deſido,dis,di.p.p.
ſtare alla guerra] Milito, tas. p.c. taui,tatum.p.
ſtare al bene,& al male] Tolerare bona, maláque.
ſtare alla villa] Ruſticor. pe.c.ris, vel re.tus ſum.p.Cic.
ſtare al parer d'altrui] Aſſentio. p.c.tis, ſi, ſum.p.
ſtare al ſole] Apricor, caris, catus ſum.p.p.
Stare al ſoldo di alcuno] Merere ſub aliquo. Cic.
ſtare a fare, abbadare] Ceſſo , ſas, ſaui, ſatum. p.p.
ſtare a giacere] Iaceo,ces, cui.p.c.
ſtare attento,cioè ſopra di ſe] Ad eſſe animo.
ſtare attento] Arrigere aures. Attendo, dis,di,tum p.p.
ſtare alle conditioni] ſtare, conditionibus. Cic.
ſtare alla guardia] Excubo , bas, bui,bitum,p.c.
ſtare a diſagio, aſpettare] Expecta re fruſtra. Ter.
ſtare appoggiato] Adhæreo. p. c. res,adhæſi,ſum.p.Cæſar.
ſtare appreſſo] Accubo, bas, baui, batum.p.c. Virg.
ſtare a ſedere] ſedeo,des. p.c.ſedi, ſeſſum. p.
ſtare a vedere] ſpecto,tas,taui, tatum.p.p.Ter.
ſtare bene,val ſtar ſano & gagliardo] Valeo,les,lui,litum.p.c.
ſtare, bene per trionfare] Triumpho,phas,phaui,phatum,p.p.
Stare bene, conuenirſi , confarſi] Decet, bat,decuit. Cõdecet,bat, cuit. Non ſtar bene] Dedecet.
ſtare cheto,tacere] Taceo,ces,cui, citum, Reticeo,ces,cui.p.c.
ſtare coſi. La coſa ſta coſi] Ita res eſt. Ter.
ſtare colla bocca aperta] Inhio, hias.p.c.hiaui,hiaui, hiatum.p.
ſtare nel corpo in ſu] ſupino,nas, naui,natum.p.p.
ſtare cõtento al parer d'altrui]Acquie&

quiesco,scis,cui,tum.p.p.
ſtar caldo] Caleo,les,lui.p.c.
ſtare con vno. Eſſere con vno] Manere cum aliquo. Ter.
ſtar con altri,cioè Eſſer ſeruidore, ſeruire] ſeruio.p.c.uis, uiui, uitũ.p.Famulor.p.c.aris, tus sũ.p.
ſtar di buona voglia]Bono eẽ aſo.
ſtar di mala voglia]Mœreo.pen.c. res,mœſtus ſum.p.
ſtar di notte]Pernocto,tas,taui,tatum.p.p.Pompon.
ſtar fermo, fermarſi] Maneo,nes. c.mãſi,manſum.p.Inſiſto,ſtis.p. p.ſtiti,ſtitum.c.Cic.
ſtar fermo in piedi]Aſto,aſtas.p.p. aſtiti,aſtitum.c.Vir. (tria.
ſtare fuori della patria]Carere paſtare il fatto impertare. Qui ſta il fatto]iſthæc res eſt.
ſtare in aſpettatione d'alcuno] Expectare aliquem.Cic.
ſtare inanzi] ſtare ante.Ter.
ſtare in aguati per ſocorrere] Eſſe ſuccentarius,in inſidiis.
ſtare inamorato d'vna donna]Ardere mulieré.Caleo,les,lui.p.c.
ſtare in ãrme]Eſſe in armis.
ſtare in mezzo] Interméneo, nes. p.c.manſi,manſum.p.Luc.
ſtare in ceruello] Eſſe apud ſe.Ter.
ſtare in compagnia] Adeſſe.
ſtare in penſiere] Cogito, tas.pe.c. taui,tatum.p.Cic.
ſtare in ripoſo] Ocyor.p.c.aris,tus ſum.p.vel otior, aris,atus ſum.
ſtare in qualche luogo,& ritrouarſi in alcun luogo] ſum,es,fui.
ſtare inſieme] Eſſe vna.Ter.
ſtare inſieme alla guerra] Eſſe vna militiæ.Ter.
ſtare in ſoſpetto,ſoſpettare] ſuſpicor.p.c.caris,catus sũ.p.Vereor. p.c.reris,vel rere.p.ritus ſum.c.
ſtare intorno] Circunſto,ſtas.p.p. circunſtiti,ſtitum.Cic.
ſtar intorno a qualch'vno ſeruendolo] Eſſe circum aliquem.Cic.
ſtare in villa] Ruſticari.Cic.
ſtare in ſperanza] ſpero , ras,raui, ratum.p.p.Cic.
ſtare lontano diſcoſto] Abſum, abes,abfui.Cic.
ſtare ocioſo] Ceſſo,ſas,ſaui,ſatum p.p.Deſideo,des.p.c.di.p.
ſtar ritto in piedi] ſto,ſtas.p.p.ſteti.c.ſtatum.p.Cic.
ſtar male, cioè eſſer malato] Aegroto,tas,taui,tatum.pe.p. Eſſe malè animo.Ter.
ſtar malè,cioè non eſſer lecito.Inquè comparatum eſſe.Ter.
ſtar mal volẽtieri ad vn luogo]Eſſe aliquo inuitum.Ter.
ſtar per morire] Agere animã. Eſflare animam.
ſtar poco] Paulùlum ceſſare.
ſtar qualche tempo in vn luogo] Manere aliquo diu, Eſſe.Ter.
ſtar quaſi ſempre in villa] Cõtinere ſe ferè ruri.Ter.
ſtar ſano] Valeo,les,lui.p.c.
ſtar ſaldo. Leggi ſtar fermo.
ſtar ſenza far nulla] Eſſe in otio.
ſtar ſopra] Superſto,ſtas.p.p.ſteti, c.ſtatum.p.Ter.
ſtar ſotto, ſubſideo,ſides.p.c. ſedi, ſeſſum.p.Colum.
ſtar vicino] Aſto,ſtas.p.p.ſtiti,ſtitum.Adſum,ades,affui.Cic.
ſtar vigilante] Aduigilo,las.
ſtarna , vccello quaſi ſimile alla perdice] hæc Auis externa,auis externæ.p.p.
ſtarnutare, & ſtarnutare] ſterno, nuis,nui.p.c. nutum.p. ſternuto,tas,taui,tatum.p.p.Pli.
ſtarnuto, & ſtranuto] hoc ſternutamentum,ti.pen. hæc ſternutatio,onis. (ſperi.
ſta ſera , & queſta ſera] hodie veſtate,& eſtate] hæc Aeſtas,tis.p.p.
ſtatera.Leggi ſtadiera.
ſtatico,è il ſtaggio che ſi dà per ſi-

gurtà. Leggi ſtaggio.

ſtato per l'imperio, Dominio] hoc Imperium,rii,p.c.

ſtato qualità d'vna coſa] hic ſtatus,tus.p.p.

ſtatua,ouer imagine di pietra , di legno,o di metallo] hæc ſtatua, tuæ.p.c.hoc ſimulacrum,cri.

ſtatua di eſtrema altezza rizzata, ad honore di alcuno]hic Coloſſus,ſi.p.p.

ſtatue di bronzo] ſigna Aenea.

fattore di ſtatue] hic ſtatuarius, rii.p.c.Quint.

ſtatuire,ordinare, deliberare] ſtatuo,tuis,tui.p.c.tutum.p. Cic.

ſtatura, grandezza] hæc ſtatura, ræ.p.p.Cic.

ſtatuto,val ordinatione,legge]hęc Conſtitutio,onis. hoc Decretũ, ti.p.p.

ſtazzo] hæc ſtatio,onis.p.c.

ſtazzonare, maneggiare] ſubagito,tas,p.c.taui,tatum. p.Ter.

ſtecca, & ſtecche,tacche,framenti che fa il legnaiuolo]hęc ſchidia, ſchidiorum.p. hæc Ramenta,torum.p.Plin.

ſteccato , riparo] hoc Vallum, li. hic Vallus,li.p.p.hoc ſeptum,ti.

ſtella] hæc Stella, læ.pe.p.hoc ſydus,ſyderis.p.p.hoc aſtrũ,aſtri.

ſtella, che ſorge poi che tramonta il ſole] hic Veſper,ſperis.pe.p.in obl.c.Stat.

ſtella,per il deſtino]hoc Fatum,ti. p.p.Ouid.

Leuarſi alle ſtelle] Efferre ſe ad aſtra.Sil.

ſtella è ancora vn peſce a ſimilitudine di ſtella] hæc ſtella,læ.

Stellar , città dell'Ionia] hæc Clazomene,nes.

ſtellato, pieno di ſtelle] ſtellatus, ta,tum.p.p. Claud.

ſtellifero] ſtellifer,ra,rum.p.c.

Stenamos, città della Tracia] hęc Tonzos, zi.

ſtemperare,liquefare] Liquefacio, cis.p.c.feci,factum. pe. Macero, ras.p.c.raui,ratum.p.Ter.

ſtẽdardo,bãdiera] hoc Vexillũ,li.

ſtendere,& diſtendere] Tendo,dis, di,tenſum.p.pr.Extendo,dis,di, tenſum,& tentum.p.p.

ſtenoſa, iſola,vicina a Delos] hæc Gyaros, ri.

ſtentare, patire grandemente] Patior,teris, vel tere.pe.c.paſſus ſũ. p.Laboro,ras,raui,ratum.p.p.

ſtentini ſono i budelli piu ſottili] hæ lactes,ctium,ctibus.p.p.

ſtento,fatica] hic Labor,ris.p.cor. hæc Moleſtia,ſtiæ.p.c. hæc Solicitudo,nis.p.p.

ſterco,feccia, merda] hoc ſtercus, ris,hæc Merda,dæ.p.p.

ſterco di topi] hoc Muſcerda, dæ. p.p.Pli.

ſterco liquido] hæc Foria , foriorum.p.c.plu.nu.

ſterco di porco] hæc ſuccerda,dæ. p.p.Feſt.

ſterile, ſenza frutto] hic & hæc ſterilis,& hoc ſterile,lis. Infœcundus,da,dum.p.p.

diuenir Sterile] ſterileſco, ſcis.p.p.

ſterilità] hæc ſterilitas,tis.

ſternere per diſtendere. Leggi diſtendere.

ſterpone,& ſterpe]hæc Radix,cis.

ſteſo,participio dal verbo ſtendere]Extenſus,ſa, ſum.p.p. Extentus,ta,tum.p.p. Paſſus, ſa,ſum. Expaſſus,ſa,ſum.p.p.

ſteſſo , & iſteſſo , val medeſimo] Met , & ſempre ſi coniuge col pronome,Io ſteſſo]Ego met.Tu ſteſſo,Tutemet.Ter.

Stiamizapo,città in Teſſaglia]hæc ſoſthenis,nis.

Stibes,città altrevolte nobiliſſima in Beotia] hæ Thebæ , bœotiæ.

ſtige è la palude infernale] hæc ſtyx,

ſtyx,gis.Vir.

ſtile,per il dire]hic ſtylus,li.p.p.

ſtile, per il coſtume,vſanza,e maniera] hic Ritus, tus. pe. pr.Hic Mos, ris. p. pr.hæc Formula,læ, p.c.

ſtile, con cui ſi ſdegna, & fa qualunque coſa dritta] hic ſtylus, ſtyli.p.p.Cic.

ſtilla , per la Gocciola dell'acqua] hæc ſtilla,læ.p.p.Plin.

ſtillare , gocciare] ſtillo, Extillo, as,aui,latum.Plin.

ſtilliano città di Calabria]hi ſturni,norum.p.p.

ſtima,val conto,pregio]hæc Aeſtimatio,tionis.

ſtimare apprezzare, giudicare,]æſtimo,mas.p.c.maui,matum.p. Eſſere ſtimato apprezzato] liceo, ces,cui,citum.p.c.

ſtimare,val farſi conto & ſtima]æſtimo, as,aui,atum.Maximi facere.Ter.

ſtimato tenuto in ſtima,& apprezzato]Aeſtimatus,ta,tum.

ſtimatore, chi ſtima]hic Aeſtimator,toris.p.p.Cic.

ſtimolare , Inſtigare] ſtimulo,las, p. c. laui, latum. p.Ter.Inſtigo, gas, gaui, gatum. p. p.Liu.Eximulo,las,p.c.laui,latum.p.Agito,as.p.c.taui,tatum.p.Plau.

ſtimolatione,ſtimulo, pungimento]hæc ſtimulatio,onis.

ſtimolo Pongetto , ponzicarello, conche ſi pungono i buoi] hic ſtimulus,muli.p.c.Plau.

ſtimolatore] hic ſtimulator,toris.

ſtimulatrice. Donna che ſtimola] hæc ſtimulatrix,tricis,p.p.

ſtinco marino , peſce coſi detto] hic ſcincus,ci.p.p.

ſtinga,fiume]Hic pitane,nes.

ſtinguere , ſmorzare] Extinguo, guis,tinxi,tinctum p.p.Cic.

ſti pendito,ſalario che ſi dà alli ſoldati]hoc ſtipendium,dii.

ſtiria,regione] hæc Latobicia,ciæ.

ſtirpare, sbarbicare, cauar le radici]Extirpo,as,aui,atum. Reuello , lis. li & uulſi , uulſum. p.p. Colum.

ſtirpare a forza] auello , lis, li, & uulſi,uulſum.p.p.Pli.

ſtirpare di mezo]Interuello, lis,li, & uulſi,uulſum.p.p.Plin.

ſtirpare l'herbe] Exherbo,bas,baui, batum. Erunco,cas,caui,catum.p.p.

ſtirpe,progenie, Generatione,Razza] hæc ſtirps , pis. hæc progenies,niei.hæc Propago,ginis.

ſtitico, riſtringente] ſtypticus,ca, cum.p.c.Pli.

ſtiua è gabbia , doue ſi tengono i caponi per ingraſſare] hæc Cauea,ueæ,p.c.Ouid.

ſtiualaio , o ſtiualaro,chi fa ſtiuali] hic Ocrearius,rii.p.c.

ſtiualato,& inſtiualato]Ocreatus, ta,tum.p.p.Pli.

ſtiuale]hæc Ocrea,ocreæ.Pli.

ſtiuali dà viaggio] Ocreæ itinerariæ.Pli.

ſtizza,collera,ſdegno]hæc Iracundia,diæ.hæc ira,iræ,hæc Bilis,bilis.Horat.

ſtizzarſi, Corruciarſi,Adirarſi]Iraſcor. p.p. ſceris vel ſcere, c. iratus ſum. p. C ic. Colligere iram.

ſtizzato,corrucciato]Iratus,ta,tũ p.p.Cic.

ſtizzo, & Tizzo,tizzone,legno,in parte arſo dal fuoco] hic Torris.Ouid.

ſtizzoſamente,cõ collera]Irate,iracunde.Aduer.Cic.

ſtizzoſo , colerico,ſdegnoſo,pien diſtizza]Iracundus,da,dum.

ſtocco ſpada di huomo d'arme, leggi ſpada.

Di ſtoccata]punctim.p.p.

ſtoia di giunchi.Leggi ſtuoia.

ſtoici,è ſetta di Filoſofi coſi detti] hi ſtoici,corum.p.c.

ſtoicamente, ſecondo il coſtume di ſtoici]ſtoicè p.c.Cic.

ſtola faſcia che ſi pone il ſacerdote al collo, & ancora ſignifica quel pezzo di panno che portano li gentilhuomini Venetiani ſopra le ſpalle] hæc ſtola,ſtolæ.

ſtolar iſola, & citrà nel mare Icario, patria della ſibilla Eritrea] hęc erytrea,treç,vel erytreç,arú.

ſtoltamente, pazzeſcamente]Temerè.p.c.ſtultè.p.p.

Parlare ſtoltamente] Deblatero, ras.p.c.raui,tum.p.Plau.

ſtoltitia, Pazzia]hæc ſtultitia,tiæ. p.c.Pli.

ſtolto,val Pazzo, Matto] ſtultus, ta,tum.p.p.Cic.

ſtomaco,la parte dinanci del corpo]hic ſtomachus,chi.p.p.

ſtromboli, iſola della Sicilia] hæc ſtrongile,lis.inſula.

ſtoppa di lino,o di canepe]hęc ſtupa,pæ.Liu.

Di ſtoppa] Stupeus, pea, eum.p.c.

ſtoppaci, ſtoppa groſſa] hoc Tomentum,menti.Sueton.

ſtoppare, & ſtroppare] ſtipo,pas, paui,patum.p.p.Vir.

ſtopia, è quel reſto de feſtuchi di paglia,che reſta vel terreno dopo il tagliar del grano]hæc ſtipula,læ. p.c.Plin.

ſtoppia di faua] hæc Fabalia, liú, p.c.Colum.

ſtoppino. leggi Lucegnolo della lucerna.

ſtora di giunchi. Leggi ſtuoia.

ſtorace, albero] hæc ſtyrax,racis.

ſtorcere,piegare,torcere] Torqueo, ques,torſi,tortum.Pli.

ſtordire, val Rompere il ceruello, & offendere l'udito] Obtundo, dis,tudi,tuſum.p.p.Ci.

ſtordire alcuno]hebetem aliquem reddere.Cic.

ſtordirſi] Obſurdeſco, deſcis.p.p. dui.c Cic.

ſtordito,balordo per lo ſtrepito vdito] hic & hæc & hoc hebes,he betis.p.c. Obtuſus,ſa,ſum.

ſtorione, peſce aſſai noto, & celebre]hic Lupus lancus,lupi lanci. hic Sylurus,ri.

ſtornello,& ſtorno, vccello noto] hic ſturnus,ſturni.Pli.

Far la voce del ſtornello], Piſito, tas.p.c.taui,tatum.p.

ſtorre,Leggi Diſtorre.

ſtorre vno da qualche coſa, ſuiarlo]Expellere aliquć ab aliqua re.

ſtorto, Torto]Contortus,ta,tú.p. p.Cic.Leggi Torto.

ſtouamo,città di tracia]hæc Oſtaphos,phi.

ſtrabar, fiume dell'Aſia, celebre per l'arena meſcolata d'oro]hic permus,mi.p.p.

ſtraboccamento. Precipitio] hoc Præcipitium,tii.p.c.

ſtrabocchcuole] hic & hæc & hoc Præceps,cipitis.

ſtrabocchcuolmente] Præcipitanter.p.p.Adu.Pli.

ſtraccare, ſtancare. Defatigo, gas, gaui,garum.Ter.Delaſſo,ſas,ſaui,ſatum.p.p.Mar.

Che non ſi ſtracca] hic & hæc Infatigabilis, & hoc infarigabile, lis.p.c.Plin.

ſtraci.panni rotti, & per vechiezza conſumati, & non piu boni, il medeſimo val Cęci]hæc ſcruta,ſcrutorum.p.p.

ſtracciare Rompere in pezzi. Lacerò,as,aui,atú.p.Pli.Dilacero, as, aui, atú. Lanio,nias.p.c.niaui,niatum.p.Vir.Cõſcindo,ſcindis.p.p.ſcidi.c.ſum.p.Ter.

ſtracciare epiſtole]Conſcindere epiſtolas.Cic.

ſtracciato,rotto in pezzi, ſquarcia

to

to]Lacer,ra,rũ. Lacer⁹,ra,rũ.p.c.

ſtracciato, petracciato] Pannoſus, ſa,ſum.Pannis obſitus,ta,tum.

ſtracciaruola, repezzatrice,donna che raccõcia,& repezza] hæc faſcinatrix,tricis.Caius.

ſtracciaruolo,repezzatore]hic faſcinator,toris,Paulus.

ſtracco laſſo,ſtanco] Laſſus,a,um. Defeſſus,ſa,ſum.p.p.

alquanto Stracco] Laſſulus,a,um. p.c.Catul.

ſtracchezza]hæc Laſſitudo,dinis.

ſtramachiare]Vocito,tas.p.c.taui, tatum.p.Cic.

ſtracurraggine]hæc Inconſideratia,tiæ.hæc Incuria,riæ.p.c.

ſtracuratamente,ſenza guardare a quel che ſi fa]Incuriosè, inconſideratè,Negligenter,Ter.

ſtracurato, ſenza diligenza]Incurioſus,ſa,ſum.hic & hæc & hoc Inconſiderans,rantis.Cic.

ſtrada,via]hæc via, viæ. Hoc Iter, itineris.p.p.Virg.

ſtrada che guida in piu luoghi] hæc via anceps.Cic.

ſtrada ſenza vſcita] hic Angiportus,ti.p.p.Ter.

ſtrada meſtra] hæc Via regia, viæ, regiæ.p.c.Cic.

ſtrada cattiua]Via difficilis,incomoda.Abrupta.Iter habentibus odioſa.

ſtradella, il diminutiuo di ſtrada] hic Callis,callis.Vir.

ſtradeſiderare,deſiderare auidamẽte] Diſcupio, cupis.p.c. cupiui, cupitum.p.Plau.

ſtrage,val mortalità,gẽte aſſai vciſa]hæc ſtrages,gis.Vir.

ſtragioni, città, della Grecia]hæc Oſtracine,nes. hodie Lariſſa,ſæ.

ſtrale,val Frezza,ſaetta]hæc Sagitta,tæ.Virg.

ſtralunare,val guardare in trauerſo & per ſtorto]Toruè aſpicere.

ſtramazzo, & Matarazzo. Leggi Matarazzo.

ſtrambo. Leggi Guercio.

ſtrãbe, ſon legami fatti di giũchi] hoc Spartum,ſparti.

ſtrame,è il fieno, o paglia con che ſi fa il letto a caualli] hoc ſtramen,minis.Vatro.

di Strame] ſtramineus,nea,neum.

ſtramortire] Intercido,dis,di.p.c. caſum.p.Pli.

ſtramortito]ſopitus,ta,tum.p.p.

ſtrampoli,zãche] hæ Gralle,gralla rum.p.p.

ſtrãgolamento] hic ſtrangulatus, latus, hæc Strangulatio,tionis.

Strangulare] ſtrangulo,las.p.c.la ui,latum.p.Cic.

ſtrangolato]ſtrangulatus,lata,latum.p.p.

ſtrangoglioni, infermità che ſuol venire alla gola]hæ Tonſilæ,larum.p.p.

ſtrangugiamento] hæc Ingluuies, uiei.p c.Ter.

ſtrangugiare] Profundo,fundis,fudi,ſutum.p.p.Plau.

ſtraniere,val Foreſtiero]Extraneⁿ, nea,neum.p.c.

ſtranieza,& Iſtranieza] hæc Peruerſitas,tatis.

ſtranio,& eſtranio] Peruerſus,ſa, ſum. Cic. hic & hæc difficilis & hoc difficile,lis,Acerbus,ba,bũ, Aſper,ra,rum.

ſtranutare]Leggi ſtarnutare.

ſtranuto]Leggi ſtarnuto.

ſtraordinariamente]extraordinẽ.

ſtraparlare]Obloquor,queris.p.c. quutus ſum.p. Parum conſidetè loqui.

ſtrapazzare] Cõculco,cas,caui,catum.p.p. Protero, teris.p.triui, tritum.p.Cic.

ſtrapiouere]Impluo, pluis,plui.p. c.plutum.p.Colum.

ſtrappare,ſtirpare & cauare di ma

no]Euello,lis,li & euulsi,sum, Extirpo,pas,paui,patum,p.p.

Stratipeuole,stratboccheuole]Prætuptus,ta,tum,p.p.Col.

Straburg città] hoc Argētoratum, rati,p.p.vel Argentina,næ.

Strascinare, tirare p terra] Traho, his,p.c.traxi,tractum,p.Vir.

Stratagema,è astutia vsata in guerra]hoc stratagema,matis.

Stratiare far stratio,trauagliare]Solicito,tas,p.c.taui,tatū,p. Defatigo,gas,gaui,gatum,p.p.

Stratiare vno , cioè berteggiarlo, vccellarlo]delideo,p.c.des,derisi, sum,p. Ter. Ludifico, cas,p.c. cāui, catum,p. Ludificor, caris, vel care catus,sum.

esser Stratiato, vccellato] Irrideor, p. c.deris,itrisus sum,p.

Stratio,& scherno]hoc Ludibrium brii,p.c.Virg.

Strau,città d'Albania]hęc Getara, ræ,vel Gangara,ræ,ciuitas.

Strauico città nella Misia inferiore]hæc Istropolis,polis,p.p.

Strauico , città della Macedonia] hic Anchialus,li,p.c.

straueστirsi , val Mascararsi. Leggi Mascararsi.

straueστirsi , per Mutarsi la veste] mutare vestem.

strauolare] Volito,tas,p.c.taui,tatum,p Pli.

strauoltarsi , è voltarsi spesso qua & la]Volūto,tas,taui,tatum.

strega, & streghe, sono quelle che stregano i putti]hęc lamia,miæ. hæc Fascinans nantis, hæc strix, strigis,,.p.Plin.

stregamento,esso stregare]hæc fascinatio,tionis,Pli.

stregare,amaliare] Fascino,nas,p.c.natum,p.Virg.

stregaria]hoc Fascinum,ni. hæc fascinatio,tionis,p.c.

streglia,stromēto da hettare li cavalli]hæc strigilis,gilis,p.c.

stregliare i cavalli] stringo , gis, strinxi,strictum, p.p.Pli.

stregnere. Leggi stringere.

stremità, estremità,il fine di qualche cosa] hæc extremitas,tatis. hoc Extremum,mi.

stremo,& estremo,vltimo] Extremus,trema,tremum. Vltimus,tima,timum,p.c.

strenga,& stringa di cuio]hæc aluta,aluta,p.p.Pli.

strenga di seta] hæc Ligula serica, ligula sericæ,p.c.Col.

strenga senza puntali] hæc Ligula inermis.

strenga con puntali] hæc Ligula armata.

strégaio,chi fa le stréghe] hic alutarius,tii,p.c.Pli. (gere.

strégere, & stregnere. Leggi strin-

strepito , Romore] hic strepitus, tus. Hic Fremitus,mitus,p.c.hic sonitus,tus,p.c.

strepito , che fa alcuna cosa che si frange]hic Frangor,goris.

far Strepito,& romore]strepo.Cōstrepo,Instrepo,pis,pui,pitū.crepo,pas,pui,pitū. Concrepo,pas, pui,tum.Ter.

far Strepito incontro a qualch'vno]Obstrepo,pis,pui,pitum.

strepitoso, che rēde gran strepito] sonorus,ra,rum.Vir.

stretta di petto.Asma] hæc Anhelatio,is.hæc Asthma,mæ. Vnde Asthmaticus,ca,cū,Chi ha stretta di petto.

stretta amicitia] hæc necessitas,tatis,p.c.in obl.p.Cic.

strettamente] Angustè,arctè, stricte,presse.Quintil.

strettezza]hæc Angustia,stiæ,p.c. Cæsar.

stretto, aggettiuo] Angustus, sta, stum.Arctus,ta,tū. Vir. Pressus, sa,sum,Quintil.

stretto

ſtretto, il participio di ſtregnere] Leggi Aſtretto.

ſtretto di Conſtantinopoli]hic Bosphorus Thracius,cii.p.c.

ſtretto di Gibilterra. Leggi Gibil terra.

ſtretto Galipolitano] hic Helleſpontus, ponti,p.p.

ſtrettoio]hoc torcular, laris.p.c. hoc Torculum,culi.p.c.hoc Prelum,preli.p.p.Vir.

ſtridere, val fortemente gridare] Strideo p.c.des,di.p.Vir.ſtrido, dis, di.p.p. Vociferor, aris, atus ſum.

ſtridore]hic ſtridor,doris.Vir.

ſtriga. Leggi ſtrega.

ſtillare,il medeſimo che ſtridere.

ſtringere,& ſtrengere] ſtringo,Aſtringo,Perſtringo, Conſtringo, gis,xi,ctum Pli.

ſtringere ſtrettamente]Diſtringo, gis,ſtrinxi,ctum.Pli.

ſtringere à ſacramento] Obiuro, ras,raui,ratum.p.p.

ſtriſciare val liſciare ſtroppiciare, pollire] Leuigo,gas.p.c.gaui,gatum.p.Pli.

ſtriſciare, Imbellettare] Fuco,cas, caui,catum.p.p.Cic.

ſtriſciato,imbelletato]Fucatus,tatum.p.p.Cic.

ſtriſcio,Liſcio, beletto che operano le dõne nel viſo,per farſi belle]hoc Pigmẽtum,ti. Pli.hic Fucus, ci.p. p. Plaut. hæc offucia, ciæ.p.c. Gel.

ſtriuali, iſole vicine alla Morea, dette ancho Liſtriuales,doue ſtauano le Harpie] hæ ſtrophades, dum,plu.nu.p.c.

ſtrofinacciolo da lauar leſcodelle] hoc Peniculum,li.p.c.Ter.

ſtrologia,& Aſtrologia,ſciẽza che tratta della cognitione,& mouimenti de'Cieli] hæc Aſtrologia, giæ.p.c.Cic.

ſtrologo,& Aſtrologo]hic Aſtrologus,gi.p.c.Cic.

ſtromboli iſola]ſtrongylos.

ſtromento,da notari & d'ogni ſorte per qualũque maneggio] hoc Inſtrumentum,menti.p.p.hæ tabulæ,arum.

ſtropicciate val fregare leggiermẽte] Frico, Confrico,cas, cui,frictum.Pli.

ſtropicciarſi gli occhi] Terere oculos.

ſtropiccio, val Fregamento] hæc Fricatio, onis.p.c. in obl.p. Colum. hæc Frictio , onis.pe.c. hic fricatus,catus.p.p.

ſtroppa,colla quale ſi legano le viti & altre coſe]hoc Vimen,vimnis.p.p.in obl.c.Virg.

ſtroppare. Leggi Atturare.

ſtroppiare]Mancum reddere.

ſtroppiato,Attrato]Mancus,manca,mancum.p.p.Cic.

ſtrozza, è il canale che viene dalpolmone alla bocca,la doue viene il fiato,& pigliarſi per la gola]hoc Iugulum,li.p.c.

ſtrozzare, cioè ſtringere la gola, che, impedito il fiato, ſi affoga. Leggi ſtrangolare.

Struga,città]hæc ſcampes,pæ.

ſtruggere, val disfare] Conſumo, mis,pſi.ptum.Diſſoluo,uis.

ſtruggerſi piangendo] Confici lacrymis.Ci.

ſtrumenti. Leggi ſtromenti.

ſtrumonia , fiume di Macedonia] hic ſtrymon,monis.

ſtruzzo animal noto]hic ſtruthio. camelus,meli.Pli.

ſtucchio doue ſi tengono i pettini]hæc Theca pectinaria,riæ.

ſtucco,è compoſitione di varie coſe , la quale poi che è aſciuta diuien duriſſima]hic Plaſtis,ſtis.

ſtudiare,dar opera alle lettere] ſtudeo,des,dui.p.c. adhibere ſtudiũ literis , Literis operã dare. Dicare

re ſtudium.
ſtudiare,per ſollecitare] Curo,as, aui,atum,p.p.
ſtudio , per il luogo di audienza] hoc Auditorium,rii,p.c.
ſtudio delle lettere] hoc ſtudium, dii,p.c.Cic.
ſtudio per la diligéza,& ſollecitudine]hoc ſtudium,dii. Hæc diligentia,tiæ,p.c.
a bel Studio , val a poſta] Dedita opera Conſultò,ſtudioſè,p.p.
ſtudiolo,armario di libri]hic Plûteolus,li,p.c.
ſtudioſamente,con diligenza]ſtudioſè,p.p.Aduer.Ter.
ſtudioſo]ſtudioſus,ſa,ſum.
ſtud oſo delle lettere]ſtudioſ⁹,litteratum.Cic.
ſtufa, è il luogo doue gl'homini ſi lauano] hæ thermæ,marû. Hoc Vaporarium, rii.hoc Balneum, nei,p.c.Cic.
ſtufaiuolo, & ſtufaruolo]hic Balneator,toris,p.p.Cic.
ſtuoia di giûco,o d'altro]hæc ſtorea,reæ,p.c.hæc Matta,tæ.
ſtupefattione.Leggi marauiglia.
ſtupefatto, attonito,marauilioſo] ſtupidus,da,dum.Attonitus,ta, tum,c.
ſtupefare, inſtupidire] ſtupefacio, Obſtupefacio, facis,feci,factum.
ſtupido val marauiglioſo] ſtupidus,da,dum,p.c.
ſtupidità,balordaggine] hæc Stupiditas , tatis,p.c. in obl.p.hic ſtupor,poris,p.p.Cic.
ſtupirſi,ſtar ſtupito] ſtupeo,p.c.in ſtupeo, pes,pui.ſtupeſco, ſcis,p. p.ſtupui,c.in Cic.
ſtupore balordaggine , il medeſimo che ſtupidità.
ſtupor,è cõgiungimento carnale, vietato dalle leggi,con qualunque perſona ſi faccia] hoc ſtuprum,pri,p.p.Cic.
ſtupratore,violatore di donne]hic ſtuprator,toris.
ſturione]Leggi ſtorione.
ſtuzzicare,inſtigare, ſtimolare]Instigo,gas,gaui,gatum,p.p.

S V

Su,& ſuſo]ſuper,ſupra,præpoſitiones ſeruientes accuſar.
ſu,cioè in alto] ſut ſum ſupernè,p. p.Aduerb.
ſu,via,preſto] Properè,p.c.
ſuadere,& perſuadere,far credere] ſuadeo,Perſuadeo,p.c.des,ſuaſi, ſum,p.
ſuanire,val riuſcire in niente]euaneſco,neſcis,p.p.euanui,c.
ſuanito]Euanidus,da,dum,p.
ſuaro , ſorte di peſce coſi detto in Roma]hic Lacertus,ti.
ſuaſione eſſortatione] hæc ſuaſio, onis.hæc Hortatio,onis,Cic.
ſuaue, dolce] hic & hæc ſuauis & hoc ſuaue,uis,p.p.
ſuauemente, & ſoauemente, dolcemente] ſuauiter,p.c.
ſuauità, & ſoauità, dolcezza] hæc ſuauitas,tatis,p.c.in obl.p.
ſubbia,lieſena,iſtrométo col quale il cazolaio fora la ſcarpa per meglio cucirla]hæc ſubila,læ.
ſubbiare,fiſchiare, cifolare]ſibilo, las,p.c.laui,latum,p.
ſubbio,fiſchio,cifolo] hic ſibil⁹,li.
ſubbio,è ancora l'iſtrométo ſopra il quale ſi auoglie l'ordituta per teſſere la tela]hoc lugum,ugi.
ſubietto,& ſoggetto, val materia] hæc Materies, riei, p.c. hæc Materia,riæ,p.c.
ſubitamente,incontanente,immãtinente,ſenza punto di tardãza] Confeſtim.Eueſtigio. (lico.
ſubito,& di ſubito, ſubitamẽte]Il Acturũ. Repentè,Repẽtino, ſubinde. Confeſtim. Eueſtigio. ſtatim. Primo quoq; tempore,ſine mora,ſine cunctatione.Nulla facta

ta mora. nulla iterposita mora.
subito che] Vbi primum.
subito nome aggettiuo] subitus, ta, tum, p.c. Repentinus, na, nũ.
sublime, eleuato] hic & hæc sublimis & hoc sublime, mis.
sublimamente] sublimẽ. p.p.
sublimità] hæc Excelsitas, tatis.
succedere, per accadere] euenio, nis. p.c. ui, tũ. p. E succeſſo come desideraua. Euenit ex sententia.
succedere, per eſſer posto in luogo d'vn altro] succedo, dis, succeſsi, sum.
succedere, per hereditare] succedo, dis, ceſsi, sum.
succeſſione, p il parẽtado, la posterità] hæc soboles, huius sobolis.
succeſſione, eſſo succedere ad alcuno] hæc succeſsio, sionis.
succeſſiuamente] Deinceps.
succeſſiuo] subsecundarius, ria, rium. Succedaneus, a, um. p.c.
succeſſo, val riuſcita, riuſcimento di qualche impreſa] hic Euentus, tus. hic succeſsus, sus.
succeſſore, chi succede in luogo di vn'altro] hic succeſſor, soris. Cice. Hic succedaneus, nei.
succeſſore, per l'herede] hic Hæres, redis. p.c. Cic.
succhiare, & sugare] Exugo, exugis exuxi, exuctum. p.p.
succhiellare, triuellare, forare] Terebro, bras. p.c. aui, atum. p.
succhiello, triuello, è istromento da forare] hæc Terebra, bræ. hoc Terebellum, li. p.p.
succidume, è sporchezza che viene per non si tener netto, o non si mutar di panni, fatta per causa di sudore] hæc Illuuies, uiei.
succido, lordo. Leggi sporco.
succino, & susino. Leggi susino.
succinto, val abbreuiato, corto] Compendiarius, ria, rium.
succintamente] Compendiario.
succo. Leggi sugo.
sucona, fiume nella Misia] hic ciãber, bri. p.p.
sudo, i sola] hæc sucla, clæ, vel Hic ra, ræ. [nus.
Golfo di suda] Amphinamalis sisudamento] hæc sudatio, onis.
sudare, che vien troppo caldo] sudo. Consudo, das, daui, datum.
sudare grandemente] desudo, das, daui, datum. p.p.
sudare prima] præsudo, das, daui, datum. p.p. Pli.
sudito, val soggeito, sottoposto] suditus, ta, tum. p.c. Cic.
sudore] hic sudor, doris.
sueggiare, & suegliare, val destare] Excito, tas. p.c. taui, tatum. p. Expergefacio, facis. p. c. feci, factum. p. Plau.
suegliarsi, destarsi] Expergiſcor. p.p ſceris. c. perrectus sum. p.
suegliaruolo, Orloggio da sueglia re] hoc Horologiũ excitatoriũ.
sueggliato, & inegliato, destato dal sonno] Expe rrectus, ta, tum.
suegliato, per sollecito. Leggi diligente.
suegliatoio, sorte di horologio da suegliare] hoc horologium excitatorium, rii. p.c.
sueliare, per scoprire] Detego, gis, p.c. texi, tectum, p. Reuelo, las, laui, latum. p.p.
suellere, per stirpare] vello, Euello, lis, li, & uulsi, sum. Cic.
sueuimento, trauaglio] hęc Agitatio mentis. Cic.
suenire, val venirsi meno, smarirsi] Evanimo, mas, maui, matum.
suentolare] Euentillo, las. p.c. laui latum. p. Euãno, nas, naui, natũ.
suentrare, cauare i budelli] Euiſcero, ras. p.c. aui, atum. p. Exentero, teras. p.c. aui, atum. p.
suentura, sciagure, disgratia] hoc Infortunium, nii. p.c.

sfenturatamente disgratiamente] Miserè.

sfenturato, disgratiato] Infortunatus,ta,tum.hic & hæc & hoc infelix, licis. Miser,sera,serum.

sfuerginare vna,torre la verginità. Vitio, tias.p. c. tiaui,tiatum.p. Deuirgino,nas,p.c.naui,natum. p.Stupro,pras,praui,pratum.

sfuerginato] Compressus,sa,sum.

sfuergognare, vituperare] dedecoro,ras. p.c.aui,atum.p.Infamo, mas,maui,matum.

sfuergognato, val senza vergogna] hic & hæc & hoc Impudens, dētis.Ignominiosus,sa,sum. dedecoratus,ta,tum.

sfuernare passare l'inuerno in qual che luogo] Hyemo,hyemas.p.c. maui,matum.p.Cic.

sfuestire, per spogliare] spolio,as,aui, atū. Denudo,das,daui,datū.

sfueui, popoli bellicosissimi di Lamagna, vicini a Bauari,& a frāconihi Sueui,sueuorum.

sufficientemente]satis commodè.

sufficiēte, val dotto]Peritus,ta,tū.

sufficiente, bastante]satis commodus,da,dum.p.c.Cic.

suffragio, val fauore, ballotta]hoc suffragium,gii.p.c.Cic.

sugare,& succhiare]Leggi succhiare.

suggellare,& sigillare]signo.Cōsigno,obsigno,gnas,gnaui,gnatū.

suggellatura , & sigillatura , è segno d'un bollo di ferro] hoc stigma,matis.

suggello, & sigillo]hoc signū,gni. hoc sigillum,li.

sughero, & souero , albero noto] hoc suber,suberis.

sugo,succo]hic succus,ci.

sugo di balsamo] hoc Oppobalsamum,mi.p.c.

suggetto.Leggi soggetto.

suiare, leuar dellavia, distorre]Abduco,cis,duxi,ductum,amoueo ues.p.c.ui,tum.p.

suiarsi]Declinare,deflectere.

suiato,disuiato , leuato dalla via] Deuius,deuia,deuium.p.c.abductus,ta,tum.p.p.

suiluppare, districare]dissoluo,uis ui,utum.p.p.Cic.

suiluppare l'aso]Expedire asum.

suiluppars delle occupationi] excipere occupationes.Cic.

suisare,val guastare il viso]deturpare faciem.

suiscerare , val aprire l'interiori] Euiscero,ras.p.p.aui,atum.p.

suitz,popoli]hi suedi,dorum.

suizzeria , Terra di suizzeri,regione]hæc heluetia,tiæ.p.c.

suizzeri popoli di suizzeria] hi heluetii,tiorum.p.c.

sulmona città , pattia d'Ouidio] hic sulmo,monis.p.p.Ouid.

sumministrare suppedito, tas.p.c, taui,tatum.p.Ter.

sulamino città]Oropus,pi.

sumachia, città edificata da Cirore]hæc Cyropolis,lis.

sumar, città nell'Arabia felice] hæ Thebæ,barum.p.p.]næ.

sumatra, regione]hæc taprobana, sund , città della Germania] hoc Bunicium,tii.p.c.

suntuosità , o nel viuere, o,nel vestire]hic Luxus,luxus.p.p.

suntuosamente] sumptuosè. Opiparè.Profusè.

suntuoso, chi spēde di souerchio] sumptuos⁹,sa,sum.Profusus,sa, sum.Opiparus,ra,rum.

suo , sua & suoi nel piu] suus, sua, suum.p.c.Ter.

suocera , è la madre di mia moglie]hæc socrus,crus.p.p.Cic.

suocero , è il padre di mia moglie odi mio marito]hic socer,soceri.

suogliare,tor la voglia] satio,tias, p.c.tiaui,tiatum.p.Expleo,ples,

eui

eui,etum.Cic.

suogliato] satur,ra,rum.

suola, Isola celebre per l'helleboro] hæc Anricyrha,rhæ.

suolaro,& solaio.Leggi solaro.

suolere, & solere, esser solito] soleo,soles,solitus sum.

suolazzare] volito,ras,taui,tum.

suolgere,val stricare] Explico,cas.p.c.caui,carum.p.

suolo,per la terra] hoc solum,li.

suolo per la superficie dell'acqua] hoc solum,soli.p.c.

suolo delle scarpe] hæc solea, soleæ.p.c.

suolsi,verbo impersonale]solet,solebat,solitum est.

suonare,& sonare.Leggi sonare.

suonatore.Leggi sonatore.

suono, e ogni voce che l'orecchio puo comprendere]hic sonus,soni.hic sonitus,tus.

senza suono]Insonus,insona,insonum.p.c.

che ha suono horrido,& terribile] horrisonus,sona,sonum.

suono delle trombe] hic clangor, goris.p.p.

suono di vna percossa] hic Cattabus,bi.p.c.Plau.

suono d'vna frignoccola,ouer buffetto] hoc Tax.Plaut.

suono, che si fa gonfiando le guãcie] hic stlopus,pi.Pers.

suora , val la monaca] hæc soror, ris.virgo vestalis,lis.

superare auanzare] supero,ras.pe.c.raui,ratum.p.vinco, cis,ci, victum.p.p.Cic.

superare alcuno in qualche cosa] vincere aliquem in aliqua re.

superare alcuno di felicità] superare fortunam omnium.

superbamente,auuerbio] superbè. Elatè.

superbia,orgoglio] hæc superbia, biæ.p.c.hæc Elatio,tionis.p.c.in

obl.p.hæc Insolẽtia,tiæ.hæc Insolẽtantia,tiæ.p.c.Contumacia,cię.

superbo,val altiero , alcuna volta si piglia per norabile, eccellẽte] superbus,ba,bũ.Contumax,cis.

superficie,e la parte superiore d'ogni cosa] hæc superficies,ciei.

superficiato e voce larina, & e colui quale edifica su queld'altrui con licentia del padrone,pagan dogli certo vtile]hic superficiarius,rii.p.c.

superfluità] hæc superfluitas,tatis.

superfluo , souerchio] superfluus, flua,fluum.p.c.

esser superfluo]supersum,superes, superfui.Cic.

superiore] hic hæc superior & hoc superius,rioris.Cic.

superiori] hi Maiores,rum.

superiorità] hæc Præstantia, tiæ. hæc Excellentia,riæ.p.c.Cic.

superno,val di sopra]supern⁹, na, num.p.p.

superstitione] hæc superstitio,tionis.p.c.Cic.

superstitiosamente] superstitiosè.

superstitioso] superstitiosus, sa, sum.p.p.Cic.

superuacuo,souerchio,non necessario] superuacuus, cua, cuum. Superuacaneus,nea,neum.

supino, val steso col ventre in su] supinus,na,num.p.p.

suppa , & soppa fatta in vino] hic Panis vino madefactus.

suppa di pane ammolliro]hæc offa,offæ.

suppa francese] hæc Offa insulata, & caseata.

supplica,& suppliche]hæc Tabella supplex,cis.

suplicare, per domandare, & pregare riuerentemente] supplico, cas.p.c.caui,catum.p.

supplicatione] hæc supplicatio,onis.p.c.in obl p.

suppli-

ſuplicheuole] hic & hæc & hoc ſupplex,plicis.
ſupplicheuolmente, humilmente] ſuppliciter.Demiſsè.
ſupplicio, pœna] hoc ſupplicium, cii.hæc Pœna,næ.
ſupplimẽto,aggiunta]hoc ſupplementum,ti.p.p.
ſupplire & ſopplire, aggiungnere a quanto māca] ſuppleo.p.c.ples, pleui,pletum.p.
ſupremo,val piu alto] Supremus, ma,mum.p.p.
Sur,città nobiliſſima]Tyrus,ri.
ſurgere, & ſorgere,leuarſi ſu] Surgo,gis,rexi,rectum.
Suſa, nobiliſſima città di Perſia] hæc Suſa,ſorum.p.p.
Suſa,città nell'Africa] ſigul.
Suſa, nel Ducato di Sauoia] hæc Oſcela,læ.
Suſana,città in Spagna] hoc Lucẽtum,ti.p..p.
ſuſcitaméto]hoc ſuſcitabulum,li.
ſuſcitare,ſuegliare]ſuſcito.p.c.tas, ui, tatum.p.
ſuſcitare guerra] Conflare,ſuſcitare bellum.
ſuſo, val ſopra]ſuper.p.c.ſupra.p.c.ſurſum.p.c.
ſuſpendere,voce di palazzo] Intercedo,cedis,ceſſi,ceſſum.
ſuſpenſione] hæc Interceſſio,onis.
ſuſpettare,& ſoſpettare]Suſpicor, caris,vel care,catus ſum.
ſuſpetto.Leggi ſoſpetto.
ſuſpettoſamente & ſoſpettoſamẽte] ſuſpicioſè.p.p.
ſuſpetto ſo] ſuſpicioſus,ſa,ſum.
ſuſpitione, ſoſpetto] hæc ſuſpicio, cionis.p.c.in obl.p.
ſuſſequente che vien dopo] Poſterus,ra,rum.p.c.Cic.
ſuſſidio,val aiuto,& ſoccorſo]hoc ſubſidium,ſidii.p.c.
ſuſino,& ſucino. prugno, albeto noto] hæc Prunus,ni.
ſuſino frutto] hoc Prunum,ni.
ſuſino ſaluatico] hæc ſpinus,ni.
ſuſtantia.Leggi ſoſtanza.
ſuſurrare,e mormorare] ſuſurro, rás,raui,ratum.p.p.
ſuſurrone, mormoratore] hic ſuſurro,ronis.p.p.
ſuſtituire, mettere in luogo d'vn altro]ſubſtituo,tuis.p.c.tutum.p.ſubrogo,gas.p.c.gaui,gatum.p.ſufficio,cis.p.c ctum.p.
ſuſtituire alcuno in luogo d'vn altro] ſuffitere, vel ſubdere aliquem in alicuius locum.Cic.
Sutri, città in Italia] hoc ſutrium, trii.
Suuerto,città] hoc Subertum,ti.
Suitz, città di Suizzeri] ForumTiberii.

TAVANTIA

ABADA, città nella tauriça Cherſoneſo] hæc tabana,næ.
tabarro,e veſtimẽto che ſi porta di ſopra ale altre veſti] hæc Penula,læ.p.c.
tabarrato veſtito di tabarro]Penulatus,lata,latum.p.p.
tabaſſi populi.dell'India, vicino il fiume Indo]hi tabaſſi, ſorum.gens Magotum.
tabernaculo,doue ſi portano le reliquie] hæc tenſa,ſæ.
tabur in Abruzzo] taburnus mõs.
Tabracha, città in Africa] hæc tabraca,cæ,colonia.
taccagnare, val ingannare ſcherzãdo] Cauillor,laris, latus ſum.
tacere,ſtar cheto] taceo,ces,cui,citum.p.c Cic.
tacere coſe di vergogna] Obticeo, tices,cui.p.c.
tacitamente] tacitè.p.c. Silentio.
taciturnità il ſilentio, eſſo parlar poco] hæc taciturnitas,tatis.

hæc

hæc Reticentia,tiæ.
taciturno,chi parla poco] taciturnus,na,num.p.p.
Tadino, città in Macedonia] hæc Aretusa,sæ.p.p.
Tafanello fiume]hæc Thaluda,dę. in Mauritania tingitana.
tafano,& tauano,animaletto volatile piu grande delle api, molto noioso al bestiame] hic taban⁹, bani. pe. c.hic Asilus, asili. hoc Oestrum,œstri.
tafetana porto in Mauritania tingitana]Herculis port⁹, vel sinus.
taglia, per la similitudine, & conformità] hæc similitudo, dinis.
taglia posta ad vna nation e] hæc Collatio,onis.p.c.in obl.p.
taglia , è vn legno tagliato in due parti,doue si segna i numeri]hęc Tessera,ræ.p.c.
intacca della taglia] hæc Incisura, ræ.p.p.
tagliaborse]mariuolo] hic Manticularius,rii. hic Crumenisęca,æ.
tagliacantoni,imbroglioni] tricones.
tagliacozzo,terra nota] hi Cassioli,lorum.p.c.
taglia legne] hic Sector,tris.
tagliaméto, pezzi tagliati da qual che cosa] hoc Segmen, inis.hoc Segmentum,menti.p.p.
tagliamento,fiume nel Frioli,vicino a Concordia] hoc tyliauentum,uenti.p.p.
taglia pietra , scarpellino, è colui, che taglia le pietre col scarpello] hic Lapicida,dæ.p.p.
tagliare] Incido, Decido, cidis, di, cisũ.Seco, Desęco,cas, caui, tũ. Abscindo.Rescindo,scindis, di, scissum.Rescindo,dis,di,cisum.
tagliare intorno intorno] Amputo,tas.p.c.taui, tatum.p. Circũsęco,cas,cui.p.c.sectum.p.
tagliare a pezzi] trucido , das, daui,datum.Occidere occisione.
tagliare la cima]Decacumino,nas p.c.naui,natum.
tagliare fin sul viuo] Resecare ad viuum.Cic.
tagliare la testa, decapitare]Obtrũco,cas,caui,catum. Decollo,las, laui,latum.
tagliare dą li alberi forcelli inutili]Surculo,las,laui,latum.
tagliare in mezo] Intercido,cidis, cidi,cisum.p.p.
tagliare i nodi de gli alberi]Abnodo,das, daui,datum.
tagliare in pezzi] Intersęco, secas, secaui.p.c.sectum.
tagliare intorno] Circunsęco, cas, cui.p.c.ctum.p.Pli.
tagliare i rami delle selua ombrosa] Colloco,cas,caui,catum.
tagliare le piume giu d'vna penna col temperarino] Deplumare pennam.
tagliare vn boccone , o due di luganica] Lucanica scindere buccam vnam,aut alteram.
tagliare a pezzi vn'essercito] Concidere exercitum. Cic.
tagliare minutamente] Concido, dis,di, sum.p.p.Col.
tagliare sotto] Succido,cidis,cidi, cisum.p.p.Vir.
tagliar via] Execo,cas,cui, ctum.
tagliare vn bosco] Excidere lucũ.
tagliare vna sentenza d'alcuno] Frangere sententiam alicuius.
tagliarsi l'vgne] Demere vngues.
tagliato]Abscissus,sa,sum.Incisus, sa,sum. Amputatus,ta,tum.
tagliatura,taglio] hæc Incisio,nis. hæc Incisura,ræ. hæc Cesura,ræ. p.p.
tagliere doue si taglia su la carne] hæc quadra,dræ.p.p.
taglio,tagliatura] hæc Incisio,sionis. hæc Incisura,ræ. hæc Cæsura,ræ.p.p.

taglio

taglio dell'arme] hæc Acies,aciei.
taglio della penna] hæc Crena,næ. p. p.Plı.
taglione, val balzello che pagano i ſubditi] hoc tributum, ti.p.p. Cic.hæc Collatio,onis.
ſottopoſto al taglione] Tributarius,ria,rium.p.c.Cic.
mettere il taglione] Imperare pecuniam.Cic.
Tago, fiume di Spagna] hic tagus, tagi.p.c.
tai, tal, & tale] hic & hæc talis, & hoc tale,talis.p.p.
talamone, porto] Talamō portus.
Talandri, città nella Beotia] hæc tanagra,græ.
talandi nella Beotia] hæc Anthedon,donis.
talauera, città nel regno di toledo] hæc Libora,ræ.
tale,& tali] hic & hæc talis, & hoc tale,talis.p.p.
talche,val di modo che,ſi che]Ita vt Ter.
talhora,per alcuna volta] Aliquādo.p.p.Aduerb.temporis.
talentare,val piacere,ſodisfare] Satisfacio,facis.p.c.feci,factum.p.
talento,volontà]hæc Volūtas,tis. hæc Libido,dinis.
Talento, ſorte di moneta antica, che vale ſeicento ſcudi] hoc talentum,lenti.p.p.
talmente, per tal modo coſi] Ita, taliter.Adeo.p.c.
talone] hic talus,tali.
talpa,è topinara]hæc Talpa,pæ.
tamariſo,albero noto] hæc tamarice,rices,vel hæc tamarix,cis. Myrica,cæ.
tamburo, e ſtromento bellico notiſſimo] hoc tympanum,ni.
ſuonare di Tamburo]tympanizo, zas,zaui,zatum.
ſuonatore di tamburo] hic tympaniſta,ſtæ.p.p.

Tamigi, fiume di Lōdra] hic tamārus,ri.p.c.
tamigiare cernere la farina]Incerno,nis,creui,cretum.
tamigio, iſtrométo da tamigiare] hoc Incerniculum,li.
Tamoriza, città della Macedonia, vicina a S.Copa, cioè Paræcopolis,ch'è il capo di quella prouincia] hic triſtolus,li.
tamoriza regione] hi Taulantii, orum.
tana, val cauerna, oue habitano, le fiere] hoc Luſtrum,ſtri.
Tanai, fiume della Scithia,che diuide l'Aſia d'all'Europa] hic tanais,tanais.p.c.
Taneſtor,città in la prouincia,De uonia] hæc tamare,ris.
Tanger,città inTingitana]hæc tingis Cæſarea.
tantalo, figliuolo di Gioue, & di Plote ninfa] hic tantalus,li.
tanti,aggettiuo indeclinabile]Pluraliter.Tot.Cic.
tantino il diminutiuo di tanto] tantulus,la,lum.
tanto aggettiuo] tantus,tanta,tāntum.p.p.Plaut.
tanto,auuerbio] tantum.
tanto e quanto] tàm & quàm.
tanto e quanto col comparatiuo] Eo & quo, vel tanto & quanto.
tanto piu,tanto meno] Eo magis, Eo minus.
tanto preſto]Tam cito.Ter.
tanto tempo] Tandiu.Cic.
tanto lungo tempo] Tantiſper.
tantoſto, immantinente. Leggi Subito.
Taormina,città della Sicilia] hoc Tauromenium, nii. colonia.p.c.
tapeto e teſſitura fatta di lana,o di ſeta,di varii colori,variamēte figurato] hic Tapes,petis,vel hoc Tapetum,peti,vel hoc tapete,petis.p.p.Vir.

tapez-

tapezzarie] hoc Peristroma, matis hoc Peripetasma, tasmatis. p. p.

tapinare, val andar peregrinando. per il mondo] Peregrinor, naris, natus sum. p. p.

tapino, val misero] Miser, ra, rum.

taprobana, isola] hæc Taprobane, nes. p. p.

taracon, città in Guascogna] hoc tarusсum, sci. p. p.

tarantello, ouer Sorra] hoc Abdomen thynnorum, abdominis thynnorum. p. p.

taranto, antica, & nobile città di Calabria] hoc tarentum. ti. p. p.

tarantola, serpente noto simile al la Lucertola] hæc phalangia, giæ. hic Stellio, onis.

tarazona, città di Spagna, ne i Celtiberi] turiasso, onis. p. p.

tarbe, città] hi tarbelli, lorum. p. p.

tardamente] tardè. Serò. p. p.

tardanza, per la dimora, indugio] hæc Mora, ræ, hæc tarditas, tis, tardare, indugio, nome. Leggi Indugio.

tardare, verbo, indugiare, badare] tardo, das, daui, datum. p. p. Cũctor, taris, ctatus, sum. p. p. Moror. p. c. raris, vel rare, ratus sũ. p

tardare in qualche luogo] Commorari in aliquo loco.

tardetto alquanto tardo] tardiusculus, la, lum. p. c. Ter.

tardità. Leggi tardanza.

tardo, auuerbio, val a tardo] Serò

tardo, aggettiuo, val pigro, lento] tardus, da, dum. hic & hæc Segnis, & hoc segne. Serus, ra, rũ. Lentus, ta, tum. p. p.

Chi parla tardo] tardiloquus, qua, quum. p. p.

Tarétasia, città] hoc Forũ Claudii.

Tarentesia in Sauoia] hi Centrones, num. p. p.

Targa città nella Tingitana] Hæc Iagath, this.

targa, arma defensiua a guisa di scudo] hæc Parma, mæ. hæc Pelta, tæ. p. p.

targhetta, il diminutino di targa] hæc Parmula, læ. p. c. hæc Pelta, tæ. p. p.

targone. Leggi targa.

Tariffa, città nell'isola Cea] hæc Cartheia. iæ. p. p.

tarlo, taruolo, Caruolo, è animaletto, che semper rode il legno vecchio] hæc Caries, riei. p. c.

tarma, ouer tignuola, specie di verme quasi simile al tarlo che rode i panni] hæc tinea, neæ. p. c. hæc Blatta, tæ. p. p.

tarma che rode il legno] hic thryps, huius thrypis.

tarmoso, pieno di tarme] tineosus, sa, sum. p. p.

tarpeo, monte di Roma] hic tarpeus, tarpei. p. p.

Tarquinio superbo settimo & vltimo Re de Roma] hic Tarquinius, nii. p. c.

tarsia, tarsiamento] hoc Cerostrotum, ti. p. p.

Tarso, città dell'Achaia] hæc Pellene, nes.

Tarso, città della Cilicia, patria di San Paolo] hæc tarsos, si.

Tartaria, regione] hæc Sarmatia, tiæ. p. c.

Tartagliare, balbutire] Balbutio, p. c. tis, tiui, titum. p. Cic.

Tartaglione] Blæsus, sa, sum. p. p.

tartaruga, testudine, caiãdra] hæc testudo, dinis.

tartaruga d'acqua] hæc Lutaria, riæ. p. c.

tartaro, ouer, taso della botte] hæc Escara, ræ. p. c.

tartufola, frutto noto] hoc tuber, ris.

taruolo, Caruolo, animaletto, Leggi tarlo.

Taruolo, Caruolo, infirmità che

viene al membro] hæc Caries, cariei.
tasca,ouer scarsella] hæc Crumena,næ. hæc Pera,ræ.p.p.
tazzare, mettere il prezzo à qualche cosa] Taxo,xas,xaui,xatum.
tassato] Argutus,ta,tum.p.p.
tasso,animal noto] hæc Melis, melis.hic Taxus,xi.p.p.
tasta da mettere nelle piaghe] hæc Turunda,dæ.p.p.hic Pannus,ni.
tastare, val col toco isperimentare] Palpo,pas,paui,patum. pen. prod.
tasto, istromento da Chirurgico, per tastare le piaghe] hoc Specium,cii.hoc Specillum,li.
tasto, ouer proua, & mostra di qualche cosa] hoc Specimen, minis.p.c.
tatto,& toccamento] hic Tactus, tus. Hæc Tactio,onis.
tauano,& tafano. Leggi tafano.
tauella,tega,scorza delle faue]hæc Siliqua,quæ.p.c.
tauerna, luogo doue bazzicano i beuitori, & l'imbriachi] hæc taberna vinaria,riæ.pen.c. Hæc Caupona,næ p.p.
tauerniere, colui che pratica alla tauerna] hic Asotus,ti.p.p.
Tauilla, città di Portogallo] hæc Balsa,sæ.
tauola asse] hæc tabula, læ. Hic Assis,sis. Hic Asser,seris.
tauola,per la mensa doue si mangia] hæc Mensa,sæ.p.p.
tauola,per il conuito] hoc Conuiuium,uii.p.c.Cic.
tauola da vn piede] hoc Monopodium,dii.p.c.
tauola ingessata] hoc Album, bi. p.p.
tauola rotonda doue si mangia] hæc Ciliba, bæ.p.p.
tauola,sopra la quale si tiene i piedi per commodità] hoc Suppedaneum,nei.p.c.Viu.
tauola da tagliare carne in beccaria]hæc Mensa lanionia,niæ.p.c
tauolaccio, e tauolazzo, è certo targone da difesa, così detto, per esser fatto di tauola]hoc Scutum ligneum,gnei.p.c.
tauolato,è serratura fatta di tauole,per diuidere vn luogo da vn' altro] hoc tabulatum,ti.
tauole da giuocare] Hi Orbiculi, lorum.p.c.
tauoletta, il diminutiuo di tauola]hæc Assula,læ.p.c. hæc Tabella,læ.p.p.
tauoletta, cioè carta, doue s'impara a leggere] hæc tabella elementaria,riæ. p.c.hæc tabula abecedaria,riæ.p.c.
tauolette incerate, sopra le quali scriueano anticamente] hi Pugillares,rium.p.p.
tauoliere da giuocare] hic Alueolus,li.p.c. Hic Fritillus, li.p.p.
Tauris, regia del Sophi] hæc Ecbatana,næ.
tauro segno celeste]hic taurus,ti, p.p.
tauro,per il toro]hic taurus,ri.p. p.
tauro, è ancora vn monte nell'Asia]hic tautus,ri.p.p.
tazza vaso da bere noto] hæc Patera, ræ.hic Crater, ris, Et hæc Cratera,ræ. p.p.
tazzetta, il diminutiuo di tazza] hoc Pocillum,li.p.p.

T E

Te,& ti,pronome] Tu,tui,vel tis, tibi,pronomen.Ter.
teatro, doue si congregaua il popolo a i giuochi publichi] Hoc Theatrum,tri.p.p.
teco,val con te]Tecum.p.p.& così Mecum, Tecum, Vobiscum, & Nobiscum.
Teculer,fiume della Tigitana] hoc Diur,

Diur,Diuri.

tedesco , & todesco] hic Germanus,ni.p.p. Cæsar.

Tedia,città in Tracia]hæc terta,tę.

tedio val la molestia , fastidio] hoc Tædium, dii.p.c.hæc Molestia,stiæ.p.c.

Tefelfet,città di tingitana]hæc tamusida,dæ.

tega di faua , di fagiuoli, & simili. Leggi tauella.

tegghia è vaso di terra da cucina] hic Clibanus,ni.p.c.

tegame, vaso di ramo, o di terra] hic Clibanus,ni.p.c.

Tegdemet, città nella Mauritania Cesariese] hæ Vagæ,arum.p.p.

teglia, arbuscello,ouer Sterpe noto] hæc tilia,liæ,p.c.

tegnere, & tingere] tingo,gis,tinxi,tinctum.p.p.Inficio,cis.p.c.ci, ctum.p.Pli.

tegnere in color violetto] tingere conchylio. Cic.

tegola, coppo] hæc tegula, læ.p.c. hic Imbrex,bricis.p.p. in obl. c. Plin.

tela, che si fa col filo , e stame tessendo] hæc Tela,læ.p.p.

tela di ragno] hæc Aranea,neæ.

tela che sta intorno al core] hæc hypocondria,driorum.p.c.

tela da giostrare] hæc Meta,tæ.

tela sottile] hæc Sutela,læ.p.p.

telaro , nel quale si tesse la tela] hæc textrina, næ.p.p.

telo per il dardo] hoc telum,li.

tellino, sorte di pesce così detto in Roma] hæ tellinæ, narum.p.p.

Teltz,fiume]hic Hierasus, si, fluu.

tema,paura,timore.Leggi paura.

temalo , pesce così chiamato] hic thymalus,li.p.c.

temenza , il medesimo che tema. Leggi paura.

temerariamente] temerè. p.c.Incõsultè.Inconsideratè.Nulla rõne.

temerario, val arrogante , presontuoso] temerarius, ria,rium.p.c. Impudicus,ca,cum.p.p.

temere , val hauer paura] Timeo, mes,mui.p.c. Paueo , ues, ui.p.c.

temere che non] Vereri ne. Ter.

temere forte]Formido,das,aui,datum.p.p.

temere grandemente]Reformido, das,daui,datum.p.p.

temere molto] Pauito, tas.p.c. taui,tatum. p.Virg.

temerità] hæc temeritas,tis.

Temesuad, città,& fiume in transiluania] hoc tibiscum,sci.

Temeuo città della Misia , vicina al Danubio] hæc trismis,mis.

temone,& temo, timone della naue] hic temo, nis.pe.c. in obl.p. hic Clauus,ui.p.p.hoc Gubernaculum,li.p. c.

temore,& timore , la paura. Leggi pauroso.

tempera , come quella del ferro] hæc temperatura,ræ.p.p.

temperamento, temperanza] hoc temperamentum, ti.p.p.hæc téperatio,onis.p.c.

temperanza]hæc temperantia,tiæ. hæc temperies,riei.p.c.

temperanza d'animo] hæc Æquanimitas,tatis.p.c.

temperare, val ridurre alla via del mezo] tempero,ras.p.c.raui,ratum.p.Moderor. p.c. raris,ratus sum.p.Plaut.

téperare, come vna penna da scriuere] Apparo,ras.p.c. raui,tatũ. p. Aptare pennas. Viu.

temperare, in luogo di adacquare il vino] Diluo,luis,lui,lutum.

temperatamente , moderatamẽte] temperatè.Moderatè.Abstinenter. p.p.

temperamẽto. Leggi tẽperamẽto.

temperato , moderato] temperatus,ta,tum.Moderatus,ta,tum.

temperato,adacquato come il vino] Dilatus,ta,tum.p.p.
temperatoio, è il coltello da téperare le penne] hoc Scalprum librariú,scalpri librarii. hic Gladiolus apparitorius,rii.p.c.
temperatura,quando col mescolare diuerse qualità potéti si riducono ad vna mediocre] hæc téperatura,ræ p.p.
temperatura della penna]hæc Crena,næ.Viu.
tempesta,gragniuola] hæc Grando,dinis.p.p.
tempesta,per la fortuna del mare] hæc Procella, læ. p.p. hæc tempestas,statis.p.p.Pli.
tempestare,cadere la graniuola & tempesta] Grandinat,nabat.
tempestoso, pieno di tempesta] Grandinosus,sa,sum.p.p.
tépia, & tempie nel piu, parte del capo tra l'occhio, & l'orecchio] hoc tempus,oris.p.p.
tempio, chiesa luogo sacro] hoc templum, pli. hæc Ædes, ædis. hoc Delubrú, bri. hoc Fanú,ni.
tempo,Stagione] hoc tépus, oris.
tempo,per l'occasione,& opportunità] hoc tempus,oris.
tempo, maluagio] tempus miserum,infaustum,aduersum.
tempo prospero]tépus secundum.
tempo di partorire] hoc Puerperium,rii.p.c.
tempo interposto] tempus interiectum.Cic.
tempo lungo] hoc Æuum,æui.
a Tempo]Opportunè.p.p.Optimè.
per tempo] Maturè.p.p.
molto per Tempo] Maturissimè.
in Tempo breue] Paulo mométo.
durar tanto tempo] permanere tam diu.Ter.
perdere il Tempo[Sumere operam frustra.Ter.
torre tempo ad vna cosa] Sumere tempus in aliqua re.Ter.
a Tempo di guerra, & di pace] In bello,& in otio.Ter.
temporale,val durante vn tempo] hic & hæc temporalis,& hoc téporale,lis.p.p.
temperare. Leggi temperare.
temuto,esser temuto] Metuor,metueris,p.c.Ter.
renace, che tien forte] hic & hæc & hoc tenax.p.p.
tenacemente] pertinaciter.p.c.
tenacità, val risparmio, & studio di ritener qualche cosa] hæc tenacitas,tis.hęc parsimonia,niæ.
tenaglio,istrométo di ferro,da cauare,chiodi,& che adopra il fabro per pigliare i ferri infocati] hic,vel hæc Forceps,cipis.
tenca,pesce noto] hæc tinchа,chæ.
tencone. Leggi panocchia.
tenda per la trabaccha,& padiglione] hoc tentorium,rii.p.c.
réda della naue] hæc Carbasus,si.
Tendaro,città in Sicilia] hoc tyndarium,rii.p.c.
tendere,val distendere] tendeo.Extendo.dis,tendi,tésum,& tentú.
tendere, lacci a vno,cercar d'ingánarlo] Facere insidias alicui.
tendere gli orecchi] Arrigere aures.
tenebre,oscurità] hæ tenebræ,rú.
tenebroso, pieno di tenebre, oscuro] tenebrosus,sa,sum.p.p.
tenedo,isola incontro a Troia] tenedos,tenedi.p.c Virg.
tenere,& ritenere] teneo,tenes,tenui,tum.Cic.
tenere per hauere, possedere] teneo,tenes,nui,tum Cic.
tenere per riputare,Stimare] Æstimo, mas, maui, matum. Iudico,cas,caui,catum.
tenere, per seruare & Mantenere] Seruo,uas,uaui,uatum.Cic.
tenere,per Reggere, & Gouernare.

Leggi

Leggi Gouernare.
tenere, in luogo di fare, come ioui terrò compagnia] Comitari aliquem. Cic.
tenere, per habitare. Leggi habitare.
tenere, p eleggere. leggi Eleggere.
tenere l'acqua chiusa intorno] Stagno, gnas, gnaui, gnatum. p.p.
tenere alcuna cosa affittata] Cõdu ctum aliquid habere. Cic.
tenere caldo] Foueo, foues. p.c. foui, fotum. p. Col.
tenere celata qualche cosa ad alcuno] Celare aliquem re, vel de aliqua re. Cic.
tenere con vno, cioè seguire la fattione] esse cum aliquo. Sequi aliquem. Stare ab aliquo.
tenere caro] habere carum. Ter.
tenere dozinanti] habere domi gregem contubernalium. Viu.
tenere il suo grado] Retinere dignitatem suam. Cic.
tenere alcuno soggetto] Imperio aliquem coercere. Cic.
tenere d'allogiare, o allogiamenti] Exercere cauponam. Valla.
tenere impedito] distineo, nes, distinui. p.c. distentum. p. Ci.
tenere l'inuito del giuoco] Recipere. Viu. Non Recusare.
tenere le mani a se] Abstinere, vel Continere manus. Ci. [ram
tenere gli occhi bassi] Intueri terrtenere il suo vsato costume] Tenere institutum suum. Cic.
tenere memoria de i seruigi che vno ha fatto] Cõseruare memoriã meritorũ alicuius erga nos.
tenere la norma] Obseruare pueros quid agant. Vel in tabellas, vel in catalogum errantium, nomina referre. Cic.
tenere per sorella] dicere sororem. Filippo Venuti tiene per sorella Madonna. Laura Armani,] Phi-
lippus Venutius Lauram Armanam sororem dicit.
tenere ragione] Agere forum. dicere ius. Audire litigantes. de controuersijs, iudicare. Cic.
teneramente] tenerè. p.c. Pli.
tenerello] tenellus, la, lum. p.p.
tenerezza, il contrario di durezza] hæc teneritas, tatis. pe. c. in obl. p. Cic hæc teneritudo, dinis. pe. p. in obl. c. Varro.
tenerezza, che ha il padre, o Madre verso i figliuoli] hæc Pietas, tatis. p. c. in obl. p.
tenero, il contratio di duro] hic & hæc Mollis & hoc molle, mollis. p.p. Vir. tener, ra, rum. Prætener, nera, nerum. Plin.
tenero, come mio Padre è tenero di me] Meus Pater me tim et.
teneste, città della Mauritania Cesariese] hæc tisipa, spæ.
tengere. Leggi tegnere.
teno, Isola nell'Illanda] hæc Tolia pis, pis.
tenore nel canto] hic tenor, oris.
tenore, per l'ordine, Forma] hic tenor, tenoris.
tenore, p il progresso della cosa] hic tenor, oris. p.p Cic.
tentamento, & tentatione] hoc tẽtamentũ, ti. hæc tentatio, tionis.
tentare, val sperimentare, tastare, prouare, tento, as, aui, atum p.p.
tentare se riescono le promesse] tentare fidem polliciti. Cic.
tentare bene] Pertento, as, taui, tum. p.p. Cic.
tentare inanzi] Prætento, as, taui, tum. p.p. Liu.
tentatione, Proua] hæc tentatio, tionis. p. c. Hoc tentamentum, menti. p p. Virg.
tento, & tinto] tinctus, ta, tũ. Infrectus, ta, tum. p.p. Pli.
tentone, & a tẽtone] Pedepressim. Sensim. p p. Plaut.

tenzone,& tentione, val contesa, contentione,contrasto]hæc cõtentio,tionis.Cic.

tentore, quello tegne li panni]hic Infector,toris.p.Pli.

tentore di pauonazzo] hic violarius,rii.p.c.Pli.

tentura]hæc tinctura,turæ.hic Infectus,tus.p.p.

tenue,val sottile , minuto] Hic & hæc tenuis & hoc tenue,tenuis. p.c.Hic & hæc Exilis & hoc exile, exilis.p.p.hic & hæc Gracilis & hoc gracile,lis.p.c.

Diuenir tenue]Gracilesco,scis.

tenuità,sottilità]hæc tenuitas,tatis,Gracilitas,tatis.p.c.Cic.

tenutó , come esser tenuto]debeo, bes,bui,bitum.p c.Ter.

tenuto vtile alla Republica] habitus publico vsui.Tac.

tepidezza , & tepidità] hic tepor, poris.Plin.

tepido,téperato,ne caldo,ne freddo]tepidus,da,dum.p.c.Pli.

Esser tepido]tepeo,tepes,pui.

Farsi tepido] tepefacio,facis,p.c.feci,factum.p.Cic.

Diuenir tepido]tepesco,scis.

teraſſa città della Cicilia]hæc tarsus,si.

Terzodecimo]tertiusdecimus,mamum.p.c.

tergo , in luogo della spalla] hoc tergum,tergi.p.p.Virg.

tergouesta , città nella Dacia] hoc Thriphulum,li.p.c.

terminare , & determinare,Finire] termino , nas. p.c.naui,natũ.p. Ci. definio. p.c.definis,definiui, definitum.p.Idem.

termine p il fine d'ogni cosa] hic terminus , ni. hic Finis,nis.hoc Confinium,nii.p.c.

termine , per il stato] hic status, tus.p. p.Cic.

Senza termine] Interminatus,nata,natum.pe.p.Cic.

Porre i termini]determino,nas.p. c naui,natum.p. Cic.

Cacciar de'termini]Extermino,as p.c.naui,natum.p.Cic.

terni,città nell'Vmbria]hæc Interamna,næ.p.p.

Da terni] hic vel hæc Interannas, natis.p.p.

terouanna, città della Fiãdra] hæc teruanna,næ.p.p.

terra elemẽto] hæc terra, ræ. p.p. hæc tellus , luris. pe. p. hic Humus,humi.p.c.

Di terra] terreus, rea,reum.p.c.hic & hæc terrestris,& hoc terrestre, stris.p.Pli.

Generato di terra] terrigenus,na, num.p.c Cic.

terra in luogo di città] hæc Ciuitas,tatis. p.c,Cic.

terra di lauoro,prouincia posta in Italia]hæc Campania,niæ.p.c.

Di terra di lauoro[Campanus,na, num.p.p. Cic.

terra d'Otranto] hi Salentini, norum.p.p.plu.num.

terra ferma] hæc Continens,nentis,in obl.p.Pli.

terra franca]Liberi populi.Cic.

terraccio,ouer terrazzo.Mattonato , suolo di vn luogo , o casa] hoc pauimentum,ti.p.p.Cato.

terracina città nota] hæc tarracina,næ.p.p.

terrãdola , Lergola, vccello simile alla lodola] hæc Terraneola,læ, p.c.Sipontinus.

terrapieno]hic Agger intrinsecus.

terrazzano , quel che habita nella terra o città]Conterraneus,nea, neum. p. c. Pli.

terrazzo]vedi terraccio.

terremoto,&tremoto,smouimento della terra] hic terremotus, motus.p.p.Pli.

terremoto , luogo nell'Attica vici

no

no al mõte Etna] hæ Thermopy la,larum.
erreno,aggettiuo,val di terra]terrenus,na,nũ.p.p. hic & hæc terrestris & hoc terrestre, ſtris. p.p.
erreno,ſoſtantiuo]hoc terrenum, reni.p.p.Colum.
erreſtre , val di terra] hic & hæc terreſtris,& hoc terreſtre,ſtris.
terribile , ſpauenteuole, che mette terrore, & ſpauento] hic & hæc Terribilis & hoc terribile, bilis.
errigeno , val generato di terra] terrigenus,gena,genum.p.c.
territorio] hic Ager, agri.p.p. hoc territotium,rii.p.c.
terrore, ſpauento,& paura]hic terror,roris.p.p.Cic.
terſo,val polito,elegante] terſus, terſa,terſum.p.p.
terza,hora canonica]hęc hora tertiarum.
Meza,terza]hora ſemitertia,riæ.
terzare,& Interzare] tertio,tias.p.c.tiaui,tiatum.p.Colum.
terzana, la Mezana, ouer il terzaruolo,è la vela minore della naue]hoc Epidromum,mi.p.c.
terzana,febre, quale vien ogni terzo giorno] hæc Febris tertiana, næ.p.p.
terzano]tertianus,na,num.p.p.
terzo,aggettiuo]tertius,tertia,tertium.p.c.Cic.
La terza volta]tertiò,ſiue tertium p.c.Adu.Ter.
teſino,& ticino,fiume di Lombardia procedente dal lago maggiore]hic ticinus,ni.p.Ter.
teſſere,è far la tela] texo,texis.p.p. texui.c.textum p.Ter.
teſſere appreſſo] Attexo , xis, xui, xtum.Cic.
teſſere inſieme] contexo , xis, xui, xtum.Cic.
teſſere d'intorno] obtexo, xis,xui, xtum.Pli.
teſſere dentro,& tra qualche coſa] Intexo,xis,xui, xtum.
teſſimento , & teſſitura , l'atto del teſſere]hic textus,tus.p.p.
teſſitore, & teſſaro] hic textor, textoris.p.p.Iuuen.
teſſitore di lenzuola] hic Lintearius,rii.p.c.Pli.
teſſitore di damaſco] hic Polymitarius,rii. p.c.Hor.
teſſitore di panni di ſeta] hic ſericarius textor,toris.p.p.
teſſitore di tela]hic Linteo, linteonis. p.c.in obl.p.Pli.
teſſitrice è la donna che teſſe , hæo textrix,tricis.p.p.
teſſuto,& coſa teſſuta] hic & hæc textilis,& hoc textile,lis.
teſta per il capo] hoc Caput,tis.p.
Parte dinanzi della teſta] hoc ſinciput,pitis.p.c.
Parte dietro della teſta] hoc occiput,pitis.p.c.
teſte di chiodi groſſi,che ſi ficcano nelle porte]hæc bulla,læ.
teſta di cane,ſorte d'herba] hoc cynocephalea,leæ.p.p.Plin.
teſtamentario,val Pertinente a teſtamento] teſtamentarius , ria, rium.p c.Plin.
teſtamento , è la diſpoſitione dell' vltima volõtà noſtra]hoc teſtamentum,menti.p.p Cic.
Laſciar per teſtamento]teſtamento relinquere.Cic.
Far teſtamento] teſtor, ſtaris, vel ſtare,ſtatus ſum.Cic.
Senza teſtamento] Ab inteſtato.
Chi fa teſtamento] teſtatus,ta,tũ. p.p.Cic.
teſtatione]hæc teſtatio,onis.
teſtatore,è colui che teſta,& ordina il teſtamento]hic teſtator,toris.p.p.Cic.
teſtatrice, è donna che teſta, & ordina i ſatti ſuoi] hæc teſtatrix, tricis.p.p.

testè, vocabolo Saneſe, val Hora, Mò, Adeſſo. Leggi Adeſſo.
testiciuola, il diminutiuo di teſta] hoc Capitulum, li. p.c. Plau.
testiciuola di vitella] Capitulum iunicis, Hermol.
testicolo. leggi Coglione.
testicolo di cane, ſorte d'herba.] hæc Cynoſorchis, chis. p.c. Plin.
testiera] hæc Aurea, reæ. p.c. Viu.
testificare val rendere testimonianza] testor, ſtaris, ſtatus ſum. p.p. testificor. p.c. aris, catus ſum. p.
testificatione. Leggi testimonianza.
testimonianza, val Certezza] hoc teſtimonium, nii. p.c. Cic.
testimonianza poſta in ſcrittura] hoc Pſephiſma, matis.
testimoniare, & testificare, val rendere, ò addurre testimonio] teſtor, ſtaris, vel ſtare, ſtatus ſum.
testimonio] hic vel hæc teſtis, huius teſtis. p.p. Cic.
teſto, è vaſo di terra cotta] hæc teſta, ſtæ. p.p. Tibul.
teſto, per l'originale] hoc ſcriptum, ti.
teſtore, è quello che teſſe] Leggi teſſitore.
teſtrice. Leggi teſſitrice.
teſtudine. Leggi tartaruga.
teſtuta, congiungimento] hic contextus, tus. p.p. Cic.
tetro, val oſcuro, Maluagio] teter, tetra, tetrum. p.p. Hora.
tetta, val Poccia] hæc Mamma, mæ. p.p. Iuuen.
tettare, val Pocciare] Lacto, tas, taui, tatum p.p. Varro.
tettina, val Poccina, il diminutiuo di tetta] hæc Mammula, læ. p.c.
tetto, il Coperto d'vna caſa] hoc tectum, tecti. p.p. Ouid.
teuere, & teuero fiume d'Italia celebre & famoſo, quale paſſa per mezo Roma] hic tybris, huius

bris. p.c. hic tyber, tris. p.c. hęc Tibula, læ. p.c. Virg.
teuerone, fiume vicino à tiuoli] hic Anio, Anienis. p.c.
Teza, è luogo doue ſi mette il grano mezo battuto, ouero altra biada p paura di ſubitanea piogia] hoc Nubilarium, larii.

T H

Thalete Mileſio, vno de' ſette ſauii della Grecia] hic thales, thalis, vel thaletis. p.p.
thamis, Roteſtre, fiume vicino à Lõdra] hæc Iameſa æſtuariũ, rii.
theatro. Leggi teatro.
thebe, città famoſa della Grecia] hæc Thebe, bes, vel hæc theba, bæ, vel hæ thebæ, barum. p.p.
tedeſco, & tedeſchi, popoli. Leggi tedeſco.
thema, per il ſoggetto] hoc thema, thematis. p.c. Quintil.
temiſtocle, huomo di Atene, molto famoſo] hic themiſtocles, ſtoclis. p.p.
theologia, prima parte della filoſofia, qual tratta delle coſe diuine] hæc theologia, giæ. p.p.
theologo, è profeſſore di theologia] hic theologus, gi. p.c. Cic.
teſiphone, l'vna delle tre furie infernali, figliola d'Acherõte] hæc theſiphone, nes. p.c.
theſoriere & theſauriere] hic Ærario præfectus, ti. p.p.
theſoro] hic theſaurus, ri. p.p.
theſaglia, paeſe della Græcia] hæc Æmonia, vel Hæmonia, niæ. p.c.
thile, iſola, del mar Oceano tra il Settẽtrione, & l'Occidente, oltre la Britannia, & l'Orcade] hæc thulæ, les. p.p. Virg.
Toſcana, prouincia dell'Europa] Leggi toſcana.
Thoſcano, di toſcana. Leggi Toſcano.

thracia, prouincia dell'Europa] hæc thracæ,ces, vel thraca,cæ.p. p.thracia,ciæ p.c.

thracense, val della thracia] hic & hæc thrax,thracis.p.p.thracius, cia,ciũ.p.c.thraiicius, cia,cium. p.c.Virg.

thucidide,hiſtoriographo]hic Thucidides,dis,& dæ.p.c.

T I

Tiano,terra in cãpagna] hoc Sidicinum,ni.

tibi. luogo nell'Arabia felice]hæc Neogilla,læ.Nauale.

tibia,iſtromento,muſico,val la piuetta,piffaro]hæc tibia biæ.

tibiſco,fiume, di tranſiluania] hic tibiſcus,ſci.p.p.

tiepidetto, alquanto tepido] tepidulus,la,lum.p.c.Pli.

tiepidezza.Leggi tepidezza.

tiepido.Leggi tepido.

tiglia, albero, ouer ſterpo noto. Leggi teglia.

tigna, infermità che viene ſopra il capo]hæc alopecia, ciæ.p.c.hæc portigo,ginis.

tignere.Leggi tegnere.

Tignia città]hæc tennæa,æ.oppidũ.

tignuola, ouer tarma, animaletto che rode le veſti.Leggi tarma.

tignuola, è anco l'animaletto, ouer verme,che rode il grano]hic Curculio,onis.

tigre, animal velociſſimo nel corſo]hæc tigris,huius tigridis.

tigre fiume nell'Armenia maggiore,& è detto per la ſua velocità] hic tigris,gridis.

timauo, fiume appreſſo Aquilegia città nella marca triuigiana]hic timauus,mauii.p.p.

timidamente,pauroſamene]timidè.p.c.timido animo.Ignaue.

timidità] hic timiditas, tatis. hic Paruus animus.

timido, val di poco animo] timidus,da,dum.p.c.Cice. Pauidus, da,dũ.p.Meticuloſus,a,um.p.p. Formidoloſus,ſa,ſum.p.

timo, herba hic thymus, mi, vel hoc thymum,mi.Pli.

timone della naue,è quel iſtromẽto dietro la poppe che tiene drit to la barca]hic Clauus,ui.

timone del carro]hic temo,temonis.p.p.Ouid.

timore,val paura.Leggi paura.

timoroſo.Leggi pauroſo.

timpano,iſtromento moreſco bel lico]hoc tympanum,ni.p.c.

tina,& tinazzo, vaſca,vaſo grãde di legno,ouero di muro,nel qua le i cõtadini fanno bollire il moſto]hic lacus,cus.p.c.

Tine, iſola & città nell'Arcipelago]hæc tenos,vel Ophiuſa,ſæ.

tinello, & tinaciuolo, vaſo di legno da lauarſi, o bagnarſi] hoc Labellum,li.p.p.

tinello, refettorio, luogo doue ſi mangia]hoc triclinium,nii.

tingere.Leggi tegnere.

Tinnito,città nella Tracia]hæc tenta,tæ.

tintinno, è certo, ſuono picciolo] hic tinnitus,tus.p.p.

tintoria, il luogo doue ſi tingono i panni]hæc Fullonica,cæ.

Tiphis,città dell'Armenia]hæc Arſarata,tæ.

Tiques,città della Miſia ſuperiore] hoc timacum,ci.

tirannia,è la ſignoria violenta, & sforzato dominio] hæc tyrãnis, nidis.

tirannemente, da tirãno]tyrannicè.p.c.Aduer.Cic.

tirannico,da tiranno]tyrannicus, ca,cum.p.c.Cic.

tirannide.Leggi tirannia.

tiranno,val vſurpatore della libertà]hic tyrannus,ni.

Ammazzatore del tiranno] hic tyran-

Tyrannicida,dæ.
Ammazamento, & uccisione del tiranno]hoc tyrannicidium,dii.
tirare,gittare] Iacio, iacis.p.c.ieci, iactum.p.iaculor.p.c.laris,latus sum.p.
tirare,per strascinare]traho,trahis p.c.traxi,tractum.p.
tirare,per cauare,come tirare l'acqua dal pozzo]haurio.p.c.hauris,hausi,haustum.p.Cic.
tirare a filo] Lineo , liineas.p.c.lineaui,lineatum.p.
tirare giu da alto a basso]Deduco, cis,duxi,ductum.p.p.
tirare da parte] seduco, ducis,duxi,ductum.p.p.Cic.
tirare auãti a forza]Protraho,his.c.traxi,tractum p.
tirare in dietro] Retraho, trahis, traxi,tractum.
tirare in diuerse parti] Distraho, his,traxi,ctum.
tirare per forza]Abstraho , his.p.c trazi,ctum.Liu.
tirare sotto]Subduco, ducis,duxi, ductum.p.p.Cic.
tirare de talci] Calcitro, tras. p.c. aui,atum.p.
tirare vn petto] Emittere crepitũ.
tirare alcun al suo volere] adducere aliquem ad suum arbitrium.
tirare alcuno cõ lusinghe] Allicere aliquem.Cic.
tirare alcuno fuor di proposito] Detrudere aliquẽ de sua setẽtia.
tirare dritto coll'arco] Arcu dirigere tela.Hora.
tirare qualche cose a suo vtile] Aliquid ad vtilitatem suã referre. Cic.
tirarsi da cãto]Concedere paulum.
tiratore,lanciatore] hic Iaculator, toris.p.p.
tiro nome, tratto di mano]hic Iactus, ctus.hic Ictus,ictus.p.p.
tirone ,val soldato nouello. Bisogno]hic tyro,ronis.
tisichezza , sorte d'infermità] hæc tabes,tabis.p.p.
tisicho]tabidus,da,dum.p.c.
titolo , che manifesta qualche cosa,sopra scrittione]hic titulus,tituli.p.c hæc Inscriptio,onis.
titubare,vacilare] titubo,bas,p.c. baui,batum.p.Hæsito,as.Cic.
titubatione] hæc titubatio,tionis.
tiuole,terra nel Latio] hic tiburis, ris.hoc tibur,buris.Hora.
tizzo, & tizzone , è legno in parte arso dal fuoco]hic titio,onis.toris,tis.

T O

Toalba, città della Numidia] hoc Adrumentum,ti.p.p.
toccare]Tango,gis,gi,ctum. Attingo, gis,tigi,ctũ. Cõtingo,gis,tigi,tactum.
toccare cõ la lingua,leccare]Lambo,bis,bi.p.p.
toccare la mano] Interiungere dextras.Contingere dextras. Dextram dextræ committere.
toccare, per narrare. Leggi narrare.
toccare breuemente qualche cosa] Aspergere aliquid.
toccar col dito] Attingere digito.
toccar sul viuo] Mordere.
toccare vna dishonestamẽte]Comprimere aliquã.Vitiare aliquam.
toccare per appartenere] Pertinet,bat,nuit.spectat,bat,tauit.Attinet,nebat,nuit.
toccare gentilmente. Palpare piaceuolmente]Demulceo.p.c.ces, si,sum.p.
toccare leggiermẽte] Attingo,gis, p.p.tigi.c.tactum.p.
toccamento] hic tactus , ctus.hæc tactio,ctionis.
toccato & tocco]tactus,ta,tum.
Non tocco]Intactus,ta,tum.
tocco,il medesimo che toccato.
tachiuolita città della Tessaglia] hæc

Hæc Gyrto, tonis, vel Gyrtona, næ.p.p.

todi, terra nell'Vmbria] hoc tuder tuderis, vnde tudertes.

tofo, è pietra dura, & atenosa] hic tophus, tophi.

toga, veste appo Romani, & commune à huomini, & à dõne] hæc toga, togæ.

togato, val vestito di toga, vestito di lungo] togatus, ta, tum.

togliere, & torre, val pigliare, prẽdere] Accipio pis, cepi, ptum. Sumo, mis, psi, ptũ. Leggi pigliare.

toglier altronde] transumo, mis, sumpsi, ptum.

togliere di nascosto] surripio, pis, pui. c. surreptum. p.

togliere il vigore] Abrogo, gas, gaui, gatum.

togliere ad affitto qualche cosa] Conducere aliquid.

togliere cõ inganno qualche cosa ad vno] Efferre aliquid.

togliere per forza] Eripio. pis, pui, ereptum. Ter.

togliere di mezo alcuno] Intercipere aliquem. Cic.

togliere il triõfo ad alcuno] eripere triumphum alicui.

togliere via con astutia] interuerto, tis, ti, uersum.

togliere in scritto i nomi] Facere nomina. Cic.

togliere la testa, infastidire] Obtũdo, dis, obtudi, sum. p. p.

togliere il boccone di bocca ad vno] Eripere bolum alicui.

togliere in se la causa d'alcuno] Suscipere causſam alicuius.

togliere in pegno] Pigneror. p. c. ris, vel rare, tatus sum. p.

togliere le decime] decimo, as. p. c. maui, matum. p.

togliere via] Adimo, mis. p. c. ademi, ademptum. p.

togliere via per iudicio] Abiudico, cas, caui, catum.

togliere via radendo] Abrado, radis, rasi, rasum. p. p.

togliere p stima vna possessione] Accipere prædium in æstimationem. Ci.

togliere la fatica ad alcuno] Leuare aliquem onere.

toglierſi giu di alcuna cosa] Deponere aliquid.

tol, città in Lorena] hoc tullum, li.

toledo, città di Spagna] hoc toletum, ti. p. p.

Regno di toledo] Carpentani, norum, p. p.

tolerare, val sofferire, comportare. Leggi Sofferire.

tolerare fin'al fine Per tolero, as, aui, atum.

tolerabile] hic & hæc tolerabilis & hoc tolerabile, lis. p. c.

tolerabilmente] tolerabiliter. p. c.

toleranter. p. p.

tolerato. Leggi sofferito.

Da non esser tolerato] Intolerandus, da, dum. p. p.

tolosa, città nobilissima ne i confini di Guascogna] hæc tolosa, sæ.

Di tolosa] tolosanus, na, num.

tolgich, città] hæc thospia. æ. pe. c.

tolon, città] hoc tauroentium, tii.

tolna, città] hoc Alciniũ, nii. p. c.

tolometa, città nell'Egitto] hæc ptolemais, maidis.

tolto, sostantiuo dal verbo togliere. Leggi Rubbaria.

tolto, participio dal verbo togliere] sumptus, ta, tum. Surreptus, ta, tum. p. p. Cic.

tolta a forza] Ereptus, ta, tum. Déptus, a, um. p. p.

tomacella, in alcuni luoghi morta della] hæc tomacula, læ, vel hoc tomaculum, li. p. c.

tomba, è luogo oscuro, & si piglia per la sepultura] Vedi Sepoltura.

tomare

tomare,far vn tomo]Vertere ſein caput.Virg.
tomo,ſignifica parte d'vna opera] hic tomus,mi.
tonare,& tuonare]tono,tonas,to nui,tonitum.p.c.
tondere. Leggi toſare.
tondare la barba] tondere barbã.
tõdare la carta,o vn libro]demarginare chartam.Viu.
tonditore,chi tõdiſce]hic tonſor, tonſoris.
tondittrice]hæc tonſtrix,huius ſtricis,p.p.
tonditura]hæc tonſura,ræ.
tondo,nome ſoſtantiuo per il cerchio]hic Circulus,culi.
tõdo,ſorte di piatto] hic lanx,cis.
tondo di ſtagno] hæc Incoctilia, lium.p.c.
tondo,aggettiuo,val ritondo]Rotundus,da,dum.Orbiculatus,lata,latum.p p.
tondino,fondello,doue ſi poſano ſu le caraffe, ouer boccali]Hæc Baſis,ſis.
tone fiume di Bertagna]hic tamarus,ri.
tongeren, città in Francia]hi tengri,grorum.
tonica]hæc tunica,cæ.
tonicella,il diminutiuo di tonica hæc tunicula,læ.
tõnino,ſorte di cibo fatto di tonno peſce]hæc Melandria,æ.p.c.
tonno, peſce grande marino] hic thunnus,ni.hic thynnus,ni.
topazzo, pietra pretioſa]hæc topatius,tii.
topazzo,iſola nel mar roſſo lõtano da terra ferma 300. miglia] hæc topatius,tii.
topinara, animal che ſtà ſotto terra. Leggi talpa.
topliza regione]hi triconeſii,rum.
topo,ſorce, animaletto noto]hic Mus,muris.Leggi ſorce.
topo d'India]hic Ichneumon,nis.
topolino , il diminutiuo,di topo] hic Muſculus,li.p.c Cic.
toprit,città in Francia] hæc topitis,ris.
torbia,& Orbia,luogo nella riuiera di Genoua] hæc trophea Auguſta.
torbidare,& turbidare] Miſceo.p.c.miſces. p.miſcui.c.miſtum.p. Cõfundo, dis, fudi,fuſum p.p. Cõturbo, bas,baui,batum.p.p.
torbido, & turbido] turbidus, bida,bidum.p.c.
torbolẽto] turbulentus, lenta,tũ.
torcello, è vn cerchio di panno di lino,o di lana,quale le donne ſi põgono in capo per meglio portare il peſo] hic Geſticulus , li. hic Arculus,li.
torcello. Iſola vicina a Vinegia] hoc torcellum,li.p.p.
torcere,& ſtorcere, piegare]flecto. Deflecto. Inflecto Reflecto, tis, xi,xũ.Curuo.Incuruo,uas,uauiuatum.torqueo.p.c.torques,torſi,tortum.p.
torcereforte]obtorqueo,ques,torſi,tortum.
torchio, è il doppiere]hic cæreus, rei.p.c.hoc Funale,lis.
torchio,& torcolo , ſtromẽto col quale ſi calca,& preme l'vua,& altre coſe, vſato ancora da Stãpatori]hoc præſũ, li.hoc torcular,ris.hoc torcularium,rii.
torcia] hic Cæreus,rei.p.c.hoc Funale,lis p.p.
torcetta, il diminutiuo di torcia] hæc Facula.læ.p.c.
torcolo. Leggi torchio.
tordeſillas,città di Spagna]hæc Segiſamia Iulia.
tordo , vccello noto] hic turdus, di.p.p.
tordo, deſce marino] hic turdus, di.p.p.

tortibolo, è instrométo, col quale s'incensa l'altare] hoc thuribulum, buli.p.c.

torlo dell'ouo, il rosso dell'ouo] hic Vitellus, li.

torma, val moltitudine, & squadra, di soldati] hæc turma, mæ.

tormentare, affligere] Crucio. Excrucio, cias ciaui, ciatũ. Affligo, fligis, flixi, flictum. Ango, gis, anxi, anctum. torqueo, ques, torsi, tortum.

tormentare, per sapere il vero] extorquere veritatem. Cic.

tormento, & crucio d'animo] Angor, goris. p. p. Cic.

tormẽto per la tortura, martorio] hoc tormentum, ti. hic Cruciatus, tus. hoc supplicium, cii.

Tornai, città della Frãcia] hoc tornacum, naci.

tornare, & ritornare] Redeo, dis, dii, ditũ. p.c. diui p. Reuerto, tis, ti, sum. Reuertor, teris, sus sum. Regredior, deris, regressus sum.

L'ardire m'è tornato] Rediit mihi animus. Cic.

tornare alla sua natura, far come prima] Redire ad ingenium.

tornare a vedere] Reuiso, reuisis, reuisi, reuisum.

tornare in dietro] Retrogredior, deris. p. c. retrogressus sum. p.

tornare in vita] reuiuisco, scis, reuixi, renctum. p. p.

tornar al proposito] Redire ad rem. Cic.

tornare in dietro con l'essercito a qualche luogo] Abducere exercitum ad aliquem locum. Ci.

tornar nel suo primo stato, come la republica] respirare, recreare.

tornare in bene, non mi torna in bene] Non vsus facto est mihi.

tornata, & ritornata] hic Reditus, tus. hæc reditio, tionis.

torneo da cãpo] ludus campestris.

torneamento, hiostra] hoc Belli ficulacrum, cri. hæc Conflictio, onis. (dare.

torniare, circondare] Leggi circon.

torniare, val polire col torno] torno, detorno, nas, naui, natum.

tornidore colui che lauora al torno] hic Vascularius, rii.

torno, istromento, col quale i legni & altre cose simili si polisco no] hic tornus, ni.

lauorare al torno] torno, nas, naui, natum. p. p. Pli.

toro animal notissimo] hic taurus, tauri. p. p. Cic.

di Toro] taurinus, na, num.

Toro città di Spagna, vicina a Val ledoit] hoc Octodurum, ri.

torpore, addormentamento di membri] hic torpor, poris. hæc torpedo, dinis.

torquesta, regno nella Tartaria] hæc Aria, riæ.

torre & torri nel più, edificio noto] hæc turris, turris. hic Pyrgus, gi. p. p. Hor.

torre del Greco, terra vicina a Napoli] hoc Herculanũ, lani. p. p.

torre d'Hercole nella regione Cirenaica] Herculis, turris.

Torre à mare, città d'Italia] hoc thorium, rii. p. c.

torrente è fiume che non sempre corre, ma alcuna volta si secca] hic torrens, rentis. hoc Fluentum, enti. p. p.

torricella, il diminut. di torre, val picciola torre] hæc turricula, æ.

torta & tortello, cibo notissimo] hoc pulmentum testaceum, cei. hæc Scribilita, tæ.

torto & storto] hic & hæc tortillis, & hoc tortille, lis. p. c. Tortuos⁹, sa, sum. Obliquus, qua, quũ. Curuus, ua, uum. Incuruus, ua, uum. Contortus, ta, tum. p. p.

torto, per l'ingiuria] hæc iniuria, riæ.

riæ.p.c.Cic.
far Torto] Iniuriam facere.
a Torto] Iniuria quidem.
a Torto lamentarsi] Queri immeritò.Queri iniuria.Ter.
Tortona,città in Lombardia] hæc Dertona,tonæ.p.p.
tortora, vccello assai noto] hic Turtur,turis.
Tortosa, città nel regno d'Aragona] hæc Dertosa,sæ.
Tortosa,città della Soria]hæc Orthosa,sæ.hoc Antaradum,di.
Tortosa,isola aggiunta alla Soria] Aradus,di.
tortuosamente] Tortè.
tortuosità] hic tortus,tus.p.p.Cic.
tortuoso] tortuosus,sa,sum.Adūcus,ca,cum.p.p.
tortura,piegatura] hæc Flexura,æ.
tortura per la corda, & tormento che si dà al reo, per saper la verità] hoc tormentum, ti.p.p. hæc Quæstio,onis.p.c.in obl.p.
tosare, val tagliare i capegli,o peli] tondeo.p.c.des, totondi,tonsum. Detondeo.des,di, tonsum.
tosare d'intorno] Intondeo, des, di,sum.
tasoto] tonsus,sa,sum.
tosatura,& tonsura] hæc tonsura, suræ.p.p.
toscanella, terra vicina à Viterbo] hæc toscania,niæ.p.c.
toscana,prouincia nota, & famosa]hæc Hetruria,riæ.hæcTuscia, sciæ.p.c.Cic.
toscano,val di toscana]Hetruscus sca,scum.p.p.
tosco, per veleno] hoc Toxicum, ici.hoc Venenum,veneni.
toso, il medesimo che tosato.Leggi tosato.
tosse infermità nota] hæc Tussis, tussis.p.p.Ter.
tossere,& tussire] tussio. p.c.sis, sui,situm.p.
tossere, & sputar fuori] Extussio. p.c.sis, sui,situm.p.
tossicare.Leggi auelenare.
tossicato. Leggi auelenato.
tossico,per il veleno. Leggi tosco.
fattore di Tossico] hic Venenarius, rii.p.c.Hier.
tosto,auuerbio, val subito,prestamente.Leggi Subito.
totalmente, val in tutto,affatto] Prorsus,penitus.
touaglia da sciugare le mani.Leggi sciugamano.
touaglia da parecchiare la tauola, mantile, mensale] hæc Mappa, pæ.Mantile,lis.hoc Mantelū,li.
touagliuolo da nettare le mani a tauola] hæc Mappula,læ.
tours, popoli della Solesia] hi turones,num.p.p.

T R

Tra,e fra]Inter, præpositio seruiēs accusatiuo casui.
tra il cenare] Inter cœnam.
tra le mani] Inter manus.
tra tanto, val in questo mezo] Interea.Interim.Obiter.
trabacche, sono le tēde,che vsano i soldati ne'campi. Leggi tende, padiglione.
Trabisonda,città della Cappadoccia, & capo della prouincia Ienech] hæc Trapezus, untis,siue trapezuntia,tiæ.p.c.
traboccare, spagliare, versare] Effluo,fluis.p.c.fluxi, fluxum.p.
traboccare, per cadere da luogo alto] Præcipito,tas,taui,tatum.
trabocco da pigliar vccelli] hoc decipulum,li.p.c.
trabocchio, porto] Batracus portus.
trabocco, machina da guerra per battere i muri] hic Aries,etis.
tracono,isola] hæc Latoa,oæ.
traccia le pedate] hoc Vestigium, gii.p.c.Virg.

traccia

traccia per la via. Leggi via.
tracia. Leggi Thracia.
tracorſo, & tracorſa. Leggi traſcorſo.
tracuragine, & traſcuragine, val poca cura, inauertenza] hæc Incuria, riæ. p.c.
tracurato, & traſcurato, quello che non ha cura delle coſe, ſenza diligenza, inauertente] Incurioſus, ſa, ſum. p. p.
tracuratamente, ſenza guardare a quello che ſi fa] Incuriosè.
tradimento] hæc Proditio, tionis.
tradire] Prodo, prodis. p. p. prodidi, proditum. c. Vir.
tradito] Proditus, ta, tum.
traditore] hic Proditor, toris.
tradurre, val traſportare, menare da vn luogo a vn altro] traduco, cis, duxi, ctum. Transduco, cis, xi, ctum.
tradurre ſignifica ancora ridurre vn libro d'vn linguaggio nell'altro] Transfero, fers, tuli, latum.
trafficare, per facende, mercatantare] Negotior. p.c. tiaris, vel tiare, tiatus ſum. pen. Habere negotia. Gerere negotia.
traffico, val maneggio] hæc Negotiatio, tionis. p. c. in obl. p. hoc Commercium, cii. p. c.
traffichino, val facédiere, che ſi intromette in ogni coſa] Negotioſus, ſa, ſum. p. p.
trafiggere, paſſar dentro, & pungere] Transfigo, figis, fixi, fictum.
trafitto, val punto] transfixus, xa, xum. p. p.
tragedia] hæc Tragædia, diæ.
comporre tragedie] Facere tragædias. Cic.
tragedo, rappreſentatore di Tragedie] hic Tragædus, di.
tragico, che appartiene alla Tragædia] Tragicus, ca, cum.
traghettare, val paſſare da vna tra ua all'altra colla naue] Traiicio cis. p. c. traieci, ctum. p.
traghetto, & traietto, è il luogo, doue ſi paſſa da vna banda all'altra] hic traiectus, tus. hæc traiectio, onis.
Traionopoli, città nella Miſia maggiore] hæc Traianopolis, oli.
Traianopoli, città di Tracia] hæc Traianopolis, lis. p. p.
traietto, caſtello in terra di Lauoro] hæ Minturnæ, narum.
Traitu, città di Pōto] hoc tarariū, vel Parium, rii.
tralaſciare, contralaſciare] Prætermitto, mittis, miſi, miſſum. Intermitto, tis, ſi, ſum.
tralaſciare il ſuo debito] Officium prætermittere. Cic.
tralaſciare di mandare lettere ad alcuno] Intermittere, alicui litteras mittere. Cic.
tralci, ſono i getti delle viti] hic Palmes, palmitis.
tralucere, per traſpatere] Transluceo. p. c. luces, luxi. p. Pli. Interluceo, ces, xi.
trama è fintione, inganno] hæc techna, næ. p. p. Ter.
trama è ancora il filo, che ſi trahe per l'ordimento per far la tela] hoc ſubtegmen, minis. hæc trama, mæ.
tramare, val machinare] Machinor, naris, vel nare, natus ſum.
tramettere, intramettere] Interpono, ponis. p. poſui, ſitum. c. Interſero, ſeris, ſerui, ſertum.
tramezana, val chiuſura con ſiepe] hoc Sepimentum, ti.
tramontana, vento] hic Aquilo, lonis. p. c. in obl. p.
tramontare del Sole] hic ſolis occaſus, ſus. p. p.
tramortito, val quaſi morto] Exanimatus, ta, tum. hic & hæc Exanimis, & hoc exanime, mis.

tramortirsi]Deliquium animi pati. Intermori. Concidere animo.
tramutare, & trasmutare] transmuto,tas,taui,tatum.p.p. Luc.
tranare,val nuotar oltre]transnato,tas,taui,tatum.p.p. Liu.
trangugiare, val mangiare, & inghiottire,ingordamẽte, & cõsumare il suo magnãdo] Ligurio, gurio.p.c.guriui,guritũ.p. Varr. Obligurio.Lurco,cas.
trangugiare,nome]hæc Liguritio, onis.p.c.in obl.p.
trangugiatore,val ghiottone] hic Lurco,conis.p.p.Cic.
trani,terra in Puglia] hoc traniũ, nii.p.c.
tranquilità, val pace,quiete] hæc Tranquillitas, tatis.
tranquillo, val pacifico, quieto] tranquillus,la,lum.p.p.Cic.
transiluania, prouincia] hæc Dacia,ciæ.p.c.
transitorio,che passa presto] Fluxus,xa,xum.p.p.Salu.
tradani, terra di Sicilia] hoc Drepanum,ni.p.c.
trapassare quando dinota tempo] Prætereo,ris,riui,ritum.
trapassare,val passare da vncampo all'altro, con arme, o simili] transuerbero,ras.p.c.raui,tatũ. p.transfigo,gis,xi,tum.p.p.trãsfodio,dis.
trapassare,scorrendo] Præterfluo, fluis,fluxi,fluxum.
trapassare volando] Præteruolo, las.p.c.laui,latum.p.
trapassato,forato a trauerso] trãsuerberatus,ta,tum. Perfixus,xa, xum.p.p.
trapelare, val passare sottilmente come tra pelo, & pelo]Anguste fluo,fluis,fluxi,fluxum.
trapiouere] perpluo,pluis,plui.p. c.plutum.p.
trappola,ouer calapio, è istromento da pigliar i sorci ouero vccelli] hoc Decipulum,li. hæc Mucipula,læ.p.c.
trapugnere, val lauorare con l'ago] Acu pingere.
trapunto è il lauoriere di ago]hoc opus Phrygium, operis Phrygii.p.c.
trarre,per leuare,& liberare] leuo, uas,naui,uatum.
trarre,pertirare] traho, trahis,traxi,tractum.p.Virg.
trare, per lanciare. Leggi tirare.
trar coreggie. Leggi petteggiare.
trar di calci] calcitro, tras, traui, tratum.Recalcitro,as,aui,atũ.
trare, ouer tirare alcun da vn luogo]eruere aliqué ex aliquo loco.
trare a vno con vna frombola da disco sto] dare fundam procul alicui.Ter.
trar fuori] extraho, trahis, traxi, tractum.p.
trar fuori la spada]Denudare gladiũ.exerere ensé.educere gladiũ.
trar per forza con lusinghe] Alicio,cis.p.c.allexi,allectum.p.
trascina, sorte di pesce cosi detto in Roma] hic Araneus, nei. p.c. Pli.li.9.c.48.
trascolorare,Mutar colore] Pallesco,lescis,lui.
trascorrere, val passar via leggiermente]transcurro, curris, curri, cursum.p.p.
trascorrere leggendo] transilego, legis.p.c.legi,lectum.p.
trascorso,passato]exactus,ta,tum. p.p.
trascuragine. Leggi tracuragine.
trascurato. Leggi tracurato.
trascriuere,Ricopiare] Describo, bis,scripsi,ptum. Exaro,ras,raui,ratum.p.p.
trascritto, copiato]Descriptus,ta, tum.p.p.Cic.
trasferire] transfero, fers, tuli, latum

tum. Abduco,cis,xi,ctum.p.

trasfigurare, Cambiare d'una forma,in vn'altra]Transfiguro,as, aui,atum.p.p.

transfiguratione]hæc transfiguratio, tionis.

trasformare, Cambiare d'una forma in vn'altra]trásformo,mas, maui,matum.p.p.

trasfuga, è colui che fugge da i nostri a i nemici,fugitiuo]hic trásfuga, fugæ.p.c.

trasfugare, val asportar nascosamente] subduco, cis,xi.ctum.p.p. Surripio, pis, ripui.p.c.reptũ.p.

trasfuggire, è fuggire da i nostri a nemici] trásfugio,fugis.p.c.fugi.p.fugitum,c.Liu.

trasgredire,trapassare]transgredior,deris,gressus sum.

trasgressione]hæc transgressio,sionis.p.c.in obl.p.

trasmutare, & tramutare] transmuto,tas,taui,tatum.

trasone,nome proprio]hic Thraso, sonis.p.p.

trasparente,che traluce]Tráslucidus,da,dum.Perlucidus,da,dũ.p.c.

trasparere, è Vedere di fuori quel che è détro ad alcuna cosa]Eluceo,ces,eluxi.

trascorre, trasfetire] transmitto, tis,misi, missum.

trasportare, & traslarare. Portare oltre] transporto,tas,taui,tatũ. traduco,ducis,duxi,ductum.p.p.transfero,fers,tuli,latum.

trasti della barca] hæc Transtra, strorum.p.p.

trastulare, val scherzare, & Pigliarsi spazzo] Oblector, taris, vel rare,tatus sum.p.p.

trastullo, per il solazzo, scherzo] hoc Oblectamẽtum, ti.hæc Oblectatio,onis.

trasuerso,& trauerso] Obliquus, qua, quum.p.p.Plin.

trasuolare,è volar oltra]trásuolo, las,p.c.laui,latum.p.

trattamento di qualche materia] hæc Dissertatio,onis.

trattare, per operar qualche cosa] Tracto,tas,taui,tatum.

trattare,per parlare. Leggi parlare.

trattare per negotiare] Ago, agis, p.c.egi, actũm.p.

trattare qualche cosa con alcuno] Agere aliquid cum aliquo.

trattare vna causa difficile]Tractare causam difficilem.

trattare alcuno honoratamente] tractare aliquem honorificè.

trattare alcuno liberalmente]tractare aliquem liberalissimè. Cic.

trattare male alcuno Aliqué male accipere.

trattare bene]Bene accipere.

trattare colle bastonate] Accipere verberibus.

tratteuole, val maneggieuole] hic & hæc Tractabilis & bile,bilis.p c. Cic.

tratti delle putane] hæc ars meretricia,artis meretriciæ.p.c.

tratti di corda] hic Fidicularum ictus,ictus.p.p.

tratto,val tirato] tractus,cta,ctũ. p.p.

tratto,lanciato.Leggi Lanciato.

tratto,sostantiuo,val tiramento] hic Iactus,ctus.Hic Tractus,ti. p.p.

tratto, auuerbio, val in vn tratto, A vn tratto] Subito, Derepente. Leggi Subito.

tratto,vn tratto,vna volta,Finalmente]tandem.p.p.

trau,città] hoc Tragurium,rii.p.c.

trauagliare, è reuoltare coll'animo & col corpo per negotiare, ouer trouar il vero] Negotior. p.c.tiaris, tiatus sum.p.Cic.

trauagliare alcuna persona] Exagito,tas.p.c.taui,tatum.p. Vexo xas, xaui, xatum.p.p.Sollicito, tas, p.c. taui, tatum. p.Infesto, stas,staui, statum.p.p.

trauagliato,molestato]Exagitatus vexatus.Agitatus,ta,tum.

trauaglio,& trauagliamento]hæc Cura , ræ . hæc Solicitudo , nis. hæc vexatio, onis.

Cauare di trauaglio] Extrahere ærumnas. Ter.

trauallicare,trapassare]transgredior,ris p.c.gressus sum.p.Pli.

trauallicatore,trasgressore]hic trãsgressor,oris.p.p.hic Preuaricator,oris.p.p.

trauasare , val tramutare il vino d'un vaso in un'altro] Trãsfũdo, dis, di, sum.p.p.Elutrio,as, p.c.aui, atum.Plin.

trauasamento] hæc Transfusio,onis.p.c.in obl.p.Pli.

trauersa tonda habito da donna] hic Supparus,ri.p.c.

trauersare è andare per trauerso] transgredior , eris. p.c. gressus, sum.p.Pli.

trauersato, & attrauersato] transuersus,sa,sum.p.p.

trauerso, & trasuerso] Obliquus, qua,quũ.p.p.Limus, ma, mum.

Guardare a trauerso] Aspectare limis. Ter.

trauicello, il diminutiuo di trabe, val picciol trauc] hic Tigillus, li,& hoc tigillum,li.p.p.

trauo,è legno grosso,che si pone a sostentamento delle case] hæc trabs,trabis.p.p.hic tignus,gni, & hoc tignum,gni.p.p.

trauolgere,val riuoltare] Conuoluo,uis,ui,tum.p.p.

trauolare,val volare oltra] transuolo,las.p.c.aui,atum.p.

trauolto,val smarrito. Leggi smarito.

tre,numero] hi , & hæ tres & hæc tria,horum trium. Virg.

A tre a tre] Terni næ,na,p.p.

tre uolte] Terent.Aduerb.

tre anni] hoc triennium,nii.p.c.

tre di il spatio di tre di] hoc triduum,dui.p.c.Plin.

a tre modi] trifariam.p.c.

tre nelle carte da giuocare] Trias.

treccia, capigliata] hæc Coma,æ.

trecena sorte di pesce]hæc Trichina,næ.p.c.

trecento numero] Trecenti,tæ, ta, vel Tercentum.p.p.

a trecento a trecento] Trecenteni, næ,na.Vel Tercenteni,næ,na.plur.num.

trecento volte] Trecenties.

tredici numero indeclinabile] Tredecim,p.c.

A tredeci, a tredeci] Terdeni , næ, na. p.p.

tredeci uolte] tredecies.

treggia,sorte di carretta] hæc Traha,trahæ.p.c.

treglia,pesce noto]hic Mullus, li.

tregliuzza , il diminutiuo di treglia] hic Mullulus,li.p.c.

tregna,& triegna, patto di non offendersi] hæ Induciæ,ciarum.

Far tregua] inducias inire. (fo.

tregua,per il riposo . Leggi Ripotremando di paura]trepidanter.

tremãte,che trema] Tremebũdus, da,dũ.p.p.Tremulus,la,lũ.p.pr.

tremare,verbo]Tremo,Contremo, mis,mui,Contremisco,scis.p.p. mui.c.Intremo,mis,mui.Intremisco,scis,mui.

tremare di paura] Trepido,das.p. c.daui,datum.p.

tremare,nome]hic Tremor,tis.

tremazzo.Leggi tremore.

tremendo , val pien di spauento] Tremendus,da, dum.p.p.hic & hæc Formidabilis,& hoc formidabile,bilis.p.c.

tre-

tremolante, sorte di orpello che tremola] hæc Bractea, teæ. hæc Aurilamina, næ.p.c.
tremolare. Leggi tremare.
tremoli, luogo nella Puglia piana] hæc buba, bæ. vel Buca, cæ.
tremolo pesce] hæc Torpedo, nis.
tremore, il tremare] hic Tremor, oris. hic Horror, oris.
tremoto, & terremoto] hic terræmotus, tus. p.p.
trenta numero indeclinabile] triginta. p.p.
a trenta, a tréta] triceni, næ, na. p.p.
trenta volte] tricies. p.c.
Trento, città nota] hoc tridentum ti. p.p.
trentino, da Trento, Tridentinus, na, num. p.p.
trepie, & trepiede, istromento da cucina] hic tripes, dis. p.c.
tresca, dãza] hoc tripudiũ, dii. p.c.
trescare, danzare] tripudio, dias. p.c. diaui, diatum. p. Cic.
trespolo, istromento di sostenere la tauola] hic tripes, dis. pen. co. hoc Clinopodium, dii. p.c.
Treue, città nella Scotia] hoc Trimõtiũ, tii, vel Adrianopolis, lis.
treueri popoli in Francia] hic treuiri, rorum.
Treuigi, città nella Marca Triuigiana] hoc tarui siũ, sii, & hoc tauri sium, sii. p.c.
triaca, medicaméto noto composto contra i veleni] hæc theriaca, cæ. p.c.
Triacola, città della Sicilia] hæc triocla, æ.
Triadizza, città Mediterranea della tracia] hæc Sardica, cæ.
triangolo, è figura di tre cantoni] hic triangulus, li. p.c.
tribo, & tribu, come la trentesima quinta parte del popolo Romano & la duodecima del popolo d'Israel] hæc tribus, tribus. Liu. della medesima tribu] hic Tribulis, tribulis. p.p.
di tribu in tribu] tributim.
tribulatione, affanno] hæc Solicitudo, nis. hic luctus, tus. p.p.
tribolato] solicitus, ta, tum. p.c.
tribol. Leggi Tribolo.
tribunale, è il luogo doue il giudice siede, & giudica] hoc Tribunal, lis. p.p.
tribunato, val il magistro del tribuno] hic tribunatus, tus. p.p.
tribuno, magistro Romano, che difendeua il popolo] hic tribunus, ni. p.p.
tribunario che paga tributo] tributarius, a, um. p.c. Fructuarius, a, um. p.p.
tributo, cẽso] hoc tributum, ti. p.p.
Pagare o rendere tributo] tributa alicui ferre. Ouid.
tridente, forcina di tre denti] hic tridens, dentis. p.c.
tregua. Leggi triegua.
trieste, terra in Friuli] hoc Tergestum, sti. p.p.
trieue, terra nell'Vmbria] hæc trebula, læ. p.p.
trifoglio sorte d'herba] hoc trifolium, lii. p.c.
Triuogista, città nella Misia superiore] hæc tanatis, natis. p.p.
trilingue, chi ha tre linguaggi] hic & hæc Trilinguis, & hoc trilingue, guis. p.p.
trimestigo, è chiamato Mercurio] hic Trimegistus, sti. p.p.
trincato, val accorto, scaltrito. Leggi Scaltrito.
trincata donna scaltrita] hæc Veteratrix, tricis. p.p.
trincheto della naue] hic Dolo, lonis. p.c. in obl. p.
trinciare, Frappare] Lancino, nas. p.c. naui, natum. p.
trinere, Frappe] hæ Laciniæ, arum veste trinciata] Vestis Laciniata

trinciante] hic ſtructor, toris.p p.
trionfale, conueniente a trionfo] hic & hæc Triumphalis, & hoc triumphale, lis.p.p.
trionfante, chi trionfa] hic & hęc & hoc Ouans, tis.p.c.
trionfare, darſi piacere] Triũpho, phas, phaui, phatum.p.p.
trionfare con gloria in qualche luogo] Triumphare gloriosè in aliquo.Cic.
triunfatore, colui che trionfa] hic triumphator, oris.p.p.
trionfo, ſolennità magnifica, che faceuano i capitani riportando vittoria de'nemici] hic Triumphus, phi.p.p.Liu.
trionfo, per il godimento] hæc Lætitia, tiæ.p.c. hoc Iubilum, li.
tripleuen popoli] hi Triumpilini, norum.p.p.
tripoli di Barbaria] Garapha portus. Alcuni la chiamano Leptis magna. Alcuni Neapolis.
Tripoli, città in Ponto] hæc Theutrania, niæ.p.c.
Tripoli in Cappadocia] hæc Iſchopolis, lis.p.c.
Tripoli, città della Fenicia] hæc Tripolis, lis.p.c.
trippa, val pãcia, vẽtre, legi pãcia.
trippone, chi ha gran trippa] Ventricoſus, ſa, ſum.p.p. Ventroſus, ſa, ſum.
tripudio, ballo. Leggi danza.
triſtamẽte, val da triſto, maluagiamente] Improbè.p.c. Peruersè.
triſtarello, alquãto triſto] Improbulus, la, lum.p.c.
triſtitia, p la ſcelerità, ribalderia. hæc Improbitas, atis. hoc Flagitium, tii. hoc Scelus, ris.
triſtitia, per la maninconia] hic Mœror, roris.p.p. hæc Mœſtitia, tiæ.p.c.
triſto. val mal contento] Mœſtus, ſta, ſtum. p.p. hic & hæc triſtis, & hoc triſte, ſtis.p p.
triſto, infermo] Inualidus, da, dũ. p.c. Languidus, da, dum.p.c.
triſto per ribaldo, cattiuo, ſcelerato] improbus, ba, bum.p.c. Proteruus, ua, uum.p.p. Liu.
trittare, per minuzzare] tero. Detẽro. Intero.
tritare, ſottilmente] Diſtero, ris.p.c. diſtriui, diſtritum.p. Cato.
triuellare, forare col triuello] terebro, bras.p.c. braui, bratum.p.
triuellino, iſtromento fabrile picciolo da forare] hoc Terebellum, belli. p.p.
triuello, iſtromento per da forare] hæc terebra, bræ.p.c. Col.
Triuegotto, città nell'India] Saluí emporium.
triuio, luogo che ha treuie] hoc triuium, triuii.p.c. Cic.
triũuirato, è dignità & vfficio Romano, come il capo del cõſiglio di dieci] hic triumuiratus, tus.
triuolo, ſpecie di cardo ſpinoſo] hic tribulus, buli.p.c. Plin.
Troia, ſcrofa, porca. Leggi Scrofa.
Troia, era ancora nel paſſato tẽpo vna città nobile & famoſa nella Frigia nell'Aſia minore] hæc Troia, Troiæ.p.p. Ouid.
troiano, di Troia] troianus, na, nũ. Pergameus, mea, meũ. Iliacus, ca, cum.p.c. troius, troia, troium.
trõba, iſtromento da ſonare] hæc tuba, tubæ. hæc Buccina, næ.
tuono di trõba] hic Clangor, goris.p.p. Virg.
trõbetta, quello che ſuona la trõba. Leggi Trombettiere.
trombettare, ſuonare la tromba Clango, clangis, clanxi, clãctum
trombettiere, trõbetta, chi ſuona la tromba] hic tubicen, tubicinis.p.c. Veget.
trõcare per tagliare] Amputo, Exputo, tas, taui, tatum. Contrun

co

co.trunco,cas,caui,catum.
troncato,tagliato]truncus,a,um. p.p.Col.
tronco, & troncone,ſoſtátiuo,è il fuſto dell'albero séza rami] hic truncus, trũci.Hic ſtirpes,ſtirpitis,Corpus arboris.Plin.
tronco aggettiuo. Leggi troncato.
tronfo, val gonfiato]tumidus,da, dum.p.c.Cic.
tronto fiume nella marca d'Ancona]hic troentus,ti.p.p.
trofeo , ſpoglie de nemici poſte in moſtra per memoria] hoc trophæum,phæi.p.p.Virg.
troppo,auuerbio]Nimis,Nimiũ.
troppo, aggettiuo , val Eccelſiuo] Nimius,mia,mium.p.c.Plau.
trotta,& trutta, ſorte di peſce delicatiſſimo] hæc tructa,tæ.p.p. Auſon.hæc Perca,cæ.hic turtur, turis.Pli.
trottare,andar di trotto. Succuſſo, ſas,ſaui,ſatum.Succutio,tis. p.c.ſi,ſum.p.
trouare] Inuenio , uenis.p.c.ueni, uentum.p.Reperio,tis,ri,pertũ. Nanciſcor,deprehendo.Cic.
trouare ſcuſa]Fringere cauſſas.
trouare ſcuſa di ſtar male]Cauſſari aduerſam valetudinem. Cic.
trogillo,città di portogallo] Scalabiſcus,ſci,vel Scalabis,bis.

T V

tu & ti]Nominatiuo.tu,tui,tibi.
tumulto]hic tumultus,tus.p.p.
tumulo, ſepolcro]hic tumulus,li. p.c. Cic.
tuo,]tuus,a,um.Cic.
tuonare , & tonare]tono,nas,nui, nitum.
tuono, per l'accéto,ſuono]hic tonus,toni.p.p.
turare,& otturare]obturo,as,aui, atum. p. p.Hora.Occludo,dis,ſi ſum.p.p.Plau.
turare la bocca ad alcuno] Reprimere aliquem.

turba,multitudine,calca]hæc turba,bæ.p.p.Plau.
turbamento , & turbatione] hæc Perturbatio, tionis pe.co.in obli.p.
turbare, ſturbare]turbo,bas,baui, batum. p. p.Liu.Conturbo,bas, baui, batum.Cic.Exagito,tas.p. c.taui , tatum.p.Idem.Commoueo, moues. p. c.moui,tũ.p.Cic. Perturbo, bas,baui,batum.pe.p. Idem.
turbarſi di qualche coſa] Commoueri aliqua re.Cic.
turbatione.Leggi turbamento.
turbato,aggettiuo, ſmoſſo,cõmoſſo] turbatus,a,um,turbulentus, ta,tum.p.p.Plau.
turbatamente , turbulentemente] turbulenter.p.p turbatè.p.p.
turbatore] hic turbator,toris. p.p. Liu.
turbo,è vento grande,che lieua la poluere, larena,la terra,& quella gira, & la rauoglie in circolo, nell'aria]Hic turbo,binis.p.p.in obl.c.Vir.
turbido,& turbo]turbidus,a,um. p.c.Plaut.
turcaſſo,& carcaſſo,doue ſi ripongono le frezze] hæc Pharetra,retræ.p.c.Vir.
turchi popoli di Turchia,che tengono la fede Machometana] hi Turcæ,carum.p.p.plu.nu.
turchino,colore]Cæruleus,ea,eũ, p.c.Pli.
turchina, & turcheſe,géma nota] hic Cyrneus,nei.p.c.Pli.
turia , fiume in Spagna] hic turulis,lis.Fluuius.
turino,città in Piamonte] hoc taurinum,ni.p.p.
turpe brutto,leggi brutto.
turibolo da incenſare] hæc Acerra,ræ.p.p.

tutela,val difensione] hæc tutela, læ.p.p.Plau.

tutore, difensore del pupillo]Hic tutor,toris.p.p.Liu.

Dare il tutore]dare tutorem.

tuttauia, auuerbio val continoua mente]Semper,Iugiter.p.c.

tutto, & tutta, tutti & tutte] Totus, ta,tũ.Ci.hic & hæc Omnis, & hoc omne,nis.p.p.

Il tutto ho inteſo]habeo omnem rem.Noui omnem rem.Ter.

tutto a vn tratto]Impetu vno.

Al tutto]Omnino. p.p. Penit°. p.c.

Per tutto] Vbique.p.p.Adu.Virg. Omnibus in locis Cic.

tuuede, fiume ne'cõfini della Scotia]hic Tueſis,ſis.

tuy città in Galitia]hæc Turuptiana,næ.vel truitana,næ.

T Y

tyade,città in Galitia]hæc tudæ,darum.

V AVANTI A

, IN luogo di doue.leggi Doue. uin luogo di quiui. leggi Quiui.

uacare, val attendere, dar opera. leggi Dar opera.

uacare, per ceſſare, far uacatione] habere vacationem.Cic.

uacáza,& vacatione, è il ceſſare p qualche tẽpo da alcuna opera] hæc Vacatio, onis.p.c.in obl.p. Ci.hæc Intermiſſio,ſionis.

Eſſer vacanza] Quietum eſſe a negotiis. Ci.Quieſcere negotia.

uacca animal notiſſimo,cioè la femina del bue]hæc vacca,vaccæ. p.p.Cic.

uacca pregna]hæc Forda,fordæ.p. p.Ouid.4.Faſt.

uacca, è ancora fiume in Spagna] hæc Vacca,cæ.p.p.

uaccarella, & vaccheta,il diminudi Vacca]hæc vaccula,læ.p.c.

uaccaro, è quello che gouerna le vacche] hic Bubulcus,ci.p.p.Ci. hic Armentarius,rii.p.c.Vir.

uacchetta.leggi vacarella.

uaccino, di Vacca]vacinus,a,um. p.p.Pli.

uacillare,errare]uacilo,las,laui,latum.p.p.Cic.Titubo,bas.p.c.bui,batum.p.

uacillamento]hæc Vacillatio,tionis.p.c.in obl.Quint.

uacuare,per uuotare del tutto]Exinanio. p.c.nanis,naniui,nanitũ p.Cic.

uacuamento]hæc Exinanitio,nis. p.c.in obl.p.Pli.

uacuità]hæc Inanitas,tatis.p.c.

uacuo, & voto] vacuus,vacua,vacuum.p.c.Cic.

uadare, val varcare, & paſſare a guazzo]Vado,das,p.c.daui,datum.p.Solin.

uadetti, doue ſi allacciano i botton i.Leggi Occhietti.

uado, nome, è il varco,il paſſo di qualunque acqua baſſa]hoc vadum,vadi.p.c.Liu.

uagabõdo, errante, chi ua di quà, & di là] Errabũdus,da,dum.vagabundus, da, dum,p.p.vagus, vaga,vagum.p.p.Cic.

andar vagabõdo] vagor,Diuagor, Euagor,garis,gatus,ſum.

uagante.Leggi uagabondo.

vagare. Leggi Andar uagabondo.

uagheggiare,contemplare]Contẽplor, plaris,platus ſũ.Admiror, raris,ratus ſum.p.p.Cic.

uagheggiatore,è colui,che vagheggia,& cõtempla la coſa amata] hic Contemplator,toris.hic Inſpector,toris.p.p.Cic.

uaghezza, val venuſtà gratia]hæc venuſtas,ſtatis.p.p.Ter.

uagliare,val eriuellare col vaglio] uanno,

uanno,nas,naui,natum.p.p.
uaglio, val il ctiuello da purgar il formento] hic Vannus,ni.pe.p. hoc incerniculum,li.Plin.
uago,vaga,vagabondo]Vagus,vaga,vagum.p.p.Cic.
uago,val bello gratioſo]venuſtus,ſta,ſtum.p.p.Ter.
uago,deſideroſo,vago di gloria. In flammatus ad gloriam. Gloriæ ſtudio,atque amore flagrans.
ualacchia & Mödauia, prouincia] Myſia inferior.
ualamia,fiume] hic Eleutherus,ri.
ualente,gagliardo,potente]hic & hæc Fortis,& hoc forte,tis.pe.p. hic & hęc & hoc Potens,tis.p.c.
ualente in arme]Accerimus armis.
ualentemẽte]Fortiter.p.c.vtiliter.
Valenza,città in Spagna]hæc valétia,tiæ.p.c.
Regno di valenza] Tarraconenſis Hiſpania.
ualere,per potere,valeo,les,lui,litum.p.c.Ter.Poſſum,potes,potui.Polleo.p.c.les.p.lui.c.
Che vale,aſſai]hic & hæc & hoc potens,tentis.
ualere,per giouare]Iuuo,uas.pe.c. iuui,iutum.p.Plau.Proſum,prodes,profui.Cic.
Non valere a dire] Fruſtra dicere.
ualere vn fico,nulla]Nihil eſſe.
ualere,nome per facultà]hæ facultates,tatum.p.p.Cic.
ualeria,Regione]hæc Oſeria,riæ.
ual Liuadia,parte della Græcia]Dores,rum.
ual di Mona]hi Meſenii,orum.
ual di moriana] hi Branouices,cũ.
ual di noto in Sicilia]hi Segeſtani, vel Siracuſii,orum.
ual di Seſſia nel nouareſe]Seſſitani populi.
ualeſiani]Octoduri,rorum.
ualigia , il fardello, doue ſi pone i veſtimenti,quando ſi caualca in viaggio]hæc Hippopera,ræ.p.p. hæc Bulga,gæ.p.p.Incil.
ualiza, monte] hic Rhodope, pes.
Vallodoli,città di Spagna] hæc Fintia,tiæ.
uallare per circondare , fortificare con ſteccato]vallo,as,aui,atum.p.p.Pli.
ualle è luogo poſto tra poggi , & monti]hæc vallis,lis.p.p.Virg.
ualetta,il diminutiuo di valle]hęc vallicula,læ.p.c.Feſtus.
ualletto , ſi piglia per il ragazzo] hic Puer,pueri.p.c.Ter.
uallifer,popoli in Francia]hi valeſii,orum.
Vallona,città famoſa nella regione di Epiro]hęc Appollonia,niæ.
ual montone,terra in toſcana]hoc Lauicanum,ni.p.p.
ualore,per il prezzo,hoc pretium, tii.p.c.Ter.
ualore,per la fortezza , & prodezza]hæc virtus,tutis.p.p.hæc fortitudo , dinis.hęc Strenuitas,tatis.p.c.Ouid.
ualoroſo,pien di valore] Strenuus, nua,nuum.p.c.Colum.
ualoroſamente]Strenuè.p.c.Fortiter.p.c.Cic.
Valpo,città d'Vngaria]hoc Cornacum,ci.
ualuta,prezzo]hoc Pretium,tii.
uampa.fiamma,ardore,hęc Flamma,flammæ.p.p. (ria.
uana gloria,falſa gloria.Inanis glo.
uanamente,auuetbio]Inaniter.
uaneggiare,andar errãdo cõ la mẽte]Vaneſco,ſcis,p.p.Cic.
uanes, popoli nella Gallia celtica] hi Veneti, torum.
Vanes , città de detti popoli] hoc Dariorigum,gi.
uãga,è iſtromento dauilla,colqua le ſi cauano i foſſi] hic Ligo,gonis.p.c.in c bli.p.Col. hoc Bipalium,lii.p.c.

uangelio. Leggi Euangelio.
uanire,& ſuanire,ſparire]vaneſco Euaneſco,ſcis.p.p.nui.c.Vir
uanità , & vanita,de leggerezza] hæc vanitas,tis.p.c.
uano,ſenza profitto] vanus,vana, vanū, hic & hæc Inanis , & hoc inane,nis.p.p. Cic.Irritus,ta,tū. Friuolus,la,lum.p.c.Pli.
uantaggio,val vtilità,& Accreſcimento] hæc vtilitas, tatis. Hoc Augumé,minis.p.p.hoc Augmé tum,ti.p.p.
uantar qualche coſa] Iactare rem aliquam.Virg.
uantarſi, gloriarſi, lodar ſe ſteſſo] Iacto,ctas,ctaui,atum.p.p.Oſtéto,as,aui,tum.p.p. Glorior.p.c. riaris,riatus ſum.p.
uantatore, chi ſi vanta] hic Iactator,toris.hic Oſtentator,toris.
uanto,& vantamento]hæc Iactantia,tiæ. hæc Iactatio, tionis.hæc Oſtentatio,tionis.
uanto,val laude honore]hæc Laus laudis.p.p.Cic.
uapore,eſalatione,&fumo che eſce della terra]hic vapor,poris.hæc Exhalatio,tionis.
uarare,è quando alcun legno maritimo fatto di nouo ſi ſpinge nell'acqua] deducere è naualib. nauem.
uarcare,val paſſare] Proſilio,ſilis, ſilui,& lii.p.c.liui,ſultum.p.
uarco,val paſſo]hic Tranſitus,tus. p.p.Pli.
uardaro,fiume]hic Exius,ii.p.c.
uari ſono certe pelli,con cui ſi fodrano,leueſti di mezo tépo]hæc pellis varia,pellis variæ.
uariabile,mutabile]hic & hæc mutabilis & hoc mutabile,lis.p.c.
uariaméte,diuerſamente,in diuerſi modi]Diuersè,Variè.p.c.Multifariam.p.c.Aduerb.Cic.
uariamento.Leggi varietà.
uariare] vario,rias.p.c.riaui,riatū, p.Plaut.
uariatione]hæc variatio,tionis.
uariato] varius,ria,rium.pe.c.hic hæc mutabilis,& hoc mutabile, bilis.p.c.Vir.
uarietà,diuerſita]hæc varietas,tatis.hæc variatio,tionis,hæc Diſſimilitudo,dinis. Ci.
uario,diuerſo,diſſimile]varius,varia,varium.p.c.Plau.
Varna,città della myſia inferiore] hæc Odeſſus,ſi.p.p.
uarole,ouer Rouiglione,è certa infermità che principalmente viene in ecà puerile]hæ poſtulæ,larum.p.c.Celſ.
uaro,fiume noto]hic varus,vari.
uaſca. Leggi tina.
uaſe.leggi vaſo.
uaſcellaro,maeſtro,da vaſi]hic Figulus,figuli.p.c.Pli.
uaſello per il vaſo] hoc vas,vaſis.
uaſello,legno maritimo] hoc Nauigium,nauigii.p.c.Cæſ.
uaſetto il diminutiuo di vaſo]hoc vaſculum,li.p.c.Plin.
uaſetto doue naſcondono i zarata ni da far bagatelle]hoc Accetabulum,li.p.c.Sez.
uaſilica,città dell'Achaia]hæc mecona,næ,vel Sicyon,onis.
uaſilopotamo,fiume noto nel Pelo ponneſo]hic Eurota,tæ.p.p.
uaſo,è nome generale]hoc vas, vaſis. Cic.
uaſo da bere]hoc Carcheſium, ſii. p.c.Vir.
uaſo da oglio]hic Guttus,ti.p.p.
uaſo da ſacrificio]hæc Capedo,is.
uaſo da vendemia]hoc labrū,bri.
uaſo da tenerui medicine]hoc nartheciu,cii.p.c. Cic.
uaſo da tenere il vino freſco. leggi Rinfreſcatoio.
uaſo, doue ſi va del corpo, pitale, zangula.leggi Pitale.

uaſo

uaſo da due maniche] hæc Diota, diotæ.p.p.Hora.

uaſo da pottar acqua] hic Aquimi narius,rii.p.c.Pompo.

uaſo di Alabaſtro] hic Alabaſter, ſtri.& hoc Alabaſtrum,ſtri.p.p.

uaſo da lauar le mani]hoc Malluuium,uii.p.c.

uaſo da orinare]hæc Matella,matellæ.p.p.

uaſo di terra cotta] hæc Teſta,teſtæ p.p.Tibul.

uaſo da lauar i piedi] hoc Pelluuium,uii.p.c.Feſtus.

uaſallo,ſubdito del ſignore]Subditus,ta,tum.p.c.Cic.

uate,città mediterranea in Colchi de]hæc Sarace,ces.

Vatia città di Teſſaglia] hæc Erethria,iæ.p.c.

Vaudonia,città del Peloponneſo] hæc Pſophi,vel Pſophtis,this.

Vbeda,città di Spagna]hæc vlla,læ vel Iulia,liæ.

Vberlingen,città]hæc vlma,mæ.

ubertà,val abondanza] hæc vbertas,tatis.p.p.Pli.

ubertà del dire]vbertas dicendi.

ubertoſo.Leggi Abondante.

ubidire,obedire] obedio,dis.pe.c. diui,ditum.p.Ci.Obſequor,queris.p. quutus ſum. p. Obtépero, ras.p.c.aui,atũ.p.Pareo.p.c.res. p.rui,ritum.c.Audio.p.c.dis.diui,ditum.p. Auſculto, tas,taui, tatum.p.p.

ubidire alla ſentenza] Iudicatum facere.

ubidiente,& obediente] hic & hæc & hoc Obediens , tis.p.c. hic & hæc & hoc Obſequens, quentis. Morigerus,ra,rum.Plaut.

ubidientemẽte,cõ vbidienza]Obedienter,Obſequenter.p.p.

ubidienza] hæc Obedientia,æ.p.c. hæc obſequela,læ.p.p.

ubligarſi,& vbligato. Leggi Obligarſi.

ubriaco.Leggi Imbriaco.

Vccellagione,& vccellare]hoc Aucupium,pii.p.c.Cic.

uccellare nome.Leggi vccellatiõe.

uccellare verbo,per pigliar vccelli] aucupor.p.e.paris, vel pare, patus ſum.p.Verb.depo.

uccellare,ſchernire,dar la baia]Irrideo.p.c.des,ſi, ſum.p. Illudo, dis,ſi,ſum.p.p.

uccellatore] hic auceps, cupis,p. p in obl.c.Col.

Da uccellatore]Aucupatorius,ria, rium.p.c.Pli.

uccellatore,di vccelletti] hic Auicularius,rii.p.c.

uccelliere colui che ha cura de gli vccelli]hic Auiarius,rii.p.c.

uccelletto,& vccellino,il diminuti uo di vccello]hæc Auicula,læ.

uccellino.Leggi Vccelletto.

uccello] hæc Auis,auis, hæc volucris,lucris.p.c.

uccello , che nõ può ancor volare] Inuolucris auis.Gel.

uccello con ali roſſe] hic Phœnicopterus,ri.Iuue.

uccidere,amazzare]Occido,dis,ſi, sũ.p.p. Neco,cas.p.p.aui,atũ.p. Eneco, as,aui, atum. Interimo, mis.p.c.emi,emptum.p.Perimo, mis,emi,emptum.Interficio,cis, p.c.feci,fectum.p.

ucciditore,ammazzatore]hic Occiſor,oris.p.p.hic interfector,oris p.p.Cic.

uccisione,amazzaméto] hæc Occiſio,onis. hæc Occidio,onis.Hæc Cædes,dis.p.p.

ucciſo, & occiſo] Cæſus,ſa,sũ.p.p. Occiſus,ſa,ſum.p.p.

uccisore.Leggi vccisitore.

uccisore del padre]hic vel hæc Patricida,dæ.p.p.

uccisore del fratello] hic vel hæc Fratricida,dæ.p.p.

V D

Vdagrada,città d'Albania]hæc scá pes,pis.p.p.

Vdene,città in Italia vicina ad Aq leia]hoc vtinum,ni.p.c.

uderzo, terra in Friuli] hoc Opiter gium,gii.p.c.

udienza,& audienza]hæc Audientia,tiæ.Audirio,onis.p.c.

udire, verbo] audio,dis,diui,ditũ. Ausculto,as,aui,atum.p.p.Accipio,pis.p.c.accepi,ptum.p.Accipere auribus.

udir benignamente] Æquis auribus accipere.Liu.

udir la voce di alcuno] Exaudire vocem alicuius.

udire attentamente]Excipere auidis auribus.Pli.iun.

udir con disp iacere] Grauatim,vel grauatè audire.Ter.

udira,sostantiuo]hic Auditus,tus. p.p.Pli.

udito,& udita]Auditus,ta,tum.

uditore,& oditore, colui che ode] hic Auditor,oris.p.p.

uditorio , è il luogo di audienza] hoc Auditorium,rii.p.c.

V E

Ve,in luogo di voi]pluraliter vos, vestrum vel vestri,vobis.Pronomen.Cic.

ue,in luogo di vedi. Leggi vedere.

uecchia, e vecchie] hæc anus, nus. p.c.Hæc vetula,læ.p.c.

uecchiaia , vecchiezza] hæc Senectus,tis. Hæc Senecta,æ.p.p. Hoc Senium, nii.p.c. Hæc Grandeuitas,tis.p.c.in obl.p.

uecchiarella,il diminutiuo di vecchia]hæc Anicula,læ.p.c.

uecchiarello, vecchietto] vetulus, la.lum.p.c.

uecchietta,& vecchieto.Leggi vecchiarella,& vecchiarello.

uecchiezza.Leggi vecchiaia.

uecchio]hic & hæc & hoc vetus,veteris.p.c.vetustus,sta, stum.p.p. Grandeuus, ua,uum p.p. Ætate confectus,ta,tũ.p.p.Exacta ætate.Hic &hęc & hoc Senex,senis.

Cosa da vecchio] hic & hæc senilis,& hoc senile,lis.p.p.

Da vecchio]seniliter.p c.

Piu vecchio] hic senior, & hoc senius,huius senioris.p.c.

uecchio marino,pesce cosi chiamato]hic Vitulus marinus,ni.

ueccia, sorte di formento, hæc vicia,ciæ.p.c.

uece,& in vece, val in cambio,in luogo]Pro.

uedello. Leggi vitello.

uedere , guardare, mirare] video, des,di,sum.Aspicio,cis.p.c.aspexi,aspectũ.p.Perspicio,cis,pexi, pectũ. Cerno,is,creui,cretũ.p.p.

ueder poco] Cæcutio.p.c.tis,tiui, titum.p.Varro.

Farsi vedere]Facere sui copiam.

Ritornare a vedere] Reuiso, sis,si, sum.p.p.Cic.

Andare a vedere] viso. Inuiso,sis, si,sum.

uedere perfettamente, & con diligenza]preuideo,des.p.c.di,sum. p.Cic.

uedere,nome] hic visus.sus.pe.pr. hæc Inspectio,onis.p.c.

uedoua è colei,che è priua del marito per la sua morte]hęc vidua, duæ.p.c.

uedouo , quello, a chi è morta la moglie]hic Viduus,dui.p.c.

uedouanza] hæc Viduitas,tis.p.c.

uedouile]viduus,dua,duum.p.c.

ueduta,per la notitia.Leggi intelligenza.

uedura,è ancora vn luogo eminẽte , & alto per vedere dalla lunga]hæc specula,læ.p.c.

uegetatiuo] Qđ viget.Quod viuit.

ueg-

ueggente, chi vede] hic & hæc & hoc videns,dentis.p.c.

viegghia,per la vigilanza] hæc vigilia,liæ,vigilantia,tiæ.p.c.

uegghia lunga] hoc peruigilium, lii.p.c.Pli.

uegghiare, & vigilare]vigilo,inuigilo,las,laui,latum.Col.

uegghiare su qualche cosa.Operar qualche cosa]Elucubro,ras.p.c. rauí, ratum.p.& Elucubror,tris, vel brare,bratus,sum.

uegghiare tutt'hora , fin'al fine] Peruigilo,as,aui,atum.

uegghiare buona parte della notte]Vigilare ad multam noctem, vel de multa nocte.Ci.

uegghie,& guardie di notte]hæ excubiæ,biarum.p.c.

uegth,& Vuyt, Isola d'Islãda]hæc Vectis,tis.p.p.

uehemente]hic & hæc & hoc vehemens,mentis.p.c.

uehementemẽte, con vehemenza] vehementer.p.p.

uehemenza]hæc vehementia, tiæ. Con vehemenza , Leggi Vehementemente.

ueia,isola]hæc vetia,tiæ.p.c.

uela , & vele della naue]hoc velũ, li.p.p.

Far uela, nauigare a vela]velifico, cas.p.c.aui,atum.p.Pli.

uela maggiore della naue] hoc Acarium,tii.p.c.

uela di mezo.Leggi Mezana.

uela minore.Leggi Trinchetto.

uelame , in luogo di coperta] hoc velamẽ, nis.hoc uelamẽtũ,ti.p.

uelare, per coprire] uelo.Conuelo, las,laui,latum.

uelato,coperto]uelatus,ta,tum.

uelaye populi] hi Velauni,uel Telauni,norum.p.p.

uelenare,tossicare]ueneno,nas,naui,natum.p.p.

uelenato, intossicato] nenenatus, ta,tum.p.p.

uelenatione]hoc ueneficium,cii.

ueleno , tossico] hoc uenenũ,ni.p. p.hoc Toxicum , xici.pe.co.hoc Aconitum, ti.p.p.hoc uirus,ri. p.p.Virg.

uelenoso]uenenatus,ta,tum.pe.p.

ueletta,& uedetta,è luogo alto da poter ueder i nemici, o altra cosa]hæc Specula,læ.p.c.

uelettaro,chi ua uẽdendo,& fa ue letti]hic Flammearius,rii.p.c.

ueletto da donne] hoc Flammeolum,li.p.c.

uelino,luogo uicino a Capua]hæc Abella,læ.p.p.

uelletre,città uicin a Roma]hæ uelitra,trum.p.p.

uello,uoce latina è la lana delle pecore]hoc uellus,leris.p.p.

uelluto,drappo di sera assai nota.] hoc Holosericũ uillosum,si.p.p. hoc Sericum gausapinum,ni.

ueluto alto basso figurato] Bombycinum uilosum, interciſum. Vi.

uelo,che portano le dõne in capo, hoc uelum,li.p.p.

uelo , col quale le donne coprono il petto]hoc Mamillare,laris.

Leuar il uelo]Deuelo,las,laui,atũ. p.p.

ueloce]hic & hæc & hoc uelox,locis. p.p.hic Celer , hæc celeris,& hoc celere,ris.p.c.Citus,ta,tum. p.p.Rapidus,da,dum.p.c.

Piu ueloce] hic & hæc Ocyor , & hoc Ocyus.p.c.

Molto ueloce] Perceler,ra,rum,p. c. Cic.

uelocemẽte , & velocissimamente] Celer iter.p.c. Raptim.p.p.uelociter.p.c.

uelocità,& uelocitade]hæc uelocitas,tis. hæc Celeritas,tis.hæc celeritudo, nis. p. p.Hæc properatio,onis. p.c.

uelona,

uellona,città. Leggi Vallona.
ueltro è cane da caccia assai noto. Leggi Leuriero.
uena per cui corre il sangue] hæc vena,næ.p.p.
uena di acqua]Subterranei aquarũ meatus,hæc vena,næ.p.p.
uena di metalli]hæc vena, næ.p.p.
uena di dire per il stillo] hæc Vena, næ.p.p.hic Modus dicendi, hic Stilus dicendi.
uenale , da vendere, che si vende] hic & hæc venalis, & hoc venale,venalis.p.p.
uenafri, terra nel Regno di Napoli]hoc venafrum,fri.p.p.
uenatione, parola latina. Leggi Caccia.
uemburgi , città in Ongaria] hoc Claudonium,nii.p.c.
uẽchi,stroppe da legare botti & simili]hoc vimen,nis.p.p.
Di venchi]vimineus,nea,neum.p.c.Col.
vincere, superare]vinco.Deuinco, cis, xi,ctum.supero,ras.p.c.aui, atum.p.Plau.
uincere alla lota] Eluctor, tis, tus sum.p.p.Pli.
uincere in guerra] Debello, las,laui,latum.p.p.Pli.
uincere per forza] Expugno,gnas, gnaui,gnatum.p.p.Liu.
uincere alcuno a scriuere] In ducẽ dis elemẽtorũ figuris quemque antecellere.
uincere se stesso]vincere animum.
uincibile,che si puo vincere]hic & hæc vincibilis,& hoc vincibile, lis.p.c.Col.
uincitore] hic victor, oris. p.p.hic Debellator,oris.p.p.
uincitrice]hic victrix,cis.p.p.
uindemia , il raccolto dell'uua] hac vindemia,miæ.p.c.
uindemiare,raccoglier l'uua] vindemio,mias.p.c.aui,miatum.p.
uindemiatore]hic vindemiator,toris.p.p.Col.
uindemiola,il diminutiuo di vindemia] hæc vindemiola,læ.p.c.
uendere] vendo, dis. p.p.didi,ditum. c. vendito,tas.p.c.taui,tatum.p.Pli.
uendere diuersamente a questo, & a quello,Diuendo,dis,di.p.p.ditum.c.Liu.
uendere all'hosteria] Cauponor, naris,natus sum.p.p.
uẽdere al mercato] Nundinor.p.c. naris,natus sum.p.
uendere all'incãto]Auctionor,naris,natus sũ.p.p.vendere sub hasta.vel subiicere voci præconis.
Dare a vendere]dare vænum.
Tenere a vẽdere] habere vænalem.
Essere venduto]veneo,nis,niui,& veni,venum Cic.
Da vendere]hic & hæc venalis , & hoc venale,nalis.p.p.
uẽdibile , che ageuolmente si puo vendere]hic & hæc vẽdibilis,& hoc vendibile,lis.p c.
uendetta,& vendetta] hæc vltio,vltionis.hæc vindicatio,onis.hæc vindicta,tæ.p.p.
uendicare , & vendicarsi,Far vendetta] vlciscor. p.p.sceris.c.tus sum.p.vindico,cas,caui,catum.
uindice.Leggi vindicatore.
uendicatore,chi fa vẽdetta di qual che cosa]hic vel hæc vindex,dicis.hic vltor,toris.
uẽdicatrice,donna che si vendica] hæc vltrix,cis.p.p.
uendita]hæc venditio,onis.p.c.
uendita all'incanto,che si fa accrescendo il prezzo]hæc Auctio,onis.p.c.in obl.p.Plaut.
uenditore in genere]hic venditor, toris p.c.in obl.p.Cic.
uenditore di magliette] hic Nugiuendus,di.p.p.Plau.
uenditore d. belletto]hic Pigmentarius,

tarius,rii.p.c.
uenditore di companatico] hic Macellarius,rii.p.c.
uenditore di pesce] hic Cetarius, rii.p.c Ter.
uenditore di oglio] hic Olearius, rii.p.c.
uenditore di veleno] hic venenarius,rii.p.c.
uenditore di vino a minuto] hic tabernarius,rii.p.p.
uenefitio, parola latina, quale significa incantesimo] hoc veneficium,cii.p.c.Pli.
uenenario, auelenatore] hic venenarius,rii.p.c.
uenenare. Leggi velenare.
uenenato. Leggi velenato.
ueneno. Leggi veleno.
uenenoso. Leggi velenoso.
uenerabile, degno d'honore]hic & hæc venerabilis, & hoc venerabile,lis.p.c.
uenerabilmente] veneranter.p.p.
uenerando,degno d'honore]venerandus,da,dum.p.p.
uenerdi giorno della Settimana] hic Dies veneris,diei veneris.
uenere, Dea dell'amore] hæc venus,veneris.p.c.Virg.
uenereo, val lussurioso] venereus, rea,reum.p.c.Pli.
uenire,nome.Leggi venuta.
uenire,verbo]venio.Peruenio,nis, ni,tum:Eo,is,iui,itum.Ter.
uenire adosso, per assaltare] Inuado,dis,si,sum.p.p.Liu.
uenire all'improuisa] Superuenio, nis.p.c.ni,tum.p.
uenire alle strette,alle mani] Conferre manum.Cic.
uenire in luce] Appareo.p.c.res:p. rui,ritum.c.Cic.
uenire fuori con empito]Erumpo, erumpis,erupi,ereptum.p.p.
uenire in contro] Obuiam venire, obuiam interuenire.
uenire al fatto] In actũ irrumpere.
uenire ad alcuno]Accedere,vel Adiuolare ad aliquem.Cic.
uenire al suo] Peruenire ad suum.
uenire sopra il fatto] In rem præsentem venire.Cic.
uenire a qualche luogo] venire, val aduolare ad aliquem locum.
uenire a manco ad alcuno di qual che cosa]adesse alicui in re aliqua
uenire in questa fantasia] hanc in opinionem descendere.Cic.
uenire a galla, & vscir fuora] Emergo,gis,si,sum.p.p.
uenire in consideratione di qualche cosa] Incidere in cogitationem alicuius rei.Cic.
uenire il tempo] Cedere diem.
uenire celatamente, all'improuiso] Obrepo,pis, psi,ptum.p.p.
uenire di rado alla città] Cõmeare rarò in vrbem.Ter.
uenire in età maggiore] Corroborare se.Cic.
uenire dietro ad alcuno]Sequi aliquem.Ter.
uenire in mente]In mentem venire vel occurrere.Ter.
uenire ad vno correndo] Accurrere ad aliquem.Ter.
uenire nella città] Esse ad vrbem.
uenire a noia] Molestum esse.
uenire alle mani del vincitore] Deuenire in manus victoris.
uenire in compassione] Miseror.p. c.ratis,tus sum.p.Ter.
uenire nel poter d'alcuno] Peruenire in potestatem alicuius.Ci.
uenire di qualche luogo] venire aliunde.Ter.
uenire per tempo] Aduenire,per tẽpus venire in tempore. Ter.
uenire a tardo] venire serò.Cic.
uenire in fretta] Properans venio, venis.Ter.
uenire immediate che s'ha mãgiato] Mox à prandio præsto esse.

uenire in soccorso ad alcuno] Venire in suppetias alicui. Ter.
uenire innázi] Præuenio, nis. p.c. ueni, ventum. p. Cic.
uenire i punti de'dadi] Cadere puncta.
uenire quanto piu presto si puo] Quàm ociſſimè, quàm citiſſimè venire. Cic.
uenire in luogo d'altri] Succedo, dis, si, sum. p. p.
uenire fatto] succedo, dis, si, sum. p. p.
uenosa, terra in puglia] hæc Venusia, siæ. p. c. Pli.
ventaglio, ventolo, istromento da far vento, & da cacciare le moſche] hoc Flabellum, li. p. p. Ter.
uentare, per far vento] Facere ventulum. Ter.
uenteſimo, & véteſima] vigeſimus, ma, mum. Viceſimus, ma, mum. p. c. Cic.
uenti, numero indeclinabile] viginti. p. p.
a venti a venti] Viceni, næ, na.
uenti volte] vicies. p. c.
uenticello, & venticiuolo, il diminutiuo di vento] hic Vétulus, li.
Vento, altro non è che aere cõposto] hic ventus, ti. p. p. Cic.
uento cõtrario] Ventus aduerſus.
uento proſpero] Ventus ſecundus.
uento ſettentrionale] hic Boreas, reæ. p. c. Virg.
uento di Leuante, o uer Oriente] hic Eurus, euri.
uento Oſtro] hic Auſter, ſtri.
uento di terra] hic Altanus, ni. p. p. Pli.
far vento] Ventilo, las, laui, latũ.
uentolare, & ſuentare] vétillo, las. p. c. laui, latum. p.
uentolo è iſtromento da far véto. Leggi ventaglio.
uentoſo, pieno di vento] vétoſus, ſa, ſum. Nimboſus, ſa, ſum.
uentoſa, ouer cornetto, quale i medici vſano per trar leggiermẽte il ſangue] hæc Cucurbita, tæ.
uentre] hic Venter, tris. p. p. hic uter, uteri. Vel hic vtetus, uteri.
dolor di vẽtre] hæc Tormina, nũ. p. c. hæ vermina, norum.
uentricello, il diminutiuo di ventre] hic ventriculus, li.
uentricchio, de gli vccelli] hæc Ingluuies, uiei. p. c.
uentroſo, chi ha gran ventre, pancione, trippone] ventricoſus, ſa, ſum. p. p.
uentura, val buona ſorte] hæc bona fortuna, næ. hic Felix euentus, tus. p. p.
uenuſta, & venuſtade, buona gratia] hæc venuſtas, ſtatis.
uenuſto, val molto gratiato] venuſtus, ſta, ſtum. p. p. Cic.
uenuta, giunta arriuata] hic aduentus, tus. hic Acceſſus, ſus.
uer, & verſo prepoſitione] Erga, verſus. p. p. Præpoſitiones ſeruientes accuſatiuo caſui.
uer & vero. Leggi verità.
uerace, pieno di verità] hic & hæc & hoc verax, cis. verus, ra, rũ. p. p.
veracità, & verità] hæc veracitas, tatis. p. c. in obl. p.
ueracemente, veraméte, ſenza fintione] verè. p. p.
Veratafer, fiume] hic Echedorus, ri.
uerbena, da alcuni detta Berbena, ſorte d'herba] hæc verbena, næ.
uerbaſco herba di due ſorti, bianca, & nera] hoc Verbaſcum, ſci.
uerbo, parola, motto] hoc Verbũ, verbi. p. p. Ter.
uercelli. Leggi Verzelli.
uerde naturale, come di herbe, o foglie] herbeus, bea, beum.
uerde, verdi, di color verde, & ſignifica ancora giouenile] hic & hæc viridis, & hoc viride, dis.
uerde ſcuro] Cæruleus color.

uerdeggiante] hic & hæc viridis,& hoc viride.

uerdeggiare esser verde] vireo, vires,virui.p.c. virescо,scis.p.p.virui.c.Pli.

uerdone forte d'vccello,cosi chiamato in Roma] hic vireo,onis.

Verdone,città in Lorena,hoc Vertodunum,ni.p.p.

Verdone, città in la Soria]hoc Viradunum,ni.p.p.

Verdogna,città] hæc Tympanæa, næ.

uerdugo, sorte d'arme , simile alla spada, ma piu stretta assai] hoc Semispathium,thii.p.c.

uerdura,& verzura]hæc Viriditas, tatis.p.c.in obl.p.

luogo pieno di verdura] hoc viretum,reti.p.p.Virg.

uerga,per la bacchetta] hæc virga, gæ.p.p.Cic.

uerga per il scettro reale]hoc sceptrum,tri.p.p.Vir.

uerga,per il membro dell'huomo] Leggi membro.

uerga dell'horoglio , che mostra l'hore] hic Gnomon,gnomonis. p.c.Pli.

uerghetta,il diminutiuo di verga] hæc Virgula,læ.p.c.

uergine] hæc Virgo,ginis.

uerginale , val di vergine] hic & hæc virginalis , & hoc virginale,lis.p.p.Cic.

uerginella, il diminutiuo di vergine] hæc Virguncula,læ.

uergineo val di vergine]virgineus, nea,neum.p.c.Pli.

uerginità]hæc Virginitas tatis.

vergogna, per timore di nõ errare o di hauer errato]hæc verecundia,diæ. hic Pudor,doris.p.c.in obl.

uergogna , per il dishonore , infamia] hæc Ignominia,niæ.hoc decus, coris. hoc Opprobrium, brii.p.c.Cic.

uergognarsi] verecũdor, daris,datus sum.p.p. Pudet, debuit,duit, Imperdiri verecundia.Cic.

uergognarsi grandemente] Dispudet,dispuduit.p.c.

uergognosamente, con vergogna] verecundè.Pudenter.p.p.

vergognoso , pieno di vergogna] verecundus,da,dũ. hic & hæc & hoc Pudens,dentis. Pudendus, da,dum.Pudibundus,da,dum.

Vergouegna,città della Liburnia] hoc Ardotium,ti.p.c.

ueridico,che dice il vero]veridicº, ca,cum.p.c.

uerificare] Comprobare veritate.

uerisimile , che ha similitudine di vero] hic & hæc verisimilis , & hoc verisimile, milis.p.c.Cic.

uerisimilitudine]hæc verisimilitudo, dinis.

uerità,& veritade] hæc veritas,tatis,hoc verum veri.

Vermandois, popoli] hi Veromãdui,orum.

uerme,& vermo] hic vermis, vermis.p.p.Pli.

far vermi] vermiculor.p.c.laris,latus sum.p.Pli.

hauer vermi, vermino,nas.p.c.naui,natum.p.

pieno di vermi] verminosus , sa, sum.p.p.Pli.

uermicello , il diminutiuo di verme] hic Vermiculus,li.

uermini.Leggi vermicello.

uermiglio, colore nõ in tutto rosso,ma come il fuoco] Purpureº, rea,reum.p.c.

uernaccia & guarnaccia,sorte di vino]hoc vinũ vernaticũ,ci.p.p.

uernare, & inuernare, far l'inuerno] Hiemõ, mas.p.c. maui,matum.p. Hyberno,nas,naui,natũ. p.p.Cic.

uernice] hæc Sandaracha,chæ.

uerno,& inuerno] hæc hyems,hyemis.p.c.Cic.
uerno che rende l'huomo pigro] Hyems ignaua.Vir.
uero,soſtantiuo per la verità] hoc verum,veri.Leggi verità.
uero aggettiuo] verus, vera, verũ. mp.p.Ter.
Verona, città nota] hæc Verona, næ.p.p.
uerro,è il porco maſchio] hic verres,ris.p.p.
di verro] verrinus,na,num.
verrone, è il luogo eleuato nella caſa,& ſporto in fuori, nõ fatto ſopra i tetti della caſa] hæc Meniana,niorum.p.p.
uerſaglio,& berſaglio,luogo doue ſi drizza la ſaetta] hic Scopus, pi.p.c.
uerſare per ſpãdere.Leggi Spãdere.
uerſare, per pratticare, cõuerſare] verſor,ſaris,ſatus ſum.
uerſificare, far verſi] Facere verſus. Fundere verſus.Cic.
uerſo, & verſi , nome ſoſtantiuo] hoc Carmen, minis. hic verſus, uſus.
uerſo per l'ordine, via] hæc via, viæ.p.c.Ter.
uerſo prepoſitione] verſus.
uerſo altroue] Aliorſum.
uerſo altro luogo. Leggi verſo altroue.
uerſo coteſto luogo]Horſum.
uerſo dentro] Introrſus, vel Introrſum.p.p.
uerſo mã dextro] Dextrorſum, & Dextrorſus.p.p.Cic.
uerſo man ſiniſtra] Siniſtrorſum.
uerſo douc , o verſo qual luogo] Quorſum.p.p.
uertigine,è certa infermità,che induce tenebroſità & caligine à gli occhi] hæc Scotomia, miæ. hæc Vertigo,ginis.
uirtù,& vertude] hæc virtus,tutis, p.p.Cic.
vertuno, Dio dell'anno innamorato di Pomona] hic vertũnus, ni.p.p.
ueruno,neſſuno] Nullus,la,lum.
uercelli,città nel Mllaneſe]hæ vercellæ,larum.p.p.
uerze,cauli.Leggi caulo.
uerzolino,ſorte d'vccello,coſi detto in Roma] hic Chloris , ridis. dictio græca.
uerzolo,terra vicina a mõte Veſulo] hoc Vintium,tii.p.c.
ueſcouato, è la dignità del veſcouo] hic Epiſcopatus,tus.
ueſcouo , è dignità eccleſiaſtica] hic Epiſcopus, pi. hic Antiſtes, ſtitis.p.p.in obl.c.
ueſpa, & veſpe , animaletto quaſi ſimile,all'ape] hæc veſpa. pæ.
Veſperin,città d'Auſtria]hęc Rhiſpia,piæ.
veſpro,hora canonica] hic veſper, veſperis.
ueſſica,vaſo nel corpo , doue ſta la orina] hæc veſica,cæ.
veſighetta , il diminutiuo di veſica] hæc veſicula,læ.
veſicaria, ſorte d'herba, che gioua alla veſica]hoc Solanum,ni.hoc Haliacabum,bi.
veſil'o,bandiera,ſtẽdardo] hoc vexillum.xili.p.p.
ueſte,veſtimẽto , i'habito]hæc veſtis,veſtis.hoc veſtimentũ,menti.hic veſtitus,tus.
veſte da donna]hæ Palla,læ.
veſte di ſeta] veſtis holoſerica.
veſte lunga] hæc Toga, togæ.p.p.
veſte con maniche] Tunica manicata.
veſte di bruno] veſtis lugubris.
veſte antica,gialla,pertinente a femina] hæc Crocota,tæ.p.p.Cic.
ueſte da dottore] Epheſtris doctoralis.Viu.
ueſtibolo,è il luogo dauãti la porta

ta della casa]hoc vestibulum,li.
uestice,terra in Puglia]hoc Hyriũ, rii.p.c.
uestigio,orma, pedata, è il segno che lascia il piede] hoc vestigiũ, gii.p.c.Cic.
uestimento, ueste habito che si porta] hoc vestimentum ti. hoc Indumentum, ti. hic Amictus. p.p.hic vestitus,tus.
uestire] uestio.p.c.stis,stiui,stitum p.Induo,duis,dui.p.c.indutum. p.Amicio,cis.p.c.ci,tum. p. uelo,laui,latum.p.p.
uestire d'intorno] Circumuestio, stis,stiui,stitum.
uestito,& uestire.leggi uestimento
uestito,aggettiuo]uestitus,ta,tum p.p.Amictus,ta, tum. Indutus, ta,tum.p.p.
uestito di bianco]Albatus,ta,tum. p.p.Cic.
uestito di nero] pullatus,ta,tum. Atratus,ta,tum.p.p.
uestito di seta] Sericatus , ta,tum. p.p.Suet.
uestito poueramente, stracciato, mal uestito] Pannosus, sa, sum.
uestito alla schiauonesca] Dalmatiatus,ta,tum. p.p.
uesuuio,& ueseuo, monte celebre per la bontà di uini,non molto discosto da Napoli] hic ueseuus,ui.p.p.Virg.
ueterano ual uecchio,antico] uetеranus,na,num.p.p.Cic.
uetralla,terra in Toscana] hoc Forum Cassii.
uetro,& uetri] hoc uitrum, uitri.
Di uetro, simile al uetro] uitreus, trea, treum.p.c.
uetraro,artefice di uetri]hic uitrarius,rii.p.c.Sen.
uettoria. Leggi uittoria.
uettouaglia,portata per andare in uiaggio] hoc uiaticum,ci.
uettouaglia d'uno anno d'ogni cosa] hæc Annona,næ.
uettouaglia dell'essercito] hic cũmeatus,atus.p.p.Cir.
uettura,& vetture,alle volte significa esso atto,& alle volte lamercede, che si da per la vettura] hæc vectura,ræ.p.p.
Pigliare a uettura] Conduco,cis, xi,ctum.p.p.
Dare à uettura]Loco,cas.p.p.caui, catum.p.
uetusto,ual uecchio,antico]uetustus,sta,stum.p.p.
uezza,sorte di biada]hæc uicia,uiciæ.p.c.Pli.
uezzo, ornamento da collo] hæc uiriola,olæ.p.c.
uezzo, per il uitio, costume] hoc uitium,uitii.p.c.Cic.
uezzo, & uezzi per le carezze] hæ Blanditiæ, ciarum. hæ Delitiæ, ciarum.p.c.
uzzosamente, con uezzi, & carezze] Blandè.p.p.
uezzoso, uezzosa. Pieno di uezzi & carezze] Blandus, da,dum.p. p. Cic.

V F

Vfficiale della corte, sbirro,zaffo] leggi sbirro.
ufficio,& officio]hæc Diuinorum solemnia,nium.
ufficio,per il debito , quel che ciascun deue] hoc Officium,cii.
ufficio,per la dignità] hic Magistratus,tus.p.p.
ufficio di ambasciatore]hæc Legatio,onis.
ufficio che dicono li sacerdoti]Horariæ preces.
ufficioso,ual chi fa uolentiere seruigio] Officiosus,sa,sum.

V G

Vgent , città in terra d'Otranto] hoc uxentum,ti. p.p.
uguaglianza,equalità]hæc Æqualitas,tatis. hæc Æquabilitas, ta-

tis.hæc Æquatio, tionis. hæc similitudo,dinis. hæc Parilitas,tatis.

uguagliare, & aguagliare] Æquo, Adequo,quas,quaui,quatum.

uguale,equale] hic & hæc Æqualis, & hoc æquale, lis, Æquus, qua,quũ.p.p. hic & hæc Æquabilis & hoc æquabile,lis.p.c. hic & hæc & hoc Cõpar,ris. p. p.in obl. c.hic & hæc & hoc Par,tis.

ugualmente,& equalmente, parimente]Æqualiter,Aequabiliter. p.c.Æquè,p.p.Pariter.

ugualità] hæc Æqualitas, tis. Leggi,ugaglianza.

uguanno , significa questʼanno] Hoc anno.

V I

Vi, in luogo di uoi] Latinamente dicesi]vos.

uia, val strada] hæc uia,uiæ.Hic Callis, lis.

uia,per la regola, & modo] hæc uia,uiæ.p.c.Ter.

Senza uia] Inuius,uia,uium

uia per trauerso] hic Limes,mitis.

uia senza capo] hic Angiportus, tus. uel hic Angiportus,ti.

uia, ual oltre] Vltra.p.p.Præpositio. Saluſt.

Andar uia]Secedo, cedis,cessi,cessum.p.p.Sta.

uiaggio,il camino]hoc Iter,neris. p.c.Cic.

uiaggio dʼun giorno]Iter diei.

uiandante,quel che camina in uiaggio]hic uiator,ris.

uiarone città di Francia]hoc Auaricum, rici p.p.

uibrare, parola latina, ual muouer con freta un dardo, & simile cosa]vibro,bras,braui,bratũ.

uicario , val luogotenente in un officio]hic Vicarius,rii.

uicario del Papa]Qui Pontificium munus sustinet. Pontificis gerit Personam.Pontificis agit partes

uicenda è la uolta, che hora aduno,& hora ad unʼaltro toccaiuscis,ci,cé,cõplus. Vices,bus.Pli.

A uicenda] Vicissim.Mutuo. Inuicem.

uicenza,città famosa]hæc vincentia,tiæ,p.c.Plin.

uicerè in luogo di Re] hic Prorex, regis.hic Interrex, regis.

vich.città di Spagna] Aquæ calidæ.

vicinanza la uicinità di uicini] hæc uicinitas,tis.hæc uicinia,æ.

uicinità. Leggi uicinanza.

uicino , è uicina, sostantiuo] hic uicinus,ni.p.p. Hic Conterminus,ni.p.c.Ouid.

uicino,aggettiuo]uicinus,na,nũ.

Cõterminus,na,num.propinquus qua, quum.pro.Finitimus, ma, mum.p.c.

Da uicino, auuerbio] propè.

uicouaro, terra nel Latio] hic uicus uarronis.

victoria,città di Biscaglia]hæc uelica,cæ,uel uadinia,niæ.

uienna, città in Austria]hæc Vienna,uiennæ.p.p.

uietare,cioè impedire,prohibire] ueto,tas,tui,titum.p.p.Inhibeo bes, bui, bitum. p.c. Prohibeo, bes bui,bitum.Interdico,dicis, dixi,dictum.p.p.

uietare] hoc interdictum,cti.

uietta, cioè picciola uia]hæc Callis,lis,Semita,tæ.

uigesimo, cioè uentesimo] uigesimus,ma,mum.p.c.Cic.

uigilante,cioè che nõ dorme,diligente ne fatti suoi] hic & hæc uigil , gilis.hic & hæc & hoc uigilans,lantis.Insopitus,ta,tum. hic & hæc insomnis,& hoc insomne.p.p.

uigilantemente] uigilanter.

uigilanza] hæc uigilantia,tia.

uigi

vigilare, & vegghiare] vigilo, las. p.c.laui, latum.
uigilia, & vigilie] hæc vigilia, liæ.
uigliaccaria Dishonestà] hæc Indignitas, tatis. hæc rusticitas, tis.
uigna, luogo doue è grã moltitudine di viti Insieme gionte] hæc vinea, neæ.p. c. hoc vinetũ, neti.p.
di vigna] hic & hæc vinealis, & hoc vineale, lis.p. p. vinearius, ria, rium, p.c.
uinaiuolo. Quello che gouerna la vigna] hic vinearius, rii.
uigore, val possanza, & gagliardezza] hic vigor, goris.
uigoreggiare, esser nel suo vigore, & forza] vigeo, ges, gui.p.c.
uigorosamente, val con possanza] fortiter, viriliter.p.c. Constãter.
uigorosità] hic vigor, huius vigoris.p.c. in obl.p.
uigoroso & vigorosa, val gagliardo, & pieno di vigore] vegetus, ta, tum.pe.c. hic & hæc fortis, & hoc forte, tis.p.p. hic Alacer, hęc alacris, & hoc alacre.p.c.
uil & vile, Di puoco prezzo] hic & hæc vilis, & hoc vile, lis. Abiectus, ta, tum p. p. hic & hæc ignobilis, & hoc ignobile, lis.p.c. hic & hæc vulgaris, & hoc vulgare, ris.p.p.
uiliméto, sprezzamento] hæc Abiectio, tionis.
villa, & ville, villagio] hoc Rus, ruris. hic Pagus, gi.
di villa] Paganicus, ca, cum. Rusticanus, na, num.p.p.
feste di villa] hæc Paganalia, liorũ. p.c.
di villa in villa] Pagatim.
Villaco, città nella regione di Rouico posta nell'Europa] hoc vacorium, rii.p.c.
uilla frãca, terra vicina à Nizza di Prouenza] Herculis portus.
uilla franca vicina a Lãciano] hoc Larinum, ni.
Villa nuoua in Lorena] hoc vellau nodunum, ni.p.p.
Villalõ, città di Spagna] hæc Auia, uiæ, vel Liuia, uiæ.p.c.
uillanamente, da villano] Rusticè. p.c. Indignè p.p.
uillanello, il diminutiuo di villano] hic subrusticus, ci. hic Semipaganus, ni.p.p.
uillania di parole, ingiuria] hęc Cõtumelia, liæ. hoc Conuitium, tii. hoc opprobrium, brii.
uillaneggiare, dir oltraggio] Opprobro, bras, braui, bratum.
uillano, cõtadino, huomo di villa] hic Rusticus, ci. p. c. hic Paganus, gani.p.p.
uillano, aggettiuo] Rusticus, ca, cum.p.c. Rusticanus, na, num.
uillesco, val di villa] Rusticanus, na, num. hic & hæc Agrestis, & hoc Agreste, stis.p.p.
uilleggiare, habitare in villa] Rusticor, caris, vel care, catus sum.
uiltà] hæc Ignobilitas, tis. pe. hæc vilitas, tatis.
uiluppo, val fagotto] hic Fascis, cis, vel hic Fasciculus, li.
vimini sono li stroppi, & venchi grossi. Leggi venchi.
uinaiuolo] hic vinarius, rii.
uincitore val vittorioso] hic victor, ctoris.p.p.
uincitrice, vittoriosa] hæc victrix, victricis.p.p. Cic.
uincere, superare] vinco, cis, vici, victum.p.p. Supero, ras.p.c. raui, ratum.p.
uincere alcun in qualche cosa] Superare aliquem in re aliqua.
uincere l'opinione d'alcuno] Frangere consilium alicuius.
uincere vna causa] Obtinere causam. Cic.
uincolo, il laccio, il legame] hoc vinculum, li.p.c.

uindemia. Leggi vendemia.
Vinegia città famosa] hæ Venetiæ,tiarum.p.c.
di Vinegia] Venetus,ta,tum.
uinetto,val vino picciolo] hoc Villum,li.p.p.
uino,& vin] hoc vinum,vini.
uino adacquato] vinum dilutum.
uino cerasuolo] vinum helluonũ.
uino che si caua della feccia] vinũ facation.
uino che cola dall'uue prima che siano follate] hoc protopũ,pi.
uino dolce] vinum dulce.
uino recente] vinum acutum.
uino stomacheuole] vinũ austerũ.
uino garbo] vinum acre.
uino corto] hæc sapa, sapæ.p.c.
uino gagliardo]vinum firmissimũ.
uino greco] Amineum vinum.
uino imbottato] vinum defusum.
uino leggiero] hoc Lora,loræ.
uino marzimino] Aruisium vinum.Egn.
uino melato] hoc mulsum, mulsi.
uino nouo] hoc Mustum musti.
uino picciolo. Leggi vinetto.
uino puro] hoc Merum,meri.
uino suanito]hæc vappa,vappæ.p. p.Hora.
uino potente] vinum firmum.
uinti.numero. Leggi venti.
uintimiglia, terra nella riuiera di Genoua] hoc Intimilium,lii.
uinto,superato] victus,ta,tum.p. p.Deuictus,ta,tum.Ter.
uiola , istromento musico] hæc Parua lyra.
uiola , fiore odorifero] hæc viola, violæ.p.c.Pli.
uiolabile,che si può violare] hic & hæc violabilis , & hoc violabile, lis.p.c.Stat.
uiolare , per guastare , maculare] violo,las,p.c.laui,latum.p.Cic.
violare alcuna]Stuprare aliquam.
uiolare per forza]violare per vim.
uiolare , luogo di viole] hoc violarium,rii.p.c.Virg.
uiolatione,corrotione] hæc violatio,onis.p.c.Liu.
violato, color di viole] violaceus, cea,ceum.p.c.Pli.
violato , oltraggio] violatus , ta, tum.Incestus,ta,tum.p.p.
uiolatore,corruttore]hic violator, toris.p.p.Liu.
uiolente,impetuoso] violẽtus, ta, tum. p. p.Cic.
uiolentemente, con violenza]violenter. p. p.Adu.Liu.
uiolenza , sforzo] hæc violentia, tiæ.p.c.Pli. hic Impetus,tus.p.c. Pli.hæc vis,vis, vim. Vir.
far uiolenza] Facere vim.
uiottolo,via a trauerso]hoc Diuerticulum,li.p. c. Ter.
uipera,è sorte di serpente] hæc vipera,ræ.p.c.Pli.
uipistrello, vccello notturno. Leggi Nottola.
uitane porto Francese] Brinates.
virgilio,poeta clarissimo] hic Virgilius,lii.p.c.
di Virgilio] virgilianus,a,um.p.p.
Virginea,figliuola di Virgineo,Plebeo Romano,donna castissima] hæc virginea,neæ.p.c.
uirginale,di vergine]hic &hæc virginalis,& hoc virginale,is.p.p.
uirginità,& verginità] hæc virginitas,tatis.Cic.
uirgulto , il pullular di molte verghe insieme] hoc virgultum, ti. p.p.Pli.
uirile,val da huomo] hic & hæc virilis,& hoc virile,lis.p.p.
virile per magnanimo , & forte] hic & hæc virilis , & hoc virile, lis.p.p.Ter.
uirilità,gagliardia, & forteza d'animo , & di corpo a sopportare ogni cosa] hæc virilitas, tatis. p. c.In obl.p.Mart.

uirilmente] viriliter. p.c. Adu. Cic.
uirtù,& virtude. Leggi vertù.
uirtuoſo,pieno di virtù] Officioſus,ſa,ſum.p.p.virtute præditus ta,rum.p.c.
uirtuoſamente,con uirtù]Officioſè.p.p.Cum virtute.
uiſcata,prouincia]hæc Celtiberia, riæ.p.c.
uiſcere] hæc uiſcera,rum,in num. multi.Pli.
uiſchiato,& inuiſchiato]uiſcatus, ta,rum.p.p.Pli.
uiſchio ,& uiſco , materia tenace per pigliare uccelli] hic uiſcus, ſci,hoc uiſcum.ſci.p.p Pli.
uiſcoſo,& uiſchioſo, tenace come uiſchio]uiſcoſus,ſa,ſum.p.p.
uiſco,città di Spagna] hoc uiſonium,tii.
uiſcera,fiume in la Magna]hic uiſurgis,gis.p.p.
uiſetto, ual picciolo uiſo]hic uulticulus,li.p.p.Cic.
uiſibile , che ſi puo uedere] hic & hæc uiſibilis, & hoc uiſibile,bilis.p.c.Pli.
uiſibilmente, euidentemente,apertamente]Euidenter, Apertè.p.p.
uiſiera dell'elmo]hæc Buccula,læ,
uiſione , che uiene nel dormire] hæc uiſio, nis.p.c.hoc uisũ,uiſi.
uiſita,& uiſitatione]hæc uiſitatio, onis.p.c.in obl.p.uerbale.
uiſitare]uiſito,tas.p.p.taui,tatum, uiſo,ſis,ſi,ſum.p.p.Ter.
uiſitatione. Leggi uiſita.
uiſiuo, ſenſo]hæc uiſus,uiſus.p.p.
uiſo, uolto, muſo, faccia]hic uultus,tus.hæc Facies,ei.p.c.
uiſtà,preſenza,& aſpero]hic aſpectus,tus.p.p.Vir.
uiſta,per la uertu uiſiua]hęc Acies oculorum, aciei.p.c.Cic. hic uiſus,ſus.p.p.Pli.
uiſta perla ueduta. Leggi ueduta.
uiſta da un luogo ſuperiorè a l'inferiore]hic Deſpectus,tus.p.p.
uiſtoſo,cioè bello. Leggi Bello.
uita]hæc uita,uitæ.p.p.Ter.
uitale , che ha uita, che ci ſoſtiene in uita] hic & hæc uitalis,& hoc uitale,talis.p.p.Vir.
uite,& uiti nel piu,albero che produce l'uua] hæc uitis, tis. p.pro. Cic.
Piantatore di uiti]hic uitiſator,toris.p.p.Vir.
Potatore di uiti]hic uitis putator, toris.p.p.Ouid.
Occhio della uita] hæc Gemma, gemmæ.p.p.Ci.
Capriolo della uite , col quale ella s'attacca]hoc uiticulum,li.
uitella,& uirelle] hæc uitula,tulæ. p.c.Vir.
uitello,uedello, boue gioueneto] hic uitulus,tuli.p.c.hic uitellus, li.p.p.Pli.
Carne di uitello]Caro uitulina.
uiterbo, città in Toſcana]hoc uiterbium,bii.p.c.
uitiare, ual corrompere,guaſtare] uitio, tias. p. c. riaui,tiatum,pe. Pli.
uiticella il diminutiuo di uite]hęc uiticula,læ p.c.Cic.
uitio,il contrario della uirtù] hoc uitium,uitii.p.c.Hor.
uitioſo, pien di uitii] uitioſus,ſa, ſum.p.p.Cl.
uitioſamente]uitioſè,p.c.
uitriolo, palatura certa herba che naſce ne i muri] hæc Herba muralis,herbæ muralis.p.p.hæc herba parietaria, riæ.p.c.hæc helxine, nes. p.c.hoc Perdiciũ,cii.p.c.
uittembergo,città di Terra Todeſca]hæc Calegia,giæ.
uittima , animal da ſactificio]hæc uictima, mæ. p. c. Ouid.hæc hoſtia,hoſtiæ.p.c.Cæſar.
uitro , in luogo de uiuere] hic uictus,uictus.p.p.Vlp.

ultro in luogo di vento & superato] victus,ta,tum.p.p.Cic.

uittore, vencitore] hic victor, victoris.p.p.Cæsar.

uittoria, & vittorie]hæc victoria, riæ.p.c.Ci.Hæc Palma, mæ.p.p.

uittorioso,che ha guadagnato,piu vittorie] victoriosus, a,um.p.p.

uittouaglia.Leggi vettouaglia.

uituperare,infamare, fuerg gnare vituperо, ras.p.c.raui,ratum.p. Improbo, bras.p.c.braui,bratũ, p.defamo,mas,maui,matum.p.p.Dare alicui vitio.Ter.Afficere opprobrio.Ci..

uituperato] hic & hæc Infamis, & hoc infame,mis.p.p.Ignominiosus, sa, sum. Ignominiatus, ta, tum p.p.Gel.

uituperatore] hic vituperator,toris.p.p.Cic.

uituperio]hæc Ignominia,niæ.p.c. c. Cic. hoc Opprobrium,brii.p.c.Plin. hæc vituperatio, tionis. hæc Infamia, miæ. p.c.Ter.hoc probrum,bri.p.c.

uitupereuole.Leggi uituperoso.

uituperosamente, con vergogna] cõtumelioso. p. p.Ignominioso. p.p.Probroso.p.p.

uituperoso] probrosus,sa,sũ.Ignominiosus,sa,sum.p.p.uituperio affectus,ta,tum.hic & hæc vituperabilis, & hoc vituperabile, lis.p.c.

uiuace,valido,vigoroso]hic & hçe & hoc viuax,viuacis.

uiuacità] hæc viuacitas,atis.p.c.in obl. p.hæc viriditas,tatis.p.c.in obl.p.

uiuagno,è l'orlo che si pone intorno alle vesti.Leggi Orlo.

uiuaio è luogo da nutrirui animali saluatichi] hoc viuarium,rii. p.c.Pli.

uiuanda, viuande] hæ Epulæ, larum. p. c. hæ dapes,pum,pibus p.c.hoc Ferculum.hæc Cupedia æ.p.c.Ci.

uiuandiere] hic Cupedinarius,rii.

uiuere,verbo]viuo,Peruino,Aduiuo,uis,xi,ctum.Agere vitam.

uiuere alla giornata] uiuere in diem.

uiuere in compagnia] Conuiuo, uis,xi,ctum.p.p.Plau.

uiuere il resto della sua vita] Exigere reliquam vitam.Ter.

uiuere di un'arte] Exigere suam vitam studio.Ter.

uiuere poueramente] Agere vitam parce.Ter.

uiuere a suo modo]uiuere suo arbitratu.Ci.

uiuere ad vn certo tempo] Ducere spiritum ad quoddam tempus.

uiuere altroue] Agere ætatem vbi uis gentium.Ter.

uiuere in miseria] uiuere in miseriis.Ci.

uiuere di piu] Prouiuo, uis,xi,ctũ. p.p.Tacitus.

uiuere prodigamente]Nepotor,taris,tatus,sum.p.p.

uimo,& viua]viuus,ua,uum.Inextinctus,ta,tum.p.p.

uiuo,per naturale]uiuus,ua,uum. p.p.Virg.

Mezo,viuo]Seminiuus,ua,uum.

uizza,& guizza, crespa] hãc ruga, rugæ.p.p.Cic.

uizzoso, & guizzoso]Rugosus,sa, sum.p.p.Plau.

V L

ulisbona, città nobile,& famosa] Olysipon, siue Vlyssea, æ. Salatia,tiæ.

ulisse, nome proprio di huomo] hic vlisses,sis.p.c.Cic.

uliua,frutto dell'uliuo]hæc Oliua uæ,Olea,oleæ.p.c.

Tempo di cogliere l'uliue]hæc Oliuitas,tatis.p.c.in obl.p.

uliua saluatica] hoc Oleastrum, stri,

ſtri.p.p.Colum.

uliua conciata]hæc Columbas,ba, dis.p.p.Pli.

uliuetto, luogo piantato di vliui] hoc Oliuetum,ueti.p.p.Ci.

uliuo, albero che produce l'vliue] hæc Olea,oleæ.p.c.Vir. hæc Oliua,uæ.p.p.

uliuo ſaluatico] hæc Oleaſter,ſtri. p.p.Virg.

Vlma,città]hæc Alcimoennis,nis. p.p.

ultimamente]Proximè.p.c.

ulula, vccello,alcuni, Aloco, ouer Barbagianni]hæc vlula,læ.p.c.

ululare,& vrlare]vlulo,las.p.c.laui,latum.p.Virg.

V N

Vn,& vno]vnus,vna,vnum.p.p.

un'altra volta] Iterum. p.c.Aduer. Plau.Denuo.p.c.

una volta]Semel,Adu.Plau.

un'altro]Alius,alia,aliud,genitiuo alius,datiuo alii.Cic

un batter d'occhi] hic Nictus,tus, p.p.Cæcilius.

un certo]Quidam quędam quoddam,genitiuo cuiuſdam,datiuo cuidam.Cic.

uncino,Rampino]hic vncus,vnci. p.p.Cic.

uncino da pozzi] hic lupus,lupi. p.c.Liu.

uncino , con che ſi legano le naui inſieme nella guerra]hic harpago,gonis.p.p.

uncinelli di fil di ferro p alacciare il ſaio,o altre coſe] hi vncinuli, lorum.p.c.

undeci numero indeclinabile] vndecim.p.c.

A vndeci a vndeci]vndeni,næ,na, p.p.plu.nu.Hor.

undeci volte]vndecies.p.c.

undecimo, aggettiuo]vndecimus, ma,mum.p.c.Virg.

un di auanti] Pridiè.p.c.Adu.Cic.

un di dapoi]Poſtridiè.p.c.

ungere di pece,Impeciare]Impico, cas.p.c.aui,tum.p. Col.Cõpico, as,aui,atum. (nia,niæ.p.c.

ungheria, & Vngaria] hæc Pannoungheri, popoli dell'Vngheria]Pánonicus,ca,cum.p.c.Suet.

unghia,& Onghia]hic vnguis,vnguis.p.p.Pli.

unghia dell'animale] hæc vngula, læ. p.c.Pli.

unghietta , il diminutiuo di vnghia]vnguiculus,li.p.c.Cic.

unguẽto,& Onguẽto]hoc vnguentum,ti.p.p.hoc vnguens,guinis p.p.in obl.c.Pli.

unguento di zafferano,o di feccia d'oglio di zaffrano] hoc Crocomagma, matis.p.p.in obl.c. Pli.

unguento da far cader li peli] hoc Pſilothrum,thri.

unguento roſato]hoc vnguentum rhodinum,ni.p.p.

Chi fa ò vende vnguento] hic vnguentarius,rii.p.c.Cic.

unico,ſingolare] vnicus,ca,cum. p c.Cic. Egregius,gia,gium.p.c. hic & hæc ſingularis & hoc ſingulare,laris.p.p.

unicamente,ſingolarmente]vnicè. p.c.Aduer.Plau.

unigenito , val ſolo figliuolo] hic vnigenitus,ti.p.c.

unione di maſchio con femina] Coniugus,ga,gum.p.c.Pli.

unire,cõgiugnere] Coniungo,gis, xi,ctum p.p.Vir.

unirſi inſieme a far qualche coſa] Cõſpirare ad aliquid faciẽdum.

unito]Coniunctus,ta,tum.p.p.

uniuerſalmẽte,Generalmente]vniuersè.Cic.In vniuerſum.p.p.Generaliter,Communiter.p.c.

uniuerſo val tutto] vniuerſus,ſa, ſum.p.p.

uniuerſo, per il Mondo] totus terrarum orbis , vniuerſus terra-

rum orbis.
uniuersità] hæc vniuersitas, tatis. p.c.in obl.p.Cic.
uno & vna,pronome]vnus,vna,vnum, genitiuo vnius.Ouid.
uno di due]Alter, altera, alterum.
uno per volta] Singuli,læ,la.p.co. plu.num.Cic.
uno & l'altro]vterque,vtraque, vtrunque.Cic.
Hor l'vno,hor l'altro]vno & idem alter.Ter.
una volta l'anno , ouer ogn'anno vna volta] Anniuersarius,ria, rium p.c.Cic.
unqua,& vnque,val alcuna volta] vnquam.p.p.
un quanco,val anchor mai]vnquã p.p.Adu.Ter.
untione, & Ontione] hæc vnctio, tionis.p.c.in obl.p.Cic.
unto,& Onto]vnctus,ta,tum.
unto di miele] Melle illinitus,ta, tum.p.p.
untume , per il Succidume sporchezzo. Leggi Sporchezzo.

V O

Vo,in luogo di vado. Leggi Andare.
uo io da lui]Adeon ad eum.Ter.
uo,p voi] Pluraliter vos, genitiuo vestrum vel vestri,datiuo vobis.
uocabolo, dittione,voce]hoc vocabulum,li.p.c.Ter.
uocale, chi ha voce resonante] hic & hæc vocalis & hoc vocale,calis.p.Cic.
uocatiuo,vno di sei casi]hic vocatiuus,ui p.p.
uoce humana] hæc vox, vocis.
uoce di gorga]Assa vox.Var.
uoce in luogo di Suono] hæc vox vocis.p.p.Cic.
uociferar , val Gridare ad alta voce]vociferor.p.c.raris,ratus sũ. p.Cic. Clamo,mas, aui.matum.
uocina,il diminutiuo di voce]hæc vocula,læ.p.c.Cic.
uoga, esso tirare il remo] hoc Remigium,gii.p.c.Virg.
uogare,tirar il remo] remigo,gas, p.c.gaui,gatum.p.Cic.
uoglia, volontà,volere] hæc cupiditas,tatis. hoc Desiderium,rii. hæc voluntas,tatis.p.p.
uoglia sfrenata]hæc Libido,dinis. p.p.in obl.c.Cic.
uoglia Iddio , auuerbio di desiderio]vtinam.p.c.Adu.
Contra voglia]Inuitus,ta,tum.
Di mala voglia] hic & hæc tristis, & hoc triste,tristis.p.p.Ter.
Star di buona voglia] Esse bono animo.Ter.
Star di mala voglia]Esse tristem.
uoglioso, desideroso, pien di uoglia]Cupidus,da,dum. Auidus. da,dum.p.c.
uoi] Pluraliter vos , genitiuo vestrũ vel vestri,datiuo vobis,pronomen.Cic.
uolamento, esso volare] hic volatus,tus.p.p.Cic.
uolante,porto douesbocca vn ramo del pò]Alane portus.
uolare verbo pertinente a vccelli, & animali che hanno l'ale]volo las.p.c.laui,latum.p.Vir.
uolare ad alcuna parte] Aduolo, las.p.c.laui,latum.p.Pli.
uolare all'ingiu] Deuolo,las,laui, latum.Liu.
uolare altroue]Auolo,las,laui,latum.Pli.
uolare di sopra]Superuolo,las,laui,latum.Plau.
uolare fuori] Euolo, las, laui, latum.Pli.
uolare inanzi] Præuolo,las,laui,latum.Plau.
uolare in dietro]Reuolo,las,laui, latum.Plau.
uolare insieme] Conuolo,as,laui, latum.Cic.

uolare

uolare intorno]circumuolo,las,lauui,latum.Cic. (atum.Pl.
uolare oltra] Prouolo,las.p.c.aui, uolare piu alto]Altius euolare.
uolare,nome.Leggi volaro.
uolatica,forte di male]hæc Impetigo, ginis.p.p.in obl.c. Pli.hæc Fetigo,inis.Luci.
uolatile,che vola]hic & hæc volatilis & hoc volatile,lis.p.c.
uolato, & il volare] hic volatus, tus.p.p.Cic.
uolatiuo.Leggi volatile.
uolazzare, & ſuolazzare] volito, tas.p.c.taui,tatum.p.Pli.
uolcano,Dio del fuoco]hic vulcanus,cani.p.p.
uolente,che vole]hic & hæc & hoc volens,huius volentis.
uolentieri,auuerbio]Libenter.
uolere]volo.p.c. vis,vult.p.c. Che volete piu?Quid vultis amplius? Non volere] Nolo, non vis, non vult,nolui.Cic.
uolere piu preſto]Malo,mauis,ma uult,malui.Cic.
uolere bene,per portar affettione, & amore] Diligo,gis.p.c.dilexi, &um.p.Cic.
uolere male]Malecupio,pis,pui,pi tum.Liu.
uolerla con qualchuno] Litigo, gas.p.c.gaui,gatum.p.
uolere,nome.Leggi voglia.
uolgare,commune]hic & hęc vulgaris,& hoc vulgare,garis.
Parlare volgare]Lingua vernacula loqui.
uolgarizare] trãsferre in vernaculam linguam.
uolgarmẽte,communemente]vulgo.p.p.vulgariter.p.c.
uolgere altroue]auerto,uertis,uerti,verſum.p.p.Ci. (p.p.Ci.
uolgere cõtra]obuerto,tis,ti,ſum.
uolgere da ogni banda, voltecarſi] Per uoluo,uis,ui,latum.
uolgere in rouina]Maleuerto,vertis,verti,verſum.p.p.
uolgere inſieme] Cõuoluo,uis,ui, tum.p.p.Cic.
uolgere intorno] Conuoluo, uis, ui,lutum.p.p.Pli.
uolgerſi intorno Obuoluo,uis,ui, lutum.p.p.Cic. (formare.
uolgere p trasformare.Leggi trasuolgo,& vulgo , la plebe]hæc vulgus,gi.Et vulgus,gi.
uolgo ignorãte]multitudoſperita.
volo , nome per volato] hic volatus,latus.p.p.Cic.
uolontà & voluntade]hæc voluntas,tatis.p.p.hoc Arbitrium,trii.
uolontà d'Iddio]hoc Numen,minis.p.p.in obl.c.
uolontà ſfrenata]hæc Libido,nis.
uolõtariamente ſpontaneamente] ſponte vltrò.p.p.Cic.
uolontario]voluntarius,ria,rium hic & hæc & hoc Libens , libentis.Incoactus,ta,tum.
uolonteroſo, voglioſo] Cupidus, Auidus,da,dum.p.c.
uolpe animal notiſſimo, & molto aſtuto]hæc vulpes,pis. Far voce di volpe] Gannio.p.c.is, niui,nitum.p.Ter.
uolpe marina, ſorte di peſce] hæc Alopecia,ciæ.
uolpino , val di volpe] vulpinus, na,num.p.p.Suet.
uolte,in luogo della cella,ouer caneua doue ſi tiene il vino. Leggi caneua.
uolte,fiate,& congiogneſi cõ vna, doi,tre,piu ſpeſſo]ſemel,Bis,ſæpe,ſæpius.Sæpenumero,come ſi puo vedere a i luoghi ſuoi.
un'altra volta]Denuo.
Tante volte]Toties.
Quante volte]Quoties.p.c.
Qualche volta]Interdum.p.p.
Il piu delle volte]Plerunque.
La prima volta]Primò.

La

La seconda volta] Secúdò. Denuo.
uoltare, per volgere, & riuolgere] uoluo, uis, ui, tum. verto, tis, ti, sum. p. p. Vir.
uoltar le spalle] Tergiuersor, saris, satus sũ. Obuertere terga alicui.
uoltare sotto sopra] Peruerto, vertis, uerti, uersum. p. p.
uoltarsi in qualche luogo] Respicere aliquo. Ter.
uoltarsi quà] Respirare huc. Ter.
uoltarsi nell'opinione di alcuno] Conuertere se ad voluntatẽ alicuius. Cic.
uoltarsi à man destra] Ire ad dexteram. Ter.
uoltar l'animo à qualche cosa] Appellere animum ad aliquid.
Volterra, città in toscana] hæc volaterra, ræ. p.
uoltolarsi, & voltularsi] peruoluo, luis, lui, lutum. p. p. Cic.
olto, per il viso, & Faccia] hic vultus, tus. p. p. Pli.
uolto, in luogo di voltato. Leggi voltato.
uoltore, vccello] hic vultur, turis. Di voltore] vulturinus, na, num.
uolturno, fiume che corre presso Capua] hic vulturnus, ni. p. p.
uolubile, val facile di voltare, incostante] hic & hæc volubilis & hoc bile, lis. Mobilis. Cic.
uolubilmente] volubiliter. Mobiliter. p. c. Inconstanter. p. p. Cic.
uolubiltà] hæc volubilitas tatis.
uolume, parte di vn libro] hoc volumen, nis. p. p. Ouid.
uolutà. Leggi volontà.
uoluttà, piacere, Diletto] hæc voluptas, tatis. p. p. Cic.
uoluttuoso, val pieno di piaceri] voluptuosus, sa, sum. p. p.
uomero è il ferro che stà in capo dell'aratro, il quale fende la terra] hic vomer, ris. p. p.
uomitare spesso] vomito, tas. pe. c. taui, tatum. p. Col.
Hauer voglia di vomitare] Nauseo seas, seaui, seatum. Cic.
uomito] hic vomitus, tus. hæc vomitio, tionis. hæc Nausea, seę.
uoragine, profondità senza fine] hæc vorago, ginis. p. p. Cic.
Vormacia, città della Magna] hic Borbetomagus, gi.
Popoli di vormacia] hi vangiones, num.
uoscо, val con voi] vobiscum.
Vostanza, città della Macedonia] hic Andaristus, sti.
Vostica, città dell'Achaia] hæc Buta, træ.
uotarsi, & auotarsi, far voto] voueo, Deuoueo, ues, ui, tum.
uoto, la promissione che si fa à Dio] hoc votum, voti. p. p.
uoto, per il soffragio. leggi Soffragio.
uotare. Leggi Soffragare.
uoto, vacuo, vacante] vacuus, cua, cuum. p. c. hic & hæc Obinanis, & hoc obinane, nis. pe. pr. hic & hæc Inanis, & hoc inane, nis.
Voure K, città d'Inghilterra] hoc Eboracum, ci.
uouo, & voua nel piu. Leggi Ouo.
uozzacchio, vccellò della sorte di Sparuieri] hic Butco, onis. p. c.

V R

Vratislauia, capo della Schlesia] hæc Budorgis, gis. p. p.
urbanamente, ciuilmente] vrbanè.
urbanità, Ciuiltà] hæc vrbanitas, tatis. p. c. in obl. p. Quint.
urbano, Ciuile] vrbanus, na, num.
Vrbino, città in Italia] hoc vrbinũ ni. p. p. Pli.
Vrbsa, città] vrsa baluia.
Pren, popoli nella Dacia] hi Tauriſci, orum. p. p.
Vrgel, città di Spagna] hoc Bergidum, di.
urgere, spegnere, Molestare, Trauagliare]

gliare] vrgeo. p.c.urges,urſi,urſum.p.Cic.
urinare.Leggi Orinare.
urlare,è far la uoce di lupi] ululo, las,lauí,latum.p.Vir.
urlo ,& urlamento] hic ululatus, tus.p.p. Virg.
urtaméto,incontro]hæc Offenſio, onis.p.c.in obl.p.
urtare in un legno] offendere ad ſtipitem.
urtare fronte cõ fronte] Coniſco, as.Quintil.
urtato,ſpento] Impulſus,ſa, ſum.
urtica,& ortica ſorte d'herba]hæc urtica,cæ.p.p.Pli.
urto,urtaméto] hic Impulſus,ſus.

V S

uſanza,coſtume] hic Mos, oris.p. Cic. hic Ritus, tus. p.p.hæc Aſſuetudo, nis,hic uſus,uſus.p.p. Ouid.
uſare,coſtumare]Aſſuefacio,facis. p.c.feci,factum.p.Liu.
uſare,adoperare,ſeruirſi]utor.p.p. uterie.c.uſus,ſum.p.Cic.
uſare auttorità]Adhibere auctoritatem.Cic.
uſare cibo] ueſcor. p. p.ueſceris.c. paſtus ſum.p.Virg.
uſare diligentia , in qualche coſa] incumbere in rem aliquam.
uſare con diletto] Fruor, eris,itus ſum.p.p.uel fructus ſum.
uſare ſpeſſo una coſa,& far ſela,ppria]uſurpo,pas,pauí,patum.
uſare,cioè eſſer ſolito]ſoleo,litus, ſum.p.c.Ter.
uſarſi, auezzarſi] ſueſco,Aſſueſco, ſcis,ui,tum.Ci.
Nõ uſato] Inſuetus,ta,tum.p.p.
usbergo , armatura del petto] hic Thorax,cis.p.p.Pli.
uſcio,porta]hoc Oſtium,ſtii.p.c.
uſcio di dietro nella caſa] hoc Poſticum,ci.p.p.Plau.
uſciuolo , il diminutiuo di uſcio] hoc Oſtiolum,li.p.c.Colum.
uſcire,andar fuori]egredior,deris. p.c.greſſus,ſum.p.Cic.
Non uſcire mai di camera]Nunquam egredi cubiculo.
uſcire di mente]Memoria effluere.
uſcita per la riuſcita,ſucceſſo,fine. Leggi ſucceſſo.
uſcita, nome ſoſtãtiuo,per l'uſcire] hic Exitus, tus. hic Egreſſus, ſus,hæc Egreſſio,onis.
uſcito]Egreſſus,ſa,ſum,p.p.
uſo,per l'uſanza. Leggi uſanza.
uſta , città d'Inghilterra]hoc Rotoſtabium,bii.p.c.
uſufrutto dritto uſo delle coſe,la cui proprietà è d'altri] hic uſufructus,tus.p.p.Cic.
uſufruttuario,colui à chi è laſſato l'uſufrutto]uſufructuarius,rii.
uſuale , coſa per noſtro uſo]hic & hæc uſualis,& hoc uſuale,lis.
uſura]hoc Fœnus,noris.hæc Feneratio,onis.Cic.
Torre ad uſura]Facere fœnus.
Dare , o pigliare ad uſura]Fœneror.p.c.raris,ratus,ſum.p.Cic.
Con uſura , auuerbialmente] Fœnerato.p.p.Aduerb.Plau.
uſuraio , & uſurario , colui che dà uſura]hic Fenerator,toris.hic uſurarius,rii.p.c.
uſuraio , agettiuo] Fœneratorius, ria,rium, uſurarius,ria,rium.
uſuretta , il diminutiuo di uſura] hoc Fœnuſculum,li.p.c.Plau.
uſuriere.Leggi uſuraio.
uſurpamento] hæc uſurpatio,nis. uſus frequens.
uſurpare,pigliarę quel d'altrui sé-

za ragione]vsurpo,pas,pauí,pa tum. Occupo,pas,pauí,patum.
usurpare il denaro publico] auertere pecuniam publicam.Cic.

V T

utero, per il ventre. Leggi ventre.
utica,picciola isoletta presso a Lipari. quasi dirimpetto à Trapani & Vtica città in Africa , da cui fu detto Catone Vticense] hæc vtica,uticæ.p.c.
Vtile, nome sostantiuo,legi vtilità.
utile,& util, aggettiuo]hic & hæc vtilis,& hoc vtile,lis.p.c.
Molto vtile]Cõpendiosus,sa,sum.
utilità,& vtile]hæc vtilitas,tis. Hoc cõmodum, di.hoc Emolumentum,ti.p.p.
utilmente,con vtilità]vtiliter.p.c. Compendiosè.p.p.
utre,& otra,pelle de bestie fatta in foggiadi sacco,da porui dentro vino, & olio]hic vter,vtis.p.p. Pli.
utrich,città della Fiädra]hoc Traiectum,ti.vel Lugodinum,ni.

V V

uua il frutto della vite notissimo per il suo licore] hæc uua,uuæ.
uua giala] hæluola uua.
uua moscatella]hęc vua appiana, vuæ appianæ.p.p.Col.
uua passa]hæc Astaphis, dis.p.c.
uua secca al sole]vua insolata.
uua spina,forte d'uua]hæc Cynacanthæ,thes.p.p.
Vuinchestre, città in Inghilterra] hoc Camodolanum,ni.
Vuirtzburg,città della Germania, Artaunum,vel herbipolis.
uuith,Isola d'Isläda]hæc vectis,tis
Vuitembergo, città nella Magna] hæc Collegia,giæ.c.
Vuitelan, citta d'Inghilterra] hoc Bullæum,ei p.p.
uulcamento, Isola Euonymus,mi.
uulcano,dio del foco.Leggiuolcão uulcano , Isola nel mar di Sicilia, consacrata a Volcano]hæc vulcania,niæ.p.c.
uulgare , & vulgare, cõmune]hic & hæc vulgaris,& hoc vulgare, garis.p.p. Cic.
uulgo.Legi volgo.
uuogare , remare,tirare il remo]remigo,gas,gaui,gatum.Cic.
uuotare,& votare , scemare. leggi votare.vuoto. Leggi voto.
uussi , città dell'Elide , & fiume di Arcadia]hic Stymphalus,li.
uzes, popoli]hi Nitiobriges,gum.

X AVANTI A

XACCA , città di Sicilia] hæc Heraclea,æ.
xanto , fiume in Troia] hic xanthus,ti.
xatiua,citta nel Regno di Valéza] hæc Satabis,bis.

X E

xenosa,città di Thessaglia]hæc Heraclea,æ.
xerica,città nel regno d'Aragona] Hi Atsi,sorum.
xetase, città nel regno di Toledo] hæc Tituacia,ciæ.

X I

xizonia, città di spagna]hæc Setabicula,læ.

Z AVANTI A

ZABACHE , città dell'Arabia felice] Agmauisphe, phes.
zabaria,città dell'Austria]hæc Sisopa,pæ.
zabergalead, città della Soria]hoc Dium,dii.
zacchere , sono sporchezze,che si fanno nelle estremità delle vesti co piedi, nel caminare]hoc Latamentum,ti.p.p.Cato.

zacche-

zaccheroſo pieno di zacchere] Lutoſus,ſa,ſum.p.p.
Zadra,città della Cirenaica regione] hæc Auſigeda,dæ.p.c.
zael terra dell'Indie dentro del Gange] Sobura emporium.
zafferano, & zaffrano] hoc Crocũ.ci,& hic Crocus,ci.p.c.
di colore di zaffarano] Croceus, cea,ceũ.p.c.Crocinus,na,num.
zaffiro,gemma, & pietra pretioſa] hic Saphirus,ri.p.p.
zaffo,sbirro. Leggi sbirro.
zaffriana,Iſola] hæc Serapha, phæ.
Zagare,fiume della Bithinia]hic Sãgarius,rii.p.c.fluuius.
zamara,veſte ſoprana] hæc Penula,læ.p.c.Quint.
zamarrato] Penulatus,ta,tum.
Zamorra,città in Portogallo] hæc Satabris,bris.p.c. (onis.
Zamorra,città in Spagna]Siſapon,
zampa,& zãca è la brãca dell'animale. Leggi Branca.
zanara, porto nella regione Cirenaica] Diarrhæa,portus.
zanciare,& zanciatore. leggi Cianciare,& cianciatore.
zangola, vaſo da votare il ventre. leggi Pitale.
Zania, città nella Paleſtina] hæc Ianicia,ciæ.
zante,Iſola] hæc zacynthos,thi.
zanzana,animaletto noto] hic culex,cis.p.c.Hora.
zappa, è iſtromento villeſco] hic ligo,onis.hoc Sarculum,li.
zappamento, è quel atto di zapare] hæc Sarritura,ræ. hæc Sarritio,onis.p.c.
zappare] Fodio.p.c.dis,di, ſum.p. Sarrio.p.c.riui,ritum.p.ſarculo, las.p.c. laui, latum. p. Paſtino, nas.p.c.naui,natum.p.
zappatore] hic Foſſor,oris.hic Paſtinator,oris. hic Sarritor, oris.
zara,terra in Schiauonia] hæc Iadra,dræ.vel Iadera,ræ.
zara,è il giuoco di dadi]hæc Alea, aleæ.p.
zaralaſi,luogo nel golfo di Napoli,nella Morea] hic Sarex,regis.
Zarſi, città nell'Arabia felice] hæc Iambia, biæ.p.c.
zattera, ſono legni & tauole meſſe inſieme, che ſi tirano per acqua] hæc Ratis,tis.p.c.Cic.
zauia, terra nella Tingitana] hæc vobrix,icis.
zauorra, & Sauora, è il ſabbione, che ſi pone nella sétina delle naui,accio che per il puoco carico non vacillano] hæc Saburra,ræ.
zazzera,capigliera] hæc Cæſaries, rici.p.c.hæc Coma,mæ.p.c.
zazzerina, è il medeſimo, che zazzera.
zazzeruto,ornato di zazzera] Cæſariatus,ta,tum. Comoſus, ſa, ſum.Comatus,ta,tum.

Z E

Zegzad,città nella Pannonia] hoc Serbinum,ni.
zecca,il luogo, doue ſi cogneno le monete] hæc Ædes monetaria, riæ.hæc Officina argentaria, tię.
zeffiro vento] hic zephirus, ri. hic Fauonius,nii.p.c.
Zeilan, città nel Regno di Nubi] Aualites emporium in Æthiopia Ægypti.
Zeiton,città] hic Ceneo,onis.
Zelia,città dell'Aſia] Cizicus,ci.
zelo, val affeto, amore] hic zelus, li.
zendalo, ſorte di ſeta ſottiliſſima] hoc Subſericum,ci.p.c.
zenobia, nome proprio di donna] hæc zenobia,biæ.p.c.
zenone Filoſofo, padre delli ſtoici] hic Zeno,onis.p.p.Cic.
zenza la moſſone] hic Aſiles, li.
zenzeuere] hoc zingiber, ris. hoc Gingiber,ris.p.c.

zeppa,ceſpuglio di terra] hæc Gleba,bæ.p.p.Virg. (p.p.
pieno di zeppe] Glebosus,sa,sum.
zero,significa niente] Nihil.
Zeruiza, città in Liburnia] hæc Saloniana,næ.
zeſſo,& geſſo,materia bianca, ſimile alla calcina.vedi geſſo. (li.
Zez,città in Pannonia]hoc Iuollú,

Z I

Zia di canto di padre] hic amita, amitæ p.c.Cic.
zia di canto della madre]hæc Matertera,ræ.p.c.Cic.
zibellino , animaletto noto] hic Mus,ponticus,ci.p.c.
zibetto] hoc zepetium,tii.p.c.
zibit,regno nell'Arabia felice] Sabæ regia.
zifra.Leggi Cifra.
zimaora, iſola] hæc Arceſine,nes. inſula,in Mari Myrtoo.
zio, barba da canto di padre] hic Patruus,patrui.p.c.Cic.
zio , barba, da lato della madre] hic Auunculus,li.p.c.Cic.
zitella,fanciulla]hæc puella,læ.
zitello. Leggi Fanciullo.
Zitõ,città di Theſſaglia,hæ Thebæ Theſſalicæ. (p.c.
zizania,diſcordia]hocdiſſidiũ,dii.
zizola,frutto noto.leggi Giuggiola.

Z O

Zocco,à ciocco] hic Stipes,pitis.
zoccoli, fogia di pianele di legno che ſi portano il piu nel tẽpo del linuerno]hoc calopodiũ,dii.p.c.
zodiaco,cerchio celeſte, doue ſi põgono i ſegni celeſti, hic zodiacus,diaci.p.c.Cic.
zolfarino, & ſolfarino d'accender il foco] Fomes ſulfurata.Viu.
zolla,bottone. Leggi Bottone.
zolla di terra.Leggi zeppa.
Zoltamia, città della Media] hæc Achais,idis.
Zominico , città nella Liburnia] hæc Aſteſia,ſiæ.p.c.
Zongrad,città in Dacia] hæc Zutibara,ræ.
Zonchia,città di Meſenia i Grecia, patria di Neſtore] hic Pylus,li.
zoppicamento , è l'andare zoppo] hæc Claudicatio , onis.p.c.
zoppicare,andar zoppo] claudico, dicas,p.æ.dicaui, dicatum.p. Ci.
zoppo, & zotto] Claudus, clauda, claudum.p.p.Cic.
zorma, luogo nell'Arabia felice] Rhaunathi pagus.
zoticamente,ruſticamente , villanamente] Ruſticè.p.c.Imperitè. p.p.Indoctè.p.p.Cic.
zotico , rozo, ruſtico] hic & hæc rudis , & hoc rude, is.p.c.hic & hæc Agreſtis,& hoc agreſte,ſtis.
zotto,vedi zoppo. (p.p.

Z V

Zucca, frutto noto] hæc Cucurbita,bitæ.p.c.Pli
zucca marina]hæc Cucurbita ferotina,tinæ.p.p.
zucca groſſa di pergola] hæc Cucurbita lagenulata,latæ.p.p.
zuccaio, luogo doue ſono ſeminate le zucche] hoc Cucurbitariũ, rii.p.c.
zucchetta , il diminutiuo di zucca]hæc Cucurbitula,læ.p.c.Celſ.
zucchero,miele cõgelato nelle cãne aſſai dolce,& ſoaue] hoc Sacharum,ri.p.c.Plin.
zuffa,contentione,contraſto.Leggi contentione.
zuffolo,iſtrumẽto muſico paſtorale] hæc Fiſtula,læ.p.c.Virg.
zuppa.Leggi Suppa.
Zurich,luogo in terra di Suizzeri. hic Tugurinus pagus,pagi.
zut,popoli della Carmania] hi zuthi,orum.
Zuzza,città dell'Arabia felice]hæc Gerra,ræ, ciuitas.

IL FINE.

LVIGI VALVASSORI
A' LETTORI.

DI EDI a' giorni passati (desideroso di giouare alli studiosi) in luce il DITTIONARIO *volgare, & latino di M. Filippo Venuti, ilquale primo d'ogni altro sott'ordine di alfabetto ridusse le voci Toscane, & dimostrò appresso, in che modo s'esprimessero con le latine, traggendo & queste e quelle d'a migliori & piu approuati scrittori dell'vna & dell'altra lingua. Piacque tanto al mondo questa fatica sua, che, vedendo ciò alcuni, inuidiosi dell'altrui gloria, & vtilità, tentarono poscia in vari modi, con minor vtile nondimeno assai de gli studiosi, d'imitar l'inuention del Venuti, e di priuarlo, cosi facendo, indegnamente della lode, che per ciò gli si deue. Per laqual cosa fatto egli piu ardito doue piu dispauentarlo credeuano, vedendo*

dendo esser dal mondo la sua opera gradita, presala in mano, halla di molte altre voci arrichita: aggiungendoui vn Dittionario di tutte le voci latine, che sono nel Vulgare, secondo l'ordine del Calepino, per commodo di coloro, quali come che bene intendano la lingua Latina, non però intendendo l'Italiana moderna, desiderano di conseguirla. Ilche quanto habbia à giouare à color, che si dilettano di queste due lingue, ageuolmente lo comprenderà chiunque vserà questi due DITTIONARII*: da' quali qualunque vtilità peruenga loro, tutta la riconoscerano da esso Venuti, che tenterà del continuo di rendersi presso al mendo piu meriteuole col suo studio, e con la sua diligenza.*

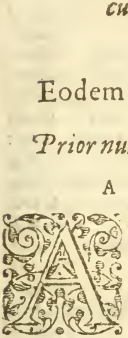
DICTIONARIVM LATINVM:

Quo latinæ voces, Italicis in Dictionario priore adiunctæ, in eorum commodum, qui, latinæ tantum gnari orationis, recentiorem quoque Italicam assequi cupiunt, iuxta CALEPINI *ordinem demonstrantur.*

Eodem PHILIPPO VENVTIO auctore.

Prior numerus paginam, posterior versum ostendet.

A B



241. 37
A Secretis. 860 34
ab 241. 37
abactor 807.9
abactus,tus 829.44
abacus 1.12.159.36 232.40
abaculi dorum 860.1
ab alieno 35.12
abbas 3.30
abbatia 1.27.100.15
abbatissa 1.22
abdera 81.6.686.22
abdico 267.30.305.15 415.31.715.28
abdicare se magistratu 266.31.715.31. 760.41
abdicare litterarũ studia 2.15
abditus 79.1.582.36. 602.32.860.38
abditũ 515.37.860.37

A B

abditè 582.33.860.32
abdere se in aliquem locum 78.42.582.23
abdere se in fratrum collegium 322.29
abdere se in suam bibliotecam 870.11
abdomen 397.35.463. 6
abdomé Thynnorum. 953.11
abduco 164 21.278.3. 279. 11. 547.46.697. 19.943.47
ad literarum studia se à voluptatibus abducere 278.7
abducere aliqué a molestiis 795.26
abducere animũ a studiis 2.17
abducere exercitum ad aliquem locum 977. 36
abducere aliqué a nequitia 794.3

A B

abductus 480.31.698 21.794.11.944.5
abea 711.40
abella 113.17.1006.16
abeo 637.16
abire ab aliquo 637 24
Proposito & à proposito aberrare 39.28
aberratio 639.26
abhinc 244.44
abhinc duos, & viginti annos 419.6
abhinc annis amplius xxv.
abhorreo 5.32.279. 10
abhorrere à moribus alicuius 841.15
abiectio 1021.33
abiectus 185.28.1021. 29
abies 5.23
abigo 830.10
abigere febres 327.37
abigere fœtum 320.7

abigere muſcas 575.12
abigeatus 363.25
abiicio 135.8.254.38 37 4.29
abiicere ad pedes alicuius 135.20
abiicere certandi cupiditatem 694.1
abiicere doloré 694.4
abiicere aliquem contentione 766.11
fabricationem abiicere 273.3
abila 5.28
ab integro 266.2.598.35
ab inteſtato 966.38
abiudicatus 501.19
abiudico,as 973.47
abiugo,as 844.5
abiuro 585.33
ablatus 501.15
abligurió 212.40
abloco 24.31
abludo 276.38
abluo 491.1
ablutus 491.10
abluticium 264.17
abnego 265.38
abno 877.3.950.13
abnonuis 276.5.758.13
abnuo 163.36
aboleo 57.27.833.1
abolitus 57.40
abolitio 57.37
abominor 5.37.412.17
abominatio 5.41
abominatus 467.32
aborior 271.46.274.28 846.31
abortiuus 274.32
abortus,tus 846.38
abortum facere 274.29. 836.30
abortum patior 272.1
aborto 274.29
abrado 745.25.974.2
abreptus 501.17.806.47
abripio,is 806.36
abrodo 800 2
abrogo 57.28.973.19
abrogare legem 500.26
abrogatio 57.38
abrotanum 6.39
abrupo 468.44.801.26
abruptus,a,um 804.47
abruptium 6.43
abs 231.37
abſalus 711.9
abſcedo 637.18
abſcindo 949.42
abſciſſus 50.38
abſcondo 78.31
abſconditus 79.1
abſconditè 78.44
abſens 83.18.510.46
abſentia 83.25.510.38
abſento 39.24.501.44
abſoluo 84.42.502.7. 832.32.886.43
abſolutè 85.6.196.41
abſolutio 84.46.502. 10.654.1.893.25
abſolutioné conficere 84.45.338 40
abſolutus 85.1.654.6 844.13
abſolutorius 85.4
abſonus 269.41
abſonus clamor 269.43
abſors 618.41
abſque dubio 172.11
abſtemius 116.21
abſtergo,is 588.14
abſternere vulnera 588 31
abſtergeo,es 588.15
abſtergere metum alicui 500.27
abſtineo 85.32 405.46 753.34
abſtinere ſe cibo 262.7
abſtinere,a negotiis 85 35
abſtinere gemit⁹ 793.39
abſtinere manus 961.38
armis abſtinere 85.41
abſtinentia 86.4
abſtinens 86 2
abſtinéter 86.7.950.30
abſtraho 971.24
abſtrudo 78.33.869.46
abſtruſus 582.37
abſum 85.16.264.11 510.43.926.5
abſumo 212.23.873.35
abſurdus 442.33
abſurdè 441.3
abſynthium 83.19
abundanter 108.24
abundè 6.19.10.823
abundè ſatis 60.10
abundare otio 603.1
abundans 6.3
abundans lactis 6.10
abundans otio, & ſtudio 6.13
abundantia 6.22
abus 420.28
abuſus 6.46
abutor 6.47.1037.36
abyla 391.42
abyſſus 5.33.720.27
A C
ac 311.17
acæna 691.30
acantha 128.36
acanthis 154.16.865.9
acapua,norum 496.8
acarus,ri 646.3
acatium 1005.35
accanto 147.9
accedo 25.13
accedere ad aliquem 51.4.1010.2
accedere ad cām 674.25
accedere ad fores 65.29
accedere mænib. 95.30
accelero 452.33
acceleratio 26.3
accendo 7.38.742.45
accendere ignem 7.41 accen-

accédere ad iurā.478.10
accendor 91.20
accensus 8.11.451.3. 743.1
ira accensus 855.31
accentus 8.7
acceptatrix 769.19
acceptilatio 742 8
acceptio 768.38
acceptor 8.37.769.16
acceptus 8.39.769.21
acceptum ferre 203.21
accerſio 175.2
accerſo 50.45.528.25
acceſſio 12.14.379 46
acceſſus 12.15.1012.23
primo Acceſſu 714.6
acci 404.11
accianus Fundus 323 22
accidens 9.9
accidia 9.14
accico 375.25
accidit 7.5.341.16
accido 174.28
accingo 61.13
accingere ſe operi 61.14
accingor 556.30
accino 147.11
accio 174 27
accipio 8.21.673.44. 755 35.768.40
accipere complexum 488.37
accipere cladem 805.8
accipere colorem 188. 33.708.47
In peiorem partem accipere 675.29
accipere detrimentum 833.45
accipere excuſationem 8.29
accipere falſam opinionem de aliquo 384.18
in eam partem accipere 674.19
accipere hoſpitio 39.9
accipere iniuriam 455. 16.769.12
accipere aliquid per iocum 976. 6
accipere aliquem cœna 168 4
accipere magnam plagam 676.10
male accipere aliquid & aliqd 787.22.586.20
bene Accipere 986.2
accipere aurib. 1003.1
accipere æquis auribus ibid.16
accipere prædiũ in æſtimationem 974.5
accipere conditionem honeſtiſſimam ab aliquo 309.7
accipere verberibus 986.23
accipiter 86.10.315.8. 906.12
accliuis 304.15
accliuus ibid.16
accolo 410.16
accola ibid.19
accommodare enſem lateri 903.47
accommodare clypeũ ad dorſum 87.30
accommodatus 10.15
accommodatio 65.26. 89.38
accommodus 29.3
accredo 240.14
accreſco 11.46.96.33
accubo 377.25.924.26
accubitus,tus 377.35
accubitum,ti 499.36
accubo 110.31
accumbo 858.31
accumulo 12.22.46.27
accuro 240.38
accurare prandiũ 61.18
accuratus 891.16
accuratè 11.11
accuro 227.47
accurere ad aliquem 1010.29
accuſo 12.29.401.17
accuſare inertiam alicuius 119.15
accuſare officium alicuius 787.20
accuſatio 12.27
accuſator 12.30
accuſatus 12. 35
aceo 348.3.434.41
aceſco ibidem 42
achaia 508.24.572.33
acidus 349.47
acer 13.8.348.1.67.15
aceruus 13.10
acer,eris 30.28.231.43. 658.39
acerbus 13.5.98.12.284. 33.934.34
acerbitas 13.1.80.31
acerbo 12.46
acerbè ibid.45
acerra 159.32.584.26. 994.45
acerſecomes 625.8
aceruus 239.10.540.38. 577.15
aceruo 48.45
aceruatio ibid.44
aceſco 30.26
aceſis 617.35
acetabulum 13.11.1000. 29
acetabula 575.25
acetaria,orum 814.1
acetarium 461.1
acetoſus 13.18
acetum 13.13
achais,idis 1043.46
achaicis 26 35
achelous 13.20
acheruſia 483.9
achillea 878.25
achiuus 400.28
actiale 9.6

aciçula 29.35.690 17. 731.43.913.42
acies 15.36.190.19. 338.3.613.25.658.46. 731.30.840.42.919.47. 951.1
in Aciem constituí 840. 45
acies oculorum 1025.43
lanas Acies 72.8
acinosus 397.13
acinum ibid.5
acinus,ni ibid.11
acies 881.45
aconitum 1006.5
acor 360.24
acorus 388.11
acquiescó 14.32.214.40. 786.33.624.47
acquiescere in re aliqua 9.3.786.36
acquiro 14.37.745.3
acrath 549 26
acreæ 175.12
acredula 138.32.754.1
acrida 402.6
acrimonia 901.25
ingenii acrimonia 15.45
acritudo 30.14.30.30. 80.39
acroama 323.32
acta,æ 536.47
acta,orum 89 23
actæi 85.39
actio 89.33.611.1
actiosus 639.27
actiuus 34.8
actor 611.3
actor comediæ 752.16
actus,a, um 202.1.325. 28.338.6
actum est de eo 305.37
actus,tus 89.31.89.43. 89.47
acturum 278.43.440.43. 949.44
aculeus 690.10.732.40
aculeus apis 690 11
aculeatus 16.3
acumen 15.47.731.31
Pedis acumen 731.37
acumen ingenii 11.16
acuminatus 16.3.31.10. 65.40.691.22
acuo 24.34.30.45.65.39. 75.25.246.35.690.20
acuere ingenium 31.5. 454.10
acuere lapides molares 110.6
acus,us 29 32.13.27. 852.14
acus,ci 54.37
acu pingere 981.5
acus,ceris 768.23
acutus 16.3.31.10.658. 40.731.1
acuta spina 100.19
acutè 15.32
A D
Ad 1.2.32.20
ad me 1.5
ad verbum 1.6.59.38
ad diē constitutū 32.22
ad strepitū citharę 32.24
ad summum 40 22
ad votum 858.7
adactus,a,um 909.41.
adæquo 63.12.667.5. 1019.5
adæquè 633.31
adagium 728.1
adamas 16.26.258.26
adamātæ 16.30.258 29
adamantinus 17.29. 258.30
adamo 43.16.308.31
adamussim 705.28
adæquo 16.11
addico 256.34
addictus triremi 256.35
addisco 429.35
addicere tubas 429.38
additamentum 12.17
additus 28.10
addiuino 445 25
addo 27.24.889.46
addere aliquid de suo 27.31
ignē igni addere 27.44
addere vitium ædibus 140.14
addoceo 461.30
addormisco 17.19
addubito 291.31
adduco 17.21.36.42. 202.8.547.31
adduxi eum ad cœnā 202.26
adducere exercitum in aliquē locum 202.26
adducere aliquē ad arbitrium nostrū 659. 6.971.31
adducere annum, tertium 27.47
adducere in discrimen 74.8
adduplico 17.11
adimo 973.45
adeo 877.28.878.41. 953.36
adeo,dis 50.41
adire periculum 902.15.
adire periculū pro aliquo 51.10
adire aliquem 576.44
adire hæreditatē 906.6
adire aliquem de re aliqua 51.40
Lōginqua & diuersa adire loca 39.25
Remotas adire regiones 39.26
adire periculum capitis 556.6
adire in ius 174.41
adire ad aliquem consilii causa 209.21
adeps 397.34.493.6.895. 21

adeps fuillus 895.22
adina 17.31
adeptus 15.28
adeptio 15.32.745.6
adequito 162.42
adefus 530.23
adhabito 410.30
ad hæc 607.47
adhæreo 11.27.64.10 924.24
adhęrere alicuius volú tati 204 33
adhæſio 11.23
adhibere auctoritatem 98.28.1037.27
In cõſiliũ aliquẽ adhibere 209.18.650.24
adhibere diligentiam 264.7.55.1.693.45
adhibere doloré animi 255.25
adhibere ſtudium litteris 938.46
adhinnio 56.16
adhuc 339.8
adiaceo 377.32
adiantum 18.1
adiectio 28.7
adiectus,tus ibid.8
adiectus ibid.9
adiicio 27.25
adiicere cibo 96.36
adimo 833.2
adimere vires 876.10
adimpleo 17.27.300.47
ad inſtar 456.47
adipatus ibid.25
adipiſcor 14.38.27.19 209.37.745 3
adipiſci aliquid per aliquem 15.10
adipoſus 397.39
adipſus 393.1
adito 53.10
aditus 472.9
aditus,tus 18.18.53.23 640.21
aditio 53.22
adiudico 90.34.865.46
adiungo 206.27
adiumentum 32.16 381.3
adiungo 199.27
adiungere ſe ad rationes alicuius 11.31
adiũgere aliquid digni tatis alicui 12.1
adiũgere ſe ad alicuius cauſſam 63.43
adiungere aliquem ad ſuã amicitiam 27.28
adiũgere aliquẽ alicui 24.31.249.5
adiũgere ſe ad neceſſitudinẽ alicuius 249.13
adiunctio 28.4
adiunctor 28 6
adiurgo 877.1
adiuro 387.14.847.20
adiuro 31.41
ad utare funus 18.44
adiutor,oris 32.7
adiutorium ibid.17
adiutrix ibid.13
adiuuo 31.40.245.27
adiuuare concoctioné 245.30
admando 192.11
adminiculo 32.42
adminiculor 41.43
adminiculũ 32.24.900 24.903.1
adminiſter 560.21
adminiſtro 47.26
adminiſtrare negotiũ 529.28
adminiſtrare prouinciam 593.58
adminiſtratio 47.33 594.8.757.33
admiror 534.23.996 39
admiratio 47.45 554.13
admiratiõe affici 534.46
admirandus 47.37.534
admirabilis 47.36.534 33
admirabilitas 534.14
admirabiliter ibid.30
admiralus,li 47.42
admiſceo 561.32
admiſcere aliquo aliquem 597.10
admiſſus 47.18.473.22
admitto 8.22.47.23 554.36
admodulor 147.23
admodum 296.28.567 44.608.6
admoneo 48.18
admonere debitores 285.7
admonere ad auré 96 20
admonitus,ta,tũ 784.32
admotus 95.35
admoueo 11.25 64.9 726.12
admon.ad auré 615.15
adnaſcor 582.4
adniti ad aliquid 64.16
adnato 598.12
adniſus 86.16
adnixus 64.22.86.16
adnutrio 592.42
adoleſco 234.44
adoleſcit,ætas 235.5
amor adoleſcit ib.6
adoleſcens 38.39
adoleſcentia 18.29.382 12
adoleſcentulus 382.3
adoleſcentula ibid.1
adonius 146.34
adopto 19.36 676.18
adoptator 19.43
adoptatio ibid.39
adoptio ibid.40
adoptiuus,a,um ib.45
adoptatitius ib.42
adoratio 91.4

adoratus 19.8
adorea 388.18
adorior 81.22
adornare bellum 61.20
adornare aliquē 69.28
adornare vt lauet 61.32
adoro 19.2
ad primus 714.30
adorare campi 543.45
adramytium 485.35
adranum 87.3
adrepo 11.36.28.21
adria 20.1.301.20
adrianopolis 53.31.989 29
adriaticus sinus 391.21
adrumentum 972.18
adscribo 434.27
adscribere aliquē i suū municipium 8.27
adsum 710.20.920.33
adesse 925.32
adesse animo 924.14
adesse in iudicio 195.8
ad summum 453.25
aduatici 108.1
aduectio 698.34
aduectus,a,um 698.20
aduena 345.17
aduenio 74.15.379.6 385.3
aduenire per tepus, in tempore 1010.41
aduento 95.27.379 6 726.16
aduenire ad aliquem locum 65.27
aduenire seneca 65.31
aduentor 93.21
aduētus 380.2.1012.22
aduentū alicuius esse expectatione 80.4
aduersari 93.45.217.46
aduersari,a,um 93.47
aduersaria,orum 380 27.503.13
aduersator 93.45.217.45
aduersatrix 93.42.217.34
aduersitas 94.2.217.40 761.34
aduersor 217.27.217.37 788.2
aduersum,& aduersus 216.25.267.35
aduersum edicti 216.28
aduersus 217.32.218.2 761.28.787.43
aduerto 92.47
aduespera scit 57.22.808 35
aduiuo 1028.4
adulor 20.4.410.34.634 35
adulari cauda 319.39
adulatio 20.7
adulator ibid.9
adulatorius ibid.11
adulatrix ibid.13
adulter ibid.17
adultera ibid.15
adultero ib.20.192.22
adulteror 315.40
adulteratus 316.1
adulterinus ibid.2
adulterinus, nummus 316.4
adulterum 20.22 517.4
adultus ib.25.235.13
aduncus ib.47.979.16
ad vnguē 66.26.653.44 731.45
aduno 20.31
aduoco 174.33
aduocari concio 895.5
aduocatus 97.16
aduocatio 95.11
aduolo 1010.3.1032.32
aduolare ad aliquē 52.5
ad ductus,a,um 5.17 789.20.851.42
A E
Aeacidæ 86.41
aedes 176.16.959.26
aedes mōetaria 1042.28
aedes,ium 157.25
aedicula 142.27.157.41
aedifico 296.9.579.6
in arena ędificare 22.37
aedificare vrbes 296.15
aedificatio ibid.34
aedificiuncula ib.41
aedificator ibid.31
aedificium ibid.33
aedilis ib.45.520.14
aedilitas ibid.47
aeditimus 811.10
aedituus,ui ibid.9
aegata 423 9
aegea 229.35
aeger 42.37.183.14.297 37.450.16
aegide 86.42
aegina 301.30.495.29
aegis 229.30
agere 526.28
aegreo 46.16
aegresco 449.47
aegrimonia 450.5
aegritudo 224.18.284.23
aegroto 42 34.46.15 449.46.926.11
aegrotare periculose 450.12
aegrotatio 450.4
aegrotus 42.38.46.18 297.38.450.15
aegyptus 297.32
aeriulus 368.42
aemilia 800.1
aemodia 36.38
aemonia 968.38
aemulor 51.24.427.13
aemulator 427.27
aemulatio ibid.23
aemulus 300.35
aenaria 478.38
aeneus 131.18
aenigma 37.18.301.34 866.9
aenobarbus 105.43
aenum 139.27

ænus 301.37
æolus 303.2
æona 594.1
æquabilis 297.41 1019.8
æquabilitas 28.44 1018.47
æquabiliter 1019.13
æquæuus 311.27
æqualis 267.40.303 25.311.26. 932.37. 668 8 862.42.1019.6
æqualitas 28.44.297 42. 31.44. 880.24. 101 46.1019.15
æqualiter 197.44.1019 13
æquanimitas 958 31
æquatio 1019.1
æquatio ſuffragiorum 103.5
æque 297.43.387.39 1019.14
æque noſcere ac alter 822.16
æque atque,&æque ac. 878.15
æqui, boniq.facio 675 20
æqualibritas 303.28
æquilibrium 217.22
æquilibris 663 7
æquinoctium 303.31
æquiparo 62.4.631.47
æquipondium 217.21
æquitas 231.30.303 3 1.387.40
æquiualeo 703.9
æquo 28.46.62.6.63.11 617.6.912.42.1019.4
æquare domum ſolo 89.15
æquor 555.36.669.2
æquoreus 537.7
æquus,a,um 387.45.668 7.748.11.1019.7
æquum 303.35
aer craſſus 71.7
aer nubilus 71.8
aeramentum 131.20
ærarium 142.24
ærariũ præfectus 968.34
aereus,& aerios 71.11
aerioli,lorum 670.13
ærungo,nis 808.4
ærugino ſus,a,um ib.9
ærumna 138.28.325.7
æs 132.16.749.37
æs alienum 250.32
aere alieno aſtrict⁹ 443 27
æſtas 309.44.626.45
æſtas calida,& feruens 309 45
mollior æſtas 309.47
æſtimo 65.8.216.17 310.17.319 42. 480.12 761. 46. 929. 18. 960 42
æſtimare litem aut nomina 200.44
æſtimatio 216.19.310 29.480.10.762.4 629 16
æſtimator 629.27
æſtimatus,a,um 707.4 929.26
æſtiuus 310.41
æſtiua orũ 551.3.609.2
æſtuare inuidia 124.13
æſtuoſus 136.35.672.36
dies æſtuoſiſſimi 139.36
æſtus 66.24.139.34.348 46.788.29
medio æſtu 586.30
vehementiſſimum eſſe æſtum 316.32
æſtus maris 124.5
ætas,quæ valet viribus 382.25
ætas,quę intra iuuẽtut. anniuerſatur 382.36
tenera ætas 511.40
ætate confectus 1044.4
exacta ætate 1004.5
ætatula 311.21
æternus 311.47.657.17 864.8
æternum 311.42.448 28.657.2
æternus 311.43.448.28 657.2
æternitas 311.46
ex omni æternitate definitus, & cõſtitutus 314 47
æther 874.1
inubilis æther 71.9
ætherius 21.15.167.35
æthiops 823.21
ætna 323.19.569.39
ætolia 34.25
ænum 311.19.311.29 959.38
afer 26.25
affabilis 21.21
affabilitas 21.23
affabiliter 31.25
affabre 59.46.77.13 843.1
affectare iter 255.33
affectus,tus 640.11
affectus 21.46.524 2
affectus tædio 78.45
affectus,tus 23.3
affero 36.41.73.42.696 36.755.30.769.27
afferre conſolationem alicui 64.31
afferre dubitationem alicui 64.31
afferre gaudium 37.23
afferre gloriam alicui 697.7
afferre letitiam incredibilem alicui 697.3
afferre lumẽ memorię 32.3
afferre mantile purius 697.43

Afferre alicui mortem 48.6.247.33
afferre iniuriam 455 17
afferre iacturam 243.31
afferre delectationé alicui 246.13.697.5
afferre curã alicui 248 19
afferre difficultatem 319.14
afferre molestiam 324 26.449.17
noui aliquid afferre 696.39
afferre salutem alicui 697.21
afficere aliquem beneficiis 114.35
afficere aliquem dolore 16.47
afficere gaudio vel lætitia 37.22.748.45
afficere aliquem morte 47.5
afficere aliquem molestia 56.42 246.28 442.41
affici pari molestia 766 32
afficere mœrore 91.3
afficere opprobrio 1027 14
afficere iactura 243.30
afficere iniuria 455.17
affici egritudine 324.4
affici dignitate 394.24
affici morbo 450.1
afficere damno 243.34
Afficere gloria 388.23
afficere pœna 731.11
afficere voluptate 248 27
afficere tædio 87.40 782.40
afficere laude 491.23
afficere delectatione 263.6
affigere cruci 63.20
affigere acicula 87 28
affinis 89.29.206.44 633.11
affinitas 633.6
affirmo 21.15.84.2 172.17.746.25
planè affirmare 84.5
affirmatè 23.55
assixus 87.39
assixum esse 193.41
afflans 888.23.914.34
afflatus,ta,tum 914.43
afflatus,tus ibid.41
afflictio 25.7
afflictor,oris 25.5
afflictatio 25 8
afflictare sese 24.46
afflictus 21.47.25.16 610.11
afflictus,tus 25.9
affligo 21.41.24 40 977.9
affio 914.36
affluo 6.29
affluentia 6.23.281.38
assundo 36.8
affrica 26.24
affricus 367.36

Agaricum 26.33
agaso 79.19
agathyrium 679.20
age 419.31.618.4
age age 618.7
agedicum 760.32
agellus 144.32
agendicum 728.17
ager 144 8.965.15
ager cultus 189.17
ager extrinsecus 904 39
ager lunensis 518.13
agesis 419.32
agger 70.16.108.28 348.9.350.2.785.31
agger intrinsecus 964 39
aggero 48.46
aggrauo 28.21
aggredior 81.21.556 18
aggrego 207.9
aggregare voluntatem suam ad aliquid 63 36
aggressio 81.42
agilis 29.4.357.3.479.12 886.33
agilitas 29.7.256.45 275.27
agiliter 29.8
agilime 256.47
agilina 171.21
agina 132.33.921.22
aginum 54.21
agira 821.2
agitatio 29.16.942.37
agitator 163.2
agitatus 987.7
agito 29.14.929.32
agitare animo 650.33
agitare fera 336.33
omnia agitare 695.4
agitare equum ad cursum 3.9.46
agmaui sphe 104.38
agmen 619.46
agna 29.23
agnatio 316.36.633.4
agellus 29.25
agnominatio 121.18
agnoscere dolorẽ suũ 208.8
agnus 29.24
pellis agnina 647.19
ago 217.6 318.33.610 44.892.17.986.10
agere aliquid cum aliquo 986.13
agere actum 22.30
alias res agere 650.2

A G

agere ætatē vbiuis gē-
tium 1028.20
agere animam 573.8.
926.18
agere comœdiā 256.12
agere diem festum 333.
34.405.40.892.45
agere forum 962.3
gestum agere 319.15
agere gratias 509.19.
759.41.663.39
agere in crucem 63.19.
237.25
agere samnionem 217.
9
agi præclare cum ali-
quo 322.42
agere aliquam 772.
1
agere rem suam 88.30
prædas agere e prouin-
cia 810.13
agere decimum annū
413.39
res hic agitur 110.34
agere cum aliquo ple-
beio sermone 634.29
agere vitam 1018.5
actum est de eo 903.35
agolum 108.6
agon 29.4
agragas 711.34
agrarius 144.18
agrestis 1022.22.1044.
19
agricola 30.18.492.11
agricolatio 30.21
agricultor 30.18
agricultura 30.21
agrigentum 30.25
agripeta 281.17

A H

Ah 31.12
ahargitare pergis 31.
17
ah ne sæui tantopere
31.19

A L

ahænum 625.22

A I

Aiens 23.36
aizon 864.29

A L

Ala 32.28
valli ala 113.47
alabastrites 32.40
alabaster 32.42.1001.5
alabastrum 32.43.
1001.6
alabastrus 123.7.127.27
alabrum 68.42
alacer 365.16.1021.26
alacritas 723.15
alalia 34.28
alane portus 1032.28
alapa 123.16.404.40
alaria 145.25
alata castra 296.8
alatus 32.45
albuda 39.1.509.38
alba 33.6
alba Pompeia 33.1
alba Græca 113.14
albana ciuitas 100.5
albanopolis 664.1.713.
44
albatium 119.20
albatus 1017.21
albeo 425.37
albesco ibid.38
albidus 118.45.119.2.
119.14
albigaunū 67.38.33.11
albinus 118.43
albis 298.6
albiū intermeliū 230.6
albitudo 119.7
albor 33.39.119.7
albugo 119.25.583.32
albula 503.1.968.2
albulus 119.15
albus ibid.12
album 917.9.542.7.
800.35.955.42
albumen 119.24.175.6

A L

alburum 752.31
alburnus 33.29
alchimia 34.3
alchimistæ ibid.5
alcimoennis 119.17
alcinium 574.33
alea 157.16.386.19.
1042.2
aleam omnem iacere
74.10
aleator 105.9.386.17
alesco 234.43
aletium 501.27
alexia 492.32.516.43
alexium 34.33
alga 35.29
alge 345.17.642.12
algidum 799.26.862.27
algidus 354.25
algor ibid.13
alias 41.36
alibi 42.8.435.7
alica 909.22
alicarnassus 553.13
alicubi 435.5459.41
alicunde 244.35
alienatio 35.17
alienatus ibid.19
alienatus mente 35.
22
alienatus ab aliquo 35.
20
alienigena 345.19
alienigenus ibid.20
alieno 35.11
alienare quempiam ab
aliquo 35.13
alienus 35.24.270.34.
848.18
alimentum 35.31.592.
32
alimonia 35.33.592.
33
alimonium ibidem
33
alinda 514.1
alio 42.7
ali-

aliorsum 1015.32
aliorsum accipere 674. 17
aliqua 65.23
aliquando 34.35.577.3. 736.27.951.26
aliquantulum 40.27 683.20
aliquantisper 40.28
aliquantus ibid.31
aliquatenus 338.7
aliquis 34.29.736.30
aliquid 34 34.230.41. 736.29
aliquispiam 34.22.736. 32
aliquo 16.24
aliquot 40.25
aliquoties 40.33
alista 44.8.480.21
aliter 41 35.242.39
alitura 592.34.598.44
aliubi 435.8
aliunde 242.40
alius 41.45.1020.23
allaboro 22.19
allatus 73.44.598.17
allectatio 17.37.38.13
allecto 38.9
allector 17.38
allego,as 527.41
allegare ad aliquam 475.19
allegare aliquem 528. 5
alleuo 876.44
allia 625.9
alliaria 38.43
alliatum 29.19
allicio 971.33.974.26
allicere in fraudem 543 26
allido 109.36.652.25
allidere caput ad parietem 110.18
allifa 35.27
alligatus 494.28
alliteratio 121.19
allium 29.20
allobroges 253.5.825. 42
alloquor 634.3
allucinor 1.30.453.29
allucinatio 1.3
alludo 7.4.39.33.839.9
alludere ad mulierem 7.17
alluo 100.32
alluuio 234.40
alma,fluuius 487.40
almantia 97.46
almus 40.2.598.43
alnus 40.11
alo 592.41
aloe 40.13
alone 34.45
alonesus 656.36
alopecia 646.47.969. 26
alopescia,piscis 104.32
alorus 258.38
alosa 481.45
alpes 40.19
graiæ alpes 571.9
alpes lepontinæ 571. 10
alpheus 34.38.245.1
alsa 505.4
alsium 821.20
altiosus 27.7.354.30
altæa 526.27
altanus 1011.39
altare 40.46
alte 30.35.720.26
alter,ra,rum 41.40.515. 15.1031.6
altercor 214.10.218.12
altercatio 41.6.215.11. 218.19
altercum 326.30
altero 40.43
alterno 41.9
alteruter 608.2
altilia 40.2
altilis 426.45
altinum 34.19
altitonans 41.25
altitudo 41.10
dodrantalis altitudo 41.14
arboris altitudo 41.12
altitudo maris 720.29
altiuolans 41.28
altor 102.17
altrinsecus 42.4
altrix 102.15.598.42
altum,ti 535.38
altus 38.26.41.30.720. 36.753.40.887.22
alueare 240.16.323.37.
aluearium 240.20.323. 38
alueatus 198.40
alueolus 33.9.956.23
alueus 220.20
alumen 42.13 314.23
alumna 38.30
alumnus 35.20.8.28
alumus 549.42
aluona 33.25
aluta 143.28.936.11
alutarius 239.36.404. 43.936.19

A M

Amabilis 42.29.90.23
amabilitas 49.27
amabiliter 49.29
amabo 262.19.398.7. 651.34
amalpha 524.30
amando 527.45
amans 42.45.458.24
amantia 176.23.699.39
esse amantissimum alicuius 43.17
amaracus 520.38
amaracinus 520.40
amaranthus 43.5
amarus 44.2
dicta amara 44.4
os amarum 44.5

amare 43.4
amarefco 44.6
amaritudo 43.45
amatulentus 43.47
amafia 536.33
amafia 533.49
amafias 301.14
amafius 42.47.438.25
amaftris 316.23
amator 42.47.44.12 291.32
amatorius 49.31
amatorie 43.3
amatus 44.9
ambages 382.44.631. 37.759.20
ambari 862.38
ambe 204.24
ambefus 530.28
ambiani 45.44
ambidexter 291.22.527 19
ambigo 292.27.
ambigere cum aliquo 292.30
ambiguus 44.34.291. 45.900.1
ambiguè 292.11
ambiguitas 44.31.291.4
ambitio 44.16
ambitiofus 44.40
ambitiosè 44.38
ambitus totius muri 756.1
ambo 44.47
ambracia 44.44.488.18
ambracius finus 391.2
ambrotanum 44.45
ambulacrum 509.46
ambulo 142.37.266.36 906.26
ambulare in fole 142. 39.639.43
ambulatio 639.38.906. 24
ambulatiuncula 639.39 906.30
ambulator 906.33
amburo 131.38.851.40
ambuftus 75.34.851.42
ambuftio 75.37.851.44
amens 542.34.644.28
amentia 343.23.542.24. 644.22
amentum 583.11
ameria 40.6
ames,itis 659.34
amethyftus 45.9.395.46
amia 493.23
amica 45.11
amicè 45.24
amicabilis 45.20.219.17
amicinum 646.6
amicio 797.24.1017.13
amicitia 45.25.46.3
gratuita amicitia 45.30
ambitiofa amicitia 45. 35
amiclæ 45.30
amictus,a,um 1017.19
amictus,tus 141.26.533. 29. 799. 30. 898. 12. 1017.9
amicula 45.16
amiculus 45.18
amicus 45 38
amiffio 653.8
amiffus 653.35.658.30
amifus 880.28
amira 1043.11
amiternum 66.39
amitto 652.28.884.18
amittere liberos 779 8
amittere cauſsã 652.39
ammæa 155.1
ammi 47.25
amnitala 54.31
amnis 340.30
altus amnis 341.3
amnicola 341.2
amnicus 340.44
amo 43.7.458.21
amare vt cum maxime 43.30
amare meritò aliquem 43.33
amare perditèaliquam 573.21
amœnitas 45.4
amœnus 45.6.263.22
amomum 49.11
amor amaris 698.5
amor 49.13.458.16
amore cõiugalis 49.14
erubeſcẽd⁹ amor 49 16
conſuetus amor 49.20
diſſimulat⁹ amor 93.37
ſocialis amor 193.37
amore accẽdere 453 19
miſſum facere amorẽ 886.30
amorgus 572.42
amorio 781.23
amoueo 270.31.278.1 280. 28. 500. 10.781. 27.851.28.944.1
amphaxis 809.17
amphimerinos 327.40
amphimilia 356.28
amphinamalis finus 942.6
amphipolis 176.47 177.30
amphiſibæna 49.38
amphiſſa 49.40
amphiſſeus 49.41
amphitapa 533.4
amphitheatrum 54.3
amphora 54.5
amplè 49.13
ampector 319.41
amplecti ius ciuile 641
amplecti aliquem 43 19
iterũ amplector 742.35
pluribus verbis amplecti 792.28
amplexor 4.30
amplexari inter ſe 4.33
virtuté ãplexari 709.26
amplexus 4.40
amplexus,ſus 4.35.9.32

ampliatio 722.25
amplifico 50.4.36.16
amplificatio 50.7
amplio 49.45.722.17
ampliare plagam 36.19
amplitudo 49.7
amplius 680.28
amplus 50.2.488.11
ampulla 50.10
ampulla atramentaria 50.12
amputo 702.20.949 44.992.46
amputamen 577.11
amputatus 950.39
amurca 328.14
amussim 705.28
amussis 777.1.920.5
amygdalum 528.42
amygdala 528.42
amygdalinus 528.44
amygdalus 528.47

A N

Anaclinterium 541.34
anaglyphum 778.24
anaglyptum 778.25
anaglyptes 778.26
anaglypticè 75.46.778.28
analecta orum 776.3
anaphæ,arum 580.45
anas,næ 404.10
anas 53.43
anatarius 406.25
anathematis 846.20
anathomia,&anatome 57.44
anaticula 53.46
anaxus 669.31
anceps 291.42
anceps mucro 904.3
anchialus 935.28
anchora 50.26
anchorarius 50.30
ancille 130.33
ancilla 50.35.318.26. 870.20
ancon 50.23
ancona 50.22
anconitanus 50.24
andaristus 1036 14
anderædum 53.29
andecrium 574.41
andromatunum 486.36
andrus & andros 53.33
anellus 53.39
anemo 485.23
anethum 53 42
angiria 54.9.400.2
angarius 400.4
angario 54.6
angelica satiua 54.11
angelica sylueſtris. 54 12
angelus 54.14
angellus 148.2
angina 920.44
anglia 454.4
angiportus 137.32.175. 36.933.28.1019.28
ango 21.38.977.10
angi dolore 17.6.25.1
angolũ,oppidũ 820.40
angor 54.24.22.4.44. 21. 283. 2. 566. 14.593. 2.977.15
anguilla 54.28
anguis 869.22
anguis aliger 869.23
anguiculus 869.30
anguineus,a,um 869.32
angulus 54.23.147.46
angularis 736.12
angulosus 148.5
angustus 54.41.936.45
angustia 792.30.936.43
angustè 703.20.936.41
angustè fluo 983.43
angustiæ 54.38
anhelo 57.47
anhelator 79.43
anhelatio 79.29.936.35
anhelitus 58.4
anicula 1003.43
anien,& anienus 54 43
anima 54.45.39.47 335.14.915.3
animaduerto 211.6. 731.10.754.10.
animaduersio 160.39 200. 32.211.18.594 23. 731.17
animaduersor 731.22
animaduersus 731.20
animal 65.1
animal cicur 55.4
animans 55.10
animatus 55.14
animo,as 435.21.441 40.782 38
animosus 55.42.223.7
animosè 55.27.223.5
animositas 223.2
animula 55.23
animus 55.24.55.40. 101.42.318.10
animus acer 55.26
æquo animo 641.45
æstuans animus 95 27
animus cultus 55.30
desœcatus animus 55 32
deuotus alicui animus 55.35
bono esse animo 925.8
animus accliuis falsis 55.28
esse malè animo 906 12
paruus animus 569.46
animi percussio 110.44
magno animo 521.25
animo repetere, volutare 785.27
animi caussa 773.1 906.39
animi impetus 152.31
animi tranquillitas 700.6

animi solatium 906.22
anio, anienis 958.4
anisum 55 43
annales 55.47
annalis 56.32.57.25
annecto 87.22
annitor 875.16
anniuersarius 56.35. 1031.14
annona 56.30.397.29. 1018.1
annosus 57.15
annotatio ibid.19
annoto ibid.16
annumero 56.45
annuntio 57.4.96.19
annuo 848.23
annus 56.21
annuus 56.22
anodina, norum 563.25
ansa 521.17.531.2
ansanum 486.13
ansanensis 486.14
anser 601.4
herbilis anser 601.9
anserculus 601.8 631.26.
anserinus 601. 11
ansula 53.40.152.2
antæ 104.22
antandros 58.14
antaradum 979.13
antapocha 217.17. 687.9
antè 91.34.250.17. 651.28
antea lucem 91.33
antea 91.35.250.17
anteambulo 625.28
antecapio 59.1
antecedo 52.28.705.4
antecello 91 46
in ducendis elementorum figuris quenque antecedere 1007.34
antecœnium 550.30
antecursor 332.37
ante eo 52.29.705.6
ante spectatum 435.25
antefero 58.30
anteferre quæstorem legatis ibid.36
anteferre aliquid alicui ibid.32
anteferre gressum 142. 40
antegenitus 714.35
antelucanus 58.20 381.3
antemeridianus 557.7
antenna 58.23
ante pectus oris 632. 19
antepono 58.28 709.34
anteponere aliquid alicui 58.33
anterior 58 38
anteris, ridis 835.20
antes 337.33.614.44
antesignanus 149.39
anteuenio 713.22
anteuertere alicui 639. 23
anthedon 951.18
anthemis 143.24
anthereo 350.1
anthtax 153.15
anticipo 58.46.676.8 709.24
anticipatio 59.6
anthicyra 945.4
antidorum 409.2
antidotum 779.38
antigonia 578.28
antigraphum 307.25
antilena 664.42
antiochia 59.17
antiparia 217.44
antiphellus 337.30
antipodes 59.20
antipolis 748 20
antiquarius 59.23
antiquè 59.8
antiquitas 59.11
antiquitus 59.9
antiquus ibid.13
antistes 59.25.678.36 707.41.1016.17
antistita 123
antiuestæum 820.44
antlia 857.22
antrum 59.27.403.15 909.20
antuerpia 59.29
anulus 53.37
anus, ani 238.45
anus, nus 1003.36
anxiè 58.11
anxietas 58.7.22.5
cum anxietate 58.12
anxius 58.9.21.46.652. 10.892.38

A P

Apage 501.10
apagesis 501.10
apamea 561.21
apamia 557.15
apemeste 529.46
aper 180.32.661.45. 692 40
aperio 65.47.612.15
aperire fenestras ligneas, & vitreas 66. 10
aperire caput 164.27 320.19
apertè 59.47.175.9. 531. 12. 729.27. 1025. 29
apertio 60.3.66.16
apertius 680.39
apertura 60.3.66.17
apertus 60.1.175.29. 729 35.841.2.
apes 59.42.645.10
aphractũ & aphractus. 116. 34. 134. 23. 584. 40
aphrica 105.31
aphrodisia 644.12

aphrodisium 26.27.151 3.517.46
aphisa 661.43
apicula 59.44
apis 754.36
apium 60.13.63.26
apium palustre 60.19
apodyterium 159.9 923 34
apologatio 744.28
apologia 60.28
apologus 326.41
apollo 60.24
apollonia 124.40.647. 11. 685.3. 882.23. 998. 18
aponiana 326.33
apophoreta 134.3
apophtegma 866.12
apoplexia 60.32
apoplexis 389.27
apostata 875.41
apostato,tas ibid.40
apostema 701.39
apostolus 60.42
apotheca 146.27
frumenti apotheca 520.35
pparare 62.2
apparatio 61.1
apparatus,tus ibid.1 62.1
apparatus 61.43
appareo 62.3.1009 2
in alicuius nomine opus apparere 252.12. 407.4
apparitor 62.20.120.45 287.24
apparo 61.7.709.22.958 38
apparare cœnam 613 45
appellatio 62.31
appello,las 174.27 593.11
appellare aliquem 634. 34
appellare aliquem nomine 593.18
appello,lis 74.34.385. 5
appellere ad aliquid animum 1035.17
appendo 62.34.63.18 87.18.432.20.899.46.
appendere de zona 87 25
appendere aurum 689. 37
appendix 380.6.649.1
appetens 256.11
appetenter ibid.8
appetentia 62.45
effrenata appetentia 62 2
appetitio 62.46.23.37
appetitus ib.45
appeto ib.41.255.18
vitam alicuius appetere 255.27
appetere dexteram oculis 107.19
appetere manibus aliquid 693.14
appingo 32.2
applaudo 63.30.109.38
applausus 63.37
applicatio 64.3
applicatus 84.4
applicare naues terræ 95.25
applicare animâ ad deteriorē partem 87 32
applicare se ad aliquod studium 63.42
applodo ibid.31
apploro 667.37
apponere sedilia 555. 20
apponere scabella 697. 23.
apporto 64.28
appositè 9.39.435.35. 731.46
appositus 9.41.90.3 70 2.13
apprehendo 64.34.23 32
apprehendere aliquem 676.31
apprimè 568.1
approbo 65.14.65.33. 491.21
approbate 88.13
approbatus 98.14
approbus 134.1
appromitto 723.2
appropero 25.31
appropinquo 65.2.65 19.726.15
appropinquatio 94.31
appua 691.20
appulus 630.7
apræ 65.46
apricus 65.42.306.25
apricor 924.7
aprilis 65.25
aprinus 692.42
aprina ibid.44
apsus 686.2
apte 9.36.16.22.435. 35
aptus 9.42.16.43.90.2. 219.15.274 29.410.7
apto,as 16.38
aptare conuiuium 61. 22
aptare pennas 958. 39
apua 661.42
apud 65 5.36.30.711. 14
apud me 36.32.711.10
apulia 730.6

Aqua 13 34
aqua appia 14.15
aqur crebre 533 46
aqua fruſtuléta 130.39 aqua

Aqua eximia 13.41
aqua ferraria 14.9
aqua nitrata ibid.2
aqua Pigra 13.42
aqua pluuia 14.4
aqua moſcata ibid.5
aqua roſacea ibid.11
aqua fluminea 340.45
aquæ calidæ 109.4.1020 11
aquæductus 14.26.201 40
aquæ Auguſtæ 101.14
aquæ ſextiæ 32.18
aquagium 201.41
aqualiculus 33.28
aqualis 122.45.552.7
aquari 4.15
aquariolus 747.9
aquarium 830.24
aquaticus 14.13
aquatilis ibid.21
aquatus ibid.23
aquila 66.38.67.2
aquileia vulgaris 66.43
aquilinus ibid.46
aquilonia 54.19
aquilo 66.47.125.23 400.32.982.41
aquiminarium 99.33 1001.3
aquiſgranum 13.19
aquitania 407.5.409.7
aquitanus 407.6
aquula 14.19

A R

Ara 40.35
arabarches 364.34
arabilis 67.31
arabon 742.15
aracia 487.38
araduca 77.34
aradus 979.15
aræ philenorum 699.25
arę regiæ 40.35
aranea 748.23.957.30
araneola 748.24
araneus ibid.23.984 28
arar 864.32.894.28
arator 67.32
aratrum ibid.33
araſium 98.4
araxum 151.3
arbiter 67.41.284.29
arbiter formæ 334.30
Tuo arbitratu 701 36
arbitrium 866.6.1034 16
arbitror 302.20.384.7 424 17.750.17.712. 12
arbor 33.30
arbor felix 67.37
arbor infelix 33. 33
arborator 702.24
arboretum 33.42.126.5
arbuſcula 67.45
arbuſto, ſtas 668.36
arbutus 223.27
arbutum 223.29
arbuteus ibid.30
arca 67.46.159.5.549. 18
arcadia 68.3
arcades 68 1
arcanè 660.32
arcano 860.33
arcanum 860.36
arceſine, inſula 1043 21
archelais 414.19
archetypus 564.11
archibuſius vel arcubuſius 68.12
archipirata 149.41
architetonicæ 68.22
architectus 68.20
architectura 68 21
architriclinus 831.4 881.31
architenens 68.25
arcidilis 33.46
arcta 936.46
arctus ibid.46
arculę loculatę pictoriæ 159.30
arculus 68.5.876.20
arcus 68.32.68.36
arcus triumphalis 68 37
arcus perforatus 68.13
arcus intentus 68.39
ardere mulierem 925 26
ardens 69.1
ardenter 69.3
ardor 7.45.69.22.75 36
ardorium 1014.14
arduenna 68.45.245.2 862.23
arduus 69.26.261.11 348.5.522.47.753.38
area 31.33.669.39
arelate 506.19
arena 69.31.755.19 809.45
arenatum 139.16
areopagitæ 69.39
areſco 857.4
aretalogus 368.18
aretium 69.41.765.1
aretinus 69.42
aretuſa 949.5
argelæ 619.21
argentaria 104.11.128 46
argentarius 104.1
argentatus 70.2
argentetus ibid.10
argentifodina ibid.8 559.46
argentina 935.6
argentjus 70.13
argentoratũ 70.4.935.5

Argentum 70. 6
argentum viuum 70. 11
argia 810.1
argilhacus sinus 391.7
argilla 235.36
argill. sus ibi.39
argiphontes 550.24
argitus 400.29
argos 70.20
argolicus 4[illegible]0.30
argumentatio 879.19
argumentor 70.22 82 35.879 40
argumentosus 70.40
argumentum 444 33 541. 40. 865. 39. 889 29
argumentũ graue 70.30
argumentum vanũ 70 32
argus 401.16.436.37.439 28 787.11
argus, & Argiorũ 73.7
arguse 70 46
argutiæ 70.41.901.22
arguror 635.16
argutus 12.36.70.43 787.31.901.35. 955 7
argyrutum 596.14
aria 68.43 987.23
aricia 767.32
aridus 71.16.78.18 857.8
ariditas 857.28.878.1
aries 71.22 571.30 980.44
arietinus 571.33
arieto 318.40
arime vel Inarime 661 7
ariminum 780.42
aringha 69.34
arringha passa 69.35
arista 105.24.913.23
arista ieiuna 913.24
Aristolochia 71.26
arithmetica 71.29.76 1
aritudo 71.13
arma, orum 72.31
Exercere arma 72.40
armamentarium 71.33 7[illegible].35
armarium 71 33 72.34
armatura 72.25
armatura leuis 72.26
armatus ib.9
armeniacum ib.44
armeniaca malus ibi. 42
armentum 72.47
armentarius 73.1.241 17.996. 5
armentinus 73.3
armiger 72.37
armillæ 19.17.131.37
armipotens 702.28
armo 71.17
armoracium 750.18
armus 417.20.904.26
arinuza 616.37
armissa 32.44
arnus 73.10
aro 67.21
aromata, matum 511 47
aromatarius ibid.42
aromataria officina ib. 47
arradæ 67.20
arrha 73.30.148.30
arrhabo 73.31.143.31
arrubantium 596.15
arrideo 666.13.773.46
arrigere aures 924.16 960.31
arripere aliquem 674 2
Cubitariam arripere 280.11
arripere aliquem intro 697.36
arripere medium 676 24
arrogans 74.37.213 43
arroganter 74.45
arrogantia 74.47.213 38.710.40.758.9
arrogo 19.37.90.41 712.16
arrugia 350.11
arsanea 184.36
ars 75.38.308.3.553 19
ars administratiua 75 44
ars gladiatoria 838 22
ars ludicra 76.27
ars liberalis 75.41
ars meretricia 986.28
ars nauigandi 75.42
arsarata 970.33
arsenaria 77.28
arsenicum 75.83
arsi, orum 1040.28
arsia Sylua 126.11
arsonium 715.17
artaunum 1039.40
artemon 77.25
arteria 76.47
arteria aspera 77.3
arthriticus 393.22
articularius ibid.
articulatim 380.20
articulatè ibid.
articulosus ibid.22 592.28
articulus 380.18. 592 25
In ipso articulo 732 13
articuli sarmentorum 592.15
artiens, ca, cum 684.8
artifex 77.26
artificialis 77.5
artificialiter 77.14

artificiosè 712.42
artificiosus 77.17
artificium ibid.7
artocopus 347.6.629. 37.680.12
artocrea 640.35
artolaganum 35-.10
artolaganum sartagineum 357.9
artonici 73.6
artoptitius panis 121. 22
arucia 785.34
arucia liburnorum 620.38
aruina 397.37.487.43
arum 71.25
arunca 871.35
arundinetum 146.25
aruncus 105.20
arundo 146.18
arundifer ibid.26
aruspicina 76.11
arua 143.32
aruum 144.9
Cessata arua 144.12
arx 183.46.348.11. 799.20
arzus 176.35

A S

As 502.30.609.32
asatum 99 22
ascalingium 416.28
ascalonia 831.29
ascalon 304.39.831.30
ascendo 77.40.570.11. 815.15
ascendere nauem 424. 44
ascendere altiorem gradum 570.13
ascendere in concionē 760.18
Iterum ascendo 781.8
ascensio 77.44
ascensus 570.16.753. 36.815.19
ascensus, sa, sum 570. 16.815.21
ascia 77.47
asciburgium 302.40
ascio 78 2.686.12
asciscō 90. 31
asciscere sibi socios 674.27
asciscitus operi 4-.21
ascribo 79.4.90.28. 712.19
ascriptitius 79.8
ascriuium 161.41
asculanus 78.22
asculum ibid.20
ascyrum ibid.8
asdua dubis 290.39
asellus 79.21.546.36. 551.30 835.12
asella 79.19
asilus 949.11.1042 45
asinus 729.13
asininus 79.22
asinus 79.24.893.30
asis 774 23
asomaton 429.27
asopus 79.40.619.24
asotus 955.91
asparagus 79.42.905. 12
aspecto 405.11. 405. 30
aspectare limis 587. 33
aspectus 21 11.80.19. 710.24.1025.41
asper 80.41.98.12.294. 14.777.14.934.35
Victus asper 80.42
asperè 777.9
aspergillum 80.2.910. 27
aspergo 434.45.829. 18
aspergere aliquid 972. 29
aspergo, ginis 919.1
asperitas 13.2.80.30. 777.11
aspernor 275.34.918. 9
aspernari alicuius beneuolentiam 918. 17
asphodelus 79.12
aspicio 24.29.405.10. 561.18.777.27.877.11. 1004.20
aspiro 74.23.80.24.273 25.327.14
aspis 79.47
¶ Aspis ciuitas 488. 16
asporro 696.42
aspretum 515.23
assarius 75.17
assatura 75.21.665.25
assectatio 861.1
assectari aliquem officii gratia 10.2
assentio 10.20.83.21. 210. 13.924.5
assentire alicui 210.18. 491.24
assentior 10.21.210.13
assensio 210.9
assentor 20.5
assentatio ibid.7
assentator ibid.20
assequor 27.17.74.29. 385. 9. 398. 25. 747. 26
assequi insignia virtutis 14.47
asser 82.12
assero 65.34 23.16. 865.29
assergo 241.22
assessor 83.31
assueranter 23.34.83. 29
assenerate 23 35
assenero 23.17
assideo 82.17.83.43

878.28
assidere apud portum 858.19
assido ibid.40
assiduus 84.12. 215. 44. 256. 7. 762. 24
assidue 215.27. 252. 47. 356. 11. 864. 26
assiduitas 84.14.215. 41.762.22
assiduitas,bellorũ 215. 42
assigno 82.29. 434.29
assimilis 880.19
assimiliter 830.26
assimilo 84.22.790.17. 880.13
assimulo 330.34
assimulor 633.21
assis,& asser. 955. 34
assis 82.12
assisium 78.5
assisto 710.21
assistens 84.30
asso 75.14.465.39
assotus 83.28
assuefacio 85.20.94.22 1037.23
assuefactus 85.26.94. 33
assuesco 85.24.94.25. 1037.46
assuetus 85.27.94.33. 213.5
assuetudo 212.11. 1037.20
assula 79.35.83.47.838. 11.956.14
assum,si 75.21
aliquid assi vitulinæ 75.23
assumo 712.17. 765.23
assurgo 501.4.798. 31
assurgere ex morbo 501.7
assurgere in arborem 33.54
assus 75. 6
asta 85.46
astacum ibid.29
astacus 487.42
astaphis 1039 33
astarium 436.28
aster atticus purpureus 85.16
asteria 1044.1
asthma 936.36
asthmaticus ibid.36.
astipulor 210.16
asto 925.16.926. 32
astigi 296.5
astragalizo 242.24
astralagus 391.41
astragalus socroponis 591.45
astringo 722.27.& 937. 19
astringere dentes 36. 46
astringere carnem 447. 6
astringere nodo laxo gemino 2.13
astrictus 600.30
astrologia 937.46
astrologus 938.1
astrum 927.32
astruo 312.42
astruere fraudem 23. 28
asturco 176.29.378.3
asturia augusta 86.11
astus ibid.23
astutia ibid.21
astutè ibid.19
astutus 86.24 93.6

astipalea 923.2
asylum 351.30
asymbolus 853.33

At 517.40
atalia 224.36
atat 114.6
attagen 451.44
attagena 351.44
atauus 97.34
atella 93.41
ater 587.33.619.16
aternus 661.9
atheſis 18.4
ateſte 310.9
athenæ 86.36
athenienſes ibid.33
antenienſium portus 699.42
athenæi 86.39
athos 151.25
atherina & antherina 499.24
antheletica 76.3
athos 571.12
atinium 874
atlantes 125.18
atoa 188 36
atomus 87.10
atque 311.17
atque adeo 59.30
attactos 311.6
atramentarium 138. 13
atramentum 438. 17
atratus 56.11. 587. 43. 1017.23
atria 711
atriolum 230.31
atrium ibid.5
atrociter 87.13.237. 29
atrox, 87.12.237.26
atrum olus 60.15

attamen 590.13
attegiæ 148.27
attendo 94.11.211.7. 924.16
Diligenter attendere 94.13
attentus 89.3
attentio 88.47
attentè ibid.43
attenuo 85.15
attexere aures alicui 85.11
atteſtor 8.35
attexo 965.42
attici 86.39
attilus 17.32.89.21. 482.20
attinet 62.25.972. 35
attingo 972.19.972. 40
attingere digito 972. 30
attingere locum 204. 3
attollo 435.10.500. 14
attonitus 90.11.939. 30
attrao 38.6
attractio 86.46
attrecto 529. 23
attrectatus,tus 529. 17
attribuo 82.30.90.29. 209.30
attriplex 90.46

A V

Aualites 1042 33
auaricum 274.7.10.19. 39
auarus 92.17
auarè ibid.13
auaritia ibid.15
ardere auaritia 92.16
auariter ibid.14
anceps,cupis 1002. 14
auctarium 380.9
auctio 12.12.1008.41
auctionem facere 436. 25
auctionor 439.24.1008. 35
aucto 11.46
auctus,tus 12.13.97. 3
auctus dierum 97.4
auctus 96.42
Honoribus auctus 96. 43
auctor 96.45.98. 24
auctoritas 98 25.400. 15.762.5
auctoritati intercedere 611.33
Auctrix 96.47
aucula 14.17
aucupium 76.5.1002. 5
aucupor 134.40.1002. 9
aucupari tempus 59. 4
aucupare gratiam alicuius 170.37
aucupatorius 1002. 16
audacia 69.9.92 35. 710.24
Prorupta audacia 69. 11
audaciter 69.16.62.32. 710.47
audacter 69.15.92.32. 710.47.790.44
audaculus 66 20. 92.29
audax 69 18.92.20.101. 47.711.7
audeo 69.13.88.45.92 23.412.19.618.40.712. 15
Maiora viribus audere 92.26
audens 69.19.92.21. 223.8
audenter 69.16.92.31. 223.5
audio 78.23.603.22. 866.27.1001. 35. 1003. 12
audire litigantes 962. 4
audire bene 316.14 413.4
audire malè 316.16. 413.6
audientia 92.38. 1003.10
auditio 1003.11
auditor 78 28.92. 41. 1003.28
auditorium 92.45.939. 5.1003.30
auditus,tus 1003. 24
auditus,a,um ibid. 26
aueho 202.16
auellana 591.26
auello 164.20.827.1. 93.7
auena 93.16
Auenio,onis 96. 1
aureo 225. 21
auerni 93 39
auerſum,ſi 94. 4
augur 95.3.446.18. 722.19
auerto 781.25.1033. 43
auertere hoſtem à portis 136.44

auertere pecuniã publi cam 1039.3
aufero 500.8.697.34. 794.17
auferre culpam 845. 25
auferri aliorum consi liis 757 26
auferre animam 715. 29
aufidus 509.42.611.7
aufugio 359.25.8 32.34
aufugere in aliquem lo cum 832 36
augæa 94.36
augeo 11.45.96 32. 558. 11
augere beneficia in ali quem 12.4
augere beneuolentiam in aliquem 12.6
augere dolorem 12. 10
augere sponsionẽ 47.45
augere cauſſam 97.14
augeſco 96 38.456.44
augmen 999 12
augmentum ibidem
augubium 29.30
augur 95.1.446.18.723. 19
auguralis 94.39
auguratio 723.23
auratus, tus ibid.24
augurium 95.5.445.38. 723.22
auguro 94 45.445.25
auguror 94.46.445.27. 723.15
auguſta 98.45
auguſta baccianorum 107.39
auguſta rauricum 95 8
auguſta prætoria 95.12
auguſta vindelicorum 95.14
auguſtodunum 98.20
auguſtonemetũ 589.10
augustus 29.46.95.16
aula, ciuitas 1022.4
auiarius 1001.21
auiarius locus 577.14
auicula 1002 23
auicularius ibid.18
auidus 95.8 256.10 456.3.1032.20
auiditas 95 42.128.24. 240.6.456.1
auidè 95.44
Edere auidè ibid.46
auis 1002.25
auis externa 926.36
Inuolueris auis 1002. 28
auius 480 33 910.19
aula 230.2.757.31.813. 16
aulæum 630.25.754.46
auleæi 758.36
aulicitas 230.27
aulicus ibid.11
auoco 174.31.178.1
auocare animum a so licitudinibus 781.28
auocare à peccatis 794. 6
auolo 1032.35
aura 98.1
Facilis aura ibid.3
aurea fodina 560.2
aurata 612.27
auratura 288.29
auratus 228.27.617.29
aurea 967 10
aurelianenſes 616 18
aureus, a, um 617.28
aureus, rei 569.22
auricomus 120.42
aurifex 915.21
aurificina 127.1
aurifodina 517.33
auriga 156.12.185.4
aurigo 408.45.757.21
auriflamma 989.3
auripigmentum 617. 42
auris 615.12
auris auida ibid.13
auritus ibid.20
aurora 32.47.98.5
aurum 617.21
aurum factum ibid.27
aurum obrizum 617.24
Micans aurum 617.26
appenſum aurũ 690.46
auſculto 78.24.1001. 36.1003.13
auſcultator 78.29
auſer 868.41
auſigeda 104.14
auſpex 95.2.723.18
auſpicium 93.7.445.40. 723.21
auſpicor 94.41.191.12. 723.16
auſpicalis 94.41
auſter 98.18.620.31. 1011.38
auſterus 98.11
auſteritas ibid.10
auſterè ibid.9
aur 599.19
authepſa 342.25
authoro 84.37
authoramentum 600. 27
authoratus, ta, tum 600.33
authographus 852. 23
autopirus 629.31
autumnalis 98.33
autumnus, na, num 98. 34
autumnus 98.36
autumo 234.7
auunculus 1043.26
auus 595.6
auxilior 31.39. 145.26
auxiliaris 32.10

B A
auxiliatorius 32.9
auxilium 12 14
auximum 619.19
A X
Axilla 77.39
axima 50.20
axiopolis 879.34
axis 82.15
axium 176 20
axungia 895.20
A Z
Azaga 622.39
azatha 393.4
azimus 99.8
azotus 78.10
B ANTE A
BAbilon 99.21
Bacchæ 99.24
bacchanalia 99.43.155
27
bacchor 426.34
bacchatio ibid.28
bacchilio 99.29
bacchus 99.37.99.45
baculus 108 40
bacillus ibid.44
bactra 111 16
badara 238.10
badius color 101.33
bætica 50 40
bætiræ 117.17
bęris 403 29
baetulo 117.15
bagrada 120 35
baianus sinus 391.9
baiorum, portus 101.7
baiulo, as 697.27
barę 101.5
baiulus 313.10
balanus 101.21.250.15
balanites 101.24
B A
balauſtium 339.47
balbus 101.30.343.9
balbuties 101.29
balbutio, tis 843.5
954.34
balearicus 512.33
baleates 522.29
balearis ibid.32
balena 102.2
149.21
baliſta 102 9.
504.21
ballus color 101.11
balliſtarum 515.38
balneum 100.44.
balneæ 935.22
100.45
balnearium 101.1
balnearius 100.46
balneolum 101.3
balneator 939.24
balonga 599.23
balſa 955.33
balſamum 103.21
balſamina prima 103.
18
balſamina altera 103.
21
balſaminus 103.22
bálteus 101.23
baptiſma 110.39
baptiſmus ibid.38
baptiſterium 110.40.
491.13
baptizo 110.42.
bára 543 21
barace 280.5
bara cura 104.
45
barathrum 5.34
720.28
barba 105 15
Páſcere barbam 105.
16
barbarè 105.38
barbaries ibid.
37
B E
barbariſmus ibid.41
barbarus ibid.36
barbatus 106.9
barbeſula 115.40
barbiger 105 17
barbitos 40.17.
411.27
barbus 106.6
barcino ibid.26
bardocucullus 116.
39
bardus 403.12
barrus 298.15
barrio ibid.19
barritus ibid.17
baſtana 700.15
baſilica 510.3
baſilicus 755.
10
baſilice 915.24
baſilicum 130.29.
426.46
baſiliſcus 107.
46
baſis 107.38.150.9.
343. 43. 671. 22. 975.
26
baſiator 107.31
baſilea ibid.40
baſio ibid.18
baſium 207.33
batauia 417.18
bathenius 109.6
bátillum 100.16.
626.31
batrachus portus 980.
41
batrachus, chi 751.4
bátuo 109.27
baubor 1.37
baxeæ 667.1
B E
Beatus 111.36
beate ibid.3
beatitas ibid.30

beatitudo 111.33
bebrycium, siue Bebria cum 481.34
bechium 640.23
bedachum 112.37
begialis 501.25
belgica 125.34
bellaria 203.31
belgæ 125.37
bellator 190.22.408. 32
bellatrix 408.30
bellatulus 365.29
belle 365.26.372. 45
bellicosus 73.4.113 30
belliger 113.32
belligero 408.27
bello ibid.25
belli potens 701.4
bellona 113.42
bellocasii 101.10
bellouaci 111.42
bellua 117.20
bellum 408.14
belli simulacrum 381. 26 978 1
Inferre bellum 408. 16
bellus 365.21
benacus 114.7
bene 114.26.372.45
bene moratus 232. 13
benedico 114.40.
benedicus ibid. 38
benefacio 114.32 319. 19
benefactum 115. 17
beneficentia 114.36 230.25
beneficium 115.6. 551. 20. 665. 45. 870. 41
beneficium bene collocare 115.8
Ornare aliquem beneficiis 114.35
Dare beneficium alicui 245.43
beneficiarius 115. 11
beneficus ibid.2
benemane 114. 37
benemerior 115. 36
beneprecor 114. 41
beneuentum 115. 14
beneuolus 49.24.115 32
beneuolentia 24.1.49. 26.115.30
beneuolentissimus 115. 34
benignus 115.26.230. 15
benigne 115.19.330. 18
benignitas 115.21. 502.1
beo 11.39.201. 18
bergidum 1036. 45
bergomas 116. 27
bergonum ibid. 29
berenice 231.10
beretra 121.32
bersare 378.15
beruicia 117.8
beryllus 116.37
berytos 107.8
bes, sis 609.27
bestia 117.20
beta 120.12.342. 40
bethel 517.52
bethere 121.30
bethica 395.41
bethicus 395.44
betulo 117.15
biatia 100.12.101. 16
bibaca 120.5
bibax 118.19
bibaculus 118. 24
bibliopola 502. 45
Bibliotheca 127.9. 502.43
bibo 115.42
bibere more græco 115. 47
bibracte 111.43.118. 34
bicolor 188.34
bicornis 225.34
bicorpor 226. 16
biduo 446.5
biduum 906.46
biennium 906. 45
bifariam 445.6
biformis 345. 35
bifrons 358.2
Bifurcus 120. 14
biga, gæ, vel bigæ, rum. 156.5
bigama 329.34
bigerra 113.12
biiugis 379.3
biiugus ibid.1
bilbilis 138.34
bilibris 502.36
Bilibra 502.34.663. 3.

B I

bilinguis 120.33
bilis 186.24.930.30
bimatus 311.34
bimus 56.24
bimulus 56.24
bini 283 27
bipalium 998 46
bipedalis 671.12
bipennis 670.30
bipertio 280.41
bipertior 280.43
bipes,dis 671.12
bipinnella,læ 677. 40
biremis 363.38
bis 283.26
biſancha 800.15
bithynia 583.34
bitumen 122.4
bitumineus 122.5
biturgia 125.28
bituriges 125.10.134. 26
bium 83.31

B L

Blæſus 101.31.843.9. 954.36
blanda 122.14
blanditor 7.16.154.43 511.33
blandus 1018.26
blandè 511.44.1018. 24
blandiloquus 511.42
blandimentum 511. 36
blanditiæ 719.5.11.38. 765.41.1018.21
Adhibere blanditias 511.40
blanona 492.18
blatero 390.8 342.5
blatero,onis 352.25
blatta,tæ. 954.16
blitum 914.3

B O

B O

Boa,ciuitas 820.39
boa 869.24
boca 182.4 548.29
bocodurum 641.30
boii 111.24.125.6.134. 20
boletus 344.17
bolis 145.8
bolus 123.10
bombarda 77.22. 124. 31
bombus,bi. 766. 39. 779 32
bombax 120.20
bombycina leuis 619 39
bombicinum villoſum in te reciſum 1006. 24
bonitas 125.3
bononia 224.9
bononienſis ib.27
bobus 133.46
bona valetudo 558.9
bonus portus 699 23
bona fortuna 1012 15
bonum 114.24.4.11.41
bona fortunæ 3.14.20
bona ſtabilia 921.10
borbetomagus 1036.9
boreas 125.22.805.17. 1011.34
boryſtene 586.47
bos 127.31.133.2
boſphorus Thraci⁹ 937 3
boſtra 126.15
botellus,botelli 820 7
botrus,vel botrys 642 32
botrus 397.25.744. 44

B R

botularius 123.23
botulus 123.20.826. 6
bouile 329.6.922. 17
bouillæ 99.47
bouillus 133.4
box 122.19

B R

Brachæ 128.10
brachiale 128.1.151 38
brachotes 569.33
bractea 342.45.989. 2
bracteatius 110.47
bracteator 111.1
bracteola 343.1
braecara auguſta 128. 19
bragodurum 799.45
brandulum 131.15
brannouices 997.40
braſſica 165.24
brauium 134.28.626. 30
brægetium 742. 18
brephotrophium 908. 26
breue,vel breuis 129. 39
breui 129.30.230.34. 835.8
breui 129.22.435. 41
breuiloquentia 129. 39
breuiloquium 129. 40
breuitas ibid.46
breuitatis cauſſa 129. 47
breuiter 129.41. 435 41

bre-

Breuio 442.14
brexillum 130.25
brigantium 129.11
brigantum 197.31
brigatium 622.22
britannia 217.1.454 41
britannicus,& britannus 455.32
briuates 1024 25
brixellum 129.22
brixia ibid.18
bromius 99.38
brundusium 130.21
brutii 6.42
bruxellum 131.35
brygianum 128.5
bryon 149.1

B V

bua 118.13
buba 989.6
bubalus 133.18
bubo 40.12 105.29. 408.36
bubones,num. 63?.36
bubuleus 120,16.127. 29.996.4.
bubulus 127.36
bubula ibid.34
bubula salita 155.10
buca 989.6
bucca 122 22
buccea 22?.10
buccella 123.13.334. 18
buccellatum 132.37
buccula 111.?6.122.38. 1025.30
buccinum 226.19.225. 37
buccina 225.19.225.38. 992.36
bucculentus 122.29
buccino 225.21.894. 45
buccinator 225.23.706. 6

Esse bucinator existimationis alicuius 167.22
bucia 135.1
budorgis 129.26.1036 35
budoris 414.26
budua 132.47
bufo 126 33.803 34
bugloſſa 506.1
buglaſſos 125.38.133. 38
bugloſſum 125.39.133. 39
bulapthum 127.35
bulerium 820.42
bulbus 181.44.831 29
bulga 121.2.123.26. 998.2
bulla 123.30.125.26. 894.35.956.25
bullæium 1039. 45
bullio 124.10
bunitium 944.31
bura 367.42.531.1. 1036.15
burdigala 25.8.134. 25
burgundia 125.34
burtina 106.1
buſtum 93.12 8.8.1 38
buteo, nis 1036.32
buthrotum 135.3
buthrotonicus ſinus 590.34
buxentum 685.44
buxentinus 685.47
buxum 126.17
buxus ibid.16
buxetum ibid.20
buxeus ibid.19

B Y

byblus 813.1

C A

byeus 133.26
byſſus 760.35
bytila 130.47
byzantium 231 25
byzantius 231.26

C ANTE A

CAbalus 163.43
caballinus 164.7
cabullinum 174.24
cabyla 873.7
cabyle 176.44
cacabus 625.23
cacaturio 255.25
cachinnus 789.42
cachura 176.19
cachinnor,naris 774. 6
cachinnatio 789.43
cacumen 180.11.894. 17
Pedis cacumen 671. 3
cacumen oui 731.36
cado 157.43
cadere animo 653. 2
cadere ante diem 573. 15
cadere in acie 573.19
cadere cauſſa 652. 38
Quod in noſtram poteſtatē cadit 710.21
cadere puncta 1011.5
Subauditum cadens 92.36
caducus 137.24.351. 2
cadula 389.24
cadurci 148 18
cadus 106.44
cæcutus 7.34
cæcigenus 179.20
cæcilla gemellina 811. 9

cæci-

Cæcitas 166.14
cæco 7.30
cæcus 179.19.613.3
cæcutio 1.30.1004.23
cædes 46.44 1002.42
cædo 24.21
cædi lato gladio 669.29
cædere virgis 358.32.848.28
cælamen 465.20
cælebs 421.41
cælo 465.11.582.17.815.26
cælamen 845.35
cælatus 407.45.465.24.845.29
cælatura 76.7.465.24.845.35
cælator 465.16.845.32.854.22
cælum,li 831 36
cæleſtis 167.33
cælicola 410.42
cælites 252 40.821.33
cæmentarius 313.5.579.9
cæmeterium 180.26
cænoſus ſinus 390.40
cæpa 181.42
cæpula ibid.46
cæphalene, & cæphalenia 166.33
cæremoniæ 171 35
cæruleus 99.11.180.3.964.37
color cæruleus 120.3 1012.41
cærulus 99.12.180.3
cæſa 551 37
cæſaraugusta 823.25
cæſaries 1042 17
cæſariatus ibid.21
cæſena 172.40
cæſim 45.47.60.7.279.44
cæſius color 101.13
cæſoramanum 673.76
cæſos 823.46
cæſpes 173.43
cæſpitatio 473 41.834.3
cæſpito 473 37 833.47
cæcus,ca,cum 1002.43
cætero 517.43
cæterum ibidem
cætobrix 173.46
caieta 366.15
caicus 383.20
calamarium 649.17
calammittha 587.2
calamiſtrum 332.47
calamita 751.7
calamitas 138.27.561.42.842.21
calamus 146.19.629.43.649.29.671.23
calantica 238.30.854.19
calaris 137.36
calarenſis ibid.38
calathana 20.21
calathus 146.4.173 23.629.46
calcaneus 138.42
calcar,ris 910.47
calcaria in gallinis 911.1
Subducere calcaria equo 911.5
calcaria 316.43
calcarius ibid.46
calcatorium 346.41
calcearium 141.30
calceatus ibid.28
calceo ibid.24
calcearе equum 332.28
calceus 835.15
calceolus ibid.27
calceolarius 141.32
calchimia 34.4
calchymiſtæ 34.6
calcitro 139.18.971.28
calco 134.44.738.2
calculus 181.39 524.7.673.27.829.41
calculator 19
calculoſus 672.40
calda 13.43
caldarium 739.28
caldor 140.40
calefacio 783.31.831.10
calefactio 831.9
calefacto,tas 831.12
calefactus,ta,tum 783.37.831.18
calefactus,tus 788.30.831.8
calegia 1026.42
calendæ 714.28
Martiæ calendæ 540.11
calendarium 503.19
calenum 134.46
calco 139.40.788.35.831.15.925.2
Fræmina aliqua calere 43.29
caleſco 788.36.831.15
calere 139.47.166.5
caleua 622.37
calicula 141.9
calidus 139.38
caliginoſus 452.16.585 9. 605. 29.672.39

caligo 140.5.587.7.605. 22
caligo oculorum 140. 7
caligo,ligas 452. 10
caligare in ſole 452. 12
caligatio 452.14.619. 9
calinda 484.12
calix 140.3.222.7
calleacte 669.5
calleo 140.29.812. 6
callidus 86.25.93.4.525. 22.932.1
callidè 86.19.525.22. 832.1
calliditas 85.21
calligonium 820.10
callis 146.21.933.36. 1019.23
Caltops paruus 664. 3
callus 140.25
calo,nis 810.34
Calopodium 1043. 37
calor 139.31.140. 39
calpe 378.17
calua 619.43.924. 25
caluitium 141.8
calueo 143.21
caluescо 141.20
calumnia ibid.12
calumnior ibid.14
calumniator ibid.16
caluus ibid.19
calix 127.41.139.17
calyba 878.8
camanes 139.43
camara 141.39
camaro 144.2
cambodunum 568.14.
camelopardalis 382.41
camelus 142.17
camera fornicata 142. 22
cameracum 142.15
camerina 142.11
camerinum 142.39
camero 299.23
caminus 143.7
caminorum mũdator 907.33
cammarus 137.16
camodolanum 1039. 38
campana 143.35
campania 964.23
campanus ibid.23
campanula 143.43
campeſtria ibid.31
campidona 481.9
campus 144.9
campus horrens petris 144.14
campus ſpinis armatus 144.16
canalis 144. 26
caniculus ibid.28
caniculatus ibid.30
canaria 146.11
canarius 147.39
cancelli 144.44.369. 40
cancello 554.42
cancellatus 369.43
cancellatim ibid.41
cancer 144.41.366. 46
candefacio 425.29
candela 125.13
candela ſebacea 145. 14
candela ſemiuſta 564. 10
candela cerea 145. 15
candelabrum ibid. 16
candicum 145.23
candido 425.31 828.10
candidus 119.13 145. 24
candidé 351.13.758. 40
candidulus 117.14
candor 145.26
Animi candor 733.39
caneſco 148.14
caneſtreum 150.41
cani 148.15
canicula 145.32.661. 38
caninus 137.40.145. 30
canipa 146.12
canis 145.29
canis curſorius 508. 33
canis leporarius 508.34
canis marinus 651.39
canis odorus 128.16. 145.35
Pellis canina 647.21
canis marinus 145. 31
caniſtrum 146.3.173. 24.629.47.
canities 119.9.148. 11
canna 146.17
cannabis 144.34
cannabum ibid.36
cannabacus ibid.37
cannæ 107.2
cannetum 146.25
cano 147.6.894.41
canere ſignum militare 81.31
canon 146.37
canonicatus ibid. 36
canopicum 806.10
canopum 110.7
canopus 123.15
canor 199.7

Canorum illud 895. 38
canorus 146.43.895. 39
cantaber 584.4
cantabria ibid.2
cantabri 121.11
cantabricus sinus 390. 32
cantator 148.19
cantaturio 481.12
cantes 146.22
cantharis 147.30
cantarus 106.40.126. 35
cantherius 163.41.496 22.691.5
cantilena 148.16
cantio,nis 358.19
cantito 147.13
cantitum 481.11
canto 147.5.282.1.436 15
cantor 148.9
cantuarium 147.32
cantus 147.40. 148.17
Pastoralis cantus 147. 21
canus 148.12
canusium 146.45
canusinus 146.46
capara 148.32
capax ibid.24
capacitas 148.21
capedo,nis 1000. 40
capella 152.27
capero 235.20
caphareus 151.26
capillus 148.35
capillatus ibid.41
capillamentum 148.43. 235.46
capillare 238.27
capio 149. 17.673. 43755 34
capere castra 675.16
capere hostes 675. 15
capere fructum à re aliqua 675.12.676.36
capere lætitiam ex aliqua re 674.1
capere consilium alicuius 675.25
capere detrimentum 768.46
capere laborem inané 22.31
capere magistratũ 675. 41
capere cum aliquo consilium 675.43
capere voluptatem ex aliqua re 675.46. 906.38
capere stipendium 84. 41
capere locum improuiso aduentu 676.16
capere aliquem bello 709.6
Dolorem ex aliquo capere 17 8
capistrum 149.13.165. 13.494.40
capistro 149.15.436. 32
capital 114.16
capitalis 149.31.235. 41
capitatio 123.4
capitellum 150.5
capitium 116.47.834. 6
capite 150.13.279. 24
capitolium 144.9
capitulum 967.4
capitulum Iudicis 667. 5
capnon 360. 29
capo 152.13
caparis ibid.5
capta ibid.17
Pellis caprina 647.20
capraria 152.25
caprarius ibid.23
caprea ibid.19
caprehæ 714.13
capreolus 152.40
capresia 521.34
capricornus 152.33
caprificus 335.30
capitigenus 152.37
caprile 152.20.922. 18
caprinus 152.21.152. 38
caprulas 137.47
capsa 159.5
capsula ibid.27
capsarius ibid.38
captiuncula 353. 46.454.1
captiosus 354.3.454. 4
captiose 554.6.357.29. 453.46
captiuus 707.14
captare auram 674. 31
commendationes vulgi vndecunque captare 43.38
Occasionem captare 601.30
captura 709.42
captus,ta,tum 676.38. 720.36
captus amore 716.8
capua 152.46
captus,tus 448 22
capulus 161.30.300. 1
capulum 161.30.300.2
capus 152. 13
capus glisceus 152. 24

Caput 150.19.966.19
capitis iudicium 717. 25
caput anile 150.21
capytium ibid.12
caradunum 117 12
carbasus 51.9.60.24
carbo 153.19
carbunculus 131.41. 153.14.153 21
carbonarius 153.10
carbonaria ibid.12. 347.1
carcassum 154.6
carcer 153.44.707 12
coniici in carcerem 153. 47
carceres,rum 575.30
carchesium 364.20. 1000.37
carcinoma 144.42
cardamomum 154.12
cardinalis ibid.20
cardo,nis 367.20
carduelis 139.30.154. 16
cardecus 154.22
carè 153.5.550.3
careo 308.29.527.3
carete patria 925 18
carere spe 910.5
carere honore mortis 308.33
carere venia 653.31
carex 154.29
caria 59 .45
carica 335.47
¶caries 955.1
caries,ei 954.12
carinium 154.32
caritas ibid.26
carius 680.41
carmelus 154.37
carmen,nis 1015.27
carminarius 831.22
carmino 154.14.664. 16.834.26
carminator 834.22
caro 550 2
caro,carnis 155.4
caro agnina ibid.12
caro bubula ibid.13
caro hædina ibid 14
caro humana ibid.5
caro ouilla ibid.15
caro suilla ibid.16
caro tosta 75.20
caro vernecina 155.17
caro vitulina ib d.19
carni 357.15
carnivorus 155.6 282. 19
carnarium 155.3
carnarius 112.4
carnifex 123.25.53.1. 41
carnosus 155 24.397. 47
carnus 640.25
carpathium mare 835. 25
carpanthus 835.24
carpatus mons 233.20
carpentani, norum 974.14
carpentani montes 571. 14
carpentum 156.4.185. 5
carpinus 153.42
carpio 155 44
carpo,pis 674.15.787. 14
carpere viam 676.23
carpere aera 7 .8.46
carpis 155 40
cartæ 617.39
carrodunum 706.28
carruca 156.14
carrus ibid.18
cartheia 954.9
caruncula 155 21
carynon 606.3
carystus 154.27
casa 148 26.157.25
casalus sinus 821.4
casariæ 406.13
caseale 345.45
caseus 158.30.345.47
caseus bubalus 727. 22
caseus bubulus 158.33. 346.3
caseus molliculus 772. 34
caseus vermiculosus 346.5
caseus recens 158.35. 346.2
c filinum 160.30
cassandreæ 159.16
cassia ibid 37
¶ Cassia 521.34
cassioli 949.28
cassidile 155.26
cassi pe 821.6
cassis,sis 763.45
cassis,dis 165.47.299. 28
cassis cristata pennis 299.30
cassita 509.39
cassus 159.43
castanea 160.1.160.5
castanetum ibid.7
castè ibid.8.729.42
castellum 160.13
castellanus ibid.11.410 44
castellatim ibid.15
c stigo 160.39.268.33. 73.8.
castigare litteris 787. 24
castigario 160.37.368. 36.731.15 787 27
castigator 160.40
castimonium ibid.47
castimonia 161.1 729. 40
castitas ibid.39

ca-

Castor 161.7
castoreus ibid.8
castra 39.6.144.20
castrametor 7.8
castriatio 161.21
castratura ibid.22
castratus ibid.13
castro ibid.10
castrum nouum 225 17
castulum 158.36
castus,ta,tum 161.5 417.37.729.44
casula,læ 157.41
casurgis 704.14
casus 9.11.158.38
catalogus 161.36
catamitus 106.30
catane 161.37
cataphractus 72.11
cataplasma 432.6
cataplasma superdare 300.37
catarrhus 161.45.138 5
catascopium 106.17 350.46.812.4
catastromata 102.3
catellus 137.46
catella ibid.43
catena 161.17
catenula 162.13
catenatus ibid.10
caterua 358.15.613.31
cateruatim 358.17.452 38
cathedra 858.44
catillo,tillas 493.11
catillo ibid.5
¶ Catillus 566.1
catinus 162.14
cattagus 949.29
catulus 137.45
caturatorium ibid.25
catus 256.41
cauædium 819 33
cauator 165.4
cauda 185.23
Lactare caudam 185 24
cauda salax 547.5
caues 364.17.930.20
caueo 162.26.248.42 413.41.727.27.891 6
cauere improbos 359 35
cauere alicui 727.29
cauere Testamento 727 30
cauerna 165.7.403.16
cauernosus 672.42
cauillor,aris 948.40
caulis 165.25.367.10
caulis,fabellicus 165 26
caunus 803.35
cauo 164.16
caupo 419.46
caupona 420.4.955.29
cauponula 420.6
cauponius 419.47
cauponor 420.8.1008 11
caurium 224.35
causæ 137.34.165.29
causa,abdita 165.30
cõtrahere, sibi causam mortis 165.35
causa 651.33.225.2
causula 165.31
causor 305.4
causari aduersam valetudinem 993.30
causidicus 718.2
causa 149.10.890.24
cautela 165.42
cauterium 165.45.535 12
cautio 84.1.165.41 166.2.861.27
cautus 11.19.166.3 728.36.831.46.850 44
cautè 165.39.728.39
cautim 165.40
cautissimus 728.42
cauus 665.1
cauus,& cauum 132 22.165.2
Cayster 138.2
cecropii 80.40
cecropidæ 86.40
cedo 147.4.166.16.248 10
cedere tempori 166 20
celæna 166.37
celatim 78.47.167.9
celeber 167.30 317.17
celebres 167.28.317.16 355.46
Vrbs celebris 221.47
Locus celebris 166 32
celebro 667.14.281.45 355.35
celebrare conuiuium 197.16
celebrare nomẽ alicuius re aliqua 167.19
celebratus 177.24
celer 751.23.1006.34
celero 25.31.452.34
celerare gradum 25.33 640.16
celeritas 711.11.1006 45
celeriter 711.20.1006 42
celerius 711.21
celerrime ibid.
celeritudo 1006.46
celeusma 401.33
cella 167.38.220.22
cella frumentaria 346 24
cella,vinaria 146.25
cellarius 787.3
cellarium 787.4 817 15

Celo 166.40
celare aliquâ rem, vel de aliqua re 961 15
celox 340.25.350.44
celsus 41.30
celtiber 121.14
celtiberia 125.8
celticum promontoriû 34.53
ceneum 150.47
cenchræa 316.21
cencris 168.22
cenotaphyum 93.11 868.5
ceneta 168.24
ceneo,onis 1042.35
cenomani 862.30
censeo 168.46.234.8 310.15.384.4.650 18
censio 160.38.228.12
censor 168.40.227.6
censorius 168.41
censura 169.1.228.12
census 168.42.410.12 472.15.760.14
centauri 169.1
centaurio ibid.5
centautus 253.10
centeni 169.13
centesimus ibid.9
centies ibid.15
centimadus 532.10
centinodia 169.25
centipeda ibid.22
cento 383.37
centonarius ibid.35
centanulus ibid.33
centrum 169.27
centralis ibid.28
centrones 570.28.813 13.953.44
centum 169.11
centumpondium 663 1
centuplex 288.8
centuria 169.34.193 45
centurio 169.3
centuriatus 169.37
centuripe 216.21
cepharæa 284.26
cera 174.4
Miniatula cera 170.5
ceratum 17.45
ceratura 170.1
cerarius ibid.8
cerasus 18.7
ibid.4
ceratura 437.21
ceratus 437.25
cerberus 170.15
cercopithecus 368.43
cerdo 177.34.786.2
cere 171.31
cerebrum 172.26
cerebrosus 122.9.172 24.318 20
cerebrositas 122.10 318.17
ceres 171 22
cereus 170.6.97[illegible].30
cerealia 171.27
cerealis ibid.25
ceretanus 165.39
cereus rei 171.42
cerinthus 299.25
cerno 1004.22
cernere falsâ hæreditatem, alienæ gloriæ 90.43
cernuus 176.33
cero 437.23
cereſtrorum 465.34 954.26
cerorum 171.45
certus 161.46
cerreus 172.1
cerrinus ibid.
cersunum 585.11
certo,as 189.44.214.8 218.13.740.42
certare 319.6
Benedictis certare 190 2.218.16
certaldum 172.5
certans 190.23
certamen 109.8 190.15.218.20.730.11
Pertinax,certamen 104 14
Singulari certamine 226.29
certatio 190.16.215 9
certatim 26.30.367.28
certus 175.26.336.15 448.40
certus nuntius 701.38
certû aliquid scire 175 25
certè 172.8.474.31
certò 172.9.790.12
certò scire 822.12
certissimus 446.27
certitudo 172.15
certus 172.20.254.46
cerua 172.33
ceruarius ibid 36
cerueical 149.17.404 38
ceruicosus 279.25
ceruix 222.5
cerusia 172.38
cerussa 118.37.119.5
cerussatus 425.27
ceruus 172.32
ceruinus ibid.34
cessio 1.14.100.9.103.7 173.44.633.889.43.924 11
cessatio 172.45.446 45
cessator 446.40
cesticillus 184.10.857 36
cestrum 117 45
cetarius 662 39 1009.4
cetus 102 3

C H
Chabaris 174.4
chabrius 179.47.538 20
chalcia 154.8
chaludica 422.13
chalcis 586.24.662.1
chamæmelum 143.23
chana, piscis 896.39
chaonia 146.30
chaos 205 25
character 153.7.337.19
charidem 151.16
charitas 154.36.174.6
charitas liberorum 49 19
charites 398.45
charonium 174.13
charta 156.35
charta maxime omniũ continens atramẽtũ ne effluat 156.45
charta bibula 157 9
charta emporetica ibi. 1
charta hieratica ibi.3
chartaceus 156.38
chartarius 157.12
cartophylacium 71. 43
charus 8.43.44.10.155. 30
charybdis 323.27
chalma 66.20
chastaneum 568 28
chelæ 128.44
chelidonius 690.4
cherronesus magna 151 29
cherronesus 126.14 140.37.225.28
chersinus 345.45
chinna 207.36
chios 881.43
chiragra 393.20
chiridota 383 31
chirographus 687.7 852.19
chirographum 852.19
chiromantia 445.9
chiromanticus ib.11
chirotheca 464.44
chirurgus 183.11
chirurgia ib.12
chlamys 330.41
chloris, dis 1016.10
cholera 186.25
cholericus ibi.30
choma 70.19
chorda 224.3
chorea 102.36.244.9
Ducere choreas 102.39 244.10
circularis chorea 773 39
chorus 225.26
chronici 237.2
chronica 236.46
chrysocola 125.5
chrysopysium 76.13
chrysolitus 177.29 799.6
chyromantia 76.10
Kyros 43.45
chytrapus 676.44
C I
Ciamber 942.2
cibinium 415.30
cibatus, tus 178.43
cibila, mensa 955.45
cibo 178.38
cibus ib.40.640.43
cicada 178.46
cicatrix 355.4.860.10 875.44
cicatrico 875.42
cicerbita 136.18
cicercula 179.4
cichorea 179.35.127.29
cichorium 179.11.745 34
cicindela 512.17
ciclicus 362.32
ciconia 179.6
cicunra ib.13
cilicium 180.6
cicilium 179.6
cimex 180.20
cimolis 315.5.741.46
cinamomum 145.40
cinara 154.10
cincinnus 148.39
cincinnatus ibi.
cineritius color 116 26
cinctus 181.16
cinctus.us ibi.19
cincticulus ib.26.400. 47
cinefactus 774.33
cinga, æ 783.32
cingo 171.8.179.45
cingula ib.40
cingulus 181.20
cingulum 180.33
cinis 168.30
cinnabaris 168.20
cippus 169.41.574.20
circa 471.12
circeum 150.43.97.1
circinus 195.31
circino 182.47.195.9 794.19
circiter 182.9
circiter meridiem 181. 11
circitor 106.39
circius 520.19
circumeo 471.17
circuitus 183.1
circuitio 171.37.182.42
circulator 178.21.801.3
circulo 182.25
circulus 171.11.975.17
circum 471.12
circumaro 67.27
circumlocutio 171.36
circuncido 182.21
circuncisio ib.19
circuncisus ib.18
circuncirca 471.15
circuncludo 870.3

circunclusus 782.25
circumcurro 227.40
circundo 182.24.283.6. 471.6
circundatus 182.35. 471.10
circundolo 686.15
circunduco 547 38
circumeo 52 39.383.7. 471. 7
circumequito 161 33
circumfirmo 331.18
circunflo 888.32
circunfluo 850.18
circunfodio 164.33
circunfrico 354.41
circunfulgeo 915.21
circungelatus 369.36
circungesto 697 11
circunniceo 377 30
circumiicio 375.11
circumlambo 493.13
circumlator 147.34
circumligo 494.10
circummitto 528.31
circumnascor 582.8
circumnato 598.9
circumpedes 921.36
circumplector 4.28
circumpono 555.18
circunrado 745.28
circunrodo 800.5
circunsacrifico 66.15
circunscribo 182.45
circũscribere se ipsum 465.2
circunseco 950.17 949. 45
circunsedeo 825.22
circunsono 792.46
circũspectus,tus 777.24
circunspicio 405.26
circunsto 925.45
circunstruo 296.16
circuntego 222.42
circunuado 81.36
circumuenio 994.6
circunuentus 453.33. 887.46
circunuestio 1017.15
circunuolo 1033.1
circunuoluo 90.18.754. 29.1034.5
circus 171.12
cirrisus 128.39
cirratus 767.44
cisamus 183 14
cisium 156.5.185.5
cista 183.16.742.5
cista 146.3. 173.25. 630. 1.917.33
cistella 146.8.630.4
cistellula ibidem 917 32
cisterna 183.18
cithus ibid.20
cistula 145.7
citaron 183.21
citatus ibid.30
cithara 173.16
citharædus ibid.23
citharista 172.29.183. 33
citharistria 173.32
cito 712.2
citius 680 47.712.8
citissimè 712.8
citos,tas 36.42.183.25
citare senatum in forũ 20.38
citus,a,um 1006.35
ciuis 184.2.336. 23
ciuitas 183.38. 954.20
ciuilis 184.11
ciuilitas ibid.15
ciuiliter ibid.17
cizicus 1042. 36

C L

Clades 848.4
Affectus clade 847.5
clam.præ. 167.7.265.35
clam me est 167.9
clamor 401.740.129
clamo 401.20.1031.46
clamator 401.28
clamito ibid.21
clango,gis 992.42
clangor 945.27.992.37
clare 174.7
clareo 175.33
claresco 840.10
clarifico 753.12.788.43 840.7.868.45
claritas 175.17
claritudo 185.18
claro 840.8
clarona 388.12
claras 136.30
clarus 185.27.317.14
classis 72.2
Dissipara classis 72.4
classicula 72.7
clathra 342.32
clatro 827.13 923.25
claua 543.25
clauarius ibid.29
clauatus 72.13.438.14
claudiana castra 388.32
claudico 58.1044.8
claudicatio 1044.7
Afferre claudicationē 477.7
claudiomerium 224.41
claudonium 1007.20
claudo 173.41.177.12. 437.38.769.46
claudere aditus 770.5
Mandato aliquo claudere epistolā 743.34
claudus 699.26
claudus,a, um 842.38. 104.10
clauena 175.46
clauicula 543.36
clauiculus 30.41
clauicymbalum 400.6
clauis 175.45
claustrarius 175.38. 521.32
clausira 177.8.869.38

clauſus 877.14
clauus 30.39.176. 38.958.20
claululus 538.32.927
clazomene 539.32.827. 42
clematis 169.17.727. 42
clemens 307.15.
clementia 154.32.681. 45
clementer 184.29
cleone 683.3
clepo 362.31.706.41
clericus 712.27
clibanus 347.33.957.13
clides extrema 151.33
cliens 184.41
clientela 184.42.726. 38
clientela & eſſe in fide alicuius 726.40
clima 184.49
climax 830.45
clinamen 437.43
clinicus 330.35.542.46
clinopodium 671.25. 989.27
clitellæ 108.31
cliterne 735.29
cliuus 187.21.231.13. 838.3
cliuum 838.4
cliuulus 187.24.231.15
cloaca 845.12
clodia 176.40
Foſſe clodiæ 176.41
cloſtrum 177.9
cludo 177.13.869 40
clunis 402,27
Sine clunibus 877.7
clupea 40.16.176.13
cluſium 177.24.220.40
clunia colonia 184.20
clypeus 643.8.854.15
clypeum 854.16
clipeatus 73.15.465.12
clyſter 236.9.871.22
coacedo 11.33
coaceruo 12.24.86.29. 746.13
coaceruatus 46.31.46. 39
coaceruatio 746.10
coaceſco 434.42
coadè 875.23
coacto 438.12
coactor 301.12
coactu 438.18
coactus,tus 792.31
coaddo 27.36.746.15
coaduno 20.29.746.14
coæquo 28.47
coæquus 311.25
coagmento 206.26. 436.46
coagulum 736.25
coagulo 736.22
coagulatus ibid.24
coaleo 63.34
coaleſco 96.36.234.47
coamicus 45.41
coargeo 787.11
coaſſo 465.40
coaſſatio ibid 44
coaxo 394.19
coccum 395.31.834.47
cocineus 395.33
coccinus 835.3
coccinum 395.32
coccinatus ibid.35
cochlea 830.46
cochlear 552.9
cochleare 228.8.552.10
cocibilis 239.31
coctilis 232.42
coctiuus 239.29
coctus 232 41
cocus 239.33
coculum 130.26
codex horarius 149.45
codex ſacratum precũ 129.45
colyra 178.17
coelolyſia 341.46
coeluni 176.2
coelum ſalubre 71.4
coeli clementia ibid.
coeli grauitas 471.6
coelum ſerenum 71.8
coemo 197.34
coena 167.46
Lautiſſima cœna 167. 47
Dapalis cœna 168.1
Nuptialis cœna 220. 28
Dare cœnam alicui 249 16
coenula 268.3
coeno 168.9
Libenter cœnare 168. 10
cœnare auidè 168. 19
coenatio 168.11
coenatiuncula 168.13
coenaturio 198.15.255. 29
coenito 168.17
coenaculum 168.14
coenobium 568.30
coenum 317.42.511.43
coenoſus 348.1 511.47.
coeo 206.38.462.38
coerceo 232.2.782.23 792.26
Imperio aliquem coercere 961.15
coercio,onis 160.38
cogitabundus 651.9
cogito 211.10.303.24. 659.15
Aliam rem ex alia cogitare 650.35
cogitare aliquid aſtutè 52.24
cogitare de aliqua re 650.25
cogitare Romã 650 35

cogitare male de aliquo 650.38
Magis, magis que cogitare ibid.29
cogitare secum ibid. 33
cogitatio ib.12.ibid. 47
cogitare ibid.42
cogitato ibid.43
cogitatum ibid.14
cogitatus,a,um ib.44
cognatus 89.27.633.9
cognatio 633.3
cognatio studiorum 45.33
Qui alicuius cognatione tenetur 89.29
cognitor 208.29
cognitio 185.47.207.44 595.5.771.4.843.3
Habens cognitionem 208.28
cognitus 208.31
cognomé 186.6.897.12
cognosco 197.45.207 46.451.43
cognoscere aciem ingenii alicuius 208.19
Penitus cognoscere ibid.4
cognoscere de actis alicuius 451.45
cognoscere aliquem a teneris vnguiculis. 208.5
cogo 231.47.875.13
cogere senatum 20.41 746.18.464.40
cohæreo 11.25.735.43
cohæres 415.24
cohibeo 232.1.746.42 657.3.761.21.792.27
cohibere se 564.25
cohibitio 792.32
cohonesto 417.43.418 27
cohors 193.47
cohortor 309.32
comquino 426.16
colaphus 404.41.575 39.730.28.839.29
eolchis 141.5.177.31
coleus 185 38
coliphium 342.9.839.23
collacteus 353.15
colapsus,us 158.29
collare 186.43
collare rugatum ib.45
collare planum ib.46
collaria 116.43.186.42
collatio 194.39.632.4 951.6
collatus,a,um 632.5
collaudo 509.16
collectanea,orũ 852.30
collectio 743.18
collectus,a,um 743.16
collega 194.10
collegia,giæ 1039.43
collegiũ 187.16.194.12
colleuo 37.2
colliculus 187.25.570.7
collido 109.41.652.25
collidere manus 110.1
collido 11.42.20.33 185.32.743.10.774 41
colligere iram 855.28 930.34
colligo 9.27
colligere se 556.28 564.25
colligere frigus 354.23
colligere aliquid copio sè 743.15
colligere beneuolentiã alicuius 15.8
colligere inuidiã crudelitatis ex aliqua re 15.20
collis 187.13.570.5 684.41
collisio 111.3
colloco 39.18.187.38 174.7.882 28
collocare beneficia apud aliquem 322.9
In se ipso omnia collocare 203.42
collocare exercitum in aliquo loco 39 11
collocare parare Indias 425.45
collocare palam sese in meretrica vita 308 44
colloquor 634.49
colluceo 791.17
colluco 828.36.950.20
colludo 134.33
colludere biga,decussata,& quadrupede 385 45
colludere ad scopũ lapide rotato 385.41
colluſor 386.14
collum 187.27
colla eburnea 187.29
colluo 491.1
colluere dentium dolores 491.4
collybus 482.44
collybista 103.46.159 41
collyra 123.6.178.17
collyrium 544.33
colo,las 186.11
colo 19.1.43.13.189.15 239.7.410.37.417.47 491.45.889.41.923.38
colere aliquem 797.9
colere seditiones 43.34
colere quæstum suum 88.32
Militiam colere 355.39
colés religionis 758.42
colobium 187.15
colone 402.13
colonus 410.40
colonia 188.15.188

19.515.41
colophon 40.40
color 188.31
color puniceus 643.14
coloratus 188.30
coloro ibid.27.246.4
coloſſus 917.10
coloſtrum 150 26.340 11
coluber 869.22
colum 186.14
columba 188.1.628.5
columbarius 406.19
columbarium 187.44
columbarius 188.4
columbas, badis 1029.2
columbus 188.2.628.4
columbulus 188.13
columella 189.25
columis 820.30
columna 188.21
columnæ herculis 188 22
colus 207.40.799.23
colymbades 607.11
coma 176.42. 988.10 1042.18
comatus 1042.23
comoſus ibid.22
comagene 34.27
combibo, onis 116.14
combibo 116.5
comburo 5.2
comburere hominem 5.12
combuſtus 5.17
come 105.25
comedo, donis 530.38
comedo, dis 530.3
comes 194.8
comitem alicui eſſe 193 40
¶ Comes, mitis 213.36 215.16
comes militum 396 10
comitiſſa 215.17
comeſſatio 103.36
comeſſus 530.22
cometes 190.46
comicus 191.1
cominus 244.33
comis 115.25.420.25 666.9
comitas 420.21.666.30
comitialis homo 450 19
comitia 207.18
comitari aliquē 961.3
comitatus, tus 881.26
commanduco 541.11
cōmanducatus ib.19
commater 191.41
commeatus 578.33 1018.2
commeditor 424.19
commemoro 191.43 744.33.749.38
commemoratio 191 47.744.26.749.44
commendo 91.26.114 28.267.7.509.16.743 26
cōmendare cauſam alicuius alicui 743.42
commendare aliquem de meliore nota 743 31
Aliquem præſens commendare 743.28
commendare habitum ſuū re aliqua 530.10
cōmendare negotium alicuius ad aliquem 743.37
commendare communiter 743.40
commendatus 744.1
cōmendatum aliquid habere 744.4
commendatio 743.46
commendatio breuis 129.33
commendatrix 744.6
commentitius 330 38
commentum 155.36 192.2
commeare rarò in vrbem 1010.21
commercor 197.36
commercium 192.4 901.32
commigro 410.23
commites 194.16
commilito ibid.17
commiſcor 330.25
comminiſtro 560.19
comminor 559.29
comminuo 560.32
Digitis bucellatim cōminuere 801.32
commiſceo 551.43 780.7
commiſtus 780.9
commiſeror 562.3
commiſereſco ibid.4
commiſſio 275.45
commiſſura 192.27 380.17
committigo 563.20
committo 93.27.192.7 339.7.555.35
committere litteras alicui 24.17
cōmittere in tutelam alicuius 780.37
committere rem magnam, & difficilē alicui 192.20
committere ſe viæ 556 9.695.21
committere ſe victori 249.30
committere 249.33 972.25
commoditas 29.10 192.34
commodius 725.11
cōmodo 192.34.247.23 711.28.781.13

commodum 421.47 1039 17
cõmodus 29 2.192.40
commonefacio 48.20 747.29
commoneo 48.19
commordeo 572.24 573.47
commorior 572.13
commoror 446.32
cõmorari in aliquo loco 963.31
commotio 351.28
commotiuncula 632.21
commotus 192.47 650. 10
commoueo 193.5.660 4.994.10
commouere aliquem 650.40
commoueri aliqua re 994.14
commulceo 682.5
communico 9.43.193 16.203 3.636.22
cõmunicare de aliquo cum altero 635.12
communicatio 193.21
cõmunio 193.22.348.36
cõmunis 193.10.729.35
In commune 193.14
communiter ibid.23 1030.43
communitas 636.20
commuto 105.4.342.4 193.28.580.14
cõmutare vitam cum morte 573.6
commutatio 105.11
como 617.4
comœdia 190.34
Actores comœdiarum 190.36
comœdus 190.38.756.4
compaginator 494.35
compar 632 36.1019.10
comparco 194.45
comparo 62.7.84.23 760. 18
comparare sibi amicos 748.34
Iniquè cõparatum esse 926.14
comparatio 50.15.194 38
compasco 638.11
compater 194.42
compedio 169.42
cõpello 326.37.875.12
compendiosè 1039.20
compendiosus 1039.15
compendiarius 129.30 941.46
compendiatio 941.47
compenso 195 34.770 12.782.8
Benignè cõpensare alicuius operam 624.45
Beneficia beneficiis cõpensare 767.20
compertus in stupro 857.28
cõpedes 169.41.332.40
compesco 214.29.355 29.746.40
cõpescere famen 136.47
competo 195.42
competentia ibid.39
competens ibid.37
competitor ibid.44 199.44
compico 1030.30
compingere aliquẽ in carcerem 136.28
complaceo 666.11
complaco 982.3
complano 63.10.912.43
complector 4.21.198.1 774.43
complecti aliquẽ cogitatione 4.24
complecti terrarum orbem 4.25
complco 196.23.303 6 338.33.347.18.196.16
complere aures 28.15
completorium 196.21
completus 196.39.339.1
complexus 4.39
complexus,xus 4.37
cõplexus venereus 186.3
complexio 4.37
cõplexio totius rei breuior 70.35
complico 671.39
complicare manicas accubitum 312.38
comploro 667.35
compluries 681.7
complutum 33.43
compono 197.9.555 16.743.12
componere manus manibus 38.2
componere gratiam inter aliquos 752.3
cõponere nuptias 48.2
compositè 435.34.614.7
compositio 197.21
compositus 89.25
compoto 116.16
compotor ibid.18.27
compotrix ibid.17.118 28
compotatio 116.19
comprehendo 64.36 197.44
comprehensus 198.3
comprehensio 64.40
compressus 776.32 943.10
comprimo 42.31.188.9 707.46.746.43.757.3 883.25
comprimere virginem 972.33
comprobo 23.18.66.34
cõprobare aliqd 203.9
comprobare veritate 1014.17
comprobatio 64.46
com-

compromitto 198.15
compromissum 198.12
compsa 166 6
comptus 10.13.617.12
comptus,tus 616.42
compugno 214 9
compunctio 781.15
compungo 751.3.781.14
computo 298.19.597.7
cõputare digitis 198 21
computatio 198.23
computus,tus 916.16
comum 193 29
conamen 349.9
conamentum 875.32
conatus,a,um 973.26
conatus,tus 349.9.700. 17.875.31
concaleo 831.17
concalefacio 788.32
concauus 198.39
concedo 95.28.298.41 516.19.833.29
cõcedere locum 267.17
concedere alicui de familiaritate 35.15
concedere paulum 851. 33.971.42
concentus 73.9.147.43. 199. 5.211.43.790.13
concentus tibiarum 673.39
concentio 199.6
conceptaculum 515.43
conceptus,tus 199.10
conceptio 199 10.351.6
concerto 213.8 740.42
cõcertare hastis 381.28
concalleo 140.30
concertatio 215.10. 740.46
concessus,sus 198.47
concha 151.47.198.35
conchula 392.36
conchyle 199.14
conchylium 196.14
concido 950.29
concidere animo 983 2
cõcidere exercitũ 950. 27
concido 157.45
concilium 83.13.187. 17.259.46
concilio 199.25.398. 22.435.18.623.14
conciliare fidem 15. 27
conciliare nouam cõiunctionem 775.34
conciliare quietem 17. 16
conciliatus 923.17 752.5.770.44
conciliator 623.23.744 20.771.1
conciliatrix 770.41
conciliatio 770.38
concinno 19.20.83.37
concinnè 19.26.313. 41.617.7.
concinnitas 615.43
concino 147.16
concio 193.6.220.39
concio,onis 705.41 760.23
concionator 706.4 760.21
concipio 64.34
concipere dolorem 17. 3.
concipere mœrorem 17.4
concipere dedecus 768. 46
concipere tristitiam 17.5
concito 193.4
conclamo 401 26
conclaue, & conclauis 764.25
concludo 199.17
concludere epistolam 177.18
conclusio 199.28
concoctio 526.3.623.36
concoctus 623.42.883. 46
concolor 178 39
concoquo 239.16.526. 1.623.37.883.43
concordia 199.39
concordia.vrbs 199.43
concordo 10.33.199.33
concorporo 442.1
concors 204.38.242.31
concredo 192.48
concremo 5.5
concrepo 936.29
concrescо 64.38 235.9
concretum 562.36
concriminor 439.27
concubina 200.23
concubitus,tus 338.18
concubitus 186.8
concubo 186.39.289.6
cõculco 42.32.200.20. 831.37.883.27.934.42
concupio 255.17
concupiscere honores 225.44
concuro 412.32
concurro 199.46
concurrere in aciem 26.10
concurrere hastis 381. 29
concursio 209.9
cõcursus 200.8.441.23
concussio 256.28
concussus,sus 851.26
concutio 193.5 236.27. 350 35 479 1
condecenter 219.10
condecentia 219.8
cõdecet 219.25.924.37
cõdecoro 425.22.617.2
condemnator 201.4
condemnatus 201.1
Furti cõdẽnatus 201.2
condẽno 200.34.806.2
cõdemnare consilij sẽ-

tentia 200.38
condemnare sibi aliquem 20.42
condenseo 201.15
condenso 201.13.463 34.479.35.911.29
condictio 89 36
condiscipula 194.26
condiscipulatus 194.22
condiscipulus 194.19
conditio 201.21.637.39. 737.12
conditio ciborũ 823.4
conditionalis 201.28
conditionaliter 201.33
conditor 325.46.343.36
conditus,a,um 823.6
condiuicum 581.3
condo 78.32
condocefacio 46.7.285. 24.464 36
condoceo 464.35
condono 653.24
conduco 597.47.674. 11.1018.8.
conducere aliqd 973 22
cõductum aliquid habere 991.10
conduplicatio 745.23
conduplico 745.16
condyloma 450.14
condylus 592.26
coneglianum 202.31
conelianum 202.30
confectus senio 474.13
confero 631.46
conferre se ad aliquem locum 51.16
conferre studia ad arbitriũ alterius 9.37
conferre studiũ suum in aliquem 216.44
conferre aliquid con re aliqua 632.2
cõferre nouissima primis 84.26
conferre in commune 9.44.694.14
conferre crimen in aliquem 439.30
conferre manus 190.12
conferre operam suam ad aliquid 694.25
conferre se ad amicitiã alicui⁹ 249.12 280.16
conferre se in clientelam 249.37
conferre in diem 722.11
conferre in pauca 267. 9.774.46
cõferre sermones cum aliquo 747.40
Amorem conferre alicui 286.32
cõferre se aliquo 775.5
conferre se in societatẽ alicuius 302.19
conferre beneficia in aliquem 322.8
conferre similitudines 322.15
conferre se in fidem alicui 743.45
conferre se in fugã 359. 23
cõferre vires ad aliquid 694.37
conferre verba ad rem 695.3
confert 202.43
confertim 452.38
confessionis gratia adire 203.25
confossus 203.19
confestim 440.44.447.1 712.2.903.40.940.42
conficio 338.35.518.38
confici curis 749.30
confici dolore 213.1
confici fame 443.34
cõficere nũmos 727.34
conficere negotiũ 479. 26
conficere bellum 338.45
conficere latinam cõpositionem 489.38
confici senio 474.8
conficere ieiuno 89.14
confici lachrymis 938. 32
Iter conficere pedibus 103. 1
confidens 102.1
confido 203.30
confidere animo 412.27
confidentia 203.47
configo 203.34
configere tabulas inter se 203.36
confinis 205.15
confine 204.11
confiniũ 204.10.963.44
confirmatio 203.11
confirmitas 23.14
confirmo 8 9.23.19.172. 16.203.5.746.24
confirmare consilium 23 25
confirmare se 674.29 892.21
confirmor 172.18
confisco 204.1
confiscatus 204.20
confisio 336.4
confisus 336.13
confiteor 203.13
De contractis noxiis confiteri 203.23
confixus 203.37
conflabilis 920.14
conflatura 920.12
conflagro 5.5
conflagrare amoris flãma 5.8
configo 325.38.381.20
cõfrigere ratione 190.7
conflicto 218.14.381.22
conflictor 109.21.381.23
conflictari cum aliquo malo 190.7
conflictus 109.10.190

19 381.17. 730.12.
conflictio 978.2
conflo 888.30. 920.11
conflare æs alienũ. 250. 37. 422.26.
conflare bellum 947. 27
cõflare populares homines 43.37
confluens 206.21
confluo 199.47
confodio 164.18
conformatio 204.40
conformatus 204.36
conforme 204.39
conformo 204.29
cõformare se ad alicuius voluntatem 204. 32. 219 18. 786.30.
confractus 912.22
confremo 355.14
confrico 938.9
cõfugio, 359.23. 772 27
Ad alicuius consilium confugere 209 9
confulgeo 791.18
confundo 204.25. 976. 11
Veneré confundere cũ multo vino 517.13
confusio 205.24. 780.4
confusus 265.27
confusè 205.19
confusè loqui 205.21
confusim 205.20
confuso 205.33. 220.18
confutatio 205.35
congelatio 369.21
congelo 26.45. 369.15 375.38
congelare ocio 27. 6
congemino 745.14
congemo 370.13
congemulo 455.1
congero 20.30
congeries 577.16
congiarium 287.17
conglaciare iusulenta 746.37
conglobatus 46.40
conglobo 20.32.46. 30
conglutinatio 439.18 494.42.
conglutinatus 494.33
conglutino 439.22.494 19
congratulatio 207.6
congratulor 207.1
congredior 775.9
congregatio 83.9.207. 14
congregatus 207.12
congrego 12.26.20.28. 28.34.207.8.
congressus 730.12
congruentia 219.7
congruo 202.33.219.21
congruus 131.11
coniectatio 206.1
coniecto 206.10
coniector somniorum 446.15
coniectura 205.47
coniectura consequi 206.3
coniecturalis 206.6
coniectus,tus 374.7
coniicio 197.44.206. 13.374.10.375.4
coniicere in vincula, in carcerem 433.34
coniicere se in pedes 366.38.556.12
in eas coniectum esse angustias 775.11
conisco 81.40.1037.12
coniugalis 542.12
coniugo 20.39.206.25
coniuginm 542.17
coniugus,a,um 1030. 35.
coniungo 10.26.299.26
206.22. 436.46.1030. 36
coniunctus 1030.40
coniunctio 216.16
coniunctè 206.40
coniuratio 207.19
coniurati 207.26
coniuro 207.23
coniuratus 353.17
coniux 565.35
conlatro 667.36
connato 598.17
connecto 56.40
connectere verba 190. 28
connitor 349.29.875. 15
conniueo 339.27
connubium 495.4.537. 13
connudo 396.35
connumen 56.46
conopæum 623.32
conor 875.17
conquassatio 236.39 350.27.851.26
conquasso 236.34
conqueror 488.1.484 43.740.27
conquestio 749.23
conquestus,tus 749.23
conquiesco 14.22.786.33
conquinisco 176.26
conquiro 170.24
conquirere opes 64.33
cõquirere aliquẽ terra marique 170.35
consacro 208.44
consaluto 818.12
consanguineus 89.28 633.2.714.10
consanguinitas 633.2
consanesco 788 20.819 26
consono 788.19. 819.19
consclero 302.16.917.4
conscientia 209.10

cõscientiæ morsus 781. 17
conscindo 842.11.839 39.873.42.912.18
conscindere epistolas 932.45
conscissus 874.10.912. 24
cõsciscere sibi mortem 47.8
conscius 209.7
cõscius animus 209.11
conseco 859.12
consecratio 209.1.812. 44
consecratus 209.5
consectatio 23.37
consectatrix 801.23
consector 861.12
consensio 210 8
consensus ibid.7
consentaneus 210.5
consentio 202.35.210 11
consepio 182.29
conseptum 869.37
consequenter 209.45 652.15
consequens 209.43
consequentia 209.47
consequor 14.40.27.20 74.30.209.36.861.14
consequi aliqué 385.8
consequi laudem integritatis 15.13
cõsequi nomen alicuius 15.7
consequi gloriam 15.1
consequi studium alicuius 15.4
consequi aliquid beneficio alicuius 209.41
consequi victoriam 621.20
consequutus 210.3
consero 640.32.668.28 893.23
conserere manus 190. 13.1009.40
consertus 376.37
conseruatio 210.41
conseruator 210.45
conseruatrix 210.47
conseruatus 210.44
conseruo 210.24
conseruare iusiurandũ 210 33
cõseruare memoriam meritorũ alicuius erga aliquem 961.39
conseruare rem suam 210.36
conseruare aliquem ab omni incõmodo & detrimento 210 28
conseruus 211 3
consessus 372.25
consideo 858.33
considero 211.5.405.4
consigno 943.34
consiliarius 209.22
consiliator ibid.23
consilium ibid.25 257 17. 466.36. 665.34 637 36.724.25
Dare consilium 209.14
consilii indigés 847.47
A consiliis 209.24
consilia ordinaria 14.4
consimilis 880.20
consisto 331.39
consistere in digitos 42 20
consobrinus 238.38
consobrina 239.36
consociatio 212.1
consolido 205.37.753 20.814.12
cõsolatio 205.11.211.26
Præbere consolationẽ 205.4
Afferre consolationem 205.4
consolator 205.6
consolatorius 205.8
consolor ib. 2.744.22
consonãs 211.45.791.32
consono 211 44
consors 636.17
conspergo 905.22
Litteras arena conspergere 694.34
conspitio 402.12.761.19
conspectus, tus 710.26
conspicillum 560.44 602.39
conspicuus 11.20.594 31.8.2.11
conspiro 97.32
conspirare ad aliquid faciendum 1030.39
conspiratio 207.20
conspirari ibid.27
conspissio 911.30
conspurco 432.12.917.2
constabilio 331.29
constat 531.33
consterno, as 823.16 907.20
consterno, nis 277.14
consternere cubilia galinarum 321.13
constipo 201.16
constituo 231.38.253.16 257.10.613.44.882.30
constituere tempus 82 37
Vadimonium constituere 82.47
Vitam constituere 298 41
constitutio 231.40.614 21.929 20
corporis constitutio 197.6
constitutus 231.43
cõstitut⁹ 196.43.614.24
Bene cõstitutus 196.45
Male constitutus ib.47
consto 231.32.570.9.
cõstare suę humanitati

ti 658.9
constans 231.19.658.2 814 35
constanter 231.23.657 42 1021.21
constātia 231.28.637.45
constratæ naues 584.11
constrepo 936.27
constrictus 494.28
constringo 937 20
consudo 942.9
consuefacio 85.22.94.23
consuetus 212.4
consuetudo 212.10.219 40.232.19.317.4.704 22
consul 111.38
consularis 211.40
consulatus ibid.36
consulo 209.12.212.17 727.29.775.33
consulere valetudini 83 31
consulere in longitudinem 727.32
consulere aliqué 209.17
Boni consulere 675.21
consultatio 212.14
consultè 728.39
consultò 60.34.701.34 939.12
consultor 212.19.285.14
consummo 212.22.510 13.938.30
consummare dié 212.25
consumptio 213.5
consumptor ibid.9
cõsumptus 213.8.510.16
consuo 241.8
consurgo 501.8
considero 777.35
consideratio 211.17
considerate ibid.23
contabulatio 465.45
contabulo ibid.42
contagiosus 213 19
contagiũ 87.16 523.25
contaminatio 426.12
contaminatus 213.24 426.25
contamino 213.21 426 21.884.34
contechnor 519.2
contego 222.28
contemno 918.8
contemnor 838.43
contemplatio 214.2
contẽplator 214.5.996 43
contemplor 213.45 996.38
contẽptus,a,um 918.20
contemptus,tus 275.39
contẽptio 275.38.918.6
contẽptor 275.36.478.4
contendo 214.6.284.41 464.7.708 14
contẽdere arcũ 153.32
contendere de honore 214.18
contendere pro aliquo 675 35
contẽdere sacramento 23.22
cõtendere rectis studiis ad magna 727.40
contentio 41.6.215.18 367.25. 264.5. 741.1 963.2
contentus 215.3
contentus esse 214.40
contentus 215.5
conterminus,ni 204.14 1020.17
conterminus 1020.20
conterò 212.23.510.12 875.39
conterere quæstũ 212.38
conterraneus 624.27 964.41
contexo 965.4.4
contexere aliquid cum re aliqua 206.31
contextus,us 967.33
conticinium 635.44
contignatio 472.24.626 1.890.20
contignatio laqueata 889.1
contineo 214.20
continere se ferè ruri 926.23
cõtinere manus 961.34
continens 214.23.964.28
continenter 214.24
continentia ibid.26
contingit 7.5
contingo 972.20
contingere dextras 972 25
continuatio 215.39
continuo 215.36.440 44.657.6
continuitas 215.38
continuo 278.44
continuus 215.44.469 18
contortus 32.17. 978 46
cõtrà,præp. 216.24.267 36
contra officiũ 216.26
cõtra aduer.35.40.218.6
contractus 442.17
contradico 216.45
contradictio 217.4
contraho 442.15.746.14
contrahere collũ 794.4
contrahere æs alienum 322.25
contrahere,res 218.23 321.34
contrahere rubiginem 75.29
contralicetor 96.35.554 19
contramurus 218.10
contrapositus 217.31
contrarius 218.2
contrariè ibid.6
contrectatio 529.17

contrectatus 519.32
cõtrectatus,tus ib.31
contrecto ibid.23
contremo 988.36
contremisco ibid.37
contribuo 217.18
contribuere in regna 280.46
contribuere se alicui 249.8
contritus 610.15
controuersia 215.10.218 28.508.17.741.1
De controuersiis iudicare 962.4
controuersiosus 508.20
controuersor 214.13
contrudo 914.15
contrunco,as 992.47
contumax 218.32.278 34.946.5
contumax 218.35
cõtumacia 218.37.946 12
cõntumaciter 278.36
cõtumelia 455.14.1022 12
Afficio cõtumelia 608 8
Insequor contumelia 608.10
Facere contumeliã alicui 849.39
contumeliosè 455.21 1027.29
contumeliosus 455.25
contumulo 867.31
contundo 663.22.839 17
cõturbatio 41.1.218.43
conturbatus 218.40
conturbo 40.43.218.38 315.29.976.11.994.8
conturbo 40.45
contus 411.39.659.33
contusus 663.25
conualeo 405.29
conualescо 406.30.558 12.788.31
conuallis 668.2
conuelo 1005.40
conuenientia 219.6
conuenio 202.342.19 20.747.2
conuenire de re aliqua 20.44
conueniens 201.8.219 1.219.13
conuentus 187.17.207 13.219.39 259.47.774 25
conuentum 219.32
conuenticulum 20.27
conuentio 10.44.219 31.642.39
conuerbero 109.26
conuenio 10.35.199.35
conuenit 769.41
conuertitor 848.26
conuerto ib.26.907.36
conuersio 220.2
conuersatio 219.42
conuerto 220.4.297.42
cõuertere se ad volũtatem alicuius 1035.13
conuertere in beluam 220.6
conuictor 290.47
conuictus 230 20
conuictus,tus 192.5
conuinco 220.17
conuiciator 618.16
cõuitiũ 455.15.1022.12
conuiuo 530.15.1028.8
conuiuor 103.38.220 30.321.32.640.29
conuiuari de publico 220.34
conuiuator 220.35
conuiuium 103.36.210 23.640.45.955.38
Acta conuiuia 220.25
Mutua inter se cõuiuia curare 220.26
conuoco 174.43.220.38
conuolo 1032.46
conuoluo 987.42.1034 3
conuoluolus 143.44
conuulnero 331.6
conuulsio 906.16
conus 180 23.676.40
cooperio 220.45.222 25.771.29
cooperire longa saliua 845.37
cooperculum 221.2
coopertus ibid.18
coopto 298.37
coos,siue cos 220.41
cophinus 185.33.221 30.223.25
copia 221.33.281.37 701.24
copiosior 20.36
copiosè 108.23.221.40
copiosus 221.43
copta 342.6
copulo 206.18.409.13 493.43
copulatio 106.17
copulare 206.40
copulatus ibid.41
copulo ibid.28
coquina 238.12
coquinaria ibid.23
coquinor ibid.17
coquito ibid.21
coquo 238.19.239.14
coquere ex oleo 239 18
cor 223.2.239.40
cordi esse 28.16
coracinus 230.39
coralium 223.10
coram aduerb. 459.36
corbis 221.29,223.26
corbula 221.32
corculum 240.4
corcyra 224.27
cordate 223.4

cordolium 224.19 284.28
corduba 224.22
corfinium 651.11
coriandrum faccharo contectum 221.39
corida 86.45
corinium 388.31
corion 416.31
corium 239.38
corinthus 223.13
cornacum 998.31
cornicen 225.24.895 8
cornicor 225.6.394 16
cornicula 225.3
corniger ibid.41
cornix 224.46
cornix improba 225.2
cornu ibid.39
cornu venatorium ib. 31
cornupeto 81.41
cornubia 225.11
cornus 224.29
cornum 224.32
cornutus 225.40
corolla 226.12.376.40
coronon 171.20.226.3 826.30
Insignis gemmis corona 226.4
coronarius 226.6
coronatus 441.46
coronæ 225.14
corona 226.1
coronea 226.2
coroneus sinus 391.12
coronis 180.13.894 16
corono 226.7.441.45
coronopus 415.6
corpus 226.14
corpus mali habitus 226.16
corpus arboris 993.7
corporatio 226.38
corporatura ibid.37 737.33
corporalis ibid.35
corporeus ibid.40
corpulentus 226.32 397.46
corpusculum 226.18
correctè 228.9
correctio ibid.11.300 27
correpo 73.36
correptor 227.7
corrigia 227.2
corrigo 226.41.300.20 753.14
corrigere mendum 226 43.300.22
corripio 787.16
corripere cursum 331 44
corroboro 348.31
corroborare se 1010.23
corrodo 212.46.800.2
corruda 79.44
corrugo 235.18
corrugare manicas ad cubitum 322.38
corrumpo 228.36.229 14.407.14
corruptè 229.6
corruptor ibid.19
corrupt⁹ 229.8.407.27
corruptela 228.47
corruptio 229.1
corruo 157.44
cortex 230.7.409.27 850.47
corticosus 851.16
corticula ibid.15
cortona 230.37
corus 520.19.690 6
coruscatio 485.31
coruſco 485.33.791 23
corvus 223.33
corycus 142.16
corycium 111.3.123.27
corylus 591.28.592 4
corymbus 185.12
corymbifer ibid.
corythus 225.15
corytus 154.4
cos 486.35
cos,tis 232.23.673.18
cotes oleares 673.20
cotentia 231.4
cotiphus 551.23
cornicus 568.39
cotta 612.47
cotta 231.11
cottum 31.45
cotyra 630.44
coturnus 125.47
coturnatus 146.2
coticula 632.10
cotoneum 232.36
cottiara 139.41
cottus 477.21
cotturnix 233.8.736 14
coum 220.42
counium 288.31
counus 838.19.867 41
coxa 231.1

C R

Crambe 165.28
cramai 86.45
cranium 233.18
crapula ibid.21
cras 285.42
cras mane ibid.
crasse 402.37
crassedo 456.45
crassitudo 402.39
crassus 397.47 403.4
crastino 39.42
crastinus 285.19
craſtuminum oppidū 628.19

Cratara 161.40
crater 222.8.677.29 956 34
cratera 956.34
crates 73 23.106.35. 398.34
crates ftercoranea 196. 36
craticula 394.22.398. 41
cratio 398.35
craticius ibidem
creber 611.39
credibilis 234.14
credibiliter 234.19
creditor ibid.25
creditrix ibid.27
creditum ibid 25
credo 192.17 234.5.246. 46.247 5.256.6
credere fe alicui 84. 9
credere pecunias alicui 246.19
credulus 234.12.234. 29
crematores 587.18
crementum 12.17
cremium 155.8
cremo 5.4
cremona 234.32
cremonenfis 234.33
crena 95.12.959.11
crenium 233.16
creto 233.34
creatio ibid.28
creator ibid.34
creatus ibid. 32
creatrix ibid.35
cre, erus 291.44
crepida 631.4.667.12
crepidarius 667.19
crepidatus ibid.14
crepido 122.31
crepidula 631.5.667. 22
crepito 663.41
Ventris crepitum emit tere 663 42
crepitus 226.45
crepo 234.35.322.1. 936.28
crepfa 174 16
crepundia 630.17
crefcens 234. 38
crefco 134.42.773.4
creta 235.35
cretaceus ibid 37
cretatus 442.44
crete 145.18
cretenfis ibid.20
creticus ibid.21
creticum vinum 236.13
cretofus 235.39
cribro 236.13
cribrum ibid.17
cribrum excuffforium 881.21
cribrum pollinarium 922.44
crimen 138.42.253.35. 295. 20. 315. 34. 644. 39
Facere crimen 315.38
criminor 12.31.119.33. 439.26
criminofus 253.38
crines 149.36.235.45
Paffi crines 148.37
Paffis crinibus 268. 31
crinitus 148.45
crifpus 235.22.767.43
crifpo 225.25. 783.2
crifpulus ibid.23.767. 45
crifta 184.27
crita 180.24.335.27. 649.33
critula 235.28
crithe 618.37
crithmon 235.44
critus 53.41
crocatus 377.41
croceus 377.40.750.38. 1041.9
crocinus 1041.16
crocito 223.26
crocitus ibid.34
crocodilus 185.8
crocodilinus ibid.9
crocomagna 1030.18
crocota 1016.44
crotum,& crutus 1041. 7
crotalum 580.38
cruciamentum 22.7. 539 36
cruciatus 22.6.25.9. 539.36.649.5.977.18
crucifigo 237.14
crucifixus ibid.16
crucio 21.39.539.43. 937.26.977.8
crucior 800.7
crudelis 237.19
crudelitas ibid.33
crudeliter ibid.28
crudeliter agere 443.14
crudefco ibid.13
cruditas 444.8
crudus 13.7.237. 41.444.10
cruentatus 461.7
cruento 491.6
cruentus 820 3
crumena 115.43.955. 3
crumenifeca 538.2.949. 25
cruor 819.40
crus 366. 35
crura diuaricata 366 9
crus vitis ibid.15
crufculum 367.9
crufma 177.43
cruda 237.4
crufto 443.3
cruftula 237.7
cruftulum 121.24.331. 23
crux 236.22.344.47

C V
Cryſtallum 235.4
cryſtallus 236.3
cryſtalinus 236 5
C T
Creniatus 544.44
C V
Cubiculum 142.19.499 19
cubiculatius 142.29 218.5
cubile 499.34
cubina 869.47
cubitalis 391.38
cubitale 391.40
cubitus,& cubitum.128 8 391 36
cubitus,tus 377.34
cubo 377.19
cubare in faciem 377. 23
cuculus 192.15.238.25
cucullus 152.47.253.1 836.10
cucuma 185.15
cucumer 179.8.546.33
cucumis 189 8.546.34
cirinus cucumis 179.19
cucurbitula 1044.22
cucurbita 1044.22 1012.3
cucurbita ſerotina 1044.24
cucurbita lagenulata. 1044.26
cucurbitarium 1044. 29
cudo 110 30.209.33
cuias 583.24.642.18
cuius 174.22
culcitra 186.20
culcitrula 186.22
culeola,orum 409.23. 891.3
culeus 810.28
culex 375.23.10.1.34
culina 328.13
culmen 180.12.187.38
C V
894.15
culmus 366.42.363.44
culpa 188.42.260.31 526.41
culpa teneri 189.6
Expertem culpæ eſſe 459 2
Abeſſe a culpa 459.3
cultellus 189.11
culter 18 .3
cultio 289.8
cultus,ta,tum 239.5
cultus,tus 239.2.239.6
cultor 239.4
cultura 189.18.239 1
cum coniunc. 737.27 877.32
cum præp. 198.27
cum mora 1.14
cum aduer. 636.42
cumera 133.42.142.38
cuminum 191.30
cumulo 46.35.597.37
cumulare benefacta 27. 37
cumulus 239.9 577.15
cunabulum 238.43
cunæ 239.42
cunctator 446.41.793. 28
cunctatio 100.7.446 44.792.19
cunctanter 1.14
cunctor 100.8.260.41. 446.29.469 13.793.3 889 44.953.28
cuneus 187.3
cuniculus 207.29
¶Cuniculus 559.17
contrarius cuniculus 859.18
cunila 647.1
cunnus 583.41.703.15
cunilago 239.12
cupa 126.39
cupedia 178 59. 1028.1
C V
cupedinarius 512 3 681.26.1028.3
cupidè 24.5.128.31
cupidiſſimè 24.5
cupiditas 138.23.240. 7.240.13.256.6.103.5. 9
Cupiditate teneri 255. 23
cupido 63.9.240.7
cupiſſus 95.34.240.15 256.10.456.3.103.2.
cupiens liberorum 128. 34
cupio 255 16
cupere nuptias 128.27 255.32
cupere pugnare 128. 29
cupitus 256.1
cupreſſus 182.1
cupreſſetum 182.5
cupreſſinus 182.5
cur 13.22.651.44
cur non 651.46
cura 240.22.240.30 566.14.650.45.927.9
curatum expers 909. 38
Eſſe curæ 240.25
Sine cura 878 19
curatio 240.40
Quod curationé recipere poteſt 240.32
curator 240 43.391. 43
curatrix 104.4
curculio 669.34
curiatim 230.1
curicta 625.16
curicum 625.18
curioſitas 140.47
curioſus 241.3
curo 22.16.171.4. 240.24.393.13.312.3. 429.10.693.31.892.17. 939.2

curare ædes 240 28
curare reduuias 88.35
curium 505 16
curriculum 907.17
curriculo 227.9 711. 21
curro 227.11
currere subsidio 228. 14
currere spatium 227. 36
cursito 227.17
cursitare commutatis equis 227.38
curso 227.15.227.42
cursor 228.17
cursus 229.44
curta 132.39
curtus 129.31.230.35
curuamen 672.9
curuatio 672 11
curbis 238.40
curuatura 672.10
curula 188.15
curuo 20.45.671.37 976.25
curuus 21.1.672.4.978 44
cuspidatim 30.42
cuspidatus 691.23
cuspido 690.21.731 33
cuspis 690.15.731.29.
custodia 241.19.707 12
custodio 210.25.241. 20.404.47.817.9.868 39.870.24
custos 241.16.406.11
carcerum custos 707.19
cutis 232.24
cuticula ib.27
cutula 836.14

C Y

Cyanus 368.12
cyanus syluestris 111.8
cyaneus 99.13
cyathus 120.9.393 26
cyclades insulæ 479.19
cyclas 151.45
cyclops 799.32
cydon 145.47
cydonitis 232.33
cydonium 546.27
cygnus 179.45
cylenius 550.25
cyma 130.35.180.18
cymatile 177.41
cymba 106.14
cybaldum 167.43
cymbrica cherronesus 243.18
cymbula 106.28.392. 7
cyminum 191.37
cyna 149.12
cynachante 1039. 35
cynanche 920.45
cynocephalea 966. 26
cynoglossus, & Cynoglossa 505.45
cynomaria 375.11
cynorrhodos 803.13
cinosbatos 913.47
cynosorchis 967.9
cynozolon 154.14
cynthius 60.25
cyparissæ oppidum 589 33
caparissia 819.4
cyperus 379.44
cyphanta 559.8
cyphanta portus 699.24
cyprus 182.7
cyprinus 748.40
cypseius 802.36
cyrnus 229.38
cyrneus, nei 994.40
cyrneus 229.42
cyropolis 944.27
cyrrhus 81.3.122.16

D A

cythnus 878.4
cytinium 575.46
cytisus 283.36
cytharista 895.6
cythara 171.33.183.34

D A

Dacia 583 22
Dactylis 230 10
dactilotheca 71. 35
dactylus 152.4.450.12
dæmon aerius 343.22
dalmaticus 840.30
dalmatia 242.44.840 32
dalmata 840.28
dama 143.30.242. 35
agitare damas 242.35
damascus 243.10
damnum 243.37
affici damno 642.9
damnosus 244.1
damnifico 243.31
damno 200.35.243.22 866.1
Iniuriarum damnare 243.24
Caput damnare orco 243.24
damnatus 200.47
damnatus morti 243. 28
danubius 244 8
dapes 1027.47
dalmatiatus 1017.29
dardanum 245 4
doriorigum 998. 43
dator 250.8
daulia 158.35

D E

De 182.13.241.41.250.23 258.9

de

De rebus meis 182 14
dea 250.26
dealbatus 425.32
dealbo 425.29 828.9
Æthiopem dealbare 22. 35
deambulo 266.37.639. 41.906.27
deambulatorium 639. 46
deambulatio 639.37. 906.25
deambulator 906.32
deartuo 272.43.884. 33
deartuatus 272.45
debacchor 362 44
debello 1007.30
debellator,tis 1007 42
debeo 250.45 290.28. 308. 37.600. 31. 963. 18
debere pecuniam alicui 290.31
debilis 251.7.334.23
debilito 250.29.334.21. 443. 32. 450. 38. 884. 21
debilitatus 251.5.443. 35.450.40
debilitas 251.20
debilitatio ibid.19
debitio 250.33
debitor ibid.43
debitum ibid.35
debitus 190.35
deblatero,ras 531. 15
deboma 245.6
deborus 762.25
decacumino 950.2
decades 279.42
decalceo 268.29
decanto 147.13.167.
decas 51.25.1. 39
decedo 637.14.639. 15
decem 259.38
decem & nouem 259.9
decem & septem 259. 16
decem & octo 259.27
december 259.7
decem scalmus 584. 10
decemuiratus 521. 15
decenarius 149.46
decennis 56.26
decens 219.1.219. 13
decentia 219.6
decente 219.10
deceptio 252.22.364. 4.453.41
deceptor 364.14.453. 37
deceptus 252.20.364. 12.453.33.887.47.
decerno 255.18.257.9. 613.43.865.45
decernere legatum alicui 298.39
decernere honorem alicui 83.3
decerpo 155.46
decerpere ramos 267.1
decerto 189.45.408. 25
Prælio decertare 381. 24
decertatus 190.26
decertatio ibid.17
decessio 140 32
decet 219.26.290.29. 769.42.924.36
decido 949.40
decido 158.11.251. 32
decies 259.39
decimus 251.36
decimum ibid.37
decimæ 251.23
decimo 973.4
decipio 9.21.140.14. 364.8.453.15
decipulum 364.18.980. 39.984.2.
decisus 181.36
decisio 251.34
declaro 259.20.281. 24
declarare beneuolentiam alicui 265. 22
declarare sententiam suam 267.22
declaratio 259.24
declino 251.43.944. 3
decliuis 176.32.438.6
decoctio 315.22
decoctor ibid.32
decollo 187.31. 950.7
decolor 269.22.627. 11 845.16
decoloratus 845. 20
decoloratio 845. 14
decoquo 315.27.652. 29
decor 113.28
decoro 19.21.28. 22
decortico 781.8. 850.41.854.25
decorticatus 781.5
decorus 19.29.113. 37
decretus 614. 23
decretum 231.41.251. 45.253. 23.614. 12. 927. 20
decretorius 384. 38
decubo 773.20

deculco 138.45.141.3
decuma 251.40
decumbo 377.21
decuria,riæ 788. 20
decurio,onis 614. 44
decursio 850.23
decurtatus 11.14
decus 262.16.418. 15
decussio 442.47
decussatim 443.2
decutio 235.18. 374.22
decutere comas 109 43
dedecet 269.37.848. 20.924.38
dedecus 272.23.423. 20.449.7.455.37.1013. 46
dedecoro 222.16.448. 44.943.11
dedecoratus 272.10. 943.17
dedico 208.45.147.25
dedicatus 209.6. 252.8
dedicatio 209.2.252.2. 812.43
dedignor 855.2
dediſco 272.27
deditus 275.30
dedita opera 5.22.60. 35.701.33.939.11
dedo 23.35.149.7
dedere ſe languori, & deſidiæ 249.17
dedere ſe alicui 556. 26
dedoceo 461.33
dedoleo 855.47
deduco 10.5.202.9 408.42.971.14
In eum locum deduCtum eſſe 775.12
deducere aliquid a ſua mercede 848.6
deducere à naualibus nauem 699.32
deducere cibum 902. 46
defæco 328.11
defamo 1027.13
defatigo 22.15.325.12. 923.10. 932. 30. 935. 12
defatigatio 923.13
defatigatus 23.4. 923.15
defectio 755.20.765.21
defector,ris 766.27
defectus,tus 520.24. 526.45
defendo 260.3.533.14
defenſus 260.20
defenſio 260.26. 785.18
defenſor 260.29
defenſo 200.10
defenſito 260.12
defero 752.7
deferre honoré alicui 286.31
diſcipulos apud præceptorem deferre 321.3
deferre querelas ad aliquem 484.44
Vniuerſa bona deferre 604.30
deferre aliquid ad aliquem 708.27
deferre nomé alicuius apud iudicem 12.34
deferueo 173.7
deferueſco 142.7
defenſus 923.15.933.10
deficio 527.6.756.16
deferre dolore 527.9
defigo 87.24.335.31
defigere aliquem colaphis in terram 110.23
definio 261.31.963.40
definitio 261.35
definitus 254.46
definitè 261.37
deflagro 5.10
deflecto 671.46.944. 3.976.24
defleo 667.29
defloro 479.7.874.29
defloreſco 339.40.479 9.874.31
defluo 850.11
defœcatus 733.38
defœco 500.22
deformo 132.16.261. 43.271.24.875.1.
deformare aliquem 272 13
deformare areas 321. 41
deformis 132.13.261. 46.484.14.874.25
deformitas 132.5.262. 2.484.20
deformiter 133.3
defræno 886.8
defrenatus 876.1
defraudo 453.16
defringo 874.43
defugio 773.27
defugere alicuius auctoritatem 278.41
defugere munus 773. 29
degenero 252.24.646. 10
deglabro 646.42
deglubo 850.43.851. 10
deglutino 269.18
degraſſor 81.28
degrano 28.25
deguſto 81.8.409.33
dehinc 266.18.685.1
dehiſco 667.904.21
dehoueſtamentum 407.11
dehoneſto 272.14

dehortor 847.10
deiectio 3.26
deiectus,tus 3.27
deiectus 3.23
deiero 387.22
deiicio 319.15.135.9. 374.15
deiicere multum 3.12
de improuiso 265.33
deinceps 242.19.244. 30. 653. 10. 700. 12. 491.21
deinde 700.11
de integro 267.1.599. 35.
deiungo 271.31
delabi eodem 158.8
delabi in eas difficultates 158.19
delachrymo 483.43
delachrymatio 483. 46
delapidata,tæ 862.1
delapidata,torum 489. 33
delapidatus 221.23
delasso 923.9.732.31
delator 12.39.912.26
delebilis 145.4
delecto 248.26.263.3
delector 263.7.413.20
delectamentum 263. 12
delectatio 263.10.162. 25
delectus 299.13
delectus,tus 299.7
delego 8.31.266.43
delenio 16.42. 682.4
deleo 144.45.159.18. 246. 25. 842. 47.873. 35
delere reliquias 909.9
delerio 159.22
deliberatiuus 253.27
delibero 253.15.790. 10
deliberatorium 515.47
deliberator 153.29
deliberatio 153.23.637. 37.724.24
delibo 81.7
delibro 500.31.751.12
delicatus 263.32
delicatè 263.31.567.6
delicium 263.38
deliciæ 293.37.1018 21
delictum 253.34.273. 32.299.20.644.38
deligo 298.34
delingo 493.9
delinio 234.32.239 9
delinitus 17.39
delinio 271.1.276.9
delingo 273.21.315.25 488.35.643.41
deliqueo 597.9
deliquiæ 890.40
deliquium 260.33.295. 44.526.47
deliquium animi pati 983.1
deliro 637.27.863.37
delirans 863.40
deliteo 582.20.602.28
delitesco 382.21
delius 60.25
delos 855.45
delphi 253.3
delphia 253.8
delubrum 149.3.176.15 959.27
deludo 112.42
delumbo 272.41. 883.9
delumbis 272.38.334. 30.805.3
deluto 449.11
demando 192.8
demarchus 524.46
demarginare chartam 975.9
demens 393.46.542.34 644.29
dementia 343.24.542. 25.644.23
dementio 330.31
dementer 644.15
demensus 663.11
demereo 403.36.551. 11.600.8
demereor 600.9
demergo 25.20
demerior 653.9
demetrias 265.3
demigro 72.11.516.1
demigrare in vrbem 52.23
demigrare de statu suo 580.17
demiror 534.27
demissus 264.39
demisse 947.4
demitto 528.27
demittere lumina 3. 13
demittere animum 653 3.982.7
demo 500.36.837.15
demere odorem deteriorem vini 500.39
demere vngues 950 37
demolior 271.8.805.40 873.33.912.46.
demolitus 913.3
demolitio 873.31. 913.1
demonstro 265.17.
demonstratio 265.28
demonstratiuus 265.30
demonstrator 295.32
demoror 846.36
demoueo 578.41
demptus,a,um 974.45
demulceo 672.38
demum 733.9.862. 47
de mutare imperium alicuius 762.32

Denaro 581.34. 775.43
denaſcor 500.20.583. 1
denego 265.38.585 28
deni 259.40
denigro 56.9
denique 338 11
denomino 248.8
denormo 279.1
denoto 265.46
dens 254.15
Caua dentium 954. 16
Genuini dentes 254. 18
Stupor dentium 36. 39
dentes maiores 820. 25
denſus 254.7.541.4. 911.39
denſo 201.12. 911.29
denſio 201.14
denſitas 911.27
denſitudo ibid.28
dentatus 254.10
dentex 254.11
denticulatus 254 21
dentiſcalpium 24c. 34.832.4
dentio 254.19
denubo 537.28
denudo 596.35.915.37 943.22.
denudare hoſtes 915. 39
denudare gladium 984 24
denuntio 285.42.469. 46
Teſtimonium alicui denunciare 82.20
denuntiatio 470.1
denuo 266.1.598.34. 1029.21.1034.42
denus 251.31
deonero 834.36
deorſum 382.28.455 12
deoſculor 107.21
depalmo 839 26
depongo 335.40
deparcus 836.6
depecto 664 18
depello 781.26
depellere morbum 137 1
depellere moleſtias 268.23
depelli de ſua ſententia 781.32
dependeo 266.19.648. 40.660.43
dependere operam incaſſum 22.32
depenſus 625.6
depereo 572.46
deperire aliquem 573. 20
depictus 767.9
depilo 909.11
depilis 647.2
depingo 266.16
depingere verbis rem aliquam 266.18
deplanto 913.5
deploro 485.1.667. 33
deplorare vitam 667 43
deplumare penam 950 22
deplumis 649.38.909 33
depolio 686.9
depono 254.37.266.19 554.31.693.44
deponere ſtudiorum onus 2.19
deponere pecuniam apud aliquem 254.42
deponere fabricationé 273.3
deponere aliquid 488. 25.974.9
deponere offenſiones 694.18
deponere ſtudia 2.13
deponere ſuũ ſenſum 489.1
deponere deſiderium alicuius rei 694.3
deponere vſum 694.8
depopulor 810.7
depopulatio 278.26 810.15
deporto 204.7
deportare decus ex aliquo loco 786.25
domum ſuã ſe deportare 775.7
depoſitus 254.40
deprædator 810.18
deprælior 189.46
deprauo 132.17.228. 37.315.39
deprauatio 229.2
deprecor 706 31
deprecari iniuriam ab aliquo ibid.26
deprecator 467.19
deprecatorem ſe præbere ibid.16
deprecatio ibid.21
deprehendo 185.35 897.1.993.28
deprehenſio 897.24
deprehenſus 897.26
depreſſus 3.24.108.8
deprimo 3.8.254.44. 421.10
deprimere naues 25.25
depromo 246.34.719.11
depromere typis 922 47
depſo 395.26
depſiticus 395.28
depu-

depugno 214.9
depugnare scolaris ignis 190.11
depurgo 733.22
deputare in lucro 403. 42
dequero 484.43.740. 28
derelinquo 2.11
derelictus 3.8
derelictui 2.37
derepentè 980.39
derideo 112.44.774.1. 827.39 838.37.93.15
derideor 838.46
deridiculum 827.37
deridiculus 839.1
deripio 676.4
derisio 112.39
derisus,sus 112.40.837. 37.838.32
derisus 113.3.827. 42
derisor 113.6.827.45. 838.30
deriuo 267.44.648. 41
deriuatio 268.2
derogare aliquid de lege 57.36
dertona 979.7
dertosa ibid.11
desacro 208.44 267.7
delæuio 745.12
descendo 140.10.201. 10 268. 45.837.41. 836. 4
descendere ad preces 3. 21
descendere in hanc opinionem 1010.11
descésus 140.12.269.11. 837. 40
descensio 266.10
descisco, sis 766.15
descíscere ab aliquo ad alium 2.29
describo 271.2.771.29. 984.42
descriptus 984.45
descripto 234. 40
deseco 949.41
desero .467.45.488. 21
deserere aliquem fide, & factis in ærumnis 2.24
desiderere colluſores 668. 28
desertus 2 35.255.12
Locus desertus 255. 10
desertum 255.10
deseruio 871. 5
deseruire honoribus 88 37
deses 603.3.920.47
desideo 858.35.926.8
desiderium 1032. 7
desidia 244.22.677.12. 688.8
Per desidiam 688. 16
desido 259.2 858.36. 923.45
desidere equo 886.7
designo 270.47
designator 275 6
desilio 268.46.816. 23
desilire ex equo 273.5
desilire ad pedes 886. 6
desimo 173.2.746.29. 757.46.763.10
desipio 644.35
desipire nimio gaudio 430.34
desipiens 644.30
desisto 173 3.488.22
desistere ab aliqua re 173.9
desistere bello 173.5.
despectus 918.21
despectus,tus ibid. 6. 1026.1
desperno 918 22
despero 274.17
desperatus ibid.23
desperatio ibid.20
despessus 920.31
despicientia 275.20. 918.7
despicio 275.34
despicere aliquem 618. 14
despolio 915.35
despondeo 722.41.917. 40
despumatus 842.3
despumo 841.47
despuo 919.21
despuere mores alicuius 119.39
desquamo 830.35
desquamare vestes 744. 11
destino 475.16
destinare triremi 528. 18.555.43
destinatus 254.47
destituo 2.9.489.6
destitutus 2.34.489. 14
destitutio 2.31
destruo 3.37.278. 19
desudo 942.10
desueo 580.18
desuesco 279.32
desuetus ibidi36
desuetudo ibid.28
desuefacio ibid.30
desuefactus ibid.37
desultor 273.7
desultoris equus ibid. 10
desum 140.18.527.5
deesse alicui in aliqua re 1010.10

D E
desumo 673.46
desidero 255.15
desiderare officia ab aliquo 768.21
desideratus 255.47
desiderium 256.4
Esse in desiderio 255.23
desideratio 256.4
detego 299 38.848.37.849.6.942.32
detectus 849.9
detentus in vinculis 707.1
detergeo,ges 588.15
detegere somnum pollice ibid.39
deteriorem fieri 646.19
determino 257.13.251.32.694.27.964.2
determinatus 257.20
detero 212 24.992.7
deterreo 430.20.828.24
deterrere ab aliqua re 276.46
detersus 686.34
detestor 119.45.524.38
detestatio 5.30.119.43
detestabilis 5.44.120.2
detexere telam 347.22
detineo 472.16.793.35
Aliquem detinere, retinere 469.10
detondeo 979.27
detorno 492.4.978.9
detraho 119.31
detrahere confectum, & consumptum cibum 135.38
detrahere sibi vestem 630.10
detrahere laborem alicui 825.22
detractio 548.34
detractio cõfecti,& cõsumpti cibi 135.31
D E
detrecto 776.14
detrectator 523.47
detrimentum 243.38.596.34
detrudere in culinam 320.14
de sententia detrudere 349.14.971.35
detrudere aliquẽ ex alio quo loco 136.40
detumefacio 866.29
detumeo 876.31
deturbo 374.17
deturgeo 876.32
deturpo 426.27
deturpare facié 944.12
deuana 103 31
deuastatus 407.36
deucho 697.33
deuelo 500.24.849.7.1006.41
deuenio 837.43
deuenire in fortunam 385.11
Eo deuenire 775.11
deuenire in victoris man? 763.14.1010.34
deuerbero 109.44
deuerberare vsque ad necem 489 8
deuerro 848.26.907.36
deuexus 175.3
deuincio 494.3.600.4
deuinctus 494.27
deuinctus 600.29
deuinco 1007.35
deuictus 1023,36
deuirgino 943.8
deuito 842.8
deuitare malum 842.42
deuitatio 841 4
deuius 944.5
deunx 609.31
deuolo 103.34
deuolutus 804.25
deuona 589.21
deuoro 382.5.455.41
D I
deuoratus 182.14
deuoueo 1036.38
deuotus 256.18
deuro 53
Deus 266.3.422.35
deus faxit 266.10
dextans 609 30
dextera 291.19 532.6
dexter 257.4
dexteritas 89.41
dextra 256.44.291.20
dextrorsus 1015.39
dextrorsum 104.20 1015.38
D I
Diabolus 258.43
diablinares 497.46
diaconus 258.13
diadema ibid.19
diagraphice 76.16
dialectica 258.18
dialecticus,ci ibid.22
dialecticè ibid.20
dialis 382.19
dialogus 258.2
diana ibid.33
dianæ phanum 34.46
dianium 254.5
diapasma 688.29
diarrhœa 1041.26
diascilium 258.40
dicacitas 127.25
dicaxo 523.46.631.40
dicare opus alicui rei 65.24
dicare studium 938.47
dicatus 252.8
dico 277.2
dicere aliquid vitii 36.45
dicere doti 247.1
dicere leges 247.42.694.39
dicere sententiam 248.14.267.18.865.45
dicere sentẽtiã de cau
sa

ſa 248.12
dicere cauſſam 260.18 748.9
dicere deſcripto 267.16
dicere remoto ioco 267 19
dicere extra iocum 267 20
dicere aliquem eſſe ſibi loco fratris 8.33
dicere ſororem 961.45
dicere bona fide 267.6
dicta phalerata 635.37
dictamum 279.45
dictata 489.47
dicterium 271.32.313 30.576.42
dictio 279.47
dicto 257.40
dictum 257.45.576.43 792.5
dido 280.36
diduco 266.13
didume 815.9
dies 380.34
dies operarius 258.12
dies feſtus 380.37
Innubis dies ibid.35
dies 330.9
dies profeſtus 380.38
dies Mercurii 550.20
Superioribus diebus 639 35
dies Septimus 899.42
dies Veneris 1009.28
dies Iouis 382 24
dies Lunæ 514.34
dies Martis 519.12
dieta 516.1
diffamo 283.3
differcio 301.2.432 41
differo 260.34.722.1 918.25
differre aliquē in aliud tempus 722.14
differre aliquid in aduē tum alicuius 883.17
differens 160.46
differentia 260.43
diffibulo 271.19
difficile 261.17.523.6
difficillime 261.17
difficilis 261.10.275.6 348.6.523.1.753.39.817 21.912.31
difficilis homo 261.14
difficultas 261.20.523 3
difficulter 261.18
diffido 261.24.874.19
diffidentia 261.28
diffidenter 261.30
diffidus 333.20
diffluo 374.24.850 16
diffringo 912.20
diffugio 319.31
diffundo 261.38.905 26
diffuſus 261.41
diffuſè 261.40
digero 275.18.883.42
digeſtus 883.45
digeſtio 923.40
digitus 257.19
digitus 247.29
digitus medius 257 34
digitus auricularis 257 34
digitus anularis 257.35 257.38
digitale 257.25
digitulus 257.27
digladiator 838.29
digladiator 189.13.318 37.838.25
dignoſco 208.1
dignus 252.31
dignè 252.26
dignitas 252.29.264 15.394.33.762.4
dignor 252.34.384.12
digredi ab aliquo 637 24
diiudico 384.16
diiudicatus 384.23
dilacero 480.2.482.11 920.25.932.41
dilaniatus 920.30
dilanio 479.46.828 41
dilapidatus 461.40
dilapido 212.35
dilargior 286.28
dilatatus 722.27
dilato 36.16.262.21 722.1
dilatus 262.28.722.26 918.29
diligens 263.40
diligentia 264.5
di igenter 264 1
diligo 43.10.1033.28
dirigere aliquem mirificè 43.21
dilorico 883.28
dilucidus 175.30
dilucidè 175.8
dilucido 259.21
diluculum 380.41
diluculo ibid.40
diluculo 27.9.35.23 380.46
diluo 434.47.491.2 958.41
diluere merum 16.13
dilutus 16.15.552.29 959.9
diluuium 264.14
diluuies 264.15
dimano 267.46
dimicare acie 190.9
dimidium 553.34
dimidiatus 637.34 655.45
diminuo 4.43.264.44 548.37.560.38.749.11 850.31
diminutus 548.40.837 22.885.28

Diminutio 548.35.847 19
dimitto 9.33.247.45 503.27
dimittere ſtudiorum vſum 2.19
Robora dimittere ferro 89.19
dimitere conſilium 503 29
dimittere exercitum 503 31
dimitte lumina 3.24
dimiſſus 503.46
dimotus 501.16
dimyxos 513.28
diomedæa 821.28
dionyſius 99.40
diopolis 648.30
dioptra 560.44.833 13
diora 378.13 1001.1
diploma,tis 641.38 716.4
directus 267.38
directè ibid.40
directio 720.10
dirigo 268.4 291.25 444.11.720.8
Arcu dirigere tela 811 43.971 37
dirigere in manum 556 10
dirimere coniunctioné 271.12.801.40
diripere locum 810.10
dirumpo 801.30
diruo 805.46
ditus 237.20
diſcalceatus 832.9
diſcalceo 232.23.832.6
diſcedo 637.15
diſcedere pedibus in ſententiam 200.2
diſcedere ab armis 489 3
diſcedere ad conſtitutum diem 637.20
diſcepto 214.14
diſceptare conditionibus 214.17
diſceptatio 215.12
diſcerno 269.6.280.34 837.45 867.11
diſcerpiculum 852 13
diſcerpo 479.47.828 43
diſcerptus 828.47
diſceſſio,nis 636.30
diſceſſus,ſus ibid.
diſcindo 330.12.920 27
diſcingo,is 843.28
diſcinctus 269.12.483 39
diſciplina 269.17.304 20
diſcipulus 268.42 845 1
diſcipulus prauè inſtitutus 845.3
diſcludo 867.12
diſco 429.31
diſcors 276.43
diſcordia 270.22
diſcrepo 270.7
diſcrepantia 170.4
diſcretio 867.21
diſcretè 299 6.867.19
diſcretus 867.24
diſcrimen 260.44 655.42.867.22
diſcriminale 852.13
diſcrimino 266.14.280 35
diſcumbo 858.32
diſcuneatus 903.31
diſcupio 225.41.933 38
diſcurro 227.32
diſcus 553.2
diſcutio 258.46
diſertus 113.41.299.37 314.15.633.44
diſertè 299.39.314.8
diſſicio 375.6
diſſungo 271.28.279 18.857.13
diſſungere boues ab opere 279.20
diſiunctus 279.22
diſpar 273.40
diſparilis 273.42
diſpello 830.5
diſpendium 243 39.911 13
diſpenno 909.30
diſpenſo 174.8
diſpenſator 274.22 609.28
diſperdo 212.25
diſpereo 655.15
diſpergo 261.30
diſpersè 261.40
diſperno 906.4
diſpicio 269.7
diſpliceo 274.16.428 28
diſplico 913.17
diſpolio 715.20
diſpono 275.17
diſpudet 101.5
diſpuluero 688.23
diſpungo 164.47
diſputo 275.47
diſputatio 275.42
copioſa diſputatio 222 2.633.40
diſputator 276 2
diſquiro 475.8
diſſentio 210.20
Ab aliquo diſſentire 279.45
diſſentiens 276.43
diſſertatio,nis 986 6
diſſideo 270.9
diſſidens 269.42
diſſidium 270.10.867 8.1043.31

dissidentia 270.3
dissimilis 276.15
dissimilitudo 1000.8
dissimulo 276.16
dissimulatus 276.20
dissimulator 276 22
dissimulatio 279 19
dissimulantia 880 42
dissido 212.26.274.34 275.25
dissipare hostes 555.45
dissipor 263.2
dissitus 277.4
dissocio 846.13
dissoluo 269.14.883.2 886.43. 919.41. 938.31 944.7
dissoluere æs alienum 250.38.901.2
dissolutus 276.32
dissonantia 270.5
dissonus 269.41.276 42
dissuadeo 847.12
dissuasor 847.17
dissuasio 276.44.847 14
dissuauior 107.23
dissuauiari oculos alicuius 107.23
dissulto 816.27
dissuo 270.39.479.5 856.12
dissutus 856.14
distans 277.3
distantia 277.6
distendo 277.13
distendere curas hominum 277.18
distentus 602.42.882 43
distero 992.9
distillatio 278.34
distillo 277.32
distineo 961.29
distinguo 277.37.281 29
distinctus 277.42
distinctè 277.41.259.6
disto 261.2
distorqueo 278.10
distortus 278.12
distraho 971.22
distribuo 278.14.637 12
distribuere loca 321 17
distributio 278.17
distringo 937.22
distringere gladiũ 887 3
districtè 867.18
diteſco 74.6
ditio 286.18.879.22
ditior 766.6
ditiſſimus 768.9
dicto 73.46
dittarium 411.31
diu 514.39. 515.8
diuagor 53.12.996.34
diuendo 1008.9
diuerbero 652.23
diuersè 280.19.444 37.999.45
diuersor,oris 33.20
diuersor 33.16
diuersorium 33.22.39 3.420.2
diuersus 280.24.867 25
diuersitas 280.20
diuerticulum 33.23 1024.19
diuerto 280.7
dies 281.39.700.46 768.2
diuexo 24.44
diuido 273.44.280 31.637.11.906.1
diuidere oscula 107.29
diuidere factum cũ alio 273.47
diuiduus 280.38.281 13.867.7
diuinans 445.4
diuinus 281.
diuinorum solemni. 1018.31
diuino 445 24
diuinatus 446.3
diuinatio 445.34.72 24
diuinè 281.3
diuinitas 281.5
diuinitus 266.4.281 3
diuisus,us 281.17
diuisus 281.21.637.33 906.9
diuido 274.2.281.16 637.11.867.21
diuisor 281.23.647 42
diuisura 281.18
diuitiæ 411.42.767 27.798.43
dium,dii 1040.43
diuortium 281.20
diur,diuri 957.1
diurnus 380.43.381.5
dius 281.10
diutinus 515.7
diuturnitas 514.43
diuturnus 515.6
diuulgatus 729 30
diuulgo 60.43.281.44 729.22
diuulgare corpus palã ad omnes libidines 308.41
diuus 281.9.281.43 821.42

D O

Do 245.10
dare aures alicui 603 23
dare aliquid alicui 198 45

dare aliquem in triremem 555.44
dare ansam alicui 248 17
dare se ad lenitatē 576 20
dare aliquid arrhaboni 248.29
dare aliquid aurib. alicuius 63.34.634.31
dare effectum 908.35
dare dono 286.27
dare exitium 847.9
dare damnum 320.4
dare fidem suam alicui 722.47
dare diripiendo 245.32
dare fœlicitatem 329 13
dare alicui laudi 491 21
dare locum 147.4.166 18
dare operam 171.4.248 24.454.9
dare operā valetudini 88.20
dare nuptum 537.16
dare litteras alicui ad aliquem 248.3.427.36
dare litteras ad aliquē vno exemplo 853.8
dare litteras alicui recte 209.33.248.6 853.26
dare mādata alicui de aliqua re 192.14 246.10
dare promiscuam operam 32.5
dare se in viam 95.18
dare spē alicui 248.43
dare se studiis à puericia 249.10
dare suspitionē 248.46
dare se præcipitem 836 25
dare venum 1008.18
dare verba alicui 3 52 17.453.20.547.47
dare alicui culpæ crimini 439.31
dare alicui vitio 1027 14
doceo 46.8.451.40.361 29
doctè 285.38
doctus 289.30.304.23
doctea 291.24
doctrina 290.4.499.15
documentum 46.4
doctor 299.46.705.11
doctoratus insignibus ornari 289.44
dodrans 609.28
dolabra 77.47.667.3
doleo 284.7
dolet à sole caput 284 13
dolens 284.3
dolenter 284.5
dolium 126.39.283.12
doliolum 127.16
doliarium 283.12
doliche 34.7
dolo las 78.3.686.1
dolo 669.45.990.42
dolon 125.20
dolor 275.1.283.1.284 18.293.22
dolor cæliacus 284.22
capere dolorem ex aliquo 284.20
Lenire dolorem 283.3
dolosus 354.2.454.3
dolosè 354.5.453.45
dolus 353 45.453.43
domesticatim 157.30
domesticus 157.28.286 6.473.13
domicilium 410.13.923 32
dominus 553.9.624.18 868.42.879.14
domina 519.33.879.12
dominor 879.16
dominatus 286.15.879 21
dominatio 286.14.879 20
dominatrix 879.18
dominium 286.14.879 22
domitor 285.38
domitrix 285.40
domitura 285.27
domitus 285.34
domitus,tus 285.26
domo 285.22
domus 157.24.933.31
Solo æquata domus 157.27
donarium 287.11
donatio 286.34
donatiuum 287.14
donec 338.12.549.24
dono 286.21.710.13
donum 287.6.604.41 710.15
dorath 510.36
dorcas 145.30.242.33
dorcestria 288.32
dores,tum 997.3
dormio 288.42
dormire in vtranuis aurem 288.47
dormire alicui 585 36
Mane totum dormire 199.11
Endymionis somnum dormire 322.45
dormiens 288 38
dormisco 288.45
dormito 414.4.895.28
dormitator 388.40
dorsuale 221.13
dorsum 288.18.840.38 914.18
dorsus 840.38
dos 489.22
Formæ dos 289.25

D R

doti dicere 289.24
dotalis ibid.19
dotatus ibid.27
doto ibid.25

D R

Drachma 291.5.385.14
draco 290.47
dracones alligeri 291.1
dracunculus 291.4.748.28
drauus 291.9
drepanum 983.23
drilo fluuius 595.32
drilonis 296.10
dromas 290.20
druſipara 562.26
druſomacus 144.6

D V

Dubius 291.40
dubiè 292.11
dubio procul 292.6.866.38
dubioſus 291.41
dubus 360.40
dubitans 292.21
dubito 291.34.292.25
dubitatio 292.15.292.33
Sine vlla dubitatione 446.25
dubitanter 292.8
dubium 291.47
ducenteni 293.12
ducenti ibid.9
ducenteſimus 293.16
ducenties ibid.11
ducenaria pondera 293.14
duco 202.3.408.40.547.30.650.21.849.33
ducere animam de cælo 762.44
ducere frænum 353.33
ducere ferrum 110.26
ducere rationem, commodi ſui 777.40

D V

ducere reſtim 547.41
ducere verſus denſiores 852.47
duxere vxorem 48.1.547.40
ducere aliquē per omnia 202.5
ducere genus 616.6
ducere ſpiritum ad quoddā tēpus 1028.18
ductare reſtim 102.40
ductus 548.2
ductus,us 201.35
doctor 201.38.646.10
dudum 683.39.733.14
duellum 293.2.408.14
dulce 283.34
dulcis ibid.28
dulciculus ibid.37
dulcedo ibid.39
dulcitudo 243.41
dulceſco 16.40.745.9
dulciter 283.34
dum 338.13.549.24
dummodo 733.12
dumus 729.9.913.45.914.17
dumentum 914.9
dunium 288.35
duntaxat 890.11
duo 283.23
duodecim 282.33
duodecim viri litibus iudicandis 62.42
duodecies 282.35
duodeni ibid.36
duodeuiceni 259.32
duodeuicies 259.29
duplex 288.5
dupliciter 287.38
duplico 287.42.745.15
duplicare gaudium 745 17
duplicare ſolicitudines 745.22
duplicatus 27.46
duplus 288.4

D V

duplum 218.2
dura 255.1
duraganum 294.2
duramen 750.13
duramentum 750.14
duras 293.26
duratus 447.13
durè 98.9.293.24
duria 288.36.293.7
duriter 293.25
dureſco 294.15.447.7
duritas 294.7
duritia 80.33.294.6
duritics 294.6
diutiuſculus ibid.4
duro 215.29.193.33.254.19.447.4
durare ſe labore 94.27
durocottorum 759.16
durus 294.11.300.46
dux 149 37.150.17.292.40.408.39.850.39
dux Florentiæ 292.41

D Y

Dyrrachium 295.44
dyrrachinus 293.47

E ANTE A

EConſpectu 35.45 441.27.781.38
Eaſo 821.19
eatenus 338.9

E B

Eblana 257.44
eboracum 511.22.136.29
ebrietas 130.6.426.39
ebriolus 426.43
ebrioſitas 130.6.426.39
ebrius 130.7.294.36.300.16.426.41
ebullio 122.10
ebulum 294.44

ebur 97.41
eburatus 97.44 22.21
eburneus 97.42
eburnus ibid.42
eburones 504 8
eburonices 294.38
eburum 608.44
ebusus 312.22

E C

Ecbatana 956.25
ecce 296.3
ecclesia 176.16
echedorus 10.12.34.7
echinades 241.28
echinus 221. 15.438.28
echo 295.47
eclipsis ibid.43
eonis ibid.41
ecquid ibid.40

E D

Edax 391.29.456.4.52.30
edento 855.42
edentulus 855.43
edessa 752.33
edico 104 34.189.29
edictum 104.40
edilis 530.18
ediseo 429.32
edissa 67.6
editor 729.33
editio ibid.29
editus 371.15
edo,es 530.2
edo,onis ibid.37
edo,dis 247.3.528.6
edere tribus 247.8
edere testes 728.42
edoceo 46.8.461.31
edoctus 472.2
edolo 684.17
edomitus 285.35
edomo ibid.23
edomio 289 1
edormiscere somnum 289. 3
educatio 38.16.304.20
educator 38.27
educatrix 38.28
educatus 38.25
educo,as 38.18
educo,is 547.36
educere bene,& pudicè 38.22
educere gladiũ 984.36
educere à paruulo 38. 29
edulius mons 568.31
eduro 447.3

E F

Effare 634.5
effarcio 432.41
effascino 46.21
effector 314.4
effero,fers 443.10
efferre aliquid 973.24
efferre se lætitia 465.7
efferri incredibili gaudio 37.30
efferre cadauer 697.38
efferre se ad astra 927.38
efferus 237.20
efficax 297.13
efficasin ibid.18
efficacitas ibid.17
efficiens 165.37.297.9
efficienter 297.7
efficio 297.11.527.35
efficies 297.24.325.20 795.42 863.5 893.34
effingo 746.27.795.35
efflagito 284.4.769.30
efflo 136 30.335.20
Halitum extremum efflare 759.34
Anima efflare 926.18
effluo 925.4.905.32.
effluentia 905.6
effoco 889.7
effœminatè 297.4
effœminatus ibid.6
effœmino ibid.3
effero 344.35.829.22
effrenatè 876.4
effrænatus 875.47

E F

effrænus 829.9
effringo 351.3. 801.28
effugere plagam 841.12
effugere alicuius offensiones 841.13
effugium 832.45
effundo 797.14.905.2
effundere gratiam alicuius 652.34
effundere vires in ventum 110 25
effusus 797.19
effutio 180.36.634.38

E G

Egelido 271 26
egenus 121.42.703.30
egeo 141.44
egermino 373.2
egero 135.34
egestas 121 39.703 40
ego 477 10.543.39
egomet 477.12.928 21
egredior 1038.9
egredi officio 527.8
Nũquam egredi cubiculo 1036. 11
egregiè 297.35
egregius 297.35.817.14. 837 11.859. 41.1030.27
egressio 108 18
egressus,us ibid.17
egressus,a,um ibid 19
egurgito 876.33

E H

Ehem 606.30
eheu 31.24

E I

Eia 31.21.419.31
eiaculor 486.22
eiectus 137.7.375.29
eiicio 135.7.136.24 374. 11 826.22
eiicere post terga 135. 21
eiicere in exilium 826. 36
eiuro 883.13.81.46

cla.

E L
Elabor 409.16.856.6
elaboratus 492.6
elaboro 22.18.349.2.
elaborare in iis artib. 22.23
elapido 588.25
elapſus 712.31
elargior 286.23
elatè 40.37
elatinè 751.11
elatio 45.3.945.47
elatus 41.21.42.26
elauer 35.25
elauo 491.1
elcebus 844.26
eldana 293.4
elea 412.12
eleæ 175.14
electio 299.2.299.8
electo 299.15
electuarium 490.26
electus 299.12.837.9
eleemoſyna 298.46
elegans 298. 22.365.22
elegãter 298.29.712.41
elegantia 298.31
elegia 298.43
eleleus 99.39
elementum 298.45
elena 519.25
eleoſelinum 60.18
elephantiacus 524.35
elephantia 492.47
elephantiaſis 492.47
elephantus 298.14
elephas 298.13
eleuo 42.18
eleuſis 59.15
eleutherus 690.44
elices 850.7
elicere clauos 841.38
elicon 607.25
elido 350.32
eligo 298.34.299.10
eliminatio 876.20
elimino 876.21
elimo 504.45
elinguis 505.38
elinguo 505.40
elis 497.36
elixo 239.20.498.23
elixare lapidem 22.34
elixus 34.34.498.25
elychnium 513.14
eloco 24.32
elogium 303.23
eloquens 299.35
eloquentia 209.42
eloquor 634.10
elſa 399.47
eluceo 513.35.778.36
eluctor 1007.28
elucubro 1005.10
elucubror 1005.11
eludo 113.1
elugeo 489.4
eluſco 511.30
eluttio 587.20
eluxatus 272.36
elymiotæ,arũ 681.40
E M
emacio 264.19
emacror 883.35
emaculo 500.29.518. 12
emancipatus 300.8
emargino 854.3.884.12
embãma 408.8.812.44
emblema 579.24.612.12
embolium 70.28
emendatè 218.9
emẽdatio 47.12.300.26
emẽdat⁹ 48.16.300.29
emendo 47.14.300.39
ementior 133.33
emereo 551.12
emerita Auguſta 550.46
Per diuitias emergere 321.31
emitto 528.8.555.6
emittere verbũ 844.30
emittere in hoſtẽ equites 528.15
emittere ſagittã 844.38
emittere bõbos 905.20
emittere crepitũ 71.30
emittere aliquid dignũ ſuo nomine 694.30
emaus 300.10
emo 197.33
emolidus 566.47
emollio 567.3
emolumẽtum 1039.17
emoririſu 573.10.788. 44
emoti in complexum alicuius 573.18
emoueo 578.38
empettum 139.12
emphyteoſis 558.11
emplaſtrum 300.39
empotia 332.11
emporiæ 160.26
emporiũ 336.35.549.46
emptus 197.40
emucidus 577.39
emuco 49.1
emungo 563.41.588.20
emungere oculos 78.15
emungere candelã 563. 42.885.44
emungere nares 885.46
emunctio 663.39
emunctorium 885.42
E N
en 296.4
enarro 306.15.775.42
enaſcor 382.1
enato 598.13
encauſtum 884.2
encœnia 252.4
endromis 319.21
eneco 1902.38
enerius 886.38
enetuo 297.2.443.31
eneruus 886.37
enigia 495.30
eniſus 875.28
enitor 349.25
enixus,xus 502.12

Enna 301.38
eneas 595.39
enodatè 175.8
enodarius 680.39
enodatus 877.5
enodo 877.4
enona 593.47
enormis 301.41
enoteſco 594.47
enſiculus 904.10
enſifer 903.45
enſis 903.45
entella 160.29.490.42. 512.11
enterocele 404.30
enterocelicus 404.32
enucleo 66.1
enuntio 306.34.479.43 719.20.723.41

E O

Eo 460.12.481.27. 741.14
eodem 460.10
eo & quo 952.33
eo magis 952.34
eo minus 952.35
eo 15.40.41.1009.35
Ire ad aliquem 51.5
Ire in aciem 51.6
Ire ad dexteram 1035. 15
Ire cum legioni. 52. 2
Ire obuiam 52.21
Ire in ſententiam alicuius 200.7
cous 515.42

E P

Epaminundas 303.8
epaphus 303 11
epegun 69.47
epetium 904.23
ephebus 382.9.827.5
ephemerinos 327.47
ephemeris 380.28.
epheſus 336.47
ephippiarius 862.10
ephippij 68.29
ephippium 862.7
epicaria 631.14
epidamnius 293 46
epicurus 303.15
epidaurum 748.36
epidaurius 748.38
epidromes 360.42
epidromum 556.38 965.28
epinicium 386.28
epiphora 845.10
epirota 33.5
epirum 33.4
epitus 422.19
epiſcopium 140.35
epiſcopatus 1016.15
epiſcopus 1016.17
epiſtates 540.45
epiſtola 303.17
Loquax epiſtola 303.18
epiſtolium 303.20
epiſtomium 145.43. 365.46
epiſtylium 150.5
epitaphium 303.22
epitogium 177.38
Pellitum epitogium. 111.23
epitome 310.45
epixenium 144.7
epotedia 416.37.476.43
epulæ 1027.46
epulatio 103.41

E Q

equa 16.35
equos 163.17.164.5
equeſtris,ſtris 589.12
equidem 172.8.474.29. 477.15
equiferus 164.3
equile 922.22
equimentum 922. 34
equiſetum 163.25.872. 12
equiſo 233.13
equitatus 163.9.308. 9
equitium 164 11.519. 10
equito 162 31
equula 163.24.685. 24
equulus 163.28.685 26
equus 163.29
equus admiſſarius 806. 30.922.30.
equus curſorius 163.30 220.40
equus calcitro 164.1
equus durior oris 163. 40
equus ephippiarius 163 47
equus excuſſor 163. 36
equus gradarius 163. 31
equus gregarius 802 46
equus helciarius 163 45
equus ſuccuſſator 163. 33.
equus ſcutulatus 492. 44

E R

era 303.38
eraclea 783.42
erado 745.25
erebus 450.18
eremitâ viuere 322.29
eremus 303.42.415.41. 517.21.801.14
erepo 750.21
ereptio 751.26
ereptor 751.43
ereptus 751.40.974. 41
eretria 799.44.1001. 19
eretum 571.23

erga 812.23
ergauica 33.47
ergo 2.13
erice 882.20
ericis portus 339.13
ericusa 35.10.623.11
erichæi 86.42
erichthonii 86.42
erichthidæ 86.45
eridani caput 185.30
eridanus 683.13
erigeron 865.4
erigo 291.25.798.26
erigi in aliqué 500.47
erigere syluas 312.7
erigere aliquem 500.18
eripio 751.34.973.25
eripere bolum alicui 973.38
eripere spem 910.4
eripere triumphum alicui 973.29
eris fluuius 184.26
erithacus 764.47
eriuo 845.8
ermione 677.36
erodius 131.36
erodo 800.1
erogo 909.25
errabundus 303.47. 996.31
erratio 304.13
erro,ras 304.2.315.24 884.20
error 304.11
erubesco 849.43
eruca 807.41
eructo 804.38
erudio 46.6.304.519.451 39.464.34
eruditus 46.13.304.22
erumpo 1009.44
erunco 164.35.568.47. 802.19.930.12
eruere aliquem ex aliquo loco 984.18
eruere alicui oculum 164.46
erycis portus 699.45
erynæ 303.45
erythinus 33.37.351 5
erythræa, vel erythræ, arum 931.12
Esca 178.41.304.34. 640.43
escara 954.42
essexia 309.21
essui,orum 764.12
esto 250.7
esuriens 21.33
esuries 316.28
esurio 21.28.316.26
& 294.25.511.17
& certè 294.26
& etiam 294.27
etenim 552.6
ethnicus 624.43
etiam 41.39.877.27
etouium 663.47
etsi 114.12
Euado 280.14.798.20
euadere è morbo 819. 26
euagor 53.12.996.33
eualeo 453.13
eualesco ibid.13
euan 99 40
euanesco 905.35.940. 15.999.3
euanidus 940.17
euangelium 312.9
euanno 942.42
euasto 246.38
euboia 586.22
euello 827.2.835.40. 935.1.942 35
euellere culpam 916. 18
euenio 7.4.98.41. 441.15.469.20.798.16. 941.9
euentus 9.10.98.39. 158.39.338.19.798.14. 941.25
euentus rei 93.18
euentum 98.40.158.40 798.14
euentilo 632.41
euerro 848.26.907. 37
euerriculum 764.2
euerfio 4.2.
euersor 278.22
euersus 4.6
euerto 3.36.278.21.383. 14.765.46.805.38
euestigio 440.45.940 42
euidens 312.14.531.29
euidenter 311.16.1025. 29
euidentia 312.18
euigilo 792.38
euiratus 161.12
euiro ibid.12
euiscero 829.23 942.43 944.15
euitatio 841.3
euito 841.9
eumenides 373.3
eunuchus 161.17.312. 25
euolo 806.39.1032.40
euolare ex aliquo loco 637.23
Altius euolare 103. 34
euomo 828.33.874. 36
euonymos 517.19.1039 46
eupatoria 30.23
eupatorium 30.24
euphorbia 312.20
euphrates ibid.12

euroaſter 620.32
euronotus ibid.35
europa 312.27
europus 159.17
eurota 1000.34
eurotas 312.28
eurus 499.46.1011.37

E X

Ex aduerſo 781.38
ex animo 239.41.
ex ordine 614.7
ex omni parte 244.15
exacerbeſco 434.40
exarcebo 12.46
exactio 789.8
exactor ibid.18
exactus,a,um 639.28 984.38
Exactutio 30.44
exaduerſum 276.36
exedifico 312.44
exaggeratio 12.18.50.8
exaggeratus 12.20
exaggero 50.5
exagitatus 987.6
exagito 987.1.994.9
exalbeſco 119.17
exalbidus ibid.10
exalto 307.1
examen 840.44
examina piſcium 83.10
examino 307.4
examurco 328.15
examuſſim 60.11.705.28
exanguis 307.10.819.43
Examinatio 54.39
exanimatus 828.19. 982.45
Metu exanimatus 574 45
exanimis 982.45
exanimo 211.8.828.13. 876.24.942.40.
exardeo 69.7
exaratus 752.36
exaro 164.29.221.37. 752.34.984.43
exaſpero 304.32.319.1. 435.32.443.9
exaudio 307.19
exaudire vocem alicuius 1003.18
exauthoro 273.11
excæco 7.31
excalceatus 832.10
excalceo 832.7
excalefacio 788.32
excandefacio 442.43
excandeſcentia 450.46
excanto 436.15
excauo 164.17
excellentia 946.22
excelſitas 941.8
exceptio 295.25
excerno 134.17.135.35
Excerpo 164.31
excido 157.46
excidere locum 950.34
excidium 137.23.805.44
excindo 805.39
excindere nomen,alicuius 57.33
excio 174.30
excipio 295.28.768.31 897.23
excipere occupationé 944.10
excipere incautum 74.22
excipere ſe in genua 900.42
excipere auidis auribus 303.20
excito 256.29.295.34. 982.39. 792.34.942.18
excitare alicui amorem ſapientiæ 295.38
excitare dolorem 784.7
excitare aliquem à mortuis 793.5
exclamatio 839.31
exclamo 828.39.839.33
excludo 136.26.304.42. 528 10.776.14.870.5
excluſus 304.45
excogitatio 424.29
excogitatus 424.24. 708.11
excogito 708.6
excoquo 239.27
excors 644.31
excreo 919 15
excreſco 235.7
excruciatus 25.11
excrucio 24.42.977.8
excubiæ 406.7.1005.18
excubo 406.9.924.20
excudere ſcintillam ſilicis 210.12
exculo 831.38
exultus 617.13
exulpo 831.33.845.28
excurrere in pericula 74.12
excurſio 850 22
excuſabilis 855.6
excuſatio 305.6.855.3
Habens excuſationem 855.7
excuſo 305.2.479.3. 855.8
excuſſus 827.33
excutio 478.46.854.27.851.18
excutere conditionem alicuius 201.24. 307.8
exero 950.33
execrabilis 5.45.119.47
executio 307.2
exedra 149.3
exedo 530.4.800.
exemplum 221.35.303 27

576.2.907.43
exemplar 307.24 616.4
exentero 164.43.605. 18.942.44.
exeo 798 21.919.8
exire de naui 827.6
exire in folia 342.35
exire vita 639.5
exequiæ 307.31.689. 27
exequutor 307.21
exequor 307.35.527. 32
exerceo 307.27
exercere bacchanalia 110.12
exercere aliquem 527. 47
exercere cauponam 961.28
exercere se ad aliquid 307.41
exercere discipulos cõmissionibus litterariis 320.12
exercere terram 189. 16
exercito 307.38
exercitus,tus 308.7 74.36
exercitus 307.45 704.35
exercitatio 94.20 307.43
exercere ensem 984.25
exesus 530.23.803 25
exfibulo 874.15
exhalo 304.26.335.13. 528.24.914.37
exhalare crapulam 304.28
exhalatio 304.29. 999.29
exhaurire male, sermonem 338 42
exherbo 930.11
exhibeo 247.15.718.46. 752.9
exhibere molestiã 246. 29
exhibete rationes suas 710.30.752.9
exhilare 37.21.748.44
exhortatio 309.36
exhortans ibid.37
exhortor ibid.32
exibilo 877.33
excitatus 857.7
exigo 304.43.760.7. 789.10
exigere pecunias 789. 12
exigere sues pastum. 136.45
exigere in syluis vitam 629.6
exigere tributum 789. 14
exigere nomina 789. 16
exigere reliquiam vitã 1028.10
exiguitas 670.9
exiguus ibid.22
exigua spes ibid.26
exisio 316.29
exilire gaudio 816.33
exilis 901.34.963.12
exilissa 173.45
exilium 104.42.309.22. 826.32
eximiè 295.8
eximius 294.47.295. 32
eximium aliquem habere 637.4
eximia forma 295.6
eximo 164.27.295 29 829.2
ex improuiso 35.38
exinde 244.30
exinanio 996 14
exinanire calicé suum 116.10
exinanitio 996.17
existimatio 284.41. 707.7
existimo 234.7.305.19 384.6.650.22
Æqui, bonique seruantissimum aliqué existimare 412.3
existo 308.15
exitium 805.34
exitus 338.18.798.15 1038.17
exitus rei 93.17
exius 999.38
exoculatus 7.35
exuoluo 844.4.883.2. 886.43
exoluere religione 634. 40
exoneratus 834.18. 834.42
exonero 298.38
plenas exonerare collus 207.42
exopto 255.20.255 40
exorbatus 615.14
exorbeo 898.22
exorbo 7.32.612.45
exordior 191.11.248.33. 439. 43.615.7.770.18
exordiri argutias 191. 23
exordium 191.34.305. 23.439.38
exornor 581.47
exornatus 617.9
exornus 380.33
exorno 19.20.61.9 617.1
Ollam exornare 22. 43
exoro 431.46.709.39
exorsus 191.31.439.38
exorsus,sus 191.34.715 7
exorciuus 615.43

exortus,tus 582.14
exoſſo 164.37
exoſcire piſces 164.39
expalleo 845.19
expallio 884.10
expando 904.47
expaſſus 928.38
expaueo 884.28
expectatio 80.17
Angi expectatione 80 11
expectatus 80 14
expecto ib.3
expectare aliquem 925. 21
expectare fruſtra 924. 22
expectare ab aliquo in omnia ſtudia 80.9
expedio 272.34.279.15 305. 25.338.38.479.21. 903.33.908.34
expedire animum 644.9
expedire nomina 10.39
expedire ſe ad prælium 61.17
expedire merces 305. 27.479.23
expedit 305.33
expeditè 305.29 938.35
expeditus 83.44.305.34. 479 28.723.28.908.44
expeditio 305.30.903. 42.907.40
expeditus 680.36
expello 136.23.137.10. 268.21.478.39.829. 46
expellere aliquem ciuitate 268.25
expellere aliquem ab aliqua re 932.16
expendo 211 14.563. 7.909.23
expenſa 911.12
expenſa 660.44.911. 24
expergefacio 256.28 942.19
expergefactus 256.32
expergiſcor 256.25 792 36.942.21
experrectus 256.31.942. 26
experientia 305 38.727. 6.812.28.910.30
experimentum 727.5 812 26.910.31
experior 305.41.727. 14.910.32
experiri beneuolentiã alicuius 208.28
expertus 306.1.704.34 727.19.910.34
expers 635.41.716.7
conſilii expers 440.42
Periculorum expers 361.41
Expero 255.22
expilo 806.38
expio 568.45
expiratio 306.4
expiro 528.16
exprare animam 573.2
expiſcor 661.12 785.34
expiſcari aliquid ab aliquo 170.39
explanatio 259.25.305. 8.306.20
explano 259.22.306.5. 531 15.912.44
explanto 913.6
explementum 196.35
expleo 196.23.432.39. 824.36.944.47
explere aliquem in ſeri bendo 838.6
explere animum alicuius gaudio 57.24
explere numerum 196. 25
expletio 300.43
expletus 196.39
explico 275.10.279.13 306. 11. 306. 16.913.17. 945.9.
explicare epiſtolam 66. 5
explicare rõnes 479 25
explodo 136.36
explorator 912.25
exploratũ habeo 234.8
exploro 170.25
expolio,as 615.36
expolio,is 4.14.10.7.10 22.686.9
expolire 686.25
expolitio 307.23
expolitas 344.43.507. 25.686.33
expono 93.27.177.4 306.13
exponere conſilium ſuum 267.21
exporrigo 917.21
exporto 696.45
expoſitio 306.19
expoſititius 93.29
expoſitus 306.22
expoſtulatio 749.25
expoſtulo 284.43.484. 46
expoſtulare aliquid cum aliquo 749.32
expreſſio 306.30
expreſſus 175.28
exprimo 281.25.306.17 306.33.479.42 918.3
exprimere formã 297.21
Inceſſum alicuius exprimere 217.14
exprobatio 781.47
exprobatus 375.32
exprobro 135.17.375.2 433.47.781.45
expromitto 600.15
expugnatio 306.38
expugno 306.37.1007. 32
expugnare carcerem. 801.42

expulsio 137.8.829.43
expulsor 137.11
expulsus 137.6.830.14
expultrix 137.12.268. 27
expumo 842.1
expungo 145.2
expurgatio 306.43
expurgo 24.27.268 40
expurgare se 306.41
Expuro 702.21.992.46
exquiro 170.24.768.19
exquirere consilium alicuius 768.25
exquisitus 306.45
Nimis exquisitus 23.40
ex quo 609.47
exsicco 78.13
exta 132.42.467.40
ex tempore 265.34
extendo 310.1.693.5 928.7.960.27
extédere neruum 844. 32
extensus 928.36
extentus 928.36
extenuatio 883.32
extenuatus 89.6.883 37
extenuo 85.14.89 4. 310. 5. 835. 13. 483. 30. 901.20
extenuare aliquid 57.30
exterebro 659.46
extergo 344.42.588.16
Linteo exterere se 78. 14
extergere labra manu 588.23
extermino 136.32.310. 7.964.4
externus 345.21
exterus 310.43 345.22. 624.31
extillo 929.12
extimesco 907.30
extimulo 918.32.929. 31
extinguo 47.35.310.31 886. 16. 998.5.929.45
extinguere aridoré 48. 40
extinguere bellum 48. 41
extinguere incendium 909.7
extinctor 278.23
extinctus 310.32.886. 14.909.43
extirpo 266.45.310.38 930.4.935.2
extollo 42.17.435.9 500.13
extorqueo 349.19.751. 38
extorquere veritatem 349.21.977.13
extorris 137.15.362 24
Extra 381.38.453.2
extra modum 608.5
extra periculum 361. 40
extraho 883.12.984.22
extrahere clauos 841 39
Extrahere ærumnas 987.11
extraneus 310.42.345. 20.934.28
extra ordinem 934.38
extrarius 345.23
extremitas 183.36.311. 2.956.6
extremum 311.3.936.7
extremus 267.33.311.9 936.8
extrico 279.14
extricare aliquem de re aliqua 790.5
extrinsecus 311.14
extrudo 136.25
extruo 296.11
extruere ædificium in alieno 296.18
extructus 702.16
extumesco 392.21
exturbo 830.2
exturbare comas 833. 39
extussio 980.1
exuberans 896 35
exuberantia 6.24
exubero 6.30.896.1
exugo 941.32
exul 82 37
exulceratus 432.9
exulcero 432.7
exulo 309.26.826.41
exulto 37.29.379.33 401 47.
exultans 402.3
exultatio 379.26
exuo 875.5.915.36
exuere fidem 328 32
exuere bonis 114.25
exuere galeam 167.2
exuere hominé ex homine 915.42
exuperantia 295.17
exurdo 85.8
exusceito 763.40
exutus 715.42.915.44
exuuiæ 916.8

FANTEA

FAba 326.19
Faba fresa 326.24
fabula 326.25
fabalia, lium 931.36
fabale 326.27
fabarium 665.38
faber 313.8
faber lignarius 315.10. 496.3
faber ferrarius 332.29.
fabrico 296.12 579.7
fabricor 296.13
fabricatio 396.38

Fabricator 579.10
fabricatus 296.29
fabrica 127.12.312.36. 496.5
fabrilis 313.7
fabula 190.35.326.41 596.2
fabularis 326 46
fabulator 581.40
fabulor 326.43.596.7. 747 43
fabulosus 326 47
fabulosè 326.45
facessо 51.25.322.43
facere negotium alicui 245.24
facetè 313 41.774.15
facetiæ 134.30.313.27
facetosus 313.28
facetus 134.36.313.34
facies 333.12.1025. 40
facies inscripta 313. 15
facile 26.4.313. 47
facilis 26.38.192.42. 307. 17. 313.43.701.20
facilitas 26 40.31.4.
facinora 325.22
facinus 433.26.765.33. 736.37
facinorosus 837.4
faciens dolorem 16 44
facio 65.9.318.3
facere auctionem 554. 15
facere seditionem 7. 34
facere castra 7.9
facere copiâ sui 1004.25
facere iter 51.16
In aqua sementem facere 22.27
facere amicitiam firmiorem 203.8
Pluris, facere aliquem 43 14
Minerua inuita aliquid facere 610.46
facere obsonium 61.39
facere certiorem 99.18. 747.30
Iudicatum facere 1001 38
Aequi bonique facere 114.30
facere maturū 545.10
Maximi facere 929.23
facere modum lugēdi 174.11
facere facultatem 247 43.655.35
facere iniuriam 455. 19
facere incendium 555 10
facere deditionem 249. 8
facere meliorem 558.19
facere alicui stomachū 438.40
facere iacturam alicuius rei 652.44
facere insidias 960.40
facere inter capedinem scribendi 478.7
Missum facere 554.30
facere naufragium 803 9
Pactionem facere 251.33
facere nomina 973 33
Plura verba facere 267 25
facere periculum 429. 39.827.8
facere beatum 319.13
facere inuidiam 320.10
facere mentionē 321.42
facere manum 321.42
facere rē diuinā 811.21
sedulo facere 727.2
facere versus 1019.24
facere sponsionem 321. 47
Autim facere sponsionem. 555.20
facere versurā numorum 467.34.674.7
facere verba mortuo 635.16
facere ventulum 1011. 19
factio 328.26.635.46. 872.28
factiosus 636.28
factitius 60.40.340.34
factor 611.4
factus 325.28
factum 325.35
¶Factum 553.11
facultas 67.4 3614.17 9 1. 25.611.40. 103 23
facultates 314.21.411. 41.684.9.702.4.997. 34
facundè 299.39.314.9
facundia 296.42.314. 52
facundus 222.4.298.26. 314.15
fæculentus 328.9.672 44
fæcunditas 328.2
fæcundo 328.21
fæcundas 328.21
fæx 328.7
fageus 314.3
fagineus 314.3
faginus 314.3
fagus 314.2
falcarius 314.4
falco 383.1
falcula 314.4
fallacia 215.14.453.4
fallaciosus 673.
fallaciter 453.4
fallax 315.13.357.2 452.39
fallo 250.23.364. faller

fallere opinionem alicuius 463. 22
fallere viſco 476.2
falſus 252.19.315.45
falsè 315.45
falſo 315.47
falſimonium 315.16 316.8
falx 314.39
falces fœnariæ 336.25
fama 316 11.801.23
fama ſecunda 316.13
fama ſpoliatus 448.47
fames 316.27
famelicus 21.34
famigerator 316.18.698 32
familia 157.37.316.33
familia diui Dominici 614.47
familiaris 286.7.316. 37
familiariter 264.42. 286.3.327.3.473.9
familiariter 285.45. 317.7
familiariter ignotũ cõ pellare 717.15
famoſus 317.15
famulus 316.43 368. 25.747.7.870.39
famula 328.26
famulor 871.1.925.7
famularis 870.45
fanaticus 915.11
fanum 318.5
fanenſis ibid. 8
fanum feroniæ 673 35
fanum Iunonis Corinthiacæ 685.42
far 323.29
farcimen 512.34. 816.5
farina 323.9
farinaceus 323.10
farinarium 323.11
faris 634.7
farrago 192.20.562.33
fartus,ta,tum 672.32
fartor 640.37.816.8
fartura 426.10.672.30
fas 388 1.493 26
faſcis 318.29.324 13
faſci 128.15.324.2.393. 3
faſcio 323.41
faſcio 324 6
faſciatus ibid.8
faſciculus 323.43.318. 29.324.10.1022.29
faſciculus litterarum 683.9
faſciculus foliorum luſoriorum 543.32
faſcinum 326.17.514. 44.935.45
faſcino 23.7.46.31.524. 46.935.43
faſcinans 939.39
faſcinatio 326.18.935. 41
faſcis 1022.28
faſti 139.46
faſtidio 324.35
faſtidium ibid.28
faſtidioſus ibid.39
faſtidioſè ibid.41
faſtigium 180,12. 187. 38.314.44.894.15
faſtus,tus 989.38
fatalis 324.36
fataliter 325.2
fateor 303 14
facere aliqué bene meritum eſſe de aliquo 509 21
fatigo 325. 11
fatum 256.40.325.16. 585.22.927.36
fatum alicui compone re 64.42
fatuus 117.28.388.39. 403.9.542.35
fatuitas 402.41
fauces 342.14
fauces quæ arét 122.25
faueo 327.13
fauere ſententiæ alicuius 323.17
fauentia 314.22
fauentinus 314.24
fauonius 342.31
fauilla 326.40
fauor 327.7
fauorabilis ibid.4
fauorabiliter 327.6
fautor ibid.23
fax 313.18.324.32.471.1
faſcula 313.21.470. 46.976.40
F E
Febris 327.33
Quartana febris ibid. 34
Tertiana febris 327. 42.665.30
interuallata febris 327. 43
Recidiua febris ibid.46
febres ſtatæ 327.36
febricoſus 23 9.672.34
febricula 328.2
febrio 327.39
febriens 23.11
febriato 328.4
febricitans 23.11
februarius 327.32
feciales 67.1
fel 366. 21
felleus ibid.22
felis 368.40
felinus ibid.38
Pellis felina 647.22
femen 664.13
femoralia 141.37
feneſtra 338.14
feneſtra cũ clathris ferreis 332 32
feneſtella 338.27
feneſtro 338.28
familia 68.6

Fera 117.25.336.30
ferialis dies 33.4
ferculum 890.28.102 2
ferè 657.21
feretrum 161 28
feriæ 330.46.334.6
feriæ conceptiuæ 334.8
ferinus 331.3
ferio,rias ibid.2
feriati à studiis 2.18
ferio 332.4
ferire fœdus 10.27
ferire fores 110.17
feritas 237.39.331.8.332.21.339.36
fermè 738.46
fermentatus 501.21
fermentum 504.35
fermento ibid.28
fermentesco ibid.26
fero 197.26.665 37.748.39.768.17.888.17
ferre arma contra aliquem 675.32
ferre in oculis 43 23
ferre dolorem 17.5
ferre secundum fortunam 895.26
ferre iniuriam 896.30
ferre auras 94.30
ferre fructum 786.23
ferre opem 245.28.887.33
ferre sententiam 865.44
ferre leges 247.41.724.35
non Ferendus 440.22
ferox 129.7.332.14.336.39
feroculus 129.9.332.16
ferocia 331.9.332 22
ferocitas 332.20
ferociter ibid.18
ferus 332.15.336.37
ferrum 332.42
Ferraria 332 26
ferraria 559.47
ferratus 332.34
ferramenta ibid.24
ferramentarius 536.35
ferrentinum 341.43
ferrugo 808.3
ferrugineus 333.39.643.18.808.8
ferrumen 814.26
ferrumino 206.33.814.20
ferruminatio 814.27
fertilis 6.4.3 3.7
fertiliter 6.19.333.16
fertilitas 6.24.333.12
fertur 267.10
feruco 124 6
feruens 124.3 805.21
feruefacio 124 14
feruidus 865.19
feruo 124.7
feruor 124.23.140.41
ferula 849.23.874.8
ferus 817.25
fessus 334.22.489.30.923.15
festino 25.31
festinatio 356.33
præpropera festinatio 356.33
festinanter 356 47.452.30.711.20
festinato 336.38.452.31
festiuissimus 666.33
festiuus 312.35.334.12.666.16.802 8
festiuitas 666 28
festus 333.45
festus dies ibid.33
festa stata 334.10
fesulæ ibid.42
Fibra 311.4
fibula 335.26
fibulo 24.10
ficedula 411.46
ficetum 335.33
ficosus 235.33
fictè 330.33
fictio 862.45
fictor 326.1
fictus 330.36.346.12.880. 45
fictum exemplum 158.46
¶ Ficus,ci 665.31
ficus 235.32.336.29.335.44.538.29
podromificus 336.1
fidè 328.39
fideicommissum 339.18
fideiussio 861.27
fideiussor 525.31 861.31
fidelia 119.20
fidelis 328.36
fidelis animus 328.37
fidelitas ibid.41
fideliter ibid.38
fideliter tenere 412 29
fidenter 878.18
fidentia 340.4.878.30
fides,dei 233.36.234.20.328.31.492.43
fides,dis 40.18.214.2.508.42
fides publica 817.47
fidicen 508.44.895.1
fidiculæ 224.6
fidiculorum ictus 986 30
fido 203.40.339
fiducia 203.46.336.3 878.30
fidus 492 3
fidum facere 24.1
figo 263.33.335.3
figere Clauum, & refigere 23.3
figere pedem 331.3
figulina 77.1
figulus 854.7.1000.3

Figura 337.17
figuratio ibid 25
figuratus ibid.27
figuro ibid.24.346.10
figurare os pueri 461.36
filius 337.13
filiolus ibid.12
filia ibid.7
filiola ibid.9
filix 329.1
filium 9.5.337.46.756 40
fimbria 351.36.354 46
fimbriatus 351.38.355 1.767.11
fimus 328.8.508.5 569 5
fimetum 507.45.569 7846.34
findo 330.11.839.43 903.27
fingo 330.23.346.10
fingere cauſſas 993.29
finio 196.26.338.32 347.19
finis 338.15.963.43
finitè 261.37.347.26
finitimus 1020.21
finitus 338.47.347.28
fio 280.6.280.15.325.33 716.40
Quod fieri pōt 701.16
Quod fieri non poteſt 433.39
fieri ab aliquo duriter 698.15
firmè 331.21
firmitas 332.1.814.29
firmiter 331.21
firmitudo 332.5.814.30
firmamen 332.3
firmamentum ibid.
firmo 331.26
firmare dotem 753.29
firmarem fidem 722.30
firmus 332.7.364.40

814.32
fiſcella 173.19
fiſcina ibid 20
fiſcio 330.20.333.26 839.46
fiſſum 333.25
fiſſura ibid.29
fiſſilis 840.5
fiſſus,ſus 333.25
fiſſus ibid.17.840.2 903.29
fiſtula 144.29.145.44 225.9.340.30.819.8 1044.39
fiſtula nautica 352 44
fiſtuloſus 132 36
fiternus 121.4
fixus 335.42

Flabellum 136.21.804 12.1011.18
flacceo 334.29.487.5
flacceſco 49.35.334 28.487.4
flaccidus 334.27.486 44
flagella 149.23
flagellatus 341.16.358 36
flagello 109.27.341.13 358.33.848.27
Mortuum flagellare 22.39
flagellum 358.30
flagitiosè 525.17.836 45
flagitioſus 526.19 837.3
flagitium 526.23.688 12.765.32.836.38
Animaduerſa flagitia 836.39
flagro 7.39
flagrum 134.46.358 29
flamen 888.26
flaminia 880.41
flamineus 800.43
flamma 334.35.998 34
flammearius 1006 12
flammeolum 1009.13
flammeus 334.39
flammula ibid.37
flandria 335.5
flans 914.33
flatus,tus 888.46
flaueo 120.38
flauus 617.31
flaueſco 120.38
flauiobriga ibid.26
flauona 335.6
flecto 470.42.671.35 975.23
flectere poplitem 319 16
flectere equum 529.26
fleo 667.29
fletus,us 668.42
flexibilis 341.25.672 17
flexilis 671.1
flexio ibid.31
flexuoſus 471.2
flexura 671.32.672.8 979.20
flexus,us 471.5 671.31
flo 894.43.914.35
floccifacio 9.6
flocculus 339.23
floccus ibid.21
floces 733.24
floces vini 328.17
florentia 340.14
flora 341.32
florenus 340.8
floreo 340.9
floreſco 340.2.341.37
floreus 339.37
floridus ibid.38.340 13.341.35
florilegus 339.41

flos 339.33
flos ætatis 311.20
flos poetarum 339.34
floribus orno 451.31
floſculus 339.35
fluctuans 610.4
fluctuatio ibid.2
fluctuo 341.43.536.28 610.9
fluctuoſus 341.45.717 15
fluctus 609.37
fluentum 978.35
fluidus 420.42
fluitans 610.6
fluito 610.11.850.12
flumen 340.38
fluentum 341.7
fluo 850 10
flutæ 54.29
fluuianum 343.2
fluuialis 340.41 242.2
fluuiatilis 340.42
fluuiaticus ibid.43
fluuiatus ibid.46
fluuius ibid.39
fluxio 341.39
fluxus 983.24

F O

Foculus 342.22
foculus menſarius 831 21
focus 342 20
fodico 732.34
fodina 559.44
fodio 164.17.1041.41
fodere argentum 164 24
fodere oculos 602 3
fœcundè 6.19.333.16
fœcunditas 6.35.333 13
fœcundæ 333.10.759 30
fœcundus 333.8
fœderatus 202.38
fœde 484.19
fœdifragus 527.12 642.42
fœditas 132.5.484.21
fœdo 426.18.432.13
fœdus,eris 219.33.493 37.623.4.642.40
Inire fœdus 493.38
ferire fœdus 219.37
fœdus 132 8.261.47 484.23
fœlicitas 329.8.725.46
fœliciter 329.6.725 34
fœlix 111.37.329.3 340.3.726.4
fœlix euentus 1012.16
fœmina 329 23
Aculenta fœmina 329 31
fœneratio 1038.30
fœnerato ibid.35
fœnerator ibid.38
fœneratorius ibid.40
fœnero 245.22.711.34
fœneror 674.9.1038.33
fœnarius 336.25
fœniculum 359.3
fœnile 330.32
fœniſeca ibid.10
fœniſex 315.2.859.18
fœniſecium 336.28
fœniſector 315.3
fœnum 336.23
fœnum græcum 336.27
fœnus,oris 1038.30
facere fœnus ibid.32
fœnuſculum ibid.43
fœteo 734.11.919.33
fœtidus 6.1.334.14.735 15.919.36
fœtor 155.38.334 16.336.44.501.30.949 37
Oris fœtor 735.12
fœtus,a,um 400.9
folioſus 332.30
folia luſoria 157.15
folium 342.35
folliculus 533.27
follis 533.23.627.17 888.45
fomes 304.37
fomes fulfurata 1043 42
fons 344.18
fons illimis ibid.27
fons manalis 13.46
fontalis 341.20
fontanus ibid.19
fonticulus ibid.23
foramen 132.21.344 31
foramen acus 237.45
foras 361.36
forceps 960.19
forceps igniaria 566.40
forda 995.44
fores 695 38
forfex 145.39.44.38
forficula 344.40
fori orum 229.34
furia 135.41.928.23
forica 176.1.201.46
foricula 698.37
forinſecus 311.15
forio 235.40
foriolus 335.44
foris,aduerb. 361.35
¶ Forma 171.29
forma 62.9.113.27 207.31.325.19.345.34 720.12.737.10
formica 346.18
formicatio 349.32
formicinus 346.30
formidabilis ibid.35 588.46
formido,dinis 643.28 884.15
formido 430.25.643.35 948.7
formidoloſus 643.47 970.3

formatus 346.12
formię 565.44
formoſus 113.36.346 14
formoſulus 113.22
formo 346.9
formare hoſes in ſuos mores 46.11
formula 929.5
formularis 346.38
formacula ibid.41
fornax ibid.40
fornix 68.36
fornicatio 296.38
fornico ibid.24
foro 344.34.659.44
fors 158.40.348.42
forſan 347.38.651.40
forſitan 347.38
fortaſſe 347.38.651.39
fortè 161.26.347.39 651.39.658.37.899.25
forticulus 348.22
fortifico ibid.28
fortis 347.43.361.43 700.43.997.16.1021 25
fortitudo 348.18.518 11.998.24
fortiter 55.38.348 14.814.13.997.19.1021 20
fortuitè 158.42
fortuito 158.42 161.26.658.37
fortuitu 158.38
fortuitus ibid.44
fortuna 93.24.348.41 899.24
fortunę arbitrio 434.38
fortuna aduerſa 348.43
fortunæ ſortitio 115.3
fortunatè 93.35.329.6 725.34
fortunatim 93.35
fortunatus 93 36.329.3 349.2.726.2
fortuno 201.17.329.11
forum 669.34
forum aleatorium 105 6.775.16
forum Arrii 332.26
forum Appii 349.47
forum bibalorum 343 26
forum Caſſii 1017.37
forum Claudii 584.1 953.43
forum Cornelli 429.5
forum Furinum 482.32
forum Iulium 184.21
forum Iulii 357.16
forum Liuii 345.34
forũ piſcarium 661.20
forum Seguſianorum 127.41
forũ Sempronii 349.46
forum Tiberii 948.18
forum Truentinorum 117.6
forum oppidum 329.20
forum vinarium 669 38
foſſa 346.38
foſſilis 174.26
foſſio 164.14
foſſor 1041.45
foſſula 350.9.703.41
foſſura 165.37
fouea 349.38
foueo 233.10.961.12

F R

Fraceo 407.21.452.25
fraceſco ibid.31.452 24
fracidus 228.41.452.27 577.37.750.41
fraces olei 687.34
fractura 805.12.438.10
fractus 151.5.805.1 912.22
frænatus 426.21
fræno 355.17.426.20
frænare equum 555.24
frænum 355.30
fraga 350.41
fragilis 351.1
fragilitas ibid.3
fragmen ib.10.665.27
fragmentum ibid.11
fragor 936.26
fragrans 604.10
frangibilis 801.11
frange 851.47.801.25 836.22.838.12.912.16
frangere aliquem 28 28
frangere conſilium alicuius 801.38.1022.42
frangere membrũ 801 44
frangere ſententiam alicuius 950.36
frater 353.3.353.11
fraterculus 353.10.353 35
fraternè 354.22
fraternitas 353.6
fraternus ibid.24
fratricida 557.24.1003 2
fratria 185.42.565.38
fraudator 433.38
fraudatus 353.41.453 34
fraudo 353.39.453.17
fraudare genium 489 10
fraudulenter 205.15 354.5.357.22
fraudulentus 354.2
fraus 315.15.353.44 453.44
fraxineus 353.46
fraxinus 312.46
fregellæ 690.43
fremitus 355.16.801.21 936.23
fremo 355.12
frendeo 109.45.352 10

frenéticus 355.24
frentana 351.15
frentanus ibid.13
frequens 215.46.355.47 691.34.911.40
frequentatio 336.3
frequéter 356.11.911.37
frequentia 138.40.200 10. 215.39. 156.13.362 33.567.9
Summa hominum frequentia 343.16
frequento 215.34.355 34.657.7.911.25
frequentare locum aliquem 355.37
freſus 352.12
fretum 535.34
fretum magnũ 540.13
friabilis 352.7
fricatio 354.33.938.13
fricatus 354.34.938.15
frico 354.37.938 9
Scyphos friare 491.7
fríctio 354.34.638 14
fríctus 357.14
frigefacio 746.32
frigeo 354.18.746.35
frigeratorium 783.29
frigeſco 354.28 746 36
frigidè 354.10
frigidus 354.24.357 2
frigo 356.45
frigorificus 757.7
frigus 354.12.356 16
friguſculum 354.15
friugilla 355.27
frio ibid.10
fritillus 956.24
friuolus 357.18.999 9
frixus 357.13
frondeo 357.34.452 37
frondeſco 452.37
frondens 357.36
frondifer ibid.37
frondo 874.40 876 7
frondoſus 342.37.357 38
frons, frondis 342.34 357.32
frons 357.46
frons capillata 184.6
frontale 357.43
fronto ibid.47
fructifer 358.42
frúctuarius 359.4.990 17
fructuoſus 359.6.720 23
fructus 302.38.358.47 792.25
ferre fructum 358.47
fruges ibid.40
frugi 564.37
frugifer 358.43
frumentarius 346.22
frumentátio ibid.18 743.22
frumentor 346.20
frumentum 397.21 346.16.358.27
fruor 389.41.358.22 1037.33
Veneris voluptatibus frui 412.6
fruſinas 358.13
fruſino ibid.12
fruſtratim 6.38.60.8 665.31
fruſtra 443.24 473.47
fruſtra dicere 997 32
fruſtratio 252.21 315.19
fruſtratus 252.18
fruſtro 292.14.453.18
fruſtor 252.15
fruſtrum 665.19.793 15
fruſtulum 665.20
frutico 373.27
frux 118.42

F V

Fucatus 425.20.507.30 828.2 937.31
fucinus 483.38
fuco 425.17.507.29 827.47.937.29
fucoſus 425.20.507.31
fucus 4.10.113.21.507 35.937.35
fuga 359.10
fugax ibid.19
fugio ibid.21
fugere a cõditionibus 201.26
fugere infamiam 832 10
fugitiuus 359.39
fugito ibid.30
fugo ibid.12.555.12
fulcio 348.28.690.47 732.1
fulcimen 691.3 900.22
fulcimentum 691.4 732.7.900.23
fulcratius 353.33
fulcrum 163.14.499 22
fulgens 791.11.915.17
fulgetrum 343.12
fulgidus 175.30.791.10 915.16
fulginea 359.46
fulgineus ibid.47
fulgor 102.6.915.28
fulgur ibid.343.12
fulguritus 343.9
fulguro 102.4.343.7 374.38.485.29

fuli-

fulica 343.14
fuligo 337.42
fullo 500.5.733.31
fullonica 76.19.733.33. 970.32
fulmen 360.5.811.39
fulmina præfaga 360.7
fulminatus 811.47
fulmino 360.2.811.45
fultus,a,um 691.2.732. 2
fultus 298.39
fumans 360 11
fumifico 26.10.360.16 889.21
fumigo 26.19.320.24. 360.15.889.19
fumo 6 .12 360 22
fumosus 26.21.360. 27
fumidus 360.18
fumifer ibid.26
funus ibid.21
funale,lis 976.31
funambulus 223.44
funarius 360. 32
funda 339.31.337.31. 801.9
fundamen 343.31.
fundamentum ibid.3
fundatus ibid.38
fundi 344.4
fundito 905.30
funditus 242.37.343. 33.344.10
fundo 343.37.375. 9
fundo,dis 343.46.374. 13. 694. 40. 797. 14. 905.3.920.30
fundere versus 1015. 25
fundum 343.6
fundus 344.13.684 12. 791.8
funebris 361.5
fundere epulum 361.9
funeralis 361.6
funeratus 867.37
funereus 361.11
funero 867.31
funetum 360.47
fungor 1037.40
fungus 344.16
funginus 344.14
funiculus 224.11.361.1. 904.13
funiculū fugere miniatum 25. 40
funiculus lineus tic laneus 244.14
funis 223.30.360.3
subductuarius funis 360.44
funus 307.30.575.7
fur 482.26.807.4
fur nocturnus 482 27
furunculus ibid.32
furax 362. 27
furca 845.5
furcinula 563.45
furcula 345.9
furcilla ibid.11
furens 363.8
furenter ibid.4
furfur 327.47.345.33. 873.8
furia 362.35
furiæ 363.2
furialiter ibid.5
furatus 363.10.45.36
furibundus 362.37.453. 9
furinus 482.30
furio 362.40.363. 31. 453.4.884.5
furiosè 363.5
furiosus ibid.7
furnaceus 347.34
furnaria 247.11
furnarius 347.7
furnus ibid.33
In furnum iniicere 452.5
furo 323 29
furor,oris 362.36.363. 12.431.34
furtificus 363.23
furtim 582.34
furtiuè 363.16.582. 34
furtiuus 363.18.807. 1
furtum 363.21.807. 21
furunculus 131.42
furunus 131.34.587. 34
fuscina 249.31
fuscus 141.35.349.33
fusè 905.44
fusim 995.43
fusor 375 34
fustis 108.41
fuste multare,accipere, percutere 108.34
fusura 920.13
fusus,a,um 795.18.805. 6.905.46
fusum 363.36
futilis 357.19.421.29. 599.47
futurus 363 46

G ANTE A

Abala 378.14
Gabalus 334. 46
gabata 844. 36
gabella 807.6
gabelli 609.32
gabii 366.3
galactopota 118.30
galatea 621.25
galbanus 282.28.406. 37
galbulus 591.5
galbula 400.21
galea 166.46.299.28

exuere Galeam 167.5
galearius 368.28
galeatus 167.2.299.
33
galeo,as 167.4
galerita 509.39
galerus 149.8
galgulus 390.23
galla 365.43
galluccia ibid.41
gallia 351.32
gallia belgica 669.47
gallia narbonenſis 496.
43.505.42.727.44
gallia Ciſalpina 510.
20
gallia Lugdunẽſis 595.
15
gallia flauia 350.43
gillus 351.20
gallus 366.23
gallina ibid.5
gallina glociens 176.37
gallina medica 366.11
gallina pumilis 366.9
gallinaceus ibid.7
gallinaria ibid.19
gallinaris 366.19 596.
44
gallinarium 366.22.
685.17
gallicinium 543.9
gammarus 365.47
gandanum 367.14
ganea 125.13
ganeo 125.12.807.36
ganeum 125.13
ganganotum 367.17
gangara 935.24
ganges 367.18
gangræna ibid.23
gannio 365.10.876.12.
1034.29
gannodurum 212.2
garapha 699.43.991.
22
garganus 570.36.821
32
gargarizo 367.37.876.
16
gargarizatus 368.2
gargarizatio ibid.3
garrio,tis 178.19.368.
16
garrula 179.1
garrulitas 178.2
garrulus 178.4.178.
24.368.19.511.8
garum 165.16
garumna 368.14
gaſorus 498.32
gaſterochyres 533.35
gaudeo,des 37.26.748.
47
gaudos 699.27
gaudium 37.38.43.37.
379.25.369.1.666.3
gaudos 394.13
gaumellum 120.13
gauſapina 533.1.810.23
gaza 98.47.767.30
gazeorũ portus 699.30

G E

Gebenna 371.36
gedanum 244.4
gela 35.1.174.18.484.
23
gelabilis 205.43
gelaſco 27.4.205.40.
369.18.375.41
gellaſinus 254.23
gelatio 259.22
gelatus 369.34
gelidus 354.25.369.33
gelidè 369.23
gelo 26.44.205.38.369.
15.375.37.747.11
gelu 469.26
gemelli fratres 370.6
gemellipara 370.8
geminatio 287.40
geminatio ſponſionis
353.24
geminatus 288.1.370.17
gemino 207.44.745.13
geminus 288.6.370.15
gemiſco 370.12
gemitus 404.19.370.19.
668.42
gemma 379.11.370.22.
602.9.1026.14
gemmans 379.15
gemmarius ibid.23
gemmatus 19.31.379.
15.370.24.454.29.617.
15
gẽmeus 379.17.370.26
gemmifer 379.21
gemmo 454.26
gemmula 379.14
gemo 370.10
gemurſa 140.26
gena 393.12.404.34
genealogia 370.31
genebum 616.27
gener 370.25
generalis 370.35
generaliter 1030.42
generatim 372.3
generatio ibid.4
generator ibid.18
genero 370.37.18.38
generosè ibid.32
generoſitas ibid.33
generoſus ibid.28
geneſis ibid.5
genialis ibid.45
geniſta 378.29
genitalis 372.5
genitiuus 370.44
genitor 372.7.625.
47
genitrix 372.9
genitura 370.27
genitus 371.13
genius 54.16.372.3
gens 157.36.372.
20
gemiana 372.33

Gentilitas 316.35
gentilius 157.38.372.
22
genu 378.30
genua 372.13
genus 370.1.371.22.632
47.721.19.754.40.
899 27
Peſſimum hominum
genus 372.18
geometra 373.8
geometria 373.3
geometrica,orum 373
4.503 7
geometricè 373.6
georgica,corum 503.5
geranon 69.46
geræa 138.1
geraphi montes 408 10
geraſa 878.13
gerenia ibid.
gerbobia 175.11
germen 373.20
germinatio 373.23
germino 373.26.730.
43
germana 899.6
germania 32.33.43.24
521.21
germanè 353.22
germanitas 353.7
germanus 253.1.363.
34.521.23.957.2
gero 69 . 38.716.47
gerere bellum 320.32
gerere magiſtratum 47
27
gerere negotia 981.
28
gerere ſe 698.12
gera,ræ,ciuitas 1044.
46
gerræ 178.7
gerro 178.5.876 18
gerulus 303.11
geſoriacum 140.1
geſoris 131.28

geſſodunum 477.24
816.45
geſta 325.24
geſtamen 696.33
geſtator 698 25
geſtatorius,a,um 698.
16
geſticularia 386.31
geſticulator 386.43
geſticulor 87.44.386.
40
geſticulus 976.19
geſtio,nis 47.33
geſtio,is 333.39.379.
31.383.44.401.46.573.
11
geſtiens 402.2
geſtare aliquem in ſinu
697 40
geſtare puerum in ma-
nibus 698.1
geſtare ſubuculâ totos
ſex dies 697.41
geſtuoſus 374.2
geſtus 89.45.315.36.
373.47
Res geſtæ 373.45
gerata 935.23.

Gibber 26.11.389
2
gibboſus 28.12.389.
1
gibbus 28.12.388.47
gibbus 386.46
gigas 378.19
gigiuæ 481.2
gigno 370.38
giluus 377.41.378
45
gingiber 371.39.1042.
47
gingiua 371.42
gingiuula 371.43
gingrio 601.12
girus 183 16
girunda 383.16

gith 545.45

glaber 647.1.909.13
glabreo 648.12
glabro 646.42.909.
12
glabrare ſues 646. 45
glacies 369.25.375.45
glacialis 375.46
glacio 26.47 375.
36
glacito 420.27.601.13
gladius 662.6.904.
5
gladius 189.9.903.44
gladiolus 189.11.388
10.904.10
gladiolus appatitorius
959.6
gladiolus Loliginis
138 17
gladiator 838.28.852.
10
gladiatoria totius cor-
poris firmitas 799.15
gladiatura 838.45.325.
9
glandarius 376.7
glandatio 643.24
glandifer 376.5
glandomirum 569.17
glandula 376.5
glans 376.2.547.10.626.
44.678 19
glarea 376.12
glareoſus 376.13
glaſtum 404 16
glaucus 552.5
gleba 1043.1
gleboſus 1043.3
gleucinium 605.45
glis 376.42
glitarium 376.44
gliſco 96.39.235.1
gliſcere numero 235.3
globulus 127.23
gloeio 366.16

glomeratio 392.1
glomero 29.40.445.22
glomus 391.44
gloria 388.13
Falsa gloria 993.39
Inanis gloria 998.36
gloriola 388.14
gloriabundus 383.29
glorior 388.20.999.18
glorioſè 388.24
glorioſus 388.27.682.46
glos 185.42
gloſſa 177.2
gloſſo 277.4
gloſſographi 177.6
glubo 850.42
gluma 409.25
gluten 186.32
glutinoſus 439.23
glutinamẽtum 439.19
glutinator 439.24
glutino 207.35.439.21
glutinum 186.23
glutio 282.7.454.43
glycyrrhiza 393.1

G N

Gnæphos 368.23
gnatus 289.32.656.22.911.9
gnatus 337.14
gnauus 263.43.447.23
gnidus 150.44
gnomon 860.6.1013.28
gnoſus 378.33

G O

Gobæum 151.36
gobio,& gobius 388.43
gonnus 392.38
gontiana 385.17
gorgonia 223.10
gordenia 393.11
gortina, ſiue Gortin 393.7
goſſipina 103.17
goſſipinus 103.26
goſſipium 103.25.233.4

G R

Grabatus 497.20
gracilis 89.8.263.35.522.13.835.8.85.27.963.13
gracilitas 522.10.901.28.963.17
gracileſco 427.42.981.36.963.15
gradarius curſus 366.29
gradatim 59.41.394.28.640.18
gradatim curro 366.17
gradatus 394.31
gradior 142.38
gradiuus 539.10
gradus 394.25.640.14.830.42
Lento gradu 667.9
Suſpenſo gradu 731.39
græcè 400.31
græcus 400.28
graius 400.17
grallæ 934.13
gramen 395.4
gramineus 395.6
graminoſus 395.8
grammatica 395.12
grammaticus,ci 395.19
grammaticus 395.16
grammaticè 395.14
grammariſta 395.21
grammatophylacium 145.7
granatus 396.2.397.14
granarium 395.18
grandeballi 648.11
grandeſco 234.45.396.25
grandis 296.10
grandæuus 311.23
1004.4
grandæuitas 100.34
grandinat 396.45.959.19
gradinoſus 394.47.936.21
granditas 396.39
grandiuſculus 396.35
grando 394.45.396.46.959.13
grandines cadunt 396.44
granoſus 397.7
graniacum 820 38
granifer 397.16
graphice,ces 75.23
graphicè 298.30.649.47.686.27
graphis 4.17.841.14
graphiarium 649.37
graphicus 650.2
graſſatio 82.1
graſſator 482.35.525.12.807.8
graſſor,aris 82 4
gratè 398.4
gratia 327.8.398.5
gratiarum actio 783.37
gratioſus 327 18.399 9
gratis 399.13.399.18.550.11.624.42
gratus 8.43.44.11.155.30
gratus animus 399.14
gratuitus 399.11.561.38
gratuito 399.13
grates 216.18
gratificor 399.1.665.47
grator,taris 783.41
gratuito 624.42
gratulatio 37.39.207 5
gratulor 207.1.749.3

Gratulari alicui 37.33
grauatè 198 30
grauate audire 1003.23
grauatim 198.30
grauatus 399.30
grauatus vulneribus ibid 32
grauedinosus 764.43
grauedo 436 40
graueolens 604.6.735. 16
graueolentia 336.45
grauescо 28.29.399. 36
grauido 456.33
grauiditas 400.12.707 30
grauidus 400.7.707 32
grauis 213.42.399.35. 689 47
grauiloquus 400.18
grauissimus 261.12
grauiscа 570.24
grauitas 213.39.399.46. 400.16.662.45
grauitas oris 335.22
grauiter 399.44.822. 35.873.9
grauiusculus 399.39
grauo 28 25.399.29
grauor 411.47.855. 21
Non grauor 252.28
gregalis 400.42
gregarius ibid.40
gremium 400.43.865.17
grex 129.1.400 38.754.41
grollus 335.45
grullii 512.22
grumentum 402.23
grumus 681 32
grunnio 403.22 692. 37
grunnitus 403.24
gruo 403 19
grus 403.17
gtyllus 402.5
gtiphis 401.39
Gubernaculum 958. 20
gubernatio 394.5.757. 34
gubernator 393 92.564. 44 757.40
gubernatrix 394.2 757. 43
guberno 393.30.757. 17
gubernare petitionem alicuius 393.37
gula 390.15
gumius 392.38
gummi 392 3
gummosus 392.45
gurges ibid.45
gurgulio 368.6
gustatus 409.45
gusto ibid.32
gustus ibid.44
gutta 389.5
guttatim 29.7.389.7
guttatus 387.9.688. 47
guttula 389 33
guttur 146.20.390.15
gutturnium 122.45
gutturosus 389.37
guttus 1000.39
guttulus 335.10
Gyaros 928.40
gymnasium 814.46
gypsatus 373.38.425. 33.454.39
gypso 373.36.453 38
gypsum 373.34
gyro, tonis, & gyrrona, næ 973.1
gyrus 383.23
gyscis 477. 26

H ANTE A

HA Habena 410.4 330.12. 756.35
habenas laxas dare 130.41
habeo 411.44.761.47
Affixum aliquem habere 413.43
habere carum 961.20
habere castra 7.10
Causam in aliquem habere plus iusto 412 13
habere concionem 706. 21
habere delectũ militũ. 84.38.249.34.322.33
Commendatum aliquem habere 413.32
habere domi gregem contubernalium 290 43.961.21
habere fidem alicui 711.36
commercium cum aliquo habere 413.32
habens dubitationem 292.19
habés ordinem 614.27
habere in oculis aliquẽ 697.46
habere faciles aditus ad aliquem 302.13
habere gratiam 394.36. 783.40
habere negotia 981.28
habere iter 51.15
habere in memoria 772.9
Minus belle se habere 197.2
habere ludum dissipatum 412.9
habere orationem 321. 18.612.34 756.15

Habere feria 405.40
habere fermonem de aliquo 635.4
habere fcientiam in re aliqua 289.40
Aliquam ſibi habere 817.11
habere pecuniam in nominibus 412.34
prepoſteros habere rebellarios 433.18
Superiorem habere ludum ſocio 412.12
habere 411.44 639.14
habere rationē 790.38
Rationem temporis habere 166.20
habere rem 429.7
Longiorem ſermonem habere. 267.24
habere ſcholam frequentiſſimam 412.7
habere rem cum aliqua 704.24
habilis 90.8.219.13. 410.8
habilitas 410.10
habitatio ibid.33
habitator 410.39
habito 265.15. 410.19. 923.37
habitus,tus 410.47. 696.32.737.15
habitus 414.15
habitus publico vſui 963.20
habitudo 197.5.275. 24.411.8.737.15
hac 653.6.7.5.25
hactenus 339 9 881.42
hæbudes 294.40
hæc 231.34.740.34
hædera 299. 21. 414 27
hæderaceus 299.23.414 29
hædus 152.28
hædile 529.8.922.20
hæmodia 369.29
hæmonia 968.38
hæmorrhois 528.27
heomagus 586.42
hæreo 11.27.64.10.27. 36
hærere in primoribus labris 412.45
hæres,dis 415 22.756. 28.941.30
hæreditas 415.26
hæreditarius ibid.35
hæreſis ibid.37
hæreticus ibid 38
hæſino 291.37.292.26. 972.9
hæſitantia 10.133.292. 2
Linguæ hæſitantia 101. 40
hæſitatio 292.1 592 34
hæſitator 292 38
halec 69.34
halecula 35.5
haliacabum 1016.31
halutica,horum 503.10
halitus 35.47 335.15. 411.11.915.5
halo,as 335.11.528.23. 776.1.914.37
halter 217.19
halus 232.40
hamatilis 411.22
hamatus ibid.19
hamatius 49.8
hamus 49.7.411.16
hamulus 411.18
hariolus 445.4.719.39
hariolor 445.31.720. 2
hariolatio 445.35. 719.45
harmonaſſa 519.35
harmonia 199.7.411.35
harpago,nis 73.28.438. 23.504.22.1029.35
harpago,as 751.35
harpaſtum 626.4
harpax 363.39
harpe,es 843.27
harpya 73.26.411.30
haruſpica 445.43
haruſpicina 446.7
haſta 411.32.916.43
haſtatus 411.33.486. 12
haſtile 411.34
haſtilifer 32.37
haud 593 34
haurio 88.1.971.10
haurire aquam cribro. 22.38
de face haurire 88 24
haurire dolorem, luctus,voluptates 67.2
hauſtus 858.16

Hebdomadas, & hebdomada 873.3
hebenus 294.29
hebes 389.35.403.9.454. 16.622.15.932.5
hebetem aliquem reddere 931.47
hebeo 622.16
hebeſco 103.14.280.10
hebetare oculorum aciem 850.34
hebetatrix 608.39
hebetatio 402.42
hebetudo 546.28
hebron 481.7
hebrus 414.23.538.4
hecare 258.34
hecarompolis 423 6
hecarompus 169.20
hedui 98.30
hei 606.3
hei mihi 31.30.411 13.606.34
helcium 42.14.664.4
helicarius 42.1

Heliæ 133.38.598.40
helicon 298.1
helitropia 299.19
helitropium 414.35
helleborum ibid.32
hellispontes 937.7
heluetia 933.18
heluetii 877.23.933.20
heluo 282.16.391.30. 376. 21. 493. 16. 530. 38.622.44
heluatio 272.11.366. 30
heluor 212.41.282.8. 622.47
heluus color 436.44
helxine 1026.39
hem 31.16.606.30
hemicyclus 171.15
hemina 563.6
hepaticus 328.47
heptas 872.39
hera 385.24.519.34. 624.14.879.13
heraclea 97.47.174. 19.560.17.625.38.1040 19
heraclium 560.46
heraclius lapis 632.9
hærea 754.12
herba 414.36
herba trallis 862.34
herba muralis 1026.37
herba parietaria 1026. 38
herbaceus 414.36
herbarius ibid.42
herbarius,rii 415.17
herbasco 414.44
herbesco 220.8. 414.46
herbeus 414.40.1012 43
herbidus 415.20
herbipolis 1039.40
herbita 589.34
herbitensis 589.36
herbosus 415.19
herbula ibid.13
herculee 364.37
hercle 632.8
herculanum 978.28
herculis fanum 502.39
herculis portus, vel sinus 940.14.1021.46
herculis turris 978.30
heri 416.19
heri mane ibid.22
heri vesperi 416.24
hermarceus 438.26.767 34
hermarceus marinus 767.37
hermon 820.16
hermæa extrema 150.34
hermeus 534.8
hermes 550 22
hermionassa 882.11
hermus 932.22
hernia 805.15
heros 415.47.421.40. 658.36
heroes 107.6.863.20
heroicus 415.2
herpis 518.1
herus 624.17.879.15
hesperia 480.47.904.15
hesternus 416.21
hetruria 979.36
hetruscus ibid.38
heu 31.24.411.13. 606.33
heu me miserum 31. 30
heus 599.21
hexaphorum 499.28
hexeres 584.8

H

Hiatus 416.8
hiatus terræ 66.22
hibernia 851.27
hibiscum 526.26
hic hæc hoc 232.4.297. 37.821.4
hic 360.17.735.23
hiera 546.46.942.4
hieronosus 361.29
hierosolyma 416.26
hierarchia 373.11
hierasus 957.40
hierophylax 406.23
hilaris 37.44.504.15
hilarus 37.45
hilare 371.36.604.13
hilariter 37.19.304.13
hilarulus 504.18
hilaro 37.21.748.42
hilum 326.26.587.46
himera 816.13
hinc 741.34
hinnio 56.15
hinnitus ibid.17
hio,as 820.17
hippax 158.32
hippocampe 163.16
hippodromus 229.11
hippopera 121.2.123. 29.998.1
hippopyrium 149.25
hippus 867.43
hircus 112.19
hircinus ibid.15
hircosus ibid.22
hirculus ibid.20
hirpium 73.16
hirquus 146.7
hirsutus 426.38.648. 17
hirudo 558.27.720. 14
hirundo 662.13 802. 38
hisara 507.36
hisco 66.8
hispalis 882.32
hispania 904.15
hispania citerior 161. 33.758.7
hispania ulterior 160. 44
hispanus 904.17

H O
Hiſpidus 648.16
hiſtonium oppidum 407.38
hiſtoria 416.42
hiſtoricus, ſtorici 16. 46
hiſtorialis 416.43
hiſtrio 190.39.417.6
hiſtrionica 76.22. 417.9
hiſtrix 417.12.380.23
H O
Hoc eſt 181.32
hodie 417.13
hodie mane 740.35. 922.36
hodie veſperi 740.36 926.44
hodiernus 417.15
holoſericum villoſum 1006.21
homicida 417.24.557. 19
homicidium 417.15. 557.27
homilæ 485.21
homo 421.24
Nemo homo ibid.26
homo magno rerum vſu 479.31
homuncio 421.20
homunculus ibid.21
homulus ibid.22
honeſtamentum 4.9
honeſtas 417.27
honeſtè 417.30.418.6
honeſto 417.41.425. 25
honeſtum 417.33
honeſtus 252 32.418. 30
honor 418.12.707.6
Afficere honore 418.1
honorabilis 417.38 418.18
honoratè 418.5
honoratus 418.18
honorificus 418.23
honorificè ibid.26
honoro 417.40.760 1
hoplomachus 351 12
hora 418.41
hora amplius ibid.42
hora Tertiarum 965. 21
horarium 907.3
horarie preces 1018. 39
hordaceus 618 30
hordeum ibid.28
horeoſelianum 60.17
horizon 419.18.616.24
horma 603.6
horminum 419.19
hormia 224.35
hormi agni 229.27
horologium 419.10
horologium viatoriũ 419.15
horologium excitatorium 942.24
horrendus 419.21.907. 22
horreo 18.36.430.23
horreſco 18.37
horreum 395.38
horribilis 419.24.907. 23
horridus 419.27.841. 30
horridè 80.28
horriſonus 945 25
horror 110.45.239.45. 419.29.989 9
horſum 485.4.1015. 35
hortatio 509.35 640 21
hortator 204.46.309. 39
hortatrix 204.47
hortatus, us 48.26.309. 34
hortenſis 419.39
hortor, aris 204.43
H V
309.30.892.15.918.33
hortulus 383.5.419.34. 619.18
hortus 378.8.419. 36.918.16
hoſpes 33.13.345.16
hoſpitalitas 33.12
hoſpitium 33.21.39.3. 774.27
hoſpiter 33.14.39.7
hoſtia 1026.44
hoſticus 457.42
hoſtilis ibid.43
hoſtilitas ibid.37
hoſtiliter ibid.35
hoſtis ibid.40
hoſtorium 746.4
H V
Huc 460.19.735.24
huiuſmodi 899.30
humanè 115.18.230.18 420.17.666.36
humanitas 115.22 230. 21.420.20
humanitatis expers 457.20
humaniter 115.19.420. 17
humanus 115. 24.230. 12.420.24
humatus 857.37.901. 18
humectatus 420.37
humecto 100.33.420. 30.457.22
humectus 420.35.857. 29.567.14
humeo 420.46.457.24
humeſco 420.44.457. 25
humeroſus 904.32
humerus 417.20. 904.25
humidus 420.41
humilis 108.7.421.5
humilis, ac demiſſus homo 548.21
humi-

Humilitas 421.14
humiliter 421.2
humo 222.44.867 29. 901.15
humor 421 16
humus 964.13

H Y

Hyacinthus 377.43. 416.7
hyacinthinus 643.16
hyberno 474.35.1014. 45
hybernus 474.44
hybla 97.19.546.15. 558.39
hyathyopolion 661.19
hydaſpes 422.34
hydra 416.12
hydreleum 606.5
hydria 758.22
hydrocephalea 420.34
hydromeli 118.15
hydrops 416.15
hydropicus 416,18
hydropiſis 416.15
hydrus, drontis 621.1
hydruntinus 621.3
hydruſa 818.37
hyems 474.42.1015.1
hyems ignaua 1015.4
hyemalis 474.33
hiemo 474.36.943.19. 1014.44
hyeratica 490.31
hymus 416.29.491. 19
hypocondria, orũ 957. 32
hypochriſis 416.33.
hypocrita 416.35
hypodidaſculus 791.6
hypomelis 492.35
hyrium 117.16. 1017.2
hyſopum 416.40

I A

Iacchus 99 40
Iaceo 186.16.377. 18.924.13
iaceo 374.9.486.20. 830.36.882.38.971.4
iacere aleam 554.27
iacere fundamenta 375. 10
iacto 91.28 352.14.509. 25.999.17
iactare rem aliquã 999. 14
iactanter 44.39.198.33. 422.23.660.15
iactantia 422.21.946.1 999.22
iactatio 422.21.999.23
iactator 352.20.999.20
iactatus, tus 29.13
iactus, us 374.8.486.16. 971.45
iactura 243.38.422.26. 653.7
iaculatio 486.17
iaculator 486.25.971. 43
iaculor 73.39.486.19. 811.40.971.5
iaculum 245.7.811.37
iædra 1041.47
iadera 141.47
iagath, this 953.47
iam 376.46.419.5
iambia 1042.7
iamdiu 377.7 397.23
iandudum 376.47.683 44.712.6
iamesa æſtuarium 968. 14
iamiam 419.4.733. 14
iampridem 377.5
iamus 422.15
ianiciſa 1041.31
ianitor 698.44
ianitor carceris 153.45
ianitrix 699.2
ianua 695.34
ianuarius 370.28
iapis 520.18
iapyge 106.41
iapygium 151.35
iaſminum 373.41
iaſonium promontorium 821.23
iaſpis 258.41.422.24
iatinum 543.42

I B

Iberia 904.16
iberus 294.34.416.10. 422.30.812 38
ibi 460.11.481.25.501. 34
ibidem 460.9.516.13

I C

icaria 598.31
ichneumon 976.1
ichthyocola 186.34
icon 297.25
ico, cis 331.6
ictus.a, um 652.20
ictus, us 126.32.189.7 652.17.971.46
ictum accipere 652.18
icterus 390.24.400.22

I D

Id 181.30
id temporis 38.48
idcirco 652.4.656.32. 65.27
ida 367.44
idem 544.8.740.11
ideo 652.4.656.32.657. 27.714.14
ideſt 181.32
idiochira 687.11
idiographus liber 503. 16
idiora 422 40
idioma 422.38.506.6. 724.20

idolum 422.44
idolatra 422.46
idolatria 19.6.422.45
idoneus 90.4.219.12. 410.6.423.3.888.40
idonee 888.42
idubeda 480.44
idumæ 293.18

I E

Iecur 328 44
iecuſculum 328.43
ieiunium 262.9
ieiunè 262.13
ieiunitas 86.5
ieiuno 262.5
ieiunus 262.12
ientaculum 277.5
iento 187.10

I G

Igitur 21.3
ignarus 423.23
ignaue 677.7
ignauia 244.20.677.13. 488.6.734 9
ignauiſſimum 677.9
ignauus 244.25.365.5. 677.16.688.1
igneſco 361.21
igneus 361.20
igniarium 9.8.342.17
ignifer 361.16
ignipes 361.23
igniculus 361.13
igniculos iacere 843.35
ignis 361.14
igniſacer 361.27
ignem in lare extrahi grādibus lignis 320. 25
ignem ſubiicere 361. 25
igniſpicium 361.19
ignitus 25.17.452.45
ignobilis 423.12.1021. 39
ignobili loco natus 425.14
ignobilitas 323.16 1022.26
ignominiatus 1027.18
ignominia 119.41.274. 38. 449.7.455.37.103. 46.1027.22
ignominioſè 449.9 1027.29
ignominioſus 449.5. 943.16 1027.17
ignorabilis 439.16
ignorans 423.22
ignorantia 428.28
ignoro 822.19
ignoſcens 653.26
ignoſcentia 653.28
ignoſcibilis 659.29
ignoſco 413.15.653. 18
ignoſcere breuitati, literarum alicuius 653. 21
ignotus 423.31.439.16. 847.31

I L

Ilba 298.8
ilerda 499.13
ileus 132.44
ilex 298.10
ilia 334.43
ilia trahere 334.45
iliacus 992.33
ilicet 278.43
iliceus 297.11
iligneus 298.11
illoſus 334.47
ilium 423.34
illabor,beris 859.5
illaboratus 325.8
illetabilis 525.15
illac 657.25
illaqueo 36.4
illatebro 78.38
illaudabilis 443.43
ille 189.20.297.30
illecebra 510.11
illecebræ 157.44
448.1.865.41
illectus,us 38.12.448.2
illectus,a,um 38.14. 448.5
illepidè 876.3
illepidus 666.31.879. 40
illibatus 407.34
illiberalitas 423.32
illiberaliter 372.43
illiberalis 501.39.850. 36
illic 460.11.481.25.561 34
illicias 513.16
illicitè 423.41
illicitus 423.38
illicium 448.3
illicio 7.15.17.41.38.7. 90. 20. 174. 11. 447. 45
illico 259.2.260.1.440. 45.476.26.903. 40. 940.43
illigatus 494.29
iligo 96.28.494.5
illimis 317.46
illinc 253.12.519.16 741.37
illiquefacio 506.44
illiteratus 422.40
illo 66.32.481.12
illotus 132.9.428.38
illotis manibus, & facie 866.44
illuc 66.32.460.12.881. 26
illudo 112.42.247.20. 262. 34. 352. 1. 1002. 12
iliumino 39.35.413.46
illuminus 550 24
illuſtramentum 424.3
illuſtris 175.28.317.19. 424.8.591.7
illuſtriſſimus 424.13
illuſus 262.46

illustro 424.5.425.24. 456.5.749.15
illuuies 232.19.917.10. 941.42
illurgis 423.44
illyberis 395.42
illyris 236.21
illyria 840.33
illua 298.8
illuuium 378.25

Imaginatio 424.28
imagino ibid.35
imaginor ibid. 21
imaginosus ibid.37
imago 337.18.424.32. 795.42.853.6
imago comprehensa 198.4
imago humana 337.20
imbellis, & imbecillus 251. 9.334.26. 425.11. 444.25.486.42
imbecillitas 251.20.45. 14. 444.10.450.6.522. 35
imbecilliter 251.27.486. 39
imbellis 113.34
imber 678.8
imber continuus 216. 2.678.9
imber gelidus 678.11
imberbis 105.18.827.4
imbrex 222.18.300.12. 957 26
imbricium 222.19
imbrico ibid.34
imbricus 678.42
imbrifer ibid.43
imbrus 496.32
imbuo 301.8.432.43
Morib.imbuere 11.37
imitabilis 427.8
imitamen ibid.21
imitatio ibid.20
imitator ibid.25

imitor 51.22.427.11
imitari alicuius chirographum 217.16
immanis 237.22.275.13. 336.41
immanitas 237.36
immansuetus 445.10. 532.42
immaturus 13.6.543.18
immedicabilis 544.28
immergo 428.5
immemor 264.38.270. 14.847.29
immensitas 396.38
immensus 6 8.2
immerenter 428.8
immeritus 551.17
immineo 897.42
imminere alieno 255. 35
imminet 428.10.897. 38
immigro 410.24
imminuo 4.43.264.45. 548.38.885.17
imminuere animum 653.3
imminuere copias 885. 25
imminutio 265.1.837. 20
imminutus 264.74.548. 39.885.27
immisceo 551.44
immisericordia 294.9
immisericors 562.13
immitto 554.35
in pocula man⁹ fordétes immittere 694.10
immo 59.30
immobilis 428.13
immoderatè 273 25. 428.18
immoderatio 276.34. 428.16
immoderatus 428.21. 478.42.833.37
immodicè 295.12.362 4.885.35
immodestè 428.25
immodestus ibid.22. 444.13.833.36
immodestia 428.26
immodicus 295.14.292. 2.885.38
immola 429.5
immolatio 811.19
immolitus 296.28
immolator 811.24
immolo ibid.16
immorior 575.5
immoror 331.40
immotus 428.45
immortalitas ibid.43
immortalis 312.1.428.41
immunditiæ 428.32. 917.9
immundus 328.20.428. 37.511.15.686.43
immugio 577.42
immuges 578.3
immunificus 501.40
immunis 305.10.351.41
immunitas 305.12.351. 25
immunitus 348.39
immutabilis 429.1
immuto 508.14
impacatus 682.14
impatibilis 430.8.463. 29
impaticus 430.6
impatienter ibid.11
impatientia ibid.14
imparare 434 6.918.42
imparatus 434.5.918.40
impastus 638.16
impauidus 643.42
impasco 638.13
impediméta,orú 100.17
impedimétum 430.42. 470.40
impeditio 430.42
impedio ibid.44

impedire ſtudia 407.18
rem ſuſceptam impedire 469.4
impeditus 431.1
impedo 348.34
impello 38.33. 909.4.914.10
impellere ad iram 438. 39
impendeo,des 897.43
impendium 911.12
impendo, dis 909.23
impendio 198.32.395. 29.911.20
impendioſus 911.21
impenetrabilis 649.19
impenſa 911.11
impenſè 396.32
imperator 149.47.31. 23
imperatrix 431.25
imperatorius ibid.30
imperatus 189.37
imperioſus 41.20
imperfectus 431.26
imperitus 422.41.423. 23
imperita multitudo 682.42
imperitè 423.26.1044. 15
imperitia 423.29
imperium 189.24.431. 42.927 3
impermiſſus 655.39
impero 189.28 758.4
imperari ſibi ſilentium 189.31
imperare ciuitatibus obſides 189.34
imperare pecuniã 951. 9
imperterritus 643.43
impertio 193.17.321. 30.429.41.636.11
impetigo,ginis 1033.6
impenetrabilis 431.39
impetratio 432.3
impetro 431.43.621.16
impetuoſus 301.12. 432.5
impetus 81.43.301.33. 464.45
impetu vno 995.13
impetum facere, vel capere in aliquem 486. 28
impexus 664.22
impigrè 264.34.823.29
impigrè 264.2
impigritas ibid.6
impingo 914.11
impinguo 456.19
impiè 237.29
impietas 237.35.432.24
impio 213.22
impius 237.23.275.14. 300.45.432.32.913.20
implacabilis 32.46
implacatus 482.13
impleo 32.38
implexus,xus 473 5
implexus ibid.1
implicatus 456.39.472. 47
implicatio 97.22.473.3
implicitè 472.46
implico 96.7.97.26. 456.36. 472.44. 475.31
imploro 285.5
impluo 934. 35
impluuium 602.7
impolitè 390.7.806.13
impolitia 390.12.806. 17
impolitus 390.12.806. 22
impono 9.22.26.15. 43.13.897.18
imponere coronam 226.9
imponere alicui vocabulum 554.13
imponere alicui digni-
tatem 693.3
imponere in collũ crumenam 87.34
imponere onus 153. 39.244.47
imponere iugum ſeruile 321. 28
importo 696.43
importunè 362.16
importunitas 433.21. 847.36
importunus 324.38 362.9.433.23
importuoſus 699.10
impoſtor 9.24.26.16
impoſturã alicui facere numerorum 26.13
impotens 251.21.433. 41
impotentia 251.21.433. 43
impreſſio 81.46.207.31. 433.31
impreſſor 923.6
imprimo 433.36.923.4
improbè 526.18.991. 37
improbitas 726.25.665. 31.991.41
improbo 119.30.243. 21.1027.12
improbare conſiliũ alicuius 787.19
improbare iudiciũ alicuius 57.32
improbus 152.22.525. 6.760.47.765.43
improbulus 162.20.766. 36.991.38
improcerus 108.10
impromptus 723.36
impropero 434.1.781. 44
improſperè 449.31
improtectus 250.14
improuidè 437.9
improuidus 437.11

improuiſus 434.4
improuiſè 36.28
improuiſo 918.43
De improuiſo 434.7
imprudens 434.11 440.41.847.39
imprudenter 434.13 847.37
imprudentia 434.15 435.38.847.35
impubis,& impuber 382.6
impudens 711.6.723.32 873.26
impudentiſſimus 873 24
impudenter 711.1.873 20.876.3
impudentia 719 42.673 18
impudicitia 434.18
impudicus 161.6.434 20.958.2
impugno 612.8
impulſor 434.24.439.4
impulſus 439.1.137.14
impune 42.44.648.26
Non impune habere 649.21
impunitus 434.25
impune 731.19
impure 117.29.434 17
impuritas 119.42.428 34
impuriſſimus 365.7 873.23
impurus 428 37.837.3 917.17
imputo 434.28
imus 108.9.720.36
I N
In 434.32.586.28
in bello & otio 960.2
in orbem 182.15
in diem 381.1
in dies ſingulos 606
12
in horam 419.1
in manu 435.26.458
12
in odium habeo 603.9
in præſenti 40.24
in præſentia 40.23 710.23
imprimis 458.38 714.2
in tempore 611.35
inædifico 296.11
inæquabiliter 279.8
inæqualis 279 4
inæqualitas 268.15 279.6
inæqualiter 279 8
inæquo 912.42
inæſtimabilis 448.25
inæſtuo 124.12
inalbeſco 119.18
inamænus 262.23
inambulo 639.42
inanis 999.7.1036 27
inanitas 996.19
inaniter 998 37
inareſco 857.5
inargentatus 70.3.435 29
inarguè 70.47
inaro 67. 22
inaſſatus 75.16
inaſſuetus 212.7
inauditus 459.17.598 26
inauratus 288.26.445 6
inauris 648.36
inauritus 615.17
inauro 288.24.445 14
inauſpicato 36.25.418 47.918.43
incallidus 86.28.403 10
incandeſco 228.27.452
46
incantatio 436.10
incantamentum 436 12
incanto 436.14
incanus 148.12
incaſſum 443.24.470 47
incaſſum cadere 790.2
incaſtigatus 160.35
incauo 437.2
incaute 268.20.437.8
incautus 268,18.437 11
incedo 52.47.142.46 689.35
incedere omnibus lætitiis 52.45
incelebris 167.26
incendium 4.45.7.46 437.14
incendo 25.15.451.1 742.46
incendere aliquem ira 7.43
incendere locum 5.14
incenſio 437.14
incenſus 10.13
incenſus ira 8.17
incerniculum 134.19 236.20.952.6.997.4
incerno 134.16.171.41 952.3
incero 437.23
incertum 477.47
incertus 291.43.437.29 478.2
inceſſere aliquem dolis 81.29
inceſſus 53.29
inceſſus,us 37.31 517.6
inceſſus,a,um 1024.8
inchoo 191.9.248.35
incido p.c. 3.42.436.36 442 4
incidere in diſceſſum

alicuius 74.19
Incidere in febrem ex labore 42.35
incidere in cogitationem alicuius rei 158 20
incidere in ærumnas propter aliquem 158 26
incidere in morbum 158.9.450.1.783.16
¶Incido.p.p. 465.12 949.40
incile 144.22
incinctus 181.17
incingo 179.42
incino 147.22
incipio 191.7.439.42
incipere aliquid 555 47
incisio 465.15.950.40
incisura 465.22.505 30.950.41.949.22
incisus 465.25.950.38
incitamentum 438.31
incitatio 438.32
incitare 26.5.438.42
incitatus 439.2.909 39
incito 438 35
incitare currentē 438 37
inclarescо 840.11
inclemens 80.43.294 13.439.13
inclementer 80.27
inclementia 80.30 294.8
inclinatio 437.42
inclinatus 437.47
inclino 3.10.176.24 437.40
inclusio 782.28
includo 770.1.782.30 789.24.870.1
includere viam 770.3
inclusus 782.33
Inclytus 388.27.424.9 439.10
incoctile 669.20
incoctilia,lium 975.19
incœnatus 168.7
incœnis 168.6
inceptum 439.39
incepto 439.44
incognitans 440.38.827 8.847.40
incogitantia 440.34
incognitus 439.15.847 32
incolo 410.18
incolumis 817.41.820 31
incolumitas 817.4 818.17
incomitatus 846.16
incommodatio 243.41 440.13
incommoditas 243.40 268.8.441.12.846.7
incommode 269.25 440.20.846.24
incommodo,as 243.33 320.9.597.38.846.6
incommodum 243.40 268.7.269.32.274.39 440.11
incommodus 244.1 440.16.566.18.655.4 846.10
incōmodum,& absurdum 918.37
incompactus 523.32
incomparabilis 440.19
incompositus 198.28
incōpositos motus dare 244.12
incomprehēsibilis 198 6.440.24
incōptus 617.17.833.42
incōcessus 199.1.721.34
inconcinnus 269.28 298.27
incōditē 269.25.273.24
inconditus 273.27.298 26
incongelabilis 205.45
incongruens 269.36
inconstabilitas 442.25
incōstās 442.20.464.44
inconstanter 442.23 1035.35
inconstantia 1042.25 464.2
inconsulte 431.15.644 16.957.46
inconsuetos 476.46
inconsyderans 440.36 933.23
incōsyderantia 440.31 933.16
inconsyderatè 211.19 431.15.440.28.933.19
inconsyderans 440.37
incontaminatus 213.26
incontinens 441.1
incontinenter 441.5 466
incontinentia 428.17 441.6.466.13
incontinens 848.16
incoquo 239.25
incorporalis 226.22
incorporeus 226.24
incorreptus 850.25
incorruptus 427.38 442.9.469.41
increbescо 463.37.911 33
incredibilis 442.30
incredulitas 442.34
incredibiliter 442.33
incredulus 442.37
incrementū 12.16.97.1
increpo 787.13
increscо 709.4
incrustatio 443.9.470 29
inciusto 237.6.436.4 443.4.70.26
incrustatus 470.28

inculpo 424.42 460.43
inculpatus 188.46
inculte 459.30 806.12
inculrus 443.20.459.31 806.23
incumbo 64.11.88.8 248.22
imcumbere baculo 64 17
incumbere in rem aliquā 777.38.1037.31
incūbere humero alicuius 64.15
incūbere in, vel ad ſtudia 88.12
incuria 587.9.933.17 981.6
incuriosè 586.6.933.19 981.13
incurioſus 586.4.909 37.920.47.933.21.981 10
incurro 227.20
incurrere haſtis aduerſis 227.24
incurrere in aliquā difficultatem 442.6
incurrere in mucronē, 227.22
incurſio 228.2 441.29
incurſionem facere 228 4
incurſare aliquem pugnis & calcib. 227.26
incuruo 976.25
incuruus 773.24 978.45
incus 50.36.443.18
incuſo 12.29
incubere colaphos 839 28
incutere tremorē 18 34
indagator 171.2.469.38
indago 170.21.460.32 913.10
indago,ginis 460.35
inde 244.42.253.12 443.45
indebitus 290.37
indecens 219.3.269.30 848.17
indecenter 848.19
indecore 441.37.457 12.484.18
indecorus 132.9.441.33 457.10.478.44.484.15
indefenſus 260.23
indeflexus 672.5
indemnatus 201.6
indemnis 243.45
indeſes 677.24 711.46
indeſinente 215.26
index 257.32.444.2 474.20.632.8
indicium 12 28.70 27 444.31.531.22
indico,as 531.16.576 10.626.17
indico,is 265.43
indicere bellum 265 44
indicere cœnam alicui 476.9
indicere ferias 729.33
indictus,ta,tum 531.32
indidem 244.39
in diem 36.23
indifferens 444.4.589 22
indifferenter 261.7 444.6
indigeo 121.45
indigentia 121.40
indigeſtè 273.24
indigeſtus 273.28
indignatio 855.34
indignè 117.29.443.37 1022.7
indignitas 117.31.443 59.645.20.1021.4
indignor,aris 855.22
indignus 443.42
indigens 586.1
indigenter 586.6
indigentia 586.8
indiſcretus 462.9.867 26
indiſcriminatim 444 7
indiſertus 299.44.447 39
indiſſolubilis 444.28 883.3
indiſtinctus 205.29 277.44
indiuia 301.18
indiuiduꝰ 280.40.444 44
indiuiſus 444.47
indere in os 425.41
indoctus 445.20.806 22
indoctè 423.26.806.13 1044.17
indolco 284.9
indoles 62.12.80.21 398.20
indonabilis 285.30 445 12
in domitus 445.7 876.2
indormio 289.15
indotatus 445.18
indubitanter 866.39
indubitatus 172.21
indubito 261.25.292 24
inducię 988.30
inducias inire 988 31
induco 447.15.659.4 900.13
inducere formam 297 21
inducere in animum 275.21.424.22.556.22
inducere ſoporem 115 in-

indulgeo 196.11.247 34
indulgere ignauiæ 688 14
indulgere valetudini 319.36
indulgere genio 877.19
indulgentia 196.3.653 13
indumentum 1017.8
induo 797.23.1017 12
indurescó 294.17
induro 294.18.447.2
indusium 125.40.143.9
indusiarius 143.13
industria 447.18.454 13
industriè 447.20
industrius 447.22.454 22
indutus 1017.19
inebrio 426.32.447 27
inebrior 426.34
inedia 259.44.262.9
ineffabilis 447 30
ineffigiatus 297.28.345 38
inelegans 298.25.447 35.626 32.806.24
ineleganter 447.37.806 13
inemendabilis 300.25
inemendatus 850.26
inemptus 197.41
inenarrabilis 744.36
ineo 191.13.302.5 472 2
inire amicitiam 675.14
inire certamen 192.17
inire falsam gratiam 14.44
inire gratiã ab aliquo 15 16
inire rationem 216.12
inire gratiam 302.25
ineptè 103.16.390.7. 448.29.843.41
inepria 390.11.448.31 542.26.546.7
ineptio 267.14.843 45
ineptulus 644.18
ineptus 103.12.388.38 390.3 448.34.542.33
inermis 268.13.447 43
inermo 268.10
iners 75.39.244.26.279 43. 365.4. 451. 23. 688 2
inertę 304.5
inertia 244.21.677.14 683.7
inertissimus 677.10
inesco 17.42.445.46
inexcultus 806 25
ineuitabilis 841.22
inexcogitatus 424.26 708.13
inexcusabilis 448.8
inexcitatus 307.47
inexorabilis 433.1.441
inexpectatus 80.15
inexpertus 448.13 704.37
implacabiliter 433.3
inexplebilis 461.17
inexplicabilis 463.22
inextinctus 1028 28
inextricabilis 427.3
inexuperabilis 465.3
infabre 77.10.433.6
infabrefactum 77.11
infabricatus 312.47
infacetus 184.14.313 39
infamatus 449.1
infamia 272 24 449.6. 850.1. 1027 25
infamis 449.3.1027 16
infamem facere 448 42
infamo 448.41.943 12
infans 449.13
infantia 311.32
infarcio 301.1.460.41
infarcire verba 301.5
infatigabilis 932.33
infatuo 430.35
infector 963.5
infectus 962.44
infectus,tus 962.8
infensus 218.3
inferi 450.25
inferior 449.40
inferiorem discedere 414.2
infernalis 459 22
infernus 273.34
inferre lumen ad lucu brandum 697.13
inferre manus alicui 386.10
infernefacio 124 14
infernco 124.8
infernesco 114.13
infestiuus 313.40.666 22
infesto 987.4
infestus 218.8.244.2 593.8
inficias eo 585.28
inficialis 585.43
inficiatio 585.39
inficiator 585.41
inficio 450.34. 520.26 957.21
inficere cœno,limo 21 35
inficere veneno 90 15
infici pingui carnium 518.19
inficior 585.28
infidelis 328.33.449 20

20
infidelitas 449.24
infidus 449.21.562.29. 882.46
infigo 335.36.451.13
infimates 682.45
infimus 421.6.443 36. 451.18
infimus homo 421. 33
infindò 330.12
infinitas 451.29
infinitio ibid.30
infinitò,& infinitè 451. 25
infinitus ibid.27
infirmè 251.27
infirmitas 251.21.433. 44.444.20.450. 8.522. 36
infirmo 250.30.443.30. 884.22
infirmus 251.8.433.41. 450.16
infit 259 5
inflammatio 450.45
inflammatus 855 32
inflammatus ad gloriã 997.9
inflammo 25.14.480. 47.458.18
inflammor 91. 21
inflatio 592. 13.450.43
inflecto 671.37.976. 24
infligo 246.6.
infligere colaphum 245 45
inflatus,tus 914.40
inflatus 392.25.914.42
inflo 392.18.451.5
influo 850.11
infodio 164.41
infœcundus 928.28
infœlix 271.43.395.25. 449.27.562.17
infœlicitas 842 20
infœliciter 271.40.449. 31
informatio 842.15
informis 345.37.875.11
informo 272.3.842.17
inforo 344.55
infortunatus 271.42. 449.28. 592. 17. 842. 25
infortunium 271.35. 449.34. 842. 19. 942. 47
infra 3.29.273.36
infractio 805.10
infractus 912.23
infrænatus 876.1
infræno 355.31.555.4
infremo 355.18
infricatus 354.43
infrico 334.39
infrigo 456.47
infringo 801.34.874.45
infructuosus 452.41
infuco 425.18
infulæ 554.3
infumo 856.47
infundibulum 426.5. 679.25
infundo 373.34.426.3. 451.37
infundere oleum in lucernam 554.37
infusco 349.37.452.7
infuscare vinum 16.14
infurnibulum 625.24
infusus 349.33.587. 35
ingemisco 370.12
ingemo 379.11
ingenero 454.31
ingeniosè ibid.20
ingenium 454.12.583. 38.865.14
ingeniosus 454.21
ingens 396.18
ingenuè 371.32
ingenuitas ibid.35
ingenuus 371.29.372. 37.502.18
ingero 354.36.344 32. 696.44
ingerere oſculum 107. 27
ingigno 354.32
inglomero 29.40
inglorius 388.15
ingluuies 389.21.391. 25.355.47.934.24.1012. 10
ingrandesco 396.25
ingratè 456.29
ingratitudo ibid.27
ingratificus ibid.32
ingratus 270.18.456.31. 847.28
ingratus animus 456. 26
ingraueſco 646.21
ingrauo 28.25
ingredior 301.44.471. 47.775.19
ingredi ad explicãdam ſuam rationẽ 440.1
ingredi viam 754.20
ingreſſus 53.24.302.26. 472. 9
ingreſſio 53.25.302.27
ingruo 81.33
inguen 55.33.456.45
ingurgito 455.42
inguſtabilis 409. 36. 456.5
inguſtatus 409 38
inhabilis 909.4.57.6
inhabitabilis 410.27. 457.9
inhabito 410.20
inhæreo 11.28.87.37. 472.32
inhæreſco 187.37
inhalo 335.12.914.38
inhibeo 721.15.1020. 3
inhio 66.13.924.43

inhoneſtè 272.10. 457.17
inhoneſto 272.15
inhoneſtus 272.6.457. 13. 48. 43. 478. 43 484. 16.841.30.917.19
inhonoratus 272.19
inhonorus 272.20.418. 16
inhumanè 237.30.270. 24.457.15.850.38
inhumanus 237.24.270. 28.457.20.850.36
inhumanitas 237.37. 270.29. 457.17. 850. 40
inhumanirer 270.26. 457.15.850.39
inhumanus 462.11.867. 40
iniicio 374.33
iniicere in marſupium 425.43
iniicere ſcrupulum 555. 40.730.36
inimicè 457.34.586.39
inimico 457.30
inimicor ibid.32
inimicus 457.39.586. 40
iniquus 455.31.458.3. 522.42
iniquè 457.45
iniquitas Ibid.46
initio 613.46
initiatus 614.31
initium 191.35.439.37. 715.5
ab Initio ætatis 242. 15
initium capere 439.43
iniucundè 455.5
iniucundus 455.6. 566.16
iniudicatus 384.24
iniungo 152.9
iniuriatus 387.25
iniuria 274.47.455.13. 608.17.978.47
iniuriosè 455.21
iniuria quidem 979.3
iniuriosus 455.25
iniurius 455.24.458.4
iniuſſus 189.39
iniuſtus 387.5.443.28. 455.30
iniuſtè 455.27
iniuſtitia ibid.28
innaſcor 538.30
innatus ibid.32
innauigabilis ibid.35
innato 598.4
innecto 456.35
innexus ibid.40
innitor 11.28.64.12
innocenter 459 4
innocens 458.46
innocuus ibid.47. 597.40
inno 598.16
innoteſco 595.1
innouo 598.23
innoxius 456.57. 597.41
innubilus 869 6
innubo 51.28.537. 41
innubis 599.5
innumerabilis 459.8
innumerabilitas ibid. 12
innumerabiliter ibid. 11
innuptus 357.36
innuttrio 592.39
innuo 8.3.168.3
inobſcuro 618.45
inobſequens 278.33. 459.15
inocculo 462.12
inocculator ibid 16
inoccupo 608.46
inodorus 604.7
inodoro, doras 720.10
inoffenſus 456.23.20
inopia 8.25.703. 40
inopinabilis 431.19
inopinanter 35.28.36. 26
inopinatus 431.22
inops 121.43.703. 32
inops rationis 440.42
inordinatus 273.36
inornatus 273.31.617. 16.806.26
inorus 22.41
inquam 259.34
inquieto 460.25
inquietus ibid.27
inquinatio 426.13
inquinatus 132.11. 426.25
inquino 132.17. 426.16
inquio 267.3
inquiro 170.17.451.44. 460.32.475.8
inquiſitio 170.18.460. 34
inquiſitor 171.2.460.37
inſalutato hoſpite 576.46
inſania 343.24.644.21. 884.8
inſaniens 461.44
inſanio 323.24.430.30. 461.47.884.4
inſanus 343.19.461.12. 461.43.644.27
inſanabilis 443.22.447. 40.819.31
inſatiabilis 461.15
inſatiabiliter ibid. 19
inſatiuus 863.25
inſaturabilis 461.11. 824.39
inſcendo 815.17
inſcienter 423.26

inscitus 447.36
inscitia 423.29
inscribo 470.5.897 32
inscribor 470.7.
inscriptio 461.15.807. 30.972.7
inscriptus 897.31
inscriptum 124.2
insculpo 845.28
insultus 845.30
insectario 657.31
insectator 657.34
insectos 657.39
insecutor 657.35
insensibilis 462.3
insepultus 462.10.867. 39
insequor 657.37.861. 10
Minis aliquem insequi 559.37
insero 448.18.458. 37. 462. 42. 668. 29. 863.24
inserere manū in sinū alicui 556.3
insertus 682.45.552. 27
insetuio 871.7
inseruire honori alicuius 871.9
insibilo 340.19
insideo 858.37
Duos insidere, equo, alter instraro, alter super cluneis 162. 45
Equo cōiunctis cruribus insidere 162 37
insidiæ 30.32.462. 22
insidior 318.35.462.20 693.31
insidiosus 454.4.462. 22
insido 858.28
insigne 281.34
insignis 72.38.461 38
insignio 616.46
insignere acu 767.6
insignere aliquem 123. 38
insignis 424.10.594.30 859.42
Singulari charitati insignis 24.7
insignire 424.1
insigniter 531.12
insignitus 617.11
Acu insignitus 757. 10
insilia 139.24
insilio 816.25
insimulo 12.30.439. 28
insimulo aliquem aua ritiæ 119 37
insinuare in consuetudinē alicuius 170.42
insipidus 462.37.824. 2
insipiens 844.2
insisto 331.40.925.14
insitio 448.15.462.40
insitum 462 46
insititius 448.22.463. 3
insitor 448.20.463.1
insitus 448.19
insitus, tus 462.39
insolabiliter 211.33
insolatus 857.9
insolens 74.39.428 30 473.13
insolentia 75.1.463. 36 710.41.946.1
insolenter 74.46.463.15
insolitus 212.5.463.19 1020.43
insolo 857.2
insolubilis 844.3
insomnium 463.10
insono 894.37
insonus 949.23
inspecto 405.22.777. 29
inspergo 905.22
inspergere puluisculū 694.35
inspicio 405.12.780. 46
inspiciens 777.25
inspectio 777.22.1004. 34
inspector, toris 777.45. 996.43
inspernans 910.9
inspiro 463.37.479.38 913.38
inspuo 919.25
instabilitas 464.1
instabilis 44.21.463.42
instans 464.11
instanter 215.15.464. 14
instar 30.38.409.11
instauratio 784.9
instauratus 775.37. 784.14
instauro 770.26.775. 16
insterno 277.21
instigatio 436.1.464.19
instigo 434.44.464.17. 929.30.940.4
instillatio 484.36
instillo 389.19.464.21. 484.32
instillare guttas in atramentum 554.39
instinctus 495.39.463. 27.479.40
institor 325.43
instituo 364.23.915.39
instituere amicitiā cū aliquo 440.4
instituere cursum 316.8
Institutio 304.20.464.20

Institutum 232.18.614. 39
institutus 38.26
instlo 25.44.435.43.464. 15.892.23
instare operi 25.45
instare dies 95.32
Pattus instare propè 95.33
instratum 225.10
instratus 461.42
instrenuus 365.1
instrepo 936.28
instrumentum 464.30 480.27.613.22.938.6
instruo 61.8.555.41.613. 33
instruere alicui insidias 61.27
instruere mensam 61. 31
instructus 61.44.614. 26
instructio 614.9
instupeo 939.39
insuauis 80.46.455.6 464.41.887.13
insubria 558.37
insubres 510.23
insubrium 510.21
insucco 100.36
insuetus 279.39.462.20 1038.1
insula 479.16
insularis 479.17
insulsus 390.3.403.11 448.35.814.38
insultitas 390.11.448. 32.806.18
insulsè 390.6.448. 30
insulto 464.43
insumo 909.24
insuo 241.6
insuper 273.20.608.1
insuperabilis 465.1.475 43
insurgo 500.46
insyncerus 881.12
intactus 442.10.465.35 972.45
intaminatus 442.11
integer 356.26.442.10 469.39
integer vitæ 421.32
integritas 267.41 466.1
integre 469.43
intego 222.27
integumentum 222. 23
intellectus 466.4.479 9
intelligens 289.34.466 24.825.35
intelligibilis 466.9
intelligentia 466.6
intelligo 366.26.865. 28
intemeratus 476.1
intemperies 277.11.444 21.522.37
intemperans 200.24 466.20
intemperanter 466.16 886.2
intemperantia 200.23. 276.35.441.7.465.13
intemperatus 428.22 441.3.466.18
intemperatè 466.16
intempestas 522.37
intempestiuè 362.16
intempestiuus 362.14
intendo 291.26
intendere consilium 675.18
intendere ingeniũ 454. 10
intendere alicui rei 88. 18.413.45
intendere vincula collo 494.15
intendere animum in aliquid 817.45
intente 467.1
intento 467.3.875. 10
intento 559.30
intentus 467.7
inter 350.18.452.17.471 25.580.20
inter manus 350.20. 452.19.980.25
inter cœnam 350.21. 980.24
inter se 857.30
interámna 964.6
interamnas, atis 964.8
intercapedo 469.16. 906.42
intercedo 467.15.496. 22.471.32.552 25.556. 45.947 31
intercessio 947.33
intercido 158.1.934.10 950.11
intercipio 319.21.973. 27
intercipere aliquê cum litteris 684.23
intercludo 870.6
intercludere aliquem 177.10
intercido 467.27.721.28 1020.33
Satis interdicere 846.12
interdictio 281.2.467. 24.721.30
interdictum 281 1.467. 24.721.30.1020.35
interdictus 467.29.721 36
interdiu 380.44
interdum 38.42.736.27 1034.45
interea 350.25.460.21. 465.29.980.26
intereo 572.46
interequito 162.47
interest 62.23.261.4

interi-

Interfaris 471.35.634 8
interfector 1002.38
interficio 46.46,1002. 35
interficere seipsum 47 10
interfluo 850.14
interfringo 352.7
interfundo 905.24
interim 350.25.980. 27
interibi 350.26
interiicio 37.4.40.468. 18
interiectio 468.13
interiectus,tus ibid. 15
interim 460.21.465. 30
interimo 46.47,1002. 33
interior 467.37.680. 34
interitus 574.27
interiungo 331.42
interiungere dextras 972.24
interlucatio 828.47
interluceo 682.25
interluere manus 591.9
intermaneo 925 29
intermedius 350.22
intermico 791.25
intetminatus 963.47
interminor 559.32
intermiſceo 552.21
intermitto 467.45.468. 5.475.30.982.16
intermittere ludos 2. 22
intermittere ſtudia 2. 16
Intermittere alicui litteras mittere 982.21
intermiſſio 172.46.468. 10.995.35
intermiſſus 468.1
intermorior 573.4.983 2
internaſcor 582.6
interneco 47.3
interniteo 513.46
internodium 907.2
internoſco 208.21
internuntius 556.44
intero,ris 692 8
interordinium 907.23
interpellatio 469.9
interpello 468.46
interpolo,las 744'9
interpolator ibid.14
interpolatrix ibid.15
interpono 468.17 470. 33 471.43.982.36
interpoſitio 468.13.471. 39
interpoſitus 468.25.47. 45
interpoſitus,tus 471 40
interpres 468.55
interpretamentum 468 34
interpretatio 488.33
interpretor 306.14. 468.28
interpretari grato animo 458.30
interrado 745.25
interrex 1020.10
interritus 643.42
interrogatio 468.41
interrogo 284.36 468. 37
interrumpo 468.43
interrumpere pontem 801.46
interruptè 281.11.469. 6.867.17
interruptus 469.7
interſcindo 330.17
interſeco 950.15
interſepio 471.37
interſeco 468.19.668.33
865.31.982.37
interpinguo 277.38
interſtitum 277.9
interſum 710.21
interturbo 278.30
interuaco 765.21
interuallum 469. 15.906.41
interuallo 930.9
interuenio 897.2, 898.4
interuentor 472.25
interuentus,tus 472.28 898.7
interuerto 973.31
interula 143.21
inteſtinum 301.42.477 41.469.31.600.14
interrigo 84.11
intexo 469.32.966.2
intimilium 1023.34
intimus 286.8.317.1 467.38.373.13
intimè 473.6
intimo 469.45
intinctus 816.3
intingo 100.34
intingere panem 100.38
intolerabilis 403.27 470.13
intolerabiliter 430.12 453 31.470 16
intolerandus 974.25
intolerans 430 10
intolerantia ibid.15
intoleranter 430.12. 470 16
intondeo 979.28
intono 476.19.634.44
intorquere, & quaſi crispare vocem 320.16
intra 254.27.302.43
intractabilis 285.31.912 33
intractatus 529.39
intremo 988.34

in-

intremisco 988.38
intrepidus 472.9
intrico 472.43
intrinsecus 254.31. 473.7
intro 17.34.254.28. 302.42
ire intro 52.7
intro,as 52.7.254.33. 301.46
introcludo 782.31. 789.24
introduco 473.15.547. 34
introductio 473.17
introductus 473.21
introeo 301.46.472.3
introire in vitam 582.2
introgredior 302.3
introitus 30.28
intromitto 47.23.473. 30.488.39.528.12.554. 36.769.4
introrsus,& introrsum 1015.36.
introrumpo 302.7
introspicio 405.24
introuoco 174.37
intrudo 136.37
intubus 444.30
intuitus 406.1
intutor 405.13
intueti aduersum solé 405.15
intueri terram 961. 35
intumesco 392.21
intus 17.34.254.19
intusum 125.41.143. 9
intutus 525.38
intybus 444.40
intybacea folia ibi. 41
inuado 81.24.1009 36
inuadere in aurum vr- bis 302.1
inualeo 784.32
inualescо 228.21.784 32
inualetudo 251 24 450.7
inualentia 251.23
inualidus 251.12.992. 2
inuehor 608.12
inuentatium 474.19
inuentio ibi.21
inuentor ib.15
inuentrix ib.27
inuentus,tus ibi.22
inuenio 727.43
inuenustus 398.12
inuerecundus 873.27
inuersio 797.10
inuersus ib.16.850. 27.901.37
inuerto 674.21.797.13 798.3.805.29
inuestigatio 475.10
inuestigator ib.12
inuestigo ib.6
inueteratus 474.14
inueteratio ib.4
inuicem 95.21.832.19 1020.5
inuictus 465.3.475.44 475.24
inuidentia 475.23
inuideo ib.24
inuidia ib.21
inuidiosè ib.26
inuidiosus ib.47
inuidus ib.27
inuigilo 1005.7
inuiolabilis 23 11
inuiolatus 475.47
inuiso 52.43.1004.24
inunsus 176.4
inuitamentum 476.17
inuitatio ib.20
inuitatus ib.19
inuitatus,ti ib.22
inuitè 86.31.216.34 526.29
inuito 479.7
inuitus 86.30.216.33. 274.41.1032.13
inuito te 18.16.32. 26
Esse aliquo inuitum 926.16
inuitus 362.12.1019. 25
inumbro 18.32
inunco 73.38
inundatio 36.14.264. 16.459.24
inundo 36.10.459. 21
inuocatus 175.4
inuoco 274.29.476. 34
inuolo 476.36.806. 37
inuolare in capillos 676.26
inuolucrum 972.36.30 23.754.32
inuolo 96.9.97.25.458 33.475.33.476.38.754. 29
inuolutio 754.20
inuolutus 96.14.475.35 476.40.754.34
inurbane 439.8
inurbanitas 912.37
inurbanus 184.13.439. 6.923.37.809.13
inurino 598.18
inuro 535.7.859.45
inurete notam 448.43
inurens dolorem 16. 45
inusitatè 362.22
inustio 535.9
inustratus 279.39.362. 19.476.45
inustus 75.2.
inutilis 279.42.477.

I O
inutilitas 477.3
inutiliter ibid.5
inuttrium 463.40
inuulneratus 331.18
I O
iocans 576.34
ioco 242.5.576.35
iocosè 242.6.576.36.
666.36
iocosus 387.4.666.18
ioculárius 839.14
ioculariter 252.7
576.36
ioculator 386.45
iocus 576.41.
839.13
iocor,aris 576.38.830.
25.839.7
iocari cum aliquo 135.
34
iocari cum aliquo per
litteras 839.12
iolcos 422.6
ioia 679.41
iordanus 380.24
iorum 596.18
ios 821.1
iospica 844.28
ioualia 382.21
I P
Ipponiacus sinus 391.
16
ipsa 487.35
ipse 309.28.496.26
ipsemet 872.1
I R
¶Ira 824.11
ira 186.24.477.28.855
35.930.30
ira indomita 855.37
iracundia 186.25.477.
30.853.34.930.29
iracondè 855.38.930.
40
iracundus 186.29.270
43. 477. 31. 590. 42.
930.43
iracor 18.9.228.22.855
26.930.31
iure iracsci 748.8
iratè 18.13.930.40
iratus 18.14.228.29.479.
34.930.35
Iris 68.34
irrationalis 477.39
irreligiosus ibid.45
irremunerabilis 782.11
irrequietus 786.47
irretio 675.7
irretitus 448.6.494.31
irreuerenter 478.7
irreuerentia ibid.9
irreuocabilis ibid.11
irrideo 112.43.847.21.
262.34.827.60
irrideor 838.44
irridiculè 876.15
Irrigo 16.10.434.44.
478.13
irrisor 113.7.838.31
irrisia 12.39.262.41.
479.16.838.34
irrisus 113.4.262.45.
838.42
irrisus,us 262.42.
838 33
irritatus 478.26
irritamen ibid.25
irritamentum 478.24
728.24
irritatio 478.22.728.23
irrito 18.7.87.5.
478.18.728.28
irritus 473.44.774.31
999.8
irrubeo 704.7
Irrugio,gis 807.46
irrumpo 302.8.431.36
472.5
In actum irrumpere,
1010.1
irruptio 302.30.472.
12
irruo 81.37.556.17.
I S
Is 297.47
isagoge 473.20
isaurus 342.42
iscalis 423.36
ischopolis 991.27
ismenus 479.14
isophagus 122.39
ispellum 909.18
isporis 877.36
issa 507.47
issicus sinus 391.18
issus 422.10
iste,ista,istud 232.30
ister 417.11
istic 231.35.442.28
istorsum 475.2
istria 480.19
istropolis 935.26
I T
ita 66.36.231.9.458.15.
465.26. 565.18.877.26
ita sane 172.14
ita vt 877.33.951.2
italia 480.3
italus ibid.34
itamus 428.9
itaque 487.29
item 41.39.544.7.881
27
iter 143.4.933.24.1019.
34
iter diei 143.5.381.13.
1019.36
iter ambiguum 143.6
iter facio, 95.17
iteratio 761.10
itero 761.13.775.24
iterum 266.1.198.34
680.45.1029.20
Iterum dare nuptui
779.15
iterum nubo 779.
18
ithar 504.43
itidem 544.7.633.12
580.27

I V.
Iuba 236.1
iubar 914.30
iubeo 189.27
iubilo 333.40.383.43
iubilum 379.21.383.46
991.19
iuculum fruſtulentum 58.26
iucundè 263.28.278.35
iucunditas 214.43.263
16.378.38.389.47.666.
28
iucundus 8.42.263.20.
283.130. 378. 42. 379.
29
iucundi agri 263.22.
iudæus 383.47
iudaicus 384.1
iudex 384.28
iudex obnoxius gratiæ 384.32
iudicatus 384.22
iudicialis ibid.36
iudicatio 732.16
iudicium 384.40.466.4
Liberale iudicium 384.
43
iudico 234.8.384.3.960.
43
iuernia 477.35
iugarius 120.17
iugerum 665.22 907.8
iugis 215.47
iugiter 215.25.252.47.
995.7
iuglans 591.30
iugo 206.24
iugulo 390.17.833 23
iugulum 390.16.938.
25
iugulus 394.11
iugum 378.47.940.36
iulia 1001.25
iuliacum 409.20
iuliobona 417.35
iuliobriga 510.17

iulia Cæſarea 34.45
iulia mitilis 100.11
iulium carnicum 391.6
iulius 514.3
iulius argenteus 383.
15
iumentum 163.3.385.
21
iugale iumentum 117.
22
Doſſuale iumentum
117.24
iunctim 380.10
iunctura ibid.15
iunctus ibid.12
iuncus 379.37.
iuncerum ibid.39
iunceus ibid.41
iungo 199.26.206.23.
379.4.385.1
iungere tauros 10.
28
iungere gradus 142.
45
iunior 381.44.680.
42
iuniperus 378.26.370
33
iunius menſis 385.12
iunix 382.26
iuno 385.24
iuollum 1043.9
iuppiter 382 18
iura 820.45
iuramentum 387.8
iurator 387.29
iure 748.14
iuratus 387.24
iurgioſus 215.2
iurgium 215.14.401.9.
442.43.792.8
iurgo 214.12.321.46.
401.13.742.39
iurgor 214.12.401.14.
742.40
iuridicus 387.32.748.
32

iuriſconſultus 290.1.
587.35
iuriſdictio 387.33
iuriſperitus 290.2.387.
35.495.1
iuro 387.12
iurulentus 130.45.232.
47
ius 130.40.291.13.387.
41.748.1
ius lardarium 130.41
ius leucopheon 466.
46
ius male conditum 130
42
iuſculentus 130.44
iuſculetus liquor 408.7
iuſculum 130.47
iuſiurandum 387.7.
811.1
iuſſum 819.24.
iuſſus, ſus 705.7
iuſſus 189.37.
iuſta 307.32.689.
26
iuſtè 387.37
iuſtitia ibid.40
iuſtitiam 330.47
iuſtinopolis 150.23
iuſtus 387.45
iuuamen 381.34
iuuanium 816.47
iuuenca 382.26.533.
37
iuuencus 382.29.533.
42
iuuenesco 381.46.455
10.783.34
iuuenilis 382.32
iuuenis 381.41
iuuentus 382.12
iuuo 382.14.997.
29
iuxta 65.5
iuxtim ibid.5

LANTEA

Labarum 104 10
labefactare dentes alicui 846.4
labellum oppidum 491. 40
labellum 481.39.541 8 970.23
labes 518.11.520.25
labia 481.43
labium 481.41
labillis 481.31
lablatum 512.29
labor,eris 158.3 819. 11.856.4
labi 158.6
labi imprudentia 304. 9
labi longius 310.3
labor 325.3 928.16
labor omnis effusus 325.4
laborioſè 325.13
laborioſus 261.12.325. 17.447.24.481.37.
laboro 22.14.293.39. 472.19.491.47.928. 13
laborare aliquid 21.44
laborare de aliquo 22. 25.709.8
laborare expeditus 413. 1
laborare in extremis 320.46
laborare è renibus 760. 26
laborare malis alienis 25.2
laborare alui profluuio 314.13
laborare ſine cauſſa 22. 28
¶ Labrum 1000.41
labrum 481.14
labruſca 484.38
lac 490.19
lac amygdalinum 490. 20
lac coactum 379.36
lac humanum 410. 19
lac coagulatum 772. 33
lacædemon 562.27
lacer 920.29.933.1
lacerna 380.32.533.10
lacernatus 533.11
lacero 394.39.480. 1.482.10.920.25.932. 40
lacerta 513.34
lacertus 482.16.744. 46.940.19
lacerus 920.29 933.1
laceſſo 271.22.438.34 47 1.15.728.27.874.18
lachanon 415.5
lacheum nauale 498. 27
lachryma 483.33
lachrymatus 484.2
lachrymabilis 483.34
lachrymans 483.38
lachrymario 483.45
lachrymoſè 484.10
lachrymoſus 484.9
lachrymo 483.40.667. 30
lachrymor 483.41
lachrymula 484.5
lacinia 551.25
laciniæ 351.37.990. 46
Veſtis laciniata 990. 47
lacinium 151.7
laconicè 179.37
laconicus ſinus 390. 44
lactatus,tus 36.43.490. 16
lacteo 36.35.246. 41.490.14
lactes 55.25.132.46 928.15
lacteſco 220.10
lacteus 490.21
lacto 36.36.246.40.490. 14.692.2.967.39
lactere aliquem 641. 3
lactuca 490.27
lactuca ſeſſilis 490.33
lactucula 490.29
¶ Lacus,cus 970.18
lacus 483.4
lacus Alſietinus 483 11
lacus Aprillenus 483 19
lacus Ciminus 483 13
lacus Larius 483.14
lacus Benacus 483. 16
lacus Lemanus 483. 18
lacus Sebinus 483. 25
lacus Verbanus 483.24
lacus Velinus 483.26
lacuſculus 483.6
ladanum 482.22
lædo 275.2.604.14
lædere famam alicuius 604.21
læſus 603.2
læna 799.10
læſio 597.31.604.24
lætitia 37.39.379.26 498.46.991.18
lætor 37.27.849.1
lætari præclaris operibus alicuius 37.36
læte 504.12
lætus 37.43.365.17. 504.14
læua 532.9.881. 34

Læuigo 667.7.686.13 937.27
læuis muſtelus 662. 10
læuus 527.17.881.35
laganum 488.20
lagena 122.43.130.27
lagonoponon 283.5
lagonopus 283.8
lambuſa 77.31
lambo 489.8.972.22
lamentabilis 485.11
lamentatio 485.6
lamentum 485 14
lamentor 485.3
lamia 298.4.485.19. 935.38
lamina 484.31.679.3
lampada 485.27
lampas 485.26
lampetra 485.38
lampyris 512.47
lampſacus 487.36
lampſacum 182.8
lamuraum 480.41
lana 485 40
lana anſerina 485.41
lanaris 487.14
lanarius 486.3
lanatus 485.45.487. 13
lancea 486.9
lanceatus 72. 17.486 11
lancino 990.4
lancobriga 233.12
laneus 485.43
langueo 251.1. 487.2
langueſco 46.36. 486 46.487.3
languide 486.39
languidus 334.23.486. 41.992.3.
languor 334.33.482 4 .487.7.
laniona 112.10.528.32
lanicium 487.10
lanificium 76.25.487 10
lanificus 485.44
lanio,as 828.42.920.36 932.42
lanipondium 663.6
laniſta 838 28
lanius 112.3.518.29
lanoſus 487.12
lanugo 136.2.487.20
lanx 669.18.975 18
lapicida 835.34.949 39
lapidatio 487.25
lapidatus 487.30
lapideſco 220.15.673 15
lapideus 673.13
lapido 487.27
lapidoſus 673.30.824 25
lapillus 673.31.824 20
lapis 673.10.824 23
lapis Bibulus 673.25
Coniicere lapides 487. 28
Cædere lapidibus 487. 28
lappa 487.33
lapſus,us 158.28.409 19.856.8
laquear 889.2
laqueatus 36.7
laqueus 481.47
lararium 149.3.632. 42
larcus 561.32
lardum 487.42.664. 45
largior 64.46.286.22. 488.2.710.13
largitas 488.5
largitio 488.8
largitor 286.36
largus 488.13
largè 487.47
largiter 487.47
laridum 487.43
larinum 1022.1
lariſſa 367.40.887.11. 488.13.933.43
laruæ 915.6
laruatus 46.25
laruina 679.31
larymna 921.17
laranum 680.17
laſcinia 389.18.516 46
laſcinio 417.10
laſcinus 489.20.517 17
laſſatus 489 28
laſſeſco 489.31
laſſitudo 923.8.933 23
laſſo 22.13.923. 9
laſſulus 913.11
laſſus 23.4 489 28.923 14.933 9
latebra 489.34.582 30
latens 582 38
latenter 78.45.582.33 602.24
lateo 582.20.582.40. 602.24
latere in inſidiis 425. 47
latere tecto 582 42
later 542.39.736 3
latraria 542.42
latrarius 542.37
laterculus 542.40 543.7
lateritius 542.44 543.1
laterna 487.16
laternarius 487.18

lateſco 36.21.261.24
latibulum 165.8
latinè 489.37
latinitas 489.40.633.47
Nulla latinitas 489.42
latinus ibid.44
latitatio 582.31
latito ibid.28
latitudo 488.4
latium 143.13
latoa 980.45
latobicia 930.2
latomus 835.35
latona 490.7
lator 698.25
latrator 2.3
latratus 2.5
latrina 53.36.135.45.157.7.585.19
latro 1.35.82.9.490.8
latrocinatio 870.14
latrociniumi 481.38.490.11.807.13
latrocinor 806.40
latro,tronis 482.36
latruncularia 829.42
latrunculus 482.33.531.39.829.38
latrunculator 384.33
latus,a,um 50.1.488.10.490.4
latus,teris 335.2.490.2
lauacrum 491.12
lauatio 490.35
lauatrix 499.41
laudabilis 491.33.509.34
laudabiliter 491.35.509.36
laudator 491.25
laudatrix ibid.21
laudatio ibid.38.509.30
laudatus 491.26
laudo 491.20.509.15
laudare conſilium 6 5.36
lauer 116.36
lauicanum 998.20
lauo 490.47
laterem lauare 22.33
Aethiopem lauare 22.31
laura,ræ 492.16
laurea 492.20.492.27
laureola 492.29
laureus ibid.31
lauretum ibid.22
laurocerafum 534.5
laurus 39.32.492.26
¶Laus,fluuius 823.11
laus 491.38.509.29.999.25
lautè 263.31.689.33.895.41.915.24
lautitia 569.2.895.47
lautus 263.32.569.12.589.30.768.4.895.44.915.26
laxatus 489.16
laxitas 37.46.749.6
laxo 38.1.272.33.749.7.882.41

Lea 497.43
læna ibid.44
lebes 491.43
lectica 499.24
lecticarius ibid.25
lectio 499.29.499.43
lectiſterniator 314.6
lectito 405.10
lector 499.41
lectulus ibid.20
lectus,a,um 496.32.748.17
lecti,lecti 499.33
lecythus 122.47.605.40
legalis 495.2
legatio 44.23.424.47.1018.37
legatum 489.17.494.24
legatus 44.28.425.4.494.21
legio 495.32.613.28
legio germanica 497.34
legionarius 495.33
legiſlator ibid.35
legitimè ibid.41
legitimus ibid.42.614.3
lego,as 528.2
lego,gis 185.32.495.6.836.31
leguleius 494.47.495.38
legumen 496.24
lenibus 106.20.350.45
lemniſci 339.18.581.15
lemniſcatus 339.20
lemnos 497.2.922.12
lemnius 922.13
lemonices 505 20
lemures 55.16.915.7
lena 807.25
lenæus 99.38
lendinoſus 496.40
lenio 563.19.741.17
lenire dolorem 682.8
lenis 532.19.741.17.666.20
lenitas 532.45.666.27.681.45

Leniter 532.38.666.35
lenitus 563.27
leno 807.35
lenocinor ibid.27
lenocinium ibid 32
lenonius ibid.39
lens,lendis 496.39
lentè 497.3
lenticula ibid.11
lentiginosus ibid.13
lentigo ibid.10
lentiscinus ibid.18
lentiscus ibid.17
lento 497.5.566.33
lentus 341.25.497.20.921.1.953.40
lenzulus 497.21
lenulus 807.31
lenunculus 807.39
leo, nis 497.39.
pellis Leonina 647.23
leodium 509.28.517.28
leonica 607.14
leoninus 497.40
leontium 495.45
leopardus 498.2
lepiditas 666.29
lepidissimus 666.34
lepidesco 30.3.398.31.399.4.365.25.666.35
lepidus 30.5.379.30.398. 22. 399. 7.365.20.666.15.
leporinus 498.9
lepra 492.46
leprosus 493 2
lepris magna 991.2;
lepus 498.7
lepusculus 498.14
leria ibid.18
lesbos 114.5.553.46
lethalis 574.16
lethaliter ibid.24
lethum ibid.26
lethifer ibid.17
leroa 236.7
leuamen 37.11.38.876.41
leuamen oneris 834.35
leuamentum 37.12
leuatio 876.42
leuatio ægritudinis 37.14
leuatus 876.45
leucas,insula 821.12
leucanthemum 382.40
leuci 511.20
leucogeum 785.4
leucoion 368.11
leucopetra 151.3
leucopeus 120.22.353.32
leucophagum 119.28
leucophrea 543.22
leuctrum 522.27
leucum 493.4
leuiculus 495.26
leuir 185.45.353.19
leuis 495.24.504.32.886.35
leuitas 495.20
leuiter ibid.22
leuo 37.1.38.31.876.43.984.9
leuare animum molestiis 38.14
leuare aliquè miseriis 835.3
leuare aliquem onere 974.7.
leuare animum onere studiorum 2.20
leuare dolorem 37.6
leuare molestias 37.4.835.18
lex 494.45.614.17.642.39
lexobii 507.37
lexouii 508.45
L I
Libellio 228.15
libellus 157.18.503.2
libens 916.40.1034.23
libenter 259.4.1033.20
libentissimè 568.7
liber 99.37.502.17
liberi populi 964.30
liber,bri 503.4.85.11
liber membranaceus 503 20
libri variis coloribus miniati 503.22
liberalis 230.14.399.8.373.36.501.36
liberalitas 230.23 372.47.501.46
liberaliter 230.19.372.45.501.42.521.39
liberatio 502.9
liberator ibid.15
liberatus,a,um 851.22
liberi 337.5
liberè 351.13.502.3.908.37
libero 272.32.279.16.502. 4. 829. 7. 832.32.874.5. 902.44
liberare fœnore alieno 855.18
A dolo liberare 876.13
libertas 502.22
libidinosè 517.15
libidinosus 200.25.502.27.517. 16
libido 200.22.355.7.502.25.516.45.875.45.45.10 32.9
libidinor 249.22
libo 81.10.409.43.682. 15
libonotus 620. 33
libota 951.21
libra 101.20.102.23.502.29.921.20
libræ numorum 507.19
liberalis 502.32

Libramen 217.29
libramentum 182.37
508.25
librarius 502.46
librarius glutinator
494.36
librarium 727.3
33
librator 124.35
833.10
librile 344.8
libro 217.24.508.26
833.8
libum 205.13.342
12
liceo 929.20
licenter 101.46
503.33
licentia 503.41
licentior ibid.37
licentiosus ibid.36
liceor 554.14.604.36
licet,bat 495.29
licet 114.14
licinia 517.33
licitatio 554.21.604
43
licitator 554.23
licitor 604.35
licium 338.1.503.24
lien 546.39
lienicus ibid.42
lienosus ibid.41
ligamen 493.39.494
38
ligamentum 493.47
ligellum 509.43
liger,& ligeris 498.16
510.15
ligius 550.24
lignator 478.15
lignile 495.47
lignor 496.13
lignum ibid.9
ligneus ibid.10
ligo,gas 494.4
ligo,gonis 538.35.998
45.1041.36
ligula 626.33
ligula armata 936
17
ligula serica 936.13
ligula inermis ibid.
15
ligur 372.15
liguria 372.16.797
28
ligurio 212.39.983.9
liguritio,onis 983
12
liguris 493.31
ligustrum 504.40
lilietum 378.23
lilibæum 150.31
538.45
lilium 378.21
lima 504.41
limatulus ibid.46
limatura 505.1
limatus 504.46
limax 514.12
limbus 323.47.496.31
507.41.720.15
limen 505.6.890.2
limes 1019.27
limitanei milites 372
30
limito 505.7
limo,mas 504.45
limpidus 175.30.505
21
limus 317.43
limus,a,um 987.32
linamentum 291.7
linarius 505.23
lindum ibid.26
linea ibid.28
lineam ducere ibid.
29
lineamentum ibid.34
513.14.874.27
linearia 317.41
lineo 276.10.505.35
971.12
lingo 489.9
lingones 486.38
lingua 505.37
lingua Vernacula 1033
37
Transferre in Vernaculam linguam 1033
39
lingula 506.9
lingulaca 352.24
506.4
linguax 178.3.506.3
linguile 506.10
linius ibid.12
linquo 2.10
lintearius 497.30
966.7
linteo 506.15
966.13
linteolum 327.28.497
28.564.3
linter 134.22
linternum 508.10
linternus 506.18
linteum 497.26.630
30
linteus 497.27
lintopta 519.19
linum 506.13
lineus ibid.14
lipara ibid.35
liparis ibid.36
lippitudo 483.47
lippio 602.5
lippus 506.40
liquefacio 343.47
506.43.928.2
liquefactus 507.2
liquentia 508.28
liqueo 344.2.506.47
507.8
liquesco 344.3.506.47
507.6
liquet. 300.5.531.34
liquidus 507.4
liquo,quas 344.1.506
44

Liquor,eris 186.12 507.8
liquor,oris 504.1 507.10
lira 890.32
liratim 79.37.890 41
liris 368.9
liro 890.32
lis 218.30.508.7.660.9 740.47
lisimachia 504.37
lithargyrium 498.38
lithetomus 145.1
littera 499.6
litteræ ibid.2
litteratus ibid.13
litterate ibid.12
litteratura ibid.16
litterula ibid.4
lithiasis 524.8
litigator 508.11
litigiosus ibid.19
litigium 318.29.528.8 669.10
litigo 508.9.669.7 740.43.1033.32
litus,& littus 504.6 536.45.666.47
litus Thyrrhenum 536 30
litura 159.23
lituro 144.46
liuedo 508.36
liueo 458.6
liuesco ibid.7
liuia,ciuitas 1022.5
liuidus 508.38
liuor 475.22.508.35 627.9
lixiuia 122.21
lixiuium ibid.20
lixo 34.30.38.39 498.24
lixulæ 388.36
lixus 34.35.38.40 498.26

L O

Locatio 24.36.509.8
locator 24.39 245.18
loco 24.31.72.37.187 34.245.15.492.2.509 6.693.30.1018.10
locare omnem mẽtem in aliqua re 694 43
locare castra 7.10 693.39
locare agrum fodiendum 24.34
locri 799.28
loculus 125.44.159.11 515.18
locuples 700.47 768.3
locupleto 73.47
locupletare locum 74 4
locus 104.19 394 34.515.19.516.23.640 22
Omnibus in locis 459 20.660.13 995.16
locusta 163.12.367.3 748 31
locutor 635.17
locutuleius 631.40
lodicula 221.8
lodix ibid.7
logia 124.45
logica 510.4
loligo 138.15 661.37
loliguncula 138.20
lolicum 510.6
lombricus 485.37
lomentum 323.16 629.29
londinum 510.34
longæuus 88.4 311.31
longe antè 91.36
longinquitas 510.40

L O

lõginquitas temporis 514.44
longinquus 510.46 781.20
longissimè 515.1
longissimus ibid.2
longitudo 514.41
longius 680.46
longiusculus 515.11
longulus 514.46
longurius 659.30
longus 515.4
lopas,dis 641.33
lopiea 844.27
loquax 178.24.352.21 511.8
loquela 326.34 511.10
loquens 633.43
loquitor 635.8
loquor 326.35.634.3
loqui ad voluntatem 634.32
loqui latinè 635.14
loqui parum cõsideratè 944.40
loqui lautè 634.15
lterum loquor 785 11
loreus lora,ræ 1025 22
lorica 377.10
loricarius ibid.15
loricatus ibidem 441.43
loripes 366.41
lorum,ri 227.3.391.34 618.27
loryma 921.17
lotharingia 511.20
lotio 490.36
lotium 616.14
lotura 390.37
lotus 491.11
louania 512.23
lous 815.39
loya 340.16

L V

lubricè 856.6
lubricus 312.31.856.20
luca 512.39
lucania 107.42
lucanica 512.33.816.9
lucellum 403.44
lucens 513.18
lucentum 947.22
luceo 513.44.791.16
luceria 513.21
lucetna ibid.6
lucescit 322.28
lucidus 513.19.791.12
lucifer 513.39
lucinianensis ibid.42
lucinianum ibid.41
lucina 250.27
lucius 512.41
lucrifacio 403.30
lucrones 44.23
lucror,aris 403.31
lucrosus 404.1
lucrum 92.5.403.41 716.10
lucta 512.3
luctamen ibid.10
luctatio ibid.11
luctator ibid.19
luctor,aris 318.44.512.8
luctuosus 668.45
luctus,tus 517.29.668 41.990.5
lucubratio 197.24
lucubro ibid.11
luculetus 175.40.617 12
lucumonis,mõs 513.45
lucus 126.8
lucus Augusti 608 19
lucus feroniæ 554.4
ludibriũ 838 35.935.21
habere aliquem ludibrio 838.39
ludifico 112.45.262.36 935.16
ludificor 112.46.262.38 935.17

L V

ludi magister 520.6
ludo 395.27.839.8
ludere aliquem 676.2
ludere alea 385.35
ludere calculis nouenis 386.6
ludere calculis discolo ribus duodenis 386.3
ludere empusæ ludo 385.33
ludere folle vel pila vo lubili,volatili 385.36
ludere i numerũ 102.27
ludere ludum hilarem 322.21
ludere latrũculis 386.8
ludere operam 652.36
ludere pila palmaria. 385.37
ludere solea detrita 385 43
ludere trunculis,vel pi ramidulis 385.47
ludere tesseris,talis,ta xilis 385.29
lusito 386.38
lusor ibid.12
lusorius ibid.22
ludi ibid.25
ludi funebres ibid.37
ludus ibid.20
ludus cãpestris 977.47
Saltatorius lud⁹ 87.13
ludus literarius 844 45
lusus 386 21.809.23
luentinum 703.14
luentium ibid.42
lues 451.35.663.32
lugdunum 506.31
lugeo 667.31
lugionum 396.12
lugudinum 1039.26
lugubris 514.6
lumbricus 510.30
lumbus ibid.25
lumbulus ibid.26

L V

lumen 514.16
luminare ibid.20
luminosus ibid.25
luna ibid.26
lunæ ortus ibid.27
lunarium promontorium 569.47 570.43
lunatis 514.31
lunaticus ibid.32
lunatus ibid.29
lunula ibid.37
lupa 16.32.734 33
lupanarium 125.14
lupanar ibidem
lupatum 574.9
lupercalia 155.28
lupiæ 493.18
lupiensis ibid.20
lupinus 516.38
lupinum ibid.34
lupus 394.43.516 36
¶lupus 574.8.913.32
lupus laneus 932.8
lurco 376.24.983.15
lurco,as 983.11
luscinia,æ 803.28
luscus 511.28
lusitania 699.7
lusitanus 699.19
lustratio 562.14
lustro,as ibidem
lustror 53.2
lustrum 517.21.906.43 952 14
lutamentum 1040.46
lutaria 954.39
lutetia,æ 633.27
luteus 317.45
lutis 496.28
lutosus 318.2.512.2 1041.1
lutulentus 318.3.512.1
lutum 317.44.511.45
luttra 511.6

Lux,cis 513.4
luxatus 272.37.846.34 887.1
luxo 846.26.865.8.886 45
luxuria 516.45
luxurio 249.29
luxus,xus 944.34

L Y

Lychnydus 497.1
lychnus 513.22.513 30
lycus 291.30
lydda 504.4
lydia 517.30
lydius 161.9
lygurinus portus 508 40
lymphaticus 915.10
lymphatus ibidem
lymphor ibid.12
lyns 516 39
lynceſtus 505.24
lyra 507.11
lyricen 507.24.895.12
lyricus 507.17
lyriſtes ibid.15
lyſias 510.32

M A N T E A

Macedonia 518 27 870.37
macellarius 112.4 1009.3
macellum 112.3.518 31
maceo,es 522.17
macer ibid.12
maceratus 466.42.518 37
macereſco 48.12.466 44.518.36
macerta 579.29
maceries ibid.20
macero 48.3.466.41 518.34.928.3
macerare lixiuio legumina 514.45
machæra 843.27.903.45
machæropeus 904.6
machærophorus 32 37
machœrina 543.28
machina 518.42
machinatio 474.23
machinator 519.3
machinor 518.46.982 3
macies,ei 519.9.522.9
macilentus 89.7.519.7 523.15
macodama 519.21
macra 522.8
macreo 427.52.883.34
macreſco 264.19.427 41.522.16
macritudo 522.9
macrocola 157.7
macto 47.4.243.35
mactra 519.39.542.22
macula 518.11.519.29
maculo 519.29
maculoſus 518.24
madefacio 100.31 566.35
madefio 457.27 566.38
madens 48.15
madeo 100.40.566.37
madeſco 109.40 457.26
madidus 100.42.453 10.567.13
mador 100.30 420.32
mæchanicus 543.43
maena 548.30
mætamaucum 523.10
mæpa 578.25
mæuania 118.1
mæuanas ibid.3
magice 76.41 521.4
magicus 521.5
magis,aduer. 680.27
magis atque magis 606.25
magiſter 520.4
magiſter equitũ 215.19
magiſter ſcripturę 249 46
magiſter pecoris 150.29
magiſteriũ 520.3.521.9
magiſtra 520.20
magiſtra 521.13.605 6.1018.35
magna 640.27
magna Græcia 158.10
magnanimitas 521.27
magnanimus ibid.29
magnes 138.23
magnaticus ibid.25
magnificè 418.33 521.39
magnificentia 521.41
magnificentior ib.44
magnificentiſſimus ib. 47
magnifico 3 7.2
magnific⁹ 418.31.521 42
magnipendo 310.20
magni ſinus 536.15
magnitudo 396 37
magnoperè ibid.27
magnus ibid.14
magnus portus 538.46
magnus 522.3
maia 396.9
maialis 692.34
maieſtas 519.47
maior 396.22.520.42
maiores,rum 58.17.420 45.705.39.946.20
maius 520.36
maiuſcul⁹ 396.36.521.1
mala 393.13.404.35 540.25
malaca 422.40.524.38
malache 526.6
malacia 124.36 malu-

malaciſſo 48.5
malacus 263.33
malagma 300.42.
432. 18
malè 458.1.523.7
malè cõſtitutus 196.47
maleolo 822.28
malecupio,pis 1033.30
maledictum 523.43.
524.20
malefacio 524.23
malefactum 524.26.
562.24
maleficium 524.22.
612.13
maleficentia 522.45
maleficus 523.45
malemoratus 851.35
maleuetto 716.14.
1034.1
malenolentia 525.4.
ibid. 26
maleuolus 525.28
maliaca 524.43
malicorium,ii 851.6
malignè 525.9
malignitas ibid.3
malignus ibid.29
malitia ibid.19
malitiosè ibid.22
malleatus 539.18
malleo ibid.15
malleus ibid.24
mallioſus ibid.21
malluuiæ 491.27
maluuium 1001.7
malo,uis 1033.25
malua 559.10
malua 525.6
maluaceus ibid. 8
malum 545.32 689.7
malum appianum 546.
24.689.12
malum citreum 166.24.
495.32
malum armeniacum
578. 29
malum cydoneum 232.
35
malum Indum 566.5
malum maſſilicum
505.13
malum inſanum 566.
6
malum medicum 67.
18.545.41.689.17
malum cotoneum 639.
9
malum punicum 396.5.
545.34.689.14
malus 546.21
malus citrea 166.22
malus maſſilica 505.
14
malus medica 67.16.
545.43.689.20
malus punica 545.
36
malum,li 524 9.
45
malus,la,lum 162.23
malis auibus 458.10
¶malus,li 33.36.688.
45
mamilla 526.32
mamillare 324.4.1006.
30
mamma 526.32.683.15.
967.37
mammula 967.42
mancipatus 527.23
mancipo ibid.21
mancipium 840.26
mancum reddere 938.
20
mancus 431.27.527.16.
938. 21
mandragora 530.1
mandatum 189.23.192.
24.614.33
mando 192.8.433.9.
613.36
mandare fidei alicuius
aliquid 24.49.780.31
mãdare aliquid memo
riæ 429 33
mandare ſe fugæ 359.14
556.21.695.12
mando,is 541.12
mandra 429.4
manduco.as 530.3.541.
10
manduco,onis 530.
34
manduria 529.3
manè 542.27
maneo,es 763.8.779.6.
913.43
manere aliquo diu 926.
22
manere cum aliquo
925.3
manes 55.18.915.7
mangonizo 10. 11
manica 404.45.530.40
manicæ,arum 529.
45
manicatus 530.43
manifeſtè 331.11
manifeſtus 60.1. 175 31.
531.26.626 21
manifeſtarius 531.
27
manipulus 128.42.532.1
manliana 521.20.571.6
manna 532 4
mannus 685.27
mannulus ibid.28
manſuetarius 286.1
manſuetè 532.37
manſuetudo 532.44
manſuetus 286.10.532.
39
manſuefacio 532.12
manſuefio,is 52.35
manſuefco 532 36
manſus 541.18
mãtellũ 553.27 980.16
mantica 121.1
manticulatio 538 4
manticularius 538.1.
949.24

manticulor 537.46
mantile,lis 533.25.844.21
mantinea 566.20
¶mantua 533.32
mantua 519.45
manubriolum 530.47
manubrium ibid.44
manumitto 247.26
manu 522.5
Plenis manibus 42.43. 532.15
Equitum manus 40.17
Præ manibus 532.18
ſub manu ibid.19
ad hanc manũ ibid.24
maocoſinos 521.3
mapalia 148.28
mapeta 220.44
maponomum 669.23
mappa 980.15
marathum 339 2
marathus 523 19
marathies vinũ 339.6
marathonii 86.43
maraton 534.12
marceo 535.30
marceſco ibid.31
marcia ibid.16
marcidus 535.27.724.23
marculus 539.25
mare 535.33
mare Aegeum 68.30
mare Adrianum 20.3
mare Adriaticum 535.40
mare balearicum 436.3
mare creticum 535.43
mare Carpathium 536.22
mare Erythreum 536.5
mare Euxinum ibid.8
mare Helleſpontiacũ 535.44
mare Icarium 536.21
mare Ionicum 535.42
mare ionium 536.21
mare Iberum 536.7
mare inferum 391.4.539.11
mare Libicum 535.46
mare Liguſticum 535.47
mare myrtoom 536.17
mare propõtidis 536.18
mare rubrum ibid.4
mare ſuperum 391.22. 535.41
mare ſiculum 536.6
mare ſarmaticũ 536.9
mare ſcythicum 536.10
mare Tyrrhenũ 536.11
margaritarius 655.28
margarita 536.44.655.25
marginatus 536.41
margo ibid.39
mariaba 42.42
mariana ciuitas 533.47
mariga 536.27
mariduꝰnum 137.30
marina 485.18. 539.34. 661.29
marinum 537.10
marinus ibid.6
mariſca 235.31.538.29. 572.44
maritimus 537.38
marito ibid.17
maritus ibid.39
marmor 33.88
marmoratus 538.13
marmoreus ibid.11
marmoratio 312.28.538.18
marmoroſus 538.16
marra ibid.34
marronea ibid.31
marrubium ibid.42
marriche ibid.39
mars 539.8
marſupium 125.43
marſia 539.3
martha 525.47
mars 539.41
martius 139.30
martius,tii 540.20
martirium 150.32
martir 539.38
marum 657.29
mas,ris 540.27
maſculinus ibid.29
maſculeſco 428.1.540.31
maſculus 540.28
maſſa,æ 640.26
maſſeus 539.9
maſſilia ibid.1
maſſa 540.35
maſtiche,es 541.21
maſtix,gis 849.24
matella,& matellio 616 17.1001.9
mateolla 541.36
mater,tris 519.42
materia 70.26.541.38 889 28.940.38
materies 940.38
maternus 541.42
mathematicus 541.44
materfamilias 329.39. 624.15
matilcon 540.33
matertera 143.13
matteſco 84.20
matricida 557.20
matricidium ibid.28
matrimonium 542.16
Collare in matrimonium 537.18
Dare in matrimonium 537.19
matrix 329.44.557.34
matrona fluuius 538.24
matrona 329.38.542.19
matta,æ 929.27
matula 616.16
maturus 543.15.728.36
mature 659.23.959.40
maturiſſimè 659.24 959.41
maturitas 543.13.728.44

maturo 25.32.52.41
maturesco 4.19.543 11
matura 32.46.98.6
matutinum 542.29
matutinus 342.31.543. 20
mauors 539.9
Maurus 573.37
maxilla 540.25
maximè 367.43.714.44 877.26
maximopere 396.28 396.47
maximus 397.2
maxula 538.43

M E

Mecona 1000.31
mecum 543.47
medama 389.40
medaua 544.5
medeor 544.21
mediastinus 316.40. 487.44
medica 415.1
medicabilis 544.25
medicamen 544.18
medicamentum 544.17
medicatio 544.19
medicina 444.30
medicinæ 127.7
medicinalis 544.39
medicor 544.22
medicamentosus 544. 40
medicus 544.42
medicus ocularius 602 4
mediomatrices 556.33
mediocris 545.7.556 40
mediocris statura 545. 10
mediocritas 545.16
mediocriter 445.13
mediolanium 518.39 616.26

M E

mediolanum 558.34
mediolum 545.3
meditor 270.25.405.5. 423.19
medius 557.2.589. 19
media linea 258.32
meduacus 129.15
medullum 546.4
medulla 557.32
megalopolis 577.29
megara 95.11.545.30 815.8
megaris 160.25
meio 616.20.679.34
mellis 557.36
melleillinitus 1031.23
medama 589.40
melandrya 975.35.
melange 520.25
melanus sinus 390.36
melanthiu 590.14
melanutus 601.42
melas 154.30
melimelum 689.5
melinum 546.9
melior 545.26.558.19
melioresco 558.25
mellphyllum 173.35 546.10
mellis,lis 955.8 173.34
melissa 525.42
melita 525 44
melitensis 546.5
melitinæ 545.25
melius 545.23
meliuscule 558.
meliusculus 23
melcarium 323.39
melleus 557.38
mellitus 546.1
mellifico 557.41
mellificium 557.43
mellificus 557.39
melligenus 557.39
melodia 546.29

M E

melodunum 546.12
melos 283.44.546.16 559.9
membrum 546.45
membratim 546.46.
membrana 157.5
membranarius 326.5
memini 321.24.549.13 772.6
memor 772.19
memorem esse alicuius rei 771.10
memorabilis 547.14
memorandus 252.36. 547.17
memoria 547.21.771. 7
memorialis 547.24
memoriter 45.7.549.4
memoro 555.14.749. 40.775.2
memphis 13.85
menæ,arum 905.10
menda,æ 304.13.548.8
mendacium 133.29.155 36
mendaciolus 133.31
mendax 133.35.548 11
mendatium 558.33
mendaciloquus 133. 36.
mendicans 548.17
mendicatio 541.12.680. 29
mendicitas 548.19
mendiciter 703.20
mendico 7 26.297.47 548.14
mendicus,dici 548.20 665.13
mendum 548.9
meniana 1015.16
menix 630.14
meularia 579.16
mens 318.9.549.2.605. 34

men-

Mente aptus 362.10 549 8
in mẽté venire 1010.27
mensa 104 16.159.14. 548.42.955.37
mensæ structor 63.46
mensa sacchatea 187. 9
mensarius 103.46.142. 7.152.42
mensa laniona 956.3
mensis,tis 552.36
mensor 563.14
menstrua,orum 535.4
menstruus 552.33
menstrualis 552.43
méstrualismulier 3:9.31
mensura 562.38
menta 548.45
mentale 90.21
mentastrum 548.47
mentercosa 646.13
mentinia 578.27
mentio 549.11
mentior 133.32.549.15
mentisa 422.8
mentula 547.1
mentum 549.20
meracus,a,um 734.45
mercalis 549.32
mercatio 529.40
mercator 549.28
mercatura 549.34
mercatus,tus 549.44
merces,cedis 550.6.624. 35.708.19.813.36
mercenarius 550.15.60. 43
mercimonium 549.36
mereor 197.35.549. 42
mercurius 550.22
merda 550.26.928.20
merenda 550.29
mereo 403.33.551 9
merere sub aliquo 309. 10.524.9
met 928.39
merere equo 309.13
merere pedibus 309.15
merere sub Philippo 309 15
meretrix 734.32
meretricula 734 41
meretricè 754.45.
meretricium 748.2
meretricius,a,um 734. 47
Palam se in meretricia vita collocare 734.38
meretricor,aris 734.37
merga 345.3
merges 324.15
mergo 91.10.550.41. 894.4
mergus,gi 550.43.613.9 863.11
mergulus 513.13
meridies 557.4
meridianus 551.1.557.5
meridior 289.8.550.31
merita,as 403.32
merito 252.26.551.5. 748.24
meritus 551.19
meritum 135.7.551.19. 665.46.870.42
merobibus 118.32
merope 881.46.
merula 169.4.551.21
merum,ri 1023.28
merus,a,um 730.44
merx,cis 545.35
mesembria 552.45
mesenii 997.39
mesoca 551.38
mespium 588.5
mespilus 588 3
messana 535 13
messene 541.32
messenic⁹,sinus 390.46
messis,is 557.47.743. 21
messor 314.47.517.2
¶ Meta 564.4
meta 136.11.553.32 957.55
metagonites 151.6
metalactis 345.40
metallum 553.38.
metallicus 553.39
metallicus,ci 543.41
metratio 83.34
metaurus 551.43
methone 577.31
meticulosus 644.1 570.2
metior 268.3
meris 328.18
metro 314.45.557.45
meloposcopus 446.13
metta 283.9
metropolis 183.45
metreosa 572.35
metrum 554.1
metuo,is 643.34
metus,us 643.26
meus 560.42
M I
Mica 355.6.567.9
micalesus 522.41
micans 791.14
micenæ 557.16
mico 387.31
micon 557.30
micturio 255.37
migro 410.23.538.31
migrare ex vita 639
miliaria 618.22
miles 890.44
miles gregarius 93. 33
Duplicatus miles 890 46
miletus 545.83
militia 408.21.338. 24
militiam colere 408. 23
militaris 408.17 mili-

milito 558.40.923.46
millium 545.19
mille,subst. 558 44
mille,adiect. ibid.27
milleni 559.3
milleſimus ibid.7
milliare 558.6
milliarium ibid.4
millies 559.2
millus 187.1
miluus 152.16.589.26
miluius 589 27
miluinus ibid.29
mimus 133.8.559.16
minaciæ 559 38
minaciter ibid.23
¶minæ 894.19
minæ,arum 559.37
minanter ibid.22
minatio ibid.20
minax,cis ibid.25
mincius 548.6
minerua 552.6
pingui minerua 403.6.499.8
mineruius 813.38
mineruale ibid.39
mingo,gis 616.19.679.34
miniaria 560.4
miniarius ibid.17
miniator ibid.19
miniculator ibid.11
minio,as ibid.14
minimum ibid.14
minimus 160 12
minimè 593 34
minime gentium 55.565.23
miniſter 560.21
miniſtro 260.18
miniſtrare alicui 871 2
minitor,aris 559.28
minitabundus ibid.26
minius,nii 558.29
minium,nii 160.16
minor,aris 559 27
minor, & hoc minus 250.24
minor natu 560.27
minotaurus ibid.30
minturnæ 582.12
minus 527.14
minuſculus 560.28
minuo 548.35.560.32.749.10
minuere doloré 885.20
minutia 560.41 665.33
minutus 560.36
minutatim ibid 35
minutè 665.35
minutim 560.34
mirabilis 561.2
mirabiliter ibid.5
mirabundus 534.21
miraculum 561.9
mirendus 252.38 534.19
miratio 534.16
mirè 561.6
mirificè 534.30.561.6
mirificiſſimus 534.37
mirificus 47.38.534.34
mirior 47.47.534.25
mirus 534 35.561.11
mirum in modum 534.31
miſceo 451.40.552.19.561.31.676 9
miſcere aquam vino 552.23
miſcere potum 246.13
miſcellaneus 552.31
miſcellanea,orum 552.17
miſellus 552.45
miſena 562.20
miſer 138.29.395.23.552.1.562.16.703 22
miſerum habere 320.31
miſeratio 195.13.561.45
miſerabilis 284.32.575.34
miſerabiliter 195.28.561.30.703.18
miſerandus 561.35
miſerè 69.4.449.30.561 40.703.17.943.2
miſereor 195.18.341.10.561.47.673.5
miſereſco 195.21.413.12.578.45
miſeria 94.4.449.35 523.23.561.42
miſericordia 195.12.561.45.673.4
miſericorditer 562.7
miſericors 105.26.562.9.673.8
miſeror 195.20.562.2.1010.35
miſſilis 72.31.882.35
miſſio,onis 528 35
miſſito ibid.33
miſſus,ſa,ſum ibid.39
miſſum facere 94.3.503.27
miſtura 552.14
miſtus,a,um ibid.28
miſticatus 567.16
mitigo 445.2.563.18
mitigatio 563.22
mitis 420.26.532.29.666.17.741.32
mitra 554.3
mitto 475.17.527.28
mittere pilam 110.35
mittere curam de pectore 137.3

mittere sanguinem 164 44.813.45
mittere epistolam iisdem verbis 853.9
mittere literas scriptas sua manu 853.5
mitylene 553.45
mixas 112.24

M O

mobilis 863.33.1035.33
mobiliter 1035 34
modætia 522.5
modeior 393.31.564.23. 757.18.958.35
moderanter 564.28
moderamen 394.7.564 20
moderator 393 42.564 43
moderatio 394.5.564. 19.682.1
moderatrix 394.7.564. 45
moderatus 564.35.758 23.958.48
moderatè 564.35. 757.43
modestia 355.64. 22.565.4
modestiæ expers 444.14
modestè 564.29.565.7
modestè agere 698.10
modestus 11.39.270.37 563.9
modicè 545.13
modicum 683.34
modicus 545.8.564.37 983.28
modificatio 562.39
modius 595.33.922. 11
modo 17.45.663.4.418 36.733.12
modoetia 571.24
modotia ibid.45
modulor 147.25.197.

13
modulatè 562.44
modulatio 552 42
modulatus 562.47
modulus 562.38.683 13
modulus corporis 562. 41
modus 565.14. 614.26
extra modum 562. 46
mœchor 20.21
mœchus 20.18
mœnia,um 579.2
mœreo 91.7.218.26. 915.9
mœror 224.17.525.14 553.23.991.44
mœstitia,æ 25.27. 553.23 991.44
mœstus 54.25.274.30 283. 15.284.31.520.34
moguntiæ 553.47
mola 519.13.565.47
molaris lapis 519.26
moles,lis 518.43.566.9
molestè fero 412.16. 855.21
molestia 22.2.274.46. 324.29. 429.25.450.25. 566.13.593.1
molæstus 278.35.433. 24
esse molestum 44.43. 1010.3
molestrina 566.25
molior 875.22
moliri aliquid 309.19
se moliri mulier 120.40
molimen 875.34
molitor 566.31.578.7
molitrix 566.29
molitura 519.16
molitus 519.15
mollis 566. 45.572.11. 662.16

molliculus 567.1
molliter 567.5
mollitia 572.9
mollities 572.8
mollio 48.31.445.1
mollior 671.45
mollitus 445.5.567. 11
molo 519.14
molossus 145.33
momentum 568.9
mona,insula 526.36
monachus 568.18
monalus 525.35
monarcha 568.23
monada 568.27
monarchia 568.25
monæci portus 568. 16
monaria 734.34
monaulos 178.15
monedula 568.21
monembasia 529.10
moneo 11.1.48.17.94. 15 892.21
monere aliquem de re aliqua 771.45
moneta 569 18
monetarius 569.31
monile 569.42
monitio 94.6.772.24
monitum 48.271 94.6.95.24
monitus 48 27.94.17. 95.25
monoceros 35.7.506. 24
monochordium 657.29
monopodium 955.40.
mons,tis 570.4.684 42
mons Bonifacii 570 29
mons Calnauius 670. 41
mons Creparius 570 37

Mons Cyrceus 570. 34
mons Dorisius ibid. 35
mons Fortinus 571.1
mons Olympus ibid.3
mons Politianus ibid. 20
mons Phaliscorum 570.46.
mons Rhætius ibid. 31
montes Pyrenei 679. 20
monstro 215.30
monstrum 576.23
monstruosus ibid.26
monstrosè ibid.28
monstrificus ibid.27
monstrificè ibid 29
montanus 570.22
montialus 571.27
montosus 571.40
monumentum 547.22 868.11
mopsosi 86.41
mora 100.6.107.41.262 32 265.6.446.44.793 18
moralis 232.21
moras 265.8
morator 446.42
moratus 232.9
male moratus ibid.11
morbus 450.9.524.11
morbus articularis 393 17 684.4
Sacer morbus 523. 27
morbus sonticus ibid. 26
morbus 48.32 450.36
mordax,cis 572.18
mordacitas ibid.20
mordeo 572.23.573.46 972.31
morem gero 318.42 565.25
moretum 816.3
moribundus 572. 38
morigeror 196.9
morigenus 599.29 1001.43
morio 133.8 644.14
morior,iris 572. 45
mormylus 573.23
moror 265.10.469.12 648.28.793.22.953. 29
morosè 324.41
morosus 324.38.498.41 9.2 30
mors 574.26
morsicatim 572.22
morsiuncula ibid.31
morsus,a,um 574.2
morsus,sus 112.13.572. 29.574.4
mortalis 574.15
mortalitas ibid.19
mortarium 474.12
morticinus 574. 43
mortifer ibid.37
mortuus ibid.41
morus 370.4 571.47
morum 370.2.572.1
mosæus 519.26
mos 89.22.212.12.232 15.342.31.409.9.531. 5.1037.19
mosa 556.32
moschoraryum 591. 42
moscarium 632.16
moschius 572.6
mostene 575 43
Mosylon 609.12
motacilla 185 26 920.39
motor 576.32
motuca 565.13
motus,us 42.1.576.30 578.47
Animi motus 580.24
motycamus 143.22
moueo 578.37
mouere suspitionem 248.46
mouere stomachum alicui 321.16
mouere ad stomachũ 471.20
mox 712.3

M V

Muceo,es 577.35
mucesco ibid.36
mucidus,a,um ibid. 38
mucor,oris ibid.34
mucosus ibid.39
mucro,onis 731.30
mucro hastatus 916 43
mucus 563.47
mugil. 150.14.543
mugio,gis 577.41
mugitus,us 577.46
mula,æ 578.11
mularis ibid.23
mulcedo 563.23
mulctra 578.5.857.13
mulgeo 578.1
mulier 329.24
mulierum more 287.3
mulierarius 330.2
muliercula 329.47
muliebris 287.5.329. 25
muliebriter 287.2.297. 4 330.5
mulierosus 256.13 329.28
mulierum portus 577. 27
mulio,onis 578.14

mulionis 578.18
mullus 106.7.988.
26
mullulus 988.28
mulſa 799.45
mulſum,ſi 1023.25
multa 206.27.648.
24
multatio 200.28
multatitius 200.30
multangulus 148.3
multiberbus 106.11
multibibus 118.25
multicolor 188.30
multifacio 310.23
multifariam 60.20.444
34.565.21.999.45
multifarie 444 34.
656.2
multifidus 333.22
multiformiter 444.35
multifortis 132 24
multimodus 592.17
multinodus 591.17
multiplex 671.34
multipliciter 444.35
multiplico 567.29
multiplicatus 567.35
multiplicatio 567.33
multiplicabilis 567.
26
multipotens 702.24
multitudo 428.45
567.37
multitudo imperita
1032.12
multopere 396.32
multitia,tiorum 134.
11
multo,tas 290.37
multare aliquem 731.
12
multum 396.29 406.27
567.42
multus 567.42
mulus in loquendo
512.8

multo magis 568.8
mulus 578.21
mundanus 568.38
munditer 568.41.588.
33
munditer 569.2 583.34.
mundities 686.28
mundus,a,um 569.11.
583.3
mundulus 569.14.788.
39
mundus,di 599.8
mundo,as 568.43.588.
17
mandare ſuum cultel
lum 588. 21
munero 782.6
muneror 286.25
municipes 545.5
municipii 86.42
municipus 230.13.501
37
municipicè 239.19.50.43
municipicentia 246.24
501.47
municipicentiſſimus 501
44
munifico 74.2
munimen 406.45 348
24
munimentum 406.46
348.26
munio,onis 578. 9
munio 407.5.347.16
348.28
munitio 348.25.578.15
munitus 407.3.348.
38
munitus, ac tectus, ad
pugnandum 72.10
munus 256.41.287.7.
715.15
munus civile 183.
46
munuſculum 287.9
muræna 186.38
murena 572.36

murex 225.21.
murgantia 579.15
murgantinus 572.16
murgis 579.14
murla,æ 813.29
mutianum 579.5
mutiaticus 10.18.812.
30
muriola 579.12
murmur 573.35
murmuro 573.28
murmurare inteſtina
alicui inanitate 124.
22
murmuratio 573.25
muriha 26.35
murus 579.17
mus 898.39.976.47
Pellis Murina 647.24
mus odoriter 368.46
mus ponticus 1043.
16
muſa 579.23
muſca 575.9
muſcarius 228.4.574.
14
muſcarium 139.21
muſcicapa 637.43
muſcipula 364.22
948.2
muſculus 575.29.898.
37.979.3
muſchus 579.27
muſcholus 579.27
muſchoſus 579.31
muſelaga 556.34
muſica 579.36
muſicus ibid.38
muſicè 576.38.653.43
muſſuarius 579.35
muſiuus 579.34
muſlo 635.9
muſtela 289.47.580
muſteus 575.42
muſtricula 345.42
muſtum 575 44.1023.
26

mutabilis 463.46.580. 5.999.42
mutabilitas 580.6
mutatio 142.10.220.3. 580.11
mutatus 280.26
mutilus 181.34. 568.36. 833.31
mutilo,as 577.4
mutilatus 181.34. 577.7
mutillum 565.11
mutilum 580.26
mutina 564.14
mutinenſis ibidem
mutio,tis 634.19
muto 105.3.142.1.193. 27 580.13
Senis mutare lingua 22.28
mutare conſilium 580. 16
mutare veſtem 935.31
muto,onis 547.2
mutuatio 711.24
mutulus 548.44
mutuo 1020.5
mutuo,as 711.32
mutuor,aris 674.5
mutus 580.39
mutuum,tui 711.23
Dare mutuo, & mutuũ 247.14.711 33
mutuus,a,um 635.24. 756.17
muzyrum 165.22

myrrha 561.23
myrrheus ibid. 24
myſia 133 45.134. 39
myrtus 561.27.754 31
myrthinuſa 519.11
myrteus 574.32
myrtoum mare 99.3
myrtheum 561.29. 574.34
myſia 114.32
myſia inferior 997. 13
myſicarus portus 42. 40
myſterium 562.32
myxos 513.15

NANTEA

Abathæa 67.4
Nabriſſa 402. 14
Næ 172.11
nænia 147.45
næomagus 598.39
næuus ibid.4
naiades ibid.39
nam 651.42
nanciſcor 3.44.14.41. 425.7.993.28
nanciſci aliquem ocioſum 3.47
napeæ 590.32
napus 584.43
narabon 742.15
nar 587.11
narbo martius 581. 19
narbona 581.19
narciſſus ibid.21
nardus 490.39.581.24. 913.29
nardinus 913.30
naro 581.25
naris 132.30.581.26
narnia 581.28
narona 364.26
narro 267.2.581.31. 744.31
narratio 581.36
narrator ibid.38
narthecium 1000.42
naſcor,eris 581.45
naſci in pedes 582.10
naſium 581.1
naſſa 583.9
naſturtium 30.11.383. 13
naſus 579.44.582.43
naſus boſmus 582.44
naſus gryphus ibid.46
nata 337.8
natalis,lis 583.16
natitalis 598.19
natator ibid.21
nates,tium 583.18
natio 104.17.583.21
natiſon 507.39
natiuus 583.20
natiuitas 582.12.583. 25
nato,as 598.4
natura 307.27.583.37. 583.40.724.19
natura Aduerb. 583. 47.
naturalis ibid.43
naturaliter ibid.46
natus ibid 28
natum eſſe decem annos 413.38
natus,ti 337.14
nauale 75.32
naualis 584.12
nauarchus 624.19
nauaris 580.42
nauci 421.30
naucifacio 310.27
nauclerus 591.24
naucraticum 806.10
naufragium 584.21. 804.36

Naufragius,gi 584.21
nauicula,æ ibid.23
nauicularius ibid 15. 592.14
nauigabilis ibid.30
nauigatio ibid.36
nauigium 584.38.1000. 24
nauigo 584.32. 890.34
nauigare ad ocium 98. 5
nauigare in portu 699. 12
naues 584.6
naues laceræ ibid.7
naues actuariæ ibid.17
nauita 537.2
nauiter 274.2
naulum 597.46
naumachia 109.17.408. 19
nauo 196.27
nauare opera 18.42. 248.25
naupactum 498.4
nauportus 481.29
nauphius 585.1
nauplium ibid.8
nausea 438.45.1036.5
nauseo 1036.2
nauta 537.2
nauticus ibid.4
nautilus 584.47
nauus 263.43
naxos 589.41

N E

Ne,aduerb. 8.47
ne,Coniun. 9.19
ne:aduerbiũ interroga. 608.31
neapolis 486.34.581.7
neapolitanus 681.10
nebris,dis 647.26
nebula 585.5.598.45
nebulo 117.36.365.7. 421.27.7.540.15.559. 43
nebulosus 599.14
nec 585.3
nec vmquam ibid.4
necessariè? ibid.14
necessario ibid 13
necessarius 45.39.473. 12.385.15
necessitas 45.28.121.40. 585.21.95.38
necessitudo 473.10
neco 47.1.1002.32
necromantia 186.20. 590.18
necromantus 590. 16
nectar,taris 588.12
nectarites 118.16
necto 28.36.56.30
necunde 9.17
nedinum 580.41
nedum 733.17
nectum 595.3
nefandus 585.23
nefariè 836.45
nefarius,a,um 765. 41
negans 585.26
negasiria ibid.38
negatio ibid.37
neglectus ibid.46
negligo 98.3.123.10. 322.23.918.12
negligens 586.1
negligentia ibid 7
negligenter 586.5.933. 20
nego,as ibid.27. 791.39
negotium 22.9.323.22. 429.13
negotiolum 313.25
negotiosus 981.34
negotior 320.10.586.10. 981.17
negotiator 586.14
negotiatio 529.39.981. 30
nemaustum 590.23
nemo 588.8
nemophylax 406.21
nemoralis 126.6
nemus ibid.9. 862.16
neo 337.30
neogilla 969.14
neopum 606.1
nepeta,tæ 587.3
nipos ibid.5
nepotes 269.4
nepris,tis 587.8. 589.24
nepotor,aris 1028. 25
neptunalia 483.43
neptunium 583.46
neptunus ibid.42
nequam 421.30
nequando 9.16
nequaquã 565.22.593. 34.659.25
neque 55.44.585.2. 593.33
nequicquam 474.1. 956.25
nequidem 733.17
nequiter 192.17.526. 16
nequitia,æ 525.19 325.24
nereides 587.22
neritum 581.23
nertum 821.26
neruia 223.37
neruium 224.1
neruns 587.13
neruulus 537.14
neruosus 587.20
neruositas ibid.19
neruose 789.14
nefactum 75.30
nescio 822.18
nesius 590.47
nesus 581.50

netrix

N E

Netrix 337.36
neu 174.10
neue ibid.21
neuter 586.31
neutro ibid.25
neutique 55.44
neutiquam 565 23.566.
26
nex, cis 674.27
nexilis 28.49
nexo ibid.37
nexus 25.19
nexus,us 494.39

N I

Niceſia 628.46
nicæa 551.2
niconia 422.5
niceteria 287 20
nicomedia 191 6
nicopolis 713.24
nicoſia 589.18
nicto 8 4.168.28
nictor 168.28
nictatio ibid 54
nictus,tus 1029.25
nidor 603 43.686.
30
nidus 589.42
E nido exire 186.40
nidulus 589.44
nidifico 56.18.589.46.
590.1
nidulor 589.47
niger 587.32
nigrum facio 56.10
nigellus 587.24
nigricans ibid.39
nigror ibid.36
nigerrimus ibid.30
nigritia ibid.27
nigritudo ibidem
nigredo 987.26
nigreo 587 46
nigreſco ibid.41
nigror 586.18.587
29
nihil 596.5.596.46

nihil dum 590.11
nihil facio 65.11.310.
25
nihilipendo 310.
26
nihilominus 590.13
nihilum ibid.9
nil ibid.7
nilus ibid.21
nimboſus 1011.47
nimbifer 598.30
nimbus 586.34.678.
13
nimirum 172 11
nimis 993 16
Eſſe nimis in vtrãque
partem 648.44.
nimium 993 16
nimius 295.15.466.21.
993 18
ningo 339.15.589.
15
nios 590 38
niſi 756.27.865.21
niſſea 821.14
niſua 589.32
niſus 590.44.885 13
nitẽo,es 791.20
nitidus 517.22 878.34.
615.18
nitido,das 749.14
nitiobriges 1030.14
nitor,toris 517.24.915.
28
nitor,eris 885.
14
niti in cubitum 64.
10
nitrum,tri 815.42
nitroſus,a,um ibid.
43
niualis 589.6
niueus ibid.5
niuoſus ibid.8
nix,uis ibid.4
nixus 64.12.900.
44

N O

N O

No,nas 598 5
nǒdunum 497.47
nobilis 317.20.591.5
nobilitas 591 20
nobiliter ibid.18
nobilito 56.13.454.34.
591.9
nobiſcum 594 17
noceo 597 35
nocens,tis 592.7.760.
46
nocenter 592 11
noteſco 595.15
noctiuagus ibid.
10
nocti æquare ludum
ibid.13
noctu ibid.12
noctua 184.4
nocturnus 595.23
nocuus 597.43
nodus 402.33.592.
21
nodus laxus 152.10
nodulus 127.22.402.29.
592.19
nodoſus 402.36.592.
27
nodo 56.38
nola 143 26.593.9
nǒlo,nonuis 1033.23
nomen 593.13.712.
36
Meo nomine 636.8
nomenclatio 595.22
nomino 549.22.593.
10
nominatim 57.42.593.
15
nominatus 167.24.592.
20
non 593.33
non nunquam 30.10.
736.27
non iniuria 748.15

Nona 594.2
nonaginta 595.27
nonageni ibid.30
nonagies ibid.23
nondum 593.45
nongenti 595.41
nongentics ibid.44
nongentini ibid.46
non nihil 40.29
non nullus 34.11.49.
25
non nunquam 34.16
nonus,a,um 591.7
norba Cæsarea 34.2
noricum 98.17.154.
35
norma 594.13. 614.23.
758 12. 920.5
normatus 758.23
nos, noſtrum 592.14
noſmet ibid.46
noſmetipſi ibid.47
noſco 207.47
noſter,a,um 59.18
nota 136.11.594.20
nota cõpendiaria 130.3
nota cæuoſa 842.10
notabilis 594.29
notarius ibid.35
notatio 57.18.594.22
notus 118.15
notifice 594.41
notio 185.47.307.28.
451.47
notitia 595.3
noto,as ibid.37
notus 98.19.591.40
¶ Notus, ventus 882.18
nouacula,læ 752.44
nouale 522.23
nouaria 595.32
nouellus 596.10
nouem 595.34
nouember,bris 596.
11
nouẽni 695.37
noueni,& deni 259.
13
nouerca 542.2
nouercalis ibid.4
nouidunum 492.33
nouies 565.35
nouies decies 259.11
nouidunum 543.6
nouiomacum 589.22
nouiſſimus 267.34.596.
19
nouitas 595.21
noyiter ibid.5
nouitius ibid.22
nouius 184.47
nouium 185.1
nouum 596.3.598.22
nouus 698.28
nox noctis 595.7
Præterita nocte 416.23
noctis ſilentium 557.9
Illunis nox 595.8
noxia 188.43
noxius 189.2.592.7.597.
44
N V
Nubes,bis 585.6.596.
32.598.47
nubecula 599.1
nubigena ibid.3
nubiliarium 968.8
nubilo 599.8
nubiloſus ibid.14
nubilum, li ibid.12
nubilus 349.34.599.
13
nubo 547.26.575.
39
nubilis 557.44
nuccdula 49.32
nuceria 34.37.592.
12
nucleus 54.47
nucleus oliuarum 619.
44
nucula 591.38
nuditas 596.36
nudius tertius 484.35
nudiuſquartus 484.26
nudiuſquintus ibid.27
nudiusſextus ibid.29
nudo 599.34.874.33
nudus 596.40
nudus pedum 832.
12
nugæ 101.8. 178.6.352.
35
nugalis 352.38
nugamẽtum 178.7.352.
36
nugax 178.3
nugigerulus ibid.7.
352.36
nugiuendus ibid.10.
1028.45
nugor 177.47
nullatenus 458.44
nullibi 458.40
nullus 538.7
non nullus 30.9.736
35
nullo tempore 522.20
nullus dum 588.15
numantia 898.13
numellæ 641.6
numen 291.6.684.19.
1034.17
numerum 128.47.598.
19
numerus dictum 514.
45
numeroſus 597.22
numeroſè 497.24
numerabilis 597.4
numero 103.56.457.
213.32.597.6
numeratio 597.13
numerato ibid.12
numeratus 213.34.597.
17
numerata pecunia 213.
29
numidia 105.39
numiſma 253.40.569.
20

Numoſus 254.3
numus aureus 292.46 854.17
numus argenteus 402 44
numus 253.38
numus adulterinus 253 41
numularius 104.1.142.6
numulariolus 104.4
nunc 17.44.66.35.418 36
nunc vt cum maxime 17.46
nunc tantum 740.37
nunc demum 418.39
nuncies 598.22
nuncupatio 252.5
nuncupo 62.27.252.10 470.3.593.26.908.11
nundinæ 33.34.549 45
nundinor 746.41.1008 13
nundinator 549.31
nunquam 522.19.593 44
nunquam non 864.27
nunquid 608.33
nuntius 44.26.96.22 425.2.597.30
nuntio 57.4.587.30.597 27
nuntiatio 57.10
nunciator ibid. 12
nuntium 44.26.425.13
nuper 585.26.598.25 683.40.733.14
nuperus 536.16.598 30
nupra 537.30.917 38
nuptus,ti 537.31.917 41
nuptus,tus 537.12
nuptiæ,arum 596.24
nuptiis dictus dies 596 30
nuptialis 596.25
nuptialis cœna ibid. 27
nupturio 255.31
nurſia 594.9
nurſinus ibid.10
nurus, rus 598.3
nuſquam 458.40
nuſquam latinorũ ſcriptorum 458.42
nuſquam non 459.20 660.13
nutrico 592.37.598 38
nutricor,aris 592.38 598.39
nutrimentuſm 592.30
nutrimen ibid.31
nutrio 38.19.592.35 598.37
nutritus,a,um 38.26
nutritius 102 17
nutritia 182.18
nutrix 102.14.598 41
nutus 168 33.798 1
nux,cis 591.30
nux caſſa 591.36
nux melliata ibid.39
nux miriſtica ibid.41
nux vitioſa ibid 37

N Y

Nydileus 99.39
nympha 590.29.917. 38
nylleus 99.39
nyſſea 815.7

O ANTE B

OB 651.22.651.41
Oberatus 443.26
obarmo 72.1 581.13
obba,bæ 116.1
obbibo 135.16
obcæcatus 7.35
obcæco 7.32
obdere peſſulum poſtio 555.2.923.26
obdormio 288.43
obduco 222.29
obducere vulnera 814 22
obducere callũ 520.18
obdureo 447.8
obdureſco ibi. 9
obedio,dis 599.38.1001 31
obediés 599.27.1001.41
obedientia 599.32.1001. 46
obedienter 599.37.1001 44
obedo,dis 800.3
obeliſcus 30.36
obire munus 676.12
obire mortem 573.2
obire diem ſuumibi. 7
obire legationem 321.5
obire iudicia 334.8
obequito 162.34
oberro 304.3
obeſus 398.1
obeſitas 397.32
obex,cis 619.47
obfirmo 23.26.331.25
obfirmare animũ 629 14
obfirmatè ibid. 16
obfirmatus ibid.25
obgannio 365.11
obgarreo 87.37
obiacco 377.28
obiecto 555.8
obiectus,a,um 599.45. 611.45
obiectus,us 605.31
obeo,is 939.4
obicio 64.26.555.7. 611.30
obiicere aliquid alicui 135.16

Obinanis 1036.25
obiratus 228.39
obiter 9.12 980.27
obitus,tus 574.28
obiurgatio 787.ibid.
obiurgo,as ibid.12
obiuro 937.24
obledo 604.16
oblatio 604.41.719 27
oblatrix 2.6
oblatro 2.1
oblectamen 263.13
oblectamentum 253.15 .985.6
oblectatio 214.44 263. 14 985.46
oblecto 263.4
oblectare aliquem 906 19
oblectare se 906.21
oblector,aris 892.6.985 43
oblido,dis 889 7
obligatio 600.24
obligare omnia bona sua pignori 600. 12
obligare aliquem ibid. 7
obligurio,ris 983 11
oblimo 449.12.
oblinio 277.20
obliquus 600.44. 973.44.986.1987. 31
oblitero 145.1.245.26 908.46
oblitesco 78.40
oblitus 264.33.849.17. 884.47
obliuio 264.28 600 42
obliuioni dare 600.1
obliuiscor 164.50.170 12.600.1.849.13.884 44
obliuium 599.47.849 16
obliuiosus 264.37.846. 20.384.49
obloco 25.32
oblongus 516.4
obloquor 469.1.635.1. 873.37 905.38.934. 39
obloquutor,oris 905 40
obluctor 512.15
obludo 385.27
obnaro,as 598 7
obniger 587.45
obnitor,eris 875.19
obnixi 319.16
obnoxius 189.3.660. 36
obnubilo 56.6
obnubo 121.30
obnuntio 57.6.726. 35
obnuntiatio 726.29
oboleo 603.45
oborior,iris 582.1
obrepo,pis 1010.20
obreptio 96.11
obrigeo 375.40.447 11
obrumpo 801.26
obruo 222.45
obscœni 511.12.903.19 9 6.46
obscœnus 917 18
obscœnitas ibid.8
obscœno 246.2
obscurus 619.13
obscuræ personæ 372 26
obscurè 619.1
obscuritas ibid.6
obscuro 618.14.894. 33
obscuratus 854 37
obscuratio 619.4
obsecro,as 706.31.847. 26
obsecundo 199.13.857. 41
obsepio 182.26
obsequor 196.6 319.8.599.41.1001. 32
obsequi 1 tati alicuius 196.16
obsequens 589 29.1001 42
obsequenter 599.37 1001.45
obsequela 196.2.599. 33.1001.47
obsequium 196.47.599 33 888.11
obsequiosus 195.47
obsequibilis 196.18
obserare palatum 870. 8
obsero,ris 668.29.869. 42
obserere agrum vineis 668.32
obseruans 796.45
obseruo. 83.14.533.18 519.21.797.7.613. 11
obseruare pueros quid agant 961.41
obseruantia 619.25 797.2
obseruatio 94.9.594. 25.619.34
obses,dis 620.2.921 53
obsidem dare 878. 23
obsessio 82.27
obsessus ibid 25
obsideo ibid.19
obsido ibid.20
obsidio ibid.25
obsigno 207.34.94 36

obſignare epiſtolã 123 37
obſignator 123. 43
obſiſto.is 762.38 788.1
Pannis obſitus 933. 3
obſoleſco 279.34.474 11
obſoletus 279.38.474 16
obſonium 194.28
obſtaculum 470.39.619 46
obſtetrix 406.5.504. 24
obſtinere animum 436. 33
obſtinatio 659. 41
obſto 620.5
obſtragulum 21.6
obſtrepo 936.32
obſtrepere aliqui literis 801. 2
obſtringo 36.3.600.5.
obſtrictus 36. 6
obſtruo 869.41
obſtupeo 36. 47
obſtupefacio 939. 33
obſtupeſco 36. 47
obſum,es 597.36
obſurdeſco 85.12.899.1 932.2
obtemperans 870.35
obtempero 196.8.596 40.1001.33
obtemperatio 599.34
obtendo 277. 15
obtenebro 854. 34
obtero 350. 32. 375 16
obteſtor,aris 70623
obteſtare oculis vidiſſe 702.7
obtexo 965.16
obticeo,es 948. 43
obtineo 621.15
obtinere ampliſſimam gradum ciuitatis 210 31
obtingit 7. 6
obtorpeſco 432.28
obtorqueo 976.28
obtrectator 622.12
obtrunco 886.259.50 6
obtruncatus 181.36.886 25
obtundo 452.22.473 31
obtundere aliquem literis 802.2
obtuitus,tus 877. 14
obturbo 468.45
obturo 177.15.869.43 993.44
obtuſus,a,um 919.12 932.9
obtuſus,us 877.13
obuallo 182.31
obuenio 836.16
obuerto,is 1033. 45
obuertere terga alicui 135.6
obuius 441.13
obuiam ibid.21
obuiam venire, interuenire 1009. 46
obuiam ire, procedere 441.11.
Fieri obuiam alicui 848 9
obumbro 18.32.618.46 854. 34
obuoluo 476.59.1034. 7

O C

Occa,æ 803.3
occalleo 140.29.320.34 412.22
occaleſco 320.35
occaſio 601.23.611. 41
occaſiuncula 601.28
occaſus,us 574.29.601 37
occas⁹ ſolis 602.18.690 3.982.43
occatio 73.18.601.21
occator 601.18
occido.p.p. 247.31.1002 31
occidio 1002.41
occidere occiſione 950.1
occido.p.c. 47.2.572. 45
occidens 602.17.690.2
occidentalis 602.14
occiduus 602.15
occino 147.18
occipio 191.8
occiput,pitis 966.22.
occiſio 46.45.1002 41
occiſor 1002.37
occiſus,a,um 1022. 44
occludo 177.14.869.40 993.45
occluſus 870.14
occo 73.25.601.16 803.7
occulo 166.40.427.30 582.16
occultè 78.46.602. 24
occultus 79.2.162.10 407. 46. 427. 34. 582. 37
occulto 78.35.166.41. 427.31.582.18
occultatus 602.30
occultatè 78.46.167. 10
occultum,ti 860.37
occumbo 573.1
occupo 455 44.602.33. 1039.2
occupare locum 602.35
occupare pecuniã 475. 14

occupatio 602.40
occupatus 607.41
occurro 3.39.26.7.441
10.470.32.903.6
occurſatio 131.9.848
8
occurſo 3.40.470.33
848.11
occurſus, ſus 441.23
oceanus 602 45
oceanus Atlanticus 536
13
oceanus Germanicus
536.23
ocelli, orum 601.47
ocellus 601.44
ocellum 620.40
ocrea 318.17.930
27
ocreæ itinerariæ 930.
27
ocrearius 930.23
ocreatus 930.24
ocriculum 71.24
ocrinũ promontorium
571.7
octo 621.29
octodur 997.45
octodurum 978.18
octo mille, vel millia
622.3
octies 621.32
octies & decies 259.28
octauus 621.13
octauum ibid.14
october ibid.6
octoginta ibid.
octoginta mille, & mil
lia ibid.11
octingenteni ibid.43
octingenties ibid.45
octipes 621.36.671.14
octoni 621.34
octoni, & deni 259 31
octuplus 621.37
oculus 602.1
oculorũ valetudini im

pediri 413.13
oculeus 602.11
oculatus ibid.
Eſſe oculatum à tergo
412.40
ocyor 925.35
ocyor, & hoc ocy 1006
37
ocyſſime 712.8
ocyus ibid.7

Odeſſus 1000.13
odi, diſti 603.9
odium ibid.11
odioſe ibid.18
odioſus 566.17.603.19
841.27
odor 603.39
odor excitatiſſimus 603
40
odoré continere 210.38
odoratus, us 721.9
odoramentum ibid.11
odoratus 603.34.604.11
721.2
odoratus, us 603.32
odoro ibid.27
odoror 56.2.603.28
odoratio 603.32
odorifer 604.9
odorus 604.1
odyſſa 639.33

Oeconomus 522.21
oeni pẽs 479.45
oenophorum 335.9
oenophylax 127.18
oenopolium 520.31
oenunia 530.44
oeſcus 889.23
oeſtrum 311.13.363.15
949.12
oeſime 236.12
oeſypus 485.47

oetus ſinus 391.11

Offa, æ 687.44.946.38
offa inſolata, & caſeata
946.39
offella 804.16
offendix 482.6
offendo 275.3.437.37
438.18.441.18.470.35
473.38.833.14
offendere ad ſtipitem
1037.10
offenſus 695.2
offenſio 438 21.441.31
470.38.473.10.604.23
833.29
offenſiuncula 604.47
offero fers 719.17
offero auxilium 604
32
offerre ſe alicui 848.10
offerre ſe periculo 695
17
officina 124.40
officina ferraria 127.5
officina æraria 126
45
officina argẽtaria 1042
29.1025.3.
officioſus 1018.42
officium 115.6.250.40
290.23.660.33.605.7
1018.34
offucia 937.36
offundo 374.36
offundere caligine oc-
culis 665.16
offundi tenebris 605
20
offuſcatio oculorũ 605
24
offuſco 56.10.605.14

ogdoas 621.39

O H

Ohe 606.31

O L

Olbia 13.32.303.40
olenus 125.44
olea, æ 607.15.607.28. 1028.44
oleaceus 607.28
oleachites sinus 391. 19
oleagineus 607.34
oleares 590.38
olearius 607.36
olearius, rii 605.39. 1009.6
oleaster 607.30.1029.9
oleastrum 607.19.606. 39
olenus 146 15.606.41
oleiras 607.18
oleo 374.26.824.25
olere vnguenta 720. 48
oleum 607.10.605.43
omphacinum oleum 605.46
oleum rhodinũ 606.6
olfacio 56.4.603.29
olfactorium 626.41
olfactus, us 603.33
oliba 607.12
olicana 481.15
olidus 604.4
olim 39.46.41.42.53.21 377.2.655.11
olimacum 606.46
olitor 378.7.618.20
oliua 607.16.607.28 1028.43
oliuetum 607.24.1029.5
oliuitas 607.17.1028. 45
ollæ 626.43
ollula 677.2
ollarius 676.47
olor 179.46
olus, eris 415.3

olusculum 415.14
olympia 386.34.510.35 607.2
olympicus 607.7
olympus ibid.8
olysippum 507.21

O M

Omanum 608 28
omasum 132.46
omen 95.4
ominor ibid.6
omitto 446.23.483 27
omnia 606.11
omnis 178.29 606.9. 995.9
omnisariam 59.35.606. 18
omnino 232.42.12.174. 11.253.2.493.42.995. 14
omphacium 30.10
ompone 611.11

O N

Onager 70.26
oncheſmus portus 699. 40
onero 153.30
onerare iniuriis 853.18
onerare populum 153. 33
onerare humerum pallio 556.14
onerarium 156.3
onerarius 153 27
oneratus 133.35
oneroſus 689.46
onus 153.24.153 37.436. 43.662.44.893 28
onus imponere 153.39
onus ſuſcipere ibid.40
onuſtus 153.36.610. 26
onyx 119.26.136.8.

662.9
onychinus 139.18

O P

Opacus 609.9.610.29
opera 325.5.531.9.610. 30
operarius 492.7
operio 220.46.869.44
operire aliquid 860. 40
operimentum 222.22
operculatus 611.23
operculo 220.47
operculum 177.39.221. 3.529.22
opes 767.28.898.42
ophiuſa 358.25.970 29
opicus 428. 39.898. 41
opifex 77.27.127 14
opimus 397.43.611. 9
opimo 456 21
opinio 318.11.611.14. 650.13
Detracta opinio probitatis 611.21
opinionem habere 610.17
opinor 611.19.650.19
opiparus 221.44.895.44. 944.36
opipare ibid. 35
opitergium oppid.1003 8
opitulor 31.44.693.7. 887.32
oppium 611.13
opobalſamum 943. 44
oportet 121.37.290.30. 312.33
oppeto 573.8

oppetere mortem 573. 8
oppico 430.48
oppidum taxelorum 88.18
oppigneto 247.11. 431.3
oppilo 869.44
oppido 432.40
oppono 611.31
opportunus 87.1.192. 4.611.38.725.9
opportunitas 601.26. 611.42
opportunè 86.47.613. 35.959.39
opportunò 86.46
oppositus 611.46.702. 16
oppositio 611.83
oppressio ibid.39
oppressor 612.4
oppressus ibid.2
opprimo 248.15.712.5. 883.27
opprobriū 272.24.599. 26. 10 13. 47. 1022.13 1027 23
opprobo, as 1012.14
oppugno 245.33.358.6. 762 30
oppugnatio 762.34
oppugno,as 702.22
opsonium 164.27
opsono 194.34.197.37
opsonator 194.31.909. 27
opsonatus 194.29
optabilis 62.39
optatus 256.1
optimus 631.27
optimè 115.48.621.25. 969.39
optime est 523.40
optimates 591. 13
opto 255.19
male optare 255.45
opulentus,a,um 703.1. 768 4
opulentia 6.23
opulento 74 1
opus,eris 421.47.392.13. 553.21 610.31
opus amussiatum 579. 25
opus approperatum 610.33
opus honorarium 610. 36
opus phrygium 767.17 984.7
opus retractatum 610. 37
opus spissum ibid. 41
opus spectabile ibid. 38
opus est 121.37
opusculum 611.5
Ora 311 8.616 31.624. 30.797.26
oraculum 612.19.796. 22
orata,tæ 612.26
oratio 611.28.633 46
magna laus & honesta oratio 612.32
oratio cõtinens 633.38
Soluta oratio 725.24
orator 44.29.425.5.612. 56
oratoriè 612.36
oratorius ibid.39
orbetellum 613.1
orbiculi 79 39.330.7. 950.11
orbiculis 794 27
orbiculatus 794.30.804. 32.975.22
orbile,lis 794.24
orbis 171.12.569.7.794. 22
orbis rotarum 794. 25
orbita Junæ 794.26
orbo,as 612.44.715. 21
orbus 179.19.613.5. 615.24
orca 107.1.613.6
orche 613.7
orconemum ibid.16
orcus 341.4.460.27. 619.11
ordeum,ei 618.28
ordino 613.40.758.21
ordinarus 614.26
ordinario 613.23.64.10
ordinatim 614.6
ordinatè ibid.7.
ordior 191.10.148.35 439.49 615.5
ord ritelam 615.9.
ordo 614.35
ordo equitum 32.29
orea 574.10
oreades 589.36
orebatis ciuitas 608.30
ore tenus 881.40
orexis 63.4
organi 615.28
organicus ibid.29
origa 334.11
orichalcum 622.10
oriens 500.2.615.45
organum 69.38.615.47
origo 170.2.616.8
orior 166.33.581.46.7.6. 39.792.42
oriundus 616.11
ornamentum ibid.39
orno 10.6.19.19.347.15. 425.23
ornare classem 61.24
ornare fuga ibid.41
ornare verbis 19.23
ornare prandium 61.19
ornare aliquem beneficiis 322.10
ornare laudibus 509.17
ornatus 19.27.617.8

O R

Ornatus,us 19.13 616.39
ornatè 19.25.617.6
ornus 717.19
oro,as 612.24.706.19
oropus 944.25
orphas 171 39
orea 589.2
orſus 191.30
orſus,us ibid.35
ortanum 618.10
orthoponea 79.30.86. 14
orthoſa 979.12
ortoſpeda 617 37
orton 618 24
ortus,a,um 583 29
ortus,us 582.13.582.26. 615.46

O S

Os 122.22
os armatũ 44.5.122.24
os infrene 122.26
os petualans ibidem
os maledicum ibid.27
oſcillum ibid.37
oſcella 947.21
os,oſſis 619.39
oſa 609.7
oſcedo,nis 810.13
oſceniſes 618.42
oſcha 408.35
oſcito 826. 18
oſcitans 10.10
oſcitatio 826 14
oſculor 107.15
oſculatio ibid.13
oſculum ibid.32
oſeria 997.37
oſmilus 575.18
oſſa 608.25
oſſeus 619.40
oſſiculum ibid.37
oſſonoba 879.45
oſtaphoſ 932.19
oſtendes,inſula 477.23
oſtendo 265.18.576.8

O S

oẽ virum oſtendere 576.12
oſtento 91.29.265.20. 509.26.576.15.999.17
oſtentator 999.21
oſtentatio ibid.24
oſtentũ,ti 576. 24.718. 27
oſteo,dis,inſula 645.15
oſtia 122 35
oſtia Tiberina 620.9
oſtia plena 699.23
oſtium 502.33.695.35. 1038 4
oſtiolum,li 638.38. 1038.18
oſtiarium,rii 698 46
oſtiatim 60.33.795 37
oſtracine 933.43
oſtrea,æ 620 27
oſtrum 620.30
oſtrinus 834.44
oſus,a,um 603.16

O T

Otis 81.19.509.14
otium 602.46
Eſſe in otio ibid.47
otioſus 603.4.651.5. 873.28
otioſè 603.3
otior,aris 925.36

O V

Ouans 991.6
ouis,uis 645.16
ouium cuſtos ibid.23
ouinus,a,um ibid.18
ouillus ibidem
ouile 529.12.622.23. 645.28.922.24
ouicula 645 26
ouilabis 485 25
ouatus 622 .32
ouiporum 604.2
ouum 622.25
ouum vrnum ibid.27
ouum ſorbile, vel recés 622.28
ouum requietum 622. 30

O X

Oxalis 13.17
oxonia 622.38
oxyacantha 100.19
oxyaphum 461.2
oxylapa,hum 13.16
oxizonium 366.32

O Z

Ozymum 107.43

P ANTE A

PAbimitum 243.7
Pabulum 638.22. 641.21
pabulator 838.18
pabulator 638.21
pabulatio 738.23
pacatus 623.18.682 13
pacato 623.15
pacifer 623.6.698. 29
pacifico 623.15
pacificatio ibid.20
pacificator 10.42. 625.24
paciſcor 642.34
paco 13.21.741.16
paconia 630.41
pactio 219.33.642.38
pactolus 642.44
pactor 10.42
pactum 219.34.642 38
pactus,a,um 643.1
pactya 630.6
padua 623.44
padus 683.13
pæan 60.5
pædagogus 645.45
pætus 369.10.511.26
paganus,ni 1012. 17
paganalia 333.46.

Palatinus,a,um 1021. 37
pagatim 1021.41
pagina 156.40
pagutus 396.11
Pagus,gi 1021.36
pala 625.24.667.29
palacra,æ 540.41
palæstra 512.4
palæstricus ibid.5
palæstricus ibid 19
palæstricæ ibid.7
palæstrita ibid.10
palam 36.27.459.34. 626.22 849.11
palam facto 796.19
palantia 626.3
palatinus 625 40
palatio 626.28
palatium 625.45
palatum 624.41
palea 105.27.625.19
palearium 625.12
palearia,rium 390. 27
pales 626.9
palilia ibid.1
palimpiſſa 645.13
palla 143.26.392.41. 1016.37
palla gallica 392.43
pallaca 200.14
pallas,ladis 627.2
palladium 628.3
palleo 429.30.627.13. 815.18
palleſco 429.29.627.14. 984.31
palliatus 533.12
pallidus 628.10.845.23. 886.13
pallium 151.42.533. 9
palliolum 152.7. 533.7
pallor 627.8
palma 627.25.1027.6
palmis ſuplicibus 48. 42.532.16
palmaria 527.34
palmes,tis 982.23
palmetum 627.32
palmeus ibid.28
palmifer ibid.29
palmipedalis 671.8
palmus 627.36 909.8
palo 429 26
paloda 680.18
palpebræ,arum 628. 18
palpito ibid.22
palpo,as 628.13.955.13
palpor,aris 628.14
palpatio ibid.16
paludamentum 628. 29
palumba 628.7
palumbes,bis 188. 16
palumbus 188.28
palumbinus 187.9 628.8
palus,dis 624.22
paludoſus ibid.23
paluſter ibid.24
palus,li 627.38
pampelon 628.33
pampino 628.40. 904.41
pampinatio 874.38 904.43
pampinus 628.35
pampinator 904.44
pampinaceus 628. 37
panacea 628.42
panaria 682.17
panarium 71.38
panax 621.43
pando, dis 531.18
panius 629.44
panis ibid.5
Artoptitius panis 121
panis focarius 629.24
panis toſtus 121.22
panis nauticus 521.23
Dulciarius panis 221. 25.629.32
panis madefactus 628. 47
panis primarius 659.7
panis ſiligineus 629.8
panis ſecúdarius ibid. 10
panis Speuſticus ibid. 13
panis Cibarius ibid.19
panis Accroſus 619. 17
panis butyro illitus 626.18
panis Typhaceus 629. 20
panis Setanius ibid. 22
panis Depſiticus ibid. 26
panis cæruleus ibid. 27
panis vino madefactus 646.36
panificium 76.29
pannus 630.19
pannus villatus 639. 27
panniculus 630.13. 636.32
panneus 630.31
pannonia 1030.5
pannonicus ibid.6
pannonus 933.2. 1017.18
panormum 925.4
panormus 519.23
panther,ris 630.46
panthera,æ ibid.47
pantomatrium 559.11
panus,ni 916.33
panyaſus 914.31

papauer 631.20
papaucreus ibid.21
paphlagones 624.34
papia,æ 643.9
papilio 323.8
papilla 150.11
papula 131.6.237.12
papyrus 156.36
par 201.8.222.11.625.20.631.24
par columbarum 188.3
par impar 635.27
par pari referre 760.3
paradisus 631.42
paralyticus 632.14
parasitus ibid 26
parasitaster ibid 27
parastidæ 677.34
paratus 275.31.456.37
parcè 188.40
parco 321.19.653.17.760.29.905.14
parcu 672.31.859.5
parcè 632.29.735.42
parcitas 836.2
pardus 498.3.630.46 632.33
parecopolis 820 46
pare 624.8
pareo 599.39
parenthesis 515.633.15.
parentalia,orum 605 19
parentium 633 16
pareo,es 1001.34
paries 579.18
paries fornicatus 579.22
parilis 633.29
parilitas 931.43. 1019.2
pario filios 638.7
parere filios ibid.7
parere dolorem 370. 43
pariter 41.39.279.44. 633.31
parium 633.33. 982.14
¶ Parma 635.38
parma 130.31.804.22. 954.2
parmatus 72.19. 465.31
parmula 804.23. 954.5
paro 14.42.61.7.554.23.694.22
parare sibi amicos beneficio suo 15.24
parare amicitia 15.25
parare alicui inimicum 61.29
parare se ad aliquid 632.43
parare sibi ad aliquid 716.33
parnassus 635.22
parochia ibid.28
parochus ibid.30
paronomasia 121.28
paronychia 630.10.701 43
paronychium 630.10. 701.44
paropsis,dis 669 19
paros 633.32
paroris,dis 991.41
parricida 557.23
pars 104.15 635.40
partes 250.42
parsimonia 796.34.909 16.960.15
parthenium 43.46
partheñope 115.38
parthii 636.33
parthia ibid.34
partiarius 492,9
particeps 636.24
participo,as ibid.12
particula ibid.39
particulatim 59.35.636 13
partim 636.4
partio,onis 637.6
partior 280.31.637.9
partiscum 655.32
partitus 637.32
partitor,ris ibid.41
partite ibid.33
partor 15.30
parturiens,tis 637.5
partus,tus ibid.44
partus 15.29. 638.8
parua lyra 1023.37
paruipendo 319.43
parum 683.33
Non parum 567.44
parumper 683.20
paruus 670.22
paruulus ibid.40
paruitas ibid.9
pasco,scis 638.9.641.27
pascor,ris 638.10
pasceolus 125.45
pascua,rum 638.23.641.20
passer,ris 640.2. ibid.7
passer solitarius ibid.4
passerculus ibid.9
passim 244,19.294.27
passum,si 821.46
passus,sus 640.14
Mille passus 558.7
passus,sa,sum 642.13
passus 906.12.928 37
pastillus pugillaris ex nucleis pineis,& sac charo 977.5
pastillus 940.31
pastillus esculentus 518.5
pastinaca 131.24.
pastinum 345.6

Pastinatum 144.13
pastio,nis 641.19
pastomis 573.44
pastor,ris 641.9
pastoralis ibid.7
pastoritius ibid.11
pastorius ibid.12.
pastus,stus ibid.19
pastus,a,um 638. 15
patalenes 641.28
patauium 623.45.587. 20
patefacio 66.2.531.15 919.43
patefacere domũ suam omnium cupiditati 308.43
patefactus 531.24
patella 623.30.641.32
patens,tis 641.36
pater,tris 623.46
patera 222.9.956.33
paterfamilias 624.1
paterniana 641.14
paternus 624.3 641.40
patet 320.6
pathicus 106.29
patiens 641.42
patienter ibid.44 682.10
patientia 641.46 888.15
patina 669.15
patiorus 625.47
patior 642.1.888.18
pati dolorem 17.5
pati iniquo animo aliquid 249.15
patmos 625.32
patres 624.12
patria 642 17
patriarcha ibid.20
patricida 557.22 1020.46
patriciè 372.42
patricius 372.49 642 28
patrimonium 415.28 642.26.798.44
patrissо 417.16 642.15
patrius 624.4 642.30
patrocinor 260.16
patrocinium ibid.28 726.37
patronus 97.15 726.43
patruelis 563.13
patruus,vi 1043.24
patulus 641.36
pauci 683.17
paucus,a,um ibid.28
paucitas ibid.22
pauculus ibid.27
pauco,as 884.27 958.5
pauesco 884.26
pauidus 643.3.644.3 884.31
pauidè 643.46
pauimentum 46.42.111 19.643.15.890.19
pauio 110.2
pauitans 884.30
pauito 958.11
paulatim 60.21.683.37
paulisper 683.19
paulum ibid.33
paululum ibid.24
paululũ cessare 926.20
paulò 683.34
paulo post ibid.38
paulo momẽto 959.42
pauo 643.20.662. 15
pauoninus 643.23
pauonius ibid.22
pauonia,vrbs 643. 24
pauor 643.29 884.16

pauper 703.29
pauperculus ibid.25
pauperies ibid.39
paupertas ibid 38
pauperior ibid.27
pauperrimus ibid.27
pausa,æ 644.5
pausо,as ibid 7
pausarius ibid.10
pauus,vi 643.21 662.11
pauxillulum 763.26
pauxillum 683.21
pauxillatim 60.22
pauxillus,la,lum 983. 26
pax,cis 623.2
pax explorata ibid.3
pax Iulia ibid.9
Cum pace ibid.19
paxillus 627.41

Pecco 488.3.644 40
peccare ineptiis 644.45
peccatum 315.35.644. 38.645.2
pectem,nis 649.31.664. 13.664.24
pectem eburneus 694. 25
pectem lanarius 834 24
pectitus 664.2
pecto ib.d.13
pectere lanam 110.20
pectere testes 110.31
pectorale 664.40
pectorosus 665.3
pectunculus 152.2 392. 37.664.37
pectus,ris 664.30
Arectum pectus 664. 31
pectusculum 664.32
pecuaria,orum 400. 38

peculator 482.24
peculatus 363.26.482.40
peculiaris 636.42.724.13.908.1
peculiariter 636.49 724.16.908.6
peculia 645.35
peculor, laris 806.45
pecunia 253.39.569.21.645.36
Numerata pecunia 253 42
attributæ pecuniæ 253.43
prædacea pecunia 253.46
pecunia vsuraria 253.47.569.26
Minuta pecunia 569 28
pecuniosus 254.2
pecus 117.34
pecus mutilum 117.33
pedalis 671.5
pedamẽ 627.40.900.35
pedamentum 627.39.900.36
pedaneus 671.6
pedasus 565.17
pedatio 429.23
pedatus ibid.25
pedepressim 962.46
pedes 318.24.646.8
pederentim 59.40.640.19.667.8
pedica 169.40.482.2
pedicosus 670.42
pediculus,li ibid.35
pediculus 970.40
pedicum 728.35
pedissequa 871.24
peditatus 308.11
pedo 429.19
pedo,is 663.41
pedum 109.2
peiero 887.18
peior 646.16
pelagus 535.33.646.38
pelagicus 537.8
pelagicus sinus 390.30.391.23
pelannis,idis 625.31
pella 647.13
pellacia 124.39
pallene 954.28
pellex 20.16.200.16
pellicanus 647.8
pelliceus 647.34
Vestis pellicea 648.1
pollicio 483.27
pellicula 647.15
pelliculo 432.31.647.30
pellina 647.26
pellio,onis ibid.45
pellis ibid.14
pellis cordubensis 224.25
pellis varia 999.91
pellicus 647.22
pello 139.24.829.47
pellucidus 685.29
pelluuiæ 491.15
pelluuium 99.32.1001.13
pelorus 151.38
pelta 130.32.954.2
peltatus 72.21
peluis 198.8
pelusium 243.12
pelusianum ostium 243 15
pena mons 570.27
penates 252.43
pendeo 648.37.660.39
pendere animi 292.28
penda 211.7.305.22 660.41
pendulus 648.32
pene 657.21.638.36
penetro, as 649.9
penetrare chartam 639 10
penetrabilis 649.14
penetus 77.37.649.2
ponticillus 646.43.848.40
peniculum 937.43
peniculus 649.44
peniculamentum 616.32
penicussa 329.14
penis 547.5
penis tensus 166.8
penitus 21.18.23.3.42.11.254.6.3.35.473.42.980.11.995.14
penna,æ 649.25
pennula 649.24.650.5
pennatus 649.26.650.8
pensator 660.47
pensilis 648.33
pensio,onis 651.8
pensito 307.5.660.35
pensitator 661.1
penso,as 660.34
pensum 649.41
pensus,a,um 660.44
pentas 181.10
pentecoste 181.1
penula 329.22.364.7 948.28.1041.17
penuria 454.25.651.17
penulatus 465.9.948.29.1041.19
peparethus 823.25
pepo 546.32.692.50
pepo citreus 179.17
pepticæ 544.32
per 651.22
per manus 243.2
pera 121.2.835.45.955.4
peracuo 80.46
perago 196.27
peragere mortem 196.36
peractus 196.38
peractio ibid.36
peractio vitæ 338.30

perato 67.24
perattentus 89.2
perbeatus 111.38
perbellus 113.40
perbibo 116.3
perblandus 666.25
perbreuis 130.1
perca,cæ 652.2.993.21
percalleo 140.30
percelebro 281.46
perceler 1006.39
percenfeo 191 44
percipio 149.28
percipere dolorem 769 6
percitus 193.1
percolo,lis 418.2
percolo,las 186.11 845.5
perconis 666.24
percontari aliquem 468.40
percoquo 239.22
percuro 815.23
percurro 227.35
percutio 134.43.652.21 827.16
percuſſus 827.35
percuſſio 827.24
pugni percuſſio 732. 42
perdicium 62.22
perditè 69 30
perditus 276.33.658. 29.806.3
Luxu perditus 658.31
perdix,cis 656.14
perdo 528.19.652.27. 847.8.918.23
Male perdere 212.25
perdere filios 779.6
perdere aliquè 805.42
perdere litem 652.40
perdere oleum & operam 22.51.652.32
perdoctus 729 27.812.12
perdoleo 245.50.284.9
perduco 202.6
perducere in diſcrimen 204.8
perducere ad exitum aliquid 202.12
perductor 14 20
peregre 362.7
peregrinor 647 38 913.4
peregrinatio 647 35
peregrinos 345.18 647.40
perendie 285.21.700.14
perendinum 285.21
perenne 311.43.657.1
perennis 312.3 657.14
perennitas 311.44. 657.11
perenno 293.42
pereo 572.45.954.39. 906.13
perire in mari 25.22
perire fame 573.22
perequito 162.35
perero 304.7
perfabrico 196.33
perfectè 196.41.347.26. 653.42
perfecte iudico 896.45
perfectio 493.35.553.47
perfectus 339.1.954.5.
perfero,fers 895.22
perferre literas ad aliquem 697.15.
perferre faſciculum literarum 698.3
perficio 24.25.338.34. 347.20.653.45
perficere pelles 10.9
perficere aliquid 196.33
perfidus 329.26.157.27 449.21.527.11
perfidia 449.24.614.7
perfidioſus 654.10
perfidioſe 654.9
perfixus,a.um 933.40
perflo.as 888
perfluo 389.14.850.11. 58.45
perfricare frontem 652.47
perfrictio 354.35
perfrigeo 354.26
perfringo 801.28. 912.18
perfruor 289.44
perfuga 359.42
perfugium 776.40
perfulcio 302.10. 348.39
perfundo 905.28
perfurio 362.42
pergameus,a,um 992. 33
pergamum 116.32
pergamus 654.27
pergere ad tabernaculum alicuius 51.8
pergræcor 249.27
pergraphicus 650.3
pergula 654.30
perhibeo 23.20.760 5
periclymenus 542.9
periclitor 654.44
periclitatus ibid.46
periculum 305.40. 632.12
periculoſus 655.3
periculoſè ibid.1
peryclimenus 152.35
peridoneus 90.5
perimo,mis 1002.34
perinde 231.9. 738.38
perinthus 631.1
periocha 70.34
peripetaſma 179.26. 653.2
periphraſis 72.43
periſtloma,atis 953.1
periſtylum 177.18
peritè 655.19.823.13
peritia,æ 704.29 888.43

peritus 46.13.289 31. 655. 21.888. 38.941 27
periucundus 378. 43
periurium 387.10 847.18
periro 287.16.847.21.910 21.910.24
periurus 387.27.910.25
perizoma 128.4
perlucidus 175.32.513. 27
permaneo 215.30.293. 35.658.7
permanere in sua sententia 658.4
permanere in incœpto 658.16
permanere tamdiu 959 43
permeo,as 638.34
permissio 655.41
permissus ibid.37
permissus,sus ibid.42
permitto 198.42.655.3
Omnia vni permittere 780.28
permoueo 578.43
permulceo 48.6
permunio 348.30
permuto 105.4.142.1 656.7
permutatio 105.11.142. 9.656.7.832.21
perna,æ 725.30
pernego 585 31
pernicies 653.11.585.31
pernicialis 656.21
perniciosus 244.2
perniciosè 656.17.806.8 656.20
pernio 133.21.910.44
perniunculus 133.24
pernocto 656.29.925.11
pernox 293.31.595.17
pero,onis 835.19
perornatè 19.25
perornatus 19.27
perorare oratione 199 23
peroratio 199.31
perosus 603.21
perpaulum 683.35
perpauper 705.33
perpello,is 875.11
perpendiculum 68.19 678.23
perpendo 211.12.678. 15.689.39
perpensè 689.43
perperam 523.7.836.44
perpessus,a,um 648.14
perpetior 879.23
Aliquid pro aliquo perpeti,ferre 642.7
perpetro 527.34
perpetuitas 215.40.637 11
perpetuo 213.26
perpetuo 215.33.656. 47.657.4
perpetuum 215.27.656 47
perpetuus 215.45.657 13.864.8
perplaceo 666.9
perplexe 475.40
perplexus ibid.36
perquam 567.43
perquiro 170.23
perrodo 800.2
perrumpo 472.6
persaluto,as 818.14
persano,as 819.22
perscienter 93.7
perscindo 330.17
perscribo 505.8.873.24
perscribere ad aliquem de re aliqua 852.37
perscriptio 505.9
perscrutor 170 27
persecutio 657.33
persequor,eris ibid.36
perseuero 215.32.657. 8.658.3
perseueranter 757.42
perseuerantia 657.44
persia 658.17
persicus ibid.20
persicus,ci ibid.22
persicum ibid.26
persicum duracenum 658.28
persida ibid.18
persideo 293 37
persis,sidis 658.18
persisto ibid.5
persolido 891.42
persoluo 624.44
persona 540.18.638.34
personata 467.34
personatus 46.25.540. 22
personatus incedere 46 23.540.20
personо 792.45.895.2
perspeculor 908.14
perspergo 829.19
perspicax 16.6.658.42 812.13
perspicacia 11.8.15.44 658.45.901.26
perspicacitas 11.8.15 43.658.45
perspicientia 11.9
perspicio 11.2.16.32 92.46
Attente perspicere 18 26
perspicere pietatem alicuius in aliquem 208.11
perspicere sententiam alicuius 208.24
perspicuus 446.28.513. 28.538.30
persto,as 638.6
perstringo 198.1.937.20
perstringere oculos 1.31
persuadeo 245.20 940.13

perſuadere ſibi 659.8
perſuaſio ibid.11
pertego 222.41
pertento 962.37
pertergo 344.41
pertero 212 33
perterreo 430.21.643. 32.828.15
perterritus 430.28. 828.20
pertia 554.38
pertica 659.23.623.18
pertinacia 659.40
pertinaciter 620.15.659. 38.950 21
pertinax 279. 25 620.22. 659.37
pertinet 92.24.972.34
pertolero 974 18
pertracto 529.24
perturbatio 29.16.640. 12.660.7.845.43
Perturbatio animi 750. 46
perturbo 204.26.460. 24.660.3. 845.40
perturbari dolore 17.7
perturbare omnia 555. 17
perturbatus 205.30. 660.9.826.35
peruagor 27. 15.53 13
peruaſto 255.9
peruehо 292. 14
peruenio 74.16.660.17. 1009.34
peruenire ad finem 74. 18
puenire ad ſuũ 1010.4
peruerſus 522.43. 525.7. 660.25. 934.32
peruersè 660.19.991.37
peruerſitas 660.23.704. 47.934.30
peruerto 1035.7
peruicax 620.14
peruideo 1094.31
peruilegium 1005.5
peruilegio ibid.14
peruiuo 1028.4
perula 836.2
peruoluo 1035.21
peruolo 53.15
peruoluo,uis 1033.47
peruro 212.31
perusia,æ 660.27
perusinus ibid.29
peſcaria 662.27
pes, dis 670.41
pes,pedis 670.24.671.1
pedum ſonus 140.46
peſſimus 663.11
peſſime ibid.10
peſſimus,nuntis ibid.13
peſſimum 856.22
peſſulus 76.4.923.19
peſtis 572.12.663.33
peſtifere 656.18
peſtilentia 572.13.663.27
petaſo 725 29
petaſunculus 795.31
petaſus 149.9
perigo,ginis 1033.8
petilia 40.39
petitio 761.9
peto 81.25 284.31. 768.16
petere leuam 532.13
petere iugulum 649 11
petere veniam 653. 15
petere fructum laborũ ſuorum 285.12
petere cõſilium ab aliquo 209.20
petere aliquid ab aliquo 284.46
petere ex ſententia ſui palati 285.2
petracorii 679.24
petroſellinum 664.7
petulans 489.29
petulanter 665.7
petulantia ibid.10
pexus 664.20
phœbus 60.25.891 11
phalangæ 623.27
phalangia 913.17
phalanx,gis 613.29
phaleræ 19.15.106.32. 164.9.347.13
Phaleratus 91.1.105.33
Phaliſci 570.45
Phantaſma 318.15
Phanum 176.15
Pharetra 154.3.994.39
Pharetratus 223.2
Phaaria 498 21
Pharmacopola 911.43
Pharſalor 323.33
phaſelus 116.34
phaſeolus 314.37
phaſianus ibid.34
phaſis 324. 41
pheræ 467.23.898.34
pheſtus 606.36
pheugarum 411.9
phiala 153.4.454.46
phialeia 55.28
philoppopolis 337.44
philologus 44.15
philomela 803.28
philomuſus 44. 17
philonii portus 327.2
philoſophia 338. 4
philoſophus 44.13
Minurus philoſophus 338. 5
phimopolis 337.40
phlebotomia 813.46
phlebotomum 486.6
phlius,untis 665.41
phocæ 127. 32
phocis 342.44
phœnicopterus 1002. 28
phœnicum oppidum 506.25
phœnix 330.30
phora 687.19
phorbẽtia 490.44.500.6

phrenesis 122.11.355. 22
phreneticus 323.26
phrigia 811. 33
phrygiarius,rii 767. 14
phrygio 767. 14
phrygiatus ibid. 8
phthia 286. 12
phthisis 524.36.525.41
phusca 665 40
physca 568 35
P I
Pialia 169.38
pica 369.7.376.9. 669.43
picatus 430.40
picentia 231. 16
picentinus 534.41
picenum 534.39
pico 430.8
pictones 685.10
pictonium ibid. 8
pictor 266.23.680. 23
pictura 266.27
pictus ibid. 21
picus 670.5
pidua 682.23
pientissimus 258.1
pieria 891.4
pictas 258.5.550.6.673. 3.962.11
piger 677. 15
piget 284.12.442.39. 822.31
pigmentarius 1008.47
pigmentum 4.11.113.20. 507.34.937.35
pigmentatus 507.31
pignero 247.9.646.32
pigneror 973.41
pignus 646.30
pigre 677.7
pigresco 432.26.677. 22
pigritia 677.12
pigror 432.27
pila marmorea 574.13
pila 677.27
pila 626.35
pila ludere ibid.36
pilearius 149.6
pilentum 156.5
pileus 149.8
pileolus 116.46
pileolorum theca 896. 27
pilo 646.43.909.11
pilosus 648.20
pilula 626.46.677. 37
pilum 229.32
pilus,li 648.6
pincerna 222.14. 854.10
pindacus 616.23
pinerum 678.5
pineus ibid.3
pineus sacchareus 677. 3
pingo 677.44
pingere acu. 767.5
pinguentum 677.25
pinguedo 397.31 456 7
pinguefactus 456.24
pinguefacio ibid.18
pingueo ibid. 22
pinguesco ibid. 23
pinguis 397.42
pinguitudo 456.8
pinguiarium 376.19
¶pinna 380.15.551. 27
pinna,piscis 656.11
pinna 580.40
pinso 320.44.663. 23
pinsor,soris 578.8
pinsitus 663.27
pintia 998.4
pinus,ni,& nus 677. 46
piper,ris 651.21
piperitis 678.44
pipio,onis 188.12.670. 17
pipio,pipis 679.1
pirata 229.24.679. 18
piratica 76.31.229. 26
piraticus 229.27
pisa 510.36
pisæ 676. 29
pisaurum 661.3.
piscaria ibid.18
piscarius,rii ibid. 22
piscarius ibid.14
piscator ibid.21
piscatorius ibid.25
piscatrix 539.33 661. 25
piscatus,tus 661.5
piscis,cis ibid.30
piscinula ibid.34
piscina 662.30
piscinarius,rii ibidem 32
piscor,aris 661.11
pisidæ 679.46
pisiro 932.12
piso,sis 500.33
piso,as ibid.34
pistacium 663.18
pistillum 63.31
pistor 347.6.629. 35.680.11
pistoria, & pistorium 680.5
pistorensis 580.7
pistorius 347.10.680. 13
pistor dulciarius 221. 27
pistrinum 566.23
pistrix 347.3.629. 36
pistura 519.17
pistrina 629.39
pisum 679.48

pitane 821.5.929.44
pitiſſo 81.13.409.40
pitiuſa 339.29
pituita 161.43.341.22
pituitoſus 161.45.341 22
pius 258.3.678.6.562. 10.673.9
pix 645.12
pixis 126.25
pixidicula ibid.

P L

placabilis 681.42
placabilitas ibid.44
placatè 682.9
placatio 681.47
placatus 682.11
placenta 342.5.681.23 830.12
placenta de ouis 357.8
placenta nucleis amygdalis, & ſaccharo cõfecta 540.6
placentia 665.43
placeo 28.14.214. 33.666.7
placere mihi 308.47
placidus 666.17.682.22. 892.10
placidè 667.8.682.10. 682.19
placo 982.2.741.16.858. 20
placare aliquem alicui 770.34
plaga 748.18 763.47
plagiarius 482.28
plagium ibid.41
plagoſus 432.10
planctus 111.5.668.43
planè 23.2.72 11 175. 8.447.32
planeta 667.23
plango ibid.32
planicies ibid.24
¶planta 668.17
planta ibid.10
plantago 668.19
plantarium ibid.11
plantatio ibid.22
planto ibid.27
planas 26.17
planus 968.5
planum 175 20
planum facere aliquid 175.24
plaſtis 938.44
platanus 682.24
platanus genialis 682. 27
platamentum 682.31
plataninus ibid.29
platea 669.33
plaudo,dis 682. 32.827.19
plauſus 37.41.682.35. 827.25
plauſum alicui dare 682.3
plauſtrum 156.20.682. 37
plebanus 678.36
plebs,bis 682 41
plebecula,læ 982.43
plebeius, a,um 682.47
plebiſcitum 614.15
plectrum 68.6.683.6
plenè 672.19
plenilunium 234. 30.742.1
plenitudo 672.20
plenus,a,um ibid.23
plerique 567.20.931. 89
plerunque 1034.46
pleuritis,tidis 731.41
pleuſis 404.6
plico,as 671.41
plicatura 672.13
plorare commiſſum 667.36
ploratus,u9 668.43
pluma,æ 681.185.
plumeus,a,um ibid.16

P O

plumarius,rii 767.15
plumbum,bi 678 29
plumbeus,a,um ibid. 31
plumbata,æ ibid.19
plumbatum 432.47
plumbo ibid.34
pluo,is 678.38
plurimus 81.16
plus,ris 680.25
pluribus verbis 515.10
plus minusve 527.27. 981.10
pluteoli 364.24
pluteolus 939.13
pluria 682.39
pluuia,æ 778.7
pluuialis ibid.41
pluuioſus ibid.46

P O

Poccenium 187.6
pocillator 222.14
pocillum 956.26
poculum 118.6.222.10
poculum amoris 118. 10
pocillator 854.11
poculentus 116.12
podagra 393.16. 683
podagricus 393.22. 684.7
podagroſus ibid.24 ibid.6
poderis 142 44
podex 132.31.238.46
podia 794 40
podium 101.37.984. 44
poema,matis 684.28
pœna,æ 648.23.721. 16.947.6
pœnitet 284.15.649. 19.651.15
poeſis,ſis 684.29
poeta,æ ibid.31

Poetica,æ 684.37
poeticus,a,um ibid.32
poetria,æ ibid.34
polegium 685.39
pola ibid.11
polenta 323.19.685.31
polentia 625.34. 685.37
polimyxos 513.25
polio,is 686.8
polire ibid.24
politus ibid 33
politia 761.26
politunum 686.44
pollen 339.45
polleo,es 702.47.997.26
pollex 257.30
polliceor 600.20.604.25.722.33
polliceri pro certo 84.4
pollicitatio 722.30
pollicitum 604.37.719.26
polluo 426.19
polluctus ibid.25
pollubrum 99..8
polus,li 837.29
pollyægos 635.40
polyanthemum 671.28
pollygala 415.9
polygonaton 878.47
polymitarius 966.9
polypus 687.40
pomarius 35.38
pomeridianus 287.34
pomeridiana de ambulatio 287.37
pomilio 580.46
pomœrium 907.16
pompa 689.23
pompa funeralis 689.25
pompilus 918.32
pompilii forum 692.8
pompæii vrbs 160.11
pomum,mi 689.6
pomum enſis ibid.22
pomus,mi 688.46
pondero 211.9.660.33.689.38
ponderare officia alicuius 689.41
ponderoſus 660 31.689.45
pondo 662.46
pondus 153.25.400.23.662.44
ponduſculum 663.5
pono 554.6.93.29.882.29
ponere ante oculos ré aliquam 554.9
ponere caſtra 7.9
ponere metum omné 84.6
ponere ordine 615.4
pons,tis 690 28
pons Ælius ibid.33
pons Ceſtius ibid.37
pons Fabricius ibid.37
pons Ianuculéſis ibid.34
pons miluius ibid.31
pons Palatinus ibid.40.
pons ſenatorius ibid.40
pons ſublicius ibid.41
pontia ibid. 14
pontifex,cis 631.13.691.6
Qui pōtificis gerit perſonam 1019.47
pōtificar⁹ 631.17.691.15
pontificalis 691.8
pontificium,cii 691.16
pontificius,a,um 691.12
Qui pontificium munus ſuſtinet 1019.49
ponto,onis 691.19
pontus 112.35.535.35
pontus Euxinus 536.16
popellus 991.38
popina 238.14
popino,onis 493.17
poples,tis 672.15
poplexia 389 26
popularis 691.31
populariter ibid.43
populatim ibid.41
populator 278.24
populonia 678.27
populonium 150.39
populus,li 691.36
De populo ibid,35
¶Populus,li 621.24
populus 611.26
populneus ibidem
populetum ibid.28
porca,æ 692.11.853.35
porcellus,li 692.21
porcus ci ibid.30
porcinus,a,um ibid.32
porcarius,rii ibid.16
porphyrites,tis 792.47
porphyritericas 693.2
porrigo,gis ibid.4
porrigere manum 692.12
porrigo,nis 969.27
porrina,æ 695.27
porro,aduerb. 172.12
porrum,ri 695.20
porta,æ ibid.34
porta Aurelia 696.3
porta Capena ibid.17
porta Collina ibid.47
porta Cælimontana 696.11
porta Coilatina ibid.8
porta Exquilina 696.14
porta Flāminia 696.24
porta Neuia ibid.6
portaTrigemina 696.21
porta Viminalis 695.45
portendo 879.5
portentum 576 24

porthmeus 106.23
porticus,cus 698.40
portio 699.3
pro rata portione 744.37
portiſculus 191.40
portiuncula 699.7
porto 696.36
portorium 250.3
portulaca 692.14
potunonus 692.45
portuoſus 700.3
port⁹,tus 699.7.776.40
portus Buffaleti 699.87
portus Delphini ib.29
portus Munychiæ ib.30
portus Traiani 352.11
Magnus portus 699.37
portus Herculis ib.32
portus meduacus ibid.36
portus panormus ibid.38
poſco 284.36
poſcere deos veniã 285.1
poſidium 639.47
poſitor,oris 700.18
poſitus 187.37.553.18 700.18.882.26
poſitus,ta,tum 702.12
poſſeſſio 701.5
poſſeſſiuus ibid.13
poſſeſſor 700.39 701.17
poſſeſſus,a,um 700.41
poſſideo,des ibid.35
poſſidonia 663.38
poſſidum 729.16
poſſum,tes 702.459 97 25
poſt,præp. 244.31.287 25
poſt,Aduerb. 684.46
poſtea 244 29.87.27 684.47
poſterius 702.16.947.42
poſteritas 702.2
poſthabeo 700.22
poſthac 242.19.227.27 632.11.655.30
poſthinc 287.28
poſthumus 702.8
poſticum 695.42.1038.5
poſtilena 402.31
poſtis 695 35
poſtmodum 287.28
poſtpono 700.23
poſtputo 554.33
poſtquam 287.33.685.4
poſtremus 267.32
poſtremo 338.11
poſtridie 381.8.850.47 1030.1
poſtulo 284.35.768.11
poſtulatio 717.19
poſtulator 285.12
potens,tis 997.17
potentatus 702.30
potentia 702.30.821.10
¶Potentia 487.32.702 38
potentilla 112.26
poteſtas 307.28.684.17
potio 118.5
potio medicorũ 544.35
potior, & hoc potius 545.27.558.21
potior 389.40.429.16 462.30.877.15
potiſſimum 568.3.681.3 897.46
potius 681.2.712.9
poto 828.4
potare more græco 476 11
potor,oris 118.20
potus,us 118.6
P R
Præ 35.45.60.5.91.30 664.35
præ manibus 37.15 459.40
præbeo 245.10
præbere facultatẽ 9.34
præbere ſe memorẽ alicui 576.19
præcedo,dis 705.3
præcello 91.45
præcentio 470.23
præcentor ibid.24
præceps,pitis 705,21, 836.28.932.27
Dare ſe præcipité 375.20.705.19
præceptor,oris 705.10
præceptum 614.14.705.7
præcido,dis 705.13
præcino 147.20.470.20
præcipio 433.11.613.35.774.45
præcipito 247.47.268.5.705.18.980.38
præcipitanter 932.28.
præcipitiũ 705.23 826.25.932.25
præcipuè 636.46.714.43.381.24
præcipuus,a,um 705.25 714.28.881.20
præclamo 401.24
præclarus 591.6
præcludo,dis 870.9
præco 104.38
præconium ibid.40
præconeſus 538.22
præcoquus 557.11
præcordia 239.47
præcorrumpo 228.42
præcurro 91.38. 227.30
præda 127.20.705.30
prædaceus,a,um 705.32
prælatitius, tia, tium ibidem
prædator 82.7.705.36.810.8
prædicabilis 705.48
prædicatio ibid.49
prædi-

prædicator 706.5
prædico,as 281.47 706.1
prædico, cis 706.10 720.4
prædicare futura 720 6
prædictus 895.40
præditos 617.10
Religione præditus 758 42
prædiuino 445.28
prædium 684.11.7 1.8
prædiolum ibid.14.701 12
prædo 82.6.229 25.482 36
prædor,aris 705.34 810.8
præeo 52.25
præfaris vel præfare 634 42
præfatio 706.14.719 3
præfectus 516.28.525.18 706.17
præfectus maris 47.41 561.13
præfectus cubiculo 142 30
præfectus sacris scriniis 146.11
præfectus exercitus 516 36
præfero 58.34.724.31
præferratus 332.35
præfestino 25. ibid
præfigo 335.18
præfinio 257.14.338.36
præfinitus 257.21
præfractus 294.12
præfurnium 122.33
prægestio 379.32
prægnans 400.9.707.34
prægnatio 400.14.707 30
prægredior 52 25
prægustatio 233.45
prægusto 233.47.321.9 707.36
prægustator 322.15.234 3
præiaceo 374.46
præiudico,as 707.23
præiudicium ibid.27
prælego 495.8
prælectio superior 639. 32
prælibo,as 707.37
præliolum 834.9
prælior 109.19
prælium 4.4.109.8.190 18.325.37
promulgatum prælium 109.15
Depugnatum prælium 109.15
prælia dare 109.22
præluceo 513.8
præludere alicui 514.18
præludium 501.13.768 29
præluso 501.14.812.30
prælum,li 976.35
præmando 433.10
præmeditor 211.15.270 24.708.4
præmeditatio 708.9
præmium 409.1.708 19
præmiis afficere 409.4 708.15
præmior,aris 708.16
præmiator ibid.24
præmoneo 41.5
prænato 598.14
præneste,vel prænestis 647.5.709 10
prænestinus 647 7
præniteo,es 791.20
prænascor 208.16
prænsatio 131.8.704.27
prænso 319.25
præoccupatio 709.18
præoccupo 58.47.709.13
præparo,as 709.22
præparatio ibid.28
præparato ibid.31
præpedio 430.46
prępono 58.29.709.33 724.30
præpositus 725.14
pręponere se aliis 762.1
præpositus 725.14
præpositerus 614.42
præposterè 36.29
præpoperus 356.43
præpopera festinatio 711.1
prępoperè 356.39
pręputiũ 647.18.709.37
præripio 713.17
Iter prępripere 59.5
prærogatiua 709.40
præruptus 935.3
pręs,dis 525.32.713.39 861.31
præsagio 445.29.723.17
pręsagiũ 57.42.709.43
pręsagus 446.5.710.2
præscribo 710.6
pręscriptus,ta,tũ ib.4
pręsens,tis ibid.18
præsentia 21.12.710.25
præsentio,tis 710.27
præsento,as 710.8
præsepe 530 30.710.30
præsertim 541.6.714.43
præses 710.31
præsideo,es ibid.34
præsidiũ 406.42.866.25
præsidiarii milites 372 28
præsignis 424.11
præstigiator 100.24
præsto esse mox a prandio 1010.47
præsto esse 195.5.615.1
præsto esse alicui 327.15
præsto 91.44.308.26
præstare operam alicui 18.46.321.38

præſtans ſtudium ſuũ 246.43
præſtare periculum 893.8
præſtabilis 295.1
præſtans ibid.4
præſtantia 295.9 946.21
ingenii præſtãtia 454.17
præſtigiator 83.30.306.44
præſtigiatrix 386.47
præſtolor 80.6
præſtruo 297.25
præludo 942.12
præſul, ſulis 707.40
præſulatus ibid.44
præſum 412.24
præſumptio 710.44
prætener 962.17
prætento ibid.39
præter 42.3.295.22.361.42.453
præter expectationem 36.1
præter modum 295.12.608.4.746.21
præterquam, 361.44
præter voluntatem 524.41
prætered 607.47
prætereo 983.29
præterire ſilentio 639.3
præterequito ibid.17
præterfluo 850.20.983.35
prætergredi locum 639.8
præteritus 659.27.712.29
prætermitto 712.34.982.15
prætermittere prouinciam 760.40
prætermittere officiũ 982.18
præterquam 817.44
præteruolo, las 983.37
prætextu pulli 395 3
prætexrus, tus 608.45.726.32
prætor 393.47.684.21.712.44
prætoria auguſta 129.6
prætorium 157.32.410.37.664.9.684.25
prætura 684.24.713.2
præualeo, es 713.15
præuaricor ibid.8
præuaricator ibid.11.983.16
præuolo 222.36
præuenio 59.2.709.15.713.20.101.13
præuentus, a, um 713.23
præuerto, tis 709.16
præuideo 11.3.16.33.58.40.712.13
præuiſus 713.19
præumbo 222.38
præuolo 227.44.639.20.1032.42
præuſtus 131.47
pragmaticus 892 32
prandeo 256.15.704.10
prandium 256.17.704.18
Dare prandium alicui 246.17
prandium abſtemium 256.19
à prandio 287.32
prandiolum 256.20
prandipeta 853.33
praſiæ 181.40
pratum 704.38
pratulum ibid.21
pratenſis ibid.44
prauatus 239.9
prauus 162.23.525.8.705.1
prauitas 113.9.455.29.704.46
praue 523.8.836.44
prægor, aris 706.21
Præces, cum ibid.43
præcatio 506.46
præcator 706.42
prehendo, dis 708.41
prehendere dextrà 708.44
prælum, li 937.10
premo 21.40.198.43.207.35
premere fame vrbem 21.30
preſentatio 704.27
presbyter 712. 27
preſsè 936.42
preſſoria 236.44
preſſus 139.5.708.25.936.46
pretium 707.9.998.21
pretioſus 712.39
pretioſè ibid.41
priapus 713.35
pridem 377.2.377.9.683.43
pridiè 381.9.1029.47
pridianus 381.10
primæus 714.27
primarius ibid.9
primates 591.12
primipara, æ 637.48
primipilus 714.20
primitiæ, arum ibid.23
primitiuus ibid.24
primogenitus ibid.34
primus, a, um ibid.25
primo quoque tempore 946.46
primo 439.28.715.10.1034.47
primum 459. 37.714.1
princeps 708.28
principalis ibid.33
principaliter ibid.35
principatus, us ibid.38
principio 714.8.715.9
principium 439.37 715.4

P R
prioratus 715.13
¶prior,oris ibid.12
prior,& hoc prius 714.32
priſcus 715.15
priuans ibid.39
priuarè 306.28.715.33
priuarim 636.45.715.34
priuatio 715.35
priuatus 636.41.715.41.907.4
priuernum 678.46
priuigna 337.2
priuignus ibid.3
priuilegium 710.3
ornare priuilegio 715.44
concedere priuilegium 715.45
priuilegiatus 715.3
priuo,uas ibid.19
priuare aliquem magiſtratu 615.19
prius 713.31
priuſquam 581.5
priuus,a,um 724.12
pro præpoſi. 458.8.516.25.1004.17
pro tempore 858.8
proauus 121.5
probabilis 234.17 719.13
probatio 727.7
probatus 491.26.716.24
probe 115.27
probitas 125.2.267.43
problema,matis 716.27
probo 65.14.431.21.716.31
probare ſe memorem alicuius 265 27
probare aliquem pro bono 639 24
probrum 272.25.413.20.455.37.849.47.1027 26
probroſo 1027.30
P R
proboſus 1027.31
probus 133.47.231.46
procax,cis 605.5.828 28
procedo 716.44
procedere obuiam 52.21
procella 349.12.757.10.959.16
proceroſus 717.14
proceres 107.5
prochytes 717.31
procido 375.28
procinctus,us 63.4
procliuis 304.17.438.4.649.4
procliuitas 666.45.912.36
procraſtino 39.43.260.40.722.8
procreo 370.41
procreatrix 321.21
procreator 371.19
procreatus reip.ibid.16
procrudo 31.1.85.18
procul 242.41.264.9.511.1
Nõ procul hinc 242.43
procul dubio 272 10
proculco 89.12
procumbo 377.21
procumbere ad genua alicuius 455.2
procuro,as 47.30.716.30.717.37
procuratio 37.53.77.36
procuratores 325.41.718.1
procus 756.14
prodeo 195.2
prodire obuiam 52.22
prodigalitas 718.15
prodige ibid.18
prodigium ibid.16
prodigioſus ibid.30
prodigo 212.44
prodigus 718 33
P R
proditio 981.14
proditor ibid.18
proditus,a,um ibid.17
prodo,dis ibid.15
procedere coniurationem 764.32
prodere memoriam amicitiam poſteris 248.40
prodere litteris 689.11
produco 39.40.556.4.718.37.883.10
profames 719.11
profano,as ibid.9
profanatio ibid.6
profari 614.6
profectio 636 29
profecto 172.10
profectus,us 710.19
profero 531.9.626.16
proferre aculixum 320.29
in apertum lucémque proferre 695.16
profeſſio 719.30
proficio 320.22.359.1.720.21
proficiſcor 50.43.637.17
proficiſci claſſe 51.18
proficiſci exercitus 51.20
proficiſci in exilium 309.24
profiteor 719.33
profiteri nomina 594.44
profligo 374.20
Quæſtiones profligare 844.10
profligatus 805.6
profluo 829.14
profluens 12.43.13.40
profluuium alui 341.41
profugio 359.38
profugere ex aliquo loco 832.39
pro-

profugium 757.12
profundè 720.25
profundo 826.43.842.30.917.43.934.36
profundus 720.34
profundum 535.37
profusè 944.36
profusio bonorũ 718.16
profusus 905.46.944.8
profusor 820.45
progenero 370.40
progenies 371.10.495.45.721.15.840.15
progero,ris 696.47
progigno,gnis 370.38
prognatus 371.14
progredior 335.22.716.42
longius oratione progredi 267.25
progressus,us 717.23.721.22
magnus progressus in aliqua scientia 720.1
progressio 721.2
proh fidẽ Deum 702.40
prohibeo 405.8.721.25.1020.32
proiicere fungũ in pauimentum 374.4
proiicere reliquias nostras 135.1
proin 656.33.659.1
proinde ibidem
prolabor,eris 829.1.856.6
prolatio 721.4
prolatus 262.27.722.2
bellum prolatũ 262.2
prolato 260.37.262.2.721.47.882.42
proles 721.3
prolixus 515.1
prolixè 514.4
prologus,gi 721.4
prolongo 722.1
proloquium 706.1
proludo 727.18
prolusio ibid.10
proludium,ii ibid.13
proluo 100.35.491.2
proluuies 132.19
prolquium 842.22.917.45
promereo 551.12
promereor 552.13
promiscuus ibid.3
ꝓmissio 604.38.722.28
promissor 723.4
promissum 722.29
promitto 600.21.719.16.722.35
promo 719.22
promptuarium 274.5.520.30
promptus 61.45.83.45.305.35.531.30
in próptu habere 723.17
manu promptus 529.42
promulgo 531.16.723.8.729.20
promulgatio 723.11.729.28
promulgatus 723.12.729.31
promus 724.15
pronuntio 722.39.429.24
pronuntiare memoriter 756.10
pronuntiatus 723.43
pronuntiator 724.1
pronunciatio 723.43
pronus 176.28.275.31
proœmium 719.2
propago,nis 721.17.930.16
propago,as 724.2
propagatio ibid.4
propalum 439.14
prope,præpo. 710.14
propè,aduerb. 738.37.1029.23
propediem 259.30.712.4
propello 830.7
propemodum 738.38
propendeo 648.38.660.42
propensus 438.1
mirificè propensus in aliquem 24.8
propensior ad voluptatem 418.10
protensio 437.45
propero 25.32.356.38
properare ad aliquem locum 52.24
properare deditionem 25.37
properans 356.41
properanter 26.5.356.38
properatio 25.47.35.36.356.23.1006.46
properus 356.42
properè 35.35.550.38.940.11
propheta,æ 719.39
prophetis,dis ibid.42
prophetia,æ ibid.47
prophetissa ibid.43
propnigeon 390.21
propino 612.24.319.22
propinquus 724.6.726.20.1020.20
propinquo 95.22
propola,læ 755.40.796.26
propono 553.10.693.33
proponere honestã cõditionem 319.27
proponere præmia 722.39
propontis 144.32
proportio 50.16.724.39
propositio 724.43

propositum 467.6. 725.1
proprie 636.46. 724.15
proprietas 63.17. 724.18
proprius,a,um 636. 43.724.11
propter 651 22
propugnaculum 1 8.27 113.45. 358.9.785 17
propugnatio 785.17
propugno 358.5
propulso 830.1
prora,ræ 718.5
prorex,gis 1030.9
prorogo 39.39.722. 4.883.11
prorogare tempus 883. 15
prorogatio 721.46
prorsum 451.22
prorsus 21.18.451. 21.980.11
prorumpo 302.8.801. 27
proruo 158.14
prosa,sæ 725.24
prosapia,æ 721.16.725. 27
proscindo 330.12.873. 44
proscribo 554.28.693. 35
proscriptio 104.43
prosequor 52.9.861. 16
prosequi laudibus 509. 18
prosequi funus 9.46
prosequi impudentia 717.4
proserpo,is 750.23
prosilio 816.21.826. 19. 999.34
prospectus,us 726. 11
prosper,a,um 725.41
prospere 329.7.725.33
prosperitas 725.45
prospero 329.12. 725.36
prospicio 58.41.713. 14.727.25
prospicere in posterũ 58.43
prosterno 3.34.89.11 374.20
Aliquẽ humi prosternere 319.40
prosternere se atque abiicere 96.5
prostituo 726.24
prosum 65.16.382.15. 746.12.997.30
prote,tes 718.10
protendo 693.9 883.13
protero 139.1.140.47. 375.17. 934.43
proteruitas 433.20
proteruus,a,um 726. 27.992.5
proterue 563 2
protinus 278.46
protocollum 727.2
protomista 68.31
prototomus 130.35
protonotarius 726. 45
protraho 39 38.260.36. 722.5. 571.18
protopum 1023. 13
proturbo 130.3
prouenio 195.4
prouentus 302.37.472. 94.760.14
prouerbium 727.47
prouide 198.29. 725.8
prouidus 11. 21.728.9. 210.4
prouidenter 728.6
prouidentia 727.41
prouideo,es 727. 24.779.35
prouincia 718.13
prouincialis ibid.15
pro virili 460.2
prouisio 727.41.728.18.
prouisus,sus 728.19.
prouisor ibid.20
prouiuo 1028.24
prouoco 62.29.271.21. 478.19. 728.26.874.17
prouocatus 874. 21
prouocatio 62.33. 728.25
prouocator 874.23
prouolo 1033.3
prouoluo 97.37.784. 40.797. 41
proxeneta 865.29
proxeneticum 865. 31
proxime 1229.23
proximo,as 726.17
proximus,a,um 726. 19
prudens 11,22.728.35. 812.10.431. 47
prudentia 93.2.270.35. 728 43.748.5
prudenter 728.38.812. 15
prudentissimus 828.41
pruina 130.19.369.24. 729.8
pruina cana 130.20
pruna 128.21.153 18
prunarium 361.32
prunum,ni 729.2 948.1
prunum damascenum 729.3
prunus,ni 728.46. 947.47
prudo,is 681.57. 718.35
pruritus,tus 681.34.725. 20

P S

Prurigo,nis 681.35
prusa 134.38

P S

Psalmus 815.36
psalterium ibid.34
psecma 339.43
pshephisma 967.19
psilothrum 1030.21
psitacus 631.15
psopuis, vel psophtis 1001.22
psora,ræ 753.7
psychium 878.5
psychotropum 870.16
psycomantia 586.21
psyllion 730.40
psyllus 842.33
psyllium 670.33
psyra 729.14

P T

Ptasma 618.31
ptisana 323.10
ptolemais 13.31.974.35

P V

Pubertas 311.36
pubertas plena ibid.38
pubesco 191.28.431.9
publicanus 219.45.282 45.364.32
publico 204.17.531.20. 729. 19.796.18
publicatio 104. 22
publicatus 531. 25
publicè 625.23.729.26
pudefactus 849. 46
pudet,bat ibi.42.1014.3
pudens 791.5.ibid.11
pudendus ibid.
pudenter ibid.8
pudibundus ibid.12
pudicus,a,um 729.43
pudicè 729.41
pudicitia,æ ibid.38
pudor,doris 1013.43
puella 317.24. 734.27
puella amanuensis 142 8
puellaris 317.25
puer ibid.36.368.25.735 3.870.28
puer infans 449.14
puera,ræ 734.27
puerilis 317.28.729.45 735.5
puerilitas ibid.41.730.3
pueriliter 729.47
puericia 317.30.730.2
A puericia 242.15
puerpera 329.41
puerperium 638.2 959.34
puerulus 317.34
pugilares,rium 956.21
pugillus 730. 26
pugio,onis ibid. 22
pugiunculus,li ibid 24
pugna 109. 11.190.14 730.10
pugna velitaris 834. 8
pugnator 50.22.408.32
pugnax 113.32
pugno 186.44.408.28 730. 16
pugnas,pugnare 319.11
pugnus 730.27.732.42
Certare pugnis 730. 30
pulcher 113.36
pulchritudo ibid.25
pulex 730.33
pulix 686.6
pulicosus,a,um 730. 34
pullanum 626.23
pullarius, rii 685 16
pullaster ibid.22
pullastra ibid.18

P V

pullatus 1017. 25
pullulo 323.41 730.32
pullus 349.34.685.19 730.39
pullus anserinus 601.6 631. 24
pullus 303.10
pullus gallinaceus 366. 26.685.21
pulmentum 548. 23
pulmentum testaceū 978.40
pulmo,nis 687.23
pulmonarius ibid.23
pulpa,æ ibid.31
pulpitum. 654.18.730 45
pulpula 687.37
puls,tis 685.31
puls miliacea ibid.33
pulso 109.31.134.42 670.3
pulsare fores tintinnabulo 110 5
pulsus sus 687.42
puluicula 631. 31
puluillus 241.5
puluinar 231.8 404.36
puluinus 404.37.499.37 681. 21
puluinulus 681.20
puluereus 688. 19
puluerulentus ibid.21
puluerescо 789 47
puluero 688.37
puluis ibid.
puluius Cyprius ibid. 28
puluerem excutere c81 25
puluis Puteolanus 704 18
puluisculus 688.32
pumex, cis 689.2
pumico,as 686.19

pun-

P V

punctim 277.45.731.35 930.46
punctio 732.27
punctum 732.10 732.19
punctum temporis 732 10
punctus 112.13 732.24
punctus,ti 732.19
punctiuncula ibid.28
punda 532.47
pungo,gis 731.2.732. 33
pungans 731.1
punio,nis 160.34. 738.7
punitio 731.15
punitor ibid.22
papa,æ 692.5
pupilla 513.2.732.45
pupillus,li 733 2
puppis,pis 621.45
pupula 513.3.732. 46
pupus 317.37
purè 733.3.864.23
purgo 568.44.733.21. 855.9
Lutum luto purgare 27.46
purgare suum factum 387.43
purgare piſces 588.27
purgare ſe alicui 855.10
purgatus 344.44. 733.28
purgatio 733.20.855.4
purgatorium 733.34
purifico,as ibid.35
puritas ibid.40
puriter ibid.3
purliliæ 692.27
purpura 693.18. 834.46
purpuro,as 693.25
purpuratus ibid.28

P V

purpureus 268.33.693 19. 734. 1. 835. 2.1014. 29
Purpureus color 693.23
purpuriſſum 803.45
purus 569.12.735.44. 841.1.894.18
pus, ris 535.19
puſillanimis 754.4
puſillus,a,um 670.21
puſillus animus 734.5
puſtul 125.32.171.1. 131.23
puſtulę,arum. 1000.16
puſtulatu 151.3
puſula 361.28
putamina ouorum 851.5
putator 702.23
putealis 704.5
puteamus,a,um 704.4
putearius 703.46
puteo,tes 734.10
puteolanus 704.12
puteoli,lorum ibid.11
puteus,ei ibid.2
putidus,a,um 735.14. 919.35
puto 424.18.650.20. 702.19.919.33
putor,toris 735.8. 919.38
putredo 155.38. 734.18
putrefacio 734.13
putrefactus 229.11. 407.30.734.20
putreo 229. 17. 407.22. 734.15
putreſco 229.17. 734.16
putridus 407.28.350. 38.537.27.734.21
putris 229.12.407.29. 350.39 734.22

P Y

Pycnoſtylon 299.42

Q V

pydna 670.37
pylene 44.30
pylus 1044.5
Pyra 577.18.679.8.800. 32
pyramis 30.35.679.14
pyramidatus 679.15
pyrethrum ibid.22
pythra 286.2
pythricarius 102.34
pyrgus 978.25
pyrobolarii 61.25
pytolabis 111.46
pyropus 799.7
pyrus 656.36
pytum ibid.37
pyrum cruſtuminum. ibid.39
pyrum Cucurbitinum. ibid.45
pyrum decumanum ibid.43
pyrum Moſcatulum. ibid.41
pyrum Serotinum ibid.44
pythia 386.36
pytiuſa 509.37
pyxidicula 126.25
pyxis 126.26
pyxuntum 151.15

Q ANTE V

Qva 290.12 653.47
Qua dere 487.28
quadra,æ 736.10. 950.44
Quadrageni 738.5
quadrageſimus 735.34 738.17
quadrageſima 735 32
quadragies 738.13
quadraginta ibid.12
quadrangulus 735.38

quæ

quadrans 609.21.735. 40.738.28.739.1
quadratus 735.46.736 13.920.3
quadriennium 739.25
quadrifariam 739.24
quadriga 156.8
quadrimus 739.27
quadrimulus 739.28
quadrimatus,us 739. 29
quadringenteni 739.15
quadringenti 739.9
quadringenties 739. 11
quadrinoctium 739.33
quadripartitus 736.6
quadro,as 735.44. 920.1
quadrupedo 52.35
quadrupes,dis 736.17
quadruplator 12.42
quadruplex 288.11
quadruplicato ibid.14
quadruplus ibid.12
Quæro 170.20.284.38. 716.29.768.18
quærere sibi victum 15. 22
quærere quietem ex occupationibus 178.46
quæritare victum 403. 39.716.31
quæso 558.8
quæstio 124.4.741.4 979.24
quæstiuncula 741.7
quæstor 141.41 460.39
quæstorius 141.42
quæstorium 157.34
quæstura 141.45
quæstus 403.43
quæstuosus 404.2
qualis 737.3 899.28
qualitas 493.33.737.8
qualiter 747.17
qualus 173.25.630.2
quam 737.39
quam cito ibid.41
quamobré 286.38.487. 24.609.49.952.12
quamprimum 714.4 637.43
quamplurimus 567.22
quamdiu 568.5.738.8
quando 737.26
quandoque 737.26
quandoquidem 89.19 685.2
quanquam 514.13
quanti 659.22.737.45
quantitas 737.32
quanto 738.2
quanto magis 738.6
quantum 737.39
quantum conuenit licuit 858.6
quantus,a,um 737.45
quantus quantus es 727.45
quantulus 737.7
quanuis 114.15
quapropter 286.38.487 23. 609.45.651.45.652. 13
quare 23.22.286.37. 487.23.606.49.651.44. 952.12
quartarius 738.28
quartum ibid.32
quartus,a,um ibid.30
quartus decimus 738. 33
quasi 657.21.738.36
quasillus 173.21
quasso 236.32.849. 35
quassare classem 801.36
quassatus 236.36.849. 38
quassus 236.37
quassus,sus 205.7.236. 20
quatefacio 236.30. 849.36
quater 739.5
quater centeni ibid.16
quater centies ibid.12
quater centum ibid.9
quaterni ibid.7
quaternio ibid.36
quatio 236.29. 853.44
Alternis pedibus terrã quatere 87.18
quatere mœnia æneis, tormentis 119.29
quatriduum 729.19
quarriduo 460.3.739. 41
quatrinoctio 460.4
quatuor 739.3
quatuordecim 738.40
quatuordeciés ibid.41
quatuordeni ibid.44

Que 311.17
quemadmodum 858. 3.878.14
queo 15.702.46
quercus,us 740.15 802.25
quercerum 740.22
querceus,a,um ibid.19
quernus,a,um ibid.18
querela 13.27.404 18. 435.8.740.23
querimonia 485.9. 740.14
queror 484.41.740.27
queri iniuria, immerito 979.4
querulus 485.12 740.31
queribundus 485.13 740.42
questus,us 485.7 740.25
querquerula 373.13 523.17

Q V I

Qui cuius,cui 737.5
quia 651.42
quicunque 177.22. 737.21
quid,cuius,cui 174.21
quid tum postea 111.28
quidam 736.33.1029.37
quidem 172.8.147.33
quidni? 651.46
Quitum: 608.33
quies,etis 700.5.741 31
quietem esse a negotiis 995.39
quiesco,scis 700.7.786.32
quiescere negotia 995.40
quietus 786.43
quietè 741.29.986.41
quilibet 736.42
quin 59.30.174.10
quincunx 609.23
quincuplex 28.16
quindecim 741.43
quindecies 841.41
quindeni 841.44
quinquageni 180.43
quinquaginta 180.30
quinquagies 180.41
quinquagesimus 190.45
quinque 181.3
quinquefolium 181.14
quinquennium ibid.7
quinqueremis 365.44
quinquies 181.4
quintilis 514.3
quintus 742.2
quintum ibid.4
quini 181 5
quippe 474.30
quititatio 828 37
quis cuius 174.20
qui me vult? ibid.2
quisnam ibid. 29
quispiam 736.34
quisque 178.28.606.8
quisque pro se 178.32
quisquilię 848.31. 907.39
quiuis 136.43.737.19

Q V O

Quo 174.9.299.10 738.1
quoad 499.46 738.2
quoad eius fieri poterit 460.1
quo circa 878.2
quod 738.3
quod magis ibid.6
quomodo 459.43
quomodocunque 459.44
quædam 41.42.655.11
quondam 651.42
quopiam 516.5
quoquo 516.7
quorsum 83.24.290.16 1015.42
quot 737.31
quotannis 606.16
quotennis 56 28
quotidie 606.12
quoties 606.22.737.30. 1034.44
quotiescunque 606.24 736.46 737.25
quousque 290.19 881. 42

R A N T E A

Rabies,ei 742. 21
rabies amoris 624. 25
rabiosus 742.31
rabio,bis ibid.27
rabiose ibid.29
rabiosulus ibid.34
rabidus 742.31
rabidè ibid.29
racemus 397.25.744. 43.750.25
racemosus 397.27
radicinus 242.36
radico,as 745.32
radicosus ibid.37
radicula ibid.41
radio,as 747.18
radiosus ibid.20
radius 254.25.584.26. 746.5.747.17
radix 745.35.928.34
radix Pontica 785.2
radula 746 2.753.2
raedistum 800.16
ragæ 594.39
ramale,lis 750.17
ramenta 927.27
ramos 750.10
ramalus 352.32.729.17 750.7
rana 751.4
rancidus 750.40
rancadulus ibid.42
ranunculus 111.17
rapacitas 751.14
rapax ibid.13
raphanus 753.46
rapidus 751.22.1006.36
rapide 751.20
rapina 807.12
rapio 675.5.751.32
rapiamentia 280.8
rapere aliquem 674.1
rapere aliquem sublimen 676.28
raptio,nis 751.25
rator,ris ibid.42 752.43
raptum,ti 751.28.
raptum,a,um ibid. 30
raptus 457.31.743.42. 1006.42
rapum 751.10

R A
Rapunculus 730.35
rarus 752.20
rarè 745.30
raro ibid.29
rareſco 752.21
raſito ibid.22
raſus ibid.40
raſtrum 753.25
ratiaſtum 505.17
ratihabitio 753.31
ratio 216.6.747.45.
778.2
ratio ſumptuaria 216.
15
rationem inire 216.12
Bonis, & honeſtis ra-
tionibus 493.24
rationarium 503.24
ratiocinor 216.12.270.
23.321.43
ratiocinatur 1.8
ratiocinium 216.7
ratis,is 1042.10
ratisbona 754.17
ratus 231.20
ratum habere,vel face-
re 753.27
rauceo 339.28.478.32.
754.2
rauceſco 339.27.478.
31.554.2
raucitas 478.28.754.8
raucus 339.25.754.6.
799.35
raucus fio 280.9
rauenna 754.13
rauennas ibid.15
rauis 478.29
R E
Reædifico 296.20.756.
39
rebellis 766.24
rebello ibid.14
rebellator ibid.26
rebellio 755.21
reboo,as 766.30.
770.27
R E
recalcitro 767.3.984.16
recaleſco 788.35
recano, is 767.23
recanto 147.7.767.24
recedere à gubernacu-
lo alicuius rei 488.
42
recedere a conditione
652.41
recens 356.18.565.2.
598.30.755.42
recenter 356.23
recentire 356.21
recenſeo 596.7.762.28.
771.19
recenſere tabellas dela
torias 495.12
recenſio, onis 761.13
recenſitus 597.18
recenſus,us 576.4.
597.15
receptaculum 521.8.
755.43.768.35
recepto,as 769.14
receptor 769.16
receptrix ibid.19
receptus ibid.21
receptus in ciuitatem
ibid.23
receſſus,us 515.30
recido 755.47.766.45
recidiuus 767.1
recino 767.22
recipio 768.32.785.6
794.19
recipere aliquẽ in ſuã
amicitiam 8.25
recipere aliquẽ in ſuã
fidem 9.2
recipere animũ 786.12
recipere ſe in aliquem
locum 52.84
recipere in fidem 24.16
recipere aliquẽ in gre-
gem ſuum 45.14
recipere aliquem 148.
57
R E
recipere ciuitate 310.
17
recipere aliquem in fa-
miliaritatem 45.13
rem ad ſe recipere 675.
27
recipere ſe 784.
795.29
reciprocus 756.18
recito 581.32.756.7
recitatio 756.2
reclamo ibid.21
reclamare orationi ali
cuius 217.1
reclino 437.40
recludo 66.2
recoctus 772.36
recogito 785.35
recognoſco 771.55
recognoſcere equitum
turmas 771.20
recollino 20.33.743.11
recolo 785.36
reconcilio 397.23.752.
2.770.30
reconciliatus 752.6.
770.44
reconciliatio 770.37
reconciliator 770.27.
reconciliator 771.2
reconcinno 770.27.
775.25
recoquo,quis 773.9
recordor,aris ibid.4
recordatio 759.6.749.
46.771.7.772.15
recreo,as 772.38
recreari 792.21
recreſco 236.12.773.5
recta 34.20.267.39
recte 114.26.267.
39
rector 393.44.564.44.
757.39
rectrix 394.3.757.43
recta via 267.39
rectus 268.37.291.15.

387.46.748.10
rectus casus 593.30
recula 230.44
recumbo 766.34
recupero,as 773.18
recuperare dignitatem 773.20
recuperare valetudinē 788.22
recuperatio 773.17
recuperator ibid.13
recuperatorius ibid 11
recuruus ibid.25.795.20
recuruatus 795.21
recuso 760.36.773.26 776.8
recusare iussa 773.32
recusare negotium ib. 33
Non recusare 961.32
redamo 53 11.765.21 791.37
redarguo 756.25.787.12
reddo 755.32.759.22.792.14
reddere crepitū 226.47
reddere aliquem commotum 321.21
Beneficium pro maleficio reddere 759.28
reddidisti animū 778.6
reddere prælectionem 756.10
reddere callidum 831.44
reddere gratiam 759.32
reddere litteras alicui 759.43
redemptio 756.32.770 20.783.41
redemptor 756.30.773 14.789.18
redeo 15.794.33.977.22
redire ad ingenium 794 40.977.29
redire ad rem 977.36
redire ad pauca 774.45
redire ad se 795.6
redire in gratiam cum aliquo 795.2
redire in viam ibid.7
redhibeo 778.4
redigo 774.39
redigere bona alicuius 46.37
redigere in memoriam 771.13
redigi ad nihilum 308 39
redimo 789.9
redimiculum 494.45
redimo 770.22.788.39
redimio 226.7
redintegro 775.23.783 46
redintegrare prælium 784.4
redintegrare spem 910 6
Amoris redintegratio 784.10
reditio 795.15.977.46
reditus,us 795.4 977.45
rediuiuus 796.30
redoleo 603 46.759.45 822.26
reduco 774.38.779.47
reducere in gratiam 770.31
reducere manicas adhuc meros 375.27
reductus,a,um 774.29
reductio,nis ibid 36
redundo 39.12 792.42
redundantia 92.3
refectus 773.3.775.36 776.26
refero 752.7
referre aliquē in alios 57.1
referre in numerū Deorum 57.2.146.46
referre gratiam 759.36
referre in acceptum 555 30
referre omnia ad vnū 90.37
referre in Deos 254. 45
refert 62.24.455.18 778.20
refercio 124.16
reficio 572.38.775.22 776.24
refigo 276.47 846.47 915.24 847.2
refixus 847.2
reflecto 776.19.976.24
reflo,as 888.28
refocillatio 772.46
refocillo ibid.40
reformido 958.9
refoueo 233 11
refræno 746.41.758.2 776.28 793 37
refrænare equos 331.31
refrænatus 776.31
refragor 247.42.271.17 788 3
refrico 354 38
refrigare dolorem 784. 6
refrigero 746 34 776.34.783.21
refrigeratus 783.27
refrigeratio 757.5 783 23
refrigeratorius 757.8 783 25
retringo 350.34
refugio 776.42
refuga 359.40
refugium 797.11
refulgeo,es 776.44 791.19
refundo 776 22
refruo,as ibid.12
regaliolus 755.6

Regalis 755.9
regermino 377.30
regia 625.44.757.30 813.17
regie 755.12
regnificus ibid.11
regillus 757.27
regimen 394.8.757.32
regina 286.41.757.45
regio 216.41.624.29. 636.3.758.1
regium 757.36
regius 755.7
regno,as 758 3
regnum 755.16.758.5
rego 393.35.757.16. 758.39
regrauido 783.43
regredior 794.35 977.25
regressus,us 795.15
regula 758 11.776.47
regularis 788.16
regulus 755.5
reiiceo 136.41.761.40. 766.8.827.22.
reiicere aliquem in suâ iurisdictioné 780.22
reiicere hostem fœlicter 766 43
reiectio 761.37
relatio 758 33
relatiuum ibid 36
relatus,us ibid.34
relauo 778.14.787 3
relaxo 36.17.882.40
relaxare animũ 772.42
relaxare se oppositionibus 795.30
relaxatio 772.44
relego,as 204.6 826 35
relegor 826.39
relegatus 204.8.89.18. 826.35
relegatio 826.33
relego, gis 778.16
reluo,as 773.18
releuare animũ alicui 774.14
releuare sim. 37
relictus 489.14
religio 258.6.758.38
religiosus 758.41
religiose 257.46.758.19
relinquo 2.10.272. 47.488 23
relinquere animã 2.26
Opus inchoatum ac rude relinquere 440 7
Nuces relinquere 83.23
reliquus 772.23.763 2. 778.47
reliquiæ 92.8 759.3
reliquiæ cœnæ, vel prãdii 92.10
reluceo 771.16
reluo,is 778.13
remãdo 752.46.808.30
remaneo 293.39.762.7. 779.5
remedium 779.36
remetior 759.11.781 .1
remex 365.37
remigium hortator 1391. 39
remigo,as 1032. 4
remigium 1032.2
remigro 794.37
reminiscentia 759.7. 771.8
reminiscor 772.5
remitto 778.43
remittere arcũ 834.41
remittere alicui 758. 32.780.16
remittere dolores 38.3
remittere labore 749. 13.
remissio 759.9.780.44
remissio animorũ 772. 43 773. 11
remisse 421.137.80. 11
remissus 780.13
remolesco 78.20
mollio 48.13.784.318
remordeo 781.13
remoror 793.24
Aliquem morari 319.3
remotus 781.20
remotus a cupiditate 564.39
remotio 781.22.886.22
remoueo 500,10.781. 24.886.19
remugio 577.44.782.1
remulco,cas 781.10
remunero 770.11
remunerare aliquem 759.50
remuneror 409.3
remunerari merita 766 19
remuneratio 770.15 771.11 782. 14
remus 759.13
ren,nis 760. 24.800.27
renatio 581.22
renascor 782.19
renauigo ibid.21
renouo 783.45
renouare bellum 784.4
renouatus 784.14
renouatio ibid.3
renouello ibid.16
renuntio 760.37.775. 43.795. 4
renũciare de re aliqua alicui 57 9
renuntiare litteris 2.18
renuo 773.35
reor 234.6.650.20
repagulum 176.5.815. 14.827.11.923.30
reparo 780.33
reparare bellum 784. 3
repello 791.38.776.24. 830 4
repellere sanguinem 922.3
rependo 770. 10

repentè 216.278.45. 458.13 940.44
repentinus 761.4.941.9
repentino 278.45. 453. 14.762.2
repercussio,onis 796 25
repercutio 766.6.776. 20.785 29.796.33
repercussus 785.38
repercussus,us ibid.31. 796.36
reperio 7.28.795.46. 993 27
reperire finem sollicitudinis 796 2
reperto 474.16
repertorium ibid.18
repeto 761.11.765 24. 769.26
repetere initium alicuius rei 191.20
repetere aliquid altius 191.26
repetitor 774.2
repetitio 761.18.769.4
repignero 854.3
repleo,es 775.1
repletus 766.4
replico 761.10.785.37
replicatio 761.17
replumbo 275.15
repotipis 760.22
repono 509.5 780.14 786.7
reponere,os 619 41
reporto 786.21.795.9
reportare laudè ex hostibus 786.23
reposco 769.34
represento 752.14
reprehendo 401.17. 756.25.787.39
reprehensio 401.10. 787.26
reprehensor 787.29
reprehensus ibid.3.
reprimo 757.2.761.20. 793.36
reprimere impetum populi 9.761.28
reprimere se 793 4
reprimere aliquem 993. 47
reprobo 795.37
repromitto 600.18
repubesco 783.35
repudium 776.16
repudio 761.39.776.9
repudiatio 776.17
repueraſco 317. 88 779.23.794.47
repugno 216.46.217.11 217.26. 217. 38.278. 38 761. 31
repugnans 218.4.761 28.787.43
repugnantia 217.4.217 30.217.41.761.33
repullulo 788.6
repulsa 761 36
repurgo 761.43
requies,ei 762.7.786 46
requiesco 786.33
requirere litteras ab aliquo 768.27
res 230.40.313.23.314.19 467.33
res ipsa 297.10
ad rem 725.4
res familiaris 20.563 36
re ipsa 297.5
res sacra 553.8. 47
resaluto 788.15
resano ibid. 17
resarcinato 741.18
resarcio 751.16. 785.43
resarcire damna 775.29
resartio 758.24
rescindo 577.2.949.42
rescissio 577.9
rescisco 788.35 767.18
rescribo 762 12.689.5
resero 793.7
resecare ad viuum 950 4
resectus 793.9
resegmen 577.8.793.13
resero,as 706.36.727.6
reſero,as 66.3.480.18
resero,ris 762.20.786.7
reses,idis 763.30
resideo 858.41
resido ibidem
residuus 762.26
resigno 66.4.828.35
resilio 815. 29
resipisco 784.19
resisto 762 29
resolubilis 789.45
resoluere linguam 886 46
resono 766.28.779.26 790.15.792.44
resonans 766.34
resorbeo 790.20
respecto 405.18
respergo 790.26
respicio 405.17.
respicere huc 1035 11
respicere aliquo 1035 9
respiro 744.41.762.43 776.1.791.6
respiratio 644.6.762 46.791.8
respiratus,tus 762 47
respiendeo 791.22
respondens ibid.31
respondeo 228.19.791 34
respondere omnibus optatis 51.47
respondere ad nomina 195.7
respondere beneficiis 767.18
responsor 791.27

respōsio 792.2
respōsum ibid.5
respōsus 228.7
respuo 776.11
respublica 183. 40.193. 24.761.25
restagno 35. 12
restinguo 48.38.310.31. 790.36.886.17
restinctus 886.15
ristio 223.46.360.33
restis ibid.40. ibid.37 763.4
restic ila 224. 11.361.2
ristito 331.36 762.39
restitutus 759.23 792. 13
restituere aliquem in locum 780. 25
Sanitati restituere 919. 19
restitutor 760.17
resto,as 763.9.779.7
resulto 816.18
resultus,tus 826.27
resumo 786.11.777.9. 794.15
resuo 270.40.773.7
resupino 798.6
resurgo 790.22
resurrectio 763.37
retardo 793.23
retardare aliquē à scribendo ibid.26
rete,is 748.17.763. 44
tetego 849.7
retentio 793.43
retentus ibid. 46
retento ibid.44
retexo 271.10.277.30
reticeo 793.17.924. 40
reticentia 949 1
reticularius 763.7
reticulum 238. 34 743.9 748.18.763 9.765.5
reticulatus 764.3
retineo 793.32
retinere dignitatē suā 961.23
retinere officium 290. 25
retinaculum 374.4. 793.31
retorqueo 794.31
retractatus ibid.11
retraho 793.47.795.23 971.20
retribuo 782.7
retributio,onis 770.16
retro 18.3
retroeo,is 783.4
retrogradior ibid.6. 977.32
retrorsus 446.19.783.8
retrorsum 446.19. 783.8
retrudo,is 762.40.914. 13
retundo 784.24.919.40
retūdere sermonē 802. 4
retusus 784 26.919.12
retusum ingenium 784. 28
reualesco 784.31.788. 21.796.12
reuelatio 796.21
reuello 277.1. 930.4. 942.33
reuendo 796. 23
reuenio ibid.28
reuera 172.9
reuerbero 796.32
reuereor 417.43.797.5
reuerentia 797. 3
reuerenter 796.47
reuerto 772.30.977.31
reuertor 772.31. 704.36. 977.24
reuincio 494.6
reuiresco 784.34.796. 38
reuisito 797.29
reuiso 794.41.796.15 977.30.1004.26
reuiuisco 763.40.793. 2.795.11.677. 34
reuoco 270.44.446.21. 769.26
reuocare ab exilio 766. 4
reuocare valetudinem 788. 24
reuocare vires 786.14
reuolo 797.38.1032. 44
reuoluo 754.30.784.39. 797.41
reuolutio 977.46
reuomo 798.11
reus 189.5.524.27.645. 8. 760.44
reuulsio 301.36
rex, gis 755.2

R H

Rhabarbarum 785.1
rhabmathum 742.20
rhacoma 784.47
rhaga 159.17
rhæti 402.11
rhætia ibid.12
rhapontieum 785.1
rhaunati pagus 1044. 13
rhegium 757.38
rhegiana 384.5
rheda 156.5
rhedarius ibid.12
rhemenses 758.30
rhemi 748.42.758.29
rhena 331.46
rheno,nonis 648.2
rhenus 760 30
rhetor 76.45.520.8 764.15
rhetorice 76.43.764.17
rhetorica 76.44.764.37
rhetorica,orum 764.20
rhetoricē ibid.21
rhetoric⁹,a,um ibid.28

R H
Rheuma,tis 764.40. 838.6
rheumatichus,a, um 764.44
rhiſpia 1016.21
rhizus portus 792.9
rhinoceros 506.23
rhoda 803.23
rhodanus 765.15
rhodope 998.3
rhodos 765.17
rhoetium 764.31
rhombus 377.28. 801.5
rhoncus 802.27
rhonciſſo ibid.20
rhopalū 111.10. 111.15
rhuda 540.4
rhyndacus 503.47
rhythmus 778.40
rhytmicus ibid.41
R I
Rica 327.26.564.4
rictus 66.24.166.36. 401.44.579.41
rideo,es 773.44
Qui habet naturam,vt ridere poſſit 789.34
ridiculum 134.31.313. 32.774.8
ridiculus,a,um 774.13
ridiculè ibid.14
rigeo 375.40
rigiacum 73.41
rigidus 777.13.809.19
rigidè 777.8.809.21
rigiditas 777.10
rigo 16.9.434.44.777.6
rigor,oris 777.11
rima 333.31.874.13
rimula 333.32
rimoſus 340.27
ringo,is 782.26
ringor,tis 682.27
ripa alta 806.9
ripa,æ 718.8.785.3. 796.9.916.25
riphei montes 571.17
R I
775.39
riſcus 917.35
riſio 773.42
riſimum 789.33
riſus,ſus 773.41.789. 41
rithlma 764.13
ritè 114.26
ritium 617.46
ritus 232.17.342.31. 531.4.794.13.929.4
riualis 458.28. 717.29. 796.13
riuus 350.3.784.41.797. 35.808.44
riuulus 808.44
rixa 130.9.270.21. 792.7
rixoſus 792.11
rixor 214.15
rizona 807.23
rizonicus ſinus 390.38
R O
roboro 348.33.785.17
robur 101.44.342.6.348. 18.496.36.700.27.740. 16.805.22
roboreus 740.19.805. 25
robuſtitas 799.16
roconium 800.19
robuſtus 347.44. 799.18
roda oppidum 100.39
rodo 800.1
roſenſis ciuitas 799.42
rogo 179.7.706.20
rogare de die 284.40
rogare auxilium 176.9
rogare de aliquo ibid. 28
rogator 706.43
rogatio 706.47.717.20
rogatus,us 707.1
rogito 284.37
rogus 377.19 676. 9.800.32
R O
roma 800.39
ropalum 519.31
ropicum 800.21
ros 408.2.808.26
rorifer 808.18
rorulentus ibid.21
roſcidus 478.34. 808.13
roſa,æ 803.9
roſa moſcata ibid.17
roſaceus ibid.10
roſarium ibid.21
roſetum ibid.22
roſeus ibid.11
roſmarinus 750.2.803. 30
roſtellum 112.35
roſtrum 112.30.911.5
roſtrum canum 579. 42
roſtro 112.34
rota 804.18.808.35
rotula 808.34
rothomagus portus 101.11
rothomagus 708.34
roto 808.36
rotoſtabium 1038.21
rotundus 794.29. 804.32.1
rotunditas ibid.23. ibid.30
rotundè ibid.28. ibid.27
rotundo ibid.20. ibid.29
R V
Rubellæ 804.1
rubellio 35.8
rubellus 803.42
rubeo 75.6.803.39
rubeſco 75.7.803.40
rubefacio 75.4.804.5
rubefactus 75.11
ruber 804.2
ruberum 518.15
rubia 798.9

Rubicon 341.10.799.4
rubicundus 799.2.803 37
rubidue 803.36
rubigo 808 2
rubiginor 75 27
rubiginoſus 808.7
rubo,onis 664.29
rubor,oris 803.46
rubrica 799.12 807. 22
rubricatus 509.1
rubus 629.10
ructus,us 804.44
ructo 804.38
ructator ibid.40
ructatrix ibid.41
rudeus 223.42 360.38 825.9
rudis 402.47 806 21 864.15 1044.17
ruditas 402.42.806. 16
rudo,is 747.14
rudis,eris 806.1.830. 27
rufus 800.23
ruga 236.16.402.8.672. 29.751.807.43
rugoſus 402.9.808. 26 1028 35
rugia 506.28.807.46
rugitus, us 808 13
rugo 448 37
ruina 350.36 805.33
ruinoſus 806.6
rumex 801.17
rumifero 697.18
rumino 541.16. 801.12 808 29
rumor 316.12.801 24
rumpo,is 80.129. 839 22
rumpere fœdus 642 41
rumpor 848.43
runcina 802.17
runco 310.39 812.19
runcatio 8 2.20
runcator ibid.22
ruo,is 805.37
ruere in peius 646 19
rupes 103 23.808.41
rupes prærupta 401.2
ruptus,a,um 804.47
ruptio 8 5 12
rurſus uelle 797 40
rus 213.14.1021 35
ruſcino,nonis 657.19 8 2.34
ruzaſus 153 8
ruſibis portus 99 2
ruſcinum 635.39
ruſpina 519.37
fuſticana 800.17
ruſticor 924.3.1022. 24
ruſticanus 1021.37 1022.20
ruſticus,a,um 809.23 912.32.1022.19
ruſticus,ci 213.12 809 11 817.80.1022.17
ruſticè 809.5.812.35 1 22 6.1044.15
ruſticitas 809 7 817.23 912.36.1021.5
ruta 809.15
rutabulum 765.28
rutilio 791.21
rutrum 538.37
rutuba 860.14

R Y

Ryſſadirum 546.14

S A N T E A

SAba 543.45.809.34
Sabæa,æ 138 8
ſabar 809 34
ſabatha 809.37.826.9
ſabatra 172. 43
ſabbatum 809.41
ſabatium 826 3
ſabe,bes 863.46
ſabriana 825 31 873 11
ſabis 8 8.36
ſabulo 69.32 890.44
ſabulum 69.30 8 9. 43
ſaburra 826.7.1042.16
ſaccharum 1044 34
ſaccaria 549.37
ſaccus 810.27
ſacculus ibid 20
ſacer 811 31
ſacerbantia 401.6
ſacerdos 810.40
tribulis ſacerdos 635. 29
ſacerdotiſſa 810. 31
ſacerdotium 115.12 810 44
ſacellum 810.23
ſacilenſis ibid.24
ſacoma 535. 14.678.25
ſacramentum 810.46
ſacrariũ 612.41.811.12
ſacrifico ibid.14
ſacrificium ibid.18
ſacrificus ibid.23
ſacrilegos 807.5.811 38
ſacrilegium 517.9.811 28
ſacra 208 43 811.6
ſacrare menſam 98.2
ſacroſanctus 811.34
ſacrum promõtorium 15 .28
ſæuulum 856.38
ſæpe 903.8.911 37
ſæpenumero 681 8.903 8 911.37
ſæpinum 881 47
ſæpius 547.24 481.7
ſæpiſſimè 567.24.681.8

Sætabilis 1040.21
sæuio 443.11
sæuissime 567.46
sæuitiam exercere 443.13
saga 436.19
sagacitas 4.17 93.3 812 18
sagaciter 832.44
sagax 93.5.810.4.812.9
sagina 812 32
sagino 456.11
saginatio ibid.9
saginarium ibid 14
sagis portus 521 36
sagita 356.14.811.36 933.44
sagittarius 68.25.102. 20 812.35
sagum 813 5.816.15
sagulum 813 8
saguntum 571 42
saguntus 812.40
sal 814.37
sala 134.10.813.14 862.4
salacitas 516.47
salamandra 813 21
salamis 189.21 305 8
salamina 316.21.813. 86
salapia 904.37
salarium 813.35
salaria 1028.39
salax 517.18
salda colonia 133.27
salentini 964.26
salernum 814.39
salesteria 153.29
salganeus 814.42
salicetum ibid.9
salictum ibid.40
salignus ibid.45
saligneus ibid 46
salillum 815.3
salina ibid 6
saling 818.28.820.37
salinum 815.3
salio 460.44 813.42
saliocanus portus 821. 15
salis 813.19
salitus 461.3 844.4
salitura 814 6
saliua 111.22. 815.22 919 27
saliuosus 815 25
saliuo ibid.23
salix 814.7
sallis 809.36
sallo 460.46.813.43
salmacis 815 29
salmo ibid.37
saloniana 1043.6
salpa 815 46
salsamentum 923.24
salsamẽtum probe macerat um 662 25
salsus 313.36.461.4.814. 3
saltè 313.41
saltatio 102 37.816.41
saltatio chyronomica. 572.40
saltator 102.33.826.44
saltatorij ludus 102.30
saltatrix 102.32
saltatus,us 102.38.816 41
saltatio 819.36
saltem 40.8
salto 816.16
saltare pyrrhica 321.6
saltuarius 406.17
saltus,tus 126.9.862.16
saltus,tus 816.40
saltus,secundus 766.2
saltum dare 816 43
salua 817.3 859.24
salubritas 820.2
saluber 817.30.818 22
salubriter 819.20
salue 266.6
saluete ibid.7
saluus 817.8
saluiatũ 118.8.817 38
salum 535.37
salum Emporiũ 992 18
saluus 779 37 817.5.818 16
saluté impertio 848.7
salutem alicui dicere 818.7
Nũtiare alicui salutem ibid.10
salutaris 817.32.818 20
salutatio 818.26
saluto ibid.5
saluus 356.29.817.40
samaria 818 33.856.30
sambucus,ci ibid.38
sambuceus 813.30
samothracia 838.30
samos 819.6
sanabilis 406.32.219.13 819.28
sanatio 406.24.819.26
sanctè 821.3.758.40
sanctifico 821.35
sanctimonia ibid.37
sanctitas ibid.93
sanctuarium ibid 43
sanctus ibid.41
sandalium 667.16
sandapila 161.29
sandarachamus 474.40
sandichus 816.26
sanè 172 8.461.30
sane quam 172.8
sane quidem 464.31
sanescо 819.25
sangarius fluuius 1041 15
sanguis,inis 819.36
sanguine coniunctus 789.28
sanguineus 819.46
sanguinolentus 820.2
sanguinaria 820.10
sanguisuga ibid.15

ſanies 535.18 819.41
ſanitas 829.16.820.19
ſanitium 172.31
ſanna 262.41.478.17
ſano 819. 27
ſanſa 619.45
ſantones 813.3
ſantonum portus 799. 39
ſanus 356.25.820.27
ſapa 821 47.1023.18
ſapere nomen 822.2
ſapiens 466.39.810.3. 812.43 825.36
ſapientia 822.1.822 38. 825.33
ſapienter 822.35.825.32
ſapio 172.27.413.24. 466.28.822.47
ſapere aſinum 413.29
ſapidus 833.9
ſapidè ibid.8
ſapis 825.41
ſapo 822.20
ſapo muſchatus 822. 21
ſapor 822.45.825.45
ſapphura 867.44
ſapphirus 812.6. 1041.12
ſappho 819.9
ſaraca 823.20
ſarace 1001.18
ſarcina 153.23.318.28. 815.27.893.27
ſarcinula 318.32
ſarcinator 785.46.824. 12
ſarcinatrix 786.6.933.5
ſarcio 241.10. 781.42
ſarcire damna 792 20
ſarcire vſuram tẽporis 775.32
ſarcophagus 161.31
ſarculum,li 823. 31.1041.37
ſarculo 58.11.823. 28

1041.32
ſardanapalus 823. 35
ſarda,æ ibid.33
ſarda ſalita ibid.18
ſardica 989.41
ſardinia 35.4.823.38
ſardica 989.41
ſardous ibid.40
ſardus ibid.39
ſarex 1042. 5
ſargus 823.44
ſariſſa 486.10.669.45
ſarmata 686.46
ſarmaticus ibid.47
ſarmatia 687.17.954.32
ſarmentum 823.47
ſarmentitius 824 2
ſarnus 864. 5
ſaronicus,ſinus 591.1
ſariacum 156.27
ſarrio 823.27.1041.42
ſarritor 1401.46
ſarritum,æ ibid.39
ſarritio ibidem39
ſartago 356.31.623.29
ſarum oppidum 160.22
ſarus,fluuius 820.11
ſaſſo 824.18
ſat habere 108.20
ſatabris 1041. 21
ſatago 243.45.308 55
ſatan 820.28
ſatelles 828.26
ſatellitium ibid.22
ſatellitio præfectus 163. 19
ſatietas 6.22.324. 32.672.21
ſatio 374.20.824.31
ſatiabilis 824 32
ſatietas,etatis 825.26
ſatis 81.14
ſatis tenere viam 822.7
ſatis commodè 943.26
ſatis ſi pérque 81.15.91 23.108.23
ſatis commodus 943.

28
ſatiſdo 878.83
ſatisfacio 214.37.825.5 888.3.951.28
ſatisfactio, onis 825.6. 888.1
ſatiuus 134.7.803.25
ſator 863.42
ſatrapa,æ 825.21
ſatur,a,um 672.27.824. 45.825.17.945.2
ſaturitas 824.41.825.11
ſaturcia,iæ 825 23
ſaturo,as 824.35.825.12
ſaturatus,a,um 825.16
ſaturnus ibid.29
ſatus,a,um 668.40. 863.35
ſatus,tus 668.22. 863.34
ſatyricè 825.1
ſatyrus ibid.2
ſatyra 824.47
ſauara 820.36
ſauarias 871.27
ſaucio 331.4
ſauciatus ibid.16
ſauenna 735.27
ſauona 826.2
ſauoria 401.3
ſaus 825.30
ſaurus 662.22
ſaxum 673.11.824.22
ſaxulum 824.20
ſaxetum 516.20
ſaxoſus 673.30.824. 24
ſaxoterrarum 824 16

S C

ſcabellum 103.33. 255.6 829.30
ſcaber 81.1.829. 33
ſcabies 823.826. 27
ſcabioſus 800.26. 829.29

ſcabo,bis 399.25
ſcabrities, & ſcabritia 80.35
ſcabroſus 812.829.33
ſcala,læ 831.2
ſcalæ,larum 830.44
ſcala gallinatia 830. 47
ſcalabiſcus, & ſcalabis 993.33
ſcalmus 345.14.625.37. 838. 17
ſcalpo 394.39.399.26. 752.47
ſcalper,pri 835 37
ſcalprum 670.31 835. 37
ſcalprum librarium 959.4
ſcalprum ſutoriũ 335 5
ſcalprum chirurgicũ 486.7.
ſcalpellum 835.32
ſcamander 880.30
ſcamnonia 632.27
ſcamnum 104.5.833.27. 890.43
ſcampes 938.29.1003.4
ſcandalum 833.21
ſcando 50.47.77.42.833. 19
ſcandula 147.38
ſcapha 109.24.830.20. 841.25.
ſcaphium 135.47.257.7. 585.20.857.15
ſcapula 417.21
ſcapulæ,larum 904.26
ſcapus fabaceus 100.3
ſcarabeus 834.16
ſcardona 67.36.834.31
ſcadus 834.30
ſcardula 854.34
ſcarifico 809. 1
ſcarificatio gallinarum 808.46
ſcarphça,ſius ſcarphia 124.44
ſcatebra 899.40
ſcatonũ oppidũ 835 5
ſcaturgio,ginis 899 40
ſcaturio 836. 18.899.11
ſcelus 162.21.376.33. 668.12. 765.34
per ſcelus 836. 46
ſceleſte ibid.45
ſceleſtiſſimus 842.23
ſceleſtus 645.6.765 38
ſceleroſus ibidem 49
ſcelerate 836. 45
ſceleratus 795.40.837. 2
ſcena 837.36
ſcenicus,a,um ibid.37
ſceptrum 99.26.838.8. 1013 23
ſcheda 166.28.507.43. 687. 2
ſchedion 127.28
ſchedula 157.18.166.29
ſciadeus 609.5
ſchiatericon horologium 419. 13
ſchidia 927.26
ſchola,æ 844. 47
ſcholaſticus 845.2
ſcholium,li 702.10
ſciathus 840.13
ſciatica 842. 39
ſcincus 929.43
ſciens 452.4.466.23. 842.46
ſcienter 823.13.843.1
ſcientia 290.5.452.1 822.39
Quod ſcientia cõtinetur 842. 41
ſcilicet 172. 12. 181.32
ſcindo 330.12.577.2 859. 38. 873.42.910.27
ſcindere bucã vnã, aut alteram canicæ 930. 25
ſcintilla 329.39.517.26. 843.30
ſcintillatio 843.32
ſcintillula 843.37
ſcio 289 36.822.3
ſcitè latinè, vel Græcè 289.39
ſcite nomen 821.2
ſcipio 108.47
ſcipicula 802.25
ſcirpiculum 173.21
ſciſco 170 38
ſciſcitor 170.31.466.31. 913.9
ſciſſilis 330.15
ſciſſura 333.28.839.44. 874.12
ſciſſus 333.18.840.1. 874. 9
ſciſſus,ſus 839 45
ſcitè 289.29.367.30.495. 15.823.13
ſcitus 289.32.367.31
ſciurus,ri 854.45
ſcius portus 138.11
ſclopus,pi 848.45
ſcobs,bis 502.2.752.27
ſcobina 752 46
ſcodra 855.12
ſcolabiſcus 993.32
ſcolopendra 169.20
ſcombraria 151.27
ſcombrus 482.16.518. 845 46
ſcomma 127.25
ſcopa regia 114.4
ſcopæ 848.23.848.41
ſcopi 848.42
ſcopelos 849.1
ſcoparius 848.32
ſcopus 860.17.1015.19
ſcopulus ciuitas 849.3
ſcopulus 844.41
ſcopulos⁹,a,um 844.42
ſcorpæna 849.26
ſcorpio 850.4
ſcorpius 849.28.850.5 853.36
ſcortum 734.39

scortator 734.43
scorteum 648.5
scortor 51.30.734.36
scotomia 1015.45
scotosa 504.3
screo 919.23
screatus, tus 752.25
scribilita 9-8.41
scribo 852.34
scribere sententiam suã ad aliquem 853.3
scribere plura in vnam sententiam ibid.12
scribere pluribus verbis ad aliquẽ ibid.17
scribere, accuratius ad aliquem ibid.20
scribere sine assẽtatione ibid.23
scribere ante lucẽ 852. 39
scribere properatione ibid.41
scribere verecundia 832.43
scribere temerè 852.45
scribere versus sermone vernaculo 197.18
scriminiũ 349.18.862.1
scriptito 853.28
scriptio,onis 752.27
scriptor 197.29.852.24
scriptũ ibid.21.ibid.16. 967.27
scripta furtiua 179.36
scriptura 250.4.852.26
scriptus,a,um 852.20
scrobs 132.28.162.30. 349.41
scrobiculus 349.41
scrofa 692.12.851.34
scrofula 853.38
scropulus 261.21.292.5. 853.46
scrupulosus 854.2
scruta,orum 932.38
scrutor 170.25
scrutator 171.1
scrutatio 170.19
sculpo 845.27
sculptor 845.33.854.22
sculptura 845.36
sculptus ibid.30
sculponea 835.21
sculptra 628 45
scurra 133.8
scurrilitas ibid.12
scuriliter ibid.13
scurilis 133.15.242.2
scutror 133.17
scutarius,rii 854.13
scutella,læ 844.55
scutica 358.31.849.23. 874.8.921.39
scutum,ti 854.14
scutum ligneum 656.7
scutula,æ 844.38
scylla 843.16
scyllaceus sinus 391.18
scymerus 147.1
scyphus 129.20.222.8. 393.26
scyphus obnubilatus 303.28
scythia 844.19
scyrus 882.14
scylatium, vel scyletiũ 841.33
sebenicum 856.32
sebetus ibid.34
sebum,bi 860.19
secale 859.14
secedo 53.17.515.31 851 31.1019.32
secerno 280.21.867.14
secius 41.35.527.25
seco,as 859.11.949.41
secreto 860.32
secretum,ti ibid.35
secta,æ 872.28
sectilia 55.8
sector 51.35.861.9.949. 30
sectari aulicam vitam 871.11
sectura,æ 859.20
sectus,a,um ibid.17
seculum 311.29
seculum 514.11.857.29
secundus,a,um 857.46
secundus 726.2.858.1
secundo 857.45.1035.1
secundo,as 725.38.857. 40
securis 8.18.173.39.526. 37.854.42
securicula 173.41.526. 39
securitas 878.20
securus 817.42.878. 26
secus 41.34.242.39
Reddere vel facere secutum 753.16
sed 517.39
sed enim 517.42
sedatè 682.19.743.30
sedatus 14.34
sedeo 83.42.858.27. 723.28
sedere in vitam 81.15
sedere ad eurotam 249 38
sedecula 858.47
sedes ibid 43
sedile,lis 858.43.859.30
seditio 270.11.859.5
seditiosus 635.270.16. 833 21.859.6
seditiosè 859.3
sedo 8.41.14.29.85.40. 563. 21. 741. 18. 858. 19
sedare tumultum 8.46
seduco 39 21.458. 19.971.16
seductus 453.35.887. 46
sedulus 263.46 892.34
sedulitas 264.5.892.40

Sedulo 264 2.527.46. 892.78
sedum,di 864.30
seduni 867.4
seges 118.40
segesta,ciuitas 859.26 860.20
segesta 859 39
segisama Iulia 976. 48
segmen,minis 949.31
segmentum ibid.33
segnis 244 27.283.47. 688.5.953.38
segnitia 244.22
segnities ibid.22
segobriga 860.24
segodunum 594.11
segregatus 867.23
segrego ibid.10. 906.2
segregare pugnã 906.7
seguſinũ 129.19.187.14
seiugo 271 10
seiungo 39.20.271. 29
seiungere aliquid ab aliqua re 867.15
seiunctus 271.33.833. 24
selambina 862.11
selectio 837.6
selectus ibid.10
seleucia aſpera 862.3
selibra 502 37
seliga 269.8.836.33
sella 858.42
sella reclinatoria 859. 2
seleucia 891.3
selymbria 862.13
semel 1029.2
semen 863.10.910.41
sementis 863.11
sementem in aqua face re 20.19
semento 718.43 863.15
semeſtris 552.40
semeſus 530.25
semianimi 575.1
semicaper 152 22
semicintium 143.20
semicirculus 171.14
semicoctus 232.44
semicrudus 237.43
semidoctus 298 42
semifactus 315 31
semiferus 817.28
semihora 419.2
semino 863.22
in ſaxis ſeminare 22. 36
seminator 863.41
seminator tuus 574.46
seminalis 863.17
seminudus 596.41
semipaganus 1023.9
semipedalis 671.19
semipedes ibid.17
semiplenus 672.25
semiraſus 752.42
semiſepultus 868.8
semiſphatium 1013.16
semiſſis 553.35.609.2
semiſſis homo 421.37
semira,æ 140.22.866. 14.1020.37
semitertia 965 23
semiuiuus 1028.32
semoueo 12.39.22. 500.36
semper 283.19.606.14. 864.26.995.7
sempiternus 864.7
semperuiuum,ui ibid. 28
senæ,arum 878.37
senaculum 625.45
senarius 864.36
senator ibid.41
senatorium ibid.43
senatus,us ibid. 39
senatuſconſultum 253. 25.257.19.614.19.894. 47
senecta,e 1003.30
senectus,tutis ibid.38
seneſco 88.2.474.7
senex 1004.6
seni,næ,na 861.15
senilis 605.11.1004.7
seniliter 1004.9
senior, & hoc senius ibid.10
senium,nii 1003.40
senio,onis 861.36
senogalia 881.29
senones 865.46
senſibilis ibid.55
senſim 60.21.86.45.462. 5.662.47
senſum,ſi 865.38
senſus,ſus ibid.7
habens senſum 862.16
ſine senſu 462.5
ſententia 611.15 633.17. 724.26.866.4
sentica 808.2
sentis 729.10. 913.44
senticetum 518.15. 914.8
senticoſus 914.12
senticus 865.33
sentina 574.26. 866.20
sentinum 824.15
sentio 11.3.866.36
ſentire aliquid 384.20
seorſum 244.18.444.17. 867.17
separo 867.9.906.7
separatus 867.23
separatio ibid.20
separabilis ibid.6
separate 281.11.867.12
ſeparatim ibid.12.ibid. 18
ſepello 867.27. 901.14

sepelire aliquem in aliquo loco 864.37
sepes 353.37.878.39
sepia 868.13
sepimentum 177.26 982.40
sepio 177.16.182.27
sepiola 868.16
sepono 554. 32
septem 872.34
september,bris 872.41
septempedia 821.24
septentrio 872. 45
septentrionalis 872.47
septeni 872.36
septideni 259. 18
septies 872.35
septimus 873.5
septimum 873 7
septindecies 259. 17
septuaginta 872. 29
septuageni ibid.21
septuagies ibid.33
septum,ti 785.32.927 30
septunx 609. 26
sepulchrũ christi 865 67
sepulcretum 180. 28
sepultura 868.10
sepultus 867.36.901.17
sepum 860.20
sequana 864. 32
sequax 860. 43
sequens ibid.49
sequester 473.26.868 26
sequor 51.53.65.6.861 7
sequi aliquem 961.18. 1010.25
sequi consilium alicuius 861.19
sequi sectam alicuius 861.22
sera 175.39.870.18
serapias 540.34
serbinum 1042.25
sercus 868.41
serenus 599.6.869.5
serenitas 124 38.869.1
sereno,as 753.11.788 46.868 45
serepha 1041.14
sericum,ci 872.7
sericum rasum 752.39
sericus 872 8
sericus 872.9 1017.25
sericarius 872.10
sericarius textor 966. 11
sericum gausapinum 1006.23
senies,ei 614.37
seriphus 869.11
serio 242.28.250 19
serius 681.4
serius 242.27.250.19 399.41.433 16
sermo 633.35.869.18
Exhaurire sermonem 293.37
sermo latinus 634.1
sermocinor 747.39
sero,is 688.30.863. 23
Cauam Arabiam serere 23.1
sero 86.35.868.37 953.22
serotinus,a,um 868.33
serpens,tis ibid.21
serpens marinus ib.27
serpo 142.44
serpyllum,li. 869.16 ibid.36
serra,ræ 859.9
serra oppidum 820.17
serratula 117.46
serrula 859.15
serro,as ibid.12
serratus ibid.10.ibid. 16
sertus 376.37
sertum 376.34
serua 318.27
seruator 867.18.870.29
seruiens 870. 34
seruilis ibid.43.871.32
seruis,nis ib.47.925.6
seruire rei 790.32
seruire alicuius voluntati 888.9
seruire temporibus 166 21
seruitus,tis 871.25
seruitium,ii ibid.26
seruo 88.13.210.14 241 22.404.42.533.18.817 8.868.38
seruare domi 405.38
serus,a,um 953.39
serus,ui. 840.26 871.30
sequi 41.43
sessiles 871.42
sessitani 997.43
sestilis 29.47
sera,æ 872.25
setabicula 1040.32
setabis 824 8
seta 873.15
setosus,a,um 872.26
setubia 868.17
seuerus 399.42.777.20 873.12
seuere 98.9.777.17 873.8
seueritas 400.16.777.16 873.10
seuoco 174.35
seuum,ui 860.19
seuosus ibid.
sex 861.43
sexaginta 871.37
sexageni ibid.40
sexagies ibid.39
sexcenteni 861.41
sexcenti,æ,a ibid.37
sexcenties ibid.39
sexdecim 877.1

S I
sexdecies 858.23
sexdeni ibid.24
sexies 861.34
sextans 609.20
sextarius 563.3.922. 11
sextus,a,um 82.2
sextusdecimus 872.5
sextum 772.4
sexus,us 871.45
S I
Si,Coniunctio 856.20
siauana 818.42
sibilus 179.32.340.22
sibilo cõsectari aliquẽ 179.30.340.20
sibilo 179.28.340.17. 677.38.940.31.
sybilla,æ 877.42
sic 231.7.465.26. 565.17
siccine 231.7
sica 242.30.680.10. 920.33
sicambri 584.45
sicania 877.45
sicarius 904.8
sicceseo 857.5
siccitas 856.39.857.11. 877.47
sicco 78.11.572.28.844. 22.856.43
siccus 78.18.844.24 857.23
sicilia 878.10
sicion 1000.32
sicoris 860.27
sicubi 856.24
siculus 878.12
sicum 856.32
sicunde 859.23
sicut 190.31
sicuti 190.31.878.14
sidicinum 969.11
sidon,onis 813.11
sigidinum 818.29
sigillatus 123.42
S I
sigillo 778.43
sigillum,li 878.45 943.40
signaculum 859.35
signatus 123.40.550.16 859.47
signifer 34.40.392.10
significans 879.1
significo 86.17.449. 42.466.34.879.3
significare aliquid alicui 245.40
significatio 879.7
significatus 879.8
signo 125.33.775.4 878.42 943.34
signare argentum 110. 32.123.34
signum 104.26.444.32 594.21.859.38
Infesta signa 104.32
signa casta 161.3
signa aenea 927.12
sigul 947.19
silarius 889.27
silentio 948.45
silentium 849.30
siler,leris 879.33
silex,cis 693.22.861.46
siliceus 673.23
siligo,inis 879.15
siliqua 955.25
siliqua sabacea 100.2
silis 879.28
simia,æ 843.22.880.5
simila 183.24.323. 13
similago 45.46
similis 84.17.862.39. 780.11
similem esse alicui 893. 36
similitudo 84.19.342. 32.880.9.880.24.949. 16
similiter 41.38.880.26
simius,ii 843.23.880.5
S I
simiolus,li 843.24 880.8
simonia 880.38
simplex,cis 837.33.864 11
Valde simplex 864.22
simplicitas 833.41.864. 24
simpliciter 733.4.864. 20
simul 193.42.440.17. 462.27
simulatque 142.33
simulachrum 297.25 424.33.880.36.927.8
simulo 330.22 349.37. 880.30
simulatio 62.17.330.34. 712.36.862.46.880.41
simulator 880.41
simulatè 330.33.880. 39
simulatus 880.44
simultas 45.26.882.1
simus,a,um 839.25
sin 517.35
sinapis,& sinape 864. 33
sinapium 575.52
sinciput 966.20
sindicus 881.16
sindon 142.14
sine 866.34
sine mora 446.47 940.46
sine dubio 172.10.293. 7.866.38
singa 867.46
singiticus sinus 391.5
singulariter 881.24
singularis 881.18.1030. 28
singuli 97.6.878.33. 1031.7
singultio,tis 879.25 881.26
singultu,us 879.24
sini-

siniſtra 522.10. 181.34
siniſter,a,um 881.27
siniſtrorſum 104.25. 241.44.1015.40
sino 488.32.488.46.655. 14
sinuo 455.38.470 43
sinuoſus 593.24
sinus 390.28.400.44. 865.18
sinus Arabicus 536.5
sinus Adriaticus 738. 25
siparuntum 861.45
siphini 882.9
siquando 856.28.861. 21
siquidem 172.13.685.7 868.19
siquid 856.12
siquis alias 856.21
siracuſii 997.42
siracuſæ 882.1
siracuſanus 683.3
siren 882.7
siriaſis 845.9
sirimonium 882.13
siſapon 1041 22
siſcia 512 28
siſer 154.33
siſopa 1040.40
siſtere ſanguinem 922. 4
ſitibundus 83.35
ſiticuloſus 872.24
ſitiens 8 2 22
ſitio 413.27.872.20
ſitis,tis 872.20
ſitula,æ 852.21
ſitus,a,um 553.17
ſitus,us 882.25
ſiue 599.9.622.20

S M

Smaradus,di 885.3
ſmyrna 272.37 885.33

S O

Soboles 373.11.721.18 941.18
ſoboleſco 337.4.776.5
ſobrinus 238 39
ſobrius,a,um 887.29
ſobriè ibid.26
ſobura emporium 1041.6
ſocer 944.45
ſocia 194.6
ſociabilis 193.33
ſocialis ibid.34
ſocietas ibid.38
ſocii 130.11
ſocius 394.10
ſocors,dis 688.4.847. 41.865.16
ſocordia 688.9
ſocrates 887.40
ſocrus,us 944.43
ſodalis 194.15
ſodalitas 194.3
ſodalitium 887.42
ſodoma, & ſodomum 887.44
ſol.lis 891.10
ſolamen 211 30.792.23 906.35
ſolanum 1016 30
ſolaris 891.13
ſolarium 419 12
ſolarium 611.30.666.4 757.4.776.38 890 30
¶ ſolea piſcis 874 45
ſolea 332.44.496.47. 945.14
ſolemnis 891.18
ſolemnia,orum 891.22
ſolemnitas 891.21
ſolemnizer 891.21
ſoleo,es 891.24 945.6 1037 44
ſolers 263.42.447.24 711. 44. 891.16.892.35
ſolerter 892.27
ſolertia 11.17.892.41
ſolet 945 16
ſollicito 10.29.21.37. 91. 2. 450 31. 460. 25. 472.22 892.12
ſollicitator 892.30
ſolicitudo 22.3 650.46. 892. 43. 928. 17. 987. 10
ſolicitus 21.45.25.11. 58.10.448 36.892.37
ſolicitum habeo 566. 10
ſollicitè 58.12.892.30
ſolidus,di 891.7
ſolidus 332.9.541.3. 814 33.888.12
ſodilitas 814.31
ſolido 294.20.788.12 814.10.891.12
ſolideſco,is 788.14. 814.24
ſolis mons 99.2
ſolitarius,a,um 891.28 892.1
ſolitudo 892.4
ſolium 85.458.891.46
ſolor,laris 744.21
ſolſtitialis 893.14
ſolſtitium 893.18
ſolum 46.42.668.18. 945.11
ſolum 890.21
Non ſolum 890.23
ſoluo 272.31.624.44. 833.33
ſoluere æs alienum 624. 47 855.17
ſolu re o tu 637 29
ſoluere leg bus 274. 10
ſoluere pecuniam 838. 34
ſoluere pecuniam ab aliquo 625.2

Soluere è carcere 917. 46
solus,a,um 893.12
solus Dominus 570.3
solutus 271.15.625.6 834.12
soluté 98.36
solutio 272.28.624.39 893.26
somnium 463.11 890.11
somnus 890.27.
somnio 463.8. 890.9
somniculosus 895.25
somserus 893.31
somnifer 895.29
somnulentus 288.39 895.33
sonchus 236.2
sonchus,us 766.36.858. 46 936.24.945.21
sono,as 894.37
sonorus 766.34.936. 34
sons 189.4.524.29. 592.9.645.7
sonus,ni 945.21
Efficere sonum 894.38
Referre sonum 894.38
sophisma 70.38
sopio 17.17
sopitus 19.10.896.11. 934.12
sopor,oris 895.28
soporo 17.17
soporatus 19.11
soraba 841.41
sorbeo,es 898.21
sorbitio 898.15
sorbitiuncula 898.27
sorbillo 898 24
sorbillum 898.28
sorbilis 898.18.
sorbum 898.32
sorbus 898 33
sordes 132.20.670.38. 692.23.917.7
sordes,aurium 917.12
sordidus 185.27.328.19. 426. 23. 562. 29. 898. 40
sordidè 903.19
sortitudo 903.25.917.7
sorex 898.39
soror 899.5.945.35
sororius 135.44.899.7
sors 93.23.119.324.158. 39.256.3.899.23
sortior 135.18.899.31
sortitio 899.33
sortito 899. 35.
sospes,tis 820.33
sospito,as 210 39
sosthenis 528.44.

S P

Spadicus color 506.33
spadix,cis 750.12
spado 161.15
spargo,gis 905.1. 905.21
sparsè 905.43
sparsus,a,um 905.47
sparsim 905. 43
spartum,ti 934.5
sparus,ri 802.23.905. 42
spasmus 906.16
spatium 906.41.717.22
spatior 51.37.896.36
species 62.10.325.21. 424.34.912.2
specialis 881.21.907.46
specialiter 908.4.
spaciatim ibidem
specillum 601. 39.955.17
speciosus 628.113.28
specimen 955.19
specium 955.16
spectabilis 777.46. 912.10
spectaculum 333.43. 912.12
spectat,bat 972.34
spectator 912.14
spectatus 451.25 777.28
spectatus, & honestus. uir. 208.34.
specto 405.42.924.38
spectare comœdiam 777.32
specula 910.11.1004.46
speculare 431.12
speculor 64.32.213.46. 908.12
speculatio 908.17
speculatus,tus 908.18
speculator 908.26. 912.26
speculatorius 515.24
speculatrix 608.22.
speculum 907.42
specus 165.8.403.15. 909.20
spelunca 165.12.403.15. 909.19
spelunca 910.38
sperma 910.39
spermo 275.33.918.10.
sperò 414.9.910.2.910. 14
sperare bene de aliquo 910.15
sperchius 340.31.
spes 909.46.
spes falsa 980.1
Ab omni spe deiectus 274.24
sphera 873.46.909.45
spharica 342.5.830.12
spheristerium 386.30. 626.38
sphinx 59. 19.
spica 913.22
spica neutica 943.25
spicatus 913.26
spicatus 888.26
spicilegium 913.36
spicilagium facere 913. 35
spico 528.23

Spiculum 333.20
spiculo 31.4.321.10
spiculator 120.46
spilimbergum 913.40
spigola 914.20
spima 913.43
spinericum 714.11
spineus 913.46
spinetum 914.7
spinosus ibid.22
spinus 729.6 948.2
spiraculum 914.28
spiramen ibid.29
spiramentum ibid.30
spiritualis ibid.45
spiritus 335.18.914.46. 915.1
Vno spiritu 335.19
Teter spiritus 335.23
spiro 335.13.914.38
spisso 463.33.479.36
spissesco 911.32
spissitus ibid.28
spithama 905.8
splen 546.39
splendeo 778 37.791.15
splendidus 689.31.915. 25
splendidè 689.33.915. 24
spoletium 916.14
spolentinus ibid 16
spolium 127.20
spolio 82.3.915.35. 943.21
spoliatus 915.44
spoliatio 715.36.915.34
spoliator 915.47
spoliatrix 916.3
spoliarium 82.10.915.46
sponde 916.24
spondeo 322.12.722.36
spondere nomine alicuius 319.30
spondylus 576.46.916.26
spongia 916.9
spongio,as ibid.32
spongiosus 916.33
sponsa 917.37
sponsalia 537.14.916.36
sponsio 722.31.845.47
Facere sponsionem 846.1.
sponsor 723.4
sponso,as 917.39
spontalis 916.40
sponte 246.44.278.32 916.38.1034.21
sporta 914.24
sportula 917.26
spretus 918.20
spuma 841.44.919.4
spumeus 842 5
spumosus ibid.4
spumo 841.45
spuo 919.17
spurco 426.20.917.1
spurcè 511.11.916.47
spurcus 511.14 917.17
spurcitia 428.33 511. 18 903.24.917.9
spurius 108 14
sputo,as 919.19
sputator ibid.30
sputum ibid.28
Squallidus 920.18
squallor ibid.20
squalus ibid.17
squama 830.28
squamieus ibid.30
squamosus ibid.3
squatina 754.39.920.8
squatinorata 662.46
squilla 514.14
Stabiæ 160.18
stabianus ibid.19
stabilio 331.27.921.11
stabilis 332.8.429.3. 814.34.921.7
stabilitas 332.1.921.14
stabulum 922.15
stabulo 29.13
stabulatio 922.26
stabularius 39.15.520. 12.922.28.
stadium 515.44.921.26
stagnum 14.6.630.40. 922.6
stagno,as 922.2.961.8
stamen 337.47.922.39
stannum 922.8
stantira 589.30
stapes 921.28
staphilinus 640.41
statera 101.19.921.19
statim 278.46.446.47 458.14.476.26.940.45
statio 927.22
statiuncula 921.45
stator 110.49.316.44. 696.29 869.10
statua 424.34.927.7
statuarius 266.25.424. 39. 465. 18.541.27.927. 13
statumino 27.2
statuo 253.17.271.4.275 20
statuere terminos 82.34
statuere aliquid cõmuni sententia 199.21
statura 927.17
status 83.4.921.7
status,us 308.13.927.4. 963.45
stega 221.17
stella,piscis 927.41
stella ibid.31
stellio,onis 953.18
stellatus 927.44
stellifer ibid.46
stemma 376.35.543.30
stereus 508.6.550.27
stercore insectus 885.9
stercoro 457.15.508.1 885.6
stercora liquidiora 116. 23

Stercoratus 456.17. 508. 2.885.9
Steronontium 159.24
Sterilis 928.27
Sterile ſco ibid.3
Sterilitas ibidem
Sterno 3.23.89.10.13.11 374.19.862.7
Sternere lectos 775.8
Sternere menſam 61. 30.695.7
Sternere vias lateribus 542.46
Sternere equum 695.8
Sternuo 926.38
Sternuto ibid.39
Sternutatio ibid. 42
Sternutamentum ibid. 41
Sterquilinum 571.37 768.37
Sterto,tis 687.46.802.26
Stidrona 813.33
Stigma 123.144.943.37
Stigmaticus 123.41
Stilla 389.6.929.11
Stillicidium 402.22
Stillo 389.13.389.31. 929.12
Stillare aliquid in aurem 267.28
Stillans 389.18
Stillatio ibid.11
Stimulus 732.27.929.37
Stimulo 436.2.731.4. 918.31
Stimulare pugno 732. 34
Stimulatio 731.5.929.35
Stimulator 929.39
Stimulatrix ibid.41
Stipendium 624.37.891. 6.930.1
Stipes 169.45.993.6. 1043.34
Stipo,as 931.30
Stipem ſpargere 374.31
Stipula 931.34
Stiria 13.35
Stirps 146.38.721.16. 930.15
Stiua 529.15
Stlopus 945.34
Sto,as 923 42.763.23. 926.9
Stare conditionibus 924.18
Stare promiſſis 88.15. 533.20.870.26
Stare antè 925.23
Stoicè 931.4
Stoici ibid.2
Stola ibid.9
Stomachus 228.31 931.22
Os ſtomachi 122.40
Stomachoſus 186.30. 228.34
Storea 939.26
Strabo 408.12
Strages 574.229.33.41
Stragula 221.11
Stragulum 221.12.904.30
Stramen 810.36.934.7
Stramentum 625.13 810.35
Stramineus 934.9
Strangulo ibid.17
Strangulatus,a,um ibid. 19
Strangulatus,us ibid.15
Strangulatio ibid. 16
Stratagema 935.10
Strategus 150.2
Strategia 153.42
Stratiores 559.5
Stratus 135.25.277.28
Strena 134.2.527.15
Strenuus 347.44.364.44. 998.27
Strenuè 348.15.364.37. 998.29
Strenuitas 364.39.998. 25
Strepo,pis 916.27
Strepitus 801.21.936.22
Strias facere 7.12
Striatus ibid.13
Strictè 936.41
Strictus,a,um 874.35
Strideo, es 937.35
Stridona 813.33.856.2
Strido,dis 937.13
Stridor,oris 637.16
Strigilis 936.1
Stringo 874.34.936.2. 937.19
Strix,gis 935.39
Strobilus 678.1
Strongyle 931.24
Strongylos 938.3
Structor 296.31.991.1
Structura 296.36
Structus ibid.27
Strues 540.40.571.35.
Struma 853.41
Struo 296.10.613.41
Strutheum coronem 689.10
Struthio camelus 938. 38
Strutheum 745.45
Strymon 756.37.938.36
Strymonicus ſinus 390. 42
Stuccia 855.14
Studeo 454.938.45
Studere rei litterariæ 88.30
Studere rebus bellicis 88.41
Studerecommodis ſuis 88.31
Studium 308.4.464.4. 719.31.939.6
Studioſus 23.45.939.17
Studioſus litterarum 439.18
Studioſè 5.22.24.5. 939.15
Studis 512.44

Stultus 343.20.542.23 644.26.931.19
stultè 542.20.644.15. 843.40.931.14
stultitia 343.25.542.23. 644,21.931.17
stupa 931.25
stupeus 931.27
stupeo,es 939.39
stupefacio 939.32
stupefco,is 939.10
stupidus 461.46.939.30
stupiditas 462.7.939. 36
stupro,as 943.9
stuprare aliquam 1023. 46
stuprator 640.2
sturni,norum 629.14
sturnus 932.10
stygius 450.24
stygmatia 335.13
stylus 929.2
stylus dicendi 1008.11
stygmaticus 550.17
stymphalus 1040.13.
stypticus 930.17
styrax 931.41
styx 929.1

S V

Suadeo 3 9.32.447.16 659.2
suana 887.7
suani 887.9
suarius 692.17
suasio 659.14.940.20
suasor 309.40.959.16
suasorius 309.42
suatim 992.33
suauior 107.16
suauiatio 307.14
suauiloquens 283.32
suauis 483.30.887.11. 940.22
suauitas 283. 52.887.17 940.27
suauc 887. 16
suauiter 283. 35.887 16 940. 25
suauium 107.32
suauiolum 107.35
subactus 429. 47
subagito 175. 44.589.13 627.23
subalbus 828.7
subamarus 43.42
subaquilus 131.32 619.2
subarrogans 74.42
subausculus 78.26
subcerniculum 872.16
subcingo 901.44
subcingulum 181.22
subscriptus 767.46
subcrudus 205.49
subcruentus 461.10
subcurator 901.6
subcustos ibid.5
subdebilitatus 251.16
subdo,dis 902.12
subditus,a,um 886.31 902. 19. 942. 15. 1001. 15
subdolus 453.39
subdubito 292.32
subduco 202.23.547. 42.971.26.985.14
subducere supercilia 435.27
subducere lac agnis 882.44
subductus 887.46
subeo 53.9.901.10
subire vultum alicuius 32.42
Incertam fortunam. subire 74.14
subuertum 948.17
subuereris 903.14. 945.42
subuereus 903.15
subgrunda 402.20
subiaceo,es 889.35 902.5
subigo 430.2.902.13
subigere securim 31.7
subiectus 889.31.902.19
subiectio 889.25
subiectus,us ibid.26
subiicio 902.7.ibid.14
subiicere voci præconis 1008.17
subiicere ratione 82.42
subiicere cubito puluillum 555.25
subinde 428.45.940 44
subirascor 228.25.855 29
subitus 941.3
subito 21.6
subiugo,as 27.40.889 38
subiungo 889.4
sublateo 582.2
sublego 806.4
subleuatus 42.2
subleuo 893.
subleuare miserias 38 35
sublicium 627.4
subligaculum 128.
subligo,as 902.
sublimis 41.31 887.
sublimitas ibid.2
sublime 941
sublimo,as 435.
subliuidus 927
subluco,as 829
subluridus 627
submergo 25.20.91. 894.3
submissus 264 40.21
submissio 3.25.894
submisse 421.13.66 10.668.9
submissius 680.
submitto 3.19.894.
submittere pretia 3
submittere se 3
submoneo 48
submouco,es 894

su

subo 321.2
suboffendo 604.19
suborior, iris 902.21
suborno ibid.23.
subpallidus 886.11
subraucus 799.37
subreptitius 899.17
subpreptus 751.41
subrideo 376.15.774.3. 889.33.899.19
subripio,pis 751.33
subrita 819.33
subrogo,as 900.47. 948.10
subrubeo 75.9
subrumus 29.28
subrusticus 809.3 1022.9
subrutilus 803.43
subsanno 262.34
subscribo 902.32
subscriptio 901 30
subsecundarius 941.22
subsellium 858.46
subsequi humanitatē alicuius 427.19
subsero,is 902.25
subsericum 842.35. 1042.40
subseruio 871.3
subseruire uerbis 791.47
subsideo 926.30
subsidere in aliquo loco 763.19
subsidium 32.15.64.24. 887.36.947.45
subsigno 902.33
susolanus 994.47
substantiuus 900.19
substantia ibid.20
substentaculum 742.6
substerno 901.46
In equili diligenter eqs substernere 320.42
substituo 900.47.948.9
substitutio 901.2
substitutus ibid.5
substructio 70.17
subtegmen 982.32
subtento 277.23
subter 901.42
subterduco 359.28
subterraneus 901.12
subterranaeus 902.41
subterranei aquarum meatus 1007.6
subtilis 901.31
subtilitas ibid.29
subtiliter 258.20.756. 42.901.40
subtraho,his 902.42
subucula 143.10
subucula collari ruga- to 143.12
subunculatus 143.13
subueho 435.11
subuenio 887.31.903.4
subuenire sollecitudini alicuius 887.35
subuerfus 992. 38
subuerto 903.17
subula 504.10.940.30
subulcus 692.16
suburbium 125.29
succedaneus 941.23
succedo 798.17.941.13
succendo 451 2
succenseo 18.10.228.23
succenturiatus esse in insidiis 925.24
succerda 692.38, 928.25
successio 198.941.20
successor 941.28
successus 58.40.758.15
successus,rei 93.17
succido,dis 950.31
succinum 44.42
succumbo 158.16
succumbere fortunæ 902.17
succurro 693.15.887 30
succus,ci 943.43
succutio 17.17.993.24.
succussio 52.19.993 23
sucla 942.4
sucula 692.16
sudarium 78.10.327.28
sudatio 942.7
sudo,as 942.8
sudor 141.33.942.6
suedi 944.6
sueſco 85.23.94.26
sueſſones 890.14
suffarcinatus 746.22
suffarcino 746.20
suffero 642.3
sufficio 108.19.948.11
sufficere aliquem in alicuius locum 648.13
suffigo 451.14
suffio 920. 39
suffire aliquid thuris 437.16
suffitus 360.19.721.1
suffitus,us 720.44
suffino 702.25
suffimen 740.46
suffimentum 720.47
sufflamino 331.34
sufflans 888.22
sufflo,as 829.16
sufflatio 881.24
sufflatus,us 8 88.25
suffoco 886.6
suffocatio 889.5
suffodio 437.1
suffragiū 889.15.943.31
suffragor 103.3.247.36
suffragator 327.25
suffulcio 64.7. 889 11
sufflumigo 889.20
suffusculus 131.31
suggestum 730.45
sugillo 110.14
sui,sibi 876.19
sulco,as 890.33
sulcatim 899.41
sulcus,ci 890.37
sulmo,monis 944.22
sulphur 891.38
sulphuraria 891.31
sulphurat⁹,a,um 891 39

ſulphuratum 891.35
ſuma 818.46
ſum,es 308.15.796.4. 925.38
Eſſe apud ſe 925.31
Eſſe bono animo 1032. 10
Eſſe cum aliquo 961. 18
Eſſe domi meæ 308.17
In ré alicuius eſſe 309. 5
Eſſe abſte 308.13
Eſſe in armis 320.32
Eſſe in intimis meis 308.18
Eſſe in portu 699.13
Eſſe vna 925. 39
Eſſe vna militiæ ibid. 40
Iſthæc res eſt ibid.20
ſumen 898.1
ſumma 199.29.893.37
ſumma epiſtolæ 338 21
ſummæ Alpes 393.21
ſummarium 893.46
ſummatim ibid. 43
ſummus,a,um 41.23. 894.23
ſummum bonum 894. 25
ſummè 397.1.893.40
ſummiſſus 894. 6
ſummitas 41.11.864.14
ſumo,is 973.45
ſumere arma pro aliquo 665.34
ſumere arbitrium 709.1
ſumere lac 692.4
ſumere vires 883.19
ſumere inimicitias cũ aliquo 975.37
ſumere ſibi aliquid 676 54
ſumere tempus in aliqua re 959.47
ſumptus,a,um 676.38 910.36.974.39
ſumptus,us 911.14
ſumptum ferre ibid.
ſuſtinere ſumptũ ibid. 15
ſumptuoſus 895. 43.944.58
ſumptuosè 895. 40.944.35
ſunium 151.10
ſuo 241.6
ſupellex 540.47.563.37
ſuper 273.15.899.33. 940.7
ſuperando 747.24
ſuperalligo 494.12
ſuperbibo 116.8
ſuperbio 65.5
ſuperbus 41.20. 615.35.946.5
ſuperbi 41.17.915. 34.945.44
ſuperbia 41.18.615. 31.945.46
ſuperbiloquẽtia 615.38
ſupercalco 139.3.141.1
ſupercido 158.23
ſuperciliũ 179.39.402. 16.646.26
ſupercido 27.33.27.42
ſuperedo 530. 12
ſuperemineo 897.44
ſuperficies 946.7
ſuperficiarius ibid.11
ſuperfluus ibid. 14
ſuperfluitas ibid.13
ſupergredior 142.42
ſuperilligo 494.13
ſuperincido 158.21
ſuperinduco 897. 5
ſuperiniicio 375.14
ſuperior 946.18
ſuperiorem diſcedere 413.47
ſuperliminare 890.4
ſupermando 758.46
ſupernato 897.7
ſupernè 940.9
ſupernus 273.14.897 10. 45.23
ſupero 91.16.91.41.208. 38. 308.27. 945. 37. 1007.25
ſuperare fortunam omnium 945.42
ſuperare aliquem in re aliqua 1022.40
ſuperpendeo 897.14
ſuperpono ibid.16
ſuperſcando 53.6
ſuperſedeo 897.35
ſuperſtagno 36.11
ſuperflo 926.28
ſuperſtitio 946.25
ſuperſtitioſi ibid.27
ſuperſtitioſus ibid.28
ſuperſtruo 896.42
ſuperſum 92.2.96.2. 946.15
ſuperuacuus 895.5.946. 31
ſuperuacaneus 890.4 946.31
ſuperuacuo 896.8
ſuperuado 53.7
ſuperuenio 898.3. 1009.39
ſuperuentus,us 898.6
ſuperuolo,as 1032.38
ſuperus 273.13.897.10
ſupinus 73.12.946.34
ſupino 73.14.924.45
ſuppatus 141.22.408. 4.987.25
ſuppedaneum 955.47
ſuppedito 943.23
ſuppeditare varietatẽ alicui in ſcribendo 249.2
ſuppleo 896.15.947. 10
ſupplementum 896. 19.947.7
ſupplex 917.

ſupplico 176 11 7 6.38 946.44
ſupplicare aliquem 653 33
ſupplicatio 498.35.717. 18.946.46
ſuppliciter 647.4
ſupplicium, 540.2. 648 24.731.18.947.5.677 16
Vti ſupplicio 731.12
ſuppolodo 110.8.827.20
ſuppoloſco 111.6.827 26
ſuppono 555.32
ſupporio 697.25
ſuppreſſus 612.3
ſuppuro 60.38.220.13.
ſuppuratio 581.44.702. 40
ſupputatio 198.21.216.8
ſupputo 139.25.213.31
ſupra 19.33.273 17.896. 33.640.7
ſupremus 41.24.897.9 947.12
ſura 697.32
ſurculus 352.33.373.21
ſurculo 950.10
ſurdeo,des 899.3
ſurdus 898.44
ſurda buccina 681 13
ſurdaſter 898.46
ſurditas ibid.42
ſurentum 899.9
ſurgo 500.40.798.28 947.15
ſurium 84.32
ſurreptus,a,um 974.39
ſurrigo 500.42.798 29
ſurripio 362.29.807.35. 973.17.985.15
ſurripere ſe alicui 500. 44
ſurſum 273.19.464.38. 940.9
ſuſa 101.40.947 18
ſus 692.29
ſuinus 692.31
ſuſcipio 9.29.673.45
ſuſcipere cauſſam alicuius 973 29
ſuſcipere defenſionem 260.8
ſuſcipere hoſpitio 39.8
ſuſcipere negotium alicuius 674.39
ſuſcipere propugnationem pro ornamentis alicuius 674.39
ſuſcipere negotiũ 676. 20
ſuſceptor 194.43
ſuſcitabulum 647.24
ſuſcito 295.35.763.39. 647.25
ſuſcitare bellũ 947.27
ſuſpecto 405.33
ſuſpectus 414.17
ſuſpectus,us 900.6
ſuſpendo 63.10.432.19. 899.43
ſuſpendere alienum ad ignem 554.43
ſuſpenſus 63 21.432.22. 899.47
ſuſpẽſum ſoluere 275.7
ſuſpendioſus 93 23
ſuſpendium 63 16
ſuſpicio,onis 900.5. 479.40
Venire in ſuſpicionem 600. 4
ſuſpicioſẽ 900.6 647. 38
ſuſpicioſus 600. 10. 900.10.947.39
ſuſpicior 414.7.900.2. 925.42 947.34
ſuſpiratus,tus 900.17
ſuſpiro ibid.15
ſuſpirum ibid.16
ſuſtento 533 15
ſuſtentare caſus re ſi qua 893.6
ſuſtineo 900.26
ſuſtinere dolorem 17.5
ſuſtinere onusmagnum 902.28
ſuſtollo 883.2
ſuſtollere manus 37 31.435.17
ſuſurrus 121.9
ſuſurro 121.7.573.29 634.40.948.4
ſuſurratio 573.26
ſuſurrator 573 38
ſuſurro,onis 573.34 948.6
ſuſuuium 895.39
ſutela, 957.34
ſutilis 241.12
ſuttina 141.36
ſuttrium 948.55
ſutura 241.14
ſuus 944.40

S Y

Sybota 184.16
ſycomorus 878.17
ſycoron 328. 45
ſydus 860.5.927.31
ſyllaba 879 35
ſyllabatim 13.30.879 36
ſyllogiſmus 879.38
ſylphium 489.24
ſylua 126.10.862.15
Cædua ſylua 862.25
ſyluula 862.18
ſyluanus 876.43
ſyluaticus 862.22.862. 28
ſylueſco 425.44
ſylueſtris 817.26
ſyluester 862.29.879. 46
ſyluicola 892.8
ſyluoſus 862.0
ſylurus 932.6
ſymbolum 636.1.892.8
ſymmetria 228.5
ſympathra 163.4

ſyphonia 199. 8
ſynais 881. 5
ſynanchæ 834. 14
ſyncerus 469. 40. 733. 45 840. 47 881. 10
ſyncere 469. 43 733. 4 755. 15. 881 7
ſyncerites 733. 41. 881. 8
ſyngrapha 687. 4
ſynodus 254. 12
ſyntexis 526 3
ſyon 881. 44
ſyracuſan⁹ portus 124. 46.
ſyri 349. 43
ſyria 899 14
ſyrupus 882 19
ſyrtes 856. 41

T ANTE A

Tabana 648. 15
Tabanus 949. 10
tabaſi 948 32
tabella 956. 14
tabella ſupplex 946. 41
tabella Abecedaria 956. 18
tabellarius 163 7. 128. 15. 696. 28 701 27. 716 36
tabellio 594. 32
taberna 126. 47
taberna macellaria 127 4
taberna numularia 124. 12
taberna pannaria 843. 29
taberna uinaria 955. 28
tabernaculum 623. 34
tabernarius 127. 14 1009. 11
tabes 229. 5. 524. 37 972. 3.
tabeſco 48. 30. 228. 45 535 31
tabidus 407 31 535. 26 734. 24. 972. 4
tabraca 918 37
tabuda 838 14
tabula 955 34
tabulæ 464 31 938 6
tabulę anctionarię 436 29
tabularium 145. 8
tabularum 654. 31 890. 17. 956. 10
tabulario 465. 44
tabulo ibid 41
taburnus 738 36
tacapa 149. 3
taceo 934 39. 948 41
tacite 860. 33 948 45
taciturna 948 47
taciturnus 949 2
tacitus 860. 39
tactio, onis 955 22 972 43
tractus, tus ibid. 21 972 42
tactus 360. 9 972. 44
tactus Lunæ 451. 36
tædet 442. 38 882. 42
tædium 783. 1 957 6
tædio afficere 87 40
tædio, affectus ibid. 43
tagus 951. 11
talamon, portus 951. 15
talaus, ſinus 391. 13
talea 668 13
talectum 951. 33
talia 496 27
talis 951. 13
taliter ibid 36
talitium 357. 4
talpa 951. 38
talus 242. 42 951 37
tàm & Quàm 952. 31
tam cito 952 36
tamare 952 19
tamarice 911. 9
tamarix 991. 40
tamarus 952. 1. 975 27
tamen 548 32. 890. 12 733. 6
tamerli 114. 13
tamulida 975 7
tamuſiga 1695
tanagra 50. 18 951. 17
tanais 952 16
tanatis 99 32
tandem 338 10. 451 22 733 8 986. 42
tandiu 952 37
tanitieum 14 9
tanquam 192 32
tantalus 952 25
tante 659 20
tantiſper 952 38
tantopere 46 9
tantulus 952 27
tanto, & quanto 952. 33
tantum 890. 22. 952 30
tantummodo 733 11 894. 21
tantus 596. 20. 952. 28
tapete, uel Tapes 952 45
tapetum 952 46
taprobana 944. 30 953 7
tapſus 522. 2
taracca 63. 13
tararium 982 13
tarbelli 953 21
tarde 497 4 953. 22
tardiloquus 953. 41
tarditas 953. 24
tardiuſculus 953. 33
tardo 265. 12 446. 34 953 28
tardus 403. 11. 953. 38

tarentinus,ſinus 391.27
tarentum 953.15
tarpeius 954.21
tarquinius ibid.24
tarracon 67.9.73.33
tarraconēſis Hiſpania 213.16
tarſos 954.31.963
tartar 450.23
tartarus 450.26.720.31
taruiſium 989 33
taruntus 547.11
taruſcum 953.10
taulantii 952.11
tauriſci 1036.43
tauriſium 989.33
taurinum 994.43
taurea 587.16
tauroentium 974.32
taurus mons 956.32
¶Taurus 556.29.978 14
taurinus,a,um 978.16
tauromenium 952.42
taururum 481.21
tax 945.32
taxillus 242.22
taxo 690.23 955.6
taxus 955.9

T E

teatea 176.17.183.41
techna 76.32 353.46.982 28
tectorium 436,7
tectum 967.43
tectus 407.46
tectus ac munitus ad pugnandum 72 10
tecum 956.44
teda 313.19
tegea 815.31
teges,getis 840.24
tegmen 222.24
tegæ 222.26
tegula 212. 19.957.25
tela 957.29
tela canabina 144.39
telamon 150.23
telauni 1005 43
telita 553.6
tellinæ 975.39
tellus 964.13
telonium 304.15.282 40
telos 679.42
tellum 245.8.957.37
temerarius 449.39.958 2
temere 440.28.747.47.776 4
temere credere 234.10
temeritas 435.38.440.32.958.13
temno,nis 916.11
temo 958.19.970.9
temperamentum 958.27
temperantia 214.27
temperatio 958.27
temperarura 958.25.959.9
temperatè 958.43
temperatus 958.46
temperies 958.30
tempero 958.34
temperare à lachrymis 214.31
temperare uino in unū diem 85.45
tempeſtas 348.45.959.16
tempeſtiue 6.45.418.45
tempeſtuoſe 717.16
templum 176.14.959.2
tēporalis 298.9.960.5
tempſa 830.32
tempus poris 959.24
tempus 29.192.35.601.24.92.46.959.28
tempus miſerum 959.31
tempus ſecūdū ibid.33
A primis temporibus 242 16
temulentia 300.14
temulentus ibid.16
tenacitas 960.34
tenaria 191.20
tenas 62.18.562.19.990.11
tendicula 482.3
tendo 928.6.960.27
tendere mauus ſupplices ad cœlum 42 22
Ad alteriora tendere 349.25
tenebre 619.7.8.54.46 999.35
tenebroſus 619.14.960.35.
tenedos 960.37
tenellus 962.7
teneo 411.45.960.38
tenere memoriam 772.8
tenere delectum rerum 619 32
tenere portum 676.3 669.14
tenere attē cōponendi folia 822.10
tenere inſtitutū ſuum 961.36
tener 962.17.566.46
tenereſco 466.43
temere 962.6
teneritas 962.9
teneritudo ibid.10
tenus 969.29
tenor 952.29
tenos 970.20
tenſa 748.35
tentamentum 962.31
tentatio 632.22.962.32

ten-

centos 883.8.962.34
tentare fidem polliciti 902 36
tentorium 523.35.960. 23
tenuiculus 901 38
tenuis 670.23.835. 9 901 32.963.11
tenuis census 970 25
tenuiter 703.19.901. 40
tenuo 901.19
tenuitas 901.28.963 16
tepefacio 467.10.963. 27
tepeo 467.13.973.16
tepido 467.9
tepidulus 969.19
tepidus 963.25
tepor ibid. 22
ter 983.4
tercenteni ibid. 6
tercentum ibid.14
terebellum 641.37.992. 14
terebra 641 37.992 17
terebro 344.35 556.43. 941.34.992 11
tergestum 990 25
tergiuersor 1035.5
tergo 588.17
tergum 840.39.963.35
teria 487.45
termino 199.18.204.1. 257.15.388 379.63. 39
terminus 338.16.963. 43
terni,æ 988.3
tero 875.39.652.7
terere tépus frustra 212. 39
terere oculos 938.11
terra 964.93
terracina 964.34
terræ motus ibid.85. 989.10
terraneola 664.37
terrefacio 430.20.643. 31
terrenum 965.6
terrenus ibid 3
terreo 321.36.330.17. 555.28.643.30.694.47. 907 19
terrestris 965.16.ibid. 9
terreus 964.15
terribilis 907.24 965. 12
terrigenus 964.18.965. 14
territo 430.20
territorium 965.16
territus 430.29.884.30
terror 643.27.884.14 907.26.965.17
terſus,a,um 965.19
terta 657.4.970. 28
tertiana febris 283.29
tertianus 965.32
tertia,as 964 26.965. 24
tertio 965.34
tertium ibid.35
tertius 556.43.966.33
tertius dies 539.12
tertius decimus 663. 32
teruanna 964 1
teruncius & Terũtium 100.27.670.14
tessera 242.21.949. 21
testa 409.29.967.25. 1001.11
testalimacis 409.31
testamentarius 966.29
testamentum ibid.32
testamento relinquere 966.34
testatio ibid.41
testator ibid.43
testatrix ibid.46
testatus ibid.39
testiculus 185.38
testificor 967.13
testimonium ibid.17
testimoniũ legationis 499.9
testis 185.40.967.23
testio ilitium 352.42
testor 17.24.322.3.966. 36.967.21
testudo 312.30.954.38
tectus 221.4
teter 237.25.967.35
tetragosminon 735. 47
teurina 656.13
teutoburgium 181.11
teutones 32.34
teutonici ibid.
teuthrona 187.42
texo 965.40
Aranearum telas texere 22.41
Oresti pallium texere 61.36
texere epistolam quoti dianis uerbis 197. 16
textilis 566.18
textor 966.5
textrina 76.39.957. 36
textrix 669.16
textus,tus 966.4
textum attalicũ 130.30

T H

Thalamæ 255.3
thalamus 142.20
thalas sio 358.20
thales,lis 968.11
thaluda 949.6
theatrum 954.42
theba 968.17

T H

thebæ 944.29
thebæ Boetiæ 628.46
thebæ Theſſalicæ 1043.49
thebæ,bes 968.17
theca 342.29
theca pennaria 649.36
theca pulueraria 588.35 916.19
theca pectinaria 938.41
thediaſtum 565.29
thema 968.21
themiſcyra 880.28
themiſtocles 968.24
thenſæ 101.42
theodoſia 14.919
theologia 968.28
theologus 968.30
theraſia 536.36.
theriaca 989.36
thermæ 959.21
thermaicus ſinus 391.15
thermoclinium 831.7
thermopyle 965.1
theſa 59.16
theſaurus 665.36
theſæi 26.40
theſidę 89.46
theſipone 968.33
theſalia 190.41
theſſalonica 815.44
theutrania 992.24
thisbe 422.16
thoracatus 223.20
thorax 159.46.223.18. 630.29.664.40.1038.3
thorax ſimplus 383.40
thorium 978.32
thospia 974.31
thraca, cæ, uel thrace, ces 969.2
thracia 800.46. 969.3
thracius 969.5
thracona 97.5

T H

thraſo 985.27
thrax 969.5
threicius ibid.6
thiyps 954.17
thuberum 804.26
thucydides 969.8
thule 968.43
thuribulum 977.2
thurium 651.31
thurus 437.19
thus ibid.437.18
thuſculum 352.30
thyamis 151.32
thyaſus 102.42
thymalus 957.43
thymus 970.4
thymum ibid.5
thynus 975 37
thyoneus 99.39

T I

Tibia 341.18.366.44 973.38
Apertis tibiis 499.7
tibiale 72.29 144.30
tibicen 895.10
tibiſcum 958.15
tibiſcus 569.18
tibur,& tiburis 972.11
ticinum 643.10
ticinus 965.39
tifernum 183.43
tigillus, & tigillum 987.36
tigĩnum 987.41
tignus 313.2. 984.41
tigris 969.36
tigullia 908.8
tilia 957.19
tilium 821.18
timacum 970.36
timauus 969.42
timeo 430.24. 643.34 958.4
timere caſum 643.37
timere tibi 643.40
timidè 643.45.734.2

T I

timidus 643.47.969.47
timido animo 969.44
timiditas ibid.45
timor 643.27
tincha 960.20
tinctura 963.8
tinctus 962.44
tinea 954.15
tineoſus ibid.18
tingis Cęſarea 952.20
tingo 465.46.657.20
tingere conchilio 557.23
tinnitus 970.30
tinzinnabulum 894.32
Horarum tintinnabulum 143.40
tiriſcum 402.38
tiriſſa 498.29
tiſobris 198.25
titan 891.11
titanus ibid.12
titernus 121.46
titio 972.14
titius 170.17
titiuillitium 352.42
tituaria 1040.30
titubatio 101.34.972.10
titubo 114.22.725.7.757.24.972.8.996.10
titulus 972.6

T O

tocoloſida 550.44.
toga 975.9.1016.39
togatus 973.13
tolerabilis 974.20
tolerabiliter ibid.22
toleranter ibid.23
tolerantia 888.14
tolero 642.4.757.23 888.19
tolerare bona, malaque 924.1
toletum 974.12
toliæ

tollapis 962.24
toloſa 974.28
toloſanus 974.30
tollo 445.13 500.12. 833.2
tollere aliquid 57.29
tollere tectum altius 42.24
tollere in cœlum quépiam 500.16
tollere culpam 845.25
tollutim 226.27
tollutim incedere 52.15 266.34
tomacula,& tomaculũ 974.44
tomentum 931.28
tomex 360.41
tomus 975.4
tondeo 979.26
Aſinum tondere 12.46
tondere barbam 975.8.
tongri,uel tungri 127. 45 9.75 29
tono,as 975.5.993.40
tonſillæ 934.22
tonſor 106.4.975.11
tonſtricula 106.3
tonſtrina 105.40
tonſtrix 975.13
tonſus,a,um 979.30
tonſura 975.15.979 31
tonus 993.42
tonzos 928 1
topatius inſula 975. 42
todatius 975.38
tophus 973.6
topiaria 76.36
topiarium 337.22.469. 35
topiarius 469.37
topiris 976.4
torcellum 976.22
torcular 937.9.976.35
torcularem 976.3
tocuticem 937.10
torculua 544 2
toreum 76.38
tormentum 539.47.977. 18
tormẽtum murale 77. 32
tormentum manuariũ 68.14.841.31
tormentum bellicum 124.31
tormina 1012.6
tornacum 977.20
torno 492.4.978.6
tornus 978.11
tornicus ſinus 391.14
torpedo 978.20.989.7
torpor 17.13.978.20
torquatus 186.40
torqueo 247.24.539.42. 931.42
torqueri dolore 17.6
torques 186.37
torrefacio 75.13.856.45
torrens 340 37.978. 35
torreo 75.12.856.44
torreſco 857.6.
torridus 75 18.957. 24
torris 930 38.972. 15
torre 979.17
tortilis 978.42
tortuoſus,a,um 978. 43
tortus,a,um 979.17
torus 490.45
torue aſpicere 93 47
tot 952.25
toties 134.43
totidem 41.40
totus,a,um 995.8
totus terrarum orbis 1030.46
toxicum 979.40.1006. 4
Trabs 987.40
tractabilis 529.31.986. 36
tractatio 529.18
tractatio armorum ibidem 19
tracto 539.22.686.8
tractare hoſpitẽ comiter 321.14
tractare ſe bene in alíquo munere 698.7
tractare cauſam difficil. 986.14
tractus,a, um ibid. 32
tractus,tus ibid.36
trado 245.11.249 40
tradere ſe mœſtitiæ, & lachrymis 249.20
tradere ſe quieti ibid. 21
traduco 516.3 547.32. 981.20
traducere tempus 639.1
tragemata 203.32
tragicus 981.46
tragædia ibid.40
Facere tragœdias ibid. 41
tragœdus ibid. 44
tragurium 129.10.133. 43 986.42
traha 988.24
traho 935.7.971 7
trahere ilia 58.1
trahere moleſtiam 423. 35.675.11
traianopolis 982.8
traiicio 638.38 992 1
traiectus 639.30.982. 5
traiectio 982.5
traiectum,ti 1039. 25
trama 982.33
trames 866.15
trana

T R

Tranare 648.42
tranium 983.16
tranquillè 786.41
tranquillo 8.45. 14. 30
tranquillus 786.43. 983.21
tranquillitas 869.1. 983.16
trãquillitas maris 124 37
trans 607.46
transactus 712.30
transduco 981.21
transenna 332.21.369. 39 753.23
transeo 638.33
transire ad fecũdas nuptias 779.19
transfero 981. 25.984.47
transferre se ad meditatiuam a litteris 280. 12
transfigo 981.37.983. 33
transfiguratio 985.5
transfiguro ibid.3
transfixus 981.38
transfodio,is 983. 33
transformo 985.8
transfuga 985.12
transfugio 985.18
transfugere ad hostes 359.38
transfugium 359.17
transfundo 987.19
trãsfundereomnẽ amorem suum in aliud 23.42
transfusio 987.22
transgredior 638.36. 975.20.987.27
transgredi aliquem 638 46
transgredi locum 639.8

T R

transgressio 985. 22
transgressor 987.16
transigo 638.45
transilio 816.31
transitus,tus 638.25. 640.20
transitio 638.27
translego 984.36
transluceo 982.25
translucidus 985.28
transmarinus 536. 25
transmigro 13.4.410. 24
transmitto 985.34
transmuto 983.3 985. 24
trasnato 598.17.983.5
transporto 985.37
transtra 103.42.985.40
transuerberatus 983. 39
transuerbero ibid.32
transuersus 90.26.472 35.987.29
transuerto 472.30
transuolo 986.3.987. 44
transumo 674.3.673. 33
trapes 566.27
trapetum ibid.26
trapezita 103.47
trapezuntia 980.34
trapezus,zuntis ibid. 33
trasumenus 485.21
trebula 590.27
trecenteni 588.15
trecenti ibid.13
trecenties ibid.18
tredecim ibid.19
tredeni ibid.21
tredecies ibid.23
trechina ibid.11
tremebundus ibid.34

T R

tremegistus 990.37
tremendus 988.44
tremo ibid.36
tremor ibid.42.989.8
tremoré incurrere 16. 44
tremulus 988.35
trepidanter ibid.33
trepido ibid.40
tres ibid.1
tretos 153.2
treuiri 989.30
trangulus 986.43
trias 988.9
tribulis 990.1
tribulus 992.26
tribunal 104.9.990.9
tribunatus,us 990.12
tribunus 97.17.54.24. 990.14
tribunus ærarius 307. 14
tribuo 245.12.434.29
tribuere alicui officiũ 22.26
tribuere alicui ignauię 82.44
tribuere auctoritatem 98.26.245.41
tribuere mercedem laborum alicui 247.29
tribus 989.47
tributarius 951.7.990 16
tributim 990.3
tributum 951.5. 990.19
tributa alicui ferre ibid.20
tricæ 472.41
triceni 989.14
tricies ibid.15
tricina 823.33
triclinium 515.21.923.
trico 165.20.427.5
tricone 909.26

tri-

T R

Triconesij,orum 975. 45
tricor 177.47
tricornium 187.46
tridens 990.23
tridentinus 689.18
tridentum ibid.16
triduo 792.36
triduum 48.6
triduum 988.6
triennium ibid.5
triens 609.22.739.31
trierorum 151.18
trifariam 472.37. 988.8
trifolium 990.29
triga 156.22
triginta 989.12
trigonum 492.36
trilinguis 990.34
trimoſpis 552.38
trimontium 989.28
trimus 56.26
trimyxos 513.26
trinacria 878.11
triocla 751.2.989.39
tripholum 963.37
tripes 589.21
triplex 288.18
triplus ibid.19
tripolis 991.21
tripos focularis 149. 26
tripudium 986.22
tripudio 102.25.989 23
triremis 365.31
triſmegiſtus 550.23
triſmis 658.17
triſſa 381.46
triſtis 54.26.264.22. 28.315. 523. 35. 848. 3. 991.47
Eſſe triſtem 1032.18
triſtolus 951.10
triticum 397 21
triton 223.22

T R

tritonia 560.
trituro 110.36
triuium 992.21
triumphalis 991.3
triumphator ibid.13
triumpho 877.18.924. 34.991.7
triumphate glorioſè in aliquo loco 991.10
triumphus ibid.16
trlumpilini ibid.20
triumuiratus 521.14 992.24
trochus 107.12.224.44. 676.29
troclea 156.34
trocta 993.20
troentus ibid.12
trogloditæ 882.10
troia 992.30
troianus ibid.32
troius ibid.34
trophæa Auguſta 976.7
trophæum 993.14
trucido 949.47
trruculenter 237.30
truculentus ibid.25
trudo 15.909.1
truitana 995.20
¶ Trulla portus 861 44
trulla 223 2.522.12
trulliſſatio 883.39
truliſſo,as ibid.41
trunco 577 4.993.1
trũncus 11.135.6,363. 45.993.6
truncus,a,um 993.2
trutina 101.20.621.19

T V

Tu 959.36
te nolente 58.16
tuba 992.36
tuber 392.13.654.43
tuberculum 392.30
tubicen,nis 992.44

T V

tubulus 282.32
tubus 146.33.282.31
tudæ 995.22
tuder,deris 973.3
tudertes ibid.4
tudicula 548.28.749. 20
tudiculo 548.25
tucor 241.23.260.4
tuerobius 5.20
tueſis 995.18
tugurinus pagus 1044 42
tugurium 159.1
tuliſurgium 129.4
tullum,li 974.11
tum 39.30.66.31.636.4. 737.29
tumeo 301.24.392.20. 451.9
tumefacio 301.22.392. 17.451.6
tumeſco 301.25.392.21. 451.8
tumidus 301.26.392. 993.9
tumor 301.28.392.27. 876 27
tumulo 876.30
tumultus 801.20 993.36
tumulus 858. 2.963.37
tunc 39.30.66.30.460.6. 737.29
tundo 452.28. 663.20. 916.22
tunica 406.40.975.31
tunica manciata 1016. 40
tunicula 975.33
turba 130.10.358.14. 367.39.994.2
turbator 994.22
turbatæ ibid. 21
turbatus ibid.18
turbidus 218.42.976.13 994.

T V

994.29
turbo 278.26.994.7
turbo,binis 626.7. 994.27
turbo igneus 383.4
turbulẽter 694.21
turbulenter 302.333.46 4.976.15.994.18
turcæ,arum 994.36
turditania 50.40
¶Turdus,piſcis 976 46
turdus,di 976.44
turgeo 392.22
turgeſco ibid.23
turgidus ibid.25
turiaſſo,onis 993 20
turma 194.1.77.7.
turma equitum 23 30.9
turones 980.19
turpiter 132.4.272.10 51 12.903.19
turpis 132.10 272.5
turpitudo 272 7
turtribulum 977.2
turricula 126.20. 978.8
turricula, latrunculorum 796.33
turus 978.25
turris ſacra 144.1
turritus 41.32.887.23
turturi 975.8.993.21
turulis 994.41
turunda 995.15
turuptiana 995.19
tuſcania 979.34
tuſcia ibid.36
tuſſio ibid.46
tuſſis ibid.44
tutè 817.6.878.18
tutemet 928.42
tutela 995.1
tuto 817.6.878.18
Eſſe in tuto 817.13
tutor 9260.6.995.4

T Y

Dare tutorem 590.5
tutus 502.19.878.25
tutus,a,um 993.39

T Y

Tybertianum 85.33
tyberis 968.1
tybris 966.47
tyliauentum 949.35
tymbus 569.43
tympanæa 1013.12
tympania 497.37
tympaniſta 895.16. 951.46
tympanizo 894.47. 951.44
tympanum 167.44. 951.43.970.14
tyndarium 960 25
typus,pi 912.46
tyrannicæ 237.31.970. 40
tyrannicus 970.42
tyrannis,nidis 970.38
tyrannicida 971.1
tyrannicidium 971.3
tyrannus 970.46
tyre,fluuius 491.44
tyro,ronis 891.1.972.1
tyrocneſtis 399.25
tyrotarichus 558.5
tyros 947.14

V ANTEA

VAcatio 995.37
Vacationem habere 995 34
vacca 995.42
vaccula 999 2
vaccinus,a,um 996.7
vacerra 496.16. 927.43
vacillo 178.35.996.9
vacillario 178.36.996. 12

V A

vaco 1.17.88.6. 248.29
vacare culpa 459.2
vacorium 401.5.1021. 43
vacuus 996.20.1036. 24
vadeoregia 118.38
vadiæ 367.15
vadimonium 600.39
vadiuia 1020.27
vado,as 404.4.638.40 996.23
vador,aris 600.17
vadum 13.38.404.14. 515.27.996.28
vaſer 86.26.93.5.376. 24
vagæ,garum 957.17
vagabundus 759.4 996.31
vagina 342.28.404.22
vaginula 404.25
vagio 404.27.667.45
vagitus 998.46
vagor 27.14.304.385. 10.996.34
vagans 996.32.997.5
vah / 606.31
valde 396.32.567.43
valdeo 702.46.779.10 820.34. 924. 33.926.25. 997.24
Non optimè valere 197.2
valere auctoritate 763. 5
vale 18.6.923.41
valens 820.29
valentia 792.32 718. 13.697.20
ualecia 199.12
valetudo 351.23.450. 13
valetudini ſentire 81. 19
Optima valetudo

820.21
ualetudinarius 450.17
ualetudinarium 449.45
ualidus 301. 30. 799 19
ualidum 404.17
uallesij 998.15
ualles 598 10
uallis ocelorum 304. 40
uallis rosida 802.35
ualliala 32.31
uallecula 998.12
uallina 397.8
uallo 182 32.998.7
uallum 163.22.348.9. 785.31.927.29
uallum eminens 113. 46
uallus 927.30
ualuæ 695.40
ualuulus 409.21
uandalia 50.40
uanesco 998. 39
uangiones 1036.10
uaniloquus 115.18
uanitas 125.12.999 5
uannus 236 18.997.3
uanus 325.46.343.19. 999.6
uapor 999.28.
uaporarium 143.8. 939.22
uappa 1023. 29
uapulo 102.26.109.29
uarianus 14.44.703.3
uariè 999 45
uarietas 273.38.280.22. 281.32.1000.7
uario 281.30.1000.1
uariatio 1000.3
uarius cultus 508.30
uarius 280.25.1000.4
uarus,ri 1000.18
uas,sis 1000.23
uas æneum altissimo in loco positum, cuius creberrimis ictibus

aliquid longinquis significatur 143.36
uasculum 1000.27
uascularius 978.8.
uasarium 833.6
uastus 396.15
uasto 346.37.407.15. 893.21
uastare regionem 805. 44
uastatus 407.19
uastatio 407.9.873.31
uastator 407.36
uates.709.46
uaticinor 445.30
uaticinatio 612.20
uatrenus 824 31
uanuia.æ 512.25

V B

uber 6.7.281.41.328.28 397.43
uberius 680.32
ubertus 6.6.328.29
ubertas 6.21.1000.1.27
ubertim 221.40
ubi 242.9.290.8.437.33 685.6
ubicunque. 290. 34.622. 34
ubi primum 428.2.685. 7.941.2.
ubique 459.19.660.12. 995.15
ubiubi 290 34.
ubiuis 290.34.701.35

V D

udo,onis 645.42.835. 30
udus 100.42.420.42

32.651.5
uectis,ciuitas. 1005.21. 1039.41
uectis. 162. 9.176.5.627. 47.923.23
uectura 202.28.1018.7
uegetus 364.44.716.9. 820.28.1021.2
uegeto 784 37
ueh tibi 404 25
uehemens 1005 32
uehementia 1005.26
uehementer 396.30.1005 25
ueles 156.16
uehiculum 156.21
ueho 202.21 697.31
uel 590.9.622 19
uelamen 1005.39
uelamentum 1005.39
uelatus 221.19.1005.42
uelanni 1005.43
uelea 72.23
uelia 151.19.423.37
uelifico 277.26.1005.32
uelitor 189.47
uelitræ,arum 1006.17
uelaunodunum 1022.2
uellica 1020.26
uellico 681.25 915.14
uellicatio 681.30
uello 942.35
uellere anchoram 835. 47
uellus,leris 1006 20
uello 60.45.222.31. 1005.40.1017.13
uelocitas 1006.44
uelociter ibidem
uelox 1006.33
¶ Velum,li 1006 28
uelum 1005 30
uelut 190.29.878.14
ueluti ibidem
uena 1007.5
uenafrium 114.10.1007. 16

uena-

Venalis 1007.13
Habere venalem 1008 19
venaticus 136.8
venatio ibid.4
venator ibid.16
venatrix ibid.17
vendibilis 1008.25
vendico 65.22.90.33 712.18
vendicare laudem 90 38
venditio 1008.39
venditio ibid.6
venditor ibid.43
vendo ibid.5
vendere sub hasta ib. 36
veneficus 436.12.524 45.1006.2.1009 13
veneficus,ci 436.16 525.1
venefica 436.19
vernum,ni. 979.41 1006.3
venenari 980.6.1000.8
veneno 90.14.471.21 1005.45
venenatus 90.16.471 23.1005.47.1006.7
ueneno 1008.20
ueneror 19.3.417.45 797.6
uenerabilis 766.42 1009.22
uenerandus 418.21.796 41.1004.25
ueneranter 797.1.1009 24
ueneratus 418.19
uenereus 1009.31
ueneri,torum 998.41
uenetia 534.44
venetiæ 1023.2
uenetus,a,um ibid.4
uenetus color 116.25
uenia 191.4.503.42.653 12.759.10
uanio 1006.34.716.37
uenire in dubium 74 13
uenire in crimen 439 33
uenire in rem presentem 1010.5
uenire suppetias alicui 1011.1
uenire in mętem 771.7
uenire in spem 291.24 302.2
uenire in funus 307.33
uenor 51.12.163.13
uenari publices 170.44
uenter 629.4.1012.4
In uentrem insilire 88 29
uentriculus 1012.9
uentrosus 901.33
uentricosus 631.10.961 32.1012.13
uentilo 236.15.1011.42
uentilabrum 236.19
uentrosus 306.27.1011 46
uentus,ti 1011.31
uentus aduersus ibid. 32
uentus secundus ibid. 33
uentulus ibid.29
uenundo 245.35
uenus 398.16.495.16 1009.29
uenusia 1011.14
uenustas 113.27.398.8 365.28.495.17
uenustulus 113.23
uenustus 113.38.398.28 399.6. 365. 20.498.18 997.7.1012.20
uenustè 316.43.398.31 399.4.365.25 495.15
uepres 913.43
ueprecula 914.5
ueprehim 914.8
ueracitas 1012.36
ueragri 821.23
ueratrum 414.33
uerax 1012.29
uerbascum 1042.38
uerbena 415.11.1013.36
uerber 108.39.111.12 621.40
uerberare 134.45.918.37
uerbero 108.33.109.25 246.20
uerberare alis æthera 109.33
uerbera urbem 124 33
uerberate uirgis 358.33
uerbero,onis 421.35
uerbosus 178.4
uerbosè 635.33
uerbullum ibid.35
uerbum 635.31.1012.39
Meis uerbis 636.8
uercellæ 1016.6
uere 239.41.1012.33
uerecundia 1013.42
Impediri uerecundia 1014.4
uerecúdus 791.4.1014.9
uerecúdè ibid.2.1014.8
uerecundor 849.42 1014.2
ueredarius 520.16
ueredus 163.37
uereor 291.35.292.25 929.43
uererine 958.6
ueretrum 547.3
ueridius 492.40.1014.18
uerisimilis 234.1 1029.19
uerisimilitudo 1014.31
ueritas ibid.33
uermis ibid.27
uermiculus ibid.36
uermiculor 322.5 1014.29

Vermina,orum 1012.7
uermino 44.11
1014.31
uerminoſus 1014.33
uerna 871.34
uernatio 85.19
uernomandui 1014.25
uero 172.9.172.23
448.39.517.41
uerona 1015.9
uerpa 747.4
uerpur 268.32 793.12
uerres 1015.11
uerriculum 764.1
uertinus 1014.13
uerro,ris 848.26.907
35
uerruca 695.30
uerſicul⁹ 505.31.777.2
uerſipellis 288.21
313.15
uerſor 219.45.232.6
703.30.1015.23
uerſari in aliqua re
307.42
uerſari in enumeratio
ne aliquorum 602.37
uerſoria 126.26
uerſus,ſus 1015.27
uerſus prępoſi. 474.46
1012.25.1015.31
uerſure 522.22
uerſuria 525.20
uerſutus 89.26.525.24
uertagur 508.33
uertebra 165.17
uertex 894.17
uerticillum 363.31
uertigo 1015.46
uerto,tis 1025.3
uertere ſolum 580.15
uertere ſe in caput 975
1
uerrodunum 1013.8
uertumnus 1016.3
ueru 908.43
ueruculum ibid.32
ueruex 161.19
ueruecinus ibid.23
uerum 59.31.517.39
uerú,ri 1014.24.1015.6
uerus,a,um 583.44.1012
29.1015.7
uerutum 916.45
ueſanus 117.27.343.18
644.33
ueſcor 530.4.1037.29
ueſcus 134.5.530.17
ueſeuus 1017.33
ueſica 1016.26
ueſicula ibid.28
ueſpa ibid.20
ueſper 868.31.927.34
1016.23
ueſpera 868.31
ueſpertinus ibid.33
ueſperaſcit 57.21.868
35
ueſpertilio 595.21.679
4.917.29
ueſpillo 112.8
ueſtuna 655.10
ueſtiarium 71.41
ueſtibulũ 302.35.1017.1
ueſtice 117.40
ueſtigium 616.34.645
47.663.15.980.46.10
17.5
ueſtigo 475.6
ueſtimentum 1016.35
1017.8
ueſtio,is 1017.11
ueſterum ueſtio 797.22
ueſtitus 1017.18
ueſtis 367.12.413 5.915
32.1016.34
ueſtis ſuſtanica 363.42
ueſtis cõmoda ad cur-
ſum 192.44
ueſtis laciniata 990.47
ueſtis undatilis 177.43
ueſtis undulata ib.42
ueſtis holoſerica 101638
ueſtitus,us 411.4.696.31
1016.36
ueſuntio 117 14
ueteramentarius ſutor
786.2
ueteranus 1017.35
ueteraſco 474.8
ueterator 264.25.376.25
ueteratrix 990.40
ueternus 498.44
uetero 474.9
uetia 1005.29
ueto,as 721.27.1020.31
uetitus 721.36
uetitum,ti ibid.32
uetula,læ 1003.37
uetus 1004.2
uetulus 1003.44
uetuſtus 1004.3.1018.12
uexillum 104.25.461
28.928.5.1016.82
uexillarius 34.41.392.10
uexo 278.28.566.11
593.3.987.2
uexari dolore 17.7
uexatus 28.31.987.7
uexatio 987.10
V G
Vgia 606.26
V I
Via 143.3.933.24
uia regia 933.30
uia difficilis ibid.31
uia anceps ibid.27
¶Via 130.23
uiare dolia 171.10
uiator 1019.38
uiaticum 551.34.911
17.1017.46
uibex 508.37.860.8
uibo 122.6
uibro 486.27.1019.43
uibratus 486.24
uibriſſa 648.9
uicarius 16.27.1019.45
uicanus 215.43
uicatim ibid.44
uiceni,næ,na 1011.26
uiceſi-

Vicesimus 1011.22
vicia 1004.14.1018.14
uicies 1011.27
uicinia 1020.14
uicinus,ni 1020.16
uicinus,a,um 1020.19. 724.7
uicinitas 1020.14
uicis 832.24.1020.3
uice pedum 832.25
uicillim 95.20.832.18 1020.5
uiciſſitudo 656.8.832. 21
uictima 117.37.811.26. 1026.44
uictor,oris 1007.41. 1022.33.1027.3
uictoria 208.41.1027.5
uictoriosus 1027.8
uictrix 1007.45.1022. 35
uictus,a,um 1023.35 1027.2
uictus,us 53c.20.1026. 46
uicus 1025.30.219.42
uicus Varronis 1020.24
uiculus 125.32
uidelicet 181.32
uideo 405.3.1004.19
uidens 1005.2
uideor 281.28.633.19 863.8
uidua 1004.36
uidulum 228.13
uiduo,as 715.22
uiduus,dui 1004.39
uiduus,a,um 715.42 1004.41
uiduitas 1004.40
uienna 1020.28
uietor 126.37
uietus 575.20
uigeo 1021.18
quod uiget. 1004.47
uigesimus 1011.21
1020.38
uigil 1020.41
uigilo 1005.7.1020.1
uigliare ad multã noctem 1005.15
uigliare de nocte 1004. 16
uigilans 256.42.1020 3
uigilantia 1005.4.1020. 47
uigilanter 1020.46
uiglia 1005.3.1021.3
uiginti 1011.24
uigor 374.41.1021.16
uili 549.47
uilis 242.4.1021.29
uilius uendor 140.16 475.30
uilitas 1022.27
uilla 213.15
uilla mariana 537.10
uillatum 357.6
uillicus 213.13 345.26. 368.32
uillum 1023.5
uillus,li 648.6
uillosus 640.20
uimen 938.17.1007. 22
uimineus 1007.23
uimundria 30.16
uinacea 92.12
uinalia,orum 334.1
uinarius,ii 1022.32
uicentia 1020.7
uincia 96.28.494.26
uinctus 494.26
uinculum 493.42.795. 18.1022.47
uinculaadhibere captis 494.17
uinculũ iugale 493.44
uinco 91.41.208.46.945. 38.1007.25.1022.37
uincere animum 1007. 38
uincere aliquem in aliqua re 645.41
vincibilis 1007.39
uindemia 1007.45
uindemiola 1008.4
uindemio 107.46
uindemiator 1008.1
uindex 731.24.1008. 35
uindico 731.9.1008. 32
uindicatio 1008.28
uindicta 1008.29
uindinum 496.26
uinea 1021.8
uinacea 77.35
uinealis 1021.10
uineareus,rii 1021.14
uinearius,a,um 1021. 11
uineum 1021.8
uini potor 118.41
uinolentus 130.8.233.2. 300.17
uintium 1016.13
uinum 1023.7
uinum fatation 1023 10
uinum acutam 1023 15
uinum dulce 1023. 14
uinum austerum 1023 16
uinum acre 1023.17
uinum firmum 1023 19
uinum acinaceũ 753.5
uini firmitas 702.36
uinum pucinum 735. 26
uinum Opicatum 801. 1
uinum uernaticũ 1014 42
uinum creticum 626.18
uinum dilutum 1023. 8

uinum maluaticum 526.24
uinum amineum 1023 20
uinum arusium 1023 23
uinum firmum 1023 31
uinum defusum 1023. 21
uinum heluolum 170. 14.1023.9
uinum nouum 575. 45
uiola 1023.40
uiolarium 1024.1
uiolaceus 1024.5
uiolarius 963.6
uiolo 407.19.1023.44
uiolare necessitudinem 604.17
uiolare per vim 1023. 47
uiolatus 124.7
uiolatio 1024.3
uiolator 1024.9
uiolabilis 1023.42
uiolentus 1024.11
uiolenter 1024.13
uiolentia 1024.15
uipera 534.9.1024.21
uiradunum 1013.10
uir 421.25.537.40
uir nobilis 372.39
uirago 329.36
uireta 515.34
¶ Vireo, onis, auis 1013.7
uireo 1013.3
uiresco 1013.4
uiretum 1013 19
uirga 99.25.1013.21
uirgula 1013.31
uirguncula 1013.37
uirgilianus, a, um 1024. 28
uirgilius 1024.26
uirginea 1024.31
uirgultum 1024.37
uirgo 688.43.1013.32
uirgo vestalis 945.36
uirginalis 1013.34 1024.32
uirginitas 1013.40 1024.44
uirgineus 1043.38
uiricular 39.46
uiridarium 378.10
uiridarius 378.6
uiridis 1012.46.1013.1
uiriditas 1013.17
uirilis 1024.39
uirilia 636.15
uirilitas 1024.46
uiriliter 348.15.997.19 1021.20
uiriola 1018.16
uiritim 31.25.421.43
uirtus 998.24.1015.47
virtute prœditus 1025.4
uirus 1006.5
uirunum 422.36.480.46
uirunus 184.22
uis 349.6.700.24. 1024.17
Per vim 875.23
uiscera, rum 1025.10
uiscatus 2025.12
uiscus, sui 1025.15
uiscosus 1025.18
uiscy, eris 131.41.467.41
uisibilis 1025.26
uisio 1025.32
uisio, as 1025.35
uisitatio 1035.33
uiso 51.42.1004.28. 1025.36
uisontium 152.42.1025. 19
uisu 476.6
uisum, si 1025.32
uisundus fons 582.15
uisurgis 1035.21
uisus, sus 1004.33.1025. 37.1025.45
uita 1026.3
uitæ cursus 531.6
uitam dare, constituere, uitam dare uiuere 322.19
uitalis 1026.5
uitatio 841.6
uitellus 804.8.977.5. 1026.21
uiterbium 1026.24
uiticula 1026.20
uiticulum 1026.17
uitio 228.39.407.17. 476.30.943 7.972.33. 1026.27
uitiosus 162.23.476.33. 1026 32
uitiosè 2026.35
uitis 1026.8
uitis putatus 1026.12
uitisator 1026.10
uitium 260 32.526.42. 1018.19.1026.32
uito 405.5.841.7
uitare symphonias 841 17
uitticus 624.19
uitrum 1017.39
uitreus 1017.40
uitrarius 1017.42
uitta 114.19
uitula 1026.18
uitulus marinus 1004. 13
uitulus 1026.21
uitulina caro 1026.23
uitupero 1027.11
uituperatio 1027.24
uituperabilis 1027.34
uituperator 1027.20
uiuarium 1027.45
uiuax 1027.37
uiuacitas 1027.38
uiuifico 96.9
uium 120.4
uiuo 632.29.128. 4

V L

Quod viuit 1004.47
uiuere in diem 1028.6
uiuere in miseriis 1028.22
uiuus 1028.28
uix 30.2.56.45
uix tandem 287.30. 981.5

V L

Vlci 491.20
ulciscor 625.3.1008.31
ulcero 432.6
ulcerosus 432.9.666.43
ulcus, 666.39
ulcusculum ibid.41
uligo 420.40
ulisses 1028.42
ulla, æ 1001.24
ullus, a, um 736.35
ulma, æ 1001.26
ulmus 607.38
ulmeos ibid.40
ulmarium ibid.41
ulna 1028.9
ulpia Traiana 236.42
ulterius 733.15
ultimus 257.33.311. 10. 936.10
ultio 1008.27
ultor 931.23. 1008.16
ultrix 731.25 1008.38
ultra 607.45.1019.30
ultra famam 6038.8
ultro 916.38.1034.21
ultro citroque 735.26. 832.19
ulula 1029.15
ululo, as ibid.16
ululatus 1037.6
ulyssis 699.37

V M

Vmbilicus 120.29.608.35
umbo, onis 854.16
umbra 608.39
umbraculum 352.27. 515.28.654.34
umbratilis 608.40
umbri 292.44
umbria ibid.43
umbro 18.32.608.42

V N

Vna 193.43.462.27
vncia 609.16
uncialis 608.17
unciatim 59.33.609. 19
uncinatus 750.30
uncinuli 1029.30
unciola 609.34
unctio 610.22.1031. 20
unctus 610.25.721.2. 1031.22
uncus, ca, cum 750. 29
uncus 609.35. 750.32 802.31
unda 609.37
unda liquefacta 13. 44
undo 341.44.710.8
undans 610.5
undatus 609.40
undatim ibid.39
undosus 343.46.609. 42
unde 286.41.290.14.609. 44
undecim 1029.40
undecunque 242.13
undeni, æ, a 1029.42
undecies ibid.44
vndecimus ibid.45
undeuicies 259.12
undeuiceni ibid.14
undeuiginti ibid.10
undeunde 242.11
undeuis 244.37
undeque ibid.15
unelliorum 632.1

V N

ungo, gis 901.36
vnguentum 610.24. 1030.14
unguentum rhodinũ 1030.22
unguentarius 579.33. 1030.24
ungué, guinis 1040.15
unguis 77.29.610.15. 1030.8
Ad unguem 66.26
unguiculus 610.17
A teneris vnguiculis 242.16
ungula 128.37.610.19 1030.10
ungulata vestis 243.5
uniculor 188.38
unicornis 35.8.225. 32.
unicus 831.16.893.13. 1030.26
unicè 881.14.1030.30
unigenitus 1030.33
unimanus 532.22
unio, onis 655.25
unitas 199.40
uniuersè 1030.41
uniuersus ibid.44
uniuersus terrarum orbis ibid.27
In vniuersum ibid. 42
uniuersitas 1031.2
unquam 34.16.377.4. 651. 29.1031.17
unus 1029.19.1031.4
uno & eodem tempore 544.31
unus & item alter 1031. 11
unus quilibet 178.30
unusquisque 178.26. 606.21

V O

Vobiscum 1036.23
uocabulũ 280.2.1031.3

uo

V O

uobrix 1042.12
uocalis 1031.46
uocatiuus ibid.38
uociferor 401.22.937.14. 1031.45
uociferatio 401.30
vocito 633.14
uoco 174.26
uoeare in ius 769.28
uocor 174.44
uocula 1032.1
uola 627.24
uolaterra ibidem
uolatilis 1033.19
uolatus,us 1032.25
uoliba 123.18
uolito 935.33.945.8. 1033.14
uolo,as 1032.30
uolo,uis 1033.21
uolens ibid.19
uolſci 81.44
uolſella 567.8
uolſinium ſiue volſini 124.29
uolubilis 463.45.1035. 32
uolubilitas 1035.36
uolubiliter ibid.34
uolucris 1002.25
uolumen 135.37
uoluntas 467.4.1032.8. 1034.15
uoluntarius 1034.22
uoluo 23.1.1035.3
uoluptas 211.29.214.43. 263.26.266.38. 333.37. 66.3
uoluptuoſus 1035.43
uoluto 935.36
animo voluptarè 318. 18
uomer 1035.46
uomica 581.43
uomitus,tus 1036.4
uomito 1035.47
uorago 1036.7

V R

uorax 282.17
uoro 282.6.455.41
uoratio 282.11
uos 1032.22
uolum 1036.20
uoticompos 214.46
uoto potiri 621.22
uoueo 98.43.1036.17
uox 280.3.1031.40
ſumma voce 547.40
uox obtuſa 754.9
uox aſſa 1031.41
upilio 645.22
upupa 516.41

V R

Vranoſcopus 661.46
urbs 183.39
urbaniſſimus homo 194.24
urbanus 184.12.233.26. 1036.39
urbanè 184.18.1036. 36
urbanitas 184.15.232. 24.1036.37
urbinum 1036.40
urce 66.41
urceus 122.42.613.12 613.13 ibid.8
urchoa 30.8
urci 1037.1
urgeo 615.40 ibid.41
uria 343.4
uritanus 616.13
urigo 616.
urina
urina difficilis 21
urna 857.20
urnarium 830.25
uro 5.1 1012.5
Male urere aliquē 539. 28
urſus 618.2
urſa 808.42

V S

¶Vrſa 617.44
urſa baluia 1036.42
urſulus 617.47
urſinus 618.8
urtius 618.12.1037. 16
uruum 67.34

V S

Vſcenum 129.24
uſpiam 450.42
uſquam 435.5
uſque,præp. 462.32
uſque adhuc ibid.35
uſquequaque 283.17
uſquequo 338.13
uſtulo 131.45
uſtus 5.16.531.5
uſualis 1038.29
uſufructuarius 1038.27
uſurarius,a,um 1038. 41
uſurarius 1038.39
uſurpatio ibid.45
uſurpo 65.21.1037.43. 1035.1
uſus 212.11.232.16.479. 30.703.28
uetuſtiſſimo in vſu eſſe 619.29
uſufructus 1038.24
uſus frequens 1038.46

V T

Vt 9.15.9 20.194.9.190. 28.737.17
utcumque 877 34
uter,a,um 736.37
uter,teris 1012.5
uter,tris 620.47.1039.23
uterlibet 736.40
uterque 131.9
uterus 519.44.541.47.
uternis 736.39
uticenſis 121.28
utica 122.26.1039.10
utilis 192.42 1039.14

V V
Vtilitas 716.9.999.11 1039.16
utiliter 1039.19
utinam 230.12.1032.12
utinum, ni 1003.7
vtique 331.22
utor 18.39.232.7.871.16
uti animaduersione in aliquem 138.4
uti consuetudine 1037 38
uti opera 18.41.871.19
uti pari consilio 200.5 871.16
utrinque 283.22
utroque 39.37.516.9
ut ut 190.33
V V
Vua 1039.29
uua acris 30.8
uua eluola 1039.30
uua insolata ibid.34
uua appiana 575.15
uua stica ibid.16
uuiza 612.12
uulcanus 1033.16
uulcania 1040.2
uulgaris 185.29. 1033.45
uulgariter 1033.42
uulgo 281.45.531.21
uulgare se omnibus 308.45
uulgo 1033.41
vulgus, gi. 1034.10
vulnus 331.11.666.37
uulnus aduersum 331. 13
V X
uulnus auersum 331. 14
uulnero 331.5
uulneratus ibid.15
uulpes 1034.28
uulpecula 1034.33
uulticulus 1025.23
uultur 97.39.1036.27
uulturinus 1035.28
uulturnum 93.8
uulturnus 1035.30
uultus 313.14.575 35.1025.39.1035.23
uulua 583.41.703.16
V X
Vxamum 619.20
uxella 481.19
uxentum 605.28. 1018.45
uxor 565.34
uxorius, a, um 565.39
V Z
Vzicath, this 664.5
X ANTE A
XAnthus 882.5. 1040.21
X E
Xenodochium 908. 24
Xenodochus 908.29
X I
Xiphias 662.6
X Y
Xylon 233.5
xylinum 233.5
xystus 509.46.698.40
V Z
Z ANTE A
ZAcynthus 1041. 33
zaliffa 833.14
zanche 553.14
zaperium 1043.17
armisegethusa 336.
z42
X E
Zea 909.21
zelia 180.8
zelotypus 369.47
zelotipia ibid.45
zelhs 1042.37
zeno 1042.44
zenobia ibid.42
zephyrium 150.36
zephyrus 1042.30
zeugma 184.38
zeus 662.3
Z I
Zili 77.32
zingiber 871.36. 1042.46
ziziphum 384.45
ziziphus ibid.46
Z O
Zodiacus 171.17.1043. 30
zona 169.2
zonarius 181.27
zoophtamlon 105.23
Z V
Zuribara 1044.2
zuthi, orum 1044.43
Z Y
Zygena 177.46
zythum 618.33

FINIS.

REGISTRO.

A B C D E F G H I K L M N O P
Q R S T V X Y Z.

Aa Bb Cc Dd Ee Ff Gg Hh Ii Kk.

a b c d e f g h i k l m.

Tutti sono Quaderni, eccetto m,
che è Duerno.

IN BOLONIA.

M. D. LXXVIII.